



حاج حسین کنوری  
استدرا و الافحام و استنباط الاستقام  
فی منتهی الكلام  
جلد اول

مطبع البحرین لودیا ۱۳۷۲ھ





۱۰۵۷  
۱۰۵۸

اسمع و هو عباد وارکاب ظلم صریح مانند سلیقه اثبات امامت از اثر انجاسیما از حضرت  
صاحب العزم الزمان و عطای قوت و کنت برای فسقه فخره در بلاد مقدسه ایران جایز  
نشد و توجیه این اشکال سقیمه و ضروب عقیمه ابجدیکه نزد اوسط الناس بلکه اکبر و اصغر  
ایشان جمیعاً قیامت صغری و عظیمه است لیری توان شمر و یعنی پشیمان شد خدا تعالی و هیچ  
چیز خفا بخدا پشیمان شد و در باب امامت نیز برای آنکه در حکم بالنقیضین بلکه نقائص کثیره  
هم رد و دارند و ازین تمثیل که امام صادق علیه السلام فرمود و علی کبیر و کاشکول خودش ترجمین بهایین  
نموده و ثقة الاسلام امامیه اصل این مقصد بهایین در کائنات در کافی وارد کرده هو یا اینست  
که حکیم علی الاطلاق حلت نعمانه تقدست اما بینه بنمای شهره هر جای مرکب توان یافتن  
که با اسب پر باریدانه ختن بر اصول و مبانی پشیمانی و مذمت کشیده و جبر چنین نباشد  
که ملا صادق از شرح کافی در تفرقه نسخ از او نقل آنچه گفته اند آن میکشد که در اول  
امامت از حق بسوی حق در کاسه است بخلاف آن که گاهی در آن رجوع از خطایب باشد  
و نموی این تحقیقات افادات و معتقدات و ایمان و مذمت امامیه است که قد معبود خود را به  
شبری بیایند و این حکایات و روایات که در حقیقت کمتر از خرافات ملاحظه کن و بگو  
اقول مستعینا بلطف الرب العالی و رب ابکار صائبه اصحاب انظار ناقیه محض  
نیست که ملازمان مخاطب لایمانی در این حکایات باقیات و سواوس  
ظلمانی تحویل تعلیم عبارات بلاغت آیات جناب صنف علامه علی الله مقامه و دار الکلامه

کتاب الامامیه

۱۰۵۸

مکتب

من نور بن اهل الباطل من حق من باطل بدین سبب من العباد  
 بطلان این شیخ شکوت که درین ملک نموده و بر غم خویش قصب حق اسکات و خاموشی  
 در آن بوده بسمع سخا یا پیشنید و بجان دل لا حظه آن باید کرد و هر بحث این سخن را  
 و صورت جاد الحق و زهد الباطل بعین بصیرت باید دید و نخستین آنکه در باره حقیقت  
 و صدق قیاس حق تعالی اقدس عن ذلک آنکه فرموده و قدوش است بهیئت عدیده و  
 است بقوض سده بنا بر اختصار بریندی از سباحت الطائر قصاصی و در زم بحث اول  
 آنکه ادعا نموده که جناب از زبان ثقات اهل حق شنیده که فی صحیح تر از قرآن است مگر  
 اقر او بهتان است کبریت کلمه تخرج من افواههم ان يقولون الا کذبا ما نشاء من  
 که احدی از علماء اهل حق چنین کلمه سخیف متفوه گردیده باشد نقدیم و ترجیح کلام الهی بر  
 ایمانی اهل ایمان استخوانه می تواند شد که کلام ایشان کتابی را بر آن مقدمه را از آن  
 صحیح تر از آن بنده از سبحان الله جناب محط را به نفس کلام حدیث ظاهر صنف  
 جهان سرگشته و ستهام ساخته به وصف او غای فیصل و علم دین امانت و صدق و یقین  
 پرست انداخته با قترای چنین کذب نفیج و ختلاق همچو روح قبیح پر خسته و آزار بر باد  
 مایه تجلیل و اسکات اهل حق نپدشته اگر مخاطب این او غای کذب خود را صادق می نماید  
 باید که دلیل و شاهدان مبصره اظهار دارد و الا از دعاوی لاطال که بآن قلوب علوم را فرستاده  
 بر دارد و با ترف و اوار کذب و اقرای خود با قترای استقامت بر دارد و اگر در بیان بهتان  
 و اقرای صریح و آیات متضمنه و قوع تحریف و تغییر در قرآن که بطریق اهل حق و یقین وارد

بابت این سخن  
 در این حق



هم دست ترزند تا ظاهر صفت

شاه صاحب در جواب طعن

معه زیاده از کتاب الله است

هو ج مع جدید و جعل

والن بصر معها و ظاهر است

ت ل اهل حق بعبارات

آن بر اینست احتجاج میکند و بر او ایستاد الزام میدهد زیرا که کتاب لاماته و سبیه

تصنیف عبداللہ بن مسلم این قتیبه سنی است که ترجمه او در کتب رجالیه مثل تاریخ ابن

خلکان و تاریخ یافعی و اشغال آن مذکور است و او است صاحب کتب المعارف و ادب الکاتب

و غریب الحدیث اما این که کتاب لاماته و سبیه تصنیف عبداللہ بن مسلم بن قتیبه پس عمر

بن قتیبه یکی که از اولا بر علمای اہل سنت است در کتاب ثفاف الوری که صاحب کشف الکفون

بزرگترش نمود و تصریح آن فرموده چنانچه است و الله تعالی و را بعد تفصیل می آید با کماله

استدلال المتبحر تاریخ ابن قتیبه بنابر الزام و تمام است نه باین طریق و تصدیق و است

بر آن و ظاهر است که درین کتاب بسیار از اولا و بیهیم و فضیلت خلفا و ائمه نوشته

و شیعه آنرا کذب محض و دروغ قضیه میدهند پس چگونه عاقلی غافلان کرد که شیعه کتاب

قتیبه معتبر میدانند چه جا که لعیا و باطن این نسبت بایشان توان کرد که معتقد تر از قرآن میدانند

و عتبار ایشان بر آن زیاده از کتاب الله است و این فاده شا به صاحب نامانست که اهل

کتاب بکویت احتجاج اهل اسلام بکتب مخروشان بگویند که اعتبار اهل اسلام بر کتب ما زیاده

از قرآن است و یا آنکه چون شیعه بر صاحب احتجاج و دیگر کتب ایشان احتجاج مینمایند کسی بگوید که نعم

شیعه بر صاحب سنیه و دیگر کتبشان زیاده از کتاب خداست لیکن میزنم که هرگاه نزد جناب

شاه صاحب استدلال کتابی بنابر الزام مستلزم ترجیح آن بر کتاب خداست پس چرا است

و احتجاج اہل سنت بطریق تحقیق بعضی و غیر بعضی خود موجب ترجیح آن بر قرآن نبوت مزین

و اہل سنت بر آن از قرآن نخواهد شد چه ظاهر است که مرتبه تحقیق وین تمام زیاده از الزام است













المستدرك عن حذيفة قال ما تقرن  
البرابشيب والطين في الاوسط واليمين  
التي تسمون سورة التوبة هي سورة  
ما تقرن منها ما كان في الاربعاء  
الشيخ عن حذيفة ما تقرن

چندی از روایات اهل سنت است که بیان نموده و نقل کرده اند  
و برنع استبعاد دعوی ایشان که در قرآن است و این روایات را در  
مذکور بود و باسقاطش بر دختندی پرواز در در زمره مذکور است اخراج ابو عبید بن المنذر  
و ابوالشیخ و ابن مردویه عن سعید بن جبیر قال قلت لابن عباس سورة التوبة  
قال التوبة بل هي الفاضحة ما زالت تنزل فيهم ومنهم حتى ظننا انه لا يبقى منا  
احد الا ذلك فيها واخرج ابن المنذر و ابوالشيخ و ابن مردويه عن ابن عباس عن عمر  
قيل له سورة التوبة قال هي الى العذاب قرب ما اقلعت غرائك حتى ما كانت  
تدع منهم احدا واخرج ابو الشيخ عن عمر قال قال عمر ما فرغ من تنزيلها  
حتى ظننا انه لا يبقى منا احدا الا استنزل فيه و كانت تسمى الفاضحة و در نفس كبير  
مذکور است عن خديفة انكم تسمونها سورة التوبة والله ما ترك احدا الا نالت  
منه و عن ابن عباس في هذه السورة قال انها الفاضحة ما زالت تنزل فيهم و منهم حتى  
خشينا ان لا تدع احدا انتهى این روایات و دلالت صریح دارد بر آنکه درین سوره معائب  
و مثالب بسیاری از اصحاب کبریات و مراتب نازل شده تا آنکه ابن عباس و حضرت عمر و دیگران را  
چنان مغلطون شد که کسی از صحابه باقی نمی ماند مگر آنکه طعن و عیبی در حق او نازل شود و بهین جهت  
این سوره را سوره فاضحه می نامیدند و بر ظاهر است که این معائب و مثالب اصحاب الجلال و این  
سوره موجود نیست پس خبر آنکه قائل باسقاط این مثالب شوند چاره نیست و متوهم نشود که هنوز  
هم درین سوره بعضی آیات که صریح است در طعن و مذمت صحابه کرام موجود و پس از این طعن و مذمت این  
مثالب صحابه لازم نه آید چه آولا البته سنت این عذر پیش نتوانند کرد که بهر از زبان این طعن و مذمت این











[illegible]

١٠٠  
 ١٠١  
 ١٠٢  
 ١٠٣  
 ١٠٤  
 ١٠٥  
 ١٠٦  
 ١٠٧  
 ١٠٨  
 ١٠٩  
 ١١٠  
 ١١١  
 ١١٢  
 ١١٣  
 ١١٤  
 ١١٥  
 ١١٦  
 ١١٧  
 ١١٨  
 ١١٩  
 ١٢٠  
 ١٢١  
 ١٢٢  
 ١٢٣  
 ١٢٤  
 ١٢٥  
 ١٢٦  
 ١٢٧  
 ١٢٨  
 ١٢٩  
 ١٣٠  
 ١٣١  
 ١٣٢  
 ١٣٣  
 ١٣٤  
 ١٣٥  
 ١٣٦  
 ١٣٧  
 ١٣٨  
 ١٣٩  
 ١٤٠  
 ١٤١  
 ١٤٢  
 ١٤٣  
 ١٤٤  
 ١٤٥  
 ١٤٦  
 ١٤٧  
 ١٤٨  
 ١٤٩  
 ١٥٠  
 ١٥١  
 ١٥٢  
 ١٥٣  
 ١٥٤  
 ١٥٥  
 ١٥٦  
 ١٥٧  
 ١٥٨  
 ١٥٩  
 ١٦٠  
 ١٦١  
 ١٦٢  
 ١٦٣  
 ١٦٤  
 ١٦٥  
 ١٦٦  
 ١٦٧  
 ١٦٨  
 ١٦٩  
 ١٧٠  
 ١٧١  
 ١٧٢  
 ١٧٣  
 ١٧٤  
 ١٧٥  
 ١٧٦  
 ١٧٧  
 ١٧٨  
 ١٧٩  
 ١٨٠  
 ١٨١  
 ١٨٢  
 ١٨٣  
 ١٨٤  
 ١٨٥  
 ١٨٦  
 ١٨٧  
 ١٨٨  
 ١٨٩  
 ١٩٠  
 ١٩١  
 ١٩٢  
 ١٩٣  
 ١٩٤  
 ١٩٥  
 ١٩٦  
 ١٩٧  
 ١٩٨  
 ١٩٩  
 ٢٠٠

[illegible]

والعافري عن أبي سفيان الكلابي أن مسلمة بن مخلد الأنصاري قال لهم ذات يوم  
أخبروني بأيتين من القرآن لم تكتبنا في المسح فلم يجبهوه فنهض بهم أبو الكندي  
بن مالك فقال لمسلمة إن التزائم  
بأموالهم وانقسمهم إلا ابشروا انتم المفككون والذين أروهم ونصروهم وطروا  
عنهم القوم الذين غضب الله عليهم وأنت لا تعلم نفسك ما أخفى لهم من قرة أعين جزاء  
بما كانوا يعملون إن رواية بكامل وضوح وظهور دلالت دار برائكة إن برد وآيت از قرآن است  
وورصف مشهور كتوب مسطور نشده وهل هذا الا قول بقصص القرآن وقد ح  
في فلان وفلان وفلان انما نجله احاديثي است متضمن بقصص آية لوان لابن آدم  
واذا مني هب لا يتبعني إليه ثانيا ولو اعطى ثانيا لا يتبعني اليه ثالثا ولا يما جوف  
ابن آدم الا التراب خباخيه وراقان مذكورت قال ابو عبيد حدثنا عبد الله بن صالح  
غضام بن سعيد عن زيد بن اسلم عن عطاء بن يسار عن أبي واقد الليثي قال  
كان رسول الله صلى الله عليه وسلم اذا اوحى اليه آيتناه فعلينا ما اوحى اليه  
قال فحدثت ذات يوم فقال ان الله يقول انا انزلنا المالا لاقام الصلوة واتيائه  
الزكوة ولو كان لابن آدم واد من ذهب لاحتبس لئلا يكون اليه ثلثي لو كان الثا  
لثا لاحتبس لئلا يكون اليه ثلثي ولو كان لابن آدم واد من ذهب لاحتبس لئلا يكون اليه  
وورود مشهور مذكورت اخرج ابو عبيد واحد والطبراني في الاوسط الباقية في  
شعب الايمان في واقد الليثي قال رسول الله اذا اوحى اليه آيتناه فعلينا ما اوحى اليه  
قال فحدثت ذات يوم فقال ان الله يقول انا انزلنا المالا لاقام الصلوة واتيائه الزكوة  
ولو كان لابن آدم واديا لاحتبس لئلا يكون اليه ثلثي ولو كان لثان لاحتبس لئلا يكون  
اليه ثلثي ولو كان لابن آدم واديا لاحتبس لئلا يكون اليه ثلثي ولو كان لثان لاحتبس لئلا يكون  
ابو عبيد واحد وابو يعلى الطبراني عن زيد بن اسلم قال كما نقر على عهد  
رسول الله لو كان لابن آدم واديان من ذهب فضله لا يتبعني لثالث ولا يلا  
بطن ابن آدم الا التراب يتوب الله على من تاب اخرج ابو عبيد عن جابر بن

[illegible]



[illegible]



[illegible][illegible]







فی کتاب الله فاشکر الی ان ذلك من قطع الذرائع لئلا یجد احکام السوء السبیل  
 الی ان یدعو العولم من اجواله الحکوم بشی انتهى واین عبارت بغایت صاحت و دلالت دارد  
 بر آنکه حضرت عمر شهادت میدادند باینکه ایہ رجم از قرئت و نیز این ایہ رلا لای نوشتن صحیف شریف  
 میشدند لیکن خیال قطع ذرائع منکره و دفع تسکات باطله که مباد احکام جور بران باین حیلہ اقدام کنند در  
 قرآن شریف داخل نفرمودند و حیف است که حضرت عمر را خوف از جسارت حکام سوء برادر حای علم  
 بر آنچه خوانند چنان بهم و لازم افتاد که قرآن مجید را باین بول ناقص کرشدند و حسب افادات  
 اکابر ائمت دین خود و سلام ایشان را بر هم ساختند و قرآن شریف را مثل انجیل و تقویم پاریزه گردانیدند  
 و حضرت ابی بکر را خوف از رواج چنین ادعای باطل در حکم نفی میراث انبیاء علیهم السلام که متصرفان  
 بودند اصلا از اخذ فدک و غصب حق اہلبیت علیهم السلام مانع نشد حال آنکه در ترک غصب فدک  
 اصلا ضرری و شناعتی لازم نمی آید و لو کان صادقا فیما عدا الی سید المومنین که مکمل  
 الاستیفاء من المسلمین و در ترک کتابت ایہ قرانی شناعات بسیار لازم آمد که بیان آن خارج  
 از تقریر و تحریر است و افادات صاحب صواق و صاحب تحفه و جناب مخاطب و امثالهم بعضی آنرا  
 بطور مضمون بیان میکنند و این جاذبه هر شد بطلان خرافت ماولین که این ایہ منسوخ التلاوة بود چنان  
 اقوال دلالت دارد بر آنکه عبرت آنکه شهادت دیگر متحقق نبود و بعضی علم و شهادت خود این آیه را  
 داخل قرآن ننمود و اگر شهادتی دیگر بهم می یافت آنرا در نص صحف داخل میساخت و پیر ظاهر است  
 که منسوخ التلاوة را داخل نمودن در قرآن سمتی از جواز ندارد و از اینجا است که علی باید کرد و نه حضرت  
 عثمان در اخراج آیات منسوخ التلاوة از قرآن اهتمام تمام بجای آوردند تا آنکه مصاحفی را که محتلط منسوخ  
 التلاوة بوده باقیش دادند و خود مخاطب و رازالہ العین فرموده که ادخال آیات منسوخ التلاوة  
 در صحف مجید نزد کسی از شیعه و سنی درست نیست و حواله آن بکتاب اصول نموده و نیز از روایات  
 دیگر و نخست که خلیفه ثانی در زمان خلیفه اول هم ایہ رجم را نزد بن ثابت کاتب قرآن آوریدند  
 و شهادت دادند که این ایہ جمله قرئت تا آنرا داخل قرآن نماید لیکن ان لی یقین بر شهادت جناب  
 عمل نموده آنرا در قرآن داخل ننمود و کما یسجی فیما بعد انشاء الله تعالی و از انجمله روایت نقصان  
 ایہ فیصل اکبر است امام راغب اصفهانی در محاضرات مبارکه و قالت عائشة رحمہم الله لقد نزلت

و این عبارت در کتابت ایہ رجم از قرئت و نیز این ایہ رلا لای نوشتن صحیف شریف  
 میشدند لیکن خیال قطع ذرائع منکره و دفع تسکات باطله که مباد احکام جور بران باین حیلہ اقدام کنند در  
 قرآن شریف داخل نفرمودند و حیف است که حضرت عمر را خوف از جسارت حکام سوء برادر حای علم  
 بر آنچه خوانند چنان بهم و لازم افتاد که قرآن مجید را باین بول ناقص کرشدند و حسب افادات  
 اکابر ائمت دین خود و سلام ایشان را بر هم ساختند و قرآن شریف را مثل انجیل و تقویم پاریزه گردانیدند  
 و حضرت ابی بکر را خوف از رواج چنین ادعای باطل در حکم نفی میراث انبیاء علیهم السلام که متصرفان  
 بودند اصلا از اخذ فدک و غصب حق اہلبیت علیهم السلام مانع نشد حال آنکه در ترک غصب فدک  
 اصلا ضرری و شناعتی لازم نمی آید و لو کان صادقا فیما عدا الی سید المومنین که مکمل  
 الاستیفاء من المسلمین و در ترک کتابت ایہ قرانی شناعات بسیار لازم آمد که بیان آن خارج  
 از تقریر و تحریر است و افادات صاحب صواق و صاحب تحفه و جناب مخاطب و امثالهم بعضی آنرا  
 بطور مضمون بیان میکنند و این جاذبه هر شد بطلان خرافت ماولین که این ایہ منسوخ التلاوة بود چنان  
 اقوال دلالت دارد بر آنکه عبرت آنکه شهادت دیگر متحقق نبود و بعضی علم و شهادت خود این آیه را  
 داخل قرآن ننمود و اگر شهادتی دیگر بهم می یافت آنرا در نص صحف داخل میساخت و پیر ظاهر است  
 که منسوخ التلاوة را داخل نمودن در قرآن سمتی از جواز ندارد و از اینجا است که علی باید کرد و نه حضرت  
 عثمان در اخراج آیات منسوخ التلاوة از قرآن اهتمام تمام بجای آوردند تا آنکه مصاحفی را که محتلط منسوخ  
 التلاوة بوده باقیش دادند و خود مخاطب و رازالہ العین فرموده که ادخال آیات منسوخ التلاوة  
 در صحف مجید نزد کسی از شیعه و سنی درست نیست و حواله آن بکتاب اصول نموده و نیز از روایات  
 دیگر و نخست که خلیفه ثانی در زمان خلیفه اول هم ایہ رجم را نزد بن ثابت کاتب قرآن آوریدند  
 و شهادت دادند که این ایہ جمله قرئت تا آنرا داخل قرآن نماید لیکن ان لی یقین بر شهادت جناب  
 عمل نموده آنرا در قرآن داخل ننمود و کما یسجی فیما بعد انشاء الله تعالی و از انجمله روایت نقصان  
 ایہ فیصل اکبر است امام راغب اصفهانی در محاضرات مبارکه و قالت عائشة رحمہم الله لقد نزلت

[illegible][illegible]

عبد الرحمن بن عوف المرعطي فيما انزل علينا ان جاهدوا كما جاهدتم اول مرة فانا  
لا نجد ها قال سقطت فيما اسقط من القرآن وورج اجمع وكلمة العمل هم مذكورت  
عن المشهورين فحاشا قال قال عمر لعبد الرحمن بن عوف المرعطي فيما انزل علينا ان  
جاهدوا كما جاهدتم اول مرة فانا المرعطي ها قال سقطت فيما اسقط من القرآن  
ابو عبيد انتهى فقره اسقطت فيما اسقط من القرآن رابطا مع ان بايد نكرست كه  
بصراحت تمام دلالت بر وقوع حذف واسقاط و در قرآن شريف دارد تخرست كه الماست اكر دور  
روايت الطيحي بنحو حرف رابعا قصب السبق و تفصيل و تكفير بايد و در حق عبد الرحمن بن عوف  
اغماض نظر و بايد و ادين انصاف و شهادت بخبر و رجز ازان كه توان نخواست و از ان جمله است روايت  
متضمن نقصان ايه و لا توغبوا عن ابا نكم فانه كفركم ان توغبوا عن ابا نكم چنانچه سيوطي  
تفسير و مشور ميرزا يا اخراج ابن الضريس عن ابن عباس قال كذا نقلا لا توغبوا عن ابا نكم  
فانه كفركم وان كفركم ان توغبوا عن ابا نكم و اخراج عبد الرزاق و احمد بن حنبل  
عن عمر بن الخطاب قال ان الله بعث محمدا بالحق و انزل معه الكتاب فكان فيها  
انزل عليه اية الرجم و رجمنا بعده ثم قال قد كذا نقلا و لا توغبوا عن ابا نكم فانه كفركم  
ان توغبوا عن ابا نكم و اخراج الطيالسي و ابو حنبل و الطبراني عن عمر بن الخطاب كذا  
نقلا فيما نقلا لا توغبوا عن ابا نكم فانه كفركم ثم قال لمزيد بن ثابت كذا كذا يا نبي الله  
قال نعم و از ان جمله روايتي است كه دلالت دارد بر اينكه ايه و لو جمعتم كما حرموا الفساد المسجود  
الحرام ازمين اذ جعل الذين كفروا في قلوبهم الحمية حمية الجاهلية الايات ساقط  
كرديه چنانچه حاكم در مستدرک على ما نقل روايت کرده عن ابن ابي ادريس عن ابي بن كعب  
كان يقرأ اذ جعل الذين في قلوبهم الحمية حمية الجاهلية كما حرموا الفساد المسجود الحرام  
فانزل الله سكينته على رسوله الخ و اين روايت را ذكر اكابر و اعيان الماست مانند امام  
نسائي علامه سيوطي ناقلان عنه و عن الحاكم بن روايت کرده له سيوطي و تفسير و مشور ميرزا يا اخراج  
النسائي و الحاكم و صححه من طريق ابن ابي ادريس عن ابي بن كعب رخصانه كان يقرأ  
اذ جعل الذين كفروا في قلوبهم الحمية حمية الجاهلية و لو جمعتم كما حرموا الفساد

عبد الرحمن بن عوف المرعطي فيما انزل علينا ان جاهدوا كما جاهدتم اول مرة فانا  
لا نجد ها قال سقطت فيما اسقط من القرآن وورج اجمع وكلمة العمل هم مذكورت  
عن المشهورين فحاشا قال قال عمر لعبد الرحمن بن عوف المرعطي فيما انزل علينا ان  
جاهدوا كما جاهدتم اول مرة فانا المرعطي ها قال سقطت فيما اسقط من القرآن  
ابو عبيد انتهى فقره اسقطت فيما اسقط من القرآن رابطا مع ان بايد نكرست كه  
بصراحت تمام دلالت بر وقوع حذف واسقاط و در قرآن شريف دارد تخرست كه الماست اكر دور  
روايت الطيحي بنحو حرف رابعا قصب السبق و تفصيل و تكفير بايد و در حق عبد الرحمن بن عوف  
اغماض نظر و بايد و ادين انصاف و شهادت بخبر و رجز ازان كه توان نخواست و از ان جمله است روايت  
متضمن نقصان ايه و لا توغبوا عن ابا نكم فانه كفركم ان توغبوا عن ابا نكم چنانچه سيوطي  
تفسير و مشور ميرزا يا اخراج ابن الضريس عن ابن عباس قال كذا نقلا لا توغبوا عن ابا نكم  
فانه كفركم وان كفركم ان توغبوا عن ابا نكم و اخراج عبد الرزاق و احمد بن حنبل  
عن عمر بن الخطاب قال ان الله بعث محمدا بالحق و انزل معه الكتاب فكان فيها  
انزل عليه اية الرجم و رجمنا بعده ثم قال قد كذا نقلا و لا توغبوا عن ابا نكم فانه كفركم  
ان توغبوا عن ابا نكم و اخراج الطيالسي و ابو حنبل و الطبراني عن عمر بن الخطاب كذا  
نقلا فيما نقلا لا توغبوا عن ابا نكم فانه كفركم ثم قال لمزيد بن ثابت كذا كذا يا نبي الله  
قال نعم و از ان جمله روايتي است كه دلالت دارد بر اينكه ايه و لو جمعتم كما حرموا الفساد المسجود  
الحرام ازمين اذ جعل الذين كفروا في قلوبهم الحمية حمية الجاهلية الايات ساقط  
كرديه چنانچه حاكم در مستدرک على ما نقل روايت کرده عن ابن ابي ادريس عن ابي بن كعب  
كان يقرأ اذ جعل الذين في قلوبهم الحمية حمية الجاهلية كما حرموا الفساد المسجود الحرام  
فانزل الله سكينته على رسوله الخ و اين روايت را ذكر اكابر و اعيان الماست مانند امام  
نسائي علامه سيوطي ناقلان عنه و عن الحاكم بن روايت کرده له سيوطي و تفسير و مشور ميرزا يا اخراج  
النسائي و الحاكم و صححه من طريق ابن ابي ادريس عن ابي بن كعب رخصانه كان يقرأ  
اذ جعل الذين كفروا في قلوبهم الحمية حمية الجاهلية و لو جمعتم كما حرموا الفساد

عبد الرحمن بن عوف المرعطي فيما انزل علينا ان جاهدوا كما جاهدتم اول مرة فانا  
لا نجد ها قال سقطت فيما اسقط من القرآن وورج اجمع وكلمة العمل هم مذكورت  
عن المشهورين فحاشا قال قال عمر لعبد الرحمن بن عوف المرعطي فيما انزل علينا ان  
جاهدوا كما جاهدتم اول مرة فانا المرعطي ها قال سقطت فيما اسقط من القرآن  
ابو عبيد انتهى فقره اسقطت فيما اسقط من القرآن رابطا مع ان بايد نكرست كه  
بصراحت تمام دلالت بر وقوع حذف واسقاط و در قرآن شريف دارد تخرست كه الماست اكر دور  
روايت الطيحي بنحو حرف رابعا قصب السبق و تفصيل و تكفير بايد و در حق عبد الرحمن بن عوف  
اغماض نظر و بايد و ادين انصاف و شهادت بخبر و رجز ازان كه توان نخواست و از ان جمله است روايت  
متضمن نقصان ايه و لا توغبوا عن ابا نكم فانه كفركم ان توغبوا عن ابا نكم چنانچه سيوطي  
تفسير و مشور ميرزا يا اخراج ابن الضريس عن ابن عباس قال كذا نقلا لا توغبوا عن ابا نكم  
فانه كفركم وان كفركم ان توغبوا عن ابا نكم و اخراج عبد الرزاق و احمد بن حنبل  
عن عمر بن الخطاب قال ان الله بعث محمدا بالحق و انزل معه الكتاب فكان فيها  
انزل عليه اية الرجم و رجمنا بعده ثم قال قد كذا نقلا و لا توغبوا عن ابا نكم فانه كفركم  
ان توغبوا عن ابا نكم و اخراج الطيالسي و ابو حنبل و الطبراني عن عمر بن الخطاب كذا  
نقلا فيما نقلا لا توغبوا عن ابا نكم فانه كفركم ثم قال لمزيد بن ثابت كذا كذا يا نبي الله  
قال نعم و از ان جمله روايتي است كه دلالت دارد بر اينكه ايه و لو جمعتم كما حرموا الفساد المسجود  
الحرام ازمين اذ جعل الذين كفروا في قلوبهم الحمية حمية الجاهلية الايات ساقط  
كرديه چنانچه حاكم در مستدرک على ما نقل روايت کرده عن ابن ابي ادريس عن ابي بن كعب  
كان يقرأ اذ جعل الذين في قلوبهم الحمية حمية الجاهلية كما حرموا الفساد المسجود الحرام  
فانزل الله سكينته على رسوله الخ و اين روايت را ذكر اكابر و اعيان الماست مانند امام  
نسائي علامه سيوطي ناقلان عنه و عن الحاكم بن روايت کرده له سيوطي و تفسير و مشور ميرزا يا اخراج  
النسائي و الحاكم و صححه من طريق ابن ابي ادريس عن ابي بن كعب رخصانه كان يقرأ  
اذ جعل الذين كفروا في قلوبهم الحمية حمية الجاهلية و لو جمعتم كما حرموا الفساد



[illegible]

*[The page contains dense handwritten Persian script, likely from a historical document or manuscript. The text is written in a cursive style typical of the period. A large, stylized signature or seal is visible at the top right corner. The handwriting is somewhat faded and difficult to decipher due to the quality of the scan.]*



وذلك اشهد في سمعتها من رسول الله واخرج عبد الرزاق عن نافع بن حفصة  
وفعت مصحفا الى مولى لها يكتب وقالت اذ بلغت هذه الآية حافظوا على الصلوات  
والصلوة الوسطى فاذني فلما بلغها جاءها فكتبت بيدها حافظوا على الصلوات والصلوة  
الوسطى وصلوة العصر واخرج مالك واحمد وعبد بن حميد ومسلم وابوداود والترمذ  
والنسائي وابن جرير وابن ابى داود وابن الانباري في المصاحف والبيهقي في سننه  
عن يونس مولى عائشة قال امرتني عائشة ان كتب لها مصحفا وقالت اذ بلغت  
الاية فاذني حافظوا على الصلوات والصلوة الوسطى وصلوة العصر وقوم الله قات  
فالت عائشة سمعتها من رسول الله واخرج عبد الرزاق وابن جرير وابن ابى داود  
في المصاحف وابن المنذر عن حميد بنت عبد الرحمن انها سالت عائشة عن  
الصلوة الوسطى فقال كفاية لها في الحرف الاول على عهد النبي حافظوا على الصلوات  
والصلوة الوسطى وصلوة العصر وقوم الله قاتنين وابن جرير مستدرك في الباقين  
روى مسلم واحمد من طريق ابى يونس عن عائشة انها امرته ان يكتب لها مصحفا فلما  
بلغت حافظوا على الصلوات والصلوة الوسطى قال فاملت علي وصلوة العصر قالت  
سمعتها من رسول الله صلى الله عليه وسلم وروى مالك عن عمرو بن نافع قال كتب  
مصحفا حفصة فقالت ذنبت هذه لاية فاذني فاملت علي حافظوا على الصلوات  
والصلوة الوسطى وصلوة العصر واخرجه ابن جرير من وجه اخر حسن عن عمرو بن  
نافع وروى بن منذر من طريق عبد الله بن رافع امرتني ام سمكة ان كتب لها مصحفا  
فخوة ومن طريق نافع ان حفصة امرت مولى لها ان يكتب لها مصحفا فذكر مثله  
وزاد كما سمعت رسول الله يقولها وروى ابن ابى ريث عن عائشة عن زيد بن  
عن القعقاع بن حكيم عن ابى يونس مولى عائشة ام المؤمنين انه قال امرتني عائشة  
ان كتب لها مصحفا ثم قالت اذ بلغت هذه الآية فاذني حافظوا على الصلوات والصلوة  
الوسطى وقوم الله قاتنين فلما بلغت اذنتها فاملت علي حافظوا على الصلوات والصلوة  
الوسطى وصلوة العصر وقوم الله قاتنين ثم قالت سمعتها من رسول الله صلى الله عليه



۱۰۰

[illegible]

Handwritten Persian text, likely a manuscript page, featuring dense cursive script.





*[The page contains dense handwritten Persian text in Maghrebi script, likely from a manuscript related to the history or genealogy of the Qajars.]*

الله الموصين القتال بعلي بن ابي طالب وكان الله قويا عري اين روایت که اعظم ثقات  
سینه یعنی ابن ابي سالم و ابن دوی و ابن عساکر اخرج ان نموده اند مثل سابق صحت در تبديل و تحريف  
ايشه ثبت جناب امير عليه السلام که اسم مبارک انجناب در اين ايه انصحت تمام مذکور بود و ابن مسعود همان طور  
ميخواند ليکن بر جاسمين قرآن و محرفين ان اين فضيلت صريحه و ثبوت جليله جناب امير عليه السلام بهي ناگوار  
آمد از ازميان انداختند و ساختند آنچه ساختند تا آنکه ابن مسعود را با وصف انجناب رسالت صلي  
عليه و سلم باخذ قرآن از او کافی صحيح مسلم و الاستيعاب و غيرهما بضر و شلاق مبتدا کردند و وظيفه او را  
منقطع ساختند و محقق سوختند و نيز و رايه ان الله اصطفى آدم و آل ابراهيم و آل عمران علي العالمين لفظ  
آل محمد هم بود از ابراهيم حضرت جامع قرآن نه پسنديدند و دست از او خال آن در قرآن شنيدند و تفسير  
ثعلبي مذکور است اخبرني ابو محمد عبدالله بن محمد بن عبدالله القايني نا ابو الحسين محمد بن  
عثمان بن الحسين النخعي نا ابو بكر محمد بن الحسين بن صالح السديعي نا احمد بن محمد بن سعيد  
احمد بن هشام بن ابي نعيم نا ابو جنادة السكولي عن ابي عشم عن ابي وائل قال قرأت في  
مصحف عبدالله بن مسعود ان الله اصطفى ادم و نوحا و آل ابراهيم و آل عمران و آل محمد علي  
العالمين اين روایت ظاهر است که در مصحف ابن مسعود لفظ آل محمد هم بعد لفظ آل عمران مذکور بود و  
بامثال اين روايات وجه اتهام حضرت عثمان در احراق قرآن ابن مسعود بوجه نيك واضح ميشود که  
چون اثر اشکل برين قرات که صحيح فضيلت جناب امير و اهل بيت عليه و عليهم السلام بوده يافتند  
ول شان بسوخت و آتش عداوت و در کانون خيمه نفاق تخمير بر فروخت چاره جزين نيافتند که  
مصحف ابن مسعود را بسوزند و ما يه خزي و بال براي خود داند و زند و نشان قرات مصرحه بفضل اهل بيت  
عليهم السلام از جهان بردارند و انبر از عم باطل خود موجب اخراج و ذکر اخيرات پندارند و ليکن ابي الله  
اکا ان يزداد شرفهم في ظهوره و سفوره يريدون ليطفقوا نورا لله و الله متم نوره  
و انهم لطيف قرات که اخيرات اکتفا برض اخرج روايات وقوع نقصان سور و ايات و الفاظ  
و تبديل و تغيير در قرآن نفه نموده در اخرج روايات عديده مصرحه بوقوع غلط و خطا در قرآن و تبديل  
هم ميگوشتند و باز بمقابله ايشان چشم از انصاف مي پوشند و بر روايات اتباع عهده ظاهر و ميچينند  
علامه و باوي فرموده که ثعلبي و تفسير ابن قتيبه در کتاب الشکل روايت کرده اند ان عثمان

الله الموصين القتال بعلي بن ابي طالب وكان الله قويا عري اين روایت که اعظم ثقات  
سینه یعنی ابن ابي سالم و ابن دوی و ابن عساکر اخرج ان نموده اند مثل سابق صحت در تبديل و تحريف  
ايشه ثبت جناب امير عليه السلام که اسم مبارک انجناب در اين ايه انصحت تمام مذکور بود و ابن مسعود همان طور  
ميخواند ليکن بر جاسمين قرآن و محرفين ان اين فضيلت صريحه و ثبوت جليله جناب امير عليه السلام بهي ناگوار  
آمد از ازميان انداختند و ساختند آنچه ساختند تا آنکه ابن مسعود را با وصف انجناب رسالت صلي  
عليه و سلم باخذ قرآن از او کافی صحيح مسلم و الاستيعاب و غيرهما بضر و شلاق مبتدا کردند و وظيفه او را  
منقطع ساختند و محقق سوختند و نيز و رايه ان الله اصطفى آدم و آل ابراهيم و آل عمران علي العالمين لفظ  
آل محمد هم بود از ابراهيم حضرت جامع قرآن نه پسنديدند و دست از او خال آن در قرآن شنيدند و تفسير  
ثعلبي مذکور است اخبرني ابو محمد عبدالله بن محمد بن عبدالله القايني نا ابو الحسين محمد بن  
عثمان بن الحسين النخعي نا ابو بكر محمد بن الحسين بن صالح السديعي نا احمد بن محمد بن سعيد  
احمد بن هشام بن ابي نعيم نا ابو جنادة السكولي عن ابي عشم عن ابي وائل قال قرأت في  
مصحف عبدالله بن مسعود ان الله اصطفى ادم و نوحا و آل ابراهيم و آل عمران و آل محمد علي  
العالمين اين روایت ظاهر است که در مصحف ابن مسعود لفظ آل محمد هم بعد لفظ آل عمران مذکور بود و  
بامثال اين روايات وجه اتهام حضرت عثمان در احراق قرآن ابن مسعود بوجه نيك واضح ميشود که  
چون اثر اشکل برين قرات که صحيح فضيلت جناب امير و اهل بيت عليه و عليهم السلام بوده يافتند  
ول شان بسوخت و آتش عداوت و در کانون خيمه نفاق تخمير بر فروخت چاره جزين نيافتند که  
مصحف ابن مسعود را بسوزند و ما يه خزي و بال براي خود داند و زند و نشان قرات مصرحه بفضل اهل بيت  
عليهم السلام از جهان بردارند و انبر از عم باطل خود موجب اخراج و ذکر اخيرات پندارند و ليکن ابي الله  
اکا ان يزداد شرفهم في ظهوره و سفوره يريدون ليطفقوا نورا لله و الله متم نوره  
و انهم لطيف قرات که اخيرات اکتفا برض اخرج روايات وقوع نقصان سور و ايات و الفاظ  
و تبديل و تغيير در قرآن نفه نموده در اخرج روايات عديده مصرحه بوقوع غلط و خطا در قرآن و تبديل  
هم ميگوشتند و باز بمقابله ايشان چشم از انصاف مي پوشند و بر روايات اتباع عهده ظاهر و ميچينند  
علامه و باوي فرموده که ثعلبي و تفسير ابن قتيبه در کتاب الشکل روايت کرده اند ان عثمان

سورن البيا و المنقولة من تحتها بالفتن في اخرها العين المعلقة هذه النسبة الى سبع و مائة من جمل انساب السجستان



[illegible]



[illegible]

Handwritten manuscript page from the 'Mushaf al-Furqan' (Quran). The text is written in Arabic script, likely in Maghrebi or Andalusian style, and is densely packed across approximately 20 lines. A large, ornate initial letter 'س' (S) is visible at the top left, marking the beginning of a new section. The parchment shows signs of age, including discoloration and some wear along the edges.

خود بر قرأت و بیکران بوافقت قرأت خود با محاوره متعارفه عرب و لزوم لحظ قرآن بر قرأت و بیکران  
 نموده اند پس استدلال حضرت عثمان را که بر ترجیح قرأت خود و مرجعیت قرأت و بیکران بر لزوم لحظ قرآن  
 و بیکران بطوریکه اصحاب آن قرأت محتاج بطرف توجیهات آن شده اند قائم نموده اند خطبه قرآن ناسیبه  
 از عجب اشکالات باشد آری اگر قرأت حضرت عثمان آن زبان لسان را میبود و با وجود ان ایشان بر  
 قرأت اعتراض نمیداد البته شبه صاحب ساله که بتبعیت علمای خود وارد کرده است بر ایشان متوجه  
 میشد و لیس فلیس نام را از وی و تفسیر کرمیه مذکور میفرماید القراءه المشهوره ان هذان لسا حرا  
 و منهم من ترك هذه القراءه و ذکر او جوهها احدها قرا ابو عمرو و عیسی بن عمر ان  
 هذین لسا حرا قالوا و هی قرأه عثمان و عایشه و ابن النبی بن سعید بن جریج الحارثی  
 بعده و لیس این قرأت نقل کرده بعد از آن سروده و می گویند عثمان انه نظر فی المصحف فطأ  
 اری فیہ لحن و سقیمه العرب بالسنه انتهی ما ادرنا نفل له انتهی و این کلام فادت تطأ  
 فاضل شید که در مقابل حق گفته و البته مقبول طبایع بدایع انحضرت خصوصاً جناب مخاطب که طوق  
 عقیدتش در کرون انداخته و بر شیعته کاهن او را مخاطب ساخته با طرا و وبالغ در بدایع و مناقبش جا بجا  
 و مصنفات خود پر از خسته صریح است در قبول حکم حضرت عثمان بوقوع لحظ و غلط و درین قرآنیکه متعارف  
 است و فیه المطلوب زیرا که مقصود ما در متعاقب آمده ازین نیست که نزد ائمه اهل سنت بعض الفاظ این قرآن  
 که متعارف است و مشهور غلط و خطا است و بان دفع تشبیح از اهل حق که در طرق ایشان روایات تحریر  
 و تصحیف قرآن و تبدیل ظواهر آن بکلمه واقع شده حاصل است و الله الحمد علی ذلک حیرتم میر باید که مثل  
 رشید باوصف آنکه در نجاره قبول و تصدیق حکم عثمان بوقوع لحظ و آیه این زبان لسان که در قرآن  
 متعارف موجود است پیش گرفته بلکه خود آن را از تفکیک بر نقل فرموده باز در ایضاح لطافه المقال بجواب  
 جناب مصنف جانمیکه ارشاد فرموده لیکن ایشان چه عجب که لغوی کلام الهی معنی بهم مانند وقوع لحظ  
 لفظاً تجویز نمایند استعجاب و از حد کنز را نیده کلمات حیرت سات بر زبان آورده بلکه از ادب  
 علما برآمده راه کذب و بهتان صریح پیش نظر نبوده مثل جناب مخاطب نسبت تحفیر و توهمین کلام الهی بالمختر  
 و او چنانچه میفرماید سبحان الله کسانیکه قرآن شریف را بجهت ترتیب ثنائی در حکم تقویم بارینه می  
 انگازند و با حفظ و ضبط قرأت آن و ترتیب علوم کثیر و استخراج از آن و تعین توانین براسی

۳۴

اول ایضاح طلاق افعال نیست  
 الهدیه الذی جعل العلم علی الناس  
 علی اسرار الهدایه تدریجاً الی اهل البیت  
 جهة الزیاده و الدوام و الجبره و الجبره و الجبره  
 القصد من تشبیه الایمان بالهدیه  
 الهدیه فی القیاس و الاستفراک

[illegible]

نظر از آن نزول قرآن بر احرف سبعه که آن غیر از قرات سبعه است از جمله متواترات پس عثمان چه کاره باشد  
 که برخلاف خدا و رسول قرات خود را بخصوص قرآن نامد و قراتهای دیگران را قرآن نداند و جمل این امر  
 از مثل جامع قرآن پس بعید الیس بر جل رشید و ثانیاً حیرتم میر باید که اگر آن بدان لسا حرا ن قرآن  
 نمی انگاشتنند چرا حکم آن فرمودند و مثل سایر مصاحف احراق آن نمودند و چرا محول با قامت و تصحیح  
 عوب و شتند و چرا بر زبان در بر بیان فرمودند که اری فی القرآن کما به گاه قرات بالرفع قرآن باشد  
 چگونه کن در قرآن خواهد بود بار خدا یا مکر بر سبیل مجاز و تغلیب اطلاق قرآن فرموده باشد و اگر قرات مذکور  
 هم قرآن میدانستند طعن ایشان البته متوجه خواهد گشت کما اعترف به الرشید الضما و نیز بحیرتم که چون  
 جامع قرآن خودشان بودند پس این قرات که نزد ایشان قرآن نبوده از کجا داخل شد که او خال آن  
 نمود و گرایکه اهل سنت عقولاً الخلیفه و انکار الحق و غیر قرآن را در قرآن داخل ساخته باشند و بهو بعید المکن  
 فیهم بر جل رشید و اگر عثمان خود دیده و دانسته اند از او دشتند امخش خواهد بود و ثالثاً قرات مشهوره  
 قرات بالرفع است پس جامع قرآن چرا برخلاف مرسوم رشید مشهور را مجهور و غیر مشهور را مختار خود  
 ساختند انهی فقیر میگویم که عجب است از فاضل رشید که تغلیط و تخطیه قراته آن بدان لسا حرا ن که  
 بلا شبه از قرآن متواتر است مکر و قبیح و شیوع نمی داند بلکه طریقه حمایت و تأیید حضرت عثمان در شین  
 عظیم و جرم فسیح می سپاید و تجویز حسان آن ثابت میفرمایند چنانکه اگر بجا چه شیعی روایتی متضمن وقوع  
 تغییر و تبدیل در قرآن متعارف بر زبان آورد مثلاً روایت کند که بجای اتمه لفظ اتمه بوده کافر که در  
 و اگر حضرت عثمان و اتباع شان تغلیط و تخطیه قرآن متعارف کنند اصلاً شنیعی با اینها نه پیوند دارند  
 بدالشی عجاب و از ملاحظه این روایات که مذکور شد حیرتی دیگر و راسی ثبوت کج در قرآن و انکیر نشود  
 و آن انیکم هیچ ظاهر نمیشود که در اذان عالیه حضرت ابنت معنی فقره سیقیمه العرب که جناب صلا  
 ماب از راه کشف و کرامات فرموده بودند و تا آن تحریر مصداق آن بر صغیر عالم بوقوع نه پیوسته چیست  
 اجلائی بدیهیات است که عرب هنوز این سخن را در قرآن شریف نمیخوانند و هرگز بمت خود را بر اصلاح آن افرق  
 ارشاد فیض بنیاد جامع قرآن نیکارند شاید بعد از این باصلاح خطا و غلط پروانند لیکن اخرو زو نابل  
 این غلط خواندن تمام عالم تا چندین صد سال برگردن کسیت که اطف سخن تمام اختیار از دست برود  
 بودی گستاخی میکشد اما طبعی شش از آن می نمایم و بر سه نظر در دیگر تقریرات و توضیحات این بزرگان می یابیم



١٠٠  
 ١٠١  
 ١٠٢  
 ١٠٣  
 ١٠٤  
 ١٠٥  
 ١٠٦  
 ١٠٧  
 ١٠٨  
 ١٠٩  
 ١١٠  
 ١١١  
 ١١٢  
 ١١٣  
 ١١٤  
 ١١٥  
 ١١٦  
 ١١٧  
 ١١٨  
 ١١٩  
 ١٢٠  
 ١٢١  
 ١٢٢  
 ١٢٣  
 ١٢٤  
 ١٢٥  
 ١٢٦  
 ١٢٧  
 ١٢٨  
 ١٢٩  
 ١٣٠  
 ١٣١  
 ١٣٢  
 ١٣٣  
 ١٣٤  
 ١٣٥  
 ١٣٦  
 ١٣٧  
 ١٣٨  
 ١٣٩  
 ١٤٠  
 ١٤١  
 ١٤٢  
 ١٤٣  
 ١٤٤  
 ١٤٥  
 ١٤٦  
 ١٤٧  
 ١٤٨  
 ١٤٩  
 ١٥٠  
 ١٥١  
 ١٥٢  
 ١٥٣  
 ١٥٤  
 ١٥٥  
 ١٥٦  
 ١٥٧  
 ١٥٨  
 ١٥٩  
 ١٦٠  
 ١٦١  
 ١٦٢  
 ١٦٣  
 ١٦٤  
 ١٦٥  
 ١٦٦  
 ١٦٧  
 ١٦٨  
 ١٦٩  
 ١٧٠  
 ١٧١  
 ١٧٢  
 ١٧٣  
 ١٧٤  
 ١٧٥  
 ١٧٦  
 ١٧٧  
 ١٧٨  
 ١٧٩  
 ١٨٠  
 ١٨١  
 ١٨٢  
 ١٨٣  
 ١٨٤  
 ١٨٥  
 ١٨٦  
 ١٨٧  
 ١٨٨  
 ١٨٩  
 ١٩٠  
 ١٩١  
 ١٩٢  
 ١٩٣  
 ١٩٤  
 ١٩٥  
 ١٩٦  
 ١٩٧  
 ١٩٨  
 ١٩٩  
 ٢٠٠

2

[illegible]

بر سر همین پیشگفتار ان یعنی اثبات مخالفتش با امر قطعی رسیده اند و آنچه در آخر کلام حرف جرح و قبح  
 این آیات بر زبان آورده است قال سنا و بار وایت شاذه که مشهور وقوع غلط و خطای کاتب یا کس  
 در قرآن است با و صحت جرح و مقدر و ج بودن آنها مفید مجموع مخاطب شدنی نیست انتهی بلفظه پس غیر از  
 اول است چه روایت نبوی خود از ثنابات و قطعیات است که بالقطع و الجزم نسبت حکم بخطا و کس قرآن  
 و عائشه و ابان بن عثمان نموده و حیث قال قالوا ذلک خطا من الکتاب و قال عثمان رضی ان فی  
 المصحف خطا الخ پس برگاه مثل نبوی که از اکابر ائمه و محدثین و مفسرین و فقها و محققین است این روای  
 قطعا و جملات و انتساب باشد این خبر و او عای شایع صاحب کس خرافتی پیش نیست بجه کاری آید و کی صغار آشیانه  
 و علاوه بر این ذکر ائمه است که سجات کرده اند که نبوی در تفسیر خود روایت نیکند مگر احادیث صحیح و از ایراد  
 موضوعات اجتناب نماید و از انجمله این تعلیمیه که از اکابر ائمه سنی و مشهورین متعصبین ایشان است و بغایت معت  
 در قبح و بر ائمه خود و حسنات ایشان در و در بیان السنه و در تفسیر نبوی نیکوید و امکان غالب احادیث  
 التي فیہ ای فی تفسیر الثعلبی صحیح فیه صاهو کذاب بالتفاق اهل العلم و بهذا لما اختصره  
 ابو محمد الحسین بن مسعود البغوی و کان علما بالحديث و السنه و الفقه منه ای من الثعلبی  
 اعلم با قول المفسرین ذکر البغوی منه اقول المفسرین و الصحاح و قصص الانبياء فهذا لا کم  
 نقلها البغوی من الثعلبی و اما الاحادیث فلم یذکر فی تفسیره شیئا من الموضوعات التي  
 رواها الثعلبی بل یذکر الصحيح منها و یعزو الی البخاری و غیره فانه صنف کتاب  
 شرح السنه و کتاب المصابیح و ذکر ما فی الصحيح و السنن و لم یذکر الاحادیث التي یظن  
 لعلماء الحديث انها موضوعه كما یفعله غیره من المفسرین کالواحید الخ و این عبارت بنا  
 به است دلالت دارد بر آنکه نبوی احادیث موضوعه در تفسیر خود ذکر کرده بلکه آنچه صحیح بوده آنرا ذکر  
 و طریقه ذکر تفسیر متعصبین پیش گرفته که خرافات و موضوعات را در تفسیر کلام الهی وارد کرده و ضلال  
 و اضلال افتاده پس روایت حکم حضرت عثمان بطحیث قرآن مجید که ثعلبی از روایت کرده و بغوی هم  
 و تفسیر خود آورده با خرافات مثل این تعلیمیه که امام اعظم قوم است کافی بنحوات الا حور ثابت گردید و او عا  
 وانی بر ایل که شایع صاحب انکار نهاده اند و به وجس نفسانیه قبح و جرح روایت بغوی بر زبان  
 بطل بر او رسد احمد علی ذکاب و چنین روایت صحیح را که حاکم آنرا بر شرط شیخین گفته بی اقامت و دلیل  
 و انما ما ذکره الا صاحب انکار نهاده اند و به وجس نفسانیه قبح و جرح روایت بغوی بر زبان  
 بطل بر او رسد احمد علی ذکاب و چنین روایت صحیح را که حاکم آنرا بر شرط شیخین گفته بی اقامت و دلیل

صالح البغوی و جرح و قبح و انتساب و جرح و مقدر و ج بودن آنها مفید مجموع مخاطب شدنی نیست انتهی بلفظه پس غیر از  
 این آیات بر زبان آورده است قال سنا و بار وایت شاذه که مشهور وقوع غلط و خطای کاتب یا کس  
 در قرآن است با و صحت جرح و مقدر و ج بودن آنها مفید مجموع مخاطب شدنی نیست انتهی بلفظه پس غیر از  
 اول است چه روایت نبوی خود از ثنابات و قطعیات است که بالقطع و الجزم نسبت حکم بخطا و کس قرآن  
 و عائشه و ابان بن عثمان نموده و حیث قال قالوا ذلک خطا من الکتاب و قال عثمان رضی ان فی  
 المصحف خطا الخ پس برگاه مثل نبوی که از اکابر ائمه و محدثین و مفسرین و فقها و محققین است این روای  
 قطعا و جملات و انتساب باشد این خبر و او عای شایع صاحب کس خرافتی پیش نیست بجه کاری آید و کی صغار آشیانه  
 و علاوه بر این ذکر ائمه است که سجات کرده اند که نبوی در تفسیر خود روایت نیکند مگر احادیث صحیح و از ایراد  
 موضوعات اجتناب نماید و از انجمله این تعلیمیه که از اکابر ائمه سنی و مشهورین متعصبین ایشان است و بغایت معت  
 در قبح و بر ائمه خود و حسنات ایشان در و در بیان السنه و در تفسیر نبوی نیکوید و امکان غالب احادیث  
 التي فیہ ای فی تفسیر الثعلبی صحیح فیه صاهو کذاب بالتفاق اهل العلم و بهذا لما اختصره  
 ابو محمد الحسین بن مسعود البغوی و کان علما بالحديث و السنه و الفقه منه ای من الثعلبی  
 اعلم با قول المفسرین ذکر البغوی منه اقول المفسرین و الصحاح و قصص الانبياء فهذا لا کم  
 نقلها البغوی من الثعلبی و اما الاحادیث فلم یذکر فی تفسیره شیئا من الموضوعات التي  
 رواها الثعلبی بل یذکر الصحيح منها و یعزو الی البخاری و غیره فانه صنف کتاب  
 شرح السنه و کتاب المصابیح و ذکر ما فی الصحيح و السنن و لم یذکر الاحادیث التي یظن  
 لعلماء الحديث انها موضوعه كما یفعله غیره من المفسرین کالواحید الخ و این عبارت بنا  
 به است دلالت دارد بر آنکه نبوی احادیث موضوعه در تفسیر خود ذکر کرده بلکه آنچه صحیح بوده آنرا ذکر  
 و طریقه ذکر تفسیر متعصبین پیش گرفته که خرافات و موضوعات را در تفسیر کلام الهی وارد کرده و ضلال  
 و اضلال افتاده پس روایت حکم حضرت عثمان بطحیث قرآن مجید که ثعلبی از روایت کرده و بغوی هم  
 و تفسیر خود آورده با خرافات مثل این تعلیمیه که امام اعظم قوم است کافی بنحوات الا حور ثابت گردید و او عا  
 وانی بر ایل که شایع صاحب انکار نهاده اند و به وجس نفسانیه قبح و جرح روایت بغوی بر زبان  
 بطل بر او رسد احمد علی ذکاب و چنین روایت صحیح را که حاکم آنرا بر شرط شیخین گفته بی اقامت و دلیل



حديث حكم عثمان بلون من ان ابو عبيد وحديث عائشة وقول سعيد بن جبير عن عتبة بن ابراهيم  
 وجيران كروية تصيح سبكه انما ورنهايت اشكال وادعصال سبت وقبايح عديده وشنايع كثيرة  
 لازم ممي آيد ضايحه گفته وهذه الاثار مشككة جدا وكيف ينظر بالقهاية او لا انهم يلحنون في  
 الكلام فضلا عن القرآن وهم اقصاء الله ثم كيف ينظر بهم ثانيا في القرآن الذي تلفوا  
 من التثنية كما اتل وحفظوا وضبطوا وتقنوا ثم كيف ينظر بهم ثالثا اجتماع كلام على  
 الخطاء وكتابه ثم كيف ينظر بهم رابعا عدوتهم ورجوعهم عنه ثم كيف ينظر بعثمان  
 انه يني عن تغييره ثم كيف ينظر ان القرآن استمر على مقتضى ذلك الخطاء وهو مراد  
 بالتواتر خلفا عن سلف هذا مما يستحيل شرعا وعقلا وعادة انتهى وسيور  
 بعد ايقاظنا من اشكالات عويصة بران اخبار مشغول آب پاشي كرويه سيگويد و قد اطلب  
 العلماء عن ذلك بثلاثة اوجها ان ذلك لا يصح عن عثمان فان اسناده ضعيف  
 مضطرب منقطع ولان عثمان جعل للناس اماما فيستدرون به فكيف يرى فيه  
 الخنا وبتركه ليقية العرب بالسنتها فاذا كان الذين تولوا جمعه وكتابه لم  
 يقيموا ذلك وهم الحيار فكيف يقيه غيرهم وايضا فانه لم يكتب مصحفا واحدا بل  
 كتب عدة مصاحف فان قيل ان اللحن وقع في جميعها فبعد اتفاقها على ذلك او في  
 بعضها فنوا عترف بصحة البعض لم يذ كل واحد من الناس ان اللحن كان في مصحف  
 دون مصحف ولم تات المصاحف قط بمختلفة الا فيما هو من جوع القلم والخط  
 بلحن الوجه الثاني على تقدير صحة الرواية ان ذلك ما قول على الهم ولا شاذة وهو اضع  
 الحذف نحو الكتب والصبرين وما اشبه ذلك الثالث انه ما قول على اشياء خالف  
 لفظها سمها كما كسول لا وضو ولا ذبحه بالف بعد لا لا وضو ولا ذبحه و  
 جزا والظالمين بواو والف وبابدين فلو ترى ذلك بظاهر الخط كان الخواص  
 الارب و ما قبله جزم برأشته في كتاب المصاحف انتهى وسماقت ابن ابي حنيفة في فائده  
 خبر قد راجع عوام سنية يعتقدون خلافت عاصبين نادر ولا تق آن غيبت كرايمست انرا بمها بله  
 اهل حق نوكر كند و در دفع الزام شان دست بان نيز ظاهر است اما در روايت حكم عثمان بوقوع لحن در

في رواية سيوطي روايات كثيرة

10

اول  
عالمی در باره این کتاب  
در شان و قابل این کتاب  
در علم است و من هر که را که  
در الصلاة والسلام بر این  
ایمان بسیارند و اعظم اینها  
زکان کیم است این کتاب  
خارفت الیه الدان ان بکون  
اختلف الی طبقات الناس  
وینتد فی الاقباس و العلوم  
الذی یو لیدن الاساس و العلوم  
الشرعیة و الاساس و العلوم  
بالضیارة الصالح و العلوم  
الکلیة و جدید و من فی  
والمفتول من القاضی و من  
من القیم و البالد من السنه  
الصفین فی هذا الباب و فاعل  
البین و الاخوان و فاعل  
والمفتول من القاضی و من  
من القیم و البالد من السنه  
الصفین فی هذا الباب و فاعل  
البین و الاخوان و فاعل

۴۴

ماخوذ از نسخه عثمان است برین سخن فرمودی متفق است و اگر بعید بهم باشد لیکن وقوع را که مانعی نیست و ثانیاً فرض  
 کردیم که این سخن در بعض نسخ واقع شده و چون بعض پس کو این معنی اعتراض بصحت بعض آن باشد لیکن محیب  
 چه سود و مستتر سخن را چه ضرر زیرا که غرضش آنست که عثمان حکم سخن و خطای الفاظ این قرآن متعارف کرده که بعض  
 نسخ اخیر که ایوم غیر متعارف است محفوظ از سخن بوده باشد و اما آنست که احدی از مردم ذکر نکرده که سخن در بعض  
 مصاحف و در بعض واقع بود پس مردود است اولاً باینکه این دعوی بنا بر اقادات شاه عبدالعزیز از قبل  
 شهادت علی النقی است که صلاحت قبول ندارد و زیرا که جناب و انکار از جاج که از ائمه عسیت است جرجوار  
 از قبل شهادت علی النقی قرار داده از پایه اعتبار ساقط کرده پس این کار که سیوطی ذکر کرده چه قسم صلاحت  
 اعتماد داشته باشد و ثانیاً اینکه تصریح جناب مخاطب در مسلک اول عدم ذکر دلیل عدم نمی باشد پس اگر کسی  
 ذکر وقوع سخن فی مصحف و در مصحف نکرده باشد از آن عدم آن فی الواقع لازم نمی آید و ثالثاً این روایات  
 دلالت اجمالی بر وقوع سخن در مصاحف و در هر گاه وقوع آن در جمیع برعم این قابل مستبعد است دلالت  
 بر شق اخیر یعنی وقوع سخن فی بعض و در بعض متعین خواهد شد پس همین روایات ذکر امریکه محیب خواهد شد  
 کرده بود کرد و در اینجا اینکه کسی دیگر ذکر وقوع سخن در بعض مصاحف و در بعض کند یا نکند مطلوب ما که حکم  
 عثمان بوقوع سخن در الفاظ قرآن متعارف است ثابت است علی کل تقدیر و اما قول او و لم تات المصاحف  
 قط مختلفه الا فیما یومس و وجه القراة و ذلك لیس سخن پس نفی حکم عثمان باین قرآت هرگز نمیتوان نمود  
 اما جواب ثانی که محسنت است که حکم سخن بعض الفاظ ماول است بواسطه رمز و اشارت و حذف پس  
 بغایت وضوح ظاهر است که در حکم عثمان بوقوع سخن در این بدان اسرار این هرگز تاویل بخذف و در رمز  
 اشاره درست نمیشود زیرا که این آیه چنانچه مکتوب است بهمان طور قرأت آن میکنند و علی هذا القیاس روایت  
 عائشه و سعید بن جبیر در روایت جمله که در آن بیان سخن غیر واقع است محتمل است که این تاویل جاری شود  
 لیکن روایات مفصله که کلام مادر است هرگز از مسامحه ندارد و هر گاه در روایات مفصله این تاویل جاری نشود  
 حل روایات جمله هم بر همین روایات مفصله واجب گردید فان الاحادیث یفسر بعضها بعضاً و انفساً  
 ینزوم فی هذا التاویل المصیر الی غیر الظاهر من غیر ضرورت و هو غیر جائز و علام وجود  
 الضرورة قد ظاهراً من کلام الفاضل الرشید حیث صح حکم عثمان بغلط القبان بما للین علی  
 من ید فبطل ادعاء الضرورة المحجة للتاویل کما لا یخفی علی من لیس للحن بعید و اونی کفلاً



من الراي السديد ما وصف انك امرى كى ارقيل رسم خط وكتابت بائس واتباعش ايز مستحسات است كما  
يظهر من ضميرهم وخصيحياتهم وبعدهم وتمر واقع شده از اين ناميدن و استكارا ذكرش كردن كما يظهر  
من سياق كلامه معناني ندارد و نيز بنا برين جوار خدش و درخواست تغيير و اصلاح ان نمى نمودند و اما جوار  
ثالث پس فساد و تخافت آن ظاهر تر از ايش كه بشم تبين آن در ارم و كفايت ميكند و رفع آن آنچه خود  
سيوطى از ابن البارى نقل كرده حيث نقل عنه انه قال ومن زعم ان عثمان اراد بقوله ارسى فيه  
لخا ارسى في خطه لئلا اذا اقمناه بالسنتا كان لحن الخط غير مفسد لا حرف من جهة  
تحريف اللفاظ و افساد الاعراب فقد ابطال ولم يصب لان الخط منبثي عن النطق فمن لحن  
في كتبه فهو لحن في نطقه ولو يكن عثمان ليؤخر فسادا في هجاء الفاظ القرآن من جهة  
كتب ولا نطق و معلوم انه كان مواصلا لدارس القرآن متقنا لفاظه موافقا على ما  
في المصاحف المنفذة الى الامصار والنواحي انتهى علاوه بران اگر ان زبان اساتران را با  
مي خوانند و چنانكه مرقوم است بمان و جملنى خوانند و چنين قرات ويكرايات سموت عنها على حسب  
الكتاب نمى نودند اين تاويل امساغى و گنجائش بود و ليكن هرگاه در صحف شهرو مت اول اين لفظ را  
بهين طو مى خوانند يعنى بالفت پس با بكام عثمان را بچن آن تاويل باين توجيه حيل كردن است نمى آيد  
و انصاف اى شايد و بعد توجيه پراين كلام كه در عبارت آينده سيوطى نظر كردم يا فتم كه او هم بهين اعتراف  
رود اين توجيه غير و جيه كرده حيث قال اخراج اى ابن اشته عن ابراهيم الخفي انه قال ان هذا اسحوا  
وان هذا من ساحر و سواء لعانهم كبا لالت مكان الياء والواو في قوله والصائبون والموتحون  
مكان الياء قال ابن اشته يعنى انه من ابدال حرف فى الكتابة بحرف مثل الصلوة  
والزكوة والحياة و اقول هذا الجواب انما يحسن لو كانت القراءة بالياء فيها والكتابة  
بجلا فيها و اما القراءة على مقتضى الوسم فلا انتهى و سيوطى بعد اين اجوبه جوابى ديگر ذكر كرد  
و آنرا اقوامى اجوبه قوا و اوه تا الهى بران بجا آورده و ان ميت ثوقل ابن اشته انبانا محمد بن يعقوب  
حد ثنا بود اود سليمان بن الاشعث ثنا حميد بن مسعدة ثنا اسمعيل اخبرني الحارث  
بن عبد الرحمن عن عبد الله بن عامر قال لما فرغ من هذا المصحف اتى به  
عثمان فخط فيه فقال حسنته و اجملته ارسى شيئا سنيقه بالسنتيا فهذا كذا قول اسكان

فيه وبه يتضح معنى ما تقدم فكانه عرض عليه عقب القناع من كتابته قاي فيه شيئا  
 كتب على غيل لسان قریش كما وقع لهم في التابوت والتابوت قوعا بانه سيقفه على لسان  
 قریش ثم وفي ذلك عند العارض والتقويم ولو يترك شيئا ولعل من رمى الاشار  
 السابقة عنه حرفها ولو يتقن اللفظ الذي صدر من عثمان فلزم منه ما لزم من الاشكال  
 فهذا قوي ما يجاب به عن ذلك والله الحمد انتهى واين جواب را که سیوطی قوی اجوبه داشته  
 خوش وقت فارغ البال گردیده بسبب آن قضی از اشکالاتی که خود بصعوبت اشکال و عضاال آن  
 کرده سهل پیدا شده اصعبا جوابه توان گفت زیرا که فارق بین درین روایت این شده که لازم از اشکال  
 و موضع معنای ما تقدم فرموده و در روایات مقدمه پیوسته جز آنکه درین روایت صیغه سقیمه بصیغه  
 مشکلم مع الفیه واقع است و در آن بصیغه غایب که فاعل آن عرب است و مال بر دو امر واحد است چه وقوع  
 اقامت این سخن از هر دو ثابت نشود و اما محض احتمال که شاید اقامت این سخن واقع شده باشد پس این  
 احتمال درین روایت متطرف میشود بخلاف روایات مقدمه زیرا که در روایات مقدمه نهی حضرت عثمان  
 از اصلاح و تغییر سخن مذکور است و این نهی مصرح است بآنکه هرگز اصلاح و اقامت این سخن از حضرت  
 عثمان واقع نشده بلکه دیگران را هم از ازاله و تغییر آن منع فرموده اند ولیکن بر ظاهر است که این روایات بر این  
 محل که سیوطی در اینجا ذکر کرده محمول نتوان ساخت و نه این روایت را موضع معنای این روایات توان گفت  
 بلکه این روایت اگر برین محل محمول شود منافات صریح با این روایات خواهد داشت و هرگز جمع ممکن نخواهد شد  
 اری اگر این روایت را بر همین معنی حمل کنند که عثمان حکم سخن قرآن نموده و باز اقامت و اصلاح آن  
 نکرده البته توافق بین الروایات حاصل میشود علاوه بر آن در روایاتی که در آن تفصیل بعضی از این  
 سخن مذکور است تأمل باید فرمود که آیا از آن وقوع و فاعله و غیره مستقیم اقامت ثابت میشود یا نه بانه  
 تأمل از آن واضح است که هرگز و فایز این حدیث واقع نشده زیرا که از جمله آن مواضع که عثمان حکم  
 بوقوع سخن قرآن فرموده آن بدان لسان است و آن بهمین پنج تا الیوم موجود است اقامت کجا  
 واقع گردید و اما ادعای اینست که آثار مقدمه یعنی اخباریکه در آن لفظ سقیمه العرب علی صیغه الغائب  
 واقع است در آن از روایة تحریف واقع شده پس مردود است اولاً باینکه عنقریب میدانی که مشک  
 باین عذر نزد فاضل مخاطب کو بجای خویش باشد موجب کمال ضحک و شهنشست پس چگونه برای

[illegible]

اعیان روشن و عیان است و در رساله متفق که نسخه عتیقه اش توقیف حاضر است می رود ناخلفانی قال نا احمد بن محمد قال ناعلی بن عبد العزیز قال نا ابو عبید قال نا ابو معاویه عن هشام بن عروة عن ابيه قال سالت عائشه رضي الله عنها عن حن القرآن عن قول الله عز وجل ان هذان لساحران وعن قوله والمقيمين الصلوة والموتون الزكوة وعن قوله تعالى ان الذين امنوا والذين هادوا والصابئون فقال يا ابن اخي هذا عمل الكتاب اخطوا في الكتاب حالا نصف لبيد ناقه ارب بچشم الضماد در محدث که تصریح جلال الدین سیوطی صحیح است و آنهم بر شرط حضرت شیخین که جدالت و رفعت آن طلبه علوم نیک میدانند فلا خطه فرماید که نص سیوطی اجوبه و ابیه است که در احادیث نقله ذکر میکرد و در آن مساعی ندارد و حیث قال بعد از ذکر الاجوبه التي تقدمت و ما احتسنة من جوابه و بعد از هذا الاجوبه لا يصلح شئ منها عن حدیث عائشه اما الجواب بالتضعیف فلان اسناد صحیح کما توی و اما الجواب بالرمز و ما بعد فلان سوال عروة عن الاحرف المذكورة لا يطابقه انتهى و چگونه تا ویلی درین روایت تطرق یابد حالانکه از آن واضح است که حضرت عروة که عروه متسنین است این آیات ثلاثه را که بلا شبهه در این قرآن که امروز در دست مسلمانان است لحظ غلط و خطا نمیده و از غایت اضطراب ضبط در و جگر نتوانسته بر جا و انحلال این عقده التجاجیه بنده زمان علامه و در آن حضرت عائشه برد که شاید تسکین این التهاب و علاج این اضطراب فرماید جناب او هم دست رو بر سینه امیثش نموده تصدیق اختلافش فرموده دست برداری از علاجش نمود و شفقت تمام فرمود که ای سپهر برادر غلط این آیات شریفه همه از دستکاری نسخین و تحریف کاتبین است که راه خطا بر نشستن قرآن شریف پیش گرفتند حیرت که حضرات صحابه و جامع قرآن بهم اتباع همین کاتبین که مصداق الکاتب کاخمار بودند ایثار فرمودند و باز آله و مواعظ ایشان پذیرا شدند چیزی که سرمایه ایمان و سعادتین و دنیا است آنرا العبه سفهاء و جهال و ضحکه نسوان و اطفال ساختند تا زم پر انصاف پژوهی حضرت ام است که با وصف روایت چنین احادیث و تصحیح و تصدیق آن نقاب حیا از رخ برداشته بر اهل حق که روایات تحریف و تصحیف قرآن اخراج میکنند زبان درازی را بغایت قصوی ساخته با آنکه روایات اهل حق پیش ازین در دلالت بر تحریف و تصحیف قرآن نیست چه غایت الامران روایات دلالت بر آن دارد که بعضی الفاظ قرآن بدل شده و تبدیل و تغییر در آن راه یافته و همین است بعینه مدلول مطابقی این روایات امثال

[illegible]

الحمد لله الذي جعل في خلقه  
الجنة والنار والجنة في النار  
والنار في الجنة والجنة في النار  
والنار في الجنة والجنة في النار

[illegible]

*[The page contains dense handwritten Arabic script from a manuscript titled "Risala fi al-Furqan bayna al-Shari'atayn". The text discusses religious laws and distinctions between two paths or sects.]*

حمید و البخاری فی تاریخہ و ابن المنذر و ابن ابی شیبہ و ابن الانباری معاً فی الصحاح  
والدارقطنی فی افراد و الحاکم و صحیحہ و ابن مردودہ عن عبید بن عمیر رضی اللہ عنہ انہ  
سال عائشہ رضی اللہ عنہا کیف کان رسول اللہ صلی اللہ علیہ و آلہ و سلم و الذین یؤتون  
ما اتوا و الذین یأتون ما اتوا فقالت ایتما احب الیک قلت و الذی نفسی بیدہ <sup>اللہ</sup> <sup>اللہ</sup>  
احب الی من الدنیا جمیعاً قالت ایتما قلت الذین یأتون ما اتوا فقالت اشہدان رسول  
کذا کان یقرأها و کذا کان انزلت و لکن الھجاء حروف کو منصفی کہ داد بی انصاف بی قوم  
مورد لوم و ہر کہ امام احمد بن حنبل در سند خود کہ اصل ہیست از اصول اسلام و بجا و دواوی محمد بن کرام  
و حجت و برہان و مقتدای ائمہ اعلام و بصحت آن اکابر قوم تصریح میکنند کہما یجئ انشاء اللہ المنعم حمین  
روایت می کند کہ حضرت عائشہ تصریح بتحریف قرآن بذلات مطابق فرمودہ جامی تاویل و تسویل بآن  
نکراشتہ و تشمیر ذیل و تفیض محرفین فرمودہ او ای شہادت فرمودند کہ رسول خدا ایچنانکہ جنابش ارشاد  
فرمودہ این آیه را می خواند و یحسان نازل شدہ و از دست ارباب تحریف و تنجوش تبدیل و تغیر کردید و حاکم  
کہ از اعظم ائمہ اسلام ایشان است تصحیح این خبر می نماید بکہ حضرت بخاری ہم روایت ان میفرماید و ابن اثیر  
و سعید بن منصور و عبد بن حمید و ابن المنذر و ابن ابی شیبہ و ابن الانباری و دارقطنی و ابن مردودہ  
در کتب خویش وارد میکنند لیکن قربان بر ساحت و وفاداری اینحضرات کہ آب در دیدہ ندارند کہ از  
عیوب خانگی خود بالمرہ چشم پوشند و در اخفائی فضائح ائمہ خویش کوشند و در تشنیع و تقلید  
بر اہل حق زمین و آسمان بہم آند و شور و شغب غریب آغار نہند و العیاذ باللہ اینہار انست  
تہوین و تحقیر کتب اللہ سازند لا حول و لا قوۃ الا باللہ و بریں قدر روایات مصرحہ بتصحیح  
جناب عثمان و حضرت عائشہ بوقوع خطا و غلط در ایات قرآن اقتضای تقریر فرمودہ از جبرئیل و مفسر  
جلیل ابن عباس ہم روایات کثیرہ متضمنہ این قول می آرند چنانچہ سیوطی در اتقان عاطفا علی ما تقدّم  
میگوید و ما اخرجہ ابن جریر و سعید بن منصور فی سننہ من طریق سعید بن جبیر  
عن ابن عباس فی قولہ حتی تستأنسوا و تسلموا قال انما ہی خطاء من الکاتب حتی تستأنسوا  
و تسلموا اخرجہ ابن ابی حاتم بلفظ ہو فیما احسب مما اخطاء به الکتاب انتھی و  
علامہ دہلوی فرمودہ حاکم در سدرک روایت کردہ عن مجاہد عن ابن عباس فی قولہ

يضره  
البحوي وابا بكر  
بن صاعد ودين  
القاضي الازدي وعقلا كثيرا من هذه الطبقة  
كقصة ذكره ابو بكر الخطيب احدث بن علي بن ثابت الحافظ  
في التايخ وقال ابو بكر المازني كان عالم  
وقرئ دهره ونجح وحده والرجال وقوله انتهى اليه العلم  
والدرة بعجل الحديث وقول الشهاده ووجه الاعتقاد  
والامانة والثقة والاصطلاح بعلمه سوى علم الحديث  
وسلطنة الذنب الاضطرار باختصار موجز اخرج  
منها القرائن جميعها كتابا في الالفاظ  
بعض من يعني  
سلكاني عقد الابواب ليعلمون طريقته  
وصاد القرا بعدده ليعلمون طريقته  
تصانيفهم ويحذرون عدوه  
خطيبه ابن جني حتى تأسفوا



[illegible]



عن ابن عباس انه قرأ فلم يثبتين الذين امنوا قال اظن الكاتب كتبها وهو ناعس و ابن جرير طبري  
 في المصنف فلم يثبتين الذين امنوا قال اظن الكاتب كتبها وهو ناعس و ابن جرير طبري  
 انه اذا علمه تحقيقين واكثر من اثنين قوم استهم ابن روايت اخراج منوهه چنانچه در در منشور مذکور است  
 اخراج ابن جرير وابن الانباري في المصنف عن ابن عباس رضي الله عنهما انه قرأ فلم  
 يثبتين الذين امنوا فاقول له انما في المصنف اظن الكاتب كتبها وهو ناعس و ابن جرير طبري  
 وهو ناعس انتهى و اما ما حظه افادات ابن جرير عسقلاني كذا در علم حديث تبحر تمام داشته و اعلام  
 تحقيق و تدقيق اثر شسته واضح ميشود كه ابن حديث را عبد بن حميد هم روايت کرده و اسناد او و حسن  
 طبري صحيح است كه رجال ابن از رجال بخاري مستند چنانچه در فتح الباري ميگرديد راوي الطبري  
 و عبد بن حميد با اسناد صحيح كلهم من رجال البخاري عن ابن عباس انه كان يقرأها  
 فلم يثبتين و يقول كتبها الكاتب وهو ناعس و كان يقرأها لم يثبتين و جبر مدقق برين قدر  
 نص بر حجت اين حديث الكفاي و ذلك سقايت زمره متعصبين بي خبر و جا حدين صحاح اثر كه از راه عدم  
 علم و تصور باع و قلت تتبع انكار اين حديث صحيح منوهه اند ظاهراً کرده و براي تاثير و تصديق آن  
 روايتي ديگر مثل ان ابن عباس در باره خطيه ايه و قضى بكم لا تعبدوا و ايه و ما بعد ميشنوي مي آر و ميغردد  
 كه كذب منقولات صحيحه از داب اهل تحصيل نيت ليكن باوصف اين اتهام تمام در اثبات صحت امثال اين  
 روايات ميگرديد كه غير اين روايات مستحتم است و اين چندان عجب نيت در صورتيكه تاويلي براي آن  
 ارشاد نمايد ليكن عايب درين است كه از ذكر تاويل طي كشيده ميگرديد و اعراض صريح ميگرديد و باوصف اين  
 امامت و جلالت و تجر و تحقيق كه كم كسي درين حضرات بر تبه او باشد تاويل را حواله بفكر ناظر قاصد و خاطر  
 ميكند و عار عجز را از تكلم بهفوات و ايه در تاويل و توجيه چنانچه سيد طي و امثال او در اتفاق افتاده و سهلتر  
 مي پذيرد و احوال عبارت او بايد شنيد و بحقيقت عجز و اضطراب اخضرات بايد رسيد قال بعد فاصله  
 بسيرة عما سبق و اما ما اسنده الطبري عن ابن عباس فقد اشهد انكار جماعة ممن لا علم له بالرجال  
 صحته و بالغ الوعش في ذلك كعادته الى ان قال و هي والله فرية بلا مبرية و تبعه  
 جماعة بعد له والله المستعان و قد جاء عن ابن عباس نحو ذلك في قوله تعالى و قضى بكم

الاشياء وان كان غيرها المعتمد لكن تكذيب المنقول بعد اصحته ليس من دأب اهل التحصيل  
فلينظر في تاويله بما يليق انتهى اين مبالغه وغراق واهتمام ببلغ را در اثبات صحت اين خبر و امثال آن  
ملاحظه بايد نمود و انصاف بايد فرمود و غور بايد كرد كه فقره و اسم المستعان چه قدر تفضل ببلغ است  
بر شاعت و فطاعت انكار منكرين و محمد جاحدين كه اين خبر را باطل دانسته اند و بار بار بخيال اعراض اين حجر  
از ذكر تاويل حيرت بسوى خود مى کشد كه بار الهاب را گاه چنين فاضل و دقيق النظر حاوي فنون حديث كه خيلي  
مهارت در تاويل و توجيه داشته خود را از دخول در مضيق تاويل اين ارشاد ابن عباس باز داشته و در حقيقت  
بمقتضاي من سكت نجى كار بند مريد كياست گزیده تكلم را در اين باره موجب ظهور حقيقت فضل و بهر خود  
انكاشته دم در كشیده و از غايت عجز و سوساكي چاره جز آن نيافته كه حواله تاويل آن بظرف ناظر بايد پس بگره  
سنيه خصوصاً معاصرین كه با وني مرتبه و امير سنده چاره يار است كه حرفي در توجيه و تاويل اين اخبار نوانه  
آهست ايا نبي يني كه سيوطي يا اينچه فضل في تحريكه پس تاويل اين حديث و امثال آن در سكره چه خرافت  
صريحه بر زبان آورده كه بان در حقيقت امري را كه قريب كفر است در حق ابن عباس و حضرت عائشه  
و امثال ایشان ثابت كرده كه مستطاع عليه عنقریب نميدانم كه حضرات اهل سنت بلا حظه امثال اين روايات  
سر بائي خود بگدام سنگ خار ايسپارند و دامنهاي خوش را تا بجا چاك ميزنند و بگدام صحرای كشتيا  
رومي نهند كه مطالعه سرسرمي ان اطمینان و خوشبختي ایشان را جواب ميدهد و بتكلمي از عجاج و اضطراب  
مي گرداند و بر بلند استيگها و بالا خوانها كه بدین روایات ابلح میگردند و عرفند امت می افتند بسيار  
چه انصاف است كه حضرات اهل سنت بجز اينكه ابلح روایت كنند كه بجای ائمه لفظ ائمه بوده از جاره و  
و بهم ايند و زبان بسخریات و تشنعات آلايند و از اين روایات كه بصراحت تمام دلالت بر خطيه و تغليط  
قرآن دارد اعراض نظر و غرض بصرف ايند بلكه ائمه كبرایشان با شاعت و اذاعت و تصديق و ترجيح  
آن و ادخال آن در كتب تفسير و حديث كرايند و بلكه انور با سدا لابل و تيسر ابن عباس مفرود كه صحيح در ايه  
و قضی يك چنين است و وصی ربك ليكن چون قصار او و بصا و اتصال يافت مردم از اقايف گمان كنند  
و از طرف خود آنرا قضی قرار دادند و اينمضی را فریادي استاد بخاري در تفسير خودش و سعيد بن منصور  
و ابن جرير و ابن الانباري و ابن ابی حاتم و ابو عبيد و ابن شيبه و ابن المنذر و ابن مردويه





و انما سبب ان بن عباس قال في قوله تعالى  
 يا ايها الذين آمنوا اذكروا ان الله قد خلق  
 لكم في انفسكم اذاناً فاستمعوا لها  
 فانها خير لكم من اذان الباطل  
 و انما سبب ان بن عباس قال في قوله تعالى  
 يا ايها الذين آمنوا اذكروا ان الله قد خلق  
 لكم في انفسكم اذاناً فاستمعوا لها  
 فانها خير لكم من اذان الباطل

وضحك بمرحض تخطيه و تعديت اين آيه كرميه اكتفا بمره بله ابقها اي انما ابن عباس سبب لعل عقل  
 تعليل لفظ و قضى تكب بر كنهه نقل ابا عقل اميحه بس بعد انصاف بايد او كه آيا از شال اين روايات ثابت  
 ميشود و يانه كه كلام الله ترو نه با باز كچه صبيان ميشنست كه بزيادت اندك در ديار و داندك ناس در قافله  
 آن مصحف و محرف شد و همان كلمات محرف كه عقل دلالت بر بطلان آن ميكند علي ما فاده ابن عباس  
 و اضاك منزل اين الله ميشند و تفسير توحيد آن پر دهند باز نچه جباري و پهن چشمي است كه بسام بعضي آيا  
 متقيدان انما رايحه اطهار عليهم السلام متضمن تحريف و تغيير است و مرغ ميشوند و جامه انسانيت از ميشند  
 و كلمات ناشايان بر زبان مي آرند و نيز ابن عباس تخطيه آيه و لقد اتينا موسى هارون الفرقان  
 و ضياء مي پر دخت و و او را قبل لفظ ضياء از زيادات مصحفين مي بندشت و آقان مذكور است  
 و ما اخرج سعيد بن منصور و غيره من طريق عمر بن دينار عن عكرمة عن ابن  
 عباس انه كان يقرأ و لقد اتينا موسى هارون الفرقان ضياء و يقول خذوا هذه  
 الواو واجعلوها هاهنا و الذين قال لهم الناس ان الناس قد جمعوا لكم الآية و اخرج  
 ابن ابي حاتم من طريق ابن بزرخريت عن عكرمة عن ابن عباس قال انزعوا هذه  
 الواو واجعلوها في الذين يحملون العرش و من حوله انتهى و در ر مشهور مذكور است  
 اخرج سعيد بن منصور و ابن المنذر عن ابن عباس رضي الله عنهما انه كان يقرأ  
 و لقد اتينا موسى هارون الفرقان ضياء و يقول خذوا هذه الواو واجعلوها  
 هاهنا في الذين يحملون العرش و من حوله و نيز ابن عباس آيه مثل نوره كشكوة را هم از خطاي كاه  
 مي انگاشت و آنرا بديل عقل باطل مي بندشت و مي فرمود كه نور خدا بر گسترست از انكه مثل شكوة  
 باشد آيه بانيطور صحيح مثل نور المؤمنين كشكوة كافي لا فتان و ما اخرج ابن ابي شيبة  
 و ابن ابي حاتم من طريق عطاء بن ابن عباس في قوله تعالى مثل نوره كشكوة قال  
 هي خطاء من الكتاب هو اعظم من ان يكون نوره مثل نوره كشكوة انما هي مثل  
 المؤمنين كشكوة انتهى و در مشهور مذكور است اخرج ابن ابي حاتم عن ابن عباس في قوله  
 تعالى مثل نوره قال هي خطاء من الكتاب هو اعظم من ان يكون نوره مثل  
 المشكوة قال مثل نور المؤمنين كشكوة اگر كسي بدیده حق بين درين روايات و ميگردد

فخطيب بن عباس  
 و انما سبب ان بن عباس  
 و انما سبب ان بن عباس

فخطيب بن عباس  
 و انما سبب ان بن عباس  
 و انما سبب ان بن عباس



این در بیان قرآن و تفسیر آن  
 این در بیان تفسیر قرآن و تفسیر آن  
 این در بیان تفسیر قرآن و تفسیر آن  
 این در بیان تفسیر قرآن و تفسیر آن

و اندک انصاف را کار فرما شود با مجرم و القطع بوجع و ضعف و قبح و شناعة تشنیعات و الزامات صاحب  
 تحفه سارق کبابی و مقلدش حطب مخاطب انقلاب و انعکاس ان یمنها بر اینها با وصف برات الملی ای الزام  
 آن حقیر و اثبات بهم رساند زیرا که هرگاه این ابیات کثیره و کلمات حدیده قرآن شریف که الیوم درین قرآن متعار  
 موجود است نزد حضرت عثمان و عائشه و ابن عباس و غیره مبدل مصحف از خطایا و اغلاط کاتبین و ناخین  
 باشد بنا بر احوال صاحب تحفه و مقلدش این قرآن نزد اهل سنت مثل انجیل و تورات و تقویم پارسینه و بیان  
 عثمانی یا بیانن دیکه کاتبین باشد و کتاب بخاری و صحیح مسلم که نزد عامه سلف اینها و تمامی محدثین و جمعی کثیر از  
 فقها و متکلمین معتدین و مشهورین البیان قطعی الصدور است و لا اقل اینکه بلا شبهه با جماع امت واجب العمل و  
 لازم القبول است صحیح تر از قرآن نزد اینها باشد العیاذ بالله من ذلک و سیوطی در اتقان بعد از این  
 این و ابیات سنادیل آن دارد و بتمام مباحث شناعة مفسدات مخفی خویش می آرد و قد اجاب  
 این اشته عن هذه الآثار كلها بان المراد اخطاء في الاختيار وما هو الا ولي جمع الناس  
 عليه من الاحرف السبعة لا ان الذي كتب خطاء خارج عن القمان قال فمعنى قول  
 عائشة حروف الهجاء التي الى الكاتب هجاء غير ما كان الا ولي ان يلقى اليه من الاحرف  
 السبعة قال وكذا معنى قول ابن عباس كتبها وهو ناعس يعني فلو تبدل الوجه الذي هو  
 اولي من الاخر وكذا ساورها انتهى و در رساله جنيل المواهب نیز این تاویل را از علمای خود نقل نموده  
 حيث قال ونظير ما قلناه من ان المذاهب كلها صواب وانها من باب جائز و افضل لا  
 من باب صواب و خطاء ما ورد عن جماعة من الصحابة في قوآت مشهوره انهم انكروا  
 على عثمان وقرءوا غيرها واجاب العلماء عن انكارهم بانهم ارادوا ان الاولي اختيار  
 غيرها ولو يريدوا انكار القراءة بها البته وقد عقدت لذلك فضلا في الاتقان انتهى  
 و این عبارت اعتماد و اعتبار بر روایاتی که از اتقان منقول شده نیز کمال و منع ظاهر است که نعمون آنرا بصحاح  
 قطعاً و حتماً نسبت کرده و این بخاست که در اتقان هم بعد از روایتی که نقل کردیم جواب ابن الانباری را  
 تضعیف این روایات پسند میکنند چنانچه بعد از علمت سابقه میگوید و اما قول ابن الانباری فانه جمع  
 الى تضعيف الروايات ومعارضتها بروايات اخر عن ابن عباس وغيره بثبوت هذه  
 الاحرف في القرائات والجواب الاول اولی واقعد و تاویل می کند این اشته ذکر کرده و سیوطی را

بازرسی الفاظ قرآن و تفسیر آن

۵۱

اول رساله جنيل المواهب  
 اختار المذاهب التي  
 بحسب ما ورد عن جماعة من الصحابة  
 الذين اختلفوا في الدين  
 في المدخل اخر

ابن خلکان درودیه  
بن ابی شام غلام ثعلب المصنف  
الزاید غلام ثعلب المصنف  
ابا العباس ثعلب زبانه  
غلام الکریم الاغوان  
افصح وشرع الاصفی  
کتاب الجودیت وکتاب  
ثعلب وکتاب الجوانی وکتاب  
الان قال کانت ولادته  
اصدی وشیخ الملتزم وشیخ  
الاعوان ثعلب وشیخ  
وکی القنده وشیخ  
الکعبین وشیخ  
الکعبین وشیخ  
الکعبین وشیخ

[illegible]

عبد الرحمن بن اسحاق بن ابراهيم بن محمد  
 بن عبد الله بن علي بن ابي طالب بن عبد  
 المطلب بن هاشم بن عبد مناف بن قصي  
 بن كلاب بن مرة بن كعب بن لؤي بن  
 غالب بن فهر بن مالك بن النضر بن  
 كنانة بن خزيمة بن مدركة بن الياس  
 بن مضر بن نزار بن معد بن عدنان  
 بن ابي طالب بن عبد المطلب بن هاشم  
 بن عبد مناف بن قصي بن كلاب بن مرة  
 بن كعب بن لؤي بن غالب بن فهر بن  
 مالك بن النضر بن كنانة بن خزيمة  
 بن مدركة بن الياس بن مضر بن نزار  
 بن معد بن عدنان

ما استحسنه يشتمل في دينه ثلثا كثيرا وانه لم يتركنا است از تتبع ديكر افادات بلكه موضوعات محظرة  
چنان سر نیز ترجیح قرآنی بر قرات دیگر قریب کفر باشد چنانچه ابن حجر عسقلانی در فتح البکر در ذکر جمع  
ثمان مصنف گفته و قاجاء غثا لنه انما فعل ذلك بعد ان استشار الصحابة فاخرج  
ابن ابي داود باسناد صحيح من طريق سويد بن غفلة قال قال علي لا تقولوا في  
عثمان الا خيرا فوالله ما فعل الله ما فعل الله في المصاحف الا غملا مثا قال ما تقولون  
في هذا القراءة فقد بلغنا ان بعضهم يقول ان قراتي خير من قراتك وهذا يكاد  
يكون كقراطنا قراتي قال اري ان يجمع الناس على مصحف واحد فاد يكون فرق  
ولا اختلاف قلنا نعم ما رأيت انتهى وازين ارشاد عثمانی که ابن حجر عسقلانی تصحیح آن کرده  
و بر زبان اقدس جناب امیر المومنین علیه السلام نقل نموده و بتصدیق آن دل داده بشنود و له تمام درلی  
اثبات آن نماده واضح است که نزد حضرت عثمان ترجیح قرآنی بر قرات دیگر قریب کفرست و چون  
انجاری برین شاد عثمانی از جناب امیر علیه السلام دریافت نقل کرده اند لکن از ایشان هم صحیح باشد پس الحال  
سیوطی و اتباع او را محتما میسازم که خواه ازین تاویل اهیست بردارند و خواه چنین امری شنیع  
را که قریب کفرست نزد مذهب عباس و ائم المومنین و دیگر اکابر خود ثابت سازند و حدیثی که از فتح البکر  
نقل کرده جناب فاضل هم در زواله الغیاب نوعی از اختلاف بواسطت صاحب تصحیح سفيان بن عيينه  
تصحیح بنیاد آن نقل کرده بر سر و چشم نهاده و لایظن ان ما فیها من الف الاول وینافیله هو تصحیف من الخلفاء  
النبي او الموق السفيان الشیخ الحجة و اختلاف اضطراب من فعل هذا الکذب لکون هذا  
و شنیع است و بلوی عملی است علی نقل صاحب تصحیح این ترجمه مشکوٰه میفرماید که از علی کرم الله وجهه به صحیح آمده  
که فرمود که شنیدم عثمان و غیره بخدا سوگند که نکرد آنچه کرد و در حضور جماعت صحابه و اتفاق ایشان گفته  
و نمایند و ایشان این قرآن تحقیق رسیده است بمن که بعضی میگویند قرات من بهتر از قرات و است  
و این تر و است است که اگر باشد الخ یجب ان اطلان تاویل بنی است افادات فاضل بخیر و در  
شته که او تصحیح حکم شاعت ترجیح قرآنی بر قرات دیگر و استن آن قریب کفر خود نقل کرده تصحیح  
آن نموده و ظاهر است که نسبت چنین امری به شنیع له قریب کفرست بصحابه کبار خصوصا حضرت  
درست افادات مخالفه کلامی بن و کفار است نه شعار مومنین اخبار پس ازین تاویل یکم مادم بنیاد

[illegible][illegible]

بنیان مذہب اہل سنت باشد و عدالت و جلال مثل ابن عباس و حضرت عائشہ را یاد نماید و فریب  
 کہ ایشان را بر سر معاندین و محدثین و کفار و مشرکین فرزند چه سود و گمان نمی برم کہ عاقلی بچنان مرتکب  
 بنای قصری و ہدم مصری کند زبان تواند کشود و در حقیقت سیوطی تبرک تقلید ابن حجر عسقلانی و تخریج  
 بخلافات ابن شہتہ علم اقتضای خود و در چهار سوی عالم افروخته و خفرت عقل خود و ائمہ خود و واضح ساختہ  
 و کمال غفول و ذہول خود از افادات خود ظاہر نمودہ و صہارت خود و ائمہ خود را بر توہین و تفسیق  
 و تضلیل صحابہ عظام و جناب ام المؤمنین بر یکمان عیان فرمودہ و قطع نظر ازین ہمہ اگر این تاویل  
 درین روایات کہ مصرح بخطیبہ این الفاظ شواترہ قرآن است سماع و جواز دارد پس طعن و تشنیع بر روایا  
 اہل حق غیر صحیح است بلکہ بغایت شنیع و تبیح زیر کہ در نہ صورت برای اہل حق ہم مجال تاویل وسیع و صحیح است  
 ایشان ہم بخار خود را کہ دلالت بر تبدیل و تغیر بعض الفاظ قرآن دارد محمول بر بہین معنی خوانند کرد  
 کہ سبطین در تہتیار این قرائت کہ الیوم در قرآن موجود است راہ خطا پیش گرفتند مثلاً در آیہ ائمہ سلم ارجم  
 لفظ ائمہ بودہ لیکن چون قرائت مرجوحہ را اختیار کردند گویا تحریف لہن نمودند و آنرا سبیل ساختند  
 و قس علی ہذا پس بنا برین ہم بر اہل حق سجد اللہ ایدادی و اعترافی دارد نمیشود و حیرانم کہ چرا مخاطب اسلام  
 ازین تاویلات ائمہ خویش غفلت ورزیدہ دیوانہ وار بدنبال روایات اہل حق افتادہ زبان دلازی و بہودہ  
 سرای پیش گرفته اند و مثل این تاویل را کہ ذکر کردم خود اعلام اہل حق ہم در اخبار تحریف کہ از ائمہ علیہم السلام  
 مروی شدہ و ذکر کردہ اند قال ایتہ اللہ فی العالمین احمہ اللہ طرک ادم فی عماد الاسلام بعد ذکر  
 بند من احادیث التحریف الماثورۃ عن سادات الانام علیہم الاف التحیۃ والسلام مقتضی  
 تلك الاخبار ان التحریف فی الجملة فی هذا القرآن الذی بین یدینا بحسب زیادۃ  
 بعض الحروف و نقصانہ بل بحسب بعض الالفاظ و بحسب الترتیب فی بعض المواضع  
 قد وقع بحيث ملأ ایشک فیہ مع تسلیم تلك الاخبار نعم لا مجال لعقولنا فی هذا الزمان  
 فی تحصیل الجزم باحد الوجوه المحتملة عند العقل لکیفیت وقوع تلك التحریفات فی بعضہ  
 فان الاحتمالات هنا کثیرۃ منها انیکوز المعنی من التحریف ان القرآن لما کان نزلاً علی  
 سبعة احرف تقی سبعة علی العباد و کان یجوز شلوان یقرئ ناطق قولہ تع یا ایہا الرسول  
 بلغ ما اترل الیک فی علی و ناطق ید و ن اسمہ فلما منع الخلفاء عن القراءۃ الاولی و نسخ

١٠٠  
 ١٠١  
 ١٠٢  
 ١٠٣  
 ١٠٤  
 ١٠٥  
 ١٠٦  
 ١٠٧  
 ١٠٨  
 ١٠٩  
 ١١٠  
 ١١١  
 ١١٢  
 ١١٣  
 ١١٤  
 ١١٥  
 ١١٦  
 ١١٧  
 ١١٨  
 ١١٩  
 ١٢٠  
 ١٢١  
 ١٢٢  
 ١٢٣  
 ١٢٤  
 ١٢٥  
 ١٢٦  
 ١٢٧  
 ١٢٨  
 ١٢٩  
 ١٣٠  
 ١٣١  
 ١٣٢  
 ١٣٣  
 ١٣٤  
 ١٣٥  
 ١٣٦  
 ١٣٧  
 ١٣٨  
 ١٣٩  
 ١٤٠  
 ١٤١  
 ١٤٢  
 ١٤٣  
 ١٤٤  
 ١٤٥  
 ١٤٦  
 ١٤٧  
 ١٤٨  
 ١٤٩  
 ١٥٠  
 ١٥١  
 ١٥٢  
 ١٥٣  
 ١٥٤  
 ١٥٥  
 ١٥٦  
 ١٥٧  
 ١٥٨  
 ١٥٩  
 ١٦٠  
 ١٦١  
 ١٦٢  
 ١٦٣  
 ١٦٤  
 ١٦٥  
 ١٦٦  
 ١٦٧  
 ١٦٨  
 ١٦٩  
 ١٧٠  
 ١٧١  
 ١٧٢  
 ١٧٣  
 ١٧٤  
 ١٧٥  
 ١٧٦  
 ١٧٧  
 ١٧٨  
 ١٧٩  
 ١٨٠  
 ١٨١  
 ١٨٢  
 ١٨٣  
 ١٨٤  
 ١٨٥  
 ١٨٦  
 ١٨٧  
 ١٨٨  
 ١٨٩  
 ١٩٠  
 ١٩١  
 ١٩٢  
 ١٩٣  
 ١٩٤  
 ١٩٥  
 ١٩٦  
 ١٩٧  
 ١٩٨  
 ١٩٩  
 ٢٠٠  
 ٢٠١  
 ٢٠٢  
 ٢٠٣  
 ٢٠٤  
 ٢٠٥  
 ٢٠٦  
 ٢٠٧  
 ٢٠٨  
 ٢٠٩  
 ٢١٠  
 ٢١١  
 ٢١٢  
 ٢١٣  
 ٢١٤  
 ٢١٥  
 ٢١٦  
 ٢١٧  
 ٢١٨  
 ٢١٩  
 ٢٢٠  
 ٢٢١  
 ٢٢٢  
 ٢٢٣  
 ٢٢٤  
 ٢٢٥  
 ٢٢٦  
 ٢٢٧  
 ٢٢٨  
 ٢٢٩  
 ٢٣٠  
 ٢٣١  
 ٢٣٢  
 ٢٣٣  
 ٢٣٤  
 ٢٣٥  
 ٢٣٦  
 ٢٣٧  
 ٢٣٨  
 ٢٣٩  
 ٢٤٠  
 ٢٤١  
 ٢٤٢  
 ٢٤٣  
 ٢٤٤  
 ٢٤٥  
 ٢٤٦  
 ٢٤٧  
 ٢٤٨  
 ٢٤٩  
 ٢٥٠  
 ٢٥١  
 ٢٥٢  
 ٢٥٣  
 ٢٥٤  
 ٢٥٥  
 ٢٥٦  
 ٢٥٧  
 ٢٥٨  
 ٢٥٩  
 ٢٦٠  
 ٢٦١  
 ٢٦٢  
 ٢٦٣  
 ٢٦٤  
 ٢٦٥  
 ٢٦٦  
 ٢٦٧  
 ٢٦٨  
 ٢٦٩  
 ٢٧٠  
 ٢٧١  
 ٢٧٢  
 ٢٧٣  
 ٢٧٤  
 ٢٧٥  
 ٢٧٦  
 ٢٧٧  
 ٢٧٨  
 ٢٧٩  
 ٢٨٠  
 ٢٨١  
 ٢٨٢  
 ٢٨٣  
 ٢٨٤  
 ٢٨٥  
 ٢٨٦  
 ٢٨٧  
 ٢٨٨  
 ٢٨٩  
 ٢٩٠  
 ٢٩١  
 ٢٩٢  
 ٢٩٣  
 ٢٩٤  
 ٢٩٥  
 ٢٩٦  
 ٢٩٧  
 ٢٩٨  
 ٢٩٩  
 ٣٠٠  
 ٣٠١  
 ٣٠٢  
 ٣٠٣  
 ٣٠٤  
 ٣٠٥  
 ٣٠٦  
 ٣٠٧  
 ٣٠٨  
 ٣٠٩  
 ٣١٠  
 ٣١١  
 ٣١٢  
 ٣١٣  
 ٣١٤  
 ٣١٥  
 ٣١٦  
 ٣١٧  
 ٣١٨  
 ٣١٩  
 ٣٢٠  
 ٣٢١  
 ٣٢٢  
 ٣٢٣  
 ٣٢٤  
 ٣٢٥  
 ٣٢٦  
 ٣٢٧  
 ٣٢٨  
 ٣٢٩  
 ٣٣٠  
 ٣٣١  
 ٣٣٢  
 ٣٣٣  
 ٣٣٤  
 ٣٣٥  
 ٣٣٦  
 ٣٣٧  
 ٣٣٨  
 ٣٣٩  
 ٣٤٠  
 ٣٤١  
 ٣٤٢  
 ٣٤٣  
 ٣٤٤  
 ٣٤٥  
 ٣٤٦  
 ٣٤٧  
 ٣٤٨  
 ٣٤٩  
 ٣٥٠  
 ٣٥١  
 ٣٥٢  
 ٣٥٣  
 ٣٥٤  
 ٣٥٥  
 ٣٥٦  
 ٣٥٧  
 ٣٥٨  
 ٣٥٩  
 ٣٦٠  
 ٣٦١  
 ٣٦٢  
 ٣٦٣  
 ٣٦٤  
 ٣٦٥  
 ٣٦٦  
 ٣٦٧  
 ٣٦٨  
 ٣٦٩  
 ٣٧٠  
 ٣٧١  
 ٣٧٢  
 ٣٧٣  
 ٣٧٤  
 ٣٧٥  
 ٣٧٦  
 ٣٧٧  
 ٣٧٨  
 ٣٧٩  
 ٣٨٠  
 ٣٨١  
 ٣٨٢  
 ٣٨٣  
 ٣٨٤  
 ٣٨٥  
 ٣٨٦  
 ٣٨٧  
 ٣٨٨  
 ٣٨٩  
 ٣٩٠  
 ٣٩١  
 ٣٩٢  
 ٣٩٣  
 ٣٩٤  
 ٣٩٥  
 ٣٩٦  
 ٣٩٧  
 ٣٩٨  
 ٣٩٩  
 ٤٠٠  
 ٤٠١  
 ٤٠٢  
 ٤٠٣  
 ٤٠٤  
 ٤٠٥  
 ٤٠٦  
 ٤٠٧  
 ٤٠٨  
 ٤٠٩  
 ٤١٠  
 ٤١١  
 ٤١٢  
 ٤١٣  
 ٤١٤  
 ٤١٥  
 ٤١٦  
 ٤١٧  
 ٤١٨  
 ٤١٩  
 ٤٢٠  
 ٤٢١  
 ٤٢٢  
 ٤٢٣  
 ٤٢٤  
 ٤٢٥  
 ٤٢٦  
 ٤٢٧  
 ٤٢٨  
 ٤٢٩  
 ٤٣٠  
 ٤٣١  
 ٤٣٢  
 ٤٣٣  
 ٤٣٤  
 ٤٣٥  
 ٤٣٦  
 ٤٣٧  
 ٤٣٨  
 ٤٣٩  
 ٤٤٠  
 ٤٤١  
 ٤٤٢  
 ٤٤٣  
 ٤٤٤  
 ٤٤٥  
 ٤٤٦  
 ٤٤٧  
 ٤٤٨  
 ٤٤٩  
 ٤٥٠  
 ٤٥١  
 ٤٥٢  
 ٤٥٣  
 ٤٥٤  
 ٤٥٥  
 ٤٥٦  
 ٤٥٧  
 ٤٥٨  
 ٤٥٩  
 ٤٦٠  
 ٤٦١  
 ٤٦٢  
 ٤٦٣  
 ٤٦٤  
 ٤٦٥  
 ٤٦٦  
 ٤٦٧  
 ٤٦٨  
 ٤٦٩  
 ٤٧٠  
 ٤٧١

[illegible]

الحمد لله الذي هدانا لهذا  
 ما كنا لنهتدي لولا أن هدانا الله  
 سبحان الله العظيم

عنه

قراءة اخري انتهى وبعد ان خود ظاهر است زیرا که اگر مراد از سخن لغته و قراوة می بود اضافت  
 آن بصاحبش بعنوان کاتب نمیکرد و نام آنکس ذکر میکرد و اضافت سخن بعنوان کاتب دلیل واضح  
 است که عنوان کتابت را درین حکم و علی هست و حکیکه کتابت را در آن دخل است همین تصحیف و  
 غلط است نه قراوت فاعل و المصنف و ضحاک است که از اجله مفسرین و معتبرین است است است  
 باتباع ابن عباس لفظ و قضی را در این قضی ربک الا تعبدوا الا اياه تحریف و غلط ناسخ می باشد  
 چنانچه سابقا بر وایت این شسته از اتفاق منقول شد و ابو عبید و ابن جریر و ابن المنذر هم روایت  
 آن کرده اند چنانچه در در منثور مذکور است اخراج ابو عبید و ابن جریر و ابن المنذر عن الضحاک  
 بن محمد بن راضی الله عنه انه قرأها و وصی رابک قال انهم الصقوا احدی الواوین بالصاد  
 فصارت قافا انتهى یا بحکم اگر ناظر غیر متعسف درین روایات و احادیث متعدد بنظر انصاف  
 تامل فرماید قطعاً و یقیناً حکم خواهد نمود بقیع تشنیعات و شتاعات استهزات اینحضرات که از راه غفلت  
 جوانب و اطراف و عدم اطلاع بر قادات و روایات سلف سر زده زیرا که هرگاه حضرت عثمان و ابن  
 عباس ترجمان القرآن و جناب ام المومنین و دیگر اکابر تابعین بر الفاظ کثیره و کلمات عدیده ازین قرآن  
 حکم صحیح بخطا و غلط بودنش کرده باشند و آنرا از تحریفات و تغییرات کاتبین و ناسخین پنداشته اگر در  
 روایات اهل بیت هم وارد شود که چیزی از الفاظ قرآن را محرفین و مبدلین تحریف و تغییر کردند چه مورد  
 طعن و ملازم و مستحق تشنیع و تضلیل لیام شوند ای دیده بصیرت کور و عالم بر از شر و شورش استخوان  
 الجمل شعاری و الجلال دثار و الهیت شیمه و الکذاب خیمه یرون الحق شنیعاً فضیلاً  
 و الباطل رضیاً صحیحاً ان سمعوا آیات الله اتخذوها ههنا و ههنا اولعباوان ذکر لایسم الا ثماراً لجمعة  
 الصادقة حسبوها کذا و کذا یلقونهم شیاطینهم که کاذب فیصدقونهم و یقولون هذه کالتصبیح  
 وضوءک و سفورایوخی بعضی بعضی نحرف القول غمراً و یلقون الحق الواضح و الصداق الصراح  
 فیکذبونه و انهم یقولون منکون من القول و نورا و انه همه گرم تر نیست که نزد حضرات است بعضی غلط  
 و تصحیفات قرآن شریف از آن قسم است که حضرت جبرئیل جناب رسول خدا صلی الله علیه و آله و صحابه کرام را بدان  
 شعوری است نداده و بعضی از اولیاء و عارفین بوقت عرض قرآن بر جناب احدیت آنرا تصحیح کردند  
 چنانچه علامه بلوی در زیره میفرماید و از همه غریب تر آنکه میگویند بعضی از اخطا کتاب التمدینوعی است که



[illegible][illegible]

والتحقیق بعمل آورد و در اصل قرآن کما انزل نزول عاقلان شریعت موجود است که در این صورت اصلاً  
بر جناب سالت ماب صلی الله علیه و آله نقضی و طعنی عاید نمیشود و فریاد و فغان اناز که کنند و کلمات ناشایسته  
دور از کار که بادی عاقلی نمی زیند بر زبان آرند و در حقیقت تخم فیضیت خود کارند و پیر بسیار خوب است  
که حضرت الهیست بخت اخراج اهل حق و اوقات نقصان از همه جوش و خروش دارند که ما با نازند و تا

واما في قوله تعالى  
 والذين آمنوا واتبعتهم  
 اهلهم جميعا  
 فليس لهم  
 عذاب الا  
 الذي كانوا  
 يعملون  
 فاما قوله  
 والذين آمنوا  
 واتبعتهم  
 اهلهم  
 جميعا  
 فليس  
 لهم  
 عذاب  
 الا  
 الذي  
 كانوا  
 يعملون  
 فاما قوله  
 والذين آمنوا  
 واتبعتهم  
 اهلهم  
 جميعا  
 فليس  
 لهم  
 عذاب  
 الا  
 الذي  
 كانوا  
 يعملون

ابی ملیسرة قال رُحمتُ فاذا انا بالاشعري وحدايفة وابن مسعود فقال ابن مسعود  
 والله لا ادفعه يعني مصحفه اقراني رسول الله ص فذكره ودر جمع البحار و تفسیر قول ابن مسعود  
 ومن انزال الخ مذکور است یعنی آن مصحفه و مصحف صحابه كان مخالفا لمصحف الجمهور  
 فانكر عليه الناس وطلبوا احراق مصحفه كما فعلوا فامتنع وقال لا صحابه خلوا مصاحفكم  
 اي اقموها ومن يغفل يات بما خل يوم القيامة وكفاكم به شرفا ثم قال انكارا ومن هو  
 الذي تأمروني ان اخذ بقراءته واترك مصحفني الذي اخذتم من في رسول الله انتهى این  
 عبارات انسوس صریح است بر اینکه ابن مسعود مصحف عثمان را که زید بن ثابت جمع کرده و همان اليوم متعارف  
 است انکار میکند و از قرائت بان سر می تابید و قرآن خود را واجب الاتباع میدانست و میگفت که آنرا  
 از زبان مبارک جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله و آله گرفته ام پس حیرتم درمیگردد که ابن مسعود که در انکار  
 بر قرآن عثمان دقیقه از دقائق نگزشت به چگونه با عنوان ملوم و خاص و کافرا و کذوب و ابل حق باخارج روایات  
 و قیاس شریف و تشبیه این را با این شیخ متع و قیاس بدلتا شوند اما ثبات انتصاف بصفت ابن مسعود و زیادت  
 و نقصان در قوسه و شرح پیورید و جواب بعضی مطاعن عثمان سکویا اجیب بان ضرب ابن مسعود  
 ان صحت فقد قيل انه لما اراد عثمان ان يجمع الناس على مصحف واحد ويرفع الاختلاف  
 بينهم في كتاب الله طلب مصحفه منه فابى ذلك مع كان فيه من الزيادة والنقصان  
 وله يرض ان يجعل موافقا لما اتفق به اجلة الصحابة فادبه عثمان لينفاذ انتهى هرگاه  
 ابن مسعود مصحف خود را که متصف بزیادت و نقصان بوده و ماخوذ از زبان مبارک جناب رسالت مآب و آله  
 و آنرا بر حق انکار و بلا تشبیه این مصحف را که مخالف بصحفش بوده موصوف بزیادت و نقصان و تشبیه  
 پس تشبیعی که برابر حق نیست و بیایستیان وقوع نقصان و تحریف در آن متوجه میکنند باید ابن مسعود را  
 مستحق انذار و ابوالدرداء که صحابی نبیل است نیز قرآن را متصف بزیادت و الخاق می انگاشت  
 یعنی در ایام خلق الذکر و الاشی لفظ ما خلق را از زیادات مردم می پذیرفت و آنرا باین طور می  
 خواند الذکر و الاشی پناخته سلم و شیخ خود آورده حدیثا ابو بکر بن ابی شیبة و ابو کرش  
 اللفظ لا بی بکر قال حدیثا ابو معویة عن الاعمش عن ابراهیم عن علقمة قال قد منا الشا  
 فانا ابوالدرداء فقال فيكم احدا يقا على قراءة عبد الله فقلت نعم انا قال فكيف سمعت

*[Faint handwritten Persian script, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

سمعت عبد الله يقرأ هذه الآية والليل اذا يغشى قال سمعته يقرأ والليل اذا يغشى والذكر  
والانثى قال انا والله هكذا سمعت رسول الله يقرأ ولكن هؤلاء يريدون ان اقر ما خلق  
فلا اتابعهم ونيز در همین صحیح مذکورست وحدثني علي بن حجر السعدي حدثنا اسمعيل بن  
ابراهيم عن داود بن ابي هند عن الشعبي عن علقمة قال لقيت ابا الدرداء فقال لي ممن  
انت قلت من اهل العراق قال من اتيهم قلت من اهل الكوفة قال هل تقرأ على قراءة  
عبد الله بن مسعود قال قلت نعم قال فاقرا والليل اذا يغشى فقرأت والليل اذا يغشى  
والنهار اذا اجلجلى والذكر والانثى قال فضحك ثم قال هكذا سمعت رسول الله صريفا  
ونجارني ودر صحیح خود آورده حدثنا قبيصة بن عقبة قال حدثنا سفيان عن الاممش عن  
ابراهيم عن علقمة قال دخلت في نفر من اصحاب عبد الله الشام فسمع بنا ابو الدرداء  
فاتانا فقال افيكم من يقرأ فقلنا نعم قال فايكم اقرا فاشاروا الي فقال اقرا فقرأت و  
الليل اذا يغشى والنهار اذا اجلجلى والذكر والانثى فقال انت سمعتها من في صاحبك  
قلت نعم قال وانا سمعتها من في النبي وهؤلاء يابون علينا ونيز در این مذکورست حدثنا  
عمرو بن حفص حدثنا ابي قال حدثنا الاممش عن ابراهيم قال قدام اصحاب عبد  
الله علي ابي الدرداء فطلبهم فوجدتهم فقال ليكم يقرأ على قراءة عبد الله قال قلنا قال فايكم  
احفظ فاشاروا الي علقمة قال كيف سمعته يقرأ والليل اذا يغشى قال علقمة والذكر والانثى  
قال شهدا اني سمعت النبي صريفا هكذا وهؤلاء يريدون اني اقر ما خلق والذكر  
والانثى والله لا اتابعهم ودر صحیح ترمذي مذکورست حدثنا هناد بن ابراهيم عن الاممش  
عن ابراهيم عن علقمة قال قدامنا الشام فاتانا ابو الدرداء فقال افيكم احدي يقرأ  
على قراءة عبد الله فاشاروا الي فقلت نعم قال كيف سمعت عبد الله يقرأ هذه  
الاية والليل اذا يغشى قال قلت سمعته يقرأ والليل اذا يغشى والذكر والانثى فقال  
ابو الدرداء وانا والله هكذا سمعت رسول الله صريفا وهؤلاء يريدون اني اقر ما خلق  
فلا اتابعهم هذا حديث حسن صحيح وهكذا قراءة عبد الله بن مسعود  
والليل اذا يغشى والنهار اذا اجلجلى والذكر والانثى انتهى درين احاديث صحيحه که در صحاح

[illegible]

از خواندن این و ما خلق الذکر والاثنی عشر الیوم در قرآن شریف مذکور است انکار و شکر و آزار از  
توفیق دوم می پنداشت و با وصف انکار بر قرات او و امر بهین قرات از اتباع آن سر می یافت  
و افظ ما خلق از یزیده و ملحق می انکاشت و لند انهم و المنه که سفیه سنیه هم در مقویه قبول نمود که رواست  
مسلم و لالت دارد بر شجوت الحاق در قرآن از عثمان حیث قال شیه الیه با این و ایت ثابت میشود  
که غایب ثبات لفظ و ما خلق را در این آیه آورده اند پس مجال تاویل و قال قیل هم سه دوست و اهل قضا  
و اسفاده که در حضرات است قرآن شریف چنان مایه اطفال و ستمال جهال گردیده که از مثل صحیح بخاری  
و صحیح مسلم و غیره که بهین انجلی می بل شیع از اعلی با فاده صاحب التحفه فی مکانه خود خط فوایا ساینده  
و مجید و لاجد و لطلک انبیه بعض مویات مذرب خود بدان اعلاق کرده ثمر این ایی تخمین نظر  
است بینه نمون قرار داده اند که در این هم الحاق زیادت خداوندین ملحقین با یافت بلکه از بخاری سلم  
هم آید و حال بر آید نیز آله که ایت و له المنه که یسین بانه ایشان و خداین ایشان که کتب اسلام را  
خراب کردن میخواهند پیش زلفت و سنه بای جو فیه شان جزا که بطله صاحب یکد و از ان سیاده  
از عالمیان آرا داده و بهاران برایش آن خالی از تحریف و تحریف ایشان یافته میشود بخلاف قرآن شریف  
که چنان بیانیه تعریف و خاندین در ان ساری می جاری گردیده که هیچ آن از شوق تائب تفق  
است بر این حاق و زیادت حالا انصاف باید داد که هرگاه نزد این مسعود که صحابی جلیل المربه و معصدا  
رفیع المربه بوده انظران تصف نقصان بلکه زیادت و الحاق باشد و بر قرات بان انکار و طعن نماید  
و الیه العده و ادعیه از یزیده و درین طایفه اثبات زیادت و الحاق در قرآن پیامده حضرت عثمان و عائشه  
و ابی بکر و جمعی از تابعین نکات عده و آیات آیه و از انطاد و خلا و صحف و حروف و انسته باشند  
ایا اسمیه از بیان عثمانی و انطاد و ان اعتبار و قوتش مثل قوریت قریل و تقویم پارینه بنا بر  
حضرات المربه است فی آیه و انهم المطفف که است که این خود آمد نبه این قرآن که بنا بر مسود  
موضوع ایشان بایش نه ثانی نیست منضم مکه بوده و چنان در قورین و انطافش کوشیده که بر  
میگفت که از این قرآن باجم بافتش و هم چنانچه قرآن ماسود نمیشد و بافتش و ادعیه و انجیت عدم گفت  
و قدرت بر الحاق ان که است می باید دوست انفسوس به جمعی ساینده چنانچه راغب اصغری می که از

این که در قرآن شریف مذکور است انکار و شکر و آزار از توفیق دوم می پنداشت و با وصف انکار بر قرات او و امر بهین قرات از اتباع آن سر می یافت و افظ ما خلق از یزیده و ملحق می انکاشت و لند انهم و المنه که سفیه سنیه هم در مقویه قبول نمود که رواست مسلم و لالت دارد بر شجوت الحاق در قرآن از عثمان حیث قال شیه الیه با این و ایت ثابت میشود که غایب ثبات لفظ و ما خلق را در این آیه آورده اند پس مجال تاویل و قال قیل هم سه دوست و اهل قضا و اسفاده که در حضرات است قرآن شریف چنان مایه اطفال و ستمال جهال گردیده که از مثل صحیح بخاری و صحیح مسلم و غیره که بهین انجلی می بل شیع از اعلی با فاده صاحب التحفه فی مکانه خود خط فوایا ساینده و مجید و لاجد و لطلک انبیه بعض مویات مذرب خود بدان اعلاق کرده ثمر این ایی تخمین نظر است بینه نمون قرار داده اند که در این هم الحاق زیادت خداوندین ملحقین با یافت بلکه از بخاری سلم هم آید و حال بر آید نیز آله که ایت و له المنه که یسین بانه ایشان و خداین ایشان که کتب اسلام را خراب کردن میخواهند پیش زلفت و سنه بای جو فیه شان جزا که بطله صاحب یکد و از ان سیاده از عالمیان آرا داده و بهاران برایش آن خالی از تحریف و تحریف ایشان یافته میشود بخلاف قرآن شریف که چنان بیانیه تعریف و خاندین در ان ساری می جاری گردیده که هیچ آن از شوق تائب تفق است بر این حاق و زیادت حالا انصاف باید داد که هرگاه نزد این مسعود که صحابی جلیل المربه و معصدا رفیع المربه بوده انظران تصف نقصان بلکه زیادت و الحاق باشد و بر قرات بان انکار و طعن نماید و الیه العده و ادعیه از یزیده و درین طایفه اثبات زیادت و الحاق در قرآن پیامده حضرت عثمان و عائشه و ابی بکر و جمعی از تابعین نکات عده و آیات آیه و از انطاد و خلا و صحف و حروف و انسته باشند ایا اسمیه از بیان عثمانی و انطاد و ان اعتبار و قوتش مثل قوریت قریل و تقویم پارینه بنا بر حضرات المربه است فی آیه و انهم المطفف که است که این خود آمد نبه این قرآن که بنا بر مسود موضوع ایشان بایش نه ثانی نیست منضم مکه بوده و چنان در قورین و انطافش کوشیده که بر میگفت که از این قرآن باجم بافتش و هم چنانچه قرآن ماسود نمیشد و بافتش و ادعیه و انجیت عدم گفت و قدرت بر الحاق ان که است می باید دوست انفسوس به جمعی ساینده چنانچه راغب اصغری می که از

بنام خداوند متعال  
 بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام على  
 سيدنا محمد وآله  
 أما بعد  
 فان هذا الكتاب  
 هو من كتب  
 التي فيها  
 مناقب  
 اهل البيت  
 عليهم السلام  
 واولادهم  
 الطاهرين  
 صلوات الله  
 عليهم اجمعين  
 واما  
 في هذا الكتاب  
 فمناقب  
 اهل البيت  
 عليهم السلام  
 واولادهم  
 الطاهرين  
 صلوات الله  
 عليهم اجمعين  
 واما  
 في هذا الكتاب  
 فمناقب  
 اهل البيت  
 عليهم السلام  
 واولادهم  
 الطاهرين  
 صلوات الله  
 عليهم اجمعين

که از آنکه نیست و در باب فضل و جلالت او بر تو ظاهر میشود در کتاب محاضرات می آید و قیل احرق عثمان  
 رضي الله عنه مصحف ابن مسعود و ابن مسعود رضي الله عنه كان يقول لو ملكت كما  
 ملكوا الصنعت بمصحفهم مثل الذي صنعوا بمصحفه انتهى الحال فانظر مصحف را باید که بدیده بصیرت  
 به بیند و انصاف دهد که آیا امانت و تهوین و تحقیر قرآن شریف بر اصول حضرات ائمت است لازم می آید یا بر  
 اصول الحق چه کسی از الحق و مقتضایان ایشان گاهی تجویز احراق قرآن نکرده و نه بعمل آورده بلکه بر حضرت عثمان  
 بهت احراق قرآن گو حضرت ائمت است از آن مصحف زیادت و نقصان دانند طعن باز نهند و مجال را بر اینها  
 تنگ کنند بخلاف ائمت است که ابن مسعود که امام و مقتدای ایشان است تمنای احراق این قرآن عثمانی العیاذ بالله  
 من ذلك داشته و تخم امانت و تحفظ آن در دل کاشته و آنچه حضرت عثمان با قرآن ابن مسعود و غیر آن بعمل آورده اند  
 خود ظاهر و مشهور و در صحاح و غیر آن از کتب معتدیه قوم مسطور است لیکن در تاویلش حضرات ائمت ادعای بیاد  
 و نقصان آن قرآن که بدیده مجوز احراق نیست دارند مگر حیرانم که این قرآن عثمانی را که ابن مسعود اشواق احراق  
 آن ظاهر میکرد چه خواهند گفت جز آنکه از ائمت بی و زیادت مصحف دانند و تقویم پارهینه و بیاض عثمانی و مثل  
 تورت و تجیل بکار قرار دهند بلکه از آنهم کمتر و پستتر دانند زیرا که علی بن ابی طالب صحیح البخاری در کتب سابقه الهیه تحریری  
 لفظی واقع شده بحث سیم و آنکه قرآن مجید و فرقان حمید و مصحف عظیم و کتاب کریم را که تعظیم و اکرام آن از  
 ضروریات دین و ایمان است و مهوون آن است هر کس که بآن خارج از دایره اسلام و ایقان از راه بی اعتنا  
 بیاض عثمانی تعبیر کرده راه سخریه بآن پیچوده تحقیق آن نموده خود را هدف سهام طعن و ملامت اهل اسلام ساخته  
 زیرا که اگر این تسمیه از راه اعتقاد است پس در صدق کلام مستهلام شک و در پی نیست و اگر بفرماید که این تسمیه از  
 الزام است و تشییعی بر او لازم نمی آید پس سخاقتش بر ظاهر است زیرا که هرگز احدی از اهل حق قرآن شریف را  
 باین لقب ناملازم و این اسم منکر ملقب نساخته پس الزام معنایی ندارد و اگر بنای این تسمیه بر اینست که بر زعم  
 فاسدش اصول امامیه اقتضای آن میکند چنانچه در مسلک اول میفرماید صحیفه سجاده را علی مرتب است  
 الاف السلام و التحیه گاهی با تجیل و زمانی بزبور تعبیر نموده اند چه اگر مصحف اهل بیت گفته شود نقصان  
 مرتبه صحیفه لازم می آید بخلاف القاب شریفه مذکوره که هر چند در تجیل و بزبور هم از مثل نصاری  
 و یهود تحریفی و تبدیلی واقع شده لیکن نه مانند بیاض عثمانی بر اصول امامیه که بعد از اسقاط دو  
 تخمینا کما فی الکلینی باز بحال خودش باقی مانده بلکه بعضی الفاظ را اندک هم مانند او مثلما در خانه آیه کریمه

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام على  
 سيدنا محمد وآله  
 أما بعد  
 فان هذا الكتاب  
 هو من كتب  
 التي فيها  
 مناقب  
 اهل البيت  
 عليهم السلام  
 واولادهم  
 الطاهرين  
 صلوات الله  
 عليهم اجمعين  
 واما  
 في هذا الكتاب  
 فمناقب  
 اهل البيت  
 عليهم السلام  
 واولادهم  
 الطاهرين  
 صلوات الله  
 عليهم اجمعين



[illegible]

سے انیسویں صدی تک + مفضلہ کے سلسلہ تک

2

۱۰

5

1964

محمد عبداللطيف

۱۰۰

مجلس

10

مجلس

2/26/06

1990

11

۱۰۰

34

[illegible]

که گفتند و آن است مضامین بعضی از این کلام که  
فقط در وقت تفسیر باید در چنین فصلی که کرده اند که عمل بر و در است  
الاهی و در هر یک که در آن او صاحب الاخبار باشند نیز باز است  
انتهی باینکه ۱۲

به سید مرتضی و شیخ طوسی و محققین از کتب المصنف برآورد و در دو خط القاد و عبارت اینست حق نمائید تا لیف بعض  
تلامذه جناب آیه الله العظمی العالمین است نه تصنیف خود و جناب چنانچه مخاطب از راه جهل یا تعدد کتب یا افترا یا جابجا  
بر زبان آورده در باره کافی علی ما نقل من مخاطب فی المسلك الاول نیست که در کتاب کلینی که در مذاهب امامیه بهتر  
ترازان کتابی نیست و اگر مذاهب اثناعشری حق است آن کتاب حق است از جناب صادق علیه السلام منقول است  
استثنای بلفظله و ازین عبارت نفی ترجیح و تفصیل کتابی دیگر بر کتاب کافی حق بودن آن ظاهر میشود اما اطلاق  
لفظ اصح الکتاب بر آن پس هرگز ازین عبارت ثابت نمیشود بحدیث ششم آنکه صحیح تمام احادیث کافی غیر مسلم  
بلکه نزد اصولیین دیگر اقسام احادیث نیز در آن موجود است و خصوص این مطلب خارج از استقصا است بنا  
ظهور و موضوع اعراض از ذکرش اولی است می نماید بحدیث هفتم آنکه کمال تحسین است که فاضل مخاطب با صفا  
این دعاوی اطلاع بر مذاهب المصنف و وسعت نظر و طول خدمت فن مناظره و صرف لیل و نهار در مطالعه  
کتب و سفار در مقام در باره کافی مذاهب و احادیث اصولیین و اخباریین منسوب ساخته هر دو را  
در افترا می خود متحمس القول انگاشته حال آنکه خلاف اخباریین و اصولیین در باره احادیث کتب اربعه  
مشهور و برافواه عوام و السنه خواص مذکور است یعنی اخباریین بقطعیت صدور احادیث کتب اربعه  
قائل اند و اصولیین را تواین قول می باشند و قطعیت صدور همه احادیث آنرا منع می سازند پس چگونه  
جناب مخاطب هر دو را در یک سبک کشیده یک مذاهب بهم دو منسوب ساخته بلکه مقام نیست که او یک  
مخاطب انگاشت تحیه بدندان تعجب گزند و باز خیال خام حسن اعتقاد بجنابش نیز ندکه خود در همین مسلک  
بعد چندی ازین اوراق سخریه فاق این دعوی باطله خود را باطل ساخته خلاف اصولیین و اخباریین  
نقل کرده حیث قال بعد نقل حکم مولانا المجلسی بقرینه حدیث بر حافل تیر بهوش حق نبوش پوشیده نیست  
که باجماع محدثین و اخباریین امامیه روایات کلینی قاطبه قطعی الصدور است و صحت احتجاج و استدلال با احادیث  
ان اصولی و فروغها کاشمش فی الظهور اگر ملائی مجلسی از اخباریین باشد پس حکم غایت و حدیث مذکور را  
لائق احتجاج ندین داشتن خالی از استبعاد و نزاع نیست و اگر ملا مذکور از اصولیین است کما یقول  
المعاصرون پس نیز مجال اوست که در سندان حدیث قبح تواند کرد چه خودش در عنوان و ابیت مسلک  
با اعتبار و اعتماد ان اعتراف نموده انتهی باختصار و این کلام مخاطب بصراحت تمام دلالت دارد که اصولیین  
و اخباریین در باره احادیث کافی مختلف اند اخباریین را قائل بقطعیت صدور و انند و اصولیین

و اصولیین قائل آن نیستند و هر حدیث آن قابلیت احتجاج و استدلال نزد ایشان ندارد تا وقتیکه اعتماد سند ثابت  
 نشود و در صفحه سی ام از مسلک اول نیز جناب مخاطب قول القطعیت صدور احادیث کافی بحدیثین امامیه خاصه  
 نسبت داده و آنهم مشعر بخلاف اصولیین است بحث نهم آنکه ذکر قول اخباریین باصحیت کافی حسبما ذکره اگر  
 درست هم باشد بحث محض و لغو بحث است زیرا که اگر مخالفت اخباریین با آن کتاب ثابت میکرد ذکر این قول  
 لطفی میداشت و چون در کلام آتی تهمت والا نهست بر طعن و تشنیع اصولیین مقصور فرموده بر اثبات مخالفت  
 مزعومی اینها با کافی اکتفا نموده و حرف مخالفت اخباریین بر زبان نیآورده ذکر قول ایشان باصحیت کافی  
 محض فضول و موجب تعجب اعلام فحول است بحث نهم آنکه اگر مرادش اینست که تمام اصولیه معتقد اصحیت  
 کافی اند پس تخصیص شیعه علامه حلی منافی اینست زیرا که سابق از علامه حلی هم اصولیین بودند اصولیین  
 در متاخرین نسبتند و اگر مراد اینست که فقط اتباع علامه حلی باصحیت کافی قائل اند چنانچه صریح کلامش بر آن  
 دلالت دارد پس در نیصورت واضح خواهد شد که اصولیین متقدمین بر علامه حلی باصحیت کافی قائل نباشند  
 و مالش ادعای وقوع مخالفت در اصولیین البتة در باره اصحیت و عدم اصحیت کافی خواهد بود و  
 انهم ممنوع است و نمی تواند که در وجه تخصیص عذر عدم اطلاع بر مذہب متقدمین اصولیین پیش فرماید  
 که لاف و کبریا و فخار و نازش او بر کثرت اطلاع خود بر یاد فنا خواهد رفت بحث دهم آنکه ملازم  
 در میان صحت حدیث کافی و وجوب عمل بر آن بتقلید صاحب تحفه ملازم است فهمیده اند یعنی هر حدیث  
 آن واجب العمل است من بعد در لجه تخیر فرورفته درین مسلک و در مسلک اول گفته اند که اکنون اعمال  
 شیعہ مخالف حکم الهی است یا اکثر اخبار مرویه کافی صحیح نیست و همانا این تقریر از جهت خلبه و هم و  
 تسلط سلطان قوی بر جوهر عقل است و الابدون هر حدیث صحیح واجب العمل مخالف تصریحات علما  
 اعلام است صاحب قوانین علی بافعله الخاطب الفطین آنچه فرموده مالش اینست که هر حدیث صحیح  
 جائز العمل هم نیست چه جای آنکه واجب العمل باشد و ادله این مسئله را از کتب اصول فقه مفصل میتوان  
 دریافت بلکه ملخص کلام قدوة المحدثین و الفقهاء المتبحرین سید نورالدین و غیره از افاضل محققین این  
 عبارت میرسد که ضرور نیست که هر روایت ثقة الاسلام و شیخ صدوق رضوان الله علیهما و مانند  
 ایشان واجب القبول باشد زیرا که در جرح و تعدیل بعضی از روایة و قرائن و امارات اختلاف است  
 ممکن است که نزد متاخرین راوی مجروح باشد و نزد ایشان موثق و همچنین جائز است که قرنیه که برای

و اصولیین قائل آن نیستند و هر حدیث آن قابلیت احتجاج و استدلال نزد ایشان ندارد تا وقتی که اعتماد و سند ثابت نشود و در صفحه سی ام از مسلک اول نیز جناب مخاطب قول القطیعت صدور احادیث کافی لمحدثین بامیه خاصه نسبت داده و آنهم شعر بخلاف اصولیین است بحث هشتم آنکه ذکر قول اخباریین باصحیت کافی حسبما ذکره اگر درست است هم باشد حدیث محض و لغو بحث است زیرا که اگر مخالفت اخباریین با آن کتاب ثابت میکرد ذکر این قول لطفی میداشت و چون در کلام آتی تمت والا نهست بر طعن و تشنیع اصولیین مقصور فرموده بر اثبات مخالفت مزعومی اینها با کافی اکتفا نموده و حرف مخالفت اخباریین بر زبان نیآورده ذکر قول ایشان باصحیت کافی محض فضول و موجب تعب اعلام فحول است بحث نهم آنکه اگر مراد ایشان است که تمام اصولیه معتقد اصحیت کافی اند پس تخصیص شیهه علامه حلی منافی نیست زیرا که سابق از علامه حلی هم اصولیین بودند اصولیین هم در متاخرین نیستند و اگر مراد نیست که فقط اتباع علامه حلی باصحیت کافی قائل اند چنانچه صریح کلامش بران دلالت دارد پس درین صورت واضح خواهد شد که اصولیین متقدمین بر علامه حلی باصحیت کافی قائل باشند و مالش ادعای وقوع مخالفت در اصولیین البتة در باره اصحیت و عدم اصحیت کافی خواهد بود و انهم ممنوع است و نمی تواند که در وجه تخصیص عذر عدم اطلاع بر مذنب متقدمین اصولیین پیش بیاورد که لاف و گزاف و فحار و نارش او بر کثرت اطلاع خود بر یاد فنا خواهد رفت بحث دهم آنکه ملازم میان صحت حدیث کافی و وجوب عمل بران بتقلید صاحب تحفه ملازم نیست فهمیده اند یعنی هر حدیثی ان واجب العمل است من بعد در لجه تخیر فرورفته درین مسلک و در مسلک اول گفته اند که اکنون اعمای شیعه مخالف حکم الهی است یا اکثر اخبار مرویه کافی صحیح نیست و همانا این تقریر از جهت خلبه و هم و تسلط سلطان قوی بر جوهر عقل است و الا بودن هر حدیث صحیح واجب العمل مخالف تصریحات علما اعلام است صاحب قوانین علی با نقله الخطاب الفطین آنچه فرموده مالش آنست که هر حدیث صحیح جائز العمل نیست چه جای آنکه واجب العمل باشد و اوله این مسئله را از کتب اصول فقه مفصل توان دریافت بلکه ملخص کلام قدوة المحدثین و الفقهاء المتبحرین سید نور الدین و غیره از افاضل محققین باین عبارت میرسد که ضرر نیست که هر روایت ثقة الاسلام و شیخ صدوق رضوان الله علیه را و مانند ایشان واجب القبول باشد زیرا که در جرح و تعدیل بعضی از رواة و قرائن و امارات اختلاف است ممکن است که نزد متاخرین را اوی مجروح باشد و نزد ایشان موثق و همچنین جائز است که قرنیه که برای

صحيح حديث نزد آنها موجود بود در زمان متأخرين مفسر و كرده بلكه از كتب نقلت بوضوح هي انجا كه خود علمائى  
اخبار سير و ايات ديگر از او در بعضى از مقامات بر روايت كلفني ترجيح داده اند بلكه كافي در صواقيع ميگويد و المعينه  
عليه كه علامه علي طعن در بعضى روايات كلفني نموده است انهي ليكن بطلان اين هم برناظر نيز و غيران پوشيده  
نيست بلكه آنچه مخاطب و الامراتب درين مقام افاده فرموده چنانكه بوي الزام ندارد و روي تحقيق هم ندارد  
نداني كه از مطالب كتب معتبره سنيه مثل تقريب نووي بر زعم مخاطب واضح ميشود كه هر حديث صحيح  
جائز العمل هم نيست فضلا عن ان يكون واجب العمل و از اینجا كالنور على شابه الطور هو يداشد كه حضرت  
مجبب برخلاف داب مناظره دليلي كه نه مقدما تشي نزو خصم قابل تسليم است و نه باصول مذمتل  
مربوط و مستقيم بصور خياليه خودش تراشیده مصداق سزانش است كرميه القعدون ماتحتون گريده و در صد  
الزام در آمده اعادنا السد من امثال هذه البهوات بحث ياز و هم انكه ادعای مخالفت معظم اعمال اصول  
البحث با احاديث كافي چنانچه از قلم زرین رقم مخاطب بهوس مشاكلت و تعقيب ادعای صحيح جناب  
مصنف چكیده دعوي بديل بلكه كذب صريح و بهتان صريح است كه بر ادنی ماهر سي مخفي نخواهد بود و اگر  
در بعض مسائل فقهيه با ظاهر بعضى روايات كافي مخالفتي از اصوليين واقع شده باشند ان مخالفت بغير  
اعمال قواعد مقبوره جمع بين الاوليه المتعارضة والتوفيق بين الاحاديث المتخالفه واقع شده و چنين  
مخالفت تول گفت نيز كه بسا است كه توفيق در احاديث متخالفه عمل كل منها على محمله ميكنند پس اگر با ظاهر  
بعض ان مخالفت واقع شده اگر مخالفت آن حديث نتوان گفت كه ظاهرش مراد نيست و آنچه  
مراد است بان مخالفت نزو و بسا است كه تطبيق و رانها بجل بعض آن بر تقيمي نمائند و در بعض  
هم مخالفت آن مخالفت احاديث ائمه عليهم السلام نيست و قس على هذا و اما تعييل اين مخالفت بلفظ  
احاديث مذمت مقاييس و آرايى سني بر محض توهم و خيال است و انتشار الله تعالى در مابعد تفصيل تمام  
بعرض گزارش خواهد آمد كه هر كز اصوليين ائمتي باين احاديث مخالفت نميكنند بلكه بعين دلولى آن تصرحاً  
و اضحه مي نمايند و برخالفين آن رويج و از همه لطيف تر سخني ديگر بايد شنيد كه جناب مخاطب مسلك اول  
بر الزام مخالفت با احاديث كافي الكفا كرده ادعا فرموده كه مجتهدين اماميه قريب نصف يك فراه  
ضعيف و موضوع ميدانند يا انكه از اصح الكتب هي نامند حيث قال المختصر عند العقلاء بمرتبته  
عيان رسيد كه در اندفاع اعضال مذكور از منفيه حيرتي كه دامن مولف ميكشد بر چندين مفاد



مفصله مبتنی بود حالیکه باوصف تقلید و کاسه لیبی حنفیه که سببی انتشار امدت قنای بر علمای اهل طعن میکنند  
واصل در فضیله در سایه آن بفرغ خاطر شسته بود بر سبب بیان فرماید که مجتهدین امامیه با آنکه گویند که  
اصح الکتاب کافی ابو جعفر کلینی است و بعد از جمیع آن بوجه شهرت و کثرت آمدن باز چربا با حدیث مرویه آن  
مخالفت میکنند بلکه نصف کلینی را تقریبا ضعیف و موضوع میدهند الی ان قال چنانچه تفصیل این اجمال  
از حاشیه مجتهد کر بلائی که بر بعضی از کتب اصول نوشته دست بهم میدهند انتهی بر اصحاب الباب زانکه وار با  
اوپان صافیة مخفی و محتجب مستور و ستر نخواهد بود که آنچه مخاطب مقام درین کلام غایت نظام مدفع الزام  
مصنف لایم اسبق الله علیه الانعام چاوید و دعوی بی دلیل محیر افهام است و بهی بر تقاضا از افادات  
آئمه محققین عظام و اکابر متقدمین اعلام خویش در باره صحاح سقام خود است باجملة وجود روایات ضعیف  
در کافی البته نزد مجتهدین و اصولیین امامیه ثابت و محقق است لیکن ایشان هرگز اطلاق صحیح بر کافی نمیکند  
و نه از ابو صفاح الکتاب معبر می سازند تا اثبات روایات ضعیف در آن موجب اتجاه طعنی گردد و مع آنکه  
لاخیر فی هذا التعبير فانه لا یستلزم صحة کله بالنقد و القطع علی ما افاد المخطاط الخیر و انکان  
یبطله افادات العربی الفاقدا النظیر فی تحفته المعجبة لكل ناقد بصیر و لا یبطل مثل خیر او شتمل بدون  
کافی بر موضوعات و آنهم باین کثرت پس حاشا و کجاکه احدی از مجتهدین و اصولیین این را بر زبان آورده  
باشد آری حضرات اهل سنت البته صحیح سقیم بخاری را باوصف آنکه بوصف اصح الکتاب موصوف میسازند  
و هم اطلاق صحیح بر آن می نمایند بلکه نقل اجماع بر صحت و قبول آن میفرمایند و مهون و مخالف آنرا مبتدع  
و ضال و مضل می پندارند و کمال تشیع و طعن بر اهل حق بجهت مخالفت احادیث آن فقه و جرح در آن  
می سازند و ایراد و اعتراض بر ایشان می نمایند باینکه اینها کتب اربعه خود را باوصف اشتمال بر ضعاف  
مستند پندارند کما فی النواقض و الصواعق و الخفیه شتمل بر ضعاف بلکه موضوعات دانند چنانچه جناب مخاطب  
خود هم باین مقدمات در ازاله الغنین بدایت فرموده اما حواله جناب مخاطب در اخر این عبارت بحاشیه  
مجتهد کر بلائی بر بعضی از کتب اصول پس غریب تر از دعوی است زیرا که نه نام مجتهد کر بلائی نوشته نه نام  
حاشیه و نه نام کتابیکه بر آن این مجتهد حاشیه نوشته پس استدلال بچنین کتاب مجهول الاسم و المسمی چنین  
مصنف بی نام و نشان از طرف استدلال و غرائب احتیاجات است که غالباً بکوش کسی نظیر این نخورده  
فاضل رشید در الاصحاح حواله جناب مصنف را بعضی سائل شاه ولی امد در امریکه شائع و ذائع است

[illegible]



[illegible]

الظنون مذکور است عقائد الصدوق  
للقاضی عصفور الدین عبد الرحمن بن محمد بن  
احمد الایرجی قونی نسبت حسین  
و سبطه اولاد الحکیم شوعلی زاده و جوی  
منغیر عصفور ولی ثم قضی نجیب شندی  
عشره نو یا جکیون از تالیفات کلامی  
بعض الشروح و افاضتی علیه الفضل  
فشرحه جلال الدین محمد بن احمد الحنفی  
الدوایی قونی نسبت مستخرج ثمانه  
قال ان العقائد العصفوریه لم یخرج  
قاعده من اصول العقائد المذنبه  
الا و انت علیه السلام فی  
مسئله الاول و فی شرحها و اولها  
الیهبها المذنبه و فی شرحها و اولها  
و فی شرحها و اولها و فی شرحها و اولها  
عقائد دانی نیست  
عصفور بن

بنا بر وجهی که پیشتر باطل احادیث کافی نیست اری از ان این قدر ثابت میشود که از احادیث ائمه طاهرين  
عليهم السلام بعض احادیث متواتر همست خواه کمتر باشد خواه بیشتر خواه در کافی باشد خواه در غیر آن پس  
این کلام بعد تسلیم هم دلیل دعوی مخاطب نمی تواند شد و ثالثا اینکه این کلام تواتر ان احادیث ثابت  
میشود که اصولیین بر علم صاحب جوابیه در اصول و کلام مخالفت بآن کرده اند و کلام مخاطب در ان  
احادیث است که اعمال الهی بر علم او مخالف آنست و ظاهراست که متبادر از اعمال اعمال فرو عیه است مطلقا  
و علی الخصوص بلحاظ سیاق و سباق کلام مخاطب پس کلام صاحب جوابیه را با دعوی مخاطب ارتباط  
نباشد بحث سیم و نهم آنکه آنچه تجویز صد و رقبائح را از جناب باری تعالی عن ذلک علو کبیر باطل میشود  
نموده موجب فزاون حیرت است زیرا که الهی خلفا عن سلف نفی جواز صد و رقبائح از حق تعالی کرده اند  
و بدلائل باهره عقلیه و بر این زاهره نقلیه علی مراد بهر دو که العصور در مصنفات و افادات خود افاده  
فرموده اند که صد و رقبائح از و تعالی شانه متنع و محال است و بر اشاعه لا شعوریه و احراز بهم که تجویز  
صد و رقبائح از و تعالی شانه کرده اند نهایت انکار و طعن و تشنیع نموده مجال را بر ایشان تنگ کرده اند

بوجهیکه اینها از الزامات و ایرادات الحق خلاص نیافته در مضیق حیص و بیص افتاده بهفوات غریبه  
 و تقریرات عجیبه بر زبان آورده اند و صلاحه بجای نبرده و احدی از فضلا و متقدمان فردی از افراد  
 متاخران مقصدی جواب متعین نتوانست شد و چاره بجز اعتراف و اقرار بان نیافته که لایطهر من الحق و غیره  
 لیکن درین اذهان غرائب نشان جناب مخاطب راه مکاره و مباحثه پیش گرفته قضیه را منعکس و مقلوب  
 کرده با الحق نسبت تجویز صد و رقبائح از بار می تعالی عن ذلک علو کبیره نموده مصداق دروغ گویم بر  
 روی تو ظاهر کرده رست گفته اند که اذالم لتستحیی فاصنع ما شئت بالجمله بطلان این بهتان و زور  
 که سخافت آن در کمال وضوح و ظهور است بر ادنی ممارسی بعقائد الحق و ایقان محقق و مستور نیست و چنین  
 اکاذیب بارده ریب و تشکیک در این امر ثابت نتوان انداخت و بهتتان و افترا بالزام و افحام خصم نتوان پرداخت  
 و علاوه بر است تصریح کرده اند باینکه اهل قبله نزیه حق تعالی از ظلم و قبائح می نمایند چنانچه جلال الدین دوا  
 شرح عقائد عضدی در ذکر عدم تکفیر اهل قبله گفته و قد استل الا امام ابو القاسم الانصاری و  
 هو من افاضل تلامذة امام الحامین عن تکفیرهم فقال لا یجوزنا تکفیرهم لانهم  
 لوفوه عما یشبه الظلم و القبح و لا یلیق بالحکمة انتهى و نیز گفته اجمع الامه علی انه تعالی

قال صاحب التفتي كلابه كيد دوم  
نیز از این قبیل است گویند که اهلست مددور قیامانه  
باری همان تو نیز نمایند یعنی زن او سر قمر را خنجر داده او  
یداند و شیطان و انسان و الا اینگونه و درین تو نیز نکمال  
اهلست گشت که لایق نیست جواب که ای اهل و بی اهلند که در باب  
شیطان حق است و در آن لایق نیست قتال یعنی او بر یک نیست که در باب  
حق نیز دارد و در ظاهر است که حسن و قبح امر این عیالین نه مختلف  
میشود یا خلاف نمیشود اصل بقا طریقت است که از آنجا  
یعنی آبشار که از قبح و بعضی را حسن و قبح را از آنجا

لا يفعل القبيح لكن لا تشاعته ذهبوا الى انه لا يتصور منه القبح ليس الحال مخاطب مختار است  
 كما يستتبع تجوز صدور قبح بالحق تكذيب اية خویش کند ویا ازین نسبت باطل دست بردارد و اختراع  
 جهت خود کند بالجمله بر اوست بالحق که بلا شبهه داخل اهل قبله انداز جهت تجویز قبیح بر حق تعالی با عتراف اهل سنت  
 ثابت است و اما اهل سنت پس در ثبوت ایشان باین قبیح یرسی نیست کتب مذایب عقائد ایشان بران اصدق  
 شواهد است که تبصیر بجات صریحه برین معنی شجاعت و قلوب اهل ایمان اسلام بلا خطه ان پر خون و آنچه مخاطب  
 در توحیه ان بسبب اول سفیه طمانی بعضی نفوات نقل کرده بر خود بالیده خرافتی بیش نیست زیرا که خدا صمد  
 نیست که گویند و قبح از حق تعالی عقلا جائز است لیکن چون حق تعالی وعده کرده که در کتب قبیح نخواهد شد  
 ابد اصد و قبح از مجتمع و محال کشته و رکاکت ان نهایت ظاهرت زیرا که ازوم ایفا نمی نده بر حق تعالی  
 از کجی ثابت کرده اند که امتناع بعد و قبح از حق تعالی بران بنا کی سند از روایات انهم دست بدامن کلام  
 او تعالی زنند همان آتش و کاس است ازوم صدق او تعالی چه طور ثابت خواهند کرد که مدعی است از حکم عقل  
 دست بر داشته اند و بر قول حسن و قبح عقلی شکیات عظیم برپا ساخته و از انرا احوال اهل الحاد و ضلال پنداشته  
 و اگر ازوم صدق وعده او تعالی از کلام او تعالی شانه ثابت کنند و در صریح است بلکه در صورت انکار حسن  
 قبح عقلی حرف و ثبوت اصل کلام الهی است و به از ثابت نمی توان شد که قرآن شریف کلام خدا است پس  
 تا بحجت ان چه رسد علاوه بر این یعنی در این لطیف تیابه شنید که بن تیمیم میزد رشید بن تیمیه که بنده می از  
 بیا بل فدا ان او از انبیا و رساله و غیر ان کتاب ثقات توان جست مقام جبر و خورشید و زلزله و المعاد و مفید  
 من ظن انه تعالی سلطان علی رسول محمد صلی الله علیه و سلم اصداءه نسلیه طامستقا دائما  
 فی حیاته و فی جماته و ابعاده بهم لا یفارقونه فلما مات استبدوا باهله و دون وصیه  
 و اهل بیته و سلوهم حقهم و اذ لو هم و کانت القوة و الغلبة و القها اصداءه و اعدائهم  
 دائما من غیرهم و لا ذنب لاهل بیاته و اهل الحق و هویری قهرهم لهم و غصهم لکهم  
 حقهم و تبدل لهم دین نبیه و هو یقدر علی نصرة اولیائه و حوزیه و جداه و لا یفترهم  
 و لا یدلهم بل یدل اعداءهم علیم ابد و ابد و لا یقدر علی ذلک بل حصل هذا بغیر  
 قدرته و لا شبهه ثم جعل تبدلین لدینهم مضاجعیه فی حفته یسلم اصداءه علیه و  
 علیه کما وقت کما نظمه الرافضة فقد خلق به افعی الظن و اسوءه سواء قالوا انه قادر علی

در توحیه ان بسبب اول سفیه طمانی بعضی نفوات نقل کرده بر خود بالیده خرافتی بیش نیست زیرا که خدا صمد  
 نیست که گویند و قبح از حق تعالی عقلا جائز است لیکن چون حق تعالی وعده کرده که در کتب قبیح نخواهد شد  
 ابد اصد و قبح از مجتمع و محال کشته و رکاکت ان نهایت ظاهرت زیرا که ازوم ایفا نمی نده بر حق تعالی  
 از کجی ثابت کرده اند که امتناع بعد و قبح از حق تعالی بران بنا کی سند از روایات انهم دست بدامن کلام  
 او تعالی زنند همان آتش و کاس است ازوم صدق او تعالی چه طور ثابت خواهند کرد که مدعی است از حکم عقل  
 دست بر داشته اند و بر قول حسن و قبح عقلی شکیات عظیم برپا ساخته و از انرا احوال اهل الحاد و ضلال پنداشته  
 و اگر ازوم صدق وعده او تعالی از کلام او تعالی شانه ثابت کنند و در صریح است بلکه در صورت انکار حسن  
 قبح عقلی حرف و ثبوت اصل کلام الهی است و به از ثابت نمی توان شد که قرآن شریف کلام خدا است پس  
 تا بحجت ان چه رسد علاوه بر این یعنی در این لطیف تیابه شنید که بن تیمیم میزد رشید بن تیمیه که بنده می از  
 بیا بل فدا ان او از انبیا و رساله و غیر ان کتاب ثقات توان جست مقام جبر و خورشید و زلزله و المعاد و مفید  
 من ظن انه تعالی سلطان علی رسول محمد صلی الله علیه و سلم اصداءه نسلیه طامستقا دائما  
 فی حیاته و فی جماته و ابعاده بهم لا یفارقونه فلما مات استبدوا باهله و دون وصیه  
 و اهل بیته و سلوهم حقهم و اذ لو هم و کانت القوة و الغلبة و القها اصداءه و اعدائهم  
 دائما من غیرهم و لا ذنب لاهل بیاته و اهل الحق و هویری قهرهم لهم و غصهم لکهم  
 حقهم و تبدل لهم دین نبیه و هو یقدر علی نصرة اولیائه و حوزیه و جداه و لا یفترهم  
 و لا یدلهم بل یدل اعداءهم علیم ابد و ابد و لا یقدر علی ذلک بل حصل هذا بغیر  
 قدرته و لا شبهه ثم جعل تبدلین لدینهم مضاجعیه فی حفته یسلم اصداءه علیه و  
 علیه کما وقت کما نظمه الرافضة فقد خلق به افعی الظن و اسوءه سواء قالوا انه قادر علی



عن أبيه عن ابن عباس أن رسول الله صلى الله عليه وسلم ليلة أسري به رأى زكريا  
في السماء فسلم عليه فقال له يا أبا يحيى خبرني عن قتلِكَ كيف كان ولم تترك بنو إسرائيل  
قال يا يحمدا يحيى كان خيرا هل زمانه وكان أجملهم وأجملهم وجها وكان كما قال  
سيدنا وصورا وكان لا يحتاج إلى النساء فهو ته امرأة ملك بني إسرائيل وكانت بغية  
فأرسلت إليه وعصمه الله وامتنع يحيى وأبى عليها واجمعت على قتل يحيى ولهم  
عيد يجتمعون في كل عام وكانت سنة الملك أن يوعده ولا يخلف ولا يكذب فخرج  
الملك إلى العيد فقامت امرأة فشيعته وكان بها عجبا ولم تكن تفعله فيما مضى  
فلما ان شيعته قال الملك سليني فماتساني أأعطينك قالت أريد دم يحيى  
زكريا قال لها سليني غيره قالت هو ذاك قال هولاء فبعثت جلاوزتها إلى يحيى و  
هو في حيايه يمشي وأنا إلى جانبه أصلي فلما خرج في طست وحمل رأسه ودمه إليها  
فقال النبي صلى الله عليه وسلم فما بلغ من صبرك قال ما أنقبت من صلواتي فلما  
حمل رأسه إليها وضع بين يديها فلما أمسوا خسف الله بالملك وأهل بيته وحشاه  
فلما أصبحوا قال بنو إسرائيل قد غضب الله زكريا لذكره يا فاعالوا حتى نغضب ملكنا  
فقتل زكريا فخجوا في طلبه ليقتلوه في فجاءني النداء فنهضت منهم والبليل أمامهم  
يدفهم علي فلما ان تخوفت ان لا أعجزهم عماضت لي شجرة فنادتني فقالت ألي  
وانصدحت لي فدخلت فيها وجاء إبليس حتى أخذ بطرف رداي والتأمت الشجرة  
وبقي طرف ردي خارج الشجرة وجاء بنو إسرائيل فقال إبليس أما رأيتموه دخل  
هذه الشجرة وهذه طرف رداه دخلها بشجرة فقالوا انخرق هذه الشجرة  
فقال إبليس شجرة المنيش شقا قال فشقت مع الشجرة بالمنيش فقال النبي صلى الله  
عليه وسلم يا زكريا هل جدت له مشاة وجعاً قال لا إنما وجدت ذلك الشجرة  
جعل الله روحها وأخرج ابن عساكر عن وهب بن منبه أن زكريا هرب  
ودخل جوف الشجرة فوضع على الشجرة المنيش وقطع نصفين فلما وقع المنيش  
على ظهرك فاه الله بارك يا أمارة لك أنتك أو قلب الأرض ومن

۱۰۰  
 ۱۰۱  
 ۱۰۲  
 ۱۰۳  
 ۱۰۴  
 ۱۰۵  
 ۱۰۶  
 ۱۰۷  
 ۱۰۸  
 ۱۰۹  
 ۱۱۰  
 ۱۱۱  
 ۱۱۲  
 ۱۱۳  
 ۱۱۴  
 ۱۱۵  
 ۱۱۶  
 ۱۱۷  
 ۱۱۸  
 ۱۱۹  
 ۱۲۰  
 ۱۲۱  
 ۱۲۲  
 ۱۲۳  
 ۱۲۴  
 ۱۲۵  
 ۱۲۶  
 ۱۲۷  
 ۱۲۸  
 ۱۲۹  
 ۱۳۰  
 ۱۳۱  
 ۱۳۲  
 ۱۳۳  
 ۱۳۴  
 ۱۳۵  
 ۱۳۶  
 ۱۳۷  
 ۱۳۸  
 ۱۳۹  
 ۱۴۰  
 ۱۴۱  
 ۱۴۲  
 ۱۴۳  
 ۱۴۴  
 ۱۴۵  
 ۱۴۶  
 ۱۴۷  
 ۱۴۸  
 ۱۴۹  
 ۱۵۰  
 ۱۵۱  
 ۱۵۲  
 ۱۵۳  
 ۱۵۴  
 ۱۵۵  
 ۱۵۶  
 ۱۵۷  
 ۱۵۸  
 ۱۵۹  
 ۱۶۰  
 ۱۶۱  
 ۱۶۲  
 ۱۶۳  
 ۱۶۴  
 ۱۶۵  
 ۱۶۶  
 ۱۶۷  
 ۱۶۸  
 ۱۶۹  
 ۱۷۰  
 ۱۷۱  
 ۱۷۲  
 ۱۷۳  
 ۱۷۴  
 ۱۷۵  
 ۱۷۶  
 ۱۷۷  
 ۱۷۸  
 ۱۷۹  
 ۱۸۰  
 ۱۸۱  
 ۱۸۲  
 ۱۸۳  
 ۱۸۴  
 ۱۸۵  
 ۱۸۶  
 ۱۸۷  
 ۱۸۸  
 ۱۸۹  
 ۱۹۰  
 ۱۹۱  
 ۱۹۲  
 ۱۹۳  
 ۱۹۴  
 ۱۹۵  
 ۱۹۶  
 ۱۹۷  
 ۱۹۸  
 ۱۹۹  
 ۲۰۰  
 ۲۰۱  
 ۲۰۲  
 ۲۰۳  
 ۲۰۴  
 ۲۰۵  
 ۲۰۶  
 ۲۰۷  
 ۲۰۸  
 ۲۰۹  
 ۲۱۰  
 ۲۱۱  
 ۲۱۲  
 ۲۱۳  
 ۲۱۴  
 ۲۱۵  
 ۲۱۶  
 ۲۱۷  
 ۲۱۸  
 ۲۱۹  
 ۲۲۰  
 ۲۲۱  
 ۲۲۲  
 ۲۲۳  
 ۲۲۴  
 ۲۲۵  
 ۲۲۶  
 ۲۲۷  
 ۲۲۸  
 ۲۲۹  
 ۲۳۰  
 ۲۳۱  
 ۲۳۲  
 ۲۳۳  
 ۲۳۴  
 ۲۳۵  
 ۲۳۶  
 ۲۳۷  
 ۲۳۸  
 ۲۳۹  
 ۲۴۰  
 ۲۴۱  
 ۲۴۲  
 ۲۴۳  
 ۲۴۴  
 ۲۴۵  
 ۲۴۶  
 ۲۴۷  
 ۲۴۸  
 ۲۴۹  
 ۲۵۰  
 ۲۵۱  
 ۲۵۲  
 ۲۵۳  
 ۲۵۴  
 ۲۵۵  
 ۲۵۶  
 ۲۵۷  
 ۲۵۸  
 ۲۵۹  
 ۲۶۰  
 ۲۶۱  
 ۲۶۲  
 ۲۶۳  
 ۲۶۴  
 ۲۶۵  
 ۲۶۶  
 ۲۶۷  
 ۲۶۸  
 ۲۶۹  
 ۲۷۰  
 ۲۷۱  
 ۲۷۲  
 ۲۷۳  
 ۲۷۴  
 ۲۷۵  
 ۲۷۶  
 ۲۷۷  
 ۲۷۸  
 ۲۷۹  
 ۲۸۰  
 ۲۸۱  
 ۲۸۲  
 ۲۸۳  
 ۲۸۴  
 ۲۸۵  
 ۲۸۶  
 ۲۸۷  
 ۲۸۸  
 ۲۸۹  
 ۲۹۰  
 ۲۹۱  
 ۲۹۲  
 ۲۹۳  
 ۲۹۴  
 ۲۹۵  
 ۲۹۶  
 ۲۹۷  
 ۲۹۸  
 ۲۹۹  
 ۳۰۰  
 ۳۰۱  
 ۳۰۲  
 ۳۰۳  
 ۳۰۴  
 ۳۰۵  
 ۳۰۶  
 ۳۰۷  
 ۳۰۸  
 ۳۰۹  
 ۳۱۰  
 ۳۱۱  
 ۳۱۲  
 ۳۱۳  
 ۳۱۴  
 ۳۱۵  
 ۳۱۶  
 ۳۱۷  
 ۳۱۸  
 ۳۱۹  
 ۳۲۰  
 ۳۲۱  
 ۳۲۲  
 ۳۲۳  
 ۳۲۴  
 ۳۲۵  
 ۳۲۶  
 ۳۲۷  
 ۳۲۸  
 ۳۲۹  
 ۳۳۰  
 ۳۳۱  
 ۳۳۲  
 ۳۳۳  
 ۳۳۴  
 ۳۳۵  
 ۳۳۶  
 ۳۳۷  
 ۳۳۸  
 ۳۳۹  
 ۳۴۰  
 ۳۴۱  
 ۳۴۲  
 ۳۴۳  
 ۳۴۴  
 ۳۴۵  
 ۳۴۶  
 ۳۴۷  
 ۳۴۸  
 ۳۴۹  
 ۳۵۰  
 ۳۵۱  
 ۳۵۲  
 ۳۵۳  
 ۳۵۴  
 ۳۵۵  
 ۳۵۶  
 ۳۵۷  
 ۳۵۸  
 ۳۵۹  
 ۳۶۰  
 ۳۶۱  
 ۳۶۲  
 ۳۶۳  
 ۳۶۴  
 ۳۶۵  
 ۳۶۶  
 ۳۶۷  
 ۳۶۸  
 ۳۶۹  
 ۳۷۰  
 ۳۷۱  
 ۳۷۲  
 ۳۷۳  
 ۳۷۴  
 ۳۷۵  
 ۳۷۶  
 ۳۷۷  
 ۳۷۸  
 ۳۷۹  
 ۳۸۰  
 ۳۸۱  
 ۳۸۲  
 ۳۸۳  
 ۳۸۴  
 ۳۸۵  
 ۳۸۶  
 ۳۸۷  
 ۳۸۸  
 ۳۸۹  
 ۳۹۰  
 ۳۹۱  
 ۳۹۲  
 ۳۹۳  
 ۳۹۴  
 ۳۹۵  
 ۳۹۶  
 ۳۹۷  
 ۳۹۸  
 ۳۹۹  
 ۴۰۰  
 ۴۰۱  
 ۴۰۲  
 ۴۰۳  
 ۴۰۴  
 ۴۰۵  
 ۴۰۶  
 ۴۰۷  
 ۴۰۸  
 ۴۰۹  
 ۴۱۰  
 ۴۱۱  
 ۴۱۲  
 ۴۱۳  
 ۴۱۴  
 ۴۱۵  
 ۴۱۶  
 ۴۱۷  
 ۴۱۸  
 ۴۱۹  
 ۴۲۰  
 ۴۲۱  
 ۴۲۲  
 ۴۲۳  
 ۴۲۴  
 ۴۲۵  
 ۴۲۶  
 ۴۲۷  
 ۴۲۸  
 ۴۲۹  
 ۴۳۰  
 ۴۳۱  
 ۴۳۲  
 ۴۳۳  
 ۴۳۴  
 ۴۳۵  
 ۴۳۶  
 ۴۳۷  
 ۴۳۸  
 ۴۳۹  
 ۴۴۰  
 ۴۴۱  
 ۴۴۲  
 ۴۴۳  
 ۴۴۴  
 ۴۴۵  
 ۴۴۶  
 ۴۴۷  
 ۴۴۸  
 ۴۴۹  
 ۴۵۰  
 ۴۵۱  
 ۴۵۲  
 ۴۵۳  
 ۴۵۴  
 ۴۵۵  
 ۴۵۶  
 ۴۵۷  
 ۴۵۸  
 ۴۵۹  
 ۴۶۰  
 ۴۶۱  
 ۴۶۲  
 ۴۶۳  
 ۴۶۴  
 ۴۶۵  
 ۴۶۶  
 ۴۶۷  
 ۴۶۸  
 ۴۶۹  
 ۴۷۰  
 ۴۷۱

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام  
 على سيدنا محمد  
 وآله الطيبين الطاهرين

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين  
 والصلاة والسلام  
 على سيدنا محمد  
 وآله الطيبين الطاهرين

و من عليها فسكت حتى قطع نصفين انتهى و كان مبرکه شهادته سابقه فقط حضرت یحیی و زکریا  
 شهید کردند بلکه بسیاری از انبیائی سابقین را شهید نموده اند چنانچه در تفسیر مسطور است اخرج  
 ابن عساکر عن شهاب بن عطاء قال قتل علی الحنفیة التي فی بیت المقدس سبعون نبيا منهم  
 یحیی بن زکریا و ابن مکیسوت اشترای اسرائیل چنان که بر قبر اولیای اہل بیت بستند کہ بروی  
 سه صد کس از انبیاء می کشند و باز در بازار با بفرغ بالی می نشینند چنانچه سیوطی در تفسیر مسطور است  
 اخرج ابوداؤد الطیالسی عن ابی حاتم عن ابن مسعود قال كانت بنو اسرائیل تقتل فی الیوم  
 ثلثمائة نبی ثم یقیعون سوق بقلعهم فی احوالها را نهی و بدیہی اولی است کہ گاه ابن القیم تسلط  
 اصحاب ثلثه را عین ظلم و جور باری تعالی گمان میکند و تسلط بنی اسرائیل و غیر ایشان بر انبیاء علیہم السلام  
 بحکم حضرت یحیی و زکریا علیہما السلام را شهید کردند و هفتاد و انبیا را بر حجره در بیت المقدس است  
 شهید نمودند بلکه بنی اسرائیل هر روز سه صد کس از انبیاء علیہم السلام شهید میکردند کہ اگر یکماه بمین  
 ماجر اتفاق افتاده باشد نوبت انبیاء می شد بدین اوقات میگزید و با لاف میرسد ظلم و جور و ستم  
 باری تعالی عیادت ابا الله بغایت قصوی و درجه علیا کہ مزیدی بران تصور نیست خواهد رسید پندارم  
 کہ ابن القیم کو علی الظاهر و تفسیح و تبیین بچاره روا فض که شان رفیعش بلند تر از است کہ بر و ایشان  
 مشغول شود کما یستفاد من افادات المخاطب ایضا کوشیده لیکن در حقیقت منظور نظر تقدش تحزیر  
 دین و اضلال عوام مسلمین است کہ بنا بر افادتش چاره از اختیار احد الشقیین کہ هر یکی بادم ارکان اسلام  
 است نمی یابند یا اینکه همه قتلہ انبیاء علیہم السلام را بر حق پندارند چنانچه حضرات اہل سنت ظالمین را  
 بر اہلبیت طاہرین علیہم صلوات الله رب العالمین متصف بعین حق و صواب و افاضل امیہ اطمینان  
 می انگارند و همچنین حضرت امام حسین علیہ السلام را کہ اندامی دین تسلط و قہر تام ہم در حال حیات  
 و ہم بعد شہادت بر انجناب داشتند مقتول بحق دانند و یزید پلید و دیگر اتباع ان شیطان مرید را  
 محق و نصیب و همچنین سائر اولاد کرام جناب امیر علیہ السلام را کہ بنص عدو الله مخذول ہر کہ دعوت  
 از ایشان بخود میکرد مخذول بلکه مقتول میشد بر باطل دانند و یا انکہ مجاہدہ و اعلامی انکہ باند تاویل  
 و تسویل را یکیک کردند و ظلم و جور حق تعالی قائل شوند و دست از اتحال اسلام و ایمان بشویند و راه  
 کفر و الحاد صراحتہ پویند و آنچه در دل دارند صاف صاف بلا تقیہ و توریہ گویند و باز گاہی طریقہ



۸۱  
مجلس اول در بیان فضائل حضرت علی علیه السلام و مناقب ائمه اطهار علیهم السلام

الحجج محمد بن اسماعيل الموصلي في الحديث الجزء الثاني

[illegible]



و سدا و از ناصیه آن می تابد و ناظر نصف راه بدایت و رشاد بملک حظ آن می یابد و سماع مخاطب جانگیر و دوازده سانس  
شیطانی و شبهات نفسانی و عناد و کجاست بر نزارد و در ویراه صواب نارد اینک بعون الهی تصدیق این بیان  
از زبان بعض اکابر خله و وثقات تکلمین بدین نقل کنم که او نشان هم نص صریح فرموده اند باینکه تسلط از اتیان است  
و خلافت نیست و مثل همین دلیل که حقیر عرض نمودم که گردیده اند پس باید دانست که اینو شکر که تصریح احمد فاروقی  
که حضرات الهست و اراجمد و الفشانی قرار دهند در کتاب از اکابر علمای خفیه است در کتاب التمهید فی بیان  
التوحید گفته قال بعض الناس بان الامام اذا لم يكن مطاعا فانه لا يكون اماما كانه اذا لم يكن  
القهر والغلبة له فلا يكون اماما قلنا ليس كذلك لان طاعة الامام فرض على الناس فان  
لم يكن القهر فذلك يكون من تمرد الناس وهو لا يعزله عن الامامة فلولو يطع الامام  
فالعصيان حصل منهم وعصيانهم لا يضر بالامامة الا ترى ان النبي صلى الله عليه وسلم ما كان  
مطاعا في اول الاسلام وما كان له القهر على اعدائه من طريق العادة والكفارة قد تمردوا  
عن امره ودينه وقد كان هذا لا يضره ولا يعزله عن النبوة وكذا الامام لان الامام خليفة  
النبي صلى الله عليه وسلم لا يحاكمه وكذلك علي ما كان مطاعا من جميع المسلمين ومع ذلك ما كان معزولا  
فصح ما قلنا ولان الناس كلهم ارتدوا عن الاسلام والعياذ بالله تعالى فان الامام لا ينعزل  
عن الامامة فكذلك في العصيان انتهى بعد الحمد که حق بر زبان این عمده علمای قوم جاری دید و  
شبهات و سانس کابرین چنان خرافات و شبهات مخاطب کین المعانین الضاحکین علی شریع الدین باطل و از حقیقت  
حار می عاقل بر آید یعنی که این بزرگ چنان تسلیم و تسدید قول الحق کرده نص صریح فرموده که عدم قهر و غلبه و تسلط و نفوذ  
حکم در خلق موجب انانیت از نام نمیشود بلکه اگر خلق از اطاعت سر باز زنند و راه ترویش گیرند عصیان و تخلف  
و زیان عاید بجانب ایشانست امام را از ان ضرر نمی رسد و نیز قولش صریح است در اینکه برین تا فهمان که بلفظ بعض الناس  
از ایشان تعبیر لازم می آید که العیاذ بالله و ایامیکه جانب سالتاب صلی الله علیه و سلم مطاع نبود و قهر و غلبه بر اعدا است  
سلب است از آنحضرت سازند و دین اسلام خود و بر برای باطل بازند و از جناب امیر علیه السلام نفی امامت نمایند و قصب  
در خارجیت ناصیه است باینکه که انجناب هم مطاع کل نبود و غلبه و تسلط بر جمیع خلق انجناب حاصل نشد و و نیز در  
احادیث الهست نادر است که خلافت همیشه در قریش خواهد ماند و اما میگوید کس هم از ایشان باقی باشند و از آنجا  
که از مدت دید و عهد بعد تسلط در بلاد و ریاست عباد برای قریش غیر حاصل است شرح و توجیه

[illegible]

[illegible]

و حاکم گردانیدن این چهار خود را حکم کرده بود چون این چهاره مخالفت و معاندت انجناب پیش گرفتند عاصی گنهگار و مخالف  
پیر مردگار و حق عذاب نگردیدند با بجمعه درین تاویل که صاحب فتح الباری از بسندیده و تحشیم رضادیده و در تاویل این  
که آن ظاهر حدیث گفته عند الامعان فرقی نیست مال هر دو واحد است و هر دو موید مطلوب اهل حق و یقین دافع  
مکار و مخالفین است و عند الحمد علی تک مخفی نمائند که فاضل شهید چون در ایضاح بجهت دارو گیه جناب مصنف نخر خور  
بد عجمی سانی و نای اهل بیت علیهم السلام گردیده و باین وجه با ازا اصول خمیسه خود که شنبی محض ناصبیت و خارجیت است و در  
رفته لهند او عالمی است بر این جهت امام حسین علیه السلام هم کرده چنانچه در مقام تعداد فاطمین که رتبه عالیه در دنیا برای ایشان  
حاصل شده میگوید از آنکه از حضرت امام حسین علیه السلام که مطابق قصید اکابر اهل بیت نیز امام محی بودند و مخالفت با یمنی  
متشکک چنانکه ملک العلماء شهاب الدین بن عمر دولت باو می رساله مناقب السوات تا فلاح عن الشریع میفرماید این یزید کان  
باعیا متغلبا خو و جبا و اخرج علی امام حرام فی کله دیان کله و یزید اللعین خرج علی الحسین بلا تاویل و قتله  
بالحرب و غیر ناقله عن الکتاب المذکور میگوید فلما قتل علی ابن ابیطالب کرم الله وجهه کان خلافه الحسن  
علی بن الحسین بن علی رضی الله عنهما و بغی فی عهد الحسین یزید بن معاویه بغیا تغلبا انتهى و این عبارت  
نفس واضح است امامت خلافت حضرت امام حسین علیه السلام حال آنکه عدم حصول تسلط و قهر و نفاذ حکام عامه علی بر این جناب  
ظاهر است و بیست مقام بیست و یکم است پس نمیدانم که جناب مخاطب الحال برین نحو شنیعه که بتقلید سلاطین و عدم تامل و توفیر  
و حقیقت امر بر زبان آورده پاشی است خواهد فشر و قاتل خواهد شد باینکه حق تعالی از بعض امیه سلب ایات امامت نمود  
و بر سلب ظلم صحیح گردیده یا آنکه راه ناصبیت پیچیده و تصریحات اسلافش گردیده و تکذیب شید خود در ادعای خلافت امامت  
برای حضرت امام حسین علیه السلام خواهد کرد و خواهد گفت که منخس او عالمی سانی بود که بجهت دارو گیه جناب مصنف و حمید  
فاضل شهید صادر شده و در حقیقت طرفی از صحت ندارد و تصریحات اکابر و قاضی او کافی تا راجع الخلفاء و فتح الباری  
غیر چهار دو ابطال آن میکنند که خلافت را با بهتنام تمام برای یزید علیه السلام ثابت نمایند و امام حسین علیه السلام را مصداق  
لوی قتل قوله امر بل قتل قبل ذلک میدانند و بغی خلافت از انجناب بنامی جوی بریزند بلکه و ایات متضمنه عدم  
ثبوت خلافت برای او و از جناب امیر علیه السلام بر حضرت رسالت صلی الله علیه و آله و سلم اقرار میکنند چنانچه حکم میفرماید  
از نایت ناصبیت و عداوت ال رسول در نوا و الاصول می آرود عن عمران بن حصین قال سمعت رسول الله صلی  
الله علیه و آله یقول اللهم لا تجعل خلافتی فی ولد علی انتهى الحاصل بر عاقل مایه ظاهر و باهر است که حضرت با شریع علیه و  
و خلافت امامت سلب خلافت و امامت از ائمه امجاد علیهم السلام می خواهند و گویند خلافت و امامت از دیگر حضرت



و اماست جناب امیر المومنین علی ابن ابیطالب علیه السلام در مرتبه چارمین هم میگردد و از آنجا که این خطبه در غلبه بر کافران  
و عیایا بهم رسیده و اکثری از قاطره و صهار تحت حکومت آنجناب داخل نگزیده و بسیار از مردمین سر از طاعت آنجناب تاب  
بلکه مقابله و محاربه آنجناب پداخته و اگر نزد سنی فساد احکام بعضی و بعضی کفایت میکرد زبان طعن و جرح دیگر آنکه علیه السلام  
در آنکه کردند که بر شیعیان و موالیان احکام آنحضرت هم جاری میشد پس این اشتهار بلا شبه موجب سلب خلافت و امت  
از سر سر اریان و لایست ایکل عجیب نیست که بر سلب خلافت از آنجناب هم حسارت کنند و از آنهم قبیح و شیخ دشمنانند  
که شاه ولی امرد و الهام صاحب تحفه در رساله فیوض الحرمین صلی ما نقله بعضی ثقات حشره المومنین سادته است  
و او ناصبت که دل داده است و او نهایت عداوت و خارجیت پیش نظر نبوده و محض نفی خلافت از اولاد امجاد علیهم السلام  
علیه السلام که حکم ترمذی مشغوف بآبست الکفافی فرماید بلکه خلافت جناب امیر علیه السلام را هم خلاف لطف الهی که طاعت  
چنانچه میرسد که هرگز در حکمت الهی حکم علی قتل مجده گنجایش ندارد که مدار تحقق لطف الهی که مقتضی ارسال پیغمبر بوده است  
خلافت مرقضی و اولاد او را سازند حالانکه در عنایت اولی مقرر بود که هیچگاه مرقضی و اولاد او تا زمان قیامت منقول  
نشوند و هیچگاه خلافت ایشان علی وجهی صورت نگیرد بلکه از میان اینها هر که دعوت بخود کند مخدول بلکه مقتول گردد  
انتهی کلامه بلفظه بنصف لیب تشریست که این عبارت مشومہ نص قاطع است بر آنکه خلافت جناب امیر علیه السلام  
علی ابن ابیطالب و اولاد کرمان امام بهام علیه و علیهم السلام الی یوم القیام خلاف حکمت الهی منافی لطف  
اولتالی بوده و هرگز خلافت علی و جهنما برای ایشان صورت نه بسته و هرگز احدی از ایشان تا قیامت قیامت غالب  
و منصور نشده بلکه علی کرالد موروث و مقهور اهل عدوان و فوج بودند پس حالانکه فضل مخاطب باید که قلاوه خروج و ناصبت حکم  
این سرمد محدثین و مستند تکلمین در گردن خود اندازد و بلسان هم مثل جناب اعتراف سلب آیتات امامت از جناب فاضل  
خلافت و هر چه امامت ابو الامیه امام الانس و الجنه که حضرت یسین قول بان میکنند و از جناب خامس خیمه نجباء رسید  
علیه السلام التوحه و التناکه فاضل بشید نصیح صریح با امامت آنجناب نموده اقرار و اعتراف سازد و اگر حاسیان  
شاه صاحب تحف الخراف عوام از اعتقاد خدا مش نظر مصلحت و نیاسازی از تصنیف نمودن جنابش رساله  
فیوض الحرمین را که در حقیقت فیوض المیزان باید که گفت انکار آغاز نبندد و در صحت نسبت ان بکار با شریارتیان  
حقیر خود اشیان خواهیم گفت که آن تصنیف حضرت ابو الزهراء علیه السلام نسبتش بجناب او قطعی است نزد هر کس و خود جناب  
مخاطب با معتقد و شاه عبد البریز مدح و ستایش آن در تحفه فرموده و در عداقه تعالی نعمت و دعوت را از ان

و اماست جناب امیر المومنین علی ابن ابیطالب علیه السلام در مرتبه چارمین هم میگردد و از آنجا که این خطبه در غلبه بر کافران  
و عیایا بهم رسیده و اکثری از قاطره و صهار تحت حکومت آنجناب داخل نگزیده و بسیار از مردمین سر از طاعت آنجناب تاب  
بلکه مقابله و محاربه آنجناب پداخته و اگر نزد سنی فساد احکام بعضی و بعضی کفایت میکرد زبان طعن و جرح دیگر آنکه علیه السلام  
در آنکه کردند که بر شیعیان و موالیان احکام آنحضرت هم جاری میشد پس این اشتهار بلا شبه موجب سلب خلافت و امت  
از سر سر اریان و لایست ایکل عجیب نیست که بر سلب خلافت از آنجناب هم حسارت کنند و از آنهم قبیح و شیخ دشمنانند  
که شاه ولی امرد و الهام صاحب تحفه در رساله فیوض الحرمین صلی ما نقله بعضی ثقات حشره المومنین سادته است  
و او ناصبت که دل داده است و او نهایت عداوت و خارجیت پیش نظر نبوده و محض نفی خلافت از اولاد امجاد علیهم السلام  
علیه السلام که حکم ترمذی مشغوف بآبست الکفافی فرماید بلکه خلافت جناب امیر علیه السلام را هم خلاف لطف الهی که طاعت  
چنانچه میرسد که هرگز در حکمت الهی حکم علی قتل مجده گنجایش ندارد که مدار تحقق لطف الهی که مقتضی ارسال پیغمبر بوده است  
خلافت مرقضی و اولاد او را سازند حالانکه در عنایت اولی مقرر بود که هیچگاه مرقضی و اولاد او تا زمان قیامت منقول  
نشوند و هیچگاه خلافت ایشان علی وجهی صورت نگیرد بلکه از میان اینها هر که دعوت بخود کند مخدول بلکه مقتول گردد  
انتهی کلامه بلفظه بنصف لیب تشریست که این عبارت مشومہ نص قاطع است بر آنکه خلافت جناب امیر علیه السلام  
علی ابن ابیطالب و اولاد کرمان امام بهام علیه و علیهم السلام الی یوم القیام خلاف حکمت الهی منافی لطف  
اولتالی بوده و هرگز خلافت علی و جهنما برای ایشان صورت نه بسته و هرگز احدی از ایشان تا قیامت قیامت غالب  
و منصور نشده بلکه علی کرالد موروث و مقهور اهل عدوان و فوج بودند پس حالانکه فضل مخاطب باید که قلاوه خروج و ناصبت حکم  
این سرمد محدثین و مستند تکلمین در گردن خود اندازد و بلسان هم مثل جناب اعتراف سلب آیتات امامت از جناب فاضل  
خلافت و هر چه امامت ابو الامیه امام الانس و الجنه که حضرت یسین قول بان میکنند و از جناب خامس خیمه نجباء رسید  
علیه السلام التوحه و التناکه فاضل بشید نصیح صریح با امامت آنجناب نموده اقرار و اعتراف سازد و اگر حاسیان  
شاه صاحب تحف الخراف عوام از اعتقاد خدا مش نظر مصلحت و نیاسازی از تصنیف نمودن جنابش رساله  
فیوض الحرمین را که در حقیقت فیوض المیزان باید که گفت انکار آغاز نبندد و در صحت نسبت ان بکار با شریارتیان  
حقیر خود اشیان خواهیم گفت که آن تصنیف حضرت ابو الزهراء علیه السلام نسبتش بجناب او قطعی است نزد هر کس و خود جناب  
مخاطب با معتقد و شاه عبد البریز مدح و ستایش آن در تحفه فرموده و در عداقه تعالی نعمت و دعوت را از ان



از آنحضرت مختلف گردید و اینجانب این اختلاف هم داخل نبود و آن قال به بعضهم بنوع من التيقن والمداينة والخطوف  
من تشديدات اهل الحق پس آنچه در آیه انفا گفته صحیح و مفصل تر از عبارت فیوض الیه است گو الفاظ گونه نرم و ملائم باشد  
پس اگر از تصنیف فیوض الیه با وصف قرار تصنیف از آیه انفا که در آن آمده است بگردد از آیه انفا که در آن آمده است بگردد  
سودی ندارد بلکه بعد از آنکه تتبع و ورق گردانی نموده که از آیه انفا نیز عبارتیکه فیوض الیه من نقل شده بعد از آنکه  
چنانچه بعد از سالی از طرف ایشان بر این پیوسته سر می خود می در آید هرگز حرکت حکیم علی جمعه آنجا نشاند که در  
تحقیق لطف الهی که مقتضای ارسال حضرت پیغمبر بوده است صلی الله علیه وسلم خلاف مقتضای اولاد او را سازند بلکه  
در عنایت اولی الله بود که هیچگاه حضرت مقتضی اولاد او تا قیامت تصور نشد و هیچگاه خلاف ایشان صلاحی  
مست نگذرد بلکه از میان ایشان هر که دعوت بخواند و تقابل بر آرد محذول بلکه مقتول گردد و خداوند تعالی میفرماید و لقد  
سبقت کلمات العبادنا المرسلین انهم لهم المنصورون ان جندنا لهم الغالبون و الخلفاء الذین هم خلفاء  
الانبياء حقاً اسوة المرسلین فهم المنصورون هم الغالبون الى اخوانهم الی این عبارت نص است بر آنکه انبیاء و  
جناب امیر علیه السلام و اولاد کرام آنحضرت که سید علیها السلام هم از جمله ایشانند خلفاء نبوت بودند زیرا که او نصیب تمام گفته  
که مدار تحقق لطف الهی خلاف جناب امیر علیه السلام و اولاد طاهرین آنحضرت نبود و از این حضرات هر یک دعوت بخورد  
و بقبال سر بر آید محذول بلکه مقتول شده و غلبه بر ایشان حاصل شده و حال آنکه کسانی که خلفاء انبیاء اند حقاً بر  
ایشان حصول نصرت و غلبه و نصرت پس این بر دو مقدمه بغایت وضوح ظاهر شد که در این چند قول جناب امیر  
علیه السلام و اولاد اجداد آنحضرت که از جمله ایشانند خلفاء حنین علیها السلام است بر آنکه نبوت اند خلفاء بر حق  
عیاذ بالله من ذلك و این چنین کلمات ناصبیت ستم درین خرافات بسیار مذکور چنانچه انشاء الله تعالی رساله  
علیه السلام مبین شود و سبب خلاف آن جناب امیر علیه السلام که شاه صاحبان اعتقاد دارند همانا ما خود از امیر  
کرام است زیرا که معاویه و عمر و عثمان که زوایا است از صبیحه و ابی ایوبه قول بودند که خلاف جناب امیر  
علیه السلام میگردند چنانچه در تحفه باین تصریح کرده است قال بعد از نقل عبارت بحال المومنین فی حال الخلفاء  
معلوم شد که کفار است امام وقت موجب لعنت و رحمت شمس نشود بلکه است خداوند سبحان سوال اهل احکامه باید کرد و  
احکامه را به و انفرود و به اذیل کردن از انجا انتقام گرفتن و عدل و کلیه کردن به حسب خوبی و خجالت شخص است  
و افعال شایسته را که این شخص صادر شود و پرده ستم و زیادت نگاه داشته و بر سر است و همین است مذکور است  
در حق معاویه و عمر بن العاص که منکر امامت وقت خود بودند و در باب مطاعن گفته و معاویه و ابی شام

۴۰۰  
 ۴۰۱  
 ۴۰۲  
 ۴۰۳  
 ۴۰۴  
 ۴۰۵  
 ۴۰۶  
 ۴۰۷  
 ۴۰۸  
 ۴۰۹  
 ۴۱۰  
 ۴۱۱  
 ۴۱۲  
 ۴۱۳  
 ۴۱۴  
 ۴۱۵  
 ۴۱۶  
 ۴۱۷  
 ۴۱۸  
 ۴۱۹  
 ۴۲۰  
 ۴۲۱  
 ۴۲۲  
 ۴۲۳  
 ۴۲۴  
 ۴۲۵  
 ۴۲۶  
 ۴۲۷  
 ۴۲۸  
 ۴۲۹  
 ۴۳۰  
 ۴۳۱  
 ۴۳۲  
 ۴۳۳  
 ۴۳۴  
 ۴۳۵  
 ۴۳۶  
 ۴۳۷  
 ۴۳۸  
 ۴۳۹  
 ۴۴۰  
 ۴۴۱  
 ۴۴۲  
 ۴۴۳  
 ۴۴۴  
 ۴۴۵  
 ۴۴۶  
 ۴۴۷  
 ۴۴۸  
 ۴۴۹  
 ۴۵۰  
 ۴۵۱  
 ۴۵۲  
 ۴۵۳  
 ۴۵۴  
 ۴۵۵  
 ۴۵۶  
 ۴۵۷  
 ۴۵۸  
 ۴۵۹  
 ۴۶۰  
 ۴۶۱  
 ۴۶۲  
 ۴۶۳  
 ۴۶۴  
 ۴۶۵  
 ۴۶۶  
 ۴۶۷  
 ۴۶۸  
 ۴۶۹  
 ۴۷۰  
 ۴۷۱  
 ۴۷۲  
 ۴۷۳  
 ۴۷۴  
 ۴۷۵  
 ۴۷۶  
 ۴۷۷  
 ۴۷۸  
 ۴۷۹  
 ۴۸۰  
 ۴۸۱  
 ۴۸۲  
 ۴۸۳  
 ۴۸۴  
 ۴۸۵  
 ۴۸۶  
 ۴۸۷  
 ۴۸۸  
 ۴۸۹  
 ۴۹۰  
 ۴۹۱  
 ۴۹۲  
 ۴۹۳  
 ۴۹۴  
 ۴۹۵  
 ۴۹۶  
 ۴۹۷  
 ۴۹۸  
 ۴۹۹  
 ۵۰۰

شام را نیز در ابتدا همین دعوی بود که قاتلان عثمان رضی الله عنهما قصاص باید گرفت و سیاست باید نمود چون  
 از طرف حضرت امیر در سپهر قاتلان عثمان رضی الله عنهما شعلت و غلبه آنها خصوصاً بعد از جنگ محل خالی شد این شعله از منابع  
 و مزاحم عذر و اجبی بود و اجابت مدعیان آنها فرمود آنها باید گمان شده آخر یا منکر خلافت شدند و سلب لیاقت این کار  
 از ایشان بد گفتن آغاز نهادند و بیکت خاستند انتہی در جای دیگر بود در تحفه نصیح کرده باینکه معاویه او را داد  
 خود میکرد و امامت جناب امیر علیه السلام را منکر بود و بهجت آنکه آنحضرت را منہم میکرد و سعی در قتل عثمان و حمایت از او  
 و قدحیات آنحضرت در مجالس و مکاتیب ذکر میکرد و عجب آنست که شاه صفا باوصف این تصریحات بانکار نمودن  
 معاویه اہل شام خلافت جناب امیر علیه السلام را بد گفتن آنحضرت در آخر کتاب بمفاد و من نعمہ ننکسہ بحت فقدان  
 حافظہ این همه افادات خود را فراموش کرده چنین خرافات آغاز نهادند که کار لیاقت جناب امیر علیه السلام برای خلافت  
 و بد گفتن ایشان گزراہل شام بہ ثبوت رسیده و دیگر اکابر ایست مقتدران ایشان ہم جناب امیر علیه السلام را  
 از خلفائی شمرند بعد عثمان خلافت را برای معاویہ ثابت میکردند فی تاریخ الخلفاء اسحق ابن عساکر عن عبد الله  
 بن عمر قال ابو بکر الصديق اصطنعهم عمر الفاروق قون من حد يد اصطنعهم امير ابن عفان والنوري  
 قتل مظلوماً يوق كهلين من الروحة معاوية وابنه ملكا الارض المقداسة والسفاح سلام منصور و  
 جابر والهدى والامين وامير العصب كلهم من بني كعب كلهم صالح لا يوجد مثله قال الذهبي له طريق عن ابن عمر ولو يوق  
 احداً من بني سعيد بن المسيب لكانوا بغيرين فاخر ائمة متدينين است جناب امير عليه السلام را خليفه نسبت بلکه خلافت را در  
 آنکه مختصر می نگاشت و باقی همه را بگو میگفت چنانچه در کتب الرجال مذکور است عن سعيد بن المسيب قال الخلفاء ثلاثة وسائرهم  
 من ذل قيل من هؤلاء الثلاثة قال ابو بکر وعمر وعمر قيل له قد عرفنا ابابکر وعمر فمن عمر الثاني قال ان عیشتهم کقول  
 وان منهم کان بعدکم تعلیم بن حماد فی الفتن عن حبيب بن هند الأسدي قال لي سعيد بن المسيب فما الخلفاء الثلاثة  
 قلت من قال ابو بکر وعمر وعمر قلت هذا ابو بکر وعمر قد عرفنا فما من عمر قال ان عیشت ادركته وان من كان بعد  
 کر عن مالك بن سعيد بن المسيب انه قال الخلفاء ابو بکر والعمران فقيل له ابو بکر وعمر قد عرفنا فما من عمر الاخر  
 قال يوشك ان عیشت ان تعرفه زيد به عمر بن عبد العزيز كذا بحث سائر و هم انکه چنانچه در سبب تأیید دعوی  
 آنحضرت نیست بجز صاحب العصر الزمان خلیفه الرحمن عجل الله ظهوره و قد حضره و اضاء فی المشارق والمغارب  
 نوراً کرده اندفاع این ملاحظه ماذکر انفاد در کمال وضوح ظهور است زیرا که چنانچه حرم سلطه و قبر و خادگیر علیه السلام  
 و نفاد احکام آن حضرات بر کفره نام و صنف حضورشان در خلق منافی امامت خلافت و شهادت این تبعه عظیم منصب فخر بود

افضل  
العلم  
الملك  
المعروف  
من  
وعنه  
القول  
القول

[illegible]

*(The page contains dense handwritten Persian script in Nasta'lik style, likely from a manuscript.)*



بیدار و قلت امض بنا الى البيت فاجاب قال اخل لي كما لا يدخل علي فيه احد غيرك فاخليت له فمكث عنده  
 سبعة ايام ولفظني الذكر وافرني بصوم يوم واطعام يوم ووصلوة خمسمائة ركعة في كل ليلة واني اضع جنبتي على  
 الارض للنوم لا على بة ثم طلب الخروج وقال لي يا حسن لا تجتمع باحد بعدا ويكفيك ما حصل لك مني فاشكر الله و  
 ما وصل اليك مني فلا تحمل منه احدا فلا تافلت بمعاقبة و طاعة وخرجت اودعه فاوقفني عندا عتبة  
 باب الدار قال من هنا فاقمت على ذلك سنين عديدة الى ان قال الشعرا في بعد ذلك حكاية سياحة حسن  
 و سألت المهداء عن عمه فقال يا ولدي عمر بن الحسن ثمانمائة سنة وعشرون سنة وولي عنه اهل مائة سنة فقلت  
 ذلك لسيد علي الخواص فافقه على عمر المهداء رضي الله عنهما انتهى كلامه بلفظه اربع عبارات سر  
 بشارت كالشمس في اربعة النهار والبه المشرق الانوار تابان و درخشان كشج حسان في كه مروحي صياح و عابد و زاهد و  
 و نازق بود و كشت صادق و يقين دلق دشت و لواي عبادت و علم زهدات محي افرشت بدر قلبي هدايت و ارشاد و در بهما  
 موفق صلاح مسدود جام حستان سر اصفيا و امام اقلية نوشيده تا كمال دست و عابري حصول شرف قد موسى آن حضرت  
 بر ميشت و تخم محبت در مزرعه دل صفا منزل خود كمال شوق و غرام ميگاشت تا انكه دعائي بدرگاه سنجيب الدعوات مقبول  
 و در ام و اريشگاه قاضي الحاجات مست گريبان حصول گرديد كه حضرت صاحب العصر و الزمان خليفة الرحمان عليه صلوات الله  
 المنان بنفس تفسير شريف شريفه زاني فرموده ديده من بين اورا كل الحواجر از طوياني صال به مثال خود فرمودند تا يك  
 اسبوع خلوتخانه اورا شك افزاي فرود من بين نمودند و از عمر شريف خود بهر كه دوران وقت ششصد و شصت سال بود و علام  
 به حال اصفيا را از منكرين ايام طول عمر آنحضرت مانند ابن تيمية و اعور و كبايي صاحب تحفه كه در باب چهارم و هفتم آن تكلم در اول  
 با سعادت آنحضرت در طول عمر و غيبت آنجناب با وصف تصريح در كود خود وجود العالي قباب بسبب فقدان حافظه ندره عجا  
 كلام در باره وجود وجود آنحضرت طول عمر و اختفاء از الجفا مانده كه از اين كلام هدايت انتظام جمله تشكيلات تشكيل و قوت هدايت  
 متوجهين از پاد آورده و فضل خموشي بر زبان مخالفين برآمد و اگر ميشد فاضل مخاطب منحه لوقع الانوار كه في الجملة ندرتي دارد و  
 نباشد بكتابي ديگر و مضافات همين عالم حليل و فاضل نبيل اعني يواقيت و جوابه كه خود فاضل مخاطب مسلك اول و من غلطه  
 رابعة بعبارة آن احتجاج و استدلال كرده و خواسته كه زنگ طعن و كلام بان انا ما اعظم خود زودايد و فضل و جلالش اثبات  
 نمايد و زود كه در مير كتاب مطالب حال هدايت مال آن حضرت بشرح و بيط تمام نگاشته است عظيم بر الهي گرشته قلوب نواصب  
 جاحدين را كه مخاطب بهر قلم اتباع هفوات شان بر كردن انداخته باظهار حق گذاشته چنانچه مفيد بالبحث الخطا مسكون  
 في بيان اجماع اشراط الساعة التي اخبر بها الشارع صحت لا بد ان يقع كل ما قبل قيام الساعة و ذلك كالحج

[illegible]

سے ذکر ہے۔ دایمیت الیٰ اللہ و صا ماجد و صا حاشائے رحمتہ فی حفظہما آمین



المهدى ثم الدجال ثم نزل عيسى خراج الدابة وطلع الشمس من مغربها ورفع القرآن ففتح سدايا جحيم وأجرح  
 حتى لم يبق من الدنيا إلا مقدار يوم واحد لوقع ذلك كله قال الشيخ تقي الدين بن أبي منصور في عقيدته  
 وكل هذه الآيات تقع في المائة الأخيرة من اليوم الذي عده رسول الله صلى الله عليه وسلم أمته بقوله  
 صلحت امتي فلها يوم وإن فسدت فلها نصف يوم يعني من أيام الرب الثمان إليها بقوله وإن يوما عند ربك  
 سنة فما تعدن قال بعض العارفين أول الألف محسوب من وفاة علي بن أبي طالب رضي الله عنه آخر الخلفاء  
 تلك المدة كانت من جملة أيام نبوة رسول الله ورسالته فتمتد الله تعالى بالخلفاء الأربعة البلاد وورد  
 إنشاء الله بألف قوة سلطان شريعة إلى انتهاء الألف ثم تأخذ في الضمحل إلى أن يصير الدين غريبا  
 كما بدأ وذلك الضمحل يكون بدايته من مضي ثلاثين سنة من القرن الحادي عشر فماذا يتوقع خروج  
 المهدى هو من أولاد الإمام حسن العسكري مولد له عليه السلام ليلة النصف من شعبان سنة خمس وخمسين و  
 مائتين وهو باق إلى أن يجمع عيسى بن مريم عليه السلام فيكون إلى وقتنا هذا وهو سنة ثمان وخمسين تسعة سبعا  
 سنة وست سنين هكذا أخبرني الشيخ حسن العراقي المدفون فوق كوم الرشيطل على بركة الوطى بصريح الحديث  
 عن الإمام المهدى حين أجمع به ووافقه على ذلك شيخنا سيدي علي الخاضع حمدا لله وعبادة الشيخ  
 الهي الدين في أبواب الستين ثلاثمائة من الفتوحات هكذا وأعلموا أنه لا بد من خروج المهدى  
 لكي لا يخرج حتى تمتلئ الأرض جورا وظلما فيملاء ما قسطوا عدلا ولو لم يبق من الدنيا إلا يوم واحد  
 الله تعالى في اليوم حتى يلب هذا الخطفة وهو من غزوة رسول الله صلى الله عليه وسلم من لدن طه رضي  
 عنها جده الحسين بن علي بن أبي طالب الملاح حسن العسكري بن الإمام علي النقي بالنون بن محمد النقي بالنعمان  
 علي الزين بن الإمام موسى الكاظم بن الإمام جعفر الصادق بن الإمام محمد الباقر بن الإمام زين العابدين علي  
 الإمام حسين بن الإمام علي بن أبي طالب بواطي اسمه اسم رسول الله يبايعه المسلمون ما بين الركن  
 والمقام شبه رسول الله في خلق نفع الخاء وينزل عنه في الخلق اجتمعا إذا لا يكون أحد مثل رسول الله صل  
 الله عليه وفي أخلاقه والله تعالى يقول لا أول على خلق عظيم هو أجلى الجبهة أفتى آلاف أسعد الناس  
 به أهل الكوفة يقسم ثلثها بالسوية ويعادل في الرعية يأسه الرجل فيقول يا مهدى أعطني بين يديه المال  
 له ما استطاع أن يجمع يخرج على فدية من الدين يرفع الله به ملائكة بالقرآن يمسى الرجل جاهلا  
 ويخيل فيجب عالمنا شجاعا كرميا فبشيء نصير بين يديه يعيش خمسا وسبعًا وتسعين ففواثر رسول الله

[illegible]

هری از این مملکت حصه هم بخت نصیب انبیا استی ۱۲

و در وقت شدن ۱۲  
 با چشم و درشتی ۱۲  
 سید او بیارن ۱۲  
 سستی و زیان ۱۲  
 از ضیحت خون ۱۲  
 حبابه خبازت ۱۲  
 امون ۱۲  
 که بود عجب ۱۲  
 در مقولات ۱۲  
 در ازاد ۱۲  
 در ازاد ۱۲  
 توفیق داد باده ۱۲  
 شایع ۱۲  
 و گمان ۱۲  
 بوضوح ۱۲  
 این ۱۲  
 از ۱۲  
 عبادت ۱۲  
 حضرت ۱۲  
 انفعول ۱۲

[illegible]

[illegible][illegible]



[illegible]







نقل از کتاب معتبر است و نیز جلالتش از مدینه العلوم و اعلام الاخبار واضح و لا محاله میشود و اعتبار کتابش از حد حمله  
 خطبه تاریخ خمیس که شواهد النبوة از جمله کتب معتبره شمرده از آن نقل کرده تحقق کو صاحب تحفه در حاشیه آن نقل حیا  
 ازین برشته یکنه روایت فضیلت جناب امیر علیه السلام و ایراد قصه قتال آن جناب با جناب باوصف یاد کردن او در لفظ  
 سولانا و همین کتاب و شهادت بعد از ظهورش در جلالت و اعتمادش کلام کند و از حدیثین او را خارج نماید لیکن فاضل  
 رشید بقول استناد خویش گوش نهاده و در ایضاح احتجاج و استدلال بشواهد النبوة میفرماید و آنرا کتاب حلیس میگوید و معتد  
 می پندارد و قاده عبودیت جامی در گردن خود می اندازد و بلفظ سولانا مانند دیگران نام نامی او را بر زبان میزند و در کتاب  
 النبوة انحضرت را امام ثانی عشر میدانند و غائبان ولادت آن شجره رسالت و امامت از قبیل عدم ظهور آثار  
 صلوات الله و آله با جدد انحضرت و بعد از وفات و ولادت و حکم بایه و نویدان فمن علی الذین استضعفوا الحق و انما  
 و آمدن حضرت جبرئیل علیه السلام که در آن وقت رب العالمین فرود آمد و این امام دین متولد شدن انحضرت ناف ده و ختنه کرده  
 و کتابت بودن بایه جاء الحق و زهق الباطل ان الباطل کان زهوقا بر ذراع این انجناب خلیفه و امام بودن آن  
 عالی قیام بعد حضرت امام حسن عسکری علیه السلام و فرستادن خلیفه وقت چند کس را برای فرود گرفتن خانه مبارک حضرت  
 امام حسن عسکری علیه السلام بعد وفات انحضرت و قتل نمودن به کسی را که در اینجا بنده و مطبوعه مجریه حضرت صاحب الزین  
 علیه السلام در غرق شدن و کس از ایشان که رفته بودند و دیدن آنها انحضرت را به نیکوترین صورتی که بر ابیستاده  
 میگرد و روایت یکن و شبهات نوات و تبطلین این پنج بیان چنانچه بعد از قیام باینکه انحضرت امام دوازدهم است میگوید  
 حکیمه امیر ابو محمد الزکی رضی الله عنه گفته است که روزی پیش ابو محمد رضی الله عنه در آمدم فرمود که ای عمه امشب  
 باش که خدایتعالی ما را خلفی خواهد داد من گفتم این فرزند از که خواهد بود که در نزد من بیج اثری از حاصل نمی بینم فرمود  
 که ای عمه مثل من چون مثل ام موسی علیه السلام که طریقی جز وفات و ولادت ظاهر نخواهد شد آن شب آنجا بودم  
 چون شب پنجمه سید برخواستم و بجه گفتم و در نزد من نیز پیش کرد بعد از آن با خود گفتم که وقت فرزند و یک است  
 و این را می دانم که تا باشد و چون در مقام خود او را دیدم که ای عمه مثل من بکن بخانه که اینجا جیس بود باز شستم او را  
 پیش آمد لرزه بر روی افتاده و در آغوش من خود را انداختم و بپوشانید و اما از این راه و ایة اللہ بر روی خواندم از کم  
 و می آمدم که هر چه من خواندم فرمود و می فرمود بعد از آن دیدم که خانه روشن شد نظر کردم و فریادی بر زبان آورده  
 و در سجده افتاده و بر سر گفتم و فرمود از خود او را دیدم که ای عمه فرزندم پیش من آمده و من در میان خود نشاند  
 و او را که در آغوش من گرفته و فرمود که ای عمه امشب در آغوش من بمان و ایة اللہ تعالی گفت بسم الله الرحمن الرحیم و نوید آن

ان من علی اللذین استضعفوا فی الارض وجمعهم ائمة وجمعهم الوارثین بعد از ان دیدم که مرغان بنابر  
فرز گرفته ابو محمد یکی از مرغان را بخواند و گفت خلافا حفظه حتی یاذن الله تعالی فیه فان الله بالغ امره  
بکثیر این فرزند را و نگار تا حکم الهی شود بدینکه خدا تعالی رساننده حکم خود است از ابو محمد پرسیدم که این مرغ که بود و  
این مرغان دیگر کیانند فرمود که این جبرئیل علیه السلام بود و دیگران ملائکه رحمت اند بعد از ان فرمود که یا عمه و یا مادر  
باز گردن کی تقصیدها و احقران و لتعلمون و خدا الله حق و لکن اکثرهم لا یعلمون و برایش مادر روی داد  
و چون متولد شد ناف نه بود و ختنه کرده و بر ذراع ایمین و بی مکتوب بود که جاء الحق و زهق الباطل ان الباطل  
کان زاهقا و از دیگری روایت کرده اند که گفته است چون متولد شد بدو زانو در آمد و انگشت سبابعه بجانب  
آسمان بخت پس عطسه دو گفت الحمد لله رب العالمین و از دیگری آید که گفته است بر ابو محمد زکی رضی الله عنه  
در آمد و گفت که یا بن رسول الله صلی الله علیه و سلم خلیفه و امام بعد از تو که خواهد بود بنحانه در آمد پس بر او آمد و کی بر دو  
گفته گو یا که ماه شب چهارم بود در سن سالگی پس فرمود ای فلان اگر نه تو پیش خدا تعالی گرامی بودی این فرزند  
توئی بنودی نام این نام رسول است کینست کینست و سی است هو الذی یملأ الارض قسطا کما ملئت جورا و  
و از دیگری آید که گفته است که روزی ابو محمد در آمد بر دست است می خانه دیدم پرده بان فرو گذاشته گفت باید  
صاحب این امر بعد از این خواهد بود فرمود آن پرده را بردار بر دوشم که در بیرون آمد در کمال طهارت پاکیزگی و بر خسته  
رست و خیالی و گیسوان گذاشته آمد و دیگر ابو محمد است ابو محمد فرمود که ایست صاحب شما بعد از ان از زانوی می بر خاست  
ابو محمد رضی الله عنه گفته و یا ای بنی اخیل الی الوقت المعلوم بانحانه در آمد و من بوی نظیر میکردم پس ابو محمد رضی الله عنه  
مرگفت بر خیز و بیدار که در اینجا کینست بنحانه در آمد و بچکس آید دیدم و از دیگری آید که گفته است معصمه را بدو کس گوی  
طلبید و گفت حسن بن علی در سر برایش ثبات یافتند و در دید و خانه او را فرآگید و هر که در خانه وی رسید سر و بر  
آید در فتم و بسزای می رساندیم اسم می دیدم در خات خوی و پاکیزگی گو یا حال آن علامت ان فارغ شده بودند و در اینجا پرده  
دیدم فرو گذاشته پرده را برداشتم سردای دیدیم با بخار آید دیدم در یابی دیدیم در اقصای آن حصیر بر روی آب انداخته  
و مردی بنحوبتین صورت بر بالای آن حصیر در نماز ایستاده و بپایج التفاتی نکرد یکی از ان دو نفر که با من بودند  
گرفت خوست که پیش می رود و آب غرق شد و خطاب میکرد تا از نزلان که من دست ویرا گفتم و خلاص دانیدم بعد  
از ان نفر دیگر خوست که پیش می رود و بر نیز همان حال پیش آمد و بر نیز خلاص کردم من حیران ماند پس گفتم ایضا خانه  
از خدا تعالی و از تو حذر می خواهم و الله که من دانستم که حال صیبت و بکجا می آیم از اینجا کردم بخدا تعالی باز گشتم هر چند

[illegible]

ووجه محمد باقر که در نجات جامی به جمیع اشعار مذکور است نام ایشان محمد بن محمد بن محمود الحلی الحارثی قدس سره  
ایشان نیز از کبار اصحاب خواجه بزرگ اند قدس سره و حضرت خواجه بزرگ قدس سره در حق ایشان فرموده اند  
و بنحو اسباب خوب و بایشان خطاب کرده که حتی و اما نیکه از خاندان خواجه که قدس سره برهمین ضعیف رسیده است و آنکه  
درین باب که هست ان امانت را بشماریدیم چنانکه برادر دینی مولانا حارث شیر قول باید کرد و ان امانت را بخلق  
حق سبحانه می باید رسانید و ایشان قواضع نمودند و قبول کردند و چون در محرم سنه اثنین و عشرين و ثمانمائه به نیت  
ملوف بیت الله الحرام و زیارة بنیة علیه الصلوة و السلام از بخارا سیر در آمدند و از راه نصف بصغایان می ترند و  
و هرات بقصد دریافت مزارات مبرک که روان شده ندیده جاسوات و شایخ و علی مقدم شریف ایشان را مغفتم شدند  
و با کرام و اعزای تمام قلمی نمودند و انتهی مع الانتصار و از اعلام و اخبار هم بنی از فضائل بی شمار او و انچه میشود  
و فاضل رشید و ایمان او را بدین الفاظ یاد میکند حضرت سید محمد یار ساقی سره ان در کتاب فعل الخطاب میفرماید  
و لما زعم ابو عبد الله جعفر بن ابی الحسن علی الهادی رضی الله عنه انه لا ولد الاخيه ابی محمد الحسن العسكري  
رضی الله عنه و اذ عی ان اخاه الحسن العسكري رضی الله عنه جعل الامامة فيه سمي الكتاب هو  
معروف بذلك والعقب من ولد جعفر بن علی هذا فی علی بن جعفر وعقب علی هذا فی ثلثة عبد الله  
وجعفر و اسمعيل و ابو محمد الحسن العسكري لله محمد رضی الله عنه ما معلوم عندا خاصة اصحابه و ثقات  
اهله و یرون حکمة بنت ابی جعفر محمد اجداد رضی الله عنه عمه ابی محمد الحسن العسكري رضی الله عنه  
كانت تحبه ندعوا و تنصر عن نبي له و لذا و كان ابو محمد الحسن العسكري صطفى جارية يقال لها زحل  
كان ايلة النصف من شعبان سنة خمس وخمسين مائتين و خلت حکمة فدا عت لابی محمد الحسن العسكري  
فقال لها يا عمة كوني الليلة عندنا لافرا قامت كما رسم فلما كان وقت الفجر اضطربت زوجة فقامت اليها حکمة  
فلما رأت المولدات به ابی محمد الحسن العسكري رضی الله عنه و هو فختون مفروغ منه فاخذها و امر بها  
على ظهره و عنيده و ادخل السان في فيه و اذن في ذنه اليمنى و قام في الخصى ثم قال يا عمة اذهبي به اليه  
فلما هبت و رثته الي امه قالت حکمة فحلت ابی محمد الحسن العسكري رضی الله عنه فاذا المولدات بل الله  
في ثياب صفراء و عليه من البهار و النور ما اخذ بها مع قلبي فقلت سيدا حل تندل من علم في هذا المولد الجبار  
فلتقبه الي فقال اي عمة هذا المظهر هذا الذي يشابهه فقلت حکمة فشرهت الله تعالى ما جعلت شكرا اهل

ووجه محمد باقر که در نجات جامی به جمیع اشعار مذکور است نام ایشان محمد بن محمد بن محمود الحلی الحارثی قدس سره  
ایشان نیز از کبار اصحاب خواجه بزرگ اند قدس سره و حضرت خواجه بزرگ قدس سره در حق ایشان فرموده اند  
و بنحو اسباب خوب و بایشان خطاب کرده که حتی و اما نیکه از خاندان خواجه که قدس سره برهمین ضعیف رسیده است و آنکه  
درین باب که هست ان امانت را بشماریدیم چنانکه برادر دینی مولانا حارث شیر قول باید کرد و ان امانت را بخلق  
حق سبحانه می باید رسانید و ایشان قواضع نمودند و قبول کردند و چون در محرم سنه اثنین و عشرين و ثمانمائه به نیت  
ملوف بیت الله الحرام و زیارة بنیة علیه الصلوة و السلام از بخارا سیر در آمدند و از راه نصف بصغایان می ترند و  
و هرات بقصد دریافت مزارات مبرک که روان شده ندیده جاسوات و شایخ و علی مقدم شریف ایشان را مغفتم شدند  
و با کرام و اعزای تمام قلمی نمودند و انتهی مع الانتصار و از اعلام و اخبار هم بنی از فضائل بی شمار او و انچه میشود  
و فاضل رشید و ایمان او را بدین الفاظ یاد میکند حضرت سید محمد یار ساقی سره ان در کتاب فعل الخطاب میفرماید  
و لما زعم ابو عبد الله جعفر بن ابی الحسن علی الهادی رضی الله عنه انه لا ولد الاخيه ابی محمد الحسن العسكري  
رضی الله عنه و اذ عی ان اخاه الحسن العسكري رضی الله عنه جعل الامامة فيه سمي الكتاب هو  
معروف بذلك والعقب من ولد جعفر بن علی هذا فی علی بن جعفر وعقب علی هذا فی ثلثة عبد الله  
وجعفر و اسمعيل و ابو محمد الحسن العسكري لله محمد رضی الله عنه ما معلوم عندا خاصة اصحابه و ثقات  
اهله و یرون حکمة بنت ابی جعفر محمد اجداد رضی الله عنه عمه ابی محمد الحسن العسكري رضی الله عنه  
كانت تحبه ندعوا و تنصر عن نبي له و لذا و كان ابو محمد الحسن العسكري صطفى جارية يقال لها زحل  
كان ايلة النصف من شعبان سنة خمس وخمسين مائتين و خلت حکمة فدا عت لابی محمد الحسن العسكري  
فقال لها يا عمة كوني الليلة عندنا لافرا قامت كما رسم فلما كان وقت الفجر اضطربت زوجة فقامت اليها حکمة  
فلما رأت المولدات به ابی محمد الحسن العسكري رضی الله عنه و هو فختون مفروغ منه فاخذها و امر بها  
على ظهره و عنيده و ادخل السان في فيه و اذن في ذنه اليمنى و قام في الخصى ثم قال يا عمة اذهبي به اليه  
فلما هبت و رثته الي امه قالت حکمة فحلت ابی محمد الحسن العسكري رضی الله عنه فاذا المولدات بل الله  
في ثياب صفراء و عليه من البهار و النور ما اخذ بها مع قلبي فقلت سيدا حل تندل من علم في هذا المولد الجبار  
فلتقبه الي فقال اي عمة هذا المظهر هذا الذي يشابهه فقلت حکمة فشرهت الله تعالى ما جعلت شكرا اهل

علی دلت گفت ثروت آورد دلی این عهد الحسن العسکری ضی الله عنه فلما لولا فقلت له یومایا مولای  
ما فعلت سیدنا وملتظنا قال استودعناه الذی استودعناه ام موسی بنها و مخفی نماید که صاحب  
البانی او ام سیدنا ل معالیه بارک فی ایمانه و لیا لیه برای اثبات ولادت صاحب العصر الزمان علیه الصلوٰه والسلام  
از فصل الخطاب این عبارت نقل فرموده بود و كانت مدته بقاء الحسن العسکری بعدایه علی الهادی رضی  
عنه ست سنین لم یخلف الحسن العسکری ضی الله عنه ولذا ظاهرا و باطنا خیرای القاسم محمد  
المنظّر المسمی بالقائم عند الامامة و كان ولادة المنظر ليلة النصف من شعبان سنة خمس و  
و مائتین مة ام ولد یقال لها نوحس انتهى جناب مخاطب محمدر رازاته الغین نجایان از راه غفلت یا غافل  
ثبوت ولادت آنحضرت ازین عبارت منع نموده و بحسب آنچه پیش خرافات طویله که ذکرش بعینهها و عبادتها موجب  
انتشار اذمان ناظرین خواهد شد بر زبان آورده لیکن محصلش نیست که حکم خواجه پارسا بدولت حضرت صاحب العصر علیه  
بر زعم امامیه است نه با اعتقاد خود و فریده بر این معنی اولاً تقیید عیدت خود بقید عهد الامامیه است و ثانیاً تقیید  
بودن امام حسن عسکری علیه السلام آنحضرت بقید عهد الامامیه که در صدر این عبارت مذکور است پس اگر این کلام ولادت  
مطلق مراد گیرد تناقض لازم آید که این قیود ولادت دارد بر آنکه ولادت آنحضرت نزد سنیه ثابت نیست و ثالثاً  
اینکه صاحب فصل الخطاب حدیثی آورده که مذنب الطحی راقع قمی نماید و بعد ذکر حدیث گفته که این حدیث  
رفعه را که امام حسن عسکری علیه السلام پسر مهدی است باطل کرد و در اینجا اینکه خواجه پارسا بعد از قول جناب امیر علیه السلام  
نقل کرده که اتصال مذنب امامیه میکند و آنکه در زی انجناب حسن مجتبی علیه السلام دید و گفت که این فرزند من دارم  
چنانچه رسولی اصلی الله علیه و سلم او را همین لقب یاد فرموده و عنقریب از صلب بیرون می آید شخصی که نام او  
مطابق نام پیغمبر خداست مشابه او باشد در خلق و مشابه او نباشد در خلق پس حضرت حسن عسکری علیه السلام  
چگونه والد مهدی موعود تواند بود که مقتضای ارشاد مرقضوی امام مهدی علیه السلام مجتبی سبط الکبر است نیست  
و جوه اربعه که تلخیص و اختصار تمام از افادات طویله مخاطب مقام آورده ام و در ضمن آن تشیعاتیکه ذکر کرده ام  
چه بدیسی هیچ حرفی سخت نگذاشته که بان زبان را نالوده حالاً با مجاز تمام جواب این شبهات هم باید شنید که محمد  
اگر بعضی عاقد عهد الامامیه ذکر کرده لیکن در فقره و کان ولادة المنظر الح که صاحب تشیید البانی نقل فرموده  
قید هرگز مذکور نیست و به گاه درین کلام این قید مذکور نباشد بدلیل قطعیه واضح خواهد شد که نزد انجناب حتماً و جز  
متولد شده پس استدلال بان صحیح باشد و اگر عبارات دیگر صاحب فصل الخطاب از جهت تعصب بخلاف این افاده صحیح

علی ذلك قالت ثم كنت انورد الى ابی محمد الحسن العسكري رضي الله عنه فلما لورا فقلت له يوم ایا مولا  
 ما فعلت سيدنا ومنظرنا قال استودعناه الذي استودعته ام موسى ابنا و مخفي كانه که صاحب تشيد  
 المباني او ام سید جمال معاليه بارک فی لیامنه و لیالیه برای ثبات ولادت صاحب العصر والزمان علیه الصلوة والسلام  
 از فصل الخطاب این عبارت نقل فرموده بود و كانت مدة بقاء الحسن العسكري بعد ابيه علي الهادي رضي  
 عنه ست سنين ولو يخطف الحسن العسكري رضي الله عنه ولذا ظاهره و باطنا خدای القاسم محمد  
 المنتظر المسمى بالقائم عند الامامة وكان ولادة المنتظر ليلة النصف من شعبان سنة خمس وخمسين  
 و مائتين امه ام ولد يقال لها نوحس انتهى جناب مخاطب مخبر در رازاته الغیب بحجاب ان از راء غفلت با تافل  
 ثبوت ولادت آنحضرت را این عبارت منع نموده و بحسب داخیش خرافات طولیله که ذکرش بعینها و عبارتها موجب  
 انتشار اذمان ناظرین خواهد شد بر زبان آورده لیکن محصلش نیست که حکم خواجه یار سابع ولادت حضرت صاحب العصر علیه  
 برزعم امامیه است نه با اعتقاد خود و فرموده برای معنی و لا تقیید عبارت خود بقید عند الامامة است و ثانیاً تقیید  
 بودن امام حسن عسکری علیه السلام آنحضرت بقید عند الامامة که در صدر این عبارت مذکور است پس اگر این کلام ولادت  
 مطلق مراد گیرند تناقض لازم آید که این قیود ولادت دارد و بر آنکه ولادت آنحضرت نزد سینه ثابت نیست و ثالثاً  
 اینکه صاحب فصل الخطاب حدیثی آورده که مذنب الحی راقع قمی نماید و بعد ذکر اخذیث گفته که این حدیث  
 رفته را که امام حسن عسکری پدر مهدی است باطل کرد و راجعاً اینکه خواجه یار سابع از قول جناب امیر علیه السلام  
 نقل کرده که سنیصال مذنب امامیه میکند و آن اینکه وزی انجناب حسن مجتبی را دید و گفت که این فرزند من دارا  
 چنانچه رسولی اصلی است علیه سلم او را بهیمن لقب یاد فرموده و عنقریب از صلب بیرون می آید شخصی که نام او  
 مطابق نام پیغمبر خداست مشابه او باشد و خلق و مشابه او نباشد در خلق پس حضرت حسن عسکری علیه السلام  
 چگونه والد مهدی موعود تواند بود که بمقتضای ارشاد مرقضوی امام مهدی از صلب حسن مجتبی سبط اکبر است نیست  
 و جوه اربعه که تلخیص و اختصار تمام از افادات طریقه مخاطب مقام آورده ام و در ضمن ان تشیعاتیکه ذکر کرده از  
 چه پیشتر کسی هیچ حرفی نداشت نگذاشته که بان زبان را نالوده حالاً با مجاز تمام جواب این شبهات هم باید شنید که چه  
 اگر بعضی عاقد عهد الامامة ذکر کرده لیکن در فقره و کان ولادة المنتظر که صاحب تشید المباني نقل فرموده  
 قید هرگز مذکور نیست و به گاه درین کلام این قید مذکور نباشد بدلائل قطعیه واضح خواهد شد که نزد او انجناب حتماً و جزاً  
 مترشح شده پس استدلال بان صحیح باشد و اگر عبارات دیگر صاحب فصل الخطاب از جهت تعصب بخلاف این افاده صحیح

نفسه باشد مضمون باشد لایزال نه سانه فقد تدران اقرار العقل و علی نفسهم قبول علی غیرهم درود با آنکه سناخت  
و سناخت این کلام صاحب فصل الخطاب بکلمات دیگرش بر محل کلام است چه تناقض کلام بتجذبات دیگر وقتی لازم آید که  
این قبولی چندی باشد و چون نوع چه جایست که بنا بر مذکور است البته با این اعتقاد واقع باشد با آنکه سناخت صاحب تسمیه  
الباب منطوق کلام است و آنچه خطاب بمفهوم و مطالب است که منطوق عدم است بر مفهوم چه دلالت منطوق قطعی است و دلالت  
مفهوم ظنی و الظنی لایعبارش قطعی قطعا فان الظن لا یغنی عن الحق شیا علاوه در میان قائل نبودن سنیة مولاد است مخفی و قائل  
بودن محمد یا سناخت و صریح بر او تنافی و تناقض نیست بلکه مطلوب همین است که با صغیر که مجهول است باین کار از آن  
باز من محمدی صریح است که جمیع معتقدین ثقات ایشان بر بر خلاف مجهول را واضح ساخته بکلمات تجلیل الیه خود پرداخته  
و با حدیثی که خواهد بود یا بعد از این گفته که این حدیث مذکور است از انبیای که می آیند و چنین قول جناب پیر علیه السلام که دلالت  
بر بودن امام مهدی علیه السلام صاحب تمام عینیه اسلام دارد و فواجیه باید از آن نقل کرده پس قطع نظر از آنکه محل استدلال  
البحث نمی تواند استماعین انفاصن این اقوال را عقلاء علی انفسهم مقبول علی غیرهم مورد و در ایضا ظن المتفق  
علیه اولی با اختیار من المختلف فیه که اینهمه را به العقل بقاسمه و فدا عطف به صاحب القضاة ایضا  
این امور دلالت بر این دارد که خواهد بود یا سناخت و دلالت کثرت نموده نیز آنکه جایست که این احادیث نزد او اعتبار  
نداشتند و محقق این اظهار می نویسد بودن احادیث مختلفه درین باب را در کرده باشد تا از اعتقاد بران عدم است  
کنند و چگونه چنین باشد حال که عبارتیکه تیر سابقا نقل آوردیم است در اینکه احادیث مختلفه است نزد خواهد بود یا سنا  
ثابت است که جناب او از اصحاب الدائمات و ثقات است این خطاب معلوم و مدیون است و گفته که بعضی عبارتیکه  
مطلب کذاب کرده و با حکایت حکیمه را از دست معتقدین دلالت اخذ است که شریعت بر است بر عیون عقل کرده و سکوت بران  
و انکاری نموده و سکوت بر نقل کلامی در صراط مستقیم و شریعت است و دلیل تسلیم قطع نظر از آنکه سناخت  
بیشتر است از اوقات باید کشید و الله اعلم صانع انعام الحجة و وضوح الحجة باید خواند و این نیست که خواهد بود یا سنا  
در کشیدن کتاب پرد و اندر وی کار بر گرفته تفرقه بیفتد تو این اخذ است که در کتاب او آورده و همچنین تعیین  
قول جناب امیر و اعلا آن بر تو هم را وی از این است نقل کرده و حدیثیکه مخاطب باین اشاره کرده مع عبارت خواهد  
پار و بر بیان می آید و این در متن فصل الخطاب است این مسعود رضی الله عنه ان رسول الله صلی الله علیه و آله سلم قال  
لو یعقبن من الدنيا الا یوم واحد اطول الله تعالی ذلک الیوم حتی یبعث الله تعالی فیہ رجلا من امتی و من اهل  
دنه باط اسمع اسمی و هم ابیه اسم ابی میلاء الارض قسطا و صدرا کما ملئت ظلما و جورا و فی آخری

نفسه باشد مضمون باشد لایزال نه سانه فقد تدران اقرار العقل و علی نفسهم قبول علی غیرهم درود با آنکه سناخت  
و سناخت این کلام صاحب فصل الخطاب بکلمات دیگرش بر محل کلام است چه تناقض کلام بتجذبات دیگر وقتی لازم آید که  
این قبولی چندی باشد و چون نوع چه جایست که بنا بر مذکور است البته با این اعتقاد واقع باشد با آنکه سناخت صاحب تسمیه  
الباب منطوق کلام است و آنچه خطاب بمفهوم و مطالب است که منطوق عدم است بر مفهوم چه دلالت منطوق قطعی است و دلالت  
مفهوم ظنی و الظنی لایعبارش قطعی قطعا فان الظن لا یغنی عن الحق شیا علاوه در میان قائل نبودن سنیة مولاد است مخفی و قائل  
بودن محمد یا سناخت و صریح بر او تنافی و تناقض نیست بلکه مطلوب همین است که با صغیر که مجهول است باین کار از آن  
باز من محمدی صریح است که جمیع معتقدین ثقات ایشان بر بر خلاف مجهول را واضح ساخته بکلمات تجلیل الیه خود پرداخته  
و با حدیثی که خواهد بود یا بعد از این گفته که این حدیث مذکور است از انبیای که می آیند و چنین قول جناب پیر علیه السلام که دلالت  
بر بودن امام مهدی علیه السلام صاحب تمام عینیه اسلام دارد و فواجیه باید از آن نقل کرده پس قطع نظر از آنکه محل استدلال  
البحث نمی تواند استماعین انفاصن این اقوال را عقلاء علی انفسهم مقبول علی غیرهم مورد و در ایضا ظن المتفق  
علیه اولی با اختیار من المختلف فیه که اینهمه را به العقل بقاسمه و فدا عطف به صاحب القضاة ایضا  
این امور دلالت بر این دارد که خواهد بود یا سناخت و دلالت کثرت نموده نیز آنکه جایست که این احادیث نزد او اعتبار  
نداشتند و محقق این اظهار می نویسد بودن احادیث مختلفه درین باب را در کرده باشد تا از اعتقاد بران عدم است  
کنند و چگونه چنین باشد حال که عبارتیکه تیر سابقا نقل آوردیم است در اینکه احادیث مختلفه است نزد خواهد بود یا سنا  
ثابت است که جناب او از اصحاب الدائمات و ثقات است این خطاب معلوم و مدیون است و گفته که بعضی عبارتیکه  
مطلب کذاب کرده و با حکایت حکیمه را از دست معتقدین دلالت اخذ است که شریعت بر است بر عیون عقل کرده و سکوت بران  
و انکاری نموده و سکوت بر نقل کلامی در صراط مستقیم و شریعت است و دلیل تسلیم قطع نظر از آنکه سناخت  
بیشتر است از اوقات باید کشید و الله اعلم صانع انعام الحجة و وضوح الحجة باید خواند و این نیست که خواهد بود یا سنا  
در کشیدن کتاب پرد و اندر وی کار بر گرفته تفرقه بیفتد تو این اخذ است که در کتاب او آورده و همچنین تعیین  
قول جناب امیر و اعلا آن بر تو هم را وی از این است نقل کرده و حدیثیکه مخاطب باین اشاره کرده مع عبارت خواهد  
پار و بر بیان می آید و این در متن فصل الخطاب است این مسعود رضی الله عنه ان رسول الله صلی الله علیه و آله سلم قال  
لو یعقبن من الدنيا الا یوم واحد اطول الله تعالی ذلک الیوم حتی یبعث الله تعالی فیہ رجلا من امتی و من اهل  
دنه باط اسمع اسمی و هم ابیه اسم ابی میلاء الارض قسطا و صدرا کما ملئت ظلما و جورا و فی آخری



لا تنقضي الدنيا حتى يملك العرب رجل من اهل بيتي يواطى اسمه اسمي اخبره ابو داود رحمه الله وقوله صلى الله عليه وسلم اسم ابني في احدى رائي اي داود رحمه الله يعني صاحب ما ذهب اليه الامامية انتهى وخواجه پارسا و حاشيه فاوده فرموده ذكر في بعض الروايات ابو داود رحمه الله وسلم ابني و اهل البيت لا يحسن هذه الرواية لما ثبت عندهم من اسمه واسم ابيه والجمهور من اهل السنة لقول ان ثالثة كان يزيد في الامامية ذكر الامام حافظ ابو حاتم البستي رحمه الله في كتابه حديث من الحديث ان داود مولى عثمان رضي الله عنه فرى عنه ابو الزباد منكر احاديث جدا وهو مداني لا يخرج به لو وافق الثقات فكيف اذا انفرد وزاد بن ابي الزباد الباهلي من اهل البصرة يروي المنكر من المشاهير لا يخرج خبره ولا يكتب الا للاختبار قالوا لا يحتل ان الراوي هم بحرف نقديرة واسم ابيه اسم ابني المولود بابنه الحسن وكذلك قالوا في الخبر الذي فيه ان امير المؤمنين عليا رضي الله عنه قال قد نفا الى بنه الحسن رضي الله عنه ان ابني هذا سيدا ويخرج من صلبه رجل يسمى باسمي نبيكم يشبهه الخلق عيلا الا مرض صلا قالوا فان الراوي هم ايضا في حرف واحد وهو البلاء فاراد ان يقول الحسين فقال الحسن وبعد ان خرج پارسا حكايته فذكره صاحب الهدى النبوة او قد نقلتموه وكفته كه روات البليغ انرا و ايت كرده اند وبعد آن بندي از علامات قيام آنحضرت بروايت رواه البليغ عليهم السلام نقل كرده وبعد ان گفته ولا اخبار في ذلك اكثر من ان تحصى مناقب المهدي رضي الله عنه صاحب الزمان الغائب عن الاعيان الموجود في كل زمان كثيرة و ظاهر تظاهرات الاخبار على ظهوره واشراق نور محمد الشيعية المحمدية ويجاهد في الله حتى جهاده ويطهر من الاذناس اقطار بلاد زمانه زمان المتقين واصحابه خلصا من الريب وسلموا من الغيب اخذوا بهديه و طاعة واهتدوا من الحق الى تحقيقه به ختمت خلافة والامامة وهو الامام من لدان مات ابو داود الى يوم القيمة وعيسى عليه الصلوة والسلام يصلي خلفه ويصداقه على عوايه ويدعوا الى ملته التي هو عليها والذبي صلى الله عليه وسلم صاحب الملة انتهى ازين عبارت حاشيه كه از نسخة محشي فصل الخطاب كه در ان سائر منبهات مصنف مذکور است نوشته است يست نولي مريض كريم برادر نولي نور كريم كه از افاضل السنن اند نقل كردم حتى مثل افتاب تاب در خشمه و فساد توهمات مخاطب بنصه ظهوره رسيد كه در ان اول حكم البليغ كه واجب الاتباع اند بعد صحت روايت ابو داود و اعطال ابوهم را و بيچنين اطلاق قول مروي از جناب امير عليه السلام آورده و بعد ان تبصيح صحيح جزا و حقا بوجوه آنحضرت در هر زمان و غيبت از اعيان و امامت آنحضرت از بندي فوات والذبير گوار آنحضرت تار و ز قيا مت بعض نموده رنگ شبهات شك كن و جا حدين و مسولين و دود زبان بلاغت بيان با مر حتى كشوده قصب سبق در تفصيح معاندين بوده پس باوصفاي نص



[illegible]

ان سيد نظر ما چه شد فرمود اورا سپردم با گلس که ما در موسی علیه السلام سپرد خود را بوی سپرده بود و روایت کرده شده است  
 از ابو الحسن رضا که از وی پرسیدند که چه چیز است نام قائم شما فرمود ما احکم کرده اند که پیش از ولادت وی نام نهیم **جمال الدین**  
 محدث که از مشایخ اجازه صاحب تحفه است چنانچه صاحب تحفه در رساله اصول حدیث که برای سید قمر الدین حسینی نوشته  
 در بیان سند مشکوٰه میگوید مشکوٰه المصابیح حضرت شیخ ابو طاهر ایشیج ابراهیم کردی ایشان ایشیج احمد قشاشی ایشان ایشیج  
 احمد بن عبد القدوس و شیخ ایشیج ابراهیم خضر بن سید جعفر نهر وانی و ایشان ایشیج محمد سعید معروف بمیر کلان در وقت  
 خود شیخ که بودند و ایشان ابراهیم نسیم الدین میر شاه و ایشان از والد بزرگوار خود سید جمال الدین عطاء السیرین سید  
 غیاث الدین فضل بن سید عبد الرحمن ابراهیم و ملا علی قاری در مرقاۃ فی شرح کرده که او از مشایخ کبار است و فاضل  
 مخاطب هم بود در مسلک اول از اکابر محدثین خود میداند در روضه الاحباب که ملا علی قاری در مرقاۃ شرح مشکوٰه و ملا یحیی  
 لاهوری در ذخیر جاری شرح صحیح بخاری و حسین بن محمد بن الحسن الدیار بکری در تاریخ خمیس فی احوال النفس النفیس و عبد الح  
 دهلوی در مدارج النبوة و رجال مشکوٰه و شاه ولی الله والد صاحب تحفه که بر زبان مخاطب خاتم العارفين قاصم الخافضین  
 التکمیل حجة الله علی العالمین می باشد در رازانه الخفا از ان کتاب نقلها کنند و در لال الاجتاج بآن نمایند و معتبر بشمارند  
 میفرماید کلام در بیان امام دوازدهم مؤمن محمد بن الحسن قنبر لکده بایون ان در دوح ولایت وجود هر معدن بدایت بقول  
 اکبر الایات و انتصف شعبان سنه خمس و خمسين و مائتين در سمره اتفاق افتاد و قيل فی الثالث و العشر من  
 شهر رمضان سنه ثمان و خمسين و مائتين و ما در ان عالی گوهرم ولد بوده و مسماة بصقیل یاسوس و قيل نرجس و قيل حکیمه و ان  
 امام ذی الاحترام در کنیت و نام با حضرت خیر الانام علیه و الله تحف الصلوة و السلام موافقت دارد و مهدی منظور و لکن  
 الصالح صاحب الزمان در القاب و نظم است در وقت پدر بزرگوار خود بر روایت اول که بصحبت او بخت پنجساله بود و بگوید  
 نانی و رساله و حضرت و اهب العطا یا ان شکوفه گلزار را مانند بچی زکریا سلام الله علیه در حالت طفولیت حکایت  
 فرمود و در وقت صبا بر تبه بلند امامت رسانید و صاحب الزمان یعنی مهدی دوران در زمان معتد خلیفه فی سنه  
 خمس و تین و مائتين و ستین و مائتين علی اختلاف القولین در سمره و ایه سرمن ای از نظر فرق برایا غائب انتهی  
 و این عبارت نص صریحست بر اینکه حضرت محمد بن الحسن العسكري علیه السلام امام دوازدهم است و حق تعالی انجناب را  
 در طفولیت حکمت کرامت فرموده و بر تبه امامت رسانیده و نیز همین جناب مهدی دوران و صاحب الزمان است و ظهور  
 مترقب منظر است پس اطلالان مزعمات و هفوات صاحب تحفه و اسلافش که منکر صلح ولادت آنحضرت و امامت منظر  
 بودن انجناب اند تبصریح جمال الدین محدث که از مشایخ اجازه صاحب تحفه است ثابت گردید و سر محمد علی فلک و آنچه



و اقبال طالع نماید تاریخ ولادت ایشان مظہر انوار فضل احسان از شرق مراد بر آید غلام مجاہد از چہرہ عالم کتاب کشاید بحر  
اہتمام الشریع علیہ السلام رکاب بیانی ملتضیا مانند ایوان سپہر حضرت است ارتقا و استحکام گیرد و بحسن اجتہاد آن سید ذی  
الاحترام قواعد بنیان ظلم ظلام نشان در بسط غیر اخفاض و اندام پذیرد و اہل اسلام در ظللال اعلام نظیر اعلا<sup>مشاور</sup>  
افتاب حوادث مان و خواجه شقاوت فرجام از اصابت حسام خون اشانش جزای اعمال خویش یافتہ بقعر جہنم شباند  
وسعد در من قال امیات یا ای نام ہایت شعار کہ برگشت از حد غم انتظار ز روی ہمایون را بگفت نقاب عیان  
ساز خسار چون آفتاب بروں آئی از منزل خفا نہ نمایان کن آثار مہر و وقایہ الی آخر الابیات و ابو حمید احمد محمد بن  
یوسف بن محمد کتبی متوفی صاحب کفایت الطالب فی مناقب علی بن ابی طالب در کتاب البیان کہ در اخبار حضرت صاحب العصر  
والزمان تالیف نموده نیز بااست وجود و طول عمر آنحضرت و اینکه مہدی ہو و عود او ہمین جناب بہت تصریحات کرده و  
بر این دلائل جمادات و امیہ و شبهات بخیفہ منکرین از پنج دین برگندہ است حیث قال علی ما نقل عنہ لولا  
والمخالف من الدلالة على كون المهدي باقيا منذ غيبته الى الان انه لا امتناع في بقائه كبقاء عيسى  
الموعود والخضر والياس من اولياء الله وبقاء الامور المدجال والمليين من عداء الله وهو لا قد ثبت  
بقائهم بالكتاب السنة التي اخرها هو مذکور فی کتب الاحادیث کتب اهل الخلاف ککتف النعمه و  
الفصول المهمة وسبط بن الجوزي<sup>رحمۃ اللہ علیہ</sup> کہ از اکابر علمای اہلسنت و برخی از محامد و مناقب در باب بعد مذکور خواهد شد نیز  
کتاب اثر خواص الامامة فی معرفة الائمة و بارہ حضرت صاحب الزمان موافق اعتقاد الحق تصریح کرده بامامت آنحضرت قائل  
نام و از وہم آنحضرت رافقتہ و ہذہ عبارتہ علی نقل عنہ فی ذکرہ علیہ السلام ہو محمد بن الحسن بن علی بن محمد بن علی  
بن موسی بن جعفر بن محمد بن علی بن الحسین بن علی بن ابیطالب علیہم السلام و گندتہ ابو عبد اللہ و ابو القاسم  
وہو الخلف الحجۃ صاحب المنال القائم المنتظر الباقي و هو اخو الاممة الخ شیخ نور الدین بن الصباغ المالکی  
بہم تصریح بجواب صاحب الزمان علیہ السلام و امامت آنحضرت نموده و لو ان صفات حمیدہ اش از خصوص لامع فی احوال اہل  
القرن التاسع تصنیف شمس الدین محمد بن عبدالرحمن بخاری مصری تلمیذ رشید ابن حجر عسقلانی صاحب فتح الباری شرح  
صحیح بخاری عالم جلیل القدر و فاضل نہایت معیار و خوشان و تابانت حیث قال فیہ علی نقل عنہ علی  
بن محمد بن احمد بن عبد اللہ نور الدین الاسفاسی القزازی اصل المکی المالکی و يعرف بابن الصباغ ولد فی  
العصر الاول یعنی فی الحجۃ سنہ اربع و ثمانین و سبع مائة و نشأ بها حفظ القرآن و الرسالة فی الفقہ  
والفیئہ ابیہ مات عرفہما علی الشریف عبدالرحمن الاسفاسی عبدالوہاب بن عقیف الیاضی الجمالی بن

19

[illegible]

بن ظهيره وقرينه ابي السعود وسعد النوري وعلي بن محمد بن بكر الشيعي ومحمد بن ابي بكر بن سليمان البكري  
واجاز له واحدا الفقه عن اهلهم والنوع عن الجلال عبد الواحد المرشدي وسبع على الزين المرعي سداسيا  
الوارثي له مولفات منها الفصول المهمة لمعرفة الائمة وهم اثنا عشر والعبر في من سفة النظر اجازة  
ومات في سابع ذي القعدة سنة خمس وخمسين وثمانمائة ودفن بالمعلاة سامحة الله وايانا انتهى  
وسيد نور الدين سمهودي كنيته فضايلش باظر يذب القلوب بنور المانع وغيره مخفي نيت وخوف فضل مخاطب كتاب  
احتجاج مستدلال في ما يدرك كتاب جواهر العقدين بروايات ابن الصباغ احتجاج بآياتها ومكينة جنانته وتفسيره كبريه  
لا استلزم عليه اجرا الا المودة في القربى فيتم ما به ويشهد لذلك ما اخبره ابن المؤيد في كتاب المناقب  
فيما نقله ابو الحسن السفاقي ثم المكي في الفصول المهمة الخ وما به تميمه سري انيت كم بين فقيه المكي اكر اراكم  
ايه ابان تخذ علوم كرده واورا اجازة واده اندوشل سخاوي از واجازة گرفته صاحب صواعق از راه عصيت  
وتبديل وانشال و صاحب تحفة از راه تظهير وعدم اطلاق شعبي قرار واده بوس احتجاج برواياتش را بطريق در سر كرده  
با كماله بين ابن الصباغ در كتاب خود فصول مهمه على تلخه براسي كماله كنهت منعقد ساخته فرموده الفصل الثاني عشر  
في ذكر ابي القاسم محمد الحجة الخلف الصالح ابن ابي محمد الحسن الخالص وهو الامام الثاني عشر وقارخ  
ولادته وذكره في اماتته وذكر طرف من اخباره وغيبته ومدة قيام دولته وذكر نسبه وكنيته  
لقبه وغير ذلك وبمباراة از كلام گفته وروى ابن الخشاب في كتابه مواليد اهل البيت يوفعه بسند  
الى علي بن موسى الرضا عليه السلام انه قال الخلف الصالح من ولد ابي محمد الحسن بن علي وهو صاحب  
الزمان والقائم المهدي وما النص على اماتته من جهة ابيه فروي محمد بن علي بن بلال قال خرج  
الي اماري محمد الحسن بن علي العسكري قبل مضيه بستين يخبرني بالخلف من بعده ثور خرج الي  
مضيه بثلاثة ايام يخبرني بالخلف بانه ابنه من بعده وعن ابي هاشم الجعفي قال قلت لابي محمد  
بن علي جلالك تمنعني من مسالتك افتادن لي ان اسالك فقال سل فقلت يا سيدي هل لك ولدا  
قال نعم قلت فان حدث حادث فاين اسئل عنه قال بالمدينة ولدا بالقاسم محمد الحجة بن الحسن الخالص  
من اي ليلة النصف من شعبان سنة خمس وخمسين مائتين للهجرة وبعد فاصلا يسيرة گفته وهذا طاف  
يسير ما جاء من النصوص الدالة على الامام الثاني عشر عن الائمة الشفاعة والروايات في ذلك كثيرة و  
الاخبار شهيرة اضربا عن ذكرها وقد دونها اصحاب الحديث في كتبهم واعتوا جمعها بالتحريم

بن ظهيره وقرينه ابي السعود وسعد النوري وعلي بن محمد بن بكر الشيعي ومحمد بن ابي بكر بن سليمان البكري  
واجاز له واحدا الفقه عن اهلهم والنوع عن الجلال عبد الواحد المرشدي وسبع على الزين المرعي سداسيا  
الوارثي له مولفات منها الفصول المهمة لمعرفة الائمة وهم اثنا عشر والعبر في من سفة النظر اجازة  
ومات في سابع ذي القعدة سنة خمس وخمسين وثمانمائة ودفن بالمعلاة سامحة الله وايانا انتهى  
وسيد نور الدين سمهودي كنيته فضايلش باظر يذب القلوب بنور المانع وغيره مخفي نيت وخوف فضل مخاطب كتاب  
احتجاج مستدلال في ما يدرك كتاب جواهر العقدين بروايات ابن الصباغ احتجاج بآياتها ومكينة جنانته وتفسيره كبريه  
لا استلزم عليه اجرا الا المودة في القربى فيتم ما به ويشهد لذلك ما اخبره ابن المؤيد في كتاب المناقب  
فيما نقله ابو الحسن السفاقي ثم المكي في الفصول المهمة الخ وما به تميمه سري انيت كم بين فقيه المكي اكر اراكم  
ايه ابان تخذ علوم كرده واورا اجازة واده اندوشل سخاوي از واجازة گرفته صاحب صواعق از راه عصيت  
وتبديل وانشال و صاحب تحفة از راه تظهير وعدم اطلاق شعبي قرار واده بوس احتجاج برواياتش را بطريق در سر كرده  
با كماله بين ابن الصباغ در كتاب خود فصول مهمه على تلخه براسي كماله كنهت منعقد ساخته فرموده الفصل الثاني عشر  
في ذكر ابي القاسم محمد الحجة الخلف الصالح ابن ابي محمد الحسن الخالص وهو الامام الثاني عشر وقارخ  
ولادته وذكره في اماتته وذكر طرف من اخباره وغيبته ومدة قيام دولته وذكر نسبه وكنيته  
لقبه وغير ذلك وبمباراة از كلام گفته وروى ابن الخشاب في كتابه مواليد اهل البيت يوفعه بسند  
الى علي بن موسى الرضا عليه السلام انه قال الخلف الصالح من ولد ابي محمد الحسن بن علي وهو صاحب  
الزمان والقائم المهدي وما النص على اماتته من جهة ابيه فروي محمد بن علي بن بلال قال خرج  
الي اماري محمد الحسن بن علي العسكري قبل مضيه بستين يخبرني بالخلف من بعده ثور خرج الي  
مضيه بثلاثة ايام يخبرني بالخلف بانه ابنه من بعده وعن ابي هاشم الجعفي قال قلت لابي محمد  
بن علي جلالك تمنعني من مسالتك افتادن لي ان اسالك فقال سل فقلت يا سيدي هل لك ولدا  
قال نعم قلت فان حدث حادث فاين اسئل عنه قال بالمدينة ولدا بالقاسم محمد الحجة بن الحسن الخالص  
من اي ليلة النصف من شعبان سنة خمس وخمسين مائتين للهجرة وبعد فاصلا يسيرة گفته وهذا طاف  
يسير ما جاء من النصوص الدالة على الامام الثاني عشر عن الائمة الشفاعة والروايات في ذلك كثيرة و  
الاخبار شهيرة اضربا عن ذكرها وقد دونها اصحاب الحديث في كتبهم واعتوا جمعها بالتحريم



٥٨ إلى جميع الصغىرا الذين في السيف والقاطيع والموتى في شجون الموضع والساردينات  
إليه

[illegible]



جبل لبنان فوجدت فقيرا فقال لي رايت البارحة في المنام قائلا يقول سدد الله ذراعي ابن طلحة صاحبنا  
ترك الوزارة حامدا فنتسطينا لا نجبروا من زاهد في زهدنا في درهم لما اصاب المعدنا قال فلما  
اصبحت ذهبت الى الشيخ ابن طلحة فوجدت السلطان الملك الاشرف على بابيه وهو يطلب الاذن عليه ففعلت  
حتى خرج السلطان فلما خلت عليه صرافته بما قال الفقير فقال ان صداقتك في يدي فانما الموت الى احد  
عشرة يوما وكان كذلك ازين عبارات ظاهريست كما ابن طلحة يذكر ان رزق ساي وشمس الحسن وشمس شافعي وودود فقير  
وظائف نهايت مكان مهابت ودر زبرد تر رفع المرتبة عال حاصلش بود كه وزارت را ترك نموده و آنچه بافت  
غيبی از سر و شایي و در اشعار مذکور گفته خود ظاهرست و ابن جمعه در طبقات فقهاء شافعية كبريا محمد بن طلحة  
محمد بن الحسن الشيخ كمال الدين ابو سالم العارضي العلوي النيصيني صنف كتاب العقد الفريد احدا الصدا  
والروساء المعظمين و لاسنة اثنتين و ثمانين خمسمائة و نفقه و شارك في العلوم و كان فقيها بارعا عارفا  
بالمذاهب و كماله و اخلاقه و نزل عن الملوك و ساد و تقدم و سمع الحديث و حدثات بلاد كثيرة و في  
ثمان و اربعين كتب تقليدا بالوزارة فاعتذر و نزل فاقبل منه فتولاه ايامين ثم انسل خفية و تولى الاموال  
و الموقوف و ليس ثوبا قانيا و ذهب فلور يد ازين حيث فلما سب الى الاشتغال بعلوم الحروف و الاوراق انه  
يستخرج من ذلك اشياء من الغنيات و قيل انه رجع عنه فالتف اعلمت في شجب حب سنة اثنى عشر و ستمائة  
وازين عبارات ظاهريست كما ابن طلحة يذكر ان رزق ساي وشمس الحسن وشمس شافعي وودود فقير  
وعلاني كافي غير من هذبت اصول و خلاف الجملات عارف و برتبه سيادت و تقدم فاز و سمع حديث كره و بلاد كثيرة و كذا  
نموده و كتاب مطالب السؤل و شهره است و ايسرتم و در كتب خود نقلها ازان مي از چند چنانچه مر از محمد بن محمد خان خوشي  
در نزل الكافي جامع بهيچ اقب ان بيت الاطهار و رجال جناب امام حسن عليه السلام ميفرمايد قال ابن طلحة و حج خمسا  
و عشرين حجة ماشا الخ و عبارات مطالب السؤل كه شرحه عتيقه ان ميش حقير حاضر در ماره حضرت صاحب الزمان عليه  
السلام است ابواب الثاني عشر في ابو القاسم محمد الحجة ابن الحسن الخالص بن علي المذكي ابن محمد القانع ابن علي  
الرضا عليهم السلام قاده به الله و عذابه منيع الحق و اناته سبحانه يا و اعلى في ذراعي العلما بالانبياء و قالا  
و اناه على فضل عظيم و فخر عظيم و قد قال رسول الله صلى الله عليه و سلم قولاهم و ذوا العلم بما قال  
از اذله معناه يرى لا يخفى ان في طهري جمادات بسم الله و الصلاة و التسليم و الوصف و سماعة و كذا في قوله  
من لا شاق عحياء و من يهتبه الزهراء عسا و ساسا و ابن يبلغ ما اوتيه امثال و اشباهه فان قالوا

هو المهدي فاما نواولا فاهو قد راعى من النبوة في كناه عناصرها ورضع من الرسالة اخلافها و  
وزرع من القرابة سبعا معاها وبرزع في صفات الشرف فعددت عليه بخصاها فاقني من النسب  
شرف نصاها واعتلا عند الانساب على شرف حسابها واجتني جنا الهداية من معادنها واسباها  
فهو من ولد الطاهر البتول المحترم يكونها بضعة من الرسول فالرسالة اصلها وانها لا شرف للعناصر والاصل  
فاما مولد فبسر من ابي في ثالث وعشرين من شهر رمضان سنة ثمان وخمسين مائتين للهجرة واما  
ابا واما فابوه ابو محمد الحسن الخالص بن علي المتوكل بن محمد القانع بن علي الرضائي موسى الكاظم بن جعفر الصادق  
بن محمد الباقر بن علي زين العابدين بن الحسين الزكي بن علي المرتضى امير المؤمنين قد تقدم ذكر ذلك فغضوا  
امه لم لا تسمى صقيلا وقيل حكيمة وقيل غير ذلك ما اسمه فمحمدا وكنيته ابو القاسم لقبه الحجة والخلف الصالح  
وقيل المنتظر واما ما روي عن النبي صلى الله عليه وسلم في المهدي عليه السلام من الاحاديث الصحيحة فمنها ما  
الامامان ابوداود والترمذي رضي الله عنهما كل واحد منهما بسنده في صحيحه يرفعه الى ابي سعيد الخدري  
قال سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول المهدي مني اهل الجبهة واقفي الانف يملأ الارض قسطا وعدا  
كما ملئت جورا وظلما ويملا سبع سنين منها ما اخرج به ابوداود بسنده في صحيحه يرفعه الى  
قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لولم يبق من الدهر الا يوم بعث الله رجلا من اهل بيتي يملأها  
عدا كما ملئت جورا ومنها ما رواه ايضا ابوداود رضي الله عنه في صحيحه يرفعه بسنده الى ام سلمة  
زوج النبي صلى الله عليه وسلم قالت سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول المهدي من علي بن  
فاطمة ومنها ما رواه القاضي ابو محمد الحسين بن مسعود البغوي رضي الله عنه في كتابه المسمى بشرح  
السنة والخروج الامامان البخاري ومسلم كل واحد منهما بسنده في صحيحه يرفعه الى ابي هريرة قال قال  
رسول الله صلى الله عليه وسلم كيف انتم اذا انزل ابن مريم فيكم واما كرمكم ومنها ما اخرج به ابوداود  
والترمذي بسندهما في صحيحهما يرفعهما كل واحد منهما بسنده الى عبد الله بن مسعود انه قال قال رسول  
الله صلى الله عليه وسلم لولم يبق من الدنيا الا يوم واحد لوطول الله ذلك اليوم حتى يبعث الله رجلا  
من اهل بيتي يواطى اسمه اسمي واسم ابني يملأ الارض قسطا وعدا كما ملئت ظلما وجورا  
وفي رواية اخرى لا تنقضي الدنيا حتى يملك العرب رجل من اهل بيتي يواطى اسمه اسمي في رواية اخرى  
ان النبي صلى الله عليه وسلم قال لي رجل من اهل بيتي يواطى اسمه اسمي هذه الروايات عن ابي داود والترمذي

ومنها ما نقله الامام ابو اسحاق احمد بن محمد الشيباني في تفسيره في نسخة مسندة الى ابن مالك قال  
 وصلى الله على النبي صلى الله عليه وسلم ولد عبد المطلب امة اهل الجنة انا وخرجه جعفر بن محمد بن الحسين والمهدي  
 قال المحدثون هذه الاحاديث النبوية الكثيرة بتعدادها المصحة بجلها واذا ما متفق على صحة اسنادها  
 وجمع على نقلها عن رسول الله صلى الله عليه وسلم وبارادها وهي صحيحة في نسخة في اثبات كون المهدي من  
 ولد فاطمة عليها السلام وان من رسول الله صلى الله عليه وسلم امة من عترته وانه من اهل بيته وان  
 اسمها علي اسمه انه يولد الارض قسطا وعدلا وان من ولد عبد المطلب امة من سادات الجنة وذلك ما  
 لا ناع فيه غير ان ذلك لا يدل على ان المهدي الموصوف بما ذكره من الصفات العادتها هو هذا الباق  
 محمد بن الحسن الخفاف الصالح فان ولد فاطمة عليها السلام كثير من وكل من يولد من عترتها الى يوم القيمة  
 يصدق عليه انه من ولد فاطمة وانه من العشرة الطاهرة وان من اهل البيت فتتأجلون مع هذه الاحاد  
 المذكورة الى زيادة دليل على ان المهدي المراد هو الحجة المذكور لبيتهم كل مكرم فجو ايمان رسول الله  
 صلى الله عليه وسلم لما وصف المهدي عليه السلام بصفات متعددة من ذلك سنة في خبر جبر الى فاطمة  
 عليه السلام الى عبد المطلب انه اجلي الجبهة اثنى الالف وعدد الاوصاف لكثير التي جمعها الاختلاف  
 الصحيح المذكور في انفا وجعلها علامة ودلالة على ان الشخص الذي يسمى بالمهدي ينبغي ان لا يحكم المذكور  
 هو الشخص الذي اجتمعت تلك الصفات فيهم وجدنا تلك الصفات المجمولة علامة ودلالة مجمعة في  
 ابي القاسم محمد الخفاف الصالح دون غيره فيازم القول بثبوت تلك الاحكام له وانما صاحبها ولا فلو جاز  
 وجود ما هو علامة ودلالة لا يثبت ما هو دلالة له قدح ذلك في نصبها علامة ودلالة له من رسول الله  
 وذلك منقطع فان قال المعتبر لانهم العمل بالعادة متروكة الدلالة لا بعد العلم باختصاص من وجدت فيه  
 بها دون غيره وتعيينها فاما اذا لم يعلم تخصيصه وانفاده بها فاذ يحكم له بالدلالة ونحن نعلم ان  
 من رسول الله صلى الله عليه وسلم الى ولادة الخفاف الصالح الحجة محمد عليه السلام ما وجد من ولد فاطمة عليها السلام شخص  
 جمع تلك الصفات التي هي علامة متروكة الدلالة غير كثر في وقت بعث المهدي وظهوره ولا يترحق  
 اخوات تلك الدنيا من ظهور الدجال ونزل عيسى بن مريم وذلك مستبعد مدة مدته ومكانه  
 ذلك الوقت المتأخر المتأخر زمان متجدد في كسرة الطاهر من دلالة فاطمة عليها السلام اكثر من يتعاقبون  
 فيكون ذلك لان في زمان يولد من اهل الطاهرة لعنة النبي من جميع تلك الصفات فيكون هو المسمى

على ما نقله الامام ابو اسحاق احمد بن محمد الشيباني في تفسيره في نسخة مسندة الى ابن مالك قال  
 وصلى الله على النبي صلى الله عليه وسلم ولد عبد المطلب امة اهل الجنة انا وخرجه جعفر بن محمد بن الحسين والمهدي  
 قال المحدثون هذه الاحاديث النبوية الكثيرة بتعدادها المصحة بجلها واذا ما متفق على صحة اسنادها  
 وجمع على نقلها عن رسول الله صلى الله عليه وسلم وبارادها وهي صحيحة في نسخة في اثبات كون المهدي من  
 ولد فاطمة عليها السلام وان من رسول الله صلى الله عليه وسلم امة من عترته وانه من اهل بيته وان  
 اسمها علي اسمه انه يولد الارض قسطا وعدلا وان من ولد عبد المطلب امة من سادات الجنة وذلك ما  
 لا ناع فيه غير ان ذلك لا يدل على ان المهدي الموصوف بما ذكره من الصفات العادتها هو هذا الباق  
 محمد بن الحسن الخفاف الصالح فان ولد فاطمة عليها السلام كثير من وكل من يولد من عترتها الى يوم القيمة  
 يصدق عليه انه من ولد فاطمة وانه من العشرة الطاهرة وان من اهل البيت فتتأجلون مع هذه الاحاد  
 المذكورة الى زيادة دليل على ان المهدي المراد هو الحجة المذكور لبيتهم كل مكرم فجو ايمان رسول الله  
 صلى الله عليه وسلم لما وصف المهدي عليه السلام بصفات متعددة من ذلك سنة في خبر جبر الى فاطمة  
 عليه السلام الى عبد المطلب انه اجلي الجبهة اثنى الالف وعدد الاوصاف لكثير التي جمعها الاختلاف  
 الصحيح المذكور في انفا وجعلها علامة ودلالة على ان الشخص الذي يسمى بالمهدي ينبغي ان لا يحكم المذكور  
 هو الشخص الذي اجتمعت تلك الصفات فيهم وجدنا تلك الصفات المجمولة علامة ودلالة مجمعة في  
 ابي القاسم محمد الخفاف الصالح دون غيره فيازم القول بثبوت تلك الاحكام له وانما صاحبها ولا فلو جاز  
 وجود ما هو علامة ودلالة لا يثبت ما هو دلالة له قدح ذلك في نصبها علامة ودلالة له من رسول الله  
 وذلك منقطع فان قال المعتبر لانهم العمل بالعادة متروكة الدلالة لا بعد العلم باختصاص من وجدت فيه  
 بها دون غيره وتعيينها فاما اذا لم يعلم تخصيصه وانفاده بها فاذ يحكم له بالدلالة ونحن نعلم ان  
 من رسول الله صلى الله عليه وسلم الى ولادة الخفاف الصالح الحجة محمد عليه السلام ما وجد من ولد فاطمة عليها السلام شخص  
 جمع تلك الصفات التي هي علامة متروكة الدلالة غير كثر في وقت بعث المهدي وظهوره ولا يترحق  
 اخوات تلك الدنيا من ظهور الدجال ونزل عيسى بن مريم وذلك مستبعد مدة مدته ومكانه  
 ذلك الوقت المتأخر المتأخر زمان متجدد في كسرة الطاهر من دلالة فاطمة عليها السلام اكثر من يتعاقبون  
 فيكون ذلك لان في زمان يولد من اهل الطاهرة لعنة النبي من جميع تلك الصفات فيكون هو المسمى

في نسخة مسندة الى ابن مالك قال وصلى الله على النبي صلى الله عليه وسلم ولد عبد المطلب امة اهل الجنة انا وخرجه جعفر بن محمد بن الحسين والمهدي

الشارح في الأحاديث المذكورة ومع هذا الاحتمال ولا يمكن كيف يفتي بكم غصبا بالبحر المذكور  
 فالجواب انكم اذا عرفتم انما الى وقت ولادة الخلف لصلاح والى ما نالكم يوجد من جمع تلك الصفات  
 والاعداد ما سورها سوا في كذا في ثبوت تلك الاحكام لعمد بالدلالة الموجودة في حضرة  
 ذكرتم من احتمال ان يتجدد مستقبلا في العتق الطاهر من يكون بتلك الصفات لا يكون فادعوا  
 الدلالة لا مانعا من ترتيب حكمها عليها فان الدلالة لا دليل راجح لظهورها واحتمال تجددها معا  
 ولا يجوز ترك الراجح بالمرجوح فانه لو جوف فاذلك لا يمنع العمل باكثر الدلالة المنبهة للاحكام اذا ما من  
 دليل الاحتمال تجددها معا وضرب طرق البرهان يمنع ذلك من العمل به وفاقا الذي يوضح ذلك  
 يوضح ان رسول الله فيها اورد الامام مسلم بن الحجاج في صحيحه برصد بسندك قال الحسن بن الخطاب  
 يات عليك مع امداد اهل الكين او يس بزعامة من لم يثمن قن كان بربص فبرأ منه لا موضع درهم له  
 والداله هو بها برأوا قسم على الله لا بد فان استطعت ان يستغفرك فافعل فالتبى ذكر اسمر و  
 فسبر وصفت وجعل ذلك علامته ولا على ان المسمى بذلك لاسم المتصف بتلك الصفات الواسعة  
 لا بد وان اهل الطلب لا يستغفرون من هذه منزلة عالية مقام عند الله تعالى عظيم فلم يزل عرضي الله  
 عنه بعد وفاته رسول الله وبعد وفاته ارجى كفى في الله عنه مثل امداد الذين من الوضو  
 بذلك حتى قدم وفد من اليمن فسالهم فاجابهم شخص متصف بذلك فلم يتوقف عمره خطه عنه في العمل  
 بتلك العلامة والدلالة التي ذكرها رسول الله صلى الله عليه وسلم بل بادرا الى العمل بها وجمع بينه وبينه  
 الاستغفار ومجانا لشارح الحديث النبوي لما علمت تلك الصفات في مع وجود احتمال ان يتجدد في وقت  
 مستقبلا من يكون بتلك الصفات فان قبيلة من كثيرة والتوالد فيها كثير وعين ما ذكرتم من الاحكام  
 موجود وكذا في قضية الخراج لما وصفهم رسول الله بصفات ورتب عليها حكمهم ثم بعد ذلك لما  
 على صلى الله عنه موجود في ذلك في انتم حررنا واليه وان جزم بانهم هم المراد بالحديث النبوي وقالهم  
 قتلهم فعلم بالدلالة عند وجود الصفات مع احتمال ان يكون في غيرهم وامثال هذه الدلالة والاعمال ما يقع  
 كثيرة فعلم ان الدلالة التي لا يجوز ان لا احتمال المرجوح وتزبد ببياننا وتقريرا نقول انهم يثبتون الحكم عند وجود العلامة  
 والدلالة المرجوحات فيلزم تعيين العمل به المصير فمن تركه فاني ان صفات الصفات المراد بابا الحكم المسمى  
 بل شخص غير شيا فقد عذر الخراج لهم وقف فسروا التسمي يدل على ذلك ان الله عز وجل

الادلة في الاحكام المذكورة  
 في قوله تعالى انما الى وقت ولادة الخلف لصلاح والى ما نالكم يوجد من جمع تلك الصفات  
 والاعداد ما سورها سوا في كذا في ثبوت تلك الاحكام لعمد بالدلالة الموجودة في حضرة  
 ذكرتم من احتمال ان يتجدد مستقبلا في العتق الطاهر من يكون بتلك الصفات لا يكون فادعوا  
 الدلالة لا مانعا من ترتيب حكمها عليها فان الدلالة لا دليل راجح لظهورها واحتمال تجددها معا  
 ولا يجوز ترك الراجح بالمرجوح فانه لو جوف فاذلك لا يمنع العمل باكثر الدلالة المنبهة للاحكام اذا ما من  
 دليل الاحتمال تجددها معا وضرب طرق البرهان يمنع ذلك من العمل به وفاقا الذي يوضح ذلك  
 يوضح ان رسول الله فيها اورد الامام مسلم بن الحجاج في صحيحه برصد بسندك قال الحسن بن الخطاب  
 يات عليك مع امداد اهل الكين او يس بزعامة من لم يثمن قن كان بربص فبرأ منه لا موضع درهم له  
 والداله هو بها برأوا قسم على الله لا بد فان استطعت ان يستغفرك فافعل فالتبى ذكر اسمر و  
 فسبر وصفت وجعل ذلك علامته ولا على ان المسمى بذلك لاسم المتصف بتلك الصفات الواسعة  
 لا بد وان اهل الطلب لا يستغفرون من هذه منزلة عالية مقام عند الله تعالى عظيم فلم يزل عرضي الله  
 عنه بعد وفاته رسول الله وبعد وفاته ارجى كفى في الله عنه مثل امداد الذين من الوضو  
 بذلك حتى قدم وفد من اليمن فسالهم فاجابهم شخص متصف بذلك فلم يتوقف عمره خطه عنه في العمل  
 بتلك العلامة والدلالة التي ذكرها رسول الله صلى الله عليه وسلم بل بادرا الى العمل بها وجمع بينه وبينه  
 الاستغفار ومجانا لشارح الحديث النبوي لما علمت تلك الصفات في مع وجود احتمال ان يتجدد في وقت  
 مستقبلا من يكون بتلك الصفات فان قبيلة من كثيرة والتوالد فيها كثير وعين ما ذكرتم من الاحكام  
 موجود وكذا في قضية الخراج لما وصفهم رسول الله بصفات ورتب عليها حكمهم ثم بعد ذلك لما  
 على صلى الله عنه موجود في ذلك في انتم حررنا واليه وان جزم بانهم هم المراد بالحديث النبوي وقالهم  
 قتلهم فعلم بالدلالة عند وجود الصفات مع احتمال ان يكون في غيرهم وامثال هذه الدلالة والاعمال ما يقع  
 كثيرة فعلم ان الدلالة التي لا يجوز ان لا احتمال المرجوح وتزبد ببياننا وتقريرا نقول انهم يثبتون الحكم عند وجود العلامة  
 والدلالة المرجوحات فيلزم تعيين العمل به المصير فمن تركه فاني ان صفات الصفات المراد بابا الحكم المسمى  
 بل شخص غير شيا فقد عذر الخراج لهم وقف فسروا التسمي يدل على ذلك ان الله عز وجل

لما انزل في التوراة على موسى انه يبعث النبي بعاري في اخر الزمان خاتم الانبياء ونعته باوصافه وحملها  
 علامة ودلالة على اثبات حكم النبوة له وصار قوم موسى عليه السلام يذكرونه بصفاته ويعلمون انه  
 يبعث فلما قرب ما ن ظهوره ونعته صاروا يبهلادون المشركين به ويقولون سيظهر الان نبي نعتة كذا  
 وصفه كذا ونستعين به على قناكم فلما بعث صلى الله عليه وسلم ووجدوا العلامات والصفات باسما  
 التي جعلت دلالة على نبوته انكروها وقالوا ليس هو هذا بل هو خيرة وسياتي فلما جئوا الى الاحتمال واعترضوا  
 عن العمل بالدلالة الموجودة في الحال انكر الله تعالى عليهم كونهم تركوا العمل بالدلالة التي ذكرها لهم في التوراة  
 وجئوا الى الاحتمال في هذه القصة من كبر الادلة واتوى الحجج على انه يتعين العمل بالدلالة بعد وجودها  
 واثبات الحكم لمن جادت تلك الدلالة فيه فاذا كانت الصفات التي هي علامة ودلالة لتثبت الاحكام  
 المذكورة موجودة في الجهة الخلف الصالح فهذا يعين اثبات كونه المهدي المشار اليه من غير جرح الى احتمال  
 محتمل خيره في الاستقبال فان قال المعترض لسلطان الصفات المجعولة صلاحة ودلالة اذا وجدت تعين العمل  
 بها ولو لم تثبت مدلولها لمن جادت فيه لكن منع وجود تلك العلامة والدلالة في الخلف الصالح فهذا  
 من جملة الصفات المجعولة علامة ودلالة ان يكون اسمها به موافقا لاسم النبي صلى الله عليه وسلم وهكذا  
 به الحديث النبوي على ما ورد في قوله وهذه الصفة لم توجد فيه فان اسمها به الحسن واسم النبي صلى الله عليه وسلم  
 عبد الله والحسن من عبد الله فلم توجد هذه الصفة التي هي جزء من العلامة والدلالة واذا لم يوجد جزء  
 العلة لا يثبت حكمها فان الصفات الباقية لا تكفي في ثبات تلك الاحكام اذ النبي صلى الله عليه وسلم لم يجعل  
 الاحكام فائدة الا من اجتمعت تلك الصفات فيه كلها التي جزءا موافقا لاسم النبي صلى الله عليه وسلم وهذا لم يقع  
 في الجهة الخلف فلا يثبت تلك الاحكام له وهذا الشكل في الجواب بل قبل الشرع في تفصيل الجواب من ان  
 ينبغي عليهما الغرض الاول انه شائع في لسان العرب اطلاق لفظة الاب على الجلال الاعلى قد نطق القرآن الكريم  
 فقال تعالى من ابكم ابراهيم وقال تعالى حكاية عن يوسف عليه السلام واتبع حلة ابائي ابراهيم واسحاق  
 ونطق بذلك النبي صلى الله عليه وسلم في حديث الاسماء انه قال قلت من هذا قال ابوك ابراهيم فعلم ان لفظة الاب  
 تطلق على الجلال اعلى فهذا احد المرين الثاني ان لفظة الاسم تطلق على الكمية على الصفة وقد استعملها  
 ودارت بها القدماء في الحديث حتى ذكر الامامان البخاري ومسلم رضي الله عنهما كل منهما رفعه الى  
 سهل بن سعد الساعدي رضي الله عنه انه قال سمعني علي بن ابي طالب رضي الله عنه يقول سمعنا رسول الله صلى الله عليه وسلم سماه

[illegible]



سماءه باني نواب لو يكن له اسم احب اليه منه فاطلق لفظه الاسم على الكنية ومثل ذلك قول الشاعر ربي  
 ارحم قدامك ان شئى مؤتنة ومن كماله فقد انعم الله للعرب ويروى من اصفك فاطلق التسمية على الكنية  
 او الصفة وهذا شائع ذائع في لسان العرب ذاقه ما ذكرناه من الامرين فاعلم ان الله توفيقه ان النبي صلى  
 عليه وسلم كان له سبطان ابو محمد الحسن وابو عبد الله الحسين ولما كان الحجة المظفرا صالح محمد عليه السلام من ولده  
 ابي عبد الله الحسين لو يكن من ولدي محمد الحسن كانت كنية الحسين ابا عبد الله فاطلق النبي صلى الله عليه وآله  
 على الكنية لفظ الاسم لاجل المقابلة بالاسم في حق بيته واطلق على الجد لفظ الاب فكانه قال يواحي اسمه  
 اسمي فهو هذا نا محمد كنية جد اسم ابي اده هو ابو عبد الله وابو عبد الله لتكون تلك الالفاظ المخصوصة جامعة  
 لتعريف صفاته واعلام انه من ولدي عبد الله الحسين بطريق جامع موجز وحيد فتتطو الصفات وتوجد  
 باسمها مجمعة للحجة المظفرا صالح محمد عليه السلام وهذا بيان كاف في ازالة ذلك الاشكال فانه اما  
 ولده فلم يكن له ليدرك ولا ولد له انى ولا ذكر وامامهم فانه في ايام المعقدا على الله خاف فاختفى وان كان  
 فلم يمكن كذا ذلك من غائب ان ينقطع خبره ولا توجب غيبته وانقطاع خبره الحكم بمقدار عمره ولا بانقضاء  
 حياته وقد رغب الله تعالى اسعة وحكمه والطافة بعبادة عظيمة حاملة ولورام عظماء العلماء ان يبارك  
 حقائق مقدراته وكنه قدرته لم يجد الى ذلك سبيلا ولا نقب طرف تطلعهم اليه حسيروا حطوا كليل  
 ولما عليهم لسان عجزهم عن احاطة به وما اوتيهم من العلم الا قليلا وليس نبيذع ولا مستغرب فعمير بعض  
 عباد الله المخلصين لا امتداد عمر الى حين فقد امتد الله سبحانه وتعالى عمر جميع كثير من خلقه من اصفياء  
 واوليائه ومن مطروديه واعلماء فمن اصفياء عيسى عليه السلام ومنهم الخضر عليه السلام وخلق آخر  
 من الانبياء عليهم السلام طالت اعمارهم حتى جاز كل واحد منهم الف سنة او قاربها كروح عليه السلام و  
 غيره واما من الاعلاء المطردين فباليس كذلك الدجال ومن غيرهم كعاد الاول كان فيهم من عمره ما يقارب  
 الالف كذلك لقاب احب اليه ان الساع القدام في الرواية في تعمير بعض خلقه فاني مانع منع من امتداد  
 عمر الخلف الصالح الى ان يظهر في كل ما حكمه الله تعالى له به وحيث وصل الكلام الى هذا المقام وانتهى حريان  
 القلم بما خطه من هذه الاقسام الوسام فلنقفه بالحمد لله رب العالمين فانها كلمة مباركة جعلها الله  
 سبحانه وتعالى خرد عوى اهل جهنم وخصها بمن اجتنابه من خلقه وكساه ملائكة ضوانه واكرامهم  
 ارشادات انكار فقهائهم واقدارهم ثقات نافذين تجرهم قبيح نافذة وبريل حق برابره اعتقادا بما است



[illegible]

١٠٠  
 ١٠١  
 ١٠٢  
 ١٠٣  
 ١٠٤  
 ١٠٥  
 ١٠٦  
 ١٠٧  
 ١٠٨  
 ١٠٩  
 ١١٠  
 ١١١  
 ١١٢  
 ١١٣  
 ١١٤  
 ١١٥  
 ١١٦  
 ١١٧  
 ١١٨  
 ١١٩  
 ١٢٠  
 ١٢١  
 ١٢٢  
 ١٢٣  
 ١٢٤  
 ١٢٥  
 ١٢٦  
 ١٢٧  
 ١٢٨  
 ١٢٩  
 ١٣٠  
 ١٣١  
 ١٣٢  
 ١٣٣  
 ١٣٤  
 ١٣٥  
 ١٣٦  
 ١٣٧  
 ١٣٨  
 ١٣٩  
 ١٤٠  
 ١٤١  
 ١٤٢  
 ١٤٣  
 ١٤٤  
 ١٤٥  
 ١٤٦  
 ١٤٧  
 ١٤٨  
 ١٤٩  
 ١٥٠  
 ١٥١  
 ١٥٢  
 ١٥٣  
 ١٥٤  
 ١٥٥  
 ١٥٦  
 ١٥٧  
 ١٥٨  
 ١٥٩  
 ١٦٠  
 ١٦١  
 ١٦٢  
 ١٦٣  
 ١٦٤  
 ١٦٥  
 ١٦٦  
 ١٦٧  
 ١٦٨  
 ١٦٩  
 ١٧٠  
 ١٧١  
 ١٧٢  
 ١٧٣  
 ١٧٤  
 ١٧٥  
 ١٧٦  
 ١٧٧  
 ١٧٨  
 ١٧٩  
 ١٨٠  
 ١٨١  
 ١٨٢  
 ١٨٣  
 ١٨٤  
 ١٨٥  
 ١٨٦  
 ١٨٧  
 ١٨٨  
 ١٨٩  
 ١٩٠  
 ١٩١  
 ١٩٢  
 ١٩٣  
 ١٩٤  
 ١٩٥  
 ١٩٦  
 ١٩٧  
 ١٩٨  
 ١٩٩  
 ٢٠٠

نوش و غاشیه عقیدت و بردوش دارند کلامی نمی توانند کرد و کجما اندازان در کمال ظهور و انجلار لایح و هوید است که حضرت  
ابن الحسن العسکری علیه السلام متولد شده و امام عصمت و از نظر مردم محبوب اکابر ائمه با سنت حدیث نقول را از آنحضرت  
وایت میکنند و مثل صاحب واقع و صاحب تحفه که استیجا و مبالات را در جناب ایشان باری نیست اخذ و آیات منقول از آنحضرت  
منع و فتنه نیدانند نیز شاه ولی الله در مقاله و ضمیمه بوجود ائمه اثنا عشر علیهم السلام قائل گردیده و بوصف امامت آنحضرت  
استوده و معروف بوقوع نص و اشاره هر یکی بر تاسخ شده که این امامت را راجع بقطبیت کرده لیکن مقصود ما که اثبات وجود  
م مبدی علیه السلام در پیداشدن آنحضرت و وجوب تعظیم و تکریم آنحضرت است قطعا ثابت است و چون نصاب کلام اینجا  
بیشتر شده سخن در آتش مناسب چنان بود که نبذی از تشیعات و مطاعن و ستهزات و بغوات منکرین نیز در اینجا نویسم  
بطلاان و شیعات آنجا برگردد و انقلاب فحش و جوه برین حضرات که اسامی متبرکه ایشان بر زبان خامه کسوسالسان رفته  
دیدار شود پس باید نیست که در تحفه بعد ذکر اعتماد اهل حق بر توفیقات صاحب العصر و الزمان علیه السلام سیر نماید یا خطه باین  
تلمات چنین بود از کار احتیاج می خورد و ثابت نمودن کمال صفات است و بخیر دی این حرکت بلا شبه از حرکات جنون و صواب  
است بلکه تا این است که قریب هزار سال از غیبت امام گذشته معتقد حیات او بودن نیز از جمیع ادایت الی آخره بغوات و  
انجا که تا برین افادات متحیفه شاخص صاحب جنون و سوسان کمال بی خردی و سفاهت بسیاری را کابر و احاطه می شود و شیوخ  
مذیه که خیالات شان نقول شده و لازم می آید ناچار حضرت مخاطب بغداد من استی بملیتین اختار ابو نهان این صفات جمیل را در حق  
و و شابعه صاحب اولیای شایع ثابت خواهد نمود و آنچه شاخص صاحب در بایا امامت زبان و در می بلاغت و فصاحت  
لیع و تمجید را بپایان این اعتقاد اهل حق می آید شبهات متحیفه بران بکار برده بطلاان انهم بر نافر این افادات خود واضح است  
نور جزاه العبد الضعیف در بغوات خود علاوه بر رد و تکذیب امامت و وجود ولادت آنحضرت تشبیه آنحضرت را بصاحب  
زبان را و خروج و مروق اکبر فسوق دانسته چنانچه گفته اکبر الفسوق تشبیه هذا للفقود بصاحب الزمان و کلا  
صاحب الزمان غیور الله تعالی اجزه هم علی الله تعالی بن حجر حم در صواعق محرقه راه عناد و ولده او پیاده و زبان خود را  
بر تبحرین تشیع تشیع که به اشعار کابر درین اوست کسوده قال ثلوا المقار فی الشریعة المطهرة ان الصغیر لا تتح و الله  
یف ساغ لهؤلاء الخفاء المغفلین ان یزعموا امامة من جملة خمس سنین فانه اونی الحکوم صیدا مع انه صلی  
لیه و سلم لم یخبر به ما ذلک الا بحیث کفره و جرحه علی الشریعة الغراء قال بعض اهل البیت و لیت شعرا  
المخبر لهم بهذا و ما طریق و لقد صارت بدلت بوقوفهم بالخیل علی ذلک السحاب و صیاحهم بان حیناجهم  
حکمة کلا و الالباب لقد احسن مع ما ان للسحاب ان یلا الذی کلکوه و یجملکوه ما انان فلی

119

[illegible]

[illegible]

کتاب خطاب در نسبت ذات حق تعالی با المخلوق

در بلاد جزا و تعالی شانه دیگری نباشد و ثانیاً اینکه این قوسم فاسد غلطی بیش نیست صدورش از مثل مخاطب که دم مباحات در اطلاع مذاهب اصول المثل میزند پس بعدی نماید زیرا که نزد المثل افعال قبیحه و امور شنیعه مستند بفعل او تعالی شانه نیست و او را هرگز فاعل و مرکب شود و قبائح ندانند پس حصول کثرت و قدرت برای ظلمه و فسقه مستند بفعل او تعالی شانه نباشد و از کما ظلم جرح بجهان و تعالی لازم آید بحث بعد هم آنکه آنچه جناب مخاطب آن راه حسارت بلکه خسارت با المثل نسبت داده که العیاذ بالله اینها بر زبان می آید که نشانی نشد حق تعالی در هیچ چیز چنانچه پشیمان شد در باره امامت که صریح و بهتان فصیح است که موجب صد حیرانی و پریشانی هزار نامت و پشیمانی برای مخاطب تا وی ملکات انسانی است چه ساحت علیای المثل از حق و خاشاک این جنوآت پاکست البته حضرات الهیست که تجویز صد و قبائح از و تعالی شانه میکنند اگر امثال این کفریات و بهفوات و حق او تعالی شانه بر زبان آید نه عجیب نیست حیرتم میرسد که مخاطب عالم مقام باین همه کبر و خیلا و ادعای حرارت از کذب و افترا چنین اکاذیب ظاهر بهتان های واضع بر زبان می آید و در دوازده پرسش و زحمت حسابی بر نمی آید و صاحب تحفه در افترا علی اکاذیب بهتانا استاد کامل بود لیکن مخاطب با هم عید المثل نیز جناب دست سبحان الله با وصف آنکه بر صحت منقولات و صدق عادی خود را و گران و تجاوز از اسبک علم و فضل غار نهاده علم نهایت افتخار فرشته باز اکاذیب باطله و بهفوات شنیعه را الزامات قویه خیال کرده در این راق سخریه فاق درج میفرماید و بر چنین بهتانهایی نازد و بر این باطل می لافد و از محتج الجواب می کارد و المثل را از ابطال چنین مخرقات عاجز می پندارد بحث نوزدهم آنکه جناب مخاطب تسلیه خاطر از افترا پردازی بر المثل حاصل نشد تا آنکه کذب و بهتانی بر جناب معصوم علیه السلام یافته عروج بر معارج نصیب خروج ساخته او عا کرده که العیاذ بالله حقه الله العالیون حضرت امام جعفر صادق علیه السلام این تمثیل ارشاد فرموده و جواب این طعن بر زبان شایع صاحب آنکه این دروغ بیخود که از استماع آن موثری بر اهل ایمان بخیر و از مفتریات سینه و کذابان نصیره است جواب این غیر از نیست که راست میگوید و دروغی را جزا باشد دروغی و اگر از به دروغ خود جوابی از اهل حق در خواست نمایند یقین است که تن به جز نخواهند داد و مثل مشهور است که نزد و عکس بر کس جواب است اول این بهتان باید از کتب المثل بر آید و بعد از آن جواب خواست بحث بیستم آنکه ستانده مخاطب علی کبیر و حواله با و که او در کسکول خود ترجمه این تمثیل به همین الفاظ شنیعه که ساخته موجب حیرت به غیر کبیر است زیرا که علی کبیر و کسکول او در دو مجرای و بعثت هم شهادت معلول نه ترجمه او در کتب عالمیه متداول و مذکورش و نقل از کتابی از مصنفاتش خواه کسکول باشد خواه غیر آن در کتب شامه المثل مذکور پس به چنین امر عظیم و خطبیم اخلاقی نسبت نامت بخدا ای کریم که کفر صریح و الحاد قبیح است بکتاب چنین کسکول غیر معروف بهیچ الزام استناد نمودن بقایا غریب با جمله مخاطب لازم است که اولاً عبارت او نقل سازد و ثانیاً اعتماد و اعتبارش نزد المثل با ثبات رساند و ثالثاً

بر ستانده مخاطب علی کبیر و نسبت بهتانی

صحت انتساب کمال بطرف اوراق علمی ثقات ثبات فرماید و را با احتمال الحاق این عبارت از میان بردارد و بعد از آن  
از اهل طایفه و پیروی این اهل چنین استناد محمل اگر از غیر جناب غلبه سر نیز در صاف میگفتم که نهی غالی و شهنش حار می نیست  
که هرگز اهل طایفه را این گونه نمی نهند و چنین در عادی بی سر یا التفات نمیکند لیکن با این خاطر باز که مخالف طایفه از آن است  
و از ذکر نمودن حقیر احتمال الحاق این بر وترش نفرمایند و سه که چنین نماند که بادی این بخود حضرت ابلسند اند شاه عبید  
در تحفه نجیال محال البطل استدلال اهل حق بحدیث اعطای جناب سالت ماب صلی علیه و آله فدک بحضرت فاطمه علیها السلام  
که با عتراض آن سطل مذهب نیست است فرموده اند که این قصه را در بعض تفاسیر اهل سنت اهل حق ساخته اند چنانچه  
میفرمایند که سنی دوم آنکه جمعی کثیر از علمای ایشان سعی طبع نموده اند و در کتب اهل سنت خصوصاً تفاسیر سیه که بیشتر  
درستال علماء و طلبا نمیشد و بعضی از کتب حدیث که شهرت دارند و نسخ آن کتب متعدد و بدست نمی آید اکاذیب معصوم  
که موید مذهب سیه و سطل مذهب سنیان باشد الحاق نمایند چنانچه قصه فدک در بعض تفاسیر داخل نموده اند و سیاق آن  
حدیث چنین است وایت نموده که اما نزلت و ات ذات القربی حقه ده حارسول الله صلی الله علیه و آله فاطمة و اعطاها  
فلا طائفتی و مرتجع نفی نیست که این وایت در بسیاری از کتب مشهوره آمده است مذکور است مثل تاریخ حاکم و مسند  
ابو یعلی و مصنفات بزرگ و این در میان اهل حاکم و کثیر اعمال ما اعلی متقی و جمیع اجوام و در مثنوی سوطی که با عتراض خود  
شاه صاحب جامع تفاسیر مشهوره است و به گاه در مثل این حدیث که در بسیاری از مصنفات اهل سنت مذکور است صاحب  
حکم الحاق با جرم فرمایند اگر حقیر عبارت کشکول علی کبر که غایتش اینست که سوامی آن در کتابی دیگر یافته نمیشود و علی تقدیر  
الوجه ان الحاق را راه دهم چه جای استبعاد و استغراب است که تجریر الحاق در عبارت کشکول در کتاب کثیر است از تجریر الحاق  
در کتب کثیره اهل حق است که فاضل مخاطب و صایای صاحب تحفه نظر نمیکند و کبر و وافض را که نقل اند  
کتب نادار الوجود و کیا است بلکه شمع را از آن کبر برای خود اختیار می نمایند یعنی که صاحب تحفه در مکان خود میفرماید  
که است دوم آنکه طاعن صحابه و بطلات مذاهب اهل سنت از کتب نادار الوجود و کیا بایشان نقل نمایند و حال آنکه در آن کتب اثری  
از آن نباشد و سبب آن کتب پیش کس در وقت به کجا موجود نمیشود اکثر ناظران در شبهه شک افتند و بخاطرشان  
رسد که اگر این نقل صحیح باشد تطبیق در میان او و دیگر روایات اهل سنت چه می خواهد بود و حال آنکه این جایزه با عتبت در رد  
میکشد و نمی فهمند که اگر بالفرض نقل صحیح هم باشد محتاج تطبیق وقتی خواهد شد که بر دو وایت در یک نسخه باشد و از شهرت  
و صحت ماخذ و صرحه و لالت و کمیته در راه و چون این مورد را نقل نفی مستقر مفقود است مقابل روایات مشهوره  
صحیحه الماخذ صریحه الدلائل چه باید کرد و کتابی که از آن فرقی نمیدهد برای اهل اهل سنت نقل نمیکند و بهر حال این است کتاب

10/11/11

که نادر الوجود کیاست میباشد و علی تقدیر الوجود ان مصنفین آن کتاب التزام صحت جمیع مایفها نکرده اند بلکه بطریق بیاض و طبع یاس  
در آن جمیع نموده محتاج نظر ثانی نگذاشته اند انتهی از اینجا کما الشمس فی رابعة النهار روشن و بیدار گردید که فاضل مخاطب که  
این التزام را از کتابی نادر الوجود و کیاست مجهول و غیر معروف که مصنفش هم غیر مشهور نقل نموده در کید و صید از روی و افض  
هم پرا فراتر نهاده و جامی بکر هم صاحب تحفه تصریح کرده که نقل از کتب غیر مشهوره جائز نیست حیث قال محقق المسند از غیر  
کتب مشهوره نقل را جائز ندانسته اند مگر در ترغیب ترسیب الخ و اگر جناب مخاطب بعد از شاد فیض بنیاد صاحب تحفه هم غیر  
شناخت استناد خود و شکل مجهول تن نهد و کلام جنابش با تمام عدم تحقیق و التزام تعلیل ساقط از اعتبار سازد و لیلی دیگر  
شناخت استناد و کتب مجهولین از کلام فاضل رشید که از استاد خود محقق تر بوده و جناب مخاطب معتقد نهایت شاد و وفات  
مبارت او در کلام است پیش سازم پس باید دانست که جناب و با انهمه طول باع و شتهار بیزید انصاف و تحقیق نقل و استدلالت  
از کتاب جواهر العقیدین سید سمهودی که عالم مشهور و محدث معتبر و معروف است نهایت شیخ و قبیح دانسته و او را در عداد مجهولین  
داخل ساخته میگوید که ذکر امثال او جز اظهار حق فائده نمی بخشد چنانچه در شبهات خفیه خود بر سیف ناصری تصنیف والده ماجده  
قدس الله نفسه و طیب منه که ذکر جواب این شبهات خود مخاطب هم در اول الفین و غیر آن نموده میگوید قوله از انجمله است آنچه صاحب  
جواهر العقیدین فی فضل الشرفین العلم الجلی و الفیض العلی در قسم ثانی آن کتاب مذکور نموده که از ام سلمه مرویست که رسول خدا صلی الله  
علیه و سلم فرمود شیعه علی هم الفائز و انتهی مرود است بسه اول آنکه ما کتاب جواهر العقیدین را نمی دانیم و مصنف از ان می شناسیم  
که سنی پاک عقیده بود یا را فاضلی برین دیده ذکر این قسم مجهولین بجز اظهار حق خود فائده نمی بخشد انتهی بلفظه الخفیه هر گاه نزد  
فاضل رشید ذکر سید سمهودی آن همه جلالت شان اشتباه و اعتبار که عنقریب میدانی و احتیاج بکتاب جواهر العقیدین و انهم  
چنین حدیث شائع و مشهور که بسیاری از محدثین المسند وایت آن کرده اند چنانچه در حاشیه سیف ناصری بآن اشاره فرموده  
کما فی الاجوبه الفاخره موجب انهار حق و سفاکت و نادانی و باعث طعن و تشنیع شیخ باشد نمیدانم که نزد فاضل رشید ذکر علی  
که هرگز نزد شیعه بعشر عشر جلالت و عظمت و شتهار و اعتبار سید سمهودی نمیرسد بلکه معدود و بودنش از علمای الحق هم غیر  
استناد و احتیاج بکسکول او در چنین امر شیخ و مستغرب که برگرد عوام الحق هم بان مغفله نمیشوند چه جای خواص الشیخ المستحق چه  
ملاح و مناقب و محامد و فضائل خواهد بود اما جلالت شان سید سمهودی پس کویزدانی ماری مخفی نیست لیکن هر گاه نوبت  
انکار ضروریات باین تبه رسیده که فاضل رشید او را در عداد مجهولین داخل میسازد و در ضمن او ترتیب می ورزد و در حتم  
رفض و برین دیدگی حاشاه عن ذلک بخوابش میدهد ناچار تنبیه بر ضروریات هم لازم افتاد پس مخفی نماند که صاحب جواهر العقیدین  
عالم و محدث است در مصنفات و سیما تواریخ مدینه طیبه که بر بعضی از ان حقیر هم مطلع گردیده و نسخ عده ده ان دیده نهایت مشهور

[illegible]



در خطبه ان سید محمودی را به اهل حج جلیله و مناقب عظیمه ستوده که از ان کمال اعتماد و اعتبار و شهرت و فضل و طهارت و صلوات مقام و رفعت  
 نشان سید نور الدین واضح است زیرا که او را عالم کامل و اوجد علمای اعلام و عالم مدینه خیر الانام گفته و تواریخ منصفه و را  
 بسیار تواریخ نیک و داده از مشهورترین و معتبرترین تواریخ گفته و بعضی از ان اخبار باقیات تقیح و نهایت تهذیب شهرت و تدوین این  
 الانام ستوده و بعضی از تحقیق موصوف نموده و هذه عبارت از علماء و سید تواریخ در بهر زمان و عصر در فضائل و اخبار این طایفه  
 الا بر این مدینه شریفه کتب و فائز نوشته اند و از انجمله مولفات سید عالم کامل اوجد العلماء و الانام عالم مدینه خیر الانام  
 نور الدین علی بن السید الشریف عقیف الدین عبد الله بن احمد عسینی السهمودی المدنی رحمه الله رحمة الابرة و سکنه بحیث  
 دارا اقامت ضعیی یوم النیدین للیل یقیمت من فی القعدة عام احدى عشرة و تسعمائة و فتن فی البقیع عند قبر الامام مالک  
 زید المشر شهور و تروعه و تدرین تواریخ است اول کتاب وفاد الوفی باخبار دار المصطفی که از کتاب دیگر سیمی باقیقا و الوفا  
 قبل از اتمام تکامل اقسام آن در سنه ست و ثمانین و ثمانمائة اختصاری نموده و جمع کرده و کتاب اصل در قضیه حیرتی که در  
 مسجده شریف شده سؤخته و فتنه و بی سلامت مانده این کتاب وفاد الوفی کتابست ثانی ناقص شامل احوال مدینه طیبیه و ذکر وقایع  
 و حوادث که در وی واقع شده و احادیث و آثار که در وی یافته باشند بر چند روایات و اختلاف اقرار که نقل  
 شده بعد از ان از کتاب وفاد الوفی در سنه ثلث و تسعین و ثمانمائة تخصیصی دیگر انتخاب کرده و از اخلاص الوفا باخبار دار  
 المصطفی نام کرده و در غایت تقیح و نهایت تهذیب این خلاصه در این ایام بین الانام شهور و مستداول است و منظور کتاب  
 و وف و ذکره واضح کتاب وفاد الوفی بود اگر ایام با کتاب خلاصه بعضی روایات مخالفی ظاهر شود و در نباشد  
 سید محمودی علیه الریه ساله دیگر است که در خصوص قضیه حریق مذکور و انهدام مزارت سیده شریف تاخیر مردم و تحریف  
 عمارت تصنیف کرده و درین سلسله سیات الانبیاء با تفصیلی هر چه تمامه تحقیق ساخته اند و از دیگر کتب هم مثل فضول اللع  
 کفایه المطلق و امثال این فضل و جلالت سید محمودی توان یافت بلکه در لوق و اعتمادش بحیثیت که ملازمان مخاطب هم  
 روایات او را در باره قضیه حریق نقل کرده و خود می دانند و با هر ایهیه است افزاینده که ذکر سید نور الدین محمودی کتاب  
 جواب العقبین او خود فاضل شریف و انبیاء که در زمان او است و از افعال الهی که از حجب غیبیت عموما و نهیت دار و غیر جناب  
 مصنف تحریر رساله الله تعالی صل الماسبق و امیر یحیی عظیم نموده و اکثر از جمله مصنفات علمای اهل بیت شمره کرده  
 مناقب المحدث علیهم السلام تصنیف کرده اند و بان فروع و مباهات و اثبات و ولای اهل خانه خود با اهل بیت علیهم السلام خواسته و  
 نور الدین محمودی امام پیشوای مقتدای خود و انسته نصیب بودنش از علمای اهل بیت نموده چنانچه بعد از عبارت شریف

شیخ علی حنین متعظم فی ذکر علمای اهل بیت که در مناقب اهل بیت علیه السلام کتب رسائل تصنیف نموده اند گفته و سوامی اشخاص  
 مذکورین علمای دیگر از عظامی اهل بیت رسائل مفردة در فضائل اهل بیت طهارت تالیف نموده اند مثل رساله مناقب السادات  
 از ملک العلماء و شهاب الدین بن عمرو دولت آبادی و مناقب النجاشی مناقب العباد و نزلی الابرار با صاحب مناقب اهل البيت  
 از میرزا محمد بن محمد خان بخشمی مودته القری از سعید علی مدانی و منی المطالب فی مناقب علی بن اسیطال از جزی و فضائل  
 اهل البيت از بزار و جواهر العقدين فی فضائل اهل البيت النبوی و شرفهم العالی الامام السید علی السهمی الخ پس بحال از خود فاضل  
 انصاف میطلبیم و او را حکم قرار می دهیم که ارشاد فرمایند که یا استناد بکتاب جواهر العقدين که مایه خرد و مهابات شهابت و توبلیه  
 ان لای خود با اهل البيت علیه السلام ثابت میفرماید و مصنف آن امام و مقتدا و پیشوای خود میداند و او را از عظامی  
 علمای اهل بیت بشمار میبرد صدق کلمه خبیثه ضام الا مقام است یا اظهار جلیل از چنین عالم جلیل متردد در تسنن و نمودن  
 و احتمال فضل بنابر راه دادن ذکر او را دلیل حق نیست بآنکه از کلام فاضل رشید در غایت وضوح ثابت شد  
 که ذکر نمودن جناب مخاطب علی کبیر را که شخص محول است و همتنا و کتاب او صدق آن کلمه است که فاضل رشید ارشاد  
 فرموده و از خوف اشمس از طبع نازک مخاطب که مجرد نقل است بر زبان نمی توانم آورد با وصف آنکه در استناد بجواهر  
 العقدين و استناد بکشکول علی کبیر بخند و جد فرق واضح ظاهر است اول اینکه ثابت شد که سید سهمی عالمی نهایت جلیل  
 الشان و بنایت معتد و مشهور است تا آنکه در او صد اعلام و فضل علمای کرام می دانند و تصانیفش را در تاریخ مدینه از همه تصانیف  
 این باب معتد تر و مشهور تر میگویند و خود رشید از او نقل و امانت او کرده و جناب مخاطب هم در مسک اول از کتاب او  
 احادیث فضیلت خلفا نقل کرده و احتیاج بآن بنوده بخلاف علی کبیر که هرگز باین اکتب رفیع نرسد و هم اینکه استناد بجواهر  
 العقدين در امری واقع شده که دیگر اهل بیت هم نقل و روایت آن کرده اند صاحب جواهر العقدين تنفرد بانصیت بخلاف  
 نسبت ندانست بحتی تعالی که هرگز کسی از اهل بیت ذکر آن نکرده و هم آنکه امریکه مخاطب بکشکول علی کبیر نسبت ده کفر صریح و صلا  
 قبیح است قائل آن خارج از دایره اسلام است چه با که از اهل بیت معذور شود بخلاف فضیلت شیعه جناب امیر علیه السلام که هرگز  
 اهل بیت معتقدان از خود خارج ندانند بلکه خود را عاقلان دانند حاصل بکمال وضوح و ظهور ثابت گردید که استناد  
 مخاطب بکشکول علی کبیر بدون اثبات توشیح مورد تشیعات شیعه و اکتابر خود او است چه با طعن و تشنیع اهل بیت بلکه می توانیم  
 گفت که اگر بفرصت محال جناب مخاطب کوه کنده کاهی برآورد و توشیح علی کبیر ثابت کند و تصحیح نقل هم نماید باز هم فنی محال  
 او نمی تواند شد زیرا که لابد است که جناب مخاطب که بدو در توحیه و تاویل مبنیات اکابر خویش دارد توجیهی و تسویتی بیا  
 حکم رشید بجهولیت سید سهمی پیدا خواهد کرد و تصحیح طعن و تشنیع او بر استناد بجواهر العقدين با وصف ثبوت اعما و کمال



والناقد البصير وصال استعداد واطلاع وواقفیت او بر کتب اهل حق از ملا خطه خرافاتش عیا نیست که کتاب محاسن  
ابو جعفر احمد بن محمد بن خالد برقی را بلا ابو عبد الله مفروض منسوب ساخته و بعض اخبار موضوعه الهنت را که صاحب صواب  
از ابو المحاسن که از روایات سفیه است آورده بان کتاب کذب و افتراء نسبت میکند و نهج البلاغه را تصنیف شیخ رضی  
میداند و بیان شافعی علی که بر تصوف سنی را تصنیف ملا محمد صادق گمان کرده از کتب معتبرین الملتحق می پندارد و صحیفه  
کامله را که از نام زین العابدین علیه صلی ابائه و اولاده افضل التحیه والسلام است منسوب برزید بن علی گفته و محمد بن  
کلینی را بجلای تعبیه نموده و منهاج الکرامه علامه حلی را بمنهج الکرامه تقلید انصاحب الصواب و التحفه موسوم ساخته و خود  
علامه حلی را که اسم انجناب حسن بن یوسف بن علی بن مطهر است از نهایت قصور یاج محمد بن مطهر علی قرار داده و منج الغان  
را که از محمد بن اسحق بن محمد الحوی المذعوب فاضل الدین است در جمله تصانیف مولانا محمد باقر مجلسی شمرده و علی بن عیسی ابلی  
صاحب کشف الغممه را خلافاً لتصریحات الفریقین تقلید صاحب صواب و تحفه که درین تقلید غیر سدید فاضل شیعیه هم گرفتار است  
اردی بی قرار داده و شیخ حریری را علی را اهل نوشته و از همه عجیب و غریب تر است که بعد از محمد بن بابویه قمی و تقلیب انجناب  
شیخ الطائفه شیخ ابو جعفر طوسی سیم بن بابویه قرار میدهند و انجناب را باین لقب یا دمی نماید شیخ مقدم ابو جعفر بن بابویه  
طوسی برین خط و خط الکفا نگرده کتاب الاعتقادات را که از ابن بابویه قمی است و جامع الاخبار را که کسی از شیخ طوسی  
نسبت نداده شیخ ابو جعفر طوسی نسبت میکند ای غیور ذلک من الاختباط والاحتلاط والخطایا والاختلاط من  
لقاء النفس ان غایت حسارت و حواسی محجج السالکین را عماد الدین طبرسی منسوب ساخته حث قال فی ذکر اسماء کتب  
الشععه و تفسیر مجمع البیان و احتجاج و مجمع السالکین تصنیف عماد الدین طبرسی است و این طرفه خطی است که در بیان  
و دلیل قاطع بر دشمنی صاحب کتب زیاده قطعاً و یقیناً مجمع البیان و احتجاج از عماد الدین طبرسی نیست نیز که مجمع البیان  
تصنیف ابو علی الفضل بن الحسن بن الفضل الطبرسی است و احتجاج تصنیف ابو منصور احمد بن علی بن ابیطالب طبرسی که با نظر  
الرجوع الی الکتاب الرصالیه و این بزرگ هر دو کتاب را که از تصنیف شخصین مختلفین است شخصی ثالث نسبت داده یعنی آنرا  
تصنیف عماد الدین طبرسی گفته و عماد الدین طبرسی در علمای شیعه وجودی ندارد در این عماد الدین طبرسی مصنف  
کتاب بشاره المصطفی در علمای شیعه معروف است او طبرسی نیست طبرسی است پس اینجا این بنا برسی طرفه خطی بکار برده  
که لایق تماشای ارباب افتکار است که دو کتاب را که از دو شخص مختلف است تصنیف کی گمان کرده و آن شخص هم از جمله  
آن هر دو نیست بلکه شخص ثالث است و باز هم وجودی ندارد بلکه مفروض محبت است و باین همه خط و خط واضح از  
غایت کذب و افتراء حجاج السالکین با هم شخص مفروض که در نسبت دو کتاب معروف الملتحق با و غلط صریح کرده منسوب

[illegible]

مخاطب و نسبت محتاج السالکین  
بصاحب مجمع البیان

ساخته و دلیل قاطع و برهان واضح بر کذب خود بدست نهصوم داده جناب مخاطب کلام چنین مختلط الحواس را که  
اصلاً خبری ندارد در مقام ادعای کفر الحقی که بر صاحب نموده اند و نسبت دالسه بلکه علقی شمرده اند اما تخیل خاص خود را  
بفادان کمال خورده محتاج السالکین بنسب و با والدین طبری ساخته و این قدر از طرف خود زیاده ساخته که این عماد الدین  
باین الدین طبری هم مشهورست و ظاهر است که این الدین طبری صاحب مجمع البیان است پس مخاطب را کذب بهتان و تفصیح خود  
از بنای سی هم فراتر رفته که محتاج السالکین را بصاحب مجمع البیان بنسب ساخته و دل با الاکذب صریح و بهتان فصیح با جمله الا  
ابن الدین طبری صاحب مجمع البیان به گزیده ما والدین طبری مشهور نیست و ثانیاً کتاب محتاج السالکین هم گزیده تصنیف آنجناب  
نیست و کسی از آنکه و دانسته و در همانم با جناب بنسب ساخته بهتان این صاحب صدق را که بادی هست لال محتاج  
السالکین نیست و نیست که نام بنفسش و توثیق او ثابت کند و همچنین نقل شد بلوی در گرداب بی خبری مانده و بنابر  
و جناب مخاطب جواب است که باقرات و ادبیه و فوات ایشان را تمیز نمایند و تفاوت شان را در نظر عوام زیست نیست و  
و نمی دانند که چنین کلمات سودی بی در بلکه به جهت مایه و افتخار و تالیفات عجز و عدم تیرین پیش هر کس میگردند  
یست و یکم آنکه من البیان مثل اقصا پر خسته نامیده نسبت بکافی آفة الاسلام اعلام داد السلام نموده و این از  
سابق هم المیفتم است زیرا که همه اصناف مشهوره کافی در کتب اوفاد عالم ساری و وار و طلب علوم دینی بر روایات  
و روایت این واقعه و نامرچین کتاب مشهور چندین کتب است نسبت کردن بنسب شیعه و حق است که موجب نکایت  
تنبیحت خود عوام بلکه مقتدرین خود او هم نسبت شیراز نسبت بهتانی بکتاب فی خیر مشهور اولیا و معتقدین  
و این عذر در تفسیر کتاب کاشف حقیقت الام که در سراسر موجود و کتب نسبت چنین بهتان بدین بکتاب مشهور  
متداول هرگز حشیشی هم در دست ندارد که نسبت باقی نمایند یا بلکه اعلام کانی این بهتان آفة اثری و نشانی  
نیست و اگر جناب مخاطب عاقلی دارد لازم که اصل عبارت کانی من نشان بابت مقام نقل کند و از وصحت کذب و افسوس  
خلاص سازد و آنی که در کتب ظاهر اجناب مخاطب باعث برین بهتان ملاحظه معنی از خلوت بداد است که در کافی مذکور  
و این شش فیهی است که از برین محل جلیث فرود آورده و از راه دهرت و طاقت بتقلید اسلاف نصیب هر زده سربازان  
خود بداد را معنی پیشانی قرار داده و آن مستثنی از جواب است و قائلش لیاقت خطاب ندارد چه قول بداد اصلاً و لالت  
به تجویز نیست بلو تعالی شانه میکند چنانچه اعلام کلام را با شکر اندر ساعیه و انیسله و او توضیح و تبیین داده رفع شکوک  
و شبهات معاندین و متعصبین و دانستن شان و خایر جمع الی اللاتب الکلامیه البسوطه عجب مخاطب باین همه تجتر و نازش در  
مقامات کلامیه بر جهان بغیرات پائینه اسلاف خویش که از راه نامحیی مخاطب غامضه ترسیده بر زبان آورده بودند اعلا





كذا اذا لم يفعل ما يقتضي طوله او قصه فاذا وصل الرحم مثلا لم يحمسون يكتب مكانه ستون واذا قطعها يكتب  
مكانه اربعون وفي اللوح المحفوظ انه يصل وعمر ستون كان الطبيب ذوق اذا اطلع على مزاج شخص يحكي بان  
عمره بحسب المزاج يكون ستين سنة فاذا شرب سقاوي ان او قتل انسان فقص من شيء ذلك واستعمل دواء  
قوي مزاجه به فواد عليه ام يحيا النفس الطيب والتغير الواقع في هذا اللوح مسمى بالبدا اما لانه شبهه  
به كافي بل ان يطلق عليه سبحانه من البتة ولا يستزيد من التوفيق اما لانه يظهر الملازمة او  
للمنطق اذا اخبروا بان كل خلل في احد الاجزاء في سبعة عباد في تحقن هذين المؤمنين واية استحقاقه في  
هذا المحور والاشياء حتى يحتاج الى التاويل والتكلف ان لم يظهر الحكمة فيه لنا يعني عقولنا عن الحاشية  
بما سمع ان الحكماء يظهرون منها ان يظهر الملازمة ان تبين في اللوح والمطالعين عليه لطفه تعالى بعباده و  
ايها المومنين في الدنيا الى المستحقون فيزدادوا به معرفة ومنها ان يعلم العباد باخبار الرسل والجميع عليهم السلام ان  
لا تهمهم الحسنة مثل هذه الثوابات في صافيها بل هو في حتم الدائم السخية تاثيرا في فسادها فيكون عيالهم  
الخير ان صار فاهم عن السنيات فظهر ان لهذا اللوح تسلا ما على اللوح المحفوظ من جهة صيرورة سببا  
لحصوله في حال شمال فبذلك تنقش في اللوح المحفوظ حصوله فلا يتوهم انه بعد ما كتب في هذا اللوح حصوله  
لا فائدة في المحور والاشياء منها انه اذا اخبروا وصياء لحيانا من كتاب المحور والاشياء خبروا بخلافه  
يظهر كونه كذا وان به ويكون في ذلك تشديدا للتكليف عليهم تسببا فيزيدوا خبرهم كافي سائر ما ينبغي الله عباد  
به من التكليف الشاقة ويراد الامور التي هي اكثر العقول عن الحاشية بها وبما تميز المسلمون الذين فازوا بها  
الذين عن الضعفاء الذين ليس لهم تقدم مزاج في الدين ومنها ان يكون هذا الاخبار تسلية للذين من المؤمنين  
المتطهرين لفرح اوراق الله وغلبة الحق واهله كما روي في فراج اهل البيت عليهم السلام وطلبهم لانهم عليهم  
السلام لو كانوا اخبار الشيعة في ان ابتلاءهم باستبلاء المخالفين شدة محنتهم انه ليس فراحمهم الله بعدا  
سنة او في سنة ليسوا ورجعوا الى الدين ولكنهم اخبروا وشيعتهم في جعل الفرج ورجعوا خبرهم بانه يمكن  
يحصل الفرج في بعض الازمنة القريبة ليقبوا على الدين ويثابروا بظلال الفرج كما في خبر امير المؤمنين صلوات  
الله عليه وقال رحمه الله بعد ايراد حديثين فاخبارهم عليهم السلام بما يظهر خلافه ظاهر من قبل الجملات و  
المتشبهات التي تسببهم ثم بعد ذلك فيفسد ما وبياها وقولهم يتبع الامر الفلاني في وقت كذا معناه  
انكش كذا وان لم يتبع الامر الفلاني الذي يتأيد ولا يدكر ما الشكامة في الفلاني في النسخ قبل العمل في ذلك والحاشية

في باب ذم معصية عليه السلام فعني قولهم عليهم السلام ما عبد الله مثل البدء ان لا يمكن بالبدء من عظم  
العبادات القلبية لصعوبته ومعارضة الوسوس الشيطانية فيه ولكونه اقرا بان له الخلق والامر وهذا  
كمال التوحيد والمعنى انه من اعظم الاسباب الدواعي الى عبادة الرب تعالى كما عرفت وكذا قولهم ما عظم الله  
بمثل البدء بحيث لا يحتمل لو كان كمال فيه اظهر واما قول الصادق عليه السلام لو علم الناس ما في القول  
بالبدء من الاحكام ما فتروا عن الكلام فيه فلما مضى من ان اكثر مصالح العباد موقوفة على القول بالبدء ولو  
استغنى عن كل ما قد ادر في الزل فلا بد من وقوعه حقا كما دعوا الله في شيء من مطالبهم وما تضرعوا اليه  
وما استكانوا لادبه ولا استأفوا منه ولا رجوا اليه الى غير ذلك مما قد اوردنا عليه واما ان هذه الامور  
من جملة الاسباب المقدرة في الزل ان يقع الامر بها لبدء وانما يصل اليه عقول اكثر الخلق فظهر ان  
هذا الوجه وعلمهم بما يقع فيه من الخوارق اثبات اصح لهم من كل شيء انتهى كلامه مرفوع مقامه واما امرنا  
بس بانه روايات كثيرة وطرق المستفيضين في تغيير وتبديل مقدرات الهي كه عين مفاد احاديث بداهت دار در ديده در تحقيق  
التفاهيم كخبر رواية ابن ابي شيبة وابن جرير وابن المنذر وابن ابي حاتم في حاتم كنه في تفسيره في خبر  
المستند انه في مصنفات خود را از مجاهد آورده اند چنانچه سيوطي در مشهور في اسد خراج ابن ابي شيبة وابن جرير  
وابن المنذر وابن ابي حاتم عن مجاهد رضي الله عنه قال قلت فريش حين انزل ما كان الرسول ان يأتي بال  
الا باذن الله ما نزل اليه يا محمد فمك من شيء ولقد فرغ من الامور فانزلت هذه الآية تخوفوا وعبدواهم فحيو الله  
ما يشاء ويثبت اذ ان شيئا احدا مثاله من امرنا ما شئنا ويحدث الله تعالى في كل رمضان فيحيو الله  
ما يشاء ويثبت من امرنا ذاق الناس مصائبهم وما يعطيهم وما يقسم لهم انتهى ابن ابي حاتم في بحار تمام لا  
دار بانه روايت في مقدرات حق تعالى شانه تغيير وتبديل راهي بايد و آنچه او تعالى مجده از اوراق مردم و مصائب آنها  
و عطاي ايشان مقدار ميكند از محوهم ميكنند و بهجت دفع قوم كفار اشهر و مشركين فجا كه كان كبره وند كه او تعالى شانه را از  
تقدير امور فراغت حاصل شده بيم كه بيمه حيوات الله ما يشاء ويثبت محو مقدرات كه عين مفاد احاديث بداهت  
از طرق اليه است نازل كرده و اين روايت تاثير ميكند قول مولانا جالسي كه مبالغة حضرت ائمه عليهم السلام و اثبات  
بداهت بهجت در برهوت بوده كه اوشان چنان كان باطل داشتند كه از امر و نظام فراغت حاصل شده و و ايت و موم  
منقول از ابن عباس تجمان القرآن است كه عبد الرزاق و فريابي شيخ بخاري وابن جرير وابن المنذر وابن ابي حاتم  
و غيرهم روايت آن نموده اند چنانچه در بيان تفسير كورست اخراج عبد الرزاق و الفريابي وابن جرير وابن منصور و ابن المنذر

و اما امرنا بس بانه روايات كثيرة وطرق المستفيضين في تغيير وتبديل مقدرات الهي كه عين مفاد احاديث بداهت دار در ديده در تحقيق  
التفاهيم كخبر رواية ابن ابي شيبة وابن جرير وابن المنذر وابن ابي حاتم في حاتم كنه في تفسيره في خبر  
المستند انه في مصنفات خود را از مجاهد آورده اند چنانچه سيوطي در مشهور في اسد خراج ابن ابي شيبة وابن جرير  
وابن المنذر وابن ابي حاتم عن مجاهد رضي الله عنه قال قلت فريش حين انزل ما كان الرسول ان يأتي بال  
الا باذن الله ما نزل اليه يا محمد فمك من شيء ولقد فرغ من الامور فانزلت هذه الآية تخوفوا وعبدواهم فحيو الله  
ما يشاء ويثبت اذ ان شيئا احدا مثاله من امرنا ما شئنا ويحدث الله تعالى في كل رمضان فيحيو الله  
ما يشاء ويثبت من امرنا ذاق الناس مصائبهم وما يعطيهم وما يقسم لهم انتهى ابن ابي حاتم في بحار تمام لا  
دار بانه روايت في مقدرات حق تعالى شانه تغيير وتبديل راهي بايد و آنچه او تعالى مجده از اوراق مردم و مصائب آنها  
و عطاي ايشان مقدار ميكند از محوهم ميكنند و بهجت دفع قوم كفار اشهر و مشركين فجا كه كان كبره وند كه او تعالى شانه را از  
تقدير امور فراغت حاصل شده بيم كه بيمه حيوات الله ما يشاء ويثبت محو مقدرات كه عين مفاد احاديث بداهت  
از طرق اليه است نازل كرده و اين روايت تاثير ميكند قول مولانا جالسي كه مبالغة حضرت ائمه عليهم السلام و اثبات  
بداهت بهجت در برهوت بوده كه اوشان چنان كان باطل داشتند كه از امر و نظام فراغت حاصل شده و و ايت و موم  
منقول از ابن عباس تجمان القرآن است كه عبد الرزاق و فريابي شيخ بخاري وابن جرير وابن المنذر وابن ابي حاتم  
و غيرهم روايت آن نموده اند چنانچه در بيان تفسير كورست اخراج عبد الرزاق و الفريابي وابن جرير وابن منصور و ابن المنذر

در باب ذم معصية عليه السلام فعني قولهم عليهم السلام ما عبد الله مثل البدء ان لا يمكن بالبدء من عظم

واین آیه حاکم و البیه فی شعب الایمان عن ابن عباس رضی الله عنه فی قوله یحو الله ما یشاء ویثبت  
 لنزل الله فی کل شهر رمضان الی معاء الدنیا فیدبر الی السنة الی السنة فی لیلة القدر فحو الله ما یشاء ویثبت  
 الا الشقاوة و السعادة و الحیاة و المماتة انشی ابن روایت هم صریح است در آنکه نحو تغییر در مقدرات خالق الارض  
 و السموات واقع میشود زیرا که ابن عباس تفسیر باز گفته که حق تعالی شأنه تدبیر امور هر سال در شهر رمضان مقرر میاید و بعد از  
 آنچه میخواهد سوامی سقاوت و سعادت و حیات و ممات آنرا مقرر نماید و همین است عین بدو خواص حضرت الهیة الطلاق  
 اقطب دایره بران نمایند خواهد نمایند و روایت سوم از جابر بن عبد الله انصاری است که ابن سعید و ابن جریر و ابن  
 در قضاوت خود آورده اند قال السیوطی فی الدر المنثور اخرج ابن سعید و ابن جریر و ابن مردویه عن الکلبی رضی الله  
 عنه فی الایة قال یحو الله من الرزق و یرزق فیه و یحوم من الاجل و یرزق فیه فقیل له من حدائك بهذا قال  
 ابو صالح عن جابر بن عبد الله بن رباب الانصاری عن النبی صلی الله علیه و سلم انه سئل عن قوله یحو الله ما یشاء  
 یعنی فی زیادة العمر و نقصه آورده اخرج ابن جریر و ابن مردویه فی تفسیرهما عن الکلبی فی قوله یحو الله ما یشاء  
 ویثبت قال یحوم من الرزق و یرزق فیه و یحوم من الاجل و یرزق فیه فقیل من حدائك بهذا قال ابو صالح  
 عن جابر بن عبد الله بن رباب الانصاری عن النبی صلی الله علیه و سلم انه سئل عن قوله یحو الله ما یشاء  
 انصاری آورده در وقوع محو از رزق و اجل مقدمه صریح است و همین است عین بدو روایت چهارم از ابو الدرداء است  
 عمر بن عمار از رباب گفته می ابو الدرداء قال قال رسول الله صلی الله علیه و سلم ینزل الله تعالی فی اخر تلك الساعات  
 یبقین من اللیل فینظر فی الساعة الاولی منهن فی ام الکتاب الذی لا ینظر فیه احد غیوره فیحو ما یشاء ویثبت  
 انتهى این روایت هم بدو می بیند و از میسر که جناب سالت اب علیه و اله اشرف التحیات و التسلیمات ارشاد فرمودند که نحو تبدل  
 و تغییر در مقدرات الهی واقع میشود اگر حضرت الهیة پامی ثبات بر مقدرات خود میفرستند و بار و گیر الهی متزلزل نمیشوند  
 که العباد باسد بر جناب سالت اب علیه و اله طعن و تشنیع افرازانند و فرمایند که انجناب حق تعالی باند است بنسب سالت  
 و تجویز از کاتبین بر او تعالی شأنه می پرداخت و روایت پنجم ابن مردویه در تفسیر ابن عساکر در تاریخ اخرج ان نقل عن  
 ایلمونین علی بن ابی طالب علیه السلام نموده اند چنانچه سیوطی در رساله فاداة الخیر فی زیادة العمر نقیصه گفته اخرج ابن  
 مردویه فی تفسیره و ابن عساکر فی تاریخیه عن جلی رضی الله عنه انه سأل رسول الله صلی الله علیه و سلم عن  
 یحو الله ما یشاء ویثبت فقال لا ترین عنک بتفسیرها و لا ترین عین امی بعد ای بتفسیرها الصداقة علی وجه  
 ویر الودان و اصطناع المعروف بحول الشقاء سعادة و یرزق فی العروقی مصارع الشؤ و درین مورد و ذیل از جابر

[illegible]

يجوز الله ما يشاء ويثبت ما يشاء من غير استسكان  
 رسول الله صلى الله عليه وسلم عن هذه الآية فقال لا قرآن عينا بتفسيرها ولا قرآن عيني بتفسيرها  
 بتفسيرها الصداقة على وجهها وبالوالدين اصطناع المعروف بحول الشقاء وسعادة ويزيد في العسر  
 وفي مصارع الشوائب قاضي سنو الله در باب آورده سال علي عن النبي صلى الله عليه وسلم عن هذه الآية  
 يعني يجوز الله ما يشاء قال لا قرآن عينا بتفسيرها ولا قرآن عيني بتفسيرها الصداقة على وجهها وبالوالدين  
 اصطناع المعروف بحول الشقاء وسعادة ويزيد في العسر ما لا اله الا الله بن مردويه قلت المراد بهذا  
 القضاء القضاء المتعلق بغير شريف ظاهر است که فعل صدقه وبر والدين في ما اورده بن يوكوي لا يترك شقاوت  
 ابدی به سعادت بطری محمول بسیار و عمر کوتاه را بر عمر دراز تبدیل نماید پس تغییر و تبدیل را مورد تقدیر راه یافت  
 و بداند که اهل حق معتقد اند ثابت گردید و استجوابات و تشیعات جاہلین و متعصبین متحمل شد و اینست مشتمل بر عبادت  
 که حاکم نسیا بوری در مستدرک آورده و صحیح آن بنوده سید علی در رد منقول میگوید بخروج الحاکم و صحیح عن ابن عباس  
 رضي الله عنهما قال لا ينفع المحذر من القدر لكن الله يجوز الداء عاء ما يشاء من القدر انتهى وابن  
 روايت صحيحه دلالت صريحه دارد بر آنکه حق تعالی شأنه بکمال عاود و اجابت و تصرف در باب حاجات محو و تغيير و در مقدار  
 خود را و میده به و همین است عین بداء که در روایات ائمه اطهار صلوات الله علیهم ما شروق النهار بالا سفار و ارد  
 گردیده و اینست هم از قیس بن عباد است که ابن جریر طبری که محاسبه و مناقب فضیه او بر متبعین کتب جالبه حضرت  
 سنیه از امور واضحه جلیده است آورده فی الدر المنثور اخراج ابن جری عن قیس بن عباد رضي الله  
 عنه قال العاشر من رجب يجوز الله فيه ما يشاء انتهى ابن روايت هم مانند سفید و صحیح روشن و میراث  
 که در دهم ماه رجب محو و تغيير و تبدیل چیزهای که او تعالی شأنه میخواید میفرماید و اینست هم نیز از ابن عباس  
 که عاظم مفسرین اینحضرت مانند ابن المنذر و ابن ابی حاتم در تفاسیر خود با و بهیچ در شعب الایمان آورده اند  
 فی الدر المنثور اخراج ابن المنذر و ابن ابی حاتم و اللیثی فی الشعب عن قیس بن عباد رضي الله عنه قال الله  
 ادر فی کل ایامه العاشر من الاشر الحرام اما العشر من الاخر اما العشر من الاخر فیه عاشر و اما  
 العشر من رجب ففیه يجوز الله ما يشاء و ثبت قال و نسیت ما قال فی ذی القعدة انتهى ابن روايت ظاهر است  
 در ماه رجب در مقدرات الهی محو و تغيير و بداء واقع میشود پس از روایات مردیه طریق خود غفلت و در زید بن و بر  
 مقتضیان آثار ائمه اطهار علیهم السلام طعن متعین نمودن کار جمیع حضرات است و پس بر روایت هم از جناب

اینست مشتمل بر عبادت  
 که حاکم نسیا بوری در مستدرک آورده و صحیح آن بنوده سید علی در رد منقول میگوید بخروج الحاکم و صحیح عن ابن عباس  
 رضي الله عنهما قال لا ينفع المحذر من القدر لكن الله يجوز الداء عاء ما يشاء من القدر انتهى وابن  
 روايت صحيحه دلالت صريحه دارد بر آنکه حق تعالی شأنه بکمال عاود و اجابت و تصرف در باب حاجات محو و تغيير و در مقدار  
 خود را و میده به و همین است عین بداء که در روایات ائمه اطهار صلوات الله علیهم ما شروق النهار بالا سفار و ارد  
 گردیده و اینست هم از قیس بن عباد است که ابن جریر طبری که محاسبه و مناقب فضیه او بر متبعین کتب جالبه حضرت  
 سنیه از امور واضحه جلیده است آورده فی الدر المنثور اخراج ابن جری عن قیس بن عباد رضي الله  
 عنه قال العاشر من رجب يجوز الله فيه ما يشاء انتهى ابن روايت هم مانند سفید و صحیح روشن و میراث  
 که در دهم ماه رجب محو و تغيير و تبدیل چیزهای که او تعالی شأنه میخواید میفرماید و اینست هم نیز از ابن عباس  
 که عاظم مفسرین اینحضرت مانند ابن المنذر و ابن ابی حاتم در تفاسیر خود با و بهیچ در شعب الایمان آورده اند  
 فی الدر المنثور اخراج ابن المنذر و ابن ابی حاتم و اللیثی فی الشعب عن قیس بن عباد رضي الله عنه قال الله  
 ادر فی کل ایامه العاشر من الاشر الحرام اما العشر من الاخر اما العشر من الاخر فیه عاشر و اما  
 العشر من رجب ففیه يجوز الله ما يشاء و ثبت قال و نسیت ما قال فی ذی القعدة انتهى ابن روايت ظاهر است  
 در ماه رجب در مقدرات الهی محو و تغيير و بداء واقع میشود پس از روایات مردیه طریق خود غفلت و در زید بن و بر  
 مقتضیان آثار ائمه اطهار علیهم السلام طعن متعین نمودن کار جمیع حضرات است و پس بر روایت هم از جناب

[illegible]



[illegible]

١٢٥  
 حبيب  
 وارودن انان قال وردان عياض في الجنة  
 قول كعب الاخبار قال المدحالي لكم واصل من ان  
 يعزب الشمس والقمر انما يخضع لوعم اليه يسودون  
 كبريتي



[illegible]

که بسوی اینها نخواهم رفت که کذب دروغ یعنی علی حسب عموم القوم بایشان گفته ام نیز در مشهورست اخراج این احادیث  
عن ابن عباس رضي الله عنهما قال المادعي يونس عليه السلام على قومه اوحى الله اليه ان العذاب يصحهم فقال لهم  
فقالوا ما كذاب يونس عليه السلام وليصحبنا العذاب فقالوا اوحى خراج من الخصال كشيء فجعلها مع اولادنا لعل الله  
ان يرحمنا فاخرجوا الفساق مع الولدان واخرجوا الابل مع فصلانها واخرجوا البقر مع عجاجيلها واخرجوا النعم مع  
سبخاها فجعلوها ما هم واقبل العذاب فلما راوا جارا والى الله ودعوا وبكى النساء والولدان فرغعت ارباب فصلانها  
وخارت البقر وعجاجيلها وثقت النعم وسبخاها فرحمهم الله فصرخ ذلك العذاب عنهم وغضب يونس عليه السلام  
فقال كذابت فهو قوله اذ ذهب مغاضبا وناشد في تفسيره خود آورده اخراج ابن ابي حاتم عن علي رضي الله عنه قال ثبت  
على قوم يونس يوم عاشوراء كان يونس قد اخرج ينظر العذاب هلاك قومه فلم ير شيئا وكان من كذاب المؤمنين  
له بئس قتل فقال يونس كيف ارجع الي قومي فقد اكلتهم فانطلق عاتبا على الله مغاضبا القوم اخرج ابن ابي حاتم عن  
كه عذاب يونس يوم عاشوراء حضرت يونس نازل نشد بكنهجهت توبه واثبات ايشان مرتفع گردید و حضرت يونس غضبناك شد و گفت  
که من اينها دروغ گفتم يعني بر عموم قوم ليس جاني تامل است که خود حضرت اينست چنين وايات اخرج کنند که از ان صريح و قورع  
خلاف اخبار بني معصوم ظاهرست و باز بر و ايات الحجج که از الله طيبين طاهرين معصومين صلوات الله عليهم اجمعين با ثبوت طعنند  
و شبهه را نميند و اعتقاد را بمفاد ان کفر و ضلال انکارند البقاء بالله من التعصب والعن الجحش عن الهدى و عروة بن الزبير  
وسعيد بن جبیر جماعتي يكرهون تصريح کرده اند که مغاضبت حضرت يونس بايوجه بوده که كشف عذاب از قوم آنحضرت بعد و عده  
واقع شد پس انجناب مکرده دشت که در قومي باشد که تجربه خلف بر انجناب کرده باشند و شرم گردان ايشان پس غضب انجناب  
از معنی بود که مردم او را کذاب گویند و خلف عده آنحضرت ظاهر شود و چنانچه سنا و الله در تفسير خود آورده قال عروة بن  
الزبير وسعيد بن جبیر و جماعة و ذهب عن قومه مغاضبا اليه اذ كشف عن قومه العذاب بعد ما وعدناهم  
و كره ان يكون بين قوم جبروا عليه الخلف فيما وعدهم و سنجي منهم ولم يعلم السبب الذي به رفع العذاب  
عنهم و كان غضب من ظهور خلف و عده و ان لسمي كذابا لانه اكرهية حكم الله عز وجل في بعض الاحكام  
انه كان من عادة قومه ان يقتلوا من جبروا عليه الكذاب فخشي ان يقتلوه لما لولوا تأتهم العذاب ليعاد فغضب  
و نيز در تفسير مشهور مذكورست اخراج ابن ابي حاتم و الاكثاري في السنة عن علي بن ابي طالب رضي الله عنه قال  
ان احدا من ائمة القدر ان الداء يرد القدر و ذاك في كتاب الله الا قوم يونس لما امنوا وكشفنا عنهم عذاب  
الخرابي واخرج ابن المنذر و ابو الشيخ عن ابن عباس رضي الله عنه قال ان الداء يولد القضاء و قد نزل من السماء

که بسوی اینها نخواهم رفت که کذب دروغ یعنی علی حسب عموم القوم بایشان گفته ام و نیز در مثنوی مکتوب است اخراج این ایه حاکم  
 عن ابن عباس رضي الله عنهما قال المادعي يونس عليه السلام على قومه اوحى الله اليه ان العذاب يصيبهم فقال لهم  
 فقالوا ما كذاب يونس عليه السلام وليصحبنا العذاب فقالوا اوحى خرس من حال كشي ففعلها مع ولادنا لعل الله  
 ان يرحمنا فاخرجوا النساء مع الولدان واخرجوا الابل مع فصلانها واخرجوا البقر مع عجائيلها واخرجوا الغنم مع  
 سخالها ففعلوا ما امرهم واقبل العذاب فلما راوا جارا والى الله ودعوا وبكى النساء والولدان وراعت الابل فصلانها  
 وخارت البقر بعجائيلها وكثفت الغنم وسخالها فرحمهم الله فصرخ ذلك العذاب عنهم وغضب يونس عليه السلام  
 فقال كذابت هوقوله اذ ذهب مغاضبا وناشد في تفسير خود آورده اخراج ابن ابي حاتم عن علي رضي الله عنه قال قتب  
 على قوم يونس يوم عاشوراء كان يونس قد خرج لينظر العذاب هل اشد قومه فلو يوشيا وكان من كذب لو يكن  
 له بيته قل فقال يونس كيف ارجع الي قومي قل كاذبا بهم فانطلق عاتبا على الله مغاضبا لقومه اخذ ايزن وابت طمير  
 له عذاب يمين قومه موافق اخبار حضرت يونس نازل نشد بلكجهت توبه وانابت از ایشان مرتفع گردید و حضرت يونس غضبناك شد و گفت  
 كه من با آنها دروغ گفتم يعني بر عوم قوم پس عابى نال است كه خود حضرت انست چنين وايات اخراج كنند كه از ان صريح و قوع  
 خلاف اخبار بنى مصوم ظاهرست و باز بر وايات الجرح كرايمه طيعين طيرين معصومين صلوات الله عليهم اجمعين ماثورست طعنند  
 و مستهزئانيند و اعتقاد و انكاف و ضلال انكار نال عباد بالله من التعصب والعنى والتجب عن الهدى عورة بن الزبير  
 وسعيد بن جبير جماعى ديگر نصير صحيح كرده اند كه فاضلت حضرت يونس با نوحه بوده كه كشف عذاب از قوم ان حضرت بعد و عده  
 مراقب شد پس انجناب مكرده و دشت كه در قومي باشد كه تجربه خلف بر انجناب كرده باشند و شرم كرد از ایشان پس غضب انجناب  
 زيمنى بود كه مردم و كذاب گويند و خلف عده ان حضرت ظاهر شود و چنانچه سنا و امده و تفسير خود آورده قال عروة بن  
 الزبير وسعيد بن جبير و جماعة و ذهاب عن قومه مغاضبا لربه اذ كشف عن قومه العذاب بعد ما وعدهم  
 كه ان يكون بين قوم جربوا عليه الخلف فيما وعدهم و استخفى منهم ولم يعلم السبب الذي به رفع العذاب  
 عنهم و كان غضب من ظهور خلف وعده وان لسمي كذا باه كما احيه حكم الله عز وجل في بعض الاحياء  
 ه كان من عادة قومه ان يقتلوا من جربوا عليه الكذاب فخشى ان يقتلوه لما كذبوا به العذاب ليعاد فغضب  
 و نيز در تفسير مثنوي مذكور است اخراج ابن ابي حاتم و الاكائي في السنة عن علي بن ابي طالب رضي الله عنه قال  
 ان طهرا يورد القدر من الداء يورد القدر ذاك في كتاب الله الا قوم يونس لما امنوا وكشفنا عنهم عذاب  
 الجحيم واخرج ابن المنذر و ابو الشيخ عن ابن عباس رضي الله عنه قال ان الداء يورد القضاء وقد نزل من

[illegible]

۱۰۰  
 ۱۰۱  
 ۱۰۲  
 ۱۰۳  
 ۱۰۴  
 ۱۰۵  
 ۱۰۶  
 ۱۰۷  
 ۱۰۸  
 ۱۰۹  
 ۱۱۰  
 ۱۱۱  
 ۱۱۲  
 ۱۱۳  
 ۱۱۴  
 ۱۱۵  
 ۱۱۶  
 ۱۱۷  
 ۱۱۸  
 ۱۱۹  
 ۱۲۰  
 ۱۲۱  
 ۱۲۲  
 ۱۲۳  
 ۱۲۴  
 ۱۲۵  
 ۱۲۶  
 ۱۲۷  
 ۱۲۸  
 ۱۲۹  
 ۱۳۰  
 ۱۳۱  
 ۱۳۲  
 ۱۳۳  
 ۱۳۴  
 ۱۳۵  
 ۱۳۶  
 ۱۳۷  
 ۱۳۸  
 ۱۳۹  
 ۱۴۰  
 ۱۴۱  
 ۱۴۲  
 ۱۴۳  
 ۱۴۴  
 ۱۴۵  
 ۱۴۶  
 ۱۴۷  
 ۱۴۸  
 ۱۴۹  
 ۱۵۰  
 ۱۵۱  
 ۱۵۲  
 ۱۵۳  
 ۱۵۴  
 ۱۵۵  
 ۱۵۶  
 ۱۵۷  
 ۱۵۸  
 ۱۵۹  
 ۱۶۰  
 ۱۶۱  
 ۱۶۲  
 ۱۶۳  
 ۱۶۴  
 ۱۶۵  
 ۱۶۶  
 ۱۶۷  
 ۱۶۸  
 ۱۶۹  
 ۱۷۰  
 ۱۷۱  
 ۱۷۲  
 ۱۷۳  
 ۱۷۴  
 ۱۷۵  
 ۱۷۶  
 ۱۷۷  
 ۱۷۸  
 ۱۷۹  
 ۱۸۰  
 ۱۸۱  
 ۱۸۲  
 ۱۸۳  
 ۱۸۴  
 ۱۸۵  
 ۱۸۶  
 ۱۸۷  
 ۱۸۸  
 ۱۸۹  
 ۱۹۰  
 ۱۹۱  
 ۱۹۲  
 ۱۹۳  
 ۱۹۴  
 ۱۹۵  
 ۱۹۶  
 ۱۹۷  
 ۱۹۸  
 ۱۹۹  
 ۲۰۰  
 ۲۰۱  
 ۲۰۲  
 ۲۰۳  
 ۲۰۴  
 ۲۰۵  
 ۲۰۶  
 ۲۰۷  
 ۲۰۸  
 ۲۰۹  
 ۲۱۰  
 ۲۱۱  
 ۲۱۲  
 ۲۱۳  
 ۲۱۴  
 ۲۱۵  
 ۲۱۶  
 ۲۱۷  
 ۲۱۸  
 ۲۱۹  
 ۲۲۰  
 ۲۲۱  
 ۲۲۲  
 ۲۲۳  
 ۲۲۴  
 ۲۲۵  
 ۲۲۶  
 ۲۲۷  
 ۲۲۸  
 ۲۲۹  
 ۲۳۰  
 ۲۳۱  
 ۲۳۲  
 ۲۳۳  
 ۲۳۴  
 ۲۳۵  
 ۲۳۶  
 ۲۳۷  
 ۲۳۸  
 ۲۳۹  
 ۲۴۰  
 ۲۴۱  
 ۲۴۲  
 ۲۴۳  
 ۲۴۴  
 ۲۴۵  
 ۲۴۶  
 ۲۴۷  
 ۲۴۸  
 ۲۴۹  
 ۲۵۰  
 ۲۵۱  
 ۲۵۲  
 ۲۵۳  
 ۲۵۴  
 ۲۵۵  
 ۲۵۶  
 ۲۵۷  
 ۲۵۸  
 ۲۵۹  
 ۲۶۰  
 ۲۶۱  
 ۲۶۲  
 ۲۶۳  
 ۲۶۴  
 ۲۶۵  
 ۲۶۶  
 ۲۶۷  
 ۲۶۸  
 ۲۶۹  
 ۲۷۰  
 ۲۷۱  
 ۲۷۲  
 ۲۷۳  
 ۲۷۴  
 ۲۷۵  
 ۲۷۶  
 ۲۷۷  
 ۲۷۸  
 ۲۷۹  
 ۲۸۰  
 ۲۸۱  
 ۲۸۲  
 ۲۸۳  
 ۲۸۴  
 ۲۸۵  
 ۲۸۶  
 ۲۸۷  
 ۲۸۸  
 ۲۸۹  
 ۲۹۰  
 ۲۹۱  
 ۲۹۲  
 ۲۹۳  
 ۲۹۴  
 ۲۹۵  
 ۲۹۶  
 ۲۹۷  
 ۲۹۸  
 ۲۹۹  
 ۳۰۰  
 ۳۰۱  
 ۳۰۲  
 ۳۰۳  
 ۳۰۴  
 ۳۰۵  
 ۳۰۶  
 ۳۰۷  
 ۳۰۸  
 ۳۰۹  
 ۳۱۰  
 ۳۱۱  
 ۳۱۲  
 ۳۱۳  
 ۳۱۴  
 ۳۱۵  
 ۳۱۶  
 ۳۱۷  
 ۳۱۸  
 ۳۱۹  
 ۳۲۰  
 ۳۲۱  
 ۳۲۲  
 ۳۲۳  
 ۳۲۴  
 ۳۲۵  
 ۳۲۶  
 ۳۲۷  
 ۳۲۸  
 ۳۲۹  
 ۳۳۰  
 ۳۳۱  
 ۳۳۲  
 ۳۳۳  
 ۳۳۴  
 ۳۳۵  
 ۳۳۶  
 ۳۳۷  
 ۳۳۸  
 ۳۳۹  
 ۳۴۰  
 ۳۴۱  
 ۳۴۲  
 ۳۴۳  
 ۳۴۴  
 ۳۴۵  
 ۳۴۶  
 ۳۴۷  
 ۳۴۸  
 ۳۴۹  
 ۳۵۰  
 ۳۵۱  
 ۳۵۲  
 ۳۵۳  
 ۳۵۴  
 ۳۵۵  
 ۳۵۶  
 ۳۵۷  
 ۳۵۸  
 ۳۵۹  
 ۳۶۰  
 ۳۶۱  
 ۳۶۲  
 ۳۶۳  
 ۳۶۴  
 ۳۶۵  
 ۳۶۶  
 ۳۶۷  
 ۳۶۸  
 ۳۶۹  
 ۳۷۰  
 ۳۷۱  
 ۳۷۲  
 ۳۷۳  
 ۳۷۴  
 ۳۷۵  
 ۳۷۶  
 ۳۷۷  
 ۳۷۸  
 ۳۷۹  
 ۳۸۰  
 ۳۸۱  
 ۳۸۲  
 ۳۸۳  
 ۳۸۴  
 ۳۸۵  
 ۳۸۶  
 ۳۸۷  
 ۳۸۸  
 ۳۸۹  
 ۳۹۰  
 ۳۹۱  
 ۳۹۲  
 ۳۹۳  
 ۳۹۴  
 ۳۹۵  
 ۳۹۶  
 ۳۹۷  
 ۳۹۸  
 ۳۹۹  
 ۴۰۰  
 ۴۰۱  
 ۴۰۲  
 ۴۰۳  
 ۴۰۴  
 ۴۰۵  
 ۴۰۶  
 ۴۰۷  
 ۴۰۸  
 ۴۰۹  
 ۴۱۰  
 ۴۱۱  
 ۴۱۲  
 ۴۱۳  
 ۴۱۴  
 ۴۱۵  
 ۴۱۶  
 ۴۱۷  
 ۴۱۸  
 ۴۱۹  
 ۴۲۰  
 ۴۲۱  
 ۴۲۲  
 ۴۲۳  
 ۴۲۴  
 ۴۲۵  
 ۴۲۶  
 ۴۲۷  
 ۴۲۸  
 ۴۲۹  
 ۴۳۰  
 ۴۳۱  
 ۴۳۲  
 ۴۳۳  
 ۴۳۴  
 ۴۳۵  
 ۴۳۶  
 ۴۳۷  
 ۴۳۸  
 ۴۳۹  
 ۴۴۰  
 ۴۴۱  
 ۴۴۲  
 ۴۴۳  
 ۴۴۴  
 ۴۴۵  
 ۴۴۶  
 ۴۴۷  
 ۴۴۸  
 ۴۴۹  
 ۴۵۰  
 ۴۵۱  
 ۴۵۲  
 ۴۵۳  
 ۴۵۴  
 ۴۵۵  
 ۴۵۶  
 ۴۵۷  
 ۴۵۸  
 ۴۵۹  
 ۴۶۰  
 ۴۶۱  
 ۴۶۲  
 ۴۶۳  
 ۴۶۴  
 ۴۶۵  
 ۴۶۶  
 ۴۶۷  
 ۴۶۸  
 ۴۶۹  
 ۴۷۰  
 ۴۷۱

و استغراب است که با وصف اخراج محققین و تدقیق قریب و حیرت و ابیات را متعین و نشان بجهت ابتلا و عناد و ولد و ارجح و واضح تمام  
پوشی نموده بر اینجی که امثال این روایات و قصص ذکر کرده اند تجزیه و تفسیر نمایند و در لوم و ملامت مبالغه ننمایند و بدانند  
که این مبالغه و شوائع اینها بکجا میرسد فاذا ناسه من شرور الفسنا و سیدیات اعمالنا و عصمتنا من حصائد السنننا و شائع افغاننا از آنکه  
است قصه و یک قوم حضرت صالح را اید امیر سیدین از آن حضرت سوال کردند که بر او دعائی فرماید و آنحضرت ارشاد فرمود که شمار از او محفوظ  
شدید و با وصف این شاد چون تصدیق نموده بود و ضروری با و نرسید و موافق عادت خود و بار بزم چیده آور و چنانچه در حیوة  
ایحسان و کورست روی احمد فی کتاب الزهد عن سالم بن ابی الجعد قال کان رجل من قوم صالح علیه السلام قد  
أذاهم فقالوا یا نبی الله ادع الله علیه فقال اذهبوا فقد کفیتموه قال کان یخرج کل یوم یخطب قال فخرج یوم  
ومعه رغیفان فاکل احدهما و تصدق بالآخر قال فاحطبت ف جاء بحطبه سالم المر یصبه شی فجاءوا بالصالح  
علیه السلام و قالوا قد جاء بحطبه سالم المر یصبه شی قال فداها له صالح علیه السلام و قال الی ای شی صلیت  
الیوم قال خرجت و معی قرصان فقصدا قت باحدهما و اکلت الاخر فقال صالح خل حطبک فخله فاذا فیه شی  
سأخ مثل الجذع حاض علی جدال من الحطب فقال بهذا دفع عنک یعنی بالصدقة از آنجا قصه و با و شاه است  
که یکی جابر بود و دیگر علی و آن حق تعالی شان بنی زمان ایشان می نمود که از عمر جابر سی سال باقی مانده و از عمر عادل سی سال



[illegible]

روشن است که در اخبار حق تعالی که بر رسول خود فرموده واقع شد یعنی اولا حق تعالی بنی خود و منکر از عمر ملک عادل سیال  
باقی مانده و از عمر بادشاه جاسری سیال و ان بنی انیعی را بامت خود بازگفت و باز بدعا و تضرع است خلاف این اخبار و اظهار  
خدا و رسول واقع شد و کسی که گفته بودند که سی سال ندگی خواهد نمود و بعد سی سال مرد و کسی که از عمر شش سال باقی گفته بود  
شش سال ندیده ماند و از لطائف امور این است که این روایت را که نص صحریت بدو و دوم اساس بنفوت حضرت اهل سنت است  
شاه عبدالعزیز هم درستان الحدیث که بر علم معتقدین نشان بران و تجرب و کثرت اطلاع داده اند و حقیقت بدو و ترویج  
کتاب مفتاح کنز الدرایه را سرقه و انتقال فرموده بر حبه آن مرد و اخذ اند و در ده اند و عجب است که با وصف اخراج چنین روایت  
در تحفه بر روایات الحق که مثل آنست زبان درازی غایز نبوده اند و درین باب قدر مشهور که در و غلو را حافظه نباشد  
برای اولسای ایشان کافی و بسند است حالا عبارت بستان الحدیث باید شنید که شاه صاحب ان میفرماید جز فضائل  
الهدی تصنیف ابو الحسن علی بن معروف البرز است و در آخر کتاب در حدیث البر الصلة میگوید حدیثنا ابواسحق ابراهیم  
بن عبدالصمد بن موسی بن محمد بن ابراهیم بن محمد بن علی بن عبدالله بن عباس قال حدثني ابي قال حدثني  
محمد بن ابراهیم الامام عن عبد الصمد بن علي بن عبد الله بن عباس قال حدثني ابي عن جدي عبد الله رضي الله  
عنه قال قال النبي صلى الله عليه وسلم انه كان في بني اسرائيل ملكان اخوان على مدينتين كان احدهما بارا  
برحمه حاد لا في رعيته وكان الاخر حاد لا لرحمة جائر اعلی رعيته وكان في عصرهما بنی فاحی الله عز وجل ان ذلک  
النبي انه قد بقي من عمر هذا البار ثلاث سنين وبقی من عمر هذا العاق ثلاثون سنة فاخبر ذلک النبي رعيته هذه  
ورعيته هذا فاخبر ذلک رعيته العادل فاحزن ذلک رعيته الجائر فقال ففرقوا بين الاطفال والاهمات  
وتوكلوا الطعام والشراب وخرجوا الى الصحراء يدعون الله عز وجل ان يمتهم بالعدل فيزيل عنهم امر الجائر  
فاقاموا ثلثا فاحی الله عز وجل ان ذلک النبي ان اخبر عبادي اني قد ارسمتهم فلجبت دعام فجلعت ما بقي من  
عمر هذا البار لذلک الجائر وما بقي من عمر ذلک الجائر لهذا البار قال فرجعوا الى بيوتهم ومات الجائر لتمام ثلاث  
سنين وبقی العادل فيهم ثلاثين سنة ثم تلا رسول الله صلى الله عليه وسلم وما يعبر من معمر فيقص من عمره  
الا في كتاب ذلک علی الله يسير واز انما استأخروا في ربه واثروا به اخراج ابن سعد في الطبقات عن عیال قال كان في  
بنی اسرائيل ارب اب اذا ذكرنا ذكرنا عهنا اذا ذكرنا عهنا ذكرنا ما به كان الجنه نبی یوحى اليه فاحی الله  
النبي ان يقول له عهنا ذلک واكتب صیلت فاذلک مئیت الى ثلثة ايام فاخبره النبي بذلک فلا كان  
اليوم الثالث وقع بين الجائر والسرير فخرجاء الى ربه فقال اللهم انکنت تعلم انی كنت اعدل فی الحكم واذا

روشن است که در اخبار حق تعالی که بر رسول خود فرموده واقع شد یعنی اولاد حق تعالی بنی خود و بنی مؤمنان از عمر ملک عادل سال  
باقیمانده و از عمر بادشاه جاسر سی سال و ان بنی انعمی را بامت خود بازگفت و باز بدعا و تضرع است خلاف این اخبار و اظهار  
خدا و رسول واقع شد و کسی که گفته بودند که سی سال ندگی خواهد نمود و بعد سه سال مرد و کسیکه از عمر شش سال باقی گفته بود  
شش سال نده ماند و از طائف امور اینست که این روایت را که نص صحریت بدو و دوم اساس بنوات حضرت اهل سنت است  
شاه عبدالعزیز هم در بستان الحدیث که بر عمر معتقدین نشان در آن دو تجز و کثرت اطلاع داده اند و تحقیق بدو و خوش  
کتاب مفتاح کنز الدرایه را سه قه و انتقال فرموده بر ترجمه آن پرداخته اند و درین باب حدیث مشهور که در و غلو را حافظه نباشد  
در تحفه بر روایات البحر که مثل آنست بنان دراز می غایز نهاده اند و درین باب حدیث مشهور که در و غلو را حافظه نباشد  
برای اولیای ایشان کافی و بسند است حالا عبارت بستان الحدیث باید شنید که شاه صاحب آن میفرماید جز فضائل  
البلیت تصنیف ابو الحسن علی بن معروف البرز است در آخر کتاب در حدیث البر الصلوة یگوید حدیث ابو اسحق ابراهیم  
بن عبدالصمد بن موسی بن محمد بن ابراهیم بن محمد بن علی بن عبدالله بن عباس قال حدثني ابي قال حدثني  
محمد بن ابراهیم الامام عن عبد الصمد بن علي بن عبد الله بن عباس قال حدثني ابي عن جدي عبد الله بن  
عنه قال قال النبي صلى الله عليه وسلم انه كان في بني اسرائيل ملكا كان اخوان على مدينتين كان احدهما بارا  
برحمه عادلا في رعيته وكان الاخر عاقا لوجه جائرا على رعيته وكان في عصرهما نبي فوحى الله عز وجل الى ذلك  
النبي انه قد بقي من عمر هذا البار ثلاث سنين وبقى من عمر هذا العاق ثلاثون سنة فاخبر ذلك النبي رعيته هذا  
ورعيته هذا فاحزن ذلك رعية العادل واخزن ذلك رعية العاق فقال ففرقوا بين الاطفال والاهمات  
وتوزعوا الطعام والشراب فخرجوا الى الصحراء يدعون الله عز وجل ان يزيل عنهم امر الجائر  
فاقاموا ثلاثا فوحى الله عز وجل الى ذلك النبي ان اخبر عبادي اني قد رحمتهم فلجبت دعائهم فجمعت ما بقي من  
عمر هذا البار اذ كان الجائر وما بقي من عمر ذلك الجائر لهذا البار قال فخرجوا الى بيوتهم ومات الجائر لتمام ثلاث  
سنين وبقى العادل فيهم ثلاثين سنة ثم اخبر رسول الله صلى الله عليه وسلم وما يعم من مع ما ينقص من عمره  
الا في كتاب ان ذلك على الله يسير واز ان الحكم است انجز ورتبه ترويه اخبر ابن سعد في الطبقات عن عبد الله بن  
بنی اسرائيل و ان الله اذا ذكرنا ذكرنا ما لا يمانه كان الى جنبه نبي يوحى اليه فوحى الله الى  
النبي ان يقول له اعد هذا الكتاب وكتب صيقل فاذكركم ما كنت الى ثلاثة ايام فاخبرني النبي بذلك فلما كان  
اليوم الثالث وقع بين الجائر والسرير فخرجوا الى ربه فقال اللهم انك تعلم اني كنت اعدل في الحكم واذا



[illegible][illegible]



لا ينبغي أن يكون محصوراً بين كلمة من وإلى دونها  
 فكان قاب قوسين أو أدنى ساح بالعرفان في ميدان معرفته فصاح بأنه الجدا فصل اللهم على النبي محمد في طرائق  
 النهار وإنات الليل إلى أباد وصل إلى الله سادات أولي النهي أصفاء الله من بين خلقه على جميع الورى أنخصان شجرة الطيف  
 والسماحة واهل التقى آثار بان الفضل والفصاحة واصحاب التقى واصحابه شمس فلان فلا العز والقرب الرقي  
 سماء الهداية والكرامة والعلى بعد فيقول العبد الدليل الرجعي إلى رحمة ربه الواق محمد الصادق كتاب  
 لما كان كافياً في أصول الدين مشرباً بأصاف الطلبة عين اليقين وجميع احاديثه مستندة إلى جل الله المتين عثرته  
 الطاهرة واهلية الذي هو بالفضل مبين عند ذي العرش مكين مطاع ثرامين مورد الفيوضات والهيبة  
 مجمع الكفاية والجلية والخفية ائمة لفيضه العزيز مهبطه لا يصله إلى من سواههم وسائط فافاضة المفيض حل  
 ودرت ولا عليهم اذ الواسطة موصولة العناية قبل الوسوط اليهم ان كنت تحتاج في تصويره إلى سطر ونقش  
 وتريد شفا حليل جهلك باسمه الشافي فلا حظ نار او ماء وقد را موضوعه على الاثنائي هم الاسماء الحسنى والصفات  
 العليا اسماءهم الحسنى وان كان جميع اجزاء الكون منها يتفوق الا اني اذكر اذا المسلك اذا ما كثرته يتضوع فاقول  
 الامام بعد امير المؤمنين علي عليه الخية والسلام كبر السبطين الحسن بن علي ثواب السبط التابع لمرضات الله  
 الحسين ثم العابد علي ثم الباقر محمد ثم الصادق جعفر ثم الكاظم موسى ثم الرضاء علي ثم النبي محمد ثم النبي علي ثم  
 الزكي العسكري الحسن ثم الحجة المهدي محمد خلف الدائم المنتظر المرحى الذي ببقائه بقيت الدنيا وبممه رزق الله  
 وبوجوده ثبتت الارض والسماء به يملأ الله الارض فسطا وعلا لا بعد ما ملئت جواراً وظلما صلوات الله  
 وسلامه على جدهم وعليلهم جميعين هذا هو الغراس استمع منه ما يتجدد به هولة اخيار الناس يقول شعراء  
 لا يستطيع جواد بعداً غايتهم ولا يذا انهم قوم وان كرم من مشربهم دين وبغضهم كفر وقبحه مخاو معتصم  
 عما اهل التقى كانوا ايتهم اوقيل من خير اهل الارض قيل هم الله فضلهم وما وشرهم جري بذلك في لوحه  
 مستقام بعد ذكر الله ذكرهم في كل بدء ومختوم به الحكم شمس الحقيقة النبوية على صاحبها الصلوات والخية  
 في هذه المنار الاشياء عشره سبابة الداعي في السماء بر جوار هولة النظام الكرام عليه وعليلهم الخية  
 والسلام عن شانهن من ان يعا وصافهم ناد وشيد لنا قبحهم جاد فليس الاصفين فيه الا وصف انفسهم الخية  
 والمعنى بكونهم متصفين بحقائق الايمان دقائق التقوى فاسالك اللهم كوسا مالية من حياحهم وشرار ويا من عين  
 ودهم ولهم وشيخنا الامام القداوة لا نام المحظي من مكارم الاخلاق واخص من بين اقرانه بالفضل

[illegible]

[illegible]

بالفضل في معالي الاشفاق نعمة عم البرايا وجودها وغنية سبق بالكرم وجودها صاحب المناقب عالي المناصب  
السميدع الكلمي والجهد اللودعي كل كل ليس عن بيان محامده واقر بفضل معتقدته ومعانده المنشئت  
بأذيال اهل البيت الكرام عليهم التحية والسلام عملا واعتقادا بداء ومعاد اقبلتنا ومولانا الاشراف الامام  
الشيخ علي كبر الخياط من حضرت السلطان بفضائل عليخان سلمه الله الملك السبحان تبريزي مولدا وهند  
مسكنا كان مشغوقا بحبه ويريد الشرح وخدمته بقدر وصوله الى معانيه ولبه خصوصاً حين نزوله في  
بلداته المحروسة من البلية انشا الله البتة بسبب التعلق بحضرة تلامذة الوزارة مع اعتلاء رتبة الامارة  
ولكن يعوقه عن هذا الامر تعلقه بالحوادث على جهة من الكتب لرفع الغواشي لما قضى عنها الوطر وحصول الفتح  
واخبر منه تعالى انظر رأي في خلسة نومية حضرت واحدا من الملائكة الا ربعة الكبار جالسا على كرسيه رفعة  
وحوله جمع من الخيار وهذا سلمه الله قام في مواجهته كجوا فاضا اياديه على الصدر خضوعا فاشا هو بيده  
الى طرفه اليمنى ليجلس فاشا بامر الكرمي وعلى اليمين جلس فاعطاه هذا الشرح بتقطع عراض طويل من العجوة  
استكتاب الشرح بعد التسويد مطابعا عليه كما بين بوجه جميل اخذ فيه على فاضلا يد وطرا سند يد فكتب  
اولا الفاظ الحديث الذي يميز الطيب من الخبيث وثانيا قبل ان يطبق في البيان معنى الفاظ محتاج الى التوضيح  
بكثره النيمان ثم حرر ما فهم منه عجلا موافقا لمذاق القاديين من الحكماء الهادين اذا احقق صارت  
كانها حاضرة لاديه عزيمة مشهودة من منصبة بين عينيه وصرف عمرة العزيز فيه مریدا اجورا فاجعل  
اللهو سعيه مشكورا وكيف صنف وادح المصنف الكتاب هو بذاته يصف اياها ونفسه عندا والى الكتاب  
وسميناه بالبيان الشافي في حل احاديث كتاب الكافي والمصنف سلمه الله قد شرع فيه مجردا عن حوله وقوه  
منزولا على كرامه العمير متوجها اليه سائلا منه القلب السليم قائلا استعبد بالله من الشيطان الرجيم  
بسم الله الرحمن الرحيم الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على خير خلقه محمد وآله واصحابه جميعين  
اخراين خطبة بصرحت تمام لا اثار در انکه صنف اين شرح خود محمد صادق نسبت بکله مصنفان فضائل عليخان است که حال  
محمد صادق بيان کرده وبعج او پرداخته و شروع کلام شارح از الحمد سرب العالمين والصلاة والسلام على خير خلقه  
فاصل شديد ونظام بلوي همين که در شروع خطبه نام محمد صادق ديدند پنداشتند که اين کتاب تصنيف خود محمد صادق است  
وتمام کلام اورا بچشم بصيرت نديدند و کرد تحقيق نکرديدند و بي خوض و امعان از انسوب محمد صادق نمودند تا انکه چون اين  
شرح پيدايت که شارح صدر شيرازي را استاد خود ميگويد بنا برين توهم فاضل رشيد محمد صادق را تلميذ صدر شيرازي

[illegible]



[illegible][illegible]



فخر عليه السلام بسبب عدم مخالفة أصلاً تمام الدين لمن بعده وكما لا يمكن أن يكون في عصر النبي صلى الله عليه وآله  
 صلى الله عليه وآله أكمل الدين وأتمه فأنقل إلى الله تعالى ولو لم يكن المعصوم بعده ينقص الدين بعد رحلته ولهذا اتبع  
 أصحاب الكبار رضي الله عنهم بعد رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم أياً له عليه السلام حين أمارتهم وقول  
 أمير المؤمنين عمر رضي الله تعالى عنه كولا علي هلك عمر اصدق شاهد على ذلك وسيمكروا بن جبارت ركيه  
 تسنن او ظاهر استحتاج بيان ذلك عمر الملقب أمير المؤمنين باوحي سارور رضي الله عنه وحقش برزبان في ردو حسان فمكن است  
 كه شيعي عامي فتمنع عن الفاضل بوط خطاب بلقب أمير المؤمنين كذا القاب حاصه جناب علي ابن ابي طالب عليه السلام است واطلاق  
 بديكر الله عليهم السلام بمن يكتنف لقب سارور رضي الله عنه بانام او منضم تأيد وشيز بعد نقل حديث ما ادعى احد من الناس انه  
 جمع القرآن كله كما انزل في الكتاب ما جمعه وحفظه كما انزل الله كالا علي ابن ابي طالب الا انه من بعد  
 عليهم السلام يگوید بیان اول آنکه لا تشک فی كون علی علیه السلام اعلم اصحاب رسول الله کما  
 الی ان حضرة الفاروق رضي الله تعالى عنه قال ان زيدا من سبعين مرة كولا علي هلك عمر ان رسول الله  
 صلى الله عليه وآله وسلم قال في شأنه عليه السلام وانما مدنية العلم وحلي بها فاعلم عليه السلام ترتيبا  
 لا يعلم غيره رضي الله عنهم وهذا لا ينقص في شأن الترتيب الذي وقع من حضرة ذي النورين بل ترا  
 في الصحيحين شخصا من اصحاب جده من ائمتنا عليهم السلام سألوه ان يعطيه قرانا بالترتيب الذي كان من علي  
 عليه السلام فقال له اقر القرآن بالترتيب الذي وقع عن حضرة ذي النورين الملح واين عبارت يخففهم بصدربان فسا  
 عقيدت وثبت سر برتبان شراح فاقد البصيرة شهادت میدهد و جای دیگر ذکر ترتیب قرآن ترتیباً علی بیت علیهم السلام  
 میگوید و علم هذا الترتيب ايضا مختص بالايمه عليهم السلام ويظهر القرآن بهذا الترتيب في ظهور الامام الثاني  
 عشر عليه السلام ويشتهر به واما قبل الظهور فالواجب ان يسلم بالترتيب الذي رتبها حضرت ذي النورين  
 عثمان بن عفان رضي الله تعالى عنه كما ورد في صريح عبارات الايمه عليهم السلام انتهى فاضل رشيد  
 اين عبارت را بر ابي احتجاج و استدلال بر وجوب تسليم ترتيب عثمانی آورده لیکن از غایت تفطن و ذکا و نهایت تورع و دیا  
 الفاظ عظیم ظریفه ثالث حذف کرده تا نقل عبارت بمعنیها موجب استدلالات عبارات این شایع نکرد و چنانچه  
 گفته قال صاحب الشافي في شرح الكافي للكليني في شرح الباب المشتمل على ذكر الجعفر والجامعة ومصحف فاطمة عليها  
 السلام ويظهر القرآن بهذا الترتيب في وقت ظهور الامام الثاني عشر عليه السلام ويشتهر به واما قبل الظهور فالواجب  
 ان يسلم الترتيب الذي رتبها عثمان بن عفان كما ورد في صريح عبارات الايمه عليهم السلام انتهى و در بعض

[illegible]

101

[illegible]

فی مله وجزءه فانه بحکم تغییر فی اصل وجوده فانه بحر فی ملا کماله بحر فی جزئه وکل من البحر مله  
 لا یناقی اصل الحقیقه فحقیقه من حیث هی کل منها باقیه فی ذاتها بخلافه اذا کان اختلافه بامر زائد  
 علی ذاته او بامر ناقص عن ذاته فان کلاهما هو الحقیقه مع امر اخر الشی مع غیره غیر هذا الشی فالحقیقه  
 حیثما یمکن کل من الامر الزائد الناقص غیرها مع امر اخر منها واما کان الاختلاف بذاته لا بامر زائد علی ذاته  
 فیهک ان ینقال البحر اذا مدها البحر اذا جزر و یمکن ان ینقال کل منها غیره کما اخر ایضا وکذا الوجود وثبت ان  
 اختلافه بالظهور و البطلان بذاته انتهى و ازین کلمات با صرح دلالات واضح است که این شایع قائل بوحده وجود  
 و یسئلت ممکنات باطل مع وجود و تمثیل او تعالی شأنه بجزر و مدها و استیلا و باسند زکی که این کفر و احمق است که قائل باین  
 خارج از دائره اسلام دانند کفیفه که اور از خود شمارند یا اقوال او استمدید اند و محبت با صلح و تاویل کلماتش که از نظام  
 انصافان حق بدین سالکان باقیین اند و ادعای بی کمالی است که جناب مخاطب قلموده تعلیم رشید و نظام  
 در کردن انداخته عبارات تشبیهی که از عوام الحق بهم مدو نیست بلکه شیخ قائل بخلافت خلفاء ثلاثه و مستعد دیگر خفا  
 تشبیه است احتیاج باین تشبیه و این را شارح انکاشته از حقیقت حال خبری نه داشته و با این همه اعلام افتخاری افرازد  
 و کوسن الملکی می نوازند و عاوی انال اخیر می بر زبان می آرد و افاضل کرام و افاضل فحارم راستی نهایت طعن و تنقیص  
 می بیند و بلکه استیغاثات از اطفال بستان هم کمتر می نگارد و بانه برین بلوه با سر بجنب نیست فرو نمی گزارد و کلام  
 مخاطب بهرین عذر آینه بازی و پدید کننده که این استدلال و احتجاج فاسد شل نیست که جنابش شرح مزبور را بشنود  
 ندیده و بر قتل دیگران گردیده باظهار انبیا این شخص آبی فهمیده و الا شمان جنابش ارفع است که از کلام چنین متعجب  
 فاسد المذبه باحتیاج نماید و اگر احتیاج هم نماید تفرقه در میان مصنف و غیر مصنف نکرده و ادعای کتاب مصنفان می نماید  
 لیکن غیر فهم باید که بر این فاضل رشید که مدها رسیده خواهند که او با وصف دیدن این کتاب به طالعین اقول ناصوا  
 که هیچ جهت در فساد و تباهی مراتب ضلال و تمییز پیش نظر داشته وین و امانت را گذاشته استدلال و احتیاج با قول الحق  
 خواسته و شکر فرنگه جناب مخاطب سسک اول او حاضر نموده که محمد صادق شارح کافی در نفی میراث و جرای احکام ترک و سزا  
 در متروکات انبیاء بره تعلیم رفته و این را با علاده بر آنکه محمد صادق شارح کافی جز با زبان عایه فاضل رشید نظام  
 و من باطل و متعلشان جناب مخاطب جودی ندارد و با شتاب و قلت تدبر علی کبر محمد صادق می نامند و او فهم فاسد  
 سنی صریح قائل بخلافت ثلاثه است کلماتش شهبیق حار و نفی غزالی پیش نیست مطابق واقع هم نیست زیرا که هر  
 این شارح در شرح موسوم ببیان نفی میراث انبیاء علی العموم ذکر نکرده و عبارتیکه در شرح حدیث الانبیاء آمده

[illegible]

للمبدء الخوازمي انما يراه اعتبارا واعتمادا وساقطاً من الذي غيره هو كذا من كتابهم واحاط بهم الذين قد حوهم في مقابلتنا  
 وجرحهم في مناظرتنا بحث سبعة عشر مثلاً بحكامهم عداق مغرورين باوصافهم السبعين برجسهم في غفلة  
 وخلافة استبانهم انهم قد ايان طابقت تفتحه بلوا فيسقط بقطع معدود وغيره من نقل كذا ما ندر بالثبات ندرت خطا جرح  
 شأنه عما يقول الظالمون علواً كبيراً بهر كذا بما لمي مناسبتهم ندرت واصلها برين عوم فاسد دلالتهم في كذا ندرت كذا ندرت  
 ما ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت  
 وشره من باب المبدء كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت  
 وهذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت  
 يستند الى الله فكذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت  
 انما ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت  
 ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت  
 بالبدء من كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت  
 بالانسان لان البدء في الانسان الكامل ونسبه الله تعالى الى نفسه وذلك ان يكون الا باحاطة الله تعالى  
 بالانسان لان الانسان محيط بجميع الموجودات عموماً وشيخاً بجميع المسموعات وكذا في اختصاصها وهو اقرار  
 باحاطته بجميع الموجودات وقد علمت ان معرفة احاطته تعالى بجميع المعرفة النامة بالله تعالى لان المعرفة  
 النامة هي معرفة ذاته القدوس ومعرفة احاطته بالاشياء وظني ان كون الاقرار بنبوة نبي العصر حجة  
 تكفي في الشهادتين اللتين هما شرط في الاسلام فاجعل هذا الاقرار من فوائد القول بالبدء كونه مستلزماً له  
 المعرفة وقام الاسلام لما عرفت وكان ان تمام الايمان كان الاقرار برسالة تعالى جبره الايمان والبدء في الرسل  
 فاذا اقر بالبدء فيقر بالانسان الكامل وهو المرسل واصحابهم ولا تنوهم ان البدء قد يقع بالوحى بالانجيل  
 بالمرثية بخبره بنقص الله الامم هو مستلزم ان يكون البدء في علم الله تعالى بدون وساطة الانسان الكامل  
 فلما الرجوع عن الامر في الدنيا المسمى بالبدء بل هو نسخ والفرق بينهما والله ان الله في الرجوع عن الامر في الدنيا  
 في الامر كخبره ما في العلم وحده عند الله والبدء الرجوع عن امر قد يكون ليس بحق فان قيل قد نص الله  
 في كذا المبدء بان الله صانع ما في دن الهوى ان هو كذا وحشي رجس فكيف يوجب البدء منه وما لا يلزم ان  
 يكون البدء في كذا امر الله تعالى بالواسطة كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت كذا ندرت

[illegible]



[illegible][illegible]



[illegible]

فاحسب الله الى النبي ان يقول له اى ملاك قد جاء عهدك واكتب صديقك فلان ميت الى ثلثة ايام پس ان يخبر  
 صاحب كتاب هست كه خود حق تعالى بموت ملك بعد سه روز و حى فرموده نالکه حضرت جبرئيل بالابا لا بدون امر الهى انرا رسانيده  
 تا كه خطا نقطه بفرستد حضرت جبرئيل ستمه شود و خداى تعالى انان برى كرد و همچنين در قصه كه از خنثار مختصر تاريخ بنمايد و فضائل  
 اهل بيت تصنيف بزار بر روايت صاحب مفتاح كنز الدرر ايت و شاه عبدالعزیز مذكور شده صراحت مذكور است كه حق تعالى  
 و حى فرموده بود بخبريكه خلاف آن ظاهر شد و حق ملك عادل ملك با حريت ذكر فيها فاحسب الله عزوجل الى خلال النبي  
 انه قد بقي من عمر هذا البار ثلث سنين و بقي من عمر هذا العاق ثلاثون سنة و همچنين در قصه طاهر كه در تاريخ ابن خلدون  
 و عيال ابى عبداللہ محمد بن عبداللہ مذكور است كما سبق عن حيوة الحيوان مذكور است كه حق تعالى حى با مري فرمود كه خلا  
 آن ظاهر شد يعنى بطاير و حى نمود كه مردى را كه فرخهاى او ميگرفت بشرط عود باين فعل بلاك خواهد فرمود حالانكه چنين واقع  
 نشد باجملة درين قصص صراحت منسبت و حى اموريكه خلاف آن ظاهر شده بحق تعالى مذكور است پس بنا بر مرسوم محمد و خطا  
 حق تعالى العيا و ناسد بلا شبهه ريب ازين قصص ثابت شد زيرا كه قصه كه مجد نقل كرده و آنرا بين خطاى حضرت جبرئيل  
 و عدم عصمت او و شبهه مثل همين قصص است حدوا بحد و فرق بين قدر است كه در انست اخبار بخبريكه خلاف آن ظاهر شده  
 بقتل جبرئيل مذكور است و درين قصص نسبت و حى بين امور كه خلاف ظاهر است بجناب بارى تعالى پس درين قصص  
 اعيان و بامد ظاهري بالا صالة حق تعالى خواهد بود و حضرت جبرئيل مبلغ ان در قصه كه مجد نقل كرده خطا بر عيش مخصوص  
 حضرت جبرئيل است و نيز اصيلين حضرت سنيه نصيح فرموده اند كه شيخ خبر بايقاع فتوى ان جابر است اگر چه در ان كتاب  
 ضرورت چنانچه انقيضين با شبهه كذب خواهد بود و همين حيت معتبر است ان كرده اند مولوى عبداللہ اعلى در شرح سلم  
 فرموده و اما نسخه اى اخبار بايقاع انقيضه فنعوه الحنفية و المعتزلة مطلقا سواء كان قول حامية غير اجماع  
 اعلوا انه لو وجد من الحنفية نص صحيح في منع هذا النسخ المعتبرة قالوا به على ان فيه تنوير الكذب  
 البقيع و فى التحريم و ينبغي ان يكون قول الحنفية مثله لكن يرد عليه ان فتح الكذب ليس على ما يقبل السقوط  
 بعرض جهة محسنة حتى يفتح نسخه بل يجوز ان يامر الشارح باخبار عن شى و هو صدق و انما به  
 ثم يعرضه بعد حين مفسدة و يكون فى الكذب منسبة غالبية على قبحه فيامر باخبار عن انقيض الحنفية  
 قد استجواب و انما نسخ كذا احسنه و فيه يقبل السقوط و ايا كلام جينا نيمى بنى صريحه و انما به است  
 كه اول الحق تعالى امر مايد باخبار از خبر با صدمه است بعد ان در صدق مفسد الحق شود و در انجا به است بآل  
 پس كما فرمايد بخبر ان انقيض من مدق كه عين است بياست پس بخبر از اخبار كذب برحق تعالى منسج و انفع شده

ودارالدين ورد ذكره في بعض النسخ  
 في تاريخي كوكبه ودار الحكمة مولانا في العلوم  
 العقلية والاشعرية مولانا في العلوم  
 ادم اخضر في تصنيفاته واحسان  
 تقيمه ودار الحكمة الصالحين في علوم  
 الظاهرية <sup>العلمية</sup> في علوم  
 مولانا عبد العلي بن آت الله  
 الذي فاق الانسان بعد ان لم يكن  
 شيئا له كراهه الهاديه  
 صلاحه

وغيرها وبرع في الفقه وقرأ الكلام على أبي القاسم الانصاري تفرّده فيه وصنف كتباً منها نهاية  
الاقدام في علم الكلام وكتاب الملل والنحل والخصائص لقسام المذاهب الاثنا عشر وكان كثير المحفوظات  
المجاورة له وشهيدان نزد خود وناظرين بسايب تحفة طالبين موقوف معتد عليه كواين تيمية از راهي باكي و

۱۰۰  
 ۱۰۱  
 ۱۰۲  
 ۱۰۳  
 ۱۰۴  
 ۱۰۵  
 ۱۰۶  
 ۱۰۷  
 ۱۰۸  
 ۱۰۹  
 ۱۱۰  
 ۱۱۱  
 ۱۱۲  
 ۱۱۳  
 ۱۱۴  
 ۱۱۵  
 ۱۱۶  
 ۱۱۷  
 ۱۱۸  
 ۱۱۹  
 ۱۲۰  
 ۱۲۱  
 ۱۲۲  
 ۱۲۳  
 ۱۲۴  
 ۱۲۵  
 ۱۲۶  
 ۱۲۷  
 ۱۲۸  
 ۱۲۹  
 ۱۳۰  
 ۱۳۱  
 ۱۳۲  
 ۱۳۳  
 ۱۳۴  
 ۱۳۵  
 ۱۳۶  
 ۱۳۷  
 ۱۳۸  
 ۱۳۹  
 ۱۴۰  
 ۱۴۱  
 ۱۴۲  
 ۱۴۳  
 ۱۴۴  
 ۱۴۵  
 ۱۴۶  
 ۱۴۷  
 ۱۴۸  
 ۱۴۹  
 ۱۵۰  
 ۱۵۱  
 ۱۵۲  
 ۱۵۳  
 ۱۵۴  
 ۱۵۵  
 ۱۵۶  
 ۱۵۷  
 ۱۵۸  
 ۱۵۹  
 ۱۶۰  
 ۱۶۱  
 ۱۶۲  
 ۱۶۳  
 ۱۶۴  
 ۱۶۵  
 ۱۶۶  
 ۱۶۷  
 ۱۶۸  
 ۱۶۹  
 ۱۷۰  
 ۱۷۱  
 ۱۷۲  
 ۱۷۳  
 ۱۷۴  
 ۱۷۵  
 ۱۷۶  
 ۱۷۷  
 ۱۷۸  
 ۱۷۹  
 ۱۸۰  
 ۱۸۱  
 ۱۸۲  
 ۱۸۳  
 ۱۸۴  
 ۱۸۵  
 ۱۸۶  
 ۱۸۷  
 ۱۸۸  
 ۱۸۹  
 ۱۹۰  
 ۱۹۱  
 ۱۹۲  
 ۱۹۳  
 ۱۹۴  
 ۱۹۵  
 ۱۹۶  
 ۱۹۷  
 ۱۹۸  
 ۱۹۹  
 ۲۰۰  
 ۲۰۱  
 ۲۰۲  
 ۲۰۳  
 ۲۰۴  
 ۲۰۵  
 ۲۰۶  
 ۲۰۷  
 ۲۰۸  
 ۲۰۹  
 ۲۱۰  
 ۲۱۱  
 ۲۱۲  
 ۲۱۳  
 ۲۱۴  
 ۲۱۵  
 ۲۱۶  
 ۲۱۷  
 ۲۱۸  
 ۲۱۹  
 ۲۲۰  
 ۲۲۱  
 ۲۲۲  
 ۲۲۳  
 ۲۲۴  
 ۲۲۵  
 ۲۲۶  
 ۲۲۷  
 ۲۲۸  
 ۲۲۹  
 ۲۳۰  
 ۲۳۱  
 ۲۳۲  
 ۲۳۳  
 ۲۳۴  
 ۲۳۵  
 ۲۳۶  
 ۲۳۷  
 ۲۳۸  
 ۲۳۹  
 ۲۴۰  
 ۲۴۱  
 ۲۴۲  
 ۲۴۳  
 ۲۴۴  
 ۲۴۵  
 ۲۴۶  
 ۲۴۷  
 ۲۴۸  
 ۲۴۹  
 ۲۵۰  
 ۲۵۱  
 ۲۵۲  
 ۲۵۳  
 ۲۵۴  
 ۲۵۵  
 ۲۵۶  
 ۲۵۷  
 ۲۵۸  
 ۲۵۹  
 ۲۶۰  
 ۲۶۱  
 ۲۶۲  
 ۲۶۳  
 ۲۶۴  
 ۲۶۵  
 ۲۶۶  
 ۲۶۷  
 ۲۶۸  
 ۲۶۹  
 ۲۷۰  
 ۲۷۱  
 ۲۷۲  
 ۲۷۳  
 ۲۷۴  
 ۲۷۵  
 ۲۷۶  
 ۲۷۷  
 ۲۷۸  
 ۲۷۹  
 ۲۸۰  
 ۲۸۱  
 ۲۸۲  
 ۲۸۳  
 ۲۸۴  
 ۲۸۵  
 ۲۸۶  
 ۲۸۷  
 ۲۸۸  
 ۲۸۹  
 ۲۹۰  
 ۲۹۱  
 ۲۹۲  
 ۲۹۳  
 ۲۹۴  
 ۲۹۵  
 ۲۹۶  
 ۲۹۷  
 ۲۹۸  
 ۲۹۹  
 ۳۰۰  
 ۳۰۱  
 ۳۰۲  
 ۳۰۳  
 ۳۰۴  
 ۳۰۵  
 ۳۰۶  
 ۳۰۷  
 ۳۰۸  
 ۳۰۹  
 ۳۱۰  
 ۳۱۱  
 ۳۱۲  
 ۳۱۳  
 ۳۱۴  
 ۳۱۵  
 ۳۱۶  
 ۳۱۷  
 ۳۱۸  
 ۳۱۹  
 ۳۲۰  
 ۳۲۱  
 ۳۲۲  
 ۳۲۳  
 ۳۲۴  
 ۳۲۵  
 ۳۲۶  
 ۳۲۷  
 ۳۲۸  
 ۳۲۹  
 ۳۳۰  
 ۳۳۱  
 ۳۳۲  
 ۳۳۳  
 ۳۳۴  
 ۳۳۵  
 ۳۳۶  
 ۳۳۷  
 ۳۳۸  
 ۳۳۹  
 ۳۴۰  
 ۳۴۱  
 ۳۴۲  
 ۳۴۳  
 ۳۴۴  
 ۳۴۵  
 ۳۴۶  
 ۳۴۷  
 ۳۴۸  
 ۳۴۹  
 ۳۵۰  
 ۳۵۱  
 ۳۵۲  
 ۳۵۳  
 ۳۵۴  
 ۳۵۵  
 ۳۵۶  
 ۳۵۷  
 ۳۵۸  
 ۳۵۹  
 ۳۶۰  
 ۳۶۱  
 ۳۶۲  
 ۳۶۳  
 ۳۶۴  
 ۳۶۵  
 ۳۶۶  
 ۳۶۷  
 ۳۶۸  
 ۳۶۹  
 ۳۷۰  
 ۳۷۱  
 ۳۷۲  
 ۳۷۳  
 ۳۷۴  
 ۳۷۵  
 ۳۷۶  
 ۳۷۷  
 ۳۷۸  
 ۳۷۹  
 ۳۸۰  
 ۳۸۱  
 ۳۸۲  
 ۳۸۳  
 ۳۸۴  
 ۳۸۵  
 ۳۸۶  
 ۳۸۷  
 ۳۸۸  
 ۳۸۹  
 ۳۹۰  
 ۳۹۱  
 ۳۹۲  
 ۳۹۳  
 ۳۹۴  
 ۳۹۵  
 ۳۹۶  
 ۳۹۷  
 ۳۹۸  
 ۳۹۹  
 ۴۰۰  
 ۴۰۱  
 ۴۰۲  
 ۴۰۳  
 ۴۰۴  
 ۴۰۵  
 ۴۰۶  
 ۴۰۷  
 ۴۰۸  
 ۴۰۹  
 ۴۱۰  
 ۴۱۱  
 ۴۱۲  
 ۴۱۳  
 ۴۱۴  
 ۴۱۵  
 ۴۱۶  
 ۴۱۷  
 ۴۱۸  
 ۴۱۹  
 ۴۲۰  
 ۴۲۱  
 ۴۲۲  
 ۴۲۳  
 ۴۲۴  
 ۴۲۵  
 ۴۲۶  
 ۴۲۷  
 ۴۲۸  
 ۴۲۹  
 ۴۳۰  
 ۴۳۱  
 ۴۳۲  
 ۴۳۳  
 ۴۳۴  
 ۴۳۵  
 ۴۳۶  
 ۴۳۷  
 ۴۳۸  
 ۴۳۹  
 ۴۴۰  
 ۴۴۱  
 ۴۴۲  
 ۴۴۳  
 ۴۴۴  
 ۴۴۵  
 ۴۴۶  
 ۴۴۷  
 ۴۴۸  
 ۴۴۹  
 ۴۵۰  
 ۴۵۱  
 ۴۵۲  
 ۴۵۳  
 ۴۵۴  
 ۴۵۵  
 ۴۵۶  
 ۴۵۷  
 ۴۵۸  
 ۴۵۹  
 ۴۶۰  
 ۴۶۱  
 ۴۶۲  
 ۴۶۳  
 ۴۶۴  
 ۴۶۵  
 ۴۶۶  
 ۴۶۷  
 ۴۶۸  
 ۴۶۹  
 ۴۷۰  
 ۴۷۱

و چون چندی خواهد که در راه تفضیل این خویش که مورت صد عار و ننگ است پوید و بگناه جریان بعض کلمات حق  
 من غیر شور و بر زبان او خواندن او و عیبه کماله را علم عناد یا او فرزند و متهم مدهنه و دنیا طلبی و بیدینی سازد  
 و قداوه حمایت مذہبی که نزد اینها بدتر از مذہب یهود و نصاری است در کوشش اندازد لیکن امثال این مفوات جز بلکه  
 مزید تصدب و عجز ایشان ثابت نماید هیچ ضرری استبدلال الحق نمیرساند بآنکه هرگاه شهرستانی بجلالت شان شام  
 بر انکام قائل گردیده و در بر اوست ساحت او از قول تجسیم و صورت کوشیده باشد بجا و کفی المومنین القتال الحق را حدیث  
 تجسیم مروت جواب نادیل و توجیه باقی مانده و از خواست یهود و عجمی امور که بمنصه ظهور رسیده نیست که بعضی از آنها  
 که هوس جواب آیه الله فی العالمین در سر کرده و مخاطب را خاتم تکمیل خود میدانند و بر فوایدش افتخار تمام دارد و بعضی از  
 خرافاتش تقلید رشید ذکر هم میکنند از غایت سفاکت قصود باج و قلت استعدا که از تریات و ظاہر است که با و اهل طلبه  
 که سلیقه فهم عبارت دارند هم نمیرسد چنانچه عاموده که الحیا و بالمدایه بعد فی العالمین کلام شهرستانی را تفهیم و مدعا  
 شهرستانی نیست که شام را سلیقه الزام بر صم خوب بود اگر چه در عقیده تشبیه و تجسیم و احاد و ثبوت و نیز گفته که محد بودن شام  
 از عبارت شهرستانی صریح می تراود انتہی محصله و اگر چه ذکر چنین مفوات و جهالات در کتب علمیه پس ناشایان و توجیه با  
 بید از شان محصلان است لیکن چون مخاطب بلکه فاضل شیعیه هم کتابین سفیه را بجا کتاب صورت گمان می برند و او را  
 از تکلیف میدارند بلکه نقل خرافاتش دل شاد می سازند لهذا تعرض محصل کلامش نمودم و در نه در تحقیق از التفات مبتلا  
 این مفوات استیحا و استغیر می شود بآنکه گمان نمی برم که ادانی طلبه علوم هم این معنی را که این سفیه و عانی ظهور از عبارت  
 شهرستانی کرده محمل الصحة انکار ندیده جا که آنرا از ان ظاہر اند زیرا که از عبارت شهرستانی صریح ظاہر است که شام هم  
 که اظہار تجسیم و تشبیه کرده برای محض الزام بوده و عقدا بان نداشته زیرا که محصل کلامش اینست که این شام بر انکام صاحب  
 و تدقیق است در اصول جانیست که غفلت کرده شود از الزامات او بر معتزله تحقیق که این رجل یعنی هشام در اینجا  
 که الزام می کنند از بر صم و مغائر و مبانی است که ظاہر می کند از تشبیه و بیان این معنی که معتقد این تشبیه و الزام بود و در  
 آن بوده نیست که الزام داده علاف را و گفته که تو می گویی که حق تعالی عالم است بعلم و اود ذات اوست پس شاک  
 حق تعالی حادثات را در این باب که او عالم است بعلم و مبانی کردید او شان را درین که علم او تعالی ذات اوست پس عالم باشد  
 نه مثل دیگر عالمین پس چنانی گوئی که او جسمی است نه مثل دیگر اجسام و صورتی است نه مثل دیگر صور و قدری است  
 نه مثل دیگر اقدار و سواي این دیگر اطلاق هم تجویز کنی انتہی محصله پس این کلام با صرح دلالت بر بر اوست هشام از تشبیه  
 و تجسیم دلالت دارد و ظاہر می سازد که او علاف را بنا بر قول او الزام تشبیه و تجسیم داده تا نکه خود اعتقاد او داشته

و چون چندی خواهد که در راه تفضیل این خویش که مورت صد عار و ننگ است پوید و بگناه جریان بعض کلمات حق  
 من غیر شور و بر زبان او خواندن او و عیبه کماله را علم عناد یا او فرزند و متهم مدهنه و دنیا طلبی و بیدینی سازد  
 و قداوه حمایت مذہبی که نزد اینها بدتر از مذہب یهود و نصاری است در کوشش اندازد لیکن امثال این مفوات جز بلکه  
 مزید تصدب و عجز ایشان ثابت نماید هیچ ضرری استبدلال الحق نمیرساند بآنکه هرگاه شهرستانی بجلالت شان شام  
 بر انکام قائل گردیده و در بر اوست ساحت او از قول تجسیم و صورت کوشیده باشد بجا و کفی المومنین القتال الحق را حدیث  
 تجسیم مروت جواب نادیل و توجیه باقی مانده و از خواست یهود و عجمی امور که بمنصه ظهور رسیده نیست که بعضی از آنها  
 که هوس جواب آیه الله فی العالمین در سر کرده و مخاطب را خاتم تکمیل خود میدانند و بر فوایدش افتخار تمام دارد و بعضی از  
 خرافاتش تقلید رشید ذکر هم میکنند از غایت سفاکت قصود باج و قلت استعدا که از تریات و ظاہر است که با و اهل طلبه  
 که سلیقه فهم عبارت دارند هم نمیرسد چنانچه عاموده که الحیا و بالمدایه بعد فی العالمین کلام شهرستانی را تفهیم و مدعا  
 شهرستانی نیست که شام را سلیقه الزام بر صم خوب بود اگر چه در عقیده تشبیه و تجسیم و احاد و ثبوت و نیز گفته که محد بودن شام  
 از عبارت شهرستانی صریح می تراود انتہی محصله و اگر چه ذکر چنین مفوات و جهالات در کتب علمیه پس ناشایان و توجیه با  
 بید از شان محصلان است لیکن چون مخاطب بلکه فاضل شیعیه هم کتابین سفیه را بجا کتاب صورت گمان می برند و او را  
 از تکلیف میدارند بلکه نقل خرافاتش دل شاد می سازند لهذا تعرض محصل کلامش نمودم و در نه در تحقیق از التفات مبتلا  
 این مفوات استیحا و استغیر می شود بآنکه گمان نمی برم که ادانی طلبه علوم هم این معنی را که این سفیه و عانی ظهور از عبارت  
 شهرستانی کرده محمل الصحة انکار ندیده جا که آنرا از ان ظاہر اند زیرا که از عبارت شهرستانی صریح ظاہر است که شام هم  
 که اظہار تجسیم و تشبیه کرده برای محض الزام بوده و عقدا بان نداشته زیرا که محصل کلامش اینست که این شام بر انکام صاحب  
 و تدقیق است در اصول جانیست که غفلت کرده شود از الزامات او بر معتزله تحقیق که این رجل یعنی هشام در اینجا  
 که الزام می کنند از بر صم و مغائر و مبانی است که ظاہر می کند از تشبیه و بیان این معنی که معتقد این تشبیه و الزام بود و در  
 آن بوده نیست که الزام داده علاف را و گفته که تو می گویی که حق تعالی عالم است بعلم و اود ذات اوست پس شاک  
 حق تعالی حادثات را در این باب که او عالم است بعلم و مبانی کردید او شان را درین که علم او تعالی ذات اوست پس عالم باشد  
 نه مثل دیگر عالمین پس چنانی گوئی که او جسمی است نه مثل دیگر اجسام و صورتی است نه مثل دیگر صور و قدری است  
 نه مثل دیگر اقدار و سواي این دیگر اطلاق هم تجویز کنی انتہی محصله پس این کلام با صرح دلالت بر بر اوست هشام از تشبیه  
 و تجسیم دلالت دارد و ظاہر می سازد که او علاف را بنا بر قول او الزام تشبیه و تجسیم داده تا نکه خود اعتقاد او داشته

[illegible]

صدر الدين كرام الله فضلنا معاصريننا الفقيه سيدي محمد باقر في كتابه المسمى بـ "در رساله منتهى المقال" بعد مقرر شدن بقرينات علمي الهيئت  
چهاره شده در خدمت گزاري شيخ الاسلام و خطيب امام اعظم عجمي حمله تقديم رسانيده گشتن گشتان او را از حد  
فسق و سفه و حماقت و عناد و بوداي كفر و ضلال و الحاد آورده و قول و بحسب تبيين نقل كرده چنانچه گفته قال الشيخ  
الامام الحبيب الطام سند المحدثين الشيخ محمد البرلسي في كتابه الخفاف اهل العرفان برواية الاشياء الملائكة  
والجنان وقد تجاسر ابن تيمية الحنبلية عاملة الله تعالى بعد الله وادعى ان السفر لزيارة قبر النبي حرام وان  
الصلوة لا تقصر فيه لعصيان المسافرين واطال في ذلك بما فجحه لاسماع و تنفر منه الطباع وقد عاد  
شوم كلامه عليه حتى تجاوز الحجاب الاقدس المسخى لكل كمال النفس وخرق سباج الكبرياء والجلال وحو  
اثبات ملينا في العظمة والكمال اذ عانه الجحمة والتجسيم ونسبه من لم يعتقد بها الى الضلالة والناتق  
هذا الامر على المنابر وشاع وذاع ذكره بين الكابر والاصاغر وخالف كلامه المجتهدين في مسا  
كثيرة واستدارك على اخطاء الراشدين باعترافات بخيفة حقيرة فسقط من عين علماء الامة  
وصار مثله بين العوام فضلا عن ائمة و تعقب العلماء كلماته الفاسدة ورفوا بحجة الداحضة الكا  
واظهر راعوا سقطاته ودينوا قبايح اوهامه وغلطاته ونيزا كتب معتبره مثل تاريخ بكري وتاريخ نويزي  
مختصر حال او كه لاين تماشاى ارباب كمال است نقل كرده و چون مختصر هم طويل است بر ذكر ان جبارت نرفت  
ليكن بعض فقرات مشهوره انيكه تتضمن حال فساد عقيدة ابن تيمية است واول نقلش كرده بايد شنيد وهي هذا وكا  
الشقي ابن تيمية في هذه الملة قد بسط لسان قلبه ومداعنان كلمه وحدث في مسائل القرآن والصفاء  
ونقض في كلامه على امور منكرات تكلم فيما سكنت عنه الصحابة والتابعون فاه بما فجحه السلف الصالحون  
واق في ذلك بما انكره ائمة الاسلام وانه قد على خلافة اجماع العلماء الاعلام واشتهر من قبله  
في البلاد ما يستحق به عقول العوام وخالف في ذلك علماء عصره وفقهاء شامه ومصره وبعث  
رسائله الى كل مكان وسمي كنية لسماء ما انزل الله به من سلطان ولما اصر ان ذلك من سلكه من هذا السلك  
واظهره من هذه الاحوال واشاعه وعلمنا انه يستحق فيه فاطاعوه حتى اتصل بنا انهم صرحوا في حق الله  
بالحرف واليهود والتجسيم فقمنا في حق الله تعالى مشفقين من هذا البناء العظيم الى اخر المشهور الطويل المشهور  
للخطاب اولياء العول الهادم لاساس فخرهم الجليل محمد امين لا شيل وسامحه والمنه كذا الحق را احتياج با تمام رفاق  
وكفر يا ابن تيمية و عجزات في او ميبارد في اندامها و او كه در حق ابيست كرام عليهم التحية والسلام ومواليان واتباع و كما

[illegible]



وَأَمَّا أَهْلُ الْبَيْتِ فَكَانَ مِنْهُمْ مَنْ كَفَرَ وَمِنْهُمْ مَنْ آمَنَ وَكَانَ اللَّهُ شَهِيدًا عَلَى الْعَالَمِينَ

[illegible]



علیه وسلم لا يستغاث به وإن في ذلك تنقيصاً ومنعاً من تعظيم رسول الله صلى الله عليه وسلم وكان  
 أشد الناس عليه في ذلك النور المبكوي فإنه لما عقد له المجلس بسبب ذلك قال بعض الحاضرين يعجز فقال  
 المبكوي لمعنى هذا القول فإنه ان كان تنقيصاً يقتل والنزك تنقيصاً لا يعجز ومنهم من ينسبه إلى النفاق  
 لقوله في علي ما تقدم ولقوله أنه كان مخذولاً حيث ما توجه وأنه حاول الخلافة مراراً فلم ينلها وإنما  
 قاتل للرياسة لا للديانة ولقوله أنه كان يحب الرياسة وإن عثمان كان يحب المال ولقوله أبو بكر استخفاً  
 يدري ما يقرع علي أسلم صبيلاً والصبي لا يجمع إسلامه على قول الكلامه في قصة خطبة بنت أبي جهل  
 وما نسبته من الشراء على قصة أبي العاص ابن الربيع وما يؤخذ من مفهومها فإنه شفع في ذلك فالرمز  
 بالنفاق لقوله صلى الله عليه وسلم لا يغضبك إلا منافق ونسبه قوم إلى أنه يسعى في إمامة المبكوي  
 فإنه كان للبحر بذكر ابن تومرت ويطربه فكان ذلك مولداً الطول سبحانه وله وقائع شهيرة وكان  
 إذا حوقق والرم يقول لو ارد هذا إنما احدث كذا أفيد كما احتمالاً بعيناً انتهى من عبارات ظاهره بأمر  
 كمين تير به تحت عينا انت فانه عجايب وركائز كانت من موده وراه تنقيص حضرت رسول خدا صلى الله عليه واله  
 ومنع تعليم جناب موده وبعين بهت فو بكري تهور قتلش فرموده ونيه ازان واضح است كه با وصف تهجين جناب  
 عثمان ونسبت حب مال كه غايت فل بهنوست بان عمدة الاعيان در تنقيص شان اعدا جناب امير عليه السلام  
 وبعض انحضرت مساعي نامشكور بتقديم زبانيه كلمات ناانجار كه عين كفر و نفاق است در حق انحضرت بر زبان آورد  
 از غايت خيلان ان خذول عاين حضرت امير عليه السلام اخذول گفته ومحاوالت خلافت چند دفعه و سرسيد  
 بان كه نيز و نيه حين مخالفت شرع وارشادات خاتم النبئين وفساد جماعه مسلمين و قسيت نظام مومنين بوجه بانجناب نسبت  
 كرده و نيه گفته كه بانجناب نادره بهجت يا است قتال كرده نيه بهجت ديانته و پذيرد الكفر الصريح والا كاد البواح و نيه كلام  
 در صحت اسلام ان بتقدري اهل اسلام نموده و نيه بهجت تخليه موضوعه تخليه بنت ابي هبل اسارت ادب بانجناب نموده و نيه  
 كه علماء محققين اهل سنت باوصف انهمه تعجب عدا كه زبان ايشان در اظهار حق لال مي باشد و تعصبات نادره ايشان  
 هميشه قلوب اهل ايمان غير شده بكمائيت باطل كه به ميخند و به و ج زيرت خویش خاک ميات بر سر خود مي بنديان  
 از اقرار با هر حق نيافتند و بسوي حكيم فاقوا من كبر و شقاق تناقضه علاوه بر اين همه قبايح و فضائح سعوي  
 و زناست كه بر سر هم مي نمودن و چون فرمود كه تلمذ بايش بود بغاوت انفس بل اهل نفس مدح و ثناء و ستائش باطل را  
 و اخلاق مي نمود و در لهو و تنفع تمام بگذران فساد مستحار بهشت و انان با محمد امدك الشمس و سوط السما و ظاهراً



[illegible]



عنه و قد مر في كتابنا في بيان ما في كتابه من النقص و قد مر في كتابنا في بيان ما في كتابه من النقص و قد مر في كتابنا في بيان ما في كتابه من النقص

که سبکی این کلام تعریف بر ذہبی امثال و کرده زیرا کہ ذہبی این ابو اسمعیل را شیخ الاسلام می ستاید چنانچه در میزان الاعمال  
میفرماید قال ابو اسمعیل کہ انصار شیخ الاسلام سالت یحیی بن عمار عن ابي حنيفة و ابن منته  
کہ از انکہ بر ذہبی شیخ ایما غم قدرین است و از ایدہ ثقات و شیوخ اثبات است نیز قائل ثبوت جهت برای باری تعالی عن ذلک  
بودہ چنانچہ یافعی گفته الحافظ ابو القاسم عبد الرحمن بن مندة الاصبہانی صاحب التصانيف كان ذاهية  
و وقار له اصحاب اتباع قال الذهبي فيه تسنين مفرط اوقع بعض العلماء في الكلام في معتقده و توهوا  
فيه الشيخ يدور قال وهو يروي منه فيما حلت لكن لو قصر من شأنه لكان أولى به قلت و کلام الذہبی هذا  
یحتاج الی ایضاح فقوله فيه تسنين مفرط ای یبالغ فی الاخذ بظواهر السنة و الاستدلال بها و محمد  
حاجه علی التناویل و قوله اوقع بعض العلماء فی الکلام فی معتقده یعنی بعض العلماء المتکلمین الماویل و قوله  
توهوا و افيہ التجسیر لان الجری علی اعتقاد الظواهر و منع التناویل فیها یدل علی ذلک الکلام فیہ یطو  
وقد اوضحنا ذلک فی الاصول و قوله لو قصر من شأنه لكان أولى به ای لو ترك المبالغة فی التظاهر بذلك  
و الاستشمار امر به لكان أولى و اما قوله وهو يروي منه فشهادة علی امر باطل والله اعلم بحقيقته  
و غایة ما اشرنا ما اصرح بالتجسیر بلسانه لكنه يقول بالجملة و اسلم ما فی ذلک انه يلزم منه القول  
بالتجسیر فی ملازم المذهب خلاص مشهور عند العلماء هل هو مذهب ام لا هذا اذا اقتصر علی اعتقاد  
الجملة فانه اذا اعتقد الحركة و النزول و الجارية فصرح فی التجسیر الخ این عبارت نص قاطع است  
این منده برای حق تعالی جهت را اثبات می کرد و بدیهی است کہ ثبوت جهت تلزم ثبوت جسمیت است چنانچه فی  
هم بیان قائل شده و از همین جا است کہ یافعی شهادت ذہبی را بر برات ابن منده از اعتقاد تجسیر نکوه بلکه شهادت  
اورا شهادت بر امر باطل گفته و کولازم مذہب نیست لیکن اثبات جهت چه کم است کہ خواهی نخواهی اثبات اعتقاد  
تجسیر بر این منده کرده شود و تشبیه حق تعالی بخلق این اعتقاد هم لازم می آید و قطع نظر از این هر قباحتی و شناعتی  
کہ بر اعتقاد تجسیر لازم می آید همان باشد ان در اعتقاد جهت لازم خواهد آمد و گمان میر کہ تاخرین سنیہ مثل تجسیر  
و این منده کہ تجسیر تشبیه او تعالی شأنه قائل شده اند من تلقاء النفس است قول ایجاد کرده اند بکلمه مستند ایشان را  
مشهد بر این اعتقاد از آن قدر است مضروب کس احد جمعی کہ از قدما می استندند و ادبی اندامی و احادیث او در کفریات  
تجسیر است بانه تجسیر برای حق تعالی از انبیا خود حاجی اند و خرافات غریب کہ هیچ متدینی را تاب سماع آن نیست بر زبان  
را ندینا بر ضرورت کلام سهرستانی کہ در این کفریات نقل کرده نقل میشود قال فی الملل و النحل بعد ذکر مذہب  
ابن الحنفی

حاشیه ص ۱۴۹ قال ابن جریر الطبری في الدرر الكامنة عین  
الحدیث فی سبج الاول و قوله و اسلم ما فی ذلک انه يلزم منه القول  
بالتجسیر فی ملازم المذهب خلاص مشهور عند العلماء هل هو مذهب ام لا هذا اذا اقتصر علی اعتقاد  
الجملة فانه اذا اعتقد الحركة و النزول و الجارية فصرح فی التجسیر الخ این عبارت نص قاطع است  
این منده برای حق تعالی جهت را اثبات می کرد و بدیهی است کہ ثبوت جهت تلزم ثبوت جسمیت است چنانچه فی  
هم بیان قائل شده و از همین جا است کہ یافعی شهادت ذہبی را بر برات ابن منده از اعتقاد تجسیر نکوه بلکه شهادت  
اورا شهادت بر امر باطل گفته و کولازم مذہب نیست لیکن اثبات جهت چه کم است کہ خواهی نخواهی اثبات اعتقاد  
تجسیر بر این منده کرده شود و تشبیه حق تعالی بخلق این اعتقاد هم لازم می آید و قطع نظر از این هر قباحتی و شناعتی  
کہ بر اعتقاد تجسیر لازم می آید همان باشد ان در اعتقاد جهت لازم خواهد آمد و گمان میر کہ تاخرین سنیہ مثل تجسیر  
و این منده کہ تجسیر تشبیه او تعالی شأنه قائل شده اند من تلقاء النفس است قول ایجاد کرده اند بکلمه مستند ایشان را  
مشهد بر این اعتقاد از آن قدر است مضروب کس احد جمعی کہ از قدما می استندند و ادبی اندامی و احادیث او در کفریات  
تجسیر است بانه تجسیر برای حق تعالی از انبیا خود حاجی اند و خرافات غریب کہ هیچ متدینی را تاب سماع آن نیست بر زبان  
را ندینا بر ضرورت کلام سهرستانی کہ در این کفریات نقل کرده نقل میشود قال فی الملل و النحل بعد ذکر مذہب  
ابن الحنفی



اجاب بن حنبل وامثاله من منع تاويل آيات الدلالة على التشبيه بان في هذا المذهب من التشبيه  
 في شيء غير ان جماعة من الشيعة الطالية وجماعة من اصحاب الحديث الحشوية صرحوا بان التشبيه  
 مثل انفسامين من الشيعة ومثل مضرة كهمس واحمد الهجيمي وغيرهم من اهل السنة قالوا معبودهم  
 صور ذات اعضاء وابعاض ورحمانية وجسمانية ويجوز عليه الانتقال والصعود والنزول والاسقرار  
 والتمكن فاما مشبهة الشيعة فسيان مقالهم في باب الغلظة واما مشبهة الحشوية فنقدوا حكيما كاشعرا  
 عن محمد بن عيسى انه حكى عن مضرة وكهمس واحمد الهجيمي انهم اجازوا على ربحهم الملهسة والمصافحة وان المخلصين  
 من المسلمين يعانقونه في الدنيا والاخرة اذا بلغوا في الرياضة والاجتهاد الى حلا خلاص ولا اعتقاد  
 الغش وحكي الكعبى عن بعضهم انه كان يجوز الرؤية في الدنيا ما بين يرويه ويروهم ويحكى عن داود الجوزي  
 انه قال اعفوني عن الحشوية والفرج وسلويني مما رواه ذلك في ذلك من عبودية جسمي لحكم ودم واه حجاج  
 واعضاء من يده ورجل وراس انسان وعينين واذنين هو معاني جسمي كالجسمان وحكم كالكوا  
 ودم كالماء وكذلك ما في الصفات وهو لا يشبه شيئا من المخلوقات ولا يشبه شيء شيئا حكي انه  
 قال هو اجوف من اعلاه الى صدره ومصمت ماسوخى لك وان له وفرة سوداء وله شعر قطا واما ما  
 ورد في التنزيل من الاستواء واليمين والوجه والرجلين والجنب واليمنى واليسار والفوقية وغير ذلك  
 فاجروها على ظاهرها ليس ساكنة عند الاطلاق على الجسمان وكذلك ما ورد في الاخبار من الصور  
 في قوله خلق ادم على صورة الرحمن وقوله حتى يضع الجبار قدمه في النار وقوله قلب المؤمنين بين  
 اصبعين من اصابع الرحمن وقوله خمر طينة ادم بيضاء اربعين صباحا وقوله فوضع يده او كفه على  
 كفي فوجدت بردا فامله في صدره الى غير ذلك اجروها على ما يتعارف في صفات الجسمان  
 ان كانت تلك الصفات في الآيات فلهذا ما استبعدوا من عقائد فاسدة وبارزة في تشبيه حكيما  
 ان عقائد ثابتة وثابتة جارية واعتمادا على ما في القرآن من عقائد ثابتة في تشبيه حكيما  
 في قوله رابعا في بيان ان خلق الانسان من نوره ان ابن الاعراب ثمة ان الله استنزلناه من  
 انواره في قوله رابعا في بيان ان خلق الانسان من نوره ان ابن الاعراب ثمة ان الله استنزلناه من  
 انواره في قوله رابعا في بيان ان خلق الانسان من نوره ان ابن الاعراب ثمة ان الله استنزلناه من







[illegible]

بالاقرار بانه مخلوق ومبالغتهم في ذلك ما وقع الغرقة الاخرى من ان من توقف فيه لا يقبل حديثه  
 ولا يعد من اهل السنة وان الصواب على المحنة فيه قد فاز بصحة الاعتقادات في كل شئ حتى كانه الدليل  
 على كل ما يعتقد من الاصول والفروع في الصحة والفساد والحق والباطل مع انه لو تكلم فيه اخلفاً  
 الراشدون ولا الصحابة الناقلون ولا التابعون لهم الاذنين فعلهم عرّفنا السنة واحكام الشريعة  
 فيما لو ينطق به الكتاب مفصلاً مبيناً ونسال الله سبحانه التوفيق والعصمة فلقد انا نار بنا جلت عظمتها  
 عن الغلو فقال يا اهل الكتاب تعلو في دينكم والله ولي التوفيق انين عبارت قاضي ابوالمين غلو وعصبيت ايمن  
 هم عيانست كه بخض انيكه هر كسيكه قائل عدم خلق قران باشد اورا قافله بصحت اعتقادات مي دانند و مجرداً به معني را دليل  
 صحت فروع و اصول را و مي انگارند و كسيكه توقف درين باره نمايد حديث اورا قبول نكند و اورا از الهست نشمارند  
 بخت شيرين شجره انكه مقام مزديست عزاب است كه مخاطب در اخراين بحث بقول خود بلا حده كن پور شعاع تمام بين  
 و تو بهن كن پور و بود نش معدن بلا حده پر زور نموده حالانكه مقام مذكوره چنان مشهور مقدس مزار انفس است كه الهست  
 نند جان بران مي بازند و قلاوه اعتقاد و ستايش و اطرائي ان در گرو نهامي اندازند و اينرا از مضامين شرعيه يا اقول  
 عاميه نبايد پناشت بلكه بعض اكابر متكلمين اوبان تصریح كرده چنانچه متبع آثار شيطاني و متفقي مساوس ظلماني كه بر باب  
 مخاطب فاضل ملتان است و شروع كتاب تويه السفيه كن پور را بغايت تعظيم و تكريم ياد كرده و طريقه كمال ادب و تجليل آن  
 سپرده و گفته اما بعد مي گويد بنده در گاه سيف اسدين اسد ملتان كه هر گاه اين احقر بتقريب يارت فرار فائض  
 الانوار حضرت شاه بدیع الدين مدار قدس اسد سره در حدود ستمه عشرين بعد الالف و المائتين و اربعه و مئده مجمع البركات  
 والنور كن پور گرديد انج حيرتم كه از قول اين دو متكلمان سني و معتزليان ايشان كه با هم مخالف و تشاجر دارند قول كه كس  
 است و درست سازم و كلام كدام كس را پس پشت اندازم ايا كن پور را جمع بركات و فواید دارم يا منج الحاد و زور  
 انكارم معدن حسنات و خيرات دانم يا نشتا و بدعات و كفریات مقام زيارت و بركات يا محل شقاوت و دركات لا ائق  
 تو بهن تو بهن يا سيزاي تعظيم و تحسین اصحاب آنرا الحدين سپندارم يا مرشدین شياطين يا اساطين كفار يا اخيار اشرار  
 يا ابرار و حتى اينست كه اين كلمه بلا اختيار از خاتم بدائع نكار مخاطب عالي تبار حكيمه و اين مكافات زباني را زبانيها  
 اوست كه بنی اهل حق بزبان قلم سپرده بمجازات ان متفصيح چنين مشهدي طليل و تكفير بابان كه الهست شيم  
 نه بخت شيرين شجره ايند گرفتار گزيده قال الفاضل المتوحد النبيل هذا لا اله الا الله  
 الى سوا الله السبيل القصه بين مقام بخلاف داب مولف مقام دليلي دارم و بر ملائي بر دعوى مرقوم الصده



می آید که اگر دست از این انصاف جدا نکنند قفل خموشی بر لب نه می افتد بلکه مولانا می موصوف در کتاب <sup>الاجتهاد</sup> معجزات با اعتبار اهل العناد که علم همیشه از حقیقت مستحق خیر می دهد و فقه اصولیه را بجهت مخالفت ایشان با اصول و اخبار امید اهل بیت انهار از کاسه لیسن ابو حنیفه می شمارد و همت علیای خود را باخراج تمامی اقصای ادانی اینها از دایره تشیع اعمده هدای علیه السلام الثانی گمارد و اینهمه ارشاد فیض بنیاد او در باره مقلدین حضرت ائمه اعظم است که تخصیص بحث بذوات این بزرگان در صدد تقریر واقع شده احتمال تاویل و توسل را باقی نگذاشته چنانچه عبارت سلسله بشارت آن بزرگ در فائده اولی از کتاب مسطور نیست بدانکه علمای امامیه در زمان غیبت بر دو قسم اند اخباریین و اصولیین طریق اول قدیم و موافق مسلک اصحاب امامیه علیه السلام است و مذمت دوم جدید و ماخوذ از عامه است تفصیل این اجمال می آید انشاء الله تعالی و اینضاور می آید فائده رابعه در بیان تقدم طریقه اخبار و تجد مسلک اصول میفرماید بدانکه علمای ثقات گفته اند که امامیه در عهد امامیه علیه السلام در میان تلامذات غایت کبری عمل با خباثت صحیحه مودیه از معصومین می کردند و برگشتی از اصول این هم استدلال از آن می نمودند و اجتهاد و تقلید و استنباطات مسائل مثل متاخرین مرسوم قدما نبود چون جمعی از علمای عامه باصحاب طریقه و نه که نزد شما مثل ما علم کلام و فقه و اصول مستند بر دلائل و نصیحت نیست و بجز روایات منقوله امامیه علیه السلام خود تامل را برید برای دفع این عار گردانی متاخرین امامیه کتب در بین عموم ثلثه تصنیف کردند و بنا بر افکار عقلیه گذاشتند و غافل شدند از اینکه ائمه علیه السلام نبی فرموده اند از علم یکایک مبنی بر چنین افکار عقلیه باشد و امر بتعلم کلام از جناب مطهر خودشان فرموده و از این غفلت در اکثر مواضع از مباحث کلام و اصول مخالفت با روایات متواتره از حضرت امامیه نمودند و نیز در بیشتر مسائل فقهیه مخالفت با اخبار صحیح و اینها سر زده و اول کسی که این غفلت شد بدو کس بودند محمد بن احمد بن حنبله علیهما السلام و حسن بن علی بن عیسی بن عقیل عمالی بعد از شیخ مفید حسن بن علی بن عیسی بن عقیل و تلامذات ایشان سید مرتضی رئیس الطائفه شاکر دان خود ظاهر گردید و این طایفه شایع گردید تا آنکه فواید و فواید حلی رسید که در تصانیف خود التزام اکثر قواعد و اصول عامه فواید الی اخره افاد و اجاد بسته در فواید دیگر سیاق فائده رابعه مذکور و آنچه در خدمت مجتهدین اصولیه ارشاد فرموده اند خالی از سواد نیست معین است که حاصل نقل این فواید شد مگر در این از ابیات آن مقام را ذکر می کنم و بگویم شعری که در محله اچیت ای شوریده به جهت خود را نمودن بهر زبده و عاقل طبعی از فخر ای این شعر لا محاله می توان دریافت که فاضل موصوف در فواید نگذاری اصولیه هیچ حقیقه نامری که پیشینه و خصونی در تقبیح و شهر فاحش این طایفه و در آن نگاه نداشته باز در فائده سادسه می فرماید که مقصود از این قیاس آنست که مقابل سماع باشد یعنی دلیل عقلی بغیر

بغیر شنیدن از معصومین علیهم السلام و مراد از ادعای خلافت و ایت است و این هر دو معنی شامل است جمله استنباطات  
ظنیه را چنان احکام نسبی از معصوم و در ایت نیست اما لفظ قیاس پس در چند معنی باختلاف موارد و مواقع استعمال می یابد  
فقهایی اینست معنی تمثیل مصطلح نموده اند که عبارت از تعدیه حکم یک جزئی بجزئی دیگر باشد و تطبیق اصطلاح  
کرده اند بر اینکه قیاس قرینست مرکب از قضایا که چون تسلیم کنندان قضایا را لازم آید بجهت ذات آن قضایا قیاسی دیگر و  
در عرف یعنی عام که شامل است تمثیل و قول مولف در دیگر جمیع اقسام اوله را می گویند و همین معنی بود فی مقصود است از قیاس  
که ممنوع است در شیعه چنانچه در احادیث متعارف یا بمعنی رفته شیخ خرغالی در جلد آخر وسائل الشیعه از محاسن برقی  
نقل کرده که او با سند خود از ابی عبد الله علیه السلام روایت کرده و نیز در عیون الاخبار از حضرت امام رضا علیه السلام  
نقل نموده آنچه حاصلش اینست که هر یک که اعتقاد و عبادت کند خدا را بغیر از شنیدن از در یک خدا کشوده است اگر از  
برای خلق خود پس او مشرک است و در یک اعتقاد کرده شده است بروحی خدا محمد است صلی الله علیه و سلم و در معانی را خبا  
با سند خود از ابی عبد الله علیه السلام روایت نموده که هر یک که دین خدا را اختیار کند بغیر از شنیدن از راست که  
لازم خواهد کرد خدا را با فاعلی عالم انتهی از این حدیث ظاهر شد که آنچه مسموع از معصوم نیست مذموم است و حتی الامکان  
در احادیث تطبیق باید نمود و پس احادیثیکه در این مذمت قیاس است مراد از آن مقابل سماح باشد و اینرا منصف تسلیم  
قبول می کند و هم شیخ سابق الذکر در وسائل آورده از کتاب محمد بن الحسن که او با سند خود از امام حسن عسکری  
علیه السلام روایت نموده که آنحضرت را از کتبه های نبی فضال پرسیدند بجاوب فرمود که اخذ کنید پر آنچه آید و آه  
کرده اند و ترک کنید از که برای خود می گویند انتهی از این حدیث تقابل روایت باری ظاهر شد پس برای خلافت روایت باشد  
و نیز می گویم که هر یک دعوی دلیل عقلی است و آن اینکه در احادیث بسیار روایت است که اول مرتب قیاس البلیس یعنی نخستین  
که یک قیاس که البلیس بود علیه اللعنه و یقیناً بجهت که قیاس البلیس از قبیل تمثیل مصطلح فقهایی بود بلکه شکل آن از قیاس  
مصطلح اهل نظر بوده است چرا که مفادش چنانچه از قرآن مجید مستفاد می شود اینست که بعد از الهی بسجده اوم عیسیا  
و علیه السلام بجناب اقدس سبحانه عرض کرد که من از آدم بهترم چه من آتش آفریده شده ام و او از خاک و سیمک آتش  
باشد پس بهتر است از آنکه خاکی باشد و این دلیل بدیهه بصورت شکل اول است و قیاس فقهی که تمثیل باشد نیست و نیز بقصود  
در احادیث مذکور قیاس مخصوص قیاس منطقی هم نمی تواند گفت زیرا که معصوم با جو حنیفه و دیگران خطاب فرموده می گفته اند  
که من سیده هستم که تو قیاس میکنی زیرا قیاس من که اول قیاس کنده البلیس است و ظاهر است که قیاس مخالفین بر صورت  
قیاس البلیس بود این از قبیل شکل اول و آن از باب تمثیل است و چون مخالفین قیاس شکل قیاس شیطان نمی دانند نهی از

عنه در اصل ساله جواد و جنین است و در یک اعتقاد کرده شده  
بر روی خدا محمد است صلی الله علیه و سلم  
عنه در اصل ساله جنین است از کتاب غیبت محمد بن الحسن  
و مخاطب لفظ غیبت ترک کرده و بهر آن می

همچنین قیاس با خصوص از نشان امام علیه السلام نیست بحث و لغویت بلکه هیچ عاقلی صاحب فهمی و اندازد که شخص تحصیل  
 علم منطق مثلاً می کرده باشد و او را بهی از تحصیل حکمت نماید باین نحو که من شنیده ام که تو این کار میکنی پس من این کار  
 مکن بلکه قرینه کلام سابق از امام علیه السلام شاید برین است که قیاسی که بهی از ان می فرماید مخاطب می کرد و حالاً  
 قیاس مصطلح منطقیین معمول او نبوده و ازین احادیث باطل شده باقی نماند مگر همان معنی عرفی که عبارت از دلیل عقلی  
 مقابل سماعی است و عام شامل است قیاس فقهی و منطقی و غیر آنها را و لفظ قیاس با شتر اکلفی برین سه معنی است  
 می پذیرد و چون قرآن و ادله استغائی و دهنی در احادیث موجود است اراده معنی سومین متعین گردیده هرگاه این مقیده  
 ثابت شده اکثر ادله بر تیره اصولی این قسم ظاهر و با حجت اصلی و استصحاب غیره که با اعتدال خود نشان میدهد نظر است  
 نه یقین داخل قیاس و مذموم بر زبان معصوم علیه السلام خواهد بود و اگر کسی گوید که مراد معصوم اند از قیاس اینست که کسی  
 حکم بر درائی خود بغير ملائحه شواهد الفاذا قرآن و حدیث و ادله عقلیه بآل استنباط بلکه از روی هوا و خواش  
 ناکند و حال استنباطات ظنی که اصولیین باین قائل اند اینچنین نیست شواهد و علامات و امارات این در کتاب  
 و سنت موجود است گوئیم که بطلان این قسم حکم قیاسی جمیع علایع و زیان بال اسلام و از ضروریات دین محمدی است صلی الله  
 علیه و سلم و عامه همچنین می کنند بلکه در قیاس فقهی که تمثیل است علت شده که میانه حاصل و فرج تفحص می نمایند و  
 تا کتاب حاصل می سازند علاوه مقابل انس قیاس باطل می پذیرند و قیاس برین از هیچ جهت مردود میدانند و هیچ گاه نمی  
 خوابند نشان می شود و در قرآن کتاب و سنت حکم بر این نمی گذارند پس این قسم قیاس نبوی امام علیه السلام بی فائده تصدیق می گردد  
 و طعن معصوم علیه السلام را بوجهی نپذیرد تا بعد از آنکه توجیه و از باب جهت لی اصل می شود معاذ الله من هذا انتهى کلامه اول  
**مستحبنا باللفظ الرب ایل** عدم توفیق بناب صنف بایر و دلیل مبتنی بود بر استظهار  
 بودن بحث و احوال اینچنین در کتب کلامیه مثل توضیح نور و استحقاق الحق همین شده و علماء و شافعیه و شریع بخاری و  
 سایر تریج مذکور شافعی و روبرا بوجهی نپذیرد بلکه در این غیه بیان کرده اند لیکن چون مخاطب در بحث استطرادی و تمثیل  
 افاده می کنند بنابر این است که کلمات مستحب در باب عدم ایراد این بجا نیست صنف علام علی الله مقامه  
 فی دار السلام می نماید و ادله حجات و قافله کلامیه و توضیح اصولی می نماید که جایز است ایراد دلیل در مباحث استنباطیه  
 فقهی و علم المباحث از استطرادیه می کشش نموده اند بلکه بنا بر شیوعات بر عادی که ذریه خود که تا امروز باو صنف  
 نمودن و تعلیم می خواهم نشان هم عالیه خود ادر نفس و سمنه در عادی بدست نه آمده نهاده اند اینک جانا  
 مخاطب تحفه شامعیه و پیشه ملا حظه فرماید که باب اول ان از عادی نفس شمعون است که اصول دلیل آن ذکر کرد

و اینست که قیاس در این مقام باطل است و از این احادیث باطل شده باقی نماند مگر همان معنی عرفی که عبارت از دلیل عقلی مقابل سماعی است و عام شامل است قیاس فقهی و منطقی و غیر آنها را و لفظ قیاس با شتر اکلفی برین سه معنی است می پذیرد و چون قرآن و ادله استغائی و دهنی در احادیث موجود است اراده معنی سومین متعین گردیده هرگاه این مقیده ثابت شده اکثر ادله بر تیره اصولی این قسم ظاهر و با حجت اصلی و استصحاب غیره که با اعتدال خود نشان میدهد نظر است نه یقین داخل قیاس و مذموم بر زبان معصوم علیه السلام خواهد بود و اگر کسی گوید که مراد معصوم اند از قیاس اینست که کسی حکم بر درائی خود بغير ملائحه شواهد الفاذا قرآن و حدیث و ادله عقلیه بآل استنباط بلکه از روی هوا و خواش ناکند و حال استنباطات ظنی که اصولیین باین قائل اند اینچنین نیست شواهد و علامات و امارات این در کتاب و سنت موجود است گوئیم که بطلان این قسم حکم قیاسی جمیع علایع و زیان بال اسلام و از ضروریات دین محمدی است صلی الله علیه و سلم و عامه همچنین می کنند بلکه در قیاس فقهی که تمثیل است علت شده که میانه حاصل و فرج تفحص می نمایند و تا کتاب حاصل می سازند علاوه مقابل انس قیاس باطل می پذیرند و قیاس برین از هیچ جهت مردود میدانند و هیچ گاه نمی خوابند نشان می شود و در قرآن کتاب و سنت حکم بر این نمی گذارند پس این قسم قیاس نبوی امام علیه السلام بی فائده تصدیق می گردد و طعن معصوم علیه السلام را بوجهی نپذیرد تا بعد از آنکه توجیه و از باب جهت لی اصل می شود معاذ الله من هذا انتهى کلامه اول



والله الغني الباري علي بن سلطان محمد الهروي القاري رايت رسالة مصنوعة في خم مذهب السادة الخفية  
الذين هم قادة الامة الخفية واكثر اهل الملة الاسلامية وموضوعة فيها اشياء من اعجب العجائب التي  
تشير الى ان قائلها جاهل وكذاب هي منسوبة الى ابن المعالي عبد الملك بن عبد الله بن يوسف الجويني  
المشهور بامام الحرمين من كبار علماء مذهب الشافعي وحسن ظني به ان احدا من الخوارج او الرافضة  
الذين يجتمع اهل السنة والجماعة على طريقتهم واحدة مشتملة على المستنبط من الكتاب السنة واجماع  
الامة والقياس المعبر عن ائمة كتب هذا الرسالة ونسبها اليه ليكون سببا لرواج بضاعته المربحة  
لديه ووسيلة الى مهابة العوام والجماعة في الرد عليه كما يدل على ما قلنا من كاذب الفاضل الخ ليرى  
سائر الخوارج فتمت بحسب ما ارادته وازنظر في ما قد خردت من ظاهرها من رجم في ما يدعي فرمايد  
ثم اعلم اني كنت ظن ان الرسالة المصنوعة انما يكون على امام الحرمين موضوعة لكن رايت في بعض الكتب  
انه ذكرها اليافعي في كتابه مراة الجنان عبرة اليقظان في معرفة حوادث الزمان وتقلب احوال الانسا  
وبعبارت يافعي نسبت رسالته المذكور بامام الحرمين جويني فلا علي قاري اصل ان مطلع نشره ويرى ان  
بواسطة بعض نسب انفا كونه والد ماجد من الله به وان في اعلى يد ذكره تصفح فزوده اراصل تاريخ يافعي  
بأورده في بعض صفحات تزيين فكر فزوده وهذه الفاظها وما ذكره واعن السلطان محمود ما هو مشهور من  
فضل مذهب الشافعي معدلة ما سياتي لان ذكره ويعلم منه فضل المذهب المذكور في قصة عجيبة  
مشملة على نادرة غريبة وهي ما ذكره امام الحرمين فحل الفروع والا صلي بن المعالي عبد الملك بن الشيخ  
الامام ابي محمد الجويني في كتابه الموسوم بمغيبات الخلق في اختيار الحق ان السلطان محمود المذكور كان على  
مذهب ابي حنيفة رضي الله عنه وكان مولعا بعلم الحديث وكان الناس او قال الفقهاء يسمعون الحديث  
من الشيخ بن يدايه الخ واما امام الحرمين كبريين سائر فتناع وقيام امام اعظم ورساير ان احكام ذكره وبطلان  
تدبيره ثبت ما سخره من بناء الاطمان بالتفصيل فليح اليها بحمد الامم كما قلت بعون الله تحليل ليكن ورايها اقتضا  
يرفقت صلاة امام اعظم ان رسالته المذكورة وان مثل يست يرقعه فقال نقل فزوده في شوديس بذلكه في رسالة  
في فضل البر حقيقه في مسائل لها رت كنهنا الى الصلوة فوافق الشافعي الاصل الذي عليه بناء الصلوة  
من الدعاء والخضوع والخشوع وقال المعنى المطلوب من الصلوة الخضوع والخشوع واستكانة

من الغني الباري علي بن سلطان محمد الهروي القاري رايت رسالة مصنوعة في خم مذهب السادة الخفية  
الذين هم قادة الامة الخفية واكثر اهل الملة الاسلامية وموضوعة فيها اشياء من اعجب العجائب التي  
تشير الى ان قائلها جاهل وكذاب هي منسوبة الى ابن المعالي عبد الملك بن عبد الله بن يوسف الجويني  
المشهور بامام الحرمين من كبار علماء مذهب الشافعي وحسن ظني به ان احدا من الخوارج او الرافضة  
الذين يجتمع اهل السنة والجماعة على طريقتهم واحدة مشتملة على المستنبط من الكتاب السنة واجماع  
الامة والقياس المعبر عن ائمة كتب هذا الرسالة ونسبها اليه ليكون سببا لرواج بضاعته المربحة  
لديه ووسيلة الى مهابة العوام والجماعة في الرد عليه كما يدل على ما قلنا من كاذب الفاضل الخ ليرى  
سائر الخوارج فتمت بحسب ما ارادته وازنظر في ما قد خردت من ظاهرها من رجم في ما يدعي فرمايد  
ثم اعلم اني كنت ظن ان الرسالة المصنوعة انما يكون على امام الحرمين موضوعة لكن رايت في بعض الكتب  
انه ذكرها اليافعي في كتابه مراة الجنان عبرة اليقظان في معرفة حوادث الزمان وتقلب احوال الانسا  
وبعبارت يافعي نسبت رسالته المذكور بامام الحرمين جويني فلا علي قاري اصل ان مطلع نشره ويرى ان  
بواسطة بعض نسب انفا كونه والد ماجد من الله به وان في اعلى يد ذكره تصفح فزوده اراصل تاريخ يافعي  
بأورده في بعض صفحات تزيين فكر فزوده وهذه الفاظها وما ذكره واعن السلطان محمود ما هو مشهور من  
فضل مذهب الشافعي معدلة ما سياتي لان ذكره ويعلم منه فضل المذهب المذكور في قصة عجيبة  
مشملة على نادرة غريبة وهي ما ذكره امام الحرمين فحل الفروع والا صلي بن المعالي عبد الملك بن الشيخ  
الامام ابي محمد الجويني في كتابه الموسوم بمغيبات الخلق في اختيار الحق ان السلطان محمود المذكور كان على  
مذهب ابي حنيفة رضي الله عنه وكان مولعا بعلم الحديث وكان الناس او قال الفقهاء يسمعون الحديث  
من الشيخ بن يدايه الخ واما امام الحرمين كبريين سائر فتناع وقيام امام اعظم ورساير ان احكام ذكره وبطلان  
تدبيره ثبت ما سخره من بناء الاطمان بالتفصيل فليح اليها بحمد الامم كما قلت بعون الله تحليل ليكن ورايها اقتضا  
يرفقت صلاة امام اعظم ان رسالته المذكورة وان مثل يست يرقعه فقال نقل فزوده في شوديس بذلكه في رسالة  
في فضل البر حقيقه في مسائل لها رت كنهنا الى الصلوة فوافق الشافعي الاصل الذي عليه بناء الصلوة  
من الدعاء والخضوع والخشوع وقال المعنى المطلوب من الصلوة الخضوع والخشوع واستكانة

والله الغني الباري علي بن سلطان محمد الهروي القاري رايت رسالة مصنوعة في خم مذهب السادة الخفية  
الذين هم قادة الامة الخفية واكثر اهل الملة الاسلامية وموضوعة فيها اشياء من اعجب العجائب التي  
تشير الى ان قائلها جاهل وكذاب هي منسوبة الى ابن المعالي عبد الملك بن عبد الله بن يوسف الجويني  
المشهور بامام الحرمين من كبار علماء مذهب الشافعي وحسن ظني به ان احدا من الخوارج او الرافضة  
الذين يجتمع اهل السنة والجماعة على طريقتهم واحدة مشتملة على المستنبط من الكتاب السنة واجماع  
الامة والقياس المعبر عن ائمة كتب هذا الرسالة ونسبها اليه ليكون سببا لرواج بضاعته المربحة  
لديه ووسيلة الى مهابة العوام والجماعة في الرد عليه كما يدل على ما قلنا من كاذب الفاضل الخ ليرى  
سائر الخوارج فتمت بحسب ما ارادته وازنظر في ما قد خردت من ظاهرها من رجم في ما يدعي فرمايد  
ثم اعلم اني كنت ظن ان الرسالة المصنوعة انما يكون على امام الحرمين موضوعة لكن رايت في بعض الكتب  
انه ذكرها اليافعي في كتابه مراة الجنان عبرة اليقظان في معرفة حوادث الزمان وتقلب احوال الانسا  
وبعبارت يافعي نسبت رسالته المذكور بامام الحرمين جويني فلا علي قاري اصل ان مطلع نشره ويرى ان  
بواسطة بعض نسب انفا كونه والد ماجد من الله به وان في اعلى يد ذكره تصفح فزوده اراصل تاريخ يافعي  
بأورده في بعض صفحات تزيين فكر فزوده وهذه الفاظها وما ذكره واعن السلطان محمود ما هو مشهور من  
فضل مذهب الشافعي معدلة ما سياتي لان ذكره ويعلم منه فضل المذهب المذكور في قصة عجيبة  
مشملة على نادرة غريبة وهي ما ذكره امام الحرمين فحل الفروع والا صلي بن المعالي عبد الملك بن الشيخ  
الامام ابي محمد الجويني في كتابه الموسوم بمغيبات الخلق في اختيار الحق ان السلطان محمود المذكور كان على  
مذهب ابي حنيفة رضي الله عنه وكان مولعا بعلم الحديث وكان الناس او قال الفقهاء يسمعون الحديث  
من الشيخ بن يدايه الخ واما امام الحرمين كبريين سائر فتناع وقيام امام اعظم ورساير ان احكام ذكره وبطلان  
تدبيره ثبت ما سخره من بناء الاطمان بالتفصيل فليح اليها بحمد الامم كما قلت بعون الله تحليل ليكن ورايها اقتضا  
يرفقت صلاة امام اعظم ان رسالته المذكورة وان مثل يست يرقعه فقال نقل فزوده في شوديس بذلكه في رسالة  
في فضل البر حقيقه في مسائل لها رت كنهنا الى الصلوة فوافق الشافعي الاصل الذي عليه بناء الصلوة  
من الدعاء والخضوع والخشوع وقال المعنى المطلوب من الصلوة الخضوع والخشوع واستكانة

[illegible]

واستكانة النفس وحداثة القلب بالموعظة الحسنة والحكمة البالغة والفكر في معاني القرآن وكلامه تعالى  
الى الله سبحانه وابو حنيفة لا يلزم الاصل ويخالفه حتى طرح اركانها وشرائطها حتى رجع حاصل  
الصلوة الى فقرات كنقرات الدليل واذا عرض مثلا صلواته على كل عامي جلف منته عن اتباعه فان  
من غمس في مستنقع لبس والبس جلد كلب مدابوغ واحرم بالصلوة مبدلا بصيغة التكبير ترجمته  
توكيما كان او هندا يا ويقصر في قراءة القرآن على ترجمة قوله مداها صان ثوبه ترك الركوع فيقرن  
لا يعود بينهما ولا يقرء التشهدا ثم يحدث عمدا في اخر صلواته بدل التسليم ولو اتفق منه ان سبقه  
الحديث يعيد الوضوء في ثناء الصلوة ويحدث فانه لو يكن قاصدا لحداثة الاول لو يتخلل صلاته  
على الصحة والذي ينبغي ان يقطع به كل ذي دين ان مثل هذه الصلوة لو بيعت الله به ذبا وبعث  
محمد بن عبد الله المصطفى صلوات الله وسلامه عليه لدا عاء الناس اليه وهي قطب الاسلام  
وعمد الدين قلنا نعم ان هذا القدر اقل الواجب في الصلوة التي بعث بها النبي عليه الصلوة والسلام  
وما عداها ادا بوسن ويحكى ان السلطان ميم الدلالة وامين الملة ابا القاسم محمد بن سبيكتكين كان  
مذا هب ابي حنيفة وكان مولعا بعلم الحلايت وكان ثلث مائة وثلثمائة يسمعون الحلايت من  
الشيوخ بين يديه وهو يسمع وكان يفسر الاحاديث فوجد الاحاديث اكثرها موافقا لمذا هب  
لشافعي وقع في خلافة حبة فجمع الفقهاء من الفريقين في المواقف منهم الكلام في ترجيح احد المذهبين  
لا حرق في الاتفاق على ان يصلوا بين يديه ركعتين على مذهب الشافعي وركعتين على مذهب ابي حنيفة  
بنظر فيه السلطان ويتفكر فيه ويختار ما هو احسن فحصل الفال المروزي من اصحاب الشافعي بطهارة  
وشرايط معتبرة من الطهارة والستر واستقبال القبلة واتى بالاركان والهيئات السنن والاداب القرا  
على وجه الكمال والقام وكان صلوة لا يجوز الشافعي دوخا ثلث ركعتين على ما يجوز ابو حنيفة فجلس  
كلب مدابوغ وطلع ربه بالجحاسة وتوضا ببند القمركان في صميم الصيف بالمفاخرة فاجتمع عليه  
لدا باب البعوض وكان وضوءه معكوسا منكوسا ثم استقبال القبلة واحرم بالصلوة من غيوبة و  
التكبير بالفارسية ثم قراءة بالفارسية دو برك سبوت ثلث ركعتين ثلث ركعات الدايك من غير فصل ومن  
غير ركوع وتشهدا وضوء في اخره من غير سلام وقال ايها السلطان هذا صلوة ابي حنيفة فقال  
السلطان ايجز تكن هذا صلوة ابي حنيفة لقلتك لان مثل هذه الصلوة لا يجوز هذا ودين وانكرت

[illegible][illegible]



الحنفية ان يكون هذه الصلوة ابي حنيفة وامر القفال بأخبار كتب العراقيين وأمر السلطان نصرانيا كاتبا بقرء  
المذهبين جميعا فوجدت الصلوة على مذهب ابي حنيفة على ما حكاه القفال فأعرض السلطان عن هذا  
ابي حنيفة وتسلم بمذهب الشافعي ولوعرضت الصلوة التي جوزها ابو حنيفة على العاقي لا يمنع من قولها  
انتهى اين كانت فقال الامام يافعي كذا كانت وثقات وعلقت درم اة اجنان وابن حنكاه كبر صاحب تحفة نقل او عثم  
في كنه وجناب مخاطبة افاد ائتش كوشه كلامه في شكك ولا ف ومبايات سيار ميز نذر وفيات الاغنياء ذكر كروه انه  
حالا جاد ائتش واميد صادق از جناب مخاطب عاقد است كد ستار دامن الاضاف جدا كنه وقفل خموشي برب زنده  
واين قصه عجيبه نادره غريبه را كه يافعي ابن صلاح وسداو ورع وقوي كنه معلوم عالميا است افضل مذهب شافعي شام  
كرده واز اشتب فضل و فخر مذهبش گفته بعد ايمان ملاحظه فرمايد و حظ وافر از ان بر بايد كه موجب چه خرابيها باعث  
چه الايهها كنهيت حيث است كه صاحب تحف نقاب حيا از رخ برگرفته و تورع و ديانت را و اگر است سائل فقيه  
اما ميا شاعريه يك ما خود و ستم بذا امانيت ماثوره از نياب عسست و طهارت و ستم با قول عالمان امير كنه  
الامير فوالد شيعيت يهوديت و اخلايت و پند ايت و شاسته و دساتيه صبا عين ميداند و از غضب خدا و رسول  
و معاندت ذوق قبول و اتم و شيع بر اتمه ظاهر من حنفت است معصوبان مني ترسد و اين سائل شنيعة امام اعظم خود مني بيند  
باخته ائتش ائتش اوز دين اسلام خارج است و بر تبه دشناعت سعيده كه اضحكه ناظر من كرده و موجب انتقال  
سالمان مني مذهب فقيه شده و حنفت حنفيه خود علامه فطاعت آن بلكار شرح فاستند و تحاشي از ان ظاهر ساخته  
كو اذ يا فقال سي و افور سدير سايده كني ايشان از امانه كرده قصه يق خو و ظاه ساخت و تنگي ايشان پرداخت  
و بر چند حضرت حنفيه خرابه كنه ابطال اين قصه برخيده ساند ليكن كاري مني كني ايد و امر حق از ابطال مطلق باطل  
مني نمايد علم الامام بن عبد الرزاق حنفي نيز اولا و ابطال كني سيار دست و پا زده و آخره بجهت و ثبوت كنه چنانچه  
در كتاب سيق من في فضائل القفال كنه اسم آن را بخواند و غضب من و تاب سنفش خبر ميدهد و انكار اين قصه تنگ  
بر شده پ فداست و بر مياد قاحت جانيده فقال انكامل بلكا امام اعظم خود را هم من حيث لا يشعور زمره ملحدان  
و معاندان مني كنه بانيده چنانچه علي بن القفل الورد الما جده من ائتش سيب گفته يقول ضعف عباد الله القوي علم  
بن عبد الرزاق الحنفي صلح الله حاله و حقوق اماله كنه اسمع من اقوال الرجال قصة المرزي القفال مع  
شهود الغر بوي القفال في خويله بالشعبه و الاحتيال و تنقيه عما كان عليه من سني الاحوال من مذهب  
الامام ابي حنيفة الاعظم المذهب الامام محمد بن ادرين فحرم و لما كانت القصة مشقة على قفال

*[The page contains dense handwritten Arabic script, likely from a manuscript or letter.]*





خطیب و خطیبہ

طبیعیات

السلامة

[illegible]

المجلس الأعلى

التربية

مجلس شورای اسلامی

الصفحة ١٠

وان هذا فضلنا

مجلس القضاء الاعلى

مدرسة المنصور

مجلس

مجلس

رسول نیرانی کانی الحاضرات للارغب الاصفهانی میرید بدجامه انسانیت از بزرگشیده بر سر پادیه گوی جبارت پرخسارت رسیده  
در حق چنین امام جلیل الشان و فاضل سیمي امکان که از نهایت کمالات ملک قدسی صفات بوده الفاظ سب و شتم و فحش و دشنام  
و کمال تحقیر و تفسیق و اخراج او از اسلام و نسبت او با ستخفاف این حضرت خیر الانام بر زبان آورده ملا علی قاری در  
رساله امام الحرمین نقاب جیاد و رنم نزع می افکند و این همه نقل می کند و از افاده با جاده می اند و از غایت غفلت و غفلت  
ملا عین بار بر کرسی می نشاند قال فی آخر الرسالة ثمرات بعض اصحابنا انه افاد فی هذه الحکایة ما اجاد حين  
قال ما فقه صلوة هذا المصلي واشتمها وضوءه ضربة واقطعها لقد لبس ثوب السخافة وارندای  
برداء السخافة واهم بضربة الكسماع واتى بما تنفر عنه الطباع وفعل فعل السفلة الخفاف واستخف  
بالدين غاية الاستخفاف فضل به عن سواء الصراط والتحقيق بالهراخل والا سقاط بصلوته هذا  
وختم باب الصراط ولقد ساعدته تسعة كل المساعدة وباعدته عن احياء والدين كل المباغلة اما عن الدين  
فظاهر لرب اليقين لانه تعمد الحداث في حال مناجاته لرب العالمين واما عن احياء فذلك شيء ينكره  
احد من العقلاء فاعجابه كيف اقام هذا الذي ينسب العلم على هذا الفعل القبيح بخسوة جماعه  
السلطان فصير نفسه ضحكة لاهل الزمان باجر الشيطان ثم مع هذا ظن ان ضررته هذا له نافعة  
وانما هي له عن تبة العقلاء واضعة اذ لو فعل مثل ذلك احد من العوام لبقيل انه ملحد مستخف بالاسلام  
بل من ثمة الصلوة راسا هون في مقام التباخ من هذا السيئة المشتملة على الفضاخ اذهي السخافة  
الغضبية والاهمية الداهية واما حمل على ذلك تباع الهوى لاجل اغراض الدنيا فليسته حين مات مات فعليه  
هذا معه ولم يذكر ولم يكتب في الدفاتر ولم يُسَطر لكنه أثبت في التواريخ واشتهر وتشدد به من خلا  
له واقترع فلو عرفوا ما فيه من ان السخافة راجعة اليهم لما ذكر واما مثل هذا فيهم ولكن كما قال سبحانه  
من اين له سوء عمله فراءه حسنا فان الله يضل من يشاء ويهدي من يشاء فنعوذ بالله من شره انفسنا ومن  
سيئات اعمالنا ونستهغفره من زلل في اقلامنا وخط في اقولنا انتهي حيرت است که صاحب این تشیع و ملا  
قاری بحسین این تشیع پرداخته اینقدر نفهمیدند که با و صفی که آن موجب تضلیل و تکفیر قال که از اید اعلام و وثقات فحاش  
هست به این سباحت علیای امام عظیم می کشد نیز که این شرطه که فقال روزی نیایه عن ابی صنفه زده و صاحب این  
تشیع نهایت در تمجید این معبوده تا آنکه از انجا و غایت استخفاف بدین قرار داده و چنین صلوة که آنرا شتم و فضاخ گفته  
شناختند و دامیه و هیما از نامیده و نازک صلوة را از صاحب چنین صلوة بهتر گفته ابو حنیفه تجویز کرده پس در حقیقت

[illegible]





روایان جو اطمین جربہائی میں نہایت بالآخر ان کے کمالیہ میں

بویغیم صبر نما خنده و زلفی خوشفت توان بر حسن از ابو حنیفه هر دو اختر علی هر یک در یکی کس را می او که با یہ مختلف است میرا مستحق بود و خواهر بزرگتری که در هیچ مذهب نیست

جلالہ کتب خانہ

[illegible]

مجلس شورای اسلامی

مدح کاشیه  
بر بزم بهر  
ن ابن خلکان  
سیر و تقیج  
و یاقوت  
ش فرمود  
هقات کبر  
علیه  
ای فای و تقی  
قال قلا  
کتابی قلم  
فکان اخ  
بقه فخر ج  
د و سن  
ت بنظر ام  
امثلی لطیف  
از یک چینه  
تبابی جن  
نصاف که  
ما فت عقول  
نذایک  
الانام علیه  
کلی القی

مجموعه فیضی

همه الوافه  
 سنیر نشود  
 و یا فعی  
 امام اعظم  
 بابی از افاد  
 رد بران گ  
 همه آنرا با  
 ای زربار  
 الحاحیج  
 منت با  
 صفت  
 ل فوج  
 اقبال  
 من تل  
 نبیه  
 مان بگرند  
 در بار  
 بر خلافت  
 نیفه باکتا  
 در اد حق  
 قول ایش  
 بنفونده  
 به الله الص  
 قل صلا

مفتی محمد شفیع

ضده انتم  
 و بینه غفلت  
 و چو طی بار  
 لایب سراز  
 ایش وز  
 زارند باشد  
 کتاب و  
 شافعی نظر  
 من دیدار  
 حلالید  
 حقی خمس  
 مات مثل  
 عندک  
 الرئوس  
 علیه ال  
 و خاک بر  
 البیس و ن  
 ظا بر می  
 ب خدا و  
 و می هن  
 بنان شون  
 شافعی  
 الملو و ال  
 العباد

وہابیہ کا یہ عقیدہ ہے کہ

واکرچن  
 خواب گ  
 تمییه و امش  
 پس اینک  
 بان جراز بوز  
 بات میرسا  
 بنت محاله  
 می کند که  
 یاک فاضل  
 قتی قده  
 دن دینا  
 و مثل  
 فرست  
 و انماهی  
 سلام  
 سرکنده  
 و خند  
 نمود و راه  
 سخت  
 و دراز  
 و شناع  
 بشافیه  
 سلام بود  
 علی الاطلاق

مجلس شورای اسلامی

ابن ماجه  
ان از گوشه  
الهم كذا  
بجدا  
رحم كذا  
گفته مشا  
و گفته كن  
عنه  
سنا على  
را قال  
تيمم من  
كان قال  
من احسن  
انا فهم  
وجامه را  
وفرياد  
ذرع و  
ول باطل  
شبهه قوه  
ت بهوات  
مد بن الحمر  
مفضل

مجلس شورای اسلامی

به کلاه خطه  
 رخ نه بر آرد  
 میله مشا هفت  
 بقیر از زبان  
 با بش نند  
 با و نه پای  
 بی لطیفه  
 ب مطرد  
 محمد بن  
 سارون  
 محمد بن  
 مثل رجب  
 غم خان ق  
 لاکه و کن  
 کمال الفرون  
 نادا و امر جا  
 یشان زو  
 قریب با  
 است بلکه  
 که این عی  
 شان اقم  
 بعضی زاح  
 شمار کرد  
 بن

القضاة بالكلية

رقیب قصه ما  
 بلکه است را  
 غیر قول شما  
 انام شاف  
 رد مخاطب  
 ت مبالغه  
 ر باره کت  
 ف بن ج  
 در سیو  
 بالرقه  
 الحسن یو  
 کان ع  
 یل عندک  
 لک و  
 له انتهم  
 پرتز که  
 و گفته که  
 یشان  
 بوجو حقیقه  
 ب خود ند  
 را نمایند  
 کام او و  
 و بطل  
 انام

وہی ہے جو

بقال و قیل  
ایراند پر  
نی کی کی از  
در تجمین و  
سبای حنیف  
نزن الی  
ذکر او  
مال فاد  
مستد بال  
ندایاق  
نبتق  
جسدات  
ک پس  
امام شاف  
این کتب  
یا پیود  
تا عشر  
باید بطع  
و اگر بر  
ما مش  
مخالف  
لک

100

ساعی جبر  
دران کشا  
دوازده  
رکان ایرد  
ش راچه  
نرا و تح  
م و اتباع  
هارون  
اما صرا  
ظلت  
رقه قال  
ماله فرد  
قال نعم  
كتاب  
عبارت  
چی چه  
سان مثل  
مانیا بتصیر  
مخالف  
شونج  
ان اجمال  
مخالف  
ستان

سنگھان بالفسق

یلیله نام الح  
 رد بکله تض  
 دوان مض  
 مد وین وار  
 ال است ک  
 تیش و ش  
 ش مذکور  
 لوشیدا  
 ط البیبر  
 الی هاروس  
 فاف نفقت  
 یخ و ک  
 اذ اقبل  
 ی حلیف  
 اسر بشار  
 ۵۰ بین کتب  
 شکیزه خ  
 صیح صیح  
 کتاب خد  
 تنگ گریده  
 شمع شاعی  
 کتاب رب  
 کتاب و  
 دانه

وہ

[illegible]

از این جهت که

حج و خصال  
 هیبه  
 سقا  
 واحد  
 مال آن  
 موم مسائل  
 بنا پنجه  
 لیمون  
 صف  
 حجت  
 سین  
 ماهن  
 للاق  
 ولون  
 فادوت  
 اتمش  
 که شیأ  
 له اذع  
 ال او  
 بسو  
 مند  
 رغب  
 رعت  
 برو  
 مکه و مدینه

...

[illegible]

مکتبہ فنیہ و فنون  
لاہور

[illegible]

10

الحمد لله الذي جعل في كل شيء  
دلالة على قدرته وجلاله  
ويعلم ان هذا الكتاب قد  
تمت طبعه في شهر ربيع  
الثاني سنة ١٢٨٥  
هـ بمطبع دار الكتب  
بدمشق

۱۰۰

۸۵  
 ۸۶  
 ۸۷  
 ۸۸  
 ۸۹  
 ۹۰  
 ۹۱  
 ۹۲  
 ۹۳  
 ۹۴  
 ۹۵  
 ۹۶  
 ۹۷  
 ۹۸  
 ۹۹  
 ۱۰۰  
 ۱۰۱  
 ۱۰۲  
 ۱۰۳  
 ۱۰۴  
 ۱۰۵  
 ۱۰۶  
 ۱۰۷  
 ۱۰۸  
 ۱۰۹  
 ۱۱۰  
 ۱۱۱  
 ۱۱۲  
 ۱۱۳  
 ۱۱۴  
 ۱۱۵  
 ۱۱۶  
 ۱۱۷  
 ۱۱۸  
 ۱۱۹  
 ۱۲۰  
 ۱۲۱  
 ۱۲۲  
 ۱۲۳  
 ۱۲۴  
 ۱۲۵  
 ۱۲۶  
 ۱۲۷  
 ۱۲۸  
 ۱۲۹  
 ۱۳۰  
 ۱۳۱  
 ۱۳۲  
 ۱۳۳  
 ۱۳۴  
 ۱۳۵  
 ۱۳۶  
 ۱۳۷  
 ۱۳۸  
 ۱۳۹  
 ۱۴۰  
 ۱۴۱  
 ۱۴۲  
 ۱۴۳  
 ۱۴۴  
 ۱۴۵  
 ۱۴۶  
 ۱۴۷  
 ۱۴۸  
 ۱۴۹  
 ۱۵۰  
 ۱۵۱  
 ۱۵۲  
 ۱۵۳  
 ۱۵۴  
 ۱۵۵  
 ۱۵۶  
 ۱۵۷  
 ۱۵۸  
 ۱۵۹  
 ۱۶۰  
 ۱۶۱  
 ۱۶۲  
 ۱۶۳  
 ۱۶۴  
 ۱۶۵  
 ۱۶۶  
 ۱۶۷  
 ۱۶۸  
 ۱۶۹  
 ۱۷۰  
 ۱۷۱  
 ۱۷۲  
 ۱۷۳  
 ۱۷۴  
 ۱۷۵  
 ۱۷۶  
 ۱۷۷  
 ۱۷۸  
 ۱۷۹  
 ۱۸۰  
 ۱۸۱  
 ۱۸۲  
 ۱۸۳  
 ۱۸۴  
 ۱۸۵  
 ۱۸۶  
 ۱۸۷  
 ۱۸۸  
 ۱۸۹  
 ۱۹۰  
 ۱۹۱  
 ۱۹۲  
 ۱۹۳  
 ۱۹۴  
 ۱۹۵  
 ۱۹۶  
 ۱۹۷  
 ۱۹۸  
 ۱۹۹  
 ۲۰۰  
 ۲۰۱  
 ۲۰۲  
 ۲۰۳  
 ۲۰۴  
 ۲۰۵  
 ۲۰۶  
 ۲۰۷  
 ۲۰۸  
 ۲۰۹  
 ۲۱۰  
 ۲۱۱  
 ۲۱۲  
 ۲۱۳  
 ۲۱۴  
 ۲۱۵  
 ۲۱۶  
 ۲۱۷  
 ۲۱۸  
 ۲۱۹  
 ۲۲۰  
 ۲۲۱  
 ۲۲۲  
 ۲۲۳  
 ۲۲۴  
 ۲۲۵  
 ۲۲۶  
 ۲۲۷  
 ۲۲۸  
 ۲۲۹  
 ۲۳۰  
 ۲۳۱  
 ۲۳۲  
 ۲۳۳  
 ۲۳۴  
 ۲۳۵  
 ۲۳۶  
 ۲۳۷  
 ۲۳۸  
 ۲۳۹  
 ۲۴۰  
 ۲۴۱  
 ۲۴۲  
 ۲۴۳  
 ۲۴۴  
 ۲۴۵  
 ۲۴۶  
 ۲۴۷  
 ۲۴۸  
 ۲۴۹  
 ۲۵۰  
 ۲۵۱  
 ۲۵۲  
 ۲۵۳  
 ۲۵۴  
 ۲۵۵  
 ۲۵۶  
 ۲۵۷  
 ۲۵۸  
 ۲۵۹  
 ۲۶۰  
 ۲۶۱  
 ۲۶۲  
 ۲۶۳  
 ۲۶۴  
 ۲۶۵  
 ۲۶۶  
 ۲۶۷  
 ۲۶۸  
 ۲۶۹  
 ۲۷۰  
 ۲۷۱  
 ۲۷۲  
 ۲۷۳  
 ۲۷۴  
 ۲۷۵  
 ۲۷۶  
 ۲۷۷  
 ۲۷۸  
 ۲۷۹  
 ۲۸۰  
 ۲۸۱  
 ۲۸۲  
 ۲۸۳  
 ۲۸۴  
 ۲۸۵  
 ۲۸۶  
 ۲۸۷  
 ۲۸۸  
 ۲۸۹  
 ۲۹۰  
 ۲۹۱  
 ۲۹۲  
 ۲۹۳  
 ۲۹۴  
 ۲۹۵  
 ۲۹۶  
 ۲۹۷  
 ۲۹۸  
 ۲۹۹  
 ۳۰۰  
 ۳۰۱  
 ۳۰۲  
 ۳۰۳  
 ۳۰۴  
 ۳۰۵  
 ۳۰۶  
 ۳۰۷  
 ۳۰۸  
 ۳۰۹  
 ۳۱۰  
 ۳۱۱  
 ۳۱۲  
 ۳۱۳  
 ۳۱۴  
 ۳۱۵  
 ۳۱۶  
 ۳۱۷  
 ۳۱۸  
 ۳۱۹  
 ۳۲۰  
 ۳۲۱  
 ۳۲۲  
 ۳۲۳  
 ۳۲۴  
 ۳۲۵  
 ۳۲۶  
 ۳۲۷  
 ۳۲۸  
 ۳۲۹  
 ۳۳۰  
 ۳۳۱  
 ۳۳۲  
 ۳۳۳  
 ۳۳۴  
 ۳۳۵  
 ۳۳۶  
 ۳۳۷  
 ۳۳۸  
 ۳۳۹  
 ۳۴۰  
 ۳۴۱  
 ۳۴۲  
 ۳۴۳  
 ۳۴۴  
 ۳۴۵  
 ۳۴۶  
 ۳۴۷  
 ۳۴۸  
 ۳۴۹  
 ۳۵۰  
 ۳۵۱  
 ۳۵۲  
 ۳۵۳  
 ۳۵۴  
 ۳۵۵  
 ۳۵۶  
 ۳۵۷  
 ۳۵۸  
 ۳۵۹  
 ۳۶۰  
 ۳۶۱  
 ۳۶۲  
 ۳۶۳  
 ۳۶۴  
 ۳۶۵  
 ۳۶۶  
 ۳۶۷  
 ۳۶۸  
 ۳۶۹  
 ۳۷۰  
 ۳۷۱  
 ۳۷۲  
 ۳۷۳  
 ۳۷۴  
 ۳۷۵  
 ۳۷۶  
 ۳۷۷  
 ۳۷۸  
 ۳۷۹  
 ۳۸۰  
 ۳۸۱  
 ۳۸۲  
 ۳۸۳  
 ۳۸۴  
 ۳۸۵  
 ۳۸۶  
 ۳۸۷  
 ۳۸۸  
 ۳۸۹  
 ۳۹۰  
 ۳۹۱  
 ۳۹۲  
 ۳۹۳  
 ۳۹۴  
 ۳۹۵  
 ۳۹۶  
 ۳۹۷  
 ۳۹۸  
 ۳۹۹  
 ۴۰۰  
 ۴۰۱  
 ۴۰۲  
 ۴۰۳  
 ۴۰۴  
 ۴۰۵  
 ۴۰۶  
 ۴۰۷  
 ۴۰۸  
 ۴۰۹  
 ۴۱۰  
 ۴۱۱  
 ۴۱۲  
 ۴۱۳  
 ۴۱۴  
 ۴۱۵  
 ۴۱۶  
 ۴۱۷  
 ۴۱۸  
 ۴۱۹  
 ۴۲۰  
 ۴۲۱  
 ۴۲۲  
 ۴۲۳  
 ۴۲۴  
 ۴۲۵  
 ۴۲۶  
 ۴۲۷  
 ۴۲۸  
 ۴۲۹  
 ۴۳۰  
 ۴۳۱  
 ۴۳۲  
 ۴۳۳  
 ۴۳۴  
 ۴۳۵  
 ۴۳۶  
 ۴۳۷  
 ۴۳۸  
 ۴۳۹  
 ۴۴۰  
 ۴۴۱  
 ۴۴۲  
 ۴۴۳  
 ۴۴۴  
 ۴۴۵  
 ۴۴۶  
 ۴۴۷  
 ۴۴۸  
 ۴۴۹  
 ۴۵۰  
 ۴۵۱  
 ۴۵۲  
 ۴۵۳  
 ۴۵۴  
 ۴۵۵  
 ۴۵۶  
 ۴۵۷  
 ۴۵۸  
 ۴۵۹



[illegible]

[illegible][illegible]

عن كلامه وايض وجوه اولها جرحه ولا تضار يزيد ادبه علي غضب السلطان وبين ان اسكت عن ذلك  
 رحمان يكون محمد بن الحسن شقيقه عالي عند السلطان فاخترت رضا الله عز وجل في ذلالموضع فجت  
 بين يديه ثم قلت يا ابا عبد الله اراك اصيحت تحب المدينة وتلام اهلها فان كنت ارحمها فانها حرم رسول  
 صلى الله عليه وسلم ودار هجرته وهما نزل الوحي منها خلق النبي صلى الله عليه وسلم وبه طابت وكباروة  
 من رايض الجنة وقال النبي صلى الله عليه وسلم للمدينة لا يدخلها الدجال والطاعون والمدينة على كل  
 ثقب من ثقبها مال شاهر سيفه ولئن كنت اردت اهلها فهم اصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم  
 واصهاره وانصاره الذين همدا والايمان حفظوا الوحي وجمعوا السنن وان كنت اردت من بعدهم فهم ابناءؤهم  
 والتابعون بعدهم وهم الاخيار من هذه الامة ولئن كنت اردت من القوم رجلا واحدا وهو مالك  
 بن انس فاعلم ان لو سميت من اردت ولم تذكر المدينة كما ذكرت فقال ما اردت الا مالكا بن انس قال فقلت  
 قد انظرت في كتابك هذا فاذا بعد بسم الله الرحمن الرحيم خطاء كله قال فماذا لك قلت له قلت فيه قال هل  
 المدينة ولست تخوفي قولك قال اهل المدينة من ان يكون اردت جميع علماء اهل المدينة او تكون اردت  
 بقولك قال اهل المدينة مالكا بن انس فاردت انفرادا فان كنت اردت بقولك قال اهل المدينة جميع  
 اهل المدينة فقد اخطأت لان علماء اهل المدينة لو يقفوا على ما حكيت عنهم وان كنت اردت به مالكا بن  
 علي انفرادا وجعلته اهل المدينة فقد اخطأت لان بالمدينة من علماءها من يرى استتابة مالكا فيها  
 خالفه فيه فاي الامرين قصدت له فقد اخطأت قال قصدت ذم القائلين بالشاهد مع اليقين لا بهم  
 قالوا بخلاف كتاب الله عز وجل قال فقلت له واين خالف الكتاب فقال قال الله تعالى واستشهدوا بشهيدتين  
 من رجالكم وقال سبحانه ذوي عدل منكرو فقالوا اشهدوا واحدا فقال فقلت له اخبرني عن قوله عز وجل  
 فاستشهدوا واستشهدين من رجالكم احق ولا يجوز اقل من شاهدين ام ذلالم ليس يحتمر قال بل هو يحتمر  
 ولا يجوز اقل من شاهدين فقلت ان كان ما قلت كما قلت فقد سخطت انت وصاحبك الكتاب قال اين خالفنا الكتاب  
 فقال له ما تقول في شهادة القابلة وحدها على انفرادها على الولاة فقال شهادةها وحدها جائزة فقلت له  
 فلا حرج في شهادة امرأته واحدة لا شاهد معها فقد سخطت الكتاب قلت في رجلين تدا عيا جارا ولا  
 لهما ان اجدا من يليه اضافة للذين معا فقد اخطأ قلت في متاع البيت يدعيه الزوجان ان ما كان يصلح للرجل  
 فهو للرجل ما كان يصلح للنساء فهو للنساء وقلت في الزرق اذا ادعاه صاحبها لحاوت وسأكنه ان كانت

التي بالفتح الخرق المأخذ

التي بالفتح الخرق المأخذ

عن كلامه وايض وجوه اولها جرحه ولا تضار يزيد ادبه علي غضب السلطان وبين ان اسكت عن ذلك  
 رحمان يكون محمد بن الحسن شقيقه عالي عند السلطان فاخترت رضا الله عز وجل في ذلالموضع فجت  
 بين يديه ثم قلت يا ابا عبد الله اراك اصيحت تحب المدينة وتلام اهلها فان كنت ارحمها فانها حرم رسول  
 صلى الله عليه وسلم ودار هجرته وهما نزل الوحي منها خلق النبي صلى الله عليه وسلم وبه طابت وكباروة  
 من رايض الجنة وقال النبي صلى الله عليه وسلم للمدينة لا يدخلها الدجال والطاعون والمدينة على كل  
 ثقب من ثقبها مال شاهر سيفه ولئن كنت اردت اهلها فهم اصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم  
 واصهاره وانصاره الذين همدا والايمان حفظوا الوحي وجمعوا السنن وان كنت اردت من بعدهم فهم ابناءؤهم  
 والتابعون بعدهم وهم الاخيار من هذه الامة ولئن كنت اردت من القوم رجلا واحدا وهو مالك  
 بن انس فاعلم ان لو سميت من اردت ولم تذكر المدينة كما ذكرت فقال ما اردت الا مالكا بن انس قال فقلت  
 قد انظرت في كتابك هذا فاذا بعد بسم الله الرحمن الرحيم خطاء كله قال فماذا لك قلت له قلت فيه قال هل  
 المدينة ولست تخوفي قولك قال اهل المدينة من ان يكون اردت جميع علماء اهل المدينة او تكون اردت  
 بقولك قال اهل المدينة مالكا بن انس فاردت انفرادا فان كنت اردت بقولك قال اهل المدينة جميع  
 اهل المدينة فقد اخطأت لان علماء اهل المدينة لو يقفوا على ما حكيت عنهم وان كنت اردت به مالكا بن  
 علي انفرادا وجعلته اهل المدينة فقد اخطأت لان بالمدينة من علماءها من يرى استتابة مالكا فيها  
 خالفه فيه فاي الامرين قصدت له فقد اخطأت قال قصدت ذم القائلين بالشاهد مع اليقين لا بهم  
 قالوا بخلاف كتاب الله عز وجل قال فقلت له واين خالف الكتاب فقال قال الله تعالى واستشهدوا بشهيدتين  
 من رجالكم وقال سبحانه ذوي عدل منكرو فقالوا اشهدوا واحدا فقال فقلت له اخبرني عن قوله عز وجل  
 فاستشهدوا واستشهدين من رجالكم احق ولا يجوز اقل من شاهدين ام ذلالم ليس يحتمر قال بل هو يحتمر  
 ولا يجوز اقل من شاهدين فقلت ان كان ما قلت كما قلت فقد سخطت انت وصاحبك الكتاب قال اين خالفنا الكتاب  
 فقال له ما تقول في شهادة القابلة وحدها على انفرادها على الولاة فقال شهادةها وحدها جائزة فقلت له  
 فلا حرج في شهادة امرأته واحدة لا شاهد معها فقد سخطت الكتاب قلت في رجلين تدا عيا جارا ولا  
 لهما ان اجدا من يليه اضافة للذين معا فقد اخطأ قلت في متاع البيت يدعيه الزوجان ان ما كان يصلح للرجل  
 فهو للرجل ما كان يصلح للنساء فهو للنساء وقلت في الزرق اذا ادعاه صاحبها لحاوت وسأكنه ان كانت

ان كانت منفصلة غير مستمرة فهي الساكن ان كانت متصلة مستمرة فهي لرب الحانوت فضليت للمدعي في هذا  
الصور بغير مينة ولا يمين ثم انكرت علينا الشاهد واليهين هو سنة رسول الله صلى الله عليه وودول  
علي ابن ابي طالب كرم الله وجهه و قول الحكم عندنا بالحجاز وانت تقول هذا براك وتود علينا السنة  
قال فحركت اشياء مما خالفنا وترك السنن وقلت له خالفت انت في كتابك هذا في سبعين موضعا كتاب الله  
تعالى على قولك ثم حكيت له قوله ولا منها اذنا ومنها اذنا قال فتعير وجه محمد بن الحسن انقطع فتبين اهل  
الجلس ذلك واستر به اكثر من خضرنا من اهل الحجاز وابصت وجوه اولاد المهاجرين والافاضل ما سمعوا  
في دار الهجرة من نصرة الحق وكان علي الدار يوشد هرة فكتب اخبر وبعث به الى هارون قال الشافعي  
وتوقعت البلاد فلما قرئ اخبر علي هارون الرشيد قال وما ينكر لرجل من بني عبد مناف ان يقطع محمد بن  
الحسن قال فبعث الى هارون الرشيد بالف دينار وبعث الى المأمون بمائة دينار قال احب ان تجعل  
انقطاع الي قال فجاءني هرة واخبرني بوضاء امير المؤمنين واقرء علي منه السلام ووضع المال الذي  
امر به هارون بين يدي ثم قال لولا ان الخليفة لا يساوي لا موت اب مثله او قدامت لك باربع مائة  
دينار قال الشافعي جزاك الله عنا خير لولا اني لا اقبل جائزة الا لمن هو فوقى لقبلت جائزتك فمد  
الشافعي جائزة هرة وقبل جائزة هارون الرشيد ثم جعل صيرة صيرة فيقسمه في اهل مكة والقرا  
الذين بالجيرة فما انصرف الى منزله الا باقل من مائة اجمع ابن عبارات وضحت كبره كاه محمد بن الحسن بروي نام شافعي  
برضلاف واب علما واخيار باستكبار واستشعار بيار تخفير ونذرت مدينة شتر فية وابل مدينة مفر مختار صلوات الله وسلامه عليه  
والله الا طهارا ناز نهذا وكلما ابتهاج واقتار ودعوى انا ولا خير في منشأه ان جز ابتاع هو اى نفس ناه بخاريت برزبان آورد  
واولاد مهاجرين والافاضل ما سمعوا من هرات دوراز كارسياه رنگ گرديدند واز سماع دم مدينة طيبة بحان بخيد ندا مام شافعي  
يا را ي صبر قرار باقى نماند و باوصف خوف از غضب سلطان سعبايت اشترار رضا و خوشنودى مي چردگار اختيار نمود و كوى  
سبقت در نصرت حق و ابطال باطل بود و قطع لسان محمد بن الحسن و اظهار خف عفتش در مذمت دينه مباركه كه مداح جليله  
ان معتقد اهل يكسانست و مخالفان محمد بن ايقان فرمود و مخالفت بسيارى از مسائل او با كتاب و سنت ثابت كرد و تقول  
بالا را ي رد سنة باو نسبت داد و تبخير فرمود كه تود و فتاد موضع از كتاب خود كتاب خدا را بنا بر قول خود مخالفت نمودى  
وان مواضع را بالتفصيل بر شمر و بلكه تمامي كتاب او را از اول تا آخر خطا و غلط گفت و محمد بن الحسن از خجالت و انفعال نشد  
و جوابي نتوانست ارست پس در حضرات خفيه كه كاسه لسي و ميشه گرفته اند چه تاب طاقت دارند كه استلال صحيح برين

[illegible]

مسائل از کتاب و سنت ثابت نماید و برت ایست خوار خافت کتاب و سنت ثابت و مانند بطلان این مسائل بتقریر امام  
 و سکوت عجز امام مقتدا ای ایشان محمد بن حسن ثابت گردید و بعد از آنکه محمد بن علی کمالی و کثیر و فرید الدین رازی در رساله ترجیح مذهب  
 شافعی سوای این میناظره مناظرات دیگر هم نقل کرده که امام شافعی با محمد بن الحسن اتفاق افتاده و در این هم بطلان و کمال مسائل  
 و ضعف دلائل او و از او پیش نهاده و با تمام اسکاوت و تعجیز او زبان حقان ترجمان کشاده و او توین و حج امام عظم و اتباع  
 ایشان داده قال الرازی فی ثلاث الرساله مسئله قال الشافعی قلت ل محمد بن الحسن عمثونه که يجوز ان يدعو  
 الرجل فی صلوة الا بما فی القرآن اما جله او مفصلا ثم رأينا ان طلب جميع الخيرات فی الدنيا والاخر  
 والاستعاذة من جميع شر الدنيا والاخرة مذکورة فی القرآن فاما معنی قولکم لا يدعو الرجل الا بما فی القرآن  
 الا سوى ان ابا هدير عليه السلام قال اجنبني وخبني لنعبد الله احصا ان قال وارتق اهل من الثمرات  
 فطلب خيرات الدنيا والاخرة وقال موسى عليه السلام ربنا انك اتيت فرعون ملاءة نزيهة وموا  
 فی السجوة الدنيا الهیة وقال زكريا فحسبي من لدنك ليا وقال سليمان هب لي ملكا لا ينبغي احد  
 بعدا وقال نوح اقوموا استغفروا ربكم انه كان غافرا الى قوله انما ارا وقال تعالى من بين الناس حسب الشهور  
 اكلية وقال هو الذي انشا جنات معروشات وغيره من ثمرات اكلية قال الشافعی وان الرجل  
 قال اللهم حب خيلا اركبها وفاقهة اكلها وامرأة تزوج بها لكان كل ذلك مذکور فی القرآن  
 فاما معنی قولکم لا يجوز ان يدعو الا بما فی القرآن قال فسكت محمد لم يجز جوابا قلت الذي يوكبه هذا  
 الكلام انهم جوزوا قراءة الفاتحة بالفارسية وقال المقصود هو المعنى هو لا يختلف فكذلك انما مقصود  
 الدعاء طلب هذه الاشياء باعية انما و منافعتها اذا كانت مذکورة فی قوله ربنا اتنا فی الدنيا حسنة وفي  
 الاخرة حسنة فالقول بان طلب هذه الاشياء لا يجوز مع القول بجواز قراءة الفاتحة بالمعنى كالمناقض  
 ثم قال الشافعی قلنا ما الذي جعل الله عليه وسلم لقوم ومباهم باسمائهم ونسبهم الى قبائلهم وهذا يدل  
 على ان اشهر من الكلام انما هو كلام الناس بعضهم بعضا في حاجتهم ما من حاجرة فيما سأل الله اياه فلا علم  
 لاحد من اصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم والتابعين في القديروا احدا من اختلاف فيه  
 وقد صح انه صلى الله عليه وسلم قال اما السجود فاجتهدوا فيه في الدعاء فانه فمن استجاب له ولو لم  
 دعاء دون دعاء اربع عبارات وضحت که شافعی محمد بن حسن را بر حکم عدم جواز دعاء صلوة الالباء فی القرآن ملزم است  
 و باظهار بطلان ان ليس عقل نقل بدعت و واضح فرمود که در تجویز دعا فی العمولة غیر ما ورد فی القرآن اصحاب

و اما ما في القرآن من قوله ربنا انك اتيت فرعون ملاءة نزيهة وموا  
 في السجوة الدنيا الهية وقال زكريا فحسبي من لدنك ليا وقال سليمان هب لي ملكا لا ينبغي احد  
 بعدا وقال نوح اقوموا استغفروا ربكم انه كان غافرا الى قوله انما ارا وقال تعالى من بين الناس حسب الشهور  
 اكلية وقال هو الذي انشا جنات معروشات وغيره من ثمرات اكلية قال الشافعی وان الرجل  
 قال اللهم حب خيلا اركبها وفاقهة اكلها وامرأة تزوج بها لكان كل ذلك مذکور فی القرآن  
 فاما معنی قولکم لا يجوز ان يدعو الا بما فی القرآن قال فسكت محمد لم يجز جوابا قلت الذي يوكبه هذا  
 الكلام انهم جوزوا قراءة الفاتحة بالفارسية وقال المقصود هو المعنى هو لا يختلف فكذلك انما مقصود  
 الدعاء طلب هذه الاشياء باعية انما و منافعتها اذا كانت مذکورة فی قوله ربنا اتنا فی الدنيا حسنة وفي  
 الاخرة حسنة فالقول بان طلب هذه الاشياء لا يجوز مع القول بجواز قراءة الفاتحة بالمعنى كالمناقض  
 ثم قال الشافعی قلنا ما الذي جعل الله عليه وسلم لقوم ومباهم باسمائهم ونسبهم الى قبائلهم وهذا يدل  
 على ان اشهر من الكلام انما هو كلام الناس بعضهم بعضا في حاجتهم ما من حاجرة فيما سأل الله اياه فلا علم  
 لاحد من اصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم والتابعين في القديروا احدا من اختلاف فيه  
 وقد صح انه صلى الله عليه وسلم قال اما السجود فاجتهدوا فيه في الدعاء فانه فمن استجاب له ولو لم  
 دعاء دون دعاء اربع عبارات وضحت که شافعی محمد بن حسن را بر حکم عدم جواز دعاء صلوة الالباء فی القرآن ملزم است  
 و باظهار بطلان ان ليس عقل نقل بدعت و واضح فرمود که در تجویز دعا فی العمولة غیر ما ورد فی القرآن اصحاب

و اما ما في القرآن من قوله ربنا انك اتيت فرعون ملاءة نزيهة وموا  
 في السجوة الدنيا الهية وقال زكريا فحسبي من لدنك ليا وقال سليمان هب لي ملكا لا ينبغي احد  
 بعدا وقال نوح اقوموا استغفروا ربكم انه كان غافرا الى قوله انما ارا وقال تعالى من بين الناس حسب الشهور  
 اكلية وقال هو الذي انشا جنات معروشات وغيره من ثمرات اكلية قال الشافعی وان الرجل  
 قال اللهم حب خيلا اركبها وفاقهة اكلها وامرأة تزوج بها لكان كل ذلك مذکور فی القرآن  
 فاما معنی قولکم لا يجوز ان يدعو الا بما فی القرآن قال فسكت محمد لم يجز جوابا قلت الذي يوكبه هذا  
 الكلام انهم جوزوا قراءة الفاتحة بالفارسية وقال المقصود هو المعنى هو لا يختلف فكذلك انما مقصود  
 الدعاء طلب هذه الاشياء باعية انما و منافعتها اذا كانت مذکورة فی قوله ربنا اتنا فی الدنيا حسنة وفي  
 الاخرة حسنة فالقول بان طلب هذه الاشياء لا يجوز مع القول بجواز قراءة الفاتحة بالمعنى كالمناقض  
 ثم قال الشافعی قلنا ما الذي جعل الله عليه وسلم لقوم ومباهم باسمائهم ونسبهم الى قبائلهم وهذا يدل  
 على ان اشهر من الكلام انما هو كلام الناس بعضهم بعضا في حاجتهم ما من حاجرة فيما سأل الله اياه فلا علم  
 لاحد من اصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم والتابعين في القديروا احدا من اختلاف فيه  
 وقد صح انه صلى الله عليه وسلم قال اما السجود فاجتهدوا فيه في الدعاء فانه فمن استجاب له ولو لم  
 دعاء دون دعاء اربع عبارات وضحت که شافعی محمد بن حسن را بر حکم عدم جواز دعاء صلوة الالباء فی القرآن ملزم است  
 و باظهار بطلان ان ليس عقل نقل بدعت و واضح فرمود که در تجویز دعا فی العمولة غیر ما ورد فی القرآن اصحاب

و اما ما في القرآن من قوله ربنا انك اتيت فرعون ملاءة نزيهة وموا  
 في السجوة الدنيا الهية وقال زكريا فحسبي من لدنك ليا وقال سليمان هب لي ملكا لا ينبغي احد  
 بعدا وقال نوح اقوموا استغفروا ربكم انه كان غافرا الى قوله انما ارا وقال تعالى من بين الناس حسب الشهور  
 اكلية وقال هو الذي انشا جنات معروشات وغيره من ثمرات اكلية قال الشافعی وان الرجل  
 قال اللهم حب خيلا اركبها وفاقهة اكلها وامرأة تزوج بها لكان كل ذلك مذکور فی القرآن  
 فاما معنی قولکم لا يجوز ان يدعو الا بما فی القرآن قال فسكت محمد لم يجز جوابا قلت الذي يوكبه هذا  
 الكلام انهم جوزوا قراءة الفاتحة بالفارسية وقال المقصود هو المعنى هو لا يختلف فكذلك انما مقصود  
 الدعاء طلب هذه الاشياء باعية انما و منافعتها اذا كانت مذکورة فی قوله ربنا اتنا فی الدنيا حسنة وفي  
 الاخرة حسنة فالقول بان طلب هذه الاشياء لا يجوز مع القول بجواز قراءة الفاتحة بالمعنى كالمناقض  
 ثم قال الشافعی قلنا ما الذي جعل الله عليه وسلم لقوم ومباهم باسمائهم ونسبهم الى قبائلهم وهذا يدل  
 على ان اشهر من الكلام انما هو كلام الناس بعضهم بعضا في حاجتهم ما من حاجرة فيما سأل الله اياه فلا علم  
 لاحد من اصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم والتابعين في القديروا احدا من اختلاف فيه  
 وقد صح انه صلى الله عليه وسلم قال اما السجود فاجتهدوا فيه في الدعاء فانه فمن استجاب له ولو لم  
 دعاء دون دعاء اربع عبارات وضحت که شافعی محمد بن حسن را بر حکم عدم جواز دعاء صلوة الالباء فی القرآن ملزم است  
 و باظهار بطلان ان ليس عقل نقل بدعت و واضح فرمود که در تجویز دعا فی العمولة غیر ما ورد فی القرآن اصحاب







لو كان الحياض يخط نفسه واراد ان ينزعه من بطنه ويقتل نفسه امباح ذلك او حرم قال بل حرم قلت رايك  
 لوجاء مالك الساجدة واراد ان يحيدم البناء وينزعها احرم ذلك ام مباح قال بل مباح قال الشافعي فقلت  
 يرحم الله تقيس مباحا على حرم فقال محمد كيف تصنع بصاحب السفينة قال له امره ان يخرجها الى اقرب  
 السواحل ثم يقول له انزع اللوح وادفعه اليه فقال محمد بن الحسن قد قال النبي صلى الله عليه وسلم لو كان ضرر  
 ولا ضرر في الاسلام قال الشافعي هو الذي ضر نفسه ثم قال ما تقول في رجل من اشراف غصب جارية  
 لرجل من النخ في غاية الرداءة ثم ولد لها عشرة كلهم قضاة سادة اشراف خطباء قال صاحب الجارية  
 بشاهدين عدلين ان هذه الجارية التي هي ام هؤلاء الاولاد كانت مملوكة لي ماذا تعمل فقال محمد بن الحسن حكموا  
 اولئك الاولاد ماله لذي الرجل قال الشافعي فقلت انشدك الله اي هذين اعطى ضرايا ان تقلع الساجدة  
 وتردها الى الكهف او تحكم بوق هؤلاء الاولاد فانقطع محمد بن الحسن ازين مناظره لطيفة ثم وضحت كشافني  
 محمد بن الحسن بامر سامة غيب منقطع وهاجر وساكت ولمزم ساخنة وبطلان سبب تخفيف بكلام او ثابت نموده فمدره  
 وعنده جره ونيز ورين سالكه مذكرة مستملة قال محمد بن الحسن للشافعي في مسئلة العارية انتم لا تعرفون معنى  
 حديث صفوان في ذلك لان العارية هنالك اما صارت مضمونة لانه عليه السلام قال بل عارية  
 مضمونة قال الشافعي فقلت من استعار الساجدة وشرطان يضعها هل ضمن قال محمد لا قال الشافعي فقلت  
 اما اخذع هؤلاء والحاصل ان ماله يكون مضمونا في الاصل لا يصلو مضمونا بشرط الضمان كما لو دعيعة  
 وغيرهما من الامانات ازين عبارات وضحت كشافني في مسئلة ضمان محمد بن الحسن بامر سامة غيب منقطع  
 كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره  
 اخذع هؤلاء والله الهادي الى سواء فابن التلميع والتخديج من الفقه والاجتهاد الذي هو مقام رفيع  
 وحل المتخديج كالحجر شيع وانظر فطيع لا يجتاز عليه الاكل لكس وضع وامام شافعي حيا كذا في  
 بن الحسن بامر سامة غيب منقطع وهاجر وساكت ولمزم ساخنة وبطلان سبب تخفيف بكلام او ثابت نموده فمدره  
 او را عاجز ومثل كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره  
 فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره  
 وماذا تقول قال ابو يوسف تمسك بقوله تعالى وسيتشهدوا وشهيدان من رجالكم فقال الرجل لو سألوك  
 عن الشاهد بالدين امر الله بقبول شهادتهما قال ابو يوسف هما عدلان مسلمان قال الشافعي فقلت

قال ابو يوسف في رجل من اشراف غصب جارية لرجل من النخ في غاية الرداءة ثم ولد لها عشرة كلهم قضاة سادة اشراف خطباء قال صاحب الجارية بشاهدين عدلين ان هذه الجارية التي هي ام هؤلاء الاولاد كانت مملوكة لي ماذا تعمل فقال محمد بن الحسن حكموا اولئك الاولاد ماله لذي الرجل قال الشافعي فقلت انشدك الله اي هذين اعطى ضرايا ان تقلع الساجدة وتردها الى الكهف او تحكم بوق هؤلاء الاولاد فانقطع محمد بن الحسن ازين مناظره لطيفة ثم وضحت كشافني محمد بن الحسن بامر سامة غيب منقطع وهاجر وساكت ولمزم ساخنة وبطلان سبب تخفيف بكلام او ثابت نموده فمدره وعنده جره ونيز ورين سالكه مذكرة مستملة قال محمد بن الحسن للشافعي في مسئلة العارية انتم لا تعرفون معنى حديث صفوان في ذلك لان العارية هنالك اما صارت مضمونة لانه عليه السلام قال بل عارية مضمونة قال الشافعي فقلت من استعار الساجدة وشرطان يضعها هل ضمن قال محمد لا قال الشافعي فقلت اما اخذع هؤلاء والحاصل ان ماله يكون مضمونا في الاصل لا يصلو مضمونا بشرط الضمان كما لو دعيعة وغيرهما من الامانات ازين عبارات وضحت كشافني في مسئلة ضمان محمد بن الحسن بامر سامة غيب منقطع كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره

في رجل من اشراف غصب جارية لرجل من النخ في غاية الرداءة ثم ولد لها عشرة كلهم قضاة سادة اشراف خطباء قال صاحب الجارية بشاهدين عدلين ان هذه الجارية التي هي ام هؤلاء الاولاد كانت مملوكة لي ماذا تعمل فقال محمد بن الحسن حكموا اولئك الاولاد ماله لذي الرجل قال الشافعي فقلت انشدك الله اي هذين اعطى ضرايا ان تقلع الساجدة وتردها الى الكهف او تحكم بوق هؤلاء الاولاد فانقطع محمد بن الحسن ازين مناظره لطيفة ثم وضحت كشافني محمد بن الحسن بامر سامة غيب منقطع وهاجر وساكت ولمزم ساخنة وبطلان سبب تخفيف بكلام او ثابت نموده فمدره وعنده جره ونيز ورين سالكه مذكرة مستملة قال محمد بن الحسن للشافعي في مسئلة العارية انتم لا تعرفون معنى حديث صفوان في ذلك لان العارية هنالك اما صارت مضمونة لانه عليه السلام قال بل عارية مضمونة قال الشافعي فقلت من استعار الساجدة وشرطان يضعها هل ضمن قال محمد لا قال الشافعي فقلت اما اخذع هؤلاء والحاصل ان ماله يكون مضمونا في الاصل لا يصلو مضمونا بشرط الضمان كما لو دعيعة وغيرهما من الامانات ازين عبارات وضحت كشافني في مسئلة ضمان محمد بن الحسن بامر سامة غيب منقطع كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره كذا في ديوانه فمدره



[illegible]

۱۲ احوال

آخوند خاوری است  
شیخ فخرالدین و الفیاض  
در جامعہ الخ  
جمادی الاولیاء  
التقویم کتب سنه  
کتابت سنه  
جلد اول و شمس و الاله  
فصلنامه در

في انظر الى الدنيا وقسمه  
الى اقسامها وادراسها

رتبة و شهرت تا در مرجع عظمی موصوفه بوده و نیز ثابت است که و روح خلاصه اهل ایمان طریق موصله بسوی ضیاء الرحمن بوده  
 جمیع صدیقین باو تقرب برگاه الهی می جویند و کسانی که محدود و زندق اند از انقبض عناد او می پویند و ناهیل بهذا را دعا  
 عن ادنی توهینه و تهمینه و تعبیر لا فضلا عن جمعیله و تفسیق و تکفیره فان بغضه علی هذا التصحیح صحیح  
 و احاطه و خروج عن ایمان الاسلام و سلامه کما استقامه بحیرتم که این حضرات بعد این افادات در حق غالی است  
 کمالات چه خواهند گفت هرگاه خواهند شنید که ان امام عالی مقام با این همه فضایل کمالات کرامات مقامات باطل است  
 و شیخ مسائل امام اعظم علیه السلام در بیان شرح سید المرسلین صلوات الله علیه و اله الطاهرین بحجاب  
 اوسانته تفصیل و تبیین و تفسیق و تحریف و اختراع اگر با معان ملاحظه رود واضح شود که قسمیکه او در کتاب منقول که امام الحرمین  
 المزیه احسان کرده که هرگاه غالی از بر و عرض نمود گفت که تو در حق کردی مرا و من زنده ام یا در تصنیفش انقدر صبر نکردی  
 که من می دم بدستیکه کتاب تو خطای بر کتاب من انداخت بکذا فی تاریخ الیافعی و غیره و این تعجیب ان امام المبین بوده و در یاد  
 اعمال و مکافات افاضاتش تفسیق و تبیین او فرموده کسی حق فحار و فساق هم رواند از چه جای امام علی الاطلاق کمال عبادت  
 کتاب منقول بسیم اصحابا بشنید و دست تحریف بدندان تعجب باید گزید و تحقیقات رشیده و افادات ائمه امام غالی میزان  
 عقل باید بشنید و تحقیقات حلاله مرتبت امام اعظم و اعتقاد اکابر قوم در حق او باید بشنید غالی منقول که بعنايت الهی نسخه  
 ضعیف آن نزد این علوم و جهول موجود است در کتاب الفتوی گفته الفصل الرابع فی التخصیص علی مشاهیر المجتهدين من  
 الصحابة و التابعین غیرهم و لا خفاء باو و اختلاف الراشدين اذ لا یصلح للاجماع الا ما مقتضی کذا کل من  
 ائمتی فی رخصهم کالعبادة و زیادین ثابت و معویه قلده الشافعی فی مسئله و احصا بالشور فیل انهم كانوا  
 منسبین کان عمر جعل الامر فیما بینهم فدل علی صلاح کل واحد له قال القاضي هذا فیہ نظرا ذی صامین احدا  
 الا و شیب عمر فیہ نشی لما ان عرض علیه فقال فی طلحه صاحب خزانة و استکبار و فی الزبیر انه صاحب الملاء  
 و الصاع و فی سعد انه صاحب مقبض و فی علی ان فیہ دعا بة و فی عثمان انه کلف باقاربہ فلا یلتقی حکم  
 اجتهاد هم من هذا المذاخذ و ابو هريرة لم یکن معفیا فیما قاله القاضي کان من الرواة و الضابط عندنا فیہ  
 ان کل من علیما قطعا انه یتصدی للفتوی فی احصا رهم و لم یمنع عنه فهو من المجتهدين و من یمنع قطعا  
 فلا من ترددنا فی خلال فی حقه و ترددنا فی صفته و قد انقسمت الصحابة الی متفککین لا یعتنون بالعلم  
 و ان یعتنیه اصحاب العلم منهم لو لم یکن لهم رتبة التکریم و الذی یلزم ان یفهم الفتوی لا یطرح فی عدا حاد هم بعد ذکر الضابط  
 طرابط اضافی الی تابعین الشافعی فی الحلیة بشیر کلام امامنا ان کل من المجتهدين نعم له زال فی الاسترسال علی



تکلیف بخلاف نہیں کی خود بین ۱۲

[illegible]

والله بسما القاه ابنه  
فصل في بيان  
الاشياء

على المصالح وتقديره على علماء المدينة وله وجه كذا كذا فمبيل واما ابو حنيفة فلم يكن مجتهدا كذا  
 لا يعرف اللغة وعليه يدل قوله لو ما به با بوقيس وكان يعرف من الاحاديث ولهذا عزي بقول الاحاديث  
 الضعيفة وشر الصحيح منها ولو لم يكن فقيه النفس بل كان يتكاسل في حمله على مناقضة ما اخذ حصوله في اخر  
 اير عبارات كصدرا في شرح صاحب ثوري صرحت بجرات تمام بل في الافهام واضح ولا يمت كذا ما غزالي ابو حنيفة في حمله  
 مجتهدين رأوه في حقه من جهة طين اخل ساخته كمنه في وان ايام علمه من جهة نبوده وموت في مقتله ما شئت وعلم من غلط  
 او شئت وحديث لهم شناعة ويزين جهات كذا احاديث صحيحه راد من جهة بر احاديث ضعيفة ميت انداخته ومعه كذا  
 فقيه النفس جميعه القوي في النقطة ثم نبوده في كذا في حمله كجاري في وطريقه مناقضت ما اخذ اصول في غيره وطايرت  
 كمنه في اجتهاده اذ امام اعظم يصحح بانك لو افقت احاديث رايك انت في حقيقة النفس نبوده غايه في فهم است وصرحت  
 في تصنيف مقلدين جناب وجه تقليد غير مجتهد وغير عارف لغت حديث كذا فقه بل اصل دور باشد صرحت صرحت  
 بله محض جهالت ضلالت است في غزالي في رخل در كتاب الترجيح گفته الباب الثاني في ترجيح بعض الاقضية المتعارفة  
 على البعض مما لا بد من تقديمه على الخوض في ترجيح المقاييس في ايراد كذا القاضي في ترتيب النظر في قواعد كذا  
 فقال النظر فيها ينقسم الى كذا لا يتفاوت في نفسه والى المتفاوت وعن المتفاوت مما يتفاوت فيه نظر انظار  
 يتعارض فيه الخواطر قال النظر الذي لا يتفاوت ينقسم الى ما يقع في مرتبة البداهة كمنه ان المحقق الثقات المتأمل عا  
 للقتل ومن اظهر خلافه في عقله الى ما يقع في مرتبة النظر كمنه اوجب القصاص عليه فان من علم مقصود  
 الشارح من القصاص في الحق العصمة استبان بادن نظر على القطع ايجاب القصاص كذا ينبغي ان يعماري في  
 وكذلك علمنا بان العقوبات المراجعة عن القوا حش شرعت ارجاعها واد اشجعت سببا مما لم يكن كتاب الحاجة  
 مع محض الظاهر وليس الحاجة الى التوجه فلا بد منه كمنه بان العدل اذا شهد على الزنا فلا يستقط احد  
 المشهور عليه صدق كذا قاله ابو حنيفة وكمنه بان احد لا ينعن الا بفاحشة ولكن الشرع قول بيانه فانا  
 لا نذكر كذا بانها منا وقد خصصها بتعقيب الحشفة واستثنى مقدما مائة من معاقبة وتعقيب مائة منها وعلمنا  
 بان اقل مراتب العقوبة ان يقض خرمه فالوطى بالشبهة لا يوجب الحد واشارته الى الذي صادف امره على  
 فراشه ظنها حليلة القديمة قال فلهذه جهة لا يتفاوت فيها نظر العقلاء ولا الكواكب بخلافه اي حنيفة  
 فاني اقطع بخصامه في سماعه عاشر مذاهب التخيالف فيها خصوصه فانه اتى فيها بالبرهان في اعداد اصولية يتر  
 القول فيها عن مظهر الظنون كقد ايدى القياس على الخبر ورجوعه الى الاستحسان الذي يستدل به ونسجه



فی المظنون فی العشر الباقی یستوی فیہ قدومه و قدوم خصومه و لعلمهم بحججهم علیه ازین کلام بلاغت نظام حضرت  
 قاضی که قبول امام غزالی است صاف آنحضرت که ابو حنیفه مخالف بدعت در مسئله مشغل نموده در جرگه سونسطامیه و زمره واد  
 منکرین امور ربیه بیه که تشیع از باب علم و فضل هیچ فرقه زیاده از آن نخواهد بود که در حق این شرفه دشمن عقل بود و داشته اند و  
 شده و اعجاب که امام اعظم با این همه ماست و جلالت و رایی قیاس چنین مباهله و معانده عقل اغاز نهاده که در  
 قتل با مثل تعذر انفی می فرماید و ازین جا است که اکثر محققین سینه را بر ایضی ضبط نموده ناچار بتفسیه و تحقیق مختصرش پرداخته  
 و علم جمیل و تشیع او افراخته و نیز از کلام قاضی واضح که امام اعظم در حکم با سقاط احد بتصدیق مشهود علیه واجب حد بر او  
 بالشبهه نیز مخالفت بدعت نموده و بطلان حکم جنابش از آن قبیل است که نظر عقلا در آن متفاوت می شود پس در خروج حضرت  
 امام اعظم از جمله عقلا که لم انتظار باقی است که سبیل سفاست و حماقت امام اعظم و مخالفت بدعت و معاندت بدعت و مشاقت  
 کافه عقلا و خروج از زمره اهل نظر و علما بحکم و قضاء حضرت قاضی شهادت حضرت غزالی سبیل شده و می بینی که قاضی بر محسن  
 تجلیل و تفسیه و تحمیل امام اعظم اکتفا نکرده این هم بصراحت تمام باز گفته که مخالفت با حنیفه در امثال این مسائل واضح اکثر است  
 و معاللات نیست که مرقع و یقین حاصل است بخطا و ابی حنیفه در نه عشر مذاهب و که در آن مخالفت خصوم خود نموده و در  
 خطا و زلل فساد و خلل در آن دیده و در این سائل که او اختیار کرده ظنون و ادغام باید خل نیست بلکه از ظن ظنون قول در آن ستر می آید  
 و قطع و یقین بخلافش در آن حاصل است مثل آنکه قیاس بر خبر تقدیم داده و با تحسان که مستندی ای کی نیست رجوع آورده و زیاده  
 بر نص نسخ کما کرده و امثال این مسائل شاذ اختیار کرده که با ن خرم قواعد و قطع اساس اصول نموده پس کلام با و درین سائل حاجی نظر  
 و مظلونات نیست با جمله این فصل را که قاضی فاده نموده و حجت الاسلام عینی امام غزالی از این پندیده و در سبک تحقیقات انصافیه  
 کشیده و تقدیم آنرا بر خروج در ترجیح مقایس لازم و محتم دیده از اول تا آخر صریح است در طعن و تشنیع بلوغ حضرت ابی حنیفه بنا  
 بر تحمیل و تفسیه و تحمیل او و اثبات مخالفتش با قواعد دین و محبت نموده که تصریح قاضی باینکه ابو حنیفه با تحسان که مستندی ای کی  
 نیست رجوع آورده در حقیقت تکفیر است زیرا که غزالی در همین کتابا عنی منقول تصریح کرده باینکه تخریر سبک با تحسان که نیل  
 بران نباشد که هر است چنانچه گفته قال الشافعی من استحسن فقد شرع و لا بد او که من بیان حقیقه الاسلام استحسن  
 و قد قال قائلون من اصحاب ابی حنیفه الاستحسان مذهب لا دلیل علیه و هذا کفر من قائله و من حیو  
 القصد به بلا حجة فيه الى دليل و نیز غزالی در منقول گفته قال ابو حنیفه لا یجری القیاس فی الحد و هو  
 من المقدمات و الرخص ثم انشأ القیاس فی درء الحد و فی المسئلة و القصاص حتی ابطال قاعدة

10

اعلام الحی و جنگجویی مخالف  
 اعلام برادران ۱۲۸۳  
 سید و دو همسر و دو فرزند  
 قوی و شریف با دو ۱۲۸۳  
 سید و ارشد و دو فرزند و دو پسر  
 که در لاف و است و در قزوین  
 قاضی و عیال از قزوین و نجف از  
 گریه و بیخوشی و جزیری که در  
 است و در قزوین و در نجف  
 بدین دل و دست ۱۲۸۳  
 جایی که در اعلان و کتب  
 الخیر و در اعلان و کتب

قاعدة الشرع وفي اثباتها حتى وجب الحد في شهود الزوايا ووجب قطع السرقه بشهادة شاهدين يشهد  
احدهما على انه سرق بقرة بيضاء ويشهد الاخر على بقرة سوداء لاحتمال ان البقرة كانت مملوكة وقاس غير الجماع  
على الجماع في الصوم في ايجاب الكفارة واخطاء في قتل الصيد على العمد في ايجاب الجزاء مع اختصاص النص بالبعد  
وقدر فرخ ماء البئر عند ختاسته ثلاثين لوقياسا ولا ينفعهم قولهم اننا قلنا لا لزاعي فانهم يوعون بقول الصحابة  
في مسائل فكيف قلناه وقدر العفو عن الخجاسة بربع الثوب والمسح على الرأس بربعه وقاسوا في الرخص سنائر  
الخجاسات على مقدار ما عفي عنه على محل الخجور حصة فقد خبطوا هذه الاصول اربع عبارات بلغة ثم نهايت ثانيا  
وقلت احياها امام اعظم وتورطتان در مناقض تبرج و بها فت تبرج و عدم احتج بختل ظهور عناد صريح ظاهر است كه تبرج  
حضرت غالي امام اعظم خواريه فرمودند كه قياس در حدود و كفارات و رخص و عذرات جاري نميشود و باز از مناقض شيدي  
قياس فاحش در رد حدود و اثبات ان بر سرقه و قصاص فرمودند تا انكه قاعدة شرع نهر را براي انور باطل فرمودند و هر چند امام  
غالي در اين مقامات بالاساليب و ادعائيل و تحقير امام اعظم داد و چنانكه بايد در كيوستين جنباش افتاده ليكن در آخر كتاب منقول پايين  
بنايت قصوي سائده و دم عيب و تضليل و تكفير امام اعظم بنص نهايت ظهور نشانيد چنانچه در آخر كتاب گفته ان با حنفية و  
حكم ذهني في تصوير انساب و تقرير المذاهب فكلو خبطه لذلك ولهذا استنكها ابو يوسف و محمد عن اتباعه في  
ثلاثي مذاهب ما را يافيه من كثرة الخبط والخط والتورط في المناقضات و صرف المشافعي هذه الى الخبط  
المذاهب و تقديرها كالمظهر فاعظم اقدم عليه بقرينة وقادة و فطنة متعادة و عقل ناقص راي صائب بعد  
الاستظهار بعلاصول الاستقداد من جهة اركان النظر في المعقول والمنقول فيستبين على القطع انه بعد عن الزلل  
واخطاء من اشتغل بالتهديد وشوش الامر عليه في رزم التأسيس والتقيد على الجملة اذ اقدم مذهب ابي حنيفة  
على مذهب ابي بكر لثاخرة وشدادة اعتنا به بالتحصيل فاعتبار الاخر في نسبة الشافعي الى ابي حنيفة و من قبله  
آدين و اوضح بعد از ان گفت المسلم الثالث ان تستقرى مذاهبكم فليس بينكم تنديرو الشافعي على القطع ظاهرا  
مالك فقد استرسل على المصالح استرسله لاجرة ذلك الى قتل تلك الامم لاستصلاح ثلثها والى القتل في الثغرة  
والضرب بحد الهيم الى غيره مما اوصانا اليه في اثناء الكتاب تا انك گفته و اما ابو حنيفة فقد قلب الشريعة ظهر البطن  
وشوش مسلكتها و غيوظاها تا انك گفته ولا يخفى فساد مذهبه في تفاصيل صنوة و القول في تفاصيله بطول فكر  
خبطه بين فيما عاد اليه اقل الصلوة عند اذ اعرض اقل صلواته على كل عامي جلف كاذب لصنع عن اتباعه  
فان من انفس في مستنقع نبيذ و خرج في حلال كلب مذبوح و لم يوز و احرم للصنوة مدد بصيغة التكبير

سرگئی برہما سیدان

تصحیح غزالی باب فی البیاض فیہ قلب شریعتی

[illegible]

مجلس شورای اسلامی

قوله في مسئلة المقتل قال من زعم ان القاتل لم يتعمد القتل به ان لم يعلم نفيضة فليس من العقلاء وان علمه  
 فقد هلك ختم الدين عاقل غير اهل رايايد كه كلام بلاغت نظام امام الانام و حجة الاسلام بانظر بصيرت تامل شافي فرمايد و  
 در مباني و معاني ان اعالي و افني نمايد و از ما را اعتبار از اين جبهستان هميشه بهار چمنيد و او كلمات فصاحت ايات و تنبيهي گزيند كه چه  
 قسم جنبش و او بچين توپير امام اعظم سنه داده در پستين او و مذسبا و فاده زبان حقائق ترجمان با تحقيق و تفصيل نفسين او  
 كشاده و اظهارات با حيايات قبح و شناعة مسائل جنابش بيان نموده قضايات سبق و تبيين حال پر اختلال آن بوده و الفاظ  
 و جق آن امام اعظم و مقلدينش بر زبان آورده كه موجب اختلال حواس اوليائي ان امام اعظم است حتي خط و توطر در مناقضات  
 زبر گردانيدن شريعت مقدسه و ورايش و نشو و نسك آن قطع نظام و بهم بنیان آن بودن بدنبش در صلوة بحيشتي كه  
 بهر عامي عطف فرمايد تا كس از ان امتناع نمايد و حصول قطع و يقين باینكه جناب سالت ملك و كسي بگرازا نيا نمائيد اين صلوة مبعوث  
 نشده و استيصال ركع دوم و افساد غرض شارع و ابطال مقام عقوبات و قطع اصول قواعد ان فوط غباوت و شدت  
 خذلان با صاف صاف بجناب و منسوب ساخته و بمقتضای بلاغت اندك بسلسله كلام را جنبا نیده تا آنكه مقصود را بر  
 نهايت ظهور نشانیده عثمان تا لك از دست داده كلامي ارشاد فرموده كه از ان صراحت و اجماع كه تعليد چنين بزرگيكه چنين تصرف  
 در شرع مي كند كار شخصيست كه حسن او غير ما دف و عقل و نظر او باختلال غير موصوف باشد ليكن حضرات حفيظ بهجت  
 غباوت و قلت در ايت و اعتقاد بقليد ابا و وجدان مردم برين طريقه ناسيه افلا ده تعليل او در كردن انداخته دين و ايمان خود ما  
 باخته اند و نيز نصيح فرموده كه ايمه ملت خلف ملعون لعن بر او حنيفه كرده اند و او را بقصد حرم شرع و فساد آن منسوب ساخته اند  
 و ظاهير است و لا كظهور الشمس لعن ايمه اعلام و مقتديان فجام حضرات سنه بر امام اعظم و انتشار غايي بان و نشر تشهير ان تكفير  
 صريح امام اعظم است زيرا كه نزد حضرات الهست لعن سلم جائز است پس بغير آنكه كفر ابو حنيفه نزد ايشان ثابت شده چگونگي لعن  
 او اقدام فرمودند و خود غايي بالذمه تمام در منع لعن اهل اسلام فرموده تا آنكه از لعن بيزيد كردن بچيده و در منع آن دست يازد  
 و در اثبات حرمتش كوشش بليغ بكار برده بكا لعن اهل ملعون فاسق و فاجر و انسته و هذا كعمله ته على ما في تاريخ ابي خلكا  
 و غيره من كتب اكابرهم الاحميان كايحوز لعن المسلم و لا يحوز لعن المسلم و لا يحوز لعن البهائى و قد ورد النهي عن ذل و حرمة  
 اعظم من حرمة الكعبة بنص النبي صلى الله عليه و لم يزد صحيح اسلامه و ما صح قتله الحسين رضي الله عنه  
 و لا امره و لا رضاه بذلك مما لو يعجز ذل منه كايحوز ان يظن ذل به فان اساءة الظن ايضا با المسلم  
 حرام و قد قال الله تعالى جنتوا كثيرا من الظن ان بعض الظن اثم و قال النبي صلى الله عليه و لم وان الله تعالى

حرم من المسلم دمه وماله وعرضه وأن يظن به ظن السوء ومن زعم أن يزيداً يقتل الحسين أو رضي به  
 فيبغي أن يعلم به غاية حماقة فان قُتل من الكبار والوزراء والسياسين في عصره لو أراد أن يعلم حقيقة  
 من الذي امر بقتله ومن الذي رضي به ومن الذي كرهه لم يقدر على ذلك وان كان قد قتل في جواره و  
 زمانه وهو يشاهد فكيف لو كان في بلد بعيد وفي زمن بعيد وقد انقصى عليه قريب من أربع مائة  
 سنة في مكان بعيد وقد طرق التقصير في الواقعة فكثر فيها الأحاديث من الجوانب فهذا امر لا يعرف  
 حقيقة اصلاً واذ لم يعرف فوجب حسن الظن بكل مسلم ومع هذا فلو ثبت على مسلم انه قتل مسلماً لمذهب  
 اهل الحق انه ليس بكافر والقول ليس بكفر بل هو معصية وربما مات بعد التوبة والكافر لو تاب من كفره لم  
 لعنه فكيف من تاب عن قتل من يعرف ان قاتل الحسين رضي الله عنه مات قبل التوبة وهو الذي يقبل  
 التوبة عن عبادته عاذاً لا يجوز لعن احد من مات من المسلمين ومن لعنه كان فاسقاً عاصياً لله تعالى  
 ولو جاز لعنه فسكت لم يكن عاصياً بالاجماع بل لو لم يلعن ابليس طول عمره لا يقال له في القيمة لم يلعن ابليس  
 ويقال لا لعن لعنه لعنت ومن اين عرفت انه مطرود ملعون ملعون هو الملعون من الله تعالى في ذلك غيب  
 لا يعرف الا في من مات كافراً فان ذلك علم بالشرع واما الترحم عليه فهو جائز بل مستحب بل هو داخل  
 في قولنا في كل صلوة اللهم اغفر للمؤمنين والمؤمنات فانه كان مومناً والله اعلم ان من عبادت طاعت  
 امام غزالي لعن اهل اسلام رخصت حرام دانسته بلكه لا عن مسلم الملعون من تكتب ان الملعون بن اشته وعلمت يزيد  
 ووزن حشيش بهم افراشته لعن ابراهيم ممنوع وناجائز انكاشته بلكه اوراموس وسم ولاق ترحم وواعلم ان برده در مقامات  
 او ابرو و ثواب خواسته پس نامي كه چنين مشابه قورع و تدوين داشته كه خود را از لعن يزيد هم باز داشته و باطل رضاي يزيد  
 بقتل امام حسين عليه السلام كه از افتاب رخشان روشن ترست كه چيست سبته بر خاسته چگونه باور توان داشت كه او لعن انا  
 اعظم نبوت كفو اتحاد و زندقه او بدليل قاطع و برهان ساطع تجويز نمايد و از ائمه سلف نقل فرمايد پس بياريب ثابت شد كه بگو  
 نزد امام غزالي و ائمه سلف سفيه كافر و ملحد محبت بوده و از يزيد هم بدتر كه غزالي امر يزيد بقتل امام عليه السلام پوشيده و در حقا  
 كذبات او و انكار واضحيات كوشيده و على تقدير ثبوت امره بالقتل و ان كتابه آينه بر لعنش خورشيده و بجاييت او خشيده  
 و باين همه امام اعظم را ملعون دانسته كه باستبشار تمام لعن او ائمه سلف بعد ذكر فضائل و شنائع موجب ان نقل فرموده پس امام  
 نزد او از يزيد هم بدتر بوده و كفو او اجلاي بديهيات و واضح ثابت نزدش بوده كه در ثبوت آن شك ننموده باو صفيك در ثبوت  
 رضاي يزيد بقتل امام حسين عليه السلام چه شبهات كه خاطر شريفش راه نيافته و چه ستمه لال كه براي منع ان قارست

نفرموده بلکه کسی که زعم رضای یزید بر عقل امام حسین علیه السلام بایمان نماند نهایت احقر و سفیه و بی عقل و بی دانش است  
 و از افادات جناب مخاطب هم در از آنکه انفعیل ظاهر است که من سلم جائز نیست و ارتکاب آن جزو حق کفار و انچه آنچه در ذکر آن  
 و مفسرین یزیدی فرماید و از آنکه محمد بن سلیمان کوفی که در کتاب خود اعنی کتاب علام الاخبار من فقهاء مذہب النعمان المحتسب  
 بعد از کار این ابرار می فرماید و الحقیق ان لعن یزید بناء علی اشتہار کفره و قوازه و ظاهر شره علی صاعرف تفاصیله  
 و اکاف اللعن علی الشخص و انکان فاسقا لاجور بختلاف اللعن علی المجلس کتوله تعالی لعنة الله علی الظالمین  
 ازین کلام هم ثابت شد که لعن غیر کافر درست نیست کوفاسق و قاجر باشد پس متحق گردید که ابو حنیفه نزد ائمه سلف سنی که لعن بر او  
 نموده اند کافر نبوده و مسلک علی فلک سبحان ائمه حضرات نیست اگر ادلی تبحر امام اعظم از اهل حق بشنوند از خود رفته چه باید که  
 بر زبان آورند و نمی بینند که ائمه ضعیف و سلف صاحبین و امام نام و حجت الاسلام ایشان بر ملا تفصیل و تکفیر امام اعظم می نمایند  
 و در این کفر و ملاحده مقررین ملاحظه از طعن بایز تر نهاده بر لعن و اقدام می کنند و مخفی نماند که چون مخاطب را فادات  
 اهل حق دیده یا از زبان طلب علم شنیده که غزالی در نخل بر سر غایت تبحر و توہین و تفصیل و تکفیر امام اعظم سیده چاره جز آن نیست  
 که انکار نسبت آن امام غزالی آغاز نهاده و کذب ثلثه در مقام واحد حجت بر ائمه تخلص کلوی امام اعظم تفصیل و تفسیر  
 نبیه بر زبان آورده چنانچه در مسلک اول در ذکر ما دین ابو حنیفه می گوید و حجت الاسلام ابو حامد غزالی سح در احیاء العلوم که  
 بالاتفاق و بلا شبهه از تصانیف اوست بخلاف منقول که عند تحقیق از مجموع غزالی معنی است و خود امام غزالی چنانچه بر اهل  
 پوشیده نیست از ان انکار می فرماید مدح و مناقب زائد الوصف ذکر کند از این کلام غایت نظام جناب مخاطب قضا  
 تبرکات ابو حضرت ثلثه تکریم کذب ثلثه گردیده اول آنکه کتاب نخل از غزالی نیست دوم آنکه از مجموع غزالی است سوم آنکه  
 امام غزالی از نخل انکار می فرماید و بنایت الهی حقیر باوصف قلت بضاعت و فقدان استطاعت تکریم تجمیل مخاطب  
 جلیل که سر افتخار در کثرت اطلاع و تحقیق مصنفین و تمیز مصنفات و اسفار باسما و نظم افروخته مقابل مجادله اعلام کبار بلکه  
 زنی و تخریب بر این اخبار باجای آغاز نهاده و بهی می نماید کلام حق مثل خلق صحیح بخلی و قلوب و لیای مخاطب این غیظ و غضب  
 و چرخیکه مخاطب بلکه و جهد علی افروخته منصف و وسواس قاصرین مقتنی گردد و ملازمان جنابش بحالت و ندامت بلکه  
 خفتان و ضعف قلب و در و جگر و از علاج و خلاج و اضطراب التهاب مبتلا شوند و باز در مقابل اهل تحقیق کردن که بر و غرور و زورند  
 پس باید بدست که صحت نسبت کتاب نخل امام غزالی از قطعیات و یقینیات است و علی تحقیق و اکابر متقدمین آنرا باو نسبت  
 داده اند و جهایزه ثقات و اخبار ایشانات در کتب دینیه و مباحث اصولیه کتاب نخل احتجاج و استناد نموده اند و  
 بغزالی منسوب فرموده و عمده مکتوبین مخاطب زید المتکلمین بل امام المسولین و قائد المرویین و سائق المفسرین علامه ابن کلان

انکاد صیاح منتهی انکار نسبت نخل انصاری

نصیحتیه بنیکه نخل تصنیف علی است



[illegible]



[illegible]

قال المصنف رحمه الله تعالى في هذا الكتاب...  
في بيان حرجي كمي وقد اختلف كلام الغزالي في نقله عن القاضيين...  
في بيان حرجي كمي وقد اختلف كلام الغزالي في نقله عن القاضيين...  
في بيان حرجي كمي وقد اختلف كلام الغزالي في نقله عن القاضيين...

الحصول ونقله امام الحرمين في البرهان الغزالي في المنحول تبعه القاضيين...  
والقول الرابع عكسه انه لا يجب كرسيد احد منهما اذا كان الجارح او المعدل عالما بصيرته وهو اختيار القاضيين...  
اي بكر نقله عن الجمهور قال الجمهور من اهل العلم اذا اخرج من لا يعرف الجرح يجب الكشف عن ذلك لم يوجد...  
ذلك على اهل العلم بهذا الشأن قال والذي يقرى عندنا قوله الكشف عن ذلك اذا كان الجارح عالما كمالا يجب...  
استفسار المعدل عما به صدر عنده المذكور اعدا الى اخر كلامه وقمن حكاية عن القاضيين اي بكر الغزالي في...  
خلاف ما حكاه عنه في المنحول الخ ونيز عبد الرحيم عاتي في كتاب التقييد والايقان لما اطلق واغلق من علوم المصداق...  
در بيان حرجي كمي وقد اختلف كلام الغزالي في نقله عن القاضيين فحكي عنه في المنحول انه يجب بيان الجرح مطلقا...  
وحكي عنه في المستصفي ما تقدم نقله الخ ازين عبارات ظاهرت كعبه عبد الرحيم عاتي في المنحول بانام غزالي تمامه...  
ساخته والحمد لله المنان كما اذا فاداة ابن امير اربعة اعيان كذب بهتان جناب مخاطبة الاشخاص جرحا كما نسبت منقول بغير ابي...  
ان بعتر في ارباب منبذ فانت ظهور وعملين سعيد وتار جودوي كبقصد صيانت امام اعظم التفتيش وتكفير غزالي بافته بود انهم...  
ياشيد وليكن حقير منوز از خدمتكم ادي جناب وبارمي الستم وچند تير جگرو ووز ملازمان جنابش وگرمي كنم اين جماعه وطبقا...  
فقهائ شافعية ترجمه ابو حامد غزالي مي گويد ومن تصانيفه الوجيز والخلاصة مجلد حرون النسخه وكتاب الفتاوى له...  
مشغل على مائة وتسعين مسألة وهي غيرة تبة وله فتاوى اخرى غير مشهورة اقل من ذلك صنف في الخلا...  
الماخذ جمع ما اخذ من صنف كتابا اخر في الخلاف سماه تخصيص الماخذ وصنف في المسئلة الشريحية تصنيفين...  
اختار في احدهما عدم وقوع الطلاق وفي الاخر الوقوع وكتاب الاحياء وهو لا عجبوبة العظمة الشأن...  
وبداية الهداية في التصوف المستصفي في اصول الفقه والمنحول والجوامع العوام والرد على الباطنية ومقاصد...  
الفلاسفة وحقائق الفلاسفة الخ وما ظف ويا طوله از ايمنا احتياطات نيزه نسبت منقول امام غزالي در مريد بهر كچه...  
انرا تبه عقلت وجلالت مي نهدي كه انرايش حسين بن الحسن بن منصور القاضى المياطي مي خواند وچان نازنين تعجب مشتت...  
ان مي بخاند چنانچه اين را هم ابن جماعه مي گويد ودر طبقات شافعية مي نگارد الحسين بن الحسن بن منصور القاضى ابن الدارين...  
ابو عبد الله السعدي المقلدي الاصل المياطي قال الحافظ المياطي هو شيخ مفتي درست عليه التسمية وبعض...  
المذهب منقول الغزالي في اصول الفقه وحمل الزجاجي الخ وعلاء سيوطي هم منقول را بغزالي منسوب فرموده وعبارة او را...  
در باره اجتهاد ودر ملك افادات وحقائق مستند داخل نموده چنانچه در رساله الرد على من اعطى الارض وجيل ان الاجتهاد...  
في كل حصه فرض در بابي كه انرا مصدر بارين عنوان نموده الباب الرابع في فوائد منشور تهلق بالا جرحه كذا في الثلاثة والثلاثون...  
في فوائد المنشور تهلق بالا جرحه كذا في الثلاثة والثلاثون

الاما بعد اعلم ان هذا الكتاب...  
في بيان حرجي كمي وقد اختلف كلام الغزالي في نقله عن القاضيين...  
في بيان حرجي كمي وقد اختلف كلام الغزالي في نقله عن القاضيين...  
في بيان حرجي كمي وقد اختلف كلام الغزالي في نقله عن القاضيين...

قال الغزالي في المخول له حجة هادركم عظيم في الشريعة و اگر مخاطب ميس المتواضعين و امام المتجسرين بعد سماع افادات اهل علم  
 سبعة كه ايمه على الاطلاق اند و سبعة سياره في الافاق نيز نام و تحمل شمسار و شمسار و شمسار و شمسار و شمسار و شمسار و شمسار و شمسار  
 ثابت سازم كه اكا بر علماء و اوا اجازه رو ايت كتاب مخول بسند متصل از امام غزالي حاصل ساخته اند و از راجع حمله و ايت خود كه فخر  
 تمام بران دارند و دل فرموده و اعتراف بودن ان تصنيف غزالي نموده پس انرا بحكمه است تاج الدين بان ملي حنفي كه در كتاب كفاية  
 المطلاع كه ذكر ان شاه ولي الله در كتاب الارشاد ال اهل علم الاسان فرموده تصحيح نموده كه كتاب مخول تصنيف غزالي است و اجازه  
 ان بسند متصل ال الغزالي نقل فرموده و انرا بحكمه است شيخ حسن بن علي عجي كه او از ان مشايخ سبعة است كه شاه ولي الله در رساله  
 ارشاد با اتصال سند خود بايشان اتيه و افتخار تمام است و تصحيح فرموده كه او از مشايخ حمله كرام و ايمه و قاده اعلام و انوشه و  
 بحر بن محمد بن محمد بن علي فضله من بن النافقين است و انرا بحكمه است شيخ صفى الدين احمد بن محمد القشاشي كه او از مشايخ اجازه شاه  
 عبد العزيز و والده با جديشان است و تصحيح شيخ احمد بن علي شاه عبد العزيز در رساله اصول حديث او را علم علماء عصر خود در مكره  
 گفته در رساله حال مشايخ خوش شيخ عارف بالله و فاضل كامل ولي خدا بلا نزاع و محرر مذ شافعي بلاد فاع بوده و تاج الدين  
 دمان هم در خاتمة المتقين و امام المسلمين مي دانند شيخ سالم بصري در رساله ادلا و بعرفة علو الاسان و او را شيخ طريقت و حقيقت  
 مي گويد شيخ ابراهيم كروي اوصاف جميله و در ذيل كتاب الامم بيان كرده و انرا بحكمه است شهاب الدين احمد بن محمد بن محمد بن  
 خواجه المصري الحنفي المشهور بانخا جي كه صاحب تصانيف مشهوره مثل نسيم الرياض شيخ شفاء قاضي عياض حاشية صغيره  
 و ريجانة اللبا است و انرا شيخ اجازه شاه ولي الله بلوي بوده و شيخ احمد بن علي او را در رساله اسانيد خود از اجل مشايخ خود  
 عيسى بن محمد تعالي شمرده و بوصف قاضي القضاة ستوده و انرا بحكمه است شمس الدين محمد بن احمد الرلي كه او از اكا بر علماء و افا  
 فضلا ايشان است و ابراهيم بن محمد الميموني و او را شيخ شافعية گفته و عيسى بن محمد الشعالبي استاد صاحب مفتاح كنز الدراية  
 هم تصحيح كرده كه او را شيخ اسلام است و در حصول اجازه موطا از موفاخرت نموده و انرا بحكمه است شيخ عبدالحق سبكي  
 كه او هم از مشايخ اجازه شاه عبد العزيز و والده با جديشان است و شعري در رواق الانوار تصحيح كرده كه شيخ و امام عالم صالح  
 متواضع بوده و رياست در فقه و اصول و ديگر علوم با و منتهي شده و تصحيح شاه عبد العزيز او استند و حافظ وقت خود  
 بوده و تصانيف و دائر و سائر اسانيد او را فاق مشهور و معروف و از نور سافر عبد القادر بن العبد و در ظاهر كه او  
 شيخ اسلام برگزيده علماء اعلام بوده و انرا بحكمه است ابو الفتح محمد بن الزين ابني بكر بن الحسين المرغي كه از فضاخ  
 الدراية ظاهر است كه او شيخ و امام و علامه رباني بوده و از رساله انتباه شاه ولي الله واضح است كه او شيخ و عالم علامه  
 رباني بوده و محمد بن محمد بن سليمان مغربي در رساله اسانيد خرقه و سحر و مشابه و ضيافة كه شاه ولي الله از او در رساله انتباه







[illegible]



[illegible]

كتاب الحديث

مناقب ومجاهد خطيب كرم الله وجهه  
ومناقب ابو حنيفة ذكر كرمه

اثنتين وتسعين وثلاثمائة يوم الخمس لست بقين من الشهر توفي يوم الاثنين سابع ذي الحجة سنة ثلث وستين واربعمائة  
بغداد رحمه الله تعالى قال السمعاني توفي في شوال وسمعت ان الشيخ ابواسحق الشيرازي رحمه الله تعالى كان من  
جملة من حمل نعشه لانه انقبع به كثيرا وكان يرأجه في تصانيفه والمجمل انه كان في وقته حافظا للشرح والشرح  
يوسف بن عبد البر صاحب كتاب الاستيعاب حافظا للمغرب ومات في سنة واحدة كاسياني في حرف الياض  
الله تعالى ذكره الحسين بن النخعي في تاريخ بغداد ان ابابكر بن اسمعيل بن سعدا صوفي قال ان الشيخ ابابكر بن هراء  
الصوفي كان قدام نفسه قبر الى جانب قبر بشر الحافي رحمه الله تعالى كان يضي اليه في كل اسبوع مرة ويأمن فيه  
ويقر فيه القرآن كله فلما مات ابوبكر الخطيب كان قدامه ان يدفن الى جانب قبر بشر فجاء اصحاب الحديث  
الى ابوبكر بن هراء وسالوه ان يدفن الخطيب في القبر الذي كان اعداه لنفسه وان يؤثر به فامتنع من ذلك  
امتناعا شديدا وقال موضع قدامه نه لنفسي منذ سنين يؤخذ مني فلما اراد ذلك جاء والي الذي الشيخ ابواسحق  
وذكر والده ذلك فاحضر الشيخ ابابكر بن هراء وقال له انا لا اقول لك اعطهم القبر ولكن اقول لك لو ان بشر الحافي  
في الاحياء وانت الى جانبه فجاء ابوبكر الخطيب يقعد دونك كان يحسن بلسان تقعدا على منه قال لا بل كنت اتم  
واجلسه مكاني قال فكذلك ينبغي ان يكون الساعة قال فطاب قلب الشيخ ابوبكر واذا نال لهم في فقه فدفنوه الى جانب  
باب حرب وكان قد تصدق بجميع ماله وهو ما تادينا رفقها على ارباب الحديث والفقهاء والفقراء  
في مرضه واوصى ان يتصدق عنه بجميع ما عليه من الثياب وقف جميع كتبه على المسلمين ولم يكن له عقب  
وصنف اكثر من ستين كتابا وكان الشيخ ابواسحق الشيرازي احدا من حمل جنازته وقبل انه ولد في سنة احدى  
وتسعين وثلاثمائة والله اعلم وعريت له منامات صالحة بعد موته وكان قد انتهى اليه علم الحديث وحفظه  
في وقته هذا اخر ما نقلته من كتاب ابن النخعي في مدينة العلوم ذكره من جملة التواريخ تاريخ الخطيب البغدادي  
عشر مجلدات وهو الحافظ ابوبكر احمد بن علي بن ثابت البغدادي المعروف بالخطيب صاحب تاريخ بغداد  
كان من حفاظ المتقنين والعلماء المتبحرين ولولم يكن له سوى التواريخ لكفاه فانه يدل على اطلاع عظيم وصنف  
قريبا من مائة مصنف وكان فقيها فغلب عليه الحديث والتاريخ ولد في جمادى الاخر سنة اثنتين وتسعين  
وثلاثمائة وتوفي يوم الاثنين سابع ذي الحجة وقل في شوال سنة ثلث وستين واربعمائة وفاضل محقق ومحدث  
مدني عبد الرزاق مناوي دفين القدير شرح جامع صغير ستايش خطيب ابن الفاطمي فرياد الحافظ احمد بن علي ابوبكر البغدادي  
الفقيه الشافعي احدا من الحفاظ وهم في الحديث له نحو خمسين مؤلفا ولا سنة ثنتين وتسعين وثلاثمائة

[illegible][illegible]







که بر قالی که از شیوخ او بوده و همچنین این با کولاد دیگر اکابر از دستفاده نموده و در بغداد که مجمع اعظم و نقاد است نظیری حدیث  
برای وی یافت نشده و هر روز به ختم قرآن می پرداخت و بصداقت و تبرعات طلبه علوم راجی نواخت و رئیس الروسا بود عاقل  
و خطبای حکم کرده بود که روایت حدیثی نمایند تا از آنرا بر خطیب عرض کنند و نایبک بهذا جلالة و عظيمة و حافظ سلفی تصانیف  
او را باوصاف جلیله و مدایح جمیله موصوفه ساخته و منام بعضی صحابین اخبار از حسن خاتمه و صلاح عاقبت او می ناید که در روایت  
و رجحان و جنت نفیج ساکن و مقیم است و شاه عبدالعزیز هم فضائل و مناقب مدایح و محامد خطیب را که در مفاصل از فقهی و سبکی و در وفای  
نموده و در بستان المحدثین که از باستان است نقل از کتاب مفتاح تصنیف فرموده و باضافه حقیقت الامر علی حسب یدنه و یانت  
و جلالت خود را سالم نگه داشته عدل تقدیری هم باطل ساخته ترجمه عبارت مفتاح می پردازد و بیشتر محاسن و مدایح خطیب را  
مستقدین ابا ام اعظم می گذارد و چنانچه می فرماید کنیت خطیب بود که نام او احمد بن علی بن ثابت بن احمد بن مهدی روز پیشینه بسطوی  
ذی قعدة سال سه صد و هفتاد و دو متولد شده پدرش نیز مناسبتی بعام حدیث داشت و از آنرا نیز مناسبتی بکتاب این فن شریف بود  
یازده ساله بود که در طلب علم و سماع شروع کرد و بعد از آن سفر کرد و در بصره و کوفه و نیشابور و اصفهان و دیورند و همدان  
و ری و حجاز شریف از ابو نفیج حافظ صاحب حلیم الاولیاء و ابو سعید مالینی و ابو الحسن بن شبران و دیگران دستفاده نموده  
و این با کولاد که محدث مشهور است از شاگردان اوست و محمد بن یزید و زعفرانی و دیگران از این فایده ترغیب و سرسبز شده  
صحیح بخاری در مکه معظمه برستی کریمه که از مشاهیر روایه بخاری است و پنج روز ختم کرد و بر ابو عبد الرحمن اسماعیل بن احمد  
الحیرنی نسیابوری که معروف بضریت نیز بخاری در مجلس ختم کرده و آنرا شریفی نیز بخاری سماع نموده و وقت هر روز  
شروع خواندن بخاری میکرد و متصل نماز فجر پس میکرد و شب یکم قسم گذاریده و در یوم آن چاشت تا مغرب از مغرب  
تا صبح خوانده رفت و تمام نموده بی گفته است که این قوت و دماغ و مهارت در قرات از نواد است و بعد از آن که از این  
سفر با فارغ شد و در بغداد و حل اقامت انداخت و تصنیف و روایت حدیث قات خود را معرر ساخت تا آنکه در ارضه  
شناخت مصنفات او زیاد به برکت کتاب است از انجمله است جامع خطیب و از انجمله است تاریخ بغداد و کفایه و شرف  
اصحاب الحدیث و السابق و اللاحق و المتفق و المفرق و المؤلف و المختلف و تلخیص المشابه و کتاب الرواة عن مالک و غیره  
فی تیسر الجلبس و تیسر متصل الانسانید و روایة الابناء عن الاباء و غیر ذلک من التصانیف المفیدة التي هی بضاعة  
المحللین و عروهم فی فیه هم حافظ ابو طاهر سلفی در حق تصانیف او گفته است ه تصانیف این ثابت الخطیب و الدائم  
الصبا الفضل الخطیب و برها اذرها من جواهرها و برایضا الفتی الیقظ اللیب و یاخذ حسن ما قد ضاع  
منها و یقلب الحافظ الفطن الاریب و فایة راحة و تعیم عیش و یوازی عیش هابل ای طیب و یبهر





[illegible]

در ذکر مظار عن ان قدوه اخبار مي نمايد چنانچه مي آرد که جناب او ارشاد کرده که اگر کسی بگوید که من شهادت میدهم که محمد بن عبد الله  
پیغمبر است و بعد از آنکه انجناب بنیست که قبر حضرتش در مدینه است مانند پس من است حقاً حالاً که حمیدی می فرماید که هر که این  
گوید او کافر است چنانچه ابن جریر در مختار مختصر تاریخ خطیب می آرد که او کرده ان ابا حنیفه سئل عن رجل قال اشهد  
ان لا اله الا الله و لا اله الا الله و لا اله الا الله فقال مو من حقاً و سئل عن رجل قال اشهد ان محمد بن عبد الله  
نبي و لكن لا ادري هو الذي قبره بالمدينة ام لا فقال مو من حقاً و قال الحميدي من قال هذا فقد كفر و انچه  
بعرض رسانیدم در چه حسابست امام اعظم عبادت نعال ابیت تقرب بخدا می بجای الجلال جائز و نوشته چنانچه قاضی ابوبکر  
علی با نقل ابو علی یحیی بعد کلام بر روایت منقول از خطیب نقل می نماید و مصیبت عظمی طایفه کبری ناشی میگردد و جمیع علماء معتزله  
امام اعظم را در جناب حقیر و سیر می شمارد و کلامی در این باب در کتب معتزله مذکور است که با طایفه الکبری روی  
با سنادان ابا حنیفه قال لو ان رجلاً عبد الله النعل يتقرب به الى الله تعالى لحرر الله له بالاسواق و حكم  
عن سعيد انه قال هذا هو الكفر قاضي ابوبکر بن جواب این قول فبیج بلکه کفر صریح بابتسویل و تاویل را مسدود یافته و تصریح  
صریح بر کمال شناخت ان کرده و گفته که ان غیر قول مشرکین است و عبادت نعال عین عبادت اصنام است و هذا عبارة  
و لعمرو الله ان الاضراب عن ذكر ما قاله الخطيب صنفه في هذا الباب الى باجل و احق فان الذريعة قد  
انقلت من رعي ابي حنیفه بانه رجاء و قوله في الايمان قول بلا عمل الى عبادته الاصلام فانه لا حرج بين عباد  
النعل و عبادته الحجر و الخشب هل جهاد النبي صلى الله عليه و سلم قریشاً و قتلهم و دعاهم الى ترك عبادته الاصلام  
و ان يعبدوا الله فاذا قال قال اني عبد النعل اتقرب به الى الله فهل هو لا نفس في المشركين ما نفعتهم الا ليقربونا  
الى الله زلفى و بعد شورش دیگر خطیب و جمیع ما انی به بعد از آن حقیر و سیر عند هذا الحکایة فانه ذکر عنه  
ان الايمان قول بلا عمل و شنع في حکایة او در ها عنه بر تفع قد فرغ عن مثلها و عن التقوى بها ما هان ايمان  
الى بكر الصديق رضي الله عنه و ايمان ابليس باحد لنعوذ بالله انتهي این کلمه حتی که بر زبان کو بر نشان حضرت امام اعظم  
طیب بغدادی در تاریخ بغداد از او نقل فرموده اگر تعصب بکفار گزارند قابل تحسین و افرین است که چه مشابیه و قبی  
و تمثیل صادق را فاده فرموده که ایمان حضرت عتیق و ایمان ابلیس کیسان است فلم در ده و علیه اجر و حرف دیگر و پیش  
باید شنید که حضرت امام اعظم تعصب ببدن بفرقه مالکة ضاله جهیم نیز بود و چنانچه در مختار مختصر مذکور است که خطیب  
بغدادی گفته اند ای ابا حنیفه کان مذاهب مذهب حنبل و لطیفه دیگر آنکه قائل خلق قرآن هم بودند چنانچه ابوبکر  
یحیی از خطیب نقل می سازد و اما القول خلق القرآن فقد قيل ان ابا حنیفه لم یکن یدن هب اليه المشرق و انه كان يقول

[illegible]



[illegible]

وكانت نسخة او مفصلا ان كتاب بجة الاسرار معدن النوار نور الدين ابو الحسن علي بن يوسف شافعي بجهة الاسرار و صير  
توان در یافت در کتاب غنية که بنص شهابي السدر قره العيسين بتفصيل الشقين و لا على قاري شرح فقه که و غير ايشان  
ايه صفحات اوست و در از الة الحفاهم قطعا انان مسطور است ابو حنيفة را هر جي گفته حضرت حنيفة ابراهيم حنيفة قرار داده  
بتفصلي حديث صفان من امتي ليس لهم الاسلام نصيب احداهما جي الاخر قدري كاره واه التري امام اعظم و  
را از اسلام خارج فرمود و از فرق بالکله که در نار اند شمرده و از اهل سنت بدر کرده چنانچه اولايه حديث نقل کرده عن  
عبد الله بن عمر قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم ان بني اسرائيل افترقوا على احدى وسبعين فرقة كلها  
في النار الا فرقة واحدة و مستغرق امتي على ثلثة و سبعين فرقة كلها في النار الا واحدة قالوا يا رسول الله  
وه ائلك الواحدة قال من كان على مثل وانا عليه و احب الي و بعد فاصلة گفته فاصل ثلث و سبعين فرقة عشتا  
اهل السنة و الطواغيت و الشيعة و المعتزلة و المرجئة و المشبهة و الخشمية و الضميرية و التجارئة و الکلامية فاهل  
السنة طائفة واحدة ثر قال بعد فاصلة اما المرجئة ففرقها اثنا عشر فرقة الخشمية و الصلاحية و الشمرية  
و اليوسية و اليونانية و التجارئة و الغيلانية و الشيبية و الحنفية و المعاذية و المرينية و الکرامية و بعد  
فاصل گفته اما الحنفية فهم اصحاب ابي حنيفة نعمان بن ثابت زعم ان الايمان هو المعرفة و الاقرار بالله و ربه  
و بما جاء به من عند الله على ما ذكره البرهوتي في كتاب الشجرة اتمني طرا على قاري و مصنفات خود بعد نقل  
کلام قطب بائي کشته بيا بان بوني و ميراني مي شود و نهايت سچ و تاب جي خود و غايه تا اضطراب مي نمايد چنانچه در  
فقه که مي نويسد و اما ما وقع في القضية للشيخ عبد القادر الجيلاني رضي الله عنه عند ذكر العرف الغير الناجية  
حيث قال و منهم القدريه و ذکر اصنافهم ثر قال و منهم الحنفية و هم اصحاب ابي حنيفة نعمان بن ثابت  
زعم ان الايمان هو المعرفة و الاقرار بالله و رسوله و بما جاء به من عند الله جملة على ما ذكره البرهوتي في  
كتاب الشجرة فخر اعتقاد فاسد و قول کاسد مخالف اعتقاد في الفقه اکبر السرخس عن ابيه گاه مثل عبد القادر  
جيلاني که خود علي قاري و مصنفات خود جا بجا او را قطب بائي مي گويد و در حضرت اورا نبوت صديقي يادي کنند  
و صاحب کتبه صا و فقه و کرامات يابره و مقامات زابره مي انسد و بحد تمام اطرا و بالذکر در شالوش کتند و اقوال  
بعجز از احصاي مناق  
سند و نقد و تصويري عمر اخي و عبد العلي غير ايشان قدر او بر قاب نام او مي باشد و اينست  
را با و حنيفة نسبت کرده باشد و حنيفة را از فرق بالکله ضاله شمرده دست و پا زدن امثال قاري و زاري و سقرا و بي و چو  
کاري پادشاه حرف حق که با کافي قاور علي الاطلاق از خانه عبرت شمار حضرت خوش الشقين و حتى اين حنيفة رنجبه بمساعي

وكانت نسخة او مفصلا ان كتاب بجة الاسرار معدن النوار نور الدين ابو الحسن علي بن يوسف شافعي بجهة الاسرار و صير  
توان در یافت در کتاب غنية که بنص شهابي السدر قره العيسين بتفصيل الشقين و لا على قاري شرح فقه که و غير ايشان  
ايه صفحات اوست و در از الة الحفاهم قطعا انان مسطور است ابو حنيفة را هر جي گفته حضرت حنيفة ابراهيم حنيفة قرار داده  
بتفصلي حديث صفان من امتي ليس لهم الاسلام نصيب احداهما جي الاخر قدري كاره واه التري امام اعظم و  
را از اسلام خارج فرمود و از فرق بالکله که در نار اند شمرده و از اهل سنت بدر کرده چنانچه اولايه حديث نقل کرده عن  
عبد الله بن عمر قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم ان بني اسرائيل افترقوا على احدى وسبعين فرقة كلها  
في النار الا فرقة واحدة و مستغرق امتي على ثلثة و سبعين فرقة كلها في النار الا واحدة قالوا يا رسول الله  
وه ائلك الواحدة قال من كان على مثل وانا عليه و احب الي و بعد فاصلة گفته فاصل ثلث و سبعين فرقة عشتا  
اهل السنة و الطواغيت و الشيعة و المعتزلة و المرجئة و المشبهة و الخشمية و الضميرية و التجارئة و الکلامية فاهل  
السنة طائفة واحدة ثر قال بعد فاصلة اما المرجئة ففرقها اثنا عشر فرقة الخشمية و الصلاحية و الشمرية  
و اليوسية و اليونانية و التجارئة و الغيلانية و الشيبية و الحنفية و المعاذية و المرينية و الکرامية و بعد  
فاصل گفته اما الحنفية فهم اصحاب ابي حنيفة نعمان بن ثابت زعم ان الايمان هو المعرفة و الاقرار بالله و ربه  
و بما جاء به من عند الله على ما ذكره البرهوتي في كتاب الشجرة اتمني طرا على قاري و مصنفات خود بعد نقل  
کلام قطب بائي کشته بيا بان بوني و ميراني مي شود و نهايت سچ و تاب جي خود و غايه تا اضطراب مي نمايد چنانچه در  
فقه که مي نويسد و اما ما وقع في القضية للشيخ عبد القادر الجيلاني رضي الله عنه عند ذكر العرف الغير الناجية  
حيث قال و منهم القدريه و ذکر اصنافهم ثر قال و منهم الحنفية و هم اصحاب ابي حنيفة نعمان بن ثابت  
زعم ان الايمان هو المعرفة و الاقرار بالله و رسوله و بما جاء به من عند الله جملة على ما ذكره البرهوتي في  
كتاب الشجرة فخر اعتقاد فاسد و قول کاسد مخالف اعتقاد في الفقه اکبر السرخس عن ابيه گاه مثل عبد القادر  
جيلاني که خود علي قاري و مصنفات خود جا بجا او را قطب بائي مي گويد و در حضرت اورا نبوت صديقي يادي کنند  
و صاحب کتبه صا و فقه و کرامات يابره و مقامات زابره مي انسد و بحد تمام اطرا و بالذکر در شالوش کتند و اقوال  
بعجز از احصاي مناق  
سند و نقد و تصويري عمر اخي و عبد العلي غير ايشان قدر او بر قاب نام او مي باشد و اينست  
را با و حنيفة نسبت کرده باشد و حنيفة را از فرق بالکله ضاله شمرده دست و پا زدن امثال قاري و زاري و سقرا و بي و چو  
کاري پادشاه حرف حق که با کافي قاور علي الاطلاق از خانه عبرت شمار حضرت خوش الشقين و حتى اين حنيفة رنجبه بمساعي

وكانت نسخة او مفصلا ان كتاب بجة الاسرار معدن النوار نور الدين ابو الحسن علي بن يوسف شافعي بجهة الاسرار و صير  
توان در یافت در کتاب غنية که بنص شهابي السدر قره العيسين بتفصيل الشقين و لا على قاري شرح فقه که و غير ايشان  
ايه صفحات اوست و در از الة الحفاهم قطعا انان مسطور است ابو حنيفة را هر جي گفته حضرت حنيفة ابراهيم حنيفة قرار داده  
بتفصلي حديث صفان من امتي ليس لهم الاسلام نصيب احداهما جي الاخر قدري كاره واه التري امام اعظم و  
را از اسلام خارج فرمود و از فرق بالکله که در نار اند شمرده و از اهل سنت بدر کرده چنانچه اولايه حديث نقل کرده عن  
عبد الله بن عمر قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم ان بني اسرائيل افترقوا على احدى وسبعين فرقة كلها  
في النار الا فرقة واحدة و مستغرق امتي على ثلثة و سبعين فرقة كلها في النار الا واحدة قالوا يا رسول الله  
وه ائلك الواحدة قال من كان على مثل وانا عليه و احب الي و بعد فاصلة گفته فاصل ثلث و سبعين فرقة عشتا  
اهل السنة و الطواغيت و الشيعة و المعتزلة و المرجئة و المشبهة و الخشمية و الضميرية و التجارئة و الکلامية فاهل  
السنة طائفة واحدة ثر قال بعد فاصلة اما المرجئة ففرقها اثنا عشر فرقة الخشمية و الصلاحية و الشمرية  
و اليوسية و اليونانية و التجارئة و الغيلانية و الشيبية و الحنفية و المعاذية و المرينية و الکرامية و بعد  
فاصل گفته اما الحنفية فهم اصحاب ابي حنيفة نعمان بن ثابت زعم ان الايمان هو المعرفة و الاقرار بالله و ربه  
و بما جاء به من عند الله على ما ذكره البرهوتي في كتاب الشجرة اتمني طرا على قاري و مصنفات خود بعد نقل  
کلام قطب بائي کشته بيا بان بوني و ميراني مي شود و نهايت سچ و تاب جي خود و غايه تا اضطراب مي نمايد چنانچه در  
فقه که مي نويسد و اما ما وقع في القضية للشيخ عبد القادر الجيلاني رضي الله عنه عند ذكر العرف الغير الناجية  
حيث قال و منهم القدريه و ذکر اصنافهم ثر قال و منهم الحنفية و هم اصحاب ابي حنيفة نعمان بن ثابت  
زعم ان الايمان هو المعرفة و الاقرار بالله و رسوله و بما جاء به من عند الله جملة على ما ذكره البرهوتي في  
كتاب الشجرة فخر اعتقاد فاسد و قول کاسد مخالف اعتقاد في الفقه اکبر السرخس عن ابيه گاه مثل عبد القادر  
جيلاني که خود علي قاري و مصنفات خود جا بجا او را قطب بائي مي گويد و در حضرت اورا نبوت صديقي يادي کنند  
و صاحب کتبه صا و فقه و کرامات يابره و مقامات زابره مي انسد و بحد تمام اطرا و بالذکر در شالوش کتند و اقوال  
بعجز از احصاي مناق  
سند و نقد و تصويري عمر اخي و عبد العلي غير ايشان قدر او بر قاب نام او مي باشد و اينست  
را با و حنيفة نسبت کرده باشد و حنيفة را از فرق بالکله ضاله شمرده دست و پا زدن امثال قاري و زاري و سقرا و بي و چو  
کاري پادشاه حرف حق که با کافي قاور علي الاطلاق از خانه عبرت شمار حضرت خوش الشقين و حتى اين حنيفة رنجبه بمساعي

[illegible]

[illegible]

مذکور و بیاض و در دامن خندان لغت ابو صفیحه یا احادیث

[illegible]

علي بن ابي طالب قال لا ينبغي  
 والجميع فقال لا ينبغي  
 وعن ابي بصير بن ابي  
 ابا جعفر عن رفع اليدين في الكسوف فقال ابراهيم بن ابي جعفر  
 يذبحه فقال ابن ابي ابي جعفر الاول فانه يطير في الثانية فقلت ابا جعفر  
 وعن جابر السدقي قال سمعت ابي جعفر يقول سمعت ابا جعفر  
 يقول كنت جالسا مع ابي جعفر فانه قال سمعت ابي جعفر يقول سمعت ابا جعفر  
 فقال يقول ذلك لا ينبغي سرق وذا فانه قال فقال غير مع الحسن  
 فقلت عتقته وادعاه فافعله فادعاه ابراهيم بن ابي جعفر  
 قال لا ينبغي وادعاه فافعله فادعاه ابراهيم بن ابي جعفر  
 قال لا ينبغي وادعاه فافعله فادعاه ابراهيم بن ابي جعفر

[illegible]

[illegible]



مخاطب عاقل مقام در مقام از جهت کمال حیرانی و پریشانی سرسیمه شده و بهوش حواس باجهت سنج این دایره عظمی  
و مصیبت کبری عیاقی افشاح امام عظم بر دست مثل خطیب باخته اصلاً نفهیده که چه میسراید و چه می دراید اگر چه  
از عبارت خطیب که فقیر بواسطه ابوالحسن نقل کردم بر ظاهر است که خطیب بعد از مطاعن ابو حنیفه را تصدیق و تسلیم  
کرده و از آن محفوظ و ثابت دانسته اشعار تمام بطلان مناقش که ناقلین از ائمه اهل سنت نقل کرده اند فرموده و باز از عبارت  
مع شنی زائد بقول می شود و هی هذال قال القاضی ابوالحسن ثورانی الخطیب تجا و من الله عنا و عنه اتبع ما ذکره  
من هذه الابواب فی وصف ابی حنیفة بما کان له و اولی الا لیق ان لا یدانکره و یطیل فیه و یوب فیه  
ابو ابی و یظهر منه فیه العصبیة و المیل و قد اعتذر قبل ایشروع فی ذلک بما لیس بعدد هوانه قال ما قد نقلته  
بالفاظه و هو قد سقنا عن ابی السجستان و سفیان الثوری و ابن عیینة و ابی بکر بن عیاش و غیورهم  
که ایمة اخبار اکثره تتضمن تقریظ ابی حنیفة و الملاح له و الثناء علیه و المحفوظ عندنا نقله الاحداث  
من الایمة المتقدمین و هو لا المذکورین منهم فی ابی حنیفة خلاف ذلک کلا هم فیه کثیره کما  
شعنا حفظت علیه الی اخرها نقلناه سابقا پس این عبارت خطیب بن دای جهوری جاریزنده که نزد خطیب  
این مطاعن ابی حنیفه است درست بوده و از برای تحقیق تنقیص ابو حنیفه وارد کرده چه تصریح صحیح فرموده که گوید  
ابو حنیفه را از ابیوب جستانی و سفیان ثوری و ابن عیینة و ابی بکر بن عیاش و غیر ایشان از امامه نقل کردم لیکن محفوظ نزد  
ناقلان حدیث از ائمه معتدین خلاف این ملاح است هم از این کسان که نام شان بردیم و هم از دیگران پس ظاهر شد که آنچه محفوظ  
و معتبر است نزد ناقلان حدیث خلاف ملاح و مناقب است و ملاح امام عظم که از این ائمه دیگران منقول است نزد ایشان  
معتبر نیست پس کالتشخیص وسط السماء واضح شد که غرض خطیب از ایراد مناقب ابو حنیفه تصدیق آن نیست بلکه فقط  
برای اظهار اینست که این مناقب که منقول است لیکن اعتبار را نشاید که محفوظ نزد ناقلین حدیث خلاف گفت پس آنچه  
مخاطب ایراد خطیب جلالت او صاف ابی حنیفه را در تاریخ قرینه بر تامل و یک یک بکلیه بیغیبه قبیح بلکه گدیب صحیح آورده  
از غرائب معونات و ایهة عجائب خرافات بلکه است که حدی و پایانی ندارد و غیر خطیب تصریح کرده باینکه خلاف حدیث  
و تقریظ ابی حنیفه که دم و تحقیق و تدلیل باشد از این ائمه دیگران محفوظ شده بحجت آنست که ما مشیخه از ابی حنیفه را  
شده و برادر محفوظ کرده و از ذکر آن امور شیعه بحدت معتقدین امام عظم اعتماد پس لطیف غار نهاده پس اینکار  
فصل واضح است بر آنکه او تصدیق نموده باینکه از ابو حنیفه امور شیعه واقع شده و آنچه از طاعنش فکر کرده نزد او از امور  
ثابتة و محفوظ بوده پس عجب است که جناب مخاطب باین همه تصریحات خطیب بثبوت و تحقق این مطاعن بخوابد که اخفا

فخطب على المقام من مقام لهجه كمال حيراني وپريشاني سرسليمه شده و بهوش حواس باجهت سنج اين داهيه عظمي  
 و مصيبت كبري اعني افتضاح امام اعظم بردست مثل خطيب باخته اصلا نفهيده كه چه مي سرايد و چه چي در ايد اگر چه  
 از عبارت خطيب كه فقير بوساطت ابوعلي يحيى نقل كردم بر ظاهر است كه خطيب بعد از مطاعن ابو حنيفه را تصديق و تسليم  
 كرده و از آن محفوظ و ثابت دانسته اشعار تمام بطلان مناقش كه ناقلين از ائمه اله است نقل كرده و اندر فرموده و باز آن عبارت  
 مع شي را ندانم نقل مي شود و هي هذا قال القاضي ابوالحسن الخطيب تجا و ز الله عنا و عنه اتبع ما ذكره  
 من هذه الابواب في وصف اب حنيفه بما كان له من الاولي و الااليق ان لا يذكره و يطيل فيه و يبوب فيه  
 ابوابا و يظهر منه فيه العصبية و الميل و قد اعتذر قبل ابراهيم في ذلك بما ليس بعد من هو انه قال ما قلناه  
 بالفاظه و هو قد سقنا عن ابوب السجستان و سفيان الثوري اب بن عيينة و اب بكر بن عياش و غيره هم  
 الا يه اخبار كثيرة تتضمن تقرير اب حنيفه و المدايح له و الثناء عليه و المحفوظ عندنا نقله الحداث  
 من الايمة المتقدمين و هو كذا المدايح و ما في اب حنيفه خلاف ذلك و كلا هم فيه كثير كذا  
 شناعة حفظت عليه الى اخرها نقلناه سابقا پس اين عبارت خطيب بندي جهوري جاري زنده كه نزد خطيب  
 اين مطاعن اب حنيفه است درست بوده و از براي تهجين و تنقيص ابو حنيفه وارد كرده چه تصريح صريح فرموده كه گويد  
 ابو حنيفه را از ابوب حنبلاني و سفيان ثوري و ابن عيينة و اب بكر بن عياش و غير ايشان از ائمه نقل كردم ليكن محفوظ نزد  
 ناقلان حديث از ائمه متقدمين خلاف اين مدائح است هم از اين كسان كه نام شان برديم و هم از ديگران پس ظاهر شده كه آنچه محفوظ  
 و معتبر است نزد ناقلان حديث خلاف مدائح و مناقب است و مدائح امام اعظم كه از اين ائمه ديگران منقول است نزد ايشان  
 معتبر است پس كالشمس في وسط السماء واضح شد كه غرض خطيب از ايراد مناقب ابو حنيفه تصديق آن است بلكه فقط  
 براي اظهار اين است كه اين مناقب كه منقول است ليكن اعتبار را نشايد كه محفوظ نزد ناقلين حديث خلاف آن است پس آنچه  
 مخاطب ايراد خطيب جلالت اوصاف اب حنيفه را در تاريخ قريه بر تاول ريك بلكه تعيين صحيح بلكه تكذيب صريح آورده  
 از غائبه هفوات و اهيبة مخائب خرافات ريك است كه حدي و پاياني ندارد و وزير طيطيب تصريح كرده بانيكه خلاف مديح  
 و تقرير اب حنيفه كه دم و تقية و تدليل باشد و از اين ائمه ديگران محفوظ شده بجهت آنست كه امور شنيعة از اب حنيفه را  
 شده و بر او محفوظ كرده و از ذكر آن امور شنيعة بجهت مقتدين امام اعظم احتراز پس لطيفا غار نهاده پس اين كلام  
 فصيح و واضح است بركه او تصديق نموده بانيكه از ابو حنيفه امور شنيعة واقع شده و آنچه از طاعنش فكر كرده نزد او از امور  
 شائسته و محفوظ بوده پس عجب است كه جناب مخاطب با اين همه قصر كيات خطيب بجهت و تحقق اين مطاعن سخن ابد كه اخفا



مطاعن امام عظیم کند و خطیب را از اجرائیهای حسیله که در حد سکراری مام اعظم بکار برده و محمود سازد تا فضیلت نام اعظم  
 یزیدیان مثل خطیب عمده الاحیان ثابت نشود و دلیله ذلک و از همه عجیب آنکه مخاطب برین کذب اندک تفاکده گفته که  
 خطیب مطاعن ابی حنیفه را بیشتر از مجولین و اهل حسد نقل کرده و ظاهراً است که دعوی معنی که خطیب مطاعن ابی حنیفه را بیشتر  
 از مجولین اهل حسد نقل کرده و اینرا ترینه عدم تصدیق خطیب این مطاعن را قرار دادن با وصف تصریح او باینکه مطاعن  
 ابو حنیفه و ذم و تحقیر او را از ائمه متقدمین و ابوب جحسته و سیفیان قوری و ابن سید و ابی بکر بن عیاش و غیر ایشان از ائمه نزد  
 نقای حدیث مخوف است و امور شنیعه را بر ابو حنیفه یاد گرفته اند از این باب فقرات و بیانات واضحیه و اکاذیب و تریات فاضحه  
 است و قطع نظر از این همه قصه بحال خطیب در اول کلام تصدیق مطاعن ابی حنیفه صریح سیاق این مطاعن که کمال اهتمام فرموده  
 و ابواب و عنوانات برای آن قرار داده و باینکه تمام بزرگواران و دانشمندان و افاضه داران و بر آنکه این مطاعن را  
 بطریق تصدیق آورده و بطور رد و تکذیب ارجاعی درین باب و بزرگواران و دانشمندان و افاضه داران و بر آنکه این مطاعن را  
 مرتبه تازه تر از تازه تری نماید و فرض کردیم که خطیب این مطاعن را بطریق تصدیق نیآورده بلکه برای اظهار شناعیت  
 جسارت طاعنه و سب و سباحت قاصدین اظهار حماقت و سخاوت و بیجایی شان آورده و آنرا باطل محض و کذب صرف دانسته  
 پس سب کهیم که بنا برین مخاطب اند که کلماتیکه سابق ازین توجیه نقل کرده و در این معنی و سب و شتم خطیب مذکور است  
 هرگز سمعت جواز نداشت چنانچه سابق برین کلام خود کلام مولای ذاتی خود ابوالقاسم که در محبت امام اعظم خلافت باین الفاظ  
 ترجمه می کند از اینجایی توان بر که خطیب عاتی که مطاعن امام از دست زینهار سنا علی ایمن را و آنچه بکلمات عام نقل دارد و در  
 و بر چیزی ازین واقف گشته زیرا که اگر مطلع می شد با وصف غلبه بر نفس هم بر گز حرات برین قسم اعتراضات نمی کرد که کابر  
 از شان عالم نیست یا جاهل بسبب یا دلی جسارت می کند پس معلوم شد که خطیب که با الصوت از جهت عدم اطلاع مرکب  
 این بیانات گردیده و چه خوشش کرد سلطان فاضل بادشاه معظم عیسی بن ملک عادل ابو بکر بن ایوب و بان و ای شام قدس  
 روم که در کتابی مستقل مطاعن خطیب را که تعلق با ابو حنیفه داشت رد کرده و اد تحقیق داده جزاء اصح السلام غیر از این  
 ازین عبارت کمال صراحت پیدا است که خطیب مطاعن ابو حنیفه را تصدیق و تسلیم نکرده و اظهار فضیلت و در سوای امام اعظم  
 بان خواسته اینده مولای مخاطب جواب بهم برانده گفت شده زبان بسبب شتم او کشوده و نادانی و جهالت و غلبه  
 نفس و کابر و اگر است صورت و تفوه بیانات و چهل از مسائل ایمان نکات علم با و مغلوب نموده پس عجب است از جناب خطیب  
 که در این کلام مولای خود نقل ساخته علم بیانات بان افرشته و بوسیلان رد بر اینجی خواسته من بعد چون برود  
 در گرفت و چو ایمن گیر شد از ملکوت اتفاق مولای خود سترافه زود غایب باخته تار و پود غیب تهر خطیب یافته

از حسن المجاهد و صدیقه العلوم و شجاع کماله را تیره و ذیل القیید قلمی فاسخ طبقات شعرا بدست کسی محمود فریده مقرر نموده و قبل تاریخ طلب علامه بن خلیل و توضیح المصنف  
شمس ابن ناصر الدین فی طبقات الاحتفاظ قلمی بن فهد و طبقات شافیه قطب خسری و غیر آن نظام است بکایت حق بر خاسته و است عالی نهت بر تاریخ و قلم او کما  
و نقل مطاع و مثالها بمقتضای مقتضی و تحقیق فرموده که محمد بن الحسن اعنایتی بحديث نبوی و اهل حدیث از تخریج حدیث او استناد دارند و معلوم حدیث بن فهد  
شهادت او بر شهادت او را در ذکر و این حدیث تصریح فرموده که محمد بن الحسن اعنایتی بحديث نبوی و اهل حدیث از تخریج حدیث او استناد دارند و معلوم حدیث بن فهد  
حق اندکوم ظاهر می باشد که تصحیح تمام فرموده که محمد بن الحسن شیخ ابو یوسف ابا حنیفه مخالف اثر بودند و زکریا ساجی هم حضرت او را همی قرار داده از اهل اسلام می باشد  
خارج می نماید و زمره زنادقه و طغیان می نمایند و می گویند و می گویند که امام الاشیخ شیخ الشیخ ایشان است حضرت او را یکذب و دروغ منسوب می نماید و باظهار حق طریقه بدست  
و ارشاد و تحذیر عوام از اغترار با فخر است خدام اومی بیاید و او را کذاب قرار می دهد و داغ کاری بر قلوب حضرات ضعیف می بندد و فضل علمای و را و حسن ابو یوسف تضعیف  
و بدینان فضل و جلالت ایشان میکند و معاویه بن صالح نیز از ابن معین تضعیف او نقل می فرماید و عمر بن علی هم تضعیف می کند و ابو داود که جلال فضل او شغنی  
از شرح و بیان است و یکی از اصحاب صحاح سته سفیان است در حق محمد بن الحسن ارشاد می نماید که لاشی لا یکتب حدیثه و از اطراف است که ابن عدی می نماید و در بی تضعیف محمد بن  
الحسن فیه که تکیه بسیار و ابو یوسف با ثبات رسانیده ابواب غایت قبح و جرح بر روی حضرتش کشاده و طریقه تراز به است که حقیقی که امام صناعت و حاصل ولایت  
ابن است و جماعت از تصور بن خالد در نصرت حق نقل می نماید که از خود محمد بن الحسن نقل فرموده که حضرت او از عبد الصمد اعتراف بان نموده که در کلام ناظر می کند  
که راه حق تعالی نماید و کفی بذلک خدا و بونا و صغارا و ذللا و خزیاء و ابوا و ابده عبارة العسقلانی فی لسان المیزان فی ترجمه محمد بن الحسن نقل ابن عدی عن ابن عباس  
سمعت یحیی بن ارم یقول کان شریکاً لایحیز شهادة المرجة فشهد عنده محمد بن الحسن فحدثه فقیل له فی ذلک فقال انا لایحیز شهادة من یقول الصلوة لیست من الایمان  
و من طریق ابی نعیم قال قال ابو یوسف محمد بن الحسن کذب علی قال ابن عدی محمد لم یکن له عنایتة بالحديث وقد اتى اهل الحديث عن تخریج حدیثه و قال ابو یوسف الترمذی  
سمعت احمد بن حنبل یقول کان محمد بن الحسن فی الاولین نهیب هم و قال حنبل بن اسحق عن احمد کان ابو یوسف منصفاً فی الحدیث و اما محمد بن الحسن شیخ فکانا منا الفیض الاثر  
و قال سعید بن عمر البرقی سمعت ابان بن محمد الرازی یقول کان محمد بن الحسن یهیم و کذا شیخ و کان ابو یوسف یعید من التهم و قال کریم الساجی کان من جناب و قال محمد بن سعد الصوفی  
سمعت یحیی بن معین یرمیه بالكذب قال الاحوص بن الفضل العلای عن ایهیسن اللؤلؤی عن محمد بن الحسن ضعیفان و کذا قال معاویه بن صالح عن ابن معین و قال ابی مریم  
عمر بن شیبی لا یکتب حدیثه و قال عمر بن عباس ضعیف قال ابو داود و لاشی لا یکتب حدیثه الی ان قال العسقلانی ناقل عن القیید قال حدیث احمد بن محمد بن سعد سمعت  
العباس الهمدانی یقول سمعت یحیی بن معین یقول همی کذاب من طریق اسد بن عمر و قال ابو کذاب من طریق منصور بن خالد سمعت محمد بن یحیی یقول لا یظن فی کلامنا من یسجد  
تعالی محمد بن المبارک که بجای و مناقب و خفیه هم اعتراف دارند و بنشر محاسن و فضائل او بهت می گارند و تکیه محمد بن الحسن ابو یوسف هر دو نموده و بنویسند و بنویسند  
هفته راضی نشده بچوب سالی که از و پرسیده که محمد بن الحسن افقه است یا ابو یوسف ارشاد نموده که چنین بگو که ام کس کذب است چنانچه ابن جزم که ابن نعیم با فادالت او  
منهاج السمت احتیاج می نماید و صاحب تفسیر تصریح فرموده که او از علماء است است و محمد او بر متبع و فیات الاحیاء ابن خلکان و امثال آن مخفی نیست در کتب محلی است  
عزالدین ابن عبد السلام علی فی فسخ کماله را تیره و ذیل القیید قلمی فاسخ طبقات شعرا بدست کسی محمود فریده مقرر نموده و قبل تاریخ طلب علامه بن خلیل و توضیح المصنف  
ناظر فی هذه السلسلة محمد بن الحسن فیهما عنده اکثر من ا. ق. ا. و من جملة هذه السلسلة محمد بن الحسن فیهما عنده اکثر من ا. ق. ا. و من جملة هذه السلسلة محمد بن الحسن فیهما عنده اکثر من ا. ق. ا.

بر ملا نگه داشتی فرماید و توصیف ایشان بقدر ضامی دهد و عوض فقره صفت که بایشان نمی شد و ترجیح می از ایشان بر دیگر می برین صفت جمیل قابل سوال عیسی  
 عجب که حضرت مخاطب دیگر خفیه باین همه شمر ساری نمی برند و از مجادلات و مبارکات شنیعه دست می کشند و جلالت قدر ابن المبارک هر چند حاجت باظهار ندارد لیکن از زبان  
 محمود سلیمان شیخ عجب الحقی که هر حرفی هست بعضی نقاب جلیده او باید شنید کفوی در کتاب اعلام الاخبار گفته و فی الجواب المنعیه ایضا اجتماع جماعه من اصحاب ابن  
 المبارک مثل الفضل بن یحیی محمد بن الحسن بن النضر قال فقالوا احتی نغزو خصال ابن المبارک من ابواب الخیر فقالوا جمع العلم والفقه والادب والفن واللغة والشعر والزیاده  
 الفصاحة والورع والافاضة وقيام الدلیل والعبادة والسداد فی الروایة وقلة الكلام فیما لا یغنیه وقلة الخلاف علی اصحابه کان کثیرا یمثل و اذا صحبت  
 فاصح باجده ذاهبا وعفافا کرمه قانما للشیء ان قلت لاه و اذ قلت نعم قال نعم بروی له بالجماعة و کان حجة ثقة مانوا شیخ عیسی الحق و یلوی فی تحصیل الکمال  
 گفته عیسی بن المبارک بن واضح بالاضواء المعجزة ابو عبد الرحمن المروزی الخنطی من مینی حظه مولا شیخ خراسان احد الائمة الاعلام وحفاظ الاسلام قال نعم  
 حماد قلت لابن مهدی ایها الفضل ابن المبارک والثوری قال ابن المبارک قلت فان الناس یخالفونک قال ان الناس لم یخربوا ما رایت مثل ابن المبارک حل الیهمین  
 والی مضرا الی الشام والبصرة والكوفة وکان من واة العلم وایله کان جلا صاحب حدیث حافظا و قال شعبه یاقم عیسیا مثله قال ابن عیسیه یاقم عیسیا  
 اصحابنا مثل یزید بن الرعلین ابن المبارک یحیی بن کریم بن زائدة وقال ابن مهدی یار ت عیسی مثل ابن زبیر ما رایت احفظ للحدیث من الثوری لا اشد نقشفا  
 شعبه و لا عقل من ما کذا لا یصح للائمة من ابن المبارک قال سمعیل بن عیاش ما علی الارض مثل عیسی بن المبارک قدم بغداد خیر مرة وحدث بها وکان من الربان  
 اباما یفیهها حافظا زاهدا وراجوا الثقة ثباتا و مناقبه کثیرة رحمة الله علیه و می عن سلیمان التمیمی عاصم الاحول العاش و مالک الثوری شعبه و الادراعی غیرهم و عنه  
 ابن مهدی و یحیی بن سعید بن جریر و عبد الرزاق و خلق سوادهم له فی سنة ثمان عشرة و مائة و مات سنة احدى ثمانین و مائة اما ابو یوسف پس اگر چه یکنه یس ابن المبارک او را  
 کافی است و لیکن خطیب بغدادی هم در حدیث نگاری حضرتش مثل استاد خطبش سعی بلین بکار برده و از ایه عظام است مثل بخاری ابن المبارک و کعب بن الجراح و غیره  
 بن برون و دارقطنی و غیر ایشان هم عیوب بنبایه نقل فرموده که موجب احتمال حواس معتقدین حضرتش می باشد و ابن خلکان اگر چه بالا جمال شهادت بایراد خطیب افادت  
 این حضرات را و باره ابی یوسف سید لیکل از ایراد ان بالتفصیل و ذکر ان بعینها اعراض می فرماید و بنایت شاعت و فطاعت ان اشعار تمام می نماید چنانچه در وقت  
 الاعیان گفته و اخبار ابی یوسف کثیره و اکثره الناس من العلماء علی تفصیل تطهیر و قد نقل الخطیب البغدادی فی تاریخ الکبیر الفاظا عن عبد الله بن المبارک و کعب بن  
 الجراح و یزید بن برون و محمد بن اسمعیل البخاری و ابی الحسن الدارقطنی و غیرهم بنویس السمع عنها فخرت ذکرها و الله اعلم بحالها و از مجموع مختار مختصر تاریخ خطیب که پیش حقیر حاضر است  
 حقیقت بعضی افادت اکابر ائمه قوم واضح شده از آن جمله است که خطیب ابن المبارک نقل کرده که او فرمود که من ان می یارم مجلسی را که در آن ذکر ابو یوسف باشد و یزید بن ابی  
 اوده که هرگاه ابو یوسف در ابن المبارک گفت که ابو یوسف سبکی بود و آنچه در آن بود و انفسی سانی چنانچه در مختار مختصر تاریخ بغداد مذکور است و فی جملة ما روی عیسی  
 عن ابن المبارک فی حقه می حق الی یوسف انه قال فی لا یستقل مجلسا فیه ذکر الی یوسف انه لما قیل له مات ابو یوسف قال مسکین یعقوب یا غنی عنه ما کان فیه و از آن جمله آنکه  
 خطیب بخاری نقل کرده که او در حق ابو یوسف گفته شکر که چنانچه در مختار مختصر تاریخ بغداد نقل عن الخطیب که است قال محمد بن اسمعیل البخاری ابو یوسف القاضی ترکوه  
 و خطیب دارقطنی که محمد بن و سایر او جناب خطیب مسلک ال از نور الحق نقل کرده باینکه می گویند که بعد از وی مثل وی می بین باینی فن حدیث نیامده و در آن زمان

و نقل عن عشرة و مائة

[illegible]

[illegible]



بافعه و از گندب خود و مولای خود حسابی بر نداشته و بی آنکه چگونه مخاطب بر نقل کلام ابوالبقا اقدام کرده و خیال  
نفرموده که کمال تحقیر خطیب که از ائمه کبار اهل حدیث سنیان و صاحب حفظ و اتقان در نهایت رفعت شان بوده و وجه التحذیر  
محتاج و در یوزه گروکاسه لیس ایند و بمرتبه جلالت و شرف که جناب سید محمد اصمعی علیه السلام العباد و بامبر برای  
سماع تاریخش اشراف آورده و شاه عبدالعزیز بدایح جلیله و مناقب عظیمه او دل می بندد و در ذکر محاد او و امثال او  
با وصف شهرت عذر قصد تبرک و تزیین رساله خود در شروع آن آغاز نمی بندد ثابت می گردد بلکه جاہل بودنش  
از مسائل ایمان واضح می شود نیست حال علوی و خذلان باطل که مثل جناب مخاطب این همه حرم و پوشش یاری  
امام و مقتدا می خود را که در مدح و ثنائش و فائز طویلک سیاه است در مقابل الحق تحقیر و تدلیل می نماید و او را از مسائل  
ایمان جاہل قرار می دهد و ای بر مذہبی که ائمه و مقتدایان از چنین حال باشد پس تا تابعان و مقلدان ایشان که بجا کافران  
ایشان هم نرسیده اند چه رسد و حیرتم که باین همه فضایل و قبایح چرا بقایه الحق می بخیزند و بایشان می سفیرند و خاک  
فصیحت و مذلت بر سر پای خود می بیزند و اگر ناظرین را هنوز اشتیاق استماع بعضی جوه و دیگر ابطال و دلیل مخاطب باشد  
و سیر حاصل نشود محمد اسد نقالی عیون دست از تبیین نگشتم و حرفی دیگر بر عرض رسانم که مختار مختصر تالیف بغداد را بر کشانید  
و در اینجا مطالعه نمایند که قاضی ابوالحسن چنانچه و فعال از دست خطیب لیب می نماید و که ای سبب و دشنام و دشمنی و ملا  
روح خطیب را بیاد دشمن طعن بر او حنیفه شادی سازد بعضی از کلماتش سابقا منقول گردیده و بعضی دیگر باید شنید  
که بعد نقل روایت توحاشی ابویوسف از تقلید ابوحنیفه در بیان تصدیق مرجع جمعی بلکه خارجی بودنش از خطیب مگویید  
اما استجوبی هذا الشيخ الحافظ من ان یورد مثل هذا الخبر عن ابیوسف تلید الرجل و صاحبہ المتقی  
الیہ المتفجع به اعاد ان الله من فرط الغفلة والجهالة ترقال ای الخطیب که ما حکم من مستبغات  
الافاظ والاقوال و هذا منه غایة العداوة والا فراط فی العصبیة القبیحة کانه یصف ابوابا من العلم  
والحکمة حتی یلزم الباب هذه الترجمة القبیحة الدالة علی قلعة تحفظ من ترجمها و تهوره و خفته  
ولعمرو الله انی قد شاهدته بحلب عرتین و سمعت منه واحداث اجازته و کان جلیلا خفیفا  
طیبا کاد ان ینب علیه انعامه بحلب یقتلوه قلعة تحفظه فیما احداث عمالا یحمله ذلک الوقت  
قال لانه کان فی الزمان الذی خل فیہ ببسایری بغداد و قتل ابن المسلمة و فعل ذلک الافعال خوج  
الخطیب هاربا فمضى منها هاربا فما خیف علیه الی الشام و أقام به و جرى له بلا مشق ما تنوع عن  
ابراة حقا و رأته عنان و عنان یس تعجب است که چرا قاضی ابوالحسن خطیب را که از ائمه کبار و محدثین عالی خوار بوده باو  
الخطیب هاربا فمضى منها هاربا فما خیف علیه الی الشام و أقام به و جرى له بلا مشق ما تنوع عن  
ابراة حقا و رأته عنان و عنان یس تعجب است که چرا قاضی ابوالحسن خطیب را که از ائمه کبار و محدثین عالی خوار بوده باو

[illegible]



[illegible]

3

الحمد لله

[illegible][illegible]

[illegible]

بجهد وقوع جنابش وضعیفی دیگر طریق ان مشروح می سازد و می گوید که جنابش را تو بهی وضعیف آورده و گفته که ابن عدی بر علمه احادیث او حکم غلط و تصحیف نهاده کرده چنانچه در فیض القدر شرح جامع صفیه شرح حدیث از اسطیلت الفکر امین الزرع من العاهة می فرماید و فیہ شعیب بن ایوب الصوفی فی اوردہ الذہبی فی الضعفاء قال ابو داود اخوان فی الروایة عنه والنعمان بن ثابت الامام اوردہ الذہبی فی الضعفاء قال ابن عدی عامة ما یوریه غلط و تصحیف و زیادات له احادیث صحاحه انتہی امام احمد بن حنبل نیز داود توہین و تفسیر و تفسیر جامع اعظم داده و از مالک و ابوی که ایشان را ضعف رای منسوب فرموده نیز بدتر دانسته جناب او را از رای حدیث هر دو عاری قریح ابو حنبل و فهم حضرت هم ساری ساخته و فرموده که زوائد رای است و نہ حدیث و یہی کہ جلالت مرتبه و علو مقام و مناقب و بزرگی عاری بعض حدیث و تاریخ مخفی نخواهد بود و مدائح و محاسن او مشاہد عبد الغفر نیز ہم درستان المحدثین بیان فرموده اند نیز تصدیق ارشاد امام احمد بن حنبل نموده و در توجیه ان سخافت رای امام اعظم در کاکت مذہبش عدم قبول احادیث صحیحہ سائر بلاد و عدول بقیاس و استحسان ظاهر الفساد و قبول مجاہلین و مسیون و مقاطع و ضعاف احادیث بل خود بیان فرموده چنانچه خردلین باری کہ جناب مخاطب با فادات او جابجا احتجاج و استدلال می نماید و اورا غیر المتکلمین و امام المعتبرین می شناسد و تصحیح می فرماید کہ در تاریخ حضرت او شریعت غرار باری بر امون خواطر نمی کرد و در واسیه و ہمیه معلوم مقامات او اعتبار می فرماید این حکایت بر نکایت بفرض اثبات فضل شافعی نقل می فرماید و لغز غایت تخصیص نفر و یام روی عنہ امام اعظم تصحیر بابی فلان می نماید و ناصی حضرت حنفیہ بحال تفسیر می آید چنانچه در رسالہ ترجیح مذہب شافعی در بیان شرح احاطہ شافعی بعد حدیث گفته الحجة الثالثة ان اکابر علمنا احادیث ائمتنا بالفضل والقوة في هذا العلم و يري ان حماد بن حنبل سئل هل كل الشافعي صاحب حديث فقال اي والله كان صاحب حديث ذكرها فلان لا وروينا انه سمع الموطأ عليه وقال انه ثبت فيه وسئل احمد بن حنبل عن مالك فقال حديث صحيح وراي ضعيف وسئل عن الاوزاعي فقال كذلك وسئل عن الشافعي فقال حديث صحيح وراي قوي وسئل عن ابي فلان فقال لا رأي لاحديث قال البيهقي واما قال احمد عن مالك ذلك لانه كان يترك الاحاديث الصحيحة لعل اهل المدينة واما قال عن الاوزاعي ذلك لانه كان يحتج بالمقاطيع والمراسيل في بعض المسائل ثوريقيس عليها واما قال في الشافعي ذلك لانه كان لا يرى الاحتجاج الا بالحدیث الصحيح ثوريقيس الفروع عليها واما قال في ابي فلان ذلك لانه كان يقبل الجاهل بالمقاطيع والمراسيل و ما وقع اليه من حديث بلدا وان كان ضعيفا يتركه القياس لجلته ما رفع اليه من احاديث سائر البلاد وان كان صحيحا لم يقبله بل

الخ  
 كفتة الدنيا الى عبد الرحمن بن  
 بن القاضى الامام الخافض  
 المتقنين الامام الشريف  
 القضاة بن قال ابو علي بن  
 في ولى في اسفار في النفا  
 الربيع بن الى بن النبا  
 مصر في عصره و اعلم من  
 وقال النسيبي او حفظ من  
 في احد الكتب التي في  
 في  
 عبد الله بن عبد الله بن  
 الخافض بن الى بن علي بن  
 و دخل البلاد و ادرك  
 و بن بن سفيان بن  
 الطراز و خلقا يطول  
 القاضى بن قتيبة بن  
 اول كتاب الحديث  
 و غيرهم ثم روى عن  
 و صف في روى عن  
 هذا

[illegible]

و جدارت برده احادیث صحیحہ باوصف قبول ضعاف و مجاہل کہ مشاطین و جمع و قح جناب اگر دیدہ چیست با  
 ان این است کہ حضرت ابوہریرہ شریف حدیث توحی نفرمودہ و آنرا از ہر طرف تراکرت بنا بر تحصیل مرجع خلایق و جب  
 ریاست کہ چہا و عید و تہدید بر طالبان واردہ نگردیدہ بعلم فہم گردیدہ چنانچہ در مختصر تاریخ بغداد در مناقبش مذکور است  
 قال ابو حنیفہ لما احدثت طلب العلم جعلت اخير العلوم واسئل عن غوابها فقيل لي تعلم القرآن فقلت انا  
 القرآن وحفظته فما يكون اخره قالوا اجلس في المسجد وقرأ عليك الصبيان قال احداث ثور لا  
 ان يخرج فيهم من هو احفظ منك ليسا ويل في الحفظ فيذهب كما يستل قلت فان سمعت احاديث و  
 كتبته حتى لم يكن في الدنيا احفظ مني قالوا اذا كبرت وضعفت حدیث و اجتمع عليك الاحداث  
 والصبيان ثور لا يامن ان تعلط فيرموك بالكذب فيصير عارا عليك في عقبك فقلت لا حاجة لي في  
 ثور قلت العلم الخوف فقلت اذا حفظت الخوف العربية ما يكون اخر امرى قالوا اتقصد معلما فاكبر فقلت فينا  
 او ثلاثة قلت وهذا عاقبة له قلت فان نظرات في الشعر فلم يكن احدا شعر مني ما يكون امرى قالوا لئلا  
 هذا فذهب لك والجمال على دابة ويخضع عليك خلعة وان حرم مله هجوته فصرته تقذف المحصنات  
 فقلت لا حاجة لي في هذا قلت فان نظرات في الكلام ما يكون اخره قالوا لا يسلم من نظر في الكلام  
 من مشنعات الكلام فيرمي بالنزدة فاما ان يوحى فيقتل واما ان يسلم فيكون مذموم ما ملو ما قلت  
 فان تعلمت الفقه قالوا اتسئل وتفق الناس وطلب للفضا وان كنت شاكرا قلت ليس في العلوم شيء انفع من هذا  
 فزمت الفقه وتعلمته انتهى از بنجار از نهفته شل صبح روشن مید و با عتراف خود امام اعظم منكشف گردید کہ ایشان  
 بعلم حدیث و قرآن و کلام توحی نفرمودند و اعتنائی بان نکردند و کہ حضرت امامت در اعتدال از ترک علم کلام استنا  
 با فادات دیگر اندیدہ خود کہ مشعل است بر دهم و تبیین آن تا آنکہ امام شافعی از بدتر از شرب خمر و زنا و لواط و قتل نفس مومنہ  
 بلکه سائر معاصی منکره سوائی شرک بخدا دانستہ کافی بلبس البیس لباس الجور می غیبه کند و شناعیت و فطاعت سبای خود  
 و اسلاف خود کہ در مشغالتان بکار بردہ اند ثابت سازند لیکن مجہم اندازد کہ در بارہ حدیث و قرآن چہر شاد خواهند  
 کہ علم حدیث و قرآن مدار دین ایمان است و شتغال بان از اعظم فضائل و مناقب نوع انسان ندیدہ کہ علمای قوم جہاد  
 مناقب برای محدثین ثابت می کنند و چہ قسم داشتایش علم حدیث میدهند کہ کافی در شرح بنجاری گفته اما بعد ان  
 علم احادیث بعد از قرآن هو افضل العلوم و اعلاها و اجل المعارف و اسناها من حيث انه به يعلم



مراد الله تعالى من كلامه ومنه يظهر المقاصد من احكامه لان احكام القرآن كلها اهل كليات  
والمعلوم منه ليس الامور الاجماليات بقوله اقموا الصلوة واؤتوا الزكاة فان السنة هي المعرفة بحجها  
كمقادير اوقات الصلوة واعداد ركعاتها وكنياتها وكيفية اوقافها وادائها وادابها  
واوضاعها وصفاتها وهي الموضحة لمفصلاتها كاقطار نصب الزكاة والواع ما يجب فيها واوقات الوا  
من وجبت عليه وما وجب منها وانما خبرنا ولذلك اعلى العلماء قلنا وانما خبرنا بانهم خطا  
وانبهم شانا واعظمهم عند الله منزلة ومنزلة اكرمهم مكانة ومكانة احمل السنة النبوية ونقلوا  
اخبارها وحفظوا الاحاديث وعما قلنا اسرارها وحققوا الفاظها وارباب رواياتها ومدققو معانيها  
واصحاب راياتها وهم الطائفة المنصورة المشيخة لمباني الحق والمسالك ولن يزلوا ظاهرين عليه حتى  
يأتي امر الله وهم على ذلك انتهى وبعضنا احاديث فضيلة روايت احاديث هم بايشيند في ذكر العمال اللهم ارحم  
خلفائي الذين ياتون من بعدي يرون احاديثي وسنتي ويعلمونها الناس طس عن علي وايضا فيه حجة  
الله على خلفائي قبل ومن خلفاؤك يا رسول الله قال الذين يحبون سنتي ويعلمونها الناس بوضوح  
في كلابانه وابن عساکر عن الحسن بن علي انتهى مقام عبرت است که امام اعظم چنين علم شريفی را بگفته بعضی از جهال  
می بصيرت مذموم پنداشته متروک فرمودند و قول ایشانرا که از غایت جهالت بی اندامی و عدم مراقبت رب الارباب علم  
حديث را موجب عدا عتاب گفتند تصديق کرده از راه بي باکی و ليري کلامه لاحاجة لي في هذا بر زبان گه نشان آورند اري  
چنين نر کيکه کار بقياس و راي و تخمين و هم خود دشت اورا بحديث چه کار و بخواهامي را که خود ادعای شارييت دشت باین  
ممن شريف چه احتياج و بهرگاه مدياره علم حديث چنين سخنانی خود ظاهر فرمايند و چنين راي با صواب زند از ترک علم  
بخود و عويت که جناب خليفه ثاني حث و ترغيب بنماي مي فرمودند که انما يظهر من کثر العمال و غيره و از مفسد ترک ان بطور شوشه  
از خود راست که بقلت عويت بر زبان جايدان خود هم محبوب شدند و بر خود را از منسوب بار شناختن چه شکايت کنم و در بار  
اعتقاد و نجس ان که ام حرف بر زبان آوردم و اين همه را کي بايد که گشت اين چه توان کرد که بعد اين همه کا و کا و قعش و تحقيق  
نه اختيار علوم و تغيير نموج از مذموم و ستشاده و متعاره که علم فقه پنديدند و دشت خود را بسوی ان کشيدند و دشت  
ايه قرار داد کش او لبای شان پس قطع نظر از انکه فقه ایشان نام فقه ميش نبود و در حقيقت عبارت بود از راي و قياس  
تصرف در احکام شرعيت غرای خبر از انهم بوسوس و او هام باز هم توجه بان حسب اعتراف شلن بنا بر تحصيل نهایی  
تقرب بجناب او نبوده بلکه بجهت حب يا مست و فتوی و مرجعيت خلق بود و واقعي که در تحصيل چنين فقه صامی الهی نظر

[illegible]



[illegible]

و نهایت بکیشی خیال غام الزام امام امام حضرت جعفر صادق علیه السلام بر سر کرده چهل مسئله مشکله بنا بر فرمود خود مهبیاست  
تلبان اعدای آنحضرت را الزام دهد و افحام نماید و حسن اعتقاد و انجذاب را از قلوب مردم بر باید و قاصتش ملاحظه  
کردنی است که خود این را نقل می نماید چنانچه قاضی القضاة ابوالموید محمد بن محمود انخوارزمی در جامع مسانید ابوحنیفه  
این روایت می آورد و تحقیقت طعن و تشنیع بلیغ بر امام اعظم می نگارد و هذا عبارتة ابوحنیفه قال جعفر بن محمد  
افقه من رايت ولقد بعث الي ابو جعفر المنصور ان الناس قد فتنوا بجعفر بن محمد فبني له مسائل شداذا  
فلخصت أربعين مسألة بعث بها الى المنصور بالحيرة ثوابا الى وفائه على سريرة وجعفر بن محمد  
يمينه فوجدت من جعفر هبة لم أجدها من المنصور فأجلسني ثورالفت الى جعفر قائلا يا ابا عبد الله  
هذا ابوحنيفة فقال نعم عرفه ثورال المنصور سلمه ما بدأ لك يا ابا حنيفة فجلت اسأله وحبك جابة  
الحسنة ولفهم حتى احاب عن أربعين مسألة فرايته اعلم الناس باختلاف الفقهاء فلذلك احكم انه افقه من  
رايت اخرجه لحافظ طحطاة عن ابى العباس احمد بن محمد عن جعفر بن محمد بن الحسين عن ابى خنيج ابراهيم بن  
محمد عن الحسن بن زياد عن ابى حنيفة انه انتهى الى بن داود استخوارزمي كبرائي يظهر فضائل مناقب امام اعظم  
تصنيف شده و مساعي فراوان در ذوب حريم جنابش در آن بكار رفته و بلاء و مناصب پس منع براي اتباعش  
مترکشته چنانچه از کتاب الزالة الغنيمت مخاطب مير نکشف می شود واضح است که امام اعظم سنيه و مقتداي اين  
فرقه سنيه بصدد الزام و افحام امام جعفر صادق علیه السلام در آمده و سوال نالائق مخدول شقی را که از خلایق تو  
سریت و خشت باطن و عداوت و معاندت حضرت ائمهت مظاهر برکات و میام خيال محال در سر کرده که مردم را از اولاد  
آنحضرت بر گرداند و از مجاهده حسن عقیدت ایشانرا بفرزند کمال طیب خاطر و رضای نفس بسع قبول شعیفه و اضاغت  
وقات عزیزه کرده در استخراج و استنباط مسائل صعب برای الزام آن عالی قبا که بشینه و بیان اراده فاسد وین  
یکان خویش را تباه و روی خود را سیاه ساخته و آخر بشافیه آنحضرت در صدد معارضه و مقابله در آمده استفسار چهل مسئله  
بهین قصد فاسد کرده تا آنکه حضرت صادق علیه السلام بمخاد و جاداهم بالتي هي احسن بحجرات تحسن سوالات او را جواب  
داد و او را عاجز و سست و مغرور و صامت فرمود و بحیرتم که این خیال محال از چه راه امام اعظم را دامن گیر شده مگر از علوة  
مدارج و سمو مراتب آنحضرت و انصاف خدام ایشان بعلم لدنيه و فیوض قدسیه و معارف و هبیه و مواهب الهیه  
واقف نبود که در نزد آنحضرت هیچ شکلی و منفصلی نبود که انحلال پذیرد و رایام صباد او ان نشو و نما و مبادی شعور  
و اوائل امور حاوی عالی علوم و معارف و جامع محاسن حکم و لطائف می باشند چه جا که در زمان کهولت و شباب

و نهایت بکیشی خیال عام الزام امام نام حضرت جعفر صادق علیه السلام در سر کرده چهل سله مشکله بنا بر فرمود خود میباشند  
تا بان اعدای آنحضرت را الزام دهد و انجام نماید و حسن اعتقاد بجانب راز قلوب مردم ریاید و قاصدش ملاحظه  
کردنی است که خود این با نقل می نماید چنانچه قاضی القضاة ابوالمود محمد بن محمود الخوارزمی در جامع مسانید ابوحنیفه  
این روایت می آرد و تحقیقت طعن و تشنیع بلخ بر امام اعظم می نگارد و هذه عبارتیه ابوحنیفه قال جعفر بن محمد  
افقه من رأیت و لقد بعث الی ابو جعفر المنصور ان الناس قد فتنوا بجعفر بن محمد فی له مسائل شلدا  
فلخصت أربعین مسئلة یبعث بها الی المنصور بأحدیة ثواب رد الی وفائیه علی سریره و جعفر بن محمد عن  
یمینه فوجدت من جعفر هبة لم أجدها من المنصور فأجلسنی ثم التفت الی جعفر قائلاً یا أبا عبد الله  
هذا أبو حنيفة فقال نعم عرفته ثم قال المنصور سلہ ما بد لك یا أبا حنيفة فجعلت اسأله و جعلت اجاب  
الحسنة و فجم حتى اجاب عن أربعین مسئلة فرأیته أعلم الناس باختلاف الفقهاء فلذلك احكم انه افقه من  
رأیت أخرجه الحافظ طحطا عن ابی العباس احمد بن محمد عن جعفر بن محمد بن الحسين عن ابی خلیج ابراهیم بن  
محمد عن الحسن بن زیاد عن ابی حنيفة انتهى ازین روایت سند خوارزمی که برای اظهار فضایل مناقب امام عظم  
تصنیف شده و ساعی فراوان در ذوب حریم جنابش در ان بکار رفته و بجا او مناصب پس منع برای اتباعش  
مقرر گشته چنانچه از کتاب الالفین مخاطب نیز منکشف می شود واضح است که امام اعظم سنیه و مقتدی امین  
فرقه سنیه بعد الزام و انجام امام جعفر صادق علیه السلام در آمده و سوال تالاق مخذول شفی را که از غایت  
سریت و خشت باطل و عداوت و معاندت حضرت اهلبیت مظاہر بر کات و میامن خیال محال در سر کرده که مردم را و اولاد  
آنحضرت برگرداند و از مجاهد حس عقیدت ایشانرا بلغزاند بکمال طیب خاطر و رضای نفس بسمع قبول شنیده و واضحت  
اوقات عزیزه کرده در استخراج و استنباط مسائل صعب برای الزام ان عالی قبا که شنیده و بیان اراده فاسد و ن  
ایمان خویش را تباه و روی خود را سیاه ساخته و آخر بشافیه آنحضرت در صد و معارضه و مقابله در آمده استفسار چهل سله  
بهین قصد فاسد کرده تا آنکه حضرت صادق علیه السلام بمجاهد و لهم بالقی بی حیسن بحجابات تحسن سوالات او را جواب  
داد و او را عاجز و ساکت و مغرور و صامت فرمود و بحیرتم که این خیال محال از چه راه امام اعظم را دامن گیر شده مگر از علوة  
مدارج و سمو مراتب آنحضرات و انصاف خدام ایشان معلوم کند نیمه و فیوض قدسیه و معارف و هدیه مواهب الهیه  
واقف نبود که در نزد آنحضرت هیچ شکلی و مفصلی نبود که انحلال پذیر بود و ایام صباد او ان نشو و نما و مبادی شعور  
و اوائل امور حاوی عالمی علوم و معارف و جامع محاسن حکم و لطائف می باشد نه چه جا که در زمان که ولادت و شباب

از مسائل صعب العیاذ بالله عاجز و لا جواب شوند لیکن چرا جا بل از فضائل انحضرات باشد که مقتضای آثار و سکوس  
ایلیس گرفتار بود اگر چنین نعم لا طائل من مزعم باطل در سر کرده مایه خرمی خجالت برای خود و اولیای خود اندوز  
و اتش غضب و قهر الهی بر خود افروز و مقام استعجاب و شتراب نباشد و ذکر کابر سینه پیش این داعیه با هم می سازند  
و قلوب اهل ایمان می بخامند یحیی بن النعمان که از افضل قضایا هستند و اما مثل ثناته و اعظم براده ایشانست که فضیلت  
اعمال و قبایح افعال که از ذکرش گنایه هم شرم می آید و تصریحش از صفات سیوطی این خلکان ذریه و صلاح الدین  
و غیر این توان دریافت مثلا باشد قصد الزام و افحام امام حسن عسکری علیه السلام در حالت صغر سن جانشین با کمال  
عباسیه کرده و آخر در مناظره انحضرت ساکت بخود مانده و سر سیمه گردیده فبیت المذی کفر کانه القم الحمر و تفصیل این واقعه از  
صواعق ابن حجر مکی متعصبان دریافت بخوان استابع و ولا یمن است که در قصد الزام و افحام امیر اللمیت علیهم السلام  
در آیند و العیاذ بالله اسکات ایشان خواهند و قصد کنند که پناه بخدا ایشان را در نظر مردم سبک سازند و خلق را از عقاید  
و دوا ایشان بر گردانند و وقاحت متاخرین می بینی است که از طعن و تشنیع الحق تنگ آمده همت اتباع و ولائی اللمیت  
علیهم السلام بر فکر اید خود جبر و قسری بندند و در اثبات ان و انهم از طرق الحق داد و افترای کاذب بهتانبامید بندند  
کما لا یخفی علی ناظر الحقیقه حیث نسب کثیرا من اکاذیب سلافة الی اهل الحق فی الباب کاذبی عشا  
والله العاصم من کید کل کذاب بشر و جای حیرت افست که امام اعظم خود روایت ما جرای قصد الزام و افحام امام علیهم السلام  
برای اتباع خویش می کند و اتباع او از در تصنیفات و تالیفات خود کمال انبساط و نهایت طیب خاطر و ارمی نمایند و  
متاخرین از راه عدم اطلاع و قصور نظر امثال این حکایات را از مغفرت الحق انکارند و شایع صاحب در کاید خود را  
عیاشی احتیاج طبری را که متضمن است اراده الزام دادن ابو صفیحه حضرت امام جعفر صادق و موسی کاظم علیهما السلام  
آورده و روایت چنین اخبار از کاید الحق پنداشته و بعد نقل هر دو روایت خصوصا اولین خیلی سخن سازنی با دین بازی  
نموده و شکنجه بر حسین مستکنه قطعا آنرا کذب صریح و بجهان قبیح دانسته و استجاب از حد گذرانیده و فرعون  
خود را دلیل بظن آن گردانیده و قصد الزام و افحام اللمیت علیهم السلام را نهایت تشنیع و قطع شده و مستعاده  
از ان نموده حالانکه اگر عاقل بصیر و خرافات طویله شایع صاحب بعد ملاحظه این روایت سند خود را زنی بخشم بصیرت  
نظر گفته تسبیح و طبع ایشان ببرد و قطعا علم یقین اند که از مزجه جمعیت مباحث کوشی و دلیل تکذیب روایات معتده  
پرواخته اند و برای تخدیع عوام همت مولایه و شک حضرت اللمیت علیهم السلام بر اید خویش یافته نمیدانم که هرگاه  
در العیاذ بالله

چنین از خود رفتگی و داده که در جوابان خلی هم برآمدند و از جارتند و بهر طریقی بایست متوجه گشتند از ملاحظه این است  
سند که مشتمل است بر قصد نمودن ابو حنیفه الزام انحضرت را در چهل سئله برض بر گردانیدن مردم از اعتقاد انحضرت  
اضطراب سیرکمی و خواهد داد حاصل ازین روایت سبب پنجم و چه دوم و طعن عیب امام اعظم ثابت می گردد اول آنکه از این  
واضح است که او هرگز معتقد ائمه الطبیعت علیهم السلام نبود و اخلاص با خطرات نهشت بلکه از عادی و دشمنان انحضرت بوده  
زیرا که قصد الزام و افحام از کسانی که معتقد و مخلص نشدند لیکن باید از می ظاهری کرده باشند و خطی را راست بسته می باشد  
که از مخلص و محبت اقمی و بلاشبه و بلاری این قصد باطل و کلمات صریحه دارد بر معادوات و مساوات و عداوت و خست باطن و سوء  
سریرت و از اینجا است که شاه صاحب بعد نقل حدیث اهل بیت شیعیان مثل این قصه بسیار گفت و منع شده کلمات تخاصی بر زبان  
آورده اند که از آن واضح است که این فعل نهایت شنع و فطیح و منکر و قبیح است چنانچه بعد ذکر روایت عیاشی فی مایه  
و این اقتراست صریح و بهتانی است قبیح که در وی هیچ شک و شبه نیست زیرا که ابو حنیفه نزد شیعه هم عالم بود جاہل نبود و از  
اہل تملین و قار بود و مفه وضع سبک گفتار نبود و این چشمک باز درون بر که بر بزرگان گرفت و گیر کردن ممکن نیست که از  
اہل تملین بوقوع آید و نیز می فرمایند ابو حنیفه همیشه بصحبت و خدمت حضرت صادق افتخار می نمود و کلمه لولا انما  
لہلک النعمان از وی مشہور است پس چه امکان دارد که این قسم و اعلیه نسبت بجناب ایشان بخاطر ابو حنیفه خطور کند یا این کلام  
از زبان او بر آید و با جماع مورخین طرفین ثابت است که چون بنیدین علی و بنیان خروج فرمود ابو حنیفه او را به و ازده  
و بنابر نسخ مدون و در کوفه میان مناقب مدائح الطبیعت و آنکه نصرت دادن بنیدین علی درین زمانه موجب نصرت دین و  
اسلام است شروع کردند و نیز بعد ذکر روایت احتجاج و فطیطان و ایراد روایتی متضمن سوال ابی حنیفه از حضرت امام موسی کاظم  
علیہ السلام گفته و در حقیقت منظور سائل در امثال این مقام یا تا کی اعتقاد بزرگی ان خاندان برای خود یا اثبات علو درجه  
ان خاندان نزد غیر خودی باشند قصد افحام و الزام معاذ الله من ذلک این کلام شاه صاحب صریحت و آنکه بر بزرگان  
گرفت و گیر نمودن کار جہلای مفه وضع سبک گفتار است و از اہل وقار و تملین و قوع ان سبب و محل انکار فکما لیکون  
السوال بقصد الزام و الاستفسار بزرع الافحام کما لا یغنی علی اولی الافهام و نیز از کلمات جناب و واضح است که قصد الزام  
امام علیہ السلام بنایت شنیع و فطیح است و منافات صریحه دارد بحدوث صحبت و خدمت و محبت و صداقت و اعتقاد  
و اخلاص و لاریب فیہ فانه بدی چون امر اول با عتاف خود امام اعظم ثابت شد کذب بطلانی اموریکه مخالف است  
و واضح کردید و بالقرض اگر این قصص ابو حنیفه که شاه صاحب ذکر کرده اند صحیح هم باشند ممکن است که بنا بر تنبیح حوام و تبیین  
امر مردم و متنبیہ یا بر امر و هشدار است که سبک از مطلق و منافعه و خداوند ما صفا عدم اعتقاد و تعلق خود

وغيره ونقل الجزري وابن عبد السلام والسيكي عنه انه يقول بقدام العالم وتطليل كل فرج من بني انا  
وامثال ذلك ما هو كفر صريح وليس له تاويل صحيح انتهى اين عبارت ملا علي قاري كه جناب الدماجد قدس نفسه  
هم از او صفات خود نقل فرموده نص است بر آنكه صاحب قاموس طالعون بر او حفيظه بلا ريب وشبهه بوده و از سبب  
عبارت مذكوره واضح مي شود كه علي قاري انكار صاحب قاموس از تكفيه او حفيظه را دليل عدم وقوع آن نزد ستمه ملكه الهاماني لطيف  
فرموده باینكه اين انكارش از راه جرح بوده والا ذكر ساختن امر كه ستمي از واقفیت ندارد بلكه تهمت محض باشد نسبت  
شخصي در مقام طعن و تشنج بزرگس بر بزرگتر عقل عاقلی است نمی آید و عند الامكان بدان می ماند كه کسی این را كه کسی فرموده شروع  
و اول تشنج ضابطه بر او نماید و در مقام تفصیل الحق فرمود كه گفته اند كه چنین فعل از او بعید و راجع كان او انكار کرده و ان انكارش  
صحیح است پس در صورت تسفيه ناقض این كجاست لازم نخواهد بود كه بزرگوار این انكارش صحیح است و از این فعل الحقی باشد  
پس از او مطاع او بی شمار و موید این كه انكار می نماید نسبت به حفيظه قابل اعتناء نیست است كه معاصی قابل  
چنانچه مخاطب نقل نمود از بعضی از حفيظه هم جواب نمیداد و می فرمود كه حلاله لعن الله بر او حفيظه بلا شبهه نزد ملا علي قاري  
شهادت و تحقیق است فكننا التمسك به و لا ينبغي شك في حفيظه و هم كه گاه بعد از از مضامین و قیام الاما  
اعظم كه فضل خوشی بر لب مخاطب عالی بنار و شر كسار و زنده و دنیا و مفاخرت و مباحات ایشان بگفته شنیدی احوال  
كلامی كه جناب او نقل فرموده باید دریافت پس باید دانست كه این كلام در رساله مذكوره است كه مصنفش خود را بنام حوالم  
كرده چنانچه گفته بنده فقیرم را بی رحمت خداوند كریم حوا حشره الله به اليه الاطهار الامجاد في زمرة الدين نودوا  
ان تكلم بجملة او ثقبوا يوم القنا و قشور صفحاته و ارج زكيلة ربابا يحارج الخ الحاح قابله مصافيه صاحب يقان مسئلة  
انتهی و اگر چه مناسب آن بود كه از توجه تنقید انظار اهل عبادات مذكوره شود كه عجزی نفوذش نیست از افضل اكابر كه بطلان  
آن را منع خود و تفصیل تمام مذکور است ليكن تخلف است كه تمام معاذر سكوت را از جواب محمول بر عجز نمایند و هم جناب مخاطب  
در آخر كلام مدعی ممانعت از انستایش شده كه در حقیقت خود قائل آن شده لهذا ضرر و افتاد كه با بجا زدن متضارب مواضع  
خط و فساد این شبهات تنبيه بنعم و فراخ بالی خوشنودی جناب مخاطب كه راه استایش و مدعیت آن چو به مسهل انضجا  
و ملال سازم قوله فرق اصولیه را بهجت مخالفت ایشان با حصول اخبار ایه الیه الطهارات كاسه لیسان او حفيقه شد  
ان اقول اولی البصار ظاهر است كه او لعین همیشه بعت والا نه است خود را بر افتخاراتی را تیه طهاره اتباع اخبار انا  
این اخبار صلوات الله و سلامه علیه نامستطیع قراستنه هزار گماشته و لوازم ترویج طریقه مرنمیه انضفرت بهجا و با اهل عقد  
افزشته مخالفین و معاندین این طبعین را به سیوف حج قاهره و برابرین با بره و خندول و نكارت احادیث و معاندین در آن

[illegible]

این سنده دلائل محتمه مغلوبه مرهوبه داشته اند و به کثرت آنهاست ایشان عالم شریع و دین را بر سر حق و تعین در و اسرار و شیاع  
 و بغضامه مذبحه اهل باطل و کفر و ضیاع برده و محض قرینه الی الله و ایثار الهی ماسواه انقباص و جان خود و گوارا  
 کرده کاسهای الیهم و محض حوادث و فتنه کشیده به مراتب فیه مدارج منبیه فائز گردیده اند این بزرگان دین و دین  
 شریع و این بزرگان سید المرسلین و خاتم النبیین صلوات الله علیه و اله جمعین را العباد باسد نسبت مخالفان باقیه  
 این بیت اطیاب و جاده مرضیه اصحابان انجانب نمودن خاک بر افتاب یحیی و خون انصاف ریختن است بحسب کمال  
 اخباری بر چنین اعلام کرام و امثال عظام که خلقی از چشمه فیوض ایشان مغترف و عالمی بفضل و جلال است اینها معترف  
 زبان طعن دراز کند و خود را و اصل یحیی و دو قائل و اینها را مخالف طرائق سادات خلائق دانند و حتی با تاجیکان و این  
 و در اخفاء و انوار صدق تاجیکان کوشیده که الحق معلوم و لا یعلی خود و جواد اخباری بر همین کتاب با کجاء و ادعای اطلاق  
 زبان بشنا و بدیعت این محمودین فی الافاق گشوده و اعتراض بحق نموده زبان درازی را در حق اعلام کرام شیعه بهال  
 و عوام گفته و از تحجیم و توهم این اکابر دین بر اوست حسته حیث قال انه تکفیر و تحجیم افاضل جلیل القدر و فیج الشان  
 که عمری صرف اثبات حقیقت مذهب امامیه امامت ائمه هدی علیهم السلام و نفی و ابطال خلافت خلفائی جور و اشد است  
 فیترین حق بین الانام و استکانت الزام نماندین این بیت سید المرسلین و اعلای کلمه شریع پسین کرده و بهیههای مشکوره بجا  
 برده اند نه بان بجام می کشیم و امر اینها مفوض بخدای غایبیم و در حاشیه این قول گفته یعنی در حق علماء اصول که متاخرین اند  
 سکوت می دریم نه مدح اینها کنیم نه ذم اینها بخلاف همان اعلام که زبان درازیها و بار و اینها بکار می برند و این خلاف  
 احتیاط و طریقه عمل اخبار است باجمعه متابعت و پیروی از این حضرات ائمه اطهار و عدم مخالفت اخبار از حسن و دل شور و حمت  
 و اختیار صلوات الله و سلامه علیهم نه بان مرتبه واضح و روشن است که احتیاج تبیین و توضیح و تقریر و تشریح داشته باشد  
 مخالف و موافق با یحیی اعتراف می فرمایند و یگانه و یگانه با قرار حصول این فضیلت جلیله برای اینها می گرانند اگر چه  
 افتاب بکل انداید و ابر صبح روشن چشم پوشی نماید ضرری نمی رسد و لعمری اتباعهم مولا الذکر الامام المذنب و اعدائهم  
 الاکرام و هذا که الاسلام و انوار الظلم و صنایع الحکوم و مغارس الفخا المعرق و مطالع الفضل المشرق کما  
 ظهور و ابر صبح مغرور و انور ضیاء و النجوم مناله که استراب فیه و لا شمل یعتزیه و بحیرتم که حضرت طب  
 چنان مخالفت فرمودی ائمه اطهار صلوات و سلامه علیهم که فرموده ضیاع و مخافتی مذهب خویشی بیاد می دایا نمیدان  
 که ثقات حضرات ائمه است را فرموده مایات تلمذ است بر نیکو ایشان اتباع حضرات ائمه الهیت علیهم السلام می نمایند



نه مني که ملاجلال الدين دواني در شرح عقائد عسدي برعم خود بخات فرقه اشعريه بديليکه بصاحت تمام دلالت بر بلاك  
 و تخلف ان در سفينه اهل بيت عليهم السلام دارد ثابت کرده چنانچه جا نيکه ما تن حديث مستفترق امتي ثلثا و سبعين  
 فرقه کما في المنازله واحداه السخ ذکر کرده و بعد از آن فرقه ناجيه را شاعره برده مي گويد فان قلت كيف حكم بان  
 الفرقة الناجية هم الاشاعرة وكل فرقة تزعم انها الناجية قلت سياق الحديث مشعر بانهم مقتدون  
 بما روي عن النبي عليه السلام واصحابه وذلك لما ينطبق على الاشاعرة فانهم تيسكون في عقائدهم  
 بالاخبار الصحيحة المروية عنه عليه السلام وعن اصحابه رضي الله عنهم لا يحتاجون عن ظهورها  
 الا بصريحه ولا يسترسلون مع عقولهم كالمعتزلة ومن يجذو حذوهم ولا مع النقل عن غيرهم  
 كالشيعة المنتسبين بما روي عن ائمتهم لا يعتقداهم العصمة فيهم انتهى اين كلام با صريح دلالات دلالت دارد  
 بر آنکه شيعة اتباع احاديث مرويه از ائمه عليهم السلام که عقائد عصمت آنها دارند مي کنند و حضرات اهل بيت ان شايسته  
 وانکار تمام بر زبان مي آورند و برين معني شرويه بايات ملاکلام دارند بلکه ترک اتباع اهل بيت عليهم السلام را دليل حقيقت خود  
 مي پندارند و اسفا وهاله که مخاطب چنان در کرد اب غفلت سرفرو برده و چنان انصاف و نهيها اختيار کرده که برين  
 عيوب ناكي خود نظري نافتند در پي طعن و تشنيع المتي افتاده و نديده که ائمه و اتباع اهل بيت عليهم السلام در کتب سفينه  
 ايشان که با عترت شاه عبدالعزير بخات مربوط و منوط باتباع ايشان در اعمال و افعال است سر باز نمي نهند و با ثبات عدم  
 اتباع خود را خفترت را بنا و دين اسلام خود مي کنند و حسين عليهما السلام در حاشيه شرح عقايد قيامت کرده عقائد محفوط  
 ائمه اهل بيت عليهم السلام را از کذب و افتراء باطل و تشنيع انکاشته باظهار حال واقعي مذهب المتي و تشرب خود پرده خسته  
 حيث قال قوله المتبعين بما روي عن ائمتهم من غير استناد هم المروي الى النبي عليه السلام و ائمتهم  
 وذلك لا باتباعهم لا بجل اعتقادهم العصمة في ائمتهم و عدم صدور الكذب و الافتراء منهم انتهى  
 و اين بابک بي بنگام و کلام ناصحيت نظام حريت در اينکه اعتقاد عصمت ائمه عليهم السلام هم صدر کذب و افتراء و انچه  
 مخصوص المتي است و بعد از آنکه علي کلام حاشا کرين و نهيه باین اعتقاد نمي گرايند و تصوير ايشان نمي نمايند بلکه آنرا منکر  
 و قبيح مي شمارند و مخالفت آنرا دليل حقيقت مذهب خود مي پندارند پس اين مذهب حينه را مبارکيا و که ايقاف تمام عقايد  
 ان جزا ايشان کسي ندارد که بچ سلمي را تاسيب ان نسبت که تصور ان نماند خليفه که راه تصديق ان پيمايد و مولوي عبيد  
 که از فضلاي معاصرین سني اند که بهادر و کير باجات المتي از اصول مذهب خویش فراع مي کنند و بخوف هول  
 ايشان ممانعت و مساملت در اظهار مکنون ضمائر اسلاف خویش مي سازند و چاره و ناچاره طريق دعواي ولا اهل بيت

[illegible]

اهل بیت علیهم السلام را عنان خویش می اندازند در عایشه شریح عقائد عسکری را اینجا راه انصاف می پیمایند و خلیج  
 قلب ظاهری می نمایند و بکلمه حق خرافت و انی تابع و ساو کشیطانی واضح می فرمایند چنانچه در چاشنی خود که حل  
 المعانی فی شرح العقائد نامش گزاشته می گویند قوله کالشیعة اه ههنا اختلاف فان ان الشيعة يتبعون  
 الاثمة الذين هم عترة الرسول صلى الله عليه واله وسلم لكونهم محمديي بن لا هم ناقولوه عن نقال الذين  
 فهو افتراء وان اراد ان الشيعة يتبعون الاثمة لانه نقلوا الذين هم عدل الامة حتى ثبتوا العصمة لهم  
 فالطعن اما لعدم كون الاثمة عليهم السلام عدولا فهو ينزل الایمان او لعدم صحة الاتباع بالاثمة  
 وان كانوا عدلا فهو ترجیح بلا ترجیح فان معاشره اشاعرة انما يتبعون الاثمة شعری المشافعی لانها ناقلا  
 الدين عادلين فلا فرق فتذكر قوله مذهبهم جدید و ما خود از عامه است الخ اقول علما کرام تشریف فرما  
 حریم حق نموده و امثال این شبهات را باطل و چندین قیوہات را زائل فرموده اند و همانا وجوہی هم فاسدند و هم کاست  
 که در زمان سابق تدوین اصول متشیع مباحث آن سبب معلوم بودن اکثر آن از عرف و عادت و مواردی بعمل نیامده است  
 بر نقل احادیث می کردند و هم طریقه ترجیح و تطبیق و بحث و فحص اخبار مختلفه شائع نموده که هر کس بخیر بانی رسید و را  
 و فرق بان است می داند و این می ساخت و بجهت عدم تدوین احادیث مخالفه معارضین ظاهری شد که باده تطبیق  
 و ترجیح می پیور پس این طریقه استنباط که در متاخرین شائع است نزد متقدمین بکثرت معمول بود و چه بر ظاہر است که صحاب  
 ائمه علیهم السلام که خود مسائل را از ائمه طهره و خفیات می شنیدند ایشانرا احتیاج استنباط و جمیع بین المتراضین و ترجیح  
 یکی بر دیگری نمی افتاد و هم مسائل اصول مثل انکه امر و لالت بر وجوب دارد و مفهوم شرط تحت است و مثال این جهت بود  
 معصوم و معلوم بودن اکثر آن بالیقین نزد اینها و عدم حق ریب و شک محتاج بجهت و فحص و تدوین و ترجیح نبود و همچنین  
 کسانی را که قریب العباد یا خفیات بودند حاجت باین تحقیقات و مباحث نمی افتاد و کتب ابر احادیث می کردند که نزد اینها  
 احادیث و مسائل معمول به است و معلوم بود و لهذا این طریقه در متقدمین شائع نگشت اما در زمان متاخر که قرآن مفقود  
 گردید و احادیث ملتبس شدند و آیات متعارض و مخالف مدون شدند و امور یکدیگر را از منتهای ذالیات و بدیهیات  
 و یقینات محسوب بودند در نظریات و فکریات و مشکلات و دخل گردید و مدت مدید و عهد فبید شد لابد محتاج شدند باین  
 تحقیقات و تدقیقات و تدوین و جمع و تالیف و تصنیف تا صیقل اصول و تفویج فروع قوله براکتی از اصول دین  
 هم استدلال از آن می نمودند الخ اقول اگر غرض نیست که بر اصول دین استدلال از عقل جائز نمی پنداشتند بلکه بنا  
 اعتقاد و بر بعضی دلائل نقلیه می انداختند که هر چه از احادیث ثابت شود خواه موافق عقل باشد خواه مخالفان بظاہر  
 ان بنیاد

اهل بیت علیهم السلام در اعناق خویش می اندازند در عاشیه شرح عقائد عضدی را اینجا راه انصاف می بینند و تلخیص  
 قلب ظاهری نمایند و بکلمه حق خرافت و انی تابع و ساوس شیطان و واضح می فرمایند چنانچه در عاشیه خود که حل  
 المعانی فی شرح العقائد نامش گشته می گویند قوله کالشیعة اه ههنا اختلاج فانه ان الشيعة بدعوى  
 الايمة الذين هم عروة الرسول صلى الله عليه و الله و سلم لكونهم جلدی حی بین لاهم ناقلوه عن ناطق الدین  
 فهو افتراء وان اراد ان الشيعة يتبعون الايمة لانه نقلوا الدین هم عدل الامة حتى ثبتوا العصمة لهم  
 فالطعن اسالعدم كون الايمة عليهم السلام عدولا فهو كزلزل الايمان او لعدم صحة الاتباع بالايمة  
 وان كانوا عدلا فهو ترجیح بلا ترجیح فان معاشره الاشاعرة انما يتبعون الاحادیث الشرعية المشافعی لانها ناقلو  
 الدین عادلین فلا فرق فذكر قوله مذہب جدید و ما خود از عامه است **الحاقول** علماء کرام تشییر فی لزوم  
 حریم حق نموده و امثال این شبهات را باطل و چنین توهمات را زائل فرموده اند و همانا وجه این توهم فاسد زعم کاستا  
 که در زمان سابق تدوین اصول متبع مباحث آن سبب معلوم بودن اکثر آن از عرف و عادت و محاوره بعمل نیامده اکثر  
 بر فصل اخادیش می کردند و هم بطریقه ترجیح و تطبیق و بحث و فحص اخبار مختلفه شائع نموده که هر کس بخیر بادی رسید و را  
 و فوق بان دست می داد عمل بان می ساخت و بهجت عدم تدوین احادیث مخالف معارضین ظاهر می شد که بیه تطبیق  
 و ترجیح می نمود پس این طریقه استنباط که در متاخرین شائع است نزد متقدمین بکثرت معمول بود چه بر ظاهر است که صحاح  
 ایامه علیهم السلام که خود مسائل را از اسس طهر و خیرات می شنیدند ایشانرا احتیاج استنباط و جمع بین المتعارضین و ترجیح  
 یکی بر دیگری نمی افتاد و هم مسائل اصول مثل انکه دلالت بر وجوب دارد و مفهوم شرط تحت است و مثال این محبت  
 معصوم و معلوم بودن اکثر آن بالیقین نزد اینها و عدم حقوق ریب شک محتاج ببحث و فحص تدوین و نتیج نبود و همچنین  
 کسانی را که قریب العهد یا خیرات بودند حاجت باین تحقیقات و مباحث نمی افتاد و اکثر احادیث می کردند که نزد  
 احادیث و مسائل معمول به است و معلوم بود لهذا این طریقه در متقدمین شائع نگشت اما در زمان متاخره که قرآن مفقود  
 گردید و احادیث ملتبس شدند و آیات متعارض و مخالف مدون شدند و امور یکدیگر در آن از منته الزادیات و بدیهیات  
 و یقینات محسوب بوده در نظریات و فکریات و شکوکات و دخل گردید و مدت مدید و عهد عید میشد لابد محتاج شدند باین  
 تحقیقات و تدقیقات و تدوین و تالیف و تصنیف و تاصیل اصول و تفصیح فروع قوله براهی از اصول دین  
 هم استدلال از آن می نمود **الحاقول** اگر غرض نیست که بر اصول دین استدلال از عقل جائز نمی باشد پس چگونه بنا  
 اعتقاد و بر بعضی دلائل نقلیه می انداختند که هر چه از احادیث ثابت شود خواهد موافق عقل باشد خواه مخالفان یا بظاهرش



المفضل انی غیر ذلک الاقل من ذلک لیرجع الناس الیه فی استعلام الاحکام والافکار فی خصوصیات  
 الاخبار فضلا عن هذا کلیات من عویصات لا یقوم بادرکها العلماء الا بعلم النظر الصادق والافکار  
 الطویل قوله چون جمعی از علمای عامه بر اصحاب طعن کردند **اقول** اگر بالفرض تصنیف تدوین کلام و اصول برای  
 دفع طعن اهل خلاف و شقاق و در زبان درازی را بافتن باشد موجب کدام طعن است که فاضل اخباری قصد ایهام آن کرده  
 زیرا که دفع طعن معاندین و اظهار عظمت و جلالت مذهب خود در نظر مخالفین موجب امر عظیم است نه موجب طعن و تشنیع  
 ویم قوله و بنابر افکار عقلیه که باشند و غافل شدند از **اقول** اگر از اصول دین موقوف بر نقل باشد لازم آید که در ترتیب  
 متعارضات و جمیع مختلفات با عجز است و گریبان گیرند و نیز تصدیق رسول و نظر در حجرات او لازم نشود که دخل عقل در اصول  
 دین ممنوع است و هنوز شرع متحقق نیست پس اگر عقل دست بردار شود مفاسد عظیم لازم آید و اصل دین ثابت نشود و نهی  
 امام علیه السلام از بنابر افکار عقلیه محمول است بر اموری از اصول دین که موقوف بر سمع است عجب ترا که با وصفیکه فاضل  
 اخباری درین جا زبان طعن و تشنیع بجهت قائل شدن اصولیین بحجیت دلائل عقلیه دراز کرده خود را بعباده بخلام بصحت  
 و جواز استدلال عقلی و حجیت آن در اصول دین بلکه فروع آن هم قائل شده حیث قال مطلقا استدلال عقلی در اصول و فروع  
 نزد اخباریین ممنوع نیست چنانچه قاصر البضاعتان خیال میکنند و برین فروع معترض بلزوم اکثر مفاسد در اصول می شوند  
 بلکه در اثبات صانع و توحید و صفات واجب نبوت و هر چه مثل آن بدلائل عقلیه مفیده یقین احتیاج می نمایند فروع  
 نیز بمقداماتی که از احادیث صحیحین معصومین علیه السلام یقینا ثابت است استدلال بر جزئیاتیکه داخل آن کلیات قطعا باشد  
 می سازند و اینگونه ادله در صحف و احادیث نبویه و کلام ائمه هدی علیه السلام زائد از حد شمار است و از انجمله بعضی از احادیث  
 مشهور با جازت چنین استدلال یزد نموده می آید **اقول** پس جای تدبیر است که هرگاه نزد این فاضل مطلقا استدلال عقلی در اصول  
 دین بلکه فروع دین ممنوع و غیر جائز نیست که التزام ممنوعیت آن علی الاطلاق مستلزم مفاسد است باز از چه راه برای اصول  
 بحجیت استدلال عقلی در مسائل اصول طعن میکنند بلکه مستعمل دلائل عقلی در فروع دین هم در خصوصت بجائمی مانند آنکه  
 چنانچه در و نهی از اعتماد بر عقل و احتیاج بیان موجب توجه طعن بر اخباریین با وصف استعمال استدلال عقلی در اصول  
 و فروع نمی شود و همچنین اگر اهل اصول استعمال دلائل عقلیه در فروع کنند چرا جای اعتراض باشد چه اخباریین توجیه استعمال  
 دلیل عقلی با وصف نهی ندانند پس طرد خواهند کرد که این نهی مخصوص است پس همچنین اصولیین نیز تخصیص این نهی خواهند  
 خات الامر آنکه در هیچ تخصیص اصولیین و اخباریین فرق خواهد بود ولیکن هرگاه اصل تخصیص جایز باشد طعن بر بزرگ تخصیص  
 نهی که بالبداهه مندرج شده و اینقدر مجمل ثابت شد که اگر کسی خلاف این نهی کند و استعمال دلیل عقلی در اصول و فروع

[illegible]

الفتوة والمباحث ودر رد  
 ان ذلک الحاشی فی حقیقت  
 سماع الکتاب فی خبر واحد  
 واطلاق التمسک فی بیان  
 وسماعه وادویه فی کتاب  
 لا یشترک فی اللفظ علی غیره  
 لا یشترک فی اللفظ علی غیره  
 فیما یوجب فی اللفظ علی غیره  
 وادویه فی کتاب  
 لا یشترک فی اللفظ علی غیره  
 فیما یوجب فی اللفظ علی غیره

کذا فی المباحث ودر رد  
 ان ذلک الحاشی فی حقیقت  
 سماع الکتاب فی خبر واحد  
 واطلاق التمسک فی بیان  
 وسماعه وادویه فی کتاب  
 لا یشترک فی اللفظ علی غیره  
 لا یشترک فی اللفظ علی غیره  
 فیما یوجب فی اللفظ علی غیره  
 وادویه فی کتاب  
 لا یشترک فی اللفظ علی غیره  
 فیما یوجب فی اللفظ علی غیره

است که مقابل سماع باشد یعنی دلیل عقلی یا غیر شنیدن از معصوم و مراد از رای خلاف و ایست لیکن نفعی یا خبریه  
 و ضرری یا اصولیه نیز سازد زیرا که اصولیین هم قابل بعدم جواز اعتماد بر دلیل که از قرآن است یا خود نباشد هستند و عمل یقین  
 و راجحی هم میدانند قوله این هر دو شکی نیست جمله استنباطات ظنیه را مخ اقول اگر مراد از استنباطات ظنیه این استنباطات است  
 که با خود از سنت قرآن نیست فلا ضیر فی شمول القیاس المذموم لها و اگر مراد از این استنباطات است که جمیعش از قرآن و سنت احادیث  
 ثابته است پس هرگز از قیاس رای مذموم شامل نیست زیرا که این استنباطات راجح مسموع می شود و اگر این استنباطات مذموم باشد  
 لازم آید که العیاذ بالله شارع تجویز مذموم کرده باشد و الا یقول به عاقل فضلا عن فاضل و اگر سماع را حاصل از اخبار  
 از راه تصنیف محمول این نمایند که چیزی که با مخصوص مسموع باشد اعتماد بر آن جایز است و سوائی آن بر هیچ چیز اعتماد  
 نمی نماید اعتماد و حجیت عام و مطلق نیز از میان می خیزد زیرا که مخصوصات هر عام با خصوص البتة مسموع نیست مثلا اینکه هرگز مسموع  
 نیست که برید و فلان شهر و فلان وقت نماز واجب است پس اگر سماع را برین معنی حمل کنند لازم آید که حکم را بوجوب صلوة بر فرد  
 مخصوص هم مذموم و داخل رای قیاس مسموع دانند قوله ازین حدیث ظاهر شد که آنچه مسموع از معصوم نیست مذموم است مخ  
 اقول این خود مسلم است که آنچه مسموع از معصوم نیست مذموم است و مراد از قیاس مقابل سماع است و اثبات آن احتیاج به نقل  
 شواهد و دلایل و در و دراز رفتن نیست لیکن بایفکیه یعنی اصلا با اصولیین ضرری نمیرساند قوله از امام حسن عسکری  
 روایت نموده که آنحضرت را از کتابهای بنی فضل پرسیدند مخ اقول اصل الفاظ حدیث نیست عن ابی الحسین  
 بن تمام الکوفی خادم الشیخ الحسین بن روح عن الحسن بن روح عن ابی محمد الحسن بن علی علیهما  
 السلام انه سئل عن کتب بنی فضل فقال خذوا بما رووه و ما راوا انتهى این حدیث هرگز دلالت بر عدم  
 صحت استنباط از حج ظنیه ندارد چه محتمل است که مراد از رای بنی فضل اعتقاد ایشان باشد چه بنی فضل فاسد عقیده بودند  
 پس امام علیه السلام حکم اخذ و آیات ایشان بحجت و ثبوت اعتمادشان فرموده و از اخذ مذنب و اعتقاد فاسدشان نهی  
 نموده حکم تبرک آن اوده حاصل آنکه آیات ایشان را که از ما روایت می نمایند بگیرد و عمل بر آن نماید و لکن اعتقاد و مذنب  
 شان را که ضلالان است ترک کنید و وجه این ارشاد آنست که مبادا کسی از حکم یا خذ و آیات ایشان توهم صحت عقیده ایشان  
 هم بهم رساند لهذا از راه مزید احتیاط و نهایت ارشاد و هدایت عباد فرمودند که مذنب عقیده ایشان را ترک کنید بگنجایش  
 این توهم برای احدی باقی نماند و اگر مراد از رای که درین حدیث امر تبرک آن وارد شده رای در احکام فرد عیه باشد نیز  
 مضری با اصولیین نمیرسد زیرا که اصولیین نیز عمل برای در احکام شرعیه جائز ندارند و استنباطات مستمه که اصولیین بان  
 قائل اند از قبیل رای نیست بلکه عمل بان عمل است با عادیث و روایات ائمه اطهار صلوات و سلامه علیهم که دلالت



برنجویر آن کرده پس اثبات ممنوعیت رای بمقابل اصولیین که خود مثبت فم و عیب و ممنوعیت آنند و بر اهل خلاف کجاست  
رای قیاس و بلیغ میکنند فایده دارد اما دلیل عقلی که فاضل اخباری بتطویل تمام بر این مقصود ذکر کرده پس انشای بعدی قدر ظاهر  
می شود که مراد از قیاس درین احادیث قیاس عرفی است که عام است و ممنوعیت آن خود مسلم است لیکن آنچه گمان کرده که از ثبوت  
آن بطلان اوله مقرره اصولیین از قسم ظاهر و اباحت اصلیه است صاحب غیبه که با عتراف خود نشان مفید ظن است نه یقین  
ظاهر خواهد شد و اصل قیاس مذموم بر زبان مصوم علیه السلام نخواهد گردید ناشی است بدلیل او و هم است زیرا که صحت این اوله  
باجادیت عترت طاهره علیهم السلام ثابت شده و محبت این اوله جمعی از اکابر علمای که با عتراف اخباریه از مقبولین اند قال  
پس قسم ممکن است که چیزیکه صحیح از احادیث کثیره و روایات شهریه ائمه معصومین صلوات الله علیهم جمعین ثابت باشد  
و موید باشد بدلائل باهره نقیصه حجج قاهره عقلیه و اعظم علما و افاضم فضلا بحجت آن قائل باشند در مراد این احادیث  
که در مذمت رای قیاس وارد است داخل باشد العباد باعد من ذلک یا نه یعنی که اباحت اصلیه نفس حدیث حضرت  
امام صادق علیه السلام با حجب الله عن العباد فهو موضوع عنهم و امثالهم من الاحادیث و الروایات المنقوله عن الائمة  
ثابت است پس اگر کسی حکم بعدم و جوب امریکه و جوبش ثابت نشده مستدل به دلیل النیف و اتها حاله هذا الحدیث است  
بکنایه اعلی قلی تجزئی توان کرد که این استدلال او داخل رای قیاس مذموم بر زبان مصوم است و اجادیت داله بر محبت  
اباحت اصلیه بسیار است منها قول الصادق علیه السلام کل شیء مطلق حتی یرد فیه کما فی الفقیه  
و فی بعض الروایات حتی یرد فیه نهض منها امری الصدوق فی کتاب التوجید با سندیه عن ابی  
عبدالله علیه السلام قال ما حجب الله عنه عن العباد فهو موضوع عنهم و منها ما مری با سندیه عن  
حفص بن غیاث النخعی قال قال ابو عبد الله من عمل بما علم کفی ما علم و منها ما مری الشیخ فی الامالی با سنادیه  
عن ابی منذر عن ائمه عن ابی عبد الله علیه السلام قال الاشیاء مطلقة ما لم یرد علیک امر و نهی  
و کل شیء یکون فیه حلال و حرام فیه لای حلال ابتداء لم تعرف الحرام فتدعه و عجب است از فاضل  
اخباری که استصحاب را هم بقول مطلق داخل رای قیاس مذموم منوع نموده حالانکه حجیت استصحاب با حدیث کثیر  
متممه ثابت است تا آنکه صاحب فرائد مدنی با صحت آنکه تمسک رای اخباریه است چاره ذکریری از اعتراف بحجت  
بعض اقسام استصحاب فی باب کجاست از انکه در این میدان چنانچه در قواعد مدنی می فرماید اعلو الاستصحاب  
صورتین معتبرین باتفاق کلامه بل اقول اعتبار همام ضروریات الدین احدهما ان الصحابة و غیرهم  
کأنوا يستحبون ما جاء به نبیاً ان لم یحیی بفسخه و ثانیها اننا نستحب کل امر من الامور الشریعة



ذلك من احكام الشرعية وبعد هذا كله فقد جاء في النص ما يدل عليه ويمنع من الاجمالي  
 عن الحكم السابق المعلوم من الدليل هو ما جاء في المنع من نقض اليقين بالشك واشتهر بين الطائفة ورواه  
 الرحمة النقادة كما روى الشيخ في الصحيح عن زيارته عن ابي جعفر قال قلت له الرجل ينام وهو على وضوء فيجب  
 اخفقه واخفقتان عليه الوضوء قال يا زيارته قد نائم العين لا ينام الطلح كذا فان انا نائم العين والوجه  
 والقلب جبال وضوء قلت فارجع الى جنبه شيء هو لا يعلم به قال لا حتى يستيقظ انه قد نام حتى يستيقظ  
 ذلك امر به فانه على يقين من وضوءه ولا ينقض اليقين بذلك بالشك لكن ينقضه بيقين اخر  
 وما رواه في الصحيح عن زيارته ايضا قال قلت لابي جعفر قال فان ظننت انه قد اصابه  
 ولم يتيقن انك قنطرت فلما ارشيت انك صليت فرايت فيه قال تغسله ولا تعيد الصلوة قلت لم  
 قال انك كنت على يقين من طهارتك ثم شككت فليس ينبغي لك ان تنقض اليقين بالشك وما رواه الكوفي  
 في الصحيح عن زيارته ايضا عن احمد بن محمد قال قلت له من لم يجد في ربه هوام في ثنتين وقلا حردتين  
 قال يركع ركعتين الى ان قال ولا ينقض اليقين بالشك ولا يدخل الشك في اليقين ولا يخطأ احدهما  
 بالآخر لكن ينقض الشك اليقين ويقع على اليقين فيسبى عليه ولا يعتد بالشك في جملة من  
 الاحكام وما رواه الصدوق عن ابيه بسند عن ابي بصير ومحمد بن مسلم علي ما في البحار في باب  
 نسي وشك في شيء من افعال الوضوء عن ابي عبد الله قال قال امير المؤمنين ع كان على يقين فبشك  
 فليقض على يقينه فان الشك لا ينقض اليقين رواه في الخصال في حديث الاربعائة عنه ع ايضا  
 وطريقه الى محمد بن مسلم على ما ذكره في المشيخة وان كان لا يخلو من جملة لكن في طريقة الى احمد البرقي هو  
 بروي جميع رواياته في الصحيح وفي البحار عن امير المؤمنين ع ايضا من كان على يقين فاصابه شك فليقض على يقينه  
 فان الشك لا ينقض اليقين في الصحيح عن الصفار عن القاسمي انه قال كتبت اليه وانا في المدينة عن ابو  
 الذي ليشك فيه من مضان هل يصام ام لا فكتب اليقين لا يدخل فيه الشك صم للروية وافضل للروية ويوبه  
 ذلك ما جاء من المنع منه في فائض مخصوصة كما روى عبد الله بن سنان في الصحيح قال قال ابي عبد الله  
 وانا حاضر ابي عبد الله في زيارته انا اعلم انه يشرب الخمر ويأكل لحم الخنزير فبرده علي فاغسله قبل ان اصلي فيه  
 فقال اصلي فيه فانك اعزته اياه وهو طاهر لم تستيقن بخبائسته فلا بأس ان تصلي فيه حتى تستيقن انه  
 نجس ما روى بكره عنه قال قال ابي عبد الله استيقنت انك قد توضأت فاياه ان تحدث وضوءا ابدا حتى تستيقن

ومن روى عن ابي جعفر قال قلت له الرجل ينام وهو على وضوء فيجب  
 اخفقه واخفقتان عليه الوضوء قال يا زيارته قد نائم العين لا ينام الطلح كذا فان انا نائم العين والوجه  
 والقلب جبال وضوء قلت فارجع الى جنبه شيء هو لا يعلم به قال لا حتى يستيقظ انه قد نام حتى يستيقظ  
 ذلك امر به فانه على يقين من وضوءه ولا ينقض اليقين بذلك بالشك لكن ينقضه بيقين اخر  
 وما رواه في الصحيح عن زيارته ايضا قال قلت لابي جعفر قال فان ظننت انه قد اصابه  
 ولم يتيقن انك قنطرت فلما ارشيت انك صليت فرايت فيه قال تغسله ولا تعيد الصلوة قلت لم  
 قال انك كنت على يقين من طهارتك ثم شككت فليس ينبغي لك ان تنقض اليقين بالشك وما رواه الكوفي  
 في الصحيح عن زيارته ايضا عن احمد بن محمد قال قلت له من لم يجد في ربه هوام في ثنتين وقلا حردتين  
 قال يركع ركعتين الى ان قال ولا ينقض اليقين بالشك ولا يدخل الشك في اليقين ولا يخطأ احدهما  
 بالآخر لكن ينقض الشك اليقين ويقع على اليقين فيسبى عليه ولا يعتد بالشك في جملة من  
 الاحكام وما رواه الصدوق عن ابيه بسند عن ابي بصير ومحمد بن مسلم علي ما في البحار في باب  
 نسي وشك في شيء من افعال الوضوء عن ابي عبد الله قال قال امير المؤمنين ع كان على يقين فبشك  
 فليقض على يقينه فان الشك لا ينقض اليقين رواه في الخصال في حديث الاربعائة عنه ع ايضا  
 وطريقه الى محمد بن مسلم على ما ذكره في المشيخة وان كان لا يخلو من جملة لكن في طريقة الى احمد البرقي هو  
 بروي جميع رواياته في الصحيح وفي البحار عن امير المؤمنين ع ايضا من كان على يقين فاصابه شك فليقض على يقينه  
 فان الشك لا ينقض اليقين في الصحيح عن الصفار عن القاسمي انه قال كتبت اليه وانا في المدينة عن ابو  
 الذي ليشك فيه من مضان هل يصام ام لا فكتب اليقين لا يدخل فيه الشك صم للروية وافضل للروية ويوبه  
 ذلك ما جاء من المنع منه في فائض مخصوصة كما روى عبد الله بن سنان في الصحيح قال قال ابي عبد الله  
 وانا حاضر ابي عبد الله في زيارته انا اعلم انه يشرب الخمر ويأكل لحم الخنزير فبرده علي فاغسله قبل ان اصلي فيه  
 فقال اصلي فيه فانك اعزته اياه وهو طاهر لم تستيقن بخبائسته فلا بأس ان تصلي فيه حتى تستيقن انه  
 نجس ما روى بكره عنه قال قال ابي عبد الله استيقنت انك قد توضأت فاياه ان تحدث وضوءا ابدا حتى تستيقن

تستيقن انك حدثت الى غير ذالك والتشكيك في ذالك بانه انما ينقض لو كان لفظ اليقين بالشك للعموم  
حتى يكون المعنى لا تنقض شيئا من اليقين بشي من الشك ليتناول كل يقين وكل شك فيندرج يقين  
الاستصحاب في شكه لكن المفرد المحل ليس من الفاظه مع احتمال ارادة العهد منها على ان يكون ارادة  
اليقين المعهود الذي اشار اليه في الخبر الاول بقوله فانه على يقين من وضوئه وفي الثاني بقوله لانك  
كنت على يقين من طهارته خطأ وعدو لا باخطاب عن المتبادر المنساق من اطلاق اليقين عنه  
المقام والسوق من الاحتمال والتحقيق ان هذا التركيب اعني قوله لا تنقض اليقين بالشك مما يدل على  
العموم المذكور كما هو المتبادر من غير حاجة الى كون المفرد المحل من الفاظ العموم بل على حقيقة اعني  
الجنس الطبيعية وذلك لان وقوع الجنس في سياق الهي ما يفيد العموم كالشك في سياق النفي ولا سيما في  
التأكيد مثل قوله اياك وقوله اياك لا يتم العموم الا على ارادة طبيعة الجنس اذ لو كان المحل من العموم لكان  
المعنى لا تنقض كل يقين بكل شك وابن هذا من العموم والمنع من نقض شي من اليقين بشي من الشك وامادعم  
العهد فيبطلها انه سبق مساق الاستدلال على المعهود ومعلوم ان الاستدلال لا يتم الا على ارادة  
العموم كما يقال اقصى ما في خبر المنع من نقض اليقين بالشك من لم يأخذ بالاستصحاب فاقصى امرة  
ان ينقض بالشك ظنا لا يقينا لانا نقول انما يريد ما كان متيقنا لديك بما عرض لك من الشك ولا  
فما كان اليقين والشك ليجتمعا على امر واحد لكان في العموم رتبة فليس في الخصوص مجال للريب  
وقد قال في الصحيح الاول فانه على يقين من وضوئه وفي الثاني لانك كنت على يقين من طهارته ثم شككت  
فهذا وخوة هو اليقين الذي اراد بقوله اياك ان تنقض اليقين بالشك اي ما كان متيقنا قبل عرض الشك  
والتردد وان صار بعد العرض مرجوحا وبالجملة فهم عليهم السلام في جميع تلك الاخبار لم يري نيداوا  
الا الاستصحاب الحكم ببقاء ما كان واكافليس لها مصادق اصلا لما عرفت من امتناع اجتماع الشك  
واليقين فان قلت هذه الاخبار ان ظاهرها لا تخرج عن حوزة الاحاد ومعلوم ان خبر الواحد لا يصلح  
لا ثبات المدارك قلت ان خبرا تلقاه اصحاب القبول وعملوا عليه ورواه المشايخ الثلاثة في الصحيح  
معضودا بما جاء في الوقائع النخوصة حتى ارسل الشارح عليه قواعد شرعية فيها لا يحصى من الاحكام  
حتى تطابق فيه قوله وفعله محسوب في عداد العلويات بل التحقيق ان الاستصحاب من عمل الفقيه لا مدارك  
في العمل وانما مداركه فيه النص المذكور فكانت هذه القواعد من القواعد التي ثبتت بنص الشارح كما

اصل الطهارة بقوله كل شيء طاهر حتى تعلم انه قذر واصل الا باحة بقوله كل شيء مطلق حتى يرد فيه شيء  
والضمان بقوله على اليد ما اخذت حتى تودي وتفي الضمان بقوله لا يصير ولا يصير الى غير ذلك وانما  
الاصوليون بالذكر لان مدركها عندهم انما كان من طريق العقل لان اخبار اليقين انما جاءت من طريقها  
على اننا لا نشك بهذه الاخبار كما شرعنا بل الحكم ثابت من قبل قضي ما هناك انه عرض ما يحتمل كونه من  
الحكم وما كان ينبغي لنا ان نرتاب لا استقرار الطريق على عدم الاكتفاء بالا احتمال في ازالة ما ثبت فاستظهرنا  
في ازالة الريب دفع الشك بما جاءنا في ذلك من اخبار اليقين افعدها ذلك من ريبه فان قلت هذا  
معارض بما اشتهر منه من قوله دع ما يربب الى ما لا يربب وسائر ما جاء في الاخذ بالحائطة فكيف  
يرجحتموا الاخذ بهذا دون ذلك قلت ان ترك اليقين الى الشك بمجرد احتمال تغير الحكم محل الريبة  
فكان لنا علينا نعم اذا كان الشك تعارض الاكراهة فهناك يتجه الالتفات الى الشك للاحتياط  
وبالجملة فالاحتياط في نفسه ليس بحجة ليكون معارضه ما دل على المنع من ترك العمل بمقتضى الدليل  
كأخبار اليقين وانما هو مرجح عند تعارض الأدلة كغيره من المرجحات وقد قال العلامة في المنهاج الاحتياط  
انما يعتبر مع دليل امام مع عدمه فلا على ان ما جاء في الاحتياط ظاهر في الاستصحاب كما مر  
الاشارة اليه روح فاقضى مراتبه ان يؤخذ به ويعمل بمقتضى الشك اذا كان عن منشأ صحيح غير مستلزم  
لنقض اليقين فكان جملة ما نقول في هذا الباب اننا اذا احتياطنا بالاستصحاب فانما نأخذ بالدليل الذي  
دل على اصل الحكم من نص واجماع ورددنا ما اخذنا من الشك في زواله بما علمنا ان ذلك الشك ليس  
عن مدرك شرعي وانما كان بمجرد احتمال العقل مع ورود النص المانع من الالتفات اليه واستقامة النظر  
على عدم الاحتفال به والتعويل عليه واتفاق العلماء على عدم الاعتماد بمثله بعد قيام العلة  
الشرعية من العقود وغيرها قوله والكرسي يد الخ قول ما في قياس كرم وعيب ان در احاديث سرور نام وروايات  
ايه كرام عليه عليهم الصلوة والسلام وكلام علماء اعلام مذکور است بر دو قسم است یکی خبر دراي وخواهش نفساني که باطلا خطه  
قرآن و سنت دران کاری نیست دوم بای و قیاسیکه صاحبش از مستند بکتاب و سنت کما کنه حالانکه در واقع چنین  
مثل قیاس و تمثيل مخالفین که از اجازتی می دانند و از جانب شارع ما خود می پندارند حالانکه این ادعا بهتانی بیش نیست  
کما بعینه اعلامنا الکرام شیخ العظیم ایامه بحسام پس بای قیاس مذکور که در احادیث منع از ان وار داشته شامل این  
بر دو قسم است و کوعامة اکثر مکتب قلم اخیری باشند لیکن قسم اول را هم مکتب می شوند چنانچه از رجوع بکتاب جمالی این جنم ظاهر

تختلفا به معاذ الله من غير بياننا المكتسبة في هذا المقام فتعجب كدريش الحصرة

100

منار مذکور است و از روی آن حرف الفقه و  
 القلم فی الامتداد کافا فافاد الراشدين و الهیادله و  
 جمع عیسی مرتضی عبد الله و المراد بهم عبد الله بن مسعود و  
 عبد الله بن عمر و عبد الله بن عباس و عبد الله بن عمر  
 و یحیی بن زبیر ثابته و ابی بن کعبه و ساذ بن جبر و  
 رضی الله عنهم و الاخری کان علیه حقیق القیاس  
 خلافا للمالك فافاد علی القیاس مقدم علی غیر الواصل  
 ان قاله لما روی ان ابی هريرة قال لما روی ان علی بن ابی طالب  
 فلیضاه و قال ابی بن عباس رضی الله عنهما الوضوء من علی  
 عیدانه بالسنه و فی قول ان ابی هريرة  
 الشهادة فی طریق و هو  
 له و صفه



باعتبار هذا البيان سابقا ثابت كونه ام ودر ما بعد متمم ميگردد و مع هذا بيان اوله مخالفين است و ان محض علم بخلاف  
ففس في شواهد و قوانين كتابت است و از اينجا است كه شافعي كمي از ائمه اربعه ايشان است ارشاد كرده كه استحسان  
محض است چنانچه در شرح مختصر الاصول تصنيف عضدي مذکور است الاستحسان قال الحنفية والحنابلة يكون  
وانكرا غيرهم قال الشافعي من استحس فقد شرع يعني من اثبت حكما بانه مستحسن عنده من غير دليل من قبل  
الشارع فهو الشارع لذلك الحكم لانه لو باخذاه من الشارع وهو كفر او كبيرة الخ ودر فتاوى و درود و حاشيه  
شرح عضدي تصنيف كرامتي سر و ست فوله فهو الشارع اي الواضع و اثبات الحكم من تلقاء نفسه بلا دليل  
كه ان اعتقد جواز لاه او كبيرة ان لو يعتقد جواز و شاه ولي السور رساله انصاف في بيان سبب الاختلاف و در  
امور كه شافعي از مشاركت در ان با وائل المست عثمان خود گرفته نيز حرف انصاف گفته چنانچه مي گويد منها انه الى الشافعي  
رأى قوما من الفقهاء يخطون الراي الذي لم يسوغه الشرع بالقياس الذي ائتمه فلا يميزون واحدا منها  
من الحكمه سبونه تارة باه استحسان واعني بالراي ان ينصب مظنة حرج او مصلحة علة للحكم وانما القياس  
ان يخرج العلة من الحكم المنصوص ويدار عليها الحكم فابطل هذا النوع اتوا بطلان قال من استحس فانه  
اراد ان يكون شارع احكامه العضدي في شرح مختصر الاصول مثاله رشدا اليقيم او خفي فاقاموا مظنة  
الرشد وهو يلحق خمس وعشرين سنة مقامه وقالوا اذ بلغ اليقيم هذا العمر سلم اليه ماله قالوا هذا استحسان  
والقياس ان لا يسلم اليه وبالجملة فلما رأي في صنع الاوائل مثل هذه الامور احدا الفقهاء من الراي  
فالس اصول و فرع الفروع و صنف الكتب فاجاه و افاده واجمع عليها الفقهاء انتهى و انحرى كه ان  
عبارات ثابت شده كه ابو حنيفة و اتباعه است كه تجوز ملكه استحسان تحسان كنه اند و باين استحسان مستقيم حكم در مسائل شرعيه داده  
با عترت امام شافعي شرعي از طرف خود و افاز نهاده اند و دست تصرف الهي كشاده و نيز واضح است كه اين استحسان  
ابو حنيفة و اتباعه با اعتقاد جواز است و هو ظاهر جدا پس بقاء حكم عضدي و كرامتي كه فوا و احاد و مختصرات بلاموت گفتگو  
ثابت شده و از تصريح شاه ولي السور كه با عترت فرزند از جندش اي اباي الهى مجوز له مجوزات نبوي مي باشد و جماعت مخطوب  
هم با طرا و مدحيت و ثناني حضرتش قلوبا بابل ايمان سخر شده واضح و لا محاله است كه استحسان از ادله خير سائفة و برابر اين باطل است  
وسعي امام شافعي كه در رد و البطلان ان بكار برده مشكور و خدام حضرتش در اين ابطال و در و ما جور با جور است و قول چنان  
كه من احسن فانه را و ان يكون شارح صحيح و مشين و سبكه استحسان كند از اعداي من است فواجبها كه حضرت امام اعظم غضب  
منصبها و افكا كه طمع ان تحصيل علم كرده بودند كه تفا نفرو و به نصب منصب شريعت هم پرداختند و شيخ سيد ادي جان با

باعتبار هذا البيان سابقا ثابت كونه ام ودر ما بعد متمم ميگردد و مع هذا بيان اوله مخالفين است و ان محض علم بخلاف  
ففس في شواهد و قوانين كتابت است و از اينجا است كه شافعي كمي از ائمه اربعه ايشان است ارشاد كرده كه استحسان  
محض است چنانچه در شرح مختصر الاصول تصنيف عضدي مذکور است الاستحسان قال الحنفية والحنابلة يكون  
وانكرا غيرهم قال الشافعي من استحس فقد شرع يعني من اثبت حكما بانه مستحسن عنده من غير دليل من قبل  
الشارع فهو الشارع لذلك الحكم لانه لو باخذاه من الشارع وهو كفر او كبيرة الخ ودر فتاوى و درود و حاشيه  
شرح عضدي تصنيف كرامتي سر و ست فوله فهو الشارع اي الواضع و اثبات الحكم من تلقاء نفسه بلا دليل  
كه ان اعتقد جواز لاه او كبيرة ان لو يعتقد جواز و شاه ولي السور رساله انصاف في بيان سبب الاختلاف و در  
امور كه شافعي از مشاركت در ان با وائل المست عثمان خود گرفته نيز حرف انصاف گفته چنانچه مي گويد منها انه الى الشافعي  
رأى قوما من الفقهاء يخطون الراي الذي لم يسوغه الشرع بالقياس الذي ائتمه فلا يميزون واحدا منها  
من الحكمه سبونه تارة باه استحسان واعني بالراي ان ينصب مظنة حرج او مصلحة علة للحكم وانما القياس  
ان يخرج العلة من الحكم المنصوص ويدار عليها الحكم فابطل هذا النوع اتوا بطلان قال من استحس فانه  
اراد ان يكون شارع احكامه العضدي في شرح مختصر الاصول مثاله رشدا اليقيم او خفي فاقاموا مظنة  
الرشد وهو يلحق خمس وعشرين سنة مقامه وقالوا اذ بلغ اليقيم هذا العمر سلم اليه ماله قالوا هذا استحسان  
والقياس ان لا يسلم اليه وبالجملة فلما رأي في صنع الاوائل مثل هذه الامور احدا الفقهاء من الراي  
فالس اصول و فرع الفروع و صنف الكتب فاجاه و افاده واجمع عليها الفقهاء انتهى و انحرى كه ان  
عبارات ثابت شده كه ابو حنيفة و اتباعه است كه تجوز ملكه استحسان تحسان كنه اند و باين استحسان مستقيم حكم در مسائل شرعيه داده  
با عترت امام شافعي شرعي از طرف خود و افاز نهاده اند و دست تصرف الهي كشاده و نيز واضح است كه اين استحسان  
ابو حنيفة و اتباعه با اعتقاد جواز است و هو ظاهر جدا پس بقاء حكم عضدي و كرامتي كه فوا و احاد و مختصرات بلاموت گفتگو  
ثابت شده و از تصريح شاه ولي السور كه با عترت فرزند از جندش اي اباي الهى مجوز له مجوزات نبوي مي باشد و جماعت مخطوب  
هم با طرا و مدحيت و ثناني حضرتش قلوبا بابل ايمان سخر شده واضح و لا محاله است كه استحسان از ادله خير سائفة و برابر اين باطل است  
وسعي امام شافعي كه در رد و البطلان ان بكار برده مشكور و خدام حضرتش در اين ابطال و در و ما جور با جور است و قول چنان  
كه من احسن فانه را و ان يكون شارح صحيح و مشين و سبكه استحسان كند از اعداي من است فواجبها كه حضرت امام اعظم غضب  
منصبها و افكا كه طمع ان تحصيل علم كرده بودند كه تفا نفرو و به نصب منصب شريعت هم پرداختند و شيخ سيد ادي جان با

باعتبار هذا البيان سابقا ثابت كونه ام ودر ما بعد متمم ميگردد و مع هذا بيان اوله مخالفين است و ان محض علم بخلاف  
ففس في شواهد و قوانين كتابت است و از اينجا است كه شافعي كمي از ائمه اربعه ايشان است ارشاد كرده كه استحسان  
محض است چنانچه در شرح مختصر الاصول تصنيف عضدي مذکور است الاستحسان قال الحنفية والحنابلة يكون  
وانكرا غيرهم قال الشافعي من استحس فقد شرع يعني من اثبت حكما بانه مستحسن عنده من غير دليل من قبل  
الشارع فهو الشارع لذلك الحكم لانه لو باخذاه من الشارع وهو كفر او كبيرة الخ ودر فتاوى و درود و حاشيه  
شرح عضدي تصنيف كرامتي سر و ست فوله فهو الشارع اي الواضع و اثبات الحكم من تلقاء نفسه بلا دليل  
كه ان اعتقد جواز لاه او كبيرة ان لو يعتقد جواز و شاه ولي السور رساله انصاف في بيان سبب الاختلاف و در  
امور كه شافعي از مشاركت در ان با وائل المست عثمان خود گرفته نيز حرف انصاف گفته چنانچه مي گويد منها انه الى الشافعي  
رأى قوما من الفقهاء يخطون الراي الذي لم يسوغه الشرع بالقياس الذي ائتمه فلا يميزون واحدا منها  
من الحكمه سبونه تارة باه استحسان واعني بالراي ان ينصب مظنة حرج او مصلحة علة للحكم وانما القياس  
ان يخرج العلة من الحكم المنصوص ويدار عليها الحكم فابطل هذا النوع اتوا بطلان قال من استحس فانه  
اراد ان يكون شارع احكامه العضدي في شرح مختصر الاصول مثاله رشدا اليقيم او خفي فاقاموا مظنة  
الرشد وهو يلحق خمس وعشرين سنة مقامه وقالوا اذ بلغ اليقيم هذا العمر سلم اليه ماله قالوا هذا استحسان  
والقياس ان لا يسلم اليه وبالجملة فلما رأي في صنع الاوائل مثل هذه الامور احدا الفقهاء من الراي  
فالس اصول و فرع الفروع و صنف الكتب فاجاه و افاده واجمع عليها الفقهاء انتهى و انحرى كه ان  
عبارات ثابت شده كه ابو حنيفة و اتباعه است كه تجوز ملكه استحسان تحسان كنه اند و باين استحسان مستقيم حكم در مسائل شرعيه داده  
با عترت امام شافعي شرعي از طرف خود و افاز نهاده اند و دست تصرف الهي كشاده و نيز واضح است كه اين استحسان  
ابو حنيفة و اتباعه با اعتقاد جواز است و هو ظاهر جدا پس بقاء حكم عضدي و كرامتي كه فوا و احاد و مختصرات بلاموت گفتگو  
ثابت شده و از تصريح شاه ولي السور كه با عترت فرزند از جندش اي اباي الهى مجوز له مجوزات نبوي مي باشد و جماعت مخطوب  
هم با طرا و مدحيت و ثناني حضرتش قلوبا بابل ايمان سخر شده واضح و لا محاله است كه استحسان از ادله خير سائفة و برابر اين باطل است  
وسعي امام شافعي كه در رد و البطلان ان بكار برده مشكور و خدام حضرتش در اين ابطال و در و ما جور با جور است و قول چنان  
كه من احسن فانه را و ان يكون شارح صحيح و مشين و سبكه استحسان كند از اعداي من است فواجبها كه حضرت امام اعظم غضب  
منصبها و افكا كه طمع ان تحصيل علم كرده بودند كه تفا نفرو و به نصب منصب شريعت هم پرداختند و شيخ سيد ادي جان با



[illegible]

سر دفتر اهل خلاف و عناد که در کان تالیف این رساله بجای ای وادسته کما عفته چنانچه وعده سابق را که در صدر رساله  
 مسلک اهل بر زبان قلم گرفته و فامی کند منظر تناقضی و تهاق عظیم است که در کلام او و کلام ستفیدان او وقوع یافته کمالا  
 مع ذلک آنچه فاضل موصوف در اثبات این دلیل چند حدیث حضرت معصومین ثبت کرده گویا از بدیهیات اولیه توان نمود  
 و برای دلیل سماعی لفظ تنبیه بر زبان باید آورد و بر آنیکه از برای عقلیه اقامت نموده و در ترتیب مقدمات این بحیث  
 تتبع مقالات و کتب فیه مؤنت و کلفت پیوده اکابر علما که اهل اصول از هندوستان تا بابلان بر افادات شان  
 افتخار میدادند و آنها را در زمره خویش بشمارند تصدیق و تائیدان فرموده اند حضرت مؤلف مدعی انصاف و حریک  
 کی حال دارند که حرف ابطال در دو قبح این بر زبان اندازد اگر اورت نیاید بجلد اول از کتاب بحال انوار امام متاخرین  
 شیعیه رجوع کن در باب که او در ذیل شرح بعضی از احادیث مذمت آرا و مقایس که بخطاب حضرت ابو صفیحه رجوع نمود  
 از بعضی امیه بدی نقل کرده و بر ایه انصاف آورده ملخص مقالش که تعلق باین بحث دارد و ادعی کنم که مراد از قیاس مذموم فقط  
 قیاس مصطلح فقهای نیست تاراه استحسانات و آرا و سده و دو طریق اوله عقلیه مسلوک کرد بلکه مقصود از ان قیاسی است  
 که استحسانات عقلیه آرا و ادویه دیگر ادله غیر سمیه را شامل باشد و اراده حضرات امیه علیهم السلام نیست که در طریق عقل بیشتر  
 خطا و میسر بدین امور و بنیه اعتمادی بر آن نباید کرد بلکه در جمیع مسائل اصولی و فروعی رجوع باهلیت نبوی ذریت طاهره  
 مقتضوی لازم است و قیاسی که ایلین علیه اللعنه و العذاب بکار بر دوه ترتیب مقدماش مستحق لعن بدی طر و سر مدعی قیاس  
 منطقی است زیرا که ان شقی اول بر خیریت و فضیلت ماده خود از ماده حضرت آدم استدلال کرده باز آنرا صوری قیاس دانیده  
 و شکل اول بدین صورت ترتیب داده ماده خیر من ماده آدم و کل ما کان باده خیر من ماده غیره بکون خیر امنه و از ان ثابت کرده  
 که آواز آدم بهتر است باز فاضل مجلسی حمل قیاس مذموم را بر قیاس فقهی ضعیف و خفیف دانسته و تقریر این بدین پنج کرده که ایلین  
 اول استنباط کرده که علت بزرگی آدم کرامت طینت است باز قیاس نمود که کرامی بودن ماده در وی نیاده تر از آدم علیه السلام  
 است پس باید که او را مسجود سازند چه جای آنکه معانله بر عکس کنند و هرگاه این تعلیل باعث کفر ایلین شد بر بطلان بعضی  
 از معانی قیاس بطریق اولی دلالت خواهد کرد و تتمه کلام بعد از این سمیت ذکر خواهد یافت انتهی محصله چون بر فحاشی کلام این  
 بزرگ اطلاع یافتی بلا ریب شک متیقن شد که تقریر فاضل اخباری از سلمات است علمای اصولیه مجال سرتابی از ان  
 ندارند و واضح شد که استدلال طائفه اصولیه با مثال این احادیث که در مذمت آرا و مقایس در اصح الکتاب قبل صحیفه  
 عثمانی مروی است بر بطلان قیاس مصطلح فقها فقط و در انفسی در مطاعن ایشان نمودن آسمان از زمین کردن مذہب  
 خود را کمال تعصب منزه از خیار مخالفت امیه بدی کمان بر دن بعد تسلیم واقعیت این احادیث اگر حنفیه را مضری میسر

اصولیه را ضرری عظیم نمی بد بلکه برای ایشان سبب بلاهت است و نیز بعضی وضع انجامید که اگر اصولیه قیاس مذموم را بر معنی  
 ثانی با وصف ضعفان حل کنند دلالتش بر بطلان قیاس حقیقه را ساقط است بلی غایه الامر دلالت آن بر بطلان قیاس  
 مع الفارق است و بهر حال یسبهم ولا یغنی من جوع حاشا که حقیقه این قسم قیاس را اعتبار کرده باشند که اعترف الفضل الاحبار  
 ایضا و آنچه مدعی آنست که تصنیف دیگران از اکابر اصولیه هم دلالت بر آن دارد که امامیه به جهت کثرت  
 استعمال ادله عقلیه از پیروی آئیم دین به مراحل دور افتاده اند و لیکن بنابر وجوب سبکه در صدر کلام اشاره بر آن کردم فقط بر  
 کلام برادر بزرگ حضرت مخاطب افادات صاحب بحار الانوار اکتفا ورزیدم و کرد تطویل نکردیدم **اول مستعینا**  
**بإلف الرب الجلیل** آنچه درین مقام افاده فرموده مخدوش است بوجه عدیده اول آنکه اگر ادا داشت  
 که اصولیین و اخباریین معتدین و متدینین مانند اهل کتاب مذہب بعد گریه الاشی می گویند و مثالب عیوب یکدگر می جویند  
 ممنوع و بر تاملین و متعین ظاهر است که اصولیین و اخباریین ثقات در ضرر و ریات مذہب که خروج از آن موجب هلاک  
 و ضلال است مخالفت باهمد کردند تا که موجب تفصیل و تفسیق شود اما اختلاف ایشان در مسائل معدوده که از نظر ریاض  
 مذہب نیست پس آن هرگز موجب تفصیل و تفسیق یکدگر نیست و آن رجوع می کنند با اختلاف در محبت عدم محبت شیاء معدود  
 مثل مفاهیم و ظواهر و اباحت و ایستمال آن این اختلاف مانع است با اختلاف اصولیین فیما بین خود در مسائل فروعیه که آن هم  
 موجب تفسیق و تفصیل یکدگر نمی شود نیست اصل اختلاف را بطل اصول اهل اخبار اما کسیکه از اخباریین یا از جادو اعتدال  
 و از نهاده زبان به توهین و تفسیق و از راه وحیت و تفصیل علمای کرام کشوده اند پس آن عدو علی خارج اند کلام ثانی  
 اصفا نیست صاحب الحق البین فی تصویب ای المجتهدین می نماید المجتهدین آن بویرا جمعوا الی اخبار کلمه یقولوا  
 علی ما روی عن البنی و کاتمة الاطهار علیهم السلام و قوام الدین لروافقوا شریعة سید المرسلین الا ان  
 ان المجتهد را فی المقدّمات التي يتوقف عليها فهم الاخبار الروایات خرجوا عن حلقه الا امامیه  
 ولو یسلکوا مسلك الفرقة الحقّة الجعفریة فخرج الطرفین الی ما روی عن سادات الثقلین فالجتهتد  
 اخباری عند التحقيق و الاخباری مجتهد بعد النظر الدقیق ففضلاء الصوفیین بلطف الله ناجون  
 الاصلون الی الحق منهم و القاصرون و البهال المقصرون و الطاعنون علی المجتهدین المشیدین کما کان  
 ها لکون و هم انکه جناب مخاطب را نیست که لفظ الاشی بر زبان آورده مذکر شود تحقیقات امیه متقدمین سنیة و برادر  
 محمد بن الحسن تلمیذ رشید امام عظم که جناب مخاطب مسلک اول مدح و ستایش عظیم بر او و ثبات می کند و دیگرانی  
 قوم هم غایت اطرا و اغراق در شمار او گناه بدید لیکن ابوداود که مدح و مناقش مستغنی از اظهار و بیان است او را

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله الذي هدانا لهذا  
الذي كنا لنهتدي لہ  
والصلاة والسلام على  
سيدنا محمد وآلہ  
الطہ الطیبین  
والسلام  
والحمد لله رب العالمین



[illegible]



[illegible]

و محمد بن عبد الرحمن بن ابی السلی و شریک حسن بن صالح را که هر چهار از کارای سنی و احاطه شیوخ ایشان از تفصیل  
 که مذکور ایشان را مذکور خواند گفته چنانچه در مجلس معتدلی حقیقه و در خطیب نقل کرده که ابو ترابین چهار کس حکایت  
 نموده که ایشان از ابو حنیفه پرسیدند که یکدیگر در خطیب نقل کرده یا نه در سخن ناکند و حضرت عمر علیه السلام را بیان  
 بدیدی شود یا نه ابو حنیفه گفت نه بعد از این چو سایرین از ابو حنیفه زبان طعن بر ابو حنیفه در آن روز بعد نقل این  
 حکایت می گوید فالجواب من وجوه اربعة احدها ان الخطیب اراد ان یسمع بهذا علی ابن حنیفه  
 فاظهر به فضله و صداعه بالحق و قدح فی ذلک علی هؤلاء الاربعة لان اخراج صاحب الکبیر  
 بکبریه عن الایمان مذهب الخوارج فاما مذهب الجمهور و رانده که لا یخرج عن الایمان المطلق ولا یصیر  
 کافر فاما قاله ابو حنیفه هو الحق و ما قالوه هو مذهب الخوارج و در فتاوی و در مختار از ابن المبارک کتاب  
 چند در مبحث ابی حنیفه نقل نموده که از جمله آن یک بیت نیست و فلانة مرینا اعداء مرمل و علی من رد قول  
 ابی حنیفه و این شعر ملعونیت سائر علما و اهل سنت که در احوال ابی حنیفه می نمایند علی الخصوص امام شافعی و تابع  
 او که در تفسیر و توبین حضرت قصب مسابقت می ربانید مثل سفید صبح روشن است بلکه ملعونیت محمد بن الحسن ابو یوسف  
 که ایشان هم بسیاری از احوال ابو حنیفه رو کرده اند از این شعر ثابت می شود و فضلی که از فضلا و معتدین و ائمه شیعیان  
 سنیست حضرت شافعی که کفر نموده و نکاح زن ابن شافعی را برای اهل اسلام تجویز کرده چنانچه شمس الدین قهستانی در خارج  
 این بر مرطیف نقل می نماید لیکن بعد نقل پنج کتاب می خورد و در شجاعتان متنبه شده می گوید که شاید ترک تعرض بمثل آن  
 اول باشد در جامع الرموز می گوید که المسلم نکاح امرأة کافرة غیر کتابیه کالتثنیه و المجوسیه و المرتدة  
 کما اشار الیه فلا یجوز به الموطأ کما یملک الیهین و فیہ اشارة الی انه یصح نکاح صائبة قوم من النصارا  
 یعظمون الکواکب کتظییر المسلمین الکعبة و الی انه لا یصح نکاح کتابیه و یوجب عداوتها کعبادة الکافرین  
 الا وثان و الاول قوله و الثانی قولها فالخلاف بینهما لفظی کما تروی الی انه لا یصح نکاح المعتزلة لانها  
 کافرة عندنا و الی انه لا یصح نکاح الشافعیة لانها صارت کافرة بالاستثناء علی ما روی عن الفضل  
 و منهم من قال ینزوج بناتهم کل فی المحیط و لعل ترک التعرض بمثله اولی فانهم متاویون فی ذلک کلین  
 فی حکم و ابو شکیر ساجی که از کارای علم و حقیقه حضرت شعریه را که اتباع ابو الحسن شعری می باشند بصرحت تمام تکفیر نموده و از  
 اهل سنت جماعت خارج فرموده چنانچه در تمهید فی بیان التوحید می فرماید قال اهل السنة و الجماعة ان الله تعالى  
 لو بزل کان خالقاً موصوفاً بهذا الصفة و سائر الصفات من صفات الفعل و قالت الاشعرية و الکلام

مقدم

اول جامع الرموز است که در  
 فیضنا بکمال احوال موطأ جامع الکبیر من الاحکام  
 و کما یستقیم فروع الی ان نقدر علی ایضاح شایع  
 الجامع الصغیر من الاعلام

واما في بيان ان هذا الكفر وسابقا وراحتي كه محسن شميري وروايت عليه حاشيه شرح حقايق حصديه افاده  
 ان كثر خلق الخلق لو كان خالفا وهذا كفر وسابقا وراحتي كه محسن شميري وروايت عليه حاشيه شرح حقايق حصديه افاده  
 نوده كه جنبيه تكفير اشعريي نمايند و اشعريي تكفير جنبيه مي گسند و بهر يك از اينها ديگري را بتكذيب رسول خدا صلي الله  
 عليه و آله و سلم متسوب مي سازند و نيز سابقا واضح شده كه ابن حجر مكي كه با غير او شيخ عبدالحق عظيم قهار مكره و اعلم علماء  
 آن در زمان خود بوده و شرح شامل تضييل ابن تيميه و ابن القيم كه هر دو از اكابر سني هستند نموده و ايشان را از طالبيين جاهل  
 قرار داده و تصحيح كرده كه ايشان اثبات جهت و حقيقت براي حق تعالى نموده اند و ايشان را بقباحت و سوء اعتقاد و زور و كذب  
 و ضلال و هتان بوصوف نموده و گفته قبحها الله و قبح من قال بقولها و نيز تصحيح كرده كه اعتقاد ايشان كفرست نزد اكثرين  
 و او حار اين تيميه جهت تجسيم را كه كفر صريح است از اتخاف اهل العرفان نيز ظاهر شده و از منشور سلطاني كه صاحب مفتي اهل  
 نقل نموده و شقه و ضلالت ابن تيميه واضح شده و قول او بقدوم عرش كه كفر محض است از شرح عقائد دوالي منقول شده و از تاريخ  
 ياقوتى ظاهر است كه در دمشق و غيره نكارده بودند كه بهر كه بر عقيدة ابن تيميه باشند مال و خون او حلال است و از درر كامنه هم  
 ظاهر شده كه ابن تيميه را از ندين و منافق دانسته اند و ابن حجر مكي در ديگر تصانيف نيز تضييل و توهم و تفويض ابن تيميه بشرح و  
 نموده و در انشاء عبارات رشيقة و شجاع فقرات اينقه و او فصاحت و بلاغت و طلاق و وولات اوده چنانچه در رساله  
 جوهر نظم في زيارة القبر المكرم گفته ان قلت كيف تخلي الاجماع السابق على مشروعية الزيادة و السفر اليها و طلبها  
 و ابن تيميه من متأخري الخلفاء منكم مشروعية ذلك كله كراهه السبكي في حظه و اطال اعني ابن تيميه في كاشفة  
 لذلك بما تحفه كاسماع و تنفر عنه الطباع بل زعم حرمة السفر لها اجماعا و انه لا تقص فيه الصلوة و ان جميع  
 الاحاديث الواردة فيها موضوعة و تبعه بعض من تاخر عنه من اهل مذهب قلند من ابن تيميه حتى  
 اليه و يقول في شيء من امور الدين عليه و هل هو الا كما قال جماعة من الائمة الذين يعقبوا اكملاته الفاسدة  
 و حجه الكاسدة حتى اظهروا عوار سقطاته و قبائح اوهامه و غلطاته كالعرب جماعة عبد الله الله  
 و اغواء البسه دراء الخزي ارداه و بوجه من قوة الافتراء و الكذب ما عقبه الهوان و اوجب الحرمات لقد صدق  
 شيخ الاسلام و عالمه الانام الجمع على جلالة و اجتهاده و صلاحه و امامته التقى السبكي قدس الله روحه  
 و فورض وجهه للرد عليه في تصنيف مستقل افاد فيه و اجاد فاصاب و اوضح بيا هر حجة طرايق الثواب شكر  
 مساعاه و امام عليه فبايدي حجة و رضاه و من عجائب الوجود ملجاس عليه بعض السجاء من الخلفاء  
 فغبر في جولة مخدراته الحسن التي لم يطمئن انفس قلبه و احاطت و ان جبال على حجة اظهريه عوار غباونه  
 و عدم فضله فليست اذاج على استحيي من به و عساه اذا فرط و افرط رجع الى ابيه لكن اذا غلبت الشقاوة و لا

اين جهت قول الامام ابن القيم  
 ما فيمن التقيير و الخافي ان  
 ما فيمن التقيير و الخافي ان  
 ما فيمن التقيير و الخافي ان  
 ما فيمن التقيير و الخافي ان

استحكمت الغباوة فعياذ بالله اللهم من ذلك ضراعة اليك في ان تديم لنا سلوة اعظم المسالك هذا ما وقع  
من ابن تيمية مما ذكر ان كان عثرة لا تقال ابدا ومصيبة يستمر عليه شومها واما وسر هذا ليس بعجيب فانه  
سولت له نفسه وهواه وشيطانه انه خرب مع المجتهدين منهم صائب ما درى الحمد انه في باقيل الغائب  
اذ خالف اجماعهم في مسائل كثيرة وتدار على ائمتهم سيما الخلفاء الراشدين باعتراضات تخيفة شهيرة  
واقى من نحو هذه الخرافات بما عجزه الاسماع وتفر عنه الطباع حتى تجاوز الى الجبابرة قدس المنزلة عن كل  
نقص والسحق لكل كمال النفس فنسب اليه العظام والكبار وخرق سباح عظمتهم وكبرياء جلالته بما ظنوا  
للعامية على المنابر من دعوى الجحمة والتجسيع والتضليل من لم يعتقد ذلك من المتقدمين والمتأخرين حتى قام عليه  
علماء عصره والزعماء السلطان بقتله او حبسه وقهره فحبسه الى ان مات فمات تلك المبدع فمات تلك الظلمة  
ثم انتصر له اتباع لم يرفع الله لهم راسا ولم يظهر لهم جاه ولا باسا بل خربت عليهم الذلة والمسكنة وباءوا بغضب  
من الله ذلك ما عصورا كانوا يعتقدون ابن تيمية كمن خاطبوا شيخ الاسلام يادعي ما يدعي وبافادات تشبهت في فرياد  
بأنهم فضائل كمالات وعلوم ارج ومقامات جميع اهل سنت راكمه نفى جهت برأي حق تعالى في كسند تضليل نموده كما ظهر  
من شرح العقائد للدواني وازافاده ابن حجر وشرح شمس الدين ظاهريه انه كسند تضليل نموده كما ظهر  
بجهت نفى ايشان جهت وحسيت راو ازا فاده صاحب تحف اهل العرفان هم واضح شده كه ابن تيمية كساني را كه اعتقاد جهت  
تجسيم نداشتند تضليل و تاشيم نموده و از عبارات جوهر ظلم نیز ظاهر است كه ابن تيمية جميع متقدمين و متأخرين اهل سنت را كه  
اعتقاد جهت تجسيم نداشتند تضليل نموده و نیز بعض فقهاء رجال من فقهاء زید را تكفير نموده اند چنانچه یا فنی در مرآة البحان  
می گوید و فقهاء جبال الیهی مخالفون لفقهاء آنها كما ذكر ابن سمره انه وقع في زمان صاحب البيان تكفير  
من بعض فقهاء الجبال لفقهاء زید هذا كله لا نظا ثم على الجود وعدو الحزم عن الطريق الحق و محمد بن اسمعيل  
بخاري صاحب صحيح را كه امام الايمه شيخ الشيوخ سنيست و مجاهد مناقب ابوالتراب است كه بشرح و بيان اعطاه ابن تيمية  
علما و حنفية بر لا تكفير في ايند و او تو بين تضليل او في هند عبد الرحيم صاحب يد في كتاب فصول الاحكام في اصول  
الاحكام گفته ذكر ابو سهل بن عبدالله وهو ابو سهل الكبير عن كثير من السلف رحمهم الله ان من قال القرآن  
مخلوق فهو كافر ومن قال الايمان مخلوق فهو كافر و حكى انه وقعت هذه المسئلة بفرغانة فاتي بحضور منها  
الائمة بخارا فكتب فيه الشيخ الامام ابو بكر بن حامد والشيخ الامام ابو حفص الزاهد والشيخ الامام ابو بكر الرضا  
رحمهم الله ان الايمان غير مخلوق ومن قال مخلقه فهو كافر و قد اخرج كثير من الناس من بخارا منهم محمد بن اسمعيل

خفیہ و غیر تجارتی میسرند



وچشمه مشبه مصره را که عتقا و جمیت حق تعالی با ثبات مکان جهت برای او نمایند و او را ذی صودت و شکر اند و انکار  
 صفات او تعالی در ازل کنند و تجوید را بر او می نمایند و این همه موجب کفرست بالا جماع اتمی و حضرت جنابله بر نفس اتیان  
 حرف و صوت قدیم برای باری تعالی عمای قول الظالمون علوا کبیر الکتفا کرده اند تا آنکه بعضی از ایشان جمله و عتلاف کلام اسرار  
 بهم قدیم گفته اند چنانچه در مواضع مذکور است ثقل الخبایله کلامه تعالی حرف و صوت یقروان بدانند و الله  
 قدیر و قد بالغوا فیہ حتی قال بعضهم جهلا الجمل الغلاف قد ایمان ابن جبار را که از علما و اعیان اکار  
 جلیل الشان است و خود حضرت مخاطب در مسلک اول با فادات او احتجاج می نماید و سبکی شیخ عبدالحق دهبی و ابن جماع و عتقا  
 و حاکم او را بنحاده و مناقب جلیله ستوده اند حضرت ابست تکفیر می کنند و بر ندقه و اتحاد و فتوی می دهند و قابل قتل  
 می پندارند چنانچه از میزان فیهی لسان عتقانی ظاهر است و ملتانی هم در تنبیه طریقه تأیید و تسدید ایشان درین باب  
 می سپارد و مطروح و متروک ساختن او و اخراج او را عین صواب می پندارد و حکیم ترمذی را که از اکابر اسیه و اعظم شیوخ  
 ایشانست و صاحب صواب و واقع او را بدیج و ستایش می نمود و بر وایت او احتجاج نموده و مولف تحفه هم تعلیم داده و دیگر اکابر  
 ابست او را بدیج و فضائل جلیله موصوف می نمایند که استطلع علیه تحقیر نیز تکفیر کرده اند چنانچه منادی در فضل القیمر  
 ترجمه او گفته قال السلی نفوه من ترمذ و شهدا و اعلیه بالکفر بسبب تفضیل الولاية علی النبوة و انما مراده  
 ولاية النبي صلی الله علیه و سلم نهی و مفتح کنه الدرایه ترجمه حکیم ترمذی مذکور است قال السلی نفوه من ترمذ  
 بسبب تلیفه کتاب ختم الولاية و کتاب عمل الشریعة و قالوا نعم ان الاولیاء خاتموا و انه یفضل الولاية  
 علی النبوة و اجمع بقوله علیه السلام یغبطهم النبیون و الشهداء و قال لولو یكونوا افضل منهم لایغبطوهم  
 و لو احتج حکیم ترمذی باین حدیث ظاهر شد که ملو و تفضیل جماعت اولیا بر انبیاست نه تفضیل ولایت حضرت رسول خدا  
 صلی الله علیه و سلم بر نبوت دیگر انبیاء علیهم السلام چنانچه منادی آورده و در لسان المیزان ترجمه حکیم ترمذی مذکور است  
 و ما انکر علیه انه کان یفضل الولاية علی النبوة و یحیی حدیث یغبطهم النبیون قال لولو یكونوا افضل  
 لایغبطوهم و صاحب قوت القلوب که نزدیافی شیخ الاسلام و قدوه اولیا و کرام است نیز بمتبع و ضلال گمراه میگرداند  
 و می ارند که او گفته است لیس علی الخلقین اضر من الخلق ذهبی و میزان الاعتدال گفته محمد بن علی بن عطیة ابوطا  
 المکی الزاهد الواعظ صاحب القوت حدث عن علی بن اسحق المصیغی المفید و کان مجتهدا فی العبادة  
 و حدث عنه عبد العزیز الاخری و غیره قال الخطیب کما فی القوت اشياء منکرة فی الصفات و کما  
 من اهل الجبل و نشأ بجمعه قال لی ابوطالب لعلاف ان اباطالب عظم بغدا و خلط فی کلامه و حفظ

بعضی از تصدیقات ضرورتها نقل  
 حقیه بالتفصیل و اصوات تقوم بجانته فقال فانما کلامهم  
 تمام حرف و اصوات تقوم بجانته فقال فانما کلامهم  
 قد بیان فضل حق تعالی و صفات  
 در ذکر بیان الاعتدال مذکور است و لابن جریر  
 المعروف باسم المیزان و غیره از بیان انبیاء اول  
 الانسان و کلامه و کلامه و کلامه



تکلیف است بکار

موسی سبط بنی اسرائیل  
موسی سبط بنی اسرائیل  
موسی سبط بنی اسرائیل  
موسی سبط بنی اسرائیل  
موسی سبط بنی اسرائیل

عنه انه قال ليس على المخلوقين اضرار من الخلق فبدعوه و هجره لا فبطل الوعظ مات سنة ست و سبعين  
و ثلثا و در باب بعد خوابي است كه سبطي صاحب الرض الالف و ابن قتيبة و زبير بن بكار و ابو الريح كلاهما صاحب الكفا  
غير ايشان اثبات سفاح و نسب اله حضرت رسالت صلي الله عليه و اله و سلم نموده اند كه قائل شده اند باينكه كتابه بر  
زوجه پدر خود خريمه بعد وفات و متصرف شده و نصيرين كنانه كه از اجداد نبوت اين بن بكاح متولد شده و حافظه  
جلبي و مغطائي و محمد بن يوسف شامي صاحب سيرة شامية اثبات چنين بكاح را در نسب حضرت صلي الله عليه و اله و سلم  
كفر مي دانند و معتقد اند از جمله سليمي خارج مي پندارند و نيز حضرت است تكفير خود شيعه مي نمايند چنانچه ابو بشير  
در كتاب التمهيد في بيان التوحيد گفته و اما المتعة فكانت مباحة ثم نكحت باية النكاح و جمعت كل امه  
على نسخها و من اباح يصيد كافرا انتهى حال آنكه ابن حرج كه از اكابر ايميه و شيعه و ايشانست توير بر معه مي نمود و از كتاب  
هم مي فرمود چنانچه شيخ عبد الحق در تيسيل الكمال ترجمه ابن حرج گفته قال في الكاشف كل سبي المتعة و يفعلها  
وسيف السدر بن اسمعيل في كه يفتي في حنبلي بوجوب سوار ميم نموده و آنرا بتبعية السفينة نام نهاده و فاضل رشتي شاه  
و خود فاضل مخاطب بر نزاعات او مي نازند و بمقابله الحق دست بر ترينات او مي اندازند اشاري را كه در ان حريت  
صلوات الله عليه و اله و سلم را فرار قرار داده بطريق احسان و استناد انشاء نموده چنانچه در تنبيه گفته سبب اسباب  
در محافل و كوشش و اين بنا في اعتماد بر وعده صا و قد الهيت چه باوجود الله يعصم من الناس و كتب الله  
لا تخلفن انا و سبطي ان چند ناله الغالبون انهم در تقدير و سبب اسباب خوره پوشيدن خود بر سر داشتن و جمع طالب  
و احتمال خيل و سلاح توغل فرموده اند اگر خلفاي راشدين انجناب بر روشن ايشان در جمع توكل و سبب فتنه باشند چنانچه  
طعن بلام است به سياره بكم قضا از بلا كه نخت به زو طعنه جاهلي كه فلان قبيح را نخت به اسباب چنين مظاير فعل سبب است و هر  
گر نخت هم ز خدا و ضد ان نخت به كه نخت به سبب اسباب انوار و اخير البشر ز ملكه به شرب چنانچه نخت به انهي و ملا على قاري كه  
محدثين و معتدين سبب است قصص كرده كه تلفظ باين بيت كه در ان بخت ان حضرت را فرار قرار داده بر وجه ان كفر صحت  
نزد علماء و اعيان چنانچه در مجمع الوسائل شرح شمائل ترمذي بعد نقل قول سلمة بن الاكوع مررت على رسول الله صلي الله عليه  
و سلم منزهة گفته فقال العلماء قوله من هذا ما حال من ابن الاكوع كما صح او لا با انهما و لو يرد انه صلعم  
انهم اذ لم يقل احدا من الصحابة انه صلى الله عليه و سلم انهم في موطن من المواطن و من تراجيع المسلمين  
على انه لا يجوز عليه الا انهم فمن زعم انه انهم في موطن من مواطن الحرب د ب ناديا عظيم الانفا  
جرمته الا ان يقوله على جهة التقيص فانه يكفر فيقتل ما لم يثبت على الاصح عندنا و مطلقا عند مالك

تجارت كفتاراني عجيب صوامع

کتاب

تشیات که صاحب تنبییه صاحب  
از کلام شاه سلامت است

و جماعه من اصحابنا و بالغ بعضهم فنقل فيه الاجماع بل واطلق ذلك قتل عندهم على ما اشار اليه بعض  
محققين انتهى فواقع لبعض سلاطين ماوراء النهر و هو عبدالله خان في بيته المشهور المنسوب الى الملا جاجي حيث  
جعل حجرته صلى الله عليه وسلم من مكة الى المدينة فراراً ايقع من ذلك كله فاحلوا  
الحذر من التلفظ ببينه على وجه الاستحسان فانه كفر صريح عند العلماء الاعيان العارفين بالمعاني  
والبيان و شاه سلامت السيد صاحب هم تكفير شديداً في شعيرة و انه و تصريح فرموده اند که نسبت فرار و انهم بام بسوي جانا  
رسالت ماب صلي الله عليه و آله و سلم جائز نیست بلکه یکمیکه قائل باین شناعة باشد اگر توبه نکند در مذبح بار بستان  
لائي کشتن و قابل کردن و نسبت و عبارت شرح شمائل ملا علي قاري هم محذوف و زيادت و تغيير و تبديل بدون اشعار  
بان بواسطه نقل فرموده اند چنانچه در موعظه الاراومي فرمايند و در مذبح ابلست باجماع ثابت است که نسبت فرار و انهم  
بسوي سيد انبيا عليه الصلوة و السلام اصلاً جائز نیست بلکه یکمیکه قائل باین شناعة باشد اگر توبه نکند در مذبح بار بستان  
تشن لائي کشتن و قابل کردن و نسبت ملا علي قاري که از عمائد علمای ماست در شرح شمائل علي با نقل عنه نوشته که لوي و انه  
صلى الله عليه و آله و لو يقل احد من الصحابة انه صلى الله عليه و آله و لو انهم في موطن من المواطن و من ثور  
اجمع المسلمون على انه لا يجوز عليه الانهمام فمن زعم ان النبي صلى الله عليه و آله و لو انهم في موطن من المواطن  
انهم ان بيتاً و ما عظيم الاتقا بعضهم جازاته الا ان يقول على جهة التفتيش فانه يكفر فيقتل ما لو يدب على الحج  
فما وقع لبعض سلاطين ماوراء النهر و هو عبدالله خان في بيته المشهور المنسوب الى الملا جاجي حيث  
جعل حجرته من مكة الى المدينة فراراً فاحلوا الحذر من التلفظ ببينه على وجه الاستحسان فانه كفر صريح  
عند العلماء الاعيان و البيت المشهور هكذا ناکاه عاقل و قضا از بلا کر تحت به و طعنه جابلي که فلان از قضا  
گر تحت به که نسبت از سبب التجار و انه خير الشرر که به شرب چر اگر تحت به پس از تصحيح ملا علي قاري تحقيق يرسيد که قائل است  
مذکور عبد صف خان باور النهر است که بعض سلاطين است و عوام بمطاعت نسبت شعور قوم بطرف ملا جاجي کرده اند و تلفظ ببيت  
بر وجه تحسان کفر صريح است نزد علمای اعيان و در شفاي قاضي عياض از قاضي ابو عبد الله سرزم ابطا مالکي منقولست که من قال ان  
النبي صلى الله عليه وسلم هزم يستتاب فان تاب و لا فيقتل و لا نه تنقص اوله لا يجوز ذلك عليه في خاصته اذ هو  
على صيدوة من امره و يقين من عصيته انتهى پس ثابت شد که در مذبح ابلست و جماعت نسبت انهمام و فرار بطرف رسول  
مختار مکرر و نسبت نیست بلکه قائل انهمام اگر از کلام توبه نکند قابل قتل است انتهى از اين کلام بلاغت النجاشي شاه سلامت است  
صاحب ثابت شد که سفيه ملکانی که خودشان بر رفوات او مي نازند کافر و طاعن بر جناب رسالت مآب صلي الله عليه و آله

[illegible][illegible]

و در وضع و ظهور بنیان قصوی سیده باز بمقابلہ الحق راہ انکار و تکذیب پانزد و پوشیدن معایب اہل علم خود تم  
 پندارند شاہ صاحب تحفہ می فرماید و عجب است از شریف مرقضی کہ درین حکایت کثرت اختلاف را نسبت باہل سنت  
 خلافاً باہل سنت در اصول عقائد و اعمال اختلافی نیست اگر اختلافی هست در فروع است و انہم بخیر تکفیر و تضلیل ہم دیگر  
 نمی شود و معہذا اتفاق از اختلاف بسیار کثرت الی الخ بحیرتم کہ شاہ صاحب چہ غفلت یا قضا فل و داده کہ باوصف این ہمہ  
 جہالات و تورات تکفیر و تضلیل باہل سنت ہمہ کہ را و اختلاف ایشان در اصول عقائد انکاری سازند و میخواہند کہ چنین را زی را  
 کہ علمای قوم خود بر ملا انداختہ بچارہ مشوشتہ ساختہ اند بجلاب تلج و بہتان مخفی سازند و دور وایا نمی استار اندازند  
 و یحتمل آنکہ او عا و مخاطب المعنی کہ رسالہ جناب مصنف علی الصمد مقامہ فی دار الکرامہ از مولوی حسین علیخان با خود بہت دعو  
 الی اصل است و مطابقت بعض مضامین رسالہ جناب مصنف با بعض مضامین تصنیف مولوی مذکور دلیل ان نمی تواند شد  
 جائز است کہ مولوی حسین علیخان از جناب مصنف طاب ثراہ اخذ کردہ باشد یا توار و در بعض مضامین اتفاق افتادہ باشد  
 و ہو غیر بتفسیر ششم آنکہ فرض کردیم کہ جناب مصنف از تصنیف مولوی کور بعض مضامین اخذ کردہ لیکن ازان لازم نمی آید  
 کہ جناب و متذہب بحدیب اخبار یہ ہم شود و یا شبہات ایشان بہ جناب و محبت گرد نمی بینی کہ امام شافعی با انہمہ جہالات  
 تلمیذ معتزلہ بودہ و فرالدین زانی بخواب آن گفتہ کہ استفادہ از معتزلی موجب اعتزال نیست چنانچہ در رسالہ ترجیح مذہب  
 شافعی جواب کلام قاضی عبد الجبار کہ او تلمذ شافعی از معتزلہ است لال بر معتزلی بودن شافعی نمودہ گفتہ و اما قول القضا  
 عبد الجبار فهو فی غایۃ الضعف لان کون الانسان مستفیلاً علم الفقه والحديث من انسان اخر  
 معتزلی لا یوجب کونہ معتزلیاً لاسیما وقد نقلنا الا شعاعاً الکثیرۃ عن الشافعی الدالۃ علی بعدہ  
 عن مذاہب المعتزلۃ انتہی ہر گاہ بر امام شافعی باوصف تلمذ از معتزلہ اقوال معتزلہ حجت نباشد بلکہ حضرت باہل سنت  
 تکفیر معتزلہ نمایند باز چگونہ حضرت مخاطب بہات صاحب جواد یہ را حجت میکرد اند و حضرت آنکہ او عا صحت متانت کلام قاضی  
 اخبار یہ نمودن و عاوی اورا از بدیہیات و لیسہ مزین بلا با بر سر او می نگیزد و شربت فحاش و الزام در کلام او میریزد و نیز  
 و بہر بیطلان کلام فاسد البیان فاضل اخبار یہی بسوس چہ بیان کردہ ایم و ہر گراور مقتدری نیست کہ جواب آن تقریر  
 متین بیارید جز آنکہ خرافاتی چند در ہم بافتہ زبان را بسبب شتم کشاید و اگر فاضل مخاطب عس باطل و خیال محال توجیہ  
 و تصویب ان در مشرتابہ باشد بسم الصمد بر این کلام کلامی نماید و بتقویت و تصویب مقالات فاضل اخبار یہی داید  
 ہشتم آنکہ از غرائب توہمات و عجائب تخیلات نیست کہ فاضل مخاطب راہ حسن فہم و دقت نظر کلام جناب علامہ حلی را  
 کہ مختصش در اینجا ذکر کردہ تصدیق و تصدیق و اقرار بدلیلکہ فاضل اخبار یہی از بر این عقلیہ کہ موبہومات و موعومات

سود فهم مشتبه و احتياج  
ببارة بجا

مختص من مفعول ساخته قرار داده فصار كذا من غير ان غايه بناده طرف يوقون و مضمكات كوناگون بر زبان آورده  
بنابر كشف حقيقت حال اظهار مهابت مخاطب باكل اصل كلام جناب مولانا محلي مجلسي ريخامي كرام قال رحمه الله  
في المجلد الاول من البحار ناولا عن احتياج الطبرسي عليه الرحمة والوضوان القدسي عن عيسى بن  
عبد الله القزويني قال دخل ابو حنيفة علي بن عبد الله عليه السلام فقال يا ابا حنيفة قد بلغني انك  
تقيس فقال نعم فقال لا تقس فان اول من قاس ليس لعنه الله حين قال خلقتني من نار و خلقتك من طين فقال  
ما بين النار والطين لو قاس نورية ادم عليه السلام بنورية النار عرف ما بين النورين فضياء احدهما  
على الاخر ايضا محتمل ان يكون المراد بالقياس هنا اعم من القياس الفقهي من الاستحسانات العقلية  
والاراء الواهية التي لو توخذ من الكتاب السنة ويكون المراد ان طريق العقل لما يقع فيه الخطاء كثيرا فلا  
يجوز الاتكال عليه في امور الدين بل يجب الرجوع في جميع ذلك الى وصياء سيد المرسلين صلوات الله  
عليهم اجمعين هذا هو الظاهر في كثر اخبار هذا الباب المراد بالقياس هنا القياس الغروي يرجع فيما  
اليس الى قياس منطقي مادة مغالطة لانه استدلال ولا على خيونه بان مادته من نار و مادة ادم  
من طين النار خير من الطين فاستنتج من ذلك ان مادته خير من مادة ادم ثم جعل ذلك صغرا  
ورتب القياس هكذا مادته خير من مادة ادم وكل من كان مادته خيرا من مادة غيره يكون خيرا  
منه فاستنتج انه خير من ادم ويرجع كلامه عليه السلام الى منع كبرى القياس الثاني بانه لا  
من خيرية مادة احد على غيره كونه خيرا منه اذ لعله تكون صورة الغير في غاية الشرافة و بذلك  
يكون ذلك الغير اشرف كما ان ادم لشرافة نفسه الناطقة التي جعلها الله محل النورية ومورد اسرار  
اشد نورا و ضياء من النار اذ نور النار لا يظهر الا للحسوسات ومع ذلك ينطفئ بالماء والهواء ويضمحل  
بضوء الكواكب نور ادم نوره يظهر عليه اسرار الملك والملكوت ولا ينطفئ بهذه الاسباب الدوائية  
ويحتمل ان يكون المراد بنور ادم عقله الذي به نور الله نفسه وبه شرافة على غيره ويحتمل ارجاع كلامه  
عليه السلام الى ابطال كبرى القياس الاول بان ابلد ينظر الى النور الظاهر في النار وغفل عن النور الذي  
اودعه الله في طين ادم لتواضعه ومذلته فجعله لذلك محل رحمته ومورد فيضه و اظهر منه انواع  
النباتات والراحيين والثمار المعادن والحيوان وجعله قابلا لا فاضة الروح عليه وجعله محلا  
لعلمه وحكمته فنور التراب نور خفي لا يطلع عليه الا من كان له نور و نور النار نور ظاهر بلا حقيقة

بلا حقیقه و لا استقرار و لا ثبات و لا یحصل منها الا الرماد و کل شیطان جری و می کند حمل القیاس  
 هنا علی القیاس الفقہی ایضا لانه لعنه الله استنبط اوله اعلمه اکرام ادم فجعل علة ذلک کرامه طینته  
 ثور قاس بان تلك العلة فيه اکثر و اقوی حکم بذلک لانه بالمسجودية اولی من المساجدية فاخطأ العلة  
 و لم یصب صائر ذلک سبب الشرحه و کثیرا یدل علی نظائر القیاس بطریق اولی علی بعض معانیه و سبب  
 تمام الکلام فی ذلک فی کیفیة خلق ادم و الیس فی کتاب السماء و العالم و کتاب قصص الانبیاء علیهم السلام  
 انشاء الله تعالی هرگاه بر اصل کلام بلاغت نظام مولانا می مجلسی علیه السداد السلام مطلع گردیدی حالاً محصل آن اینست  
 باید شتیر و بعد از آن با غلط و او را می که جناب مخاطب در فهم چنین کلام سلیس و او را باید سید پس باید دانست که حاصل  
 مطلوب آنجناب اینست که محتمل است که مراد از قیاس که امام بهام علیه السلام درین کلام فهم و ملام آن فرموده اعم باشد  
 از قیاس فقہی که عبارت از تمثیل است و ان قیاس لغوی است و این قیاس عام لغوی مثل جمیع اقیست هم قیاس منطقی را و هم غیر از  
 و قیاس الیس قیاس منطقی باشد و با وصف نبی زاعم یکفرم از آن که مذمت آن در قرآن وارد است امام علیه السلام بیان فرمود  
 مقصود مولانا می مجلسی ازین کلام بیان ارتباط در قیاس منہی عنه و قیاس الیس است باینطور که چون قیاس الیس نظام قیاس  
 منطقی بود اگر قیاس منہی عنه را محض بر قیاس فقہی که عبارت از تمثیل است حمل می نمود ارتباط در هر دو پیدا نمی شد حال آنکه  
 مناسبت در هر دو ضروری است لهذا قیاس منہی عنه را بر معنی عام حمل فرمود تا که قیاس شیطان هم یکی از افراد آن باشد  
 اینست تقریر احتمال اول و اما احتمال ثانی پس خلاصه آن اینست که ممکن است که مراد درین جایز قیاس مذموم فقط قیاس منہی  
 باشد نه معنی عام و بتأثیر این ایراد عدم مطابقت درین قیاس و قیاس الیس را در می شد لهذا دفع ان باین قول خود فرمود  
 لانه لعنه الله الخ حاصلش آنکه ماعدم مطابقت را برین تقدیر مسلم نمیدانیم بلکه قیاس الیس را هم برین تقدیر محمول بر قیاس  
 فقہی می سازیم پس ارتباط حاصل خواهد شد و حقی نیست که این کلام اصلاً مخالف طریقه اصولیه نیست و هرگز ایشان ضرری  
 نمی نمایند زیرا که غایت آنچه ازین کلام استفاده مذمومیت قیاس فقہی است که عبارت از تمثیل است و حرمت تحسانات عقلیه  
 و از او اسیه که غیر ما خود باشد از کتاب و سنت و این عدل مطلوب اصولیه است که بر وفق ان تصریحات صریحه و خصوصاً نه می  
 نه بینی که علامه حلی در مبادی الوصول می فرماید ما العلماء فیجوز لهم الاجتهاد باستنباط الاحکام من العمومات  
 فی القرآن و السنة و ترجیح الادلة المتعارضة اما باخذنا حکم من القیاس و الاستحسان فلا تنهی  
 یا بحکم کلام تحقیق نظام مولانا می مجلسی علیه السداد و السلام که محض حق و صواب است موافق مذہب اصولیین الحق است  
 و هرگز از ان بطلان و لای الشیاء لازم نمی آید زیرا که حجج اصولیه که اصولیین الحق قائل آن گردیده اند و در قیاس فقہی مذموم



که عبارت از تمثیل است و هم در آن محاسنات عقلیه را و اوهمیه که غیر ما خود باشد از کتاب است زیرا که این جمله لائل و حج ما خود  
از کتاب است که گاهو مشروح فی موضعه مفصلا و قلاذ کرت نمود جامنه فیما سبق پس هرگز بخون  
الانحاء کلام مولانا مجلسی لالت برطلان این براین اصولیه نکند و اصلا با اصولیین ضرری نرساند و هرگز تائید  
مخالفت صاحب جوادیه نماید پس نهایت تحیر و پریشانی است که جناب مخاطب قصبه جفا پیشگی اختیار کرده است البته  
حج اصولیه ذم و لوم این بر علامه مجلسی بسته این کلام صدق نظام را امید و مصدق ثمرات صاحب جوادیه و تشیبات  
سخیفه او گفته قلوب اهل انصاف را خسته و عجب آنکه چشم بصیرت و کرده اینقدر بهم ندیده که سابق از همین عبارت که کلام  
نقل کرده علامه مجلسی ای کز ایاتی و احادیثیکه از ان بسیاری از حج اصولیه مستنبط می شود بانی مخصوص منعقد ساخته و آنرا مصدق  
کرده باین عنوان باطل بکنان مستنبط من الایات و الاخبار من متفرقات مسائل اصول الفقه انتهی و بعد این در قریب یکصد  
اثریات و احادیث که از ان جمیت نظایر و استصحاب اصل اباحت و استدلال معموم و نفی حرج و امثال آن ثابت می شود  
که حجت اصولیین بر استدلال باین حج از صبح روشن ظاهرا بر ساخته جزاه الله عن احدی من الخواصیر انم که مخاطب چه بلانده که  
این نص صریح انجمن را اگر بسته بعباریکه اصلا باطل و روشن مناسبت ندارد استدلال بر موقوفات مجادل اخباری کرده  
تهدیه ابطال رد و لائل و استنباطات اصولیین بر انجمن نهاده و بهرگاه محصل کلام مولانا مجلسی میزان عقل سفیدی  
و معنای این رسید و عدم مخالفت ان با طریقه اصولیین فهمیدی عدم مناسبت آن با کلام فاضل اخباری ویدی عال  
خطایای مخاطب در تلخیص این کلام سلاست التیام باید شنید پس سبب غلطی است که ترجمه قول انجمن با احتمال  
او کرده که مراد از قیاس مذموم فقط قیاس مصطلح فقها نیست تا راه محسنانات و امسود و طریقه اوله عقلیه مسلک کرده اند  
و این غلط صریح است زیرا که بر تقدیر اراوه قیاس فقهی از قیاس مذموم در امثال این احادیث نیز راه استحسانات و اراوه  
اوله عقلیه غیر معتدله سدود است زیرا که احادیث بسیار بر جرمت مذمت ان دلالت دارد و هرگز از کلام مولانا مجلسی  
مستفاد نمی شود که بر تقدیر اراوه قیاس فقهی طریقه اوله عقلیه مسلک خواهد شد غرض انجمن باین تقییم قیاس مخصوص است که  
مستثنی باقیان نیست و نیز جناب مخاطب در ترجمه کلام مولانا مجلسی عجیب شکاری و شعبده بازی بکار برده یعنی اراوه  
عام را که مولانا مجلسی بطریق احتمال ذکر کرده حیث قائل است که بطریق جزم ذکر کرده حیث قائل مراد از قیاس آن دو وجه  
اینست که در فهم جناب و مرتکز گردیده که این احتمال اول که مولانا مجلسی ذکر نموده مخالف اصولیین و موافق اخباریین است  
بعد از اینی تنذیر عوام مرتکب تحریف و خیانت گردیده حسیبه معتدل بطریق جزم ذکر کرده و ندانسته که بنا بر حج  
ضرری با اصولیین عائد نمی شود و مخالفت مسلک ایشان لازم نمی آید که هر دو احتمال درین باب مساوی می باشد و دیگر آنکه

خیانت صاحب مذمتی در تلخیص عبارت بکار

آنچه گفته که باز فاضل مجلسی محل قیاس مذموم را بر قیاس فقهی ضعیف و خفیف دانسته نهایت تخفیف است و بغایت شیع و قطع که اکثر پیش نیست زیرا که مولانا ی مجلسی این احتمال را هرگز بعد کلام اول ضعیف و خفیف نگفته اری بعد احتمال اول این احتمال ثانی ذکر کرده است قال و لیکن محل القیاس الخ و دلالت این کلام بر ضعف و تخافت آن منوع بلکه بصراحت تمام بر صحت اراده آن دلالت دارد و وجه این افتراء جسارت بهم همان است که چون برعم لو احتمال اول ضرری باصولیین میسازد بخلاف احتمال ثانی در تقویت اول القدر کوشیده که محتمل را جزئی قرار داده و در ذکر احتمال ثانی ضعف و تخافت آن بر علامه مجلسی افترا کرده حال آنکه هر دو احتمال در عدم مناسبت با آنچه مخاطب بی اثبات نیست برابرند قوله برعم خود از بعضی آمده نقل کرده الخ اول اگر چه ملازمان سامی این قید مرحومی تهریصی صحیح نموده بکذب افتراء حدیث شریف که در بحار مذکور است برعم خویش طرفه حرم و صیاط برده لیکن بادی تتبع ظاهر است که این تفسیر غیر سدید موجب خجالت و ندامت ملازمان مخاطب و مخبر از چهارت و کثرت اطلاع اوست و دلیل قاطع و بر بان واضح است بر جسارت بلکه خسارت خدام او که احادیث صحیحیه مصححین و ارشادات ائمه طاهران علیهم السلام را در لیل الحشمتیه نفسانی موضوع و مفتری می دانند و اصلا افادات و روایات اکابر ائمه خویش را پیش نظر ندارند و بتکذیب ابطال چنین احادیث راه تفسیر تحویل خویش و اولیای خویش بقدم که و جدی سپارد جای شرم و ازرم است که مدعیان تحقیق و تنقید و تالیف و تصنیف باوصف افروختن کردن دعوی افراختن علم افتخار بکلاه اعلی چنین خرافات و تواتر زبان الایند و بلاعما با مثل عوام سبک گفتار هر چه خواهند بان قوه نمایند احاصل منع نمودن حضرت امام جعفر صادق علیه السلام ابو حنیفه را از قیاس موجب مذمت آن هیچیکه در حدیث بحار مذکور است نزد متقدمین حضرات اهل سنت هم ثابت است و قطع و یقین آنرا ذکر می کنند از انجمله شعرائی که از جمله اکابر علماء اهل سنت است و از شاخ اجازه صاحب تحفه و الدماجد شمس بوده و فاضل مخاطب هم میزان و منبج و انبغایت مدح و ثنای ستاید و او را از عمده حامیان امام اعظم دانسته خرافاتش و مسلک اول نقل کرده و موجود می آید باین دایت قطع و یقین کرده در کتاب خود طوطی الاقار که سابقا ذکرش شنیدیم در ترجمه حضرت امام جعفر صادق علیه السلام گفته و دخل علیه ای علی الصادق علیه السلام ابو حنیفه ترضی الله عنه فقال یا ابا حنیفه بلغنی انک یقتس لا تفعل فان اول من قاس الیس و این روایت شعرائی همان روایت بحار است که جناب مخاطب نقل نمودن علامه مجلسی از تعریض کرده و آنرا از اقوال و موضوعات گمان برده و تفرقه یسیری که در هر روایت است مضرتی ندارد و کما لا یخفی پس احوال گمان ندارم که مخاطب کثیر الحیاة مقتضی آثار من قسینی منه الملائکه علی عیونم نکلت عنهم و سابقه فرموده تفصیل و تکذیب عمده اکابر ائمه خویش فرماید و زبده حامیان و حامیان امام اعظم خود را از مفریان و کذابان و انما ید و بر بلا سراید که شعرائی که در میزان بحایت امام اعظم ساعی جمید تقدیر ساینده لیکن در

ابو طاهر محمد بن الشيخ الكندي  
 بصوفيان وعرفان الشيخ ابراهيم  
 دودان افندي الشيخ عبد القدوس  
 احمد الشناوي شيخ محمد بن الشيخ عبد القدوس  
 وايضا الشيخ محمد بن الشيخ عبد القدوس  
 احمد المولى الشيخ الحاج محمد بن الشيخ عبد القدوس  
 دودان شيخ محمد بن الشيخ عبد القدوس  
 الشيخ زين الدين شيخ عبد القدوس  
 شيخ الاسلام زين الدين شيخ عبد القدوس

ایوب حنیفہ رابری کیس  
مکوش امام صادق علیہ السلام  
ومشع ازان



卷之四



تاریخ

الحمد لله

10

فراوانی و فراوانی

Figure 1

الحمد لله

1993

...

فصل في بيان

10

...

١٠٠

10

که از عبارت امام رازی نیز تصدیق حدیث بخار و آنها که امام اعظم و حصصیت و قزوینی و عجز از اقامت شبهه و  
عن الدلیل بر حجت قیاس و انحصار و ظاهر کردید که استعمال ابوحنیفه قیاس را مبنی بر خواش نفس و مخالفت امام حجت  
علیه السلام نبوده و سببی مزید ایضاً که انشاء الله تعالی فی بعض قولی چون بر فحوائی کلام این بزرگ اطلاق یافت  
بلا ریب شک متیقن شد که تقریر فاضل اخباری از مسلمات است الخ اقول که آنیکه بر فحوائی کلام این علامه عالمی اطلاق  
یافته و خطی از فهم و درایت برده شده اند و شان را بیکار و شک متیقن شد که تقریر فاضل اخباری هرگز از مسلمات نیست و علماً  
اصولیین را محال و و ابطال آن فحش است و ذیل انکار و تنکستاران و سبب نیز که عرض فاضل اخباری است  
که باین احادیث مذمت قیاس و از تحسینات و ابواب بطلان اوله اصولیه مثل ظواهر و اباحت اصلیه و اصحاب غیره  
ثابت نماید که صحیح بذکر قال هرگاه این مقدمه ثابت شد اکثر اوله مقرر اصولیین از قسم ظواهر و اباحت اصلیه و اصحاب  
و غیره که با عترت خودشان بغیر ظن است نه یقین داخل قیاس و مذموم بر زبان معصوم علیه السلام خوابید و دانستی و از  
عبارت سلسله افادت مولانا می مجلسی هرگز بطلان این اوله که صحت آن از کتاب صحت ثابت شده که ما بین العلماء  
الاخبار و عقید لیبیان فاک مولانا مجلسی بنفسه بابا فی الحار ثابت نمی شود زیرا که انجمن تصریح کرده که مراد از این قیاس  
قیاس فقهی و تحسینات عقلیه و او و ابیه است که غیر از خود است از کتاب صحت و بحمد الله این اوله اصولیه که فاضل اخبار  
هوس ابطال آن در سر کرده از قبیل تحسینات عقلیه و او و ابیه غیر ما خود از کتاب صحت نیست بلکه ما خود از کتاب صحت  
قوله و واضح شد که استدلال الخ اقول مخدوش است بچند وجه اول آنکه سابقاً دانستی که امری که جناب صاحب  
اصولیه سم بلابل و زهر قاتل میدانند یعنی مذمت تحسینات عقلیه و او و ابیه در هر صورت ثابت است خواه قیاس  
عام از اصطلاح فقها گیرند و خواه مقصور بر این اند و این خوش فیهی جناب است که ثبوت مذمت تحسینات و او و  
مقصور بر احتمال اول که تمیز قیاس از قیاس مصطلح است فرموده و دوم آنکه تسمیه او کافی را باصح الکتاب قبل صحیفه  
که این کلام پیوده و عبارت خبیثه را بار بار تکرار بر زبان گویا خود می راند و دلیل بی اعتنائی است بامر دیر  
استدلالی است بکلام رب العالمین پیوم آنکه کلام ملازمان او در واقعیت احادیث مذمت قیاس چنانچه  
بعد تسلیم واقعیت این احادیث الخ بران دلالت دارد ناشی از غفلت یا قفاصل است زیرا که مذمت را می قیاس  
ثقات حضرت ایست بطریق متعدده نقل کرده اند چنانچه شاه ولی الله در حجتیه فرموده عن ابن سنیور  
اول من قاس بالیس و ما عبدات الشمس القمر الا بالمقایس و عن الحسن انه تلا هذا الایة خلقنی  
ناتق طار و ناقار النار و هاء ام قاء و ع الشعم قال الله لئن اخذتو بالمقایس لتهمن

الملك والامير في حاكمته وكرامته في يوم عيد الملك

ول من قبا  
خلقته

من طين  
الطينية ترتر

بمطابق با این روش

الشمس والارض هوانا  
الارض هوانا

مجلس مقرر

بازمان گه با بانه  
نانشی از غفلت  
چنانچه بستاند  
عن الشعب  
السلطان

عن الحسن بن علي قال قال الله

روایلی از  
ت احادیث  
ما فی است  
در حجة بالغة  
بانه تلام  
الان اخذ  
طالعه و فایده  
کتاب از

ما تقول بالحق

ليس الختم

یوں برہا  
نچویش  
ہیس  
یونین قال  
نی من نار  
س احلا

اللائحة في العلوم  
والعلم بما هو  
والمطالبا  
المختص والمباحث  
نوافذ

مصابيح القسمة

تقديم

١٢٢  
 إلى منسب السنة وكان يلقب بـ  
 ست وثمانية وثمانين في يوم الاثنين يوم عيد الفطر  
 انتهى كلامه بالرفع في الطبقات الوسطى الشافعية حيث توفي في الدين  
 السبع مئة من عمره في سنة ثمان مئة وثمانين في يوم الاثنين  
 العام في الدين بن خطيب الري بواله في العلوم العالية  
 الائمة في العلوم الشرعية تاربط الائمة في العلوم العالية  
 الائمة في العلوم الشرعية تاربط الائمة في العلوم العالية  
 والعام بهاد هو صاحب التفسير الكبير في العلوم العالية  
 والطلاب العالية والامة في الدين والامة في العلوم العالية  
 والامة في العلوم العالية والامة في العلوم العالية



ليس من القاب الشرف والمدح ويدل عليه القرآن والخبر والاثار المقبولة اما القرآن فقوله تعالى ان  
الظن لا يغني من الحق شيئا وقوله ولا تقف للدين علم وقوله ولا تقف من الدين يد اي الله ورسوله  
الثاني قوله تعالى وكما نسمع او نعقل قد سمع على الراي في كونه سببا للخلاف عن السعي فان قالوا هذا  
معارض بقوله ان في ذلك لذكرى لمن كان له قلب او سمع فهدى القلب الذي هو معدن القوم والراي على  
قلنا المراد ههنا العقل الذي هو شرط التكليف الثالث قوله تعالى يا ايها الذين امنوا اطيعوا الله واطيعوا  
الرسول واولي الامر منكم اطيعوا الله اشارة للكتاب والرسول اشارة للسنة واولي الامر اشارة للاجماع  
ثو قال فان تنازعتم في شئ فردوه الى الله والرسول اشارة الى القياس فانه تعالى خبر عن جميع الدلائل  
وجعل جواز التسلسل به مشروطا بعدم وجدان سائر الدلائل على ما تبين ذلك في كتاب التفسير الكبير وهذا  
يدل على ان اصحاب الحديث على شاننا من اصحاب الراي يقرب منه قوله صلى الله عليه وسلم لعاد حدين  
بعثته الى اليمن بمحكم قال بكتاب الله قال فان لم تجد قال بسنة رسول الله قال فان لم تجد قال جتهدا  
برايي فقال الحمد لله الذي في رسول الله صلى الله عليه وسلم ايرضيه رسول الله والاستدلال به عين ما تقدم ما اثار  
والاحاديث الكثيرة فناطقه بذلك حادها ما روي عن نافع عن ابن عمر قال قال رسول الله صلى الله  
عليه وسلم من قال في ديننا بوايه فاقبلوه وثانيها ما روي عن ابن عمر قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم  
لا يرفع العلم انتزاعا من اهله ولكن ينتزعه بقبض العلماء فاذا لم يبق عالم اخذ الناس ساجها لا  
فستلوا فاقبلوا بغير علم فستلوا واصلوا وجه الاستدلال به ان الفتوى بغير علم هي الجواب بالراي ثانيا  
ما روي عن ابن عمر قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم فتروا متي على وضع وسبعين فرقة اعظمها  
على امتي قوم يغتوب الناس براهم ورابعها روي ابو هريرة عن النبي صلى الله عليه وسلم انه قال يعمل هذا الراي  
بوهة بالراي فاذا فعلوا ذلك فقد ضلوا وخاسمها روي جابر عن النبي صلى الله عليه وسلم انه قال من تكلم  
في الدين براه فقد اتهمني واما الاثر فكثير منها ناطق بذلك قال عمر بن الخطاب اتهموا الراي في الدين قالوا  
الماخوذ عن رسول الله صلى الله عليه وسلم انما كان صوابا لان الله تعالى كان يريه اياه وبعثوا بكلف  
كل الظن لا يغني من الحق شيئا وعنه اياكم ومحاسنة اصحاب الراي فيهم اعداء الدين قالوا براهم فستلوا  
وضلوا كثيرا وقال ابن عباس اياكم والراي فان الله تعالى رد الراي على الملائكة اذ قالوا اجتمع فيها من  
يفسد فيها فقال تعالى اني اعلم ما تعملون يعني لا اطلاع لكم على اسرار فعالنا احكامي فتركوا القضية

برايي فقال الحمد لله الذي في رسول الله صلى الله عليه وسلم ايرضيه رسول الله والاستدلال به عين ما تقدم ما اثار



وقال النبي صلى الله عليه وسلم وان احكم بينهم بما انزل الله ولم يقل بما رأيت وسئل عن نبي فقال لا ادري  
فقال الرجل قل فيها برايت فقال اني اخاف ان قول برايت فقول قدام بعد ثبوتها وقال ابن مسعود يذهب  
خياركم ولا تجدون منهم خلفا ثم يجي قوم يفتشون الامور برايتهم فيهدمهم الاسلام وعن عمرو بن  
عبد العزيز انه كتب الى الناس لا راي لاحد مع سنة سنما رسول الله صلى الله عليه وسلم وكان الشعبي  
يقول في اصحاب الراي ما قالوا برايتهم قبل عليه وما حد ثولك عن كان قبلهم من اصحاب رسول الله صلى الله  
عليه وسلم فخذ به وروى ان اباسمة بن عبد الرحمن والحسين البصري النخعي فقال ابوسمة يا حسين قتل  
اذك تحدث الناس برايتك تقى الله واتق رايت وعن جعفر الصادق ابن محمد الباقرا انه قال من كل  
الى نفسه اخذ برايه وقد روي من اخذ برايه وكل الى نفسه وعن الحسن البصري ان النبي صلى الله عليه وسلم  
قال ان المؤمن من اخذ دينه عن الله تعالى ان المناق يصيب يا في اخذ دينه عنه وقال ابن المبار اخبرنا  
هشام بن عمرو عن ابيه قال ما نزل امر بني اسرائيل مستقيما حتى كثرت فيهم ابناء السبايا فوصغوا فيهم الرث  
فاهلكهم قال الليث بن سعد جئت بن شهاب يوما بشي من الراي فقبض وجهه كالكاوث ثم جثته يوما  
اخبرنا حديث من السنن فتهلل وجهه وقال اذ جئتني اتيتني بهذا وقال الشعبي ما هلككم انكم تركتم قول الله  
واخذتم بالمقاييس قال ابن سيرين اول من فاس القيس وما عبادت الشمس والقمر بالمقاييس وقال ايضا  
ما حد ثول من اصحاب محمد فاقبله وما حد ثول عن رايتهم فالحقه في الحشر وكان الثوري يقول من قال برايه  
فقل رايتي مثل رايتكم فما العلم باه تار ذكر عند عبد الرحمن بن مهدي قوم من اهل البدع فقال لا يقبل الله  
الا ما كل منبذ على الاثر والسنة بقرء ورواية ابتداء عوها ما كتبنا ما عليها واعلم ان قول الصحابة  
والتابعين في ذم الراي كثيرة ولكنكف بهذا القدر من الروايات ونحن ننقلها من كتاب لا تصدق اصحاب الحديث  
من تصانيف الشيخ ابى المظفر السمعاني فان قيل هذه الروايات معارضة بروايات اخر عن الصحابة تدل على  
انهم كانوا قائلين بالراي قال ابو بكر الصديق قول في الكلالة برايتي وقال ابن مسعود في المفوضة قول فيها برايتي  
ان الصديق انما قال في الكلالة برايتي ثم قال بعد فان يك صوابا فمن الله وان يك خطأ فمنى من الشيطان وهذا  
يدل على انه كان كالحائض من الراي ونحن نفرق بين هذه الروايات فنقول الروايات التي ذكرناها تدل على  
يجب احذر عن الراي التي ذكرناها تدل على انه يجوز استعمال الراي عند الضرورة الشديدة بشرط الحما  
والاحترار عن مخالفة النصوص على جميع التقديرات فانه يخرج منه ان كون الانسان صاحبا للحديث خير

خیر من آن يكون صاحب الراي اما الوجوه العقلية في بيان تقدير النص على القياس والراي فكثيرا احدا  
 ان القسلك بالنص محمود عند جميع الطوائف واما القسلك بالقياس فمذموم عند البعض ون البعض الذي  
 يكون محمودا عند الكل خیر من الذي تصح رجانه ان لا يكون مذموما وثانها ان احاديث اصل الراي فرع  
 ولا اصل خیر من الفرع وايضا احاديث بمنزلة الماء الطهارات الراي بمنزلة التراب فكما كان الماء مقدما  
 على التراب في طهوية النظا هر كل احاديث مقدما على الراي في طهوية البواطن مثل من قدم الراي على  
 احاديث كمثل من قدم التراب على الماء وثالثها قال بعض العلماء الماء نوعان ما نزل من السماء وما نبع من الارض  
 فالماء النازل من السماء يكون في طعم واحد من اللذة والطيب على لون واحد من الصفاء والنقاء وعلى  
 جوهر واحد في الطهارة والنظافة فكذلك العلم النازل من السماء يكون طاهرا نقيا عن شوائب الشهوات  
 واما رجة الكدورات والظلمات واما الذي نبع من الارض فانه يختلف لونه وطعمه ورائحته وطبعه  
 بحسب اختلاف المعادن تارة يكون طيبا وتارة يكون منقرا وتارة يكون لطيفا واخرى يكون كثيفا  
 وكذا العلم الذي يظهر من القياس والراي تارة يكون فاسدا باطلا وتارة يكون نافعا لكن كيف كان فان  
 النفع فيه قليل اذ احاديث نهايت مذمت وشناعت وقياس ظاهرت كه زروايت عمر و حضرت كه سيمكه  
 و درين براي حکم کند اولاً في قتل است و از حديث خوف بن مالك ظاهرت كه بدترین فرق است آنحضرت كسانی اند  
 كه فتوى براي ميدهند و از روايت ابو هريرة ثابت است كه عمل براي عین ضلال است و از روايت جابر ظاهرت  
 كه منكر بالراي معاذ الله جناب سالت يا متهم مي سازد و از ارشاد حضرت عمر و حضرت كه اصحاب راي عدو دين  
 و ضالين المضلين اند و از خبر ابن عباس پدي است كه راي ملائكه هم لائق قبول نیست فكيف باراء الناس و نیز از حكايه  
 بني كه بجواب سالت لا ادري گفته ظاهرت كه تقول براي انبياء هم جائز نیست و از خبر ابن مسعود ثابت است كه  
 افتاب براي موجب عدم سلام است و حضرت شعبي اقوال اصحاب راي كه براي خود گفته اند و اثباتشدين دانسته  
 و حسن بصري اخذ و ابن راي خلاف ايمان و عین نفاق دانسته و نیز شعبي اخذ مقاييس را موجب هلاك فرموده و ابن  
 سيرين قياس را اتباع ابله و انسته و تصريح كرده كه عبادت شمس و قمر واقع نشده مگر بقاييس و نیز ابن سيرين اقوال را  
 لائق القادر حش دانسته و غرض امام را زني از نقل اين همه روايات و اخبار اثبات دم و عيب حضرت خفيه و نصيحت  
 و از حجت شافعيه است زير كه قبل از اين ثابت نموده كه اتباع شافعي نزوجهور ملقب باصحاب حديث اند و صاحب بويه  
 اصحاب را مي اند چنانچه گفته اعلم ان اتباع الشافعي ملقبون عند جمهور الخلف بانهم اصحاب احاديث طهارا

ابی حنیفه ملقبون عند جمهور الخلف بانهم اصحاب الراي ذاك يوجب احسان مذهب الشافعي  
بيان المقام الاول من وجوه الاول ان جميع الفرق لو حضروا في محفل واحد ثوقام انسان ذكر صاحب  
الحديث بمدح او بلام فانه يتسارع الي فهم كل احلان المراد بذلك الكلام اصحاب الشافعي ذالك  
يدل على اتفاق الكل على انهم هم المختصون بهذا اللقب اما اصحاب ابي حنیفه فانهم المختصون بانهم اصحاب  
الراي الدليل عليه ما ذكرناه بعينه ثم نقول انهم معترفون بانهم هم المختصون بهذا اللقب بل  
يفتخرون به وبيان ان الامر كذلك كالمعلوم بالضرورة فلا حاجة فيه الى الاستدلال ونیز فرزانة می  
عدم صدق لقب اصحاب حديث بر اصحاب ابو حنیفه گفته اما اصحاب ابي حنیفه فمهي في غاية البعد عن هذا  
اللقب لانهم لما كان مذهبهم ان القياس مقدم على الخبر فكيف يليق بهم هذا اللقب لقولهم اننا نقبل المرسل  
والمجاهيل بل نقول هذا الكلام بالعكس لان صاحب المشي هو الذي يكون مشفقا عليه كثير الاجتهاد  
في صلاحه والمشفوق على الاخبار النبوية هو الراغب في صونها عن كافات الاخطار فان الشافعي انما يقبل  
المراسيل والمجاهيل لغاية حرصه على صون الاخبار عن الكاذب ذاك من اجل الدلائل على انه بهذا  
اللقب الشريف وان العجبان ابا حنیفه قبل روايات المجاهيل قبل المراسيل ثم قال لا قبل الحديث الصحيح  
اذا كان مخالفا للقياس ولا قبل الحديث الصحيح في الواقعة التي يعم بها البلوى لا قبل الحديث الصحيح الذي  
راوى الفرع قاطعا بحتمه وراوى الاصل غير حافظ للرواية عنه فليت شعري اذن اكان هذا الخبر  
اولي ام خبر مجهول لا يعرف حاله ولا صفته ايتين عبارات وضحت كما انما راوي حضرت خنيفة را انا بل حجة  
بدر آورده وایشانرا صدق این لقب شریف ندانسته بلکه اذا سفل با علی ترقی نو ده توین امام اعظم هم نو ده و خفت  
عقل او در رد احادیث صحیح با وصف قبول روایات مجاہیل و مراسیل ثابت نو ده چهارم آنکه این احادیث  
برای اصولیه مضرب شتن بلکه هم برای انکاشتن دلیل حسن فهم و خوض و غور او در حقائق و دقائق است و بحمد الله انفا  
و نسیمکه هرگز این احادیث باصولیین مضرتی نیرساند و دعوی فاضل اخباری و توهمات مخاطب بر کرسی ثبوت  
بنی نشاند و هرگز کلام مولانا ی مجلسی بر معنی و لایق بوجه من الوجوه ولو کان بعد از او و پس واضح شد که استدلال  
اصولیه با مثال این احادیث که در مذمت او و تقاییس در کافی مر دیت و امثال ان در اسح الکتاب بعد القران  
که کتاب بخاری است نیز موجود بر بطلان قیاس مصطلح فقها فقط بر جای خوش است و آنچه اهل حق و اد احقاق حق  
داده و اظهار فضائح مخالفین قصب السبق بر بوده اند و مذمت خود را منزه از غبار مخالفت علیه اظهار و ضحی

ساخته اند و نهایت تنانت و رزانت و موجب یحیت مخالف کینه کشیست و اتیلم واقیعت این احادیث حنفیه را  
 کزیر نمیست و در دفع احتمال حضرت ان تدبیری و برگز باصولین بطرح ضرری نمیرسانداری برای حنفیه امثال اینها  
 البته سم بلاهت و نه قائل میاید چنانچه از افادات امام رازی که مقبول مدوح خود حضرت مخاطب است انفا واضح شد  
 قوله و نیز بموضع موضوع انجامید الخ قول این بنفوات و خرافات و خیالات محالات جز خوش فہمی جناب مری  
 دیگر هرگز بموضع نمی انجامد و الا چنانچه دعائی ضعف احتمال ثانی ذکر فرموده ممنوع است کما سبق بیان ثانیاً چنانچه فرموده که دلالت  
 این احادیث بنا بر احتمال ثانی بر بطلان قیاس حنفیه را ممنوع از غائب افادات است ای این قیاس فقهی که ذم نمکش  
 آن بین احتمال برین حدیث مذکور است قیاس حنفیه نیست ای مخاطب نام علیہ السلام و نهی از قیاس برین تقدیر با حنفیه  
 متوجه نیست تا که بر بطلان قیاس حنفیه دلالت کند بگرنه او عا فرماید که قیاس ابو حنیفہ در او قیاس حنفیه است پس اگر این  
 دلالت بر بطلان قیاس ابو حنیفہ داشته باشد از ان لازم نمی آید که بطلان قیاس حنفیه هم از ان ثابت شود و از همه عجیب اینست که  
 مخاطب عام میفرماید که غایۃ الامر دلالت این احادیث بر بطلان قیاس مع الفارق است و دلالت عجب عجاب این دعوی  
 دلیل قطعی است بر آنکه جنابش هرگز پیروی من مقصود علامہ مجلسی باوصف وضوح و ظهور ان نگزیده و صلا بر او انجناب سید  
 زیرا که خلاصہ کلام مولانا می مجلسی نیست که ممکن است حمل قیاس برین حدیث بر قیاس فقهی نیز زیرا که شیطان او را استنباط  
 علت اکر آدم نموز و آنرا کرامت طہیت آنحضرت بر عم خویش قرار داده بعد ان قیاس کرد که این علت در خودش زیاده  
 و قوی ترست پس حکم کرد باینجهت که خود او بسجود بودن اولی است ازینکه سجده حضرت آدم بکنند پس در ادراک علت خطا  
 نمود و چیز را که شیطان علت سجودیت قرار داده یعنی کرامت طہیت در حقیقت علت سجودیت نبوده بلکه علتش امر آخر بود  
 و ان فضائل و محامد نفسانی حضرت آدم است پیش شیطان از راه عدم ادراک علت حکم این قیاس فاسد الاساس آغاز نهاد  
 و این کلام هرگز بوجہ من الوجہ دلالت ندارد بر آنکه مراد از قیاس مذموم قیاس مع الفارق است زیرا که قیاس مذموم  
 مولانا می مجلسی برین احتمال بر قیاس فقهی مصطلح فقہاء و مخالفین حمل فرموده و خود فاضل مخاطب را اعتبار مخالفین  
 قیاس مع الفارق را تماشایی زده و در تبریہ انها از ان سعی وافر تقدیر ساینده و علاوه بر ان گواہیها در بعض  
 احیان یا اکثر ان عامل بقیاس مع الفارق باشند لیکن قیاس مصطلح ایشان که قیاس مع الفارق نیست زیرا که  
 ماثلث فرع با اصل در ان خود شرط کرده اند با جمله ادعائی دلالت کلام مولانا می مجلسی بطلان محض قیاس مع الفارق  
 و سببش نیست که منشأ آن جز عدم ادراک مرام امری بگرنیست باقیماند اینست قیاس شیطان برین تقدیر بطوریکه  
 علامہ مجلسی تقریر فرموده قیاس مع الفارق است پس ازینجهت جناب مخاطب دلالت ان مقصود بر بطلان قیاس

مع الفارق فهمیده باشند و این هم توهم صریح و غفلت فسیح است چه اولاً فرض کردیم که این قیاس شیطان قیاس مع الفارق  
 است لیکن کلام مولانا می مجلسی که دلالت بر بطلان قیاس فقهی مصطلح دارد کما بینا انرا مقصود بر دلالت بر بطلان قیاس  
 مع الفارق گفتن چنان صحیح خواهد شد و ثانیاً این قیاس شیطان قیاس مع الفارق اعنی مع الفارق الطاهر نیست  
 زیرا که کرامت طهت که آنرا شیطان علت سجودیت قرار داده در هر دو جامه سجودیت فارق کجاست اری علتیکه او  
 قرار داده ان در حقیقت علت نیست و قیاسات خفیه که بدون منصوص بودن علت بعمل می آرند نیز از قبیل همین قیاس  
 شیطان است زیرا که آنجا ثابت کرده اند که علت حکم همان امر است که او شان انرا علت قرار داده اند و باشند که ان حکم  
 بتدیه حکم نموده اند مثل است که چنانچه شیطان در ادراک علت خطا کرده او شان هم خطا کرده باشند و علت واقعی احکام  
 شرعی که اکثر عقول در ان نمی توان کرد امر می یگر باشد و اگر مراد از فارق فارق واقعی میگیرند پس در صورت جمیع قیاسات  
 مخالفین هم محتمل است که قیاسات مع الفارق باشند زیرا که جائز است که در هر دو حکم که یکی از انرا بر دیگری قیاس کنند  
 فارق در واقع باشد که عقول ناقصه مخالفین بآن نرسیده چنانچه عقل شیطان بفارق واقعی نرسیده مبتلا می گشت  
 و خری ابدی گردیده قوله بر ایل تصف مخفی نیست که تصنیف دیگران از اکابر اصولیه هم دلالت بر ان دارد که امامیه بجهت  
 کثرت استعمال اوله عقلیه از پیرو می آید دین بر اصل دور افتاده اند انما قول بر ایل تصف مخفی نیست که هرگز تصنیف  
 احدی از اکابر اصولیه دلالت بر ان ندارد که العیاذ بالله امامیه بجهت کثرت استعمال اوله عقلیه از پیروی آئینه بر اصل  
 دور افتاده اند و دعوی مخاطب بیل محض کذب تبلیغ و تسویل است چنانکه مخاطب باوصف اطلاع بر تصریحات اکابر اصولیه  
 بر مخالفت امامیه با طریق آئینه هدی و بدست آمدن چنین الزام شرک مست بی تکلف و تشتم است لال از ذکر ان لا اقل  
 اشاره اجمالیه بقائلین ان اعراض در زید و بدامن خیالات اخباری که نزد اصولیه بجوی نمی آید و دست زده و  
 موبدان کلام مولانا می مجلسی که اصلاً با مقصودش ارتباطی مناسبی ندارد آورده معلوم نیست که جناب مخاطب بر این  
 مقام کدام تفسیر و مداهنه دامن گیر شده که از دلیل قاطع که در دستش موجود بود دل زده و بسو راخ تشبیه بکلمات  
 اخباری و استدلال بغیر مایدل علی مطلوبه خریده نزد ارباب بصیرت فضیحت گردیده قال الفاضل  
 المتوحد النبیل هلاک الله تعالی لی سوا السبیل من بعد که از ان است  
 که فیما بین مجتهدین اصولیه در باب حجیت قیاس اختلاف است ابن جنید که در جلالت و تنجاده در علوم و حسن تفسیر  
 و تصنیف و ذکر محامدا و کلامی نیست و فائز بسوطه علمای قوم بستایش او محلو و مشحون است و او حامل علم است  
 الهیه اطهار با مخصوص حضرت صاحب العصر و الزمان بوده حتی که مال آنجناب شمشیر مبارک بطور امانت نزد

نزد خود داشته کما فی کتاب حسن بن داود و فهرس الشیخ و مجالس المومنین بحسب قائل است و همچنین بسیاری از اتباع و شیعیان  
 او نیز که در فنون دینی مملکت را ساخته و کوس لمن الملک الیوم می خواهند تا آنکه بعد از تتبع روایات و سفار معلوم  
 می شود که حسن بن ابی عقیل عماتی که در فقه بلکه جمیع علوم میانه علمای طائفة اصولیه مانند شمس بن النجوم است بلکه  
 همین طریق است و دیگران قیاس را مذمت کنند و صریحه ابلیس را موجد این قیاس دانند لیکن این همه انکار و مذمت با قرا  
 و محذمت بدل میشود و بدین جهت میرسد که اصولیه را اظهار بطلان قیاس مصادق بگویند و بگویند ما که کس فی قائلیم که  
 چنانچه از کلام فاضل اخباری مؤلف بخار بویده شد و برید ذلک بیانا و تفسیرا و یثیده نائیدا اکشیرا  
 ما اجری الله تعالی علی لسان المجلسی فی المجلد الرابع من الكتاب المزبور و هو نص علی ان الصدوق  
 من القداماء الذین یتبعون آثار الائمة الاحیاء و یتشبهون بأذیال الاحادیث و الاخبار  
 و لا یجوز من اتباع الاحراء و اقتداء الاهواء مثل المتأخرین الذین سلکوا طریق الشیاطین و الذل  
 صار کلامه و کلام راییه مثل النص الصریح و الحدیث الصحیح انتهى محصله و از حسن ظن مفید در باره این  
 جنید قائل بحسب قیاس بحدیکه تلامذه او نیز بمسکات جنیدی مائل گردیدند و اقتباس انوارش کردند که عرفت هم  
 نظا هر و با هر شد که اصولیه در تتبع قیاس اصل مذمت خویش را می کنند و با اظهار انحنی که از تصانیف ابن جنید و مثل  
 او دست برداشته ایم تیشه بر پای خود میزنند پس فرق میان ایشان اهل حق است که ایشان در استنباط مسائل عقود  
 استعمال قیاس می نمایند لیکن از مخالف قرآن حدیثی ندارند بلکه جمیعش را بدلائل کثیره ثابت کرده اند و اصولیه  
 قیاس را بزبان خویش نکوهش می کنند و از تسکس بنور دست بر ندارند چنانچه مقتضای اصل الاصول ایشانست  
 که در دل چیزی بگویند و بر زبان چیزی بگویند **اول مستعینا بلطف الرب الجلیل**  
 بخد مت ارباب الباب گزارش است که فیما بین جهتین اهل حق هرگز در باب عدم محبت قیاس اختلاف نیست و  
 ابن جنید که در جلالت و تجرد و علوم و حسن سلیقه او در تصنیف و ذکر محامدا و کلامی نیست و بنا بر او عا و مخاطب  
 و فائز بسبب طه علماء اهل حق استایش او مملو و مشحونست و نیز بنا بر افاده مخاطب او حامل اسرار امیه اظهار صلوات است  
 و سلامه علیهم بالخصوص حضرت صاحب العصر و الزمان علیه و علی ابائه الصلوٰة و السلام بوده حتی که مال انجمناب  
 و شمشیر مبارک بطور امانت نزد خود داشته کما فی کتاب حسن بن داود و فهرس الشیخ و مجالس المومنین بحسب  
 ان قائل نیست و همچنین دیگر اعلام کرام که در فنون دینی مملکت را ساخته و کوس لمن الملک الیوم بمقابلۀ اختلاف  
 می خواهند و ایشانرا در هر باب عاجز و مخم می ساختند و خلل کلی در مذمت نموده ایشان می نداشتند تا آنکه بعد



از متبع مقالات و اسفار معلوم می شود که اجماع اهل حق با جمیع مردم در جواز قیاس منعقد شده چنانچه حضرت ابلیس  
 هم بآن تصریح می کنند حسن ابن ابی عمیل عمالی که در فقه بلکه جمیع علوم بنا بر افاده مخاطب نفس القروم مانند شمس بن  
 النخوع است سالک همین طریق است که قیاس را مثل دیگر اهل حق حرام و ناجائز می داند و بسیاری از صحابه و تابعین  
 مقبولین ابلیس هم قیاس را مذمت کنند و صراحت ابلیس خناس را موجد قیاس دانند و اکابر ابلیس حرمت قیاس  
 و عدم جواز آن از ائمه اهل بیت علیهم السلام ثابت سازند که راایت نمودند و ستمی فیما بعد انشاء الله تعالی  
 و باین همه حضرات سنیة عناد و مبارزة تجویز و حسین قیاس کنند لکن اینهمه اقرار و محذرت بانکار و مذمت مبدل  
 می شود و بوث میرسد که سنیة در اظهار بطلان مخالفت ابلیس علیهم السلام و شناعة انحراف از جاوه اتباع  
 ایشان مصداق یقولون با فواهمهم صالین فی قلوبهم گشته اند چنانچه از کلام فاضل شعرانی و مولف کتاب  
 ترجیح مذہب شافعی عنی امام رازی و عجمی شارح منهاج بیضاوی و میری هویدا است پس مکتب مخاطب  
 نبیل که مدعی اتباع و ولایت این حضرات علیهم السلام با وصف تجویز قیاس می باشد نیز بری نماند و برنید که  
 مخاطب بیانا و یویده تائید اکثر ائمه احرار الشیطان لعنة الله علی سانه حیث اقمری علی مولانا مجلسی اند قال  
 فی المجلد الرابع من البحار ان المتأخرین سلکوا طریق الشیاطین و الله العاصم من شر من یکذب بهما را و یمن و از  
 حسن نظر ائمة متقدمین سنیة بصحابه و تابعین و ائین قیاس بلکه اعتقاد کمال جلالت و عظمت و علو مرتبت منزلت  
 و نهایت مدح و ستایش و غلو و اغراق در ثنا و اطراء ایشان بحدیکه اتباع و اخلاف ایشان نیز مسلک این صحابه  
 و تابعین باطل گردیدند و قلاوه اتباع شان در گردن انداختند و اقتباس انوار شان کردند که با هو ظاهر هم ظاهر  
 و با هر شد که سنیة در حسین قیاس اصل مذہب خویش می کنند و با اظهار این معنی که صحابه و تابعین معصوم نیستند و اتباع  
 شان هم هم غیر واجب تبشیر بر پایی خود می زنند پس فرق میان ایشان و اهل حق نیست که ایشان در سلب مسائل  
 فروعیه احتمال قیاس نمایند و انرا مخالف قرآن و حدیث سرور مختار و ارشادات ائمه اطهار صلوات الله و سلامه  
 علیه و علیهم بافتقار الا زها و اشرق الانوار می دانند و عدم جحیش را بدلائل کثیره ثابت کرده اند و سنیة قیاس را  
 بر بان خویش نکویش نمی کنند بلکه تجویز آن می نمایند و با وصف اثبات ائمه ایشان هم و شناعة آن از احادیث  
 جناب رسالت با صلوات الله علیه و آله در روایات ائمه اهل بیت علیهم السلام از شکش هنوز دست بر نمی دارند و با  
 این همه حرف اتباع سنت و محترم بر زبان می آرند چنانچه مقتضای اصل الاصول ایشانست که در دل چیزی دیگر  
 بر زبان چیزی دیگر و هر گاه این عرض اجمالی سمع صغیر سید الحال جواب تفصیلی اغوات مخاطب بخیر باید شنید قوله

قوله من بعد گزارش است که فیما بین مجتهدین اصولیه در باب حجیت قیاس اختلاف است اقول فیما بین اهل الحق در باب عدم جواز قیاس هرگز اختلاف نیست و همه ایشان قائل عدم حجیت اند چنانچه از افادات محققین و مقیدین اهل سنت نیز واضح می شود غزالی در کتاب منقول گفته و صراحتی در قیاس الشریع جملة الروافض سوی الزیدیه انتفی این عبارت بصراحت تمام بر اولی انا فہام واضح و لایح می گرد و کہ جمیع امامیہ قائل عدم حجیت قیاس و راو منکر است پس او عا حضرت مخاطب عمدة الکابرین اختلاف مجتهدین اهل حق و یقین در بار حجیت قیاس مخالفین ستمی از واقعیت ندارد و مخالف تحقیق و تصریح امام غزالی می باشد قوله ابن جنید کہ در جلالہ و تجرأ و احوال اقول اولاً اگر او جناب مخاطب آنست کہ ابن جنید حامل اسرار ائمه اطہار علیہم السلام باین معنی بوده کہ نسبت دیگر علماء و حمل اسرار این حضرات عظیمی بہم رسانیدہ فهو ممنوع زیرا کہ از کتب رجالیہ کہ در آن حال ابن جنید نگاشته اند جز این ظاہر نمی شود کہ مال و شمیر مبارک حضرت صاحب العصر علیہ السلام نزد او بوده و حمل اسرار دیگر ائمه علیہم السلام یا حمل اسرار حضرت صاحب الزمان علیہ السلام با و نسبت نکرده اند و اگر ما و مخاطب آنست کہ او حامل اسرار ائمه آثار این حضرات بوده پس سایر علماء اهل حق علی اختلاف مراتبہم با و درین فضیلت شریک اند و ثانیا اگر ما و مخاطب آنست کہ او مال و شمیر مبارک حضرت صاحب العصر علیہ السلام نزد او بوده و حمل اسرار ائمه اطہار علیہم السلام با و نسبت نکرده اند و اگر ما و جناب مخاطب از حوالہ باین کتب است کہ قول ابن جنید بقیاس درین بہرہ کتب مذکور است فیہ ایضا مابیحی و ثالثا تشک حضرت مخاطب بقول ابن جنید بقیاس و اثبات اختلاف مجتہدین اهل حق در حجیت قیاس بآن از غائب ہیات است زیرا کہ کو ابن جنید علی ہذا عنہ در مبادی امر قائل بقیاس بوده لیکن بنا بر تصریحات ثقات اهل حق از آن رجوع نموده و قائل بحجرت و عدم جواز قیاس گردیدہ پس قول مرجع عنہ خصوصاً بہر گاہ مخالف جامع باشد در حکم عدم و کان لم یکن سبباً مذکور است و ظاہر است کہ بہر گاہ بعد رجوع بحج سبب اعتقاد عقائد زائغہ در اصول دین قارح و موجب طعن و عیب تشک از باب آن عقائد باطلہ نمی شود پس سبب قول باطل در فروع دین بعد رجوع از آن چگونه موجب طعن و تشک مخالفین خواهد شد مابیحی ابن جنید از حجیت قیاس پس بر یکم آنکہ متع و نقض نموده ظاہر است فاضل محمد حسین بن محمد رحیم رحمہما اند در فضیل غرویہ فی الاصول الفقہیہ در میان قیاس گفته و ان ظن عملیہ

قوله من بعد گزارش است که فیما بین مجتهدین اصولیه در باب حجیت قیاس اختلاف است اقول فیما بین اهل حق در باب عدم جواز قیاس هرگز اختلاف نیست و همه ایشان قائل عدم حجیت اند چنانچه از افادات محققین و متقدمین باست نیز واضح می شود و غایبی در کتاب مخول گفته و صراحتی در رد قیاس الشریع جملة الروافض سوى الزیدیه

العلة بحدس وشبهه فهو مستنبط العلة وقد طبق اصحابنا على عدم حجته الا بن الجنيدي فانه قال  
حجته على حكيمه في اوائل الامر ثم راجع عنه وبطلانه في مثل زماننا بعد من ضرورتها  
المذهب عند المحصلين واقاسيد محمد طباطبائي طاب ثراه في مفتاح الاصول فرموده اخلف علماء  
الاسلام في حجية ما عدا القياس المستنبط بالطريق الاولى والقياس المنصوص العلة في الاحكام  
الشريعة الفرعية وهو القياس المستنبط علته على قولين الاول انه حجة كظاهر الكتاب هو لمعظم  
العامة وحكي ايضا عن ابن الجنيدي من قداماء الامامية الثانية انه ليس بحجة وهو للذريعة  
والعدالة والغنية والمعارج ويب ونهج الحق وبه ودمي شرحه والمنية والزبدة والمعالج  
غاية المأمول والوافية وبالجملة عليه معظم الامامية كلهم اذ حكي عن ابن الجنيدي الرجوع  
عما كان عليه وهو المعتقد وملا ابوالقاسم قمي رح در قوانين فرموده قانون القياس في اللغة التقديروا  
المساواة كما يقال قست الارض بالقصة اي قدرتها وفلان لا يقاس بفلان اي لا يساوي  
وفي الاصطلاح اجراء حكم الاصل في الفرع لجامع بينهما وهو علة ثبوت الحكم في الاصل  
وهي ما مستنبطة او منصوصة اما الاخير فيسجي الكلام فيه واما الاول فذهب اصحابنا  
كافة عدا ابن الجنيدي من قد ما تنا في اول امره وبعض العامة الى حرمة العمل به وذهب  
الاخرون الى جوازها الخ بل انهم طالع مجالس المؤمنين كخطب قائل بودن ابن جنيدي راي قياس بايد خرج او را  
بان حواله كرهه نیز واضح است كه او قائل قياس در مبادي امر بوده و اخر از ان رجوع كرده زیرا كه در ترجمه او فرموده  
محمد بن احمد بن الجنيدي ابو علي الاسكافي الكاتب در كتاب بخاشي و فهرست شيخ ابو جعفر طوسي مذکور است كه او از وجوه  
اصحاب ما بوده وثقه و جليل القدر و حسن التصنيف بود وليكن در مبادي حال قائل بقياس بودن عجب كه بخاطر فلان  
فرساي مخاطب نگريشت كه بچنين عبارت كه واقع شبه و قاطع ماده توهم است حواله بنمايد كه آخر رجوع آن بزرگوار  
از زباني كار خواهد افتاد و حقيقت امر واضح خواهد كويد بلكه ما در صفت مطالعة اين عبارت مجالس كه صريح است در رجوع  
ابن الجنيدي از قياس سبب قياس بن الجنيدي كردن و بيان جهت تحقيق اختلاف الحق و در باره قياس نمودن بلكه قياس  
مذهب شان قرار دادن بديليس و تلخيص صريح است كه شمر تقضي مي كند و الله العاظم من المتدليس في الدين والا لئلا  
بما يفتح الملقون ويحين و رجوع ابن الجنيدي از قياس اكابر اخبارين ميرفتل كرده اند مرزا محمد سهرابادي در فوائد  
مدنية گفته اما القياس فقد قال به ابن الجنيدي من اصحابنا ثم راجع عنه على ما قيل و شيخ حسين در بهانه

در هدایه الارابر گفته ابن الجلید کان یعمل بالقیاس فخرج عنه انتهى پس محمد اسد خلدی در میان اهل الحق  
حرمت قیاس واقع نیست و کافه اینها اجماع بر عدم جواز آن دارند و دعوی جناب مخاطب که در میان اصولیین  
الطبیعی در حرمت قیاس خلاف واقع است خطی از نوعیت ندارد و این هم لطیف تر نیست که جناب مخاطب در  
بار کذب افترا و دروغی و سقیفه پروازی پیش گرفته از افتضاح نرسیده و او عا کرده که بسیاری از اتباع  
و شیاع این جنید که در فزون دینی ملکه ساخته و شنیده قائل بحجیت قیاس اند و هل هذا الاکتمان عظیم نقض  
منه اجلود و هکذا تشبیعة لقمران صاحبها بمسیلة الکتاب العنود اگر اولیای مخاطب کتب اهل حق را  
شرفا و غبا تفحص خواهند کرد هرگز سندان بهتان نخواهند یافت و جز بصوص صریح بر ابطالان کذب آن خطبه  
نخواهند ساخت انفا عبارات مصرحه باجماع اهل حق بر حرمت قیاس شنیدی و در نستیکه تصریح کرده اند که سوا  
ابن جنید که در اول امر قائل بحجیت آن بوده همه اینها قائل بحرمت قیاس اند و ابن الجلید هم از آن رجوع کرده چنانچه  
مخاطب برای تنفیض عوام قرینه الی اسد مرکب کذب و بهتان گردیده چنین دعوی فاسد آغاز کرده و نه دانسته  
که کاذب با باطل کاری نمی کشد بلکه در وضیحت و رسوایی کاذب در دنیا و آخرت می افزاید با جمله ظهور چنین کاذب  
و با باطل از جناب مخاطب نبیل که معتقدین جنابش اعتقاد تمام بصدق و صحت و عاوی او دارند باعث کمال  
اطمینان اهل ایمان و زیادت یقین اهل دین با افترا و کذب مخالفین است که از امثال این مقامات مثل صبح روشن  
واضح می شود که ایشان برای دفع عار و دشمنار خود بهتانها می کشند و چون حجتی قابل تمسک نمی یابند بافترا  
اکاذیب و با باطل قلوب ابلایان میخراشند و از ترهات مغروره و اکاذیب ملفقه مخاطب تا کجا گویم که بر ما ذکر هم  
نکرده او عامی فرماید که از تتبع روایات و اسفار قائل بودن حسن بن ابی عقیل عامی هم بقیاس واضح می شود و این  
و او عضا کذب افترا و بهیوده سرای را چه علاج هرگز ابن ابی عقیل قائل بحجیت قیاس نیست کتب اصول اهل حق  
که مذاهب علما و راسخ و دست موجود و همچنین اسفار تراجم غیر مفقود هرگز احدی اینهمی را بجانبش نسبت نساخته  
خداوند که مخاطب از چه راه بی صرفه چنین بهتان فاسد و همت کاسد یافته خود را از بابت تحقیق و تدقیق ساخته  
بتشبهیر کذب افترا می خود و در چهار سویی عالم بر داخته و بجهت اسد برای تکذیب مخاطب اظهار بهتانش عبارتیکه انفا  
مذکور شده کافی است چه از آن اجماع علما و اهل حق کافه بر حرمت قیاس واضح شده افترا و اکاذیب مخاطب راه  
او انی طلبه علوم هم نمی زند و همان اسد بر جناب مصنف اعلی اسد مقامه فی دار الکرامه که از ذکر دلیل امر مشهور که در کتب  
کلامیه اهل حق جایجا مذکور است اعراض فرموده چنانچه تضییات و تشبیحات که بقلم بد زبان رقم نسپرده و خود برای چنین

ابن ابی عقیل راجع به عقاید و  
در بیان خود شرح مکتوبه  
شماره در کتاب الرجال و  
و علامه علی ح در خلاصه  
و ایضاً ح در شبهه و ح  
علی در کتاب الرجال و  
استرآبادی علیه الرحمه در  
و فیض الاقوال و ح  
نفر شیخ ح در نقد الرجال  
و نظام الدین گنجین  
در نظام الاقوال و ح  
عالمه محمد یوسفه اصفی و ح  
امین الامین و کتاب الرجال  
در رد الرجال و ح  
در سبک و ح  
در سبک و ح

[illegible]

و عاوی که بطویل و اسباب گرمی کند و یسلی و شادی نمی آرد و بنای تشنجات و مفارقات بران میگردد و از لطافت  
 غریبه است که جناب مخاطب و عاقر موده که انکار اهل حق بر قیاس و مذمت ان مبدل با قرار و محبت می شود و ایند عوی  
 از عجب تر مات و غرائب هفوات است ظاهر اغرض جنابش است که چون قائل بودن این جنید و اتباع و شیاع  
 و حسن ابن ابی عقیل قیاس ثابت شد و اینها اکابر علمای اهل حق اند لهذا اهل حق این انکار و مذمت را پاسدار می اینها  
 مبدل با قرار و محبت خواهند کرد و حالانکه این و همی پیش نیست چه انفاذ نیستی که نسبت قیاس حسن ابن ابی عقیل و دیگر  
 اهل حق از اکا و یب فاضله و افتراات و اخصه است و این جنید هم اگر قائل قیاس بود در اول امر بود و باز از ان جمع  
 نمود پس هرگز نحمد الله صمدی از اعلام کرام اهل حق قائل قیاس نیست تا ما را در ذم و انکار ان تر کرد و تا مل باشد  
 و اگر بفرض غیر واقع بر جنید و ابن ابی عقیل و بعض دیگر قائل قیاس می بودند باز هم از انجا که مذمت و انکار ان  
 با حدوث متواتره عترت طاهره ثابت شده هرگز اهل حق در انکار و مذمت ان تامل نمی کردند که از خلال مرضیه  
 الطبیح است که در اظهار حق هرگز مراعات و محامات کسی از زید و بکر و فلان و همان نمی نمایند همیشه ایشان را اتباع ان  
 عترت طاهره منظور نظر می باشد و الطف و العجب این دعوی فاسد است قول بنیابش که اصولیه در اظهار بطلان قیاس  
 مصداق بقولون با فواهمهم صالین فی قلوبهم گفته اند زیرا که اولایچ طاهر نمی شود که بکدام دلیل جناب مخاطب را  
 که ایامه او هم الف علم غیب نمیزد و از اطلاق بر ضما و علم فانی القلوب حریفی بر زبان نمی آورد ند علم هم رسید که  
 اصولیه در اظهار بطلان قیاس العیاد با سدره مخالفت لسان و جنان می پیایند و آنچه در دل نیست از زبان  
 اظهار می نمایند اللهم الا ان یدعی علی ذل فرینه و دلیل اولی و لی عیالی ذل طریق و اسبیل  
 مقام حیرت است که اصولیین الطبیح با تمام تمام حرمت و بطلان قیاس ثابت سازند و باطلان ان بدلائل بر  
 با بر و پر و ازید و بر عامه عیاد و رطلیح نمایند و او تقضیع انها و هندی و باز جناب مخاطب را شاد فرمایند که این همه  
 انکار و ابطال اینها مخالفت اعتقاد جنانی اینها است اگر فتح ابواب چنین دعوی بی سود پاکر و هاید برای خدا  
 بشمار می آید و مرقوده است بی اندازه که اینها هم ادعا خواهند کرد که آنچه اهل اسلام از مستندات خود از توحید  
 و نبوت و معاد و امثال ان ظاهر می کنند در عین مصداق بقولون با فواهمهم صالین فی قلوبهم  
 افتاده اند و ثانی اینکه جناب مخاطب برین دعوی غیب اکتفا فرموده اند و عاوی ان کلام فاضل اخبار  
 و علامه مجلسی کرده و ذلک عجب عجب زید که کلام فاضل اخباری و علامه مجلسی هرگز برین فرعون شنیع بلکه  
 بهتان قطع دلالت ندارد و چه غایت انکه کلام فاضل اخباری دلالت بر بطلان حج نلفیه اصولیه و دایره باز  
 و عاوی که بطویل و اسباب گرمی کند و یسلی و شادی نمی آرد و بنای تشنجات و مفارقات بران میگردد و از لطافت  
 غریبه است که جناب مخاطب و عاقر موده که انکار اهل حق بر قیاس و مذمت ان مبدل با قرار و محبت می شود و ایند عوی  
 از عجب تر مات و غرائب هفوات است ظاهر اغرض جنابش است که چون قائل بودن این جنید و اتباع و شیاع  
 و حسن ابن ابی عقیل قیاس ثابت شد و اینها اکابر علمای اهل حق اند لهذا اهل حق این انکار و مذمت را پاسدار می اینها  
 مبدل با قرار و محبت خواهند کرد و حالانکه این و همی پیش نیست چه انفاذ نیستی که نسبت قیاس حسن ابن ابی عقیل و دیگر  
 اهل حق از اکا و یب فاضله و افتراات و اخصه است و این جنید هم اگر قائل قیاس بود در اول امر بود و باز از ان جمع  
 نمود پس هرگز نحمد الله صمدی از اعلام کرام اهل حق قائل قیاس نیست تا ما را در ذم و انکار ان تر کرد و تا مل باشد  
 و اگر بفرض غیر واقع بر جنید و ابن ابی عقیل و بعض دیگر قائل قیاس می بودند باز هم از انجا که مذمت و انکار ان  
 با حدوث متواتره عترت طاهره ثابت شده هرگز اهل حق در انکار و مذمت ان تامل نمی کردند که از خلال مرضیه  
 الطبیح است که در اظهار حق هرگز مراعات و محامات کسی از زید و بکر و فلان و همان نمی نمایند همیشه ایشان را اتباع ان  
 عترت طاهره منظور نظر می باشد و الطف و العجب این دعوی فاسد است قول بنیابش که اصولیه در اظهار بطلان قیاس  
 مصداق بقولون با فواهمهم صالین فی قلوبهم گفته اند زیرا که اولایچ طاهر نمی شود که بکدام دلیل جناب مخاطب را  
 که ایامه او هم الف علم غیب نمیزد و از اطلاق بر ضما و علم فانی القلوب حریفی بر زبان نمی آورد ند علم هم رسید که  
 اصولیه در اظهار بطلان قیاس العیاد با سدره مخالفت لسان و جنان می پیایند و آنچه در دل نیست از زبان  
 اظهار می نمایند اللهم الا ان یدعی علی ذل فرینه و دلیل اولی و لی عیالی ذل طریق و اسبیل  
 مقام حیرت است که اصولیین الطبیح با تمام تمام حرمت و بطلان قیاس ثابت سازند و باطلان ان بدلائل بر  
 با بر و پر و ازید و بر عامه عیاد و رطلیح نمایند و او تقضیع انها و هندی و باز جناب مخاطب را شاد فرمایند که این همه  
 انکار و ابطال اینها مخالفت اعتقاد جنانی اینها است اگر فتح ابواب چنین دعوی بی سود پاکر و هاید برای خدا  
 بشمار می آید و مرقوده است بی اندازه که اینها هم ادعا خواهند کرد که آنچه اهل اسلام از مستندات خود از توحید  
 و نبوت و معاد و امثال ان ظاهر می کنند در عین مصداق بقولون با فواهمهم صالین فی قلوبهم  
 افتاده اند و ثانی اینکه جناب مخاطب برین دعوی غیب اکتفا فرموده اند و عاوی ان کلام فاضل اخبار  
 و علامه مجلسی کرده و ذلک عجب عجب زید که کلام فاضل اخباری و علامه مجلسی هرگز برین فرعون شنیع بلکه  
 بهتان قطع دلالت ندارد و چه غایت انکه کلام فاضل اخباری دلالت بر بطلان حج نلفیه اصولیه و دایره باز





[illegible][illegible]

والا التزام على الكذب البهت الحرام ولو سأل من الافضاح بين الانام والمواخذة من الله للام  
العلام وانما كذا لا سهر يوم القيام امال اليها الشيخ البكري حياء يوعك عن افتحام هذا الحكم  
ودين يرد عك عن امتطاء متن هذه الاقترات وعقل زجره عن الاقدام على هذه الكذبا  
وفهم زويل عن التمهال على هذا الخ غبالات فليتل اذا اثرت مثل هذه الفضاخ العظيمة  
وهونت على نفسك هذه الملية قصرت عن فخارك وسرعت على نفسك لم تجر في ضمرك ولو  
ترم الاعلام الكرام بالعظائم ولو تغافلهم الجرائم بالجملة نسبت سلوك سالك شياطين متاخرين الحق  
ويقين كه جناب مخاطب طين از راه اقرا و بهتان عدم مبالاة بفضوح و نيا و اخرت جسارت بران كرم چندان  
موجب حيرت و تشویش است كه محض كذب و بهتان است و الزام و تحمیل بهتان و اقرا ليس مني شود و دري موجب حيرت  
و وحشت حضرات اهل سنت است كه با عترت اكابر محققين و ائمه محدثين و شيخ متدينين ايشان اعظم و اكابر  
مقتدين و متاخرين اخيرات سالك سالك شياطين و تابع و ساو من البليس بعين بودند و انقدمة از غایت وضوح  
محتاج بتبيين نسبت كه ابن الجوزي كه از اكابر ائمه ايشان است كتابي ستغل و بسوط كه مشهور است بتلبس البليس و حقيقت  
موضوح خود خبر ميرد و اثبات اين مرام تصنيف نموده و پنج فرقه را از فرق خویش نگزاشته كه تلبس البليس را  
ثابت نكرده چه محدثين چه تكلمين چه فقهاء چه اباء چه عباد چه زهاد چه انويين چه متصوفين چه مفسفين چه امرا  
و چه سلاطين و چه ارباب جرح و تعديل و چه اصحاب توجه و تاويل همه را در يك سببه بدار البوار فرستاده و  
بلاغت و فصاحت و زبان اورد و داد و كلام را با شباع تمام رسانيده چنان بناي تحكم نخيسته كه اگر كافه فضلا  
و كمالاتي هميه جمع شوند دران رخنه ملي توانست انداخت و كردن خوشين و مقابله ان نتوانستند افراخت بر فقهاء است باطلا  
نقل كنم تا حقيقت فرق و ميان خرافات اهل باطل كه محض اقترات و توجيه طعن و شنيع مي خواهند و ميان الزامات الحق  
و انحراف شوم پس بياكبر كه تلبس البليس گفته كه تلبسه على الفقهاء كان الفقهاء في قديم الزمان هم اهل  
الان و الاحاديث فاما الزام و تنقص حتى قال المتأخرين يكفي انان نعرف ايات الاحكام من  
القران و ان نعتمد على الكتب المشهورة في الاحاديث كسكن ارج اود و شوهاثم اهو و با هذا الامر ايضا  
و صارا احكامهم منجبة باية لا يعرف معناها و احاديث لا يدري اصحيح هو ام لا و ربما اعتمد على  
قياس يعارضه حديث صحيح و لا يعلم و انما الفقه استخراج من الكتاب السنة فكيف يستخرج  
من شي لا يعرف من البقيع تعليق حكم على حديث لا يدري اصحيح هو ام لا و لقد كانت معرفة

ولا الزام على الكذب البهت الحرام ولو سأل من الافضاح بين الانام والمواخلة من الله للملل  
العلام وانما كذا الاسرار يوم القيام امال ايها الشيخ البكري حياء يزعمك عن افتحام هذا الحكم  
ودين يرد عليك عن امتطاء منق هذه الاكافرات وعقل يزجره عن الاقدام على هذه الكذبا  
وفهم يزويل عن التمهال على هذا الخربلات فليتل اذا الترت مثل هذه الفضاخ العظيمة  
وهونت على نفسك هذه اللميمة قصرت عن فخارك وسرعت على نفسك لو جرت في خصلك ولو  
نرم الاعلام الكرام بالعطائو ولو نزل اليهم الجاثو بالجملة نسبت سلوك مسالك شياطين متاخرين الحق  
يقين كجانب مخاطب طين اذ راه اقر او يبتان وعدم مبالاة بفضوح ونيوا اخرت جسارت بران كره چندان  
موجب حيرت وتشوئش نسبت كمن كذب وبهتان است والزام وتحميل بهتان واقرا ليس نفي شوداري موجب حيرت  
وحشت حضرات الهست نسبت كمن باعتراف كابر محققين واميه محدثين وشيوخ متدينين ايشان اعظم واكابر  
مقدمين ومتاخرين اخبرات سالك مسالك شياطين وتابع وساوس اللميس بعين بودند وابتغوه از غايت وضوح  
نتائج بتبيين نسبت كمن ابن الجوزي كذا كابر اميه ايشان نسبت كتابي ستقل وبسوطه مشهور است بتبيين اللميس احقيق  
وضوح خود خبر ميرد واثبات اين مرام تصنيف نموده وپنج فرقه از فرق خویش نگذاشته كمن بتبيين اللميس بر او  
بت نگرده چه محدثين چه تكلمين چه فقهاء چه اوباد چه عباد چه زهاد وچه لغوين وچه متصوفين وچه قاضين وچه امار  
چه سلاطين وچه ارباب جرح وقبيل وچه اصحاب توحيد وتاويل همه را در يك رس سبته بدار البوار فرستاده و  
راحت وفضاحت زبان اورسي وادد كلام بابا شجاع تمام رسانيده چنان بناي تحكيم نخته كه اگر كافه فضلا  
كلام سايه تمس شوند وراي غنه نفي تواند انداخت وكردن خوشتين بمقابله ان نتوانند افراخت برفقهاست باطلا  
فصل كتم احقيق فرق ودرميان خرافات اهل باطل كه محض اقراء توجيه طعن وشنيع مي خواهند ودرميان الزامات حق  
وافتح شود پس بدار كذا بتبيين اللميس گفته ذكر تبليسه على الفقهاء كان الفقهاء في قديم الزمان هم اهل  
الان والحدیث فاما الازهر يتناقص حتى قال المتأخرين يكفيئان نعرف ايات الاحكام من  
القران وان نعتمد على الكتب المشهورة في الحديث كمن ايد وخواهاتر هو وجاهد الامر ايضا  
وصدا كرا حدهم محجة بایة لا يعرف معناها وحدث لا يدري اصحیح هو ام لا واما اعتقاد على  
قياس يعارضه حديث صحيح ولا يعلم وانما الفقه استخراج من الكتاب السنة فكيف يستخرج  
من شيء لا يعرف من البقيع تعليق حكم على حديث لا يدري اصحیح هو ام لا ولقد كانت مرة

هذا تصعب يحتاج الانسان الى السفر الطويل والتعب الكثير حتى يعرف فيصنف الكتب يقر  
السنن ويعرف الصحيح من السقيم ولكن غلب المتأخرين الكسل بمرءة عن ان يطالعوا علم الحديث  
حتى انني رايت بعض الاكابر من الفقهاء يقول في تصنيفه عن الفاظ الصحاح لا يجوز ان يكون  
رسول الله قال هذا ورايته صحيح في مسألة فيقول دليلنا ما روى بعضهم ان رسول الله قال  
كذا او يجعل الجواب عن حديث صحيح قد اخرج به خصمه ان يقول هذا الحديث لا يعرف وهذا  
كله خيالة على الاسلام ومن تلبس باليس على الفقهاء ان جل اعتمادهم على تحصيل علم الجدل  
يطلبون بزعمهم تصحيح الدليل على الحكم والاستنباط لائق الشرع وعلى المذاهب لم تفتح  
هذه الدعوى منهم لتشاغلوا بجميع المسائل وانما يتشاغلون بالمسائل الكبار ليستوع فيها الكلام  
فيقدار المناظر بذلك عند الناس في خصام النظر فيهم احدهم بترتيب المجادلة والفتيش  
عن المناقضات طلبا للمفاخرة والمباهاة ورأى العرف الحكم في مسألة صغيرة يعلم بها التلوث  
ومن تلبسه عليهم ادخالهم في جدل كلام الفلاسفة واعتمادهم على تلك الاوضاع ومن  
ذلك يثارهم للقياس على الحديث المستدل به في المسئلة ليستوع لهم المجال في الطروايات  
استبدال احدهم بالحديث هجن من ادب تقديم الاستدلال بالحديث ومن خال انهم جعلوا  
جل اشتغالهم ولم يمزجوه بما يرقى القلوب من قراءة القرآن وسماع الحديث وسيرة الرسول  
صلى الله عليه وسلم واصحابه ومعلوم ان القلوب لا تشبع بتكرار ازالة النجاسة والماء  
المتغير وهي محتاجة الى التذكار والمواظبة لتنهض لطلب الاخرة ومسائل الخلاف والكمات  
في علوم الشرع الا انما تنهض لكل المطلوب من لم يطع على سائر سيرة السلف حال الذي  
تمذهب له لم يمكنه سلوك طريقهم وينبغي ان يعلم ان الطبع اصف اذا ترك مع اهل هذا الزمان  
سارق من جلباعهم فصار مشهورا اذا نظر في سيرة القداماء فراحمهم وتادب باخلاصهم وقد كان  
بعض السلف نقل حديث يرق له قلبي احبالي من مائة قضية من قضايا شرح واعمال قال هذا كان  
رقة القلب مقصودة وله اسباب من ذلك انهم اقتصروا على علم المناظرة واعرضوا عن حفظ  
المذهب باقي علوم الشرع فترى الفقيه المفتي يسأل عن اية او حديث لا يدركه وهذا عين  
التقصير فاين الفقه من التقصير ومن خال ان المجادلة انما وضعت لتبيين الصواب قد كان

وقد كان مقصود السلف المناصرة باظهار الحق وقد كانوا ينتقلون من دليل الى دليل اذا اخفي  
على احد منهم شيء منهم كالحذر لان المقصود كان اظهار الحق فصار هو كما اذا قاس الفقيه على  
اصل لفقيه بعلته يظهرها فقليل له ما الدليل على ان الحكم في الاصل مع علل هذه العلة فقال هذا  
الذي يظهر لي فان ظهر لكم ما هو اولي من ذلك فاذا ذكره قال المعتز لا يلزم من ذلك ولقد صدق  
في انه لا يلزمه ولكن فيما ابتدع من الجدل بل في باب النسخ واظهار الحق يلزمه ومن ذلك ان احدا  
يلتزم به الصواب مع خصمه ولا يرجع ويضيق صدره كيف ظهر الحق مع خصمه وربما اجتهد  
في رده مع علمه انه الحق وهذا من اقبح البقيح لان المناظرة انما وضعت لبيان الحق وقد قال  
الشافعي ما ناظرت احدا فبالت مع من كانت الحججة ان كانت معه صرت اليه ومن ذلك ان طلبهم  
الرئاسة بالمناظرة يشترط الكرامة في النفس من جوار رئاسة فاذا رأى احدهم في كلامه ضعفا وجب  
فخر خصمه له خراج الى المكابرة وان رأى خصمه قد استطاع عليه بلفظه ظهرت حمية الكبر فها بل  
ذلك بالبس فصارت المجادلة بحالها ومن ذلك ان رخصهم في الغيبة حجة احكامية عن المناظرة فيقول  
احدكم تكلمت مع فلان فاقال شيئا يتكلم بما يوجب التشفي من عرض خصمه بتلك الحججة ومن ذلك  
ان ابليس ليس عليهم بان الفقه هو وحده علم الشرع ليس ثور غيره فان ذكر لهم محدث قالوا ذلك رخصهم  
شيئا وينسبون ان احاديث هو الاصل فان ذكر لهم كلام يبين به القبح لواء كلام الوعاظ ومن ذلك  
اقدامهم على الفتوى ما بلغوا مرتبتها وربما افوا بالخالف المنصوص لو توفقوا في المشكلات كان  
اولى الحديث من فوعا الى عبد الرحمن بن ابي ليلى قال ادركت عشرين مائة من اصحاب رسول الله  
صلى الله عليه وسلم ما منهم من يجد احاديث الا وذن اخاه كقوله احاديث ولا يسأل عن شيئا  
الا وذن اخاه كقوله الفتا وقد روي عن ابراهيم النخعي ان رجلا ساله عن مسألة فقال ما وجد  
من نسائه غيري عن مالك بن انس انه قال ما افيت حتى سالت سبعين شيخا هل يرون في ان افتي  
فتاوا نعم فقليل له لو هو كذا قال لو هو بي انتهيت وقال رجل لاجد بن حنبل اني حلفت لا ادري  
كيف حلفت فقال ليتك اذا دريت كيف حلفت دريت كيف افيتك فلما كانت هذه بحجة  
السلف لحشيتهم الله عز وجل وخوفهم منه ومن نظر في سيرهم تادب من تلبس ابليس على الفقهاء  
مخاطبتهم للامراء والسلاطين ومذاهبتهم وتركوا الانكار عليهم مع القدرة على ذلك وما روي

ملا رخصة فيه لينالوا من دنياهم فيقع بذلك الفساد لثلاثة الاول الامير فيقول لو كان علي صواب لا نكر علي الفقيه وكيف لا اكون مصيبا وهو ياكل من مالي الثاني العاني فانه يقول لا بأس بهذا الامير ولا بماله ولا بافعاله فان فلان الفقيه لا يزال عنده والثالث الفقيه يفسد دينه بذلك وقد لبس الياس عليهم في الدخول على السلطان فيقول انما تدخل التشفع في مسلم وينكشف هذا التلبس بانه لو دعي غيره يشفع لما اعجبه ذلك لربما قدح في ذلك الشخص لينفرد بالسلطان وليس عليه الياس في اخذ الموم فيقول الي فيه حق ومعلوم انما ان كانت حراما لم يحل له منها شيء وان كانت من شبهة فتركها او لم تكن من مباح جائزه الاخذ بمقدار مكانه من الدين لا على وجه انفاقه في مقام الرعونة وزعم اقتدى العامة بظاهر فعله واستباح حراما لا يستباح وقد لبس الياس على قوم من العلماء فيقولون عن السلطان اقبالا على التعبد الدين فزمن لهم غيبة من يدخل على السلطان من العلماء فيجتمع اثنان غيبة الناس وصلاح النفس في الجملة الدخول على السلطان خطر عظيم لان النية قد تحسن في اول الدخول ثم تتغير باكرامهم وانعامهم او بالطمع فيهم لا يتقاسل عن مدهنتهم وترك الانكار عليهم وقد كان سفيلان الثوري يقول ما اخاف من اهانتهم لي فما اخاف من اكرامهم فيميل قلبي اليهم وقد كان علماء السلف يبعدون عن الامراء لما يظهرون جوارهم فيطلبهم الامراء لحاجتهم اليهم في الفتاوى والولايات فنشأ اقوام قويت رغبتهم في الدنيا فعملوا العلوم التي تصلح للامراء وحملوها اليهم لينالوا من دنياهم بيد الله على انهم قصدوا بالامراء ان الامراء كانوا قداما يميلون الى سماع الحجج في الاصول فاظهر الناس علم الكلام ثم مال بعض الامراء الى المناظرة في الفقه فمال الناس الجدل ثم مال بعض الامراء الى المواعظ فمال خلق كثير من المتعلمين اليها ولما كان جمهور العوام يميلون الى القصص كثر القصص قل الفقهاء ومن لم يلبس الياس على الفقهاء ان احدهم كان من ممدسة البنية على المتشاكسين بالعلوم فمكث فيها سنين فلا يتشاكس ولا يقنع بما قد عرف او ينشئ في العلم فلا يبعث اليه في الوقت حظا لانه انما جعل لمن يتعلم الا ان يكون ذلك الشخص معيدا او مديرا فان شغله دأبه ومثني اليه الحكي عن بعض عوام المتفهمة من الانبساط في انهن ياتن في بعضهم يلبس الخبير ويحتقر بالذهب يحال على المكس فياخذ الي غير ذلك من المعاصي سبب انساب طهولا فيختلفونهم من يكون فاسدا العقيدة في اصل الدين فهو يتفقه فيشهر نفسه اوليا اخذ من الوقف وليروس لينظر ومنهم من عقيدته صحيحة لكن يغلبه الهوى حب الشهرة ليس عنده صاف عن ذلك لان نفس الجدل والمناظرة تنجس الي الكبر والعجب وانما

سكن بالفتح ما عني  
دوام كبره واداءه بالفتح  
ورجائيت

وانما يقوم الانسان بالرياضة ومطالعة سير السلف اكثر القوم في بعد عن هذا وليس عندهم  
 الا ما يعين الطبع على سموحه فحينئذ ليسج الهوى بلا اراد ومنهم من ليس عليه التلبس بالانوار  
 وفقهه وصفت العلم يدفع عن اربابه وهيهات فان العلم اولى ان يحاجه ويضعف عدا به  
 كما ذكرنا في حق القراوقد قال البصري انما الفقيه من يخشى الله عز وجل قال ابن عقيل رايته فقيها  
 فخر اسما عليه حرر وخرات يذهب فقلت له ما هذا فقال خلع السلطان في هذا اعداء فقلت  
 بل هو شتمانة الاعدا على ان كنت مسلما لان ابليس عدا ولا فاذ ابلغ منك مبلغا البسل ما السخط  
 الشرح فقلت شتمته بنفسك و هل خلع السلطان الاساقفة لتهلي الروحان يا مسكين خلع عليك  
 السلطان فان خلعت به من الايمان قد كان ينبغي ان خلع عند السلطان ابدا من الفسق ولبس  
 لباس التقوى وما كره الله ختمه به حيث هو تكم امرا لست قلت هذا امر عادات الطبع والهوى كان  
 تمت عندك لان عدا سرك دليل على فساد باطنك من تلبسه عليهم ان يحسن لهم من وراء الوعاظ  
 ويمنعهم من الخطيئة عندهم فيقولون من هو كذا هو كذا قصاص من هذا الشيطان ان لا يحسنه واني  
 موضع يلين فيه القلب ويشتت القصاص كذا يدعون من حيث هذا الاسم لان الله تعالى قال اخذ  
 نقص عليك حسن القصص وقال فقص القصص لنا فاذم القصص لان الغالب منهم الا فتع  
 منهم بذكر القصص ونذكر العلم المفيد في حالهم في هذا الموضع وربما اعتقد على ما ذكره حال  
 فاما اذا كان القصص صمدا قار ووجب عطا فهو مدوح وقد كان احمد بن حنبل يقول ما اسج  
 الناس الى قاص صديق انتهى اين كلامه بلاغت نظام ابن الجوزي بوضع تمام مدح من است كهفت  
 متاخرين سفيه ترك آثاره فحين كمال قران وحديث بوند نموند وساكن سالك شيطان كروند و  
 بسوئي تلبس ليس بل وحتن كروند او لا برخص ايات احكام وكتب مشهوره حديث الكفا كروند وبعد ان  
 چنانچه نقص نقصان ميلان نموند كه باين قدر هم تهاون در زيديد و اخري مبالاي او خرافات ايشان  
 بترتبه شنيده كه احتجاج كرون گرفتند بايشيك از معاش غافل و اهل بوند و گاهي بحديثي حجت آورند كه چو  
 احوال واعتمادش غير معين است وصحت و عدم صحتان غير متبين و گاهي از نهايت سيمبالتي اعتماد كروند بر تقييه  
 معارض باشد آنرا حديث صحيح و باين اقيص القيل و الفصيح و چگونه حال احاديث را باز شناسند  
 صحيح را از غير صحيح متميز بدانند كه اين امر است جليل الشأن عظيم المرتبه كه محتاج بقاسا قالاام و افكار و معاناه اتمعا



استقامت چون برین بزرگان متاخرین کس غالب آمد مطالعه علم حدیث را ترک گفتند تا آنکه بعضی اکابر قضا  
متاخرین سفینه بخیالات و اوها م زبان طعن بر احادیث صحیحہ سرورانام علیہ السلام دراز کردند  
و جسارة و خساره گفتند کہ جائز نیست کہ حضرت رسولی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم آنرا رشا و نماید و نیز احادیث  
صحیحہ را بهوای نفسانی غیر معروف گفتند و بمقابلہ خصم کہ احتجاج بحديث صحیح می کند با حدیث غیر معتبره  
جحت آوردند و بهمه این امور خیانت در دین و ایمان و اسلام نمودند و زنگ شہادت از عدم ندین خود زدند  
چرا هم اسد با عالم و کافا هم با ضالهم و نیز بجهت اتباع و ساوس الیسیس حل اعتماد خود را بر تحصیل علم جدل  
مقصود کردند و از راه کذب و افتراء و تبریہ خود از عیب عار را به اعتذار پیش گرفتند و در توجیه ارتکاب  
جدل عذر طلب تصحیح دلیل حکم قرار نهادند حال آنکہ اگر درین اعتذار پیرہ اندازی می شد شتند حال خود را در جمیع  
مسائل یکسان می ساختند تا آنکہ و نیز ایشان امنیت کہ مسائل کیار و مباحث عظامت خیال می نمایند  
تا مفاخرت و مباهات کہ دلالت بر است که دانی نیست و بهر دو اذیت مسائل جزئیہ و امن بر می جبینند تا آنکہ  
بعض مسائل صغیرہ کہ عالم البلوی است نمی دانند و در عالم جدل کہ آنرا وسیله دفعه گردانیده اند کلام فلاسفه  
داخل می سازند و در مسائل دینیہ بر موضوع فلاسفه اعتماد می نمایند و در مقام استدلال بر مسائل دینیہ  
احادیثی را کہ دلالت بران نماید ترک می دهند و بقیاس فاسد الاساس بجهت حب تشکیع جدل و جدال کیمین  
افساد و اضلال است دست می اندازند و حدیث را پس پشت می اندازند و از غایت جسارت و بی باکی  
کسی را کہ استدلال بحديث نماید تجسین و توہین می نمایند و لطیف تر است کہ چندان انہماک در ضلال و ہلاک نمودن  
کہ اشتغال خود را مقصود بر جدال کردند و از چیزهای کہ ترقیت قلوب و از احاطہ عیوب نماید کلیتہ دست کشیدند  
قرآن و سماع حدیث و سیرہ جناب رسول و اصحاب مقبول را فراموش کردند و شب را از روز بخش فکر  
از الہ نجاسته و ما متغیر بر آوردند و ظاہر است کہ محض مسائل فقہیہ موجب کفایت مراد و استہاج منہج سدائی شود  
و قلوب بذكر احکام نجاست و امثال فرک خشوع نمی گیرند بلکہ آن محتاج است بمواعظ و تذکار ثواب و عقاب  
پروردگار تا قیام بامر آخرت صورت وقوع پذیرد و چون فقہای سفیہ از ان معرض اند و الی الی بر روی کار  
نمی آید و امر آخرت بدست ایشان نمی آید و چون اطلاع بر سیر سلف سابقین و حالات ہدایت سمات جناب  
خاتم النبیین صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کہ او عامی تہذیب بشریۃ انجناب دارند و از مذہب اسلوک طریقہ  
انحضرت و طریقہ سلف صاحبین ایشانرا ممکن نمی شود و وایمہ و ما اوراک نامیہ کہ فقہای سفیہ چندان الف

الف و انبى علم مناظره که تحقیقش شنیدی یعنی جدل و جدال و اتباع فلاسفه جهال عبادت از انست  
پیش گرفته که حفظ مذهب و مسائل علوم شرع را ترک گفتند تا آنکه اگر ازین حضرت ازایتی یا حدیثی سوال کنند  
بهوت و سرسیمه بخود می مانند و ضغث علی اباله نیست که در علم مناظره قلب موضوع و خلاف شروع کرد  
بنامی آنرا که بر تبیین صواب است منهدم ساخته از اظهار حق دست برداشته اند و مناصحت و اظهار حق  
که واجب است عقلا و شرعا و کتابا و سنة بر خود واجب نمی اند و بعد از نوم از جهت ابتلا با و ایم  
جدلیه متفوه می شوند و ازین هم غیرت بر نیست که بحسب و هوا می باطل و سخن پروری و اتباع و ساد و بیلیسیه  
با و صغیکه حق را با خصم خود ظاهر می بیند از باطل خود و امن فرامی چیدند و طریقه حق و صواب نمی گیرند  
و دلشنگی دارند از اینکه حق با خصم ظاهر شود بلکه بسیار است که کوشش می نمایند و دست و پامیزند که ام حق یا  
که بر خصم ظاهر شده رد نمایند و حقیر می گویم که مصداق افاده این انجور نیست حال پراختلال محمد بن الحسن  
تکلیف رشید امام اعظم که با و صغیکه در مناظره شافعی خطا و خویش در مسائل حدیده و حقیقت مذهب  
شافعی بیان شافی او دریافته تا آنکه در جوابش یاری حرف زدن نیافته باز از مسائل باطله خود رجوع  
نکرده و با فادات حقه شافعی رو ناورده و نال جدال فقهای سینه نیست که هرگاه مخضرات در کلام خود  
ضعفی می بیند بر او می مباره پامی نهند و اگر خصم خود را می یابند که او استطالت بر ایشان بکلامی کرده حجت  
کبر بر ایشان بر روز می کن و زبان خود را بستم و تمام مثل مخاطب المعی و دیگر حضرات مقارین و متاخرین  
شکلین سینه می الایند پس مجادله را مجالده می گردانند و فسق و فجور و عدم تدین خود را بوضوح و ظهور تمام  
می رسانند و برین هم اکتفا کرده و ادوی پر خاریخت اختیار و عیب ابرار که چاشناخت و فطاعت دار  
و بخصوص صریحه بدتر از زنا است و در کلام الهی با کل کلم برادریت معبره و چاه تهدیدات و تشنیعات  
که در باره ان وارد نشده می سپارند و قدم خود را در مضار این عیب و عار که انحرش عذاب ناست میگزینند  
فیاسواتاه و و افضیحتاه حیث یبعثون و یحشرون فی نار تلح و جوهم تقمون و نیز از تلبیسات البلیس فقهاء  
سینه پرتلبیس است که گمان می برند که علم شرع منحصر است در فقه موعومی شان و غیران علم نیست پس اگر  
کسی کلام و عطا و پند که برای فلاح و صلاح آخرت کافی و بسند است ذکر نماید آنرا تعجبین می نمایند و می گویند  
که این کلام و عطا است یعنی لائق اصناف نیست اگر کسی محدثی را نزد ایشان مذکور سازد او را بعد از فهم منسوب  
می سازند و نمیدانند که اصل شرع حدیث است و عجب که این تلبیس البلیس با امام عظم سینه هم سرایت کرده



والاجتهاد و لطیف تشریفات که بعضی از حضرات که بجد و جهد تمام از اندوختن نزد مساطین و حکام خود را باز می دارند  
و بواسطه محاطت ایشان با پنی گزارند بلکه بسوی تعبد و تدین باطل میشوند و بر بند و عبادت اهل مال ایشان  
اینست که شیطان راه ایشان بوجه دیگر میزند و میل ایشان را بسوی طعنه نیکان می برد که علمای متدین  
و فقهای دین را که بر مساطین داخل میشوند مساوی می گویند و طریقه خجسته ایشان می پویند پس بگویند  
بزرگ گرفتار و بدو محصیت عظیم و چارمی شوند یکی خجسته مذموم و دیگری مدح نفس شوم و اما اکل  
فقهای سینه از اوقاف مدارس که برای مشاغلین بالعلم مقرر و موقوف است باوصف ترک تشاغل بان خروج  
از حد قلم و همچنین انبساط این حضرات در منیبات و پوشیدن حریر و تختم بدست و ارتکاب دیگر معاصی و مجازات  
باوصف صحت عقیده و تدین بدست سینه که ابن الجوزی فی کرا آن نموده پس شرم می آیدم از تفصیل قول  
و ران و یاد نمودن امثال ان فلهذا طویله علی غره و لم تخم حول الکشف عن سره و حکایت فقیه خراسانی که  
باتباع هوای نفسانی و وسوسه شیطانی بخله سلطانی که موجب تخلع از لباس ایمانی نموده مساوات و با  
خوانی آغاز نموده و ارتکاب حرام را موجب فر خود دانسته قطعاً برای تلی بدون محالات فقهای این حضرات  
کافی است از تحقیق این حضرات و عاقل را که وسیله شفاء اسقام و روانه اوام خواص و عوام اند و منع دیگران  
از حضور نزد ایشان که آخر این معنی موجب حرمان از سعادت و ابتلا بقساوت که خلیفه اول آن است  
بودند و از غایت انصاف خود بان معترف که این طیف من کثر العمال و غیره البته شکایت بجاست اگر مقتدر  
فرقه و عاقل انقطاع صبح و مسا باین جهت بر ایشان طعن و ملامت کند رواست باجمله از یک کلام ابن الجوزی ثابت  
گرفته که فقهای سینه بخندین و جوه کثیره که اگر جوه شناعه و فطاعت این جوه مفصل بیان کرده آید  
و فایز طول احصایان نمواند و تابع وسوسه و مقشقی آثار اضلال و تلبیس اویند پس بحیرتم که حسان  
جناب مخاطب چنین افادات رنگین این الجوزی در حق فقهای خود نیست انداخته خیال خام الزام حق  
و اثبات عیبت مذمت شان در سر کرده آخر چون در اثبات ان جلیه نیافته ناچار با فتر او بهتان محض  
سرمای و خدایان است کار بند شده و مدحی که مابرات ساخت اعلام کرام خویش از تهمت او کالشمس  
فی رابعه النهار واضح ساختیم و مثل ان بلکه فحش و تشع ازان بابت کثیره در حق فقهای اهل مملکت اواز  
زبان امام الامه و کمال و ضحی و ظهور بغیر مدخلت کذب و زور باثبات رسانیدیم و مدحی که بعلی  
ما و فتنه لا باطل بدیانه و ترخیص بنیان بهتانه و اید نالان فضیلت اهل الباطل و صیقل علیهم طوعاً و کراهتاً

والاگر این افادات انبیقه و تحقیقات رشیده این مجوزی هم مرض عصیت جناب مخاطب بدو آنکه و چشم  
غفلت او را و انسانا و ناچار پاره از کلمات هدایت سمات شیخ المتوفین و امام الموحیدین شیخ ابن عربی  
که تبصریح جناب مخاطب بنیان مدح او می کنند و حسن ظن و عقاید نیک با او دارند و او را از اولیا کاملین  
می شمارند و طریقه موافقت ظاهر با باطن در باره او می سپارند بر او بر خوانم و دروغ گو را تا بدر و از هر رسام  
و حقیقت الامر قهقاری مذا سب باربعه که پابند تقلید کبرای خود اند و نصوص جناب رسالت با در تقلید  
خرافات لصوص پس پشت می اندازند و حقیق بالاتباع را در حب باطل و هوای نفس مطمح نظر و قبله نفسانند  
مخلع گردانم و در باره سنان جان سنان در قلب قلب مخاطب بخوانم و باتش سوزان شد بر بار خانه خراب و اینها  
ملازماتش بسوزانم پس باید دانست که شیخ ممدوح و رفوحت مکیه می فرماید قال تعالی لبیه علیه الصلوة  
والسلام لخصم بین الناس بما اراد الله ولم یقل الله بما اراد بل عاتب علیه سبحانه و تعالی ا  
ما حرم علی نفسه بالهمین فی قضیه عائشه و حفصة فقال تعالی ایاها بالنبی لم یحرم ما احل الله  
تبعنی و صلات ازواج فکان هذا مما ارته نفسه فهذا يدل ان قوله تعالی بما اراد الله انه ما  
یوحی به الیه لا ما اراده فی رایه فلو کان الدین بالرای لکان رای النبی صلی الله علیه و سلم اولی  
رای کل خدی رای فاذا کان هذا حال النبی صلی الله علیه و سلم فما رایه فکیف رای من لم یس معصوم و  
الخطا اقرب الیه من الک صابة فدل ان الاستیلاء الذی ذکره رسول الله صلی الله علیه  
و سلم انها هو فی طلب الدلیل علی تعیین حکم فی المسئلة الواقعة لا فی تشریح حکم فی المنازلة فان  
ذلک شرع لم یأذن الله به و لقد اخبرني القاضي عبد الوهاب که هرگز که اسکندر را بمکه  
سنة تسع و تسعين و خمسمائة قال رأیت رجلا من الصالحین بعد ما موته فی المنام فسأله  
ما رأیت فذاکر اشياء منها قال لقد رأیت کتبا موضوعة و کتبا مرفوعة فسألت ما هذاه  
المرفوعة فقیل لی هذا کتب احادیث فقلت ما هذاه الکتب الموضوعة فقیل لی هذا کتب  
الرای حتی یسأل عنها اصحابها فرأیت که امر فيه شدة اعلم و قل الله ان الشريعة هي المحجة  
الیضا المحجة السعداء و طریق السعادة من مشی علیها بخا و من ترکها هلاک فان رسول الله صلی  
علیه و سلم لما نزل علیه قوله تعالی ان هذا صراطي مستقیما خط رسول الله صلی الله علیه و سلم  
فی الارض خطا و خطا خطوطا عن جانبي الخطر قال تالیا وان هذا صراطي مستقیما فاتبعوه

فاتبعوه ولا تتبعوا السبل وأشار إلى تلك الخطوط التي خطها عن يمين الخط ويساره فقرف  
بكم عن سبيله وأشار إلى الخط المستقيم ولقد أخبرني بمداينة سلا مدينة بالمغرب على  
شاطئ البحر المحيط يقال لها منقطع التراب ليس وراءها أرض جل من الصالحين إلا كابر  
من عامة الناس قال رأيت في النوم حجة بيضاء مستوية عليها نور سهاة ورأيت عن يمين تلك  
الحجة وعن شمالها خنادق وسقاي وأودية وكلها أشول لا تسلك لضيقها وتوعر مسلكها وكثر  
شوكها والظلمة التي فيها ورأيت جميع الناس يخبطون فيها مخبطة عشواء يتزكون الحجة  
البيضاء السهاة وعلى الحجة رسول الله صلى الله عليه وسلم ونفر قليل معه يسير وينظر إلى  
الخطوة لكنه عليها الشيخ أبو إسحاق إبراهيم بن قرقو المحدث كان سيدا فاضلا في  
الحديث أجمعت بأبيه فكان يفهم عن النبي صلى الله عليه وسلم أنه يقول لأد في الناس يرجعون  
إلى الطريق وكان ابن قرقو يرفع صوته ويقول في ندائه هلم إلى الطريق هلم قال فلا يجيبه  
أحد ولا يرجع إلى الطريق أحدا علم أنه لما غلبت الأهواء على النفوس طلبت العلماء المراءاة  
عند الملوك تركوا الحجة البيضاء وجحوا إلى التاويلات البعيدة ليشوا أغراض الملوك فيما  
لهم هواء نفس ليستندوا في ذلك إلى امر شرعي مع كون الفقيه ربما لا يعتقد ذلك ويفتي به  
وقد رأينا منهم جماعة من قضاتهم وفقهاءهم ولقد أخبرنا الملب الطاهر غازي بالله  
الناصر صلاح الدين يوسف بن أيوب قد وقع بيني وبينه في مثل هذا كلام فتأذى  
بملوك وقال جشني يا طاهر ملان فقلت ما شان احمر مدان قال انت تنكرو ما يجري في بلدك  
وملكك من المنكرات والظلم وأنا والله اعتقد مثل ما تعتقد فيه من أن ذلك كله منكروك  
وأدبه يا سيدي ما منه منكروك لا يفتينا به فقيه وخطيئة بجواز ذلك فعليه لعنة الله ولقد  
اقتاني فقيه هو فلان وعين لي فضل فقيه عنده في بلاد في الدين والتشرف بالله  
على صوم شهر رمضان هذا بعينه بل الواجب على شهر في السنة ولا اختيارا لشيء  
شئت من شهر السنة قال السلطان فلعمنته في باطني ولواظرها ذلك هو فلان فسمي  
لي رحم الله جميعهم فليعلموا السلطان قد مكنته الله من حضرة الخيال جعل له سلطانا  
فاذا رأى الفقيه يميل إلى هواء يعلم أنه يردي عند الله نرين له سوء عمله يتأويل غريب



يهدله فيه وجهاً يحسنه في نظره ويقول له أن الصدم الأول قد حان والله بالكرام فاسوف في  
 الأحكام ويستنبط العمل للأشياء وطردوها وحكموا في المسكوت عنه بما حكموا به في  
 المنصوص عليه للعلة الجامعة بينهما والعلة من استنباطه فإذا مهدله هذا السبيل  
 إلى نيل هواه وشهوته بوجه شرعي في زعمه فلا يزال هكذا فعله في كل ماله وأسلطانه فيه  
 هو نفس يرد الأحاديث النبوية ويقول لو أن هذا الحديث يكون صحيحاً وان كان صحيحاً الأول  
 يكن له خبر آخر يعارضه وهو ناسخ لقول به الشافعي ان كان هذا الفقيه شافعيّاً أو لقول  
 به أبو حنيفة ان كان هذا الرجل حنفيّاً وهكذا قول اتباع هؤلاء الأئمة كلهم ويرون أن  
 الحديث والأخذ به مضلة وإن الواجب تقليد هؤلاء الأئمة وأمثالهم فيما حكموا به  
 عارضت أقوالهم الأخبار النبوية فالأولى الرجوع إلى قائلهم وترك الأخذ بالأخبار ولكننا  
 فإذا قلنا لهم قد روي عن الشافعي رضي الله عنه أنه قال إذا تأكلتم الحديث يعارض قول  
 فاضل بوايقولي كما طردوا وأبا لحديث فان مذهب أبي الحديث وقد روي عن أبي حنيفة  
 أنه قال أصحابه حرام على من أفتى بكلامي ما لم يعرف دليلي ما رأينا شيئاً من هذا عن  
 أبي حنيفة إلا من طريق الحنفين ولا عن الشافعي إلا من طريق الشافعية وكذلك المالكية  
 والحنابلة فإذا جادلناهم في مجال الكلام هربوا وسكتوا وقد جرى لنا معهم هذا مراراً  
 بالمغرب بالمشرق فما منهم أحد على مذهب من يزعم أنه على مذهبه فقد انشخت  
 الشريعة بالاهواء وانكثت الأخبار الصحاح موجودة مستطارة في الكتب الصحاح في  
 التواريخ بالتجريح والتعديل موجودة ولا سائداً محفوظة مصونة من التغيير والتبديل  
 ولكن إذا تولى العمل بها وشتغل الناس بالرأي ذابوا أنفسهم بفتاوى المتقدمين مع معارضة  
 الأخبار الصحاح لها فلا فرق بين عدمها وجودها إذا لم يتوها حكم عندهم وأي نسخ  
 أعظم من هذا وإذا قلت لأحدكم في ذلك يقول لك هو المذهب هو والله كاذباً فإن  
 المذهب قال له إذا عارض الخبر كلامي فخذ بالحديث واترك كلامي في الحش فإن مذهب  
 الحديث فلا نصف لك أن على مذهب الشافعي من ترك كلام الشافعي للحديث المعارض  
 فأنه يأخذ بيد الجميع انتهى وبهذا صدق قولهم في عبادت سراباً بدلت واضحاً مستكبراً

ادواء نفسانی بر جماعه فقهای سنی سالکین مسلک شیعیانی غالب گردید و نفوس ایشان منازل و مراتب تنزیل  
 طالب پس بغرض فاسد تقرب ملوک و نیاخوت جلال ملک حقیقی ترک ساختند و محجه میضای شریعت را پس  
 انداختند و بر قضای شهوات ملوک سلاطین بخلج اغراض این جماعه متفقین انار شیاطین مرکب تاویلات  
 بعید و توجیهات غیر سندید گردیدند تا نزد عوام کالافعام مستندی و لیلی برای این فرقه مالک و نماینده  
 ایشان از افطار بی بضیعتان از اتباع شریعت و طریقت گردانند و آخرت و نبوت فصاحت و رسوائی اینها بتر  
 رسید که در نظر این سلاطین بوقع گردیدند و بعد از دینی رسیدند چنانچه ملک طاهر شیخ ابن عربی باین  
 که جمیع منکرات و منہیات و ظلم و جور و جفا و ستم که در مملکت من واقع می شود اگر چه من اعتقاد دارم که همه این  
 و ناجایست و لکن هیچ منکری از این منکرات نیست مگر اینکه فتوی میدهند باین قضیه و برخص فتوائی ربانی گفتا  
 نکرده کتابت آن بخط خود می نمایند و قضیه حقه که این است حال علمای سنی و فقهای ایشان که چنان بطمع مزخرفات  
 و نیویه مبتلا شدند که فصاحت و نیا و آخرت را در خوشامد ملوک کوار کردند و در نظر سلاطین هم تحلیل حرکات و  
 ذلیل و خوار شدند تا آنکه پیاده ملک طاهر بر ایشان لعنت نمود و از حریم اسلام خارج فرمود و بطور نمونه از فتاوا  
 ایشان است که ملک طاهر بیان کرده که فقیهیکه افضل فقهای قیامت او بوده در دین و نقشف فتوی داده که بر سلاطین  
 زمان صوم شهر رمضان بینه خیره واجب است بلکه واجب نیست که در یک شهر از تمام سال روزه بگیرد یا رمضان  
 یا شعبان پس ملک طاهر بر او در باطل لعنت کرده و حماقت و سفاهت و بی مینیا و بد ریافت و هیچ دانستی که باعث  
 برین تحلیل حرکات چیست و قاتح این باب کیت خوشیج ابن عربی بیان کرده که این فقها بحت این معنی که صدر  
 اول تدین برای و شتند و قیاس در احکام الهی میگردند و اشتباهات علل کرده در شایای مسکوت عنها بقیاس  
 اشایای مخصوصه حکم می نمودند شهوات و اغراض نفسانی را تجویز می سازند و اعمال قبیحه و معاصی شنیعه سلاطین  
 در نظر ایشان حلال و جائز و مری میگردانند و کار شیطانرا که است تا ایشان است بوجه نیک اوامی نمایند  
 و رومی قیاس را ذلیل جواران میگردانند و همیشه بر همین مذهب میباشند که هر چه بکند و ان خواهش نفس سلطان  
 یا خواهش نفس خویش می یابند از اطمینان حلال میگردانند و شریعت را از رو پیشت میگردانند و اغراض  
 اینست که احادیث نبویه را علی صاحبها الف الف تحیه بخت کمال شقاوت و خسارت و نهایت غوا  
 و ضلالت رومی نمایند و در معرض توجیه و تاویل این رده ابطال میسازند که اگر این حدیث صحیح می بود و  
 لیاقت عمل منیدشت پر اشافی و ابو حنیفه بان عمل نمی کرد و همچنین است حال اتباع دیگر امیه سنی مثل

مالک و احمد بن حنبل که در احادیث نبویه می نمایند و عدم عمل امیه خویش را بیان حجت میگردانند و برین قدر  
الکفا نگوده العیاف با عمل بر حدیث عین گراهی و ضلال و مایه و زرو بال میدانند و عمل را با قول ائمه مخطئین  
که معارض اخبار نبویه است واجب الذم و ضروری و محتمل انکارند و عجب نیست که اگر احوال امیه ایشان متضمن امر  
ترک احوال ایشان عند ظهور المخالفه للاحادیث بر خوانند و هر سکوت و صمت بر لب میزنند و باقتدای خویش  
قدم را در وادی فرامی نهند چنانچه شیخ ابن عربی را این باجرا با ایشان بارها اتفاق افتاده و مالک بن همزه  
و ابطال ایشان بر حدیث رسول رب تعالی نیست که با عترت ابن عربی شریعت با هوای ایشان منسوخ گشته  
و نام و نشان از آن باقی نمانده و کو اخبار صحاح و کتب موجود است لیکن هر گاه عمل را بان ترک کردند و شغال  
نمودند مردم برای و ندین نمودند و افتادای متقدین با وصف معارضه ان با اخبار صحاح پس فرقی نیست میان  
عدم و وجود و از زیاده ازین سخن نمی باشد و مسامحه و المنه که ازین بیان شافی و برهان کافی که از افاد شیخ ابن عربی  
قطره است از بحار ذره از صحرائی ناپید الکنار فضیحت و رسوای فقهای ارباب مذاهب را بر بسمه ظاهر بود  
گردید که اینها بدین محض و تابع ابوائی نفسانی و تعلیسات شیطانی اند و در صریح بر خدا و رسول او می نمایند و  
احادیث صحیحہ انجذاب را بخوبی نمی خردند و در وقت مکالمه و مناظره تن بجز و زبونی میدهند و با خواص نفس  
تحلیل مجربات و اباحت منہیات می سازند و دین و ایمان خویش را می یازند و خوف خدا و رسول را از نظر می دارند  
فاذا قم الله امره عدله و لم یقرهم ابدا من رحمته و فضله و لعنهم لعنا کبیرا و ادخلهم سعیرا  
و اصلهم فی نار حرا شدید و قعرها بعيد و سقاہم کوسا مائتة من القحح و الصلیدا و اگر  
جناب مخاطب و اولیائی او را بعد سماع جواهر زوایر افادات امام الموحیدین و قدوة العارفين خود هم  
اختلاج قلب و سواس شکال نه پذیرد بلکه مرض عصبيت و عناد زیادت گیرد و چار بند می زافادات نصف  
سمات و کلمات بلاغت آیات جناب شاه ولی الله که مدائح و مناقبش بالاتر از وهم و قیاس است و ارشاد  
باسد اوش شافی مرض و بیم و سواس بر جناب و عرض کنم و دست با خرد او الکی زخم پس محتجب نماند که جناب  
شاه ولی الله در رساله انصاف فی بیان سبب الاختلاف می فرماید و لا یبغی ان یرد حدیثا او اثر انطا بوق  
علیه القوم لقاعدۃ استخراجها و احکامه کرد حدیث المصراة و کاسقاط هم ذوی  
القربان رعایة اطلالت اوجب من رعایة تلال القاعدۃ المخرجة و الی هذا المعنی اشار الشافعی  
حیث قال فما قلت من قول و اصلت من اصل فبلغ عن رسول الله صلى الله علیه و سلم خلا

در بیان

در بیان

خلاف ما قلت فالقول بما قاله ومن شواهد ما نحن فيه ما صدر به الامام ابو سليمان  
الخطابي كتأليف معالم السنن حيث قال رايت اهل العلم في زماننا قد حصلوا حربيين  
وانقسموا الى فرقتين اصحاب حديث واثروا اهل فقه ونظر وكل واحد منهما لا يقيم  
عن اختها في الحاجة ولا تستغني عنها في درك ما تحركه من البغية والا لارادة لان الحاجة  
بمنزلة الاساس الذي هو الاصل والفقه بمنزلة البناء الذي هو له كالفرع وكل بناء لم  
يوضع على قاعدة واساس فهو منها وكل اساس خلا عن بناء وعمارة فهو خراب وجدت  
هذين الفريقين على ما بينهم من التباين في المحلين والتقارب في المنزلة وعموم الحاجة من  
بعضهم الى بعض وشمول الاتفاق اللازمة لكل منهم الى صاحبه اخوانا متهاجرين على  
سبيل الحق بلزوم الناصر والتعاون غير متظاهرين فاما هذه الطبقة الذين هم  
اهل الحديث والاثرفان الاكثرون منهم انما كره الروايات وجمع الطرق وطلب الغريب  
والشاذ من الحديث الذي اكثره موضوع او مقلوب لا يراعون المتن ولا يفهمون المعنى  
ولا يستنبطون سرها ولا يستخرجون ركازها وفقها ورعا عابوا الفقهاء وتباو لهم بان  
وادعوا عليهم مخالفة السنن ولا يعلمون انهم عن مبلغ ما اتوه من العلم قاصرون وبسوء الظن  
فيهم اثمون واما الطبقة الاخرى هم اهل الفقه والنظر فان اكثرهم لا يعرفون من الحديث  
الا على اقله ولا يكادون يميزون حقيقته من سقيم ولا يعرفون جيدة عن ردية ولا يعجبون بما هم  
منه ان يحتجوا به على خصومهم ذوا فاق مذاهبيهم التي يتخلفوا وافق اراءهم التي يعتقدونها وقد  
اصطاحوا على مواضع كثيرة منهم في قبول الخبر الضعيف والحديث المنقطع اذا كان خلاقا مشتهرا  
عندهم وتعاونوا في السنن فيما بينهم من غير تثبت فيه او يقين علم به فكان ذلك نزلة من الرأى  
وعيا فيه وهو كراهة وفقها الله واياهم لو حكى لهم عن احد من رؤساء مذاهبيهم وزعماء  
مذاهبهم قول يقول باجتهاده من قبل نفسه طلبوا فيه الثقة واستبوا له العمدة فاحتل اصحاب  
مالك لا يعتمدون في مذهبه الا ما كان من رواية ابن القاسم والاشهب ضرابهما من اجلاء  
اصحابه فاذا اجازت رواية عبد الله بن عبد الحكم واضرابه لم يكن عندهم طائلا وتروى اصحاب  
ابن حنيفة لا يقبلون من الرواية عنه الا ما حكاه ابو يوسف ومحمد بن الحسن العلوية من اصحابه

خلاف ما قلت فالقول بما قاله ومن شواهد ما نحن فيه ما صدر به الامام ابو سليمان  
الخطابي كتابه معالم السنن حيث قال رايت اهل العلم في زماننا قد حصلوا حزنين  
والنقص هو الى فرقتين اصحاب حديث واثر واهل فقه ونظر وكل واحد منهما لا يقيم  
على اخذها في الحاجة ولا تستغني عنها في دراهم ما تنحرف من البغية والارادة لان  
مبنية الاساس الذي هو الاصل والفقه بمنزلة البناء الذي هو له كالفرع وكل بناء لم  
يوضع على قاعدة واساس فهو منهار وكل اساس خلا عن بناء وعمارة فهو خراب وجدت  
هذين الفريقين على ما بينهم من التباين في الحلين والتقارب في المنزولين وعموم الحاجة من  
بعضهم الى بعض شمول الاتفاق اللازمة لكل منهم الى صاحبه اخوانا متهاجرين على  
سبيل الحق بلزوم الناصر والتعاون غير متظاهرين فاما هذا الطبقه الذين هم  
اهل الحديث والاثرفان الاكثرين منهم انما ذكرهم الروايات وجمع الطرق وطلب الغريب  
والشاذ من احاديث الذي اكثره موضوع او مقلوب لا يراعون المتن ولا يتفهمون المعاني  
ولا يستنبطون سرها ولا يستخرجون ركازها وفقها ورعا عابوا الفقهاء وتباو لهم بالعلم  
وادعوا عليهم مخالفة السنن ولا يعلمون انهم عن مبلغ ما اوتوه من العلم قاصرون وبسوء القول  
فيهم اثمون واما الطبقه الاخرى هم اهل الفقه والنظر فان اكثرهم لا يعرفون من احاديث  
الاعلى اقله ولا يكادون يميزون محضه من سقيم ولا يعرفون جيداً عن رديه ولا يعبرون بمفاهيم  
منه ان يحتجوا به على خصوصهم اذا وافق مذاهمم التي يتخلوها وافق اسرارهم التي يعتقدونها وقد  
اصطلحوا على مواضع بينهم في قبول الخبر الضعيف واحاديث المنقطع اذا كان خلاف قداشته  
عندهم وتعاونهم الراس فيها بينهم من غير تثبت فيه او يقين علم به فكان ذلك نزلة من الرأى  
وعتافيه وهو كماله وفقنا الله واياهم لو حكى لهم عن احد من رؤساء مذاهمم وزعماء  
مذاهبهم قول يقول باجتهاده من قبل نفسه طلبوا فيه الثقة واستبرأوا له العهدة فتجد اصحاب  
مالك لا يعتقدون في مذاهمم الا ما كان من رواية ابن القاسم والاشهب ضراباً من اجلاء  
اصحابه فاذا جاءت رواية عبد الله بن عبد الحكم واضرابه لم يكن عندهم طائلاً وتروى اصحاب  
ابن حنيفة لا يقبلون من الرواية عنه الا ما حكاه ابو يوسف ومحمد بن الحسن والعلية من اصحابه

[illegible]

که رو صریح است بر حضرت حنفیه و امثالهم که پایند قواعد مجری باشند و بر دقت و خصوص هر یک و احادیث صحیح قلوب  
اهل ایمان می خورشند از امام ابو سلیمان خطابی صاحب معالم السنن آورده اند و دل تخمین آن داده زبان بجا  
صاحبش کشاده صحبت در ما نحن فیه کما لا یخفی علی المتدبر النبیة زیرا که علاوه بر اینکه پوره از صحت شیخ محمد بن  
سینیه می اندازد و عدم فهم و فقدان استنباط و حرص بر جمع موضوعات و مقولات و قصور و اثم و عدوان  
بطعن و عیب اعیان در حق ایشان ثابت می سازد و دلالت واضح دارد بر طعن و عیب فقهای سنی و اتباع ایشان  
الطیس و خلاصه اش این است که اکثر فقهای سنی اعتماد نمی کنند بر قطیعی از حدیث و صحیح را از سقیم نمی شناسند  
و جید را از دمی تمیزی نمی کنند و هر گاه حدیث موافق مذهب ایشان باشد پس در حجاج و استدلال بآن  
مبانیات ندارند خواه آن حدیث لائق احتجاج باشد و خواه نباشد و بجهت زلزله رای و ضعف عقل حدیث  
ضعیف و منقطع راه گاه مشهور باشد قبول می نمایند و ثبوت و ثمال و طلب صحت آن نمی کنند با و صغیر که در  
نقل فتاوی اقوال ائمه خویش که با جهاد و راهی گفته اند ثقت ناقلین و اعتماد را و این شرط نمی نمایند بدون آنکه  
اجله و اعظم مذهب نقل این اقوال کنند کوش بان نمی دهند این است حال ایشان در فروع سهله که نقل اقوال  
مجتهدین است لیکن عجب که در امر اہم و خطب عظم که روایت و نقل از امام الایمیه و رسول رب العزیز است  
تساهل می نمایند و راه قواعد و اجمال و اخلال می نمایند پس حال ایشان بمنزله کسی است که نائب و وکیل  
از جانب غیر باشد و در امر او مسابلهت و مساحت نماید که بلا شبهه این معنی خیانت عهد و سن و مسمیت فحده  
که بر زبان امام خطابی خیانت و جنایت فقهای سنی در امر شرع بشوب پیوست و مدور که برین اکتفا  
نفرموده صاف صاف زبان تشنیع و تعمیر بر علم و عقل مستقره ایشان می کشاید و می فرماید که اینها اقوامی اند که  
طریق حق را سخت و درشت دیدند پس امن از سلوک آن فراییدند و مدد درک حظ آخرت را در از پنداشتند  
پس از تشمیر ذیل در تحصیل آن اعراض ساختند و سرعت نیل و وصول دوست داشتند پس بخت باختصار بطریق  
علم گماشتند و اقتصار بر شایانی معدوده منترحه از معانی اصول فقه که از اعلی نامیده اند مناسب گماشتند  
و این اعلی را در ترجمه برسم برسم عالم شمار نمودند و برای لقاء خصوم خود سپهر کارزار و هر یک که درین غل که با پیوست  
و جدال و مناظره و ملاطمت غالب آید او را عالم حادق و مقدم سابق پندارند و فقیه نام او را زمان و کس  
معظم بین الاعیان شمارند و هنوز برای اکتفا نیست موجب از عیاج قلوب حضرت سنیه این است که امام خطابی  
بتصحیح صریح می فرماید که شیطان برای فقهای سنی حیل لطیفه مدسوس کرده و یکیده بلیغ برای ایشان

ای قلمیاد  
مونت وود  
مونت کرم  
دست باغچه  
آوان فیض  
پنج پنجره

که رو صحیح است بر حضرت حنفیه و امثالهم که پابند قواعد فخرجه می باشند و بر مضمون صریح و احادیث صحیح قلوب  
اهل ایمان می نمائند از امام ابو یسحاق خطابی صاحب معالم السنن آورده اند و دل خیرین آن داده بنیان حج  
صاحبش کشته شده صحت در مانحن فیه که لا یجفی علی المتدبر النبیة زیر که علاوه بر اینکه پوره از صحت شیخ محمد بن  
سنیه می اندازد و عدم فهم و فقدان استنباط و حرص بر جمع موضوعات و مقبولات و قصور و اثم و عدوان  
بطعن و عیب اعیان در حق ایشان ثابت می سازد و دلالت واضح دارد بر طعن و عیب فقهای سنی و اتباع ایشان  
ابلیس را خلاصه اش این است که اکثر فقهای سنی اعتماد نمی کنند بر قلبی از حدیث و حج را از سقیم نمی شناسند  
و حید را از روی تمیزی نمی کنند و هر گاه حدیث موافق مذهب ایشان باشد پس در حجاج و مستدلال بآن  
مبالغات ندارند خواه آن حدیث لائق احتجاج باشد و خواه نباشد و بهجت زلزله رای و ضعف عقل حدیث  
ضعیف و منقطع را هر گاه مشهور باشد قبول می نمایند و ثمت و تامل و طلب صحت آن نمی کنند با و صغیر که در  
نقل فتاوی احوال ائمه خویش که با جهاد و رانی گفته اند ثقت ناقلین و اعتماد را و این شرطی نمایند و بدون آنکه  
اجله و اعظم مذهب نقل این اقوال کنند کوش بان نمی دهند این است حال ایشان در فروع سهله که نقل اقوال  
مجتهدین است لیکن عجیب که در امر اہم و خطب اعظم که روایت و نقل از امام الایمہ و رسول رب العزۃ است  
تسائل می نمایند و راه توکل و تحاقل و اہمال و اخلال می پیمایند پس حال ایشان بمنبر کسی است که نائب وکیل  
از جانب غیر باشد و ورام او مسابلت و مساحت نماید که بلاشبہ این معنی خیانت عهد و سن و مہ است فحکہ  
که بر زبان امام خطابی خیانت و جنایت فقهای سنیہ در امر شرع بقبوح پیوست و مدورہ کہ برین اکتفا  
نفرمودہ صراف صاف زبان تشنیع و تعیسیر بر علم و عقل مستقرہ ایشان می کشاید و می فرماید کہ اینہا اقوامی اند کہ  
طریق حق را سخت و ورشت دیدند پس دامن از سلوک آن فراچیدند و مدہ درک حظ آخرت را در ازین پشتند  
پس از تشمیر ذیل در تحصیل آن اعراض ساختند و سرعت نیل و وصول دوست داشتند پس بہمت باختصار طریق  
علم گماشتند و اقتصار بر شایائی معدودہ منترجہ از معانی اصول فقہ کہ از اعلی نامیدہ اند مناسب گشتند  
و این اعلی را در ترمیم ہر علم شمار نمودند و برای لقاء خصوم خود سپہ کار را از و ہر سیکہ و برین علل کہ مایہ نحو  
و جدال و مناظرہ و ملاطمت است غالب آید و از عالم حادق و مقدم سابق پندارند و فقیہ نام اور زمان و کس  
معظم بدین الاعیان شمارند و ہنوز بر این اکتفاست موجب از علاج قلوب حضرت سنیہ این است کہ امام خطابی  
بتصحیح صحیح می فرماید کہ شیطان برای فقهای سنیہ حیلہ لطیفہ مدسوس کردہ و مکیہہ بلیغہ برای ایشان



[illegible]

والله اعلم بالصواب والاعتماد على ما لا يثبت له من الأدلة والبراهين

وانما ذهبوا بهذه خارج ميثاق وظائف راكبة برای فقهای مذاهبا بقررت می یافتند و از ولایت قضا  
محروم میشدند و مردم ایشان استقامت میکردند و یقینی که از اکابر ایه ایشانست و ابوزرعه او را هم باین می یابنی  
به در پرده بلکه می پرده منسوب ساخته بر این کلام ابوزرعه موافقت نموده چنانچه شاه ولی الله در رساله انصاف  
این عهده نقل میکند و بعد از مشغول شدن ایشان شاعت آن میشود و من نظم البلقینی فی سلب المجتهدین المطلقین  
المنتسبین قلیده الولی ابوزرعه فقال قلت مرة لشيخنا الامام البلقيني ما يقصر بالشيخ نقلي الله  
السيرة عن الاجتهاد وقد استكمل الله وكيف يقول قال ولم اذكره هو اي شيخه البلقيني  
استحياء منه لما ردت ان ارتب على ذلك فسكت فقلت فما عندك ان الامتناع من ذلك للوظا  
التي قدرت للفقهائه على المذهب الاربعة وان من خرج عن ذلك واجتهد لم ينله شي من ذلك  
في حرم ولاية القضاء وامتنع الناس من استفتاءه ونسب للبداعة فتبسم وافقني على ذلك  
انتهى قلت اما انا فلا اعتقد ان المانع لهم من الاجتهاد ما اشار اليه حاشا بمصنوعهم العلي عنه  
فقال وان يتروك الاجتهاد مع قدرتهم عليه لغرض القضاء والاسباب هذا ما لا يجوز  
ان نعتقد فيهم وقد تقدم ان الراجح عند الجمهور وجوب الاجتهاد في مثل ذلك وكيف سأل  
للولي نسبتهم الى ذلك ونسبة البلقيني الى موافقته على ذلك وعلامته في تفسير مجاهد بن عمر بن حنبل  
نيز في فقها واهل البيت كه اهل ابي اند طعن شيخ بلخ نموده وعناد وولاد و مخالفت ایشان با کتاب و سنت  
باصح بیان ثابت کرده چنانچه در کتاب شرح اسماء النبي كه نسخة عتيقة ان كه بالنسخة مصنف مقابلة شده پیش  
حاضرست می فرماید وقد ذكره اهل جماعة من اهل الراي والمصرفه حبس الشعر وقالوا لا شبهة  
علامة بالجند وكذلك ذكره جماعة منهم التتمة الثابتة عن رسول الله صلى الله عليه وسلم  
فقد جاء الوجهان عن رسول الله صلى الله عليه وسلم وهما تحتم في اليمين في الشمال فقولهم  
فيه اظهر لغيره اعنه بسبب الروايف وفي الشعر املا لا يشبهه بالجند فهذا نصيب للسنة الثابتة  
عن رسول الله صلى الله عليه وسلم بدون دليل يرجع اليه وهو باطل باجماع ولا يدعونه  
قياسا اذ اصل لهم في ذلك يختص بما نحن فيه ولو كان لبطل ايضا فان القياس في مقابلة السنة  
الثابتة باطل وانما يرجع اليه عند عدمها اهل هذا الامحض العناد والتقليد المخالف للسنة  
الثابتة والقران المجيد قال ما لا يخلف القاضي المدعى عليه الا ان يثبت المدعى مخالطة

حيث قال

ظ  
والاستفتاء

١١

والله اعلم بالصواب والاعتماد على ما لا يثبت له من الأدلة والبراهين

بينه المدعى عليه وقال ابن أبي رقاد ولا يمين حتى تثبت الخطاة وبذلك قضى حكام المدينة قاضي  
رحمكم الله لهذا الكلام المخالف لسيد الأنام ثبت باتفاق في الصحيحين من حديث علقمة  
بن وائل عن أبيه قال جاء رجل من حضرموت ورجل من كندة إلى النبي صلى الله عليه وسلم  
فقال حضرمي يا رسول الله ان هذا قد غلبني على أرض لي كانت لابني فقال الكندي هي  
أرضي في يدي انزعهما ليس لهما فيها حق فقال النبي صلى الله عليه وسلم للحضرمي اللب بينك  
لا قال فلب يمينه قال يا رسول الله ان الرجل فاجرا يبالى على ما حلف عليه وليس يخرج  
من شيء فقال ليس له منه الا ذلك الحديث بطوله وفي حديث منصور عن ابن أبي نابل  
عن عبد الله بن مسعود عن رسول الله صلى الله عليه وسلم انه قال شاهدك او يمينه  
مقتضى هذا الحديث الصحيح يدل دلالة ظاهرة ان رسول الله صلى الله عليه وسلم  
هذا الدعوى لم يشترط على المدعى بها شرطان مدعيان في هذا العصر حتى لا يضر  
من يقدري المذهب واصو على ان لا يدعي الا هكذا لا يخرج من بين يديه وقيل له خر  
دعواك اين موضع هذه الاخرى كذا مساحتها طولها وعرضها مع ما يشترطون من  
الشرائط اتوى الشارع صلى الله عليه وسلم تسامح في الاحكام ام وكل اخلق بعدة الى  
ينقم شرعه من الا نام وهذا واحد ينبغي للذي العقول ان يعلم انها من كل احد في شرع  
ما يقول ولا يرد حوادث الفرع الى الاصول واخرى انه صلى الله عليه وسلم لم يقل هل بينكما  
خطاة او معاينة امرت من البادية وهو من الحاضرة ولو ان بعض المقلدين حكم بمذهب  
من مذاهب الماضين لا يخرج هذا المدعى بغير حق الا ان يثبت الخطاة بين المتدعين  
وقال هذا خبر واحد خرج عن ظاهره لاجل الاستصلاح والاستحسان هما عند الصالحين  
والتابعين فحجوران ولم يمت رسول الله صلى الله عليه وسلم حتى تزل الشريعة بمضائق  
ولم يبق منها الخلف بعدا ببقية واكمل الله الدين ثم توفي محمدا سيدا للمتدين ولكن طال  
فتره ما ينبغي ان يكون عليه المعتقد فانه تعالى يرشد سلاطين المسلمين ان يمسكوا بكتاب  
رب العالمين وبالسنة الثابتة عن سيد المرسلين ويعضوا عليها بالنواجذ ولا يمكنوا ان يخذلوا  
بخلافها احد هذا ما وجب ذكره من النصيحة في الدين والحمد لله رب العالمين فحكم اهل الرأي

اهل الرأي خلاف ما حكم به رسول الله صلى الله عليه وسلم وقد قال الله جل وعلا وما كان  
 لمومن ولا مومنة اذا قضى الله ورسوله امرا ان تكون لهم الخيرة من امرهم وذكر البخاري في  
 صحيحه في كتاب الجمل باب اذا غضب جارية فزعم انها ماتت فتشى بغيره الجارية الميتة ثم  
 وجدها صاحبا فحمله ويرد القيمة ولا تكون القيمة ثمنا وقال بعض الناس هو ابو حنيفة الجارية  
 للغاصب لا خذ القيمة وفي هذا احتيال المشي جارية رجل لا يبيعها فغصبها واعمل بانها ماتت  
 حتى ياخذ رجا قيمتها فيطيب للغاصب جارية غيره قال النبي صلى الله عليه وسلم اموالكم عليكم  
 حرام ولكل غادر لو اء يوم القيمة حدثنا ابو نعيم قال ثنا شيبان عن مجي عن ابي سلمة عن ابي  
 هريرة قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لا تنكح الا يوحى حتى تستامر ولا تنكح البكر حتى تستاذ  
 قالوا كيف اذنها قال سكنت وقال بعض الناس يعني ابا حنيفة ان احتال انسان بشاهدي زور  
 على تزويج امرأة ثبت بامرهما فثبت القاضي نكاحهما اياها والزوج يعلم انه يتزوجهما قط فانه  
 يسعه هذا النكاح ولا بأس بالمقام له معها حديثا ابو عاصم عن ابن جريج عن ابن ابي مليكة عن  
 ذكران عن عائشة قالت قال رسول الله صلى الله عليه وسلم البكر تستاذن قلت ان البكر  
 تستحي فقال اذنها صماتها وقال بعض الناس ان هو من انسان جارية شبيهة او بكر فاحتال فجاء  
 بشاهدي زور على انه تزوجها فرضيت الشبهة فقبل القاضي شهادة الزور والزوج يعلم  
 بطلان ذلك حل له الوطاء الى ان قال ولو تتبعنا اقوال اهل الرأي والفروع فخرجنا عن غرضنا  
 في هذا المجموع فلنرجع الى حديث من ائيد بالوحي والتنزيل ونعصم من التغير والتبدل فليس  
 كاحد مع رسول الله صلى الله عليه وسلم قال عبد الله بن عباس صاحب رسول الله صلى الله  
 عليه وسلم وابن عمه هي سنة رسول الله صلى الله عليه وسلم وكتاب الله عز وجل فمن قال بعد  
 بوايه فلا ادري من حسناته ام سيئاته وقال ابو عمر والشعبي وقد ادرك من اصحاب رسول الله  
 صلى الله عليه وسلم اكثر من خمس مائة فيما ذكره ابو بكر بن ابي خيثمة ما حدثوا به عن اصحاب  
 رسول الله صلى الله عليه وسلم فخذ به وما حدثوا به براهيم بن ابيهم قبل عليه وغوالي بن مرموطين وشيخ  
 برفقار الاست وثوبين وجمين ايشان قصب السبق بزيده وايشان اباهاك رطل بنيا ومبا لعه درارضا  
 سلاطين و متابعت ابيها ايشان وبعثت اقرب بالعالمين توده وياخذوا العلوم وكتاب العلم

٣١٣

عن غوالي قضا الاست

اول اجار العلوم  
 اهل العلم والادب  
 تواليه الخان  
 دون ق قلا مورا

[illegible]



کتابخانه مجلس شورای اسلامی  
 شماره ثبت: ۱۳۱۵  
 تاریخ ثبت: ۱۳۱۵  
 شماره قفسه: ۱۳۱۵  
 شماره کتاب: ۱۳۱۵

و اختصاصات الناشئة المفضية الى اوراق الدماء وخراب البلاد ومالت نفسه الى المناظرة في  
 الفقه وبيان الاولى من مذهب الشافعي ابي حنيفة رضي الله عنهما على الخصوص فترك الناس  
 وفنون العلم واقبلوا على المسائل الخلافية بين الشافعي ابي حنيفة رضي الله عنهما على الخصوص  
 وتساهاوا في الخلاف مع مالك وسفين احمد بن حنبل وغيرهم وزعموا ان غرضهم استنباط  
 دقائق الشريعة وتقرير علل المذاهب ثم يداوون الفتاوى واكثر وافهمها التصنيفات والاستنباطات  
 ولم يتوجه فيها النواع المجادلات والتصنيفات هم مستمرين عليه الى الان ولما اندمري ما الذي  
 قد اراده تعالى فيها بعد انما من الاعصار فمذا هو الباعث على الاكباب على الخلافات والمناظرة  
 لا غير ولو ما لتفوسل رباب الدنيا الى الخلاف مع امام اخر من الائمة او الى علم اخر من العلوم  
 ايضا معهم ولم يسكتوا عن التعلل بان ما اشتغلوا به علم الدين وزعموا ان لا مطلب لهم سوى التقرب  
 الى رب العالمين والله اعلم ازين عبارات صاف ظاهرت كه علماء اهل سنت كه در زمان خلفاء وغير ايشان  
 بودند طلب علم بجهت توصل بمنزل عزت وجاه نمودند و علم فتاوى را براي حصول مناصب نيويده حاصل كردند  
 و نفوس خود را بر كوفتة عرض نمودند و توفيقا ايشان حاصل ساختند و طلب و زيات و صلات از سركش  
 كردند پس بعضي از ايشان مجرم شدند و بازي ببرد و خود و خانزگرويدند و كسانيكه فائز بقصد و كرويدند از اول قوت  
 خالي نبودند پس فقها بعد از انكه مطلب بودند طالب كرويدند و بعد انكه غرض بودند بسبب اعراض المسلمين  
 ذليل شدند بجهت اقبال بر سلاطين الامن و فقهاء اهل اهل و بعد اين چون امر او صدور ما بل السماع حجج و قواعد  
 عقائد شدند و خواستند اوراق مقالات ناسرمان نمودند علماء بر علم كلام رو آورند و كتب بسيار بقبالت تصنيف  
 ريختند و ترتيب طرق مجادلات و استخراج فنون مناقضات و مقالات نمودند و مكان كروند كه غرض ماوت  
 حريم دين و بدعت ارسنت جناب سيد المسلمين صلى الله عليه و آله جميعين وقع مبتدع است چنانچه سابقين كان  
 كروند كه غرض ايشان از استقلال فتاوى اين تقليد احكام المسلمين شفق بر خلق خدا و نصيحت ايشان است و بعد اين  
 صدور و امر استصواب خوض در كلام نمودند و ما بل مناظرة در فقه كرويدند و خود سستند كه بدانند كه اهل مذهب شافعي  
 است يا ابو حنيفة پس علماء علم كلام را ترك كردند و با خصوص مسائل خلافيه شافعي ابي حنيفة توجه شدند و مكان  
 كروند كه غرض ايشان استنباط و دقائق شريعة و تقرير علل مذاهب ثم يداوون فتاوى است و انكشاف تصنيفات مستند  
 در مسائل خلافيه نمودند و ترتيب انواع مجادلات و تصنيفات در ان كروند و تا زمان غوالي برين علم مستمر ماندند و علماء



شد که باعث بر توحه مردم بر خلاقیات و مناظره همین رغبت امر است لا غیر و اگر نفوس را باج نیا مانع می شود  
 خلاف دیگر امید یاد دیگر علوم این حضرات هم همان می شدند و در توحید ان بیان میکردند که آنچه بان متعال  
 علم دین است و گمان میکردند که ایشان از ان علم مطلبی نیست جز تقرب بسوی رب العالمین قوله و از حسن ظن مطهر  
 اخ اقول سابقا حال نسبت قیاس باین اجماع و انستی و رجوع او از ان در یافتی پس انما شیخ مفید حسن ظن را  
 باین حدید و در تفسیر قیاس خطی ناند و الزامی بطرف الحق عاید نشاند و علاوه آنکه رجوع این اجماع از قیاس  
 اگر بعضی باطل ثابت هم نمی بود باز هم حسن ظن شیخ مفید علیه الرحمة باین اجماع محمول بود و دیگر تحقیقات و توفیقات  
 و تجر و تهر او می شد نه علی الاطلاق تا که همین قیاس هم لازم می آمد زیرا که انجناب قطعا و جزا مثل ان که احکام  
 کرام منکر قیاس و مطلق آن بوده چنانچه از مجالس جناب و که علم الهادی علیه الرحمة نقل کرده و دیگر مصنفات او  
 واضح است و اما میلان تلامذه شیخ مفید و مسلک جدیدی پس اگر او از ان سلوک مسلک قیاس است فهو قریه  
 بلا مرتبه هرگز احدی از تلامذه شیخ مفید و اتباع و شیاع او قائل قیاس نبوده اگر عرض اینست که بدینکه افادات  
 و تحقیقات این اجماع تلامذه جنابش گردیدند و مانع بان گردیدند فلا شغفه فیہ لا عیب بلا اعتناء شک و  
 قوله ظاهر و باهر شد که اصولیه و تفسیر قیاس اصل مذہب خویش را می کنند اقول نسبت بی باکی عدم  
 مبالغت مخاطب با یخار سیده که العیاذ بالله قیاس را مذہب الحق قرار داده و از تصریحات اکابر ائمه  
 خویش بر نیکی مذہب الحق حرمت قیاس حسابی بر نهشته با کلمه انفا و انستی که هرگز کسی از اهل حق قائل  
 قیاس نیست جز آنکه این اجماع و اول قائل قیاس بوده لیکن باز از ان رجوع نموده قائل بحرمت آن گردیده  
 و اگر بالفرض این اجماع و بعض دیگر قائل بقیاس می بودند باز هم قیاس را مذہب الحق گفتن افرا می صحیح بود  
 زیرا که معظم الحق بلا شبهه قائل بحرمت قیاس اند و بنا بر صریح فاضل شید مذہب عبارت از نایستفا و من  
 معظم الطائفة می باشد چنانچه در الضیاح گفته و هرگاه جلالت شان این عجب است و معظم امامیه که مذہب عبارت  
 از نایستفا و من معظم الطائفة می باشد چنانکه صاحب نواقض میفرماید المذہب یک استفا و من السواد الام  
 انتهی ثابت شد احوال قوله پس فرق میان ایشان اخ اقول اول تفسیر این و هم بدیع بر ما ذکر غیر صحیح زیرا که  
 غایت الامر آنچه از ما سبق ظاهر می شود اینست که جناب مخاطب نسبت تجریر قیاس بعضی از اصولیین الحق  
 کرده از ان چگونه لازم می آید که اصولیین الحق با وصف نکویش قیاس بر زبان ان نکش دست بردار می شوند  
 زیرا که اگر او از این اصولیین همان کسان اند که نسبت تجریر قیاس با ایشان کرده پس ایشان برین نقد نکویش

قیاس باطل است  
 قیاس باطل است  
 قیاس باطل است  
 قیاس باطل است  
 قیاس باطل است  
 قیاس باطل است  
 قیاس باطل است  
 قیاس باطل است  
 قیاس باطل است  
 قیاس باطل است

نکوش آن کی خواهند کرد و حرف نم و تفهیم آن چار بر زبان خواهند آورد اللهم لا على طریقه الرجوع  
فالقسط بخیر هم حیدر لا یمنی و لا یغنی من جوع و اگر مرد او ازین اصولین مجربین قیاس اند چونکه  
عمل اینها بر قیاس و ادخال آن در مسائل فقهیه برگزین است لهذا این تفهیم شیخ غیر صحیح بلکه یتان ضحج باشد  
و آنجا ادعای دلالت دلائل کثیره و حجیت قیاس و انهم بمقابلہ الحق بدون تعرض تحقیقات سدید و مباحث  
اینکه الحق که برای ابطال قیاس در و نقض شبهات سخیفه کسبیده ذکر کرده اند از نشان اهل تحقیق و مدعیان کمال  
و دقیق پس غریب بدیع است اولاً جناب مخاطب را باید که کتب اصولیه الحق و شروح و حواشی احادیث و کتب  
کلامیه ایشان رجوع نماید و در اینجا قدرت خدا را تماشا نماید که چنان اهل حق در ابطال قیاس و در شبهات اهل  
و سواس و احقاق حق و ابطال باطل و اوهام و افسوس باطن سفیده صبح و صبح و روشن ساخته اند بعد از  
اگر یوس او دعای دلالت و دلیل بر جواز قیاس در سر داشته باشد باید میدان مناظره کرد و آنچه در این باب پیش  
داشته باشد بخوابان تحقیقات و تحقیقات غامضه که فهم او را از ادراک انهم قاصر است تا بجا بطلان آن چیده  
بمعرفی اظهار الله و انشاء الله تعالی همان در آخر بر او بال خواهد گردید و شفاعت و سخافت آن موضوع تمام  
خواهد انجامید و اگر چه می دانیم که در عقایم بعضی از کتب سخیفه قوم را نقل کرده بعد از آنست با ابطال نقض آن  
تمام بکار نمی آید بل که پیش از آنکه بپوش افزاید باب بصیرت و جگر تراش اصحاب عصیت تواند بود بر سر وجود کار  
لیکن اینها را از اعتبار نیست و باید بطور نمونه بر اختلاف حال لایک عمده اوله قوم است و جمیع فقهای ایشان  
در جواز قیاس آن اعتماد دارند و آنرا عروه الیقین است و بعد از آنکه ما فی الباب حجیت قیاس می بخارند گاه کنیم  
پس محضی تمام که حدیث معاذ بن جبل ملخصاً و ما ازین قوم است و حجیت قیاس و جواز آن و فقهای ایشان قاطبه آنرا  
در کتب خویش ذکر می کنند و حجیت قیاس بر آن دست میزنند ثالث ناگفته است زیرا که تصحیح اکابر ائمه  
و اعظام تخریر ایشان این حدیث قدوح و خروج و طول و مردود و مطعون و نامقبول بلکه تصحیح امام نقد تحقیق  
ایشان و منوط است و بجز آنکه جزیه ای نفس و حب باطل و تزویج کاسد و نفی زائف و تلبیس و تدلیس بر عوام عدا  
مخافت از افتضاح نزد اعلام کرام چه چیز واعی شده این مختصرات را بر احتجاج با حدیث و اعتماد بران و اتهام  
و افقار بران و اغلب که حضرت مخاطب بلا حمله این کلام حقیر که مجرد دعویست کردن کشد بلکه این با ویه پائی پند  
را بدین نفی یتان و اقرار است و باید از ایراد سخیف ضرورت که قاصم ظهور از باب زور است پس محضی  
نماید که راوی این حدیث حارث بن عمر است حالانکه حضرت بخاری که تحقیقش العیاذ بالله برای سنیه علی

[illegible]

قال السبكي في كتابه  
تجويد القرآن في خمسة عشر جزءا  
الجزء الثاني في بيان فضائل القرآن  
والطريق إلى فهمه

أهل حصص عن معاذ عن النبي صلى الله عليه وسلم نحوه هذا حديث لا تعرفه إلا من هذا  
الوجه وليس اسناده عندنا متصل وأبو عون الثقفي اسمه محمد بن عبيد الله انتهى ابن جرير  
استأذ حميد بن صاحب جمع يدل الصحيح في كتابه على ما نقله في حديث معاذ الذي فيه  
اجتهاد لم يأت إلا بالوجه لأنه لم يروه إلا الحسن بن عمرو وهو مجهول الحال لا يدري  
من هو عن رجال من أهل حصص لو سلمهم عن معاذ وبمحمد بن عمار بن عمارات ومقاتلات بوضوح  
تمام ثابت است كه اخذت مطعون ومجروح وغير مقبول ومفدوح است وبمصوص الكا بر ايشان لياقت احتجاج  
واعتماد ندارد چه برای آن كه حارث بن عمرو است مجهول است و او مقفود بانست و بخاري نص بر عدم صحت  
آن نموده و ترمذي با و از بلند بعدم اتصال آن ندارد و او به با اینهمه اصحاب معاذ بن جبل كه حارث بن عمرو  
از ایشان روایت کرده نیز مجهول اند فلك ظلمات بعضها فوق بعض و اما موضوع بودن آن نزد امام نقد  
تحقیق ایشان پس انهم بحد السند نزو متبعين واضح است كه قاصرين و خاصرين را در آن اریایی باشد زیرا كه  
جوزقانی كه از مشاهیر علماء و خياریر فضلاء ایشان است و كتاب موضوعات او از كتب مشهوره است  
و صاحب تنزیه الشریعه و مولف فوائد مجموعه و غیر ایشان از آن نقلها آرند موضوع و مفتری و مجهول و مكذوب  
و انسته و تبصیح تمام ارشاد کرده كه ان باطل است در رد و البطلان توہین ان اہتمام تمام نموده چنانچه بنا به  
نقل علامہ سیوطی در مرقاة الصعود شرح سنن ابی داود و این عبارت بلیغہ و كشف حقیقت این خبر گفته  
هذا حديث باطل رواه جماعة عن شعبة وقد تصفحت عن هذا الحديث في المسانيد  
الكبار والصغار وسالت من لقيه من اهل العلم بالنقل عنه فلم اجد له طريقا غيره هذا والحارث  
بن عمرو هذا مجهول واصحاب معاذ من حصص لا يعرفون ومثل هذا الاسناد لا يعقد عليه  
في اصل من اصول الشريعة فان قيل ان الفقهاء قاطبة اوردوه في كتبهم واعقدوا عليه قيل  
هذا طريقه واختلف قلدا فيه السلف فان اظهروا طريقا غيره هذا لما ثبت عند اهل النقل جرحنا  
الى قولهم وهذا مما لا يمكنهم البتة ان يرووا عن عمار بن عمارات رشيقة واضح كرويه كه اخذت مفتری و موضوع  
و باطل و ہتان لا طائل است و جوزقانی كه امام نقد و تحقیق است با و صنف نفص بالغ و تجسس كثر كه ہمہ سائے  
صغار و كبار سنیہ را بنظر محض و بحث و یدہ و بران ہم اند راه مزید احتیاط قناعت نكرده از ہر عالميكہ لا قائل  
فانز كرویدہ از حال اخذت سوال كرده برای ان طريقي غير بطريق نیافته و عالش ہمین است كه دیدہ

این حدیث را ۳۱۹



اگر مخاطب عامی تحت قیاسات اهل نخله خود نماید لاف محض است که امام عظم سنیان نکند این میکند  
 و اگر جناب مخاطب بهم ملجأ شده بعض قیاسات اهل نخله خود را جائز گوید و بعض را فاسد و ناجائز فرماید  
 بالوافق و لوفی بعض الماد و مثبت الباقی ایضا باللائل المفحمة لاهل النقاد و سدا محمد و المنته که از تتبع افاد  
 و الله ماجد صاحب تحفه که بر زبان مخاطب خاتم عارفین و سید محدثین و حجة الله علی العالمین است و با عین  
 پیشش این زیادت الیه و معجزه از معجزات نبوی نیز واضح گردید که اکثر قیاسات فقهای اهل سنت باطل و فاسد  
 و غیر صحیح و کاسد بلکه عدل و مایه و زرد و وبال و خرمی و نکال است و ان اعتزاله ریب فانظر الی عیال  
 و اشارته و تأمل فی افادته و بشارته کیف افصح عن الحق الصریح و جعل سعی اهل الباطل  
 که ماد استندت به الیج قال فی حجة الله بالالغة بعد کلام فی القیاس و اذا تحقیقت هذا  
 المقدمه افصح عندنا ان اکثر المقایس التي یفتخر بها القوم و یتطاولون لاجلها علی معشر  
 السخا یست یعود و بالاعلیهم من حیث لا یعلمون انتمی ما افاد و لقد احسن واجاد ازین  
 ارشاد و با سدا و ظاهر است که اکثر مقایس فقهای حضرات اهل سنت باوصفیه افتخار و مباهات بان دارند و از  
 مایه قطاول و تضاول خود برابر اهل حدیث ندارند عین و زرد و وبال و موجب ندامت و انفعال است و بحیرتم  
 که چگونه حضرت مخاطب باوصف او عار مزید و لا اله الا الله طاهرین و اتحال اتباع الله طیبین علیهم الصلوٰة و السلام  
 اجمعین تا آنکه از نهایت تمذیق و تشویق او عا کرده که در تصنیف این کتاب نصرت و اعانت الطبیعت علیهم السلام  
 ملحوظ داشته و الحق را مساوا صدقوا صب قرار داده قیاس را جائز می داند و ادعای دلائل کثیره بران می نماید  
 حال آنکه بنا بر افادات اعظم و اخبار ثقات اهل سنت و امثال شیوخ و ائمه الاثنان اهل بیت طاهرین علیهم السلام  
 منکر و مبطل قیاس بوده اند مگر سابقا نشانی که علامه شعرائی که مقبول و مدوح خود حضرت مخاطب است  
 در لوائح الانوار تصریح کرده که امام جعفر صادق علیه السلام بخطاب ابو حنیفه ارشاد فرموده که ای ابو حنیفه من  
 رسیده است که تو قیاس میکنی قیاس کلن که اول کسی که ملک قیاس کردید ابلیس بود و قرالدین یارزی که امام  
 الایمه سنیان مدح و معتقد فیه خود ملار نان و الاثنان جناب مخاطب عمدة الاحیاء است در کتاب ترجیح مدح  
 شافعی بعد آنکه اظهار عجب از ابو حنیفه نموده و گفته که تعویل او بر قیاس بوده و خصوم او او را مذمت میکردند و سبب  
 کثرت قیاسات نقل کرده که حضرت جعفر صادق علیه السلام بر ابو حنیفه دلائل کثیره در ابطال قیاس وارد فرمود  
 و باین همه ابو حنیفه عمر خود را در قیاس فانی کرد و در میان مردم سبب قیاس محض بوده و مقول نشده از و

تصحیح شاه ولی الله علیه السلام  
 فقیر و جوان است بر ایشان





اخبرني عن كلمة اولها شله واخا حاليان ما هي قال ادرني قال جعفر رضي الله عنه لا اله الا الله  
 فلو قال لا اله ثم سكت كان شركا ثم قال ويحسب ايما اعظم عند الله انما قتل النفس التي حرم الله عز وجل  
 بغير حق او الزنا قال بل قتل النفس فقال جعفر رضي الله تعالى قد قيل في قتل النفس ثم ما دة شاهد  
 ولم يقبل في الزنا ما الا اربعة فاني يقوم للقياس ثم قال ايما اعظم عند الله الصوم او الصلوة قال  
 الصلوة قال فما بال كذا في القضي الصوم ولا تقضي الصلوة اتق الله يا عبد الله ولا تقس الدين بآل  
 فانا نقف غدا ومن خلفنا بين يدي الله فنقول قال الله تعالى وقال رسول صلى الله عليه وسلم  
 وتقول انت واصحابك بمعنا وراينا فيفعل الله تعالى بنا وبكم ما شاء ازين رواية سر يا نهديت كه  
 علامه وميري بايروان واولها حق داوه سر اسر واضح است كه حضرت امام جعفر صادق عليه السلام بقاء  
 قضوي قياس را مذمت فرموده ودر تهجين و تفهيم ان جوابه زوايه ارشادات بخاطبه ابو حنيفة بر زبان افكند  
 آورده و بهجت مزيد تا كيد بوجه عديده مذمت و عدم جواز قياس بيان فرموده و اول ارشاد آنحضرت  
 لعنه الله الذي تقيس الدين بر ايه انكار صحيح است بر قياس كه با ظهور ظاهر من ملاحظه السياق و ثانيا ارشاد آنحضرت  
 اتق الله و اتقوا ما بين يديكم من النار و اتقوا ما بين يديكم من النار و اتقوا ما بين يديكم من النار  
 قياس عين ترك اتقا و عدم مبالاة بعقاب پروردگار است و ثالث ابصرحت تمام منع از قياس فرموده  
 و ارشاد كرده لا تقس الدين بر ايه ان دليل ساطع و برهان قاطع بر عدم جواز قياس است و رابعا از غريد  
 تا كيد تقييل منوعيت قياس بوجهي فرموده كه ازان بغايت وضوح ظاهر است كه هر يك كه تركيب قياس باشد  
 او از اتباع اهل بيت كه اولي كيه در دين قياس نموده و اليس بود و قتيكه گفت انا خير منه پس خطا كرد  
 بقياس خود و كراهه كرده و خامس برين قدر هم آنحضرت فرموده براي مزيد تهجين و افحام و الزام الي حفيظه سوال  
 چند از پرسيد كه در جواب ان عاجز و سر اسيمه و مبهورت كرده و سادسا كلمه و يك مشعر از كوتاهش و مذمت  
 ابو حنيفة بر ارتكاب قياس ارشاد فرموده و سابع عبارتي بطلال قياس بعض دلایل با بهره بيان فرموده و ثامنا  
 باره كراهه التي اصدار شد و فرموده كه ازان مذمت و منوعيت واضح كرده و تا سعا باره و كرتيج تمام ابو حنيفة  
 از قياس در دين منع فرموده و لا تقس الدين بر ايه ارشاد فرموده و عاشره براي اظهار فايت مناعت فطرت  
 و قبح قياس ارشاد فرموده و ابو حنيفة كه ماو مخالفين با فرداي قيامت روبروي خدا تعالى خواهم استا و پس  
 خواهم گفت قال الله تعالى و قال رسول الله صلى الله عليه وسلم و تو و صاحب تو خوايد گفت سمعنا و ايسنا

خواهد کرد خدا تعالی بامان شما آنچه خواسته است و ازین ارشاد باسناد ظاهر است که امام جعفر صادق علیه السلام  
 ابوحنیفه و اصحاب او را بصرحت تمام از مخالفین خود شمرده و هر یک از کتاب قیاس کنند او را مخالفین و معاندین  
 انجمن است و بر روز قیامت هم در زمره مخالفین و معاندین انجمن مشهور خواهد شد و عقاب باطل و عذاب شدید  
 که برای مخالفین این حضرات آماده است بتلا خواهد شد فواجب است که چنانچه مشدیدی و عاقلی بعد از او عاقلان  
 و اتباع الطبیعت علیهم السلام قیاس را تجویز خواهد کرد و راضی بدخول خود در زمره مخالفین آنحضرت و اتباع  
 شیطان و مصداق نکو کثربهای مذکور خواهد گردید مگر نواصب را البته نیست که بعد از این همه ارشادات آنحضرت  
 تجویز قیاس نمایند و بر وجهی بر آنحضرت کوشند مگر اینکه جناب مخاطب دیگر حضرات سنیة بفرمایند که ما در حقیقت  
 بدتر از نواصب و خوارج هستیم و گاهی از دخول بر زمره مخالفین و معاندین الطبیعت علیهم السلام باکی و مبالا نداریم  
 بلکه جایز در اصول عقائد و فروع مسائل و صریح بر این حضرات میکنیم و در کتب اصول میشد و مدت تمام حجت  
 اجماع این حضرات بیان کنیم و اجماع ائمه خود را بر این ثابت کنیم لیکن حرف اتباع و تشکیک آنحضرت هم برای تجویز  
 عوام و سلب مقتضات مخالفت الطبیعت علیهم السلام بظاهر بر زبان می آریم پس اگر بایر چه باندیدایت امام جعفر  
 علیه السلام نوم و نگوشت آنحضرت را ابوحنیفه در باره قیاس و منع از آن تجویز قیاس کنیم و مبالغات بر آن داریم  
 و برین مکرر آن را بشنیدیم که ما چه باک و کدام مقام الزام و از طرف عجمه این است که چون مخاطب خبر دید  
 که روایت علامه و میری اساس قیاس میکنیم و امام اعظم را چنانکه باید تسبیح و تهنیت میکنیم و حضرت او را بر زمره مخالفین  
 و معاندین الطبیعت علیهم السلام که بر روز قیامت ذلیل و خوار و داخل عذاب نار و مستوجب غضب و عتاب و عا  
 اند و احرار و نه ناچار بحجاب آن حیل و ذیل و یکده سخیفه بکنجسته و برای ستمنا سب امام اعظم علیه السلام کلماتی حق  
 ریخته خلاصه ایفا ده بدین معنی است که این روایت از روایات شیعه است و هیچ کس از برای رد آن وارد  
 کرده چنانچه در مسلک اول بعد نقل روایت کتاب جامع الاسرار متضمن نکویش امام جعفر صادق علیه السلام  
 ابوحنیفه را بر قیاس و توهم و مذمت آن گفته است که این روایت را صاحب جوده و اخیوان بر طبق شهادت شریف  
 ثالث تشیعین حجت قال بعد ازها فی الاحتقاق قدری الدامیری الشافعی ذاک فی حیث الخیوا  
 ثر اجاب عن بعض اسئلة الامام او رده و لیکن مقصودش چنانچه ازین عبارت همست ظهور دارد  
 که روایات شیعه و خلافات ایشان بی کم و کاست نقل کند و جوابش نویسد و عیان نماید که اراده الزام آنما  
 ابوحنیفه باین مناقشات که او انی علما بر حل و قیاد از آن منصب امامت امام صادق علیه السلام وجودت و تحلیف

ابو حنیفہ رحمہ عنایت بعد بود پس نقل روایت کہ در کتاب جموع الحیوان اتفاق افتادہ است لا علیہا  
استہی حقیقہ میگوید بر ناقد متنب کہ اندک موتی نفس کتب حضرت ابیہ است بروشتہ و با معانی نظر بطالعہ الفاظ  
و میری پرداختہ و سخت کہ تاویل علی حضرت مخاطب غیل سا قطار در حہ اعتبار و قابل تماشائی الی الام  
است زیرا کہ میری این روایت را قطع و ہرزم باین شبرمہ نسبت دادہ حیث قال قال ابن شبرمہ پس ثابت شد  
کہ ابن شبرمہ بالقطع حاکی این حکایت و ناقل این روایت است و او از اعیان ثقات و محدثین مقبولین حضرت  
الاست است از تہذیب الاسماء نووی ظاہر است کہ اہل رجال بر توثیق و مدح و ستایش ابو جلال است و  
حظمت اتفاق و اجماع دارند و ثوری اورا بجامد جمیلہ و مناقب جلیلہ ستودہ یعنی گفتہ کہ ابن شبرمہ  
مفتی و عقیق و عاقل و فقیہ و شبیبہ بنساک و ثقہ فی الحدیث و شاعر و حسن الخلق و جواد بودہ و بخاری و سلم  
و ابو داود و نسائی ابن ماجہ از و در صحیح خود روایت مینمایند و آخذہ و آیات و مستفید از برکات او می باشد  
و ابو ہریرہ ہم زبان بہن او می کشاید و علامہ یافعی ہم اورا بہلج جمیلہ ستودہ و ابن جریر عسقلانی نص کردہ  
بر آنکہ او ثقہ و فقیہ بودہ نووی در تہذیب الاسماء میگوید عبد اللہ بن شبرمہ التابعی صدوق فی المہلۃ  
فی اول نخاع المشملہ ہوا ابو شبرمہ عبد اللہ بن شبرمہ بن الطفیل بن جسران المندہ بن خزار  
بن عمرو بن مالک بن زید بن کعب بن بجالہ بن خهل بن مالک بن بکر بن سعد بن خبیبہ الضبی  
الکوفی التابعی فقیہ اہل الکوفہ روی عن الشعبي بن سیر بن اخیار بن رؤعہ السفیانان شعبۃ  
و وہیب غیرہم اتفقوا علی توثیقہ و الثناء علیہ بالجلالۃ و کان قاضیاً لابن جعفر المنصور  
علی سواد الکوفہ و قال الثوری مفتینا ابن ابی لیلی و ابن شبرمہ قال کان ابن شبرمہ عقیفا  
عاقلاً فقیہاً یشبہ النساء ثقہ فی الحدیث شاعر احسن خلق جواد اتوفی سنۃ اربع  
و اربعین و مائۃ و زہدی مرکاش کفہ عبد اللہ بن شبرمہ الضبی قاضی الکوفہ فقیہہا  
عن انس بن مالک و ابی الطفیل و ابی انا و عنہ عبد اللہ بن المبارک و عبد الوارث التنویری  
وطائفة و ثقہ احمد و ابو حاتم و فی ۱۲۲ و فی حاشیۃ الکاشف قال ابو معمر بن عبد الوارث  
ما رايت احداً سریع جواباً من ابن شبرمہ مکان الرجل یتو المسئلة حتی یرمیه بالجواب  
قال الثوری یحیی بن الحسن و جالس ابن سیر بن بواسط استشهدا بہ فی الصحیح و مروا فی الادیب  
و در تاریخ یافعی و در وقایع سنۃ اربع و اربعین و ما تہذیب و فیہا توفی فقیہ الکوفہ ابو شبرمہ

مخدا این شبرمہ

عبدالله بن شبرمة الضبي القاضي روى عن انس والتابعين كان عفيفا عافيا قاضيا شريفا  
 النسالة شاعرا جوادا وابن حجر عسقلاني في تقريب التهذيب گفته عبدالله بن شبرمة بضم المعجمة  
 وسكون الموحدة وضم الراء ابن الطفيل بن حسان الضبي ابو شبرمة الكوفي القاضي ثقة فقيه  
 من الخامسة مات سنة اربع واربعين بهرگاه محمدا و مناقب ابن شبرمة بسمع اصنام سيد الى  
 ربي مانند در انكته و ايت و ميرى زرد و ايات معتدله است كه ابن شبرمة كه حضرات است  
 بنا بر افاده نوذرى جامع بر توثيق و مدح و ستايش و اجلال و اكرام و اعظام او دارند از نقل نوذرى  
 پس اين و ايت راجح و قبح نمودن آنرا از موضوعات و فقرات و محرمات كمان بدون در حقيقت  
 بتك حرمت ايمه و شيخ و اساطين مذمت خود نموده است و بخاري و مسلم و ابو داود و نسائي و ابن ماجه  
 و احمد بن حنبل و امثال ایشان كه توثيق و تعديل ابن شبرمة مي كنند و اخذ و ايات او مي نمايند بجهت  
 و بي تميزان داخل ساختن كه چنين كسي كه مثالب و مطاعن با هم عظم وضع نموده توثيق نموده و طريقه  
 اجلال و تعظيم و مدح و ستايش او همچو دندان حال غالباً مخاطب الاثبات با اضطراب اختيار اهل امرين  
 نمايد و تصديق روايت ابن شبرمة فرمايد دوست از افادات بلكه خرافات خود بردارد و بعد نداشت  
 و خرابي بسيار بقصود البحتى برآورد و آنچه ميرى بعد نقل اين روايت گفته از ان برود و ابطال اين روايت  
 چنانكه مخرجوم مخاطب است هرگز متوجه نميشود چه جاكه ثابت و مستحق كرده و بلكه او بعد نقل اين روايت از  
 بعض اسوله امام جعفر صادق عليه السلام كه امام اعظم جواب آن سناكت و عاجز مانده بر عزم خود جواب داده  
 چنانچه گفته و الجواب في ان الزناء لا يقبل فيه الا امر بعة طلبا للستر و في الحائض لا تقضى  
 الصلوة دفعا للمشقة لان الصلوة تتكرر في اليوم والليلة خمس مرات بخلاف الصوم فانه  
 في السنة مرة والله اعلم از ملاحظه اين عبارت و صحبت كه ميرى در ثبوت و حجت و اعما و اين روايت  
 قبح نكرده و هرگز آنرا از فقرات و موضوعات شيعه كمان ننموده چنانچه مخرجوم مخاطب خود است بلكه از  
 سياق و سياق كلامش ظاهر است و اين روايت را ثابت مي اند ليكن نهايت الامر آنكه كلام امام عليه السلام  
 تفهيمه جواب بعض اسوله آنحضرت كه امام اعظم از جوابش در مانده بر عزم خود مي نگارد و اين امر آخر است  
 از باب انكذبت الباطال و ايت و حج و قبح ان چه مناسبت است و الا لازم آيد كه جواب هر سوال ليل باشد  
 بر عدم صحت ثبوت سوال از مسائل و لا يقول به جاهل فضلا عن فاضل و اما آنچه حضرت مخاطب از جهت

از جهت عدم اطلاع بر اصل کلام و میری او جا کرده که مقصود و میری است که از او الزام و انعام و حقیقت  
 باین مناقشات که او انی علی بر حل آن قادر اند از منصب امامت امام صادق علیه السلام وجود و تحریر  
 ابو حنیفه بغایت بعید بوده پس سخافت آن بر ظاهر است بلکه غرض و میری مثل امام رازی که انچه  
 من کلامه فی رساله مناقب الشافعی است که عیان نماید که ابو حنیفه نهایت بلید و جامد التقریح و غایب  
 الفطنته و عاجز بوده و بجواب شکالات سلسله و مبهور و عجیب و دید و دیدی فرومایه بود که از جواب است  
 که و میری بر عزم خود بی جوابان ده عاجز و ساکت گردیده و مؤید و مصدق این معنی است که و میری قبل از  
 ابن شبرمه بلافاصله روایتی دیگر از ابن خلکان نقل کرده که دلالت نامه بر کمال و شجاعت و سحر و عقل  
 و دانش امام عظمی و از جنبه دیگر در حقیقت و ذکر ابن خلکان فی ترجمه جعفر الصادق  
 انه سال اباحنیفه ما تقول فی محرم کسر رابعیه ظبی فقال یا بن بنت رسول الله  
 لا اعلم ما فيه فقال ان الظبی لا یكون رابعیا وهي ثنی ابدان کا حکا کشاجم فی کتاب  
 المصائد والمطار و قال الجوهری فی ماده ستن فی قول الشاعر فی وصف الابل  
 فجاءت کس الظبی لوار مثلها سناء فقتل و حطوبه جاثع اری هی ثنیات لان الثنی  
 هو الذی یلقی ثنیة و الظبی لا رابعیه له فهو ثنی ابدان و قال ابن شبرمه الخ ازین روایت  
 طریق که حقیقت بر امی تأیید آن و میری روایت ابن شبرمه از زده صاف ظاهر است که امام جعفر صادق  
 علیه السلام ابو حنیفه را در سلسله عاجز و ساکت و ملزم و مخم ساخته و ابو حنیفه بر تبه و نشند و وزیر کرد  
 که این هم ندانسته که ظبی را چهار دندان می باشد بلکه او را همیشه دو دندان می باشد و اصل الفاظ ابن  
 خلکان ترجمه حضرت جعفر صادق علیه السلام این است و حکا کشاجم فی کتاب المصائد والمطار و  
 ان جعفر المذکور سال اباحنیفه فقال ما تقول فی محرم کسر رابعیه ظبی فقال یا بن رسول  
 الله ما اعلم ما فيه فقال له انت تتداهی و لا تعلم ان الظبی لا یكون له رابعیه و هی ثنی  
 ابدان انتهى یا فنی ترجمه حضرت جعفر صادق علیه السلام گفته و ذکر بعض المورخین انه یعنی جعفر الصادق  
 علیه السلام سال اباحنیفه فقال ما تقول فی محرم کسر رابعیه ظبی فقال یا بن رسول الله  
 ما اعلم ما فيه فقال له انت تتداهی و لا تعلم ان الظبی لا یكون له رابعیه و هو ثنی ابدان یعنی  
 من الداهاء فی قوة الفهم و جودة النظائر و ایت نص صحت بر آنکه امام جعفر صادق علیه السلام

طوبی  
 الزم و ان حضرت جعفر صادق علیه السلام ابو حنیفه را در سلسله عاجز و ساکت و ملزم و مخم ساخته و ابو حنیفه بر تبه و نشند و وزیر کرد

کما هو ظاهر





بگویند که من از مجموع  
از علل الشرائع للصلوات  
رحمه الله تعالی است

لما عجز ابو حنیفه رئیس القوم فی ذلک المقام ولما وقع فی مضیق الاحکام از نقل تمام عبارت  
علامه شوشتري بغایت وضوح ظاهر گردید که هرگز میری تکذیب بطلان این روایت نمی کند و آنرا از  
مختصات و موضوعات شیعه نمی اندازد بلکه این روایت را ثابت و معتبر و معتبر می داند و لیکل از مزید تحقیق  
جواب اسوله امام علیه السلام که ابو حنیفه از آن عاجز شده نکاشته اظهار قناعت و در شنیدی و تخریج و نهما  
و حقل و اهل تتبع می دانند که این اجوبه با آنکه ما خود از اشراف ائمه معصومین است لیکل با مقصود امام  
جعفر صادق علیه السلام که بطلان قیاس باین اسوله بوده ارتباطی ندارد زیرا که غرض آنحضرت این است  
که آنچه در رایی قیاس در مناسط حکم مفهم می شود بسا است که در واقع علت حکم خلاف آن می باشد چنانکه  
در ظاهر برای مطلقین میشود که چون صلوٰۃ اعظم است از صوم پس باید که حائض قضاء صلوٰۃ بکن حال آنکه  
چون در قضاء صلوٰۃ شکی نماند است بجهت تکرار این احکم بقضای آن ساقط شد و همچنین در مقام  
که برای قیاس حکمی کرده شود در آن جا محتمل است که حقیقت امر پنج دیگر باشد که عقل در ادراک آن خطا کرد  
پس برای قیاس صلاحیت آن ندارد که باین حکم کرده شود پس جوابی که میری کر کرده با مقصود امام علیه السلام  
منافات ندارد زیرا که غرض آنحضرت نه اینست که این احکام خالی از علل و مصالح است گمانیه علیه  
العلامه الشوشتري و طرفه تر است که حضرت مخاطب سوالات امام جعفر صادق علیه السلام را که در روایت  
این شهریه مذکور است و ابو حنیفه از جواب آن عاجز گردید بشابه توپین نموده که از مناقشات نام نیاورد  
و او عا کرده که او ای علما بر علل ان قادر اند و صدور این اسوله از منصب امامت بعید است و سکوت  
و عجز ابو حنیفه نیز همچنان حال آنکه بمقاو الذنوب لا حافظه له او را یا و مانده که این حاوی لا طاعه الا  
لا حاصل او را فا ولت سابقه و لاحق و تکذیب می کند چه ظاهر است که از جمله سوالات امام جعفر صادق  
علیه السلام که میری جواب آن نوشته و بنا بر ادعای مخاطب خواسته که حیا نماید که صدور این از جواب  
امامت امام صادق علیه السلام و عجز از آن اجودت و تخریج حقیقه بعید بوده و منافقه بوده که او ای علما  
بر علل ان قادر اند سوال از وجه عدم منشاء حائض صلوٰۃ را با وصف منشاء صوم است و حالا نماند چه  
حضرت مخاطب قبل ازین نقل کرده که محمد بن حسن بن علی بن ابی طالب علی البیه و جده الفقیه و سلام  
ورضی الله عنه و از صفای این سوال از ابو حنیفه بمقاو ان افغان آورده که باین استدلال بر بطمان مخالفت  
نفس قیاس نموده چنانچه در مسکات ال قبل از کلام در روایت حیوة الحیوان گفته و کتب فقهیه بر روایت

بگویند که من از مجموع  
از علل الشرائع للصلوات  
رحمه الله تعالی است

ثقات مروی است که وقتی امام ابوحنیفه با حضرت محمد بن حسن بن علی بن ابی طالب رضی الله عنہم برخورد  
 فرمود که قیاس را بر نفس مقدم میکنی و خلاف سنت نبوی را و امیداری ابوحنیفه گفت حاشا و کلام من بعد  
 بر انوی ادب و اگر محمد بن حسن فرمود که مرد ضعیف ترمی باشد یا زن گفت زن فرمود نصیب او از میراث  
 چه قدر است گفت نصف مرد و اگر آنچه بسبع شریف تورا رسید هیچ می بود بخلاف آن حکم میکردم و حصه زن  
 دو چند می گفتم باز محمد پرسید که از صوم و صلوٰه در چه کدام یک بزرگتر است ابوحنیفه گفت نماز فاضلتر است  
 و اگر مخالفت کنی قیاس عاظمی پنجاهم فتوی بقضای نماز بر حائض میداوم نه بقضای روز و ریح  
 و درین عبارت خود مخاطب این سوال را که چندان تو بین و تجدین آن نموده که از این مناقشات سهله قرار داده  
 که او انی طلبا بر حل آن قادر اند و میری را هم در جواب آن مصیب صاحب حل پیشته و صد و آن از  
 منصب انامت و استفسار آن از ابوحنیفه بعید دانسته محمد بن الحسن رضی الله عنه نسبت داده و نقل کرده که  
 ابوحنیفه باین سوال اذعان آورده و انرا مبطل قیاس و لوفی مقابله النص دانسته و بخدمت محمد بن الحسن برآورد  
 خود از تقدیم قیاس بر نص انچه در چه ثابت ساخته حالانکه بنا بر موعوم و میری که بر تطبیق این سوال  
 بر قیاس رفته در قضاء حائض صوم را و در الصلوٰه مخالفتی بقیاس نیست تا این وجه را دلیل بطلان قیاس  
 در مقابله نص آن آورده و باجماع اگر این سوال در چه حکم موعوم و میری است و مخاطب هم بان ضا داده که او را  
 در حل آن مصیب انگاشته مقتضی بطلان قیاس نباشد یعنی هرگاه بنا بر تقریر میری در چه موافق قیاس و بطلان  
 قیاس انان لازم نم آید بنا برین باین وجه بر بطلان قیاس بمقابله نص هم مستدلان نتوان کرد زیرا که محصل  
 تقریر بطلان قیاس بمقابله نص متمسک قضاء صوم را و در الصلوٰه نیست که این حکم خلاف قیاس است  
 و هرگاه با وصف مخالفت قیاس این حکم ثابت شد واضح گردید که قیاس را در مقابله نص اعتبار نیست که  
 قیاس مقتضی است که حائض قضاء صلوٰه کند و در صوم و هرگاه بنا بر موعوم و میری این حکم موافق قیاس  
 باشد این مستدلان که ابوحنیفه بان ابطال قیاس بمقابله نص متمسک گردیده بر جای خویش نمی ماند  
 پس ثابت شد که این سوال که امام جعفر صادق علیه السلام وارد کرده نهایت متعین ترین است و بنا بر تقریر خود  
 ابوحنیفه هم دلالت بر بطلان قیاس و لوفی مقابله نص دارد لیکن بعد ابعان نظر و دلالت آن بر بطلان اصل  
 قیاس نیز ظاهر است فاما حتی یا تیک الیقین و لاتزل عن الحق الصیح یخبر بحدیثات الرسولین و اعدا الموقن  
 و المعین و نیز در جمله سوالات امام جعفر صادق علیه السلام که میری جوابان نوشته و حضرت مخاطب

مخاطب توپین ان نموده و صمد و ران از منصب امامت بعید دانسته سوال از وجه لزوم چهار شاهد در شهادت  
 زنا با وصف اکتفا و قتل بشاهدین است و خود حضرت مخاطب بعد این کلام که در این جواب نیز وایت و میر  
 نوشته صمد و ران سوال را از حضرت جعفر صادق علیه السلام تصدیق نموده چنانچه گفته و ازین جا حال لای  
 علمای امامیه منتهی المولف فی الرسالة الثانية باین روایت بر امور مذکور متجلی و روشن میگردد که تعلیمی  
 بیش نیست و مؤید آن است ملاحظه کتب فضائل امام ابوحنیفه چه صرحه از ان استفاد میشود که امامیه مقتضای  
 یحرفون الکلمه عن مواضعه و باره الزام و انحام ابوحنیفه و تصدیق تخریر او آنچه روایت می نمایند خلا  
 حق بوده چنانچه بعضی از ثقات از سنی آورده اند که ابوحنیفه روزی خدمت امام جعفر علیه السلام فرمود  
 فرمود که اسم سوره باشد که آغازش تجید و انجام آن دعا و سطرش اخلاص است ابوحنیفه گفت سوره فاح  
 باز پرسید که این کلام است که اولش کفر و آخرش ایمان گفت لا اله الا الله پس فرمود که قتل میگناه اگر است  
 یاز نا جواب او که قتل نفس فرمود پس چرا در قتل دو کوا که کفایت می کند و در زنا حاجت چهار می افتد گفت  
 که در زنا مقصود شرعیست و در قتل احیاء حقوق مردم علاوه برین زنا جرمی است که بنا بر این تحقیقات  
 و قتل که حق بنده است بر خلاف آن ازین روایت که خود مخاطب تصدیق آن نموده و بایر او آن را نخوا  
 و بد زبانی آغاز نهاده ظاهر است که امام جعفر صادق علیه السلام سوال از وجه اکتفا و قتل بدو شاهد  
 و احتیاج در زنا چهار شاهد بر ابوحنیفه وارد فرموده حال آنکه حضرت مخاطب ق در عبارت سابقین  
 سوال را هم توپین و همچنین نموده که آنرا از مناقشات سهله پنداشته که ادانی علماء بر حل آن قادر اند و صمد  
 از منصب امامت بعید دانسته پس اگر معا و اسد این سوال باین شاهد بوده چرا حضرت امام جعفر صادق  
 علیه السلام از ابوحنیفه دار کرده و اگر بفرماید که در روایت بخج اگر چه صمد و ران سوال از حضرت جعفر صادق  
 علیه السلام مذکور است لیکن در این هم منقول است که ابوحنیفه جواب آن داده بخلاف روایت این شهر  
 که در آن جواب ابوحنیفه مذکور نیست پس محال است باینکه از افادات سابقه ملازمان تجمیع اصل سوال  
 ظاهر است که آنرا از مناقشاتی که ادانی علماء بر حل آن قادر اند واده اند و اصل سوال در هر دو روایت  
 یکسان است و صمد و ران جواب از ابی حنیفه رافع اشکال و دفع احوال و مثبت عظمت سوال مصلح آن بر  
 توجه راب کمال نمی تواند شد کلام درین است که هر گاه بنا بر محرم ملازمان ساجی این سوال از مناقشات  
 سهله است که ادانی علماء بر حل آن قادر اند باز چرا امام جعفر صادق علیه السلام بنا بر روایت بخج و ازین بنا

در جواب ابوحنیفه از ابوحنیفه

ثبت کردید که او عای حضرت مخاطب کسین است که او انی علما بر علان قاورند و در آن  
از ایشان نصب امامت امام علیه السلام بعد است محض نصب بی مسمی است که افاده خود ملازمش تکذیب آن  
می کند و سخافت عقل خداش درین عوی واهی ظاهر می سازد با جمله از روایت حیوة الایمان و افاده علامه  
شیرازی در لؤلؤ الانوار و ارشاد امام ازی در مناقب شافعی بوضوح تمام انجاسیده که حضرت امام جعفر صادق  
علیه السلام قیاس انکار و ابطال فرمود و ابو حنیفه را از ارشاد کتاب آن مشهور و علامه عبید الله بن محمد  
المعروفه بالغیری نیز بر راه انصاف آورده و در شرح منهاج الاصول جای که بیضاوی فکر کرده که نقل امامیه  
انکار قیاس را از حضرت طاهره علیه السلام معارض است بنقل زیدیه کلام بیضاوی را رد کرده و تصریح فرمود  
که چون نیست که مشهور شده از اهل بیت مثل امام محمد باقر و امام جعفر صادق و دیگر ائمه علیهم السلام انکار قیاس  
پشتا نه شده از ابو حنیفه و شافعی مالک قول بوجوب عمل قیاس قال البیضاوی فی منهاج  
الوصول الی علم الاصول الرابع نقل الامامیه انکار ای القیاس عن العترة قلنا معارض  
ابن نقل الزیدیه و قال العبری فی شرح هذا الکلام و الحق انه قد اشتهر من اهل البيت کما لا  
و الصادق غیرهما من الائمة رضوان الله علیهم انکار القیاس کما اشتهر من ابي حنیفه  
و الشافعی و مالک القول بوجوب العمل به انتهى شکر حق که با عترة علامه عبیری که محمد علیه مناسبت  
سفیه و مدائح زابره و فضائل باهره او از درر کمانه ابن حجر عسقلانی و کتاب شنبه النسبه ذبیه طبقات سنی  
و ذیل العبرین عراقی و طبقات ابن جماعه و غیران ظاهر است و ضح گردید که حضرت امام محمد باقر و امام جعفر صادق  
و دیگر ائمه اهل بیت علیهم السلام انکار قیاس نمودند چنانکه ابو حنیفه و شافعی مالک قائل بوجوب عمل قیاس  
بودند پس الحال در بطلان قیاس و بطلان ابو حنیفه و شافعی مالک امثال ایشان که بخافت ائمه  
طاهرین تجویز قیاس نموده اند بر من و سوا سی باقی نماند و حضرات ائمه سنت حسب عادت قدیم و دیدن  
ذمیر خود بجراب افاده صحیح علامه عبیری بیج و ناب خورده تا ویلات سخیفه و توجیهات رکبیه بر شیده  
قلوب اهل انصاف بحر فهای طائل خراشیده اند طمانی و شبهات خود بر صواری میگویند و منهاج  
غیر از اشتباه انکار قیاس از ائمه جبریه نگفته و فی الواقع چنین است که شیعه سبب انکار قیاس میکنند از این  
ائمه ساخته مشهور گردانید و اند حال آنکه خود ائمه قیاس فرموده اند و دیگران نیز قیاس امر نموده چنانچه  
قیاسات جناب تفضلی از کتب امامیه نقل نموده از جمله آنکه در مسئله بوجوب غسل از داخل محض لی از

شرح عبیری با اشتباه  
انکار از ائمه اطهار علیهم السلام

بی انزال هرگاه صحابه را اختلاف واقع شد حضرت مرتضی فرموده انجون علیه السلام لا توجون علیه  
صاعاً من الماء انتهى که صریح قیاس بر وجوب غسل بر وجوب حد است و نیز نقل نموده که حضرت صادق چون در حرم  
مکرمه حنفیه را دید که فتوی بقیاس میداد تصویب فرمود و گفت که علی بن ابی طالب گفت که ابائی انتی و چنین است  
که کذب بیشتر بسیار نزد و حقیقت صلی ندارد بجز در شهرها را احتیاج نتوان کرد انتی این بیانات را که یکبارگی  
بجواب عبارت شرح منهاج در هم بافته اند لائق توجه قابلیت رد دارد لیکن چون فاضل شید بر خلاف نقل کرده  
پیدا کرد و حضرت مخاطب هم نقل تر داشت کردن بیانات می افزاید لهذا بالا اختصار بجوابش میگویم که عبارت  
عبری در شرح منهاج نص صریح است بر آنکه غرض او اثبات انکار قیاس از ائمه اطهار و رد و ابطال دعوی تجویز آن  
از این حضرات اخیار علیهم الصلوٰۃ والسلام با اضاء النهار و تفشیه الازهار است و چنین عبارت صریحه را بر خلاف  
مدلول صریح آن محض او عامی واهی بدون بیان توجیه آن حسب دایب و لیلین حمل نمودن و او را قائل می مکاره  
و ادوات و امان از سایر تفصیص صریحه و توضیحات جلیه بر خاست ساختن چه بر ناظرین عبارت عبری صریحه  
ظاهر است که غرض او نیست که آنچه بیضاوی در معارضه نقل اجماع اهل بیت علیهم السلام بر انکار قیاس از ائمه  
آورده طر فی ارجحیت ندارد بلکه باطل محض است و حق نیست که انکار اهل بیت علیهم السلام قیاس را بشهرت شیاع  
رسیده چنانچه از شافعی و حنفیه و مالک قول بر وجوب عمل بقیاس مشهور و شایع کرده پس چنانچه ایشان  
نسبت انکار قیاس نتوان نمود همچنان با اهل بیت علیهم السلام نسبت تجویز قیاس نتوان کرد پس نقل زیدیه باطل  
محض و خلاف واقع است و معارضه بان و جوی ارجحیت ندارد و چنانچه اگر کسی انکار قیاس با حنفیه و شافعی  
و مالک نسبت کند کلامش لائق التفات و قابل اعتنا نیست اینست تقریر کلام عبری و هر کس اندک ایمان در  
کلام عبری میکند و سیاق و سباق از امل و نظر میدارد و او را یقین قطعی و عالم بهمین معنی بهم میرسد و اما  
تاویل سفسیه طنائی پس مضحکه بیش نیست و لائق آنست که کسی توجه هم باطل آن کند یا در خاطر ادانی طلبد  
آن خطور کند چه اگر مراد عبری از اشهار انکار قیاس از ائمه علیهم السلام این باشد که انکار قیاس از ائمه  
اگر چه مشهور است لیکن بی اصل است پس چرا کلام خود را مصدر کرده بکلام و اعنی آنچه این کلام دلالت دارد  
بر آنکه آنچه سابق این در متن مذکور است آن خلاف حق است و سابق این در متن چیست قیاس ائمه علیهم السلام  
بشکل زیدیه ذکر کرده و از معارض نقل امامیه گفته پس ثابت شد که نقل زیدیه و معارضه آن با نقل امامیه خلاف  
حق و باطل محض است و کلام عبری بدان می ماند که کسی از قائل نقل نکند که او گفته است که امامیه صحیح و جلیه است



[illegible][illegible]



وسمایات و آثار باری آنجا نهاده و نهایت و برین بطلان و شیاعت و دیده اند تشبیهات که می نمودند  
 و از آنجا که عبارت عجمی نص قاطع بر ثبوت انکار قیاس از ائمه اطهار علیهم السلام یافته تا چار سر را قبول کلام  
 مقتضی تشبیه و بر خلاف و اب منظره بدون بیان دلیل مستین بر آن پرداخته و در حقیقت سخا فاضل  
 ملتانی و رکاکت مبارکه او بر همان روش سخن ساخته قال فی الشوکه العمریة قوله شارح منہاج و بر این مقام  
 انصاف فرموده ای که می شناسد انکار قیاس و منع از این از ائمه اطهار و حق قدما می شنیده است زیرا که  
 اکثر عامی بودند و الفاظ احادیث ائمه را بسبب بی علمی بطوری در نقل تغییر می دادند که مصور و عبارات طبعی  
 آن حضرات واقع شد چنانکه صاحب شافعی شارح کافی تمیزی در شرح باب فی الغیبة میگوید اقول الائمة علیهم  
 السلام كانوا اكمل هذه الامة وهم فصحاء وكلاهم دون كلام الله ورسوله و فوق كلام  
 الامة والرواة يروون كلامهم ويتساهلون في الفاظهم ولذا يقع في الفاظهم عدم السلامة  
 انتهى نیز در شرح باب بطلان الرویة می فرماید و لما كانت هذه الاحادیث من تقریرات الرواة  
 فان رايت القصور فی عباراتهم من الرواة لانهم كانوا فی اکثر عامین رضوا الله عنهم  
 و لا شاہم علیهم السلام علی اجل من ان تكون عباراتهم قاصرة فانهم علیهم السلام علی ما  
 الکمال و فی عماها لاجل و لا قوة الا بالله انتهى و هرگاه این اشخاص بسبب بی علمی مطلب عبارت ائمه  
 نمی فهمیدند و از این بطور تغییر می نمود پس ترتیب قیاس صحیح شرعی را ایشان امکان داشت لهذا در حدیث  
 قیاس اشخاص منع از قیاس وارد شده و اما در حق مثل ابی حنیفه پس انکار ائمه اطهار از قیاس و منع از آن مشروع  
 زیرا که در کتب حنفیه و رسائل فضائل اہلبیت اجازت حضرت امام جعفر صادق ابو حنیفه را بقیاس  
 مصرحت و مطابق تصریح صاحب ساله که در همین مقام فرموده حنفیه اعلم اند بذهب ابو حنیفه و همچنین  
 بروایاتی که در کتب ایشان مرویست پس قول شارح منہاج شافعی بر خلاف روایاتی که در کتب حنفیه  
 موجود است بر ایشان محبت نباشد انشی قول اگر غرض فاضل شیعہ از ذکر تسلیم انکار قیاس از ائمه اطهار  
 قدما می شنیده است که تاویل کلام عجمی نماید و خود را امثال ملتانی و مبارکه و انکار و اختیاط کرد و اندک بطلان  
 آن خوب ظاهر است زیرا که کلام عجمی در قیاس قبول اہلبیت است نه قیاس مروج و کاتبه علیه فی الضراب  
 الحیدر اریة و بظہر من کلام ملتانی ایضا حیث جعل اشتہار انکار علی القیاس المذکور  
 فی کلام العجمی من قبیل اشتہار ارا حنیف الکذابین و افتراءات الوضاعین بلکه از آخر کلام

خود فاضل رشید نیز بطلان این مرعوم ظاهر می شود که کلام شارح منهاج را مخالف روایات حنفیه در تجوید و قیاس  
گفته و کلماتی الفاظه الا ان يكون المراد بالقياس في كلامه القياس المقبول كالاخصني على روى  
العقول و اگر عرض فاضل رشید را تسلیم انکار قیاس در حق قریب شیعیه نه تاویل کلام عبری است پس بحث محض است  
که فائده از ذکر این جزئیات عوام که گمان برند که فاضل رشید بچوب عبارت شرح منهاج عبارت طریقه لایق  
نوشته تصدیق است و آنچه در باره عدم حجیت کلام شارح منهاج نگاشته پس کلامی است که نه شایان حلاوت  
فاضل رشید می نماید بلکه از نسبت چنین کلام بی سرب یا حضرت او شرم می آید و خدا شانی که بران وارد میشود  
بالاجمال بعضی از این بر می شمارم اول آنکه فاضل رشید بالا جمال دعوی مصرح بود و اجازت حضرت امام جعفر صادق  
علیه السلام ابو حنیفه را بقیاس در کتب حنفیه و رسائل فضائل اهل بیت علیهم السلام نموده و چنین اجمال بقیاسها  
با فائده علامه عبری که موبد با فادات دیگر شیخ سنی مثل میرزا ی و شعرائی و مطابق روایات تطاول  
الهی است بکار نمی آید و لایق باید که این تصریح را بتفصیل از کتب معتدله نقل کند و باز وجه ترجیح آن بر شهادت  
علامه عبری با ثبات رساند و ویم آنکه اگر روایتی در طرق اهل بیت متضمن اجازت امام جعفر صادق علیه السلام  
ابو حنیفه را بقیاس در کتب معتدله بطریق ثقات اهل بیت منقول هم باشد چون آن مختلف فیه است و انکار  
قیاس از این حضرات جمیع علیه که الحق هم روایت آن بنمایند و شعرائی و میرزا ی و عبری هم فائده آن میکنند  
پس مختلف فیه بقیاس جمیع علیه لائق اصناف است که اعتراف به صاحب التحفه ایضا سوم آنکه استدلال  
فاضل رشید با فائده جناب سلطان العلماء و امام اندامیه و امت الارض و السماء در رساله بارقه ضعیفیه  
بر اعلیت حنفیه بر روایات حجیت قیاس از امام جعفر صادق علیه السلام طرفه باجری است زیرا که جناب  
در رساله بارقه ضعیفیه می فرماید و معلوم است که مقتضای اهل بیت البیت البصر باقی البیت شیعیان بدین است  
و پیشوایان خود و اعرف و اعلم انداز غیر خود چنانچه معلوم است که مذہب ابو حنیفه را حنفیه بهتر میدانند و مذہب  
مالکی و مالکیه مذہب فقهی احمد را شافیه و حنبلیه شارح منهاج درین مقام انصاف فرموده میگوید الحق  
ان قد اشتهر من اهل البیت کالباق و الصادق و غیرهما من الائمة رضوان الله علیهم اما  
القياس الحق این عبارت صاف ظاهر است که انجانب حنفیه بدین ابو حنیفه اعلم گفته نه بر روایات عزت طایفه  
علیه السلام بلکه منطوق و مفهوم این عبارت صریح است و آنکه حنفیه و همچنین ذکر فرق مذہب اهل بیت را خوب میدانند  
بلکه در تقوین حجیت قیاس راه مخالفت این حضرات می پیمایند پس مقام حیرت است که فاضل رشید چنین

شأنی از پی حقیقه

مسموم

که در نزد من مروا و انقض محرم است استدلال کرده بر اعلیت خفیه بروایات عترت طایفه و علیهم السلام  
و انقضیت شأنی شوق محبت ثقیل از امام جعفر صادق علیه السلام و هل هذا الاسف طایفه طاهرة  
الفساد و انقض که لا یرضی فی احد من القاد چهارم انکه اعرفیت و اعلیت خفیه بروایات نزو  
حضرات ابست هم لم نیست تا بشی بیان چه رسد بلکه امام زری در اثبات بعد ایشان از حدیث است  
و انقض بر رو و قصود و انقض بصریت شأنی در رو فی حدیث بعیان رسانیده کما علمت فیما سبق و نیز  
امام زری در کتاب ترجیح مذمت شخصی گفته و اما اصحاب البرای فان امرهم فی باب الخبر و القیاس  
فتارة یوحنون القیاس علی الخبر و تارة بالعکس اما الاول فهو ان هذا ان التصریة سبب مشبه للو  
و عندهم لیس كذلك دلیلنا ما اخرج فی الصحیحین عن ابی هریره ان النبی صلی الله علیه و سلم  
قال انقض الدلیل والغنم فیما بیننا فمما یخرج النظرین بعد ان یحکم بالثلاث ان رضیم یا امسکها  
وان یخجلها من هار و در معنیها صاعا من ثمروا علم ان الخصوم بلالم یجوز لهذا الخبر تا وید البتة  
بسبب انه مفسر فی محل الخلاف و ان طرأ الی ان یطعنوا فی ابی هریره و قالوا انه کان متساهلا فی  
الروایة و ما کان فقهرا و القیاس علی خلاف هذا الخبر لانه یقتضی تقدیر حیار العیب بالثلاث  
و یقتضی اللبس بصاع من ثمرة غیر زیادة و لا نقصان و یقتضی اثبات عوض فی مقابلة البری حاد  
بعد العقد هذا الاحکام مخالفة للاصول فوجب ذل الخبر لاجل القیاس هذا کلامهم  
فی ترجیح القیاس علی الخبر اما کلامهم فی ترجیح الخبر علی القیاس لاجلی فهو من وجوه احکام  
استفاض الطرقة بسبب الفقه فی الصلوة ام یاباه القیاس الظاهر ثم انهم اثبتوا ذل السبب خبر  
ضعیف ما قبله احد من علماء الحديث ثانیها و هو ان یجب من انهم یقدمون عمل الصحابة علی  
القیاس لاجلی بل علی الدلیل المستفاد من نص القرآن اما الاول فلانه اذا وقعت عصفورة فی بئر  
و یسخت قالوا ینزع منها عشرة ادر و یصیر الباقی طاهرا و صرح العقل بشهادة بدفع هذا حکم  
لان ماء البئر شیء متشابه الاجزاء فکیف یعقل ان ینزع بعضه و یبقی الباقی سببا للصیوة و قالوا  
طاهرا عند هذا قالوا انما حکمنا بذل لانه نقل هذا المذهب عن بعض الصحابة و اما الثانی  
فان البائة فی مرض الموت صحیح کتاب الله یقتضی انما لیست زوجة له لانها لو كانت زوجة  
لکان اذا ماتت یجب ان یرث عنها القوله تعالی لکن یخفف ما قوله انما و جکوا لایة و لایة لاجل



ع  
مجموعه  
الفتاوى

الزوج لا يوث منها فثبت انها ليست زوجة له واذا ثبت هذا وجبان لا يوث هي منه لا  
الزوج نصيب الزوجات فمنع ان يكون شي منه نصيبا لهذه البائنة لدليل ظاهر من كتاب الله  
تعالى في المسئلة ثم اقول انما يوث بدليل ان عثمان بن عفان قضى بذلك في حق فاطمة زوجة عبد  
الرحمن بن عوف والعجب ان ابن عوف وابن الزبير كانا من اخالفين لعثمان في هذه الفتوى ثم انهم  
قد موافقوا عثمان في هذه المسئلة على ظاهر كتاب الله تعالى فثبت انهم تارة يقدان القياس  
على الخبر وتارة يقدمون عمل بعض الصحابة على الكتاب تارة يعكسون الامر في هذه الابواب  
وذالك يدل على ان حرايتهم غير مبنية على قانون مستقيم انشد بعضهم دين النبي محمد  
انما نعم المطية للفتى الاخبار والوهما غلط الفتى سميل الهدى والشمل واضحة لها النواميس كالتفصيل  
على الحديث واهله فالوحي ايل والحديث كذا فيهم انك مقصود واما ان مقامات من تحت ابناء  
مخالفت حنفية باعتدلت طاهره عليهم السلام است بل كجورن وكراميه سنه مثل شافعي واحمد بن حنبل ومالك  
واتباع شان من قائل قيايس اندر قول عالم شافعي كبرايي فحام واسكات حنفية نزو فاضل شيعه  
كافي نباشد براي تفصيل شافعيه اظهار مخالفت ايشان باللبس عليهم السلام چراكافي ووافي نخواهد  
فشم انك عبري شافع مناج كه يا شتبار انكار قيايس از ابيه اظهار عليهم السلام اعتراف كرده بتصريح علامه  
يا فني حنفي بوده وديكران نيز تصحيح كرده اند كه او مذهب حنفية وشافعية را مي داشت و هر دو مذهب در  
ميداد و در هر دو مذهب تصانيف دارد و ظاهر اينست اورا شافعية از علماء او خود شمار ميكنند باجماع  
معرفت او مذهب حنفية نبويست غايت الامر انك مذهب شافعي هم خوب مي داشت وآن مضرتي ندارد  
بلكه او خل في الامر والفتى في المرام است چه كيك در هر دو مذهب با هر دو عاقل باشد قولش اقرب ال  
القبول است بنبوت قول كيك معرفت او بريك مذهب مقصور باشد يا فني و مرارة ايجنان گفته سنه  
ثلث واربعين وسبعهاته فمها توفي الامام العلامة قاضي القضاة عبيد الله بن محمد العيني  
الفرغاني الحنفي البارع العلامة المناظر يضرب يلكانه و مناظرته المثل كان اماما بارعا  
متقنا خرج به الاصحاب يعرف المذاهبين الحنفي والشافعي اقرءهما و صنف فيهما و اما  
الاصول والمعقول فمفرد فيهما بالامامة وله تصانيف منها شرح الغاية في الفقه في  
مذهب الشافعي و شرح الطالع و شرح المصباح و شرح المنهاج للبيضاوي وغير ذلك

۳۳۹

مجموعه  
عبري شافع مناج



الفرع الثاني  
والسكون في مدينة  
الى زمانه بلاد  
درار الشاه  
وفغان في قندهار  
اتحاد

١١

التصانيف والا مالى والتعاليق وولي تبريز واعمالها الى ان توفي كان استاذ الاستاذين  
في وقته وابن حجر عسقلاني وروى عنه في رواية عبد الله بن محمد الهاشمي الحسيني الفرعاني الشافعي  
المعروف بالعبري بكسر الهمزة وسكون الموحدة كان عارفا بالاصول في شريعة مستندات  
القاضي ناصر الدين البضاوي المنهاج والمطالع والغاية في الفقه والمصباح وسكن سلاطنة  
توتوز وولي قضاء ما ذكره الاسنوي في طبقات الشافعية ويقال انه كان يقرأ المذاهب  
وكان اول حنفيا وذكره الذهبي في المشته في العبري فقال عالم كبير في وقتنا وتصانيفه  
سأثورة ومات في شهر رجب سنة ثمان مائة واربعمائة ومات في سنة  
ذى الحجة منها وهو ثبت وصفه فقال هو الشريف المرتضى قاضي القضاة كان مطاعا عند  
السلطين مشهورا في الافاق مشار اليه في جميع الفنون ملاذ للضعفاء كثير التواضع  
ولا تصانيف ومال في اخر عمره الى الاشتغال في العلوم الدينية وشرح كتاب المصباح في  
المسجد الجامع بحضرة الخاص العام بعبارات عذبة فيحسب قربة من الافهام وكانت  
وفاته بتوتوز وابن جماعة در طبقات فقهاء شافعية كفته عبد الله بن محمد الشريف برهان الدين  
الحسيني الفرعاني المعروف بالعبري قاضي تبريز كان جامع العلوم شتى من الاصول والمعقولات  
وله تصانيف مشهورة وسكن السلطانية ملاذ ثم انتقل الى تبريز وشرح كتب البضاوي  
المنهاج والغاية القصوى والمصباح والمطالع ذكره الاسنوي في طبقاته لكن قال الخليل  
الوزير العراقي في ذيل العبر كان حنفيا يقرئ مذهب ابي حنيفة والشافعي وصنف فيهما واما  
الذهبي في المشته النبيل العبري عالم كبير في وقتنا توفي بتوتوز في رجب سنة ثلاث  
واربعين وسبعمائة والعبري بكسر العين المهملة وسكون الباء الموحدة لا ادراك له  
الى ما اذا اين عبارات نهايت فضل وجلالت عظمت وتبحر وثمره علامه عبري ظاهرت از عبارات  
واضح است كه او امام وعلامه وقاضي القضاة ومحقق متقن عالم بارع وقاضل كامل لوجوده كه ذكرنا  
او ضرب المثل است وعلامه شافعية استفاد از مؤوده اند و بركت او سر آورده و مذهب حنفية و شافعية  
به دور اميد است و به دور درس مي داد و در مذهب تصنيف كرده و در اصول و عقول امامت  
و بشيوي متفرد شده و استاد الاساتذة و شيخ الشيخ و امام الامة در وقت خود بوده و از عبارات

9

مفتی محمد رفیع الدین صاحب

الحمد لله رب العالمين

الحمد لله الذي جعلنا من عباده المخلصين

پیشتر ان کی اصلاحی

الحق ان قال

سید محمد علی

عبدالله بن عبدالمطلب

شأنه في الدنيا والآخرة

١٠٠

در رکامنه ظاهراً است که علامه عبری عارف باصطلاح بوده و بشرف مرتضی قاضی القضاة موصوف  
و در آفاق جهان مشهور و معروف و در جمیع فنون مشارالیه بالبدان و متقدم بر اشل و اقوال و ملا و ضعفا  
و بلحا و فقرائان همه تواضع و انصاف که خیر الاوصاف است بکثرت و شمت و همت بر شتغال معلوم و منیه  
میگذاشت و بحضرت خاص و عام کتاب مصابح را عبارات عذبه فیصحه قریبه من الافهام شرح میساخت  
و ذهبی که بتصریح شاه عجب العزیز امام اهل حدیث است و در نقد و تحقیق و جرح و تعدیل مقتدی حضرت  
سنیه می باشد نیز زبان حقائق ترجمان مدح و ستایش علامه عبری کشوده و تصریح کرده که او عالم  
کبیر در وقت او بوده فلما انکح که ازین حال مرید انصاف فاضل رشید واضح گردید که کلام علامه عبری  
را که محققین و پیشوایان اهل سنت و اود مدح و ستایش و اطراء او میدهند و او را در اعلامی مراتب جلالت  
و امامت می نهند و ذهبی چاره از مدح و ثناء او نیافته با و صغیکه مویست با فادات دیگر پیشوایان  
سنیه کالد میری و الرازی و الشرنوبی حجت می داند و سر از قبول آن می تابد و کلام صاحبش را که  
عالمش سابق در یافتی که جاہل متخبط العقل و عامی فاسد المذهب است دلیل شاقی قول که چنانچه متفقاً  
اصل الاصول النشان است که در دل چیزی گیر و بر زبان چیزی گیر اقول تقریضیکه در ین مقام بر حق  
بهجت تجویز تقییه کرده و در مسلک اهل صراحتہ العیاض با صد تقییه اتفاق گفته پس صدور مثل آن از جلالت  
مخاطب مخور بر اصل دور است زیرا که بالفرض اگر تتبع کتب سیر و احادیث و سفار فقهیه و فتاوی منیه  
خویش نکرده لا اقل که کلام الهی را و لومرة خوانده باشد فلیف که او عامی حفظان دارد و افتخار بران بسیار  
پس چه قسم دیده و دانسته امری را که حق تعالی بنص صریح تجویز کرده باشد نفاق نام میگذارد و همت را  
بتشنیع و تعرض بران میگرداند و نگار اینکه العیاض با صد مقصود و جنابش استهزا با خدای ذوالجلال و رسول  
رمتعال بوده با لیکر ین صورت می بایستی گفتن که اصل الاصول خدا و رسول نیست که در دل  
چیزی گیر و بر زبان چیزی گیر یا بجملة حواره تقییه بایات قرآنی و احادیث نبویه و تتبع سیرت اهل بیت عظام  
و صحابه کرام و فتاوی و نصوص علمای اعلام ثابت است چنانچه علمای فرقه حقه شکر آمد مساعیهم اجمیله  
و مصنفات خود مفصلاً بیان فرموده اند و بعضی سائل مفروضه جناب الدماجد قدس الله نفسه درین باب  
کافی و بس است گمان ندارم که بعد ملاحظه ان متدینی زبان را بتجین تشنیع بر تقییه الایدیا اگر بهره اند  
انصاف داشته باشد انکار ثبوت آن نماید و بحکم الدین طوی که از اعظم علمای اهل سنت و ایدیه ایشان

مذکورہ مسکنہ اللہ بجا  
بجہ الدین سلیمان بن عبد القوی  
الحنبلی المتوفی سنہ ۸۵۳ھ و متوفی علی  
الطوبی بالفتح و اسکو دفنوا فی القبری علی  
وزن فعلی من اعمال مصر من فواجی بغداد  
۱۲۱۲

[illegible]

خشب الاقحاح واسفل العصا وسكة الحرت ونحوها وكذا ان ما روي ان الشمس تطهر الارض  
والحصى والبوارى اذ اجفت فاحقوا بذلك ما لا ينقل ولا يحول نحو اهل بواب الاخشاب  
واهل تادوا الاشجار والثمار التي على الشجر وكل ذلك قياسا ينكره الامم لا يعرف معنى القياس  
ومن ثل ما نقله في شرح الشرائع عن العلامة انه منع في التذكرة من اخراج الرواشن  
والاصحح الى الطريق النفاذ استلزامت الاشراف على جارية وان لم يضرب للمارة وقال  
لست اعرف في هذه المسئلة بالخصوصية فصا من الخاصة ولا من العامة وانما صرت الى  
ما قلت عن اجتهاد ومن ذلك ما في كتاب الخلع من الشرائع في مسئلة العوض اذا كان معيبا ثم  
ظهر فيه عيب ولو يكن كما وصف كان يكون عبدا على انه حبشي فبان زنجيان شاء  
رحمه وطالب بالمثل والقيمة وان شاء امسكه مع الارض قال الشارح بعد ان ذكر  
الاختبارات والتقريرات العقلية والنظر في هذه المطالب مجال ان لم تكن اجماعية  
اذ لا نص فيها وانما هي احكام اجتهادية ثم قال ولو في فوات الوصف يتعين اخذها بالاشرف  
كان حسنا انتهى وقال بالبراي الاستحسان معالي اخر ما افاد الشيخ في كتابة هداية الابرار اقول  
وقال الشهيد في الذكرى الخامسة روى عمار عن الصادق عليه السلام في الرجل يؤذن ويقيم  
ليصلي وحده فيجئ رجل اخر فيقول اضلي جماعة هل يجوز ان يصلي بذلك الاذان والاقامة  
قال ولكن يؤذن ويقيم وبها افتى الاصحاب لو اراد اسوى الشيخ نجم الدين فانه ضعف  
سنداها با أنهم فطحية وقرب الاجزاء بالاذان والاقامة او لا لانه قد ثبت جواز الجزاء  
باذان غيره فباذان نفسه اولى انتهى قال فيه ايضا قال الفاضل لا يكره لما روى عن النبي  
صلى الله عليه وسلم انه قال اني احب ان اكون في الصلوة فافتح السورة اريد ان اتمها فاستمع  
بكاء صبي فاجتز في صلوتي مخافة ان تفتن امه فاذا اجازها اختصار رعاية الحق  
الطفل جائز الزيادة رعاية الاحق الى غير ذلك من احكام الغير الواحد فيها حكمه  
سادات الاحكام ومثليكة ثبتت كاسمعي حضرت ابو صغير بدري درجه رسد جنانچه حرمي اثنان استقيس  
زبان طعن لوم برانجنايد مقلدين او كشاون مبن كمران نعمت خواهر بود واما قال الشاعر شعوره جد و منع يادها  
نار دهره كافر نعمتي است و دشمن مي بود و هر كس مستان ميستن و انين مقام يه بدري ان في رسد

که این مولف در رساله حدیث الثقلین در باره قلع اساس قیاس بیان کرده بنیابت این روی تائید سماوی و نبیانی است  
میشود که بعضی صراحت و بعضی اشاره بحجت قیاس بیان دل گردیده اند رجوع میکند و حقیقه خطاب با ائمه خویش  
واقع شده است حال آنکه قیاس مستغنی از آیات قرآنی است مثل فاعلموا یا اولی الابصار من جعل  
جز این نیست که عاده همین است کرده شود که فاعلموا یا اولی الابصار زیرا که جناب کبریا مقصود از ضمیمه  
ابتداء ایام سابقه بهائیت بیان نبی و در بنیاد و امثال آن بیان فرماید و تقریبا علیه غیاطین را بعترت مامور سازد  
و ایشان از آن تمثیل منطقی مراد گیرند این اثری من الشیاء و استدلال بحديث معاوی بن جبل ازین هم شگرت تر است که  
اولا بنیاد چنین امر محظور را که حلالا و حراما و نفیا و اثباتا هزاران هزار سئله دینی بران متفرع می گردد با وجود  
احادیث صحیح و مخوف بالقرائن بلکه متواتر چنانچه محدثین با میده تصریح بیان کرده اند و قد عرفت سابقا و منع  
قیاس و نبی ماثور باشد بر خیر احادیث و نادور بنیاد نهادن کدام تدبیر است و ثانیا از مفاد آن حدیث چگونه  
ثابت می شود که معاوی بن جبل در مسائل فروعی عمل با جهاد را می خود عرض کرده بود بلکه احتمال قوی نیست  
که چون او را حکم من فرموده بودند او گفته باشد که در امور نظم و نسق و رفق و رفیق اینجا که نه از باب اجبات  
و محرمات باشد هر چه در آن حکم خدا و رسول من سیده است بران عمل می کنم و در آنچه حکم خدا و رسول  
منی یا بر برای خود اجتهاد می سازم و اذا جاء الاحتمال بطل الاستدلال و آنچه تقویت این احتمال می کند و تقریر  
مصرحین بحجت قیاس مانعین بیان از سر باطل میکند بلکه باذعانش بلجامی سانه و این است که اگر بالفرض قیاس  
جائز باشد آیا و حیات رسول مختار هم جواز و پشت لا و الله و حیات رسول با اتفاق من المخالف الموثق  
استفسار از رسول واجب و کما یرشد الیه قوله تعالی فاسئلوا اهل الذکر ان ینتقلوا تعلمون و فضل  
اهل الذکر جناب ختمی مابست صلوات الله علیه و الله و اگر قیاس در حیات انحضرت صحیح می بود سوال چرا واجب  
می شد و چه امکان داشت که معاوی بن جبل سئله مشککه در حصول فروع دین در پیش می شد با وجود وسعت  
مجال آنرا در حضرت نبوی عرض ننیک و پیش طاہر است که غرض بجا پره معاوی همین بود که در معارک است  
مدن اگر امری در پیش می شود که حکم خدا و رسول در آن بصراحت صادر نشده و مع هذا حجت ضعیف و  
بسبب احتمال فساد و جهالت استفسار از رسول مختار نخواهد بود موافق را می خود حکم خواهیم کرد و انتهی بقا  
الضرورة مع ضم بعض الالفاظ الذی یناسب یاد تهر عا یت لا کابر المولف مصرحین بحجت القیاس او مانعین  
استعینا بطف الرب جلجل هر چند موجب التامل و عت و جهالت بلکن کلام

کلام برین مسئله موهوم قیاس و مسائل فقهیه بر اجمال و تفصیل بنا بر تکمیل جواب تمهید این مسلک بر ضرورت نماید  
اما جواب اجمالی برین متبعین و متفحصین است که اجتناب از اختراعات از عمل قیاس و رای و مسائل فقهیه و  
اینها در استنباط و استخراج آن بر دلایل کتاب سنت سنیه و اخبار مرویه از حضرت ائمه علیهم الصلوٰۃ والسلام  
والف الف تخیه امریت نظام و طریقیت باین کار است تصریحات کرده اند که الحق در استنباط مسائل  
فقهیه اقتضای اخبار و آثار ائمه اطهار می کنند و قیاس و رای داخل نمیدهند و چون کلام معاصرین ادخل فی  
الافحام و الازام است که خواص و عوام همه معتقد جلالت و نبالت و علم و فضل و تحقیق و تدقیق ایشان می باشد  
و از حامیان و محافظان مذہب آئین خود می انکارند و در عقیده این جماعه و عناد و عجز و دلدادگی طعن هم میکنند  
و کلام شان را قابل احتجاج نمی شمارند لهذا الفصح برین معنی از زبان بعض اکابر معاصرین نقل کنم پس باید دانست  
که جناب مولوی سلامت الله صاحب حضرات اہلسنت عالم افتخار بر وجود و وجود ایشان افرشته اند و نشان  
از تکلمان فی عدیل انکاشته در کتاب معرکہ الاراء بعد نقل عبارت شرائع محقق نجم الملک والہ بن علیہ الرحمۃ  
مضمون انصراف از مصاف بوقت غل غلبه ظن از زحمت داده و نیز برین شک نیست که صاحب شرائع فتوی  
بوجوب یا استحباب بوقت غلبه ظن از زحمت داده و نیز برین شک نیست که مسائل فقهیه در مذہب امامیہ مستنبط از  
احادیث ائمه علیہم السلام است قیاس و رای و احکام شرعی نزد این طائفه مسامح نیست پس آنچه در بنیامین  
نخبه و افضل نظام از جا آورده بجانب عیان تشیع ائمه امام علیہم التحیۃ والسلام از انکار و ارجح الزحف و  
تیقن ہلاک ہنا کرده یعنی بار تکاب فریہ و اتہام مبہنی از عدم فہم مقصود و مراد است انتہی لفظہ فاکہ مد  
حمد احمید کہ بشہادت این فاضل معاصر عدہ الا کابر و ای الفاخر و اوضح و ظاہر گردید کہ بلای رب شک جمیع  
مسائل الحق مستنبط و ماخوذ از احادیث معاون عصمت و روایات آن نبایع حکمت است اصلاً قیاس و رای  
را در احکام شرعیہ مسائل فقهیہ ایشان مسامح نیست و حمل این شہادت بر محض الزام ہنایہ قرار دادی طلب اسلام  
غیر ممکن است ایدہ او و خودش تسلیم ابو حنیفہ از حضرت صادق علیہ السلام کہ تکلیف الحق ذکر کرده اند بر ایشان احتجاج  
می نمایند و خاصہ مخاطب کلام جناب مصنف را کہ در بارہ لفظ صاحب بنا بر تحقیق این متفقین و حصان مدد  
احتمال مبنی بر محض الزام بود و بر تحقیق محمول نمودہ و بر علم باطل خویش اثبات فضیلت صاحب غار و برات او را  
عارف مودہ و همچنین برین تالیف و دیگر مولفات اکثر کلمات الحق کہ معنی بر الزام بود و ناشی از تشریب تحقیق و  
را ایشان محبت گردانیدہ پس چه قسم این کلام بلاغت نظام و محمول بر محض الزام می تواند کرد و نیز صاحب



[illegible]

مجلس

جعفر و ابنه جعفر بن محمد و هو لا رضى الله عنهم من ائمة الدين و سادات المسلمين  
لكن لا يظرون في الاسناد اليهم هل ثبت النقل اليهم ام لا فانه لا معرفة لهم بصناعة  
الحدائث و الا سناد قرآن الواحد من هؤلاء اذا قال قوله لا يطب ليله من الكتاب و السنة  
ولا ما يعارضه و لا يردون ما تنازع فيه المسلمون الى الله و الرسول كما امر الله به و روى  
بل قلنا صلوا هم ثلاثة اصول احدهما هو هؤلاء معصومون الثاني ان كما يقولونه فانه نقل  
عن النبي الثالث ان اجماع العروة حجة و هؤلاء هم العروة فصار الدال لا ينظر الى الدليل  
ولا تغليل الخ ايزين كلام امام عظيم مدعيين في الحديث كما افتهوا برسر الشان في تكثير و خفا كسر نصيب خروج  
و فضحي في ملامت بربر و او و الشان في بيروك الشمس في رابعة النهار او كما الصبح اذا استنار غلي في شدة  
که اصل دين الحق و بنيان فقه ايشان سالكی است که از حضرت ائمه معصومين عليهم السلام که خود اين تيرة تحت  
دريغ ايشان از اين دين سادات مسلمين گفته ما ثور است که از غايت عناد و نهايت حق و در سناد  
اين سائل كلام کند که اين ام آخر است و نیز از كلامش پديد است که هرگاه کسی با الحق قولی می دهد مبنی است  
بر اين سه اصول صيد که بنظر بداند اديده و زبان طعن بران کشاده و الحق بجهت تاصيل اين اصول  
سوائی آن هیچ دليل و تبليلى نظري نمی کنند پس ثابت شد بجهت الله که هرگز الحق در مسائل فقهيه استعمال  
دلائل باطله و حجج و ابيد از قبيل قياس و راى و تخمين که بلا شبهه سوا اين اصول سه فائده است نمی کنند  
و مخاطب استعمال قياس و راى را با الحق نسبت می کند تکذيب امام عظيم خود بر ملا می نمايد و از اين امر حق  
پرفوق او شرم نمی آرد و وقاحت اين امام عظيم سنه که تشيع الاسلام بهم نسبت ملاحظه بايد نمود که اين سه اصل  
که ذکر کرده بعد اين عبارات بجهت اختلاف و مانع بسودا نصب و حجج و شتم بر جمل مضلال عظيم ميدانند چنانچه  
معيدي و ان كانت المسئلة مما انفردوا بها اعقدوا على الاصول الثلاثة التي فيها من الجمل  
و الضلال كما لا يخفى انتهى فواجبه تمامه و واجبه که مخاطب عالي مقام بر افادات عده سادات کرام  
و ائمه عظام خویش نظري نمی افکند و بعين بصيرت از ان می بيند که او الحق را بجهت اتباع اقوال معصومين  
و احاديث آن طبعين طين تشيع می نمايد و اعتقاد عصمت و حجيت اقوال آن برگزيده گان الهی را بجهل  
جهل و ضلال ميدانند مخاطب را چه خيال خام در گرفته که بر ضلالت افادات او که خود در مسلک اول از انجا  
جسارت و بي تدبيري مباهات و افتخار بران دارد و براي دو البطلان مذنب الحق تحقيقش را شل و شلا

ويكرهه خودمي انكار و بر الحق طعن بخالفست معصومين كرام مي نمايد و راه كذب بهتان و تكذيب بدها مي آيد  
 خودمي بيايد و نيز از كلام ابن تيميه جمل و ضلال صاحب تحفة و اتباعش كه دعوى تسك اهل بيت دارند  
 و نجات را مربوط باتباع اقوال ايشان مي خواند بر عموم امام عظم ايشان ثابت مي شود چه هرگاه حجت و استن  
 اجماع عمرت جمل و ضلال است على الاطلاق اقوال ايشان را حجت و استن و نجات را مربوط باتباع ايشان  
 چرا بنابر مرسوم ابن تيميه باتباع او جمل و ضلال نخواهد بود و اذا استحصفت ذلك فحان لنا ان نأخذ  
 في الجواب بالتفصيل عما اورد في الخطاب المتخير النبيل ناقل عن بعض معاصريه القشريين  
 مستهيا اياه بعض اكابر المعاصرين هو المجادل المتحامل ابن صاحب كتاب المعاول اذ كرم الله  
 في رساله سماها سبيكة اللجين هي شين لا زرين مخائل الركاهه عليها بادية والفاطمه  
 قصور باع ملحمه اماناديه قد ختمها بالدعاء المتساقطه والكلمات المتهاففة وحاول ان يطير  
 الى السماء هو مقصود الجناح و رام ان يعارض حذاق العلماء وهو سلي بالعجز الصراح  
 ورد مشعر ارقا و بديا و جرج مسلكا و عمار ديا غرض بغروره من الاعلام الكرام القادرو  
 تصلف و تعسف و تنكب عن لقم السداد و لذلك الخفي الفاضل المعاصر اسم هذا المكابر حتى يروج  
 كساده و ينفق فساد فيغتر به الجاهلون و يفتتن به الذاهلون لكن لم يشعرا بان النقل  
 عن مجهول ليس مقبول و دور مثل هذا الاستناد خطر القناد و ضرب الاستناد ثم كلفه  
 هذا المكابر من اكابره و لا تسلم عوض العاضين و دهر الداهرين الى لايه المحتمل المذموم  
 لمعارضة اهل الكمال فكيف لسيله المغتر من فضالته الساسر بده الله القائل عقالته  
 الاخذ بمخالته الملقط لوزالته المتقيل لا تارة المشير لقتار المسلسل بغيره اللاجبي الحز  
 ولا يخفى ان الخطاب النخري النبيل نقل هذه العبارة بالحذف والاستقاط والتبديل من  
 غير اشعار بذلك وتنبيه عليه ولا تصرح به ولا اشارة اليه ما حذفه ايضا عدا  
 عداها من القياس هذا المتحامل و لا ادري ما حذاه على التشهير والحذف والاستقاط مع  
 عرضا في دعاء الحزم والاحتياط ولكن لا غم لو ظن ان ما تولى من غاية السخافة والركاهه  
 على طرف التمام فاحشتم من ابراده والتشبه به للالزام ومع ذلك لا يخلو ما نقله من  
 التثبت كل هم يخيف من السقم والغلط والتحيف كما لا يخفى على المتأمل الظريف فانه

فانه ذكره علينا من العيب مكان معين من التبيين حذف لفظة قبل من فقره ولو قيل  
 في فوات الوصف بتعين اخذ به بلا شئ كان حسنا ونحوه لا يفتح بافتح وصحفت لفظه  
 في موضعين من مسألة الاذان بلفظ الاجزاء الى غير ذلك مما يظهر بالتامل والرجوع  
 الى اصل الرسالة وهذا صنعت على ابالة ولا يذهب علينا ان الخطاط لم يستطاع  
 من لسانه ان يصف طاب ثراه ورماله رجاء الغيب بكل عظمة حيث ان بعض العبارات  
 المنقولة في رسالته سقيمة وحاز قصب السبق في مضمون الاستمراء والاستينار  
 وجاوز في القسط والاستكبار وطعن بكل طعن شنيع وشنع بكل تشنيع وايضا بالغ في  
 الفخار والمباهات في صدر كتابه الحاوي على شناعة الفحوات ومدعى الصحة عباراته  
 المنقولة حسن من ان تعرض له مثال هذه التصحيقات لندم على عاويه الكاذبات  
 وتظهر شناعة تشنيعاته ومواقفاته على المصنف اسكنه الله دار القرار وبين قبيح جرائه  
 على الدعوة العريضة المشقة على الاستكبار ثمران ما ذكره هذا المختار من الطعن ما رآه  
 من الظنون كونه مخيف موهون فان الحكم بتطهير الارض خشية الا قطع واسفل العصا  
 واسفل الرجح ونحوها ليس من قبيل القياس الذي هو دأب كل الخلاف والوسواس بل من شأن  
 هذا الحكم كالا يفتى على الممارس للاخبار المتفحص لا تار هو الاحاديث الماثورة عن ائمة  
 الاطهار الدالة بالعموم ولا إطلاق على تطهير الارض للتخسعات بلا قدرتها عن العمل  
 بنجس قال استل الصادق عليه السلام عن الخنزير يخرج من الماء فيمر على الطريق فيسيل  
 منه الماء امر عليه خافيا فقال ليس ورائه شئ جاف قلت بل قال لا بأس ان الارض يطهرها  
 بعضها بعضها وعن محمد الجلي في الموثق قال نزلنا في مكان بيننا وبين المسجد زقاق قد مر  
 فدخلت على الصادق عليه السلام فقال ابن زلت فقلت لنا في دار فلان فقال ان بينكم  
 وبين المسجد زقاقا قد مر قلنا ان بيننا وبين المسجد زقاقا قد مر فقال لا بأس ان الارض يطهرها  
 بعضها بعضها ومنها ما في مستطرفات السراير نقل عن نوادر احمد بن ابي نصر عن الفضل  
 بن عمر عن محمد بن علي الجلي عن الصادق عليه السلام قال قلت له ان طريقي الى المسجد  
 في زقاق يبالي فيه فرما مررت فيه وليس علي حذاء فيلصق برجلي من نداءه فقال

في زقاق يبالي فيه  
 فرما مررت فيه  
 وليس علي حذاء  
 فيلصق برجلي من نداءه

ليس يمشي بعد ذاك في أرض يابسة فقلت بلى قال لا بأس أن الأرض يطهر بعضها  
 بعضاً قلت فاطأ على البروث الرطب قال لا بأس أن والده ربما وطأت عليه ثم اصدى ولا  
 اغسله وفي الحسن الصحيح عن محمد بن مسلم قال كنت مع الباقر عليه السلام اذ مر على عكا  
 يابسة فوطأ عليه فاصاب ثوبه فقلت جعلت فداك وطأت على عذرة فاصاب  
 ثوبك فقال عليه السلام ليست يابسة فقلت بلى قال لا بأس أن الأرض يطهر بعضها  
 بعضاً فما ذكر من قولهم عليهم السلام في هذه الاخبار ان الأرض يطهر بعضها بعضاً معناه  
 على ما افادته الاعلام ان بعضها يطهر ما يجس بغيره فاما اسناد الى البعض مجازاً كما يقال الماء  
 مطهر للبول اي لنجاسة البول فالمطر بصيغة اسم المفعول ما يجس بالبعض نفس البعض  
 وهذا بالاطلاق يدل على تطهير الأرض لكل ما يجس خرج منه ما أخرجه الدليل بقاها  
 على حاله واما التعميم لكل ما يوطأ به من الخف والنعل وخشبة الاقطع فمع قطع النظر عن  
 دلالة هذا القول عليه يدل عليه اطلاق صحيحة الاحول ايضا وى ثقة الاسلام  
 في الصحيح عن الاحول عن الصادق قال في الرجل يطأ على الموضع الذي ليس بنظيف فوطأ  
 بعداً مكاناً نظيفاً قال لا بأس ان كان خمسة عشر براعاً ونحو ذلك وهكذا اطلاق موثقة الحلبي  
 فان هذين الخبرين يدلان على طهارة ما يوطأ به اعم من ان يكون اسفل القدم او غيره وها  
 ذلك الشيخ يوسف البحراني الذي يختلف في جلالة فضله وعظمة شأنه من الاخبارية  
 اشان تصفه بفضائل ومناخ عظيمة الشأن باهرة البرهان حتى قال لا هذا الجادل في كفا  
 المعاول في حقه انه الذي بالاعتباس من حداثة ودراسة فتح المعاصرون على جهلهم  
 باب الفضيلة وعرفوا القلوب من الدابة وهو المصباح الفضية قد اقر بما كان استفادة  
 هذا الحكم من الاحاديث حيث قال في اطلاق مشير الى صحيحة الاحول وموثقة الحلبي  
 والظاهر انه الى اطلاق هذين الخبرين استند من علم الحكم في كل ما يوطأ به من خف ونعل  
 ولو من خشب مثل خشبة الاقطع وقال ايضا بما امكن شمول الحكم الى خشبة الاقطع  
 من حيث قوله في جملة من الاخبار المتقدمه ان الأرض يطهر بعضها بعضاً بل ربما استفيد  
 منه تطهير اسفل العصا والرجل الخ فحيث ثروها تان يطعن مثل هذه الاحكام المستند

لا يمشي بعد ذاك في أرض يابسة فقلت بلى قال لا بأس أن الأرض يطهر بعضها

المستندة الى احاديث المعصومين الكرام بانها مبينة على الراي والقياس ويرى كل امر واضح  
الجلي بالارتياح لا لنباس لكن حب المأثرة يحدث على هذه العظائم والاستبداد بالركا  
يوقع في هذه المقاحم وهكذا الحكم بطهارة ما لا ينقل ولا يحول نحو الابواب والاشباب  
والاوتاد والاشجار والقبائر التي على الشجر يتجفف الشمس اياها وجهه اوضح من الشمس وليس  
بقياس لا يقول بكونه قياسا الا من لا يعرف معنى القياس لم يجتن من شجرة التحقيق ثمرا  
ولم يصب من التدقيق عينا ولا اثرا فان هذا الحكم مستند الى عموم الاحاديث الواردة في  
هذا الباب الشاملة لنحو الاشباب والابواب قال في احاديث بعد ذكر رواية ابي بكر الخصري  
عن الباقر عليه السلام قال يا ابا بكر ما اشرفت عليه الشمس فقد طهرها هذا لفظه وهي  
كأثر في ظاهرة في القول المشهور من طهارة الارض والحصى والبور وما لا ينقل ولا يحول وهي  
والكانت مطلقة بالنسبة الى ما زاد على ذلك الا انه لا بد من تقييد بما ذكره وانما ينقل  
ويحول لا بد من غسله بالادلة الكثيرة وكذلك بالنسبة الى النجاسة بجميع النجاسات بالجملة  
فانما ظاهر الدلالة على القول المشهور ان يمكن طرق المناقشة الى طهارة فيها بالتاويل  
المتقدم الا انه خلاف الظاهر قال بعد كلام ويعضد هذه الرواية ايضا ما في الفقه  
الرضوي حيث قال عليه السلام ما وقعت عليه الشمس من الاماكن التي اصباحها شئ من  
النجاسات مثل البول غيره طهر منها واما الثياب فانما لا تطهر الا بالغسل وهي ظاهرة تمام  
الظهور في القول المشهور انتهى لقد وضع الصبح الذي عيشتين لم يبق مجال لرواج البهت والميل  
حيث اسفر الحق اسفارا ووضح الامر جها را فكيف يمكن للنصف الذي لم يردعه ر مصر  
التعصب عن ادراك الحقيقة والبصير الناقد الذي لم يعتز به ريب الامور الواضحة التي هي  
بالاذعان حقيقة ان يقول ان هذا الحكم الذي يدل عليه الاحاديث بالظهور ويشير  
اليه روايات اهل العصمة من غير حجاب مستور مبني على القياس المتنوع والدليل الفاسد  
المردوع ولعمري لا ادري ان من رمى هذا الحكم بالقياس مع اندراجهم في عموم الاحاديث  
الماثورة عن هداة الناس رعاهم وحفاظهم عن سوا النجاسات كيف لا يتوقى من اتساع  
الخراق عليه بلزوم الحكم بالقياس على جل الجزئيات التي حكم عليها الاصحاب بالنسبة

الحق انما هو في دفع اوجه  
والاراد تكون المعجزة  
التي هي من قبيل  
التي هي من قبيل  
من قبيل



في الاطلاقات والعمومات وأعجب من ذلك كله زعم هذا القائل وادعاء هذا المجادل ان  
 منع العلامة الحلي من اخراج الروايش ولا هيصة الى الطرق النافذة اذا استلزم  
 الاشراف على جارية وضربها وان لم تضرب بالمارة من باب القياس وهذا أعجب من كل عجب  
 واغرب من كل غريب فان الدال هذا المتجمل من صنف العلامة في كتابه المعاول انه انه الله  
 في العالمين يدعي انه ما كان يستعمل الظن والتخمين بل كان من الواقعيين بالقياس اليقين فهل  
 يكذب باطلا ويبتل ما توخاه ويتهموا به الله وحجته على العباد بانه يستعمل القياس المحرم  
 المذموم على السنة الكريمة الاجماع عليهم الصلوة والسلام الى يوم التذكروا وليست  
 آية مناسبة ومشاكلة للقياس بهذا لما هو مستند الى الاحاديث الله الله عز وجل  
 جاز التصرف في ملك الغير بغير اذنه والطريق يصير ملكا للمسلمين كلهم باجماع ائمة  
 وكذا قرارة وهواءه فالمنع من التصرف فيه باخراج الروايش ولا هيصة كيف يكون  
 القياس الموجب للجناح وهذا واضح بين صراح واما تصريح العلامة بانه لا يعرف  
 نصا من الخاصة والعامة في هذا الباب فما ائقي بما ائقي عن الاجتهاد فيه عن ائمة  
 كما لا يخفى على اهل السداد لان مرادة قدس الله روحه كما ينادي به الفقهاء جميعا  
 انه لم يجد نصا على هذه المسئلة بخصوصها من العامة والخاصة لانه لم يجد لها  
 دليلا من الكتاب السنة اصلا وقاله محض الراي والتشبهى كيف يظن به في العباد  
 بالله منه مع انه يصرح بانه انما صار الى ما ائقي به عن الاجتهاد والاحتياط كما  
 هو وغيره من العلماء هو استنباط الاحكام من القرآن السنة الغراء فقد ظهر انه ادعى  
 العلامة ان هذا الحكم مستنبط من الكتاب السنة وانما نفى كونه وارثا في النصوص  
 بخصوصه فاعجب من هذا المعترض كيف لم يتذكر عبارة رحمه الله وبجمله من لا يملك  
 دعواه الفاسدة مع كونها صريحة في خلافها انا صفة على بطلانها وكيف يظن بالعلامة  
 الحلي انه عمل بالقياس وحكم بمحض الراي مع انه قد صرح بانه في كتابه وصدقاته  
 بتحريم ذلك عدم جواز وقد عدوا هذا المعترض لعلامة من نفاه الاجتهاد ودعاه  
 من العلماء الاجهاد وصرح في كتابه المعاول ببراءة ساحته من القول المتناقض الباطل

الى الدرس في  
 بيان خروج  
 من  
 الى الدرس في  
 بيان خروج  
 من

الباطل فلا يجوز على زعمه نسبة العمل بالظن ولا استنباط اليه ايضا فضلا عن العمل بالقياس  
 والروي الذي عدم جواز الجمع عليه اتفقت كلمة من اخرهم على حطه وحرمة وثبت  
 حرمة بضرورة دين الامامية ولو يختلف في عدم جواز منهن اثنان والله اعلم  
 والمستعان العاصم من المجازفة والعدوان واما مسئلة العرض في الخلع اذا كان معينا  
 فظهر معينا فاذا قل فيها العالم الرباني ذو النور الشعشعاني والمجد الصمداني الشهيد الثاني و  
 غير خفي على القاضي والذاني ان استحسانه لا تعين اخذ الارش في صورة فوات الوصف  
 لشأنا نظر الى احاديث المشهور والنص لما تقرر من انه لا ضرر ولا ضرار من الاحاديث  
 الدالة على عدم جواز التسلط على ملك الغير لما تقرر عن المعصومين لا خیار خرج منها  
 ما اخرجناه الدليل في باقي على حاله وايضا يورده اصل عدم التسلط وعدم ثبوت اختيار  
 المطالبة بالمثل والقيمة اما اخذ الارش فصار اليه لمكان الدليل عليه ولم يرد عليه من المطالبة  
 بالقيمة او المثل لعدم ثبوت له عندنا واما حكم المحقق في اجراء اذان المنفرد اذا اراد  
 الجماعة فذلك ايضا غير مبني على القياس المذموم والاي المعلوم فان القياس هو تعديدية الحكم  
 من جزمي الى جزئي خروا له امرهم بناليس كذلك بل مبني هذا الحكم في الواقع هو اصل عدم لزوم  
 الاعادة والحكم بحجة الافعال الواقعة على نفع الشريعة واعتبارها حتى يظهر دليل على عدم  
 اعتبارها فان المنفرد الذي اذن لنفسه ثم اراد الجماعة قد وقع منه الاذان صحيحا فعندنا  
 اعتبار ذلك اذان الحكم باعادةه يحتاج الى دليل يدل عليه وكون ارادة الجماعة موجبة  
 للاعادة غير ثابت عندنا من يقول بعدم لزوم الاعادة لان الويلولة الواحدة بدلا لضعفة  
 السند وقد عارضها خبر ابي بصير لا نصا قال صلى الله عليه وسلم في قميص بلا ازار ولا خرا  
 ولا اقامة فلما انصرف قلت له عاقل الله صليت بنا في قميص بلا ازار ولا خرا ولا اذان  
 ولا اقامة فقال ان قميصي كئيف فهو جزئي لا يكون علي ازار ولا خرا ولا اذان ولا اقامة  
 وهو يورث فيقيم فتم الحكم واجرا في ذلك انتهى ظاهره ثبت اجراء على غير سماع الاذان  
 من غير مدخلية لما علم ذلك كما انما في الاستدلال بالاولوية فهو يبيد ذلك الدليل  
 الدال على الاجتزاء مع انه لو بينا الحكم على هذا ايضا لم يكن فيه شبهة لان الاستدلال

بإله ولوية مما قد ثبت حجته بالدلائل القاطعة والبراهين الصاعدة وهوليس من  
القياس المذموم في شيء وأما المسئلة الأخيرة التي نقلها هذا الأفاضل عن الذكري  
فالمقول منها في رسالته في غاية السقم والغلط حيث ترك فيه صورة المسئلة ونقل  
الحكم فقط وقطع العبارة من غير موضع القطع فكان كمن اغنى الأصل واخذ بالفرع  
ومنه ينقل أولا عبارة الذكري بعد ذلك فبين بطلان توهم كونه مبنيا على القياس  
قال في الذكري لو أحسن في إنشاء القراءة بدلا من الاستحباب لتطويل القراءة لحصول الفرق  
بأدراكه في الركوع ولو قلنا بأشواط أدراك تكبير الركوع فلا بأس بتطويل القراءة بل يستحب  
وهل يكون تطويلها على القول بأدراكه أركعا قال الفاضل لا يكون لما روي عن النبي قال في  
أحيانا نكون في الصلوة فافتتحة السورة أريد أن أتمها فاسمع بكاء صبي فجئت في صلوتي مخافة  
أن أفتن أمه فإذا جازاه خضعت عاية حتى أطفئ جازت الزيادة ثم أيتة حتى لا ألق  
وتأكد من حال الركعة لعله أنه لا يملك بتطويل الركوع بل يستحب هنا تطويل القراءة انتهى  
وهذا الحكم يرجع عند التحقيق والتأمل إلى تنقيح المناط وهو غير القياس الذي يجوز أن  
الراكبة من الاحتياط الناكبة من سوي الصراط ثم نقول لهذا المعترض أن هذه المسئلة  
حكم بالعلامة الحكيمة أن أفراد الفاضل هو حجة الله تعالى فلا داعي لإدخال العلامة من  
العلماء إلاخباريين العاملين بالقطع واليقين المحترمين من النظم والتبيين فكيف لا يستحي من  
مخالفته ومعاندته وتدعي أن العلامة أحله الله دار السلامة جاوز عن العمل بالنظر  
والتبيين حتى وصل إلى العمل بالقياس الذي أجمع أهل الحق على عدم جوازها وبالغرافي حظ  
وخرميه والتشريع على مجوزيه فلزم علينا أن نرجع عما كتبت فيه من الاتهام على الأفاضل  
لقصور الفهم وقلة التدبر تتوب عنه وتشم عن سابق الجدي في إبطال ما تفوهت به و  
والله أعلم تكذيبك ومخالفتك ومن أتى ببيتين اختارهما هذا ما سطرناه في  
الترجيح هذه المسائل فلا حاشية والتلخيص إلى الدلائل وليس المقصود اختيارها أو ترجيحها جزمًا  
وغيرها أو ترجيحها احتمالا فانها مسائل خلافية بعضها النظرية بحال لكن الغرض من بطلان قول  
قال بناء مبنية على القياس والرأي الضلال العباد بالله المتأمل من التقوية هذا الكلام





الحسین قائل بحجیت قیاس نیست و همه ایشان قائل بعد حجیت آن می باشند پس محمد الله تعالی کذب  
فاضل مخاطب نسبت قیاس باین اهل عقل و دیگر اهل حق مثل سفید و صبح روشن ظاهر گردید و بر او  
الطریق از تجویز قیاس بوضوح تمام انجامید و اما آنچه حضرت رشید اعظم و اعلیٰ اقرات صاحب التحفه  
گمان کرده است که ابو نصر بن ابی حمزه از امامیه قائل قیاس است پس حیف است و صد حیف که حضرت  
رشید با وصف این تمثیلات علماء اهل حق شکر الله مساعیهم بجمیله بر کافیه و اقرات و خیانات  
صاحب تحفه متنبه نمی شود و نمی داند که حضرت او جایز در نقل عبارات و حواله بکتب اهل حق بلکه  
کتب خود هم خیانت نموده چه جاعلین و عادی لسانی که از شترنی چهارم بدست باجمله در علماء  
اهل حق کسی نیست که نسبت او ابو نصر و نام او به بن ابی حمزه باشد تا بقائل بودن او بحجیت قیاس  
چه رسد پس چنین حرف لاطائل که ابو نصر بن ابی حمزه از امامیه قائل قیاس است از شتر شریف که  
چه خوش گفته است سعدی در زلیخه الایاها الساقی ادر کاسا و ناولها به هم بالا تر رفعت  
و شاه صاحب حاشیه تحفه جایگاه نسبت قیاس ابو نصر بن ابی حمزه کرده اند می فرمایند هبة  
الله بن الحسین بن هبة الله بن رطبة السواری ظمیر الدین کان من علماء الامم  
اخذا عن ابيه وسمع من محمد القمي وابي جعفر القاسم الطبري روى عن علي بن يحيى كان على ابن  
السماعة ذكره ابن ابي طي و هو من محمد بن الشيعة و صاحب جالهم لسان الميزان از نقل این  
عبارات ظاهر می شود که شاه صاحب از مزید تجر و کثرت اطلاع چنان اشتغال دماغ رو داده که ابو  
نبته ابی حمزه چنین شخص را قرار داده اند که ترجمه او از لسان المیزان نقل فرموده اند و همین شخص قائل  
بقیاس گفته و این گل دیگر شکفت و ضفت علی ابالہ بظهور رسید که اولاً شخصی را بمحض اختراع مفروض  
ساخت و بعد آن که بنا و بهتاناً و نسبت تجویز قیاس نمود و بعد آن از ظهور اختراع و اقرار خود تریه  
تدارک آن بحاشیه نمودند که از آن وضاحت که شخص مفروض را با بنی ابی حمزه السواری متحد میدانند  
و او را تجویز قیاس می پندارند و در این افادات و تحقیقات از خط عشوایم ترقی فرموده اند بر مثال  
و متبع ظاهر است که بنی ابی حمزه السواری که ترجمه او در لسان المیزان مذکور است کفایت او ابو نصر  
و شاه صاحب این هم بخمال مبارک راه ندانند که در عبارت لسان هم کفایت او ابو نصر ذکر کرده پس  
چگونه ابو نصر را بر این کس حمل باید کرد و معبد حاشا ثم حاشا که بنی ابی حمزه السواری که ترجمه او



در لسان المیزان مذکور است قابل قیاس باشد و صاحب لسان هم چنانچه می بینی نسبت قیاس با و نموده  
 و کسی از اهل حق تجویز قیاس با و منسوب ساخته بحیرتم که شاہ صاحب از نقل عبارت لسان المیزان چه فائده  
 تصور کرده اند کاش اگر نسبت قیاس در آن بهیة المدبر الحسین السواری میکرد تا هم تخذیع عوام از آن تصور میشد  
 گویند اهل حق تجویز نمی کند که از مجز و نقل ترجمه فاضل سواری و آنهم از لسان المیزان چه فائده این  
 شریف شان منظور کرده و ای آنکه اظهار خط و خطا خود نمایند بار الها مگر اینک بفرمانت که برای محض اثبات  
 وجود شخصی که در متن تحفه تجویز قیاس با و کرده اند این عبارت آورده اند لیکن آنهم ضحک پیش نیست چه از  
 عبارت لسان وجود بهیة المدبر الحسین السواری ثابت می شود نه وجود ابو نصر بهیة المدبر الحسین  
 و اصل عبارت ابن حجر عسقلانی در لسان ترجمه فاضل سواری که از فقره مزید شاہ صاحب در صیغ  
 ابن ابی طی تشیع عارضیت این است هبة الله بن الحسین بن هبة الله بن رطبة السواری فی الایام  
 ابوطاهر کان من علماء الامامية اخذ عن ابيه وسمع عن محمد بن محمد القمي وابی جعفر  
 ابی القاسم الطبري و غیرهما روی عنه علی بن یحیی بن علی الحلی و الحسن بن صبیح الحارثی  
 و اخرون و کان علی رأس السقاة ذکرة ابن ابی طی انتهى از ملا حظہ این عبارت و آنست که  
 شاہ صاحب در نقل عبارت لسان تغییر و تبدل و اسقاط و زیاده را و او اند و کنیت فاضل سواری  
 که در عبارت لسان مذکور است نیز حذف فرموده تا بر عم شان انطباق این ترجمه بر ابو نصر بهیة المدبر الحسین  
 صورت بندد و حال آنکه از عبارت لسان آنست که کنیت فاضل سواری ابوطاهر است نه ابو نصر و بهرگاه  
 بنسبت ربانی و ناسبات فوقانی با عترت فاضل رشید بر اوست جمیع علماء اهل حق سواء ابو نصر بهیة الله  
 بن الحسین از تجویز قیاس ثابت گردید و بطلان نسبت قیاس بهیة المدبر الحسین خود ظاهر و واضح است شاہ صاحب  
 در تبیین آن چه خط و خطا که نگذرد اند پس در ثبوت اجماع اهل حق با جمیع بر حرمت قیاس و بطلان افاد  
 رکبیکه و مفارقات طویل و تعریضات خفیه فاضل مخاطب نرود هیچ عاقلی ریبی نماند و الله تعالی  
 یحق الحق بحکماته و یوهق الباطل ببیتاناه و حضرت مخاطب تو دعوی بر عدم باطل آنکه بعضی  
 از اهل حق تجویز قیاس صراحت و بعضی اشاره کرده اند تقریر جناب مصنف طاب ثراه را در قطع اساس قیاس  
 با کابر اهل حق می داند و برین خیال لا طائل مفاخرت و مباهات دارد و آنرا عین عنایت ایزدی و تائید  
 سماوی می بیند و از تشابره و تحاصم اهل غله خود خبری برنمیدارد که اکثر ایشان اثبات قیاس

قياس في كفاية وتكفير وتوهم منكرين قياس مكيند وجميع انكسار قياس مكيند وشتين قياس با  
ازهاكين وضاكين وبعدين مختصرين في الدين واتباع البليس لعين مبدانك العباد شهاب الدين  
دولت آبادي كه نص فاضل شيد از عظماء الامست است و محمد حليمه و مناقب و سنيه اسبحة المرحان وغيره  
توان دريافت در كتاب هداية السعدي فرمايد وفي المختصرات في كتاب الشهادات ومن انكر الخطر  
الواحد القياس قال انه ليس حجة فانه يصير كافرا ولو قال هذا الخبر غير صحيح وهذا القياس  
غير ثابت لا يصير كافرا ولكن يصير فاسقا ودر توضيح شرح صحيح بخاري تصنيف ابو حفص عمر بن  
علي النخعي الشهير بابن الملقن مذکور است قال الموقني فوجدنا بعد رسول الله صلى الله عليه وسلم  
ائمة الدين الذين هموا عن الله تعالى وما انزل اليهم وعن الرسول ما اوجب عليهم ثمر الفقهاء  
الي اليوم هلم جرا استعملوا المقاييس والظواهر في موديتهم فاذا ورد ما لو ينص عليه نظرا فان  
وجدوا مشبهها لما سبق الحكم فيه من الشارح اجروا حكمه عليه وان كان مخالفا له فرقا  
بينه وبينه فكيف يجوز لاحد انكار القياس لا ينكر ذلك الا من اعى الله قلبه وحبب اليه  
مخالفة الجماعة ازين به وعبارة تسمية تبيين وتوهم وتفسير تفصيل بلكه تكفير منكرين قياس ثابت  
مي شود و در باب خبرت نيك مبدانك كه مزي التصریح كرده كه انكار قياس مكيند بلكه سميكه حق قتالي قلب او را  
كو رساخته وصاحب مضمهرات اخبار واسرار ترك او به با علان و اجهار مجرور قول را بعده ثم ثبوت قياسي اقيسه  
موجب تفسیق مي اند و انكار محبت قياس مطلق را باعث تكفير و اخراج از اسلام و ايمان اكمال حضرت مخاطب  
مبتدئ چشم غفلت را كرده ملاحظه نمايد كه اين به توهم و تحقير و تفصيل و تفسیق و تكفير از كجا بجا ميرسد  
و با كابر اهل تلمذ او كه ائمه و مشهوران دين اوين راجع ميكنند اين حجر در فتح الباري اول از ابن بطال  
نقل كرده كه او گفته اول من انكر القياس ابراهيم النظام و تبعه بعض المعتزلة و من ينسب  
الي الفقه د اود بن علي و ما اتفق عليه الجماعة هو الحجة فقد قاس الصحابة و من بعدهم  
من التابعين و فقهاء الامصار بالله التوفيق و بعد اين ابن جرگفته و تعقب بعضهم الاولية  
التي ادعاه ابن بطال بان انكار القياس ثبت عن ابن مسعود من الصحابة و من التابعين  
عن عامر الشعبي من فقهاء الكوفة و عن محمد بن سيرين و الحسن من فقهاء البصرة و ذلك مشهور  
عنهم نقله ابن عبد البر و من قبله الدارمي و غيره عنهم و عن غيرهم ازين عبارت و است

اول باب اول في القياس  
الحمد لله الذي جعل العلم نوراً  
و قال بالجموع و قال في بيان القياس  
شرح صحيح بخاري و شرح صحيح  
و شرح الامام شرح الدين عمر بن  
علي النخعي باب الملقن الشافعي  
التوفيق في القياس و ما

دو شصت و نهم  
مجلد اول در بيان القياس  
الحمد لله الذي جعل العلم نوراً  
و قال بالجموع و قال في بيان القياس  
شرح صحيح بخاري و شرح صحيح  
و شرح الامام شرح الدين عمر بن  
علي النخعي باب الملقن الشافعي  
التوفيق في القياس و ما

[illegible]



نام و نشان این بالکین اظهار باید فرمود که کدام کسان اند که اینها بحجت قیاس اشاره مائل گردیده اند و تجویز  
 بدل جان گردیده ظاهر غرضش نیست که چون در این مسائل عدیده که از بعض معاصرین خود نقل کرده الحق  
 بر راه قیاس رفته اند پس ایشان قائل بحجت ان اشاره باشند و شناخت این نوع هم بر ظاهر که اول این مسائل از باب  
 قیاس نیست که میاناه انفا و ثانیاً فرض کردیم که این مسائل از باب قیاس است لیکن اینرا دلیل قول قائلین آن  
 بحجت قیاس و اشاره قرار دادن منافی و مناقض او حای سابق جناب است یعنی آنچه گفته پس فرق  
 میان ایشان یعنی الحق و الحق یعنی اهل باطل آن است که ایشان در استنباط مسائل فروعیه استعمال قیاس  
 می نمایند لیکن اگر مخالف قرآن و حدیث نمی پذیرند بلکه جتیش را بدلائل کثیره ثابت کرده اند و اصولیه  
 قیاس را بر زبان خویش نگویند می کنند و از تمسکش هنوز دست بر نمی دارند از آنجا که مدلول صحیح این کلام  
 است که آنچه از مسائل فقهیه که بر عم و اهل حق در آن قیاس نموده اند ذکر کرده آنرا برای اظهار مخالفت  
 جناب لسان و مناقضت قول و عمل اهل لیسین آورده یعنی اصولیین الحق بر زبان نگویند و قیاس میکنند  
 و در مسائل فقهیه استعمال آن نمی نمایند و آنچه درین جا گمان کرده که این مسائل دلیل قابلیت اینها اشاره قیاس  
 است و بدین نوع هم تقریر ابطال در قیاس که جناب حضرت بیان فرموده متوجه و راجع با نشان سابقه فی  
 این ادعاست زیرا که هرگاه اینها به از مجوزین شدند و لو اشاره پس مخالفت زبان و جناب و مصداق اصل  
 الاصول ایشان که در اول چیز می گویند بر زبان چیزی نمی گیرند و نخواهند شد و بنا بر این افاده اخیر که مناض  
 ارشاد اولین اوست که این نه مره از تخریق قیاس باشند لیکن از تشیع مخالفت ظاهر باطلن که البته خلاف  
 خواهند یافت قال الفاضل المتوحد النبیل هلاک الله تعالی الی سوا  
 السبیل باجماله آنچه در ورق سابق مذکور شد و سه مثال قیاس از مسائل فقهیه بود اما مثال دلال عقلیه  
 بلکه بر این فلسفیه پس بجای سید که بالباب فاضل مجلسی به بحار الانوار معنی از افاضل و اکابر علمای  
 اوفتوی این را آورده که او در ترمیم ترکیب هند و مجروحان مانند علی الاطلاق تعالی می شود و دلیل که حکما در  
 اسفار خیرین ضبط کرده اند که صورت نوعیه بسیار اند و وقت ترکیب تامل شود و پس دست باقی نماند زیرا که  
 فی الحال بعد از ترکیب مزاجی دیگر فاش شد و موت نوعیه می آید و غالباً این اکابر انا عشر  
 و تحلیل نوعیه علامه و بلوی نورانی مرقه در باب الازمیه اثبات ترکیب آن اشاره فرموده  
 که در اینجا فلان چیز با اتحاد و فلسفه انضمام یافته و چون از خون حیوان آمیخته و نوعیه می آید

علیه السلام  
 صاحب المصباح

که بنال بیدار شک آن می بود و بیخ نگزیده باشند و همچنین در محو نیک بر نجاسات حشر متضمن باشند الی غیر  
 ذلک من القبال و الشان و بر فطن عارف پوشیده نیست که نه این فتنه و فساد و مسائل فرو عیه بر  
 نشود بلکه از نتایج این مخرقات مسائل اصولیه که نسبت به بعضی قطعیات بیان با آن واجب است هم با انواع  
 مخالفتها می اید علیهم السلام فاش مختل گردیده آیا بر احدی مستتر می تواند شد که اید القاسم موسو  
 که او را بعالم الهدی لقب داده اند که عرف و قس علی بذلک و دیگر هم جنبه و انبساطی که با عزرائ  
 من شان مثل صاحب محمول صاحب بحار و دیگر جامعین اصول متواتر است بلکه از حد توانم در گذشته  
 حتی که تریاده از هزار حدیث در بنیاب کتب معتده حدیث نشان می دهند انکار دارند و میگویند که هرگز  
 در عالم ادراج عهد و میثاق و باره ولایت مضمونی مانند آن واقع نشده و باتباع ظنون و فرجام  
 و خیالات خام و قیاس بی اساس و سبب الناس بانک بلند می سرانید که این میثاق اگر در وقت کمال  
 عقل بود پس بول و نسبیان تخمین باشد و الا تکلیف از جمله محالات خواهد بود و کسانی که در تاویلات  
 افتاده اند بر ناظرین افاداتی از تلامذه صاحب تنقه اثنا عشریه قدس سره الغیر می مانند نور بر قفل  
 طوبیست که اعدا را باره و دشان بدتر از این محدثات و مشکلات است **اول مستعینا بلطف**  
**الرب الجلیل** مشکیه و هومه قیاس در مسائل فقهیه که جناب مخاطب زبان بعضی معاصرین خود  
 نقل کرده بود انفا فساد و بطلان این مبرض گزارش آمد و بوضع و ثبوت پیوست که هرگز آنها مبتنی  
 بر قیاس که نزد اهل حق ستمی از جواز ندارد نیست طر فیه ترا نیست که مخاطب از آن هم در گذشته است  
 و لائل عقلیه بلکه بر این فلسفیه و مسائل فقهیه بفرقه ناجیه تعلیه نموده و آنرا بر عزم خویش بحواله جار مدلل  
 ساخته جوابش بچند وجه است اول اینکه انفا از افادات ابن الجوزی که امام الامیه قوم است ظاهر شده  
 که فقهای سنی در ستم لال بر آن شرعیه کلام فلاسفه را داخل می سازند و بر اوضاع و بر این فلسفیه  
 و احکام دینی اعتماد می نمایند پس اگر بالفرض اهل حق هم در احکام شرعیه بر این فلسفیه اعتماد کرده باشند  
 حضرات ائمه سنت را جمال طعن و بیخ نیست که لایر می با حجاره من بدینه من الزجاجة و اگر کلام ابن الجوزی  
 را با انهم جلالت فضل و مدح و ستایش که او را امام امیه تحقیق میگویند و بخلافش بمقابله اهل حق  
 می نمایند و قبح و جرح حضرات سنی اعتبار نمی دهند باری بکلام افاده نظام جبهه مقام و زنده  
 محقق عظام حاو کمالات انسانی ابن حجر عسقلانی که خود جناب مخاطب علم مدح و ثنای او می



و بکاهش احتجاج و استدلال میسازد و بتجاول و در علم حدیث اعتقاد دارد و تخم عقیدتش در دل صفای  
می کار و کوشش کند و از سماع افادات او سر باز نزنند که محمد امین هم در مقصود حقیر صریح بلکه اصح  
از سابق است و برای توضیح معانی در تنگ سطر طاعنین بر بیان قانع حالا بکوشش حق تئوش کلام  
باید شنید و عبارت او را با معانی نظر باید و نیز قال فی فتح الباری و مما حدثت ایضاً و یقول  
فی اصول الدیانات فتصدی لها المثبتة والنفاة فبالغ الاول حتی شبهه و بالغ الاخر حتی  
عطل اشتد انکار السلف لذلک کابی حنیفة و ابی یوسف و الشافعی و کلامهم فی عدم اهل  
الکلام مشهور و سببه انهم تکلوا فی ما سکت عنه النبی صلی الله علیه و سلم و اصحابه و ثبت  
عن مالک انه لم یکن فی عهد النبی صلی الله علیه و سلم و ابی بکر و عمر شی من الاهواء یعنی بدع  
الخوارج و الوافض و القداریة و قد توسع من تأخر عن القرون الثلاثة الفاضلة فی غالب  
الامور التي انکرها ائمة التابعین اتباعهم لم یقتنعوا بذلک حتی مزجوا مسائل الدیانة بکلام  
اللعوان و جعلوا کلام الفلاسفة اصلاً یوردون الیه ما خالفه من الآثار بالتأویل و لو کان  
مستکرها ثلث لم یکتفوا بذلک حتی زعموا ان الذی رتبوه هو انشر فی العلوم و اولها بالتخیل  
وان من لم یعلم ما اصطلاحاً علیه فهو عامی جاهل فالسعيد من تمسک بما کان علیه السلف  
واجتنب ما اختلفت و ان لم یکن له منه بدلاً یکتف منه بقدر الحاجة و یجمل  
الاول لم یقتضوا بالاصالة و الله الموفق انتهى این عبارت ظاهر است و لا یتصور شکی فی الظاهر علی  
من لدنی بصیرت که علم و متاخرین که از قرون ثلثه یعنی صحابه و تابعین و اتباع تابعین پیغمبر اند چنانچه  
حوصلی را کار و زما شده اند که در اکثر امور که ائمه تابعین و اتباع ایشان از مسکوت و بیخ و بسته بودند راه  
توسیع می نمودند و شت مایع و قبایح را تجویز فرمودند و برین هم این حضرات اختیار را بصیر قرار دست نداده  
که گفتا و قناعت بر این نکرده کلام کفر یونان و یونان این زمره بی ایقان را بمسائل دین و ایمان مزج  
و مخلوط نمودند پس سخن با انکار و فلسفه انضمام یافته و بول بابرا و خون حیض آمیخته طمعه مغربی پیغمبر  
که بجل هم بصیرت و شک بر آن برده و قیامت انقضت که کلام فلاسفه بی بصیرت و خرافات این شهر  
فاسد العقیده را اصل اعتقاد است و بنیان دینات خود پنداشتند و آنچه از اخبار و آثار پیغمبر و ائمه  
مختلف و منافی به خواستایر جماعه انکار یا قتل یا قتل و تازیان شست انداختند و تاویل و توجیه آنرا که تحریف می

[illegible]

فصل فی بیان سبب اختلاف مذاهب و مذاهب مذکور در این کتاب  
صیح و تحریف قبیح است پیش نظر ساختن در حقیقت در ادبی و فصوص سرور اهل خصوص و عدم این دنیا  
مخصوص تعلیم جماعه لصوص شتافتند و اسفاهه که برین هم اقتضای نفیر نمود بلکه خط و افراز جمل مرکب  
هم نبودند یعنی کمان نبودند که آنچه را کاسه لیبی زمره فلاسفه و یونانیین ذوی الوجود الکاسفه ترتیب تلخیص  
و تهذیب تزوین کرده اند اشرف علوم و اولای آن تحصیل برای ارباب فهم است و سیکه استمال این  
خرافات نکند و رنگ خجالت بر روی خود باستان مصطلحات سخفه ایشان نشاند و عامی جاهل غافل  
و ذایل است و العیاذ بالله این موعوم مذموم سائر صحابه اختیار و تابعین کبار و اتباع ابرار ایشان از اهاف  
سهام طعن ملام گردانیدند و این حضرات را که فضل خلق بعد سرور کائنات و موجب اصال سربا جمع  
سعادت اند و زمره جهال و عوام گنجانند و نشانیا آنکه طعن و تشنیع حضرات است بر سبب ذلیل  
فلسفیه خیلی غریب است که امیه و مقتدیان ایشان یعنی صحابه و خلفاء مسائل شرحیه نفس و نگار جریان  
بعد اول و انبار که متانت محبت آن در انهم در احکام شرحیه نهایت غلبه است احتجاج میکردند چنانچه شاه  
عبد العزیز و در تحفه می فرمایند در زمان ابو بکر صدیق رض صحابه را در میراث جدا اختلاف واقع شد و در  
اول تقریر یافت قول ابو بکر رض آنکه بجای پدر اعتبار کنند و قول زید بن ثابت آنکه او را هم شریک میراث  
کنند و یکی از برادران شمارند عمر رض را در ترجیح یکی ازین دو قول تردید بود و با صحابه درین مسئله مباحثه بامیکر  
شد و با برای ترجیح مذهب ابو بکر در خانه ابی بن کعب زید بن ثابت و دیگر کبار صحابه رفت و دلائل بسیار  
از جانبین در ذکر آمد و این پرومات و گفت شنید مناظره را عیبی است بر یک مدعا نیز دلیل تقریری شود  
در لیل قضیه جد است این را محل طعن گرفتن خیلی نادانی است و آخر ما مذهب زید بن ثابت نزدیک او  
رج شد و زید بن ثابت او را بخانه خود برد و نه ری کند و از آن نه رجو یا بر آورد و از آن جو ما جو بجه ما جو  
مگر بر آورد و اب را در آن نه رجو وضعی جاری کرد که همه شانهها و شعبه بار سید باز یک شعبه سفلی را از پیش بند  
و ابان شعبه بار کشت و در شعبه سطی سیده شعبه های سفلی و علیا بر دو منشتر کشت و نهها شعبه علیا رفت  
در این تخیل و تصویر ثابت شد که آنچه از جد منتقل شد به پسر و از پسر به پسران او باز تنها جد نمیرسد بلکه فرات  
در کمال خود است و قرابت برادران بحال خود یکی دیگر را باطل نمیکند ازین تشبیل خاطر عمر رض ترجیح مذهب پدر  
را گرفت اتمی ازین عبارت ظاهر است که جناب خلیفه ثانی با انهمه دانی در باره ترجیح مذهب زید بن ثابت  
مسئله تصویریه اعتماد نمودند و بهین جهت مذهب او اختیار کردند و الحق غایت قناعت بکار بردند  
و از

و زید بن ثابت عجب کاری کرد که فهمام جناب او را بهین توضیح و تبیین نمود که مشتقت حفر انهار بر دو شسته حقیقت مذکور  
خود ظاهر ساخته پس جناب مخاطب انصاف دهد که در مسائل شرعی اعتماد کردن بر حفر انهار و تشیلات تصویب  
اقبح است یا احتجاج بمسائل فلسفیه بل من حفریه الاخیه نقد وقع فیہ و ازینجا بکمال قفقه و ذکاوت و علم جناب  
خلیفه ثانی زنی یاد برد و حقیقت دعاوی حضرت ابست در باره علمیت او از عالم علوم لدنیہ علیہ الاف  
سلام و تحیہ باید دریافت که با وصف جمل ارسلمه جلیچین و لیل متین ترجیح مذہب یدوران و اوند حالانکه  
جناب سالت باب صلی الله علیه و سلم علی مارواه عبد الرزاق و البیهقی و ابوشیخ کما فی کثر المال و  
جمع البجوان لاسیما بهر ارشاد کرده که من ظن میکنم که تو میری قبل از آنکه مسئله جد بدانی و تصریح سعید  
بن المسیت ظن جناب سالت باب صلی الله علیه و سلم صادق گردید و عم قبل علم مسئله بدست خود رسید  
پس ازینجا بحمد حقیقت علم حضرت عمر مسئله جد هم ثابت شد و ثبات دلیلیکه نیدین ثابت بان دل خود  
و دل خلیفه ثانی خوش نفس کرده نیز واضح گردید و ازینجا است که این همه در منهاج ارمحامات جناب خلیفه  
ثانی دست برداشته حجت الی بکر و دیگر صحابه را بر حجت زید بن ثابت که بتصویر و تمثیل ثابت کرده ترجیح  
داده ثالثا اینکه تعرض مسئله معجون و طعن تشنیع بران از مخاطب و فنون نهایت مستبعد می نماید زیرا که  
خود جنابش در باره احراق مصحف که از حضرت عثمان واقع شده بمثل این دلیل تمسک گردیده و جواز  
احراق مصحفیکه مشتمل باشد بر بعض آیات منسوخ التلاوة بدلیل مسئله طبیعیه ثابت کرده و پنداشته که چنانکه  
بفیضان مزاج ثانی بعد ترکیب ثانی در معجون حکم مزاج اول باقی می ماند همچنین قرآن شریف بعد اختلاط با یا  
منسوخه مثل معجون میگرد و حکم قرآنی از ان بر طرف می شود و چنانچه در ازاله الغبن در مناظره خود با سلطان  
احکما ادا ام امه فضله و اقباله و زاد شرفه و اجلاله می آرد گفتند بعضی سلطان احکما که آخر آنچه را سوختند و  
مخمو دند با آیات قرآن مجید مختلط خواهد بود پس جواز احراق مصحف لازم آمد و الا بفتح فی النورین قابل  
باید شد گنتم عجب است که جناب با وصف شغل طب چنین می فرمایند و اینقدر بخمال می آرند که هرگاه منسوخ  
و ممول التلاوة هر دو مخلوط شده حکم مسقیفیت باقی نماند و این مسئله در کتب طبیعیه خود جای مستطوره و مشهور است که  
اگر معجونی برده جزو بار و دوار و معتدل شامل باشد البته مزاجی بران فائض خواهد شد که اگر با جزائی بکسر مختلط  
شود و بالیقین مزاج اول که مخصوص تر کیب ل بود باقی نخواهد ماند پس از تجویز مخمو دند منسوخات و مختلطات  
لازم خواهد آمد جواز احراق این مصحف مجید که خالی از منسوخ التلاوة است معاذ الله من فلک انتهی این کلام

و زید بن ثابت عجب کاری کرد که فهمام جناب او را بهین توضیح و تبیین نمود که مشتقت حفر انهار بر دو شسته حقیقت مذکور  
خود ظاهر ساخته پس جناب مخاطب انصاف دهد که در مسائل شرعی اعتماد کردن بر حفر انهار و تشیلات تصویب  
اقبح است یا احتجاج بمسائل فلسفیه بل من حفریه الاخیه نقد وقع فیہ و ازینجا بکمال قفقه و ذکاوت و علم جناب  
خلیفه ثانی زنی یاد برد و حقیقت دعاوی حضرت ابست در باره علمیت او از عالم علوم لدنیہ علیہ الاف  
سلام و تحیہ باید دریافت که با وصف جمل ارسلمه جلیچین و لیل متین ترجیح مذہب یدوران و اوند حالانکه  
جناب سالت باب صلی الله علیه و سلم علی مارواه عبد الرزاق و البیهقی و ابوشیخ کما فی کثر المال و  
جمع البجوان لاسیما بهر ارشاد کرده که من ظن میکنم که تو میری قبل از آنکه مسئله جد بدانی و تصریح سعید  
بن المسیت ظن جناب سالت باب صلی الله علیه و سلم صادق گردید و عم قبل علم مسئله بدست خود رسید  
پس ازینجا بحمد حقیقت علم حضرت عمر مسئله جد هم ثابت شد و ثبات دلیلیکه نیدین ثابت بان دل خود  
و دل خلیفه ثانی خوش نفس کرده نیز واضح گردید و ازینجا است که این همه در منهاج ارمحامات جناب خلیفه  
ثانی دست برداشته حجت الی بکر و دیگر صحابه را بر حجت زید بن ثابت که بتصویر و تمثیل ثابت کرده ترجیح  
داده ثالثا اینکه تعرض مسئله معجون و طعن تشنیع بران از مخاطب و فنون نهایت مستبعد می نماید زیرا که  
خود جنابش در باره احراق مصحف که از حضرت عثمان واقع شده بمثل این دلیل تمسک گردیده و جواز  
احراق مصحفیکه مشتمل باشد بر بعض آیات منسوخ التلاوة بدلیل مسئله طبیعیه ثابت کرده و پنداشته که چنانکه  
بفیضان مزاج ثانی بعد ترکیب ثانی در معجون حکم مزاج اول باقی می ماند همچنین قرآن شریف بعد اختلاط با یا  
منسوخه مثل معجون میگرد و حکم قرآنی از ان بر طرف می شود و چنانچه در ازاله الغبن در مناظره خود با سلطان  
احکما ادا ام امه فضله و اقباله و زاد شرفه و اجلاله می آرد گفتند بعضی سلطان احکما که آخر آنچه را سوختند و  
مخمو دند با آیات قرآن مجید مختلط خواهد بود پس جواز احراق مصحف لازم آمد و الا بفتح فی النورین قابل  
باید شد گنتم عجب است که جناب با وصف شغل طب چنین می فرمایند و اینقدر بخمال می آرند که هرگاه منسوخ  
و ممول التلاوة هر دو مخلوط شده حکم مسقیفیت باقی نماند و این مسئله در کتب طبیعیه خود جای مستطوره و مشهور است که  
اگر معجونی برده جزو بار و دوار و معتدل شامل باشد البته مزاجی بران فائض خواهد شد که اگر با جزائی بکسر مختلط  
شود و بالیقین مزاج اول که مخصوص تر کیب ل بود باقی نخواهد ماند پس از تجویز مخمو دند منسوخات و مختلطات  
لازم خواهد آمد جواز احراق این مصحف مجید که خالی از منسوخ التلاوة است معاذ الله من فلک انتهی این کلام

فمنه المسئلة  
والاعتراف بالاعتقاد  
ان حكمه غير حقيقي  
والاعتراف بان حكمه  
الدين بالاسناد والالتزام  
والاعتراف بان حكمه  
والاعتراف بان حكمه  
والاعتراف بان حكمه

این کلام مخاطب عالم مقام دلالت تمام دارد و بر آنکه جناب و معتقد جریان بر این مجوزیه و احکام طبعیه مسائل دینی  
است که بجهت خلط قرآن شریف با آیات منسوخ التلاوة تجویز احراق آن مینماید و بر جواز احراق قرآن  
بمسئله معجون احتجاج می فرماید پس در اینجا از اجزای لائل احتملیه و بر این فلسفیه هم کار گرفته بویست مثال  
بمسائل طبعیه و لائل مجوزیه و احکام شرعی رسیده و شاعت این حکم که مخاطب بر آن جبارت کرده حد  
و پیاپی ندارد و زیرا که جناب و مجرد اختلاط قرآن با آیات منسوخ التلاوة حکم فرموده باینکه حکم صحیف  
قرآن باقی نمی ماند و یلزم علیه ما تقصر الاذیان عن قصوره و تعجز الاقلام عن تحريره چه هرگاه از اختلاط  
قرآن با آیات منسوخ التلاوة حکم صحیف بر خاست و احراق آیات غیر منسوخ التلاوة نیز همراه آن  
جائز شد و وجوب تعظیم و تکریم آن ساقط گردید لازم آمد بالهدایه که مسخحات آیات غیر منسوخ التلاوة  
چنین قرار از چنین تحقیر و امانت و القاء آن در قاف و رات بلکه تکذیب مضامین آن و سار اموریکه نسبت  
قرآن محمدیانه نیست جائز باشد العیاذ بالله من ذلك پس عجب است که خود بر چنین امر فطیح یعنی جواز احراق آن  
قرآن شریف که سرمایه دین و امانت و اخراج آن از حکم صحیف بمسئله طبعیه استدلال فرموده بلکه عدم  
بلی بودن آن استعجاب و تعجب نموده و باین مسئله معجون را که از بحار آورده و پیش ازین در شجاعت  
و فطاعت نخواهد بود و ستعجب و تنکر و موجب طعن و تنج و انسته اقامه و ناس بالبر و تفسون  
انفسکم و پر ظاهر است که حکم وجوب تعظیم و تکریم قرآن شریف ثابت است کو کلام مخلوقین مختلط باشد  
چه جا که کلام الهی مختلط باشد کو منسوخ التلاوة باشد که تعظیم انهم ضرورت و رنه لازم آید که مثلا اگر  
یک صفحه قرآن را با چند سطر کلام دیگر مخلوط سازند و وجوب تعظیم و تکریم آن ساقط کرد و و القای آن در  
قافورات و تجیس آن بنجاسات العیاذ بالله جاز شود بلکه اگر با تمام قرآن شریف در بعض جا کلام دیگر  
ملحق سازند امانت و تحقیر و سوختن جاز باشد بلکه اگر در متن قرآن شریف باشد و بر حواشی تفسیر و دیگر  
کلمات مکتوب باشد احراق و امانت آنهم جاز باشد بلکه اگر قرآن شریف را با چند جلد دیگر با هم کنند  
یا قرآن شریف را با کتابی دیگر مجلد سازند احکام صحیف از آن برخیزد زیرا که اختلاط درین صورت هم صادق  
می آید و اختلاطی که در اجزای معجون متحقق میشود و قرانی که عثمان سوخته نیز ثابت نبود زیرا که بعضی آنکه  
مثقل بود بر آیات منسوخ التلاوة باز هم تمایز منسوخ از غیر منسوخ بلا شبهه حاصل بود بخلاف اجزای معجون که  
در آن امتیاز غیر ممکن و رایجا اینکه آنچه مولانا مجلسی در بحار ذکر فرموده هرگز موجب توجه طعن با محقق

مسئله معجون  
ما حکم قرآن شریف  
الصلو غیر مستند  
صریح فی عدم حصول  
و حق الدین و الاحکام  
انصدیق و الاذیان  
انهم لا یجوز الا امر  
یظن باطلات الواقع  
انضاکاف فی ثبات  
کان العلم بایات جواز

۳۴۶

ق من افق فی الجاهلیه  
السیوطی فی جامع  
وایة جوده اعلم  
بعضه و قال النادی  
وایة جوده اعلم  
بعضه و قال النادی  
وایة جوده اعلم  
بعضه و قال النادی

نمی تواند شد چه جناب او در بحار استغرا با از بعض معاصرین که نام او ذکر نموده سبک معجون نقل کرده و  
بیان کرده و در عقلائی روزگار و او کیا و او ای الا بصار بود و اشکار است که بنابرین طبعی و شفیعی  
متوجه نمی تواند شد چه متعل است که این بعض معاصرین که مجهول الاسم و المسمی است از مخالفین باشد که دلیل  
است بر این یعنی که انیکل از اهل حق بوده لابد که ثبانه من دلیل ذکر برهان یلیق للتعویل و اگر جناب  
مخاطب اولیا کث از ابداء این احتمال که حقیر ذکر کردم ابرو ترش کنند و بهلا حطه ان از جبار و نذا چار شاهد  
از کلام رشید المتکلمین که مخاطب لوا می اعتقاد او بر می دارد و دو تخم جلیل و عظمتش و دل عقیدت منزل میکار  
بر ارم که جناب و نیز در جواب بعض استدلالات اهل حق مثل این احتمال بر آورده پس اگر جناب مخاطب  
رو و قبح کلام فاضل رشید دار و بسیم الله حرف ابطال کلام حقیر بر زبان آورده و الا از زبان را بکلام  
دار و تفصیل این اجمال آنکه علامه بلوی بحواب بعض شبهات رشید بر نرزه در حال معاویه فرموده  
بمسموم نمودن حضرت امام همام علی شمس علیه السلام نموده نه و جدا حضرت با نخواستی او از جناب علیه السلام  
نزد آورده در کتاب استیجاب فرموده الحسن بن علی بن جعفر بن علی بن قیس الکنکدی و قال  
طائفة کان ذالک بتدسیس معاویة الیهما فی ذالک انتهى فاضل رشید در غرة موهوم خود  
بجوابش می فرماید عبارتیکه جناب معترض استیجاب بطریق ششهاد ذکر کرده مثبت مطلوب آن جناب  
نمیت چرا که عبارت مذکوره دلالت بر آن ندارد که نزد اهل سنت امر معاویه بمسموم نمودن امام همام علیه السلام  
ثابت است تا تحت برایشان تمام شود چه جائز است که عبارت از طائفه که در قول صاحب استیجاب می قال  
طائفه واقع است امامیه اثنا عشریه و امثال ایشان باشند پس آوردن این عبارت در محل ششهاد و اثبات  
ست مینا دست انتهی هرگاه فاضل رشید را تاویل این عبارت که موجب ظهور کفر و نفاق امام و متاع  
اوست مجول نمودن طائفه بر اهل حق جائز باشد ما را هم تاویل عبارت بحمل بعض معاصرین بر یکی از  
صیح خواهد بود و بر طبق ارشاد رشید بخاطبه مخاطب حید خواهیم گفت اصل عبارتیکه جناب معترض از  
بطریق ششهاد ذکر کرده مثبت مطلوب آن جناب نیست چرا که عبارت مذکوره دلالت بر آن ندارد که نزد  
حلیت معجون ادویه مجرمة ثابت است تا تحت برایشان تمام شود چه جائز است که عبارت از بعض معاصر  
در قول صاحب بحار واقع است بعضی از سنیه و امثال ایشان باشند پس آوردن این عبارت در محل  
سخت مینا دست و اگر با من ناظر غیر ما به خار تو همی خلد و بر زبان آورده که آنچه ذکر کرده شد و دل







[illegible]

اے کمالیہ!   
 فوجِ جبار و انجیرین   
 فوجِ کور و بیخاک   
 عسکری اجنبہ   
 کج راغب   
 ہوں میں ملال   
 قال جعفر   
 ذلک قال من   
 اهل النار

PC

یزید بن خالد الشافعی قال حدثنا عبد الله بن خالد الصديقي عن ابي الصباح عن زرارة  
بن اعين عن محمد بن علي عن ابن عباس قال قال النبي صلى الله عليه وآله لا يغسلني احد غيرك حدثنا يحيى  
قال حدثنا ابو قال حدثنا سعد بن منصور قال حدثنا ابن السمان قال حججت فلقيت زرارة  
بن اعين بالقادسية فقال ان لي ليل حاجة وعظمها فقلت ماهي فقال اذا لقيت جعفر بن  
محمد فاقمه مني السلام وسله ان يخبرني انا من اهل النار ام من اهل الجنة فاكوت ذلك عليه  
فقال لي انه يعلم ذلك فلما لقيت جعفر بن محمد اخبرته بالذي كان منه فقال هو من اهل  
النار فقلت من اين علمت انه من اهل النار فقال من اعتقاده الباطل انتهت عبارة النسخة  
على ماهي عليه اگر چه شاعت قصه وخیانت این بزرگ برناظر مجالس المؤمنین مخفی نیست که آخر عبارات  
میزان فیهی که مصرح است باینکه قول امام علیه السلام در حق زرارة تقیة بوده و در مجالس مذکور نیست  
کرده و قد ریکه نقل کرده دران هم تفسیر و تبدیل نموده و در استدلال باین عبارات باتباع قلندران که  
بایه الا تقر به الصلوة استدل برندم و وجوب صلوة کنند رفته عبارتیکه دافع شبهه است و شکم خود فرود  
لیکن چون غرضی بابطال قویم باطلش و اظهار تحریف و خیانتش در مقام متعلی نیست ازان اعراض کرده  
میگویم که ازین کلام ظاهر است که نزد استاد و رشید سکوت بر نقل کلامی بیل قبول و تسلیم نیست زیرا که او  
ان ادعای عرفی و طویل و دربار تفصیل حالات مقتدایان اهل حق در مقام اثبات حیل و جریسک بروایت  
میزان نیافته و آنرا عمده مافی الباب انکاشه بر عزم باطاشش بر ای اثبات مذمت زرارة ذکر نموده و  
سکوت علامه شوشتری را بران دلیل حمیتش گردانیده پس بنا برین که این طائفه که صاحب استیجاب  
معاویه بسم امام حسن علیه السلام از ایشان نقل کرده از حضرات اباست نباشند لیکن چون صاحب استیجاب  
بعد نقل ان سکوت بران ورزیده این قول نزدش مقبول و قابل حمیت باشد و فیه المطلوب بخلاف  
مسئله معجون که علامه مجلسی بران سکوت نور زیده بلکه برو و الطاشش پرداخته و استغراب و استنکار  
از نقل فرموده و عجب عجیبات است که خود فاضل رشید نیز در بعض افادات خود سکوت را بعد نقل دلیل  
تسلیم میداند و گمان می برد که و اب تمام عقل است که تقلید غیر مرضی می باشد بعد نقل برو و انکارش  
می برد و از نه بیانیش آنکه فاضل رشید در او راق نشسته خود که دران شبهاست خفیه بر کلام جناب الهام  
قدسه افسه متضمن اثبات نفاق شیخ که در جواب باب دوم تحفه واقع است و آورده نموده

روایتی از پنج الصادقین نقل نموده بان استدلال بر بودن شیخین از کبری صحابه کرده و جناب الداجد در جوابش رساله نفاق که شیخین در جمله وجوه رد این توهم افاده فرموده که این روایت در آن تفسیر منقول از اهل خلاف است در جواب این وجه می فرماید فقیر حقیر مدعی آن شده بود که این روایت در تفسیر مذکور از طریقی امامیه منقول است و نه استدلال فقیر مبنی بر منقول بودن آن از کتب امامیه بود بلکه مقصود فقیر اثبات نقل منقسم مذکور روایت مذکور را در کتاب خود بدارد و نکیر بود و بعد کلامی گفته در خصوص آن که روایت مذکور که مشتمل بر تفسیر صحیح بودن شیخین از کابر صحابه است غیر مرضی و نمی بود بر دین می پرداخت چون مفسر مذکور اصل مذکور را در انکار آن نیز راجحه موجب ابواب و اب کافه عقلا تسلیم آن ظاهر شد و استدلال فقیه با تم و آ که وجوه ثابت کشت انتہی از این عبارت ظاهر است که اب کافه عقلا نیست که اگر کلامی غیر مرضی نقل میکنند و وانکار بر آن نمی نمایند و هر گاه کسی کلامی نقل کند و سکوت بر آن می نماید این سکوتش دلیل رضای او بر آن کلام می باشد پس نتیجه می که فاضل رشید چنان در مناظره علامه دهلوی صاحب استیعاب را از عقلا خارج فرموده که خلاف را ب عقلا بر او تجویز نمود و بخیا ناور و که گویا طائفه صاحب استیعاب نقل از آنها کرده از حضرات ائمه نیست بآن لکن چون این نقل سکوت فرموده احتجاج علامه دهلوی بان بنابر بر عموم استواء و افاده شاکر بر در شیخ و متین است نه بای رد و اعتراض مخالفین موم انکه از دیگر کتب معتبره حضرت ائمه است بموم نمودن سخاوید حضرت امام حسن علیه السلام را ثابت میشود و واضح میگردد که کابر این حضرت باین معنی قابل اند پس تاویل فاضل رشید در عبارت استیعاب بنظر این عبارات بکار نمی آید بلکه بطلان و فسادش بآمال و منوع و ظهور می گرایی سبط این مجوزی که نمیدی از فضائلش در راجع برای تنبیه قاصرین منقول خواهد شد و در تذکره خواص ائمه گفته قال الشعبي انما دس اليها اي جعله معاوية فقال سمى الحسن وازوجك يزيد اعطيك مائة الف درهم فلما مات الحسن بعثت الى معاوية فطلب جنازه وعلاه فبعث اليها بالمال قال اني احب يزيد وارجو حياته ولو كان ذلبي لزوجتك يا ايه وقال الشعبي مصداق هذا القول ان الحسن كان يقول عند موته وقد بلغه ما صنع معاوية لقد علمت صفته شرهته وبلغ امنيته والله لا يفي بما وعد ولا يصد فيما يقول فيه ايضا بعدا فاصلة قال ابن سعد في الطبقات سمع معاوية مرارا لانه كان يفتي عليه الشام هو واخوه الحسين و ابو الحسن علي بن ابي طالب انما كانت استهتت چنانچه بر ناظر و فاه

مسند بکون  
که در آن این عبارت  
مذکور است نیست  
احمد بن محمد بن  
یافع العظمی  
الاشجاره و غیره  
الفرع و غیره  
الاشجاره

عاشق  
والسکون  
بعض من  
الاتحاد  
عاشق  
والسکون  
بعض من  
الاتحاد  
عاشق  
والسکون  
بعض من  
الاتحاد

[illegible][illegible]

درین نقل که از علامه مجلسی آورده ملاحظه باید نمود که اولاً او عا کرده که از بکار برهید است که بعضی از افاضل  
 و اکابر معاصرین باین مسئله فتوی داده اند حالانکه در عبارت بکار قید اکابر هرگز موجود نیست و غرض  
 ازین تلبیس آنست که در افغان عوام جاگیر که اکابر الحق العیاذ بالله باین قول شنیع قائل اند و ثانیاً  
 باوصف آنکه ظاهراً عبارت بکار آنست که قائل باین قول یک کس از معاصرین بوده لاقلاً آنکه نص بر خود  
 قائل نیست و خود مخاطب هم اولاً موافق عبارت بکار باین مسئله یا بعضی از معاصرین است نسبت داده  
 لیکن بقول اخیر خود اعنی و غالباً باین اکابر اثنا عشریه اتم تلخیص بلکه تصریح کرده باینکه قائل باین قول  
 شنیع جمعی از اکابر اهل حق اند و هل هذا الاخص الجساره و الا دعاء بل تحت الکذب و الا افتراء  
 والله الهادی الی طریق السواء والموفق للسداد و الا هتداء قوله غالباً باین اکابر در تحلیس معجونیکه  
 علامه دهلوی نورایم مرقد در باب اول از اقوال این معجونی که شایع صاحب در تحفه افاده فرموده اگرچه  
 بنای قویتمان در مذنب الطبی محض افتراء و بهتان و اختلال حواس شوران انحطاط عدولت لیکن تحقیق  
 مثل این معجون که در ان اتحاد و فلسفه انضمام یافته و بول بابر از و خون حیض آمیخته در مذنب حضرات  
 اباست البته واقع و لیس لیس الشاعره من دافع زیر که محمد اسد در مباحث سابقه اتحاد جمعی از اکابر علمای  
 ایشان یعنی بصیرت و یدید و همچنین فلسفیت فقهای ایشان بر زبان این معجونی بن حرم غفلائی میرزا  
 عقل بنجیدری پس میتوان گفت که فلان چیز با اتحاد و فلسفه انضمام یافته و بول بابر از و خون حیض آمیخته  
 طرفه معجونی بهم رسیده که و حال هم بصدد دل شک آن می برد و گمان میر که در مذنب حضرات اباست همین  
 یک معجون پیرایه وجود بر کرده بلکه ازین قسم معجونهای بسیار درین مذنب تحت اباست اثرات متحقق از تحلیله  
 معجون نیست که با احتیاط و با بیم با ظاهر به در حضرات متشنین پیدا کرده چنانچه صاحب بوارق محمدیه که از  
 اکابر معاصرین اباست است بعد از کربندی از فضائح و قبائح بخدیبه و تفنیل و تسفیه مولوی اسماعیل و حجه  
 مشقدان کننده نا تراش و حلقه گوشان و جمال ناحق شناس اعلی مخیر محمود گفته واضح باد که بخدیبه عرب صرف عنای  
 بانبیا و اولیا و ائمه با فقه و فقها چندان خصوصیتی در جزر طبع شان راسخ نبود که خود را حنبلی مذنب  
 گفتند و تکلیف را منحصر در تقلید یکی از ائمه می نمودند در بند که و با بیم با ظاهر به ترکیب یافته طرفه معجونی مرتب  
 شداتی و کسایتی محدث و شیع عظام به هم ضرورت است از قول و همچنین در معجونیکه بر نجاعات عشرتظمن  
 شد از اقوال اگرچه بر چنین معجون از حضرات اباست صادر شود البته ممکن است زیرا که قطع نظر از آنکه عیناً

جوانا اهل اردی که در آن پیش  
موش افتد نزد ایشانست

لعل  
زاده الفقیهین این است  
الحمد لله  
و توفیق بر بیان الدقیقین  
فی شرح من تلخیص

ایشان بر اوضاع فلسفه و مسائل دینی با عترت ابن الجوزی سابقا مبین شده و آن مستلزم این سخن است  
که الا یجفی و هم استدلال مخاطب بملک طبعیه همچون بر حراق قران موعید نیست خود اکابر ایشانست قابل اندیشه اگر  
پیشک موش در کندم افتد و بان سیاه شود و در خوردن آن اصلا مضایقه نیست پاکیزه و حلال و طیب است  
بلا و سواس باید خورد و اگر اینکه زیاده باشد و اثرش ظاهر شود و همچنین است اگر شکل موش در بدن یا خل افتد که  
آنهم فاسد نمی شود و در خزانه الفسین مذکور است بخ بعد الفارۃ اذا وقعت فی حطه و طخت لا بأس  
بأكله الدقیق که آن یکن کثیرا یظهر اثره بتغیر الطعم و غیره انتهى و صاحب نزیه طاب ثراه فرمود  
نیز نزد حقیقه شک موش هرگاه باگندم آمیخته آر و کند تا بحدیکه آن متغیر نشود و فاسد نمی شود و حلال  
است و بقول فقیه ابواللیث این قول معمول و وقتی است در فتاوی عالمگیری می فرماید بعد الفارۃ  
وقعت فی و الحطه فطخت و البعرة فیهما او وقعت فی و قد هن لم یفسد الدقیق و الدهن  
ماله بتغیر طعمهما قال الفقیه ابواللیث و به ناخذ انتهى و نیز در فتاوی عالمگیری مذکور است  
و فی مسائل ابی حنص فی بعد الفارۃ اذا وقع فی الرب او اخل انه لا یفسد هكذا فی محیط  
و ظاهر است که هرگاه اکل کی از نجاسات عشره جائز باشد برای تجویز جو نیکه همین طریق مشتمل بر نجاسات  
عشر باشد هم مانع نیست قوله بر فطن عارف پوشیده نیست که تنها این فتنه و فساد و مسائل فروعیه  
بر پاشده اقول بر فطن عارف پوشیده نیست که منات و رزانت مسائل فقهیه الیحقی کالتور علی قلیل الله  
است و با عترت اکابر اهل خلاف ما خود مستنبط بودن آن از احادیث ائمه معصومین صلوات الله علیهم  
اجمعین در غایت ظهور پس اعد حضرت مخاطب الا نرا و بر پاشدن فتنه و فساد و مسائل فروعیه الیحقی و سدا  
که اتباع و انقیاد و روایات مانده از ائمه امجا و علیهم السلام الی یوم القنادمی کنند عید القنات  
و عناد و تحامل و کد او و ترک تامل و اشتداد است و کاش فتنه و فساد شیوخ و او تاد خود که نمونه این در میان  
سابقه مبین شده بنظر عبرت میسر است و بگریه زار زار بران میگریست و لکن این العیون الباصرة و الصبر  
الطاهرة و این القلوب الصافیة و الاذان الواعیه قوله بلکه از نتائج این مخرقات مسائل اصولیه  
اقول حضرت مخاطب بایر و شبهات نامسموع و مسائل فروع عا کفا کرده و خل نامعقول و مسائل اصول هم  
نموده و تو گاه زین را که ساختی که بر آسمان نیز پرداختی و قوله ایابر احدی مستمری تواند شد که  
ابو القاسم موسوی اقول نسبت انکار وقوع یشاق بجنباب سید مرتضی ما خود از نقویات پایه پنهان

صاحب مخفی و پیر و مترش کابلی است که نسبت حکم بوضع خبر میثاق بجناب سید مرتضی علیه الرحمة  
 نموده اند و در این باره در جواب مخفی که اعلام کرام تصنیف فرموده اند مفصلاً و مجملًا بحسب تقاریب مختلفه مذکور  
 است حال آنکه اخبار میثاق که بطریق مختلفه و اسانید متکثره مروی است سید مرتضی علیه الرحمة تکذیب  
 آن حکم بوضع آن کرده چنانچه عادت حضرات اهل سنت است که احادیث مرویه صحیح خود را که آنها را حلیف  
 کتاب خدا دانند و اجماع خود بر صحت آنها نقل کنند و افتخار و مباهات بر آن دارند هر گاه اهل الحق الزامی را  
 بر آن ببقابل انسان حکم بر موضوعیت احادیث آن کنند و بتکذیب ابطال آن برخیزند و خاک فضیحت بر خود  
 و مصنفین صحیح خود بپزند باوصفا که اخبار میثاق که متضمن اخذ میثاق امامت ائمه علیهم السلام است  
 موافق اصول اهل سنت نیست که در انکار آن مقام تهمت و جاهی شکایت ایشان باشد بخلاف اینکه حضرات  
 اهل سنت که آب رو دیده ندارند بویاد مطالب شیعه را که در صحاح شان مذکور است تکذیب سازند و از  
 مباهات و تفاخره خود بفضائل و مناقب صحاح خویش و طعن و تشنیع بر طاعنین آن یکسختی و رزند  
 کما اتفق للخطاب الکثیر الوسواس فی تکذیب خبر فذله و القراطاس نسال رب الناس العحمة  
 من شر الوسواس الخناس الذی یوسوس فی صدور الناس من الجنة والناس آنچه صاحب مخفی  
 در باره میثاق نبوت تکذیب اخبار آن بجناب سید مرتضی علیه الرحمة سر امیده مضحکه عالم و عجبت بنی آدم است  
 بنا بر کشف حقیقت حال تمام مجبار قش و ریخا پوشته می آید تا که اختباط او درین نسبت کادوب بر حکمتان ظاهر  
 شود و بی بدنه غلو و مگر آنکه گویند حق تعالی از ملائکه و انبیاء میثاق گرفت بر ولایت ائمه و اطاعت  
 ایشان و این معنی هم صحیح خلاف عقل است نه بر آنکه گرفتن میثاق از انبیاء با وجود عاقلی با آنکه ایشان در زمان  
 ائمه نخواهند بود و بحث محض است غرض از اخذ میثاق نصرت و اعانت و بیان مناقب و نشر مدح است چون  
 اتحاد زمان نباشد این اخذ میثاق بچکار می آید و آنچه از اخذ میثاق بر بیان لغت خاتم الانبیاء در قرآن مجید  
 واقع شده پس باین جهت است که مخصوص نبوت آنجناب نبوت و شامل آن عالی قیاب و کتب سماویة نازل  
 و مصحح بود و نبودن اهل کتاب در وقت حاجت اظهار آن مخصوص غلطی به پس از انبیاء میثاق گرفتن  
 تا آن خصوص تفهیم و تبلیغ بامت خود نمایند و از امتیان گرفتن تا بعد قرن آن خصوص برای تغییر و تبدیل  
 محفوظ دارند و عمدتاً حاجت اظهار نمایند بخلاف امام است آنکه نه در کتب انبیاء نازل شده و نه در ائم  
 سابقه هیچ کشت و نه حاجت با اظهار آن افتاد و نیز آنکه امامت نص غیر وقت ثابت میشود چون



[illegible]

مقتضیات مانند وزیر که شریف مرتضی که بر غم شیعہ بلقب بعلم الهدی است در کتاب لدر و الغرہ برای تشفی  
این لقب خود در تکذیب خبر یشاق مبالغه تمام نموده و جزم بوضع واقعه ازان کرده و کفی اسد المومنین القتال  
انتهی این عبارت سراسر خسارت پر ظاهر است که او مطلق اخذ یشاق جناب ولایت مآب را انکار میکند خواه  
در عالم ارواح باشد و خواه در عالم جسد چنانچه سیاق و سباق کلامش دلالت صریح بر آن دارد و از این حق  
هم در شروع عقیده مطلق اخذ یشاق نقل کرده حیث قال حق تعالی از ملائکه و انبیاء یشاق گرفت بر ملائکه  
ایمه و اطاعت ایشان انتهی درین نقل قید عالم ارواح بر گزیده نکرست و همچنین روایتیکه از محمد بن الحسن  
الصغار به لا و از ابن بابویه علیه الرحمه اخراجه حلیه بطویل نقل کرده نیز مثل بر تقیید اخذ یشاق بعالم ارواح نیست  
بلکه روایت اولی فقط اخذ یشاق ولایت جناب امیر از انبیاء علیهم السلام که تصدیق ان از افتتاح النجاه  
مرزا محمد بخشانی هم در کمال وضوح و ظهور است مستور است و در روایت ثانیه مطلق اخذ یشاق ولایت  
جناب امیر المومنین علیه السلام از انبیاء علیهم السلام ملائکه و جمیع خلق مذکور است پس باینهمه که نسبت تکذیب  
خبر یشاق باین تمام تمام جناب سید مرتضی نموده و برین نسبت حمد الهی بجا آورده مباحات و مفاخرت  
اغان نهاده و کمان کرده که بعد از این حضرات اهل سنت را حاجت تو بین و تضعیف این روایات که از جمله  
این هر دو روایت است که در ان مطلق اخذ یشاق مذکور است مانند این معنی دلالت واضح بر آن دارد که او  
جناب سید مرتضی را تکذیب مطلق اخذ یشاق ولایت جناب امیر از انبیاء و ملائکه علیهم السلام مطلقا میباید  
و اینجناب موافق در انکار ابطال خود می نگارد و این الا محض البهتان و صریح الافک الهذیان چاره اول  
سید مرتضی علیه الرحمه در غرر و در بر گزیده یشاق فکر فرموده تا بتکذیب تصدیق ان چه رسداری فکر  
ایده و او اخذ ربک من بنی آدم انخ و را بخاطر فرموده و تاویل آنرا باین معنی که حق تعالی از نظر حضرت آدم  
جمیع ذریت او را بر آورده از او شان اقرار بمعرفت خود گرفته و اشهاد او شان نموده باشد انکار فرموده  
تا ویلی دیگر برای آن فکر کرده پس تکذیب خبر یشاق بر گزیده فرموده چنانچه جناب شاه صاحب از مزید  
بتقلید کاتبی او عا آفر فرموده اند و اما صرف الایة عن ظاهرها و حملها علی المجاز فهو وجه  
الحکم و بکذب هذه الاخبار وضع تلك الآثار بل كما اول السيد رحمه الله هذه  
الایة و صرفها عن ظاهرها فكلنا يمكنه ان يقول هذه الاحادیث عن اخرها و ثانیاً  
اینکه که جناب سید مرتضی انکار وقوع یشاق در عالم ارواح کرده باشد لیکن ازان انکار اخذ یشاق

منه یات نماز و زیاده شریف مرتضی که بر غم شیعیه ملقب بعل الهدی است در کتاب لدر و الغر برای قضا  
این لقب خود در تکذیب خبر پیشاق مبالغه تمام نموده و جریم بوضع واقفان کرده و کفی اعدا المومنین القتال  
انتهی این عبارت سر سر خسارت پر ظاهر است که او مطلق اخذ میثاق جناب لایت مابا را انکار میکند خواه  
در عالم ارواح باشد و خواه در عالم اجساد چنانچه سیاق و سباق کلامش دلالت صریح بر آن دارد و از این  
هم در شروع عقیده مطلق اخذ میثاق نقل کرده است قال حق تعالی از ملائکه و انبیاء میثاق گرفت بر لایه  
ایمه و اطاعت ایشان انتهی درین نقل قید عالم ارواح بر گزیده گوشت و همچنین روایتیکه از محمد بن الحسن  
الصغار و لا و از ابن بابویه علیه الرحمة اخراجه جمله خبر طویل نقل کرده نیز مشتمل بر تفصیل اخذ میثاق بعالم ارواح نیست  
بلکه در روایت اولی فقط اخذ میثاق ولایت جناب امیر از انبیاء علیه السلام که تصدیق آن از افتتاح النجاة  
مرزا محمد بدخشان بهی هم در کمال وضوح و ظهور است بطور است و در روایت ثانیه مطلق اخذ میثاق ولایت  
جناب امیر المومنین علیه السلام از انبیاء علیه السلام ملائکه و جمیع خلق مذکور است پس باینهمه که تکذیب  
خبر میثاق با بهتمام تمام جناب سید مرتضی نموده و برین نسبت حمد الهی بجاء آورده مباحات و مفاخرت  
آغاز نهاده و مکان کرده که بعد از این حضرات اهل سنت را حاجت تو بدین و تشعیه این روایات که از جمله  
این هر دور و است است که در آن مطلق اخذ میثاق مذکور است نموده این معنی دلالت واضح بر آن دارد که او  
جناب سید مرتضی را تکذیب مطلق اخذ میثاق ولایت جناب امیر از انبیاء و ملائکه علیه السلام مطلقا میباید  
و انجناب را موافق در انکار ابطال خود می انگازد و این الاخص البهتان و صریح الا فک الهذیان چه اول  
سید مرتضی علیه الرحمة در غرور و در هرگز خبر میثاق فکر نفرموده تا بتکذیب تصدیق آن چه رسداری فکر  
ید و او اخذ ربک من بنی آدم الخ در انجا فرموده و تاویل آنرا باین معنی که حق تعالی از ظهر حضرت آدم  
جمیع ذریه او را بر آورده از او شان اقرار بمعرفت خود گرفته و اشهاد او شان نموده باشد انکار فرموده  
و او علی دیگر برای آن فکر کرده پس تکذیب خبر میثاق بر گزیده فرموده چنانچه جناب شاه صاحب از مزید  
تکذیب کابلی ادعاء آن فرموده اند و ما صرف کلاویه عن ظاهرها و حملها علی المجاز فهو وجه  
لحکم و یکناب هذه الاخبار و وضع تلك الاثار بل كما اول السيد رحمه الله هذه  
لاية و صرفها عن ظاهرها فكذا يمكن ان يقول هذه الاحاديث عن اخرها و ثانيا  
يكنه كوجناب سید مرتضی انکار وقوع میثاق در عالم ارواح کرده باشد لیکن از ان انکار اخذ میثاق



تعالى فاستوى الى السماء وهي خان فقال لها ولا ارض انتيا طوعا او كرها قالتا اتينا طاعينان لم  
 يكن منه تعالى قول على الحقيقة ولا منهما جواب ومثله قوله تعالى شاهدين على انفسهم بالكفر  
 ونحن نعلم ان الكفار لم يعتزوا بالكفر بالسنتهم وانما لما يظن منهم ظنوا لا يتمكنون من دفعه  
 كانوا بمنزلة المعترفين به انما عبادت صريح است وزيك سيد ترضى عليه الرحمة اصل ميثاق را  
 شكرت بكه كيف ميثاق گفتگو دارد و ايد كرمه را از ظاهرش صرف کرده تاويل و توجيه آن مي ياد  
 و توجيه تاويل آيتي با حيد شي را كذيبان نتوان گفت ايا بر متبع خبير مخفي خواهد بود كه غوالي كه از اكابر  
 اوليائي است است شك و قوع ميثاق در عالم ارواح بود و چنانچه در كتاب المصنوع به على اهل كه و اب  
 بي نعت و كرم في منت شمه از ان باين فقير كثير التقصير عنانيت فرموده مذكوب است فقيل له اي الغالي  
 انك انت الا و اح حادثة مع الاجساد فامعنى قوله ان الله خلق الارواح قبل الاجساد  
 بالفي عام و قوله انا اول الانبياء خلقا و اخرهم بعثا و قال كنت نبيا و ادم بين الماء و الطين  
 فقال رضي الله عنه شيء من هذا لا يدل على قدام الروح بل يدل على وحدته و كونه مخلوقا فم  
 سر بما يدل بظاهره على تقدم وجوده على اجساد امر الظواهر ضعيف و تاويلها يمكن في البرهان  
 القاطع لا يدرك بالظواهر بل بساط على تاويل الظواهر كما في ظواهر التشبيه في حق الله و اما  
 قوله خلق الله الارواح قبل الاجساد بالفي عام فاراد بالارواح الارواح الملائكة و بالاجساد  
 اجساد العالم من العرش و الكرسي و السموات و الكواكب و الماء و الهواء و الارض و كان اجساد  
 الادميين و كلهم صغيرة بالاضافة الى الارض و جرم الارض صغر من الشمس بكثير و نسبة  
 جرم الشمس الى فلكه و لا فلكه الى السموات التي فوقه ثم كل ذلك تسع له الكرسي و تسع كرو  
 السموات و الارض الكرسي صغير بالاضافة الى العرش فاذا تفكرت في جميع ذلك استحيى جميع  
 اجساد الادميين و لم تفهمها من مطلق لفظ الاجساد فكل ذلك فاعلم و تحقق ان ارواح البشر اضافة  
 الى ارواح الملائكة كاجسادهم بالاضافة الى اجساد العالم و لو انفتح لك باب معرفة ارواح  
 الملائكة لرأيت الارواح البشرية كسراج اقبس من نار عظيمة طبق العالم و تلك النار العظيمة هي  
 الروح الاخير من ارواح الملائكة و الارواح الملائكة ترتب لكل واحد افراد بمرتبة و لا يجمع  
 في مرتبة واحد اثنان بخلاف الارواح البشرية المتكثرة مع اتحاد النوع و المرتبة اما الملائكة

اول كتاب المصنوع به على الكفر  
 از كتاب النسخ و التفسير في كبريائه  
 اين است كه انچه در باب المصنوع به  
 و الصلوة على محمد و آله و صحبه ادين  
 سلك الامم و جملة الاسلام

۳۶۹  
 في حق الله و انفسهم  
 و رضي عنه في حق الله و انفسهم  
 فاذنوا سوية و لم يفرقوا  
 بيني و بين مني و بيني و بين

طبقت

فكل واحد نوع براسه وهو كل ذلك النوع واليه الاشارة به تعالی وانا نحن الصافون  
 وانا نحن المسجونون يقول النبي ان الراعي منهم لا يسجد الا ثوبا لا يركع وانه مامن من اجله  
 مقام معلوم فلا تفهم ان من الارواح والاجساد المطلقة الارواح الملائكة واجساد العالم  
 واما قوله عليه الصلوة والسلام انا اول الانبياء خلقا واخرهم بعثنا خلقهم هنا هو التقدير  
 الوجودي فانه قبل ان ولدته امه ليس موجودا مخلوقا ولكن الغايات والكمالات سابقة في  
 التقدير لاحقة في الوجود وهو معنى قولهم اول الفكرة اخر العمل سبانه ان المقدس المحدث للدار  
 اول ما يقتل صورته في تقديره وهي دار كاملة واخر ما يوجد في اثر اعماله هي الدار الكاملة  
 فالدار الكاملة اول الاشياء في هذه تقديره واخرها وجوده لان ما قبلها من خبرها النورانية  
 الحيطان وتركيب الجذوع وسيلته الى غاية الكمال وهي الدار فالغاية هي الدار ولا جملها تقدرة  
 الالات والاعمال انتهى واكر كتاب مذکور که مصنون به بر اهل انهم است بهم نرسد بكتب متأخرين رجوع فرمایند  
 که در مواهب لذیه هم محصل بعض این عبارات مذکور است حيث قال فيه فان قلت ان النبوة وصفه  
 ان يكون الموصوف به موجودا واقعا يكون بعد بلوغ اربعين سنة ايضا فكيف يوجد به قبل  
 وجوده وارساله قلت اجاب الغالي في كتاب النسخ والتسوية عن هذا وعن قوله عليه الصلوة  
 والسلام انا اول الانبياء خلقا واخرهم بعثنا بان المراد بالخلق هنا التقدير وادراكه  
 فانه مثل اولادته امه لو يكن موجودا مخلوقا ولكن الغايات والكمالات سابقة في التقدير  
 لاحقة في الوجود الحق اذ نجما ظاهرا است که غالی منکر تقدم خلق ارواح بر اجساد است ووجود خلق  
 قبل از ولادت ظاهری سلم نیدارد اما آنکه تقدم خلقت نبوی بر ابراهیم ووجود ظاهری انکار می نماید پس  
 بوجود دیگر ذریت قبل ولادت ایشان چه رسد به ظاهر است که اخذ میثاق در عالم ارواح فرع وجود ایشان  
 است پس ثابت شد که غالی هم منکر وقوع میثاق در عالم ارواح بود و با وصف آنکه احادیث کثیره در دنیا  
 شریعه تضمن ان بطرق اهلست هم وارد شده و در صحاح ایشان مثل بخاری و مسلم و ترمذی ثابت آوریده  
 چنانچه سیوطی قریب پنجاه حدیث تضمن اخذ میثاق از ذریت حضرت آدم در عالم ارواح در کتاب در سنن  
 ایراد نموده و نیز بعض شعرا لای در یواقیت و جواهر معظم اعتقاد وراثیات حشر و نشر یعنی بر این مسلمة میثاق است  
 پس آنچه حضرات اهلست از طرف غالی جوابی مهیا کرده باشند همان جواب از طرف سید مرتضی قبول نمایند

لقد ورد في الحديث الذي اطلق  
 به النبي ان اولادته امه ليس  
 موجودا مخلوقا ولكن الغايات  
 والكمالات سابقة في التقدير  
 لاحقة في الوجود وهو معنى  
 قولهم اول الفكرة اخر العمل  
 سبانه ان المقدس المحدث للدار  
 اول ما يقتل صورته في تقديره  
 وهي دار كاملة واخر ما يوجد  
 في اثر اعماله هي الدار الكاملة  
 فالدار الكاملة اول الاشياء  
 في هذه تقديره واخرها وجوده  
 لان ما قبلها من خبرها النورانية  
 الحيطان وتركيب الجذوع وسيلته  
 الى غاية الكمال وهي الدار  
 فالغاية هي الدار ولا جملها  
 تقدرة الالات والاعمال انتهى  
 واكر كتاب مذکور که مصنون  
 به بر اهل انهم است بهم نرسد  
 بكتب متأخرين رجوع فرمایند  
 که در مواهب لذیه هم محصل  
 بعض این عبارات مذکور است  
 حيث قال فيه فان قلت ان  
 النبوة وصفه ان يكون  
 الموصوف به موجودا واقعا  
 يكون بعد بلوغ اربعين سنة  
 ايضا فكيف يوجد به قبل  
 وجوده وارساله قلت اجاب  
 الغالي في كتاب النسخ والتسوية  
 عن هذا وعن قوله عليه  
 الصلوة والسلام انا اول  
 الانبياء خلقا واخرهم بعثنا  
 بان المراد بالخلق هنا  
 التقدير وادراكه فانه  
 مثل اولادته امه لو يكن  
 موجودا مخلوقا ولكن  
 الغايات والكمالات سابقة  
 في التقدير لاحقة في  
 الوجود الحق اذ نجما  
 ظاهرا است که غالی منکر  
 تقدم خلق ارواح بر  
 اجساد است ووجود خلق  
 قبل از ولادت ظاهری  
 سلم نیدارد اما آنکه  
 تقدم خلقت نبوی بر  
 ابراهیم ووجود  
 ظاهری انکار می  
 نماید پس بوجود  
 دیگر ذریت قبل  
 ولادت ایشان  
 چه رسد به  
 ظاهر است که  
 اخذ میثاق در  
 عالم ارواح  
 فرع وجود  
 ایشان است  
 پس ثابت شد  
 که غالی هم  
 منکر وقوع  
 میثاق در  
 عالم ارواح  
 بود و با  
 وصف آنکه  
 احادیث کثیره  
 در دنیا  
 شریعه  
 تضمن ان  
 بطرق اهلست  
 هم وارد  
 شده و در  
 صحاح ایشان  
 مثل بخاری  
 و مسلم و  
 ترمذی  
 ثابت آوریده  
 چنانچه  
 سیوطی  
 قریب  
 پنجاه  
 حدیث  
 تضمن  
 اخذ  
 میثاق  
 از  
 ذریت  
 حضرت  
 آدم  
 در  
 عالم  
 ارواح  
 در  
 کتاب  
 در  
 سنن  
 ایراد  
 نموده  
 و نیز  
 بعض  
 شعرا  
 لای  
 در  
 یواقیت  
 و جواهر  
 معظم  
 اعتقاد  
 وراثیات  
 حشر  
 و نشر  
 یعنی  
 بر این  
 مسلمة  
 میثاق  
 است  
 پس  
 آنچه  
 حضرات  
 اهلست  
 از  
 طرف  
 غالی  
 جوابی  
 مهیا  
 کرده  
 باشند  
 همان  
 جواب  
 از  
 طرف  
 سید  
 مرتضی  
 قبول  
 نمایند

بعض بالتنازل في الدنيا الى يوم القيمة وان المراد بالعباد اخذ بعين الاعتبار في كل وقت



نمایند و علاوه برین مقام خیرت نیست که مجاهد که از ائمه و اکابر اهل سنت است اخذ میثاق را از انبیا که در این  
قرانی موجود است منکر شده و بتکذیب و رد آن پرداخته گفته که ذکر لفظ نبیین در قرآن مجید که لایاتیه الباطل  
من بین یدیه و لایان خلفه صفت ایشانست از تحریف و تصحیف فساد است در اصل لفظ الذین او تو الکتاب بود  
تا چنین بجای این لفظ نبیین نوشتند و کلام الهی را تحریف نمودند و هیچ هم این انکار پیش گرفته و بجای لفظ  
النبیین لفظ الذین او تو الکتاب خوانده و بر تعیین این استمدالان نظم قرانی نموده چنانچه سیوطی در تفسیر  
در منشور آورده و اگر چه عبارتش سابقا گزشته لیکن باز نوشته می آید اخراج عبد بن جمیل القریظ  
و ابن جریر و ابن المنذر عن مجاهد فی قوله تعالى واذا اخذ الله میثاق النبیین لما اتیتکم من کتاب  
و حکمة قال هی خطاء من الکتاب هی فی قراءة ابن مسعود میثاق الذین او تو الکتاب و اخراج  
ابن جریر عن الربیع انه قرا واذا اخذ الله میثاق الذین او تو الکتاب قال كذلك کان یقرأها ابی  
بن کعب قال الربیع الا تری انه یقول ثم جاء کورسولا مصداقا لما معکم لتؤمنن به ولتنصرنه  
لتؤمنن محمد و لتنصرنه قال هم اهل الکتاب انتهى معلومست که جناب مخاطب در حق این اکابر خود چه  
ارشاد خواهد فرمود و بکدام تشبیح و تمجین ایشان را یاد خواهد نمود که انکار کلام خدا نموده اند و آنچه حضرت  
مخاطب حواله بافادات تلامذه صاحب تحفه فرموده پس کاش انکار افادات شان می نکاشت و یا  
اسامی ستمگر که آنها را در می ساخت اما با وصف این شدت احتجاب و هتار از نظر غیاری پس وصول به  
خیلی دشوار تکلف که ثبوت دراز دستی بران سدید یا پامال انظار و افکار شود اگر جناب مخاطب این افادت  
اظهار می فرمود حقیقت حال واضح میگردد و آن خرافات و تریات را در هم و بر هم زده مجال تسویل باز یافد  
تر بر مخاطب تنگ می نمود لیکن افسوس که این تناد و دل باقی ماند لیکن باری بانی صحبت باقی اگر حیات متعارف  
باقی است و مخاطب این افادات را بر نصد ظهور جلوه میدهد و آن انکار پیشکش فحول احوال می سازد و چه  
متوجه شد متکثر از سیل بدین جان خواهد شد شعور در نه مانیم حذر بایزیر بر ای بسا آرزو که خاک شده  
**قال الفاضل المتوحد النبیل هداة الله تعالى الی سواء السبیل**  
و اگر حضرت مولف برین امور بسبب کهنگی دل نه بنهد و مشاقق مثالهای دیگر که فی الجملة تجد می داشته باشد  
باشد اینک بعضی ازین قسم امور بطور سابق که صولیه را سکرشی از ان بر تقدیر انصاف ممکن نبود مثل قطره از  
بحار نشان میدهد و آن این که فاضل طبرسی باینکه این معلوم است و شیخ و سید امامیه نیز باظهار مجلسی در بحار لفظ



صور که در آیات قرآنی و احادیث رسول بزرگوارانی بیش از هزار باب استعمال یافته جمع صورت قرار دادند و  
 قیامت کردند بالضرورة ماده هیولانی طلبانی ایشان بنابر سیریه خیالات خام مقتضی این تحریفات کشته ایا  
 لفظ نفخه اولی و آنچه در باب حضرت اسرافیل و انتظار بر دوش درویدن صور و بر انگشتن اهل قبور حکم ایزد غفور  
 در انجیل و زبور اهل بیت علیهم السلام و در یافته بنظر ایشان نیامده بکبر یا اکی این احتمال و خاطر هیچیک از طلبه علوم  
 خطور نخواهد کرد بل فی اذا هم و قو علی ابصار هم غشاوة انصاف نماید که از این تحریفات امر معاد  
 جسمانی که موقوف بر دیدن صورت خلل می پذیرد یا نه این همه امور در بجا و تالیفات برادر بزرگ مولف  
 بصراحت تمام موجود است و چگونه برین قدر اکتفا توان کرد زیرا که از مطالعه این نین هم هویدا میشود که گریه  
 از علمای امامیه چندان الف و انس با قوانین حکما خصوصاً مشائیین گرفتند بلکه درین مرطبه بعضی از سرفروزان  
 که آخر معجزات حضرت سید المرسلین و آئینه مصوبین را مثل اشتقاق قمر و کلام حیوانات با نشر و اهل بیت اطهر  
 و شهادت اشجار و اجار بر سالت و امامت این حضرات انکار کردند و این همه را از حیز امکان خارج نمودند  
 و در پی تحریف احادیث و تفصیل گشتند و منشائی آن با عتراف مجلسی و غیر او جز اتباع ظنون و کاسه سی  
 شیاطین چیزی دیگر منطون نمی شود اگر تمام تطفلی نمی بود البته زیاده ازین تفصیل تمام مخالفت امامیه را  
 در مسائل فقهیه با احادیث ائمه علیهم السلام میگفتم و لایست و تحقیق که آن رنگش متعششین را بخواب  
 ترین و جوه سیرب میگرد می ستم اقول مستعینا با لطف الرب الجلیل اری ارباب کا  
 و فطانت و حجاب فهم و درایت مشتاق شماع امثال جدید و ادراک ایرادات غیر بعید که محل بحث تحقیق  
 و لائق نظر و تدقیق تواند می باشند لیکن گفته و جدید سامی همه مساوی الاقدام و سابق و لاحق جناب همه اند  
 خیالات خام می باشد که هرگز کسی از باب شعور بران دل نمی بندد و با صفای آن رضامندند تا بجناب  
 مصنف و دیگر هر چه فن چه رسد و اگر چه مثال مشتاق که از راه خلاف و اشتقاق ایراد زوده بلا شبهه گفته  
 که صاحب صواق و تحفه ذکرش نموده اند لیکن ستمه معجون که از اتسام باین وصفت مصون است و بعد که  
 تمام از بجا بر آورده اند و چشم بد و و شخص بالغ در استخراج ان بکار برده اند چگونه از ادخل امور که نه نموده اند  
 مگر آنکه محمول بر تواضع و انکسار باشد یا آنکه بر فساد ان و عدم ولائش بر مطلوب تنبیه گردیده که نه  
 قرار داده باشند اندم بر امثله جدید و تازه پس آنچه در مقام بعلاصه طبرسی نسبت داده که آنجناب  
 که در آیات قرآنی و احادیث رسول بزرگوارانی و در دست جمع صورت قرار داده و این نسبت را میکنند

هستند باظهار مولاناي مجلسي فرموده غلط ظاهر و توهم باطل است جناب مخاطب از قصورتع و عدم ادراك  
 معنای عبارت مولاناي مجلسي علامه طبرسي را قائل اين قول قرار داده و در حقيقت انجناب هرگز قائل  
 اين قول صاحب اين تاويل نسيست اري در مجمع البيان در تفسير صور حسب اب خویش که نقل اقوال مختلفه ميگردانند  
 اين قول را هم از عامه نقل کرده ليکن هرگز آنرا معتقد خود نگفته و نه بترجیح و تايد ان پيرواخته و وجه اشتباه  
 جناب مخاطب عبارت مولاناي مجلسي است حيث قال اما الصور فجب الايمان به على ما ورد في  
 النصوص الصريحة و تاويله بانه جمع للصورة كما مر من الطبرسي قد سبقه الشيخ المفيد الخ  
 چون جناب و ملاحظه نموده که مولاناي مجلسي فرموده که اين تاويل از شيخ طبرسي گزشت پنداشت که  
 علامه مجلسي شيخ طبرسي را قائل اين تاويل قرار داده مع ان الامر ليس كذلك بيرا که آنچه قبل از اين مولانا  
 مجلسي نقل کرده و حواله بان در اينجا فرموده اين عبارت است قال الطبرسي في قوله تعالى وخلق في الصور  
 اخلف في الصور فقل هو قرن ينسخ فيه عن ابن عباس بن عمر و قبل هو جمع صورة فان الله  
 يصور الخلق في القبور كما صورهم في ارحام الامهات فوينسخ فيهم الا راح كالنسخ و هم في ارحام  
 امهاتهم عن الحسن بن عبيدة و قبل انه ينسخ اسرافيل في الصور ثلث نفاخات النفخة الاولى نفخة الفرع  
 و الثانية نفخة الصعق يصعق من في السموات و الارض ها فيموتون و الثالثة نفخة القيام لرب  
 العالمين فيحشر الناس كما من قبورهم انتهى در اين عبارت هرگز تاويلي و توجيحي هم از مولاناي طبرسي  
 باین قول فهميده نمي شود چه چاکه قائل بودن جنابش بآن ثابت گردد بلکه قوليكه مخالف گشت انرا تقديم داده و بعد  
 ابن ابن قول را از حسن بصري و ابو عبیده نقل نموده و بر ظاهر است که مجرد نقل قولی از کسی خصوصاً هرگاه  
 از انجملات باشد و خصوصاً هرگاه مع ذکر خلاف آن و انهم مقدم بران باشد موجب اعتقاد و الا لازم آيد  
 که چون علامه طبرسي در اين آيه تفسير صور دو قول مختلف نقل نموده یکی تفسير ان بقرن و ديگر تاويل ان بجمع صورة  
 معتقد دو قول متناقض و متنافي در تفسير آيه واحده در مقام واحد باشد و بهيوطل قطعاً بالبداهة و وجه  
 حواله نمودن علامه مجلسي اين تاويل را بعلامه طبرسي گشت که جنابش نقل اين قول کرده و اين نقل را علامه  
 مجلسي سابق از اين ذکر فرموده بود و باین وجه فرموده كما مر من الطبرسي يعني كما مر نقل هذا القول الذي  
 قاله غدير الطبرسي من الطبرسي حيث نقله في تفسيره كما انه قائل به و معتقده و هرگاه  
 حقيقت قول علامه مجلسي منكشف شد و واضح گردید که هرگز انجناب شيخ طبرسي را قائل تاويل صور بجمع صور



مذکور است ثم نفخ فيه اخرى يعني نفخة البعث وهي النفخة الثانية وقال قتادة في حديث رافعه  
 ان ما بين النفختين اربعين سنة وقيل ان الله تعالى نفخ في اجسام كل واحد الصق وموت الخلق  
 ثم يعيدها وقوله فاذا هم قيام اخبار عن سرعة ايجادهم لانه سبحانه اذا نفخ النفخة الثانية  
 اعادهم عقيب ذلك فيقومون من قبورهم احياء انتهى اين عبارات ناطق است بانك علامه طبرسي معتقد  
 تعدو نفحات است وظاهر است که اگر صور جمع صورت باشد تعدو نفحات معنای ندارد چنانچه کلام مخاطب  
 هم بر این لالت می کند و نیز علامه طبرسی تفسیر جوامع الجوامع در تفسیر آیه یوم نفخ في الصور گفته و الصور  
 قرن نفخ فيه اسرافیل نفختين فينفخ الخلق بالنفخة الاولى يحيون بالثانية وعن الحسن انه جمع  
 صورته انتهى اين عبارات هم صحت در آنکه نزد علامه طبرسي مراد از صور نهين قرن است که حضرت اسرافیل  
 در آن نفخ خواهد فرمود و نیز دو نفخه واقع خواهد شد که یکی فناء خلق واقع شود و دیگری نوزاد خواهند شد و  
 نیز در مجمع البيان در تفسیر آیه یوم نفخ في الصور گفته و اما الصور فقيل فيه انه قرن نفخ فيه اسرافیل  
 عليه السلام نفختين فينفخ الخلق كله بالنفخة الاولى يحيون بالثانية الثانية فتكون الاول  
 لانتهاء الدنيا والثانية لابتداء الاخرة وقال الحسن هو جمع صورة كما ان السور جمع سورة  
 وعلى هذا فيكون معناه يوم نفخ الروح في الصور ويولد القول الاول ما رواه ابو سعيد الخدري  
 عن النبي انه قال كيف انعم وقد انعم صاحب القرن القرن حاسبينه واصغى سمعه ينظر ان  
 يوم نفخ قالوا كيف نقول لا رسول الله قال قولوا احسبنا الله ونعم الوكيل والعرب تقول نفخ الصور  
 ونفخ في الصور قال الشاعر كولا ابن جعد لم ينفخ فهندركم و كولا حراسان حتى ينفخ الصور انتهى  
 اين كلام بصراحت تمام واضح می شود که علامه طبرسي قول اول را ترجیح داده و از اختیار ساخته و قول ثانی را  
 و مرجوح دانسته و نیز در مجمع البيان در تفسیر آیه و يوم نفخ في الصور نفخ من في السموات ومن في الارض  
 مذکور است و اختلاف في معنى الصور فقيل هو صور الخلق جمع صورة عن الحسن قتادة و يكون معناه  
 يوم نفخ الروح في الصور فيبعثون قيل هو قرن نفخ فيه شبه البوق عن مجاهد قتادة و في ذلك في  
 الحديث انتهى اين عبارات هم نص است در اختيار تفسیر ثانی که از او مراد می آید که گفته و این قول را الشافعي  
 قول اول در حدیث وارد نشده و بر ظاهر است که تفسیر که در حدیث وارد باشد مقدم است بر تفسیر که مستندان  
 ظاهر نباشد و نیز در مجمع البيان در تفسیر آیه فاذا نفخ في الصور مذکور است و التاثير فاعول عن النجاشي

ط  
اربعون

من المضم وحاطوم من الحطم وهو الذي من شأنه ان ينقذ فيه للتصويت به ونيز تفسيره ان آيه  
 فرموده فاذا انقروا في المناقره معناه اذا نطق في الصور هي كهيئة البوق عن مجاهد وقيل ان الخ  
 في النسخه الاولى هو اول السله المائله الى امة وقيل انه النسخه الثانيه وعندنا هاجي الله  
 الخلق وتقوم القيامة وهي صيحه الساعه عن الجبائي وارتفع ويكر مقامات مجمع البيان جوامع الج  
 نيز ظاهره بشود كه علامه طبرسي قائل است بوجود صور معني قرن وهرگز انكار ان نساخه با جمله هرگاه اعتبارا  
 مذکور و ظاهره بشود كه علامه طبرسي قاطعا صوابه را بقرن تفسير نموده و بلا ترد و تامل و طرق شبه و احتمال  
 صور قائل شده و در بعض مقامات ترجيح ترجيح اين تفسير بر تفسير ديگر فرموده و على كل حال در قائل بودن  
 جناب و بوجود صور و وقوع نفع در ان يبي و شكلي نيست پس نسبت انكار صور با جناب چنانچه مخاطب  
 بران جبارت كرده از غرائب توهمات بلكه از عجائب اقوال است و از اينجا واضح ميشود حال لاف و كرا  
 مخاطب مقدار غرور و اسكان او كه برين توهمات ريك كرا رفته و تشنعات شنيعه بهم آورده برخود  
 خرافات را اشكالات حوبيه و اعتراضات تازه ناميده و تعريضات خفيه وار كرده از جامه انبساط  
 بيرون آمده و قياس كن كه عين حال عده اشكالات او كه بران مي نازد و نهايت مفاخرت و مباهايات بان  
 مي سازد باین سخافت رسيد كه تعرض بان موجب صد كونه تشویش و تحير و تردد او گرديده حال ديگر تر بات  
 و خرافات كه نزد او هم باین مشابه ميرسد چه خواهد بود اما نسبت تاويل صور شيخ مفيد قدس الله روحه  
 انهم محل كلام است از كجا ثابت شود كه جناب و قائل اين قول است كه صور جمع صورت است و متكلم بقرول  
 علامه مجلسي اعني قدسقه الشيخ المفيد مفيد نيست چه محتمل است كه غرض علامه مجلسي اين باشد كه شيخ مفيد  
 در نقل تاويل صور بجمع صوت بر طبرسي ه سقت نموده پس چنانچه طبرسي ره از حسن بصري غير نقل نموده  
 كه ايشان تاويل صور بجمع صوت نموده اند همچنان قبل از شيخ مفيد عليه الرحمه نيز اين تاويل را از قائلين آن  
 نقل نموده و گفته اند كه شيخ مفيد تاويل صور بجمع صورت كرده ليكن آنجناب هرگز هرگز نموده و بغيره قري  
 كه حضرت امير اقبال در ان نفع خواهد كرد نيست كه وجود ان بخصوص صريحه كتاب سنت ثابت است چگونه انكار ان  
 خواهد كرد بلكه غرض آنجناب بر تقديره كتاب اين تاويل ان خواهد بود كه در بعض ايات صور جمع صورت است  
 و بجهت اين نيست و از اين تفسير هرگز انكار صور معني قرن لازم نمي آيد كه وجود ان بعض ايات و ديگر اعني فاذا  
 نقل فرموده و بجهت اين تاويل ندارد و احاديث كثيره مصرحه بان بايست و اگر فاضل مخاطب كلام

قول

تقدم حقيقة انك وبمع اصفا جانديا ينك محمد الله تصديق ان الزمان غايه شئ قل نعم كما بان مجال سرور  
باقى نماند خرددين رازي تفسير كبريئة المسئلة الرابعة قوله يوم نفتح في الصور الاشبهة ان المراد منه  
يوم الحشر والاشبهة عند اهل الاسلام ان الله سبحانه خلق قرانا يفتح فيه ملك من الملائكة  
وذلك لقرا من معني بالصور على ما ذكر الله هذا المعنى في مواضع من الكتاب الكريم ولكنهم اختلفوا  
في المراد بالصور في هذه الآية على قولين الاول ان المراد منه ذلك لقرا الذي يفتح فيه صفته  
مذكورة في سائر السور والقول الثاني ان الصور جمع صورة والتفتح في الصور عبارة عن التفتح في  
الموتى اين عبارت فصحت دليل ساطع بر اينكه تفسير كردن صور در ايتي از ايات باينكه جمع صور است  
اخبار وجود صور يعني قرن لازم ني آيد نيز كه رازي تصريح كرده باينكه نزاهل اسلام در معني شبيهت كه حق تعالى  
قرني خلق كرده در ان ملكي از ملائكة تفتح خواهد كرد و اين قرن بصورت ناميده مي شود وليكن ايشان اختلاف كرده اند  
كه مراد از صور در آيه يوم يفتح في الصور حيث پس بعضي صور را در اين آيه يعني قرن مذكور گفته اند و بعضي از جمع  
صورت قرار داده اند و اين صحت كه قول باينكه صور در ايتي از ايات جمع صورتست منافي اعتقاد وجود صور يعني  
قرن نيست پس اگر بالفرض جنب شيعه مفيد هم در بعض مواضع تفسير صور جمع صورت كرده باشد از ان لازم نمي آيد  
كه انجذاب منكر وجود صور بوده و چگونه مي توان گفت كه شيعه مفيد عليه الرمة منكر صور بوده حالانكه از كلاميكه  
در جواب مسائل سريه افاده فرموده و بصراحت تمام شخصيت كه انجذاب منكر صور و تفتح آن نبوده بلكه اخباريكه  
متضمن انزال محمد و قول عليه السلام است و اعتقاد بان شيت و هذه عبارة السؤال الجواب ما قوله  
اد او الله تا بيده في عذاب القبر و كيفيته ومتي يكون وهل ترد الا حراح الى الاجساد عند  
التعذيب ام لا وهل يكون العذاب في القبر او يكون بين النختين الجواب الكلام في عذاب القبر  
طريقه السمع دون العقل قد ورد عن ائمة الهدى عليهم السلام انهم قالوا ليس بعذاب في  
القبر كل ميت وانما عذاب من جلة منهم من محض الكفر محض ولا ينعم كل ماض لسبيله وانما ينعم من  
من محض الايمان محض فاما مسو هذين الصنفين فانه يلحق عنهم وكذلك روي انه لا يسأل في قبره  
الا هذان الصنفان خاصة فعلى ما جاء به الاثر من ذلك يكون الحكم ما ذكرناه فاما عذاب الكافر  
في قبره ونعيم المؤمنين فيه فان الخبر ايضا قد ورد بان الله تعالى يجعل روح المؤمن في قالب مثل  
قلبه في الدنيا و الجنة من جناته ينعم فيها الى يوم الساعة فاذا تفتح في الصور استقي جسده الله

۳۸۷

على ما نقل في البحار



بلی فی التراب تمزق ثرا عاده الیه وحشیه الی الموقف امر به الجنة الخلد فلا يزال مع ما بقاء  
 الله عز وجل غیوان جسد الله یعاد فیہ لا یكون علی ترکیبہ فی الدنیا بل تعدل طباعة وخص  
 صورته فلا یهم مع تعدیل الطباع ولا یمسہ نصب الجنة ولا لغوب کما فی جعل فی قلب  
 کفالبه فی الدنیا فی محل عذاب یعاقبه و نار یعذب بها حتی الساعة ثم انشی جسد الله الذی فارقہ  
 فی القبر و یعاد الیه ثم یعذب فی الآخرة الابد یوکب ایضا جسد لا ترکیبہ لا یفنی معه وقد  
 قال الله عز وجل اسمع النار یرضون علیها غدوا وعشیاء و یوم تقوم الساعة ادخلوا فیها  
 انشد العذاب قال فی قصة الشهداء ولا تحسبن الذین قتلوا فی سبیل الله امواتا بل احياء عند  
 ربهم یرزقون فدل ان العذاب الثواب یكون قبل یوم القیامة و بعد ها والخبر واضح بانہ یكون  
 مع فراق الروح الجسد من الدنیا والروح همنا عبارة عن الفعالت الجوهر البسیط و لیس عبارة  
 عن الحیوة التي یصح معها العلم والقدر لان هذا الحیوة عرض لا یبقی ولا یصح الاعادة فیہ فلما نزل  
 علیه بالنقل وجاء به الخبر علی ما یبدا انشأ یحکام بلاغت نظام فصیح است بر انک شیخ مفید مکتوب  
 بنوده بکلمه از و جواب سائل از اخبار اید الطهار علیهم السلام نقل نموده و در آخر کلام تصریح تمام حکم مقتدر و معلوم  
 بود نش فرموده و اگر متوجهی تو هم کنده محتمل است که مراد از این تصور دین کلام شیخ مفید هم همان فنیار و اح و جسد  
 باشد و صور جمع صورت باشد پس در نیصوت قول انجناب بوجود صور صوت عنه ثابت نشود گوئیم این احتمال قطعا  
 فاسد است و عبارت انجناب محسنت و انکه مراد ویر بخا صوت قرن است جمع صوت بدو و جواب الی انکه فاقول فی الحق  
 انشی جسد الخ و لالت صریح و اد بر انکه انشاء جسد بعد نفخ صور واقع خواهد شد یعنی اول نفخ صور واقع شود و بعد  
 انشاء جسد که رتراب بوسیده و تمزق گردید و علی ما هو قضیه الشط و اجزاء فال اجزاء متفرع علی  
 الشط مناخر عنه حالانکه بدیهی است که اگر صور جمع صورت باشد و مراد فنیار و اح و تصور یعنی اجساد  
 باشد و در نیصوت تاخر انشاء جسد از ان کانی نذر و الا تاخر شی عن نفسه لازم آید زیرا که نفخ صور و تصور  
 صور جمع صورت باشد عبارت از ان است که فنیار و اح و اجساد شود و ایراد میست که انشاء  
 اجساد قبل نفخ واقع شده باشد تا در ان نفخ ارواح صورت وقوع پذیرد پس اگر گوئیم که انشاء جسد بعد  
 نفخ روح در جسد واقع میشود کلام مهمل و بمعنی میگردود و م انکه از کلام جنابش صراحت واضح است که  
 اعاده روح بسوی جسد بعد نفخ صور و انشأ جسد واقع خواهد شد چنانچه لفظ هم که موضوعی است برای

در فقه الوفاء تصنیف  
جلال الدین سیبک  
بن محمد بن محمد بن  
حسن بن حسین  
بن محمد بن یوسف  
بن محمد بن یوسف  
بن محمد بن یوسف  
بن محمد بن یوسف

برای تراخی و بعدیت بران لالت ضریح دارد و بدیهی است که اعاده روح بسوی جسد معینه همین نفخ  
روح و جسد است پس اگر درین کلام یعنی فاذا نفخ فی الصور الخ مراد از صور جمع صورت باشد و مراد از  
نفخ نفخ نوا و احسا و همان ستماله سابقه اعنی تا خرسی عن نفسه باز لازم آید با جمله حمل صور درین عبارت  
بر جمع صورت صورتی از جوار ندارد و قطعا باطل از حلیه صحت عاقل است و لایقوه به عاقل فضلا عن قائل  
و هرگاه بصیر صریح ثابت شد که جناب شیخ مفید علیه الرحمه قائل است بوجود صور یعنی قرن و وقوع نفخ دران  
و احادیثی را که متضمن آن وارد شده معتبر و مستند میداند و در جواب بعضی سائلین آنرا ذکر کرده و مضامین آنرا بحث  
و انسته پس توهم انکار انجناب نفخ صور را چنانچه مخاطب اندیشیده از غرائب توهمات تخیفات و تخیلات رکیک است  
و حیرت از خورشید نمی برد که چنان جناب مخاطب بر تاویل صور بجمع صورت اینهمه تشنیعات بر آنکس نهاده و در آن  
بیخده آغاز نهاده بر خود و حیدیه و افادات اسلاف و ائمه خود که اوشان قائل باین قول و ما قول باین تاویل با  
و صور را جمع صورت میکرد اندک نظر بصیرت ندیده چنانچه علامه طبرسی در حسن بصیری نقل فرموده و اگر  
مخاطب بر نقل علامه طبرسی اعتماد نکند بلکه العیاذ بالله با وصف اقرار فاضل رشیدیه در ایضاح بجزایات  
و عظمت جنابش که ملازمان او را بجهت مقام موصوف نموده بهمت اقرار بر انجناب بند و باید که با فادات ائمه  
نوریش رجوع کند که در انجا هم خواهد یافت که اینها ذکر کرده اند که حسن بصیری قائل است باینکه صور جمع صورت  
است و مراد از نفخ نفخ نوا و احسا و همان ستماله سابقه اعنی تا خرسی عن نفسه باز لازم آید با جمله حمل صور درین عبارت  
بر جمع صورت صورتی از جوار ندارد و قطعا باطل از حلیه صحت عاقل است و لایقوه به عاقل فضلا عن قائل  
و هرگاه بصیر صریح ثابت شد که جناب شیخ مفید علیه الرحمه قائل است بوجود صور یعنی قرن و وقوع نفخ دران  
و احادیثی را که متضمن آن وارد شده معتبر و مستند میداند و در جواب بعضی سائلین آنرا ذکر کرده و مضامین آنرا بحث  
و انسته پس توهم انکار انجناب نفخ صور را چنانچه مخاطب اندیشیده از غرائب توهمات تخیفات و تخیلات رکیک است  
و حیرت از خورشید نمی برد که چنان جناب مخاطب بر تاویل صور بجمع صورت اینهمه تشنیعات بر آنکس نهاده و در آن  
بیخده آغاز نهاده بر خود و حیدیه و افادات اسلاف و ائمه خود که اوشان قائل باین قول و ما قول باین تاویل با  
و صور را جمع صورت میکرد اندک نظر بصیرت ندیده چنانچه علامه طبرسی در حسن بصیری نقل فرموده و اگر  
مخاطب بر نقل علامه طبرسی اعتماد نکند بلکه العیاذ بالله با وصف اقرار فاضل رشیدیه در ایضاح بجزایات  
و عظمت جنابش که ملازمان او را بجهت مقام موصوف نموده بهمت اقرار بر انجناب بند و باید که با فادات ائمه  
نوریش رجوع کند که در انجا هم خواهد یافت که اینها ذکر کرده اند که حسن بصیری قائل است باینکه صور جمع صورت  
است و مراد از نفخ نفخ نوا و احسا و همان ستماله سابقه اعنی تا خرسی عن نفسه باز لازم آید با جمله حمل صور درین عبارت  
بر جمع صورت صورتی از جوار ندارد و قطعا باطل از حلیه صحت عاقل است و لایقوه به عاقل فضلا عن قائل

۳۸۹

و در فقه الوفاء تصنیف  
جلال الدین سیبک  
بن محمد بن محمد بن  
حسن بن حسین  
بن محمد بن یوسف  
بن محمد بن یوسف  
بن محمد بن یوسف  
بن محمد بن یوسف

و در فقه الوفاء تصنیف  
جلال الدین سیبک  
بن محمد بن محمد بن  
حسن بن حسین  
بن محمد بن یوسف  
بن محمد بن یوسف  
بن محمد بن یوسف  
بن محمد بن یوسف

من عباد الله  
الامام ابو نصر  
يا قوت كان  
ازان كان  
من قاردين  
كان امامنا  
في تفسير  
من ذلك من  
الحمد والصلوة  
التي تليها  
الانفاق و  
الفساد

[illegible]

لا ادري ما الصور يقال هو جمع صورة مثل السيرة وبسراي ينخ في صور الموتى كما فرح قوا الحسن  
يوم ينخ في الصور الصور بكسر الصاد لغة في الصور جمع صورة الخ وفي تفسير معالم التنزيل يروي عن كورست  
والصور قرن ينخ فيه قال مجاهد كهيئة البوق وقيل هو بلغة اهل اليمن قال ابو عبيدة الصور هو  
الصور جمع الصورة وهو قول الحسن الاول صحيح ودر تفسير نيتا يروي مذكورست وفي الصور فوكان  
اشهرهما انه القرن يويده قوله فاذا انقر في الناقور انه تعالى يعرف امورا اخرة بامثال ماشوه  
في الدنيا ومن عادة الناس النخ في البوقات عند الاسفار في العساكر فجعل الله تعالى النخ في  
تلك الالة علامة لخواب الدنيا ولاعادة الاموات واقربهما من المعقول ان الصور جمع صور  
يوكده قراءة من قرأ بفتح الراء ويقال صورة وصورة صور كدرا وذكر وعلمه ابو العباس مهدي  
كتاب خود كدرا في تفسير غريب القرآن ابو بكر محمد بن عزيز سجستاني وغريب القرآن ابن قتيبة راجع ساخته منيف  
ع يوم ينخ في الصور قال اهل اللغة الصور جمع الصورة ينخ فيها راجعها فتحى والذي جاء في التفسير  
الصور قرن ينخ فيه اسرافيل والله اعلم انتهى و چون بنيات الهي اسل غريب القرآن سجستاني كه مسمت  
بسرته القلوب بدست اين خاكسار افتاد بان رجوع كردم و اين عبارت بان مطابق با قسم حيث قال قال اهل  
اللغة الصور جمع صورة ينخ فيها راجعها فتحى والذي جاء في التفسير ان الصور قرن ينخ فيه اسرافيل  
والله اعلم انتهى ومحمد بن ابي بكر الرازي في غريب القرآن گفته الصور قرن ينخ فيه اسرافيل وقيل هو  
جمع صورة مثل السيرة وبسراي ينخ في صور الموتى ارجعها وقول الحسن  
رضي الله عنه يوم ينخ في الصور بفتح الواو ودر تفسير مدارك مذكورست يوم ينخ طرف لقوله وله  
الملل في الصور هو القرن بلغة اليمن او جمع صورة و جاني غير گفته يوم ينخ في الصور هو قرن  
او جمع صورة ودر تفسير كبير مذكورست واما قوله ويوم ينخ في الصور ففيه وجوه احدها انه  
يشبه بالقرن وان اسرافيل عليه السلام ينخ فيه باذن الله تعالى واذا سمع الناصب ذلك الصوت  
وهو في الشدة بحيث لا تحتمل طباعهم يفزعون عندها ويصعقون ويموتون هو كقوله  
تعالى فاذا انقر في الناقور هذا قول الاكثريين تأنيها يجوز ان يكون تمثيلا لدعاء الموتى فاذا  
خروجهم من قبورهم كخرج الجيش عند سماع صوت الالة وثالثها ان الصور جمع الصور  
الخواب الملقن وشرح طبع بخاري گفته والذي عليه المفسران ان الصور قرن ينخ فيه اسرافيل  
وقال في صفح في قرآن  
الانباري  
لدها فانه ان  
سنة ثلاث وثلاثين  
اول زمة القلوب  
براعاين و صا  
قدوالموسى  
قرآن الفنا  
قرآن الفنا  
المقرن ثا  
خطه في ان  
اول قرآن  
الى بار

[illegible]

۲۹۱ اول سال  
 التبريل وحقائق التبريل  
 انست الحمد للزبدانة  
 عن اشارة الامام القاسم  
 بصفاة عن اول القول  
 والافهام ان اول القول  
 الطنون يدل التبريل  
 حقائق التبريل ان التبريل  
 حافظ الدين عبد الحسين  
 السبكي في سنة  
 سنة ۱۰۸۰ هـ  
 من اهل اللغة مومعة صورة مثل بسرة ولسر في الروح نفخا وقر الحسن نفخ الواو والصورة كسبا  
 الصادقة في الصور جمع صورة وانكروا الخاس وقال لا يعرف هذا اهل التفسير قال الحاشا  
 على انه الصور الذي نفخ فيه اسرافيل عليه السلام ونيزور شرح ابن الملقن ذكره في القري  
 وليس الصور جمع صورة كما نزع بعضهم انه ما نفخ في صور الموتى بدليل الاحاديث المذكورة  
 والتنزيل ايضا يدل على ذلك قال تعالى ثم نفخ فيه اخرى لم يقل فيها فاعلم انه ليس بجمع صورة وقال  
 الكلبى لا ادري ما الصور ويقال هو جمع صورة مثل بسرة في نفخ في صور الموتى لا سراح  
 وقر الحسن يوم نفخ في الصور عالم الغيب والشهادة والى هذا ذهب ابو عبدة معمر وهو جرد  
 بما ذكرنا واما ايضا لا نفخ في الصور للبعث مرتين بل نفخ مرة واحدة فاسرافيل نفخ في الصور الذي  
 هو القرن والله هو الذي يحيى الصور فينفخ فيها الروح كما قال تعالى فنفخنا فيه من روحنا وفتحت  
 فيه رحي وقد انكر بعض اهل الزيغ ان يكون الصور قرنا قال ابوالهيثم من قال ان ذلك فهو كمن انكر  
 العرش والميزان وطلب لها تاويلات پس الحال حضرت مخاطب رامي بايد كه بفرايد كه حسن بصري  
 ابو عبدة واما ابو طاهر وغيره ايشان لفظ صور را كه در ايات قراني و احاديث رسول يزوانى كه ميش از  
 نه ارجا استعمال باقية جمع صورت قرار دادند و قيامت كروند بالضرورة مادامه هو الماني ظلماني ايشان  
 بنابر پيروى خيالات خام مقتضى اين تحريفات كشته ايا لفظ نفخة اولى و آنچه در باب حضرت اسرافيل  
 بر و نش در و ميدن صور و بر بگفتن اهل قور بكم ايند و غفور در احاديث جناب شافع يوم النشور و رود  
 يافته بنظر ايشان نياده بكم يا الهي اين احتمال بخواه چيك از طلبه علوم خطوط نخواهد كرد بل في اذاهم  
 و قد على ابصارهم غشاوة بعد انصاف نمايند كه از اين تحريفات امر معاد جسماني كه موقوف بر و ميد  
 صورت خلل مي پذيرد يانه و كوزم اين شيعات و تحريفات احاديث و ايات و رحي حسن بصري  
 و ابو عبدة و صاحب سراج العقول و يك المية فحول نزو جناب مخاطب چندان موجب تشوش و اضطراب  
 نباشد و نهايت سهل و آسان نمايد و فرمايد كه حسن بصري خود قدرى بود و اعلام محققين تكفير او كرده اند  
 صدور چنين تحريف و برهم زدن امر معاد جسماني و رد احاديث رسول يزوانى از او چندان مستبعد نيست  
 و هرگاه حال حسن بصري چنين باشد و يك از مثل ابو عبدة و ابو طاهر و چه چيست اند ليكن بحير كه جناب  
 مخاطب چگونه از تفسير و تبين نشان امام الامه خويش بخاري كه اور از مزديلي اندامي با مير المؤمنين

جامع لوجه الاعراب والقرات نفخنا  
 ان علم البصير والاشارات عاليه باقيد  
 سنة ۱۰۸۰ هـ  
 لانه ليس بالظن بل باليقين  
 سبكي و حسن الحاشا في القري  
 الدين ابو حفص عمر بن علي بن احمد بن محمد  
 ياري و له سنة ثمان و عشرين و سبع مائة  
 في ان سيد الناس و الامام ابن الرضا  
 في التفسير و هو شارب حتى كان  
 في العصر نصيفا  
 في تاريخ الامم و السنين  
 في تاريخ الامم و السنين  
 في تاريخ الامم و السنين  
 في تاريخ الامم و السنين







اعلان الصداق من التلوث بوجه البصير الى انكار الصور وان غر وهذا الانكار البصير  
 وزر رجل كبد له ومكرك مجرم مبتور فليس تعبه قلب بالطعن المدا حورو غمره على الكوا  
 الذين هم اقرار للعلم وبنوا من اتباع الغرور وقلة الاطلاع والعشور اكرتبا في  
 العجز والقصور فقد التميز بين الظلمة والنور فارجع البصير كرتين هل ترى من فطور ومن  
 لم يجعل الله له نور افلا له من نور فانك لا تعلمي الا بصرار ولكن تعي القلوب التي في الصدور  
 نعم اتمت وشوخت في ذاتهم وقروا على ابصارهم غشاوة حيث حروا كلام الله واحاديث  
 رسوله اخذوا وشقاوة فجعلوا الصور جمع صورة وخالفوا الاحاديث للصرحة بوجوه  
 القرن من غير ضرورة فاستحقوا التشنيع انك علاوة وصدق عليهم بل في ذاتهم وقروا على  
 ابصارهم غشاوة اوله يقرع سمعك ان الحسن البصري ناقد لهم البصير وقد وثقهم الخزي وقال لهم  
 الشهيد وملاذهم الخبير قد جعل الصور جمع صورة على ما نقله الموصوفون بالفضل والبراعة  
 وصرح الازهر في ذوالفجر الزاهر بان قوله هذا مخالف لاجماع اهل السنة والجماعة كذا  
 ابو عبيدة الحارث الكاذق في اللغة والادب الواضع الهناء على النقب الخاخوة وحذا حذا  
 فجعل الصور جمع الاحاديث الصحيحة دفعا واستحسن صنعة معتقد شيوهم الفحل  
 ضياء النفوس وسراج العقول محرز قصبات السبق في حلبة الماثرا ما هم ابوا طاهر اعجب من  
 ذلك كله ان البخاري الذي هو ابن جادة النقد والبراعة وابو عذرا هذه الصناعة وحام  
 راية اهل السنة والجماعة ايضا تفوه بهذا التفسير المجحور وصرح بان الصور جماعة صورته  
 كسورة وسور فباح على تقرير ذلك وتشنيعنا ان هؤلاء الشيوخ الاجلة النقاد قد اطلوا  
 امر المعاد واثار اقام الفتنة والفساد وركبوا بنيات الطارق بالضللال والا لحاد وزرعوا  
 ساكر الاديان والعماد فاحمد الله الذي جعلنا بعونه تشنيع الخطاب المتجتر عليه وبكاه وصير  
 بلطف طمعه الفطير له نكالا واعتد ناله سلا سلا واغلا لا فرجع عن بطاوله حيل  
 وصار بعدا تعاشه حصيرا فيضيل قليلا وليبيل كثير افانه ما كان بما عندنا خبير  
 قوله انصاف نايين كرايين تحريفات الخ اقول ظاهره وروده اين تشنيع والزام اين طعن فطعن بر طعن  
 الحق تكفير وتجهين وتوهم كابر تيمدين خویش می نماید و انكار معاد جسماني که با جماع اهل اسلام کفر و کفارا

فَضِيلَتِ

[illegible][illegible]

توان دریافت لیکن حضرات اهل سنت هم بر بلا قلاوه تعلیق نواصب در گردن انداخته باطلال و انکاران  
بر خاسته همان شبهات ضعیفه و کلمات رکیکه ایشان را عاده ساخته اند و از دخول خود در زمره خوارج  
و نواصب باکی نبوده است تا لائق را بر اطفال فضائل و معجزات نبویه گماشته اند و این تمهید که امام  
اعظم اهل سنت است و درین مضمار از نواصب شراره هم گوی مسابقت بر بوده خرافات ایشان را بطیب خاطر  
و رضای باطن و ظاهر پسندیده و بران بنی از بیوقوفات خود افزوده و وقاحتش بر تیره رسیده که از  
علمای کبار و اعلام عالیقدر خود هم که در تصحیح این معجزه جمعی بکار برده قلوب نواصب سوخته اند استیجاب کرده  
بلکه کلمات طیبات این بزرگان را از غایت جسارت رد نموده و از دخول در زمره نواصب شمس که بر آب  
تخیل و تحقیق شان اهل سنت تصنیفات متعلقه تالیف کرده اند ناندیشیده و اگر چه تفصیل مقام معروضه  
شبهات نواصب لیام و معتقدین طغام ایشان موکول بکتاب لیکن چون درین مقام صرف مقصود همین است  
که ثابت کرده شود که علمای اهل سنت انکار معجزات نبویه کرده اند لهذا بعض فقرات این تمهید من تگزید  
این معجزه که تو گوی که آیه کریمیان انکوا لصوات لصوت الحمیر شان نیست مذکور میشود قال حدثنا  
رد الشمس له ای علی قد ذکره طائفه کابیه جعفر الطحاوی والقاضی عیاض و غیرهما و عدا  
ذلك من معجزات النبي ولكن المحققون من اهل المعرفة بالحديث يعملون ان هذا الحديث  
كذب موضوع انتهى بایه حیرت نیست که این زبده النواصب بر تگزید این معجزه نبویه اکتفا نکرده رجاء  
بالغیب نسبت تگزید این محققین اهل معرفت با حدیث کرده و قاضی عیاض و ابی جعفر طحاوی را از محققین خارج  
ساخته اری تحقیق و معرفت حدیث منحصراً در تگزید و ابطال فضائل آل است و هر یک که راه انصاف بپایان  
اهل تحقیق بدر آید و پس تمهید بعد این در تگزید و ابطال این معجزه خرافات عجیب بیوقوفات غریب زبان آورده  
که موجب تحیر ارباب بصیرت تواند شد و خامه نصف نیکابری اختیار نوسیده و درین مضمار میکنند و میخواهند که بعضی  
از خفاش نویسد و اثبات ناصبیت او بان روان از دلائل عقلی و نقلی و اعتراف اکابر قوم نکار و لیکن  
نطفه بدون مقام اعلی و مستنکف از ان است لهذا عینان خامه میگیرم و بوادی ما کنافیه میبرم و میگویم که این  
الجزی هم تگزید این معجزه و او حمایت اهل کجاده و زبانه خرافات توانان باطلال ان کشاده چنانچه در  
کتاب موضوعات خود و بعد از آن حدیث شریف میسر آید هذا حدیث موضوع بلاشک و بعد کلامی برابر  
روایتان زبان اعتراض بر در کائنات بلکه خالق برایت که شمس کرده می کشاید و میفرماید قال المصنف و من

بسم الله الرحمن الرحيم  
اول شفا بقیة حقوق  
الاسم الشخص بالکتاب الاموال و اسم  
فین و نه منشی و لا واده و می اسم  
در یک چشم بر گرد است حدادی که علم اهل سنت  
بنا بر صحابه و تابعین روایت میکنند عن عبد الله  
بن سلیمان انه قال قلت لعطاء بن ریحان قال  
الصحابه انهم سمعوا علی القدرین قال جعفر  
و حسن بن الحنفیه و غیره و الا انه المذکورین کان  
احدا حفظا المبرورین و الا انه المذکورین کان  
اما فقیهنا فظار شفا راسا فی الحدیث  
و قالون و سمع من ابی هب و غیره  
روی عنه البخاری و ابی داود و کان یروی  
فی الجنب اذا لم یقدر علی الدار لکرمه و ان یروی  
و یخبر و لکنه تسعین و مائة و مائتین  
فی القعدة سنة ثمان و اربعین و مائتین  
اول کشف اللبس ان است الحمد لله  
و سلام علی عباده الذین اصطفاهم

تغفل واضع هذا الحديث انه نظر الى صورته فضله ولم يلح عدم الفائدة فيها فان صلوة العصر  
بغيبوبة الشمس صارت قضاء فرجوع الشمس لا يعيدها اداء انتهى وكنان سكره ابن الجوزي حجة  
باعتباره برين قدر الكفا كره بل كره تكليس الملبس ان تكذب هم باقرات زهاده انه تيركي باطن محصيت وعنده  
حديث رشمس راجعاً يداوشين امام المشرقين والمغربين في اند چنانچه ميگويد وندوا الوافضة في  
حب علي رضي الله عنه حمول على ان يضعوا احاديث كثيرة في فضائل اكثرها يشينه ويؤذيه قلنا  
ذكرت منها جملة في كتاب الموضوعات منها ان الشمس غابت ففادت عليا رضي الله عنه العصر فورد  
له الشمس وهذا من حيث النقل موضوع محال لبروكة ثقة ومن حيث المعنى فان الوقت قد فات وعود  
طلوع مجد فلا يرد الوقت انتهى پس احوال جناب مخاطب بختيارت ملا حظه نمايد واندكي بحاسبه نفسي في راحة  
انصاف و بذكره ايايير و خيالات خام و اشباع ظنون نافرجام كه منفضي بطعن تشنيع بر سر زانام بلكه ملك علام  
از ابن الجوزي اتباع او باتباع ذوا صيب زده يانه هرگاه دعاهي جناب سالت بآري شمس و ايقاع ان از جناب  
پروردگار با حاديت صحيحه و علمي محقق ثابت تا انكه صاحب تحفه انرا با شبهه محقق ميدانند پس ابن الجوزي و اتباع  
و متبعين او العباد بالسر جناب سالتنا بواعي امر كيه عبت و لغو محض بوده و شان بختل از تلوشت بآن پس تعبد  
كرديده باشد و پناه بخدا حصلا هم تكب عبت و لغو شده باشد ليكن هرگاه تجويز صدر و قبايح عظام بملك علام  
كرده اند اگر اثبات لغو عبت بر او تعالى شانه نمايند چه عجب است سبحان الله مخاطب از بن عجيب خود چشم پوشيده در  
اتهام افترار الحق كوشيده و اعور ناصب در تكذيب قصه شمس از انام اعظم خود ابن تيميه هم بالاثرة فقه مقصدا  
كاسه كرم ترا زانش بر تكذيب قصه شمس اكفا كرده انرا از نهايت تعصب و بي حقيقتي و عناد و در نقل الحق  
منحصر دانسته چنانچه گفته و منهاد في امور الشمس لعل هو مكذب لو بات الا بظلمهم و هم اخصا  
لا تقوم حجة او انهم على الخصم حجة الى اخر هذا بيان ابن تيميه با نهمة تعصب و عناد و وقاحت و ناحق كوششي دارد  
از اعتراف بذكر طحاوي قاضي عياض شمس را و تعديان در معجزات نبويه نيافته گو بكنايه ابلغ من التصحيح و بيان  
او محققين اهل سنت خارج ساخته و در طحاوي صراحة قبح نموده كما سينقل في المباحث الاثنية ان شاء الله تعالى  
وليكن اين بپاك راسا انكار اين كرده و بيانك في بنكام سرليده كه اين قصه بخرق نقل الحق نيامده حالانكه بپاك  
از اكار اهل سنت اين قصه را نقل اند مثل ابن شاهين و ابن مردويه و ابن منده كما في المقاصد الحسنة و غير  
و طبراني بطرق متعددة و خطيب ابو اليسر و دلائي و ابن ابني شيعة كما في كشف اللبس لسيوطي جامع في الزا

۳۹۸

كرده



از ائمه و حفاظ اهل سنت بصیرت بخشد آن نموده اند که کافی الکشف ایضا و جمعی اجزای مفروقه در اثبات آن  
کرده اند که بانی الحسن شادان الفضلی و السیوطی ابی القاسم عبید الله الحسکانی و امام فرطی حرمیان فرموده  
کافی مختصر تفسیریه الشریعیه پس جیرانم لایا اولیاء امور اینهمه بزرگان و ائمه خود را از اهل سنت خارج می سازند و  
بکذب امور را منصب تصدیق الحق درین نقل پنهانند و امور سنی این بهم خیال نیارود که قطع نظر از  
لزم دیگرش از این فطیعه با دعای انحصار این قصه در نقل الحق تکذیب این تمحیه که با عترت و امام عظم  
لازم می آید چه توضیح کرده که قاضی عیاض و طحاوی و غیره این قصه را آورده اند و از تجزیه نبویه شمار نموده و نیز  
ذکر نموده که احمد بن صباح تصدیق آن کرده و گفته که کذب یعنی لمن سبیل العلم الخلف عن جلد  
اسماء الخ و ظاهرست که قاضی عیاض و طحاوی احمد بن صباح اهل علمای اهل سنت و اکابر اهل ایشانند پس  
انکار نقل نمودن اهل سنت این قصه را صریح تکذیب این تمحیه است با جمله ایست حال اکابر و ائمه قوم که اصلاً  
استحیائی ندارند و فضیلت را عین محاسن انکارند و هم خویش را با طغیان و انوار حق بر گمارند و پرده های حق  
خویش را بدست خود بدارند و از تفوه باین خرافات شرمساری نبرند افتاب روشن را خواهند که بجا  
پوشند و بساط کلمات حق فرو روند و البطلان حق و ترویج باطل کوشند و خانه دین و ایمان خود را با خاک  
فضائل و تقوی و معجزات نبویه بسوزند و مایه فجالت دنیا و آخرت برای خود اندوزند فاذا قهر الله مراره  
عدله و خاهم و ابعدهم عن کرمه و فضله و عمری ان قضیه ریح الشمس اضواء من الشمس و القمر  
واظهر من الصبح اذا اسفر و اشهر من ان تنکوا لیکرها الا کل اعمی و اعور و لا یبطله الا الشافی  
الا یتر و اگر جناب مخاطب بر انکار ائمه خود مجرّه رد و مسلول ندهد و آنرا موجب اشکال و اعضاء و حیرت نشو  
و اضطراب و التهاب خود نپندارد بلکه از غایت جسارت این انکار را عین تحقیق و تدقیق و تنقیح انکار  
ناچار با اثبات رسانم که این حضرات انکار انشقاق قمر که مخاطب بخش و عوامی سانیه نسبت آن با الحق نموده  
و بر عزم باطل خود در تحجین و توبین الحق و یقین کوی مسابقت ربوده کرده اند پس مخفی نمائیم که برای در کوی  
دراری شمع بخاری میفرماید انشقاق القمر عظیمه لایعاد لها شی من آیات الانبیاء علیهم  
السلام که نه ظن من ملکوت السماء و الخطب فیہ اعظم و البرهان به اظهر لانه خارج  
عن جملة طباع ما فی هذا العالم مرکب من العناصر و قلنا ذکر بعضهم هذا الخبر فقالوا لو کان له  
حقیقه لم یخف امره علی عوام الناس لتواترت به الاخبار لانه امر محسوس مشاهد

۳۹۹  
 کتاب داری شرح  
 کرمانی نعت الحمد للہ  
 انعم علیہما  
 یونہی الاسلام وجعل فیہما  
 اشرف الادیان ولسانہ  
 الطل وانیقنا وسط الیوم  
 وینما افضل الامم



والناس فيه شركاء وللنفوس دواعي على نقل الامور الغريبة الخبر العجيب لو كان لذكر في الكتب و  
 في الصحف لكان اهل التمجيد والسيد والتواضع عارفين به اذ لا يجوز اطبا قهر على اغفاله مع  
 جلالة شأنه وجلالة امره لا يخفى وابن تيمية در منهاج مي سر ايد وانشقاق القمر كان بالليل وقت نوم الناس  
 ومع هذا فقد راها الصحابة من غير وجه واخرجوها في الصباح والسنن والمسانيد من غير  
 وجه ونرى ان به القرآن فكيف تزد الشمس التي تكون بالنهار ولا يشتم ذلك لا ينقله اهل العلم  
 نقل مثله ولا يعرف قط ان الشمس رجعت بعد غروبها وان كان كثير من الفلاسفة والطبيين وبعض  
 اهل الكلام ينكرون انشقاق القمر وما يشبه ذلك فليس الكلام في هذا المقام لكن الغرض ان مثل هذا  
 من اعظم خوارق العادات في الفلأ وكثير من الناس ينكرون مكانه فلو وقع لكان ظهوره  
 ونقله اعظم من ظهور ما دونه انتهى شهاب الدين دولت ابادي در تفسير خود سمي بحر موج مي فرمايد  
 سوال اينچنين واقعي على واقع شود در همه جهان روشن بود بتواند منقول باشد از اخبار احاديث نخبه  
 انشقاق بمبي مقبل دانند و وقوع اين واقع در روز قياقت پندارند اين عبارات بصراحت تمام  
 دارد بر آنكه بعضي از علماء اهل كلام انكار شق قمر كرده اند و حضرت مخاطب اين بعض بعد احتجاج بصراحت  
 بحار و مسلمة همچون برابر باب بلل باطله مي تواند كرد پس لابد اين بعضي المحمول بر علمائى خود خواهد فرمود علاوه  
 بران بصراحت تمام ثابت است كه علمي كه از اكابر علمائى قوم و امثال نبلاى ايشان است شق قمر انكار كرده  
 داد حمايت كفار لكلام و معاندين اسلام داده و عجب تر است كه امام زاذلي با وصف جامعيت معقول  
 و منقول امامت در فروع و اصول بمقابله الطعن پيش پاي صريح خورده كه بغرض ترويج باطل ابطال حق  
 قول شنيع را كه عيايستي بهر اجد و جهد انرا استور ساختن نبي محيا بلكان شاست و طلاق ذكر كرده  
 بلكه وقاحت را حدي نگذاشته ابطال ايليكم از الطعن آورده باينقول خواسته چنانچه در نهايه العقول مقام  
 ابطال صدور نص بر خلافت مرتضوي بعد تقرير طريقه اولي از ابطال نص از طرف الحق اين تقرير آورده ثقف  
 لا نزاع في شي من المقدمات الا في قولكم الامر العظيم الواقع بمشهد الخلق العظيم لا بد وان  
 يتواتر فانا نقول ليس الامر كذلك فان انشقاق القمر وفتح مكة انه كان بالصلح او بالقهر كون بسم الله  
 الرحمن الرحيم هل هو من كل سورة ام لا وكون الاقامة مشي او فوادي مع مشاهدات الصحابة  
 لذلك مدح جوده رسول الله كل يوم خمس مرات وكذلك احكام الصلوة والزكاة مع مشاهدات

مجموع

عليه السلام انما يستدرك بوجه شق قمر  
انكار كرده

والله اعلم  
صاحب ال  
البحر الط  
عبد الم  
الفقيه  
البحر  
علم الذ  
قائم وز  
نائب وار  
شهر  
جمادى  
الحكم

[illegible]

[illegible]

کرامات الاولیاء و وافقهم الاستاد ابواسحاق منا و اکثر اصحابنا یثبتونها و به قال ابوالحسین  
البصری من المعتبرة قوله ان مقام تطفلی بمیزان البتة زیاده ازین الخ اقول بر دقیقه سخنان و بقی النظر کتبه  
رسلان الشوری ظاهر و واضح است که عذر تطفلی بودن مقام محض سخن سازی و حیل جوی است زیرا که جناب  
مخاطب در مواقع بسیار و مواضع بی شمار بحث بحث چنان تطویل می نمود و بهر سبب غیر محمود بکار می برد که نتیجه  
جنابش فضلا عن انحصار بملاحظه انکشت تحریک کننده حرف بر فضل و ذکای لوجی انهمه چنانچه در اثبات  
اینکه جناب رسالت مآب بر احداث و ارتداد و ثلثه مطلع بود با وصف آنکه باقر اشش ضروری می نرسد  
شیعه است ان مرتبه تطویل لاطائل نموده که زیاده از یکس جزو محلا و احادیث نقل کرده حال آنکه هر کس  
محتاج اثبات نیست که خود الحق بدل جان معتقد اند و اصلا انکار مستکاف از ان ندارند و همچنین در  
مسئله اول جای تطویلات لا حاصل بکار برده چنانچه در مناقب شریف این احادیث موضوعه اهل نخله خود و غیر  
نقل نموده و اوراق کثیره سیاه ساخته چگونه باور توان نمود که جناب مخاطب با وصف ارتکاب چنین تطویلات  
بی مصرف الزامات عوایمه و اشکالات مضطربه را مثل اثبات ثنائیت الحق در مسائل و احکام بالابیت  
که ائم علیهم التحیه و السلام عمدا دیده و دانسته بخیاال تطفلی بودن مقام یا خوف تطویل و خروج از علم ترک کرده  
با یک کلمه این محض تخریف و تهمیل جا باین و تبلیس و تخریج معتقدین است که چنان کول خورند که جنابش اجمالا  
و مستطرد به این چشم نمونست بحث فحش آنچه پیش نظر بوده آورده با وصف این سهل انگاری بنابر دعای او اینست  
مرتبه اشکال و غرض است خداوند که اگر کثرت عالی قصدا و بالذات باین سو متوجه میگردید و جمیع و تفسیق  
اشکالات و الزامات و ایرادات بر الحق منجاست چه بای نمود و چه قسم کار بر ایشان تنگ میکرد غافل  
از اینکه آنچه درین جایز کرده بعد صرف قیاس چهل سال از عمر عزیز و اتعاب جسم و جان و کرمین مبالغه  
و تبلیس بلباس تقیه و اهل بیت شیعی پیش بعض علمای اهل حق و اعانت و مشارکت امر او علما و طلبه و محققین  
تحفه و صراحت و مصنفات رشید بر آورده و غایت السعی او همین است و بحد اند و بر سخافت ان توضیح تمام  
و بدون ان علی طرف الثمام یافتی بان محتمل که اولیای مخاطب گویند که افادات مخاطب منحصر در همین حد  
که در مسکات ذکر نموده نیست بلکه بعض مسائل فقهیه اهل حق را که جنابش در مسکات ذکر کرده و بر عزم خود و کمال  
شعاع و فطانت در همه قصب السبق در مضامین مستخر و استهزا و طعن و تشنیع و کنایه و تعریض بوده پیش نمایند  
جواب طلب ملین پس حقیر عبارتش را بعینها اولانقل کنم و بعد ان کلام خود را که در جواب مسکات اول وارد

ساخته ام و تکمیلش بنظر خود خواست و رغبت مردم بجهت این مسلک در حق تعالی افتاده و از جانب  
 امید داری است که عنایت و لطف خود شامل حال آن فقیر سازد که تکمیل آنهم بر دلزم و در اینجا نقل نمایم پس  
 باید دانست که جناب محاط به مسلک اهل در جواب دایت اعتراف حضرت عاقله با جهات خود و حیا  
 نمودن از دین در جوار اقدس جناب سالتاب صلی الله علیه و سلم از جهت حدیث ایقاع امیر علیه السلام  
 اختلاف را در شیعیان خود نقل کرده و بعد از آن بزم خویش اختلاف اهل حق در مسائل اصول و فروع و در  
 نحوه در تمیز اختلاف مسائل اصول دین بعضی اقوال منسوب به پیشام بن الحکم که تاویل و توجیه آن در مصنفات  
 علمای کرام بشرح و بسط مذکور است ایراد کرده بلکه تقلید شا به صاحب صاحب متعوض بن ابی ابراهیم  
 فرق بالکله که اهل حق ایشان را از خود نمی شمارند بلکه از مالکین می پندارند نیز گردیده و از انقلاب شیخ با فرائد  
 الاسلامت بفرق کثیره بر خود بلکه لزوم الزام کفار لئام بر اصل اسلام نموده و در مقام اثبات اختلاف اهل حق  
 در مسائل فقهیه گفته و در مسائل فقهیه بجای رسید یعنی اختلاف اهل حق که در وسعت آباد و خاطر بر سبیل تصویریم  
 نمی گنجند بلکه نهایت اعداد و در شمار و تعداد از بدایتش قدم فرسوده باز میگردد نشنیده که اکابر امامیه چنانچه  
 کشف امام عظمی مشکف میشود بازی شطرنج را جائز دانند و از مطاعن اهل حق می شمارند و امام اعظم طوسی  
 و شیعیان او بازی ذکر و حصصین را در عین نماز و لوکان نفر و ضا در فواتق نمی خوانند بلکه تجویز آنرا از امامان  
 شوخی می باکی بجناب امام صادق علیه السلام بر میگردد و آنچند روایتش از حسین بن سعید از فضلاء  
 از معاویه بن عمار در کتاب مختصر یعنی سبصار خوشه از خوار است قال سالت ابا عبد الله علیه السلام  
 عن الرجل یعبث بذکره فی الصلوة المکتوبة فقال لا بأس به یعنی معاویه پسر عمار میگوید که از امام صادق  
 پرسیدم که شخصی در نماز فرض بازی بگذر خویش میکند فرمود هیچ مانعی نیست انتهی و از اینجا قیاس باید کرد  
 که هرگاه در یکی از این چهار کتاب این قسم فضائح و قبائح مروی باشد در چهار صد مجلد از کتب حدیث که در این  
 ایشان در وقت ائمه بزم خویش جمع کرده در صنادیق تقیه گذاشته باشند و بعضی از این ملا باقر مجلسی  
 هزار جلد و جبهه تالیف بخار بهر یک چنان خواهد بود و مخفی نماید که شیخ طوسی در تصانیف خویش و ملا  
 مجلسی پدر بزرگوار ملا باقر جامع العلوم در لوا مع جا بجا تصریح نموده اند که ترک تفصیل در حکایت  
 حال ائمه عموم است فکیف که علت حکم مذکور نیز در احادیث این کتاب که راویش از امام موصوف  
 دیگر و سوا الشریک است و رو باید که ذکر و حصصین مثل اعضای جسد از ایدی و رگبشتین است و در



و مسجده چنانکه ناقض صلوٰه نیست ناقض وضو هم نیست بطریق اولیٰ هرگاه در نماز مفروض این  
 بازیهادست باشد و بی منت خلق تنگی و فراخی بدست مصلی بود و در فوافل نی چون و چرا و نخواهد  
 بود و غلط گفتیم زیرا که درین موضع خاص احسان مخلوق را هم دخلی تمامست و این مقدمه از غایت و  
 بروغن چراغ محتاج نیست نمی بینی که علمای طائفه تجوید بس و کنار را هم بجانب امیه اظهار کتب  
 دین و ایمان خویش میرسانند چون ایراد کنند بر این خاضر و رست بر دوسه حرف قناعت میتوانم کرد  
 و بر تفصیل قادر نمیتوانم شد فی الواقع من الاصول عن مسمع قال سالت ابا الحسن فقلت  
 اكون اصلي فمقرني الجارية فرما ضمتها الي قال لا بأس انتهى بلفظه یعنی راوی حدیث مسمع بود  
 از امام کاظم علیه السلام پرسید که من در نماز میباشم و کنیز از قریب من میگذرد پس گاهی من او را بسوی  
 خود میکشم و آن غوغاش را با غوغاش خود اتصال میدهم نام فرمود هیچ باکی نیست و العجب که بعضی از معاصرین  
 در مناسطه این کترین استعادات و اوها و خیالات خام که حضرت صادق علیه السلام چگونه این بازی را تجویز  
 فرماید و حالانکه در باره لعب شرطی لفظ شرک کفر اشرار میدناید و امام عظمی در استبصار آورده باشد  
 پیش کردن و تمکین و وقار و خشوع و خضوع امیه اظهار را وقت نماز و حکایت کشیدن تیر از جسد حضرت امیر  
 و پیغمبری انجناب بسبب مغزاق و اشرار و تقریر آوردن فقری عرض کردم که نشئه استبصار بس محشی  
 و صحیح نزد هیچکدام موجود است مطالعه اش نمایند و مطلقا باید با غی نفرمایند مقدمه اولی البته بدار  
 مسلم است و حاشا که ملحق نسبت این چیز را بجناب امیه بدانند راه اعتقاد نموده باشند لیکن منشاء  
 امر ثانی جز عجمی یا تغامی چیزی بگزینمال نمی آید علاوه برین امام عظمی شمار زیاده تر ازین روایتها بر سبیل  
 جرم و یقین در انبان خویش نگاه میدارد و چون تخم صفائین دیرینه می کار و این قسم کفریات را با سبب  
 ان طایفین طاهرین فرود می آرد و خاتمه الحداث شهادت تالیف بحار چنان گشته چهارست که بعضی  
 از خصائل را که از خصائص سنیان بکینهه کمان میبرد و ذکرش با شماره و کنایه هم در مقام نمی آید  
 و دامن طائفه خویش را بتقلید شیخ المشائخ از ان منزله مینماید بعنوانی ذکر کرده که همه که و رت و غیا  
 بجناب شان معاذ الله من ذلک راه می یابد فباء بغضب من الله من اقوی علی اهل بیت صلیا  
 الوری افسوس که محافت تطویل اجازت نمیدهد که مسائل فروعیه امیه را که مضحکه از باب علم و دانش  
 هست و هنوز در استقرا سابقین بهجت عدم تداول و شهرت کتب این مذنب نیامده و در مقام



کتاب در فضیلت

یا وکنم با یکدیگر معاصرین قوم که کاسه لیبی و تقلید فاضل کشمیری را شعار خویش ساخته اند چه نام برده شد  
انها که نام برده اند خود او در زمره خویش آنچه در جواب این لعب بازی و مانند آن گفته موجب خیر کی عقل روشن  
است حیث قال فاضل ناصب در مقام خطر را با بهتان و افتراء جمع نموده بلکه بنا بر انبساط طبع مستفید  
از خطابت انتقال شعر کرده روح عبیدای زاکانی را شاد فرموده بکلمات مضحکه غبار ملال از خاطر مستمعان  
زدوده در مضامین سخن کوی تفوق و سابقیت از امثال اقوان در بر بوده و بر متبعان خیره و ناقدان بصیر غفل  
خیال شان از زنگ ساوش شیطانیه و هوا جس سوداویه ظلمانیه ظلمت پذیر نیست مستغنی و مستغیر است  
که کلام منزل انظار مشیچند وجه مردود و مختل است اول آنکه این مردوس که در اینجا ذکر فرموده است  
کذب محض افتراء صریح است در هیچ کتابی از کتب امامیه اثری از آن نیست عجب است که جناب افتات  
باب پرده حیا و از زم اندر رخ برگرفته مسئله اول را بشیخ ابو جعفر طوسی و دیگر مجتهدین امامیه است نموده است  
رجوع بکتب امامیه که در اطراف و کناف خصوصاً در محالک کثیره الارجا و سهند و سستان سایر بلاد  
شاید اصل کذب افتراء است و مستطافه ترا که عدالت و تحریر از کذب از شرط راوی است لیکن فاضل  
ماصب که شیخ المشایخ وقت خود است اصلاً و مطلقاً مبالغه ای از کذب افتراء ندارد و الی آخر اینها  
بر دقیقه سخن سخن و کاملین هر فن مستثبیت که این کوبدن بد زبان حیران تیه ضلالت و کفر الهی  
و سرشته با دیده یافته در این مسئله خور عبید زاکانی مقتفی آثار و ساوش شیطانیه که نقاب حیا از پرده  
ظلمانی برداشته در حق اساتذده خویش علم لعنت و عناد افروخته چون تلبیس و تلبیس نصب العین  
جز انکار و دعوی کذب و افتراء مفری نمی یابد و باینک بلند مصداق آن اندک الاحوال و صوت  
الطیر میگوید که حضرت علامه دهلوی قدس سره العزیز در انتساب این تجویز راه بهتان رفته و هرگز  
این لعب بازی در کتب امامیه جلوه ظهور نگرفته و حال آنکه بجهت لزوم و استظهار و استنباط حجت  
از کلیات فقه شیعه هم هرگز مقام تهمت نبود چه جای آنکه صورت خاص بدین اختصاص در کتب  
و ایمان قوم سر مست موجود باشد چنانکه دانستی و ذکر تصانیف از شیخ طوسی و غیر او هم اندک  
مینماید و بر ناظرین تبصرا پوشیده نیست که از نسوق احادیث که امام عظم طوسی درین کتاب نموده  
و حجت که این روایات محکوم علیها مفتی بها است و روایتی که بعد از آن از عمار بن موسی از حضرت  
ابو عبد الله در خانه باب آورده و غیر از شیخ المشایخ کسی بر آن فتوی نداده چنانچه از اوسع



ان الله تعالى في كل يوم ثلثمائة وستين نظرة لا ينظر فيها الا صاحب المشاء يعني الشطح  
الذي يلي عن ثلثة وفيه ايضا الله تبارك وتعالى لوح ينظر فيه في كل يوم ثلثمائة وستين نظرة  
يرحم بها عباده ليس هل المشاء فيها انصيب الحراشي في مساوي الاخلاق عن ثلثة عن  
علي النور والشطح من الميسر بن ابي المنذر و ابن ابي حاتم وفيه ايضا عن علي انه مر على  
قوم يلعبون الشطح فقال ما هذه التماثيل التي انتم لها عاكفون فقلت ليس احدكم جرم احسن بطنه  
خير له من ان همسهاش عبد بن حميد وابن ابى الدنيا في دم الملاهي وابن المنذر وابن ابي  
حاتم انتهى فاضل فضيل بن رزبهان اخبرني بصحت اخبرني في كتاب الباطل خود فرموده و خبر  
در كثر العمال مذکور است ياتي على الناس ما ان يلعبون بها ولا يلعب بها الا كل جبار الجبار في الدنيا  
يعني الشطح ولا يوفيه الكبير ولا يرحم فيه الصغير يقتل بعضهم بعضا على الدنيا قلوبهم  
قلوب الا عاجرو السنتم السنة العرب يعرفون معروفا ولا ينكرون منكرا ممشي الصالح  
فيهم مستخفيا اولئك شمار خلق الله لا ينظر الله اليهم يوم القيمة الذي يلي عن علي انتهى وابن  
احاديث تالان يد فرموده كه بجه مرتبه مذمت و شفاعت شطح خود فرموده اند كه ناظر انرا مثل اكل خنزير نموده اند  
و تركب انرا ملعون و جبار و توجب نافر گفته اند و از سلام بر او بلكه از در سلام او منع كرده اند و جناب امير  
عليه السلام شطح خود را شرك فرموده ايه هذه التماثيل التي انتم لها عاكفون بر كسانيكه يلعبان شطح و  
و دين في ايمان خود را مي باخت خوانده پس علمای اهل سنت كه تجويز ان فتوى داده اند صريح مخالفت  
انار نبويه و اقوال و اخبار عليه است و طعن شيعه بر اهل سنت بسبب تجويز ان شيعه صين اتباع پروردگار  
و متابعت رسول مختار و اقطاعي انار ايميه اطهار عليهم صلوات الله تعالى و تعاقب الليل و النهار است  
ايا كانت انكه شافعي و اتباعه كه تجويز ان فعل شنيع نموده اند بحتي متمسك اند و يا بدليل مشبهت  
لا و اسد بل اقواله ذلك محض الراي و التخمين بلا عصبه بالدين و تخريب الشريعة سيد المرسلين و عجب انكه جناب  
خلافت اب عمر بن الخطاب اصحاب راي را از معاند بن دين و مخالفين متمسك شده كاش اگر مشايخ  
رسول مقبول و زوج بتول و خاطر نميد شتند اتباع پور خطاب كه البته نزد ايشان از جهات و اجاب  
بوده پس تسلما ما لقوله بر انحضرات لازم بود كه اتباع اين احاديث نموده شطح را حرام مي دانستند  
في ازالة الخفاء عن سعيد بن المسيب قال قام عمر بن الخطاب في الناس فقال ايها الناس

٢٠٨

مباحث اصولیه

الناس الا ان اصحاب الراي عداء السنة اعينهم الاحاديث ان يحفظوها او نقلت منهم ان  
يعوها و يحفظوها اذا سألهم الناس ان يقولوا لا لا ما في دعائنا و السنن في نحو فضلوها و اصلها  
الحج محویر تم که فاضل معاصر باو دعای این همه فطانت و هو شیاری و کما و نه و بر رازی چنین فضاخ  
و شایع را که مثل صاحب تحفه در نفی جواران میگوید و از کلامش هم شتاع آن می تراود و بی داعیه  
و ذکر میفرماید و بر طاعین بان زبان طعن میکشد و آنچه در خصوص تجویز بازی ذکر خصیتین ذکر نموده  
محدوث است بوجه کثیره لیکن بنابر اختصار بعضی از آن حواله خامه میکنم اول آنکه فاضل معاصر  
در مقام ادعای کثرت اختلاف امامیه در مسائل فقهیه نموده و این حدیث که از شیخ طوسی نقل نموده  
این مثبت اصل اختلاف اهل حق در مسائل فقهیه نمی تواند شد چه جا که اثبات کثرت اختلاف ایشان نماید و  
آنکه دعوی فاضل مخاطب نیست که شیخ طوسی و شیعیانش بازی ذکر خصیتین را از فواض صلوٰه میخواهند  
و تجویز بازی ذکر خصیتین را با امام تمام بحق ناطق حضرت جعفر صادق علیه علی ابائمه الکرام افضل النجاة  
و السلام بر می گردانند و دلیل که ایراد نموده در آن صرف نسبت تجویز بر سر ذکر و صلوٰه مذکور است باز  
خصیتین در آن مذکور نیست و اگر بفرماید که تجویز بر سر ذکر و صلوٰه مستلزم تجویز بر سر خصیتین در صلوٰه است  
پس این مسلم است و ظاهر است که خصیتین ناقض وضو و صلوٰه نیست لیکن در آن اصلا شناعتی نیست  
و من ادعی فعلیه البیان نیست چه هم آنکه تفریع بدیع مخلو بودن کتب اربعه ائمه فقهیه کثیره هم الله  
تعالی فی البریه اثر شناع بر وجدان این مسلم است که از انفضاخ و قبائح تعبیر کرده در کتابی از کتب شیعه  
باعث تعجب فراوان و حیرت بی پایان گشته زیرا که محمد امجد عظیم توضیح تمام ثابت میشود که درین  
مسئله اصلا شناعتی و قباحتی نیست بلکه مثل آن در کتب معتده حدیث حضرات اهل سنت هم موجود  
پس باید که حسب کلام احترام بشنون بودن کتب حدیث خود بفضاخ و قبائح عظیمه نماید و بریه  
و مشایخ و اساطین دین خود زبان طعن و تنبیذ شنیدند که چهارم آنکه بلاد لیل محض ادعای شناع  
امری نمودن بر صور خیالی خود شنیعات بجا و زبان درازیهای ناروا کردن بعد از اب علمار و  
قریب بشیوه جهل بر فاضل مخاطب لازم بود که اول اقامت دلیل یقینی بر شناع این مسئله  
که در حدیث استبصار مذکور است می نمود بعد از هر چه میخواست میفرمود و حال آنکه شناع این مسئله  
هیچ وجه ثابت نمی تواند شد زیرا که اگر توهم نموده شود که این فعل فعل کثیر است پس بطلان آن خود

۲۰۹

ماصل آنکه شناع  
لفظ خصیتین را باو صلیه در حدیث  
ذکر نیست و قوف از آن جزو  
شایع نیست حال آنکه در  
خصیتین در حالت صلوٰه  
اصلا شناعتی تصور نمیشود

ظاهر است زیرا که افعالیکه زیاده از است ایست جائز و شسته اند مثل گرفتن چارپا و بجام و مرد و جناب  
و بر داشتن چیزی بدست خود و غیر ذلک کما بهی افشاء الله تعالی فی کلام العلامة الدیوبی طیب الله  
والکرمینیل منوره شود که این فعل متانی خضوع و خشوع است پس خضوع و خشوع خود واجب نیست چنانچه  
در شریعه و نظائر مذکور است و لا یستحب اعادة تأی الصلوة لترك الخشوع شارح حموی در شرح آن  
گفته اند لا شک فی عدم بطلانها مع عدم الخشوع و اگر خیال رسد که بس ذکر وضو منقض میشود پس  
صلوة بالبدنه فاسد خواهد شد پس دفع است باینکه جناب امیر المومنین علیه السلام بر طبق روایات  
و جماعتی از صحابه و امام اعظم کوفی و اتباع او و جمعی دیگر از علمای ایست بعد از انتقاض وضو از مس فکر  
قائل اند در کفر العمال مذکور است عن قیس بن السکن ان علیا و ابن مسعود و حذیفه بن الیمان  
و اباهریة کایرون من مس الذکر وضوء و قالوا لا بأس به عب فیہ ایضا عن ابن عباس  
کان کایری فی مس الذکر وضوء من فیہ ایضا عن حذیفه قال ما ابالی مسست ذکر ی او  
طراف ان فی عن ابی الدرداء انه سئل عن مس الذکر فقال انما هو بضعة منک من فیہ ایضا  
عن ابراهیم انه سئل عن مس الذکر فقال کان یکره ان یقال ان فی المؤمن عضو ان یحس  
عن ابن مسعود انه سئل عن مس الذکر فقال انما هو بضعة منک من عن ابن مسعود قال اما  
اذ کری مسست او اذنی ص عن علی قال ما ابالی مسست ذکر ی و طرف اذنی ص ابن ابی شیبہ در مصنف  
خود بابی برای بیان عدم انتقاض وضو بس فکر عقد فرموده میگوید من کان کایری فیہ ای فی مس  
الذکر وضوء ثنا و کعب عن سفیان عن ابی قیس عن هذیل ان اخاه ابن شریحیل سال ابن مسعود فقال  
ابی احط ففی بیدای لی فرجی فقال ابن مسعود ان علمت ان منک بضعة بخسة فاقطعها  
ثنا و کعب عن اسمعیل عن قیس قال سال رجل سعدا عن مس الذکر فقال ان علمت ان منک بضعة  
بخسة فاقطعها ثنا ابن فضیل عن حسین عن سعد بن عبیدة عن ابی عبد الرحمن عن حذیفه  
بن الیمان انه قال ما ابالی مسست ذکر ی و اذنی ثنا ابن فضیل عن الامام عن قیس  
بن سکین قال قال عبد الله ما ابالی مسست ذکر ی و اذنی او ابهامی و ان فی ثنا ابن الفضیل عن  
الاعمش عن المنهال عن سعید بن جبیر عن ابن عباس مثله و نیز در آن مذکور است ثنا حمید بن  
عدهی عن حمید عن الحسن بن عمران بن حصین قال ما ابالی یا مسست و لکن فحکایه





١٠٠

لا يبلغ وصف  
الواصفون والابدي  
لهم عظمة الشكر والحمد

المحكمة  
القضاء

اول استنباط

١٢

المكتبة العامة  
بغداد

مفتاح الحجاب

وہی ہے جو ہمیں  
میں سے پیدا ہوا ہے

مجلس

في معنى الكرم

بسم الله الرحمن الرحيم

سند کا نام

میں نے اپنے

[illegible]

پس بگویم که اگر کسی طریقی را در میان مسلمانان ببیند که برای دفع توهم شناعیت این مسئله کافی نیست بلکه بر صحت آن برهان شافی است چنانکه در دلائل دیگر بر جواز مس کردن نماز پیشکش سازیم و بمنزله توضیح بران و گویم که هرگاه مقتضای احادیث و روایات کثیره که انفا گذشت ذکر پاره از جسد آدمی است مثل سائر اعضائی است و پیر ظاهراًست که پس در اعضائی جسد در صلوٰه خللی و بطلانی راه نیاید پس باید که همچنین پس اگر هم نماز باطل نشود و تشنّعی بران لازم نه آید و نیز هرگاه ثوری بعدم انتقاض و صلوات مس منی بر عدم انتقاض آن از مس کردن استدلال کرده و چنین از عدم انتقاض صلوٰه مس منی یا پس بر عدم انتقاض صلوٰه از مس کردن احتجاج میتوان نمود فان المنی الیابس الجس من الذاکوبل لا تجاسة فی الذاک و اصلاً ششم آنکه از افادات شیخ الاسلام محمد بن الدین نووی ظاهر است که اگر در عین نماز نعوذ پیدا شود و بعد از آنکه غلبه کرد که منی تا میان ذکر آید و مصلی ذکر خود را بدست خود در همان حالت مناجات الارض و السموات گرفته ماند و نماز را تمام کند تا منی بیرون نیاید نماز او صحیح خواهد بود چنانچه در شرح صحیح مسلم فرموده که لو صار المنی فی وسط الذاک و هو فی صلوٰه فامسک بیده علی کفه و حائل فلو خرج المنی حتی سلم من صلوٰته صحت صلوٰته فانه ما نزل متطهر حتی خرج منه حاصل آنکه اگر بشود منی در میان ذکر یک در نماز باشد پس باید امساک کند بدست خود را بر فوق حالی پس منی خارج نشود تا آنکه سلام کند از نماز خود صحیح خواهد بود نماز بدستیکه او متطهر ماند تا آنکه از نماز خود خارج شد انتهی پس اگر در فقط بخویز مس کردن شناعتی متوهم شود در حدوث نعوذ بحالت نماز بان شدت که منی بواسطه ذکر برسد و ذکر خود را بدست خود گرفتن زیاده تر شناعیت متصور خواهد شد و اگر گویند که این حکم مختص بوقت ضرورت است یعنی هرگاه منی بدون قصد و تحریک از جای خویش حرکت کند در آن صورت ذکر خود را بدست خویش گیرد و امساک بران نمایند علی الاطلاق پس این تخصیص من دون دلیل و کلام نووی مطلق است تقیید خروج منی بقصد یا بی قصد در آن مذکور است و تقیید مطلق بی دلیل غیر جائز به فقهیم آنکه اگر جناب مخاطب بر این همه که بعرض عرض اندول ندهد و اگر نهند پایه کلام بلند تر سازیم و پرده از روی کار براندازم و گویم که این همه تشنیعات شنیعه و استهزات فطیعه فاضل مخاطب جوع میکند بسوی احاطم و اکابر ایه و شیوخ حضرات اباست مثل عبد الرزق و ابن ابی شیبہ و محمد بن الحسن تمییز رشید امام عظم و دار قطنی و نسائی و امام احمد بن حنبل و ابن جبار و سعید

ع  
و ابو الوثوق طخاوني و طخاين  
المديني و عمر بن علي الكاظم

[illegible][illegible]

اكون في الصلوة فامسح كروي بيدي فقال انما هو بضعة منك حدثنا ابو ابيد بن علي ثنا يحيى  
 بن يحيى نا محمد بن جابر عن قيس بن طلق عن ابيه قال كنت قاعدا عند رسول الله فساله  
 الرجل يسخ كراه في الصلوة قال لا بأس به انما هو بضعة منك ويزور سند احمد مذكورست  
 حديثنا الحسين بن الكيث ثنا معلى بن هدي  
 ابي بن جابر حدثني اخي محمد بن جابر عن قيس بن طلق عن ابيه قال قلت يا رسول الله  
 الرجل يسخ كراه في الصلوة قال لا بأس به انما هو بضعة منك ويزور سند احمد مذكورست  
 حديثنا الحسين بن الكيث ثنا معلى بن هدي  
 موسى بن داود قال ثنا محمد بن جابر عن قيس بن طلق عن ابيه قال كنت جالسا عند النبي  
 صلى الله عليه وسلم فساله رجل فقال مسست ذكرى والرجل يسخ كراه في الصلوة عليه  
 السلام قال لا انما هو بضعة منك ويزور سند احمد مذكورست  
 جابر عن قيس بن طلق عن ابيه قال قال رجل يا رسول الله يتوضأ احدا ناذا مسخ كراه  
 في الصلوة قال هل هو لك منك او بضعة منك وابن ابي شيرازي وراشد الغافقي نسخة جوي الحفي  
 روى حديثه حكيم بن سليمان فقال عن رجل من بني حنيفة يقال له جوي ان رجلا اتى النبي  
 فقال يا رسول الله اني ربما اكون في الصلوة فيقع يدي على فرجي فقال النبي انما ربك كان  
 ذاك لمض في صلواتك اخوجه ابن مندا لا وابو نعيم ودر كنز العمال تبويب جمع الجوامع سيوط  
 مسطورست مسند طلق بن علي خرجنا وقلنا حتى قدما على نبي الله صلى الله عليه وسلم  
 فبايعناه فصلينا معه فجاء رجل فقال يا رسول الله ما ترى في مس الذكر في الصلوة فقال  
 وهل هو لك بضعة منك عب شاي رواه عبد الرزاق في الجامع وابن ابي شيبة في المصنف  
 وايضا فيه وهل هو لك بضعة منك حباي رواه ابن جبان في صحيحه عن طلق ان رجلا  
 قال يا رسول الله ان احدا نا يكون في صلوة فيحتمل فتصيب يده ذكره قال فذكره  
 لا بأس به انه كبعض جسده حباي رواه ابن جبان في صحيحه عن طلق لا بأس به انما هو  
 جذبة منك عبد الرزاق عن ابي امامة ان رجلا قال يا رسول الله مسست ذكرى نا صلي  
 قال فذكره انتهى ييزور كنز العمال مذكورست مسند علي بن قيس بن ابي حازم قال قال رجل سعه  
 انه مسخ كراه وهو في الصلوة قال انما هو بضعة منك ص شاي رواه سعيد بن منصور  
 في مسنده وابن ابي شيبة في المصنف ان مخاطب رويين وشريم از جناب سيد المرسلين صلى الله

[illegible]

عليه واله جميع دار و بايد كه با نعام نظر و امعان فكر به بيند اين روايات را و آنچه از كلمات ضلالت است  
اولا لازم مي آيد تجيال او رده خاک بر سر كند چه اينهمه شيعيات و شذرات او بجناب عصمت با غلبه نبيند  
صلى الله عليه واله جميع و صحابه و تابعين بر ميگردد و وحى الهى در حق الفاضل الخطاب صائدا  
العلامة الدهلوي قدس سره و اعلى في اعلى عليين ذكره و اضاء في سماء الجلال الشراف  
مرحباي فقيه و دانشور و اى تو مجموعه كمال هنر با خدايت گهى است قائل و مقال با رسول كهى است  
بجست جلال كلك طعان تو بگاه جلال ميزند طعن بر سيم و اثل فقهار از كلك تو از راه روح شان از جلال  
تو نيز در قول تو جمله حشوطا است و در تو كره از كرامات كه نرسى بگويم في نشان است قول تو لعبت صبا  
في غلظت ما ية تلبس و مقتبس از وساوس ابليس و مر جبار حبار راه غور و كشت شه از ره هدايت و در و مشد  
شدي معارضه را به با جناب شهيد و سر قول او را كه هست و حى تمام و شمارى تو از فضول كلام  
آنچه ان مقتبس از قول نبى است و طعن بروى نمودن از غليست و طعن ان طعن بر رسول خداست و قدح  
قدح ان شنيع و رست و قول او را بضحكه انگارى و باز دعوى دين او دارى دين تو طعن در دين  
اينچه دين است و اينچه آئين است به الحذر الحذر از اين گفتار و وقار بنا عذاب النار از اخيه و هم  
اگر عنيه نبى بهت ابتلا و خناق الزام هر سيمه كرده از راه قلت تتبع و قصور نظر كلام و در صحت نبى  
نمايد يا با وصف تسليم صحت ادعاى غير معمول به بودنش سازد و جوابش خواهم گفت كه كلام در صحت  
اين حديث نمودن غايت عصبيت و عناد است زيرا كه انفاذ استى كه اين حديث را بن جهان در صحيح  
روايت كرده و در جمله احاديث صحيحه شمرده و از كلام سيوطى در او اثل جمع الجوامع بعنايت وضوح بهر  
كه آنچه در صحيح ابن حبان است به صحيح است و نسبت حديثى بان افاده صحت ان ميكند حيث قال في  
للبخاري صحيح و لمسلم و ابن حبان صحيح و المستدرك و للشيخان صحيح و للمصنفين صحيح و للمصنفين صحيح  
من المتعقب فانبه عليه انتهى پس ظاهر شد كه آنچه ابن حبان و صحيح خود روايت كرده مثل روايات  
بخاري و مسلم و صحيح است و نيز در نسبي كه امام احمد بن حنبل اين حديث را آورده خود كه صلى الله عليه و آله است از اصول اسلام  
و بلحاظ ما و محدثين غفلام بطرق متعدده روايت كرده و صحت جميع احاديث انهم تصريح ثقات و اكابر  
ناقدين ابلست ثابت است كذا سجد انشاء الله تعالى و نيز اين حديث از ترمذى و صحيح خود با اختصار روايت

[illegible]







و هذا اضطرابي ورسنه متن نادر و حديثي را که مخالف اي حديث است مردود کرده و طعن بر آن نموده  
 و توجيهات را کيکه که نووي و غير او براي ان حديث اختراع نموده اند همه را بيان شافي و کافي باطل ساخته  
 و هذا عبارت نه قوله و من ذكر بالرفع عطف على المتبني اي لا ينقض الموضوع من المذكور و كان  
 من الدبر و الفرج مطلقا خلافا للشافعي فان المس لا احد من الثلاثة ناقض للوضوع اذا كان  
 باطن الاصابع و استدلال النووي له في شرح المذهب بما روت بسرة بنت صفوان ان النبي  
 قال اذا من احد ذكره فليتوضأ و هذا حديث حسن رواه مالك في الموطأ و ابو داود و الترمذي  
 و ابن ماجه باسناد صحيحة و لنا ما رواه الجماعة اصحاب السنن الا ابن ماجه عن حماد  
 بن عمرو عن عبد الله بن بدر عن قيس بن طلق بن علي عن ابيه عن النبي انه سئل عن الرجل  
 يمسح كره في الصلوة فقال هل هو الا بضعة منك و قد رواه ابن حبان في صحيحه قال الترمذي  
 هذا الحديث حسن شي يروي في هذا الباب اصح و رواه الطحاوي ايضا و قال هذا حديث  
 مستقيم الاسناد غير مضطرب في سنده و منته فاما حديث صحيح معارض لحديث بسرة  
 بنت صفوان في صحيح حديث طلق على حديث بسرة بان حديث الرجال قوي لا فهو احفظ للعلم  
 واضبط و لهذا جعلت شهادة امرأتين بشهادة رجل و قد اسند الطحاوي الى ابن المديني انه  
 قال حديث ملازم بن عمرو احسن من حديث بسرة و عن عمرو بن علي الفلاس انه قال حديث  
 طلق عندنا اثبت من حديث بسرة بنت صفوان قول النووي في شرح المذهب ان حديث  
 طلق اتفق الحفاظ على ضعفه لا يخفى ما فيه اذ قد علمت ما قاله الترمذي في غيره ان حديث  
 بسرة ضعفه جماعة حتى قال يحيى بن معين ثلاثة احاديث لم ترفع عن رسول الله منها  
 حديث من المذكور و قول النووي ايضا ترجيح احاديث بسرة بان حديث طلق منسوخ لان  
 قد اومه على النبي صلى الله عليه و لم كان في السنة الاولى من الهجرة و رسول الله صلى الله عليه  
 و سلم يني مسجد و راوي حديث بسرة ابو هريرة و انما قدم ابو هريرة على النبي صلى الله عليه و سلم  
 سنة سبع من الهجرة فنيكوا و لم يرد طلق اذ ذاك و ترجوحه لا ينبغي عوده بعد ذلك و قد  
 رواه عنه حديثا ضعيفا من مسخ كره فليتوضأ و قالوا سمع من النبي صلى الله عليه و لم الناصح  
 و لان حديث طلق غير قابل للنسخ لانه صدر على سبيل التعليل فانه عليه الصلوة و السلام ذكر

و هذا اضطرابي ورسنه متن نادر و حديثي را که مخالف اي حديث است مردود کرده و طعن بر آن نموده  
 و توجيهات را کيکه که نووي و غير او براي ان حديث اختراع نموده اند همه را بيان شافي و کافي باطل ساخته  
 و هذا عبارت نه قوله و من ذكر بالرفع عطف على المتبني اي لا ينقض الموضوع من المذكور و كان  
 من الدبر و الفرج مطلقا خلافا للشافعي فان المس لا احد من الثلاثة ناقض للوضوع اذا كان  
 باطن الاصابع و استدلال النووي له في شرح المذهب بما روت بسرة بنت صفوان ان النبي  
 قال اذا من احد ذكره فليتوضأ و هذا حديث حسن رواه مالك في الموطأ و ابو داود و الترمذي  
 و ابن ماجه باسناد صحيحة و لنا ما رواه الجماعة اصحاب السنن الا ابن ماجه عن حماد  
 بن عمرو عن عبد الله بن بدر عن قيس بن طلق بن علي عن ابيه عن النبي انه سئل عن الرجل  
 يمسح كره في الصلوة فقال هل هو الا بضعة منك و قد رواه ابن حبان في صحيحه قال الترمذي  
 هذا الحديث حسن شي يروي في هذا الباب اصح و رواه الطحاوي ايضا و قال هذا حديث  
 مستقيم الاسناد غير مضطرب في سنده و منته فاما حديث صحيح معارض لحديث بسرة  
 بنت صفوان في صحيح حديث طلق على حديث بسرة بان حديث الرجال قوي لا فهو احفظ للعلم  
 واضبط و لهذا جعلت شهادة امرأتين بشهادة رجل و قد اسند الطحاوي الى ابن المديني انه  
 قال حديث ملازم بن عمرو احسن من حديث بسرة و عن عمرو بن علي الفلاس انه قال حديث  
 طلق عندنا اثبت من حديث بسرة بنت صفوان قول النووي في شرح المذهب ان حديث  
 طلق اتفق الحفاظ على ضعفه لا يخفى ما فيه اذ قد علمت ما قاله الترمذي في غيره ان حديث  
 بسرة ضعفه جماعة حتى قال يحيى بن معين ثلاثة احاديث لم ترفع عن رسول الله منها  
 حديث من المذكور و قول النووي ايضا ترجيح احاديث بسرة بان حديث طلق منسوخ لان  
 قد اومه على النبي صلى الله عليه و لم كان في السنة الاولى من الهجرة و رسول الله صلى الله عليه  
 و سلم يني مسجد و راوي حديث بسرة ابو هريرة و انما قدم ابو هريرة على النبي صلى الله عليه و سلم  
 سنة سبع من الهجرة فنيكوا و لم يرد طلق اذ ذاك و ترجوحه لا ينبغي عوده بعد ذلك و قد  
 رواه عنه حديثا ضعيفا من مسخ كره فليتوضأ و قالوا سمع من النبي صلى الله عليه و لم الناصح  
 و لان حديث طلق غير قابل للنسخ لانه صدر على سبيل التعليل فانه عليه الصلوة و السلام ذكر

٢١٨

Presented by  
 Rashid Ahmad, A.A.L.I. B (Aliq.)  
 (Rector, Jami'atul Uloom  
 Muslim University,  
 Gujranwala)

[illegible]

و حق  
الكل الذين ولدوا تصانيف  
كشف الاسرار في تجليدين ضخمين وشرح  
الاختصاصات  
تصنيف الامام علي قاضي بيت المقدس  
البيانية والدراية في حكمه الواقية  
الى النهاية

في الصلوة فقال هل هو الا بضعة منك قال الترمذي هذا الحديث حسن شي يروي في  
 الباب واجب بان المراد به المسح كائلا ورد بان تعليله عليه الصلوة والسلام يابى ذلك  
 والبضعة بفتح الموحدة القطعة من اللحم ومولوي عبد العلي كبحر العلوم سياتي نيز وراثبات  
 اين حديث ورد في الفان كوشيد حياجه وشرح سلم جانيكه ما تن كفته خبر الواحد فيها يتكررا  
 ويعم البلوي كخبر ابن مسعود في مس الذكر لا يثبت الوجوب الخ سيكوي خبر الواحد فيها  
 يتكرر وقوعه ويعم البلوي كخبر ابن مسعود في مس الذكر انه ينقض الوضوء رواه مالك واحمد و  
 رواه بسرة ايض بلفظ اذا مس احداهم ذكره فليتوضأ ورواه ابو هريرة ايض بلفظ اذا افضى  
 احداكم ميلة الى ذكره ليس بينه وبينها حجاب فليتوضأ رواه الشافعي والدارقطني ومن  
 يروي من الصحابة الا تناقض بالمس عبد الله بن عمر وابو ايوب الانصاري ويزيدي بن خالد وابو  
 هريرة وامير المؤمنين عمر على ما هو المشهور فعلى هذا في كونه من الباب نظرا فان قلت فما يصنع  
 الحنفية في حكمهم بعد ذلك تناقض قلت ان الرواية عن ابي هريرة لم تصح فان في سنده زييد  
 ابن عبد الملك هو مضعف كما في فتح القدير ولو صح الرواية عن ابن مسعود كما قال الشيخ عبد  
 واما حديث بشير كونه مضعفا ايض عند بعض اهل الحديث ففي سنده عن عروة عن  
 ولم يلاق عروة بسرة فهو منقطع فلا يعارض رواه ابوداود والنسائي وابن جابر الترمذي قال  
 احسن شي يروي في هذا الباب عن جلق عن النبي صلى الله عليه واله واصحابه وسلم انه سئل عن  
 الرجل مس ذكره في الصلوة فقال هل هو الا قطعة منك قد تأيدا قولنا بعدم الاتناقض مما ثبت  
 عن امير المؤمنين علي وعمار ابن مسعود وحذيفة بن اليمان وعمران بن الحصين وابي الدرداء و  
 سعد بن ابى وقاص فانهم لا يرون النقص منه كما في فتح القدير انكر بلا حطه افادات وتحقيقات ابن  
 حضرات كه اكابر محققين حنفية اندوز ب حريم ايشان بدل وجان مخاطب عمدة الاعيان الطحطاوي بابشه  
 يزم مرض وسواس ارتياب وال نيز يربكك علت مستقدرة مجاوله ومكابره زياوت كير وناچار اعتماد ووجود  
 وتحقق ابن حديث ومعمول بودن ان از افادات محمد بن الحسن تليد رشيد امام عظم سنديان يابى تكليم  
 ومحب مسابقات ورمز تجليل مسر تكون ساخن ملازمان مخاطب الا نشان بر بايم ومخاطب نخر چندا  
 ورمح وستاش محمد بن الحسن اغواق بكار برزه كه افاده نموده كه امام شافعي طريق نقل عبد الحق عثمان

من يروي عن ابن مسعود في مس الذكر لا يثبت الوجوب الخ سيكوي خبر الواحد فيها  
 يتكرر وقوعه ويعم البلوي كخبر ابن مسعود في مس الذكر انه ينقض الوضوء رواه مالك واحمد و  
 رواه بسرة ايض بلفظ اذا مس احداهم ذكره فليتوضأ ورواه ابو هريرة ايض بلفظ اذا افضى  
 احداكم ميلة الى ذكره ليس بينه وبينها حجاب فليتوضأ رواه الشافعي والدارقطني ومن  
 يروي من الصحابة الا تناقض بالمس عبد الله بن عمر وابو ايوب الانصاري ويزيدي بن خالد وابو  
 هريرة وامير المؤمنين عمر على ما هو المشهور فعلى هذا في كونه من الباب نظرا فان قلت فما يصنع  
 الحنفية في حكمهم بعد ذلك تناقض قلت ان الرواية عن ابي هريرة لم تصح فان في سنده زييد  
 ابن عبد الملك هو مضعف كما في فتح القدير ولو صح الرواية عن ابن مسعود كما قال الشيخ عبد  
 واما حديث بشير كونه مضعفا ايض عند بعض اهل الحديث ففي سنده عن عروة عن  
 ولم يلاق عروة بسرة فهو منقطع فلا يعارض رواه ابوداود والنسائي وابن جابر الترمذي قال  
 احسن شي يروي في هذا الباب عن جلق عن النبي صلى الله عليه واله واصحابه وسلم انه سئل عن  
 الرجل مس ذكره في الصلوة فقال هل هو الا قطعة منك قد تأيدا قولنا بعدم الاتناقض مما ثبت  
 عن امير المؤمنين علي وعمار ابن مسعود وحذيفة بن اليمان وعمران بن الحصين وابي الدرداء و  
 سعد بن ابى وقاص فانهم لا يرون النقص منه كما في فتح القدير انكر بلا حطه افادات وتحقيقات ابن  
 حضرات كه اكابر محققين حنفية اندوز ب حريم ايشان بدل وجان مخاطب عمدة الاعيان الطحطاوي بابشه  
 يزم مرض وسواس ارتياب وال نيز يربكك علت مستقدرة مجاوله ومكابره زياوت كير وناچار اعتماد ووجود  
 وتحقق ابن حديث ومعمول بودن ان از افادات محمد بن الحسن تليد رشيد امام عظم سنديان يابى تكليم  
 ومحب مسابقات ورمز تجليل مسر تكون ساخن ملازمان مخاطب الا نشان بر بايم ومخاطب نخر چندا  
 ورمح وستاش محمد بن الحسن اغواق بكار برزه كه افاده نموده كه امام شافعي طريق نقل عبد الحق عثمان

ورشان محمد بن الحسن شیبانی فرموده که اگر اهل کتاب از پیرو و نصاری تصانیف امام محمد را ببینند بی اختیار ایمان آرند و امام محمد شش کتاب تصنیف کرده که هر یکی از آن شصت مجلد است و هفتاد مجلد بلکه بیشتر است و امام احمد اکثر مسائل و قیقه از کتاب امام محمد نقل میکند و از آن استفادہ می نمود و انتہی بی سرگاہ حال تصانیف محمد بن الحسن اینست که اگر پیرو و نصاری آنرا ببینند بی اختیار ایمان آرند کسان ندانم که حضرت ثننین برافادات او ایمان نیارند و همت را بقیل و قال دران کمارند بار الهما مگر اینکه از شما نمایند که ما از پیرو و نصاری ہم شد قسوة هستیم کو ایشان بلا خطه تصانیف او ایمان آرند لیکن ما بران ایمان نمی آریم بعد مواخذہ الطبیخ افادات امام محمد را لا طائل منحص میشماریم با جملہ باید دانست که امام محمد در موطن حدیث تجویر مس فر کرد صلوة برای اثبات قول خود و قول ابی حنیفه بعدم انتقاض از مس فر که بطریق متعدده نقل کرده چنانچه ملا علی قاری و شرح موطنی محمد بن الحسن گفته باب الوضوء من مس الذکری باب ما ورد فی اثباته و نفیہ اخبرنا مالک حدثننا اسمعیل بن محمد بن سعد بن ابی وقاص عن مصعب بن سعد بن زید بن ابی وقاص و مصعب هذا سمع اباه و علیاً و ابن عمر و رمی عنه سماله بن حرب غیره قال كنت امسك المصحف ای اخذته علی سعد ای لاجل فرائده غيباً او نظراً و هو ابن وقاص فاحتكت ای ما تحت ازاره فقال لعل مست بكسر السين الاول و تفتح ای مست بكف یدك ذكر لك ای من غیر حائل فقلت نعم فقال قوسه ضاً قال فممت فتوضأت ثم رجعت وفيه انه يحتمل ان يراد به الوضوء اللغوي وهو غسل اليدين دفعاً لشبهة ملاقات النجاسة اخبرنا مالک خبرني اي وحدي ابن شهاب ای الزهري عن سالم بن عبد الله هو القرشي العدوي المدني حدثنا المدينة من سادات التابعين وعلماهم وثقاتهم مات بالمدينة سنة ست ومائة عن أبيه اي عبد الله بن عمر بن الخطاب شهد الخندق وما بعدها من المشاهد وكان من اهل العلم والورع والزهد قال جابر بن عبد الله ما منا احد الا ما لت به الدنيا وما لم يكن الا هم وابنه عبد الله وقال نافع ما مات ابن عمر حتى اعتق الف انسان و زاد في عنه خلق كثير انه كان يغتسل ثرياً فمات فقال له اي قال سالم ابنه اما يجزيك الغسل اي ما يكفيك لا سيما مع سبق الوضوء الذي هو السنة من الوضوء اي الكاثر بغسل

21

Walter

2

قال الجوزي بندرج في الكل قال بلي أي مجزي ولكني أجدنا من  
فانه اذا غسله حال الاستنجاء يجوز به الاكتفاء فتوضأ اي لذل المس قال محمد بن وهيب  
اي لازم في مس الذكر أي على أي وجه كان وهو قول أبي حنيفة راجح أي خلافا للشافعي فانه  
يقول ينقض المس يراطن كفه دون ظاهره من غير حائل سواء كان بشهوة أو بغيرها  
وهو المشهور عن أحمد والراجح من مذهب مالك أن مسه بشهوة انتقض ولا فلا وقول  
أولهم ما رواه مالك أخذ الأربعة والحاكم عن بسرة بنت صفوان مرفوعا من مس ذكره  
فيتوضأ وفي ذلك أي في دفعه آثار كثيرة أي أخبار شهيرة مرفوعة وموقوفة وبها أخذنا  
لقومها وكثرها فانها بلغت ستة عشر حديثا منها قال محمد بن خزيمة أيوب بن عتبة القمي  
قاضي اليمامة وهو عن ابن الجار عن قيس بن طلق وهو طلق بن علي يكنى أبا علي الحنفي اليماني  
ويقال له طلق بن تمامة روى عنه ابنه قيس بن أباه وهو من الصحابة حديثه أن رجلا  
سأل رسول الله صلى الله عليه وسلم عن رجل مس ذكره يتوضأ قال بلى له هل هو  
أي ما ذكره الأربعة بفتح الموحدة أي قطعة من جسدك أي حكمه حكم سائر أعضائك  
حيث لم ينقض الوضوء شيء من الأجزاء قال محمد بن خزيمة طلبة بن عمرو والمكي أخبرنا عطاء بن  
ربيع بفتح الراء فهو حدث من أجل الفقهاء تابعي مكي قال لا ونراعي مات يوم مات وهو غي  
أهل الأرض عند الناس وقال أحمد بن حنبل العلم خزان يقسمه الله لمن أحب لن  
كان يخص العلم أحد المكان بنسب النبي صلى الله عليه وآله وسلم وأولى كان عطاء حبشيا  
وكان جعل الشعر أسودا فطلس شل أعور ثم عمي مات سنة عشرة ومائة وله ثمان  
وثمانون سنة سمع ابن عباس وأباه مرة وغيرهما من الصحابة وروى عنه جماعة عن ابن  
عباس قال في مس الذكر فانت خطاب عام في الصلوة والجملة حالية والمعنى قال  
في جواب هذا السؤال وأعاد قال لطول المقال ما أباني مسسته في نسخة مسسته أي  
ذكرتي ومسست أنفي حيث لا تفاوت بينهما إلا في الصلوة ولا في غيرها قال محمد بن  
أبراهيم بن محمد المدني وفي نسخة محمد بن المدني وهو تحتين منسوب إلى المدينة السكينة الخبر  
صالح مولى التومة بفتح فسكون فمخروعة عن ابن عباس قال ليس في مس الذكر وضوء واجب

أو نقض وضوء قال محمد أخبرنا إبراهيم بن محمد المديني أخبرنا الحارث بن أبي باب بضم الدال  
المجعة وبالوحدتين أنه سمع سعيد بن المسيب يفتح الياء أشهر من كسر ها وهو من باب  
التابعين جمع بين الفقه والحديث والزهد والورع والعبادة يقول ليس في من يذكر  
وضوء قال أخبرنا أبو العوام بتشديد الواو البصري بكسر الباء أفصح من فتحها في النسبة <sup>عكس</sup>  
العلم قال سأل رجل عطاء بن أبي رباح قال يا أبا محمد لا تكتب الهجزة وتقرأ هذه كنية <sup>لعطاء</sup>  
بن أبي رباح رجل من فرجة أي ذكوة أو ديرة بعد ما توضع وكذا إذا اغتسل قال رجل  
من القوم أي قبل جواب عطاء أن ابن عباس كان يقول إن كنت تستنجس أي تعتقد  
نجاسة ذاته فاقطعه فإنه لا يجوز لك الصلوة مع وجوده قال عطاء بن رباح هذا والله  
قول ابن عباس أي بلا شل ولا شبهة فهذا من باب المطابقة في الجواب إذا كان على وجه  
الصواب قال محمد أخبرنا أبو حنيفة راجع عن حماد بن أبي سليمان كوفي يعد من التابعين  
سمع جماعة من الصحابة روي عنه شعبة والثوري وغيرهما وكان أعلم الناس بذي أبي هريرة  
التي هي مات سنة عشرين ومائة عن إبراهيم النخعي يفتح النون والحاء المعجمة وهو من  
أجللاء التابعين عن علي بن أبي طالب في من يذكر قال ما أبالي مسسة أو طرف أنفي  
أي حيث هما عضوان طهران وفي حق المس مستويان قال محمد أخبرنا أبو حنيفة راجع عن  
حماد بن إبراهيم ابن مسعود سئل عن الوضوء أي عن محمد بن أي من من يذكر أي ذكوة  
فقال إن كان أي ذكوة في زعمك نجسا يفتح الجيم هو المشهور عند الفقهاء ويراد عين  
النجاسة بخلاف كسرها فإنه المتنجس عندهم وهما مصدران في أصل اللغة فاقطعه أي لا تترك  
له وجودا قال محمد أخبرنا محمد بكسر الميم والحاء المهملة كحل اسم جماعة من المحدثين الضبي  
بتشديد الموحدة عن إبراهيم النخعي في من يذكر في الصلوة هل يظلمها بسبب نقض الوضوء  
منه قال نعم هو بضعة من أي قطعة من كسائر أعضائه قال محمد أخبرنا سلام بتشديد  
اللام بن سليمان بالتصغير الخفي منسوب إلى أبي حنيفة راجع عن الزوائد كالفرضي عن منصور  
المعتمر بكسر الميم الثانية عن أبي قيس عن أرقم بن شهابيل بضم ففتح فسكون فكسر موحدا فكسر  
تحتيه قال قلت لعبد الله بن مسعود أتى حاك جسدي أي أحيانا وأنا في الصلوة فأمس



بفتح الميم أي فالمنخ كرمي أي بعدد بني قهل ينقض وضوي فقال إنما هو بضعة من بني كاسبق  
في الحديث مرفوعا قال محمد أخبرنا سلام بن سليم عن المنصور بن المعتمر عن السدوسي بفتح فضم  
نسبة إلى سدوس بن شيبان وبضمين إلى سدوس بن أصبع بن أبي عبيد بن ربيعة بن  
نضر بن سعد بن بنهمان الطائي وليس في العرب سدوس بالضم غيره ذكره السيوطي عن البراء  
بن قيس قال سألت حذيفة بن اليمان بكسر النون من غيراء في أخوة وهو صاحب سر  
رسول الله صلى الله عليه وسلم روى عنه عمرو بن علي وغيرهما من الصحابة والتابعين مات  
بالمداين وبها قبره سنة خمس وثلاثين بعد قتل عثمان بأربعين ليلة عن الرجل المذكور  
فقال إنما هو أي مسه ذكره كسه راسه قال محمد أخبرنا مسعر بكسر الميم وفتح العين بن  
كدام بكسر الكاف عن عمير بن سعد النخعي قال كنت في مجلس أي في أهل مجلس فيه عمار بن ياسر  
وهو عتشي مولى بني مخزوم وكان من المهاجرين الأولين وشهد المشاهد كلها قتل بصفين وكان  
مع علي سنة سبع وثلاثين هو ابن ثلاث وتسعين سنة روى عنه جماعة منهم علي بن  
فدكر بصيغة المجهول أي فذكر بعض أهل ذلك المجلس من المذكور أي هل ينقض الوضوء أم لا فقال  
أي للسائل إنما هو بضعة من بني كاسبق وان لكف موضع غيره دل على أن الاحتياط في عدم مسه  
قال محمد أخبرنا مسعر بن کدام عن أياد بكسر الهمزة ابن لقيط بفتح فكسر عن البراء بن قيس قال قال  
حذيفة بن اليمان في مس الذكر مثل انفك فعنه رايتان في الحكم يتفقان قال محمد أخبرنا مسعر  
بن کدام حدثنا قابوس عن أبي ظبيان بفتح الظاء المعجمة عن علي بن أبي طالب قال ما بالي يا أيها الذكر  
مسست أو انفي وأذني قال محمد أخبرنا أبو بكر بن عبيد الله بن عمار عن أبي ظبيان بفتح الظاء المعجمة عن علي بن أبي طالب قال ما بالي يا أيها الذكر  
اللام المفتوحة عن أبي إسحاق الشيباني عن أبي قيس بن عبد الرحمن بن ثروان بفتح المثناة وسكو  
الراء عن علقمة وهو ابن أبي علقمة بلال مولى عائشة أم المؤمنين روى عن أنس بن مالك عن أمه  
وعنه مالك بن أنس عن غيره عن قيس قال جاء رجل إلى عبد الله بن مسعود قال لي مسست ذكرتي  
وأنا في الصلاة قال عبد الله أفلا قطعته أن كنت تزعم أنه يجلس العين فإن جوده مانع للصحة  
الصلوة ثم قال أي عبد الله وهل ذكره إلا كسائر جسدك أي عضو من أعضائك فلا تفاوت  
في مس أجزائك قال محمد أخبرنا يحيى بن المهلب عن اسمعيل بن خالد عن قيس بن أبي جابر قال

عن  
الشيخ  
في  
الكتاب



[illegible]

31/12/2019

عن العباس عن معروف عن عبد الله بن مغيرة قال حدثني ابو القاسم معوية بن عمار عن  
ابي عبد الله عليه السلام قال قلت له الرجل يعجب بذلك في الصلوة المكتوبة قال وما  
فعل قلت عجب به حتى مسه بيده قال لا بأس انتهى چون قضيه اخذت يفسره بفضه بعضا نزد  
فريقين مسلم و متسك بان شافع و زافع است و جناب مخاطب هم قشبت بان مي نمايد پس بلا شبهه حمل  
حديث استبصار بر حديث تهذيب كه در ان تصريح است باینكه غرض سائل از عجب بهين مس ذكر است  
واجب گردید و ظاهر است كه اصل حديث بهين است كه در تهذيب ذكر است و حديثي كه در استبصار  
ذكر است در ان اختصار واقع شده كه بنا بر وضوح و ظهور مراد استفسار امام بهام عليه السلام  
و بيان سائل مراد خود را بجوابان در ان ذكر نشده و اگر متعصبى بعد سماع اين تشهير كه در نفس حديث تحول  
است نيز فضل خوشي بر لب نيز و بلكه باز هم بهام من مجاوله و مكابره دست او يزود و غبار قيل و قا  
انگيزه كه نيز او را لا بصار محض نبي بنيا و ولي اعتبار باشد ليكن بعنايات الهي و الطاف سرمد  
ثابت سازم كه نيز خود و مخاطب عالي تبار مراد از عجب در حديث استبصار همانست كه ان  
خاكسار بيان كردم و از حديث تهذيب با ثبات رسانيدم بپانش انگه مي بيني كه حضرت طاب  
بعد ذكر اين معنى كه ترك استفسال دليل عموم است مي فرمايد فكيف كه علت حكم ذكر نيز و احاديث  
اين كتاب را و اين از انام موصوفه ديگر و سوالش ديگر است و در و بايد كه ذكر خصيتين مثل اعضاي  
از ايد مي ركبستين است و ميش جسد چنانكه ناقص صلوة نيست ناقص وضو هم نيست بطريق اولي انهي  
و حديثي كه مخاطبان درين قول اشاره كرده اين است عن سماعة قال سالت ابا عبد الله عليه  
السلام عن الرجل يمسح كراه او فرجه او اسفل من ذلك هو قائم يصلي يعيد وضوءه لا فقال  
لا بأس بذلك انما هو من جسد الانتهى و در استبصار جز اين حديث حديثي ديگر كه از ان مدعاي مخاطب  
شود ذكر نميت پس ثابت شد كه غرض او اشاره بهين حديث است اين هم ظاهر است كه مراد مخاطب از حكم  
در قول او فكيف كه علت حكم ذكر كراه همان حكم است كه بروايت معاوية بن عمار از استبصار نقل كرده و اين  
همه تشفيحات و تهذبات بر ان انگيخته عني عجب بذكر در صلوة و درين حديث كه بروايت سماعة در استبصار  
ذكر است لفظ مس موجود است پس با كبريائت ثابت شد كه نيز و مخاطب غير نيز مس ذكر و عجب بان امر  
واحد است و اختلافي در ان نميت زير كه او حكم ذكر را در حديث معاوية بن عمار با حكم ذكر در حديث

[illegible]







می کند و مخصوص به یک رکن می باشد علاوه بر آن هرگاه مقتضای حدیثیکه مخاطب کرده پس فرنگار  
 باطل نمی شود باینکه وضو هم باطل نخواهد شد زیرا که صحت نماز موقوف بر صحت وضو است هرگاه وضو  
 باطل باشد نماز چگونه صحیح خواهد ماند پس ترک تفصیل را که مخاطب با کمال قیوض بیان موجب اثبات کثرت  
 اطلاع و تخریج خود دانسته درین جا چه مدخل است پس ثابت شد که حضرت مخاطب محصل این قاعده نفهیده و  
 با دراک مظان استعمال آن را رسیده بنابر تفاخر و پیش عوام و اظهار مداخلت خود در قواعد اصولیه متشبه  
 بان گردیده و از اقتضای پیش علم و ظهور حقیقت حال نزد محصلین پشیمیده و مع کثرت از قیوض بعد  
 انتقاض وضو پس فرجه سود است شاید که جناب مخاطب از راه مزید تخریج و اطلاع بر مذمب خود و نهایت قیوض  
 بر مسائل شرعیه که کل یوم و لیلته احتیاج بان می افتد این مسئله را شنیده باشد که حضرات خفیه بان  
 فتوی داده باشند بلکه بر نقل طحاوی تا نقل مخالف این مسئله مستحق تحریه و استهزا باشد و حضرت ابن حجر  
 که زوجه خود را طلاق صحیح داد و نتوانستند بهین سبب جناب خلیفه ثانی او را لائق خلافت بکارند  
 و کار امامت را بشوکر انداختند کما فی الصواعق و غیره کسی بان فتوی نداده و هم چنین اگر ما از قول او  
 فکیف که علت حکم مذکور را نخبیم همان اثبات عدم انتقاض وضو پس ذکر است پس وارد میشود بر آن که  
 عدم انتقاض وضو پس ذکر در حدیث که مخاطب بان اشاره کرده بصراحت تمام مذکور است و اثبات  
 آن احتیاج دست زدن بدامن علت این حکم نیست الفاظ حدیث کما سبق انفا نیست عن سماعة قال  
 سألت ابا عبد الله عليه السلام عن الرجل يمس ذكره او فرجه او اسفل من ذلك هو قائم يصلي  
 يصلي وضوءه فقال باس بذالك فما هو من جسده انتهى پس سائل درین سوال از اعاده وضو هرگاه  
 مس فرنگار نماید بصراحت سوال کرده و آنحضرت در جوابش نفی باس درین صورت فرموده این صریح است  
 و آنکه اعاده وضو درین صورت لازم نیست و اگر چه از علت مذکوره هم حکم مذکور مستفاد میشود اندک  
 لیکن هرگاه حکم بصراحت مذکور باشد ترک تعرض بان و استناد بعلم موجب تعجب است و نیز مخاطب مذکور  
 لفظ احادیث در کلام خود تصحیح کرده که این علت در استبصار در چند حدیث مذکور است و حال آنکه  
 در آن کتاب درین باب جز این یک حدیث که مشتمل است برین علت حدیثی دیگر متضمن آن مذکور نیست  
 و اگر عرض مخاطب از ذکر دلیل ترک تفصیل این علت اثبات عدم بطلان نماز نقل پس ذکر است  
 پس انهم با وصف آنکه سیاق عبارت ابایی صریح از آن دارد و تا دوی طلب بهیچ عبارت قاصر از

و این دانست که این صریح است  
 و این دانست که این صریح است  
 و این دانست که این صریح است  
 و این دانست که این صریح است  
 و این دانست که این صریح است  
 و این دانست که این صریح است  
 و این دانست که این صریح است  
 و این دانست که این صریح است  
 و این دانست که این صریح است  
 و این دانست که این صریح است



در حدیث

دلیل دعوی خود که اهل حق نسبت تجویز بوسه زدن گرفتن در حالت صلوٰه بایمه علیهم السلام میکنند پیش نکرده  
زیر آنکه در حدیثی که آورده محض ضم جاریه در حالت صلوٰه مذکور است و از بوسه گرفتن در آن حدیثی اثری نیست  
و که جناب و ضم جاریه را برکنار حمل کند و او تحقیق و تدقیق و حسن فهم و لغت و الی و بدو صاحب تحفه آنرا  
بر کشیدن زن خوش رو و محاذی نمونن که با سوراخ و زخمش الی غیر ذلک من الخرافات و التراتف و در او دارد  
اینکه کنند همه بجا است لیکن از بوسه گرفتن که در این حدیث اثری نیست که ائم لفظ حدیث را بران حمل نمایند  
فرموده قول چون ایراد سند و برین جاضر است الخ اقول ای ایراد سند بس ضرور لیکن باونی تا مل ظاهر است  
که دعوی مخاطب محض تلبیس و زور است عجب که خود ایراد سند را ضرور میگوید و اصلا بر دعوی خویش که اهل حق  
نسبت تجویز بوسه گرفتن زن در حالت صلوٰه بایمه اطهار علیهم السلام کرده اند دلیل نمی آید و این جسارت  
و بی باکی و شوخ چشمتی بر مخاطب طایف الفضائل ختم شده و دیگر را در آن نصیحتیست قوله بر و نه حرف حق است  
می توانم کرد و بر تفصیل قادر نی توانم شد اقول ایضا و اندازیکه تفصیل این محل و شرح این غیر مفصل فرموده  
تهوی با و تحریفی بلکه تلبیسی و تسویبی پیش نیست چیست که با وصف آنکه حجم کتاب را با ایراد حکایات بیوده  
و افسانه های لا طائله افزوده از تفصیل امور یک برعم او داخل فی الافحام است چرا طری کش فرموده و معذرت  
ایما یکدیگر ذکر کرده چه کار کشوده که تفصیل آن فائده می نمود با بجملة این هم یکی از تلبیسات و تلبیسات مخاطب است  
که با وصف آنکه نهایت جد و جهد و سعی و کوشش در تلیق شبهات و تزوین توهمات بکار می برد و آنچه غایت  
السی و می باشد از او دارد میکند باز آنرا بمحل و غیر مفصل میگوید اگر در او عاصی خود صادق است مسلم هیچ سوا  
نکند و از لوم و ملامت این نرسد و تفصیلی و تشبیحی که در خیال داشته باشد بنصه ظهور دارد و قدرت خدا را  
تماشا نماید ای اگر مراد او از قول خود بر تفصیل قادر نی توانم شد فنی امکان تفصیل از خود است پس بلا  
رست است زیرا که غایت هرزه سرای مخالفین همین است که مخاطب بکار برده و فساد و تشویش مختص  
واضح میشود و زیاده ازین حرفی نمی توانند زد قوله فی الوافی نقلا من الاصول عن مسمع قال سئل  
ابا الحسن فقلت اکن اصلي فتمزني الجارية فرماضهم الی قال لا بأس الخ اقول و لا این روایت  
در وانی از تهذیب منقول است پس وجه نسبت مخاطب مخدوم الفحول این حدیث را باصول بر این تعلق  
و جهول مجهول است ملتزم که افاده ان فرمایند و از احتشبه نمایند و ثانیاً اگر چه عدم مناسبت  
حدیث مذکور با مطلوب فاضل مخاطب عمدة الصدور و نحو موجب و ستور نیست اما بنا بر تنقیح

الحمد لله الذي جعل العلم  
وسبيل النجاة والهدى  
وسبيل النجاة والهدى  
وسبيل النجاة والهدى

صلى الله عليه وسلم

عاشقاً چند که بوش و حواس ایشان اسورت نقصب رز بوده و عقل و فهم شانزاد و غوام اعتراض  
بر احادیث ائمه کرام علیهم السلام بر باد نموده میگویم که العجب کل العجب بدین جاد و درجب که فاضل طریقی  
باین همه دعاوی تحقیق و تدقیق چگونه از حدیث تخریض بوس و کنار در حالت نماز و مناجات پروردگار  
فهمیده بکمان خویش کوی سبقت در میدان مناظره رز بوده این همه یاف و رای آغاز نهاده چه از تفصیل  
و تعلیم و بهر سه کرفتن و بکنار کشیدن و هم اغوش شدن با او در حدیث شریف اثری نیست ظاهراً  
اینهمه شور و شغب و بلند پروازیها بر لفظ جاریه بوده باشد که فاضل مخاطب با اقتدای خواجه کاتبی  
از المعنی بنن با آنکه قصور کرده سبحان الله فهمیدن کلام خزان حی الہی و اوصیای جنات سالت بنای  
علیهم السلام چندان سهل آسان نیست که هر کس و ناگس بدون اخذ از استاذ کامل و عالم هر چه در لسان او  
از آن فهمیده بر سرای وطن و تشفیج بر روایات ائمه اطهار علیهم السلام آغاز نهند و ریخا سلامت طبع  
و استقامت فهم و مفارقت عناد و مراقت رشاد و در کار است ندانند که آنچه در دل آید بر زبان آوردن و بی تدبیر  
و تامل و پیری اعتراضات فاسده و الزامات بارده افتاد و بر خیالات خویش تشنیعات و استهزات برآورد  
کرده تخم خجالت بری خود کاشتن با و بی تاملی غلط گفتم احتیاج تامل ندارد و بی تامل ظاہر است که آنچه از حدیث  
شریف مستفاد میشود جز این نیست که اگر مصطفی و خضر صغیر را که هنوز به بلوغ نرسیده باشند در حالت نماز  
بسوی خود کشد و ران شناعی نیست چه راوی از ضم جاریه بسوی خود در حالت صلوة سوال کرده و ضم معنی  
فرایم آوردن چیزی یا چیزی است و جاریه و خضر صغیر غیر بالغه را میگویند چنانچه بر واقف لغات و تشفیج دعاوی  
پوشیده نیست لیکن چون اتفاق مکالمه با امثال مخاطب بجز کثیر الاطلاع بر لغات عرب و بیگانه اتفاق و علم لازم  
افتاده ایراد کنند همچو واضحی قرض بچو شهرات هم ضروری نماید پس باید دانست که محمد بن طلحہ کربلایی  
که از اکابر اعلام است در مجمع البحار که لغات احادیث را در آن تحقیق و تنقید کرده تا کلام عن شرح مشکوٰۃ  
للطیبری میگوید بحار بیہ من النساء من لو تبلغ الحکمۃ انتہی یعنی جاریه از زنان است که هنوز به بلوغ  
نرسیده باشد و همچنین فخر الدین نجفی کہ از علمای اہل حق است در مجمع البحرین میفرماید بحار بیہ من النساء  
من لو تبلغ الحکمۃ انتہی و جمال الدین قرشی در صرح میگوید بحار بیہ من النساء بحار بیہ بالفتح و الکسر  
و البحاء کذا لک دختر خور و در صحاح جوہری مذکور است و جاریه بیہ من النساء بحار بیہ بالفتح و البحاء و  
البحاء و اضافیہ و قولہم کان خال فی ایام حیاتہا بالفداء صباها و محمود بن عمر بن منصور در کتاب

۴۴۴

جہالت و ابلت

۴۰۰

مستور

[illegible]

1990

مجلس شورای اسلامی

المجلس الوطني

100

مذهب الاسلام میفرماید بجا ربه آفتاب کینک و کشتی روان و در کتاب دستور الارب تصنیف عبد الله  
 بن جعفر بن ابراهیم مسطور است جاره آفتاب و کشتی و کینک انتهی پس معنای حدیث آن باشد که راه  
 عرض کرد که من نمائیم آنچه در دستر صغیره بر من میگذرد و پس گاهی اورا بسوی خود میکشتم حضرت فرمود که  
 باکی نیست و غالب که فاضل مخاطب بعد ادراک معنای حدیث شریف و که یوس شیع و طعن بر سربا  
 و اگر بهره از انصاف داشته باشد عرق عرق خجالت شده با صلاح بهفوات کتاب خود پر دازد لیکن این  
 الانصاف و التجنب عن العصبیه و الاعتساف با کجمله از جناب مخاطب و دیگر معاصرین که همارت ایشان  
 در فتون عربیت و فن شریف حدیث پر ظاهر چندان شکایت ندارم که لفظ جاریه را بر هر چه خواهند گل  
 فرمایند و آنچه خواهند بر زبان آورند لیکن متحیرم از صاحب صواقع که در علم عربیت مناسبتی داشت چگونه  
 باین سوء فهم و غلط ظاهر و دوچار گردید که ضم جاریه را بر معانقذین بالغه حمل نموده زبان طعن و تشنیع کشود  
 بران نبذنی از فقرات و کافیه خود اقر و ده و اگر مخاطب بعد ادراک تفسیر حدیث بهم بجهت تعصب  
 تاملی از تشنیع باز نیاید ویر جواز ضم جاریه صغیره هم طعن و لوم فرماید پس علاجش آنکه بطلان ادب و اب  
 صحیح و سنن و متبع مسانید و جوامع کتب حدیث خود پر دازد و در اینجا ملاحظه فرماید که محدثین اهل سنت  
 جناب سر مختار علیه السلام الاطهار افضل صلوة و سلام علیهم انما معینت نیت را بر روش ما گردان  
 بار بار روایت می فرمایند و از بطلان صلوة نمیدانند بخاری و صحیح خود که آنرا حضرت ائمه صاحب الکتاب بعد  
 کتاب الباری می پندارند باین عمده برای آن عقده فرموده است قال باب اذا حمل جاره صغیره  
 عنقه فی الصلوة حدثنا عبد الله بن یوسف قال اخبرنا مالک عن عامر بن عبد الله بن الزبیر  
 عن عمرو بن سلیم الزرقی عن ابی قتاده الانصاری بن رسول الله کان یصلی و هو حامل اماما  
 من یلب بنت رسول الله و لابی العاص بن ربیع بن عبد شمس فاذا سجد وضعها و اذا قام  
 حملها و در صحیح مسلم مذکور است ثناییحی بن یحیی قال قلت لمالک حدثنا عامر بن عبد الله بن الزبیر  
 عن عمرو بن سلیم الزرقی عن ابی قتاده ان رسول الله کان یصلی و هو حامل امامة بنت زبیر  
 رسول الله و لابی العاص بن ربیع بن عبد شمس فاذا قام حملها فاذا سجد وضعها قال یحیی  
 و این حدیث در دیگر کتب حدیث نیز مذکور است مثل موطای مالک و معجم ابن الصغیر حمیدی و مسند احمد  
 و سنن ابی داود و سنن نسائی و صحیح و مشکو و غیره و کافل طرق روایت این حدیث و در چند صحاح

[illegible]

۴۴۴

۵۳  
 زنده باد حسین بن محمد حسن  
 که بودست محمودین سلیم بن خلدی بیگم  
 الانصار بی الزینبی فیض الزاری فی قح الراء  
 بعد با قافه شعله من کبار رانان بعلین

البسنت تواجد بود و جامع الاصول مسطور است و هي هذه ابو قتادة ان رسول الله كان يصلي وهو  
 حامل امامة بنت زينب بنت رسول الله ولا يبي العاص بن ربيعة بن عبد شمس فاذا سجد  
 وضعها واذا قام حملها وفي رواية رايت النبي يوم الناس امامة بنت ابي العاص على عاتقه فاذا  
 ركع وضعها واذا ارفع من السجود اعادها اخرجها البخاري وسلم واخرج الموطا وابوداود  
 والنسائي الا في اخرى لا يبي داود ومسلو بينا نحن جلوس في المسجد اذ خرج علينا رسول  
 الله يحمل امامة بنت ابي العاص بن الربيع واما زينب بنت رسول الله وهي صبية على عاتقه  
 فصل رسول الله وهي على عاتقه يضعها اذ ركع ويعيدها اذ قام حتى قضى صلوته يفعل ذلك  
 بها وفي اخرى له قال بينا نحن ننظر رسول الله في الظهر والعصر وقد اعاه بلال الى الصلوة  
 اذ خرج اليها و امامة بنت ابي العاص بنت بنته على عنقه فقام رسول الله في صلاة وثمنا  
 خلفه وهي في مكانها الذي هي فيه قال فكبر فكبرنا حتى اذا اراد رسول الله ان يركع اخذها  
 فوضعها ثم ركع وسجد حتى اذا فرغ من سجدة وقام اخذها فركعها في مكانها فما زال رسول الله  
 يصنع هذا ذلك في كل ركعة حتى فرغ من صلوته واخلى للنسائي ايضا الرواية التي لا يبي او قبل  
 هذه حل شهرات شايسته من غير حمل لانهم ظاهريين ثم يثني بنوده بگويد که این حدیث منسوخ گردید یا این فعل  
 از انحضرت و در نماز نقل حمل آمده یا از خصائص نه بده خاصگان و خام رسولان و سرور پیغمبران صلی الله علیه و آله  
 وسلم است یا عمل ان بنیه و رتی خاص بود که بر این ظاهر است یا انکه نسبت اخذ و رد و اعاده اخذ بانجناب  
 بجهان است لیکن مقام مقام است که باو ای شکر شیخ الاسلام مفتی الانام شیخ محی الدین نووی پر دازم که سداب  
 بهنجو اعتراضات که یکم و ثانیات غیر سدیده فرموده الحق را از جواب و توجه بطرف ابطال آن در پانصد  
 منت بر جان مستفیدان گزاشته و هذه عبارته قوله رايت النبي يوم الناس وامامة علي عاتقه  
 هذا يدل لمذهب الشافعي ومن وافقه انه يجوز حمل الصبي والصبية وغيرهما من الحيوان  
 الطاهر في صلوته الفرض و صلوته النفل ويجوز ذلك للامام والمأموم والمنفرد وحمله اصحاب  
 مالك على النافلة ومنعوا جواز ذلك في الفريضة وهذا التأويل فاسد لان قوله يوم الناس  
 صريح او كالصريح في انه كان في الفريضة و ادعى بعض المالكية انه منسوخ وبعضهم انه  
 خاص بالنبي وبعضهم انه كان لضربة وكل هذه الدعاوي باطلة مردودة فانه لا دليل



عليها ولا ضرورة اليها بل الحديث صحيح صريح في جواز ذلك ليس فيه ما يخالف قواعد الشرع لان  
الادعي طاهر ما في خوفه من الخناسة معفو عنه لكونه في معدته وثياب الاطفال اجسادهم  
على الطهارة ودلائل الشرع متظاهرة على هذا والافعال في الصلوة لا تبطلها اذا قلت او نقر  
وفعل النبي هذا بيان للجواز وتنبيهه على هذه القواعد التي ذكرتها وهذا رد ما ادعاه الامام  
ابو سليمان الخطابي ان هذا الفعل يشبه ان يكون كان بغير تحملا في الصلوة لكنها كانت تتعلق  
به صلى الله عليه وسلم فلم يدفعها واذا قام بقيت معه قال ولا يتوهم انه حملها ووضعها مرة  
بعدها اخرى عمدا لانه عمل كثير وشغل القلب اذا كان علم الخنيسة شغلا فكيف لا يشغله هذا  
هذا كلام الخطابي هو باطل ودعوى مجردة وما يورده قوله في صحيح مسلم فاذا قام حملها وقوله في  
رفع من السجود اعادها وقوله في رواية غير مسلم خرج علينا حاملا امامة فصل في ذكر احاديث  
واما قضية الخنيسة فلا تها تشغل القلب بلا فائدة وحمل امامة لا يسلم انه يشغل القلب  
وان شغله فترتب عليه فوائد وبما تم بعد ما ذكرنا وغيره فاحتمل ذال الشغل لهذا الفوائد  
بخلاف الخنيسة فالصواب الذي لم يعدل عنه ان احاديث كل بيان الجواز والتنبيه على  
هذه القواعد فهو جاثولنا وشرح مستقر للمسلمين الى يوم الدين والله اعلمونتم اي ابن حجر عسقلاني رحمه  
باعتنا فاضل معاصرونا وكبريتهم او هو علم عظيم ومن شريف حديث مسلم الثبوت است نيز اقتضاه ان امام  
نوي بنود اكثر شبهات باطل ساختة چنانچه در فتح الباري يفر ما يد قوله فاذا سجد وضعت يدها كذا المالك  
ايضا ورواه مسلم عن طريق عثمان بن ابي سليمان وعبد بن عجلان في النسائي عن طريق الترمذي و  
احمد عن طريق ابن جريج وابن حبان عن طريق ابي العيس كهم عن عامر بن عبد الله شيخ مالكا فقالوا  
اذا ركع وضعها ولا يبي داود عن طريق القبري عن عمرو بن سليم حتى اذا اراد ان يركع اخذها  
فوضعها ثم ركع وسجد حتى اذا فرغ من سجود وقام اخذها فركعها في مكانها وهذا صريح في  
ان فعل الحمل والوضع كان منه لا منها بخلاف ما اوله الخطابي حيث قال يشبه ان تكون الخنيسة  
كانت قبل الفقه فاذا سجد تعلقت باطرافه والتوجه فيه من سجود فبقى محمولة كذا  
الى ان يركع فيركعها قال هذا وجهه عندي قال ابن جريج العبد من المعلوم ان لفظ حمل لا يساوي  
لفظ وضع في اقتضاء فعل الفاعل لا نأقول فلان حمل كذا ولو كان غيره حملا بخلاف وضع

خطابی بافتح و التثنية الى الميم من الخطابة  
وانتهى و الخطابة بعد و من ذنب الخطابة  
الاراقاف

100

۵۴  
ابن جریر تقریب  
مکتبہ محمد بن الولید بن عامر الزید  
بازاری الحنفیہ مصر الجبلینہ  
القاضی تقی ثبوت کی بارگاہی سبب النوری  
۵۵  
نور المصطفیٰ المصطفوی و محمدی فی الجہد  
والسلامۃ الامام

وضع فعلى هذا فالفعل الصادر منه هو الوضع لا الرفع فيقول العمل قال قد كتبت احسب هذا حسنا  
 الى ان رايت في بعض طراقة الصحيحة فاذا قام اعادها قلت وهي رواية لمسلم ورواية ابي داود التي  
 قد منها اصرح في ذلك هي ثم اخذها فزدها في مكانها ولا حرج من طريق ابن حرج واذا قام  
 حملها فوضعها على رقبته قال القرطبي اختلف العلماء في تأويل هذا الحديث والذي احوطهم الى  
 ذلك انه عمل كثر فروي ابن القاسم عن مالك انه كان في النافلة وهو تأويل بعيد فان ظاهر الاحاديث  
 انه كان في فريضة وسبقه الى استبعاد ذلك المازري عياض لما ثبت في مسلم رايت النبي  
 يوم الناس امامة على عاتقه قال المازري امامته بالناس في النافلة ليست بمعهودة وبعده  
 فاصله سيره وروى مسطور است قال القرطبي روى عبد الله بن يوسف التنيسي عن مالك ان الحديث  
 منسوخ قلت روى ذلك الاسماعيلي عقب وايته للحديث من طريقه لكنه غير صحيح ولفظه  
 قال التنيسي قال مالك من حديث النبي ناسخ ومنسوخ وليس العمل على هذا وقال ابن عبد الله  
 لعنه نسخ بتجريم العمل في الصلوة وتعقب بان النسخ لا يثبت باحتمال بان هذه القصة  
 كانت بعد قوله ان في الصلوة لشغلا لان ذلك كان قبل الهجرة وهذه القصة كانت بعد  
 الهجرة قطعا بمدة مديدة وذكروا عياض عن بعضهم ان ذلك كان من خصائصه لكونه كان  
 معصوما من ان يتولى هو حاملها وروى بان اصل عدم الاختصاص بانه لا يلزم من ثبوت  
 الاختصاص في امر ثبوته في غيره بغير دليل ولا مدخل للقياس في مثل ذلك انتهى وهو كما  
 ان في افادات وروايات ظاهرة شدة كبره وشدته وخرور حاله صلوة وبارز نهاده وادوار برود شدة او كبره  
 كبره صلوة چهار كبرتي واقع شود قوس بهفت ياهشت مرتبه ميرسد بلا شبهه جائز است بلكه سرور كائنات  
 عليه وآله الا ان التحيات خود ازاد رنار بعمل آورده پس گمان ندارم كه احدي از عقلاء عالم و فري از افراد  
 بني آدم بخير خرم جاريه صغيره بسوي خود در حالت صلوة كه مدلول حديث تهذيب است طعن و تشنيع نمايد  
 و در بيان پيرزده سراسي بكشيد پس ظاهر كرده كه طعن و تشنيع حضرت مخاطب مقتديان او برين حديث محض  
 عناد و لدا و مجانبت طريقه رشا و بلكه بطريق اولي استهزاء و طعن عياض و با مذهب سرور انبياء و احوال عليه آله  
 الاف التحية الى يوم التناد است چنانچه سخره و سخره ايشان بر سلكه اولي كه تجويزان بلكه از كتاب آن هم حضرت  
 الهست از جناب رسالت مابصلي الله عليه آله روايت كرده اند نيز راجع بان حضرت است عياض و با مذهب من ذلك

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله رب العالمين

١٤ القرطبي في تفسيره ورواه  
 المجلد و مودة الى و طيبة من رواية  
 ١٥ المازري في كتابه  
 ١٦ الاضاف  
 ١٧ ورواه صاحبان ورواه  
 ١٨ ورواه ابن جرير الشافعي في كتابه  
 ١٩ بن يوسف التنيسي في كتابه  
 ٢٠ في كتابه  
 ٢١ ان رايت الناس في الموضع  
 ٢٢ العياض في كتابه  
 ٢٣ الاضاف

تواریخ و صلوة و غیره

پستر باید دانست که مخاطب مقام باطریق تمام دعوی و امر نموده یکی اسناد کردن الحق تجویز بوس در نمازنامه  
 طاهرین علیهم السلام دوم نسبت تجویز بکار گرفتن در حالت صلوة یا خضرت صلوات الله وسلامه علیهم  
 اجمعین و ایراد سند دعوی را ضرور گفته ناظرین را در و هم انداخته که دلیل تمام دعوی خود ذکرده حال آنکه با دانی  
 تامل ظاهر میشود که در سلیس ذکر کرده لفظیکه اشاره اول یعنی بوسه و تقبیل هم کند که و هم محض باشد کافی الذبح  
 الشانیه موجود نیست فضلا عمایدل علیه صراحة اولیشیولیه کتابة كما انتهت علی ذلک سابقا  
 و که از امر دوم هم اثری و عینی در دلیل پیدا نیست لیکن شاید که اولیای او و خاندانهای او که به هزار گناه است و پیش  
 کنند گنبدانم که ازین صبیحه بدیعیه که امری ذکر کردن و بعدش دعوی ایراد و لیش نمودن در مقام دلیل  
 از ذکران اجراض در زیدن کدام اجتهاد را از خواست نهاد و طریف تر است که این حضرات بطلان کتب قهیمه خود هم  
 نپرداختند و افادات شیخ و ابیه خود را نیز ملاحظه نداشتند که خود را از چنین بوس شنیع باز میداشتند بگر  
 میدانی که نزد متقدمین و محققین ایشان در بوسه دادن مصلی و صلیه دیگری را قباحی نیست و بفعل موجب بطلان  
 صلوة نمیشود و در فتح القدر تصنیف ابن الهمام که مذهب و مقبول مخاطب مقام است مذکور است و لو قبلت المصلی  
 و لم یستقم له نفسدا ی الصلوة کذا فی الخلاصة و در سراج و باج مذکور است و عن ابی یوسف اذا کانت  
 هی تصلي فقبلها رجل لا یفسد صلواتها لعدم الفعل منها انتهى پس هر گاه بوسه دادن در نماز جائز نشد  
 که چه این حضرات بر بوسه گرفتن و نماز طعن و شیخ میکند زیرا که در بوسه دادن نمکین از بوسه گرفتن لازم می آید  
 چنانچه زین الدین بن نجیم المصری بان تصریح کرده حیث قال فی البحر الرائق و اما قولهم کما فی الخائیه و الخلاصة  
 لو کانت المرأة هی المصلية دونہ فقبلها فسدت بشهوة او بغیر شهوة ولو کان فی المصلي فقبلته  
 و لم یستقم فصلوته نامة فمشکل اذ لیس من المصلي فعل فی صورتین فمقتضاہ عدم الفساد فیها  
 و ان جعلنا تمکینه من الفعل بمنزلة فعله اقتضى الفساد فیها و هو الظاهر علی اعتبار ان العمل الكثير  
 ما لو نظر الیه الناظر لیتقن انه لیس فی الصلوة او ما استغشاه المصلي و نیز نظر کردن بفرج زن باشد  
 و نفوذ در حالت صلوة و مناجات خالق الارض و السموات و دیدن انوضع مخصوص بحسب تصریحات و نصو  
 حضرات سنیة جابر است قال فی فتح القادر و لو رای فرج المطلقة رجعا بشهوة یصیر محرما و لا یفسد  
 فی رابیه و هو المختار یعنی اگر مصلی ملاحظه نماید فرج زن را که او را طلاق رجعی داده بشهوت و نفوذ پس  
 مراجعت کند میشود و نمازش باین نظر بازمی نفوذ و شهوت فاسد نمیکند و همین حکم مختار است انتهى محصله در

جواز بوسه دادن در صلوة و غیره  
 اول فی القدر  
 للمعاجز القدریست  
 الحمد لله رب العالمین  
 علی الاصح و علم من العلم  
 ما لم یعلم فی الصلوة و السلام  
 غیر فلفه محمد النبی اکرم الخ  
 مخاطب رسالت و القضاة المتبحرون  
 قدوة المحدثین و القضاة و غیره  
 بنی الامام باین عبارت میرسد و انذار است  
 که بر وایت جاری میگردد و این کتاب  
 واجب القبول باشد و این شرح این کتاب  
 بعد از آنکه باید دید چندی شرح این کتاب  
 که مؤلف آن مال الدین بن نجیم

و ان در این کتاب است

و در صلوة  
نزد اول است

و در صلح و باج نیز همین عبارت سر سر شارت مذکور است باین الفاظ و لو نظر الی فرج امرءة قد طلقها بشهوة  
و هو فی الصلوة یصلی و راجعاً لها و لا تقصد صلوة لانه لیس بعمل کثیر و در فتاوی تا نثار خانیة مسطور است  
و ذکر ابن رستم فی نوادر و قال الامام ابو حنیفة المصلی اذا نظر الی فرج امرءة بشهوة لا تقصد  
صلوة و حرم علیه اھا و ابتغھا و هو قول محمل الخ و درین جا تقریر شاه صاحب بعینه جاری است که اول  
نماز که اعظم ارکان دین است چه بای نظر بازی است دویم آنکه این نظر بازی کدام لطافت دارد و اگر بعد  
سماع این مسئله اعنی تجویز نظر بازی فرج با شهوت و لغو در حالت صلوة که از ذکران عزبان را لغو نکند بلکه  
احکام رومی بدو تصویر این مسئله در حق اکثر نوجوانان حکم مجنون بوب کبیر زرعوی صغیر دارد علی  
حد و ما افاده مخاطب فی مسئله المتعة التي باسما ابن حجر و ما لکم الغفول و جمع من  
الاحباب العدول نیز قناعت نکند اینک حقیر جواز بوسه گرفتن با وصف شهوت و لغو در حالت  
نماز بنا بر اقوال جمعی از فقهای اهل سنت ثابت کنم بلکه واضح گردانم که بوسه گرفتن در چه حساب است جماع  
کردن و کاسیدن زن فیما دون الفرج من غیر انزال هم بر اقوال چندی از بزرگواران است اگر بادرستی آید  
و شک در یب تردید میگردد بطور قطره از بحر و غوفه از نهی نقل میکنم که در بحر الرائق فی شرح کنز الدقائق و رحمت  
فعل کثیر چند تا اقوال در معنای آن ذکر کرده و تفسیر آنرا با آنچه بیننده ان یقین بکند که این کس نماز نمی خواند صحیح  
و انسته و در ذیل تقریبات بر این اقوال گفته و اما قولهم لو قبل المصلی امرءة بشهوة او بغیر شهوة او  
مستها بشهوة فسدات یلغی تفریعه علی القول الاصح و کذا علی قول من فسره العمل الکثیر بما  
یستقیه المصلی و اما علی اعتبار ما یفعل بالیدین او بما تکرر ثلاثاً فلا و هو مما یضعفهم الا ان  
و کذا الوجامع فیما دون الفرج من غیر انزال بخلاف النظر الی فرجها بشهوة فانه لا یفسد  
علی المختار كما فی الخلاصة انتهى از ملاحظه این عبارت واضح است که فساد صلوة بوسه زن اگر چه بشهوة  
باشد متفرع نمیشود مگر بر قول کسانی که فعل کثیر البعنی اصح عند صاحب البحر الرائق او بما یستقیه المصلی تفسیر کرده اند  
و اما آنیکه فعل کثیر را تفسیر کرده اند با آنچه بر دو دست کرده آید یا با آنچه بکر شود و متوجه باین بر قول ایشان فساد  
صلوة بوسه گرفتن لازم نمی آید بلکه جواز آن از اقوال شان واضح و ظاهراً میگردد و از قول صاحب بحر الرائق و کذا  
لو جامعها نیر کا شمس فی رابعة النهار و روشن و تابان است که فساد صلوة بکاسیدن زن فیما دون الفرج  
بدون انزال بر هر دو قول اول لازم نمی آید نه بر هر دو قول اخیر پس الحال مخاطب نظر نمی فرماید که چه قسم تنگی

جواز بوسه گرفتن با شهوت بلکه جماع  
الفرج من غیر انزال تا بر اقوال جمعی از بزرگان

بنیادی برین علی بن محمد احد البغدادی در سراج و باج فرموده و ان قبلت المصیلة امرته و لوقبلها  
صوفصلاته تامه و ان قبلها هو بشهوة او بغير شهوة فسدات صلوته و فی القنایه لا تقصد  
الا اذا قبلها بشهوة انتهى پس این همه شور و شعب عزیز و بلوی فاضل مخاطب بتقلید او بر تخریر  
زن در حالت صلوة که هنوز با این همه همه دانی که خودانی و دعوی شخص تمام و تتبع بالغ و وسعت نظر و کتب  
شعیه سندان نیارده اند و ال بر عدم اطلاع این بزرگان بر کتب دین و ایمان خویش است تا  
باطلاع بر کتب دیگران چه رسد بحال ایند هنوز علم بفسدات صلوة و غیر مفسدات آن که اطفال را بهم  
اطلاع می باشد تحصیل نفرموده اند و امری را که نزوا اهل نخله ایشان جائز با فخر و بهتان از مطاعین و شائع  
دیگران می شمارند و بنای ابطال ایشان بر عدم خویش بران می گزارند چنین بیعت را ذکر نمودن  
خود را در عالمی سوا فرمودن است بنا بر خیر خواهی بخیرت فاضل مخاطب عرضه میدهم که معلوم خطا نیست  
باو که عزیز و بلوی در کذب افتر او خلط و خبط و سرعت و طعن و تشنیع بی جا و عدم تحقیق و نقص و جهل از  
مسائل و عقائد خود و بدطولی دارد و بر اقوال الش اعتقاد نفرموده باشند و کمان نفرمایند که هر چه او بران  
و تشنیع نماید در مذنب شما خیر واقع است جناب علامه بلوی بر بطلمان ادعای سید لیل بلکه افرای محض  
و صیح تسویل صاحب تحفه که الی تحسنت تجویز بوس در حالت نماز بنیاد علیهم السلام میکنند تنبیه کرده  
که سبخی لیکن مخاطب بتقلید همان کذب و افتر آفریده از دار و گیر الی الحق حسابی بر نداشته همان دروغ را بنا  
بر زبان آورده اگر خطی است یا سبخی است می نیست که فکر او بل و توجیه لوکان بر یکجا کتبیفا میگوید و اگر او بل

[illegible]

بیش در میان

ممكن نمیشد کذب شاه صاحب اشل خرق حیض مستور و مخفی میشد است آنکه همان کذب و افترا را بی دلیل  
 اعاده می ساخت و صاحب تحفه برین بهتان و افترا نسبت از کتاب بازی در صلوٰه بایمه اظهر  
 علیهم السلام الکفا نگاره در باب فقهیات افتراات شکرت و خرافات طرفه بر زبان آورده حیث قال  
 نیز گویند که اگر مصلی در عین نماز زنی خوش و در بر کشد و او را نفوذ پیدا شود و سرفه خود را محاذی سوراخ  
 آن زن بدارد و مدعی بسیار سیلان نماید و لوالی الساق نماز او جائز است کذا ذکره الطوسی ابو جعفر  
 و غیره من مجتهدیم و این مقدمه است که صریح مخالف مقاصد شرع است و بالبداهه منافی حالت مناجات  
 و نیز گفته اند که اگر مصلی بخایه و ذکر خود بازی کند بحدیکه نفوذ پیدا شود و سیلان مدعی متحقق گردد و در  
 نماز او بیخ خلل نمیشود انتهی ما الفتاوه و من غایة الوقاحة الی اهل الحق عناه بر متامل منصف و نا  
 غیر متعسف مخفی نیست که چون فاضل عزیز در این مقام این افتراات و اکاذیب و ایهیه را ثبت بعملای فرقه  
 ناجیه داده اند ایراد کنند که در باب چهارم و عده ایرادان فرموده تخلف در زبده بر خلاف قانون  
 مناظره و دایب تصنیف و تالیف بر محض او عدا کاذب اکتفا نموده و اثری و عینی از آن در کتب اهل حق یافته  
 نشده تاگزیر علامه دهلوی تکذیب و فرموده باز هم فاضل مخاطب کتفایر تفضیح ایه و مشایخ خود نموده  
 خود را در معرض رسوایی و فحش انداخته و بلا دلیل و برهان بر محض صور خیالی و خویش با دعای صدق  
 شاه صاحب در این اکاذیب نموده و حضرت علامه دهلوی قدس الله سره الشریف را در تکرار کذب و  
 معاذا الله منسوب بکذب ساخته و مولوی سلامت الله هم در محرکه الاراد بتقلید صاحب تحفه رفته و فرات  
 شیعیه اش را از مسائل شیعیه شمرده و از راه مزید تحقیق و تدقیق بعض افتراات از طرف خود زیاده فرموده حیث  
 قال با کلمه سخن بهانست که چون طائفة شیعیه در پرده تشیع و ولای اهل بیت خود را مخفی و مستور ساخته و ضمه  
 ایهیه و بر متین انداخته اند ازین قبیل امور مستحججه که عن الشرع و العقل و الطبع اصلا مسامحی ندارد و محبوب  
 نمیشوند ولی محابره و ایت میکنند چنانچه بازی کردن ایه معصومین با ذکر و خصیتین در عین نماز که مقام  
 قرب و حضور معبود حقیقی و حالت مناجات با عالم السموات و الخفیات است و در صحاح این طائفة موجود و در  
 یکشیدن مصلی زن خوش و در خلال نماز تا آنکه نفوذ پیدا شود و کردن سرفه و محاذی سوراخ فرج زن  
 چند آنکه سیلان مدعی و لوالی الساق و العقب اتفاق افتد و وضو و نماز هر دو بحال خود صحیح و سالم باشد  
 کما صرح به صدوق الشیعه و شیخ الطائفة خود مشهور است و در کتب امامیه مسطور انتهی نیست حال این

۴۴۱

افرا کردن شاه سلامت الله  
 بازی کردن ایه مدعی با ذکر و خصیت  
 در نماز در صحاح اهل حق موجود است



بزرگان که بر کافیه افتراات این خویش که در حقیقت لائق اخلا و پوشیدن است نه سزای اینها و خرد  
کول خورده بطلاقت تمام بر زبان می آرند و از مال آن که عین سامت و ملال و افتضاح و کلال می باشد  
باکی بر نمی دارند بلکه آنرا از دلائل قاطعه و براین ساطعه الزام و انجام می پندارند بجان ائمه صاحب  
تقلید کابلی که تقابرت این افتراات و بهتانها بشیخ ابو جعفر طوسی کرده بود و دیگر مجتهدین بالاجمال  
نسبت نموده و جناب صوفی صفائی زیاده الفیض علی الاصل از او هم پاریا فراتر نهاده این بهتانها را بکذب  
و دروغ و شیخ صدوق هم نسبت داده با جمله از معاصرین قوم که کاسه می تقلید فاضل کابلی را شعار خویش  
ساخته اند چه نام بریم و شکایت آنها کم زیرا که خود او آنچه در افترا پر داری این لعین باندی عینی در بر گرفتن  
زین و ذکر اینها ذات فرجش که دشمن در نماز و مانند آن گفته موجب خیر کی عقل روشن است حجت قال فی ذکر  
المسائل التي نسبها الى الشيعة وجواز ضم المصلي جارية متوجه الى نفسه ولو انظر الى حكاية  
نزل بها و سوال المذني الى الساق كما ذكره ابو جعفر و غيره فانه لا اصل له في الشرع انتهى الفتوة  
و سيصيده جزاء فاضل عزيز همین افتراات خواجه کابلی را بجست بیه خویش سرقه نموده و متجدلق و بلند پر واز  
برای تطییب قلوب پرموده نوجوانان سنی و تشیطن خواطر فرو بسته عنوان طائفه کسبه بجای جاریه زن  
خوشر آورده و مسئله ثانیه را که عزیز دهلوی ذکر نموده خواجه کابلی شیخ واقعی فرموده و از سرور فهم و حد  
اطلاع بر افتادات و روایات مشایخ و اساطین دین خود که از آن صحت و تصدیق این مسئله و صحت آنرا  
الحاد فی الدین قرار داده حجت قال بعد ما نقلت انفا و جواز العبث بالذاکر فی الصلوة كما ذكره  
الطوسي شیوخه فانه الحاد فی الدین لیکن شاہ صاحب الکتاب سرقه آن نموده و ترجمه اش بجم  
و افترا را داخل فرموده و بجهیزم که خواجه کابلی چگونه بلا دلیل محض هی نفس عبث بالذاکر را در صلوة که بمعنای است  
انست الحاد فی الدین قرار داده و ندانسته که در حقیقت باین حکم شیخ بسیاری از ائمه و مشایخ و اعلام عظام  
خود را خصوصاً حضرت حنفیه را بلکه جمعی از صحابه فحام را بر سره ملحدین و اعدا دین گنجانیده فاعوذ بالله من  
الضلالة والقادي فی الجهالة قوله والعجب که بعضی از معاصرین در مناظره این کترین الخ اقول هر چندین  
حکایات متوجه و اسما مصنوعه قابل جواب لائق توجه نیست لیکن بفاو کاتین بدان تقلید عبارت او بر سر  
و تقدیر باین نهج میتوان نمود و العجب که بعضی از معاصرین در مناظره این کترین سبعاوات و او با هم خیالات غا  
که حضرت امین صلوات الله علیه علی اله وسلم چگونه این باندی را به کتاب فرماید و حال آنکه در باره شیخ



و صدق را کذب نامیدن باینجه کلام الهی را بتزئیل و کلام حق را تضعیف نمایند و خواهند در حق اعلام کلام  
 سب و شتم بر زبان آوردن کار جناب مخاطب المعنی است و این کلمه یعنی که مخاطب او میگوید که معاویه  
 حضرت علامه دهلوی قدس الله نفسه علیه بر کذب صاحب تحفه راه کذب و دروغ گرفته حالانکه از عبارت  
 تحفه که جواب آن صاحب تحفه فاضل السیوطی است تحت کذب او نموده و انشاء نقل کرده ام و هست که صاحب  
 تحفه در مسئله اولی چند اقرا می صریح و کذب فصحی بر شیخ ابو جعفر طوسی فاضل السیوطی من الرضوان الله و سی برسته  
 اول تجویز در کشیدن زنی خوشتر و در صلوة بجای ضم و نتر صغیر غیر بالغه و دوم پیداشدن لغو طراشیدن  
 زن خوشتر و در بر سر خود سر زدن محاذی سوراخ زن و شستن چهارم سیلان مزی بعد لغو طراشیدن و ذکر بخاوا  
 سوراخ فرج زن و در مسئله ثانیه که خواهه کاملی آنرا هیچ واقعی ذکر کرده و لیکن بجهت قلت اطلاع و قصور شخص و غیره  
 عصیت از اتحاد فی الدین گمان نموده نیز کذب اقرا داخل ساخته حالانکه در احادیث شیعیه فقط تجویز میس ذکر  
 وارد شده و از بازای خصیتین و ذکر یکدیگر لغو پیداشد و سیلان مزی مستحق گرد و اثری یافته نمیشود پس حالا  
 بخد مت فاضل مخاطب عرض میبهم که حسب حدیک خطه از عناد و تعصب دست کشیده از روی انصاف و غیره  
 که کاذب و مفتری کدام است و صادق و درست گویت و ارشاد نماید که با مورد یکدیگر نیز دهلوی بر شیخ ابو جعفر طوسی  
 بر سینه فاضل معاصره و کلام تصنیفش بر خورده و مسئله دیگر را در کدام کتاب از کتب اهل حق یافته که او عای صدق  
 عزیز دهلوی و ضدان در حق جناب علامه دهلوی نموده معاذ الله من سوء الظن و الوقایع و الاکفاله  
 فی الصفاة و الجلالة جای حیرت و مقام حیرت است که مخاطب حدیث است بصار و وافی را با وصف عا  
 انصاف و تحقیق و علوم مقام در فن مناظره موجب تصدیق اکثر اهل صریحه و اکاذیب قبیحه صاحب میدان  
 و سر بدامن نجلت و انفعال و غوغیه و در بخاطر آنی که که این هر دو حدیث را با این اکاذیب صریحه و انفعال  
 و تر بات شیعیه و باطلین طبعیه کدام است یا نه مناسب است و حضرت مخاطب طرفه کلمه و تدلیس بجای کرده که عبارت  
 تحفه نقل نموده محض عبارت صاحب نزهه طاب شراه نقل کرده طعن و تشنیع بر آنجناب آغاز ننموده و تکذیب  
 ملاز آنجناب حدیث است بصار و وافی بر عم خوشین ثابت نموده تا عوام کالافعام و مقلدین و معتقین  
 خدام عالی مقام او کول خورد و باصل تحفه و نزهه رجوع نمایند و دریافت نکنند که صاحب تحفه چه او عا  
 کرده بود که تکذیب آن صاحب نزهه اعلی الله مقامه فی دار الکرامه فرموده بلکه محض بلند آسکی و بالا خوال بلکه  
 سب و شتم و بد زبانی مخاطب لاثانی چنان گمان بر ند که صاحب تحفه مدلول همین هر دو حدیث را او عا

او عا کرده بودن غیر زیاده و تحریف و صاحب نزاع تکذیب او درین ادعا فرموده و اگر اندک تأمل بجاز و در ظاهر  
گرد که مخاطب ادعای باطل تصدیق این اقراآت واضحی هر چه حدیث استیصار و دانی و از احوال بر این کاذب  
صریح و هشتم از مومنین همه امور که صاحب تحفه ذکر کرده برای خود ثابت نموده زیرا که هر گاه نزد او مس ذکر و صلوة  
یکشیدن جاریه صغیره مستلزم این امور یا عین است پس چون که نزد اهل سنت بلا شبهه مس ذکر در حالت صلوة و کشیدن  
و حرکت صغیره کامیظهر من حمل رسول الله صلی الله علیه و سلم امامه علی عاتقه الشریف استیفا  
من کلام النووی للذی له فی الفضل والجلالة شایسته این ثابت خواهد شد که نزد اهل سنت  
این همه امور که صاحب تحفه ذکر کرده یعنی کشیدن صلی من خوشتر و رابوسی خود و پیدا شدن لغوی و بزرگتر از آنکه  
سوراخ فرجش نبودن بازی کردن با ذکر و خصمیتین بحدیکه فوط پیدا شود و مندی سیلان باید جایست پس  
با وصف براءت اهل حق از این اقراآت همان بر ذمه اهل سنت ثابت شد و مثل من جعفر بن الاخیه فقد وقع فی  
صاویق اند و مخفی نماید که آنچه امر واقعی در هر دو مسئله بعد از اعلامه و بلوی قدس الله نفسه خود در روایات  
تحفه که تقریباً و تألیفاً مقدم است بر مجملات فقیهات که جواب باب نهم تحفه است بیان فرموده و حدیث جواز ضم جاریه  
و مس ذکر را که مخاطب بیز وقت و شقت نقل آن نموده باین آنگهی پیش گرفته با وصف عدم تعرض صاحب  
تحفه در اینجا باین هر دو حدیث نقل فرموده چنانچه جایکه صاحب تحفه گفته و هم آنکه بازی کردن بقبض  
و خصمیتین در عین نماز بجنابایمه نسبت کنند حاشا هم من ذلک اول نماز که اعظم ارکان دین است چه جا  
لعب بازی است دویم آنکه این بازی که نام لطافت دارد انتهی در جواب این قول بعد تکذیب سنا  
ارتکاب این فعل با میمه معصومین علیهم السلام فرموده در تهذیب از عبد الله بن مغیره روایت کرده قال  
حدثني ابو القاسم معوية بن عمار عن ابي عبد الله عليه السلام قال قلت له الرجل يعبد  
بذكر في الصلوة المكتوبة قال وماله فعل قلت عبث به حتى مسه بيده قال لا بأس من  
مخذوري فليت چه رسانیدن دست بقبض فعل کثیر نیست که باز تکای آن نماز فاسد شود پیش شما عتی  
در روایت این حدیث با میمه عا ند نشود انتهی حقیر میگویم که ناقد منصف و متامل غیر متعسف بنظر عبرت  
درین بیباکی شاه صاحب نظر کند که چنین اقراآت صریح و واضح ذکر کرده بان الزام اهل حق میخواهند بلکه  
معاذات اهل حق العیاذ بالله میمه معصومین که اسلاف او بان مبتلا بودند که ساشخ مفصل افشاء الله  
بلکه پدر بزرگوارش هم بان گرفتار بود و کلاه خفه علی المنتهین و قد انص علیه اکابر السنیة

کتاب در فضیلت

انشاء الله العلیین

من المعاصرين وسيا تليك نبأه بعد الحين بلکه از افادات خود شاه صاحب در تحفه توده توده می بارد  
 باستانی این اقرات ثابت کردن خواسته در حیرت که جناب امیراچه ضرورت بروداده که تقلید کابلی ترک  
 کرده این اثر آغاز نماید و داد کذب دروغ داد حالانکه سیاره کابلی این سلسله را هیچ واقعی ذکر کرده  
 بود و چنانچه در مقام تقدیر امور یکبار دعای او الهی بایسته نیست میکنند و بر عرش در نهایت طاعت است  
 و شاه صاحب ترجمه اکثران در باب چهارم نموده اند گفته التاسع والثلاثون تجویر العبث بالذکا  
 فی الصلوة انتهى و این قولش صریح است که الهی تجویر عبث بالذکر را که معنی مس آنست که عفت حتی علی  
 لسان الخاطب ایضا ثقات است بروایات کثیر نسبت تجویر آن بجناب رسالت مآب کرده اند بایسته  
 علیهم السلام نسبت میکنند ناکه اگر کتاب این فعل بخود انحضرت منسوب می سازند شاه صاحب از کمال  
 جسارت و خسارت عبارت سیاره کابلی را تحریر نموده بجای تجویر این فعل از کتاب آنرا بایسته مصیبت  
 علیهم السلام منسوب ساخته و لفظ خصمیتین هم برای افشاح خواطر تقلیدین که مشتاق سماع این الفاظ  
 می باشند افزودند و از مواضع روز جزا توضیح در واد دنیا اصلا نرسیدند شرفا قال العلامة الدهلوی  
 بعد ان نحو من ثلث صفحات قال الفاضل الناهب سیر و هم تجویر و کسار بازن در عین نماز بجناب  
 حضرات نسبت نمایند و روایات منقول از کتب ایشان درین همه مسائل که مذکور شد انشاء الله در باب فرج  
 بیاید انتهای قول و مستقیم در نقل روایت خیانت بکار برده لفظ بوس در ترجمه روایت زیاده کرده و سهل  
 روایت در تهذیب الاحکام و دیگر کتب چنین است عن مسمع قال سالت ابا الحسن علیه السلام فقلت  
 اکن اصلي فقهو بالجارية فبما ضمتها الي قال لا بأس یعنی سوال کردم از حضرت امام موسی کاظم علیه السلام  
 اصد علیه که گاه هست که نماز میکنم و کنیز میگردد و بر من اورا بر میگيرم حضرت فرمودند که باکی نیست در میان است حکم  
 شناعی نیست زیرا که اگر نماز نافله بود و حکام نیست و اگر فرضیه باشد باز هم تجویری ندارد و اگر کتاب این امر فعل  
 کثیر نیست تا مبطل نماز بوده باشد در مذنب حقیقه نیز نظر کردن بفساد مطلقه و همچنین گرفتن چار پا و تکلم و غیره  
 جنبانیدن مطالعه کتب فقه و فهمیدن معنی آن کشا و ن بند از او بستن آن گشتن و بر داشتن چیزهای است  
 خود و بر داشتن چیزی بر دوش و در بستن و نظائر آن موجب بطلان نماز نیست در فتاوی بزرایه گفته  
 و لو نظر الى فرج مطابقة صار من اجعا او نظا حتى يثبت المصاهرة لا تفسد الصلوة كذا في المختار  
 و فتاوی عالمگیری میفرماید لو نظر الى كتاب في الفقه في صلوة و فهم لا تفسد صلوة باجماع كذا

۴۴۴

کتاب اول منتهی ثانی کسور و بای  
 معروف و معنی دار اول و ثانی  
 دوم و خیر اگر گویند ما فقهی که بایستی

در باب سجده  
نعم جاریه در صلوة

کذا فی التاتارخانیة نیز در فتاوی عالمگیری میگوید ضرب الدابة فی کل رکعة لا ولو ضرب بها ثلاثا  
فی کل رکعة فسد ولو اراد ان یحمل شئنا یبده او صیدیا او ثوبا علی عاتقه او یروح بکفه او یروحه  
او اغلق الباب او حمل السراويل او حمل نرارا القیص او یسل الدابة او خلع اللجام او لبس قلنسوة او  
بیضة او نزعها الا انتهی از جناب سرور انام علیه و علی اله الف تحية و سلام برای بیان جواز بعضی افعال  
ازین قبیل صادر شده صاحب مشکوٰۃ روایت کرده عن عائشة قالت کان رسول الله صلی الله علیه  
و سلم یصلی تطوعا و الباب علیه مغلق فحسنت فاستفتحت حتی فتح لی ثم رجع الی مصلاة نیز روایت  
کرده عن ابی قتادة قال رايت البقی صلی الله علیه و سلم یوم الناس و الامامة بنت ابی العاص علی  
عائقة فاذا راکع و ضعیها و اذا رفع من السجود اعادها گفت ابو قتاده و یدم ان حضرت راکع امامت میکرد  
مردم را و حال آنکه امامت بنت ابی عاص بر کتف آنحضرت بود پس چون رکوع میکرد آنحضرت می نهاده و بر زمین  
و چون بر می داشت سر را از سجده باز می داشت بر کتف اشقی ما افاده و لقد احسن و اجاد علیه سوابغ  
رحمة رب العباد پس هر دو حدیث را که فاضل مخاطب به از جد و کد و سعی و کوشش نموده و نفس خود را  
در اکتساب پیچ و تاب تقصیر انداخته است بتبصار و دوافی نقل نموده کوس لمن المیکل بران نواخته و علم تقدیر  
و استخراج آن از اخته بکمان باطل خویش معاذ الله بتکذیب علامه دهلوی علیه الرحمه پرداخته و جناب  
خود را با وصف عدم ذکر صاحب آن را نقل فرموده بجز تم که فاضل مخاطب این احادیث را با اقرآت  
و اکافیه صاحب تحفه که در باب فقهیات بر یافته اند کدام ربط و مناسبت یافته که بنقل آن دل خود بسیار شانه  
ساخته حال آنکه نقل این حدیث در این مقام خیلی غیر قهین و بدان می ماند که سوال از آسمان و جواب از زمین  
و محبت نماید که صاحب تحفه در اینجا یعنی باب چهارم و صده ایراد و آیات مفتریات خود در باب فقهیات  
نموده حال آنکه در باب فقهیات برگزیده و ایتمی متضمن این مسائل دارد نکرده آری در اینجا ذکر این مسائل  
داخل بعضی کافیه کرده بود و در باب فقهیات اکافیه کثیره و اقوال بسیار در بیان این مسائل  
داخل کرده پس غالباً از روایات همین اقوال خود را روده کرده باشد و از کجای روایات اهل حق ذکر میکرد که  
صاحب صواعق که بنام تصنیف تحفه بر سر قهیه قوت او افتاده ذکر نکرده پس ثابت شد که صاحب  
مخص برای تلبیس و تدبیر عوام این عده کافیه در اینجا آغاز نهاده اند و صاحب صواعق ذکر  
تقبیل هم نکرده بود و نفس از راه ناهنجاری بصیرتی غم جاریه بر بر عنان حلیله فرو آورده و حیث



کتاب در فضیلت شیعه

۴۴۸

قال الثالث والاعرابون حواش عنق الحبله في الصلوة انتهى لکن صاحب از مزید طلاقت و  
ذالقت لسانی که مالش نیست که وانی یعنی غایت فصاحت و شیانی لفظ بوس بهم افزونند و محل طعن و  
تشخیص گردانیدند و از قبایح کفریه آنرا شمرند غافل از اینکه امیه دین او یعنی را و رتب دین و ایمان خویش  
تجویز کرده اند و حیرت که مخاطب بهم بتقلید همین افترائی شایع صاحت رفته باوصف ضم جاریه صغیه و بر  
کنار زن بالغه لفظ بوس نبایده کرده بلکه از شایع صاحب در عدم احتیاج بالارفته که شایع صاحب بی فکر و آه  
دو عده کاذبه ایراد آن در باب فقهیات او عای تجویز تقبیل کرده بودند پس بطلان این دعوی موقوف به  
تفحص بود بخلاف مخاطب حالجناب که باوصف این او عای باطل در مقام استشهاد بران نقل روایت  
هم نموده که از ان جمیع بطلان این ادعا واضح گردید که دران ذکر تقبیل اصلا نیست قولیه حالانکه جهت لزوم  
و استلزام و استنباط جزئیات از کلیات فقه شیعیه هم هرگز مقام تحت نبوده اقول اولایان این کلیات  
شیعه که نزد ما سنت اجماعان کلیات نادرست باشد و ثانیاً وجه استنباط این افترات و اکاذبات  
صاحب فقه بوجه وجهی که بر قواعد اصول فقه شیعیه منطبق می تواند شد لازم و واجب و الا محض او ماهر کفر است  
کوش نهادن ندارد و اگر چه مجروح کافی است لیکن تبرعاً میگویم که اگر فاضل مخاطب این کلیات ناقص نبود  
مس فرودس نشان و خروج مذبی ضرور از شیعیه را زده فرموده پس متقوض است باینکه نزد حضرات باسنت هم  
این امور ناقص وضو نیست غایه الامر آنکه جمیع باسنت اتفاق بران ندارند و این معنی مندرست چه شرکت بعض  
البا سنت با شیعیه و افع طعن خواهد شد اگر چه آنکس یک باشد و مذهب انتفاض وضو از مس فرودس و خروج مذبی نزد  
شیعه هم مختلف فیه است بعضی از ایشان قائل بانتفاض وضو ازین امور شده اند و چون بعضی از حامیان  
صاحب فقه که سخافت عقلش و محاببت او با طریقه علما از صدر کتابش در تشییه خود بلفظ مستکبره سمجیه بوجه  
و همچنین اقرار بعدم تقید بحدی ازان ظاهر است در کتاب خود به فوات الشیاطین که بر عزم خویش از اجواب کلام  
مناات نظام علامه دهلوی قدس الله نفسه قرار داده چیزی تفصیل این اجمال که مخاطب بتقلیدش مدعی آن شده  
کرده و وجه استنباط بیان نموده لهذا مناسب چنان بود که نقلش نمایم و بعد از آن به تشخیص کرامیم و اگر چه بسبب غایت سوط  
کلامش تلویث قلم حق رقم بنقل کلامش جائز نمیدانم لیکن چون اکابر معاصرین باسنت که لا ینفع علی من  
طالع سرکه الاراد و غیره از اجواب کتاب حضرت علامه دهلوی می پندارند بلکه بران نازش و فخار دارند و بر  
دارم که فاضل شیعیه هم از ذکر مصنفات خود نقل می نماید و ذکرش میفرماید پس نظر باین وجوه اگر بنقل

مبحث در حدیث

بنقل در کلامش نایم غالباً مورد ملامت شوم قال قوله فاضل ناصب و یغنی مقام خط را با بهتان و افتراء جمع نموده و این  
 سابق مکرر گشت که قول بالملزوم مستلزم قول باللائم است و چون امامیه بیهارت مذی و عدم انتقاض و ضو  
 بان قائل شدند لازم آمد که بعد از بطلان نماز بخروج آن نیز قائل شوند تحقیقاً معنی الملزوم و همچنین هرگاه مثنوی و  
 حرکت اعلام بحاجت و شکاک من و سکرینه بر تافتن و کثیر را برای اش کردن اگر ویدار ساختن در اثناء نماز  
 قائل شدند در بر کشیدن آن خوشتر و دیرتر و ذکر خود را محاذی سورای آن زن داشتن بالاولی نزد ایشان در اثناء نماز  
 جائز باشد چه غایله که درین حرکت است همین است که غوطه پیدا خواهد شد و موجب خروج مذی خواهد گشت  
 و چون خروج مذی صلا غریب است پس مقدمات و دواعی او چرأ مضر خواهد بود و وظایف است که قول بالملزوم  
 و انکار قول باللائم خط صریح و جمل قبیح است الی آخر الهفوات و الفسوات اقول این کلام داهی مخدوش  
 و منقوض است بوجه غیر متناهیه لیکن بنابر ایجاز بعضی از آن بخامنه بی سپارم و خوشه از خروار می آرم  
**اول** آنکه این قلندر نا مقید از صاحب نرسیده باوصف کمال ظهور آن فقهیده متصدی جواب آن است  
 خود در سایر مقامات گردیده چه غرض اجتناب از انکار عدم انتقاض صلوة بخروج مذی است بلکه مراد  
 اجتناب از تکذیب اقوال فضیحه صاحب تحفه است که تبیین آن انفا نمودم پس اثبات عدم انتقاض صلوة  
 بخروج مذی بعدم انتقاض ضو بخروج قائله ندارد و دوم آنکه از عدم انتقاض ضو بخروج مذی لازم  
 نمی آید که حصیه ذکر را باید من حدی که غوطه پیدا شود و منضی بخروج مذی کرد و نیز جائز باشد جزای آن  
 بدلیل دیگر ثابت باید کرد و محض ادعا غیر کافی سوم آنکه امام مالک که نهایت وقت طبع و شت تا آنکه  
 ر خروج از بطن شریف مادر بزرگوار خود هم چه وقتها که نفرو تا آنکه سه سال رحل اقامت در بطن  
 شریفش انداخت علی مافی تنویر الالک غیره نیز بعدم انتقاض و ضو بخروج مذی قائل است چنانکه  
 جناب علامه دهلوی از کتاب رحمة الامه شیخ عبد الوهاب شعرائی که از شاخ اجازه عزیز دهلوی فاضل  
 بس جلیل القدر و عالم متبحر است و فاضل معاصر هم او را استمدید کند و از کتب او درین کتاب بمقابل الحق  
 عبارات نقل میسازد و شواهد تصدیق و دعوی خویش میآرد نقل فرموده الخارج المعتاد من  
 السبیلین و هو البول الغاطی بنقض الوضوء بالاجماع و اما النادر کالدود و الحصاة  
 و الریح من القبل و سلس البول و الاستحاضة و المذی فینقض ایضاً الا عند مالک  
 و استثنی ابو حنیفة من خال الرج من القبل فقال لا ینقض المتی ناقض عند الثلثة و الا هم

۴۴۹

عدم انتقاض ضو بخروج مذی  
 من غیر مالک  
 اول و دوم از امامیه  
 اختلاف الایامیه  
 حکم مذی اجزای حصاة و ذنل  
 قرآن و تفسیر و قواعد و نه دارالحدیث  
 الی رسول الله علیه و آله

کتاب فی الجواهر

من هذا هب الشافعي انه لا ينقض ان اوجب الغسل انتهى فقيه جسيم خود هم این عبارت را در کتاب خود  
وید و امام مالک در موطای خود که اصح الکتاب است باین برای نخصت ترک وضو از نذی عقد فرموده چنانچه  
در کتاب است که شرح موطا تصنیف ابن عبد البر که حامل المذهب است مذکور است باب الوضوء فی تولد الوضوء  
من المذاهب قال عن يحيى بن سعيد عن سعيد بن المسيب انه سمعه ورجل يسأله فقال اني  
لاجد البطل وانا صلي فانصرف فقال له سعيد لو سأل علي فخذي ما انصرفت حتى اقضي صلوئي و  
عن الصلت بن زبيدة انه سأل سليمان بن يسار عن البطل يجده قال انضح ما تحت ثوبك وانه  
عنه انتهى بلفظه و اگر چه ابن عبد البر بعد نقل این عبارت لب اعتراض را امام مالک می کشاید حیث قال  
قال ابو عمر ترجمة مالك رحمه الله في هذا الباب الوضوء في تولد الوضوء من المذاهب ليست من  
الباب الذي قبله في ثني ولا هي رخصة في ثني منه الخ لیکن بعد تشریح امام مالک از دست یازون  
او چه می کشاید و این اضطراب و کتاب او بچه کاری آید و عجب آنکه این رجیم چنانکه علامه و بلوی در جواب  
طعن صاحب تحفه بر عدم انتقاض وضو از نذی ذکر فرموده که مالک قائل است بعدم انتقاض وضو از نذی  
نذی انکار شدید بر پا کرده و نسبت کذب و افتراء که طریقه مضیبه اسلاف اوست کما ظهر سیطره باجناب نموده و  
بکلمات و رشت مثل سقیان حیان باز را اوده و پرسیده که باجناب در کدام کتاب نسبت این قول را امام مالک  
ویده یا از کدام عالم معتبر این نقل شنیده حال آنکه باجناب بعد این بحث خود این عبارت رحمة الله نقل کرده و این  
جمله تا فهم ابواب خلاص را مسدود یافته از رو اضطراب و سرسبکی و اینها حکم بعدم اعتباری شعرائی که علماء  
شافعیه و مالکیه اغواق و اطرا در مدح اومی نمایند بلکه در تقریبات و ستایش او بوجهی آید و باین همه از مشایخ اجازه  
صاحب تحفه است نموده باجماع کلام امام مالک بعدم انتقاض وضو از خروج نذی قائل است پس بنا بر زعم این فقیه  
لازم آمد که سندی که خیر و بلوی بشیعه منسوب ساخته امام مالک هم باین قائل بوده پس باینکه مثل امام مالک  
قائل باین باشد ملحق بقتل نبوی و غیر من خود بدست خود آتش زد نیست چهارم آنکه تجویز در بر کشیدن زن  
خوشه و سر و زخم را حادی می رسد از فحش او و شتم تا آنکه موقوف پیدا شود و نذی خارج گردد و بسبب تجویز بر شستن و شستن  
زود و بگریزه بر تافتن و کینه را برای اش کردن اید و بیدار ساختن بابتدال قیاس با اولویت از عجاب و بغوات و تحویر  
تر مات است بلکه از قبیل ضرطات مجریه و فسوات جاریه است لزوم بوجه من الوجه و برین امور پدید است چنانچه  
که اولویت باشد این قولش دلالت صریحه دارد بر آنکه این رجیم هنوز معنای اولویت و مناسبت و ربط و لزوم

کبریا شریف فاضل بنک خانی  
شیرازی علی بابا صوارم انصافیت شیخ  
شراب الدفاری کان استاذی علی پڑا حدیث

کتاب فی التفسیر

لازم خواهد آمد نهیم انکه بر فرض باطل لزوم خرافات صاحب تحفه که بتقلید کلامی افکار ان نموده بر مذہب شیعیه نسبت قیل  
 بآن شیعیه حتی از چنانکه از وزیر که شاه ولی الله در حجة اعمد البالغه تصریح کرده که لازم مذہب نیست و هم  
 انکه فرض محال کردیم که تجویز سکه اولی که فاضل عزیز در تحفه آورده بر قواعد و کلیات شیعیه پناه بخدا لازم می آید و لازم  
 مذہب هم مذہب است لیکن نسبت نمودن این سکه خصوصاً و قیوداً و صورتها انخاصه شیخ ابو جعفر طوسی گفتن  
 اینکه انجناب این سکه را ذکر فرموده بلا شبهه کذب افتراست چه اگر سکه را که بر مذہب است واقع باشد  
 تحفه یا فاضل معاصر یا شیخ عبدالحق یا غیر او نسبت کنند و گویند که ایشان در کتب خویش آنرا ذکر کرده اند و حالانکه  
 ایشان اصلاً در کتب خود آنرا ذکر نکرده باشند البته کذب افترا خواهد بود و کذا فی فضل الامر نزد این کسان این سکه  
 صحیح باشد هر گاه حال سکه که بصراحت قائل آن باشند نیست پس بسبب آنکه بر ایشان لازم کرده آید و آنهم جنس  
 قویهم و تخفیل چه رسد و مخفی نماید که بعد این خرافات و سفوات و اشغال ان این رجیم استحال کذب افترا بتقلید  
 شایع صاحب نموده باوصف تکذیب علامه دهلوی از راه وقاحت و عدم مبالاة بدروغ مدعی شده که کذب  
 سکه در نهایت شیخ ابو جعفر طوسی و شرح من لا یحضر بعینها موجود است چنانچه در ذیل جواب قول علامه دهلوی  
 که اینست اول انکه این هر دو سکه که در اینجا ذکر فرموده است کذب محض و افترا می صریح است بعد ذکر اینکه قاطع معلوم  
 نزد اهل حق بر دو قسم است میگوید و ظاهر است که این حرکات که صاحب تحفه مذکور کرده است بیش از آن نیست که مذہب  
 خروج مذہبی خواهند شد و خروج مذہبی موجب نقض وضوح مذہب موجب نجاست بدن نزد امامیه پس چرا در زمان  
 جائز نباشد و مینماید در نهایت شیخ ابو جعفر طوسی کتب دیگر مجتهدین امامیه مثل شرح من لا یحضر از ملاقاتی مجلسی این سکه  
 بعینها نیز موجود است الخ این وقاحت و شیخ حشمتی بی باکی خشک و داغی و دور و غلوئی صریحاً چه علاج است که  
 باوصف تنبیه اهل حق بر کذب و افترا می آید قوم متنبه نمیشوند و احتیاجی کنند و نجاست نکشند بلکه با قضا فی آثارشان  
 میروند و بران اکاذیب و افترا از طرف خود هم بیتانها و تهمت ها زیاده می نمایند صاحب تحفه مدعی شده بود که شیخ  
 ابو جعفر طوسی این سکه را ذکر کرده و نام تصنیف جنابش بیان نموده بود چون علامه دهلوی تکذیب او فرمود این رجیم  
 مواخذه روز جزا نصیحت دنیا تر سیده الشعین نام بنای تصنیف شیخ ابو جعفر طوسی بر زبان آورد و حواله ان شیخ  
 من لا یحضر بمضافه کرده و هانذا الرجوع الی بقیة افادات المخاطب الخیر بعون الموفق المسدد القادر  
 چه جای آنکه صورت خاصین اختصاص الخاقول مخاطب له و دعوی اصلاح اکاذیب افتراات امام و مقتدا می خود  
 برگزیده رطب یا بس و کذب دروغ را بر زبان آوردن سهل شمرده و چنانکه بیست و تالیسات و ستمی جد و اهتمام که در ان

بجای نبرد و ادعای عبارت است که شش کاذب صریح بوده از راه ضعیف و ضلال نقل نموده محض عبارت علامه و بلونی کرده روان تصدیق مقتدی خویش بر عدم خود ثابت ساخته تا ناظرین از مطابقت و اینکه مخاطب کرده با اقوال شاه صاحب غفلت کند و بر شور و شغب و اقوال مخاطب در تصدیق جنابش کمال خورند با جمله کمال حیرت است که مخاطب با وصف دعای انصاف عدم اقرار کذب حوی میکند که صورتیکه صاحب تحفه ذکر کرده با خصوص کتب المختص منصوص است حال آنکه بر گزاین اقوال در کتب الطبیعی نشانی نیست و مخاطب که بدایت مختصار تصدیق این کاذب صریح از راه ضلال ضعیف و تبیین تدلیس بخیر خود را نصیحت میکند و نمک نشوای و خوریه صبیان بگوید از چندین ادعای تصدیق اقرار با اقرار مقتدی خود بهتر بود که در آن صورت محض مقتدی ایش نصیحت میشد و در صورت مقتدی مقتدی هر دو نصیحت شدند قوله ذکر تصانیف شیخ طوسی **اقول** ظاهر غرض ازین ذکر تصانیف است جمیع شیخ طوسی است که در آن بر این حدیث که از مختصار نقل کرده موجود است و در آن غرض از بحث دیگر بزرگوار است که همین مسخر بود و چنانچه مختصرا نقل کرده ام و این حدیث البتة باید حدیث مختصار با وصف انصاف مراد از آن می نماید اما اینکه باید اقوال صریح کاذب قیحه صاحب تحفه کرده باشد نمی تواند و کلام قول در ناظرین استیصار **اقول** این قول دلیل واضح است بر آنکه مختصار را بنظر مختصار ندیده اند و نه متسک محض شیخ طوسی نمی نموده چه شیخ طوسی علیه الرحمة در خطبه مختصار تصریح صریح فرموده و اینکه احادیثیکه در شروع هر باب وارد میکند مستند علیه فتوی می باشد حیث قال عاطفا علی ما تقدم وان ابتدائی فی کل باب یأید ما اعتقدنا من الفتوی الاحادیث فیه ثم اعقب بما یخالفها من الاخبار و این وجه الجمع بینها الخ و این کلام صریح است و اینکه احادیثیکه در شروع هر باب ذکر کرده محکوم علیه و مفتی بها است علاوه بر آن از جمیع کتب فقهیه الحق هم معقول به بودن این حدیث بر ظاهر است احتیاج به تمسک این گفت و نموت نیست لیکن در عمل بر آن کدام شفاعت و قباح است که مخاطب علی بن ابی طالب از ائمه الزاب کمال ساخته با تمام تمام ذکر می نماید خود حضرت ابی است حدیث مسخر را در صلوة بطرق متعدده و اسانید متعده روایت کرده اند و عمل بر آن نموده و در کتب فقهیه باین استدلال فرموده که سابق اتفاقا قوله تاویل آن دامن بر چیده الخ **اقول** حضرات حنفیه نیز از قبول حدیثی که از آن بر اتقان وضو و بطلان صلوة پس ذکر دارد دامن بر چیده بر آن مشغول گردیده اند و در توبین و تضعیف آن کوشیده پس اگر اهل حق هم چنین حدیث را تاویل کنند چه مقام طعن و تخریص باشد ولیکن عین السخط تبدی السادیا و شریک که صاحب تحفه در حق اهل حق وارد کرده از خوف ملالت طبع نازک مخاطب نمی توانم که بخوانم علاوه بر این بجا



که محتاج تاویلی را که شیخ طوسی فرموده از راه نهایت تجر و تحقیق اصلاً نفهمیده یا بعد تصحیف و تحریف ان نموده بطور  
و یک ذکر کرده خلاصه تاویل شیخ طوسی علیه الرحمه است که اگر مس فرماید بر نماید و باید که نجاستی در آن موضع آید  
پس البتة وضوء را عاده کند و درین تاویل از خلاصیدن انگشت اثر نمیست و هذا عبارتیه فاما ما رواه  
محمد بن احمد بن یحیی عن احمد بن علی بن الحسن بن فضال عن عمرو بن سعید عن مصداق بن حنیفة  
عن عمار بن موسی عن ابی عبد الله علیه السلام قال سئل عن الرجل يتوضأ ثم ينسى باطن بزر  
قال نقض وضوءه وان مسح باطن احمليه فعليه ان يعيد الوضوء وان كان في الصلوة قطع الصلوة وضوءاً  
ويعيد الصلوة وان فتح احمليه اعادة الوضوء و اعادة الصلوة فالوجه في هذا الخبر ان محله على انه  
اذا صادف هنالك شيئاً من الخساسة فانه يجب عليه اعادة الوضوء والصلوة ومتى لم  
يصادف شيئاً من ذلك لم يكن عليه شيء حسب ما قد مناه انتهى یعنی وجه درین خبر است که محل کفهم  
آنرا بر اینکه اگر درین موضع نجاستی نیاید که بیرون آمده باشد پس واجب میشود بر او عاده وضوء و صلوة و هرگاه  
نجاست نیاید بر او چیزی نیست انتهى محصله پس از خلاصیدن انگشت در این تاویل اثر نمیست خداوند که این خلاصه  
بخاطر مخاطب آنجا خلیفه و تاویلی که شیخ طوسی برای این حدیث افاده نموده است هم همین تاویل برای  
حدیث ابی هریره که دلالت دارد بر نقض وضوء پس فکر افاده نموده اند چنانچه مولوی عبد العزیز ربیع الارکان بعد  
تضعیف حدیث ابی هریره متضمن نقض وضوء پس فکر گفته و علی التنازل حدیث ابی هریره را بخیل فی ان بکون مس  
الذکر کناية عن خروج شيء كان المني من الغائط كناية عن خروج الفضلة لان مس الذكر غالباً انما  
يكون لذلك حديث طلق نص مفسراً يقبل التاويل فجعل المجل على المفسر كما تقرر في علمه احوال الله  
اعلم باحكامه انتهى قوله بالجملة بولس الخ اقول اگرچه حضرت محمّد طین بطاهر این همه تشنیعات و تمیزات  
عیاذ بالله بحضرات ائمه معصومین صلوات الله وسلامه علیهم اجمعین توجیه ساخته لیکن در حقیقت این خرافات و تشنیعات  
پناه بخدا بجانب قائم النبیین صلوات الله وسلامه علیه و اله اجمعین راجع میگرداند و بر تائید و تمجید و معاندین چون فرود  
میرساند و کفاه ذلک لا و خسار او عیاد و شمار او ناممکن و دلالت علی انه لا یرجو مس و قمار و عاقل یعنی را در افترا و اکذوبات  
و تبلیغات تبلیغات این بزرگان که در ذکر این دو مسئله مرکب آن شده اند بنظر عبرت تأمل کرد نیست که چه قسم داده اند و تشنیه می  
داده اند و چهار قصه های جمعی بلکه چهار ضربات بعیری از ایشان بر زده که امر لا خواجه کاملی که اصلاً بر اینهاست احادیث و  
کتب در ایمان خویش اطلاعی نداشته بنظر بی بصیرت که درست بعصب و خصمیت و فکر کیه غلیل است بخالف اصحاب

۴۵۴  
اول مسائل الارکان است احمد بن محمد بن  
خلق الان من انظار مختلفة وجعل في الجواب  
مؤلفه ام

اصحاب قدس عصمت بعضی از کتب اهل حق دید چون در اینجا یافت که تجویز مس فکر و ضم جاریه در نماز و دست جاریه را  
محمول بر زن بالغه کرده بعضی از اقوال خود بر آن افزوده مثل الفاظ ذکر و محاذات آن با سوره فتح و سوره یوسف و غیره  
و آنرا از غایت وقاحت تشیع ابو جعفر طوسی دیگر اعلام منسوب ساخت و دلیل بر این فقره سیاه و دور ذکر سوره اول  
اعنی مس فکر در حالت صلوة اگر چه اقوال خود را راه نداده لیکن بجهت قصور ما و عدم اطلاع بر احادیث مذاهب  
ایمه خویش که تجویز آن کرده اند از انقباض شنائع و فضائل و کفریات و عیوب الحاد فی الدین قرار داده زبان  
و تشیع کشوده بر زومه ایمه خود کفریات و شنائع و عیوب عداوت جناب خاتم النبیین صلی الله علیه و آله جمیعین و  
الحاد در دین ثابت کرده بعد از شاه صاحب تشریف آورند و چون در جمیع امور مقلد کابلی افتادند و با وصف  
امامت خلافت از مذاهب اکابر خویش مثل کابلی خافل بودند و کتب اهل حق را کاهی در خواب هم ندیده بودند همان  
اقوال کابلی را مطابق واقع انکاشه بنمای هر زده برای یافته درایی و طعن تشیع بر اهل حق گردانیدند و آنرا  
قبیل کفریات دانستند و ناصبت اهل حق با ایما محذور هم خویش ثابت ساختند و بر اقوال کابلی بعضی افادات  
تازه خویش افزودند اعنی بجای جاریه لفظ زن خوشتر آوردند و تجویز کناره و بوس را هم بر آن زیاده نمودند و سوره  
مس فکر را که کابلی پنج واقعی ذکر کرده بود کاهی این ابی تاب رنگ روغن فکر کرده که صلی غایه ذکر خود بجای  
کند که فخر پیدا شود و سیلان مذنی تحقیق کرده و کاهی از زبان طور تصحیف ساختند که اهل حق از کتاب این باری را در  
حالت نماز بایمه طاهرین صلوات الله علیه جمیعین میکنند و در باب چهارم و صده ایراد و روایات این مسائل را با  
فقیهات کردند و باز نگشت عهد نمودند و چون اهل حق اوای نصرت حق افراشتند و بتکذیب و تفضیح و تایل شاه صاحب  
بر خاستند و خاک فضیلت مذات بزرگیشان بختند و ابروی ایشان بختند مقلدین ایشان این ساعه عظیم دیدند  
و بر سر سیمه و حیران گردیدند و چاره سوری اصلاح اقوال اکاذیب شاه صاحب دیدند و بختند بهر شیئی گردیدند هم  
من الاخرین اعمال الذین ضل سبیلهم فی الحجة الدنیا و هم یسعون انهم یسعون صنعا صاحب بفتات الشیاطین که متصد  
جواب نرزه گردید چون از تصدیق شاه صاحب عاجز گردید زبان بسبب شتم و اکرده و ازین اکذوبات شاه صاحب  
چشم پوشیده و به پل طعن و تشنیع بر علامه بلوی افتاده و به فتاوی چند که شنید می بر زبان اند و بمقدمات غیره  
خوبست که لزوم این اقوال است و بعد تفوه باین بفتات پرده حیا از رخ برگرفته کذب صریح و افتراهای ظاهری یافت یعنی  
او عا کرد که این کاذب شاه صاحب بعینه در نهایت شیخ ابو جعفر طوسی و شرح من لا یخسر مذکور است بعد از آن حضرت صلی  
صافی در مکره الاراء همان اقوال شاه صاحب را اعاده کردند و همان خرق حیض را از مقابل مندرسه

تخصیص بر داشته لباس قاضی و شایسته اند و اینقدر از طرف خود اضافه کردند که شیخ مصدوق هم این اقوال ذکر کرده  
و بعد این همه خبری بصره بلکه خرابی شام و بخارا و ماوراءالنهر و کابل و دی و اقصای متبوعین و اتباع و ایام و شایع  
جناب مخاطب اعلام افتخار و فراشته غلغله فضل و کمال و چهار سوسی افق انداخته بر سید و این ترنات و  
هنوت و تویبیت و طلیسات آغاز نهاد که اولاً حدیث استیصار و افی که اصلاً شناعتی بران دارد نمیشود  
ذکر کرد و من ذکر را در صلوٰه که جناب حضرت رسول مقبول و اصحاب عدول و علمای فحول تجویز کرده اند از مطاعن  
شمرده و ضم جاریه صغیره را یعنی کنار زن بالغه قرار داده و بوسه گرفتن زن در حالت صلوٰه که کار ابلهست  
تجویز آن کرده اند از راه افترا بالحق نسبت نموده طعن تشنیع و استهزاء و سخریه که همه اش عالم باید دید و دست  
آغاز نهاد و بعد از این بوس باطل اصلاح اقوال شاه صاحب در سر کرده طرفه طبعی بجای آورد که اقوال  
شاه صاحب را در پرده احتجاب و اختفا داشته عبارت علامه دهلوی نقل فرمود و حدیث استیصار  
و افی را مصدق اقوال شاه صاحب انگاشت و در حق جناب علامه دهلوی سب و فحش که همه ان عالم باید  
و ایام است آغاز نهاد و تصدیق کاذب تکذیب صادق پیش گرفت و آخر با وصف المناب در هرات  
باجاز و اختصار تا تمییز و تحدید عیادعی لزوم این اقوال شاه صاحب بر قواعد الحق گردید و بکاش  
و بخار و مباحات و سنگبار و ستهزات و کنایات و قریضات عامیانه از حد و گزینید و از او عالمی و ب  
شاه صاحب که الحق این فعل را بایمه اظهار نسبت داده اند با وصف آنکه محمد ثین ابلهست بحساب رسالت مآب  
آنرا نسبت میکنند و الحق از نسبت آن بایمه بر اندر هر سکوت بر لب و در خانه تصریح تمام طعن تشنیع و استهزاء و سخریه  
فعلی که قلوب اهل ایمان بکلیه ان میگرد و عیاد با ابله حضرت امیه معصومین صلوات الله و سلامه اجمعین بر عجم  
باطل خود را ج ساخت و در از خود آن بساخت علیای جناب خاتم النبیین صلی الله علیه و آله و سلم باکی  
برنداشت حال این بزرگان که در ذکر و مسئله فقهیه الحق و فهم بعض احادیث این همه اقوال و اکاذیب و  
شناع و فضاح اعلام و لو با هم و خرافات و ترنات و اکاذیب و هتانه بر زبان آورده اند اگر باستیجاب  
کلام اینها در و کرمساک که با الحق نسبت میدهند پرداخته شود معلوم نیست که در توجیه و تاویل آن کدام  
تلبیس و تسویل دست میزنند و معتقدین شان بکلیه مواضاتی که بران متوجه میشود و سرنامی خود بکدام سنگ  
حواله میکنند و ظاهراًست که این همه مسئله را این حضرات از عمده اشکالات و غرائب اعضالات میدانند تا آنکه جناب مخاطب  
از تمام باب فیهیات تحفه و خیال از انتخاب کرده آورده پس حال خرافات شان در دیگر مسائل که باین بنسبند چه خواهد بود

## قال الفاضل المتوحد النبيل هذا الله تعالى الى سواء السبيل

بالجملة از قدیم الایام همین امر گوش فقیه متبحر و مبتنی بر اصول و قواعد مذنب شیعه معلوم شد که صحیح الکتاب قبل  
بیاض عثمانی کافی ابو جعفر کلینی است و حدیث او این بشارت نشان بعضی از اصداق ایما ی القسیر علی بیت طاہرین  
که جامع آن شیخ المشیوخ امامیه عینی علی بن ابراهیم قمی استاد کلینی است و مجلد فتن از بحار الانوار ملا باقر باخیمیه  
ترجمه آن که جناب مجتهد الزمانی علامه دورانی فرزند علم حیدر فاضل جانی که بعد و جهد تالیف فرموده نزد کثرت  
خلایق فرستادند از شناسایی این بزرگوار و کثرت آن گلشن همیشه بهار چنان گل کرد که جناب مدوح عی فیض شگلی  
الشیعه المتأخرین ملا مجلسی که رجوع اکابر و اصناف امامیه در اصول و فروع به تصنیف و تالیفش تعلق دارد و کن سلیم  
بن قیس که از چندین نسخه آن بعایت از وی فقیر حقیر را بهر سیده و دیباجه آن این است قال حدثني ابو طالب محمد  
بن جعفر بن روح بن اربع و ثلثین و ثلث مائة قال اخبرني ابو عمر عصمة بن ابي عصمة  
البحاري قال حدثنا ابو بكر احمد بن المنذر بن احمد الصنعاني صنعاء شيخ صالح مامون جابر  
اسحق بن ابراهيم الدمشقي قال حدثنا ابو بكر عبد الرزاق بن همام بن النافع الصنعاني الحميري  
قال حدثنا ابو عمرو معاوية بن راشد البصري قال قال عاصم بن ابي عياش قبل موته بخمسة عشر  
الى آخره اقدم و افضل من يروى عن النعماني و تائيد و توصيف كتاب مذکور نقل می آرود که آن کتابه اصل مراد حصول  
التي رواها اهل العلم و حلة حديث اهل البيت عليهم السلام و اقدمها لان جميع ما اشغل  
عليه هذا الكتاب هو عن رسول الله صلى الله عليه وآله و امير المؤمنين و المقداد و سلمان  
الفارسي و ابي جعفر من جري جهم من شهد رسول الله صلى الله عليه وآله و امير المؤمنين  
و سمع منهما و هو من الحصول التي ترجع الشيعة اليها و يقول عليها مترجم يكويده كتاب سليم  
صلي است از اصول که صاحبان علم و دانش و حاملان حديث اين بيت رسول انبار روایت کرده اند و اقدم  
و افضل آنها ذکر که همه آنچه این کتاب بر آن است بعد آن از رسول خدمت صلي الله عليه وآله و امير المؤمنين  
و مقداد و سلمان و ابو ذر و سید جباري مجري ايشان است از کسان که نزد رسول خدا صلي الله عليه وآله و امير المؤمنين  
عليه السلام حاضر شده اند و سمع حديث از نبی و صلي و نحوه و ان کتاب از اصول است که شیعه بسو او رجوع میدارند  
و بران اعتماد می نمایند انتهی ترجمه و از کتب شریف طائفة من علامات قدر و رفیع ذکر این نسخه و رونقش بدیافت  
میرسد و کتاب تلخیص نیز بر طبع و ستایش این برود و دلالت دارد و بر قیام او را می ستاید و در او ایاد کاملین



فکر کتاب سلیم

مقصود می رسیده و ظاهر است که روایت کتاب سلیم در اجله صحاب سید الانبیاء صلی الله علیه و سلم و امثال ایشان که با سزا  
 امام رضا کما سبق فی المسالك الاول اندر نجوم سبایه حکم اینها باشد مخصوص مقصود اندامه هر یکی آن کتاب را  
 از مبتدیان منتهی مقبول نموده اند و جامع آن نسخه هر کتاب سعادت استیلا حضرت امیر المؤمنین علی بن ابیطالب بوده  
 کمال اصحاب اطیب معدود گشته علاوه بسیار از وفات که از زبان امامت آنجانب امامت امام باقر برود  
 کار آمد سلیم حشیم سروده و کلینی از زبان دیگر شنیده و بر آن اعتماد و دفع اشتباه و التباس مردم و حقوق  
 حقیقه الامر بجا حبسین فایز گردیده که ما فی اعتقادات صدوق الشیعیین صحیفه المتقین و لیس فی کمال الحائنه  
 پس نظر بانو جو یقینی اگر کسی حلف بر حجت مجروح کند ثابت نمیکرد **اقول استعینا بالطف**  
**العرب الجلیل** از قدیم لایام بین امر بگوشتن حقیر بخورد و بتبیین کتب اصول فروع و قواعد و شیخ  
 معلوم میشد که اکثر او جعل و تلبیس عدم مبالغات مذکور و دروغ شیوه ایشانست که لا یخفی علی متبع  
 التحفه و الاصول و التوفیق غیبی لیکن از قضا و ناز و مبالغات دور و دراز مخاطب چنان بطلنون بود  
 که جناب و عالیای این طریقه ضمیمه سلاف خویش از ترک گفته باشند و درین اوان یشارت نشان از شناسایی  
 این بجز غار و ملکست این گلشن همیشه با چنان کل کرد که جناب مدوح هم از تدلیس و تلبیس بازا و از نهاده  
 اکاذیب سر سیم که بر غم و نیر ظاهری و شیوه فضلای عن النواصی فتنه چنانچه مبدی از آن سبق ذکر یافته و بسیار  
 رعد و بعد از آنکه اندام خواری نیست آنچه درین مقام افاده فرموده و غیر مستطیر اکاذیب و غرافاتست بنا بر مختصا و  
 بعضی از آن گفته و تصدیق و اول آنکه آنچه جاویده که العیاذ بالله و اول حق کافی صحیح تر از آنست که ما علمت سابقا  
 تهمتی است پس شیعیان و بهائیت نهایت تطبیع و کاش بر شخص دعوی گفتا میکرد که اولیای او و محمول بر سوء فهم  
 و محاکمه میکرد و میگفتند که مخاطب این همان مرجع از شیعیان اصول اهل حق متوجه گردید و در الزام بالا یازم را  
 خطا رفته این عبارت یعنی است که نقاب جبار از رخ انور بر داشته میفرماید که این تهمت شیعه را با  
 نقات اهل حق بگوشتن او میخور و طاشا تم حاشا که احدی از اهل ایمان کتاب را بر قرآن شریف ترجیح دهد و انرا محقر  
 از آن داند و استیجاب تمام بطلان این قوم در کاتبی شنیدی و حقیقت سخن و ارجحیت حاجت افاده  
 و و هم اگر نسبت ترجمه مجله نامی سجاد خدام عالی قنار و الا تبارک و تعالی این اخبار حجه المنطقه ابرار قاصع  
 البته عین قاطع عروق شیهه الملیحین المتذری سجن تمام تحقیق علی ذرا لایا من کل شرف سندها  
 الملهه السنیة مروج الا حکالم لدریثه عرقه جیهه الا یام جمال الملهه و الاسلام الامام العلام حسینه العلام

در کتاب

و تلبیس

۲۵۹

صاحب شریح فی فضیلت  
مقام ائمه اهل حق

بهان صاحب شریح فی فضیلت  
مقام ائمه اهل حق



سلامت العبد  
 در دارالافتاء  
 در روز پنجشنبه  
 در شهر کابل  
 در سال ۱۳۰۲  
 در ماه رجب  
 در روز ۱۵  
 در وقت عصر  
 در محفل  
 در مجلس  
 در اجتماع  
 در حضور  
 در انظار  
 در محضر  
 در محفل  
 در مجلس  
 در اجتماع  
 در حضور  
 در انظار  
 در محضر

خیر الانام جناب محمد ناصر و الزمان ادام الله وجوه ما که تجدیدان افرازی است ظاهر و کذب است باینکه  
 از واقعیت ندارد و مخاطب شخص تشبیه نفس من و من و جلیس حسرت بران نموده بلکه غالباً باوصف علم بخلاف آن  
 مرکب این کتب قاسد گردیده خیر آن که یکدیگر و دلیل این نسبت را ثابت خواهد ساخت ایامه المطالبه حواله آن  
 به صاحب نفسانیه و الهامات شیطانیه خواهد نمود و یا مرکب کذب دیگر گردیده خواهد گفت که هر فلان کتاب را  
 که فلانی از مقیدین این مجلس نسبت آن بخدام والا مقامش نموده یا مثل اجتماع اصحیت قرآن شریف از کاتبان  
 ثقات التبحر و دعای گناوب شنیدن آن از ایشان خواهد نمود و بجز آن که ایامه و جناب مخاطب برای نسبت کتب  
 بطرف کسی و دلیل هم باید نزد جنابش محض بهما بالقیس نسبت کردن آن به کسی که نامش بر زبان آید یا نسبتش  
 نافع و مستدلال نماید کافیت الحاصل بر ظاهر است که جناب مخاطب را که منصب استدلال دارد و لازم است  
 که برای اصلاح استدلال خود و تخلص خود از کذب و افتراء ثابت فرماید که این ترجمه را جناب معظم و علم طایفه العالی  
 تصنیف فرموده و ما را مجبور و منع کافیت یکدیگر و تمسک بجلیه الحال سیکیم که تراجم بعضی مجلدات بخاکه قبل این  
 چند سال بفرمایش بعضی نسلان شاهی تالیف شده ترجمین آن اشخاص متعدد بودند و جناب معظم و علم طایفه العالی  
 هرگز این تراجم تصنیف ننموده و مصدق اتمقال مشهور کلام شایسته نظام شاه سلامت است و در مکتبه  
 دار که از آن بکمال وضوح واضح است که تراجم بخار از ملل جناب نیست بلکه تصنیف دیگران است و باینجهت  
 شاه صاحب بخدام عالی مقام آنجناب تعلیلا و مسامحات را که نزد شان در آن تراجم و قصص منسوب میباشد  
 و آنجناب را از مواخذة آن سبکدوش می انگارند پس تعجب است که مخاطب نبیل چرا این بی باکیها و از خود و دیگران  
 دارد که خیال استدلال باین ترجمه از کذب و افتراء بخدام والا مقام جناب نیست ساخته و از ظهور و غیر خود  
 عند المطالبه بالدلیل و وضع تخدیع و تسویل خود حسابی بر نهاده و تعجب است که کتب این نسبت مخاطب  
 عالمی است از اضطراب کلام خود و شرم ظاهر است زیرا که کلامی این تراجم را بجهت بدین بصیغه جمع منسوب میباشد  
 و گاهی ترجمین که دلالت بر تعدد مترجمین آن دارد و در اینجا تنها جناب سلطان العلماء و ام طایفه العالی نسبت  
 نموده پس اگر این ترجمه از جناب سلطان العلماء است از آن منسوب ساختن مترجمین متعدد معنایی نداشت  
 و اگر از اشخاص متعدد است در مقام چه صرف با آنجناب منسوب ساخته و نام دیگران نبوده و یوم الکماله  
 انما و فرموده که از مطالعه جلد ثامن بخار بر مخاطب الا تبار ظاهر گردید که علامه باقر مجلسی کتاب سیر القوم  
 و فضل میدانده است که غرضش از آن نسبت که مولانا مجلسی کتاب سیر را مختص از کاتبی میدانده حالانکه

در وقت عصر  
 در محفل  
 در مجلس  
 در اجتماع  
 در حضور  
 در انظار  
 در محضر  
 در محفل  
 در مجلس  
 در اجتماع  
 در حضور  
 در انظار  
 در محضر

نظرات نسبت آفتاب  
 در روز پنجشنبه  
 در شهر کابل  
 در سال ۱۳۰۲  
 در ماه رجب  
 در روز ۱۵  
 در وقت عصر  
 در محفل  
 در مجلس  
 در اجتماع  
 در حضور  
 در انظار  
 در محضر

از عبارت بحار هیچ وجه افضلیت کتاب سلیم از کافی ثابت نمیشود بلکه از کلام آنجناب ترجیح دیگر اصول معتبره  
بر کتاب سلیم واضح میشود و حیث قال الحق ان مثل هذا ای شتماله علی قصه محمد بن ابی بکر که احیای  
تفصیله امکان القلاح فی کتاب معروف بین المحدثین اعتقاد علیه الکلی فی المصدق و غیرها  
من القداماء و اکثر اخبار لا مطابقة لما سراً و بالکتاب لایند الصیحة فی الاصول المعتبرة الم ایزعبات  
ظاہر است که جناب مولانا مجلسی باجماع و ثقة الاسلام احمد المدد و السلام بر کتاب سلیم استدلال بر عتقاد  
کرده و مطابقت اخبار آن با اصول معتبره تحت بر اعتبارش و سلامت آن از قبح آورده و قطع نظر از این همه  
خود جناب مخاطب بیان فرماید که ان کدام کلام است که دلالت بر افضلیت کتاب سلیم بر کافی نزد مولانا مجلسی  
دارد و اری از عبارت نعمانی اقدمیت کتاب سلیم و نخست و اقدمیت عبارت از تقدم زمان تصنیف است  
و ان بلا شبه ثابت است اما ثبوت افضلیت آن از کافی پس در حیرت باجماع حکم با افضلیت کتاب سلیم بر کافی از عبارت  
مولانا مجلسی واضح نمیشود و باقی ماند اینکه در عبارت ترجمه بحار لفظ افضل هم مذکور است حیث قال و اقدم  
و افضل انها الخ پس جوابش این است که دلالت این عبارت بر افضلیت کتاب سلیم از کافی ممنوع است زیرا که  
نهایت آنچه از آن ثابت میشود نیست که کتاب سلیم از افضل اصول است زیرا که لفظ اقدم در عبارت منقول از نعمانی  
معطوف بر اصول است و تحت من جاریه واقع شده و تقدیر عبارت نیست کتاب اصل من الاصول و من اقدم پس  
معنایش اینست که کتاب سلیم از اصول است و از جمله اقدم آنها و چون در ترجمه لفظ افضل قرین اقدم مذکور است  
معنایش نیز همین خواهد بود و که این کتاب از جمله افضل اصول است نه اینکه از همه اصول افضل است کما قال فلان من  
افضل الناس و لا یفید ثبوت افضلیت کلیه کلام فکله هذا و معطوف بودن لفظ اقدم در عبارتیکه علامه مجلسی  
از نعمانی نقل فرموده بر لفظ اصول کو بنظر ظاهر مجرب و جهالت و حکم تعیین آن نتوان کرد و احتمال آن کیون معطوف علی  
لفظ اصل لیکن چون حقیق بر اصل کتاب الغیبه نعمانی رجوع کردم یافتیم که آنچه مولانا مجلسی از کتاب نعمانی نقل فرموده  
اصل عبارتش بعینها نیست بلکه تغییر پس داده و فرموده و از ملاحظه اصل آن عبارت واضح شد که جمله معطوف  
بودن لفظ اقدم بر لفظ اصول در عبارت منقول مولانا مجلسی متعین است تا در اصل کلام نعمانی داین محصل  
مطابقت معنوی باقی ماند و علاوه برین ما را مجر و خلق احتمال صحیح کافی است جنب مخاطب که منصب استدلال  
دارد و لازم است که باطلال این احتمال بر داند و احتمال دیگر را بدلی و بر مای تعین سازد و انی له ذلک و پس عبارت  
نعمانی مفید تعیین این احتمال هم نباشد باز هم استدلال مخاطب بر جای خویش نی ماند که مجر و احتمال مخدوش میکرد

کتاب سلیم

مخاطب در نقل خطبه  
بن سلیم

صاحب تحفه ایگان نیست که  
سلیم را در کتاب است

قوله کتاب سلیم بن قیس که از چندین نسخه آن بعنايت ایزدی شیخ فقیر را بهر سیده و دیباچه آن نیست از قول  
خطبه کتاب سلیم که از راه نازش و فخار و اظهار مزید اطلاع برکت و اسفار ذکر کرده الحق موجب ظهور کمال حق  
و تنقیضش گردیده چاره اول در کثرت عصمه این ابی عصمه تصحیف صحیح نموده ابو عمر و را که بفتح عین و سکون هم است  
ابو عمر علی زنه زنه نوشته علامت و او که فارق در عمر و و عمر است حذف کرده دوم آنکه نسبت اسحاق بن  
ابراهم ویری که بدال مهله و یا رختنامه و را و مهله است بد میری باضافت میم قبل الیاء التختانیة مصحف شده  
و کاشن بکتاب جالیه خویش رجوع میکرد که تحقیق این نسبت را انجام هم ممکن بود زیرا که این شخص را علمای جبال  
هم ذکر کرده اند و از وار قطنی که امام اهل بیت و تنقید است نقل نموده اند که او را صدوق گفته و نفی خلاف با  
او کرده و ابو عوانه در صحیح خود با و احتجاج نموده کافی المیزان للذهبی غیره بیشتر معروض خدمت مخاطب است  
که جناب شاه صاحب را از مزید توجه و اطلاع بر کتب اهل حق که جناب مخاطب دیگر حضرات اهل سنت مباحات افتخار  
بان دارند گمان نیست که سلیم بن قیس بلای را در کتاب است یکی معروف است بکتاب سلیم و دیگری مشهور است  
بکتاب بان بن عیاش الذی یروی عن سلیم حناخیه و یقصد یر و آیات که بر عم شان نافی و منافی تقیه است میفرماید  
روایت ششم روی سلیم بن قیس الهلالي فی کتابه من احتجاجات الاشعث بن قیس فی خبای  
طویل ان امیر المؤمنین رضی الله عنه قال لما قبض رسول الله و مال الناس لی ابی بکرم فبايعوه حلت  
فاطمة و واخذت بيد الحسن والحسين و لم ندع احدا من اهل بلادنا اهل السابقة من  
الهاجرین و الا نصار الا ناسدا ثم الله حقی و دعوتهم الی نصرتی فلم یستجب لی من جمیع الناس  
الا اربعة رهط الزبیر و سلمان ابو ذر و المقداد و این روایت است صراحة بر آنکه تقیه بران امام بحق  
واجب نبود اگر تقیه واجب بود حضرت زهرا را سواره کردن و حسین را در بدر کردن جاصلی داشت اظهار  
این امر با کسانیکه بیعت با ابوبکر کرده بودند خیلی مضرب بود و روایت هفتم سلیم بن قیس مذکور در کتاب دیگر که  
نزد شیعه مشهور است بکتاب بان بن عیاش الذی یروی عن سلیم میگوید ان ابا بکر بعث الی علی فعدا حسین بايعه  
الناس لم یبايعه علی قال له اطلق الی علی فقل له اجب خليفة رسول الله فانطلق فبلغه فقال  
ما اسمع ما اكن بقدر علی رسول الله و انزل الله و الله ما استخلف رسول الله غیری و این روایت نیز صحیح است  
بر بطلان تقیه انتهی بقرینه و این کلام بصراحت تمام دلالت دارد بر آنکه نزد شاه صاحب سلیم را در کتاب است یکی آنکه  
ازان روایت ششم نقل فرموده اند و از کتاب سلیم تعبیر کرده و دیگری نیست که از ان روایت هفتم آورده اند و

اند و گفته که نزد شیعه مشهور است بکتاب ابان بن عیاش الذي يروي عن سليم و ابن افاده غريبه علاوه بر آنکه  
 ظاهر است که کتاب سلیم و تاست اینهم واضح است که تحقیق نزد صاحب است که نام پدر ابان عیاش بود  
 که او را ابان بن عیاش یاد کرده اند آنکه ابی عیاش کنیت اوست و نامش دیگر چنانچه علمای رجال طرفین این  
 اجماع دارند بلکه از مواقع هم و شخصت پس حالا بخدمت جناب مخاطب التماس است که ارشاد فرمایند که کتاب سلیم  
 که سامی جناب کشتش فرموده اند و خطبه آن نقل نموده ایام و ازلان کتاب اول است یا کتاب ثانی و چه میداند  
 که جناب صاحب باعث بر این افاده بدیهه که مجوز و غمک را بر عذر ان زاری اندازد چه چیز گردیده بنا بر  
 تنشیط خاطر نظار و اهتزاز افکار بیان میکنم که خواجه کابلی در مواقع گفته بود السادس انه ذکر سلیم بن قیس  
 الهلالي في كتابه من احتجاجات الاشعث بن قيس في خبر طويل ان امير المؤمنين قال لما قبض رسول  
 الله و مال الناس الى ابي بكر فبايعوه حملت فاطمة واخذت بيد الحسن والحسين و لم اذع احد من  
 اهل بدرا و اهل السابقة من المهاجرين و الانصار الا ناشدوا الله حقي و دعوتهم الى نصرتي فلم  
 يستجب لي من جميع الناس الا اربع رهط الزبير و سلمان و ابو ذر و مقداد و هو دال على انه كثر  
 عليه التقية لانه لو وجب لو يظهروا لمن بايع ابا بكر فان التقية تنافي الاظهار الوجه السابع  
 ذكر سلیم بن قيس في كتابه الذي رواه عنه ابان بن ابي عیاش ان ابا بكر بعث قفلا الى علي بن  
 بايعه الناس لم يبايعه علي و قال له انطلق الى علي و قل له اجب خليفة رسول الله فانطلق فبلغه  
 الخ و ظاهر است که خواجه کابلی معتقد نبوده که بر این سلیم دو کتاب است لیکن بنا بر قضا تغییر از کتاب سلیم با الفاظ مختلفه  
 نموده جای باینطور گفته ذکر سلیم بن قیس الهلالي في كتابه و جای باینطور که ذکر سلیم بن قیس في كتابه الذي رواه  
 عنه ابان بن ابي عیاش و جناب صاحب از مزید تجرد و فرست و سلامت فهم چنان گمان کردند که چون  
 کابلی جای کتاب سلیم را فقط باضافت آن سلیم ذکر کرده و جای دیگر برای آن صفتی دیگر افزوده یعنی نام را و  
 ان هم ذکر کرده پس لابد برای سلیم دو کتاب بوده باشد و الاختلاف در تعبیر از ان معنای نداشت لهذا گفتا  
 برخص ترجمه نموده از راه بلاغت و فصاحت که منجز بحالت و ندامت گردیده لفظ دیگر هم از طرف خود افزوده  
 و تبصیر نمود که سلیم را دو کتاب است قولی برقی هم اورا می ستایند و در ادلیار کالمین ابن اصحاب امیر المؤمنین اورا  
 داخل مینمایند اقول مدح و ستایش سلیم بن قیس الهلالي که مخاطب در اینجا نقل کرده و پیش بدین قاصر نرسیده  
 زیرا که کسی در سلیم بن قیس قبح نگرفته که جناب مخاطب مدح و فضائل او نقل نموده در این نفسی بالا خوانی آغاز شده

کتاب

اضافه کردن مخاطب کاظمین و توصیف اولیا و جناب امیر سلیم در ایشان شمرده اند

م ۴۴

کتاب مخاطب در ثبت تفصیل سیر جمیع محدثین شیعه بدو انا مجلسی

در مخاطب لفظ خاص

دری از آنجا که جناب مخاطب بر مولانا مجلسی در مابعد افترا نموده که انجناب در بحار نقل کرده که بعضی از عظمای امامیه  
بر سلیم طعنهای دارند باینخیال مدح و ستایش سلیم در اینجا نقل کرده باشد لیکن در مابعد میدانی که این ادعا محض  
کذب بی اصل و دروغ بی فروغ است و حیرت است که اینجاست ستایش سلیم را باعث فراوان حیرت و شسته موثر شتر  
فراوان و تعجب آلی پایان گردیده و معنی نمائند که از باب در حال همین قدر بزرگ کرده اند که برقی سلیم را از اولیای جناب امیر  
شمرده پس اضافه لفظ کاظمین از افادات مخاطب با کمال باید شمرده و ازینهم لطیف تر نیست که مخاطب در کتاب آثاره الفین  
والعین چنان اهنگ کرده که از تصانیف مولانا محمد تقی و مولانا محمد باقر مجلسی چنان واضح میشود که سلیم بن قیس را  
معتبر امامیه که مکبر بن ایشان تعبیر کرده فوقیت دارد و حیرت قال هر چند این سلیم صغیرا که بر تمامی مکبر بن امامیه  
دارد و چنانچه تصانیف مجلسی تقی و باقر اول دلیل بر نیست الی آخر الهفوات و این در احضال کذب و افترا و بهتان  
علاجی نیست و این مرض من جمیع و پیروی بر اجس نفس را هیچ دوا نمی تدبیر نتوان کرد که علی الاطلاق بهجا با  
بمقابله علما و فضلا کذب و افترا را سهل شمرده و دعوی که خواسته بر زبان آورده و از این اصول عبارت  
یاد و صف تکثیر بفوات و تطویل خرافات اعراض کرده ناظرین را نسبت و دعای خویش بکتب الحق در وهم  
انداخته با جمله هرگز کسی از اهل حق نگفته که سلیم بن قیس بر تمامی معتمدین الحق که از جمله شان بسیاری از اصحاب جناب  
رسالت ناب و اصحاب جناب امیر المومنین و دیگر امامیه معتمدین صلوات الله علیه و علیههم بودند و نیز از جمله  
ایشان اند همه علما و فضلا اهل حق مثل محمد بن یعقوب کلینی و شیخ صدوق و شیخ طوسی و غیر ایشان فوقیت دارد  
و بودن تصانیف مجلسی برین جهت وین اول دلیل محض کذب تسویل است و در جای دیگر ازین خرافات اوها  
نص مولانا باقر مجلسی بر فضیلت سلیم بن قیس بلالی اجماع محدثین الحق نموده حیرت قال سوتی حمار ابو سفیان کا  
طفل اجد خونت غلط گفتم چنانکه محمد بن ابی بکر با وجودیکه اجماع سیدالهم بود و بنا بر روایات سلیم بن قیس  
که بنص ملا باقر مجلسی در مجلد فتن از بحار الانوار اقدم و اخصل از جمیع محدثین شیعه است میانه پذیرد بزرگوار خویش  
و حضرت امیر وکیل شایخ و مزید جبارت نیست که قطع نظر از قیاس کتاب حواله جلد خاص همین مجلد فتن برآید  
این بهتان نموده و افترا می کرد کاکت محمد بن ابی بکر بر سلیم علاقه بر نیست با جمله جناب مخاطب در فکر قصه سلیم  
آغاز تا انجام هم در سستی هم در ازاله غراب افراقت و اکاذیب بی سود و زبان غلم سپرده چنانچه بعضی را ملا حمله  
کردی و بسیاری ازین در مابعد میدانی قوله چگونه چنین نباشد علائکه جامع ان با عتقات حضرت امام عظیم  
اقول این نقل خالی از تحریف و تصحیف نیست زیرا که در خلاصه الاقوال مذکور است و قال السید علی بن الحسین

احمد الحقیقی کان سلیمان بن قیس من اصحاب امیر المومنین علیه السلام کما سجد پیش درین عبارت که علامه  
 حلی از سید حقیقی نقل کرده صرف بودن سلیم از اصحاب جناب امیر علیه السلام مذکور است پس اضافت قید خلص  
 از خلص تحریفات جناب مخاطب است و کونینم در واقع چنین باشد لیکن نسبت امری کو حق باشد با حدیثی که  
 او گفته باشد هرگز جائز نیست و در جای دیگر در خلاصه الاقوال از برقی نقل کرده که او سلیم را از اولیاء جناب امیر  
 شمرده و این را هم خلص اصحاب ترجمه نتوان کرد قوله باظهار بعضی از اجابہ بفرمایش امیر المومنین کج و تلفیق  
 این کتاب قیام نموده اقول تعجب است که جناب مخاطب را اینجا برخص دعوی اکتفا کرده و تالیف کتاب سلیم را  
 بفرمایش جناب امیر المومنین علیه السلام باظهار بعضی از اجابہ مجهول الاسم و المسمی حواله نموده باوصفیکه در مسکن  
 بطریق تمام و اهتمام بالا کلام و عده تعیین این امر فرموده بود حیث قال و اکثر ایدات سماوی و توفیقات  
 ازلی شامل حال میشود و عقرب بر سامعه مخاطبین عبور میکند این کتاب سلیم بفرمایش مقتضوی پیرایه تالیف شود  
 و زین ختمام گرفته و امیر بدی واحد بعد و احد ملحق آن بر زبانهای مقدسه جاری کرده اند انهمی همان  
 و عده این بیمه زور و شور بر پا ساخته و دستداد و دستجات از یایات سماوی و توفیقات لم یزلی خواسته  
 و در تمام ایفا چیزی بر آنچه در مقام و عده ذکر کرده بود و نیز فرموده و مفری برای خود جز آنکه حواله ذکر آن بعض  
 اجله مجهول الاسم و المسمی کنندیده بار الها مکر این و عده باینهمه اهتمام مقتضی تفصیل تمام نبود الاقل آنکه نام  
 نشان قائل کتاب که البته مینوشتند که در اینجا هم راه اجمال و ایهال بیاید و اگر استناد و تشبها و اعراض نماید  
 باجملة تا و قتیکه این نقل را تبیین قائل کتاب ثابت نکند ذکر و عدم ذکر آن بر دو برابر است باوصف آنکه اکثر کتب  
 رجال النجی از بسوطات و مختصرات پیش حقیر حاضر است لیکن ازین فرمایش نشانی و ران پیدا نیست قوله و ازجا  
 الانوار مجلسی هم بر روایت عمر بن اوفینا اقول آنچه فاضل عالم مقام از راه و لوج و غام بایراد و الزام بر اتباع  
 امیر کرام صلوات الله علیهم الی یوم القیام کمان کرده که از بجای ظاهر میشود که سلیم العیاذ بالله تنها بر روایت حضرت  
 اعتماد میکرد و همچنین بر روایت سلمان و ابو ذر و مقداد و پس ناشی از اختلال حواس و ثوران اخلاط سودا و بیهوشی  
 عداوت اختیار ناس است زیرا که عبارت کتاب سلیم که در بجا مذکور است کما نقله الخطاب است اخذتها من اهل  
 الحق و الفقه و الصداق و ابو عن علی بن ابیطالب سلمان الفارسی و ابی ذر الغفاری و المقداد بن الاسود  
 و لیس منها حدیث اسمعه من احمد کما سالت عنه الاخر حتی جتمعوا علیه جمیعاً انتهى جناب  
 مخاطب از کجا بدلیل قطعی ثابت فرموده که ضمیر احد هم راجع به اینجاست است تا و تحمل جناب امیر علیه السلام هم

خلف و عده مخاطب  
 علیه السلام

۴۵

بطولان نسبت عدم اعتماد  
 بر جناب امیر سلیم  
 علیه السلام



درین حکم لازم آید بلکه محتمل است که این ضمیر راجع به سه بزرگوار آخرین یعنی سلمان و ابوبکر و مقداد علیهم السلام  
 رب العباد باشد و عرضش آن باشد که نیست در آن حدیثی که شنیدید. با شتم آنرا از یکی ازین سه صحابه مگر آنکه  
 تفتیش این بنا بر تحصیل زیادت و فوق و یقین از دیگران هم میگردم نه اینکه اگر از جناب امیر علیه السلام هم شنیدید  
 از تحقیق و تثبیت از دیگران می نمودم و ظاهر است که تا وقتیکه جناب مخاطب قطع این احتمال و ابطال آن بدلیل  
 قاطع نسازد زبان بطعن و تشنیع نمیتواند گشاد و باقی ماند اینکه سلیم بعد شنیدن حدیثی از یکی ازین سه صحابه که  
 تفتیش از دیگران میگردان دلیل عدم اعتماد و ابرایشان است و این هم شناعتی دارد پس مدفوع است باینکه  
 تحقیق و تفتیش سلیم از دیگران بعد شنیدن حدیثی از یکی ازینها نه بنا بر عدم اعتماد و بر آنکس بود چنانکه مخاطب را  
 کمال دشمنی گمان کرده بلکه عرض از آن مزید تحقیق و تثبیت و تحصیل غایت اطمینان نفس بود و ظاهر است که  
 مراتب یقین متفاوت است پس کج باخبر یکی از اینها علم یقینی حاصل میشد لیکن بلا شبهه درین کلام نیست که از  
 اخبار همه کس مرتبه یقین زیادت میگرفت و برتریه عالییه متریکیست و با آنچه کفایت خود سلیم تصریح کرده چنانچه در  
 بحار که مخاطب از آن عبارت بحدوث عنها نقل کرده مذکور است که سلیم بعد شنیدن حدیثی از حضرت ابوفورق  
 وفات آنجناب متضمن اینکه جناب سالت مآب صلی الله علیه و آله وسلم فرمود بهشت تا و کس از اصحاب خود که بر جناب  
 امیر با مرام مؤمنین سلام کند گفته یا ابوالحسن و انت یا سلمان و انت یا مقداد تقولون کما قال ابودر  
 قالوا نعم صدق قلت اربعة عدل و لولم یخبرونی منکم غیر واحد ما شککت فی حدیثه  
 و لکن اربعتکم اشد لنفسی بصیرتی این کلام سلیم صریح است و آنکه او را باخبر یکی ازین حضرات یقین  
 حاصل میشد و شک و اریاب در صدق احدی از ایشان نبود و لیکن بنا بر تحصیل مزید یقین و ترقی درجه  
 بصیرت از همه اینحضرات استفسار کرده پس ادعای مخاطب که سلیم تنها بر روایت حضرت امیر و ابودر و مقداد  
 اعتماد می کرد و کذب بحث و افتراء صرف است سبحان الله سلیم تصریح میکند که او را اخبار هر واحدی از سلمان  
 و ابودر و مقداد و شک نمیکرد چه جا در اخبار حضرت امیر المؤمنین و جناب مخاطب عکس آن من تلقا نفس  
 می بندد که او را بر روایت جناب امیر علیه السلام العیاذ بالله اعتماد نبود چه جا بر روایت تنها سلمان و ابودر  
 و عمار و غیره عنوان گفت که اگر ضمیر احد هم راجع باین چهار بزرگوار باشد و جناب امیر علیه السلام درین حکم  
 بود باز هم قباحتی و شناعتی لازم نمی آید زیرا که کو اخبار جناب امیر علیه السلام ابلحی را مفید قطع و یقین است  
 و بعد شنیدن حدیثی از آنحضرت احتیاج تحقیق و تصدیق از دیگری نبود لیکن محتمل است که سلیم برای احتیاج

عنه علیه السلام  
 علیه السلام  
 علیه السلام

2

[illegible]

بر طبعین و مخالفین در کوفی نفوس غیر مطمئن ایشان باخبار این صحابه را ایشان هم مستفسار میکرد که اگر منافقین و مخالفین  
بخبر جناب میر علیه السلام گوش نه نهند و از درجه اعتبار معاذ الله ساقط سازند شهادت این صحابه بر بوی جناب  
آنحضرت باشد پس مجال انکار و تکذیب آن نباید نه بدینی که مصنفین الطبع اکثر جاها بر روایات ائمه معصومین و احادیث  
ان طبعین اتفاقاً نموده باخبار دیگر صحابه و آثار مریدان کسانیکه است اعتماد بر آن دارند تا بدان  
قبیل و قال مقطوع و جدال اهل ضلال مدفوع شود و عجب ترست که جناب مخاطب از حالات سلاف خود خبری ندارد  
که ایشان بر اقوال جناب میر علیه السلام اعتماد داشتند چنانچه از روایات عدم عمل بر شهادت آنحضرت بهیچ  
فکر و استدلال بر میراث جناب سالتاب صلی الله علیه و آله و سلم بکلام الهی و شهادت آنجناب بر حدیث غیر  
و شهادت بر فضائل خود و ریوم شوری و امتثال آن و صحبت پس شایان علو شان اوست که ازین غفلت  
منوده زبان طعن در حق روایات الطبعی که از اتباع ائمه معصومین علیه السلام و معتقدین عصمت و طهارت  
ایشانند در راز ساز و دانه خوش فهمی سلیم نسبت عدم اعتماد بر حضرت امیر المؤمنین علیه السلام العباد  
مرفع لک نماید و نیز حیرانم که مخاطب با حقیاط مرعوی سلیم ایهام طعن میفرماید و از حقیاط ائمه خویش مثل بکار  
ناری و مالک مالک خبری نمیکرد که العباد با حقیاط ایشان بان مرتبه رسیده بود که اولین در حق حضرت  
امام جعفر صادق علیه السلام شک ریخت و با آنحضرت احتجاج نمیکرد و روایت از آنحضرت جائز  
نمیداشت با وصف آنکه از خوارج و نواصب کذابین و ضما عین روایت میکند و ثانی هم از آنجناب روایت  
نمیکرد و اگر میکرد و با دیگر بی نظیر و عبارت سلیم احتمالی دیگر دارد و آن اینست که ضمیر احادیث  
بهیچ مذکورین باشد و غرضش آن باشد که اگر این روایت از حدیثی باشد بخیر جناب میر علیه السلام میشنیدم  
از دیگران هم تحقیق میکردم تا آنکه جناب میر هم مثل آن ارشاد میفرمودند آنکه این تحقیق در صورتی باشد که  
ابتدا از جناب میر علیه السلام حدیثی شنیده باشد قوله در آخر ابان مذکور نسخه سلیم را بر جناب سالتاب  
در سه روز صبح تا شام من المبتدا الی المنتهی عرض کرده اقول ایست تصدیق حضرت امام بن العابد  
علیه السلام سلیم را بمشافه ابان و تصحیح کتاب او منقولست لیکن سندش ضعیف است پس موجب ثبوت  
تصدیق و تصحیح کتاب سلیم از حضرت زین العابدین علیه السلام علی القطع نمی تواند شد چنانچه مخاطب ایهام  
آن کرده که از مویدات صحت آن کتاب باشد چنانچه اعلام الطبعی اینست را در مویدات صحت کتاب سلیم ذکر  
کرده اند در منتهی المقال میفرماید و فی کتب بسند ضعیف فی جملة حدیث و زعم ابان آنکه قرآن است

[illegible]

جعفر خاں صاحب  
ملا علی صاحب  
علی صاحب  
سلیمان صاحب  
علی السلام  
روایت  
بعضارا  
لوریج والا  
شخص  
فقال کہ  
نہایت  
اعطانی  
عنہ

[illegible][illegible]

بسم الله الرحمن الرحيم  
 ان الطلاق بيمين الطلاق

عجت عجت بچنین دعاوی بی دلیل زبان می آید و ابواب موافقه بر خود می کشاید قوله و بر پایه حدیث کاتب  
 مخفی نبوده ان اقول بر بنده و صدیقان کاتبی مخفی نبوده که چون مخاطب ثقة الاسلام کلینی را از خرمین  
 سلیم و امثالش خوشه بردار میگود و با نیت سلیم را بر جناب او ترجیح میدهند پس لازم است بر او که بگوید  
 را که از خرمین بیاید از خراج و لواصب خوشه بار داشته و براتب علیای او شان که بعضی از آنها  
 مثل عکرمه و غیره که از تابعین محسوب و در خیر قرون بعد قرن صحابه معدود بودند فائز گشته ترجیح  
 و مفضل اند و عکرمه خارجی کذاب و متفری مراتب و ذکر کذابین و محدین قوی الاذئاب را فاضل تر  
 پندار و با کلمه ترجیح و تفصیل سلیم و ثقة الاسلام بخیر و بلکه انجاء بعض روایات سلیم خود آورده و در بعض  
 روایات تصدیق کتابش دارد و گردیده غیر ممکن که در نفس الامر سلیم و از انجاء فاضل باشد  
 لیکن اثبات آن ازین دلیل نتوان نمود قوله و کتابش که از روایات محدین اتفاق سماع حضرت زراره و شیطانی  
 الطاق و مشهور است ان اقول جناب مخاطب که زبان گوشتان خود را بسبب و تم اصحاب اختیار ایه اظهار علیهم  
 السلام می کشاید و اگر فریاد خود و غفلت از نسبت الحاد و عدم ایمان با حضرات می نماید پیشه بر پای خود  
 میزند و باطل حق اجازت سبب و تم ایه که با خود میدارد زراره و دیگر من الطلاق از اکابر اصحاب ایه اطایه  
 صلوات الله و سلامه علیهم با فتح مسکت کتاب و مخصوص این نشان این با دیان راه ایمان بودند از خراج روایا  
 ایشان موجب تعلیمی و مزنی غمزی می تواند شد و طعن بر صاحب کافی بر روایت روایات ایشان  
 مثل طعن بر اصحاب سبب بر احتجاج با حدیث ایه اظهار علیهم السلام و مخفی نماید که ترجیح احادیث بر جمیع  
 احادیث کافی صورتی ندارد زیرا که نهایت امر آنست که طریق کتاب سلیم صحیح باشد و درین صورت مساوی  
 و مکافی احادیث صحیح کافی خواهد بود و انهم در صورت تکافؤ در درجه صحت و الا چونکه در این صحت هم شک است  
 لهذا جمله از احادیث صحیح کافی که در صحت اعلی و ارفع از آنست فضل از احادیث کتاب سلیم خواهد بود و در نتیجه  
 جناب مخاطب من الطلاق را بلبس سبب بیان الطاق جاری انضجار و شکایت نیست که شدیدی و موالی الطیبت  
 علیهم السلام بوده و مخالفین را خصم صدام عظم شان را بکج متینه و الزامات رزینة القمه در دیان میگرد و در  
 انجام الزام میدهند و بسکوت و صمت گرفتار میساخت و نیز بعض ابست نقل کرده اند که این  
 شمع نسبت به من الطلاق از جانب امام عظم ایشان سر زده پس بر صورت اتباع جنابش که عرف از  
 اتباع الطیبت علیهم السلام بوده و العیاذ بالله خیال خام الزام و انجام امام جعفر صادق علیه السلام

جواب نسیمه مخفی الطلاق  
 رایت بیان الطلاق

مومن الطاق شیطان الطاق

در سیرت و کرامت و عفت و تقوا از همه اولی و ابرم است که مخالفت و معاندت اهل بیت علیهم السلام لازم آید و از آنکه  
حضرات اهل بیت این هم می آرند که حضرت امام جعفر صادق علیه السلام مومن الطاق را تقدیم میکرد و شایر او  
نمود چنانچه ابن حجر عسقلانی که از کاتب مشایخ قوم است در لسان البیضاء نیز این شایسته را تمام می رود و از  
نهایت انصاف پژوهی آنرا در انانی تبیین امام اعظم در حق او نقل کرده کمال عناد و نهایت احتیاط امام اعظم  
خود با امیر اجماع علیهم صلوات رب العباد و ظاهر بسیار و چنانچه میفرماید محمد بن علی بن النعمان ابن ابی حمزة  
البجلي الکوفي ابو جعفر الملقب بشیطان الطاق نسب الى سوق في طاق الحامل بالكوفة كان مجلس للخطب  
بها فيقال انه اختصم مع صيرفي اخري درهم زائف فغلب قال انت شيطان الطاق وقيل  
ان هشام بن الحكم شيخ الرافضة لما بلغه ما نسب لقبه لشیطان الطاق سماه هو مومن الطاق و يقال ان  
اول من لقبه بشیطان الطاق ابو حنیفة مع مناظرة جرت بحضوره و بین بعض  
الحکماء و یقال ان جعفر الصادق کان یقدمه و یثني عليه الخ و ازینجا بحمد حسن توفیق کالتقریر  
از ابدار روشن می بود اگر دید که حضرت جعفر صادق علیه السلام مومن طاق را تقدیم می داد و بوج و شنائی او  
زبان حقائق تر جان می داد و هل هذا الا صرح فی جلالة شأنه و علو عرثانه و سطوع بوهانه  
و کمال ایمانه و سمو ابقانه و کونه محلاً حائداً هلاً علی اهل البيت مقبولا عندا هؤلاء الکوام الذین یحبون  
بلو کهم المیت و لیس بعد ذلک ریب ولا ارتباب فی کون المحمدين بشانهم من النصاب ان الطائفة  
علیه زائفون عن الصواب سبحان الله حضرت محاطب بقابلک الی الخ و خوف عوام اهل غلج خود و دار و کبر  
البحر و خلافت مذہب قدما ی خویش لی لسان بینا مید و دعوی لای اهل بیت اغار می نهید و لاف و کرات بیو  
میزند بلکه العیاذ بالله من الوقاحة و انحلاله الی الخ را منسوب بنا صیبت بسیار و و باز چنین بزرگ را که محدوح  
و مقبول اهل بیت علیهم السلام بود که امام بحق ناطق حضرت جعفر صادق علیه السلام مدح و شنائی او میکرد  
از ملحدین می پندارد و بالتقاب طبیعه مستشعنه یا و بسیار و و بحمد الله استعان ازین بیان روشن و عیان  
کردید که اینهمه خرافات محاطب را حق مومن الطاق موجب صد کونه حیرت و تشویش اوست که ناصبیت و عناد  
او را کالشمس فی رابطة النهار واضح و ظاهری می گرداند اگر باریه از انصاف و استیادار شایسته باشد باید که  
مدقه الامر چنین حیرت را و بر زبان نیارد و غرق و غرق خجالت و ندامت گردیده سر از گریبان پشیمانی  
برندارد و ما چرا می پشیمانی که لائق تماشایی را باب فکر تواند بود بلکه چشم عبرت اهل یقین تواند کشود و است

حضرت صادق مومن الطاق را  
تقدیم میکرد و شایر مومن و شایر  
ابن حجر عسقلانی

کتاب بهتان محاطب و شیخ  
از مجلسی گفته اند  
طاق

آنست که مخاطب در مسلک اول باوصف انصاف باینجه طول باع و مهارت و تجرد در فهم کلام اعلام پس  
غریب بخت یعنی چنان قصد کرده که ثابت نماید که الحق هم مومن الطاق را باین لقب مستحق یا و میسر از تنقیب  
او بان می نمایند و از نهایت دشمنی و خوش فہمی این تہمت بر شیخ ابو جعفر طوسی و نجاشی و مولانا  
محمد تقی بر بسته و از غایت جسارت و دلیری عبارت رجال مولانا مجلسی را وارد کرده و دلیل این اتہام  
پیدا شده و بعد نقلش بدستور عادت شیعہ خود بالا خوانی و بلند پروازی و زبان درازی و سخن ساری  
و سقیفہ پروازی آغاز نموده از جامہ انسانیّت بیرون آمده آنچه خواسته را با ظاہان الودہ و قصبہ سبق  
در مضار یا وہ گوئی ربودہ چنانچہ کلامش نصفه نقل کنم قال و اگر مسامح تاویل موقوف بر حصول عصمت است  
پس جہانم کہ قدما و متاخرین شیعہ در بارہ ہشامین و شیطان الطاق کہ با عتراف الد ملا باقر مجلسی در  
روضۃ المتقین نزد اکابر قدما باین لقب ملقب بودہ چرا از سر انصاف برخاستہ از حق در گزشتہ نفاق بہت  
بر کمر جان بر بسته قلوب اہل ایمان بابتہ کاران خستہ اند و ہذا عبارتہ کتاب المذاکر بلقب مومن  
الطاق و صاحب الطاق و یلقبہ الخالفون شیطان الطاق و کان کمانہ فی طاق الحامل بالکوفۃ  
فیرجع الیہ فی المقدیرہ ثم یاخرج کما یقول ای کما قال ہذا زیف و ستوق مغشوش فاذا کما  
کان کذا لفلانہ بصیرتہ قالوا شیطان الطاق و میکان یکن لکثرۃ مباحثاتہ مع العامۃ  
والواہما اتفقہم لہم و ہوا لا ظہر لکن الشیخ زنی الاول تخرجش بعد قولہ کما یقول فیقال شیطان الطاق  
یعنی شخص مذکور را امامیہ مومن الطاق و صاحب الطاق میگویند و الخالف شیطان الطاق لقب او نہادہ  
و او در طاق الحامل کوفہ دوکان خود می رست و مردم برای نقد در ہم دنیار بوی رجوع میکرد و ہر گاہ او  
حکم میکرد کہ این در ہم روی است بعد سخن بچنان می آمد پس بسبب تیزی وجودت بصیرت او ہمہ کس و شیطان  
الطاق می گفتند و ممکن است کہ این لقب بسبب کثرت مناظرہ و الزامات مخالفین باشد و اظہر ہمین است کہ قدما  
شیعہ ہمین جودت و حاضر جوانی در مناظرہ مخالفین او را شیطان میگفتند و لیکن شیخ الطائفہ امام عظیم الاول  
کہ لقب مذکور بہت بصیرت او در نقد است روایت نمودہ از کلام نجاشی منقدر رجال نیز ہمین معلوم  
میشود زیرا کہ او لقب شیطان را بر معنی تفریع کردہ کہ در باب قلب در ہم ایچہ می گفت مطابق نفس الامر می آمد  
پس معلوم شد کہ راسی نجاشی بر طبق روایت شیخ بہت انتہی محصلہ دایہ مقام واضح تر شد خطامی فاحش  
پس صاحب روضۃ المتقین یعنی باقر مجلسی و شیخ او کہ بنا بر نا عاقبت اندیشی و پیودہ کوئی حکایت

[illegible]





مختلف اند بطریق مقتضای نیدن خود در قیام و تعجیل اصحاب مقبولین امیه علیهم السلام راه تکریم او پیورده اند و اینها  
بر حسب عادت کینه دیرینه خویش که مخالفت و معاندت ابلهیت و اصحاب آنحضرت است در توپین و تعجیل آن  
بزرگ قصب السبق بر بوده و بعد این بیان شروع کرد در بیان وجه تلقیب مخالفین او را باین لقب مستحسن  
پس فرمود و گاه در کانه الخ و قطعی است که این وجه برای تلقیب مخالفین است بدو وجه اول آنکه ذکر تلقیب  
مخالفین اقرب است باین وجه پس تعلق آن با قرب متعین باشد و دوم آنکه بر ظاهر است که این وجه مسوق است  
برای تلقیب مومن الطاق شیطان الطاق و از عبارات سابق واضح شده که تلقیب و شیطان الطاق  
از مخالفین است پس این وجه هم مسوق برای تلقیب مخالفین باشد و تعلق آن تلقیب بطریق ستمی از امکان ندارد  
که ایشان را مومن الطاق تلقیب میکنند نه شیطان الطاق و اما قوله فقالوا شیطان الطاق پس ظاهر است  
که ضمیر قالو در آن راجع بمخالفین است پس وجه اول آنکه این قهره مسوق است برای بیان وجه تلقیب مخالفین  
پس اگر ضمیر راجع باین باشد کلام مختل شود و مهمل گردد و دوم آنکه این درین عبارت صراحت غیر مذکور اند  
و مخالفین بصراحت مذکور پس ارجاع ضمیر ایشان متعین باشد و سوم آنکه اگر ذکر ایشان معنی در عبارت فرض  
شود و قرینه تلقیب بر آن دل گیرند پس بلا شبهه مخالفین قریب تر اند و او شان بعد پس ارجاع این ضمیر ایشان  
اقرب باشد و بعد بیان این وجه تلقیب مخالفین وجهی دیگر برای بیان فرموده و آن اینست و لیکن آنهم وظایر است  
که این وجه هم برای تلقیب مخالفین است زیرا که متعلق بکلام سابق است و سابق ذکر تلقیب مخالفین بود و گاه بدین پس  
این هم وجه تلقیب مخالفین باشد و علاوه برین ظاهر است که مناظره او با مخالفین و الزام ایشان موجب این  
تلقیب بهیچ وجه نتواند شد و اما قول آنجناب لکن ایشخ روی الاول پس مراد از آن اینست که شیخ بهین را و اینست  
که مخالفین او را بهجت حدت نظر او در تفسیر سوره منشوش تلقیب شیطان الطاق ساختند و اما قول آنجناب  
ثم جش بعد قوله یقول فیقال شیطان الطاق پس آن حکایت کلام نجاشی است و مراد او هم همین است که مخالفین او را  
شیطان الطاق می گفتند چنانچه از ملا حظه تمام عبارات او زیاد تر بود صریح می پیوندد و و هذا عبارت در حدیث  
علی بن النعمان بن ابی حمزة رافعه بن ابی حمزة عن ابی جعفر و ابی عبد الله  
الخالفون شیطان الطاق و عم امیه المندل بن ابی حمزة عن ابی جعفر و ابی عبد الله  
علیهم السلام و گاه در کانه فی طاق الحامل بالکوفه فیرجع الیه فی التقاد فیرد فیخرج كما یقول  
فیقال شیطان الطاق انتهى و ظاهر است که مراد آنجناب همین است که مخالفین او را شیطان الطاق می گفتند

زیرا که در صدر کلام تصریح کرده باینکه این تلقیب از مخالفین است پس در بیان وجوه قائلین این ادشانی باشد با جمله عبارت مولانا مجلسی بر گزیر مطلوب فرحوم فاسد مخاطب جامع الحاد و دالات ندارد و بنهایت وضوح هر تا آنکه ادانی طلبه می فهمند چنانچه محققین که ضمیر قائلو ادرا قول علامه مجلسی فحده بصیرت قائلو شیطان الطاق مخالفین اند که سابق برین گویانند حیث قال یلقبه المخالفون شیطان الطاق و مخاطب راه حسن فهم آنرا باطلی راجع نموده بنائی این خرافات بران گراشته و در ترجمه این عبارت طرفه خط نموده یعنی ترجمه فقره فحده بصیرت قائلو شیطان الطاق چنین کرده پس سبب تیزی وجود بصیرت او همه کس و شیطان الطاق میگفتند استی و این ترجمه بغایت لطیف و غریب است زیرا که اگر نزد جنابش مرجع قائلو اهل حق بودند و بهمین جهت این تهمت بر ایشان بسته پس می بایست که بجای همه کس لفظ شیعه او یا ثانی میگفت یعنی میفرمود که سبب تیزی وجود بصیرت او شیعه او شیطان الطاق میگفتند لفظ همه کس در اینجا چه مصرف داشت و اگر مراد او از همه کس مخالفین دفع الله لا فائدة فی ترك ذکرهم صریحا کلام فیہ فانه لا یثبت مطلوب المخاطب النبیه كما لا یخفی علی الفطن بل السفیه و اگر مراد از همه کس شیعه و مخالفین هر دو اند فیهو ایضا باطل لا بد علیه من جلیل فانی له ذلك ترجمه فقره و میکان ان یكون لكثرة مباحثاته مع العامة والزاماته لهم وهو الاظهر که حاصلش اینست که ممکن است که گفتن مخالفین او را شیطان الطاق بحیث کثرت مباحثات او با عامه والزامات و مریضانه باشد و بهمین اظهر باین تدلیس و کذب افترا و فرموده و اظهر بهمین است که قدما شیعه بهمین وجود و حاضر جوابی در مناظره مخالفین او را شیطان الطاق میگفتند اندفا استغفر الله من الکذاب الا فتراء علی العلماء البجاء و ارتکاب القهقهة والقفافة علی الفضلاء النقباء بحیرتم که مخاطب چه بی باکی رود و داده که مصداق در و حکیم بر روی تو ظاهر ساخته تباسی و اقصای کاذبین قاضین رفقه نقاب حیا از رخ برداشته و در ترجمه با دخال الفناطیکه اصلا از کلام بومی آنهم شمشیر از طرف خود می افروید و در ارتکاب کذب و زور از مواخذه یوم النشور هر سی نمی نماید با جمله فقره بوالاظهر متعلق بکلام سابق است یعنی اینکه تلقیب مخالفین او را شیطان الطاق از جهت کثرت مباحثات اظهر است مخاطب که با قنداسی امیه حرفین خود تحریف آن نموده ترکیب کلام را مبدل ساخته ترجمه ان میگوید که آنهم بهمین است که قدما شیعه بهمین وجود و حاضر جوابی در مناظره مخالفین او را شیطان الطاق می گفتند خبر از خلل دماغ و انتشار حواس خود میداد یعنی دانم که لفظ قدما شیعه از کجا آورده و کدام لفظ را بران

برین معنی دلیل گمان برده و چنان نسبت این تلقیب بایشان نموده اگر کار بهین اقرا و هتان و عدم استیجا  
از فقره بهر طریقی یا بس است امر اسکات و الزام بسیار اسان است عجب که در ترجمه قالوا لفظ بهی که محل است  
می آید و در ترجمه فقره هو الاظهر که ضمیرش راجع است بضمون فقره و یکین این یکین و ان فقره هم متعلق  
بهین قالوا است نه مغائر آن و اما المخالفة فیها بین وجه التلقیب الملقب بالکفر فیها واحد راجع بقدر  
شیعه میسازد و بعد ترجمه در لاف و گزاف خود می سراید که از تحقیق شیخ طوسی نباشی و مولانا محقق مجلسی  
معلوم شد که قدما علی الحق نیز در این لقب ملقب کرده اند فاستغفر الله من الجهت والتزوير الذاصیلو  
و اتباع و ساوس الشیطان لامل عن النج المستقیم و در کلام نباشی بهین قدر مذکور است فیقال شیطان  
الطاق یعنی گفته میشد شیطان الطاق پس این محل است مع قطع النظر عن کما سیاقه و بنظر سیاق این بلکه  
سیاق عبارت علامه مجلسی هم قطعاً واضح میشود که قائلین این لقب مخالفین بودند آنرا بر قدما شیعه حمل  
کردن و قائل این لقب بایشان را قرار دادن عجب کذب بهتان و خرافات و وقاحت و خیانت است که  
در بیان نیکی بخیر می که بر مخاطب الاشان امامت صلوة مالکان در جیت اسکا فان چه کسی آورده که حجت و خل  
در معقول داده هوس تصنیف و تالیف در سر کرده جا با کلام اعلام و احادیث جناب خیر الانام و الیه من  
کریم علیه و علیهم السلام را بر و ساوس او هام خود فرد آورده در تفسیح و تفسیح خود و اولیا و ثنا خوانان خود کشید  
و بمفا و عبارات سلیسه و کلمات صریحه و انر سیده چنین مفهومات چا ویده و برین مغومات لا طائل و اقرا  
باطل زبان تبیین در حق مولانا مجلسی و انکساده نسبت خطای فاحش و ناعاقبت اندیشی و سپیده کوئی و جفا  
کیشی که همه از ادنی صفات او می باشد بملار زمان جنابش داده این حیا و از رم بر مخاطب نخریر خرم است  
که خرافاتی چند از طرف خویش ایجاد ساخته و بر چنین امریکه موجب کمال طعن و تشنیع خود است بهین  
و تنقیص دیگران پرداخته و از خدا و رسولی او خلقی خوئی نبر داشته و فصوص و نیا و آخرت را در مطاعت  
هوای نفس سهلتر پنداشته در بودن این تلقیب شیخ برای مومن الطاق از خصائص سینه هرگز مقام نیست  
و طعن و تشنیع علامه مجلسی بر ایشان بجهت این جسارت بجهت انحرافی خویش است و تلقیب اعمی او را باین لقب  
هرگز ثابت نیست بلکه جهت محض است و تفرقه که در میان الحق و اهل باطل درین تلقیب افاده فرموده محکم نیست  
نیست چه او را حکم الهی است بضملال و اضلال مومن الطاق بایه همه تشویش و تحیر و سر اسکی ایشان است  
که با عذر اهل مثل این حجر عسقلانی بنا بر افادات مخاطب حضرت صادق علیه السلام مدح و ثنای ابو جعفر مذکور

می نمود و راه تفصیل و ترجیح اومی پیچید و پس بتضلال و اضلال باو عین ضلال خواهد بود که عین است  
 ادب است در حق حضرت امام جعفر صادق علیه السلام که دعوی سانی و لا اتباع انحضرت دارند و نجاست  
 مربوط باطاعت انحضرت می دانند پس چنین معاندت و مخالفت خود را با اهل بیت علیهم السلام که مذهب و عباد  
 باطله شناخت با بهنج تمام و ثبات جانش فکر کردن خیلی غریب است آنچه در کتب اهل حق بعضی روایات و احادیث  
 قدح مومن الطاق منقول است محمول است بر تاویلات صحیح و محامل سدی که لا ینفی علی من راجع من ذوی الالهام  
 و کتب اعلامنا الکرام و قول مخاطب بخلاف امامیه که ببرد و لقب او را می ستایند و در بند مدح اومی باشند  
 افاده است بس بدیع و تحقیقی است بس لطیف قطع نظر از آنکه ادعای تلقیب اهل حق از جعفر را باین لقب  
 مستحسن افزای محض است خود کلامش متناقض و متضاد است زیرا که قول او در بند مدح اومی باشد حضرت  
 و آنکه اهل حق یا از مدح مومن الطاق بیرون شکر دارند و بزم و عیب او را یاد نمیکنند پس اگر دعوی مخاطب  
 که العیاذ بالله قدما می اهل حق او را شیطان الطاق تلقب می ساختند صحیح باشد و لایکون صحیح ابد  
 این قول درست نیست زیرا که بنا برین ایشان از بند مدح او خارج خواهند شد چه تحقیقی و تصدیقی  
 ازین نمی باشد که او را شیطان بگویند قوله ظاهر است که رواه کتاب سلیم در اجله اصحاب سید الانبیاء  
 صلی الله علیه و سلم و امثال شان با تحریف امام رضا که سابق فی المسکات الاول مانند نجوم سما یا در حکم  
 اینها باشند محصور و مقصور اند این قول نیز اهل حق مراد از اصحاب در حدیث اصحابی کما انجوم باهم اقمیم  
 استندیم اهل بیت علیهم السلام چه در حدیث وارد گردیده که خود جناب سالت باب صلی الله علیه و سلم  
 ارشاد فرموده که مراد از این اصحاب اهل بیت انحضرت اند و آنچه جناب مخاطب را بطلال این تفسیر مسکات اول  
 سرانیده خرافاتی بیش نیست بنای آن محض است با عدم ادراک مراد است چنانچه در وجه ابطال افاد  
 اهل حق در ابطال حدیث موضوع اقمه و ابالذین من بعدی که عبری شایع منہاج الاصول که از اکابر ائمه و مشایخ  
 سنیست و سابقا عماد مناقب و از زبان ثقات قوم شعیبی بر شاعت و در کاکت آن متنبه شد توضیح  
 صریح بود موضوعیت آن نموده و تکذیب ابطال آن قصب مسالمت در تفصیل متفکرین قوم و متعصبین ایشان که  
 دل داده اثبات و تصدیق آنند بر بوده میفرماید اول آنکه شیخ صدوق از پدر موسی بن نصر الرازی در  
 همین کتاب یعنی عیون اخبار که از افادات امام الشکین شیعیه اعنی مامون که جمهور ایشان و منهم الصدوق و را  
 ملعون سید اندک و مشحون است روایت کرده و از مطالعه بخار نیز دریافت میشود که شخصی از امام رضا علیه السلام

میرزا

علیه التحية و الثنا سوال کرو که آیا جناب پیغمبر صلی الله علیه و آله وسلم فرموده که اصحاب من مثل ستارگان اند بر که  
 اقتدا کنید راه خواهد یافت بهم فرمود که بگذارید از برای من اصحاب مرا و محبت مرا در حق ایشان رعایت  
 کنید امام رضا علیه السلام حکم بصحت این هر دو حدیث نمود و گفت که مراد حضرت پیغمبر صلی الله علیه و آله وسلم  
 از این اصحاب آن بزرگانند که بتدلیل تغییر از ایشان صدور نیافته انتهای صله و از سراط العده پیچیدگی باطل شد  
 ادعای واضحی نیست مگر رضی که حکم باقتدا و شیخین مستلزم صحت ثنائیت لایقول بل بعد از آنکه تحقیق از  
 اعتراض بطریق اولی بر حضرت امام ضامن ثنائیت جای که حکم بصحت حدیث نجوم فرموده و هر یکی از اصحاب را بر  
 تغییر بتدلیل اختلاف دانسته که اعتراف و اگر این نجوم بدی را در این بیت مخصوص سازند قطع نظر از آنکه  
 ظاهر لفظ حدیث بآن ساند نیست لازم می آید صدور تغییر و مختلف از اهل بیت نبوی بکلم حدیث نبوی و هو  
 خلاف سببی علی السنتهم آنکه انحراف بی بدلیل اندک اندک از حدیث نبوی بقصد الضرورة و اسفاه و الهفاه که مخاطبیت با  
 و از تفسیرها که حدیثی و پایا ندارد اصدی از اهل علم را که انحراف از حدیث نبوی کرده باشد چنانچه در صدر آن  
 کلام خود را نهایت و در و از کشیده توجه را بسجایاب علم الهدی که فهم طایف اصحاب افتخار علمای کرام است عار  
 و تنگ خود بلکه اطفال محترمین خود دانسته و باز در شروع تقریر فقرتهای غریب بر زبان آورده و نه  
 و تمبیس فریب بکار برده اصل عبارت حدیث عیون نقل کرده خواسته که بتلبیس خود عوام را از جا بلغزانند و از  
 قناری بر اهل حق را بتلبیس خود و در قلوب ضعیفه ایشان را سیخ کرد و اندوخته که کتاب عیون را چه عقلا تصور کرده  
 ناگهان برده که کسی اطلاع بر آن دست نخواهد داد و بلاخط اصل عبارت کشف قناع از تلبیس او سخنان دیگر و چنانچه  
 گو از این تلبیسات و تلبیسات مخاطب که در ترجمه حدیث و تقریر بر آن بکار برده و در اول جمله حیرتی و تشویش  
 و سنگین میشود اشکال بظاهر بر اهل حق متوجه میشود لیکن بجهت آنکه چون مرجع باصل الفاظ حدیث  
 اتفاق افتاد برده از روی کار بر افتاده واضح گردید که اصلا انحرافات مخاطب بر آن متوجه نمیشود  
 و هرگز اشکالی بر ائمه آن نمیکرد و در حقیقت بصایت الهی شعله اشکال عظیم بکانون سینه مخاطب  
 اشتغال می یابد که افتخار و سرور او را بمبدل بلال و قناری گرداند و از بهوش طل ایراد بر اهل حق مقصود و  
 افحام ایشان را ساخته بقصد حدیث بکار جواب از خیانت قتل تدبیر تلبیس از حدیث عیون با شنید قتل را  
 حد ثنا الکامله علی الحسین بن احمد البیهقی قال حدثنا محمد بن حنفیة قال حدثنا محمد بن موی  
 بن فضال عن ابيه قال حدثنا ابي قل سئل الرضا عن قول النبي صلى الله عليه وآله وسلم ان اصحابي كالنجوم

۴۷۷

فیه حدیث عیون که در  
 حدیث نجوم بر صاحب کبریا



بایم اقتدا بفرمانند بقره عن قوله دعوا الي اصحابي فقال هذا صحيح يريد من لو يغيب بعدا ولم  
 بسدل قبل وكيف نعلم انهم قد غيروا وابدوا قال لما يروونه من ليله صلى الله عليه وآله وسلم  
 قال لينادون رجال من اصحابي يوم القيامة عن حوضي كما تداد غنما ثابلا بل عن الماء فاقول  
 يا رب اصحابي اصحابي فيقال انك لا تدري ما اسعد ثواب بعدل فيوخذ بهم ذات الشمال  
 فاقول بعد اللهم وسحقا افترى هذا من لم يغتروا ولم يبدل انتهى از ملا خطه اين حديث شريف ظاهر است  
 که آنچه مخاطب بر ترجمه آن گفته که امام رضا عليه السلام حکم بصحت اين هر دو حديث نو تخيير است زيرا که  
 هرگز تصريح بصحت هر دو حديث درين روايت صريحه که مدلول کلام اوست مذکور نيست بلکه لفظ هتاج  
 مذکور است و جائز است که آن متعلق به هر دو حديث نباشد بلکه محتمل است که گوسائل در سوال اين دو حديث  
 استفسار کرده بود و مگر آنجا که در جواب حال یکی از آن که حديث اخير است بيان فرموده بهرگاه حديث  
 بر شبه احتمال دارد که جواب آنحضرت متعلق بجنس حديث ثاني باشد نه بالاحتياج مخاطب ببار مشور اميد و دو باب  
 ميرود و اساس نفوذ ايشان مندرج در بيان قوت ايشان محتمل نشود و حرفي از آن بهامي خویش باقي نماند فافسه  
 اذا جاء الاحتمال اجل الاستدلال والوجه يكفيه خرق الاحتمال بانكته مجرد ابداع احتمال در گذر  
 بر تعيين آن بریم و گویم که معنای حديث بر تقدير حمل آن بر تحقيق معين است که بعرض بيان آمد و توهم متعلق جواب  
 بهر دو حديث قطعا محتمل و فاسد است بياش که قضيه الحديث يفسر بغير مسلم فرقيين است و مخاطب هم باجماع  
 تسک نموده و طريقه مضيه فرقيين است که احاديث را حتى الامکان با هم جمع و تطبيق ميسازد و برفع اختلاف  
 آن مي پردازد و در روايات الحق وارد شده که جناب شريف کائنات صلي الله عليه وآله وسلم بعد از اين حديث خود  
 تفسير فرموده اند از اينکه مراد از اصحاب اين حديث شريف ائمه عليهم السلام اند و اين تفسير اگر از در احاديث ظاهر  
 مستفاد ميشود مصير بيان حکم قضيه مذکوره واجب ميشود چنانچه عمل علماء که بر آن است فکيف که اين تفسير بجهت  
 حديث بصريح تام مروي باشد و غير از آنکه در کتب ائمه عليهم السلام اين تفسير مروي ميشود از احتشاکال بنحو  
 چنانکه از جناب سالک صلي الله عليه وآله وسلم مروي باشد چنانچه شيخ صدوق عليه الرحمه در معاني الاخبار  
 آورده حد ثنا محمد بن الحسن بن محمد بن الوليد رحمه الله قال حدثنا محمد بن الحسن الصفار عن  
 يوسف الحسن بن موسى الخشاب عن كلوب عن اسحاق بن عمار عن جعفر بن محمد عن ابيه عن ابيه عليه السلام  
 قال قال رسول الله ما وجدتم في كتاب الله عز وجل فالعمل لكم به لا علمناكم في

این سخن در فقه و حدیث و تفسیر  
 در شیخ خورشید غلامرضا شافعی  
 که موعود از جناب رسالت است  
 صلی الله علیه و آله و سلم است  
 منی الساعه انقضت فترت  
 ما حدثت بها لقلته و غیره  
 علیه و آله و سلم علیه العالم و الفقیه  
 نفسی سئل عن اذا كانت المسکنه  
 لا تعرف او كانت حاشی  
 انی تفرقها او كانت حاشی  
 رسول اللہ صلی

في تركه وما لو يكن في كتاب الله عز وجل كانت فيه السنة مني فلا عذر لكم في تركه  
 وما له يكن فيه سنة مني فما قال اصحابي فقولوا به انما مثل اصحابي فيكم كمثال النجوم بايما اخذنا  
 اهتدنا في بايها وابل اصحابي اخذنا تروا هتديتم واختلف اصحابي لكم رحمة فقبل يا رسول الله  
 من اصحابك قال اهليتي قال محمد بن علي مولف هذا الكتاب ان اهل البيت عليهم السلام  
 لا يختلفون ولكن يفتون للشيعة بمالحق ورموا بقولهم بالتقية فما يختلف من قولهم فهو للتقية  
 والتقية رحمة للشيعة انتهى پس اگر در حديث عيون جواب آنحضرت متعلق به حديث باشد و معناه آن  
 باشد که اين حديث نجوم هم را و اصحاب اندر مخالفت و مناقضت با حديث معاني الاخبار و امثال آن لازم آيد  
 لهذا بابت قطعاً ثابت شد که جواب امام رضا عليه السلام به حديث متعلق نيست بلکه آنحضرت فقط حال حديث  
 و عوالي اصحابي بيان فرموده و تفسير ان اصحابيکه تغيير و تبديل نشدند فرموده رنگ شيد از خواطر اهل ايمان زدود  
 و سد المحر و المنه که از افادات اعلام منصفين اينست نيز واضح ميشود که مراد از حديث نجوم اهل بيت عليهم السلام  
 اند چنانچه ملک العلماء شهاب الدين و لسا بادي که با احترام فاضل شيد اعظماء اينست و فاضل شيد  
 و خود حضرت مخاطب با افادات او بمقابل الحق متمسک ميشوند و فضائل و مناقب او بسجده المرحان و اخبار الاخوان  
 و غير آن ابيست در کتاب هداية السعادي فريده و چون مانا آخر آيد و مانند شب تار شو ظلم الفساد في البورج  
 فساد القلوب على قدر فساد الزمان فويفشوا الكذب في رافوت که ما هتاج لايه علي ولي غوي و كيد بستان  
 ولايه كه خلفاء علي الى اندون و اجازت يابي داشته و باشد و باي هم پيوند باي هم اتميه تر است چنين مصطفی باشد  
 و علي مانند ما هتاج خليفه گان علي ولي مثل شارگان اند با وجود اقباب همه نگرند و با وجود ماه شارگان نشسته  
 و علاوه بر اين ظاهر الفاظ حديث هم دلالت دارد بر آنکه جواب آنحضرت متعلق به حديث اخيرست زير آنحضرت  
 در جواب سائل از هر دو حديث هذا صحيح ارشاد فرموده و چون لفظ هذا موضوع براي اشاره بسوي احد است  
 ظاهر اينست که مراد از ان اشاره ببيك حديث باشد و اگر اشاره به دو حديث منظور مي بود بنان صحيحان منقول  
 و هر گاه لفظ هذا اشاره ببيك حديث باشد پس چون اقرب حديث ثاني است ارجاع اشاره به بيان ظاهر حديث  
 دارد و هر دو حديث از لفظ هذا محتاج است بتاويل و صرف عين الظاهر و هو خلاف الاصل پس چيست  
 بسوي خود ميگشت که چنان جناب مخاطب برخلاف ظاهر الفاظ حديث و خلاف طريقه منصوبه مقوله  
 اعلام محدثين طريقتين که خود جاها بيان متمسک گرويد اين حديث شريف را تخيلات نفسانيه بر معنا

تخیل و تصور خود حمل کرده زبان تشبیح دراز و ابواب مواضعه و افهام بر خود باز ساخته و باز گمان نموده که  
باین قریبات و عراقات جناب سید مرتضی علم الهدی رضی الله عنه و دیگر اهل الحق را باطل بلکه با  
مشور را نموده با جمله انبیا و چنین هفوات ادانی طلبه فضلا عن العلماء و المصنفین نهایت ننگ عار دارند  
و موجب کمال عیب و شمارند کیفیت که چنین یک سر افتخار بپوشان بختین کشیده و بر علم خود در عالم هرگز  
مثل خود ندیده و تشنیده و توجیه را بکلام جناب علم الهدی که مخالف و موالف اتفاق بر جلالت شان  
و علوم مرتبه و صفات و وفور کمالات و غوارت علوم و کثرت مهارت و تجرد و رفون دارند بلکه چنین  
از افادتش خوشه چین و مستفید می باشند کما فیظهر علی ناظر الاثنان السیوطی فاضل رشید بهم تخم حقیقت آنجناب  
در دل شاد و منزل می کار و خود را معتقد علم و فضل و بلاغت جناب و ظاهر میکنی که فی جواب این چنین  
موجب ننگ عار خود بلکه اطفال خود دانسته و باز مرتکب چنین عراقات و مضحکات شود و چنین هفوات را  
علاق نفیس و مایه الزام و افهام پندار داری یک کبر و نخوتش باین مرتبه رسیده و خالتش باین بی خودی  
کشیده باشد لائق او همین است که با مثال این سخاوت و ثبات دل خود شاد کرده و بپرس سالی و کرد  
آوردن الفاظ بمعنی قلوب عوام را از جاریه و تردد اهل علم و فضل خود را رسوا نماید و اگر فرض کنیم که تمام  
حلیه السلام در حدیث عیون جواب سوال سائل حال بر دو حدیث بیان کرده و تفسیر حدیث بخوم هم باین  
صحابه کرده که تفسیر و تبدیل در بین بعد جناب سالت آج می السید علیه السلام و سلم کردند و خواهیم گفت که این  
تفسیر بنا بر الزام اختلاف بوده باشد چنانچه استدلال آنجناب بحدیث حوض مروی بطرق اختلاف  
اشعاری آن تواند نمود و غرض از این الزام است که هرگاه بمقادیر روایات و عقاید ایشان حمل این حدیث بر  
صحابه جائز نشد و تفسیر بدان تفسیر بدلیل مجتهدین لازم افتاد استدلال ایشان باین حدیث بر فضیلت شیخ  
نکته واجبیم بر هم خورد که بدون اثبات این معنی که ایشان مرتکب تبدیل و تفسیر نکردند اندراج ایشان در صدق  
این حدیث از تحیلات است و اثبات برات نکته و اتباع شان از تفسیر و تبدیل داخل محتملات و مخفی نماند که در نزد  
حضرات ائمه سخت حدیث بخوم را بمقابل اهل الحق غایت حسارت است زیرا که مذکور تفاوت و مناقض اینها و در  
بر کشف رات ایشان میکرد و چه بر مقتضی مخفی نیست که کوجبی استقلیل حضرت ائمه است باین حدیث بر علم حل آن صحابه  
مباها و دارند و افتخار با باند و نقل آن سرفکست بختین ساینده انحصار کابر متقدمین قوم این حدیث و اهی  
و ضعیف الاستدلال و حرج و حرج است لیاقت اعتبار و اعتماد و بلکه در رفع و بختان است و عجب است

بیان این غیر معتبر بود و حدیث صحیح  
کالنجوم زو است بلکه موضوع و  
مذوب بود و نشان بصریحات امیه  
مستحق فاضل غایب در  
مستحق بیگانه اول چنانچه نقل کرده ام یک حدیث که  
نجوم در این حدیث مذکور است و از امام رضا  
علیه السلام نقل است که در حدیث مذکور پس از حدیث  
مخاطب در رساله مکتوب که من در منتهی حدیث  
نجوم از امیه مصحوبین بدالات روایات معتبره

در حدیث مذکور است  
توضیح این که در حدیث مذکور  
بالاجمال و کلامی که در حدیث مذکور  
نجوم در این حدیث مذکور است و از امام رضا  
علیه السلام نقل است که در حدیث مذکور پس از حدیث  
مخاطب در رساله مکتوب که من در منتهی حدیث  
نجوم از امیه مصحوبین بدالات روایات معتبره

و عجب است که جناب مخاطب در بعضی ترافات خود چنان گمان میبرد که ضعف جمیع طرق انجمن است و وضع آن  
نزد اهل سنت از قبیل محالات و فرض آن مثل فرض شریک خالق کائنات است و او عا کرده که ضعف این حدیث بعدا  
بعضی طرق نیست زکال ان چنانچه در رساله مکتوب بایک خطی از جناب مصنف شتم بر فکر حدیث نجوم نقل کرده در جواب  
آن میسر آید مقوله که در حدیث اصحابی کالنجوم و مانند آن نوشته اند انهم دلیل سلامت ذهن و استقامت عقل  
توانند شد زیرا که در منتهی برای الزام شیعه صحیح این حدیث از امیه مصحوبین بدالات روایات معتبره کتب شیعیان  
نقل کرده ام پس اگر مانند شریک الباری فرض کنم که حدیث مذکور در کتب اهل حق ضعیف یا موضوع است برای  
شیعه چه غیب تواند شد و چگونه برای رو کلام فقیر کار تواند آمد و عا شد که حدیث مذکور در طرق اهل سنت چنین  
بود که خیال خود آورده اند زیاده بر نیست که بعضی از اسناد آن ضعیف بوده باشند و این معنی چگونه لازم می آید  
عدم اعتبارش مطلقا و اگر جناب سخن این فاقد الادراک را معیران اعتبار نمسجند باری چه عده الحادین ما به  
یعنی حسام الدین محمد صالح ابن احمد زنده رانی در شرح کافی که خود در ستایش آن فرموده و اقبل علیه العالمون  
و رکن الیه العارفون و عکف علیه الناظرین و لوی مثله المتقدمون و المتأخرون  
در باره حدیث امام صادق که انبیا را میراثشانی نیست و بمواسطه ابو الخثری مرویست می فرماید اقول  
الحديث معتبر و ان كان الراوي كذا و بكان الكذب قد اصدق مقبول خواهد بود و معنی هر چند که  
راوی این حدیث دروغگو و کذاب است ولیکن در معتبر بودن این حدیث کلامی و حرفی نیست انتهی فرقی نیست  
که ثبوت حدیث کلینی حقیقه مذاهب جمعی از امیه را که مثل دیگر را در این خویش بقول اهل حق رجوع نکردند و بر توش  
اصرار ورزیدند چنانکه کلام تحرانی در شرح نهج البلاغه فطربان دارد و تفصیلش در کتاب کبیر یعنی از آله العین  
عن بصارة العین نقل آورده ام این پنج بر میسند و حدیث نجوم سر ستراید مایسند و دیگر آنکه حدیث مذکور که حکم  
نازندان می مقبول است بدالات کتاب طعن الرماح در روایت ابو الخثری محصور است و حصر حدیث نجوم بطریق  
معلوم مجموع پس اگر در باب احادیث مذکوره بعضی از رواة را بوضع وضع متصف نمایند و بدالات نشان  
حدیث کیفیت انت یا علی و مانند آن نباشد یا اهل سنت چه ضرر میرساند که طرق دیگر سلیم از عیوب نزد خود دارند  
لما لا يخفى على الماهرین ان و این کلام هم دلیل سلامت ذهن و استقامت عقل مخاطب است زیرا که گوشتی  
این حدیث را برای الزام شیعه آورده باشند لیکن مقصود مذکور موضوع بودن این حدیث نزد اهل سنت ابطال این  
استدلال الزامی است بلکه غرض از ان اظهار سخافت آن کسانی است که این حدیث را از حج تحقیق به شمار می آورند  
فانها

در بیان

ان از طریق خویش دل نشاند می کنند و از برهمنی بودن صحابه و اختلافان حجت میگردانند و نیز میگویند که  
 این حدیث را برای الزام شیعه آورده اند و قتی بنفیلانمان توان شد که معنای که از آن فهمیده اند مستقیم باشد  
 حال آنکه در سنی که انفعی قطعا باطل و مستقیم است و ادعای استحاله ضعف و وضع حدیث مذکور نزد اهل سنت و دلیل  
 آن بعضی شریک باری و تخاشی زدن از ضعف و وضع و عدم اعتبارش مطلقا دلیل قطعی و برهان یقینی بر  
 اختلاف بین مخطوط عقل است و سرزدن چنین انکار و تخاشی از شا به صاحب سارق هفت کابلی جای  
 استغجاب نیست که با وصف محدثیت شیخ المشایخ بودن چنین یاوه را جا بابر زبان آورده اند لیکن حدود  
 آن از جناب مخاطب لیل قرب قیامت است که با وصف و دعای فرط اصابت و درایت و تحقیق و تجربه  
 چنین انکار و تخفیف بر زبان آورده پس احوال سر را بکدام سنگ باید زد و دیوانه وای بکدام صحابه و باید نهاد که بعد  
 مرد و اعضاء و مضی اعمار مستفیدین چشم توقع بر جناب مخاطب و خسته بودند که شاید در مناظره و مقابله الحق  
 چنین خرافات بجا و لیکن انهم غلط بر آید ع خود غلط بود آنچه باید شستیم سبحان الله شک را به خصوص  
 قوم بر افتد بودن حدیث نجوم و دلیل عدم سلامت ذهن و استقامت عقل میداند و انکار و تخاشی خود  
 از ضعف و وضع این حدیث باین شد و در در انفسی نشان اختلاف و محاسن و اختلاف عقل خود می انکار  
 یا بجهل بر سبکه اندک تتبع کتب حدیث کرده و نشیبه فراز این را وادی نور دیده و گوی از انهار چستان چه  
 مخفی نیست که ثقات اعلام اهل سنت مخصوص و تصریحات بر ضعف و بی اعتباری این حدیث فرموده اند  
 بلکه غریب تر نیست که از راه جسارت بمقابله الحق تو بدین تضعیف آن نموده اند بیانش آنکه علامه  
 این حدیث را در معارضه حدیث موضوع اقتدوا بالذین من بعدی که اهل سنت و ادعای دلالت  
 آن بر امامت شیخین برخلاف اصول موضوعه خود میکنند در منهای الکرامه ذکر نموده و فرموده و ایضا  
 انه معارض بما روه من قوله اصحابی کالنجوم با هم اقتدا یلتم اهتدایتم مع اجماهم اتفاقا  
 اما متصوفا می این تمهید که محیط سیکر علوم است و در میان علمای ایشان کالشمس فی النجوم و تنقیات  
 و تحقیقات او باید فخر را باب فہوم و اوراق دفاتر بهدیش سیاه و اسفار ایشان باطل را و تباه و چنان  
 مخاطب هم او را بشیخ الاسلام می ستاید و چنین مدحیت زائد الوصف یاد می نماید و حواله با فادات او  
 می فرماید در جواب علامه علی چاره کار بجز این نمی یابد که تو بدین تضعیف این حدیث پرواز و و کوی  
 خویش برد و ابطال آن از دار و گیر ابحاث الحق را با ساز و چنانچه بیابک بلند می سراید و اما قوله

و ذکر این تمهید حدیث اصحابی کالنجوم  
 با هم اقتدایتم و تنقیات





[illegible][illegible]



علقه و این عبارت صحیح است در اندک حیان نفی قول اخیر است از جناب سالت ابی حمزه علیه السلام  
 بنویس و تصحیح بوضع و افسر او آن فرموده و گفته که هیچ وجهی از آنحضرت صحیح نمیشود و این حرم که امام بس  
 جلیل المرتبه است بتاکید تمام کذب آن سر برهن فرموده که الفاظ ثلاثه مترادفه ناصیه و افسری آن بر زبان آورده  
 و گفته که این خبر کذب و موضوع و باطلست باز گفته که گاهی صحیح فاشده و کلامیکه از بزرگ آورده نیز باطل و جوه  
 بر عدم اعتماد و اعتبار آن دلالت دارد که بجای در توپین و تبیین آن کوشیده که روایت آنرا مخصوص بجهان  
 انکار شده و در جواب سالدین مستفیدین نص بر عدم صحت آن فرموده و بعد قبح و جرح سناد آن تصریح بمسکر  
 و قبح بودن نفس متن آن کرده و بدلیل متین عقلی استدلال بر کذب و افسری آن نموده که محصلش اینست که غیر  
 ممکن است که جناب سالت ابی حمزه علیه السلام مباح سازد که اصحاب بعد آنحضرت اختلاف در بین کنند و حال  
 این حدیث مثل بر توجیز اختلاف است پس دروغ و بیعتان باشد و کمال الدین محمد بن الامام باکامایه و در شرح  
 منهای الاصول که شاه ولی الله در رساله عقد الحید هم بعض عبارات از آن نقل میکند در ذیل این حدیث گفته  
 و الله عبد الله بن سراج المدائنی بلفظ مثل احکامی فی امتی مثل النجوم با هم اقتدایتم اهتدایتم  
 و فيه مقال و دراهم بمعناه الدارمی و فيه ضعف و قد روي من طرق كثيرة قال ابن حزم هو  
 خبر موضوع و قال الزبیری لا يصح عن النبي و قال البيهقي هذا الحديث مشهور بالمتن و اسانيد  
 ضعيفة لم يثبت فيه اسناد انتهى بقدر الحاجة و ابن الجوزي نیز در کتاب طلل متناهیة فی الاصول  
 الواریة که نسخ کماله از آن جناب این حقیر را خنایت فرموده حدیث نجوم را قبح و جرح نموده و از احادیث  
 و اشیاء کثیره العلل شریده التزلزل شمرده چنانچه گفته مروی نعیم بن حماد قال ما عبد الرحمن بن  
 العی عن ابيه عن سعيد بن المسيب عن عمر بن الخطاب قال قال رسول الله سالت را بانی  
 یختلف فیه احکامی من بعدی فاوحی الی یا محمد ان اصحابك عندي بمنزلة النجوم فی  
 بعضها اضاء من بعض فمن اخذ بشئ هاهم علیه من اختلاف فهم فهو علی هدی قال الموفق  
 لا يصح نعیم مجروح قال یحیی بن معین عبد الرحمن بن سعید کذاب و اگر جناب مخاطب را اطلاعی  
 کتب دست نداده و کرداوری آن دشوار افتاده کاش بمسلم که متنی است مشهور و دست مالط  
 رجوع می آورد و از آن می ریافت که این حدیث ضعیف است و لائق اعتماد و اعتبار نیست زیرا که  
 هم تصریح کرده باینکه این حدیث ضعیف است و لیاقت ندارد و سبحان الله جناب مخاطب

۲۸۴  
 قبح حدیث نجوم از طلل متناهیة  
 ابن الجوزی

هنوز بر کتاب مسلم که دست بدست طلبه و کوچیک بکوچه میگردد و اطلاعی ندارد و بعضا بین آن و انیسر سد و باز بجا  
 و مقابل ابلیحی مستعد میشود و تشنعات شنیعه در حق اکابر علمایان می لایند و ستمی نمی نمایند و اگر ادنی  
 تخریب کرده بدرجه تحصیل که بوقت درستی چون رجوع بشروح هم می آورند میسرد و کوفات شراح  
 میگردید ضعف این حدیث در چه حسابی وضع و کذب افترای آن می دریافت بنابر اطمینان ناظر عبارت  
 شرح مسلم مولوی عبد العلی که عامل متن است می نویسم و هی هذاه و اما المعارضه با صاحبی کالج  
 فایه هم اقتدا یقرا هتدایم رواه ابن عادی و ابن عبد البر و خذوا شطرا دینکم من الحکیم اما  
 ام المومنین عائشه الصدیقه کما فی المختصر فندفع بانها ضعیفان لا یصلحان للعمل فضلا  
 عن معارضة الصحاح اما الحدیث الاول فلم یعرف قال ابن حزم فی رساله الکبری  
 مکذوب موضوع باطل و به قال احمد و البزار و اما الحدیث الثاني فقال الذاهبی هو من  
 الاحادیث الواهیه التي لا یعرف لها اسناد و قال السبکی و الحافظ ابو الجراح کل حدیث فی  
 لفظ الکبراء لا اصل له الاحادیث و احاد فی النساء کذا فی التیسیر انتهى فواشیر به و و اصیبت  
 که خدام جناب محطت و یگ اولیا و شرکای او که در کثرت بحدی رسیدند که عالمی را فاخر کنند یا این چه  
 شورش و جفا کشتی در حق تکلم اعلام هنوز اطلاعی بر متن مسلم و شروح انهم بهم نرسانیدند و بی گانه  
 آنچه خواستند دست و قلم بان بمانیدند و بر ملا رسانیدند که حدیث نجوم حدیث معتد و معتبر است و ثبوت  
 ضعف و وضع آن نزد اهل سنت از قبل خرق عادات بلکه محالات و معتنات است و بان مرتبه بهو اجس نفسا  
 مثلا گردیدند که فرض آنرا مثل فرض یک باری قرار دادند و از تعقب علمای ابلیح حسابی بر نداشتند  
 اینهم ادعا کردند که برای این حدیث بعضی از علمای عیوب پیش خود دارند و از ذکر آن دل در دیده برای  
 تخدیع عوام حواله بر علم ماهرین کردند و بهو هومات و خیالات بر خود بالیدند و در پوست نیکبندند و حیران  
 که ای این اکابر علمای مثل ابن حزم و بزار و امام احمد بن حنبل و شیخ الاسلام شان ابن تیمیه و ابو حیان و محقق  
 بقدرشان ابن جریر و قلائی و محب الله بهاری و مولوی عبد العلی بر العلوم سنیان و دیگر اکابر و اعیان  
 را که بتوین و تضعیف و ابطال این حدیث تشمیه ذیل کرده و جمیع ایشان خصوص بوضع و افترای آن فرموده  
 اندازا اهل سنت بدر میکنند و میفرمایند که این مردم از اهل سنت نبودند و از جرکه علمای ایشان خارج  
 اند یا اقرار بجهل و عدم اطلاع و غفول و ذبول خود میسازند و اعتراف باختلال جواس و اختلاط عقل

رد و ابطال حدیث نجوم از  
 مسلم مولوی عبد العلی

۴۸۴

در بیان انحراف و ستمی

حاشیه

نصف صادق  
مصدق  
مصدق  
مصدق

خویش می نمایند و نیز چون ثبوت ضعف و وضع از مثل شریک باری پیدا شده بودند و فرض آنرا مثل  
فرض آن و الحال که اندک ضعف و وضع آن ثابت گردید لازم آمد که قائل شریک باری هم شدند با جمله  
ضعف و عدم اعتماد و نیز شریک نزد علمای خود طرفه او عالمیت و ادعای وجود طریق سلیم برای آن  
از انهم اعجاب است چگونه باور توان نمود که این ایمیه اعلام را که متقدمین اند و سائل و وصول اصول و  
فروع دین بتأخرین باین همه تفحص و تحس و سرگردانی طریقی سلیم بدست نه آمد و بدست مخاطب بخیر  
و شرکای معدوم التظیر او این طریق بطریق ظفره بافتاد ان بدانشی عجاب تحریفه الالباب و زیاده تر  
مقام حیرت اینست که اگر طریقی سلیم در دست خود داشت چرا از او نمیقام که مقام احتیاج است ظاهر  
نفرموده برای کدام روز سیاه از او بر داشته و چرا با اظهار ان تحمیل تحقیق اعلام خود ظاهر کرده که  
بدعی ضعف ان علی الاطلاق گردیده اند و چرا باین ان بتسویه این تمییه نخواست که او از بودن ان  
در کتب معتبره سر باز میزند بارها نگار اینکه دعوی وجود طریقی سلیم برای آن در کتب غیر معتبره کرده اند  
علاضل علیه الشکلا و ملا نظام الدین و الدماجد مولوئی عبد العلی نیز نقل فرموده که ابن حزم  
این حدیث را کذب و موضوع و باطل گفته و احمد بن حنبل و هزار نیز کذب و ابطال آن نموده اند  
چنانچه در صبح صادق شرح منار بمقام رد مذہب کسانی که رجحان اجماع بخین حدیث اقتدا و ابواللہ  
من بعدای و برجحیت اجماع خلفاء اربعه بدیث علیکم بسنتی و سنته الخلفاء الواسطین  
المهدیین احتجاج کرده اند می فرماید واجب ایضا با آنها معارضان بقوله اصحابی کالجمع باهم  
اقتدایتوا هتدایتهم و قوله اخذوا شطر دینکم عن اهل بیتنا عدا لا حجتاج و اجیب بان  
الحدیث الاول وان روی عن المعتبرات لم یعرف قال ابن حزم فی رسالته الکبری مکذا  
موضوع باطل و به قال احمد و الزاری اما الحدیث الثانی فهو ایضا لم یعرف کما عن المرئی  
و الذاهبی هو من الاحادیث الواهیه التي لا یعرف لها اسناد و قال السبکی و الحافظ ابو الحجاج  
کل حدیث فیه لفظ اهل بیت اصل له الاحادیث و احادیث النساء هکذا فی بعض شروح الخیر  
انتهی و ذهبی که با عتارف ثقات محکم رجال است و شاه صاحب در تحفه او را امام اهل بیت میباید اندیش  
در میزان جوین اسجدیث پروا شده انرا از موضوعات و کاوین جعفر بن عبد الواحد انکاشته چنانچه گفته  
جعفر بن عبد الواحد لها شمی القاضی قال الدارقطنی یضع الحدیث و قال ابو زرعه عده شری

۲۸۸  
فصل حدیث نجوم از صبح صادق  
ملا نظام الدین

در بیان حدیث نجوم از ابی بکر  
و قال الدارقطنی

عبدالله بن عباس

بالحق والصدق والعدل والبر والنجاة  
من الذنوب والخطايا والفساد  
والفساد من المجرمين والمنكرين  
والفساد من المجرمين والمنكرين  
والفساد من المجرمين والمنكرين  
والفساد من المجرمين والمنكرين  
والفساد من المجرمين والمنكرين  
والفساد من المجرمين والمنكرين

روى احاديث اصلها وقال ابن عدي يسرق الحديث ويأتي بالمناكير عن الثقات  
فما روى عن محمد بن ابي مالك المازني عن الحسن بن ابي جعفر عن ايوب عن نافع عن ابن  
عمر عن فروعا ما اصحبت ثمان على خير ولا شر لا حشر عليه ثولا واذا النفوس زوجت  
وهذا باطل ثم ذكر له ابن عدي احاديث كلها باواطيل وبعضها سرقة من قوم وكان عليه  
عين ان لا يحدث ولا يقول ثنا فكان يقول قال لنا فلان اخبرنا عن عمر بن عبد المنعم انا ابو القاسم  
الحارثي قراة عليه وانا في الرابعة انا علي بن المسلم انا ابن جلاب انا ابن جميع النخاسي نا عمر  
بن موسى بن هارون بالمصيدة ثنا جعفر بن عبد الواحد قال قال لنا صفوان بن هبيرة  
ومحمد بن بكر البرساني عن ابن جريج عن عطاء عن ابن عباس وداود بن ابي مخنف عن مسروق عن  
افقه جعفر قال الخطيب عزله المستعين عن القضاء ونفاة الى البصرة لا هم بلغه وما سبته  
ثمان وخمسين ما تثنى قال ابو حاتم وصلى جعفر بن عبد الواحد بن جعفر سليمان بن علي ثنا  
القعبني فزاد فيه عن انس فدا عا عليه القعبني فافضح قال بوزرعه اخاف ان يكون  
دعوة الشيخ الصالح اذ ركنه ومن بلايا عن هب بن جريج عن ابيه عن الامام عن  
ابي صالح عن ابي هريرة عن النبي صلى الله عليه وسلم احب الي كالجحوم من اقلدي شيئا  
اهتدي انتهى من جناب مخاطبة رساله مكاتيب بحجاب بعض خطوطه كما ان جناب عنف منسوب ساخته  
ودوران اين عبارت ميزان مذکور است اين كلام حيرت افراگفته واپچه از کتاب بهی بابا شنباه از کتاب  
دیگر عبارت عربی نقل کردند وبران مباحات واقفیار فرمودند همه را در مکتوب سابق بر باد فرستادند  
وبرای کشف این تلمیحات بی اختیار دل میخواست که یکدو جزو دیگر بنویسم مگر خیال این معنی که جناب سانی  
بطرف ممالک جنوبی تشریف می برند و بزودی این شهر رخت می بندند نگذاشت که این ارزو  
بوقوع آید معذک از وضع اصلي این ساله هم خارج است پس معلوم شد که جامی است که اهل خلاف  
کلامه جمعون بتقلید رئیس خویش بلج عرق شرم غرق شوند و لکن لیس لهم و لیس لهم ذلک قبل این گشت  
که روایتی در یک طریق ضعیف است و در وثاقت و اعتبار آن نزد جهل مجذبین سخن نیست از جناب  
است که جناب مخاطب در بودن این عبارت که نقل کردم از میزان بهی او اریاب و شنباه می نماید منقو  
که این عبارت از میزان بهی بابا شنباه از کتاب دیگر است و ذلک عجب عجاب یا با این جمله فصل و جمالت

۸۸۹

روایات خطاب بر جواب عبارت  
سیدان بهی درباره حدیث جوم

اشتباه خطاب در عبارت میزان



و دعاوی تجرد و فور اطلاع میزان فیهی هم برنخورده و وقوفی بران هم نرسانیده بآنکه عباد دیده و  
 دانسته با وصف علم باینکه این عبارت عبارت فیهی است چنین حرف بر زبان آورده تا که نزد عوام محبت  
 این عبارت بر جای خویش نماند و بر ایشان ثابت نشود که فیهی توپن حدیث نجوم و حکم وضع آن کرده و فواید  
 که چنین ادیاتی و خیانت را پیش نظر نهاده از مواخذه یوم الحساب ترسیده و عجب ترشت که با وصف  
 از کتاب چنین تلمیسات و تالیسات و تلمیحات میدانداری الم یقین علی نفسه و کل احد بعد غیره من جنبه  
 و بالا خوانی و در انفسی مخاطب میدانی است که میفرماید که دلش بی اختیار میخوابد که باین جواب این  
 عبارت میزان دوسه جز نوسید لیکن عذر عزم جناب مصنف بر حیل بسوی عقبات مقدسه که از ان بیشتر  
 برون بسوی ممالک جنوبی تعبیر کرده مانع آمد این هم پادیه و یافه پیش نیست که با وصف فیکه چند جا در جواب  
 این عبارت دست و پا زده هیچ جوابی جز انکار و اصرار بر کذب افتراف می نیافته و باز چنین مبالغه میکند  
 که دوسه جز در جواب میخواست که انکار واری میگویند که این ترهات و خرافات در دوسه جز و دیگر میخواست  
 و تخم زیاد و توضیحات ملازمان خودی گذاشت و اکاذیب افترات دیگر بسوی عوام می انداخت و علم نهاده  
 خفت دولت خدام خود می افراشت و جامی حیرت است که برین ترهات و خرافات مذکور و مجر و ابعاد و تجریر  
 دوسه جز لزوم شرم الهی را متضرع می سازد و بر زبان می آرد که پس جای نیست که اهل خلاف حال آنکه  
 از باب انصاف و تمیز نیک میدانند که چون جناب مخاطب در باره حدیث نجوم مصدر تالیسات افترات  
 غیب کرده یعنی انکار و تخاصی تمام از ثبوت ضعف و وضع آن در کتب ابلست کرده و ثبوت آنرا  
 مثل ثبوت شریک باری دانسته و بکذب و افتراف بعض طرق سلیم از عیوب برای آن او عا نموده و در جواب  
 میزان تشکیک نموده و از مفاد صریح ان چشم پوشیده و اده حق را از تلمیحات دانسته و در پایه جواب جز  
 دعاوی اسانیه حرفی درست نارسنه جای نیست که اختلاف کلام جمیع تبتلیه رئیس خویش بله حرف  
 شرم غرق شوند و لکن بعین لیم و لریم هم فلک و انچه گفته که قبل ازین گزشت که وایتی در یک طریق  
 ضعیف است انسخافش در کمال نابور است زیرا که فیهی اگر حکم ضعف یک طریق این روایت می  
 و دیگر طریق سلیم از عیوب برای آن مسلم می بود البته این قبیل فواید را پیش میداشت حال آنکه فیهی جز  
 تضعیف این روایت انچه نگارده بلکه انچه ریش را از بلایای حقیقتین جدا و واحد دانسته و گویا گفت  
 که انچه حدیث از اوقات و بیانات بر پا کرده این کذاب برای خلیع خدمت است که با فترتی آن راه ایشان

در این عبارت از بیانات افتراد عدم اعتبار حدیث نجوم از کتب معتبره

تأویل مخاطب عبارت و در اینجا از ان  
 مصنف بعض طرق حدیث نجوم  
 و در کتب معتبره وضع آن

حدیث بخیر

زده برانی ایشان برای خود مصیبتی انگیزته اگر این حدیث از احادیث صحیح می بود و بطریق دیگر لائق اعتبار  
و اعتماد و ثابت می گشت چه قسم این حرف بر زبان می آورد که روایت احادیث صحیح معتمده عین حجت و  
عنایت است نه زحمت و بلیت و نکایت بلکه اگر این حدیث از قبیل خرافات و افتراءات نبی بود و احتمال  
صحت می داشت و کوه هم طرق آن ضعیف و غیر معتمد می بود باز هم از آن بکار یا گفتن معنی نداشت چه حادثه  
ضعیفه مثل الصحة واجب التعظیم و التکویم است تقدیر بدان بطلان یا مصائب ستمی از جواز ندارد و الحاصل  
این کلام ذهبی دلالت واضح دارد بر آنکه این حدیث از قبیل اکاذیب و افتراءات صریحه است که آنرا عین  
مصیبت و بدلتوان شمرد و موعوم باطل مخاطب عمده الافاضل که ذهبی فقط تضعیف بعض طرق آن کرده  
و از آن ضعف آن علی الاطلاق هم لازم نمی آید چه جا وضع بطلان از غائب مرعومات است کما لا یجفی  
علی الناقد البصیر و لا ینسبک شل خیر و اگر جناب مخاطب را در صراحت این کلام ذهبی در موضوع و غیره  
بودن این حدیث بهجت قلت تتبع اصطلاحات این سخن و عدم تامل در مدلولات الفاظی و بی انگیزه  
بود کاش بدگر عبارات میزان ذهبی رجوع می آورد که از اینجا بصراحت تمام بطلان این حدیث آشکار شد  
چه ذهبی جای دیگر این حدیث را بنص صریح باطل گفته قال فی ترجمه زید العی نعیم بن حماد ثنا  
عبد الوحید بن زید العی عن ابيه عن سعيد بن المسيب عن عمر بن قيس قال قال رسول الله  
صلى الله عليه وسلم يا ايها الناس ان الله يحب المتواضعين و قد استقر على هذا الخبر و قد استقر على هذا الخبر  
فيما اختلف فيه اصحابي من بعدى فاوحى الله الي يا محمد ان اصحابك عندى بمنزلة  
الجنوم بعضهم اضاء من بعض فمن اخذ بشئ مما هم عليه من اختلافهم فهو عندى على  
هدى فهذا باطل انتهى و ازین کلام بدلات مطابق بطلان و کذب این حدیث ثابت میشود و کنایت و  
اصطلاح را که موجب استیجاب جناب مخاطب دیگر شرکائی بخرین او شود مدخل نیست و نیز وضع و افتراء و  
ضعف و بی اعتباری این حدیث از شرح شفاء هم برمی آید چنانچه شهاب الدین خواجه در نسیم الرایض  
شرح شفاء قاضی عیاض میفرماید و قال صلى الله عليه وسلم في حديث آخر رواه الدارقطني عن  
عبد البر في العلم من طريق اسانيد كلها ضعيفة حتى جرم ابن جرير بانه موضوع و قال الخطيب  
العراقي كان ينبغي للمصنف رحمه الله ان لا يورد في ضعيفة الجرم و ما قيل من انه ليس له  
لان المصنف رحمه الله ساقه في فصل الصحابة و قد استقر على جواز العمل بالحدیث الضعیف  
في فضائل الاعمال فضائل الرجال و وجه له ان قوله اصحابي كالجنوم بايهم اقتدا به

صحیح ذهبی بطلان حدیث بخیر  
و نظام دیگر  
۹۱ م

بطلان حدیث بخیر از شرح  
فتاوی خواجه  
فی شرح شفاء القاضی  
عیاض این است الحمد لله الذی  
نور القلوب بنور الهدی و جعلها شفاء  
لما فی الصدور و هدی للمومنین

بیان خیانت مخاطب نقل عبارت  
از شیخ شمس الدین قزوینی و جمیع حدیث  
نجوم از شرح شفا

اهدای تقویه العمل بما فعلوه و قالوه من احکام الخ و عبارت بعض شرح شفا جناب قاضی نور الله  
در احقاق الحق و مصائب النواصب نیز وارد فرموده و اجرای شکر فایست که جناب مخاطب در همین  
مکاتیب که حاوی بر مکامه و تلبیسات اعاجیب می باشد جایی دیگر محصل عبارت جناب شهید ثالث  
که درباره این حدیث فرموده بغرض نقض آن مترجم وارده کرده ولیکن تلبیسی بس غریب در ترجمه آن بکار برده  
یعنی ترجمه عبارت شرح شفا را که مشتمل بود بر حکم بوضع وضع و غیر معتمد بودن این حدیث نزد ائمه الهیست  
ساقط کرده بجای آن فقره مختصره فرموده از طرف خود ایجاد کرده نهاده چنانچه عیسایید و بر عارف سلوب  
کلام و ما هر احادیث حضرت سید الانام اشکالی در این حدیث بنظر نمی آید اگر چه متعصبین قوم یهود سهاخته یابو  
گفته باشند پس مهملات ایشان بخبر و نظر آنهم می باشد اگر باورت نیاید باری بتقریر شیخ ستری که جامع  
هفوات قوسست متوجه شود آنچه بقدر ضرورت زیر و تدریش کنم بگوشت دل بشنود محصل تقریرش در عبارت  
مطنبه آنکه آثار وضع در در بر سیما می بخیریت لعان ظهور دارد چه خطاب اقتدا و اینست انحصار صحاب  
باشد یا بالعموم لازم می آید خلاف مصاحت که اصحاب خویش را فرموده باشند که اصحابی کما لنجوم و اگر  
مراو غیر صحابه باشند ولیکن برای تخصیص در کار است و استحسان و قیاس پیش نیرود و راویان اینهم خود  
اصحاب اند بلکه خبر مذکور در روایت غیر محصور و چون روایتی درین باب یافته نمیشود تخصیص باطل شد  
و کشف مدعا شرح شفا می الکی میتوان یافت که در بعضی از اسناد این حدیث بعضی از مجاہدین و برخی متهم  
بکذب واقع اند و بعد تسلیم صحت البینه مطلق صحابه را در توانند شراخ حال اصل عبارت احقاق الحق  
باید تنقید تأیید از تلبیس و خیانت مخاطب معدن ایمانت بر افتد و همی هذا و امام اسرواه  
من حدیث اصحابی کما لنجوم ففیه من آثار الوضع و البطلان مالا یخفی کان ذل القول  
لا یخلو اما ان قاله النبی ﷺ صحابه و غیرهم او قاله صحابه دون غیرهم او قاله لغیر صحابه  
فان قالوا انه قاله للصحابة و غیرهم او قاله للصحابة دون غیرهم قلنا هل استقیو فی الکلام  
الفصیح المحکم ان یقول صحابه اصحابی کما لنجوم یا هم اقتدا یقترأه یتروان قالوا انه  
قاله لغیر الصحابة قلنا لهم هل یعلم خبر کذا معترف جمیع علیه ام هو شیء تخص صونه  
باستحسان عقولکم و اراکم لان الصحابة هم الذین یرموا بل انما رماهم فلو کان قاله لغیر  
فکان قد ذکر و اذ لک الخبر و کانوا یقولون او یقول ان رسول قال جمیع من اسلم غیر الصحابة

غیر الصحابة اصحابی کالجزم الخ وما لم یکن فی ثقلکم شیء من هذا التخصیص لطل ادعاء کم  
 فی ذلک مما یکشف عن ذلک ما ذکره شارح کتاب الشفاء للقاخی عیاض الماککی حیث قال  
 اعلم ان حدیث الجزم بایهم اقتدا یتراھتدا یتراھجھ الدار قطنی فی الفضائل ابن عبد البر فی  
 العلم من طریقہ من حدیث جابر وقال هذا السناد لا یقوم به حجة لان الحارث بن عیین  
 مجهول وراۃ عبد بن حمید فی مسندہ من رایۃ عبد الرحمن بن زید عن ابيه عن المسیب  
 عن عمر قال البزار منکر لا یصح وراۃ ابن عدی فی الکامل من رایۃ حمزہ بن ابی حمزہ النضیبی  
 عن نافع عن عمر بلفظ بایهم اخذنا ثم نقولہ بدل اقتدا یتراھجھ واسنادہ ضعیف لاجل حمزہ لانه  
 متهم بالکذب وراۃ البیہقی فی المدخل من حدیث ابن عباس قال متنا مشہور و اسانیدہ  
 ضعیفہ لم یثبت منها فی هذا الباب اسناد وقال ابن حزم انه مکذوب موضوع باطل  
 وقال کافط زین الدین العراقي کان یتبعی للحسن لا یدکر هذا الحدیث بصیغۃ الجزم لما  
 عرف من جنالہ عندا علماء الفناء نتمی کلام شارح الشفاء وهو کاف شاف فی الرد علی اهل الشفاء  
 پس این عبارت شرح شفاء بحثم اعمان وید فی است کہ چه اهتمام تمام در توہین جرد و ابطال این حدیث از  
 ظاہر است زیرا کہ قطع نظر از تضعیف اسانید خاصہ آن کہ از دار قطنی و ابن عدی آورده تصریحاتی  
 دیگر در آن مذکور است کہ دلالت بر ضعف و تخافت و بی اعتباری آن علی الاطلاق میکند و لا از بزار  
 آورده کہ او در بارہ این حدیث گفتہ منکر لا یصح و پر ظاہر است کہ این کلام دلالت واضحہ دارد بر غیر معتد  
 بودن آن علی الاطلاق بلکہ دلیل کذب اختلاق نیست کما ظہر مما نقلہ ابو حیان و ثانیاً از بہقی نقل کردہ  
 کہ او تصریح تمام گفتہ کہ متن این حدیث مشہور است لیکن اسانید آن ضعیف است و چیزی از آن اسانید  
 درین باب ثابت نشدہ و ثالثاً از ابن حزم آورده کہ او بصراحت باز گفتہ و جواہر زواہر السبلکین  
 سفتہ کہ این حدیث مکذوب موضوع و باطل است این تشدید و تاکید ملاحظہ کردی است کہ برخص یک  
 لفظ ازین الفاظ کہ بانفردہ کافی بود و در اثبات موضوعیت آن گفتا کردہ سہ الفاظ مترادفہ متعارفہ بہم  
 آورده و این یکو جہ ثالث را بمنزلہ سہ وجہ تو انکفت و رابعاً خاتمہ افادات برین کلام بلیغ نموده  
 کہ محصلش اخصیت کہ زین الدین عراقی کہ زینت علمای قوم است را نصیحت و خیر خواہی با قاضی عیاض  
 پیچوده بقتضای سہ نصیحتی گفت بشنو و بہانہ بگیر ہر آنچہ ناصح مشفق بگوید تہ پیریزہ ارشاد کردہ

که لائق حال مصنف نبود که چنین حدیث واهی را بصیغه جزم ذکر نماید و بابت بی تمیزی بر خود کشاید زیرا که  
 حالیکه این حدیث نزد علمای فن وارد شنیدنی سخاقت و کذب و ضعف و اختلاف و بطلان آن نزد  
 فن دیدی و مجدداً هر یک ازین وجوه اربعه و چهارم است کافی در ثبوت ضعف و عدم اعتماد این حدیث  
 پس تلبیس و تدلیس مخاطب باتباع و ساو سن البلیس جنسارت بران نموده ملاحظه باید نمود که چه قناعت  
 و سینه زوری بکار برده که چنین بیان مشعط و لایزال را که هیچ و اساس این حدیث را بر سینه بکار از جمله  
 احادیثش بر آورده بر غره افترا و اکاذیب می افکند و بصراحت تمام دلالت دارد بر ضعف و بی اصل  
 و بی اعتبار بودن آن و بوضوح مالا کلام تصریح میکند باینکه آن لایق نیست که بر سبیل جزم و قطع مذکور شود  
 در این فقره مختصره منوره گنجائده که در بعضی از اسناد این حدیث بعضی از مجاہل و بر خیز متهم بکذب واقع  
 اند انتہی متد انصاف باید داد که ایا کلام شارح بندهای جہوری تصریحات و اوضح توضیحات دلالت  
 بر عدم اعتباری و واهی و تخیف بودن این حدیث علی الاطلاق بلکه موضوع و منفرد بودنش دارد  
 یا فقط کلام در بعض اسانید این حدیث از آن تفاوت و پیچ میدانی که علاوه بر اخفای عیوب ظاہری  
 خود و ناگواری بتفوه تضعیف و توہین و ابطال و افساد این حدیث و اگر چه چیز مخاطب را باعث  
 برین تلبیس و تدلیس و خیانت و حذف و اختصار گردیده همانا این است که چنانچه و نشستی جناب مخاطب  
 غایت خوش فہمی برای قبل و قال علمای حدیث و ناقدین رجال درین حدیث چنین جوابی بی سرو پا  
 تراشیده اند که بعض اسانید این حدیث ضعیف است و تہمین بکذب و وضع و ران واقع شده اند و در جمیع  
 طرق آن و از روی بودن حدیثی بعض طرق ضعیف عدم اعتبارش مطلقاً لازم نمی آید و ظاہر است  
 که اگر باین جواب با وصف نقل عبارت شرح شفا بعینہ تشبث میکردند عوام ہم فضلاً عن خواص  
 بی باختلال حواسشان می بردند و قطعاً و یقیناً میگفتند که این جواب تماماً باطل است زیرا که در عبارت  
 شرح شفا بصراحت تمام بی اعتبار و بی اصل بودن این حدیث علی الاطلاق مذکور است بلکه موضوع  
 و کذب و باطل بودنش مسطور است لهذا برای ترویج خرافات خود و پوش عوام و تطمیب قلوب معتقدین  
 السام بر تحریف عبارت شرح شفا جسارت کردند و از ذکر محصلش ہم دل زد و دیده بکفره مختصره و  
 خیالش خود و از انانیت عبارت طویلہ نهادند و از مواخذہ اہل حق اصلاً تہمینند بلکه این ہم خوف  
 نکردند کہ قطع نظر از مواخذہ الحق اگر بعض معتقدین خدام ہم اتفاقاً رجوع باحقان الحق نمایند و تحقیق حال

و تحقیق حال بی پرو و بر عبارت شرح شفا واقف شود و باز این تعلیس سامی ملاحظه نماید و این خرافت  
 صریح را که جوابش قرار داده اند به بیند و در حق سامی چنان خواهد گفت و بر این خیانت و تدلیس چنان  
 پنج و تاب که نخواهد خورد و بجای دعای خیر بگوید و بیجا چه بنفوات کرده بالعکس حیا و حیا  
 بد که نخواهد نمود و بگوید که مخاطب نقل عبارت علامه شوستری بهیوس نقض و روان چه ضرور بود اگر  
 مرد میدان بود و در دعای بخیه خود صادق اصل عبارت شرح شفا نقل کرده پاد میدان جواب  
 میخواست و در ازای آن کلامی متین می آرست و هرگاه از نقض و رد تمام کلام عاجز و درمانده  
 بود و پس چنانچه سکت بر سر نکشیده و چنانچه بمقابل علمای اهل حق در آمده و در نقل کلام خصم تلویح  
 و تدلیس نموده و آنچه از جواب آن در کل عجز و درمانده آنرا ترک کرده و از تعرض بان دل نه دیده و با کمال معصیت  
 حرم آن بود که از تعرض بکلام علامه شوستری را ساء اعراض میکرد و جان را بسلاست می برد بلکه اگر  
 کسی جمالا متعرض باین کلام میشد باز هم در میکشید و از تعرض بچوبان اعراض می نمود و زید تا بیان  
 فضیلت مبتلا نمیشد تا آنکه بیوجه بدون آنکه کسی کران بیان آر و برای محض اظهار فضل و کمال خود و  
 ان شده و باز از جوابان اعراض نموده بلکه در نقل ان خیانت صریح فرموده اری اگر متعرض کلام  
 احقاق نمیشد عوام کی میدانستند که جناب مخاطب بچوانب اطراف مقام احاطه نام نموده تقاریر  
 شیعیه را ساء بهاء و شورا ساخته زیرا که جامع تقریرات اهل حق تقریر علامه شوستری بانظار او است  
 هرگاه نزد ایشان جناب مخاطب با بطلان آن پرداخت همه تقریرات ایشان را باطل ساخت و از آنجا  
 ارباب ثقیق و انصاف قطعا بعلم الیقین میدانند که مخاطب هرگز احقاق حق و التزام انصاف  
 و اعراض از اعتساف منظور ندارد بلکه غرض او محض تلویح و در نظر عوام است تا آنکه استدلالی و حجتی  
 که در کلام اهل حق مذکور می باشد از ذکر انهم اعراض میکند و تلخیص بلکه تحریف و نسخ و تصحیف آنرا  
 و رشکم فرو میبرد و پس چه جا که باشکالات غیر مذکوره در کلمات اهل حق تعرض کند و آنرا علی نبج  
 المناظره تقریر نماید چنانچه از غایت بی باکی و وصفی این همه کوچک بی دعای آن دارد که او اشکالات  
 را از طرف اهل حق بطریق مناظرین تقریر میکنند و جمیع خدشات که در هر مقام دارد میشود خود ذکر آن نموده  
 بر داند می بردارد و عجب تر است که مخاطب با آنکه ملاحظه عبارت شرح شفا که مشتمل است بر حکم منع  
 و بطلان و کذب حدیث نجوم نموده باز در رد تقریرات اهل حق که برای التزام مخالفین دارد کرده اند الفاظ



سخت بر زبان می آرد و دعوی عدم ورود اشکال بران بهانگی بی حکام میسر آید و بنا بر فرعون اول لازم  
می آید که امام احمد بن حنبل و ابن حزم و امثالهم که حکم بوضع و کذب این حدیث کرده اند عارف اسلوب  
کلام و ماهر احادیث حضرت سید الانام نباشند که چندان اشکال را در این بخاطر آورند که حکم بکذب وضع  
آن کردند بلکه از تعصیب عوام و معاندین طعام باشند که بوسه پخته یا و با گفته اند و هلاقی بر زبان آورده  
که بخیر و نظر از سبب باشد جای حیرت است که مخاطب بر اهل حق بهجت آنکه نصرت اقوال و افادات ائمه و اهل حق  
و تعیین وضع این حدیث بنا بر اصول اهل سنت و اوند طعن و تشنیع میکنند و مخالف ترهات بر زبان می آید  
و نمیدانند که این همه از کجای تا بکی می رسد یعنی اینهمه خرافات و تشنیعات او را و اح طیه امام احمد بن حنبل و ابن  
وابن حزم و غیر ایشان را از اکابر و امامان ائمه اهل سنت می بخاند و عظام ریمه مقدسه ایشان را از سر میسازند  
با کمال از جناب مخاطب و کرم معاصرین متاخرین چه نام برم و چه شکایت بر زبان آرند زیرا که کابلی که پیر  
مشکلین قوم است و این بساط مناظره او گسترده و رونق دین و اسلام بتفوه بهفوات بخیره او برده و حرف  
زدن را بمقابل اهل حق او اموخته و این چراغ قیل و قال را او فروخته و معاصرین و من قار بهم مخافات او  
دست نمیزند و افادات او را خلق نفیس انگاشته و در میراث پیش فطری نهند آنچه در باره حدیث  
نجوم بوسه پخته و یا و با گفته غیر نگاه خلایق است زیرا که با وصفیکه ائمه و اکابر اهل سنت توهمین و تضعیف  
ورود و ابطال آن کرده اند تا آنکه امام احمد بن حنبل و ابن حزم و ابی حیان و بهی نا قدر جلال آنرا باطل و موضوع  
و کذب دانسته اند و این تمییه از قول آن سرافته در مقابل علامه حلی که اهل سنت را بان الزام داده بود  
برقوان برخاسته و گفته که این حدیث غیر صحیح است و ائمه حدیث تضعیف آن کرده اند و در کتب معتبره  
یافته نمیشود و این جمیع قوم آنرا ضعیف و واهی گفته و بهی تضعیف آن نموده و گفته که سبب آن است  
آن ثابت نشده و زین عرقی ذکر آنرا بسبیل جزم بعید از جزم افسته مناسب حال مصنف شفا  
ناگاشته باز کابلی از اقوال ائمه و اکابر خود خبری نگرفته آنرا در دلائل تحقیق و الزامیه حقیقت  
باطل خود ذکر کرده و کمر بر اثبات آن چیست بسته و ز نام اختیار از دست داده و سر بیابان  
هرزه گویی نهاده چنانچه میسر آید انکاس ما را و البغوی و رزین بن معویه العبلی  
عن عمر بن الخطاب قال قال رسول الله صلى الله عليه و آله احب الي كالجوز باهم اقتلوا يقتلوا هتلا بقر  
و قال ابن عدي في الكامل بلفظ باهم اخذوا قال البيهقي متنه مشهور و قد را

کلام صاحب واقع در حجاج  
حدیث بخیر و ضعیف و واهی  
و در آن

روایا با سائید متنوعه یوتقی بمالی درجه الحسن فالحديث حسن و قد رواه غیر  
 واحد من علماء امامية منهم محمد بن بابويه القمي و تلميذه ابن المعلم الملقب عندنا  
 بالمفيد و صححه و حذف فيه كتابا باسماء كتاب مسئلة معنى قول النبي اصحابي كالبحر  
 بآبهم اقتديتم اهتدایتم و اورد فيه البطالات و ارتكب في تاويله التكلفات و غلب  
 عن الحق و جمع الى الباطل جنوح الثمل الى حسوالناطل قائله الله من قباع هو احمق  
 من قباع و قد اقتدي بهم اهل السنة و الجماعة فهم راشدون و مهديون و سائر الفرق  
 ضالون مضلون هذا والمراد من الاصحاب من لازمهم عليه السلام من المهاجرين  
 و الانصار غيرهم عداوة و عنشية و صحبه في السفر و الحضر و تلقى الوحي منه طرا  
 و اخذ عنه الشريعة و الاحكام و اداب الاسلام و عرف الناس و المنسوخ  
 كالخلفاء الراشدين و غيرهم اكل من راءه مرة او اكثر السادس ما اخرجناه اليهم في  
 المدخل عن ابن عباس و الدارقطني في الفضائل ابن عبد البر في العلم عن جابر و عبد الله بن  
 حميد في مسنده عن عمرو و الدارمي ابن ماجة و العبدري في الجمع بين الصحيحين عن عمر  
 بن الخطاب ايضا و السجزي في ابلانة و ابن عساکر عن عمرو و الحاكم و قال صحيح و اقوله قال  
 قال رسول الله سالت ربي عن اختلاف اصحابي من بعدي فوحى الله الي يا محمد ان  
 اصحابك عندي كالبحر في السماء بعضها اقوى من بعض في رواية اضواء من بعض و لكل نور  
 فمن اخذ بشي مما هم عليه من اختلاف فهم عندي على هدى في معناه الخبر المتقدم  
 المتفق عليه و الاقتداء بهم اهتداء و المقتدي بهم اهل السنة فهم مختاران و مذاهبهم حق  
 و مذاهب سائر الفرق باطلة انتهى انست افادات عمده الكابر تحقيق و تحرير قوم که امثال ابن احوث  
 که ایه شان موضوع و بکذب باطل میدانند بقایله الحق ثابت کردن خواهند و بفاد الغریق تثبت  
 بكل شمشیر بر رطب یا بس و مست اندازند و شتر گریه بلکه تنها گریه بقام احتجاج آرند حال و ایت زین  
 انفا شنیدی که کوثر و اور تجرید الاصول و اورد کرده لیکن در اصول پیدا نمیشود و بغوی از بها بخار و اشته  
 در مصالح مظلمه که متحققین موضوعات عدیده در این ثابت کرده اند و خدج ساخته و ذکر گایلی و ایت  
 نومین ابن عدی از او کامل که موضوع است برای کفر متقدمین و مجروحین و تبصیر سید علی نسبت شود

قبايع البصير  
 زكول و لقب ابن حنبل  
 جليلي بان حجت كذا و كذا  
 ابن زمان خود بوده

باین دلیل ضعف نیست خود دلیل کامل برای و این سخافت این حدیث پیش گردنست مگر انفا نشینی  
که شراح شفا تصریح کرده که در کامل آنرا از طریق حمزه روایت کرده و او تصریح کرده باین باب که  
است و این حدیث خود هم تصریح کرده که عامه آنچه او روایت کرده موضوع است پس از اینجا مقدار عقل و خود  
و این دیانت کابلی باید دریافت که بغرض تخلیع عوام مجتنب است این روایت باین حدیث انکشاف می  
و از قبح و جرح او در روایان حرفی بر زبان نی آید و احتیاج بکلام بهیمنی که کابلی در نقل آن قصه بر مردم  
را در احتیاج باینه لا تقریوا الصلوة بر منوعیت نماز و تفرقه بخشیده از راه دیانت بر بعض آن اقتضای  
کرده سر سید عجائب است که بچهاره بهیمنی خود تصریح کرده که کون این حدیث خیر متین علی مرعومهم مشهور است  
لیکن اسانید این ایست و بیچیک از آن درین ثابت نمیشود پس کمال حرم و احتیاط و نهایت فراست  
و انشمنده کابلی است که بر بعض کلام بهیمنی انکفا کرده باین احتیاج نموده و از تصریح صریح او بر ضعف و عدم  
ثبوت آن قطع نظر کرده نیست حال امانت و دیانت این بزرگان که در نقل کلام اعلام خود چنین خباثتها  
میکند و راه بچهاره عوام میزنند پس خیانتات او در نقل کلام خصام چنانچه بود و قدامت انکشاف و الله  
الحمد بتبیین اعلامنا الکرام حقیقة خدا یعانه حیث اظهر اخیانانه لما تصد الانقض  
خوافانه و کاش بر این خیانت انکفا میکرد این سیمه زوری ملاحظه باید کرد که او عامیفر باید که بهیمنی آنرا  
با سنانید متوجه روایت کرده که باین مرتقی میشود بدرجه حسن بجان اسد بچهاره بهیمنی که مخفی نیست برین  
تحقیق اینست که بخاطر بهتان یا شرک کابلی رسیده متفطن نگردیده که او عامی اعتماد و اعتبار آن میکرد و از  
توهمین و تضعیف آن گفت لسان مینو و همچنین دیگر محققین و منقدین بران مطلع نشدند و کابلی باین واسطه  
مگر ایشان این عصیت و عناد که کابلی را بجهت مقابله اهل حق رو داده کی میداشتند که همت را همه تن  
بسوی حق براهطل می گذاشتند و این ضرورت صحیح مذهب باطل که کابلی را رو داده کی بر سر ایشان  
افزاده ایشان فراخ بالی از اثبات حقیقت مذهب باطل خود داشتند و از اینانای مرصوص می انگاشتند  
و استدلال را بران تحصیل حاصل می پنداشتند لهذا بی باکانه آنچه می خواستند و چون چشم کابلی  
بملاحظه افادات اهل حق داشتند و این هوای باطل در سرفرازی و چون از اولایل واقعه اشتری و نشانی یافت  
بر این قسم مهملات دست انداخت با جمله فصوص و تصریحات ایله بلست که سابق گزشت برای  
تمکذیب ادعای ملی سرو پای از تقاد این حدیث بدرجه حسن کافی و وافی است اهل حق را احتیاج باین نظر

بمقت نظر در رجال این طرق و قبح آن باقی نیست و اما آنچه کابلی ذکر کرده که ابن بابویه قمی روایت  
نمیخورد کرده پس البته صحیح و واقعی است کما علمت انما لیکن بحیرتم که او را از آن چه سود است چه  
بن بابویه چنانچه این حدیث روایت کرده همچنان همراه آن تفسیرش هم نقل کرده و این تفسیر توهم باطل  
او را از هیچ میکند و مراد واقعی حدیث را بیان نمی نماید و همین تفسیر مروی محمد امجد جواب شافی است تصحیح  
بتاویلی و توجیهی نگرفتست چه مراد واقعی همانست و اگر کلامی دیگر گفته اند بر سبیل تنزل بنابر مراد از آن  
و انچه گفته اند و آنچه کابلی او عای بطلان تاویلات شیخ مفید نموده پس چون مراد او عاست صلاحت  
اصفا ندارد می بایست که اولاً آن تاویلات نقل میکرد و بعد آن بنیان متبن بطلان آن ثابت می ساخت  
بعد از آن هر چه میخواست میگفت و الا زبان در دهان هر کس است هر چه خواهد بگوید کسی بان کسی نتواند گرفت  
و زبان درازی و یاوه گوئی که در حق شیخ مفید بقلم خرافت رقم سپرده دلیل کمال تجاوست و واقعی است  
که برین بیوده سرای جزا و کسی استطاعت ندارد و کی کسی ممکن است که چنین سب و شتم با این عبارت تبلیغ  
و فصیح او توانست کرد و چگونه جناب او را باین شیعات یاد کنند که جناب او چانه های ایمنه سینه را  
بمناظرات و مباحثات در عذاب الیم انداخته بود و موت آنجناب راحت خود میدانستند و غفلت  
وقت می شمردند کما یظهر من تاریخ الیافعی و غیره و استدلال کابلی با این حدیث بعد حمل آن بر صحابه بر حقیقت  
مذهب سنی و بطلان سایر مذاهب از غرائب افادات است زیرا که بنابر مرسوم سنی معنای حدیث است  
که هر کس از صحابه که اقتدا واقع شود موجب است است و حال آنکه این معنی هیچ مذهب سنی میکند زیرا که  
این چهاده قطعاً امامت ابی بکر را صحیح ندانسته و از بیعت او ابا کرده و تا آخر حیات خود تارک بیعت او بوده  
چنانچه با عتراف ثقات ایشان ثابت است کابن تیمیة فی المنهاج و ابن الاثیر فی اسد الغایة و الرازی فی  
نهایة العقول و عجد العلی فی شرح المسلم بنابرین اعتقاد بطلان خلافت ابی بکر موجب است خواهد  
بود و الحق در این اعتقاد مبتدی پس این حدیث بنابرین معنای که کابلی و اخوانش اندیشیده اند بنابر  
محمد امجد دلیل حقیقت مذهب الحق خواهد بود و خرافات و تشنیعات ایشان را بر این مذهب باطل خواهد  
ساخت و بطلان اعتقادشان را بطلان این مذهب واضح خواهد کرد و اما معنای که برای اصحاب ذکر  
کرده پس وجهش غالباً است که بلزوم اشکال عویص در باره لزوم استدلال با قندای صحابه که در آن  
مستفیضه سنی مرکب افعال شنیعه شدند پی برده دفع آن خواسته مع انضرب فی بار و احدیدین

در وقت نشسته گفتند و بیاد من می ماند  
از آنکه صاحب این کتاب  
شیخ محمد بن ابی طالب  
ایضا البانی فی التلخیص  
والنقد و کان باری  
مع الجملة والخط  
البیضا فی التلخیص  
کتاب الصلوة والصلوة  
و قال فی کماله  
زار شیخ الفیض  
بقیة فیضا السیوطی  
سویحین سنة و کان فی التلخیص  
بانی تصنیف و کان فی التلخیص  
مشهوره و شیخه و کان فی التلخیص  
والشیخه و کان فی التلخیص  
در سالان المیزان فی التلخیص  
رمضان و ابن حجر عسقلانی در سالان المیزان فی التلخیص  
محمد بن عبد بن النعمان شیخ الفیض عالم الزکوة  
عبد بن عبد بن النعمان شیخ الفیض عالم الزکوة  
ابو عبد السلام بن النعمان شیخ الفیض عالم الزکوة  
و بی انما تصنیف طعن فیما علی السلف لعلو  
علیقه بسبب عسقلانی شیخه و کان فی التلخیص  
رافعی بات سنة و کان فی التلخیص  
کتاب التلخیص فی ضلالهم و الذنب علی التلخیص  
کتاب التلخیص فی ضلالهم و الذنب علی التلخیص

اصلا فی الخلاص عن الاشکال الشدید جمیع از صحابه که باین صفات موصوف بودند نیز افعالی بر روی  
 کار آورده اند که بسامع ان اهل ایمان را تشعیریه میگوید چه عمر و بن عاص منغیره بن شعبه و خالد بن الولید  
 و معاویه و من بعد من المهاجرین و الانصار و غیر ایشان آنچه کرده اند خود معلوم عالمیاست بآنکه  
 بر صفت بجزت یا نصرت و صحبت سفر و حضر غر و قه و عشیه و لقی و حی و اخذ شریعت و احکام و ادب  
 اسلام الی غیر ذلک نزد سنی موصوف بودند پس بنا بر موعوم کابلی لازم آمد که قضا بایشان هم  
 موجب است بآب باشد و مقاله نفس سوان سبب زوج بتول و سم سراجانة النبی السمر و الفرج  
 بقتل الوصی خلع امیر المومنین من الخلافة و تقلیدها و اس اهل الخلافة و عداوة اهل البيت  
 النجباء و لعن الاحباب الکبراء همه العیاذ بالله عن بدایت و رشاد بنص سرور انبیای مجاد  
 باشد اخذ بامر من ذلک که نمی بیند ارم که احدی از اهل اسلام بر الترام این کفریات جسارت کند  
 لیکن اغلب متعصبین قوم را که راه صحیح حدیث نجوم می سپارند و تفسیر صحیح مروی بطرق الحق کوشش  
 بر محل صریح البطلان فرود می آرند کالکابلی و من هذا حذوا و هنا خذوا من اتباعه و اسناد  
 و اعوانه و انصاره در پرده حمایت همین ملائحه و سر اقتاده و در مجاهرت بان اگر اسلام سرسینه  
 باین وسیله ادا می آن کرده اند و گویان خرافات و بهفوات تایید و تسدید اصل مذہب خویش نمایند  
 در تاسیس و تاکید آن فرمایند لیکن این هم نمی فهمند که بنا برین خرافات که هرگز حاقی بان متفق و منشود  
 خلل بین در بنیان غیر مصوص ایشان که بصرف اعمار عزیزه تشعیران کرده اند یعنی عدالت صحابه  
 نیز از پا در می آید و این اصل اصول ایشان بطلان میگردانند زیرا که در صورت اعتقاد فسق و فحور صحابه  
 بتقلید خلیفه ثانی و من تبعه و باره خالد بن الولید و اعتقاد نفاق جمعی از ایشان کالظلم من قصه  
 الافک قصه صاحب هم موجب است و خواهد شد عجب است که کابلی تاویلات الحق بانی دلیل  
 بطلان و تکلف منسوب ساخته حال آنکه ایشان را حاجتی بتاویلی نیست که تفسیر خود جناب سالت تاب  
 صلی الله علیه و آله میخشد را بجمعا در دست ایشان موجود است و اگر چیزی غیر آن گفته اند محض  
 بنا بر الزام است و خود در تاویل این حدیث خط عشا پیش گرفته اند قیود ایجاد ساخته و اصلا دلیل  
 ان بیان نکرده که کدام دلیل عقل و نقل و دلالت دارد بر این تخصیص جز آنکه محض تشبیهی نفس آنچه را موجب  
 خلاص تشفیجات و انجات الهی نیست از طرف خود افزوده فقدا صداق علیه انه او را د





[illegible]

نشانی نیست پس افعال در جمیع بدین صحیحین که موضوعش ذکر احادیث صحیحین باشد جز اینکه محمول بر اقتراف  
 شود محلی دیگر نیز نمی‌باشد و اگر چه جلالت حدیث صحیحین بحسب و عادی نشان نه بان مرتبه رسیده که دست  
 محرفی و تحریفی بان تواند رسید که اظهار من التحدی و الصواقع و غیرها که واقع بکند بیان را  
 که اظهار من قشامق که لوازم غیرها من الاسفار و اگر وایت این حدیث در جمیع بدین صحیحین  
 نه بطریق نسبت آن با حدیث صحیحین باین دو جهت پس ظاهراً که مجرّد آن مفید صحت نمی‌تواند شد با آنکه جمیع بدین  
 عبدی می‌نیده و شنیده نشد آری جمیع بدین الصحاح الستة عبدی که بخبر یا الاصول هم از آن تعبیر  
 معروف و مشهور است و این حدیث را در این روایت کرده که حدیث سابقاً لیکن این شش حدیثی که  
 این حدیث در اصول صحیح یافته نمیشود و اما ذکر تصحیح حاکم پس جابی شرم و اندر دست برای کاتبی  
 که حاکم حدیث اندیشه العلم و حدیث طبر را هم تصحیح کرده و کاتبی بان گوش نهاده و در پی تهنگ نامی و  
 افتاد و از راه شامت نفس و بواسطی باطل این هر دو حدیث را باطل و مذکور دانسته شرط انصاف است  
 که حکم حاکم در اینجا قبول او باشد و بدل و جان آنرا بخیر و اگر همان حاکم تصحیح قدسیلت جناب امیر علیه السلام  
 نماید هرگز قولش لیاقت اعتماد نداشته باشد و فاضل شریف هم تصحیح و جرح کتاب حاکم برخاسته  
 اند از اعتبار ضعیف حدیث صحیحین انکاشته و باین کسانه و مجموعی اشاره بقدر حیت آن کرده و تصحیح ساخته که آن  
 در طبقه ثالثه است نزدای محمد ثلثین و در شهرت و قبولی بر تیره حدیث صحیحی سسته و مسند احمدیت اکثر  
 اند و ایشان نزو فقها غیر معمول به است و بعد از عبارت رساله اصول حدیث صاحب تحفه کلام  
 به آن الحدیثین مثل برقیح و جرح و تمثال آن در موضوعات و معیوشترین این حدیث نقل کرده و بعد  
 گفته پس می‌بینیم حاکم تصحیح این شده و واجب قبول نباشد پس باینکه فاضل شریف هم تصحیح  
 حاکم لیاقت اعتماد در دو قاعده اول نیست و اما ادعای کاتبی که دیگران او را حکم حاکم تحت این حدیث  
 کرده اند پس بطلان آن بعد حکم فیهی یا بخیر و یا ختم بطلان این حدیث در میزان کما سبق الفاظ ابراهیم  
 حکم حاکم را اگر فیهی که نقیب حکم او در اکثر احادیث کرده اقرار می‌نمود چنان در میزان حکم بطلان این حدیث  
 می‌کرد و اما اگر آنکه بگوید که اقرار بصحت سند منافی حکم بطلان من نیست لهذا فیهی یا وصف اقرار  
 بصحت سند این حدیث را باطل دانسته حاصل اهم مرام در مقام اثبات بطلان موضوعیت بدین حدیث  
 الاست بوده و این غیر از ادعیه قوم کالبزار و ابن جریر و احمد بن حنبل و الذهبی الی حیثان ثابت شد



بامتلو صحیح هم غیر مروی اری تصدیق حضرت سید الساجدین صلوات الله علیه و علی ابائیه الطاهرین از اباستاد ضعیف  
 مروی گشته چنانچه سابقا دانستی قوله و جامع آن نسخ اقول که بودن سلیم از کمال اصحاب طیب جناب  
 امیر المؤمنین علیه السلام واقعی باشد لیکن بنیدانم که مخاطب از کجا ثابت کرده زیرا که خایت آنچه در کتب  
 رجال مذکورست نیست که سلیم از اصحاب جناب امیر علیه السلام و اولیا و محبان آنحضرت بوده و اما قید کمال  
 پس درین کتب غیر مذکورست و اگر جایی دیگر بنظر مخاطب سیده پس تمیز آن لازم قوله علاوه بسیاری  
 از واقعات که از زمان امامت آنجناب تا امامت امام باقر علیه السلام بر روی کار آمده سلیم چشم سر دیده  
 احوال کسان مخاطب که سلیم او را که زمان کرامت نشان امامت حضرت امام محمد باقر علیه السلام نموده چنانچه  
 در مابعد میدانی از افلاط قضیه و او با هم صریح است که موجب انگشتان حال جہارت جناب مخاطب کمال  
 و اطلاع او بر احوال رجال گردیده زیرا که سلیم بن قیس در زمان امام زین العابدین علیه السلام ازین عالم  
 فانی بعالم جاودانی انتقال کرده حیرتم میر باید که مخاطب را جزم و یقین بر این معنی از کجا بهم رسیده  
 تا مثل مشهور صادق آمد که شاه صاحب برای کشف کرامات در علم تاریخ بهم پیلوطی دارند قوله و  
 کلینی از زبان دیگر شنیده اقول اگر چه کلینی از زبان دیگر شنیده لیکن آن دیگران چشم خود دیده بودند  
 یا از زبان مصومین شنیده بودند هذا مع قطع النظر عن الاسناد الی سلیم و من روی عنهم  
 ثقة الاسلام و اما بالنظر الیه فاحال مختلف کما لا یخفی علی لی الا فہام فان اسناد بعض  
 احادیث الکافی فاضل علی اسناد کتاب سلیم و اسناد بعضها مفضل فالحکم بنو جمع  
 احدا کجا بنین علی الاطلاق لا یصلح القبول قوله و برای مزید اعتماد و دفع اشتباه مردم  
 و تحقیق حقیقت الامر اقول اگر غرض مخاطب اینست که در اعتقادات صدوق و صحیفه الثقیین تحقیق نمود  
 سلیم از جنین علیه السلام احادیث کتاب خود را که در این بحث میر مذکورست فهو ممنوع بلکه آنچه از آن  
 ثابت میشود است که سلیم از جناب امیر المؤمنین علیه السلام وجه اختلاف مردم در حدیث متفسر کرده و آنجا  
 کلامی طویل در وجه اختلاف مردم بیان کرده سلیم همین حدیث خاص جناب امیر را بحدیث جنین علیه السلام  
 عوض کرده و ایشان تصدیق سلیم بر بیانش فرمودند پس از بعضی هرگز تصدیق تمام کتاب سلیم ثابت میشود  
 و اگر غرض ظالمش اینست که تصدیق همین یک حدیث خاص از آن ثابت میشود پس از این بحث از کتاب سلیم  
 که در این حدیث احادیث بسیار مذکورست و غرض مخاطب متعلق با ثبات قطعی الصدور بود

تمامی ثبت من سبب نیست و نیز اگر جناب مخاطب بدستور سابق ایها مایمنی منظور فرموده داشته که سلیم العباد  
باسم بر محض ارشاد فیض بنیاد جناب امیر علیه السلام اعتماد نکرده و از راه شک و ریب در صدق انجناب و  
من فک عرض انجدریث بخد مت حسین علیهما السلام کرده پس انهم از او با هم صریح و اغلاط قبیح است چنانچه  
از ملاحظه اصل عبارتش واضح است و بنا بر مریه توضیح اصل عبارت اعتقادات صدوق و اینجا نوشته می آید  
وهی هذا که روی عن سلیم بن قیس الهلالي انه قال قلت لامير المؤمنين عليه السلام اني سمعت  
من سلمان ومقلاد وابي ذر شيئا من تفسير القرآن ومن الاحاديث عن النبي غير ما في ايدي  
الناس سمعت منك تصديق ما سمعت منهم ورايت في ايدي الناس شيئا كثيرا من تفسير  
القرآن من الاحاديث عن النبي وانتم كالفهم فيها وترجمون ذلك كله باطل افترى الناس  
يكنون على رسول الله متعمدين فيفسدون بآرائهم قال فقال علي قد سالت فافهم الجواب ان في ايدي  
الناس حق واطلا وصدقا وكدبا وناسخا ومنسوخا وخالصا وعلما ومحكما ومبشرا بها  
وحفظا ووهما وقد كذب على رسول الله على عهدا حتى قام خطيبا فقال ايها الناس قد  
كثرت الكذابة الكذب علي فمن كذب علي متعمدا فليتبوء مقعده من النار ثم كذب عليه  
من بعد واما انا كما احديث من اربعة ليس لهم خامس رجل منافق مظهر للايمان متصنع  
للاسلام لم يقاتل ولم يخرج ان يكذب على رسول الله متعمدا فلو علم الناس انه منافق كذاب  
لم يقبلوا منه ولم يصدقوا ولكنهم قالوا هذا صاحب رسول الله صلى الله عليه واله وسلم وراة  
وسمع منه فاخذوا عنه وهم لا يعرفون حاله وقد اخبر الله تعالى عن المنافقين بما  
اخبر به ووصفهم بما وصفهم فقال عز من قائل واذا رايتمهم تعجبوا حسا بهم ثم ان  
يقولوا اتجمع لقولهم كأنهم خشب مسندة ثم تفرقوا بعدا ثم تقربوا الى امة الضلالة والدعا  
الى النار بالنور والكذب والبهتان فلوهم الاحمال واكلوا هم الدنيا وحمولهم على قرب  
الناس واما الناس مع الملوك والدنيا الا من عصم الله تعالى فهذا احد الاربعة وسمع  
رجل آخر من رسول الله صلى الله عليه واله وسلم شيئا ولم يحفظه على وجهه وروى  
فيه ولم يتعمد كذبا فهو في يده يقول به ويعمل به ويرويه ويقول انا سمعته من رسول الله  
فلو علم المسلمون انه وهم لم يقبلوه ولو علم هو انه وهم لرفضه ورجل ثالث سمع من

من رسول الله شيئا امر به ثم نهي عنه وهو لا يعلم أو سمعه ينهاي عن شيء ثم امر به وهو لا يعلم فحفظ منسوخه ولم يحفظ النسخ فلو علم أنه منسوخ لرفضه ولو علم المسلمون إذا نسخوا أنه منسوخ لرفضوه ورجل رابع لم يكن على رسول الله مبغضا للكذب خوفا من الله وتعظيمها الرسول الله لم ينسبه بل حفظ ما سمع على وجهه فجاء به كما سمعه لم يزد فيه ولم ينقص عنه وعلم النسخ والمنسوخ فعمل بالنسخ ورفض المنسوخ وإن أمر النبي صلى الله عليه وآله وسلم مثل القرآن ناسخ ومنسوخ وخاص عام ومحكم ومتشابه وقد كان يكون من رسول الله الكلام له وجهان كلام عام وكلام خاص مثل القرآن قال الله تعالى في كتابه المجيد وما أتانا الرسول فخذوه وما نهاكم عنه فانتهوا فاشتبه على من لم يعرف ما عنى الله ورسوله وليس كل أصحاب رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم يستلونه ويستفهمونه لأن فيهم قوما كانوا يستلونه ولا يستفهمونه لأن الله تعالى نهاهم عن السؤال حيث يقول يا أيها الذين آمنوا لا تسألوا عن أشياء مان قبل لكم تنصروكم وإن تسألوا عنها حين ينزل القرآن تبدل لكم عفا الله عنها والله غفور حلِيم قد سألتها قوم من قبلكم ثم أصبحوا بها كافرين فامتنعوا عن السؤال حتى انهم كانوا الجحون ان يجيئوا بالبدوي فيسئلونهم فيسمعون وكنت ادخل على رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم في كل يوم دخلة وكل ليلة دخلة واخبرني كل يوم خلوة يجيئني مما اسئل وادور به حيث ما دار قد علم أصحاب رسول الله أنه لم يكن يصنع ذلك بغيري غيري ربما كان ذلك في بيتي وكنت اذا دخلت عليه في بعض منازله خلوتي واقام نسأة فلم يبق غيري وغيره واذا اتاني هو للخلوة واقام في بيتي لم يبق عنا فاطمة ولا احل من ابناي كنت اذا سألته اجابني اذا سكت ونفدت مسألتي ابتغاني فما نزلت على رسول الله من القرآن ولا شيء علمه الله تعالى من حلال وحرام او امر او نهي او طاعة او معصية او شيء كان او يكون الا وقد علمني به واقراني به واملاها علي وكتبته بخطي واخبرني بتاويل ذلك ظهرا وبطنه فحفظته ثم لم انس منه حرفا فكان رسول الله اذا اخبرني بذلك كله يضع يده على صدري ثم يقول اللهم املا قلبه عليها وفهما ونورا وحما وايمانا وعلمه ولا يحمله وحفظه ولا تنسه فقلت له ذات يوم يا بني انت وامي يا رسول الله هل تخوف



الحسين

علي النسيان فقل يا اخي لست اتخوف عليا النسيان لا الجمل وقد اخبرني الله تعالى انه  
قد استجاب لي قبل ولشركائك الذين يكونون من بعدك فقلت يا رسول الله ومن شركائي  
فقال الذين قرن الله طاعتهم بطاعتي قلت من هم يا رسول الله قال الذين قال الله تعالى  
فيهم يا ايها الذين امنوا اطيعوا الله واطيعوا الرسول واولي الامر منكم قلت يا نبي الله من هم قال  
صلى الله عليه واله وسلم الا وصيائه الذين هم الا وصيائه من بعدني لا يتفرون حتى يروا  
علي الخوض هادين مهدين لا يضرهم كيد من كادهم ولا خذلان من خذلهم هم مع  
القرآن والقرآن معهم لا يفارقونه ولا يفارقهم بهم تنصرا متي وبهم يطرون بهم يدفع البلاء  
وبهم يستجاب لهم الدعاء قلت يا رسول الله سمعهم لي قال انت يا علي ثوابي هذا ووضع يدك  
على راس الحسن ثوابي هذا ووضع يدك على راس الحسين ثوابي هذا ووضع يدك على راس علي بن ابي طالب  
ثوابه سمي محمد باقر علي خازن وحي الله تعالى سيول علي في زمانك يا اخي فاقوه مني  
السلام وسيول محمد في حيوتك يا حسين فاقوه مني السلام ثم تكلمت اثنا عشر اماما  
من لدنك الى ان تكلمت بمحمد المهدي قائم آل محمد الذي يملأ الارض قسطا وعدلا كما  
ملئت قبله ظلما وجورا والله اني لا اعرفه يا سليم حين ياتي بين الركن والمقام واعرف اسماء اصحاب  
واعرف قبائلهم قال سليم بن قيس ثرقيت الحسن والحسين بالمدينة بعد ما ملك معاوية  
فحدثتهما بهذا الحديث عن ابهما قالوا صدقت قد حدثنا ذلك ميل المؤمنين عليه السلام  
بهذا الحديث ونحن جلوس عندنا وقد حفظنا ذلك عن رسول الله صلى الله عليه واله  
كما حدثناك فلم تزد فيه حرفا ولم تنقص منه حرفا وقال سليم بن قيس ثرقيت علي بن الحسين  
عليه السلام وعنده ابنه محمد الباقر عليه السلام فحدثته بما سمعت من ابيه ما سمعته  
من امير المؤمنين عليه السلام فقال علي بن الحسين عليه السلام قد اوتيتني  
هذا الحديث امير المؤمنين عليه السلام من رسول الله وهو مريض وانا صبي ثرقيت  
ابو جعفر عليه السلام واقراني جدي عليه السلام من رسول الله وانا صبي قال ابان ابن  
ابي عمير فحدثت علي بن الحسين عليه السلام بهذا الحديث كله عن سليم بن قيس  
الاهلالي فقال صدقت فقد جاء جابر بن عبد الله الانصاري الى ابني محمد وهو شيخه

٥٠٨

وهو يختلف الى الكتاب فقبله واقراء السلام من رسول الله فقال اي بن ابي عياش فحجت  
بعده موت علي بن الحسين عليهم السلام فقلت ابا جعفر محمد بن علي فحدثته بهذا الحديث  
كله عن سليمان فاخرقت عيناه وقال صدق سليمان رحمه الله وقال اني الى ابي بعد قتل جدي  
الحسين وانا عند فحدثته بهذا الحديث بعينه فقال له ابي صداقت والله يا سليمان قد  
حدثني بهذا الحديث ابي عن امير المؤمنين انتهى وصاحب صحيفة التقيين نيز ترجمه اين عبارت چنانكه  
فكرت خصوص جناب سالت ماب صلي الله عليه و آله وسلم بر امير هدي عليهم السلام ساخته پرداخته و از اين عبارت  
بكمال وضوح و ظهور ثابت است كه متعلق تصديق حضرت حسين و ديكر ائمه عليهم السلام در پيشتاب چنين كشت  
سليم است كه جناب امير عليهم السلام در وجه اختلاف اعاديت هر دو به از جناب رسالت ماب صلي الله عليه و آله  
وسلم و رسوال سليم ارشاد فرموده و از ان هرگز تصديق كتاب سليم متفاوت است پس موجب تحير است  
كه جناب مخاطب آنچه راه باين عبارت در مقام جواب كرده ديكر از اين عبارت عرض نمودن سليم  
اي حديث بخير است حضرت زين العابدين عليه السلام و تصديق فرمودن حضرت امام محمد باقر عليه السلام  
سليم را بشافه ابان بن ابي عياش نه بطور مستقيم پس چرا مخاطب بر ذكر حضور سليم در خدمت حسين  
عليهما السلام اكتفا كرده و از حضورش در خدمت حضرت زين العابدين و تصديق امام محمد باقر عليه السلام  
او را بشافه ابان بن ابي عياش ذكر نكرده با وصف آنكه هر گاه امر اول يعني حضورش در خدمت حضرت  
حسين عليه السلام بر تمام مخاطب موجب تايد مطلوبش است نه و امر اخير نيز تايد مطلوبش ميكرد و نيز از  
مطالعه قول سليم توليت الحسن والحسين احم واضح گرديد كه بيان كردن او اين حديث را بخير است  
از راه عدم اعتقاد بر محض ارشاد جناب امير عليهم السلام اعياض بامد من لك نبود و نيز از كفايه كذا قال بر  
اي مخطوب باشد و در ان غير مذكور است آري مجرب بيان كردن او اين حديث بخير است حسين عليه السلام كذا  
است و مجرب بيان دلالت بر اين معني ندارد و سليم ذكر نكرده كه وجه ذكر او اين حديث را بحضور حسين عليه السلام  
چه بوده پس حمل آن بر اين محل چگونه جائز باشد بلكه ظاهر است كه او بنا بر رفع و هم شبه خود در خدمت حسين  
عليهما السلام اين حديث عرض كرده كه اگر شايد او را در ان همي روي داده باشد بر ان تنبيه فرمايند اگر مقصود  
جناب مخاطب آنست كه سليم را مي انگار اعتماد خود و دفع شبهه و التباس مردم در باره خود و خویش چنانچه قول او  
و دفع اشتباه و التباس مردم بر ان دلالت و كذا قول او و تحقيق حقيقه الامر بظاهر منافي است عرض اخير بخير است

در کتاب سلیم

خلاصه و عهد مخاطب در اجابت  
افضلیت کتاب سلیم

اصول این کتاب  
بدین دوین است اصل کتاب  
نیست و این کتاب عظیم در کتب و بهمان  
دائم و عدم بیانات و داده در سبک  
اول این تم و احکام که عبادت است  
سلیم افضل از آن است و این کتاب  
کتاب سلیم در سبک این کتاب  
نامیده نقل و احوال

که خلاصه کتاب  
در سبک این کتاب  
بر کتب و آثار است  
بلکه افضل از آن است  
بهر از آنکه در سبک  
شیخان است

حسین علیها السلام کرده پس در معنی قباحی نیست و معنی نماید که جناب مخاطب در مسلک اول عهد فرمود  
بود که در مابعد ثابت خواهد کرد که کتاب سلیم با عترت عرف عماد الحق و دلائل عقلیه افضل از جمیع اصول است  
است حالا آنکه این معنی را بر گزیده در مقام یا مقامی دیگر اثبات فرموده و عبارت نعمانی که نقل کرده و آنچه  
و دلائل عقلیه افضلیت کتاب سلیم در اینجا آورده با وصف آنکه خالی از کلام نیست کما عرفت هرگز از آن  
افضلیت این کتاب جمیع اصول را بهجت واضح نمیشود و غایت الامر افضلیت آن از کافی و آنهم بر عزم مخاطب  
ثابت میشود و آنرا با افضلیت از جمیع اصول را بهجت ارباب طبع نیست و گوئیم پس نظر باین وجه یعنی اگر  
کسی حلف بر حجت مجبوش کند حاشا نکند و اقول فاضل مخاطب قلب عبارت فارس مضمار حجت  
و یکبار تازم که بلاغت جناب مصنف حلام احله الله و السلام در مقام بهجت نفسانیه ساخته و در  
حکم مبارکه و مجادله بر آورده و از تحقیق و عدم تحقق معانی کلمات خود در نفس الامر حسابی بر نداشته و از راه  
جسارت آنچه خواسته نگاشته بیانش بر سبیل اجمال است که جناب مصنف در اوائل رساله حدیث موضح  
از کتاب بستان الحدیث تالیف شاه عب العزیز و بلوی صحت کتاب نورطانی امام مالک بعد یکبار که حلف  
بر حجت مجبوش کند حاشا نکند و نقل کرده پس شکایت و تعلیق مقتضی آن بود که عدم حجت حالف بر حجت  
کتاب سلیم بر قیس بلای از کتاب الحق نقل میکرد و هرگاه این معنی متعذر بود و از آن بدلیل قاطع با ثبات سیرت  
و ان له ذلک زیرا که مدار جواز حلف بر حجت مجموع آن موقوف بر قطعیت حجت نیست و آن در حین منع  
و هرگز از وجود یکبار مخاطب فکر کرده قطعیت حجت کتاب سلیم ثابت نمیشود زیرا که وجود یکبار مدح کتاب سلیم  
فکر کرده چند تا است و یکی هم از آن دلالت بر قطعیت حجت آن ندارد و اول عبارت نعمانی که حاشا نقد  
کتاب سلیم و بودنش از اصولی که بران شیعیه اعتماد دارند و بان جوع می آرند و ظاهر است که این معنی دلالت بر  
حجت ندارد و دوم متفاوت شدن مدح و ستایش مصنفان کتاب از کتب شیخین و تخلص و محاسن برقی منج  
المقال خلاصه الاقوال و رجال و ضمه المتقین و اینهم بر گزیده با قطعیت حجت مناسبتی ندارد و سوم عبارت  
بحار الانوار تضمن اخذ نمودن سلیم این کتاب را از جناب امیر علیه السلام و سلمان فارسی و ابی ذر و تعداد  
پس این عبارت کتاب سلیم است اثبات قطعیت حجت آن کتاب عبارت همان کتاب خیر مکن چه چار هم نصیه  
و صحیح حضرت زین العابدین علیه السلام این کتاب را و آنهم بهجت ضعف و رقیش دلالت بر مطلوب ندارد  
چنانکه بطریق صحیح هم مروی میبود و باز هم ثبوت قطعیت محل نظر بود چه از مجروح حجت سند متن حدیثی

قطعاً الصحتی کی گود و حال ستودن حضرت امام محمد باقر علیہ السلام ہم سابقہ دریا فتی کہ ثابت نیست  
و دیگر امور کہ تفضیل آن بر کافی ذکر کردہ نیز دلالت بر قطعیت صحت ندارد و باجماع اولاً قطعیت صحت احادیث  
کتاب سلیم ثابت باید نمود بعد از ان لب بتقریر عدم حث حائض بر صحت ان باید کشود و قال  
**الفاصل المتوحد النبیل ہدایہ اللہ تعالیٰ الی سوا السبیل**

و این مقولات عشر باحث فراوان حیرت است کہ در ہمان کتاب یعنی بحار الانوار حضرت ملا محمد علی  
افا وہ فرمودہ کہ بعضی از عظامی امامیہ این کتاب را قبح می کنند و مولف را لعنہ ہامی زنند مع  
ذلک از تصریح حضرت امام عظیم در خلاصۃ الاقوال فی معرفۃ الرجال زیادہ تر بطور می انجامد حسن  
بن علی بن اود کہ او را در فن تنقید امام و مقتدی و شیخ الطائفہ و ائمہ و اعراف و جاویدت ائمہ گفتہ اند  
مجموع موضوع بودن این کتاب ستطاب از رجال شیخ نقل کردہ حیث قال ینسب الیہ لکنما  
المشہور و هو موضوع و باعث این ہمہ نوم و قبح و لوم و جرح کہ این بزرگان در حق کتابش بر زبان  
آوردہ اند و نقل حضرت امام عظیم علی و اساتذہ او نیز در خلاصۃ الاقوال و غیرہ دریافت میشود و اینکہ  
نسخہ او شمل را فتر امامی عظیم و بہتانہای فحشیم است نخستین آنکہ محمد ربیب حضرت امیر و قتیکہ پدرش ابو  
صدیق را پیام اجل قرار سید کلمات مو عظمت و نصیحت الفا کر دو عقاد و توحید و نبوت و حقوق

۵۱۱

اہل بیت نبوی را بہ پدر خود یاد و ہانید و در بارہ امامت جناب امیر المؤمنین و خصائص آن از علم ماگان  
و مایکون و مکالمہ با ملا کہ و دفع استبعاد مردم درین معنی از آیات قرآنی کہ مادر عیسی موسی و زوجہ  
ابراہیم علیہم السلام را ہم اتفاق افتادہ ساعی جلیلہ اولعنان ظہور داد چنانچہ شیخ حسن بن علی در کتاب کامل  
بہائشی تفصیل این قصہ مجمل را بہ تار و پود کذب و افترا ہم بافتہ کہ ابو محمدان مالک بن سمیع الزہدی را و  
راہب یاد اہب میگوت گفت کہ محمد بن ابی بکر در حالت نزع پدر پیش او رفت و گفت کہ امی پدر ترا  
بحالی می بینم کہ پیش ازین بدین حالت ندیدہ ام یا بنی لوجل علی مظلمہ اذا حیلن منہا رجوت  
ان افیق حدیث او سقیم است و مراد آن است کہ امی پدر من مردی ابر من مظلمہ است و حق او گرفتارم  
اگر مرا ازان مظلمہ حلال کند امید وارم کہ بشیاری برو و پدر بجات یا ہم محمد گفت آن کہ سیت  
پدر گفت علی بن ابیطالب علیہ السلام محمد گفت من ضامن ام کہ علی را بگویم و خلاصی بخوابم کہ او  
مردی سلیم است پس محمد پیش امیر المؤمنین آمد و گفت پدرم بدترین حالی است چنانچہ چنین گفت

لایق تانکہ کہ فقرہ و حدیث او سقیم  
نہ نیست و غالباً  
فقرہ ۶۰

و من ضامن شده ام که حلای نجوا هم از تو اگر ای تو باشد و محنت فرمائی او را حلال کن امیر المومنین  
گفت کرامت لک اما باید بگو تا بر منبر رود و این حال با خلق بگوید تا من او را حلال کنم محمد باز آمد گفت  
حق تعالی اجابت دعا کرد و علی علیه السلام چنین میگوید ابو بکر گفت ما احسان لا یصلی علی نبی  
انسان اگر من چنین کنم تا بر روز قیامت مردم ظاهر العنت کنند بر من و زنی علی علیه السلام از محمد بن  
ابی بکر پرسید پدر تو بوقت مرگ چه گفت محمد گفت این آیت خوانده و جاءت سکرۃ الموت  
بالحق ذلک ما کنتم منه متحیداً و آمد سکرۃ موت بحق اینست آنچه تو از آن گریزان بودی عمر  
احذر یا بنی ان یسمع صلب ابن ابی طالب ما قال ابول فیشمت بنا حذر کن ای پسر کن  
از آنکه بشنود از تو پسر ابو طالب آنچه گفته پدر تو پس شامت کند با امیر المومنین علی تمسبی کرد و محمد را  
خبر داد از این حال محمد ابو بکر با عمر گفتی بسیار که این جمله تو کردی باز از کتاب فعلت فلا تلزم مولف کتاب  
مذکور نقل میکنند که ابو بکر و عمر و معاذ جبل و سالم مولای ابی حذیفه و ابو عبیده جراح در حال مرگ  
جمله ویل و شجر گویدان کردند محمد بن ابی بکر گفت پدرم در حال مرگ گفت محمد و علی اینجا حاضر اند  
و مر ایشارت میدهند بدو رخ و در دست محمد صلی الله علیه و سلم صحیفه هست که مادر اینجا عهد با  
خود نوشته بودیم می بینم که صحیفه بخوانند و ایشارت میدهند مرا و عمر را و معاذ جبل را و سالم را و ابی  
ابی حذیفه را و ابو عبیده جراح را بدو رخ عا نشسته و عبد الرحمن بن ابی بکر و عمر حاضر بودند عمر گفت  
بجز میگوید لیکن این باز را پوشیده دارید تا علی بابی ما شتم بر شما شامت نکند محمد گوید پدرم گفت  
یا عمر بجز میگویم نه من در غار با وی بودم که محمد گفت من در زمین جسته سفینه جعفری بینم که بر دریا جاری  
است من گفتم یا رسول الله من نیز بنما و دست بچشم من مالید من نیز دیدم و با خود گفتم که این مرد حرام  
و چون بدینه آمدم با تو که عمری این حال باز گفتم رای من رای تو بران جمع شد که او سا حرام است  
عمر از آنجا بیرون آمد محمد گوید که من گفتم یا ایت قل لا اله الا الله گفت بخدا که نگویم و خود نیتوانم گفتن  
تا بدو رخ رسیدن و در تابوت شدن چون فکر تابوت کردم من گفتم بجز میگوید از تو پرسیدم که تابوت  
چیت گفت تابوتی باشد در زیر حله طبقات و دو رخ و در کانه در آنجا دوازده تن باشند  
من که ابو بکر و عمر و عثمان و معاویه و یزید تا آخر ایشان باز گفت چون حق تعالی گوید که دو رخ بنا  
ان تابوت را از مقام خویش که عنق گویند بیرون آورند محمد گوید یا ایت تهلای گفت والله

گفت صدقیت یا علی و گفت انما سمعت یلعنه ویقول انت او حجتی المواجه فقال بنی

والله ما اهذي لعن الله ابن ضهال هو الذي صدق عن الذكر بعد اذ جاءني  
فبئس القرين لعنه الله كفت اي پدر هذيان مي گوي گفتم خدا كه هذيان مي گويم لعن خدا بر پسر  
ضهال اوست كه مراباز داشت از ذكر خدا بعد از آنكه آمد بن پس چه قوتني بد بوده لعنت خدا بر و ديرو  
بر زمین نهاد و زاري ميكر و باويل و شور تا محل جان دادن عمرو برادر م عبد الرحمن در آمدند و از من  
پرسيدند كه او ديگر چه گفت من باز گفتم عمر گفت كه زنهار با علي باز گويي محمد گويد معلوم بود كه رسول خدا  
هر شي با علي در خواب سخن ميگويد و جمله حالها اعلام مي گويد او را و از جفر جامع او را معلوم ميشود و نيز  
ملك باو گويد چنانكه با مادر عيسى مریم و مادر موسي زن ابراهيم ساره كه با ملكه مكالمه ميكر و نيز ملك  
ميديدند و اين جمله در قرآن موجود است معاذ جبل بوقت مرگ گفت مادر حبه الوداع بايكديگر عهد  
كرديم كه بعد از رسول نگذاريم كه علي خلافت كند بشنيد سعيده و اسيد بن حصين نيز درين عهد بودند  
چون رسول متوفي شد معاذ گفت من انصار را كفايت كنم تمام شد آنچه علماي طائفه در باره  
تذكريات و مواعظ و ضمانت و وكالت محمد بن ابی بكر و حسن اعتقاد او در باره جناب مرتضوي تقربا  
الى الله و طلبا لم رضاه از پيش خود ساخته اند و براي تشييط سامعين و فطارت اتفاق افتاد و اين  
تفصيل مصنف كتاب احسن الكبار في معرفة الائمة الاطهار يعني محمد بن ابی ثمالش نيز ايراد كرده  
اند مخالف را نميرسد كه بر شذوذ و عدم اعتبار حمل كند و بخاطر جمعي خوشوقت گردد و مع هذا تفصيل  
بسياري از اين امور خود در نسخه سليم بدالات مطابق موجود من شاء فليرجع اليها فابن هذيان ذاك  
و ابن السك من السماك نيز كه محمد بن ابی بكر با اتفاق خواص و عوام و اجتماع ائمه و اخبار مرويه عن القريين  
در حجة الوداع بروايت كليني از امام باقر و صادق عليهما السلام و اطهار كشي و نجاشي و غصاير و  
امام عظيم طوسي و علي و حسن بن داود و صاحب منيع المقال و مولف تلخيص الاقوال و قاضي نور اهر  
شوشري در مجالس المؤمنين و ملا باقر مجلسي صاحب بحار الانوار و غير هم كه ياد كردن آساني  
آنها را دفتري بايد طويل و كتابي بايد در ادب وجود آمده و دو ماه يا سه ماه پيشتر از رحلت  
حضرت خير البشر علي اختلاف الروايات پيدا شده و خلافت ابو بكر صديق دو سال و چند ماه  
پيش غيبت پس باوصف عدم سالكي محمد بن ابی بكر و عوي و عظمت و قهر و وكالت و ضمانت  
او فيما بين اين بزرگان و اعتقاد او بخواص امامت علوي و جفر جامع الي غير ذلك خارج از بقاء اسكان



جواب از قدس  
سید سلیمان

خواهد بود آدم بر ذکر وایتی از کتب معتده معاشیر سنت و جماعت پس بدانکه حافظ معتبر عقلائی  
در فتح الباری فرموده انما ولد محمد بن ابی بکر الصديق قبل وفاة النبي صلى الله عليه واله  
وسلم بثلاثة اشهر وایام کمالت فی الصحیح ان امه اسماء بنت عمیس ولدته فی حجة الوداع  
قبل ان یدخلوا مکة وذلک فی او اخر ذی القعدة سنة عشرين من الهجرة واز کتب دیگر  
همین معلوم میشود که بر محمد بن ابی بکر در وقت وکالت سه سال هرگز تمام نگشته بود **اول مسعیدا**  
**بلطف الرب جلیل** اشکالیکه فاضل عالم مقام بطریق تمام و نهایت صرف همت  
و اهتمام در تشیید و ابرام آن ذکر فرموده اگر چه بطلت و جبروت در بادی الرای تخلیقه ناظرین و بایسته  
و بنظر ظاهر خیلی عسیر دفع مینماید لیکن بعد تا مل با دنی توجه از هر می باشد نخستین اندکی از عشرت که  
مخاطب با کمالات را در ین مقام رود داده می شمارم و بعد از آن بجل اشکال و دفع اعتضال تنقیر بر زمین  
و نشین می پردازم عشره اولی آنکه از راه شعبه باز می و ستیفه پروازی او عا نموده که جناب  
مولانا مجلسی در بحار افاده نموده که بعضی از عظمای امامیه سلیم را طعنهای مینموند و حال آنکه این کلامی است  
صریح و بهتانی است فصح علامه مجلسی هرگز باطن احدی از امامیه بر سلیم در بحار ذکر نفرموده و لا محاله  
ولا تصریح اند و اند که مخایا علی ایشان را داعی بر این بهتان فاسد البیان چیست سبحان الله و  
آنکه بدعاوی صحت منقولات خود و اسماح عالمیان را که ساخته و تشوید طو امیر طویل و مدح و ثنای  
خود برین کتاب و دیگر مولفات خود و پرداخته علم افتخار و مباهات را با آسمان بفرشته نهایت اعتما  
و اعتبار خود در قلوب عوام انداخته باز بر چنین افتراءات قبیحه و اکاذیب فضیحه که باندک مؤنت و امیکر  
اجته کرده و با اینهمه تخلیلات و شنائع او بام بر اعلام کرام و محققین فحاش که معاون علوم و اسرار و  
علم و انوار اند و صدر دیانت و ورع و امانت از او انی مناقب حمیده و اوصاف پسندیده ایشان  
می باشد طعنهای مینموند بلکه بخواهد الله یقین علی نفسه نسبت دروغ بسنت و اکاذیب بافتن با خضر  
میکند عشره شانیه آنکه آنچه جناب مخاطب فرموده که در نسخه سلیم مذکور است که محمد و قتیله پدرش  
ابو بکر را پیام اجل فراسید کلمات موعظت و نصیحت القا کرد و اعتقاد تو حید و نبوت و حق  
النبیت نبوی را بپذیر خود یاد و یابند مطابق حکمی نیست چه در کتاب سلیم بن قیس بلالی صرف  
القای محمد کلمه تو حید بسوی ابی بکر مذکور است و از یاد و یابیدن اعتقاد نبوت و حقوق اهل بیت

تجربت مخاطب که در بحار ذکر فرموده  
که بعضی عظمای امامیه سلیم را طعنهای مینموند

در این کتاب در نقل عبارت از کتاب

اہل بیت علیہم السلام پیدر خود وقت احتضارش حرفی دران یافته میشود و وہاں عبارتہ فقلت  
لما خلوت بربا یا رب قل لا اله الا الله قال اقولها ابدا ولا اقلد علیہا حتی ادخل  
التابوت غمضتہ ثم انا لستہ انکہ انچہ افادہ نموده کہ در بارہ امامت جناب امیر المومنین و خصائص آن  
از علم ماکان و مایکون و مکالمہ با ملائکہ مساعی جمیلہ محمد بن ابی بکر لیعان ظہور دارد و صریحت در اینکہ این  
در کتاب سلیم مسطور است مع انہ لا عین لذلک فیہ ولا اثر کمالا یخفی علی من اجال فیہ  
النظر و اگر بطا شدہ تحریف عبارت خود ساخته بفراید کہ مراد من است کہ این امور از جایی دیگر لیعان  
ظہور دارد و فقد صدق علیہ مثل الاعراب هرب من المطر و وقف تحت المیزاب لیکہ  
بنابرین گوار و صحت تہمت و کذب بر سلیم سالم خواهد ماند لیکن کلامش متشابہ و مانا بکلام مجانبین و  
خواہد گشت چہ کلام در دلائل وضع و قدح کتاب سلیم میکند آنرا با این حرف کہ از جایی دیگر این مساعی  
جمیلہ محمد بن ابی بکر واضح یکدو چہ مناسبت و ارتباط است غمضتہ را بعبہ انکہ انچہ ادا کردہ  
کہ در بارہ دفع استبعاد مردم در مکالمہ جناب امیر المومنین علیہ السلام با ملائکہ از آیات قرآنی مساعی  
جمیلہ محمد بن ابی بکر لیعان ظہور دارد و اگر غرضش از ان ہم همین است کہ از کتاب دیگر این امر واضح میشود  
فقد سمعت ما یلزم علیہ و اگر غرض است کہ از کتاب سلیم بمعنی ظاہر میشود پس میگویم کہ آیا  
صدور این مساعی از محمد بن ابی بکر در دفع این استبعاد و در حالت صبر پس بوقت احتضار پدرش  
از ان ثابت میشود یا بعد از زمان ما بعد ان علی الثانی با مقصود او کہ اثبات وضع کتاب سلیم است  
عدم ارتباطش ظاہر و علی الاول کہ بی و ہمتانی بیش نیست چہ از کتاب سلیم ظاہر است کہ محمد بن  
ابی بکر دفع این استبعاد و ہمتا فیہ سلیم در جواب سوالش ذکر کردہ و ہذا عبارتہ قلت القائل  
سلیم و هل تحدث الملائکۃ الکاہنیا صلوات اللہ علیہم قال نعم محمد بن ابی بکر  
اما تقرء القرآن و ما ارسلنا من قبل من رسول ولا نبی ولا محدث قال قلت  
امیر المومنین محدث قال نعم و كانت فاطمہ محدثہ و لم تکن نبیہ و مریر محدثہ  
و لم تکن نبیہ و اثم موسی محدثہ و لم تکن نبیہ و سارۃ امرأۃ ابراهیم قد عاينت  
الملائکۃ فبشرها باسحاق و من وراء اسحاق یعقوب و لم تکن نبیہ انتہی و از مطا  
ہمان کتاب ظاہر است کہ ملاقات سلیم و کمالہ ابو محمد بن ابی بکر بعد از زمان سجاد و مرور و ظہور

و اما از تفریح کتاب

والله مخاطب کات محمد بن ابی بکر  
سلیم با و افکار و باز او کا تفصیل  
و درین بی نهایتی مع ایشین

۵۱۶

بیان اختلاف در ولادت محمد بن ابی بکر  
در حجة الوداع

و اعصار از موت ابی بکر واقع شده و قبل این ملاقات موت ابو عبیده جراح که در سال هجدهم بمقتضی خود  
شافته کما فی الاستیعاب و تحصیل الرجال واقع شده بلکه مرگ معاذ که از موت ابو عبیده هم متاخر  
بود قبل این ملاقات بوده پس لا اقل محمد بن ابی بکر وقت این یکا لهشت ساله یا ده ساله بوده باشد  
هرگاه این یکا له سلیم با محمد بن ابی بکر قریب موت ابو عبیده باشد و الا جابر است که در این هر دو امر  
فاصله بعید واقع شده باشد و حسن محمد بن ابی بکر مثلاً بیست سال رسیده باشد یا و صفیکه وقوع این  
امور در بیست سال یا ده سال نیز نزد احدی اصلاً محل اشکال نیست و از آن هیچگونه محذوری نرزد  
مخاطب هم لازم نمی آید و حضرت مخاطب در کتاب تارة الفین کذبی دیگر سلیم یافته در عرض صدالت  
تقدیر خود قریب خود قریب نموده گفته کلام ترین و اصدق الصادقین ایشان اعی سلیم بن قیس بلالی علی اثر  
مدعی آن شده اند که محمد وقت مختصر پدر خود یعنی ابو بکر صدیق و کالتش نموده و نزد امیر المومنین  
برای استعفا عفو جرائم او رفته کما فصلته فی المنتهی نعوذ بالله من تلأل الابطال انتهى  
نمیدانم که جناب مخاطب بر این اقرار در اینها بی گوناگون چه چیز داعی شده و چه فائده و ران تصور  
فرموده بر ناظرین کتاب سلیم واضح است که اصلاً در آن دو کالت محمد بن ابی بکر و رفتن او نزد جناب امیر المومنین  
علیه السلام برای عفو جرائم ابو بکر اثری و معنی نیست مقام تماشای اولی الابصار است که جناب مخاطب  
چنان قبول دامن گیر شده که از مضامین این کتاب یعنی منتهی مدعی تالیف آن بالا افراد با وصف شرکای  
کثیر است هم غفلت ورزیده که حواله تفصیل و کالت محمد بن ابی بکر و استعفا جرائم پدرش از جناب  
امیر المومنین علیه السلام نقل از سلیم بن کتاب منتهی نموده حالانکه از تفصیل این امور بنقل سلیم بن قیس  
بلالی درین کتاب فشانید نیست که نقلش از کامل بهائشی کرده باشد عشره خامسه آنکه ملاقاتش  
بزرگ و شوریکه می بینی او عای اجماع بر ولادت محمد بن ابی بکر در حجة الوداع فرموده و در آن الفین  
هم تصریح کرده که این امر از اجماعیات و اتفاقیات فریقین است هرگز خلاف احدی از سنی و شیعه هیچ  
کتابی منقول نیست و چنان بار بار گویم که جنابش دیده و در دست مرکب کذب صریح و دروغ صریح  
گردیده که شان جنابش ارفع از است لیکن ظاهراً فرط شغف و ولوع الزام اهل حق خدام او را از خود دور  
عاجل از یمن و شمال و اختلاف اقوال نموده چنان اختلاف در کمال وضوح و ظهور است و در کتاب حال  
مسطور و براسمه اعلام مشهور از حرم و احتیاط و دعاوی تحقیق و تدقیق منتشرش پس بعید نماید

عنه

بنماید که چنین دعوی بی سرو پا و سخن بیجا آغاز نهد و حرف را در فضل و کمال خویش راه دهد و آدم بر اثبات  
 اختلاف از اقوال ثقات این اختلاف پس باید دانست که شیخ عبدالحق دهلوی که بر زبان رشید القضا  
 در اینصاح لطافت المقال علم علمش از جو آسمان در گذشت و قفن فوئش برار جاو عالم سایه اندازشته  
 و تصانیفش در علوم دینی و مسلم الثبوت نزد علمای اهل سنت و جماعت و کلامش بجهت انصاف  
 وجود و انصاف مستند اصحاب بیانت و براعت است در تحصیل الکمال فی معرفة الرجال که نسخه صحیح آن  
 که فاضل خردلین دهلوی با اصل نسخه مصنف که آنرا بدین الفاظ ستوده و لعل احمد فی تصحیح  
 و اصلاحه بحسب الواسع و الاکمل کان مقابله فرموده پیش فقیه موجود است می فرماید که کمال  
 ابی بکر الصدیق هو ابو القاسم محمد بن ابی بکر الصدیق ولد عام حجة الوداع ببلد بعلبغ  
 او با الشیخة مسند عثمان و ابن اثیر جزیری هم در جامع الاصول در ترجمه محمد بن ابی بکر ولادت او در سال  
 هشتم ذکر کرده و قاضی تقی الدین مالکی که مدائح جلیله و مناقب جمیله او از زبان گهر فشان حافظ شهاب الدین  
 خطیب شافعی و شهاب الدین احمد بن علی القسطلانی که شهاب ثاقبه علم و کمال و نجوم نیر و فضل و جلال اند  
 شنیده باشی در کتاب عقد ثمین فی تاریخ بلد امد الایمن که نسخه عقیقه آن که مرقوم عبد العزیز بر عمر بن  
 فهد الباشمی در مکة مشرفة است و بدست اقل الانام از کتب بعض افاضل بکرام افتاده میفرماید محمد بن  
 ابی بکر الصدیق واسمه عبد الله بن ابی قحافة عثمان بن عامر القرشي البکري ابو القاسم  
 ولد عام حجة الوداع او با الشیخة انتمی و ابو الحجاج مزنی در تهذیب الکمال فی اسماء الرجال دهلوی  
 در مختصار تهذیب الکمال و حافظ ابن عبد البر در استیعاب فی معرفة الصحابة نیز قول بولادت محمد بن  
 ابی بکر در شجرة که بتا بر تصحیح عبد الحق بسال ششم بوده آورده اند من شأنه الاطلاق فلیرجع الیهما عمره  
 سا و سه الکه باوصف این همه بلند پروازی و فواضل کوس لمن الملکی در فهم قائل و ادراک متعلق  
 پیش یاب و اضع خیره و یعنی از کلاک گهر سلک خدام عالی مقامش یکپیده که بره ایت کلینی از حضرت امام  
 محمد باقر و حضرت امام جعفر صادق علیه السلام محمد بن ابی بکر در حجة الوداع بوجود آمده و ذلک من  
 العجائب المحیرة للالباب زیرا که آنچه شیخ ابو جعفر کلینی در کتاب مستطاب کافی از امامین علیه السلام  
 روایت فرموده هرگز بر این معنی ولادت ندارد و هذا الفاظ الروایة من اصاکه حولی فکذا علی  
 بن ابراهیم عن ابيه عن حماد عن حمزة عن زرارة عن ابی جعفر علیه السلام ان اسماء

این نسخه مستطاب است

۵۱۴

الحمد لله الذي اوسع لي من شأنه خاتمة  
 سنة الردية في الاصل و اسعفت من اراء  
 تهذيب الكليني

بخت عیسیٰ نخست محمد بن ابی بکر فامر رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم حين ارادت  
 الاحرام من ذي الحجة ان تخشي بالكسوف والخرق وتلي بالبح فلما قد ما مكة و  
 قد نسك الناسك وقلات لها ثمانية عشر يوما فامر رسول الله صلى الله عليه وآله  
 وسلم ان تطوي بالبيت وتعلي ولم ينقطع عنها الدم ففعلت ذلك واما الثانية فكلنا  
 عدة من اصحابنا عن احمد بن محمد عن الحسين بن سعيد عن فضالة بن ايوب عن عمرو بن ابان  
 الكلبي قال ذكرت لابي عبد الله عليه السلام المستحاضة فذكر اسماء بنت عيسى فقال ان اسماء  
 ولدت محمد بن ابی بکر بالبیتا وكان ولادتها البركة للنساء لمن ولدت منهن او طمشت فامر  
 رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم فاستشفت وتنظقت بمنطقة واحوت درين روز  
 روايت اصلا ذكر حجة الوداع موجوديت پس حيرتم مير بايد که جناب مخاطب چه وجه ادعای دلالت آن  
 بر ولادت محمد بن ابی بکر در حجة الوداع فرموده ظاهر چون در قوت مدر که جناب مخاطب لا دوش در حجة الوداع  
 جا گرفته هر جالفت ولادت محمد بن ابی بکر امی پسند آنرا بر حجة الوداع محمول عیسا زاده ای نین هر دو روا  
 ایستد ظاهر میشود که ولادت محمد بن ابی بکر در آن ایام واقع شده که اسماء بنت عیسی بعد از احرام کرده و از  
 ولادتش در حجة الوداع هرگز پیاپی نبوت نیرسد زیرا که بنا بر قول بولادتش در سال هشتم بمشجره نیز احرام  
 اسماء بنت عیسی در ایام ولادتش ممکن است که جناب سرور کائنات علیه وآله افضل الصلوات برای ادائی عمر  
 القضاء در آن سال شریف کلمه معظمه فرموده بودند و حاضران حدیثیه چهار رکاب سعادت انساب  
 رفته بودند کما ذکره غیر واحد از من اصحاب السیر فی حالات خیر البشر عشره سال بعد از انکه انکاف  
 بحواله غیر مطابق بکتاب کافی نموده بنا بر اظهار کثرت تبع و نهایت تفحص خود فرموده که با تلباه کشتی محمد  
 بن ابی بکر در حجة الوداع بوجود آمده حالانکه در کتاب جلال کشتی ازین حواله عینی و اثری پیدا نیست و حقیر  
 بعد از طاعت بخدمت خدام عالی مقام او عرضه میدهم که مخالفین جنابش درین نقل تکذیب می نمایند و او  
 تفصیح می دهند و میگویند که جناب مخاطب با وصف آنکه درین کتاب دیگر قضا نیست خود تحریر او علی و  
 تقریر ایشانک بلند ادعای نهایت صحت حوالات و منقولات خود در دهان عبادت اسلاف خود را که  
 کذب و افتراء نقل بوده پیش گرفته با جمله عبارت کشتی که متعلق بحال محمد بن ابی بکر است و ذکر می رود لا دوش  
 فضلا عن کونها فی حجة الوداع در آن نیست در اینجا منقول میشود و کلامه مدق و دیات مخاطب با امانت



محدثین الی بکرمہ رحمہ اللہ  
مکتبہ مطبوعہ و نسیب ذکر و ادوات  
کشمیریہ

هذا في كتابي  
 نامة مر قال في شرح  
 وحسنه في شرحه لان عبد الله  
 عتبة رضي الله عنه كان  
 وجده اعطاه الزينة فصفين فكان  
 بقل ما في كتابه  
 بكرة السلام بكرة بكرة بكرة  
 ودفتره من

صلوات الله عليه وآله  
 ٥١٩

بالانتم بركتان في ظاهر شهود وصال ابن عمه غلبها في اصل او رور علوي تحت فضل حيان كرو و هذه  
 الفاظها محمد بن ابي بكر حدثني محمد بن قولويه والحسين بن الحسن بن بندار القمي قال حدثنا  
 سعد بن عبد الله بن ابي خلف القمي قال حدثني الحسن بن موسى الحشاش محمد بن عيسى بن علي  
 عن علي بن اسباط عن عبد الله بن سنان قال سمعت ابا عبد الله عليه السلام يقول كان  
 مع امير المؤمنين عليه السلام خمسة نفر من قرأين وكانت ثلاثة عشر قبيلة مع معاوية  
 فاما الخمسة محمد بن ابي بكر رحمه الله انتة النجابة من قبل امه اسماء بنت عميس كان  
 معه هاشم بن عتبة بن ابي وقاص المرقال وكان معه جعدة بن هبيرة الخزومي  
 وكان امير المؤمنين عليه السلام خاله وهو الذي قال له عتبة بن ابي سفيان انما  
 لك هذه الشدة في الحرب من قبل خالك فقال له جعدة لو كان خالك مثل  
 خالي لنسيت اباك ومحمد بن ابي حذيفة بن عتبة بن ربيعة والخامس سلف  
 امير المؤمنين بن ابي العاص بن ربيعة وهو صهر النبي عليه السلام ابو الربيع  
 حمادويه وابراهيم ابنا ذيق قال حدثنا ايوب عن صفوان عن معاوية بن عمار وغير  
 واحد عن ابي عبد الله السلام قال كان عمار بن ياسر ومحمد بن ابي بكر لا يرضيان  
 ان يعصى الله عز وجل محمد بن مسعود قال حدثني علي بن محمد القمي قال حدثني  
 احمد بن محمد بن عيسى عن رجل عن عمرو بن عبد العزيز عن جميل بن دراج عن حمزة بن محمد  
 الطيار قال ذكرنا محمد بن ابي بكر عند ابي عبد الله عليه السلام فقال ابو عبد الله  
 عليه السلام رحمه الله وصلى عليه قال لا امير المؤمنين عليه السلام يوما من الايام  
 ابسط يده فقال او ما فعلت قال بلى فبسط يده فقال اشهد انك امام مقرر  
 الطاعة وان ابي في النار فقال ابو عبد الله عليه السلام كان النجابة من قبل امه اسماء  
 بنت عميس رحمة الله عليها لا من قبل ابيه حمادويه بن نضيم عن محمد بن عيسى عن محمد بن  
 ابي عمير عن عمرو بن اذينة عن زرارة بن اعين عن ابي جعفر عليه السلام ان محمد بن ابي بكر  
 بايع عليا عليه السلام على البراءة من ابيه حمادويه وابراهيم قال حدثنا محمد بن  
 عبد الحميد قال حدثني ابو جميلة عن ميسرة بن عبد العزيز عن ابي جعفر عليه السلام



کتاب الفوائد

قال بايع محمد بن ابي بكر على البوابة من الثاني حمدا و به حمداني عن محمد بن عيسى عن  
يونس بن عبد الرحمن عن موسى بن مصعب عن شعيب عن ابي عبد الله عليه السلام  
قال سمعت رسول الله صلى الله عليه وآله يقول ما من اهل بيت الا ومنهم نجيب من انفسهم واجنب النجباء من اهل  
سوء منهم محمد بن ابي بكر انتم ابي انتم تمام كلام كشي که در ترجمه محمد بن ابي بكر ذکر فرموده و موصلا  
در اين ولادت محمد بن ابي بكر حرفي پيدا نيت و از اين ظاهر است که مخاطب با کمال باين خيال که کرام  
کس چشم مونت تصحيح نقل اقبال خواهد کرد بنا بر اظهار تبحر و مهارت خود و در اين مقام آنچه اسامي با صاحب کتب  
رجال در بعض کتب و ديده و يا از طلبه علوم الحق شنیده و تحريف کرده و بدون مباحث بان ذکر  
ولادت محمد بن ابي بكر را در حجة الوداع رجما بالغيب بان مشوب ساخته تا کسانیکه في تحقيق کلام  
نبوي بر مدح حق و در حضرتش بهر سانند که مرتبه تجرد و تهجد و مقام عالي مقامش به امتزج رسیده که  
در مقام الزام از کتب اعلام کرام که بیشتر از ان کباب و نادر الوجود است نقلها می آید و اکتفا بر حرف یکدیگر  
نمکنند بلکه احصای اکثر اقوال مفید باید داخل ازینکه اگر کسی از الحق متوجه بکشف تمایجات او خواهد شد  
چون آنچه که بر سر او خواهد انگشت و چه خاک بذلت که بر او خواهد نهند و این همه اشتباه و افتخار را و را که در نظر  
عوام بزرگ اسامي کتب پیدا کرده مبدل بفضیحت و احتقار و سنگ عار خواهد کرد و عشره شامه که جناب  
مخاطب اقتضای برین اکاذیب افتراست ننموده و عاف فرموده که نجاشی علیه الرحمه بهم ولادت محمد بن ابي  
بکر را در حجة الوداع ظاهر ساخته و این او عابري سر و یا بلکه افتراي ناسخ و فصل و دیانت ملازمانش را با کباب  
برابر ساخته و بجهل الله تعالی شش متذکره کتاب رجال نجاشی درین بلده موجود و چند تا از ان پیش نظر خیر  
نیز حاضر در ان اصلا ذکر محمد بن ابي بكر یافته نمیشود نه ترجمه اش در باب محمد بن مسطور است و نه در اوائل کتاب  
که بعض اصحاب جناب امیر المومنین علي بن ابي طالب علیه السلام را در اینجا ذکر فرموده حالش مذکور فکیف که  
ولادت او در حجة الوداع در ان مرقوم باشد پس کمال حیرت است که فاضل مخاطب را چه اختلال بروداده  
که بلا ضرورت مرکب چنین افتراست و اکاذیب واضح که بهوشش با دلی مونت ممکن است گردیده و از فضیحت  
و افضاح و توجه لوم و ملامت رسیده عشره تاسعه آنکه آنچه بضمایر نسبت کرده که او هم ولادت محمد بن  
ابی بكر را در حجة الوداع ذکر فرموده آنرا قبیل حاوی بی دلیل است چه ظاهر است که مخاطب با کمال اطلاع  
بمحل رجال غضایری حاصل نیست که احصای رجال غضایری درین بلاد نایاب است و اگر مخاطب یا شکر کا

یا شکر کامی او و دعوی اطلاع بران دارند بسم الله نقل عبارت آن بفرمایند و کلمه خود را از وار و گیر دارند  
و این هم ذلک و علمای کرام ما مانند علامه علی و حسن بن داود علی و شیخ بهار الدین لاجی و سید  
بن حسین تفرشی و میرزا محمد استرآبادی و مولانا محمد تقی مجلسی و شیخ ابو علی کر بلائی هم باوصف آنکه داب  
ایضا نقل احوال غضایری در ترجمه رجال است نقلی در باره محمد بن ابی بکر از او در کتب خود  
ناورده اند فضلا عن ذلک النقل الخاص پس احتمال نقل بالواسطه هم از میان بر خاست ظاهر شد که حجت  
مخاطب عالی مرتبت از راه جسارت بدون اطلاع محض بنا بر تکیه بر سواد ناقلین این قول نام غضایری ذکر شود  
چنانچه کذب با و افراز از ابکشی و نجاشی رضی الله عنهما منسوب ساخته بخشود و عاشره آنکه کتبست ذکر و لا یش  
محمد بن ابی بکر در حجة الوداع بعلامه علی نیز دعوی بی دلیل است بر فاضل مخاطب که در ائمه الغنی او ع  
الترام ذکر اسمی کتب بنابر التزام نموده لازم است که بیان فرماید که علامه علی در کدام کتاب کرده که محمد  
بن ابی بکر در حجة الوداع پیدا شده در خلاصه الاقوال جاسکه ترجمه محمد بن ابی بکر دارد کرده ذکر و لا یش  
او نموده حجت قال محمد بن ابی بکر جلیل القدر عظیم المنزلة من خواص علی علیه السلام  
رضی الله عنه و در ترجمه سلیم بن قیس و ابان که ذکر کتاب سلیم نموده نیز ولادت محمد بن ابی بکر در حجة الوداع  
ذکر کرده مقام تحیر است که حضرت مخاطب تحریر باوصف اجتماع مشاورین و مشارکین و مبینین و مصلحین  
که از تعداد آن بجهت علام الغیوب احدی واقف نیست و اینهمه در از نفسی بل از آهنگی و کبر و نخوت که پابر  
زین نمی نهند و سر باسمان بقتضی می افرازد و با انسانیت کراشته بر اعلام کرام و محققین عظام  
طعن و ملایم بنماید متکبر چنین اقتراف و اغلاط او هام شده و از مواخذه و مطالبه باکی بر بنداشته  
بی تدبیر و تامل آنچه نخسته حواله ساخته حالامی و م بر مطلب میگویم که محصل اشکال مخاطب که باین  
زور و شور ذکر کرده جز این نیست که محمد بن ابی بکر در وقت وفات پدر خود بالا جماع کم از سه سال بود  
و محال است که طفل این سال این قسم موعظت که کار قبول رجال و ارباب دانش و کمال است بل  
آرد و جوابش نیست که اولاً اجماع بر کم بودن محمد بن ابی بکر از سه سال منوع و غیر مطابق واقع نیست  
کما مر بیان و ثانیاً اینکه محمد بن ابی بکر در وقت وفات پدرش بنا بر قول بنو لاد و در سال ششم  
چهار ساله و ده ماه یا چهار ساله و هفت ماه بود بنا بر قول بنو لادش در حجة الوداع و دو ساله  
و ده ماه یا دو ساله و هفت ماه زیرا که محمد بن ابی بکر تصریح عسقلانی که مخاطب نقل کرده سه ساله بیشتر

از رحلت خیر البشر پدید آمده و ایام خلافت صفتی و دو سال و هفت ماه یا چهار ماه بود که آنحضرت علیه السلام  
 عبدالحق الدهلوی فی تحصیل الکمال و غیوة فی غیوة و علی کل تشبیر و قوع و عظمت از منبر این بزرگوار  
 محل استغناء نیست زیرا که بر ما هر بن با کمال که فاعله بگشت چنستان علوم درایت و رجال گردیده و شمار از آن  
 این گلستان چیده اند و حقی و محبت نیست که صانع عالم جلّت قدرته و عظمت صنعت بر دست بسیاری از  
 اطفال صغیر السن که هنوز از سه سالگی و چهار سالگی تر عرع نکرده اند کارهای غریب شانهای عجیب بنا بر  
 اظهار بدائع قدرت خود جاری فرموده و کمال فهم و ذکا و تمیز و شعور با ایشان عطا کرده تبرکات و تمیضا  
 ابتدا بزرگ بعض حالات بعضی از اعلام کرام اهل حق که در صورت سن و غالب روزگار بر روی کار آورده اند  
 میکنم در منج المقال و دیگر کتب بحال ترجمه مولانا عبد الکرم بن طاووس العلوی الحسینی مسطور است مستقل  
 بالکتابه و استغنی عن المعلوم فی أربعین یوما و عمرا ذلک اربع سنین اتمی پس هرگاه مولانا  
 عبد الکرم در چهل روز پس چهار سالگی از علم بی نیاز و استقلال با کلماته متنازع شده باشد اگر محمد بن یحیی  
 پدرش را در سنیکه قریب سه یا پنج سال بود ابر بگفتن کلمه لا اله الا الله که از مبادی حکم اطفال اهل اسلام  
 آنرا یاد میگیرند کرده باشد چه استبعاد است و چون نزد اقل الانام هم مرام در بنیقام اسکات و خام  
 مخاطب عالم مقام است لهذا اکتفا بر نقل یک قصه بدیده از کتب اهل حق کرده نقل در آفتاب قصص اطفال اهل  
 او که ثقات اعلام و اشبات فحاش آنرا ذکر کرده اند می گوییم در استبعادات و تشنیعات او را مبدل بسو  
 و صحت می نمایم و میگویم که عبد الوهاب شترانی که مناقب و محاسنش خود را در مسلمات جناب مخاطب  
 لاثانی است در لوائح الانوار فی طبقات الاخیار میفرماید و منهم ابو محمد سفیان بن عیینة  
 رضی الله عنه حفظ القرآن و هو ابن اربع سنین و کتب الحدیث و هو ابن سبع سنین  
 و کرمانی در کتاب در اری شرح صحیح بخاری می فرماید و اما سفیان فو بضم السین علی المشهور  
 و حکي کسرها و فتحها ایضا و هو ابو محمد بن عیینة بن ابي عمران الهلالي الکوفي سكن مکه  
 و مات بها قال قرأت القرآن و انا ابن اربع سنین و کتب الحدیث و انا ابن سبع  
 سنین اندک انصاف باید فرمود که هرگاه ابن عیینة تمام قرآن مجید و فرقان حمید را در سن چهار  
 سالگی حفظ کرده تصب السبق از جناب خلافت ابیور خطاب که در عرض مدت دو و از ده سال سن  
 آنوقت بودند که او مذکور فی الدر المنثور و تنویر الاحوال بوده باشد البته در سن سالگی

قال السیوطی فی الدر المنثور  
 اخراج خطیب فی رواية مالك في صحيحه  
 في شعب الايمان عن ابن عمر قال  
 علم القرآن في اربع سنين  
 في رواية مالك عن ابن عمر  
 قال تعلم القرآن في اربع سنين  
 قال خطيب في تاريخه

سالمی هم تمیز و ادراک و افزو شتم باشد لا اقل آنکه لیاقت استو شکم بکلمه اسلام بلا شبهه و در آنجا معل  
باشد پس اگر محمد بن ابی بکر از پدر خود درخواست تکلم بکلمه شهادتین که بر آتیب ادون از حفظ تمام فرست  
در سن قریب سه سالگی یا پنج سالگی نموده باشد که آن محل استبعاد و مقام استغراب است و تمیز بن  
الزبیر در سنی کم از چهار سال قصه مفصله که در یوم الخندق واقع شده بود ضبط کرده چنانچه در صحیح مسلم  
مذکور است حدثنا اسمعیل بن الخلیل و سدید بن سعید کلاهما عن ابن مسهر قال سمع  
ابن زبیرا علی بن مسهر عن هشام بن عروة عن ابيه عن عبدالله بن الزبیر قال كنت ابنا  
وعمر بن ابي سلمة يوم الخندق مع النوبة في طوحسان فكان يطاطي لي مرة فانظروا طاحا  
له مرة فینظر فکنت اعرف ابی اذا مر علی فراسه فی السلاح الی بنی قریظة قال و اخبرني  
عبدالله بن عروة عن عبدالله بن الزبیر قال فذکرت ذلک لابن فقیال و رایتني یا علی  
تعم الخ و نووی در شرح آن فرموده و فی هذا الحدیث دلیل جواز ضبط الصبی و تمیزیه و هو  
ابن اربع سنین فان ابن الزبیر ولد عام الهجرة فی المدينة و کان الخندق سنة اربع  
من الهجرة علی الصحیح فیکون له فی وقت ضبطه لهذا القصة دون اربع سنین و فی هذا  
علی ما قاله جمهور المحدثین انه لا یصح سماع الصبی حتی یتبلغ خمس سنین و الصواب حکمته  
متی حصل التمیز و انکان ابن اربع او دونها و فيه منقبه لا ابن الزبیر لحدوث ضبطه لهذا  
القصة مفصلة فی هذا السن و ایزین بهم لطیفتر باید شفت که قاضی ابو محمد عبد التبر بن عبد الرحمن  
اصبها در سن چهار سالگی سماع احادیث نموده و استادش امر سماع احادیث از او بگیران فرموده و  
عمده را بر خود گرفته و در همین سن سوره و المرسلات را عن ظهر قلب خوانده و ضبط کرده ابو یحیی العساکری  
در فتح الباقی شرح الفیه العراقی میفرماید قال الخطیب سمعت القاضي ابی محمد عبدالله بن محمد  
بن عبد الرحمن لا یصح ما ینقول حفظ القرآن و لی خمس سنین حضرت عند ابی بکر  
ابن المقری لا یسمع منه ولی اربع سنین فاراد و ان یمعولی فیما حضرت قرائته فقال  
بعضهم انه یصغر عن السماع فقال ابن المقری اقرأ سورة الكافرون فقرأتها فقال اقرأ سورة  
التکویر فقرأتها فقال غیره اقرأ سورة و المرسلات فقرأتها و لم اعط فیها فقال ابن المقری  
بهمواله و العمدة علی و عبارت خطیب بغدادی در کفایه علی نقل این است سمعت القاضي

مجلس السبعين

عبدالله بن محمد بن عبد الوهاب

المقرع مكة المكرمة  
المقابلة بمكة المكرمة  
شهر ربيع الثاني

الخمس  
الحامس والعشرين  
ارادة شهادته

بن النبی و کثر از چهار سالگی

يعوم الخندق حقه

APR

الحمد لله الذي جعلنا من عباده المخلصين

وہاں سے لے کر آج تک

ابا محمد عبد الله بن محمد بن عبد الرحمن الاصبهاني يقول حفظ القرآن ولي خمس سنين  
وحملت الى ابي بكر بن المقرئ لا سمع منه ولي اربع سنين فقال بعض الحاضرين لا تسعوا الله  
فيما قرأ فانه صغير فقال لي بن المقرئ اقرأ سورة الكافرون فقراها ولم اخط فيها فقال  
اقرأ سورة التكاوير فقراها فقال لي غيره اقرأ سورة والمرسلات فقراها ولم اخط فيها فقال  
ابن المقرئ اسمعوا له والعهدا علي سمعت ابا صاحب صاحب ابي مسعود احمد بن الفراء يقول  
العجب من انسان يقرأ والمرسلات عن ظهر قلبه ولا يخط فيها وحكي ان ابا مسعود  
اصبهان ولم يكن كتبته معه فاما لا وكان الف حديث عن ظهر قلبه فلما وصلت الكتب  
اليه قوبلت بما املا فلم تختلف الا في مواضع يسيرة وابراهيم ثنائي مالكي در كتاب قضاء الوطر  
من نزلة النظر في توضيح نخبة الفكر في مصطلح اهل الاثر وملا علي قاري في شرح الشرح نخبة الفكر وسيوطي  
در تدریج شرح تقریب و ابن الصلاح در علوم حدیث و ابن تيمی در مدینه العلوم و عینی در عمدة القاري  
شرح صحيح بخاري نیز قصه عبد الله اصبهاني آورده اند و اللفظ للاخير حفظ القرآن ابو محمد عبد الله  
بن محمد الاصبهاني وله خمس سنين فامتنع فيه ابو بكر بن المقرئ وكتب له بالسماع وهو  
ابن اربع سنين انتهى الاخوان صاحب نظران بهوشيار و قدروا انان گوهر اعتبار بنظر تامل و امعان در آن  
مضمون حیرت مشحون بنکرند و انصاف نمایند که هرگاه عبد الله اصبهاني در سن چهار سالگی سماع  
احادیث کرده و بحدی اتقان ان نموده باشد که استادش اجازت سماع از او بدهد و عهده بدارد  
گیر و کاری بر روی کار دارد که حد و رآن از کلامی ماهرین و حفاظ متبحرین محل حیرت و تعجب اکابر باشد  
اگر از حد بن ابی بکر در سن قریب سه سال یا پنج سال موعظت پدر بزرگوار خود که بعد از حج کثیره گفته اند  
کارهای حیرت زا و بدائع غایت اوست سر زده باشد چه محل استحاله و کدام مقام استبعاد است  
و قصه عجیب و ماجرای غریب که انین هم کرم مرست باید شنید و انگشت تحیر بر دندان تعجب باید زد  
که حضرت ابی است نقل میفرماید که طفلی در سن چهار سالگی فائز بر همه اجتهاد شده بود پس اخط  
قرآن و سماع احادیث چه حساب توان برداشت ابن الصلاح در علوم حدیث گفته و قد بلغنا من  
ابراهم بن سعید الجوهري قال رايت صبياً ابن اربع سنين و قد حمل الى المأمون  
وقد قرأ القرآن و نظر في الراي غير انه اذا اجتمع بكى و خطيب و ركع فاعلى ما نقل باسناد خود از

[illegible]

توبه زنی که در کتب

از ابراهیم بن سعید الجوهري نقل میکند رايت صبياء بن اربع سنين قد حمل الى المامون قدا  
قرأ القرآن ونظر في الرواي غير انه اذا جاع بكى ومحمد بن ابراهيم بن سعد الله بن جماعة الكنتاني وكنية  
منهبل روي في اصول حديث النبي وعلي قاري در شرح الشرح نجمة الفكر نقل عن الكازروني شايخ  
النخاري وعيني در عمدة القاري وارثي في مدينة العلوم نیز از حکایت ذکر نموده اند که آن شخص  
علی من تتبع پس این مقام محل امان است که هرگاه طفلی چهار ساله فالتز بدرجه نظر در رای که عبارت  
است بتنباط و اجتهاد که مرتبه است پس رفع و پانگای است پس منبع که هنوز جناب محاط با این  
سن سال و تبحر و کمال دست نداده است باشد بلا شبه در سن سه سالگی هم بحال فهم و فهم است  
و نهایت عقل و کیاست پیراسته باشد در موعظت محمد بن ابی بکر که بیشتر از این ماجر اکثر است و بیشتر  
عشیر آن بلکه یک مرتبه از هزار مرتبه آن نمیرسد که نام استبعاد و احتمال باقی بماند زیرا که اگر این موعظت  
از محمد در سن قریب پنج سالگی بوقوع آمده خود جای تردید و اشکال نیست که هرگاه چهار ساله قرآن خواند  
و نظر در رای کند اگر پنج ساله کلمه موعظت بگوید و امر بخواندن کلمه لا اله الا الله نماید چرا جای استبعاد  
و اشکال و حیرت افکار صاحبان بصائر و ابصار گردد و اگر در سن قریب سالگی بود پس بانه چون که  
چهار ساله ناظر در رای بوده و استنباط احکام حلال و حرام نموده اگر مقارب سه ساله امر بخواندن کلمه توحید  
کند هرگز محل استبعاد نشود و منکر نه آید و انچه همین جا است که اعلام فریقین تصریحات فرموده اند که سماع  
صغیر و تحمل او حدیث را گوشش کمتر از نجس باشد جائز است چنانچه شهید ثانی رحمه الله در شرح بدای  
فرموده و تحدید قوم پنجم ای سن الضعیفان المسوخ للاستماع بعشر سنين و خمس سنين  
او اربع و نحوه خطاء لا اختلاف للناس في مراتب الفهم و التمييز فمن فهم الخطاب و ميز  
ما يسمعه صح سماعه وان كان دون خمس و من لم يكن كذلك لم يسمع وان كان ابن خمس  
الح و عيني در عمدة القاري گفته و الذي ينبغي في ذلك اعتبار التمييز فان فهم و مراد الجواب كان  
مبنوا صحیح السماع وان كان دون خمس ان لم يكن كذلك لم يسمع سماعه وان كان ابن خمس  
بال ابن خمس و عن ابراهيم بن سعيد الجوهري قال رايت صبياء بن اربع سنين قد  
حمل الى المامون قد قرأ القرآن ونظر في الرواي غير انه اذا جاع بكى و در شرح الشرح  
نجمة الفكر تصنيف شاه وجيه الدين مذکور است و الاصح و هو المروي عن احمد بن حنبل و هو

۵۲۵

حدیث و آنکه رجعت سماع  
صغیر که کمتر از پنج سال است



بن هارون وقال به المحقق اعتبار سن التحمل بالقيس وهو من فهم الخطاب رد الجواب  
ونحو ذلك بحيث ارتفع عن حال من لا يعقل مثله قال النووي والعراقي وان فهم  
الخطاب رد الجواب كان مميذاً صحيح السماع وان كان له دون خمس ولا يصح سماعه  
وان كان ابن خمسين سنة انتهى محمد بن ابراهيم ومثله روى گفته وقيل وهو الصواب ان يعتبر  
كل صغير حاله متى كان فهم الخطاب ورد الجواب صححنا سماعه وان كان دون خمس ونقل  
خودنا عن احمد بن حنبل وموسى الحمال وان لم يكن كذلك لم يصح سماعه وان كان ابن  
خمسین وقد نقل ان صديا ابن اربع سنين حمل الى المامون وقد قرأ القرآن ونظر في الراي غير  
انه اذا جاع يبكي وابن الصلاح وعلوم حديث في ثواب الذي ينبغي في ذلك ان يعتبر في كل  
صغير حاله على الخصوص فان وجدناه مرتفعاً عن حال من لا يعقل فهم الخطاب  
ورد الجواب ونحو ذلك صححنا سماعه وان كان دون خمس وان لم يكن كذلك لم يصح  
سماعه وان كان ابن خمس سنين بل ابن خمسين وقد بلغنا عن ابراهيم بن سعيد الجوهري  
قال رايت صديا ابن اربع سنين وقد حمل الى المامون وقد قرأ القرآن ونظر في الراي غير  
انه اذا جاع يبكي وعن القاضي ابي محمد عبد الله بن محمد الاصبهاني قال خففت القرا  
ولي خمس سنين وحملت الى ابي بكر بن المقرئ لاسمع منه ولي اربع سنين فقال بعض  
الحاضرين لا تسمعوا فيه اقرأ فانه صغير فقال لي بن المقرئ اقرأ سورة الكافين  
فقرأتها فقال اقرأ سورة التكاوير فقرأتها فقال لي غيره اقرأ سورة والمرسلات فقرأتها  
ولم اغلط فيها فقال ابن المقرئ سمعوا له والعهد علي ابن هبة عبارات نصوص صريحة وانك  
قبل از خمس سنين هم تميز وادراك وفاليت سماع احاديث حضرت خير البشر وتحمل روايات انجذاب طهر حاصل  
مي شود پس اکنون غالباً ارباب انظار واصحاب افكار را بعد ملاحظه ما ذكره يهي وترودي ورايگان  
وقوع موعظت از محمد بن ابي بكر در سن قريب خيسا لكي بايسته سا لكي باقي نماند باشد ورجائي صاوت  
اسيد واثق از مخاطب حافظ انست كه بعد سماع معروضات من محمدان در زور و شور و تحقيري راه  
و در ياد كه او هاي استخاره و عدم امكان وقوع موعظت از محمد بن ابي بكر كه عبارت است از امر پدر خود  
بكنش لاله الا الله طرفي از صحت ندارد و اگر فاضل معاصرین یا ناظر غیر ما بر اعلیانی در گیر و گویند

[illegible]

وگوید که پنجم از حکایات و قصص صدور افعال غریبه از اطفال صغیر السن گذشته بعضی از آن حکایات  
 چهار ساله و بعضی حکایات پنج ساله بوده و کتب بلا حظه کن دفع استبعاد صدور موعظت از محمد بن ابی بکر  
 و حسن قریب سه سالگی واضح است لیکن نصی صریح از کتب معتبره نیست بر صدور چنین افعال اطفال  
 سه ساله باید آورد پس اینک ذیل تحقیقه بل لاشی فی تحقیقه قصه سه ساله را پیشکش میسازم و میگویم که ثقات  
 حضرت ائمه است و جماعت از سهیل تستری آورده اند که او در سه سالگی شب زنده می شد و در نماز خال  
 خود نظر می ساخت و بحال خود می پرداخت و درین معررس از خال خود طریق سلوک امومت و بامر او شیخ  
 ذکر الهی در قلب خود افروخت تا آنکه حلاوت آن ذکر در دل یافت و بترتبه رفیعہ عرفان مستافت و نور  
 ایتقان بر ناصیه او بتافت چنانچه شیخ الاسلام ذکر یا انصاری که برخی از محمد خصال و معانی  
 خصال او در کتاب لوائح الانوار دیده باشی در احکام الدلالة علی تحریر الرسالة آورده قال سهل کنت  
 ابن ثلاث سنین و کنت اقوم باللیل انظر الی صلوٰۃ خالی محمد بن سوار کان یقوم باللیل  
 فرما کان یقول لی یا سهل اذهب فتم فقد شغلت قلبی فیہ اشارۃ الی ان الله وفقه من  
 صغره الذی لا یمیز فیہ الصغیر غالباً سمعت محمد بن الحسین رح یقول سمعت بالفتح  
 یوسف بن عمر الزاهد یقول سمعت عبد الله بن عبد الحمید یقول سمعت عبد الله  
 بن ولویو یقول سمعت عمر بن واصل البصری یحکی عن سهل بن عبد الله قال قال لی خا  
 محمد بن سوار یوماً و کان عمره اذ ذال ثلاث سنین الا تذکر الله الذی خلقک  
 فقلت له کیف اذکره فقال لی قل بقلی عند تغلب فی ثیابک ثلاث مرات من  
 غیر ان تحرام به لسانک الله معی الله ناظر لی الله شاهدي فقلت ذلک لیا لی ثمر  
 اعلمت به فقال لی قل فی کل لیلة سبع مرات فقلت ذلک ثم اعلمت به فقال لی قل  
 فی کل لیلة احدى عشرة مرة فقلت ذلک فوقع فی قلبی له حلاوة و یافعی در مرآة البحار  
 ترجمه سهیل میفرماید و کان سبب سلوکه للطریق خاله محمد بن سوار فانه قال کنت ابن  
 ثلاث سنین و کنت اقوم باللیل انظر الی صلوٰۃ خالی محمد بن سوار کان یقوم باللیل  
 و کان یقول لی یا سهل اذهب و تم فقد شغلت قلبی و قال لی یوماً خالی الا تذکر الله  
 الذی خلقک فقلت کیف اذکره فقال قل بقلی فی اللیل فی ثلاث ثلاث

عبد الوهاب شریف  
 در لوائح الانوار فی  
 الاخبار القدره و منجم  
 من لوائح الانوار  
 عن الصادق کان  
 عن سید بن خضی  
 غفله و الا شمس  
 لایبدا و انما بارک  
 شمس بن علی  
 فی کماله و با و  
 لا اعود نفسی  
 رضی الله عنه و اذاجا  
 شخص فی حاجه فظول مع  
 الکلام یقول یا رب عل ضیعت علینا الی  
 و کنت اذا عجمت کلمة فی الکتاب الذی قرأه  
 علیه اسمع یقول تخفص صوت امرئ لا یجیر  
 افصح کنت الفدی محکم شیخ فکان لایا کل  
 فتر غیری خافا که صاحبین و وفقه و فها  
 واقهر کان من الکلمه الصالحین و وفقه و فها  
 باقون رسول الله علیه و سلم و فها  
 رضی الله عنه المصنفات الشاکفة فی سائر اقطار  
 و اقبلت الناس علی قراة کتبه بحسن و فها  
 و اخلاصه و کما فترت

۵۲۸  
 رسالة القسری فی عالم القون  
 اشارت علی حفظ الارواح و کنت قد حفظت  
 المذبح قبل ذلک و ثم حتمه علی فقلت انه  
 کتب کبر فقال الشیخ فی حفظه و توکل علی  
 فان کل شیء فی حفظه فقلت انه  
 باب القضاء و حصل لیا زعمی الدم من  
 سفا حفظ فاشار علی بالوقوف الی ان قال  
 مات رضی الله عنه فی ذی الحجة عام ثقت  
 و عشرین و تسهله رضی الله عنه

ذکر الله

جواب فی شرح

مرات من غیوان شرکاء به لسان الله معي الله فاضلي الله شامدي فقلت والله  
لیالی الی اخر ما سبق از اینجا ظاهر است که سهل تستری در سن سه سالگی انقدر زود و فطانت فهم  
و ذرات و عقل و کیا است و هست که از قوم لذت که ترکش بر حال فحول و شوار می آید دست  
بر می داشت و بالا استمرار چنانچه صیغه مضارع بران دلالت دارد بر می خواست و در صلیه حال  
بالکمال خود بنظر عبرت می دید و از هار عرفان پروردگاری چید و هم در حالت سه سالگی او را قیامت  
ابو خن سلوک طریق و خوشیدن جام این ریحی که امریست بسن جلیل و عظیم و رتبه است بسن رفیع  
و نفیم حاصل بود تا آنکه از برکات انفس خال بزرگوار خود سالک این راه گردید و از ریح حق حلاوت  
ذکر الی جامی لبریز نوشید پس مقام انصاف است که هرگاه در چنین حال سهیل اشکالی پیدا نکرد و در  
خیر است حاله داخل نشود در موعظت محمد بن ابی بکر بنده خود را که امر سهیل است چه اعضا را به راه خواهد یافت  
و اگر این سند هم مقبول نافقه سندی دیگر باید شنفت که بعضی از اطفال در کمتر از سه سالگی سماع احادیث  
کرده و حضرات اهل سنت آنرا معتبر و مستند و اعتداد بان فرموده چنانچه شیخ ابو یوسفی زکریا بصدر  
شافعی در شرح انقیه عراقی که مسمی است بفتح الباقی بشرح الفیة العراقی میگوید و کذا یقبل عندهم  
صبی حمل الحدیث ثمری بعد البلوغ ما تحمل فی حال صباه و منع قوم القبول هذا  
فی مسألة الصبی لان الصبی مظنة عدم الضبط و رد علیهم باجماع الامة علی قبول  
حدیث جماعة من صغار الصحابة تخلو فی حال صغرهم کالسبطین الحسن والحسین ابی  
بنته صلی الله علیه و سلم فاطمة و کعبه الله بن الزبیر و النعمان بن بشیر و عبد الله  
بن عباس مع احضار اهل العلم من المحدثین و غیرهم للصبیان مجالس الحدیث یشرح  
قبولهم منهم ما حد ثوابه من ذلک بعد الحکمی البلوغ کما وقع للمقاضي ابی عمر و انما  
فانه سمع سنن ابی داود من اللؤلؤی وله خمس سنین و اعتد الناس بسماعه و حملوا  
عنه و قال یعقوب الدوری حدیثنا ابو عاصم قال تبت بابنی الی ابن جریج و سنه  
اقل من ثلث سنین فحدیثه انتمی ازین عبارت واضح است که پسر ابو عاصم در سن کمتر از سه  
سال سماع از ابن جریج نموده و روایات و احادیث را از او فر گرفته و ابلست باین سماع او اعتداد  
کرده و آنرا معتبر و مستند و هرگاه پسر ابو عاصم در سن کمتر از سه سال چنان زیرک و حاذم باشد

پسر ابو عاصم در کمتر از سه سالگی  
سماع حدیث نموده و ابلست آنرا  
قبول نموده اند  
۵۲۸

باشد که سماع احادیث کرده و تحمل آن نموده در موعظت محمد بن ابی بکر که در سن دو سال هفت ماهه  
 بهرگز استماعی باقی نماند و اگر فاضل مخاطب برین هم گوش نه نهد و راه ادب و احتیاط در وضاحت پیش  
 بنابر پارس خاطر عاقل و تفحص دیگر بکار برم و ندای احط المصباح فقد طلع الصباح در زمزم  
 و زبانه قال و قبل مخاطب نمیل را قطع کنیم و حقیقت الامر را از آفتاب روشن حلی تر کردیم و موضوع  
 مطلوب را بنایت قصوی رسانیم و بعون الهی ثابت سازیم که بعضی از اطفال صغار در سن کمتر از سه سال  
 یا دو سال و کالت نکاح سرور کائنات علیه و آله افضل الصلوات کرده مادر خود را با جناب او  
 تزویج نموده تفصیل این اجمال محیر اهل کمال نیست که امام احمد در مسند خود که اصلی است از اصول است  
 مرحومه و امام پیشوای محدثین کرام است و مفرغ و ملجأ خواص و عوام و مدایخ زاهره و مناقب باهره  
 ان بعد ازین خوابی شریف روایت میکند که عمر سپهرام سلمه و کالت نکاح مادر خود با جناب رسالت  
 صلی الله علیه و آله و سلم نموده و تزویج آن عالی قباب با مادر خود فرموده چنانچه ابن القیم در زاد المعاد  
 فی دمی خیر العباد می گوید قال الامام احمد فی المسند حدثنا عفان بن حماد بن سلمة  
 اخبرنا ثابت قال حدثني ابن عمر بن ابي سلمة عن ابيه عن ام سلمة انها لما انقضت  
 عدتها من ابي سلمة بعث اليها رسول الله صلى الله عليه وسلم فقالت مرحبا  
 برسول الله اني امرأة مصيبة وليس احد من اوليائي حاضر الحديث وفيه فقالت  
 لا بها عمر قمر فزوج رسول الله صلى الله عليه وسلم فزوجها انتهى و دیگر محدثین و  
 اهل سنت هم این روایت بطرق دیگر روایت کرده اند ابن اثیر جزیری در اسد الغابة فی معرفة الصحابة  
 که بالطاف سرمدی از کتب خانه بعض متعصبین اختلاف بدست حقیر افتاده می آید و خبرنا یعیش  
 بن صدقة العقبة باسنادی عن احمد بن شعيب خبرنا محمد بن اسمعيل بن ابراهيم  
 نايزيدا عن حماد بن سلمة عن ثابت البناني حدثني ابن عمر بن ابي سلمة عن ابيه عن ام سلمة  
 قالت لما انقضت عدتها من ابي سلمة بعث اليها ابو بكر يخطبها عليه فلم تزوجه فقالت  
 ايها رسول الله عمر بن الخطاب يخطبها عليه فقالت اخبر رسول الله صلى الله  
 عليه وسلم اني امرأة غيرة و ليس احد من اوليائي شاهدا فاني  
 رسول الله فاذك ذلك له فقال رجع اليها فقل لها اما قول اني امرأة غيرة فادع الله

عمر بن ابی سلمه در وقتیکه که  
 سه سال و دو سال بوده و کالت  
 نکاح جناب رسالت با مادر خود

فيذهب غيرك واما قولك انك امرؤ معصية فتكفي صبيانك واما قولك  
ليس احد من اوليائي شاهد فليس احد من اوليائك شاهد ولا غائب يكره ذلك  
فقلت لا بها غير قوم فزوج رسول الله صلى الله عليه وسلم فوجه ويطامرت  
بكم عمره ودين وقت كذا كانت تزويج مودة قريب سنة سال يا رسول الله چه او در وقت وفات  
جناب سالتاب صلى الله عليه وآله وسلم ساله بوده واين تزويج در شوال از سنه چهارم واقع شده  
انا اينكه تزويج ام سلمه در ماه شوال از سال چهارم بوده پس برناظر روضه الاحباب و تاريخ سبط ابن الجوزي  
و تاريخ خميس ومواهب لدنيه و تحصيل الكمال عبد الحق و كتاب الاعلام بسيرة النبي عليه الصلوة والسلام  
و غير ان مخفي نيت و جمعي از اينها احتمال وقوع اين تزويج در سال سوم هم ذكر کرده اند و ابن اثير جزري  
ابن النجار ترجمه ام سلمه گفته ترو چهار سال الله سنة ثلث بعدا و ثمة بلد و اما تاريخ ولادت  
عمر بن ابي سلمه برناظر تاريخ كتب سير و تواريخ و رجال مخفي نخواهد بود در شياب ترجمه او مي فرمايد ولد في  
السنة الثانية من الهجرة بارض الحبشة وفي تخميس في ذكوان اولاد ام سلمه و اما عمر فله  
رواية توفي رسول الله وله تسع سنين وكان مولدا بالحبشة في السنة الثانية من  
الهجرة انتهى وفي اسد الغابة في ترجمته قيل انه كان له يوم قبض رسول الله تسع سنين  
وايه ملاحظه تاريخ تزويج و تاريخ ولادت عمر ظاهر ميشود كه سن عمر در وقت وكالت نكاح جناب سالتاب  
صلى الله عليه وآله وسلم كثر از سه سال يا كثر از دو سال بوده چه برگاه ولادتش در اول سال دوم باشد  
كما يقتضيه تصرحه بانه كان له عند وفاة رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم تسع سنين  
پس اگر تزويج ام سلمه در ماه شوال سنه چهارم واقع شده عمر او كثر از سه سال يعني و سال  
و نه ماه بوده مثل عمر محمد بن ابي بكر بنابر قول بولادش در حجة الوداع و اگر اين تزويج در سال سوم  
واقع شده پس از دو سال كثر بوده باشد و ابن القيم خود هم در زاد المعاد بمقامات مذكور تصريح كرده  
و بعد عبارات سابقه گفته و في هذا نظر فان عمر هذا كان سنة لما توفي رسول الله صلى الله  
عليه وسلم تسع سنين ذكره ابن سعد و تزويج ام سلمه رسول الله صلى الله عليه  
وسلم في شوال سنة اربع فيكون له من العمر حينئذ ثلاث سنين و مثل هذا  
لا يزوج قال ذلك ابن سعد و غيره و عجب ترا كذا امام احمد بان جلالت شان و تحر و كثر

۵۳  
اول  
استنباط من معرفة الصحاب  
و سنن احمد و مسند ابى داود  
و تاريخ ابن عسك و تاريخ  
الاولين و تاريخ ابن عسك  
و تاريخ سبط ابن الجوزي  
و تاريخ خميس و مواهب لدنيه  
و تحصيل الكمال عبد الحق  
و كتاب الاعلام بسيرة النبي  
عليه الصلوة والسلام

و کثرت اطلاع الحاکم صفر سن عمر و درین زمان کرده لیکن تأکیدین تخطیه جنابش کرده اند و عدم اطلاع  
برین معنی ظاهر ساخته چنانچه ابن القیم بعد این می فرماید و لما قبل ذلک الامام احمد قال من  
يقول ان عمر كان صغيرا قال ابو العرج بن الجوزي لعل احمد قال هذا قبل ان يقف على  
مقدار سنه فقد ذكر مقدار سنه جماعة من المورخين ابن سعد وغيره وبعضهم  
ماولين بلکہ سحر لیں بنا و لیکن نزد مخاطب ضحکہ و سخریہ پیش نیست دست زده اند یعنی تحریف و تحریف  
روایت قابل شده اند و گفته اند کہ وکیل نکاح حضرت عمر بن الخطاب بودند بعض روایت از راه عدم شعور  
بجای جنابش سپردم را ذکر کرده اند چنانچه ابن القیم بعد ما سبق گفته و قد قبل ان الذي رجھا  
من رسول الله صلى الله عليه وسلم ابن عمها عمر بن الخطاب والحديث قويا عمر  
فزوج رسول الله صلى الله عليه وسلم ونسب ام سلمة يلتقيان في كعب فانه عمر  
بن الخطاب بن نفيل بن عبد العزى بن رباح بن عبد الله بن قريظ بن ابراهيم بن كعب بن  
بن كعب ام سلمة بنت امية بن المغيرة بن عبد الله بن خزيم بن نضلة بن مرة بن  
كعب ووافق اسم ابنتها عمر اسمها فقالت قريظة عمر فزوج رسول الله صلى الله عليه  
وسلم فظن بعض الرواة انه ابنها فرواه بالمعنى وقال فقالت لا انها ذهلت عن تعدد  
الاب عليه الصغر سنه ونظير هذا وهم بغض الفقهاء في هذا الحديث وزادتهم  
له فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم قريظة اعلام فزوج ام القائل ابو العرج بن  
الجوزي وما عرفنا هذا في هذا الحديث فقال وان ثبت فيحتمل ان يكون قاله علي  
وجه المداخلة للصغير اذا كان له من العمر يومئذ ثلاث سنين لان رسول الله  
صلى الله عليه وسلم تزوجها في سنة اربع ومات ولعمر تسع سنين وحينئذ انما  
تأمل حديث سند احمد تحريف روایت قطع نظر از آنکه مقبول طبع وقت پسند مخاطب مخدوم نشین  
نیست بلکه نزد جناب و ما یستمرای امر بامعقول است لیاقت اصنافدار و وزیر که از تبع ذکر طرق  
این حدیث واضح است کہ روایت این قصه و کالت عمر را شکیابی فیه و فی و خفای از صحت  
او و ندانم بلکه در بعض طرق ابو یوسف خود را صفر سن او تغییر نموده و باز این روایت را باو  
ساخته چنانچه ابن القیم قبل این از واقعه می گوید که ابی سلمة او را با میر المومنین فی حدیث ملقبه بسیار



و شیخ عبدالحق و غیره و اورا بمیایه بخاری و مسلم گرفته اند می آر و که او گفته حدیثی مجمع بن یعقوب  
 عن ابی بکر بن محمد بن عمرو بن ابی سلمة عن ابيه ان رسول الله صلى الله عليه وسلم  
 خطبهم سلمة الى انما عمر بن ابی سلمة فروجهما رسول الله صلى الله عليه وسلم و هو  
 يومئذ غلام صغير انتهى پس این روایت صحیبت در آنکه راوی را از صغر سن عمر فرمود و غفل  
 واقع نشده بلکه محمد دیده و دست به با وصف تصریح بصغر سن او و کالت نکاح را با و منسوب ساخت  
 با آنکه چون غرض در اینجا همین قدر است که در روایات اهل سنت هم صد در چنین افعال از اطفال صغیر  
 اسن وارد شده و ان از ملاحظه حدیث احمد و غیره ثابت است لهذا کلام تاویلات آن خیر لازم اما تاویل  
 ابن الجوزی ارشاد جناب سالتاب صلی الله علیه و آله و سلم را بعد از عجبست پس بر تقدیر اسکان جریان آن  
 نمیشود مگر در آنچه ابن الجوزی از بعض فقها نقل کرده و اما عدم جریان فیما رواه احمد و غیره  
 فظاهر است و فیه زیر که در آن بر مجرد ارشاد نبوی اکتفا فرمیده بلکه این هم مذکور است که عمر مذکور  
 تزویج آنحضرت با مادر خود نمود بهر حال برابر با نصاب نصاب است که هرگاه بمقادیر حدیث امام احمد  
 صحت در روایت و اقدیمی عمر در سن کمتر از سه سال یا دو سال بخدی فهم و فطرت داشته که جناب  
 رسالت صلی الله علیه و آله و سلم خواستگاری مادرش از و نموده و او و کالت نکاح مادر خود با آنحضرت  
 کرده یعنی با مادر خود بر خاسته تزویج مادر خود با آنجناب پرداخته باز در امکان و صحت وقوع  
 مو عظمت از محمد بن ابی بکر بخد مت پدر خود که در کتاب سلیم مذکور است یا صدور دیگر مکالمات و مجادلات  
 و ضمانت و و کالت فیما بین جناب سید الوصیین و خلیفه اول که در کامل بهائی مذکور است که امرب  
 و ترو و شک تو هم باقی میماند چه سن محمد بن ابی بکر بر تقدیر ولادتش در حجة الوداع یا مثل سن عمر  
 ابی سلمه بوده یعنی چنانچه سه سال بر او تمام نشده همچنین بر محمد بن ابی بکر و یاسن محمد زائد بر سن عمر  
 در صورتیکه این تزویج در سال سوم واقع شده باشد و اگر این همه گرم تر و رنگین تر شنید  
 می خواهی پس اینک قصه بدیعه و شرک شیخ الموحیدین ابن عربی باید شنید و چشم عبرت باید دید  
 که او در سن یک سالگی جواب سئله فقهیه که جناب خلیفه ثانی با آن همه والی تارمان خلافت خود را  
 حکم آن جاهل و از حقیقتش قابل بودند و بعد جمیع مهاجرین و انصار و که و کاه و کاه و کاه و کاه و کاه و کاه  
 امیر المومنین و سید الوصیین و عالم علوم الاولین و الاخرین و عوض معاد که بلجا و ملا و شان بودند

و شیخ محمد بن ابی بکر بن محمد بن عمرو بن ابی سلمة عن ابيه ان رسول الله صلى الله عليه وسلم خطبهم سلمة الى انما عمر بن ابی سلمة فروجهما رسول الله صلى الله عليه وسلم و هو يومئذ غلام صغير انتهى

بیت نقی کبیر

در کشف الغنوں

در ذکر فتوحات کبیر

وقد اخصر و اختصر

بن احمد الشیرازی

لواحق الاثر الفکرست

المتقاة من الفتوحات

الکبیرة و فرغ فی ذی الحجة

سنة

۵۳۳

معلوم شأنه کما فی مصنف ابن ابی شیبة و مسند احمد بن حنبل و معجم الطبرانی و غیرها  
بیان نمود و در سن و وسایل بصوت فصیح تکلم ساخت و هر گاه پدر خود را دید خود را بسوی او انداخت  
چنانچه فاضل شعرانی در مختصر فتوحات نقل کرده و اعلی ان الناس انما یستغربون الحکمة من  
الصبی الصغیر دون الکبیر لانهم ما عهدوا الا الحکمة الظاهرة عن الفکر و الرویة و لیس الصبی  
فی العادة یحل لذلك فیقولون انه یطلقها فیظهر عنایة الله بهذا الحل الظاهر فزاد  
یحیی و عیسی بانهما علی علم عما نطق به علما ذوق لان مثل ذلک فی مثل ذلک الزمان  
والسن لا یمکن ان یشعرا ان الذوق فان الله انا هو حکم صبیاً و هو حکم النبوة التي لا تكون  
الا ذوقاً قال و قد قلت لابنتی و هی فی سن الرضاعة نحو سنة او قریب منها ما تقولین  
فی الرجل یجامع حلیته و لا ینزل فقالت یجب علیه الغسل فتعجب الحاضر و  
من ذلک ثم فارقت تلك البنت و غبت سنة فی مكة و کنت اذ انت لوالدتها فی الحج  
فجاءت مع الحج الشامی فخرجت لملاقاها فرائتی من فوق الجبل و هی ترضع فقالت بصوت  
فصیح قبل ان یرائی امها هذا ابی و ضحکت و رمت بنفسها الی ان قال و قد رأیت من  
اجاب امه بالتسمیت و هو فی بطنها و قد عطست و سمع الحاضرون کلهم صوته من  
جوفها فلهذا الحکایات و امثالها فی هذا الباب و الله اعلم و علی بن بریان الدین حلی در  
انسان العیون فی سیرة الایمن المامون نیز انقصه بدیع را در ذکر شکلین المبهة نقل نموده حیث قال  
و یضم لهؤلاء ما ذکر الشیخ محیی الدین بن عرابی رحمه الله سبحانه قلت لابنتی زینب مره و هی  
فی سن الرضاعة قریباً عمرها من سنة ما تقولین فی الرجل یجامع حلیته و لم ینزل  
فقالت یجب علیه الغسل فتعجب الحاضرون من ذلک ثم رائی فارقت تلك البنت  
و غبت عنها سنة فی مكة و کنت اذ انت لوالدتها فی الحج فجاءت مع الحج الشامی  
فلما خرجت لملاقاها رائتی من فوق الجبل و هی ترضع فقالت بصوت فصیح قبل ان  
یرائی امها هذا ابی و ضحکت و رمت نفسها الی قال و قد رأیت ای علت من اجاب  
امه بالتسمیت و هو فی بطنها حین عطست و سمع الحاضرون کلهم صوته من جوفها  
شهدا عندی الثقات بذلك انتهى و اصل عبارت فتوحات ایست و اعلی ان الناس

انما يستغربون الحكمة من الصبي الصغير دون الكبير لانهم ما انضجوا ولا اكلوا الحكمة  
الظاهرة عن التفكير والروية وليس الصبي في العادة محلا للذات فيقفون انه ينطق بها  
فيظهر عناية الله بهذا المحل الظاهر فزاد حبي وعيسى عليهما السلام باثما على علمهما  
نطقانه علم ذوق لان مثل هذا في مثل هذا الزمان والسن لا يصح ان يكون الا ذوقا  
فان الله اياها احكم صبيا وهو حكم النبوة التي لا تكون الا ذوقا فمن كان محبها هذا  
كان حريا بحكمها . . . . . حلاهما على حسب قوة نسبتة منهما

او من احدهما وقد اصاب في مرجا . . . . . نتي في حال الرضاعة وقد راينا اعطون  
هذا راينا من تكلم في بطن امه وادى واجبا وذلك ان امه عطست في حامل به  
فحمدت الله فقال لها من بطنها يرحم الله بكلام سمعه الحاضرون واما ما يناسب  
الكلام فان ابنتي زينب سالتها كالملاعب لها وهي في سن الرضاعة كان عمرها في  
ذلك الوقت سنة او قريبا منها فقلت لها اجضورا ما وجدتها يا بديعة ما تقولين في  
الرجل بما مع اهله ولا ينزل فقالت يجب عليه الغسل فيجب للحاضرون وفارقت  
هذه البنت في تلك السنة وتركتها عندنا ما وعت عنها وادبت لاهما في الحج في تلك  
السنة ومشيت انا على العراق الى مكة فلما جئنا العرف خرجت في جماعة معي طلبة  
اهلي في الركب الشامي فواتني وهي ترضع ثديي لها فقالت يا امي هذا ابني قد جاء فظن  
كلام حتى رايتني مقبلا على بعدا وهي تقول هذا ابني فنادت خالتها فاقبلت فعند  
ما رايتني ضحكك ورميت بنفسها علي وصارت تقول لي يا ابنت يا ابنت فهذا وامثاله  
من هذا الباب انتهى بركاه وختم شيخ محي الدين درس لي كالي جواب سلمه فتهيه كه حضرت عمر  
بالن سن سال تارمان خلعت خود اگاهي بان ندا شقت ببيان كرده افاده ان حكم ولسه توده با  
كه مثل زيبدين ثابت جامع قران وديكر صحابا عريان را وراك ان سرگردان حيران بودند و باران  
بهواجس مخافت ان بنمودند مثل ابو ايوب و ابني بن كعب و رفاعة بن رافع و از زمان سرش و با  
تارمان خلعت نشان تليظ القلب فظ اللسان عسا به اعتادوا و خلعت ان في حموة نرس  
اگر محمد بن ابي بكر درس قريب سه سالگي كه تصعاف سن اين دختر بوده پدر خود را بشكلم كسمه

تفاتیله فی کتب سلیم

در فضیلت امام محمد بن ابی بکر

سلام امر نماید تا در کمال امور که در کمال بهائی مسطور است از کماله و مجاوبه و ستیقام بری بعمل آورد هرگز  
 عمل انکار نباشد و اگر این همه وجود شافی و براین کافیه که در دفع استبعاد وقوع موغلت از محمد  
 بن ابی بکر از قلم حقائق رقم چکیده و در نزاد باب تحقیق و تدقیق بمرتبه عالی صحت و استقامت پیدا  
 جاکزین خاطر متین جناب مخاطب فطین نکرود و بکج و موج بنیانی از نهایت عجز و حیرانی دران قیل و قال  
 بکند و بسمع قبول اصناف فرموده سرور دامن نه افکند حقیه بعنایت لم یزلی و توفیقات سرمدی می  
 جناب سرور مختار و اعانت اید اطهار کاشتمس فی رابطة النهار این مقام را روشن و واضح سازم  
 و وقوع موغلت از محمد بن ابی بکر خدمت خلیفه بالتحقیق حضرت عتیق عند قرب المار تحال انکتاب این مختار  
 بالکمال باثبات رسانم و یافه درای و هرزه سرای جناب مخاطب را در حق متقیان آثار اید اطهار مبدل  
 پیچالت و انفعال و فرج و سرور را و را میخیز بجلال و طلال گردانم امام غزالی که از عمده اولیای ای حضرات  
 دقدوره ارباب کمالات می باشد و نسبت برای اعتماد و اعتبار او که باظهار یا فعی و دمییری و غیرهما  
 سرور کائنات میفرموده و ات سبایات و افتخار بجانبش بر حضرت موسی و عیسی علی نبینا و آله و علیها  
 الصلوٰة و السلام فرموده و این به دو نبی که از انبیا اولو العزم اند و از ارگردند که عالمی عدیل فطیر  
 و رامت ایشان نبوده و کتاب سر العالمین کشف باقی الدارین که دو نسخه معتبه ان نزد این جلیل  
 و ظلم موجود و تبصریح سبط ابن الجوزی در تذکره خواص الامه و اعتراف بهی که باعتراف شاه  
 عبد الغزیز امام اهل حدیث است در میزان الاعتدال تصنیف غزالی است می فرماید و دخل محمد  
 بن ابی بکر علی ابيه فی مرض موده فقال یا بنی انت بعمرک عمر لا وصی له بالخلافة  
 فقال یا ابت کنت علی حق او باطل فقال علی حق فقال وصّ بهکلا و لا ذک انکانت  
 حقاً و الا فکنها لسواک ثم خرج الی علی فخرای ماجری و عبارت فیهی که نقل  
 بر صحت نسبت سر العالمین بنزالی نسبت قال ابو حامد الغزالی فی کتاب شوال العالمین شاهدات  
 فیه الحسن بن الصباح لما تهردها تحت حصن المروءة فکان اهل الحصن یقنون و صدق  
 الیه ثم ففتح و یقول اما ترون المنکر کیف فشا و فسد الناس فنبهه فخلق انتهی ابو المظفر  
 سبط ابن الجوزی نیز این گفتاری محمد بن ابی بکر را با بر خود و بعضی معنیات خویش آورده و او را  
 پادشاه از فضائل این بزرگ باید تشدید بعد از آنکه او نقل فرموده ملا حظه باید نمود و پس تحقیق نماید که

۵۳۵

از تالیفات کماله محمد بن ابی بکر  
 در فضیلت امام محمد بن ابی بکر

از تالیفات کماله محمد بن ابی بکر  
 در فضیلت امام محمد بن ابی بکر

ابن الجوزی اذا جملہ اعلام و محدثین فقام الہدایت بہت و باعتبار و اعتماد مشہور و مدائح و در کتب قوم مذکور  
و صاحب صواعق و مولف تحفہ و مولوی عبد العلی و مرزا محمد بن معتمد خان بدخشی و ابن حجر مکی و ابن حجر عسقلانی  
و نور الدین سیہو و ابن خلکان و سیوطی و شیخ ابن الہمام و علامہ نقی الدین فاسمی و ذہبی و صفدی و ابن فہرستی و غیر  
ایشان با قول او استناد و در کتب خود ہا یک گنند و کتب او را معتبر می پندارند و فاضل رشید و رشک و حمید

بزرگان حافظ ابو المود خوارزمی او را با امام و حافظ می ستایند و بحایت و عنایت او در حق ابی حنیفہ ماطت

شوکت نقیصت قلت عربیت از امام اعظم خود می نماید حیث قال حافظ ابو المود خوارزمی در او اہل سند امام اعظم

در جوابات اشکالات خطیب خوارزمی می فرماید و اما قوله ان ابی حنیفہ لحن حیث قال فی مسئلہ

بالمثقل و لور ماہ بابا قبیس فاجواب عنہ بوجہ ثلاثہ الاول انه ذکر الامام الحافظ سبط

ابن الجوزی نہ افتراء علی ابی حنیفہ الخ بلکہ از افادات جناب مخاطب نیز و اثرات الغین و اشاعت

اعتماد و اعتبار و وثوق ابن بزرگ و تسلیم امامت و اعتماد و بحالات او واضح است کہ بتقلید رشید

ہمین عبارت و دفع طعن ابو حنیفہ بقلت عربیت ذکر فرمودہ حیث قال و حال این نقل و را کثری

از کتب خصوصاً کتاب علامہ امام شیخ الاسلام رئیس الفضلاء و محققین راس العلماء الراشدين ابو البقاء

بہاء الدین نیست ذکر الامام الحافظ سبط ابن الجوزی نہ افتراء علی ابی حنیفہ الخ و ہا

و نقش می فرماید العلامة الواعظ المورخ شمس الدین ابو المظفر یوسف التریکی ثمر البغدادی

المعروف بابن الجوزی سبط الشیخ جمال الدین ابی الفرج بن الجوزی سمعہ جدہ

منہ و من جماعة و قدم دمشق سنۃ بضع و ستمائة فوعظ بها و حصل لہ القبول

العظیم للطف شہانلہ و عد و بۃ و لہ تفسیر فی تسعة و عشرين مجلدا و شرح الجامع

الکبیر و جمع مجلدا فی مناقب ابی حنیفہ و درس و افق و کان فی شبیبہ حنبلیا

و لم یزل و افراحمۃ عند الملوك انتہی و صاحب مدینۃ العلوم میگوید شمس الدین

ابو المظفر یوسف بن قزغلی الواعظ المشہور حنفی المذہب و لہ صیت و سمعۃ

فی مجالس و عظه و قبول عند الملوك و غیرہم روی عن جدہ ببغداد و سمع

ابا الفرج بن کلیب و ابن طبرزد و سمع بالموصل و دمشق و حدث بہا و بمصر و لہ

کتاب ایتار الانصاف منتهی السؤل فی سیرۃ الرسول واللوامع فی احادیث المختصر

المختصر والجامع وتفسير القرآن العن بن وصف تاريخ كبير اقال ابن خلكان رايته  
بخطه في اربعين مجلدا سواء مرآة الزمان قلت انارايته في ثمان مجلدات في مجلدات  
فخام وستة دقيق ونوفي في الحادي والعشرين من ذي الحجة سنة اربع وخمسين  
وستمائة بنا مشق ودولما في سنة احدى وثمانين وخمس مائة ببغداد وكان يقول  
اخبرني اي ان مولدي سنة اثنين وثمانين تخرج الدين حفي وكنتية التطلع في فرياد كفا  
مرآة الزمان للامام ابى المختصر يوسف بن قزغلي سبط الحافظ ابى الجوزي رحمه الله  
تعالى ومحمود بن عليا كوني كونه كتاب من طبعها في الزجاء سماهم سنه كذا عن كونه يزيد في باشند شرو  
در كتاب عالم الانبياء كه في طب والناس في زمانه في نيل نقل كروه واوستايش ومحمدت سيد  
بن الجوزي وارده ورور غرض ما لي ايراشقه بسلون سنة مناقب مدح عظيمه در حق او گفته عباس  
لاظهر بايد فرمود ووشتم محبت بايد كشود وهي هذا يوسف بن قزغلي بن عبد الله البغدادي  
سبط الحافظ ابى الفرج بن الجوزي الحسيني صاحب مرآة الزمان في التاريخ ذكره الحافظ  
شرف الدين في معجم شيوخه كان والده مع موالي الوزير عرف الدين بن هجره ويقال  
في والده قزغلي بن محمد والقاف بالقاف اصبح ولد في سنة احدى وثمانين وخمس مائة  
ببغداد ونشأ ببغداد وتفقه وبرع وسمع من جد لاهمه وكان حبليا فقهي بل في  
صغر لاقرية جدا ثم رحل الى الموصل وسمع بالموصل ثم رحل الى حلب مشق وهو ابن ثمان  
وعشرين سنة وسمع بها وتفقه على جمال الدين الحصري وقول حنفيا لما اناب قزغلي  
بن عبد الله كان على مذهبا الحنفية وكان اماما عالما فقيها واعظا جيدا انبيا ملتقا  
الدروس من كلامه ويتناثر الجواهر من حكمه ويعلم المذنب القاصي عند ما يلفظ ويؤتى  
الفاسق المعاصي حين ما يعطى صدى القلب بخطابه وبجميع العظام الخيرة بجانبه  
وامر مع له الحق لا نفق والكافرا الشكوك الامم في صدق وكان طلق الوجه دائر الغشا  
حسن المجاسة مبلغ الحكايات الحسنة وينشد الاشعار المليحة وكان فارسا  
في البحث عديم النظر مفط الذكاء اذا سأل طرفا ينقل فيها القول ويجازج او جماعا  
من وحلاء الدهر بوفور فضله وجودة فرجه وغمارة علمه وحدة

[illegible]



ذکاؤه و فطنته وله مشارکة فی العلوم و معرفة بالتواریخ و کان من محاسن الزمان  
 و تواریخ الايام وله القبول التام عند العلماء و الا مرء و الخاص العام وله تصانیف  
 معتبرة مشہورۃ الخ و ہر گاہ این ہمدیافتی پس باید دانست کہ ہمیں فاضل جلیل و علامہ نبیل  
 کہ ہندسی از شنا و مدح او بر زبان اکابر قوم شنیدی در کتاب تذکرہ خواص الامتہ فی معرفۃ الامتہ کہ در احباب  
 ائمہ اثنا عشر صلوات اللہ وسلامہ علیہم بالبع الثمر و از ہر القمہ نوشتہ و آن کتابی است معتبرہ و مشہور چنانچہ  
 ابن حجر مکی در صواعق از ان نقلہا آورده و همچنین نور الدین سہروردی کہ شیخ عبدالحق دہلوی اوراد جہ  
 القلوب الی ديار المحبوب مدائح و مناقب جلیلہ ستودہ کورشد الفضلہ و شبہات خود بر سیف صریح اورا  
 نداند و حالش از غایت قصور باع شناسد می آرد و دخل محمد بن ابی بکر رضی اللہ عنہ علی امیہ  
 فی مرض موته فقال انت بعک عمرک و صی لہ بالخلافۃ فقال یا ایت کنت علی حق ام علی  
 باطل قال علی حق قال فارض لک لک ما رخصت لنفسک انتھی و ہر گاہ بعنايات ربانی و تالیفات  
 یزدانی از کتب معتبرہ و تصانیف معتبرہ حضرات اہل سنت کہ مصنفین آن مدائح و مناقب عظیمہ و فضائل  
 و اوصاف جلیلہ موصوف و ثقت و اعتبار و امامت جلال و شہر و نقد و تحقیق معروف اند ثابت گردید  
 کہ محمد بن ابی بکر باید پر خود و در حالت مرض موت کلام نموده و طریق و عطا نصیحت و تنبیہ و تذکرہ و ہمدیافت  
 پس الحال در روایت سلیم بن قیس بلکہ روایت کامل بہائی بہم ستعادی باقی نماند و غالبکہ جناب محتاج  
 سدید امن افکندہ و دم بخورد کہ حجۃ الاسلام غزالی کہ از اصحاب کشف و یقین و اولیای کاملین بودہ و صحیح  
 احادیث از حضرت خیر الانام علیہ والہ الاف التحیۃ والسلام بالمشافہہ فرمودہ زیرا کہ تصریح عبد الوہاب  
 شعرائی صاحب میزان کہ این کتابش بایہ فخر و مباهات جناب مخاطب با کمال است اولیاء و شیعہ اخاد  
 و اولیٰ مسائل از جناب سالتاب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم متشافہہ و بقطرہ بینامیند پس غزالی کہ از کمال اولیاء است  
 است نیز تصحیح احادیث از سرور کائنات صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کردہ باشد و سبط ابن الجوزی کہ امام  
 عالم و فقیہ حازم و واعظ صاحب کرامت و علامہ باجلالت و شوق نحر و متوحد عدم النظر و مفتی امام  
 و حسنہ ایام و متصف بقبول تام نزدیک خواص و عوام است وقوع مخطت را از محمد بن ابی بکر در حالت مرض  
 پدرش روایت می نمایند و طریق تائید و تسدید روایت سلیم می بینند و چون این جواب اجمالی کہ  
 حاوی مباحث حدیدہ و تحقیقات سدیدہ و منظوم بر اہل بیاری از خطایای فاسدہ

فاسده و اکاذیب بارده جناب مخاطب است بخاطر ناظرین رسید حال متوجه جواب تفصیلی بر جیل ابرازیکه  
برای شفاء عیسی و وادعیل کافی باشد میشود قوله بعضی از عظمای امامیه این کتاب راقع میکنند اقول  
اگر کتاب سلیم که موقوف علیه استنباط مسائل و احکام حلال و حرام نیست بلکه مشتمل است بر باره از اجابت  
قصص سائحه بعد جناب سالتاب صلی الله علیه و آله وسلم و امثال آن نزد بعض علماء مقدم باشد طبعی  
بر مذهب الحق متوجه نمیشود زیرا که از ان بطلان عقیده و صلی و علی لازم نمی آید که بنامی این امور نزد  
ایشان بر دیگر ادله عقلیه و نقلیه و احادیث متواتره و روایات مشهوره و اخبار معتبره معتد است  
بخلاف المخلاف که اثبات حقیقت مذهب خود بجای خویش بلکه بمقابله مخالفین خود با حدیث همان  
کتاب مثل صحیحین و غیره ثابت سازند که ایما و اکابر و اعظم و انا مثل شان قدح و جرح و طعن و لوم آن نموده  
موضوعات و مفتریات و اکاذیب و باطیل در آن ثابت کرده اند بلکه معاصرون و من قاریهم و قاضیه  
و مبارزه بمقابله الحق هر گاه الزامات عویصه که شیخ و بنیاد مذهب سنی برکنار ازین کتب برار نیست  
بتفصیل و تفصیح این کتب جلیله و اسفار حمیده برگزیند و روایات و اثبات موضوعات و افتراءات و شنائع  
خرافات در آن آرند نشان باین المقامین تفصیل این امر بعنایت الهی در مابعد میدانی که خود حضرت  
مخاطب کثیر الحیا با وصف تصریح باجماع بر صحت صحیحین اثبات موضوعات و مفتریات در آن بمقابله الحق نموده  
خیال محال ابطال استدلال الحق بحديث فذک و حدیث قرطاس در سر کرده از لزوم اعضالات عویصه  
و اشکالات عظیمه باین بر نهانسته بحقیقت مذهب خود را رسوا کرده و هتک ناموس امیه و مشایخ قوم که در اطراف  
و مدح و ستایش صحیحین چهارمبا لغات رکبیک بر زبان نمی آرند باقصی الغایت نموده و هر گاه حال خندان  
حواس جناب مخاطب نخر و معدوم النظیر این است پس از خرافات و بهوات دیگر امیه قوم که خلیج العذار  
میر و نه چه باید پرسید و هر گاه حال صحیحین که اجماع امت بر قبول و صحت آن نقل کنند و مهون آنرا ضال  
و مبتدع پندارند بلکه از نهایت خفالت و بی تدبیری بر الحق بسبب و احادیث آن طعن و تشنیع نمایند  
باشد پس از حال دیگر کتب که باین مشابه نمیرسد چه باید گفت و سیاتیک انشاء الله المنعم  
تفصیل المقام فیمابعد بحیث یروی الاوام و یشفی السقام و ینکس روس قوم ظنوا  
انهم ائمة الاسلام شر حقا و اعلی اهل البيت الکرام علیهم التحية  
والسلام فصا و اضحکة و مثله بین الا نام قوله و موافق را طعنهای منته اقول

اصلاً در بخار مذکور نیست که کسی از علما و امامیه بر سلیم بن قیس طعن نهاده چنانچه سابقاً بیان شد  
 معلوم نیست که جناب مخاطب باین چه الان و کربن و مفاخره و نخوت و استکبار چه اینها را  
 بر زبان می آورد و از مواخذة الحق و فضاخ خود باکی بر نمی دارد و قوله معذک الله تعالی  
 در خلاصه الاقوال فی معرفة الرجال زیاده تر بطوری استیجاب اقول فاضل جناب با آنکه  
 سلیقه فهم عبارات اصحاب پیدا نکرد تصدیق تالیف و تصنیف و التزام و متابعت کرده و  
 در کشف حقیقت حال عبارت و کمال خود که شیده نه بینی که از نهایت خوش بینی چنان که  
 که کلام غضایری تنصیر کتب سلیم که علامه حلی در خلاصه الاقوال نقل کرده کلام خود را  
 است چنانچه در ائمة النیین صریحاً از اینجانب گفته حذقت و عبارت خود را در فهم کلام اعلام  
 روشن ساخته چنانچه بعد تقریر سوالی در ناصبیت و خارجیت خود می سراید جواب این سوال از ملا  
 کشف الغم و کتب حار الاقوال و حیات القلوب غیره بطوری آید که این قسم استبانهات که بر زبان  
 قلیم این کسری بخت نسبت محضرات ائمه هدی که مقصود از ایجاد عالم فوات قادات ایشان بود و موجود  
 و اگر این کتب فراهم نیاید ناچار بکتب امام عظیم ثانی خود که در تنقید و تشعشع و تفسیر و  
 روایة احادیث در این سبب و خلاصه الاقوال فی معرفة الرجال نامش گذاشته مایل باید شد  
 که مخصوص محمد بن ابی بکر و تحقیق حال سلیم بن قیس بلالی همین نوع استبعاد در کتاب مذکور شده  
 و همین دلیل که من باقی منش و وضع و خلاق حدیث بساط را ثابت کردم در باره عدم اعتبار کتاب  
 اول اقدم یعنی نسخه سلیم بن قیس بلالی که محدثین و متکلمین شیعه آنرا با سمان برین میرسانند شک  
 بسته و مجمل قصه محمد مذکور عنقریب بگوشه میرسد انتشار اعمد تعالی و نسبت خروج و ناصبیت نزد  
 کسانی که تمام است شأن مقصود بر اعتساف و کج روی است بطرف اقل الانام اگر چه بسیار است و لیکن  
 شکل نیست که امام عظیم و مرشد فخر قوم یعنی شیخ حلی بادی طریق ناصبیت و خروج میشوند و آنرا  
 الهیدیان و اینهمه بیانک بلد ندانی و بیکر استبعاد و صدور و موقوفات از محمد بن ابی بکر عظمی  
 علیه الرحمة در کتاب خلاصه الاقوال ذکر فرموده و بدین استبعاد حکم بعدم اعتبار کتاب سلیم نموده حالا  
 اینهمه گزینی است واضح و افترای است فاضل زیرا که علامه حلی علیه الرحمة هرگز در کتاب خلاصه حکم بعدم  
 اعتبار کتاب سلیم نموده و بی الا اختلاف اقوال و کتب سلیم نقل کرده و بعد از خود حکم تعدیل

بتعديل معلوم و توقف در قدر معين از کتاب او فرموده و ازین معنی حکم بعدم اعتبار کتاب او  
 هرگز لازم نمی آید چه قطع نظر از آنکه توقف در قدر مخصوص شعر از آنست که در غیر آن توقف نیست  
 از توقف حکم بعدم اعتبار لازم نمی آید چه معنای توقف آنست که نه حکم باعتبار کند و نه بعدم اعتبار  
 قوله و حسن بن علی بن داود که او را در فن تنقیح امام و مقتدری شیخ الطائفة و افقه و اعرف  
 با حادیث ائمه گفته اند اقوال واضح میشود که تحقیق نزد مخاطب نحریر در باره هم حسن بن علی بن داود  
 و کتاب رجالتش که سببی است بکشف المآل فی معرفة الرجال چیست و مصنف این کتاب در ذمه او  
 کیست گاهی مصنف آنرا حسن بن علی بن داود تعبیر میفرماید و گاهی باین ابی داود و زیادت ابی  
 و جانی این کتاب را کتاب رجالت می نامید و در مقامی دیگر سببی تفسیر برای این از پیش خود می نماید  
 یعنی آنرا نقد الرجال نام می بندد و صفحہ شصت تا و چهارم از همین مسلک دوم می فرماید  
 اما الصحابة فعیان لا يحتاج الى دلیل و برهان لا يتوقف على التوضيح والبيان  
 زیرا که فهرست امام عظیم طائفة یعنی شیخ طوسی و کتاب ابو عمر و کشتی و کتاب حسین غضایری نقد الرجال  
 ابن ابی داود و ابی اخروان تحقیق اتیق و تدقیق رشعین که در نام کتابت جمال حسن بن داود و امام  
 مصنف آن از قلم افادت رقم مخاطب چکیده در طریقی کم از شعر مشهور شعر چه خوش گفته است  
 سعدی و زلیخا به الایا یا الساتی اور کاسا و نا و لها به نیست غلط گفته زیاده از آنست  
 که در آن مصداق مصنف و مصنف قطع نظر از نسبت تصنیف یافته میشود و در کلام مخاطب عام  
 نه مصداق نام مصنف یعنی اثری پیدا نیست چه که کتاب نقد الرجال تصنیف سید مصطفی تفرشی شهیر  
 است لیکن حسن ابی داود که از مصنفین علمای شیعه باشد جزو و هم مخاطب جودی ندارد این اختلاف  
 وضع طریقه و تعلیمات فاحشه که مخاطب تقاضا را در ذکر اسما و مصنفین مشهورین و کتب شهیر و در داود  
 از آن نیست که از باب افش تماشای آن نمایند و حال بحر مخاطب نحریر آن در یابن بختان است که آنرا  
 او شاعر بنویسند و اطلاع بر اسما و علمای مشهورین اهل حق و مصنفات شان دست نداده بود ای تالیف و تصنیف  
 در سه و اندر بزرگم باطل خویش است را بمقابله و مجادله علما و کرام می گمارند و این مقام عقیدت  
 ضدام عالی مقام مخاطب تقاضا را سزاوارست که بخدمت عالی او عرضه دارند که ما معتقدان ازین  
 اقوال مختلفه کدام قول برگزینیم و کدام تحقیق و تنقیحش را بر صواب بنیم تا آن کتاب نقد الرجال است

باب ترقی کتب

یا مصنف آن برایش نامی نگذاشته یا نام دیگر دارد و مصنفش ابن داود است یا ابن ابی داود اگر چه علماء  
الطبیح بلکه اوانی طلبه ایشان یا مثال این امور نیک واقف باشند لیکن اولیائش بر قول ایشان که کوش  
خوابند و اوله از روی استغاده از حضرتش دارند و طالب افاده جدیده در تعیین و تصریح  
این تحقیقات مختلفه مستنداری اگر جناب مخاطب در تصحیف ابن داود یا ابن ابی داود عذر اقصای آن  
خواج که کابلی که امام و مقتدای مجادلین و مبارزین قوم است و معاصرین و غیر معاصرین کاتبه و تالیف  
اندیش کنند بجا است زیرا که او با این همه لاف و کرافت در صواقع حاسیه بوس باطل تعرض با صواب  
حدیث ابلحوت کرده و بر عزم باطل ایراد ایرادات و اعتراضات فاسده که همه آنها حذو و النحل بالنحل  
راجع با و است آغاز نهاده از غایت شجر اطلاع ابن داود و یا ابن ابی داود مصحف ساخته و بران  
اکتفا کرده کتاب خلاصه را که تصنیف علامه علی است چنانچه مخاطب بهم بکن مطلع است با ابن ابی داود  
مفروض نسبت اده حیث قال ویلایتهون العیج علی ما کان بعض رجاله لم یصل علیه یوثق  
ولا غیبه و علی ما کان بعض رجاله لم یوثقه و علی ما کان بعض رجاله من لا یعلم حاله کما  
بن الحسن بن ابان نص علیه الحلی فی المنتهی قال بن ابی داود فی الخلاصة ان طریق  
الی معویة بن مہسرة و الی عائذ الا حمی و الی خالد بن النجم و الی عبد الا علی صحیحة  
مع ان الثلاثة من الاربعة لم یصل علیه یوثق و شاه عبد العزیز در تحفه در ستراق  
این عبارت اگر چه از غایت بیداری تصحیف ابن ابی داود متنبه شده لفظ الی حذف کرده و بلکه  
برای مزید ایضاح لقب بن داود یا آنکه صاحب صواقع در اینجا ذکر نموده بود یاد کرده و لیکن  
در نسبت خلاصه با ابن داود و همان خط عشاء پیش گرفته چنانچه می فرمایند و حدیث را نیز در طلب  
صحیح اعتبار نمیکنند حال آنکه درین تعریف ماخذ و هست پس وایت مجهول بحال را صحیح میگویند  
حسین بن الحسن بن ابان که او مجهول است نص علیه الحلی فی المنتهی نقی الدین بن داود در خلاصه  
گفته است طریق الفقیه الی معاویة بن مہسرة الخ نیست حال آنکه قوم که مقتدا و پیشوا می آید  
مناظره اند و حاوی عوام معقول منقول می باشند پس حال آنکه کسیکه با این مرتب فیعه فائز نشده اند  
چه می پرستی پس بدانکه که جلالت قدر و رفعت منزلت و کمال فضل حسن بن داود حلی سلم است لیکن آنچه  
مخاطبان عاقلان و مودده که او را الطیخ امام در فن تنقید و مقتدی شیخ الطائفه و فقه و احقر و مجاد

با حادوث ایله گفته محتاج تصحیح نقل است متمسک ارشاد فرماید که کدام کس از علمای اهل حق این را آورده است  
 و در متن نقیب امام و مقتدی گفته اند واقعه و اعراف با حادوث ایله و البته شاید فاضل مخاطب در این مقام  
 اشتباهی کرده و او که الفاظی را که علمای رجال در حق محمد بن احمد بن داود بن علی نقل کرده اند در متن <sup>صیف</sup>  
 حسن بن داود و کان کرده در رجال نجاشی علیه الرحمه مذکور است محمد بن احمد بن داود بن علی بن الحسن  
 شیخ هذا الطائفة و عالمها و شیخ القیین فی قته فی قته حکم ابو عبد الله الحسین بن  
 عبد الله انه لم يرا احدا يحفظ منه ولا اخيه ولا اعمامه حديث و امه اختلاصة  
 بن محمد الازدی رح بغداد فاقام بها و حداث و حذف كتب العلم قوله مجبول و موضوع  
 بودن این کتاب بطلب از رجال شیخ نقل کرده اند اقول شیخ طوسی علیه الرضوان القدوسی هرگز  
 قائل موضوعیت کتاب سلیم نیست چه از کلام جناب شیخ در فهرست اعتبار و اعتماد و کتابش ظاهر است  
 و درست عبارت نیست سلیم بن قیس الهلالی یکی از اصداق له کتاب خبر نامه ابن ابی حمزة  
 عن محمد بن الحسن بن الولید عن محمد بن ابی القاسم الملقب بها جلیوید عن محمد بن علی اصغر  
 عن حماد بن عیسی عثمان بن عیسی عن ابان بن ابی عیاش عن سلیم بن قیس و راه حماد بن  
 عیسی عن ابراهیم بن عمر الیمانی عن سلیم بن قیس انتهى و کسی از اصحاب جال قول بوضع  
 کتاب سلیم از کتاب شیخ نقل نکرده بلکه همین قدر آورده اند و بنسب الیه هذا الكتاب المشهور  
 سید مصطفی بن حسین تفرشی در نقد الرجال می فرماید سلیم بن قیس الهلالی له کتاب یکی  
 ابا صادق روی عنه ابو اهدیم بن عمر الیمانی <sup>چشم</sup> ای النجاشی له کتاب روی عنه  
 ابان بن ابی عیاش سمت ای فهرست الشیخ من سبعین بن قرا <sup>چشم</sup> ای رجال الشیخ  
 بنسب الیه هذا الكتاب المشهور انتهى و از اینجا واضح شد که عبارت کتاب جال بر او و هم  
 منقول از رجال شیخ صورت همین قدر است و بنسب الیه الكتاب المشهور و فقره و هو موضوع  
 تا آخر آنچه مخاطب نقل نکرده کلام شیخ طوسی نیست قوله دفع متبعاد موم و این معنی از آیات قرآنی  
 که مآور روی عیسی <sup>آقا</sup> اقول حقی مانند که از کلام مخاطب ظاهر است که در کتاب سلیم مذکور است که محمد بن  
 ابی بکر در حالت احتضار پدرش دفع متبعاد موم نموده حالانکه در کتاب سلیم صدور این معنی از او و در  
 احتضار پدرش مذکور نیست بلکه صدور آن از محمد بن ابی بکر در وقت ملاقات سلیم با محمد بن ابی بکر



مذکور است و آنچه حقیق ازین در نسبت کردن مخاطب دفع این استبعاد از آیات قرآنی محمد بن ابی بکر وقت  
 احتضار ابی بکر بکتاب سلیم شقیق و تردید کرده ام محض بنا بر توسیع دایره بحث و قلع احتمالات ضعیفه باطله  
 والا کلام مخاطب احتمال دیگر ندارد و از اینجا است که در ازاله الغین بنص صحیح که اصلاً تشکیک در آن  
 نمی باشد و داده که وقوع این امر در حالت نزاع ابی بکر از محمد بن ابی بکر در کتاب سلیم مسطور است چنانچه  
 بعد ذکر احتمالی و دفع آن در حدیث بساط گفته و علاوه بر تقدیر تسلیم رفاقت محمد بن ابی بکر میگویم  
 که احتمال مذکور را کتاب سلیم بن قیس بلخی بر نمی تابد بلکه رد می نماید زیرا که از آن صحیح توان یافت که محمد بن ابی بکر  
 شخصاً اصل امیه خصوص جناب امیر علیه السلام واقف بود و در وقت کالت خود که قبل ازین انستی اعطاء  
 یعنی ششست که رسول خدا صلی الله علیه و سلم در شرب حضرت امیر رضی الله عنه را در منام از امور غیبیه و امور  
 لاریبیه اعلام میفرماید و هرگز ظنون و شکوک را بدان راهی نیست زیرا که خود جناب سالت بفرموده  
 که شیطان بصوت من هرگز تمثیل نمیشود پس هر که ما در منام بیند و در بیداری دیده باشد را وی گوید که  
 گفتم محمد بن ابی بکر که شاید کسی از ملائکه بهم جناب امیر حدیث میکند اینهم مسلم باز گفتم که ملائکه بغیر  
 انبیاء حدیث توانند کرد محمد گفت آیت قرآنی نمی خوانی و ما را سلت من قبل من رسول کلابی  
 و لا محدث پرسیدم که حضرت امیر محدث بود گفت بلی بلکه جناب فاطمه زهرا هم محدثه بود و نهی نبود و نهی  
 مریم و مادر موسی کلیم الله و ساره زوجه خلیل الله علیه السلام که او را فرشتگان بشارت باسحاق و اوندون  
 اسحاق یعقوب این همه عام و حقائق از معتقدات محمد بن ابی بکر گویا و زده از حد و وقت طفلی باید فهمید انتهى  
 این کلام نص صریح است بر آنکه در کتاب سلیم و کالت محمد و تقریر او دیدن جناب امیر علیه السلام حضرت خیر الانا  
 ضلوات الله علیه الاطهار الکرام را در منام تمثیل شدن شیطان بصورت آنحضرت و دفع استبعاد و کماله  
 ملائکه با جناب امیر علیه السلام و حالت نزاع ابی بکر واقع گردیده و حال آنکه محمد بن ابی بکر این همه تقاریر را بعد  
 شهور و سنین از وفات مقتدر انجلی صلی بن سلیم وقت ملاقاتش گفته چنانچه رجوع بکتاب سلیم شاهد بر نسبت  
 خود بهین کلام مخاطب که در آن ترجمه عبارت سلیم نموده در آن بجای نام سلیم لفظ را وی آورده است  
 قائل بودی گوید که گفته محمد بن ابی بکر این نص قاطع بر این معنی است و از و کالت محمد که خود اثری و عینی  
 در آن نیست که با نبی علیه سابقاً محو حیرتم که مخاطب بخیر با این همه خیال و کبریا و لاخوانی و طبع و تشفی  
 بر اعلام کرام با و فی توهمات و سوس ظلماتی چه اجسارت بر چنین تحریف و خیانت که در این کلام

از کلام خود خوش نظر می شود و فرموده اگر انکار نشت صحیح می شود چه مضرت می رسد و طلب بر جهت خیر  
و مانع و ثوران تعصب کلام خود هم نمی دهد و نمی اندکد من چه چیز نقل میکنم و کدام امر را بران متفرع می سازم و قول  
شیخ حسن بن علی در کتاب کامل بیانی این قصه مجمل را به تار و پود و کذب به هم بافته اند اقول صاحب کامل بیانی  
این قصه را چنانچه می بینی از نهدی نقل کرده پس نسبت افترا می آن بجناب و نمودن افترا می بیش نیست الا لام  
آید که بسیاری از موضوعات که در کتب ایه اعلام و محدثین فحاش است مستطورت ایشان افترا می آن کرده باشند  
بلکه بخاری هم که نزد حضرات اباست ملقب با میرالمومنین است احدیت است و تصحیح مخاطب را زاله الغین و  
موضوعات و اکاذیب و کاذب مفسری باشد پس مخاطب کامل در نسبت افترا بصاحب کامل مصداق  
بنی قصار و هم مصر گردیده که کوب بر عم باطل خویش نسبت افترا بصاحب کامل کرده دل خود را شاد نموده و  
تمام می میدیش خود را از مفتریان و کذابان قرار داده مصیبت عظمی و ایه کبری برای سلمات و اخلافت  
برپا ساخته قوله تمام شد اقول از بیان سابق بوجه شافیه و براین کافیه دانستی که آنچه بلخی فکر  
کرده اند هرگز از موضوعات نیست و حضرات اباست رابعه ملاحظه آنچه سابقا نوشته ام گمانی نیست  
که حرف وضع آن در زبان آنند قوله این فرع تفضیل را مصنف کتاب حسن الکبار فی معرفه الابهة طاب  
یعنی محمد بن ابی زید و امثالش نیز ایراد کرده اند مخالف را نمیرسد که بر شد و ز و عدم اعتبار حمل کند  
اقول ظاهر میشود که حضرت مخاطب را بر اثبات اعتبار و اعتماد و روایت صاحب کامل بحتی چه چیز  
و احی گردیده چه غرض از اثبات موضوعیت کتاب سلیم بشتبته مال آن بر قصه محمد بن ابی بکر است این  
مطلب با اثبات اعتبار و اعتماد و روایت کامل بحتی چه ارتباط است لیکن حق بر زبان جاری و حضرت  
مخاطب بلا ضرورت اعتماد و اعتبار آن ثابت میکند و صاحب حسن الکبار نیز این قصه را از ابو غسان نهی  
نقل کرده چنانچه صاحب کامل بحتی از او آورده پس اثبات عدم شد و روایتی بهمان روایت بدون اثبات  
مربوطی بود و آن بطریق دیگر بحثی که رافع شد و ز و شود صورتی ندارد و قوله معبد تفضیل بسیار  
این را مندرج خود در نسخه سلیم بدلات مطابق موجود اند اقول روایت اخیر که صاحب کامل بحتی از کتاب  
فصلت فلا تلم ایراد کرده البته تفاوت بسیار در کتاب سلیم موجود است اما روایت اولی که از نهدی نقل است  
پیر اصل اثری و نشانی از آن در کتاب سلیم مذکور نیست فضلا عن تفصیل و اگر مخاطب دعای آن  
دارد تا فوره به فی الزالة الغین و شیر الیه کلامه الا فی ایضا فوریة بلاری

ولا یمین در حیرتم که چرا مخاطب این تعلیل لاطالیل بکار برده که اولاً ادعای خود این امور در کتاب سلیم نموده  
 بمقام شهادت و عبارت کامل بمانی آورده و بعد آن عدم شذوذ و شمول آن با حسن الکبار ثابت کردن  
 خواسته و در آخر جهت فهم قری نموده حواله تفصیل اکثر آن بکتاب سلیم فرموده نمیدانم که چرا اصل عبارت سلیم  
 نقل نموده و چرا قصه مختصر کرده لیکن چنان نقلش میکرد که غرض از اینها منعنی است که در کتاب سلیم قصه نکات  
 محمد بن ابی بکر نیز بطور است و اگر نقل اصل عبارت بر میداشت این تلمیح و تدلیس که راست است که در از انصاف  
 نتوانست که اقتصار بر اینها کند تصریح صریح باز گفت که قصه و کالت و غیر آن در کتاب سلیم مذکور است  
 بلکه بر آن هم اکتفا کرده از منتزعات غفول و ذہول و دعوی کرده که در منتزعات تفصیل آن نموده و لطف است  
 که باین همه کذب خیانت و در نقل باز آنچه مقصود است بپایه ثبوت نمیرسد زیرا که اگر در کتاب سلیم نکات  
 محمد بن ابی بکر هم مذکور می بود محذوریک لازم نمی آمد چه سابقاً دانستی که صد در امثال این افعال و جناب  
 اطفال محال نیست قوله و امام اعظم طوسی الخ اقول جناب مخاطب در از انصاف تصریح فرموده که  
 دوسالگی محمد بن ابی بکر در زمان خلافت ابن خطاب از کتاب فہرست شیخ ابو جعفر طوسی علیہ الرحمۃ ظاہر  
 میشود که سیجی عبارتہ و حال آنکه این هم مثل دیگر فقرات او است زیرا که در کتاب فہرست شیخ که موصوف  
 ذکر مصنفین علمای شیعیہ است اصلاً ترجمہ محمد بن ابی بکر موجود نیست فضلاً عن ذکر ولادت پس این دلیل  
 محوی بر نیست که هنوز حضرت مخاطب اصداً ایمانی او که در روایت کشی و ورق گردانی شریک این افادہ  
 که عجیبه اولی الالبصار بلکه اضحی که روزگار است بودند فہرست جناب شیخ را ہم چشم ندیده و در صد و  
 متاخره با علماء کرام گردیده اند و عبارت مخاطب در بیان اینکه آنچه از صحابہ بعیت سرور و جهان  
 صلوات علیہ السلام از اعمال و عبادات اتفاق افتاده هیچ عملی برابر آن نمیتواند شد همچنین آنچه در صحابہ  
 بصفہ ہشتاد و چهارم از ہمین مسلک گفته باین معنی ناظر است که عفت و استعفاف قوله پس با وصف عفت  
 سالگی محمد بن ابی بکر دعوی موعظت و قہد بوکالت الخ اقول اگر چه بنا بر قول ولادت محمد در حجتہ الاولی  
 سه سال بر او تمام نشده باشد لیکن قریب بہ سال البتہ بوده زیرا کہ بنا بر قولی دوسالہ و ہفت ماہ  
 بود و بنا بر بعض اقوال دوسالہ و دہ ماہ و آنچه از ذکر قہد او بوکالت و ضمانت افادہ فرمودہ مستند  
 محض است زیرا کہ در کتاب سلیم ازین معنی اثری نشانی نیست با آنکہ ادعای استحاله و قوع موعظت  
 و قہد بوکالت و ضمانت و اعتقاد و خواص امامت علوی و جعفر جامع از محمد بن ابی بکر بعد

بعد ملاحظه قصص سابقه اطفال مختار و اسلم نظر در آن انهم می باشد و چون مخاطب کتاب از انجمن  
 در ذکر ولادت محمد بن ابی بکر غائب اخوات ذکر کرده خواهیم که ناظرین این عجاله از اطلاع بر آن بی بهره  
 مانند پس باید دانست که در وجه مزعومه اثبات وضع حدیث بساط میفرماید دوم آنکه محمد بن ابی بکر در وقت  
 که خوارق از جناب امیر المومنین صدور یافت بدو سال سیده بود و اینهم بر همان قدرت الهی است که بار بار  
 زبان واضعین مفسرین لفظی جاری کردند که کذب اختلافش بر افراد عالم هویدا شد و مثل سائر ان الکذب  
 لا حافظه له عیاناً بر هر کسی محسوس گشت و آنچه در باره طفولیت و صغر سن محمد بن ابی بکر بر زبان فقیرانه  
 هم از جماعیات و اتفاقیات فریقین است هرگز خلاف احدی از سنی و شیعه و هیچ کتابی منقول نیست  
 و اگر کسی را توهمی در گیرد که کثرین انام بحجت پرورش سخن و کوه بینی اینهمه از نفسی میکنند باید که بشرح  
 صحیح بخاری مثل عمده القاری و فتح الباری و ارشاد السناری و کواکب راری دیگر شرح این کتاب  
 و سائر صحاح سته و کتب جلال استرجوع کند و در اسفار معتده امامیه مانند رجال کشی و غصاری  
 و بخاشی و تذکره و فهرستهای امام عظم طوسی بخار و غیر آن وارد که قطعاً و یقیناً فصوص دعوی بر  
 هزاران هزار خواهد یافت انتهی فاقد الادراک عرضه میدهد که حضرت مخاطب منتهی سن محمد بن ابی  
 دو سال و چند ماه که عند الفحص ده ماه یا هفت ماه بر می آید نزدیک وفات ابی بکر میگفت و در از انجمن  
 زیادت عمر موجب نقصان آن قرار داده چنان ابهام میکند که سن او و بادیه خلافت خلیفه ثانی  
 زائد بر دو سال نبوده زیرا که از ظاهر قرآن احسنی محمد بن ابی بکر درین وقت بدو سال سیده بنو قباور  
 همین است که غایت سنی همین بود خصوصاً ملاحظه کلامش که در باره محمد بن حنفیه قبل ازین گفته اینمعنی می آید  
 واضح میشود و حال آنکه در مجرای بساط تاریخ غیر مذکور است بلکه همین قدر علی ما نقل الخطاب مسطور است  
 که در آنوقت که مردمان بیعت با عمر بن الخطاب کرده بودند این معجزه واقع شد پس جابست که با جرا  
 بساط بعد مرور شهر از بیعت ابوالشور واقع شده باشد و بنا برین محتمل است که عمر محمد بن ابی بکر سیه  
 کامل رسیده باشد و سابقاً هستی که خلاف در زمان ولادت محمد بن ابی بکر تحقق است پس دعاء جماع بر آن  
 و انهم باین تاکید که هرگز خلاف احدی از شیعه و سنی و هیچ کتابی منقول نیست تکذیب امیه علام و علما  
 کرام خود نمونست که ایشان اوصافی اختلاف میکنند ظاهر جناب مخاطب کتب مصنفات ناظرین اختلاف  
 را بشهری اعتبار و بی اعتمادی پندارد که انرا از مصداق کتاب هم خارج میسازد و وجود عدم

سید

بر بر منی اند و نسبت ذکر ولادت محمد بن ابی بکر در حجة الوداع بر رجال غضایری و عوامی فی دلیل است کیا علمت  
 سابقا و نسبت آن بطرف فهرست شیخ ابو جعفر طوسی رجال کشی کذابی است ظاهر و بحتا بی است و واضح ظاهر  
 حضرت مخاطب موضوع فهرست شیخ طوسی هم ندانسته چه جا که بمطالع و ملا حظه آن فائز گردیده باشد بجمله  
 در فهرست شیخ طوسی از اصل ترجمه محمد بن ابی بکر مسطور و مذکور نیست چه جا که ولادت او در حجة الوداع مذکور باشد  
 حضرت مخاطب بما بالغیب بلا مراجعت بآن حواله بآن فرموده چنانچه در مثنوی نسبت این معنی بر رجال نجاشی  
 نموده حال آنکه در انهم ترجمه محمد بن ابی بکر از اصل ذکر کرده قال الفاضل المتوحد النبیل  
**هلاک الله تعالى الى سواء السبیل** پست التماس است که کترین خلافت را در مثنوی که  
 مصنف کتاب فعلت فلما تلک ذکر کتاب کامل بجهانی روایتش مذکور است و بهیچ شش عینی و اثری پدید نیست  
 تردوی بود و آخر مقتضای شعر چه خوش و مثل شاه گویندگان که یابند گانند جویندگان در فهرست  
 شیخ طوسی نظر احقر البیاد آمده که این کتاب استاد الاستاد و این امام عظم که نام او منظر بود و در تنقید اجاب  
 و تالیف کتب اسفار و طوی سابقه اولی داشته تصنیف کرده چنانچه حضرت شیطان الطاق کتاب افضل  
 و لا تفعل تصنیف فرموده اقول مستعینا بلطف الرب جلیل کترین خلافت  
 و مینمی که جناب مخاطب کترین از حوالات و دعاوی طائیل بر زبان آورده که از ان عینی و اثری پدید نیست  
 تردوی بود و آخر مقتضای شعر چه خوش و مثل شاه گویندگان که یابند گانند جویندگان بعد مرا  
 باصول و تفصیلات کار بر نحول بر این ظلم و جهول ظاهر گردید که حضرت مخاطب نبیل و افکار را کتب  
 و افتعال با طیل مثال امیه و شایخ خود بی نظیر و بی عدیل است و علاوه بر ان نسبت کتب تصنیف با وجود  
 اسمی علم هم مرکب خطای فاحشه و اغالیط شنیعه گردیده چند ان مهارت و کثرت اطلاع خود ظاهر کرده  
 که دیگر حاجت بالتأخر خود و در قلوب حوام با فاده چنین تحقیقات اعنی اطلاع بر نام مصنف کتاب فعلت  
 فلما تلک و تشبیه تصنیف مومن الطاق کتاب افضل و لا تفعل که باوصف اعمال نظردقیق و فکر  
 و بعد ان ظاهرا نمیشود نمانده مگر نمیدانی که حضرت مخاطب غریب باین همه کبر و نخوت که اکابر محققین اعظم علم را  
 هیچ حساب نیکیر و از حال کتب مشهوره طرفین و علماء مشاهیر فریقین خبری بر ندانسته چنانچه کتب مشهوره را  
 بانوار بدریه که نام جواب بغوات اعمد است موسوم نموده و مکارم الاخلاق را که تصنیف ابی نصر حسن بن  
 الفضل است پدید بر گوارش کشیده شیخ ابو علی طبرسی است نسبت کرده و اختراع عیون الجواهر نموده

۵۴۸

ذکر اطلاع مخاطب نسبت کتب  
 بهیچ حساب نیکیر و از حال کتب مشهوره طرفین و علماء مشاهیر فریقین خبری بر ندانسته چنانچه کتب مشهوره را

نموده قلمی علیه الرحمه منسوب کرده و محمد بن یعقوب کلینی را یعقوب کلینی قرار داده و کشف المقال ابن داود را انصاری  
پنداشته باین ابی داود مفروض نسبت نموده و فصول همه را که از شیخ حر عاملی است در ازالة الغیبه جمع  
نسبت داده و تهذیب را شیخ محمد علی مفروض منسوب ساخته گناه سیحی و کتاب مخول را که بشهادت  
اکابر محققین و ائمه معتمدین حضرات ائمت است کما علمت سابقا ابی حامد غزالی است بفرض باطل  
صیانت امام عظیم از مطاعن حجة الاسلام غزالی بر فقر اک محمود غزالی معتزلی می بندد و این صنیع  
را تحقیق متوج می پندارد ولی داند که باین تحقیق فرغ می کند بی تمهیل اکابر ایه خویش می نماید و رد  
صیح بر مشایخ کبار شاه ولی احمدی نماید چه سابقا دستی که شیخ حسن شیمی که از مشایخ خطا شامه ابی اسد  
که با اتصال سند خود بایشان افتخار دارند و حمد الهی بران بجای آید سلسله متصله اجازه روایت  
چنانچه شیخ تاج الدین دمانیکه که شیخ دستاود شاه ولی احمدی را در کفایت  
المطلع ارد کرده و کتاب فصول مهمه فی معرفة الایمه را که تصنیف محمد الدین بن الصبیح المکی المالکی  
است و از شاخه ابیه و علما و مشایخ مالکیین است چنانچه ترجمه او در ضوابط سفاوی مذکور است و صاحب  
خواجگ یحیی بن حم کتابش است و ننوده و همچنین احمد بن عبد القادر شافعی در ذخیره المال و فاضل رشید  
هم در الصیغ کتاب او را ذکر کرده در و ابیه بنارنج الایمه تعبیه کرده از کتب امامیه پنداشته بر بنی بیه  
صاحب فقه بلکه تلبیس صاحب صواعق گول خورده و نیز در و ابیه رساله المکاتیب بدو شده تمام از  
غایت قصه و تصور باع و اتکال بر رواج خرافات چنان سراییده که کتاب الامامة و السیاسة از عبد  
بن اسلم قتیبه سنی نیست و طوطی طویله و خرافات عریضه درین باب نکاشته و در و ابیه تصریح فرموده  
باینکه قدما و متأخرین سنی از انتساب کتاب امامت و سیاست بسو این قتیبه سنی تخاشی میکنند  
و انکار شدیدی نمایند و احدی از ایشان بر سبیل ندیده هم آن کتاب را بطرف ابن قتیبه سنی نسبت  
نمی دهد بجانک بذاهبتان عظیم غنی دانم که کدام کس از قدما و متأخرین سنی جز مخاطب کثیر الاطلاع شیده  
الانصاف عظیم الویج انکار نسبت کتاب الامامة و السیاسة بعد از مسلم بن قتیبه صاحب غریب الحدیث  
کرده عجب که چنین دعوی طویل و عریض بر زبان آورده و از ایراد دلیل و شاهد و بالایاز و الاختار  
بل محض الاعتزاز و الایامه دل زدوده و بعد از آنکه که صحت نسبت کتاب الامامة و السیاسة بعد از مسلم  
بن قتیبه بصحیح صریح عمر بن فهد می که از اکابر علماء سنی است در احتاف الوری باخبار امام القری است

انصاری

مخول را ابی حامد غزالی را سنانده



کما شمع فیما بعد بلکہ از طرف امور این است کہ فاضل رشید ہم کتاب الامامة والسیاسة را بعد از تسلیم  
ایضاح نسبت داد و بلکہ شاہ سلامت آمد صاحب ہم در حرکت الاراء از انصافیت غیر متعصبانیت  
و نیز حضرت مخاطب ابو طبع حکم بن عبد الله اگر از علامہ امام اعظم و فقہار مشاہیر و علما و نحاریست  
باین مطیع یاد کرده و حل چنین عالم حقیقہ کہ ولو افزا و کافیه با طویل و وضع حکایات تریات و تجمعات  
خرافات و درج و عظمت امام اعظم داده و حسبہ تعدد کذب و بہتان و دروغ و افتراء در پیغ نکرده نشاء  
و از تحقیقات تحقیق علی و خود مثل ابو حاتم و جوزقانی کہ علی باقی مختصر تفسیر الشریعہ اورا کذاب و وضع  
گفتہ اند و ابن الجوزی کہ او ہم نسبت وضع حدیث باو نموده انانید اعلام خود جرح و قدح او در کتاب  
موضوعات نقل کرده و مثل ذہبی در میزان در جنگ ناموس و قدح و جرح او کوشیدہ و محاج السالکین را  
کہ عقلاء مغرب است یہو اجس نفسانی کند با و افتراء بعلامہ طبری صاحب مجمع البیان نسبت داده  
و از ایراد دلیل و برهان طی کش نموده کمال دانشمندی خود ظاہر فرمودہ و کفر و طرد ترا از این  
افادات بدیعہ و تحقیقات رشیدہ آنست کہ حضرت مخاطب تاحال باین تخر و کمال نام مقتدی و  
پیشوا می تشکیل خود اعنی فضل بن زہبان کہ بتصدی جوابس پنج الحق خود را رسوا نموده نشاء  
چنانکہ میدانی در همین مسلک ثانی در مابعد او را برود بجان بنام پیشکش تغییر نموده و کاش برین  
اکتفا میکرد یعنی پدر را عین پسر گمان میکرد حیرت آنکہ در دایمہ و امید چنان گمان کردہ کہ فضل بن زہبان  
ابو محمد و زہبان بن ابی نصر نقلی است کہ بسالہای و برانہ مقدم بر ابن زہبان است و از مشایخ  
صوفیہ است و رسالہ او در تحقیق روح نزد ابن ہشمدان ہم موجود است و درست و ستائہ و ثناء  
یافتہ گدائی الفحاشات و غیرہ و نابراین ہم فاسد و مظنہ کاسد بحکایتی کہ مقتضای پیران نمی پزند  
مریدان می پزند معتقدین نقلی ترا شنیدہ کوندین خود را بناخن اقرار شنیدہ اند کہ بعد  
مرویش مثل سیات یک عشر قرآن بعضی از اصحاب او می خوانند و یک عشر خود او و در تفہام  
و غیر این در کرامات و خوارق نقلی نقل میکنند و دفع و رم و عیب تحریف آیه قرانی کہ از ابن زہبان  
بجواب پنج الحق سمودہ و علامہ شد ستر می بران تنبیہ نموده تشبہت گردیدہ از اختلال کلی جوی  
خود و چنین خط غریب استدلال عجیب و شتابہ طریف و قویہ لطیف خبر داده و از طرف عمیرہ  
آنکہ در دایمہ و انانہ الغیر ہم کتابی مجہول الاسم و الموصف را کہ من تلقا النفس از ارفع الاختلاف

چندین بار نوشته برداشت مقرر او بسلک اول و در بعضی نام اعظم از او در دست افتادہ

بلا اختلاف مسمی ساخته و تصنیف بعضی از صوفیه محدثین و جهله مبطلین و محققان دین و سنن و مجتهدین  
و حیار است که یکدیگر کلمات تحریفه او را از اسلوب و طرق اهل حق و مصلحتین هم بر اصل بعید است چه  
محققین بجناب علم الهدی طیب الله ثراه و جعل الجنة مثواه که امام فصحا و بلغا و مقتدا برای عرب و عجم  
است نسبت داده و کلمات باطله و تورات زائفة و تشنایع واهی و نقولات عامیه و بوجاهت  
ففسانیه و وسوسه ظلماتیه و ابتداعات شیطانیه او بر اهل حق احتجاج و استدلال نموده و برانهم  
صبر کرده و حیاء و عین را بقیامت قصری رسانیده و در راه چنان افکار کرده که معاذا الله جناب  
مجتهد العصر و الزمان او امجد و جوده ما نقاب الملوان بشیخ و کمال تخریفات این کتاب اقرار  
کردند و نفوذ باطنی از کذب و الافتراء و المبالغة فی الوقایع و ترک احیاء و تیز افکار کرده که مخاطب  
برای اثبات غسل و بلبس این کتاب را بخندست جناب مدوح فرستاد و از جناب مدوح جواب  
سرانجام نیافت ان هذا الا فک مبین انشاء الله تعالی در مابعد حال این کتاب و اکاذیب مخاطب  
علی جناب تفصیل خواهم نوشت قال الفاضل المتوحد السبیل هداية الله  
تعالی الی سواء السبیل و از جمله افتراءات سلیم بن قیس الایلی قصه دیگر نقل می شود که خطیب  
حسن بن علی بن ادر و امثالش در نسخه او امامت سیزده امام تقریر یافته یعنی بنید بن علی بن الحسین  
که از دست مروانیان شربت شهادت چشیده و کمال قرب خداوندی و حیات جاودانی فاخر کرده  
نیز از ائمه اهل بیت است الی غیر ذلک من التاکید و المقایات المشاهیر و هر چند بر فرض محال حصول  
امامیه حضرت زید شهادت کمال و رع و تقوی زهد و علم و شجاعت و سخاوت متصف باشند لیکن چون  
معنی امامت بر ائمه اثنا عشر تنم شده پس حق تعالی برای غیر معصوم نوزده امامیه بی روی و تر و سیه  
احداث و اضلال بلکه عین کفر و ارتداد و خود پروری عن ابي عبد الله علیه السلام قال من ادع  
انه امام و ليس بامام يوم القيامة تری الذين كانوا على الله وجوههم مسودة قلت  
وان كان علویا فاطمیا قال وان كان علویا فاطمیا و فی عقد الصدوق و الظاهر هو  
اشی فی غیر موضعه فنراد علی ما مائة و ليس بامام فهو الظاهر ملعون و من وضع  
الامامة فی غیر اهلها فهو الظاهر ملعون و فی انصوار المهمة عن ابي عبد الله علیه السلام  
قال ثلاثة كما يكلمهم الله يوم القيامة ولا يزكهم و لهم عذاب الیم من ادعى امامة

این حدیث را در کتابی که در دست راست  
علیه السلام نوزده تن از اهل بیت  
که نام راوی ذکر کرده اند  
مسلک راوی ذکر کرده اند

من الله وليست له ومن جداما من الله ومن زعم ان لها في الاسلام نصيبا پس كيانه  
 دعوى مناقب جليله براي سليم كه غير حق است را امام قرار داده و بتقصاي اين احاديث از اسلام  
 بي بهره و ملعون و ظالم شده و كجا ماند لاف و كزاف علماء قوم براي تصحيح كتاب او كه محتوي اين كفر است  
 و منطوي اين كذبات و افتراءات باشد **اول مستعينا باطف الرب الجليل**  
 امامت سيزده امام اگر در كتاب سليم بضرر غير واقع مذکور همي بود آنرا از افتراءات سليم گفتن افتراءي  
 بيش نبود زيرا كه سيمكه اين امر را بكتاب سليم نسبت كرده آنرا از موضوعات سليم گفته بلكه نزد او نسبت  
 اين كتاب سليم بپايش بوث رسیده پس مخاطب كه على الجرم نسبت افتراء بسليم كرده قسم بخوراي آن در كنار  
 مي گزارد و واعد عزيز و توان مقام تحقيق هرام در مقام على وجه يزيل الاوبام و يروي الاوام است كه بعد  
 تفحص تمام كتاب سليم از اول تا آخر و ملا حظه ان لفظا باللفظ چنان واضح شده كه در ان كتاب امامت سيزده  
 امام بايمنى كه سواي جناب خاتم النبیین و ائمه معصومين صلوات الله عليهم و عليهم اجمعين امامت كسي ديگر  
 از ان لازم آيد هرگز مذکور نيت بلكه در مواضع شتى از ان كتاب تصريح و اقصت كه ائمه اطهار عليهم صلوات  
 ما خلف الليل والنهار و وارزوه اند و از اولاد كرام و صبي خير الانام عليه الاف التحية والسلام يارزوه اند  
 و بنابر رفع شكوك و دفع توهمات بذكر بعض عبارات هدايت ايات ان كتاب خطاب اين اوراق را بيا  
 و زينت میده هم فتمها نقلها عن عبد الله بن جعفر انه قال سمعت رسول الله صلى الله عليه  
 وآله وسلم يقول ليس في الجنة عدنان منزل افضل ولا اشرف ولا اقرب من العرش من  
 منزلي و معي فيه اثنا عشر من اهل بيتي اولهم على بن ابي طالب سيداهم و افضلهم و احبهم  
 الى الله و رسوله و ابنتي فاطمة سيدة نساء اهل الجنة و هي زوجة في الدنيا و الآخرة  
 و ابناي الحسن و الحسين سيدا شباب اهل الجنة و تسعة من ولد الحسين الذين اذهب الله  
 عنهم الرجس و طهرهم تطهيرا هداية مهديون انا المبلغ عن الله و هم المبلغون عني و هم حجج الله  
 بنا و تعالى على خلقه و شهداء و لا في ارضه من اطاعهم اطاع الله و من عصاهم عصي الله  
 لا تبقى الارض طرفة عين الا بقائهم و لا تصلي الا بهم يخبرون الامامة بامر دين و حلال لهم  
 و حرامهم يداوهم على مرضاء ربه و يثوبونهم عن سخطه و انما بخله است كه در ان مذکور است  
 كه اول و ثاني بجناب رسالت صلى الله عليه و سلم عرض كردند كه اوصيا خود را بيان فرما تا بخت

انحضرت فرمودند علي بن ابي طالب و زيربني و اسير و وصي و خليفتي في امتي و لي كل مو من بعدك  
 ثوابي الحسن ثوابي الحسين ثمر تسعة من ولدا بني الحسين واحد بعدا احدا القران  
 معهم و هم مع القران لا يفارقونه ولا يفارقهم حتى يردوا علي حوضي و انما تجله جاب  
 و يكره است كه جناب امير عليه السلام فرمود كه جناب رسالت صلي الله عليه و آله و سلم بعد از آنكه في  
 براي كتابي طلب فرمود و خليفه ثانی سطر اطاعت و امثال چپ و نسبت بزبان بر  
 عالميان كرد و آنسرور بعد بيرون شدنش صحیفه بخوبست فاملي علي ما اراد ان يكتب في الكتف  
 و اشهد علي ذل ثلاثه رهط سلمان و ابا ذر و المقداد و سمي من يكون من امة  
 الهدى الذين امر الله المؤمنين بطاعتهم الى يوم القيمة فبها اني و لهم ثوابي هذا و ما  
 بيد الله الي الحسن و الحسين ثمر تسعة من ولدا بني هذا يعني الحسين و انما تجله است آنچه در  
 در بعض مقامات مذکور است كه از اولاد و امجا و جناب امير المؤمنين عليه السلام فرمودند كه اگر از اولاد  
 اند فبها انفلان علي عليه السلام انه قال يا سليمان اوصيائي احمد عشر رجلا من  
 ولدي امة هداة تهديون پس هرگاه اين تصريحات صريحه و مخصوص و اخبره يا سليم در كتاب خود  
 ذكر كرده باشد چگونه خبر امامت سيزده امام كه كذيب آن از مقامات متعدده و احاديث متكرره هين  
 كتاب ظاهر ميشود و روايت كرده باشد شايع صاحب در تحفه فرموده اند و اين خود عقلي است كه هر كه از بزرگ  
 چيزي روايت كرده است كذيب آن روايت را خود شن روايت نخوايد كرد و انتهي كيكم امامت سيزده  
 امام را بكتاب سليم نسبت داده ظاهر او را اشتبا هي رد داده و وجه اشتبا و ظاهرا اينست كه در كتاب  
 مذکور است كه از اولاد جناب رسالت صلي الله عليه و آله و سلم دوازده امام خواهند شد پس گمان كرد  
 كه هرگاه دوازده امام از اولاد جناب رسالت صلي الله عليه و آله و سلم باشند مع جناب امير عليه السلام امام  
 سيزده امام لازم آمد حالانكه در واقع جناب امير عليه السلام هم داخل اين دوازده است نه علاوه بر ايشان  
 و تعريف جناب امير از اولاد حضرت رسول خدا صلي الله عليه و آله و سلم بنا بر محال صحيح چه انجناب بمنزله اولاد  
 جناب رسالت صلي الله عليه و آله و سلم بوده مولانا محمد تقی مجلسي در رجال روضه المتقين فرموده بل  
 فيه اي في كتاب سليمان الاثنا عشر من ولد رسول الله صلي الله عليه و آله  
 سلم و عو علي التغليب مع ان امير المؤمنين عليه السلام كان بمنزلة اولاد رسول الله

صلی الله علیه و آله و سلم کما انه کان خاضعاً و امثال هذه العبارة موجودة فی کافی غیر  
 و فاضل ابو علی در منتهی المقال میفرماید و اما کون الائمة ثلاثه عشر فانی تصفحت الكتاب من اوله  
 الی اخره فلم أجده فیہ بل فی مواضع علی ثلاثه عشر احد عشر من لدن علی انتهى  
 بآئله نزول قائلین باعتماد کتاب سلیم ثابت نیست که در کتابش امامت غیر ائمه اثنا عشر صلوات الله علیهم  
 مذکور است که ما هو فی نفس الامر کذا لک پس در ان نفسی مخاطب اینهمه بلند استغیای و که بر عزم ثبوت امامت بر  
 زید در ان کتاب کرده و احادیث در مذمت قول با امامت غیر امام نقل نموده قدح در خود سلیم خواسته  
 و تعویضات بی جا در حق قائلین با اعتماد آن افاز نهاده بر جانی نشی می ماند و تعویضیکه در باره زید شهید  
 نموده و برین رکالت آن بعد ملاحظه کتب علماء کرام مثل ارشاد شیخ مفید علیه الرحمه و غیر آن ظاهر میشود  
 قوله پس کجا ماند و عوی نقب جلیله برای سلیم انم اقول طرفه با جرات است که جناب مخاطب مراد قاض  
 کتاب سلیم که نسبت امامت سیزده امام بان کتاب نموده نفهیده یا دیده و دانسته مرکب خلط  
 و خط گردیده برین نسبت مقدوحیت و مجروحیت سلیم بن قیس متفرع ساخته حالانکه غرض سیکه  
 این نسبت بکتاب سلیم نموده انست که نسبت کتاب سلیم با وثابث نشده پس قدح و جرح خود سلیم برگز  
 بوجه من الوجوه لازم نیاید و اگر بجز و این نسبت قدح سلیم نزد مخاطب تحریر لازم آید آمد قیامت کبری  
 و مصیبت عظمی برای حضرات الهست بر پا خواهد گردید که بنا برین مقدوحیت و مجروحیت و کذب  
 و وضاحت صحابه بلکه خلفا لازم خواهد آمد زیرا که بسیار بی ازا حدیث را که از صحابه و خلفا در کتب دین  
 و ایمان الهست مروی است منقدین و محققین ایشان تکذیب کرده اند و آنرا از موضوعات و منقذات  
 دانسته پس بنا بر قومی مخاطب که بسبب قدح کتاب سلیم که روایت از روایت آن نموده اند قدح و جرح  
 خود سلیم را ثابت میکنند لازم آمد که تکذیب این روایات که از صحابه و خلفا مرویست تکذیب این صحابه و خلفا  
 باشد غیر چون بیوهم باید بیهم قوله کجا ماند لاف و گزاف علمای قوم برای تصحیح کتاب و انم اقول  
 نزد کسانیکه حکم با اعتماد بر کتاب سلیم می نمایند عینی و اثری ازین قدح در کتابش ثابت نشده پس دعوی  
 اعتبار آن کسانان کرده اند از عوامل خدشات مصون و بصدق و راستی مشهور و وقوع اشتباه  
 از قاض کتاب سلیم نسبت زیرا که غلط و او امام از جمیع محدثین اعلام حضرات الهست و  
 و کبر پادشاهان نیست که اندوهی و غلطی واقع نشده باشد حتی الصحابة الکرام و الخلفاء

والخلفاء العظام كما يظهر من الرجوع الى عين الاصابة في استدراك عائنة على الصحابة  
 وغير هذه الرسالة من مصنفات تلك العصابة قال الفاضل المتوحد النبيل  
 هـ الله تعالى الى سواء السبيل وزياده ترجمان حیرت وضمیر ابلیس  
 که چون بکتب جبال از تصانیف شیخین و مولفات حسنین و افادات علی بن احمد عقیقی و علی بن ابریطالب  
 قیروانی که نزد جمیع امامیه دیوانش بجهت اشتباه بجناب مرتضوی مشوب گشته و او در معاصرین  
 خویش بجامعیت علوم علم اشتہار برافراشته بود و در تعبیر منامات و حل مشکلات ہم دستگار  
 تمام داشت حتی کہ عقدہ امر شریف نبوی یعنی کل لا وادھن لا یأید شاهی کہ المباء از علما جانش نا  
 گشتند فقط بکاوش عقل و انحلال پذیرفت و آثار صحت بران ترتب یافت و حالانکہ بشہادت  
 نقل امام در تفسیر کبیر معبر این تعبیر در اصل ابن سیرین است کہ مراد ازین خدا و دواہد لالت کریدہ لا شری  
 ولا غیبیہ روغن نمیتون است مراجعت افتاد واضح و روشن شد کہ سلیم نسخہ کتاب خود را بکسی  
 نمی نمود ہر گاہ عمر او آخر شد و از زندگی یاس کلی بہم رسید ابان بن ابی عیاش میگویہ والعہد  
 علیہ کہ او این کتاب را بمن سپرد و در مبادی تفویض فرمود کہ ای برادر سبب حقیکہ بر ذمہ من دار  
 و مرا از ظلم ظلمہ در کف عاطفت گرفتہ این کتاب را بتومی سپارم و جزو ملک منی حاصل این اسرار نمی آید  
 نمکہ و قیق بشتو کہ بعد از وفات سرور کائنات تمامی صحابہ معا و ائمہ ازین گشتند و بردت  
 و ارتداد پیوستند و غیر از سہ کس ازین ساخہ نجات نیافتند پس غیر از ابان بن ابی عیاش کسی دیگر  
 راوی کتاب اوست و از روایت بخار ہم در کمال ظہور است کہ احادیث کتاب سلیم را کسی از  
 شیعیان ہم قبول ننیکرد و ارتداد تمامی اصحاب محمدی را بخیر از معدودی و شاوہی بیجہلی باور نمی نمود  
 تا آنکہ او در ایام مرض ارادہ حتمی کرد کہ نسخہ خویش را باقیش سوزد باز بخیالش را نسخہ گشت کہ درین  
 صورت گنہگار خواہم شد احدی محدثات او را جز ابان مذکور قدر وانی نگردہ بلکہ او ہم بعد مطلق  
 آن کتاب ارتداد مہاجرین اولین و انصار سابقین را مستبعد شمرده و برای شکاف حال نزد حسن  
 بروہ حکمایت وافی ہدایت و کل انسان الزمانہ طائرہ فی عنقہ و خراج لہ یوم القیامہ کتابا  
 یلقاہ منشور او روح برگزینش کہ حسن مذکور در انوقت از شیعیان بود بعد استماع احادیث سلیم  
 گریدہ و زاری آغاز نمادہ و زبان خود بتصدیق او گشادہ چنانچہ عبارتش بران دلالت میکند و ہی



هذا قد عاني وخلا لي وقال يا ابا ن قد جاو رتل فلما رمل لا ما احب ان عند  
 كتبنا سمعنا عن الثقات وكتبنا ما يدي فيها احاديث لا احب ان يظهر للناس لان  
 الناس ينكرونها ويعظمونها وهي حق الى ان قال واني هممت حين مرضت ان احرقها  
 فثابمت من ذلك فطعت به فان جعلت لي عهدا لله وميثاقه ان لا تخبر بها احدا  
 ما دمت حيا ولا تحدث بشي منها بعد موتي الا من تيق به كقتل نفسك وان  
 حدث بك احدا بعد فاعلم اني قد اذنت له من شق به من شيعة علي بن ابي طالب من دين  
 وحسب ففهمت ذلك له فدا فاعلم اني قد اذنت له فاعلم اني قد اذنت له فاعلم اني قد اذنت له  
 بعد فطعت بها واعظمها واستصعبها لان فيها هلالا لجميع امة محمد صلى الله عليه  
 وآله وسلم من المهاجرين والانصار والتابعين غير علي بن ابي طالب واهل بيته عليهم السلام  
 وشيعته فكان اول من لقيت بعد قدومي البصرة الحسن بن ابي الحسن البصري وهو يروي  
 متوار من الحجاج والحسن يومئذ من شيعة علي بن ابي طالب من مواليهم نادوا بقتلهم  
 علي ما فاته من نصرة علي والقتال معه يوم الجمل فخلوت به في شراقي دار ابي خليفة  
 الحجاج بن ابي غياث فعرضتها عليه فبكي ثم قال ما في حديثه شي لا حق قد سمعته من  
 الثقات من شيعة علي وغيرهم اذ انهم كتبوا روايات حصر كتاب المذكور وروايت ابا ن وضوح  
 تمام يافت الكون في رواية اختصار يك وحرف وترجمة او بايد شنيد و حال اجله اصحاب طائفة  
 بايد وريافت ابن داود و اگر اکابر فن تنقيد بضعف او تصريح ميکنند و جمعي او را مفتري کذاب ميدانند  
 و ميگویند که او افتراي صريح بر سليم نموده و اين کتاب را بر نام او وضع ساخته فاعلم اني قد اذنت له  
 اقول مستعينا بلطف الرب جليل الحق که خدام مخاطب و شرکای او  
 چون سر منظره الحق دارند با حیرت و اضطراب دست و گریبان گردیده هر جا کلمات طرب انگیز و  
 مضحکات سخریه امیزه که موجب تحیر افکار و تماشایی اولی الابصار است بر زبان رانده اند چنانچه این کلام  
 بلاغت نظام نیز بدستور افادات سابقه مخدوش است بوجه حدیده اول انکه آنچه دعوی می شود  
 که از رجوع بکتب رجال شیعین واضح شد که سلیم کتاب خود را بکسی نمی نمود انچه حقیقتش منکشف نمی شود  
 که از شیعین چاراده کرده اگر تقلید علامه مجلسی در او اعلی سحر کشتی و نجاشی را اراده کرده پس این کلام

[illegible]

فضلا عن كون الرواية مختصة فيه وهذه عبارة عن سليمان بن قيس الهلالي يكنى ابا صادق له  
 كتاب خبرني علي بن احمد القمي قال حدثنا محمد بن الحسن بن الوليد قال حدثنا محمد بن ابي  
 ماجيلويه عن محمد بن علي الصيرفي عن حماد بن عيسى و عثمان بن عيسى قال حماد بن عيسى حدثنا  
 ابراهيم بن عمر اليماني عن سليمان بن قيس بالكتاب انتهى واگر تقليد مولانا محمد تقی مجلسی در رجال  
 روضه المتقين از شيخین شیخ طوسی بخاشی مراد گرفته پس نسبت امور مذکوره باین هر دو بزرگوار هم  
 خلط محض است چه دینی که بخاشی علیه الرحمه از روایت ابان ذکر می نگرده و از تصانیف شیخ ابو جعفر طوسی  
 هم اصلا تصدیق نقل مخاطب پیدا نمی شود زیرا که عبارت کتاب فهرست آنجناب سابقا منقول شد  
 نص صریحست بر تعدد طرق روایت کتاب سلیم چه روایت کردن ابراهیم بن عمر یمانی و ابان بن ابراهیم  
 عیاش کتاب سلیم را در آن مذکور است و از کتاب رجال آنجناب هم کسی از علما این معنی نقل نگرده که الا  
 علی من تتبع و چگونه در آن حصر روایت کتاب سلیم را بآن ذکر می فرموده حال آنکه در فهرست روایت  
 کردن ابراهیم بن عمر آنرا خود ذکر فرموده که در آنست انفا و هم آنکه برای اظهار مهارت خود که هر جا  
 منبر خجالت میکرد و او حاضر فرموده که از رجوع بکتاب حسنین یعنی علامه علی و حسن بن داود علی احکاماته  
 دار السلامه این قصه که ذکر کرد واضح میشود حال آنکه این هم اکاذیب یافته است و اصلا فائده  
 در آن تصو نیست اگر چه علامه حسن بن مطهر علی قصه سپردن سلیم کتاب خود را بآبان بن ابی عیاش در کتاب  
 خلاصه الاقوال نقل از السید علی بن احمد القمینی آورده لیکن این را و علیه الرحمه هرگز این قصه را  
 ذکر نگرده نه در ترجمه ابان نه در ترجمه سلیم و اینک کتاب رجال ابن داود حاضرست حامیان  
 فاضل مخاطب و لم یأش بر او ان نازک خود اندک تعب گوارا کرده بتفحص آن پروازند و حال صد  
 جنابش در یابند و عجب که فاضل مخاطب این حواله فاسد را بکتاب ابن داود در صفحه بیست و هشتم  
 این مسلک نیز اعاده نموده سوم آنکه آنچه درباره رجوع خود با فادات علی بن ابطالب قیردانی در خصوص  
 قصه سپردن سلیم کتاب خود را بآبان و حصر روایت آن کتاب را بآبان از آن افادات ذکر کرده و آنچه در باب  
 خود علی قیردانی افاده فرموده مقدم است بچند وجه اولی اینکه فاضل مخاطب لازم است که توشیح  
 علی قیردانی را بدون اواز علمای اهل حق بیل ثابت کند و بعد از نام و نشان کتابش که در آن این قصه  
 ذکر نموده بیان سازد و علی بن ابطالب قیردانی نه در علمای شیعه مشهور است و نه ترجمه او در کتب ترجمه نموده

پیچیده

[illegible]

مذکور است و نه نقلی از و در باره حصر کتاب روایت سلیم در ابان در کتب جبال المخطوط مستور آری و ذکر علی  
بن اریطالب قیروانی و بعضی صفاتش و کتب الهیست البتة بنظر قاصد رسید و حافظ ابو القاسم  
سهیل که جلالت فضائل و ارز زبان قاضی القضاة علامه سید الدین بن علی کمان در وفیات الاعیان  
و یافعی در مرآة البجنان و غیر ایشان شنیده باشی در روض الاف و در بیان تحقیق اسم و القریبین میفرماید  
و قیل انه رای فی المنام فی روایا طویلة انه اخذ بقربی الشمس و کان التاویل انه بلغ  
المشرق و المغرب و ذکر هذا الخبر علی بن اریطالب القیروانی العابد فی کتاب البستان له  
قال و بهذا سمی فی القرنین انتهى نقل من نسخة عتیقة و در مقامات دیگر نیز در روض الاف ذکر  
قیروانی مستور است و ظاهراًست که نقل سهیل از علی قیروانی بنا بر اقادات مخاطب شاه سلامت است  
در جواب بعضی کاتب که نسبت آن بجناب مصنف کرده و دلیل صریح است بر آنکه علی قیروانی از المخطوط  
نموده و الا حکم بعدم اعتبار سهیل و شیخ ابو بنابرین اقادات لازم آید و لازم باطل قطعاً لازم  
شک و صاعد اندلسی که از علمای الهیست است نیز علی نقل در طبقات الامم ذکر علی قیروانی نموده و او را  
از مشاییر فضل شمرده و متهم بر فرض گفته و این کلام قطع نظر از آنکه بر طریق حجت نمی تواند شد نیز مثبت  
قشع او نیست بلکه اشعاری بعد تم شیخ او دارد که رفض او را تغییر تهمت نموده و نیز ظاهراًست که هرگاه  
تهمت رفض بر او بر پایه سنیة حتی الشافعی و امتا که گذشته باشند پس متهم ساختن دیگران بر فرض در چه  
حساب است و ثانیا اینکه آنچه افاده فرموده که نزد جمعی از امامیه دیوان علی بن اریطالب قیروانی بجناب  
علیه السلام باشد به منسوب گشته نیز مجرد دعوی است که اصلاً لائق اصغاف نیست و چگونه صاحب بصیرتی  
که مهارت بکتب سیر و حدیث داشته باشد نسبت این دیوان بعلی قیروانی تواند نمود که بطلان  
آن در نهایت ظهور است چه بسیار می از اشعار این دیوان منسوب الی علی علیه السلام در باب  
الکتب سیر و حدیث در مقامات متذکره و مواضع متفرقه مذکور است چنانچه صاحب الخوار العقول از مشاییر سنی  
بر آن نموده و ثالثاً اینکه آنچه مخاطب در باب انحلال عقده امر شده نبوی بکادشمن عقل قیروانی منسب  
بفضل الرازی فی تفسیر الذی کل شیء فی الارض کما فی الاتفاق السیوری و ابن خلدون علی بن خلدون  
کلام کرده و غیر و است زیرا که صاعد اندلسی که از اعلام الهیست است علم با نقل در طبقات الامم  
انحلال این عقده را بطرف قیروانی در طبقات الامم منسوب ساخته و گفته که علما و فضلا و معبرین

معاصرین او و برادران او را شاهد بخوبی می نبردند و معروف به عجز گردیدند مگر علی قیروانی بعد از عجز جمیع علم گفت  
 که مقصود حضرت از آنست که این امر نیست که روغن زیتون را در اکل و تدبیر استعمال کنند و تأیید  
 این تعبیر از آنست که در این شجره مبارکه زیتونه لا شرقیه ولا غربیه بیان کرد پس اعتراض مخاطب چنان بود  
 ندارد و با وصف آنکه اگر الحق انحلال این عقده را بعلی قیروانی منسوب کرده باشند و اینست دین  
 نسبت شریک بهم نباشند باز هم اعتراض بر آن است تا نقل رازی از غایت نیست که او را نقل رازی خصم  
 کی حجت است و ثانیاً اگر تسلیم هم کرده شود منافی انحلال این عقده بعلی قیروانی نیست چه جائز است که معاین  
 تعبیر این سیرین هم باشد و هم علی قیروانی و لازم نیست که تعبیر این سیرین علی قیروانی مطلع باشد و بر  
 چهارم آنکه آنچه اسید علی عقیقی عبارت فارسی خود آورده مطابق اصل کلامش نیست قال العلامة  
 الحلی فی خلاصة قال السید علی بن احمد العقیقی کان سلیمان بن قیس من اصحاب  
 امیرالمومنین علیه السلام طلبه الحجاج ليقضاه فهرب واوی الى ابان بن ابي عیاش فلما  
 حضرته الوفاة قال ابان انک علی حقا وقد حضرني الموت یا ابن اخي انه کان من  
 بعد رسول الله کیت و کیت و اعطاه کتاباً فلم یرو عن سلیمان بن قیس احداً من الناس  
 سوی ابان از ملاحظه این عبارت ظاهر است که مخاطب در ترجمه آن بعض فقرات از طرف خود زیاده کرده  
 مثل فقره و جز تو کسی را حامل این سرار نمی دانم پنجم آنکه آنچه از عبارت کتاب سلیم تعبیر بر روایت بجا کرده  
 او عانوده که از این عبارت ظاهر میشود که احادیث کتاب سلیم را کسی از شیعیان هم قبول نمیکرد و کذب  
 واضح و بهتان واضح است که اصلاً ریب تردد را مجال طرک در آن نیست زیرا که الفاظ آن عبارت که مخاطب  
 هم از آن نقل کرده نیست که احب ان تظهر للناس لان الناس ینکرونها و یعظمونها و ظاهراً است که مراد  
 از لفظ ناس در این مقام شیعیان جناب امام الانس و اجماع نیستند بقدری که کلام ما بعد که سلیم بابان گفته و آن  
 حدیث بل حدیث ان تدفعها الی من تشق به من شیعة علی بن ابي طالب هم له دین  
 و حسب چنان کلام سلیم صحت در آنکه مراد از ناس عوام الناس و مبطلین و جاهلین و مخالفین اند زیرا که اگر  
 اهل حق منکر این احادیث می بودند چه حکم دفع آن کتاب بسوی شیعیان با دین و مومنین با یقین میکرد  
 اینست حال مخاطب که در بیان مضمون عبارتیکه خود نقل کرده چنین اکافیه و باطیله فحشیده سوسنا  
 و باز بدعاوی ناو لا غیر و صحت منقولات بجز افتخار می افروزد و کاش فقط بدعاوی ظهور این منافی اجماع

طه و بی که امام  
 است با خلاف صداد  
 فخری که فخر  
 خدای عز و جل  
 عابدان و مومنان  
 انبیا و اولاد  
 ابوالعباس الطهر  
 الشافعی مضاف  
 الکبری که آن عالم  
 طویل القدر و عار  
 و در نظر فی احکام  
 خدای عز و جل  
 فخری که فخر  
 خدای عز و جل  
 فخری که فخر  
 خدای عز و جل

وَأَمَّا فِي مَرْثَا الشَّافِي وَرِثَا الشَّافِي فَهِيَ مَرْثَا الشَّافِي وَرِثَا الشَّافِي



قد تعلقات ذلالتی و آنچه بعضی از قاصرین در باره علی بن صالح که یکی از روایات این حدیث است و من  
 این حدیث در سلسله تئیم و ثقه است کافی کنز العمال ایضا از راه عدم وثوق و تصور متبع گفته اند که او شنیده  
 نیست و قابل اصناف است و همچنین جبارت و بی مروتی و مستقیم را منسوب بوضع حدیث و انهم فضائل  
 جناب شیخین نموده بطلان آن ظاهر است پس ازین قصه پر غصه که علما ی سنی از غایت و تشددی که از آن  
 فضائل خلیفه اول و دلائل و مرع او گمان کرده اند ظاهر است که حضرت او بی حدیث که شتم بود  
 بر شمع افروخته و احکام الهیه بسوخت و شعله غضب خدا و رسول بر خود افروخت و مایه خونی و خسارت  
 و این برای خویش بیند و سخت پس اگر بخاطر بجا ره سلیم قصد این فعل خطور کرده باشد و باز از آن  
 شده که کدام مقام تعریف است و اگر جناب مخاطب بهجت قصور باع اطلاع بر این قصه نداشته و در حقیقت  
 که چه افعیل خلیفه ثالث را که با تش و اندر و این سنت سنی در اسلام بنانها ندید و نکرد و خود را از نقص  
 بر سلیم باز داشت و هفتم آنکه آنچه او عاصی و ضوح حصر وایت کتاب سلیم در ابان ازین همه کتب کرده و عیلم  
 است زیرا که اگر چه او عاصی ضعیف حصر وایت کتاب سلیم از دیگر کتب که فقط بر قعید اسمای آنها گفتا کرده  
 چندان محسب است که بنامی آن بر محض کذب افترا است عداوت با ابی السید العقیقی چه هرگاه  
 اصل عبارات آن کتب نقل نکرده و بر محض نسبت این بنیان بآنها گفتا کرده امر سهل است که هر کس هر چه  
 خواهد هر کس نسبت می تواند کرد و بعد المراجعة و التفحص مفصلي بافضل کلام کرد و لیکن سر و ست که کلام پس  
 قوی و متین خواهد نمود و از محض ملاحظه کتبش سخافات آن ظاهر نخواهد شد لیکن طرفه ما جبر است  
 که جناب مخاطب از عبارت بجا که در حقیقت عبارت کتاب سلیم است نیز حصر وایت کتاب سلیم را  
 و ابان بوضع تمام ثابت می داند و بذاتی غایت الثبات و العجب زیرا که اگر عبارت بجا را نقل نمی نمود  
 و باز این عامی که در البتة جمیل این سبیل دعاوی سابقه می بود و لیکن باو بعضی نقل عبارت بجا یا این غرض  
 نمودن دلیل قاطع بر کمال فرست و فطانت ملازمان مخاطب است چه این لفظی از الفاظ این عبارت بجا  
 بچ و جوی از وجوه دلالت بر حصر وایت کتاب سلیم در ابان دلالت ندارد و خلاصه آن است که عیلم  
 بر ابان گفته که نزد من حادثی است که از ثقات شنیده ام و منی خواهم که بر مردم منکرین بنهام شود  
 اگر عهد کنی که اخبار کنی از آن مگر کسی که وثوق بر او داشته باشی مثل وثوق بنفس خویش و عند  
 الضرورة بعضی از شیعه متدینین آنرا دفع کنی آنرا بجز سپارم و ابان این عهد کرد و آن حادثی را

ابن ابی عیاشی از کتب  
تبریه و کتب

احادیث را گرفت و این مضمون کی دلالت بر حصر روایت کتاب سلیم در ابان بن ابی عیاشی از او کی احتمال مطلع  
گردانیدن سلیم بر این کتاب قبل ازین وقت یا در همین وقت باطل میکند چه محتمل است که قبل ازین سلیم  
بر این روایات کسی دیگر را هم مطلع کرده باشد و او روایت آن نموده باشد یا کسی در همین وقت شریک  
ابان در اطلاع بر آن گردیده و ابان ذکر آن نموده باشد و اما آخر عبارت که مضمونش این است که ابان  
استقامت و استعجاب با حدیث سلیم کرده و از نزد حسن بصری برده پس آن هم بلا شبهه این حدیث دلالت  
ندارد و او بوجهی دیگر که هم آن هم است احتمال عبارت بخار هرگز بوجهی که در وجه دلالت بر حصر روایت  
کتاب سلیم در ابان نمیکند و از عامی لالتش بر آن بلکه از عامی مضمون بلکه کمال و وضوح حصر روایت کتاب سلیم  
در ابان از آن روایتی غیر است که مرد بسبب یا متخیر میسازد و بودایی استجاب می اندازد و چنین عجز و کمال  
و عویض کردن با وصف براد عبارت که اصلاً بر آن دلالت ندارد و از ادانی خطا است بعد است فکیف  
که از اهل علم و فضل و مدعیان کمال تحقیق و تدقیق که در حقیقت ادعا تفوق و سابقیت بر جمیع علماء خود دارند  
و تمامی فضل و کمالاتی که در این خصم را از ادانی طلب علم هم نمی شمارند ششم آنکه آنچه گفته حال اجله اصحاب  
باید دریافت این را و در ذکر اکتاف بر فن تنقید بضعف و تصریح نمیکند از تم تقیید نیست زیرا که در کتب چاپ  
الهی قدس بن ابان هم یافته میشود و فضل و علم جلالت فضل و علم جلالت پس از امامی نیست و توثیق او ثابت و قوی  
و بعد از آن جلالت قرار و بعد از آن جلالت او اگر اثبات این همه خجسته ثابت فرموده او را در اجله اصحاب  
شمار میساخت البته جای اعتراض نبوده و هرگاه جلالت ابان نزد اهل حق ثابت نباشد پس تضعیف  
حجج و قبح او بر هر چه موجب تر یعنی نخواهد بود لیکن طرفه آنست که همین ابان بن ابی عیاشی با وصفیکه از  
اعاظم و اجله ائمه متسننین و اکابر و ائمه مثل منتهی این سابقین ایشان است چه از اوقات و اختیار تابعین  
نزد ایشان بوده و امام اعظم از اخذات او خوشه پدید و با فوار انما خلافت مستثنی و مستغیر بوده او را  
برای خدا حکام و منبیه و مسائل شرعی پدید که کما سیظهر علیک عن کتب اکابر فن تنقید بضعف او  
تصریح میکنند و جمعی او را معتبری و کذاب میدانند و میگویند که او افتراء می صریح بر آن نموده و بسیار  
از روایات را بر نام او وضع ساخته و شعبه که سالک شعب تحقیق و تنقید و ناسک مناسک در ع  
و تزیید است تصریح فرموده که اگر من از بول حار خود سیرون ششم دو ستر است بسوی من ازینکه بگویم که حدیث  
ابان بن ابی عیاشی یعنی نقل روایتی از و نمایم و ازین هم ترقی نموده بار دیگر او را شاد فرموده و گذارند

و در جلالت و عظمت ابان از  
سلیم نزد اهل سنت و اخرا  
ابو صفیه روایات را از و نقل  
نمود

کتاب التوحید  
باب فی بیان فضائل ائمه

بیشتر اند وایت نمودن از ابان و نیز شعبه گفته که اگر شرم از مردم نمی بود نماز بر ابان نمی خواندم و عجباه  
که حضرت شعبه در مبالغه و اغراق و تعجیل و توهمین بچاره ابان بن ابی عیاش از جانب امام اعظم هم حسنه  
بر نهشت و از توجیه این شنیع شیخ با جناب رفع خود را باز نهشت که بنا برین امام اعظم و دیگر علماء کبار  
بگویند و شعبه هم که خدروایت از ابان علی بن ابی السیران نموده شارح ببول حار و مرکب نامستحق حدیث را  
میشوند فاعبه و یا اولی الا بصار و اقضوا العجب من هؤلاء الاعلام الکبار الذین رووا  
عن ابان المعدود عندهم من التابعین الاخیار کیف امر تو و ابشر ببول الحار بل صاروا  
من الزناة العجارب بعد ما کانوا من التقاة الاحبار و حقیر و الاجلالت و عظمت ابان بن ابی عیاش  
نزد حضرت انس ثابت میکنم و بعد از شغل و نقل فضیلت او می شوم پس باید دانست که ابان بن عیاش  
عیاش از جده و اعظم ائمه شریفین و اکابر تابعین و مقتدی و پیشوای امام اعظم حضرت ابو حنیفه و یکنیز  
رشدش جناب ابو یوسف است که این بزرگ اخراج روایات از او در کتب وینده نموده اند  
و علماء سنی در مدح و ستایش کسانی که امام اعظم از او در سند خود روایت کرده مبالغه و اغراق نمی نمایند  
اما اینکه امام اعظم از ابان بن ابی عیاش روایت کرده پس ناظر سند جناب و مخفی نیست چنانچه در جامع  
المسانید خواند می شود که روایت ابو حنیفه عن ابان بن ابی عیاش عن انس بن مالک رضی الله  
عنه عن النبی صلی الله علیه و سلم انه قال فی کل شیء اخرجت الارض العشاء و نصف  
العشر قال ابو حنیفه و لم یذکر صاعا کم و نیز در بیان مذکور است ابو حنیفه عن ابان بن ابی عیاش  
عن ابراهیم عن عبد الله بن مسعود رضی الله عنه قال رقت رسول الله صلی الله علیه  
و سلم فی الوتر فایتته فنت قبل الركوع و در دیگر مقامات نیز در سند ابو حنیفه روایات ابان  
بن ابی عیاش مذکور است و اما مدح و ستایش کسانی که امام اعظم از ایشان در سند خود روایت میکند  
پس در میزان شریانی که مخاطب تحریر روایات ان در مسلک اول بصیانت امام اعظم از طعن طاعنین احتیاج  
نمست لال نموده مذکور است حیث قال وقد من الله تعالی علی بمطالعة مسانید الامام ابی حنیفه  
الثلاثة من نسخة علیها خطوط الحفاظ اخرهم الحفاظ الدمیاطی فایتته لایروی حدیثا  
الا عن خیارات التابعین العدول التقاة الذین هم من خیر القرون بشهادة رسول الله  
کالا سود و علقه و عطا و عکرمه و مجاهد و مکحول و الحسن البصری و اخرهم رضی الله

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله رب العالمين

رضي الله عنهم اجمعين فكل الرواة الذين بعينه وبين رسول الله صلى الله عليه وسلم عدل  
اخيار ليس فيهم كذاب ولا متهم بكذب ناهيك يا اخي بعدالة من  
ارتضاها الامام ابو حنيفة رضي الله عنه لان ياخذ عنهم احكام دينه مع شدة  
تورعه وحقاره وشفقة على الامة المحمدية وقد بلغنا الله سئل يوما عن الاسود عطا  
علقته ايهم افضل فقال الله ما نحن باهل ان نذكرهم فكيف نفاضل بينهم انتهى ابن عمار  
واضح است كما هم غنم ومسد خود حير شي روايت نيکند مگر از خيار تابعين که عدول وثقات اند و از خير  
قرن بشهادت جناب رسالت مآب صلي الله عليه واله وسلم مي باشند پس جميع روايات که در ميان ابو حنيفة  
و ميان جناب رسالت مآب صلي الله عليه واله وسلم هستند عدول وثقات و اعلام اخيار اند و کسی از ایشان  
کذب متهم بکذب است و کافی است براي ثبوت عدالت ایشان پسديدن امام اعظم ایشان را براي اخذ  
احكام دين خود و از ایشان چگونه مي تواند شد که باوصف اين همه شدت تورع و تحرز و شفقت جناب  
برامت مرحومه از مجروحين و مقدوحين و کذابين و ضامين احكام دينيه و مسائل شرعية اخذ کنند پس  
از حبارت شعرائي که بلايد شک مقبول طبع وقت پسند مخاطب ارجمند خواهد بود بتا کيد اکيد  
و اهتمام تمام ثابت گردید که ابان بن ابی عیاش نزو امام اعظم و اتباع و اشياع ایشان بالا ولی از  
تابعين اخيار و مقتدايان ابرار و عدول وثقات و محول اثبات و اعلام کبار و ائمه عالي قمار بوده  
و چنان چنين نباشد که امام اعظم او را مقتدايي خود کرده اند و او را مثل ديگر تابعين براي اخذ احكام دين  
پسندیده و اين هم در کنار است که بشهادت امين ابی جناب رسالت مآب صلي الله عليه واله وسلم علی عظم  
بخيرت موصوف بود و ناهيك به دلالة على کمال فضله و دينه و غاية و توفقه و صدق  
يقينه ان مدح رسول الله صلى الله عليه واله وسلم فوق مدح الجميع و ثناءه اسنى  
من کل ثناء رفيع و نیز بنا برين ابان بن ابی عیاش مجمع مدائح و مناقب و محامد و فضائل که بر السنة طيبة  
حضرات ائمت در حق حضرات تابعين جا بهي شود و تصدق خواهد شد و امام ابو يوسف نیز تسليم  
امام اعظم روايات و اخبار ابان بن ابی عیاش را اخذ نموده چنانچه در کتاب الخراج که براي يارون  
تصنيف نموده و نسخه حقیقه آن در کتب وقفیه جناب والده با جده کس اسفند نفسه موجود است مذکور است  
خط ثقی ابان بن ابی عیاش عن الحسن البصري عن انس بن مالك عن النبي صلى الله عليه وسلم

۵۶۵

شاه عبدالعزیز در تحفة المقلین و چون  
ابن بیت و دیگر اصحاب کرام و در کتاب  
دیباخان مخصوص قرآنی ثابت است  
روایتی را از ادیان و معتقدان  
از دیگران که خود ثقات و معتقدان  
در شیخات و سبب مروي شود  
افسان روایت جدیدی و در  
على الخصوص قرآنی و در

نصیر

ابن ماجة في كتاب

قال ليس فهادون خمسة اوسق من البر والذرة والقروا الزبيب صدقة ولا في ماد وخمسة  
 اواق صدقة ولا فهادون خمس من ابل صدقة ونيزوران مذكورست حدثنا ابان بن  
 ابي عياش انس بن مالك عن النبي صلى الله عليه وسلم انه قال فيما سقت السماء اوسق  
 سبعاً العشر وفيما سقي بالغراب او السواني والنضوج نصف العشر وازملا خطه افادات حكيم  
 ترمذي نيز جلالت قدر وعظمت فخر ابان بن ابي عياش واضح يشهد چنانچه در نوار الاصول ميگويد  
 حدثني قتيبة بن سعيد قال حدثنا حماد بن زريد قال اتيت سبطا العلوي فسألته عن  
 شيء فقال لي علياب بابان بن ابي عياش فاني رأيته عند انس بن مالك يكتب في السج  
 سورة قال قتيبة السورة الكواح وبها عظم وجلالت ابان بن ابي عياش روي  
 افادات علماء قوم در هيك تاسوس او بايد شنيد فبهى در ميزان الاعتدال گفته ابان بن ابي عياش  
 فيروز وقيل دينا ر الزاهد ابو سميل البصري حدثنا الضعفاء وهو تابعي صغير حمل  
 عن انس وغيره وهو من موالي عبد القيس قال شعيب بن حرب سمعت شعبة يقول  
 لان اشرب من بول حماري حتى روي ابي من ان اقول ثنا ابان بن ابي عياش روي  
 ابن ادريس وغيره عن شعبة قال لان يربي الرجل خيبر من لين يروي عن ابان ايضا  
 في ميزان قال حماد هو متروك الحديث كان وكيع اذا مر على حديثه يقول رجل  
 ولا يسميه استضعافه وقال يحيى بن معين متروك وقال مرة ضعيف وقال ابو حنيفة  
 كنت لا اسمع بالبصرة حديثا الا جئت به ابان فحدثني به عن الحسن حتى جئت عنه  
 مصفا فما استحل ان اروي عنه وقال ابو اسحق السعدي لجوزجاني ساقط وقال من متروك  
 نرساق ابن عدي لابان جملة احاديث منكورة قال يزيد بن هارون قال شعبة سار  
 وحماري في المساكن صدقة ان لو يكن ابان بن ابي عياش يكذب في الحديث قلت له  
 فلم سمعت منه قال ومن يصبر عن ذلك الحديث يعني حديثه عن ابراهيم عن علقمة عن  
 عبد الله عن امهاتها قالت رايت رسول الله صلى الله عليه وسلم قنت في ليل قبل الكوع  
 ورواه خلا بن يحيى ثنا الثوري عن ابان قال عبد الله عن ابيه عن شعبة عن ابي الحياء عن  
 الناس ما صليت على ابان وقال يزيد بن زريع انما نكث ابان لانه روي حديثا عن انس

الذي في كتب اللغة النادرة قال  
 في نسخة من الاول كتب  
 عليها قاتنا استقوا عنها واما  
 كذا في القاموس وغيره

واما السورة فبها عظم  
 والركن في نسخة النادرة  
 الاصول فكل ما وجد في كتب اللغة

مدرسه اربعه علوم دین

عن انس فقلت له عن النبي صلى الله عليه وسلم فقال وهل يروي انس كذا عن النبي صلى الله عليه  
وسلم وايضا في الميزان قال الحسن بن الفرج عن سليمان بن حرب عن حماد بن زيد قال جاءني  
ابان بن ابي عياش فقال احب ان تكلم شعبة ان يكف عني قال فكلمته فكف عنه اياما فانا  
في الليل فقال انه لا يحل لكف عنه انه يكذب على رسول الله عليه وسلم قال ابن حبان  
فمن تلك الاشياء التي سمعها من الحسن فجعلها عن انس انه روى عن انس ان النبي صلى الله  
عليه وسلم قال خطبنا رسول الله صلى الله عليه وسلم على ناقه الجداء فقال يا اهل الناصب  
كان الحق فيها علي غيرنا وجب وكان الموت فيها علي غيرنا كتب الحديث مرواه ابن ابي اسرة  
العقلاء في ثناء عبد العزيز بن عبد الصمد ثنا ابان بهذا انتهى اقلب كم مخاطب مقام رابعه ملائمة  
افادات متقدين اعلام خود در باره ابان بن ابي عياش معوض اين همه انبساط و انتعاش اضطراب درود  
وارتداد و ارتعاش روده كه باو صفيه امام عظم ابان برابر اي اخذ احكام دين و ايمان خود پسندیده  
بدان افادات متشبهت گرویده و ثقت و عدالت و جلالت و عظمت و نبالت اواز افاده شعراي  
در ميزان بلكه ارشاد سرور انس و جان علي و عوهم الصريح البطلان ظاهر و عيان متقدين شان چه مبالغه  
و تفضيح و تقييد او نموده قصبات سبق در جرح و قبح او بر بوده اند و علاوه برين بسياري از اجله و احكام  
و اكابر و امثال ايمه سني كه جائز مضامير شرف و فخار و مقدم و سابق بر مشايخ كبار بودند نزد متقدين  
و متقدين ايشان كاؤب در و فلك و مفترى و وضاع بودند پس از انچه گفته ابو مطيع بلخي است كه از علماء  
معتبرين و فقهاء مجتهدين و تلامذه مخصوصين امام عظيم متقنين بود و بسياري از علماء اهل سنت بركت  
او فقيه گرویدند و بجهاد امامت رسیدند و ذوق بي او را در ميزان علامه كبري گويد و از ابن المبارك تعظيم  
و اجلال و محبت دين و علمش نقل ميكنند حيث قال الحكم بن تيميد الله ابو مطيع البلخي الفقيه صاحب  
ابي حنيفة عن ابن عون و هشام بن حسان و عنه احمد بن منيع و خلاد بن اسلم الصغار  
و جماعة ثقة به اهل تلك الديار و كان بصيرا بالراي علامة كبير و لكنه واه في ضبط  
الاثار و كان ابن المبارك يعظمه و يحله لدينه و علمه قياست است كه چنين كاؤب و مفترى  
و وضاع و خداع بوده في مختصر تنويه الشريعة الحكم بن عبد الله ابو مطيع البلخي قال ابو حاتم  
عرجي كتاب و قال الجوزقاني كان يضع الحديث انتهى و ابن الجوزي بعد ذكر حديث ابو مطيع

ابو مطيع بلخي تلميذ امام عظيم وضع  
حديث بكت



تذکره کاتبین  
که کتاب بپوشاند

در باره زناوت و نقصان ایمان گفته قال المصنف هذا حديث موضوع بلا شك وهو من  
وضع ابن مطيع واسمه الحكم بن عبد الله قال احمد بن حنبل لا ينبغي ان يروى عنه شيء  
وقال يحيى ليس بشيء وقال ابو حاتم الرازي كان ابو مطيع مرجئا كاذبا انتهى وروى  
نوهي ترجمه ابو مطيع مسطور است قال ابن معين ليس بشيء وقال مرة ضعيف وقال خ ضعيف  
صاحب رأي قال بن خفيف وقال ابن الجوزي في الضعفاء الحكم بن عبد الله بن سلمة  
ابو مطيع الخراساني القاضي يروي عن ابراهيم بن طهمان وابي حنيفة ومالك وقال احمد  
لا ينبغي ان يروى عنه شيء وقال وتروا حديثه وكان جميعا وقال بن عدي هو يكنى  
الضعف عامة ما يرويه لا يتابع عليه وقال ابن حبان كان من رساء امرجة ممن  
يبغض السنن ويقتلها وقال العقيلي حدثنا عبد الله بن احمد سالت ابي عن ابي مطيع <sup>البلخي</sup>  
فقال لا ينبغي ان يروى عنه حكوا عنه انه يقول الجنة والنار خلقنا فسيفنيان وهذا كلام  
جهنم انتهى عاقل منصف را درين جا تامل در كار است كه هرگاه ابو مطيع تلميذ رشيد امام عظيم علامه  
برفساد مذنب وسوء اعتقاد و رسوخ در جهيت وار جاو و بغض سنن افتراآت مي بافت و باختلاق  
الكاذب بر شارب عليه السلام مي پرداخت حال ديگران چها خواهد بود و عجب كه جناب محي طيب مسلك  
قول تحقيقات و افتراآت چنين كاذب و مفتري دست انداخته و هدايت او را بقاء بله الحق يا دوست  
كمال فضل و جلالت و طول باع و كثرات اطلاع خود بر مكنان واضح و ظاهر ساخته از احواله  
است ثبيان بن ابراهيم كه تبصره جوزقاني مراد از ان ذوالنون مصري است كه از اوليا و عظام و قدوده  
صوفيه كرام بوده و حرف در جلالت فضلش زدن ايضاح و اضحات است و بندي از مناقب او در  
ابحسان و وفات الاعيان و لوائح الانوار مسطور است ابن الجوزي تهمت وضع حديث براوي نهد  
و حرف را در دين و ديانته چنين دي كمال راه مي دهد كه او را كاذب و مفتري مي پندارد و از جمله اوليا  
كه خوف از عذاب نيزان را بر مي دارد و بعضي از خير خواهان ذوالنون اين تهمت بر فقر كه برادر ذوالنون  
بسته اند و هرايشه كالا اول فائده من ملة واحدة فليس في صرفها عن الاول و حملها على الثاني  
مزيد فائده صاحب مختصر تنزيه الشريعة نيفر ياد ثوبان بن ابراهيم المصري اتهمه ابن الجوزي  
بالوضع وهو ذوالنون المصري الصوفي المشهور كما قاله الجوزي قاني قال الحافظ ابن حجر

۵۶۸

ذوالنون مصري وضع حديث  
يكرد

ورایت علی ہاشم کتاب الجوز قانی الصواب تو بان اخو ذی النون و از جماعہ حفاظ کرام  
و اعلام عظام دار کان دین بسین و دعائم مت جناب خیر المصلحین صلی اللہ علیہ و آلہ اجمعین نزد حضرت  
مفسنین اصحاب صحیح مصری است کہ نزد بخاری از ثقات بودہ و ابو نعیم و ابوصفت احلیت شد  
اہل حجاز مستودہ و احمد بن حنبل از ابو زرہ و مشقی حال خیر بال و شفیہ و مسرور کردید و زیارت  
ترجمان خود را بدعای خیر و حق او گشودہ و فسوی گفتہ کہ زیورہ از ہزار محدثین کتابت حدیث کرد  
لیکن بیچسب از خود خدا تعالی حجت نیکو دادم سوائی احمد بن صالح و احمد بن حنبل با و ابن دارہ و از  
ارکان دین جناب فاطمہ المرسلین صلی اللہ علیہ و آلہ وسلم شمرده لیکن با اینہمہ جلالت قدر و عظمت  
فخر محمد بن یحیی و اورا متروک عیساز و یحیی بن معین و اورا کذاب تصنیفہ مبالغہ می پندار و و نسائی  
بیم اورا کذاب و مفتری و واضع احادیث میدانند و ثقت و امانت از و متقی عیساز و و در میزان  
الاعتدال مذکور است احمد بن صالح ابو جعفر المصري کا فظ الثبت احدا لا ینکرم  
النسای نفسہ بکلام فیہ و لدائسۃ سبعین و مائۃ و حدیث عن ابن عبینۃ و ابن وہب  
و خلق و اخر من حدیث عنہ ابن ابی داود و قال ابن غیر قال ابو نعیم ما قدم علینا  
احدا علم بحديث اهل الحجاز من هذا الفقی یرید احمد بن صالح و قال ابو زرۃ  
الدامشقی سالتی ابی احمد بن حنبل من خلعت بمصر فقلت احمد بن صالح فسر بذا کرہ  
و دعی لہ و قال الفسوی کتبت عن الف شیخ و کثیر ما احدا منهم اتخذہ عند اللہ  
حجة الا احمد بن صالح و احمد بن حنبل و قال البخاری احمد بن صالح ثقة ما رایت احدا  
یتکلم فیہ حجة و قال ابن وائرة احمد بن صالح بمصر و احمد بن حنبل ببغداد و محمد بن  
عبد اللہ بن نمیر بالكوفة و النقیل بحران هؤلاء ارکان الدین و قال ابو حاتم و العلی  
و جماعة ثقة و قال ابو داود کان یقوم کل لحن فی الحدیث و قال من لیس بثقة ولا  
ما مومن و قال ابو سعید بن یونس لم یکن عندنا محمد بن صالح کما قال للنسای لم یکن لم یافہ  
غیر الکبر و قال س ایضا ترکہ محمد بن یحیی س ماہ یحیی بن معین بالکذاب و قال ابن  
عدي کان من سبیل الراي فیہ و انکر علیہ احادیث فسمعت محمد بن ہارون الیرقی یقول  
هذا الخراسانی یتکلم فی احمد بن صالح لقد حضرت مجلس احمد بن صالح فطردہ من

المواد يعقوب بن سليمان القوي ١١  
 يعقوب الفاء والسبعين هذه العتبة التي  
 وهي بلدة من بلاد فارس  
 كلفني الاشراف السعدي



ذکر الی بر اینست  
که کتاب بود و نه

در شیخ محمد بن حنیف

۱۰۰

و در میزان مذکور است قال مجاهد بن موسی ما کتبت عن أحد حفظ من الواقدي قلت صدق  
 کان الی حفظه المنتهی فی السیور و الاخبار و المغازی و الحوادث و ایام الناس و الفقه و غیر ذلک  
 و رازی در نهایت العقول و تفاسیر الی و شرح مقاصد و توضیح واقیدی را بر تبه در جلالت و عظمت  
 که روایت نکردن او حدیث غدیر را از جمله قوایح ان شمرده و او را به پیامبر بخاری و مسلم گرفته و  
 و توضیحی و از محققین اهل حدیث پنداشته و شیخ عبدالحق دهلوی هم واقیدی را بشنا و مدح بسیار یاد  
 کرده و او را از امثال بخاری و مسلم قمر و داده و از اهل حفظ و اتقان که در طلب حدیث طواف بلاد و سیر  
 امصار کرده اند شمرده چنانچه در شرح مشکوٰۃ در بیان حدیث غدیر گفته و روایت کرده اند از اهل  
 و اتقان که در طلب حدیث طواف بلاد و سیر امصار کرده اند مثل بخاری و مسلم و واقیدی و بر ایشان  
 از اکابر اهل حدیث انتهی از حال چنین بزرگ جلیل الشان و محدث عمدة الاعیان که از امثال بخاری و مسلم  
 است و موسوم بامیر المؤمنین فی الحدیث و امین الناس فی الاسلام الی غیر ذلک ما سمعت چه کسی  
 که زبان بیان از اظهار فصاحت و قبح او عاجز است شیخ رحمة الله علیه در مختصر تنزیه الشریعة میفرماید و حسب  
 السبق و تفضیح ائمة خویش می باید محمد بن عمر بن واقد الواقدی قال النسائی یضع الحدیث و یحیی  
 معین تصریح فرموده که واقیدی بستم هزار حدیث بر سر و کلمات بدروغ بر بسته و امام شافعی گفت واقیدی  
 الاشی مخض کذب بحث و انسته چنانچه خوارزمی در مسند ابو عقیقه در ذکر حدیث داود بن حضرت رسول خدا و  
 مقدور او و سهم برافشی او میفرماید فقد ذکره الواقدی كذلك فی المغازی قد طعنوا فیه فقال  
 یحیی بن معین وضع الواقدی علی رسول الله عشرين الف حدیث و قال احمد بن حنبل الواقدی  
 یزکب الا سائدا و قال ابن المذنب لا یکتب حدیثه و قال الشافعی کتب الواقدی کذاباً  
 و در میزان مسطور است قال ابو غالب بن بنت معویة بن عمرو سمعت ابن المذنب یقول الواقدی  
 یضع الحدیث و نیز در ان مذکور است قال ابن راهویه هوای الواقدی عنده یمن یضع الحدیث  
 و از ان جمله است اسحاق صاحب سیره که با عتران سبط ابن الجوزی در تذکره الخواص از امام احمد  
 مقبول القول و محمد بن جماعه از علمای است و امام یحیی است که در تفسیر و تفسیر یحیی بن ابراهیم از انچه خود  
 بخاری و مناقب کثیره ستوده و نام و پیشوا در مغازی و سیر گفته و از انچه هر کسی که از اکابر تابعین است  
 نقل کرده که هر سیکه اراده مغازی کند پس باین اسحق رجوع آرد و امام شافعی نقل بخاری گفته

بسم الله محمد بن اسحق صاحب سیره

١٥٠

کسیکه اراده تجرد مغازی کند پس او محتاج ابن اسحاق است و سعید بن الحجاج اورا امیر المومنین حضرت  
گفته الی غیر ذلک من مناقبه و محامده الکماله التي وصفها بولاء في كتبهم الرجاله چنین بزرگ را گفتم  
کاذب و دروغ گو میدانستند و بخرج و قبح او می پرداختند چنانچه در میزان مستور است قال سلیمان بن  
کذاب یعنی محمد بن اسحاق و قال هيب سمعت هشام بن عروة يقول كذاب و قال هيب  
سالت مالک عن ابن اسحاق فاقه و قال عبد الرحمن بن عدي كان يحيى بن سعيد الكوفي  
و مالک جرحان ابن اسحاق و قال يحيى بن ادم ثنا ابن ادریس قال كنت عند مالک فقبل له  
ان ابن اسحق يقول اعرضوا علي علم مالک فاني بيطار لا فقال مالک انظر الى جال من اللجج  
انتهى و انما الجملہ نعیم بن حماد است که حال فضل و کمال و رشاد او در ما سبق در زبان اکابر ائمه است  
شنیدی لیکن اینجمله فضل و جلالت با هر از خدا و رسول شرم نکرده باقرای حدیث و وضع و ایات  
می پرداخت بلکه مقام تحمیل است که در عیب مذمت امام عظیم کوفی حکایات و افسانه های باقیات  
در میزان گفته قال الازدی کان نعيم يضع الحديث في تقوية السنة و حکایات مزور و فی  
تلب النعمان كلها کذاب و در حاشیه کاشف در ترجمه او مستور است قال ابن عدي كان يضع  
الحديث في تقوية السنة و حکایات عن العلماء في تلب ابي حنيفة كلها کذاب قال ابن عدي  
و قال هذا ابن حماد ابو بشر محمد بن احمد الدلاکابی و قال ابن يونس و في حديث منكر  
عن الثقات و ذكره ابن حبان في الثقات و قال ربما اخطأ و وهم و نسبہ جماعة الى الوضع  
انتهی بآه خصار از الجملہ محمد بن عثمان بن ابی شیبہ است که حافظ جلیل المنزله و محدث رفیع المرتبه است  
باوصف مروت صاحب دراک صائب و فهم ثاقب و واسع الروایت و کثیر الدرایه بود و در علم  
حدیث و رجال تصانیف مفیده و مولفات عدیده یادگار گزاشته مرزا مستمدر خان بدخشی مترجم  
الحفاظ بر زبان گهر فشان سمانی صاحب انساب میفرماید ابو جعفر محمد بن عثمان بن محمد بن ابی  
شعبه ابراهیم بن العباسی مولا هم من اهل الکوفه سکون بغداد کان کثیر الحديث فاسع  
الروایة ذا مروءة و فهم و ادراک و له تأرخ کبیر فی معرفة الرجال حدث عن ابيه و عميه  
ابی بکر و القاسم و احمد بن یونس و محبوب بن احارث و سعید بن عمرو و الشعبي و محمد بن  
عمران بن ابی لیلی و یحیی بن عبد الحمید و یحیی بن معین و علی بن ابی نبین و نحوهم تراوی

المجلس الوطني  
للشؤون الإسلامية



الكتاب  
الذي  
هو

روى عنه ابو بكر محمد بن محمد بن الباغندي ويحيى بن محمد بن صاعد والقاضي الحاملي  
ومحمد بن محمد بن ابو عمرو بن السهماء وابو بكر الشافعي وابو علي الصواف وغيرهم ثقة صالح جز  
الحافظ والكرشي يمدني بعبارة من نقول شذراء شرفه في تفصيلي علمي خویش می پیاورد با  
می فرماید که حکم کرده اند محمد بن عثمان جامع از اهل علم مثل عبد الله بن ابي اسامة وعبد الله بن ابي  
حنبل وعبد الرحمن بن يوسف بن خراش وداود بن يحيى وحفص بن غياث وغيرهم لکن در نقل و کتابت  
رجال صفات ظاهر میشود که عبد الله بن محمد بن حنبل اورا کذاب میفرماید و ابن خراش اورا از صفات  
عده پیش می بخارزد و ابن عقده او عبد الله بن اسامة کلبي و ابراهيم بن اسحاق صواف و داود بن يحيى  
نقل میکند که اورا کذاب می پنداشتند چنانچه در بعضی روایات می فرماید محمد بن عثمان بن ابي شيعة  
ابو جعفر العباسي الكوفي كذا فظسمع ابا داود ابن الدينى واحمد بن يوسف وخلقوا عنه  
النجاد والشافعي والطرابي وكان عالما بصيرا بالحديث والرجال له تاليفات  
وثقه صالح جز وقال ابن عدي لم اراه حديثا منكرا وهو على ما وصف لي عبد الله  
الاساس به واما عبد الله بن احمد بن حنبل فقال كذاب قال ابن خراش كان يضع الحديث  
الان قال قال ابن عقدة سمعت عبد الله بن اسامة الكلبي و ابراهيم بن اسحاق الصواف  
و داود بن يحيى يقولون محمد بن عثمان كذاب زكاد او دقد وضع اشياء على قوم حديثا  
بها انهم لم يكونوا عندنا فهو هذا عن جماعة في حق محمد و ان ابن جرير يبره محمد بن ابي  
زبير بن بكار که عادي محاسن او را می نامد و انساب شریف در شمار مختصر تاریخ بغداد او مذکور است که زبیر  
بن بکار بن عبد الله بن محمد بن ثابت بن عبد الله بن الزبير بن العوام المديني العلوي  
كان ثقة عالما بالدين عارفا باخبار المتقدمين وما في الماضي من قال حجة كذا  
الا مبرحون بن عبد الله بن طاهر فاستبدن عليه الزبير بن بكار حين قدم من الحجاز  
فلما دخل عليه اكرمه وعظه وقال له لئن لم يلق باعدت بيننا الانساب لقد وقت بيننا  
الا دابة ان مبرحون مدين كركه واختارك الله ييب ولله وامر ال بحشة الف درهم  
وعشر فخرجت من المدينة فبشرة الفضل فحمل بها حمارا قال لي حضرته بسر من رأى فشكر ال  
وقبله وابن عسكرا بن عيسى بن ابي رافع في رمرات الحجاز ليكن يند واللفظ للاخبار ابو عبد الله

جزيرة حوزة فقه صالح بن عثمان

سوم

محمد بن بكار صاحب انساب  
محمد بن بكار صاحب انساب

الكتاب الذي هو





را کلام است  
نکته بیرون

بن مسلم بن قتیبة بن محمد صاحب التصانیف صدوق قلیل الروایة روی عن اسحاق  
بن راهویه و جماعة قال الخطیب كان ثقة دینا فاضلا وقال الجاکو اجتمعت ائمة  
على ان القتیبي کتاب قلت هذه مجازفة قیحة وكلام من لم یخف الله ورايت في  
مرآة الزمان ان الدارقطني قال كان ابن قتیبة یميل الى التشبه بمنزلة عن العترة وازمه  
یدل علیه وقال الیهیقي كان یروی رای الكرامة وقال ابن المنادی مات فی رجب سنة  
ست و سبعین و مائتین من هریسة بلعها سمیة فاهلكته ایست قال کابریه و چه حقا  
موافقات شیهه و مصنفات کثیره اند و برافادات ایشان حضرات است اعتماد تمام دارند  
و کتب ایشان از خلق نفیس شمارند که از کذبین و وفنا عین مفتین اند پس جناب قاطب چو خیال  
محال در سر شده که از حال اینها غفلت در زیده بتضعیف اهل حق ابان را ایهام طعن خواسته  
ابو مطیع الحنفی و احمد بن صالح مصري و محمد بن اسحاق صاحب سیه و ابن قتیبة صاحب معارف  
و زبیر بن بکار و محمد بن عثمان بن ابی شیبہ و مقاتل بن سلیمان کنایه سجی و غیر ایشان که تصریح کرده  
ثقات سنیه از کاذبین و مفترین و واضعین بودند منظر عبرت نمی بیند که اینها در چه جنات  
و فضیلت و اعتماد و اعتبار و وثوق بودند که بعضی از اینها را از ارکان اسلام می شمارند و بعضی را  
امیر المؤمنین فی الحدیث می انند و بعضی را محتاج الیه جمیع خلق و تفسیر و بعضی را در سیره معتقد دارند  
الی غیر ذلک من المناقب آلمی ما الحیوة لعقل کل بصیر ناقد و باز بر حسب افادات ایمة سنیه بدر و علوی  
و افترار و از می اشتغال داشتند چاره ابان در چه حساب شمارست که خود اهل حق تضعیف  
او کرده اند قبح مقدوح اصلا موجب استخراست لیکن قبح و خرج و تکذیب و تفسیر این  
ایمة اعظم اطلاق دارد مخفی نیست و اگر باین قدر دلت سیر نشود جان جمعی دیگر را از اهل است که میگویند  
بکذب و فرغ بودند بنویس ازین جمله است اسد بن عمر که از اجله فقها و اعظم علما و شاکر و  
رشدید امام اعظم کوفی است که ببلیه وضع احادیث گرفتار بود و مواضع عالیہ برای قرار و  
نویا می ساخت و حق استادی امام اعظم او کرده اختلاق روایات برای تایید مذہب او میکرد  
و انساب سمعانی ترجمه او گفته مرادی عنده احمد بن حنبل و محمد بن بکار بن الزیات احمد  
بن منیع و الحسن بن محمد الزعفرانی ولی القضاء بغداد و واسط کان عنده حدیث

کثیر و هو ثقة ان شاء الله هكذا قال ابو بكر الخطيب فوهي رتبة اسد بن عمر والوليد  
البحلي فاضي واسط عن ربيعة الرازي ومطرف قال يزيد بن هارون لا يجل الا خلا عنه  
وقال يحيى كذب ليس بشي وقال نخ ضعيف وقال ابن حبان كان يسوي الحديث على  
مذهب ابي حنيفة وقال احمد بن حنبل صدوق وقال مرة صالح الحديث كان من  
احباب الرازي ما قدمنا من قول ابن معين انما رآه احمد بن سعيد بن ابي زهر  
وقد روي عن يحيى بن محمد العباسي انه قال لا بأس به وقال عباس سمعت يحيى يقول  
صواب من نوح بن دجاج ولو يكن به بأس وقد سمع من ربيعة الرازي وغيره وقال  
ولما انكرت رواية القضاير رحمه الله وقال ابن عمار الموصلي لا بأس به قلت صاحب الامام  
وكذا ابا حنيفة وثقة عليه من اهل الكوفة فتقدم بذلك دوالي قصاه الشرقية بعد  
القاضي العوفي وضعفه الفلاس وقال س ليس بالقوي وقال الدارقطني يعتبر به  
قال ابن سعد مات سنة تسعين ومائة وقال ابن عدي لم يراه شيئا منكرا واحدا  
لا بأس به ومات سنة تسعين ومائة قاله ابن حبان وغيره في الكافي في تاريخه  
كذلك امام شافعي است وابن خزيمة ورحم او ارشاد كروه من رفقها في اسلامه ما روي  
از و با قول صاحب كتاب معين ندينه ام وعالمين مردم كه او شان را و به اهم كه سب مالك  
محمد بن عبد الله بن عبد الحكم است ابن الجوزي او را در ضعفاء داخل كرده و از راجع بن سليمان  
نكزيه نقل كرده في الميزان للذهبي محمد بن عبد الله بن عبد الله حكيم فقيه اهل مرو  
عن ابن وهب والشافعي وثقه به وانس بن عياض اكثر عنه الا حم وغيره وقال  
ابن الجوزي في الضعفاء روى عن مالك وهذا خطأ ظاهر من ابي الفرج ما ذكر  
مالك ثم قال ابن الجوزي كذب به الربيع بن سليمان قلت بل هو صدوق قال النكا  
هو انظر من ان يكذب قلنا حجة به النسي وكان ثقة وقال عبد الرحمن بن ابي  
حسان ثقة وروى ثقة وقال ابن خزيمة ما رايت في فقهائنا الا سلام اعربت باقولي  
السجادة والشافعيين منه وكان اعلم من رايت بمذهب مالك اما الا سناد فلو  
يخطئه والحيف ترأيت كه ابن بزرگ بر خود امام شافعي كه استناد او بود و افترا بر سبته بود

ذاك الجليلي  
 في كتابه

قول جواز وعل في البركة المست لو انش في نامند واز قباج عيوب في پنداره با نام شافعي  
 نسبت و او و چنانچه در میزان مذکور است اخبرتنا خذ لجة بنت الوضي خبرنا احمد بن  
 عبد الوحدان عبد الله بن الفراوي نا عبد الله بن عمار بن محمد نا ابو سعيد الصيرفي ثنا  
 ابو العباس الاحم سمعت محمد بن عبد الله سمعت الشافعي يقول ليس فيه عن رسول الله  
 صلى الله عليه وسلم في التحليل والحق يوحديث ثابت والقياس انه حلال قلت  
 هذا منكم من القول بل القياس الخير يعني الوطي في دبر المرأة وقد صح الحديث فيه  
 وقال الشافعي اذا صح الحديث فاضربوا بقولي على الحائض قال بن الصباغ في التنازل  
 عقيب هذه الحكاية قال الربيع والله لقد كذب على الشافعي فان الشافعي ذكره في  
 هذا في ستة كتب من كتبه انتهى وكونه في نقل تكذيب محمد بن عبد الله نا بن الصباغ في  
 درگزير ختمه يعني افترى او را بر شافعي بر محل خطا فرو آورده و از محمد كذب او را شفاشي گردانیده  
 ليكن چون احتجاج بكلام كذب من است چنین ادعائي في دليل يافت اصفا دارو از الجمل حافظ  
 جليل القدر وعالم جميل الخمر رفيع الذكر حسن بن علي بن شبيب معمر بن است كه مناقب در  
 و جهاد و فضائل او از اسباب سمعاني و تراجم الحفاظ مرزا محمد جعفر خان بهر خاني و تذكرة الحفاظ  
 فوسبي و تبيان ابن ناصر الدين مفصل توان در يافت سمعاني او را حافظ جليل القدر كثير السماع كثر الا  
 سناد و فوسبي او را حافظ واسع العلم والرحمة ميگويد و او را قلبي او را صدوق طائفة مي پندارند  
 و از اسباب سمعاني مذکور است ابو علي الحسن بن علي بن شبيب المعمر في الحفاظ و اشتهد  
 بهذه النسبة لانه عني جميع حديث معمر و قيل ان امه بنت سفيان بن ابى سفيان  
 صاحب معمر بن راشد انساب البها و كان جليل القدر كثير السماع صاحب كتاب  
 اليوم والليالي كثير من الرواية عنه و سمعت جزء من هذا الكتاب بواسطه عن  
 قاضيها ابى عبد الله الجلابي و روى الكتاب كله محمد بن ادريس الجرجاني حفظ  
 عن ابى بكر محمد بن احمد بن سعيد عنه سمع عدي بن خالد و عبد الله بن معاذ  
 النعماني عن علي بن المديني و يحيى بن معين و داود بن عمرو و الضبي و جليل القدر و  
 بن عمرو و بن الحسن و بن خلف و بن ابي بكر و بن عيسى بن صالح و بن محمد بن خالد

و ابو بکر بن الجناد و ابو سهل بن زیاد انتهى لیکن جعفر بن یحیی و فضلک رازی که حدیث و فضیلت  
 و لو مصنف از اسمش ظاهرست میفرمایند که او کذاب و دروغگو بود و چنانچه در میزان و فی مکتوبات  
 الحسن بن علی بن شعیب المعمری الحافظ واسع العلم و الرحلة سمع علی بن المدائنی  
 و شیبان و طبقته و له غرائب یرفعهما قال الدارقطني صدوق حافظ و قال ابن عبد البر  
 ما رایت فی الدنیا صاحب حدیث و قال البردعی لیس یحیی بن یحیی ان یفرد المعمری  
 بعشرين او ثلاثین حدیثا فی کثرة ما کتب قال عبدان سمعت فضال الراوی و  
 جعفر بن الجلید یقولان للمعمری کذاب قال عبدان حسدا لانه کان رفیقهما  
 فکان اذا کتب حدیثا غریبا لا یفیدهما و قال ابن عساکر سمعت ابا یعلی یقول کتب  
 الی سوسی بن هارون ان المعمری حدیث عن العباس البرسی عن یحیی القطان عن  
 عبد الله عن نافع عن ابن عمر حدیث عن الله الواحد فواد فیہ و هی عن النوح فکتاب  
 الیما یصحیه فان النسخة عندنا عن العباس فکتب الیه ما فیہ هذا استمال تعمری زالا و احدا  
 السنت و احلام کرام و روات عالی درجات ایشان که متحققین شان بکذب و تفسیر اینها کردند  
 جناب مخاطب را باید که حال پراختلال این بزرگان را در میان خود پرواز دهد و از قصد توجیه طعن  
 بسبب تضعیف ابائی که من تقدیرا در ازاجله اصحاب الحق قرار داده و دست بردارد و بطریق  
 از همه آنست که حضرت محمد بن الحسن لم یذکر شیءا من عظم که مقتضای ویشوای حضرت حنفیه است  
 مخاطب را در نصرت و محامات و ذنب حرم ایشان استقامت شدید است تصریح امامیه تا قدر قوم اعنی  
 یحیی بن معین کذاب و دروغگو و مفتری بود و چنانچه سابقا از لسان المیزان بن حجر عسقلانی که بود  
 مخاطب مقام است با ثبات رسانیدم و حال جمعی دیگر از ائمه و اکابر دین است که متقدیرین شان  
 کذب و دروغ و افتراء و اختلاق ایشان ثابت کرده اند بوضوح و باید پیشگوی مثل حکمه که شاد بود  
 در تحفه حکایت و محامات او بر خاسته و تصدیق و توثیق او که شیده اند و بعضی از اکابر سنی طعن او  
 و دلیل طعن بر اسلام و انستند و مثل ابو بلعین و او و پسر او و او و صاحب سن که از ائمه اکابر متقدیران  
 امثال است و مثل ابن المنذر و سلمی و نقاش و مقاتل بن سلیمان و امثال ایشان فکن من المتزعمین  
 و حال کذابین روایت صحاح سته قوم الکفنی است و استیفاء آن و قاتر طویل می خواهد لیکن علی

علی الاقتصار تراجم ایشان در مابعد انشاء الله تعالی خواهیم نوشت و اما اکابر ایه قومی که اهل رجال  
 ضعیف آنها کرده اند پس خارج اند از مقتضا و احصا بنا بر اقتصار تعرض بذكرشان نمودیم و بذكر  
 چند ی از کذا بین اجله اصحاب اینها گفتا کردیم تا تویم توجه طعن بسوی الحق بجهت جرح اهل بلخ و  
 مدفع کرده و باقیما ندانیم که چون ضعف اهل ثبات گشت طعن بسوی کتاب سلیم متوجه خواهد شد پس  
 مدفع است اولاً باینکه روایت کتاب سلیم منحصر در ایه نیست بلکه ابراهیم بن عمر الیهانی که از ثقات  
 و معتبرین است نیز روایت آن کرده که ما سیف با حسن تفصیل و ثانیاً باینکه فرض کردیم که روایت  
 کتاب سلیم منحصر در ایه است و کسی دیگر از ثقات روایت آن نکرده غایت الامر برین تقدیر بود  
 بودن کتاب سلیم بطریق ضعیف ثابت خواهد گردید و ضعف طریق هیچگونه موجب لزوم طعن و تشنیع  
 نمی تواند شد چه بزرگوار با احادیث در کتب اهل سنت هم بطریق ضعیف مروی است اگر نیز دلائل حق  
 کتاب سلیم که مدار استنباط احکام و مسائل حلال و حرام نیست بطریق ضعیف مروی باشد چگونه  
 موجب تشنیع و طعن می تواند شد و ثالثاً باینکه اکثر روایات کتاب سلیم متعاضده بر روایات صحیح  
 و احادیث معتبره است پس اگر این روایات بنظر شما ضعیف باشد بجهت تعاضد بکرده و یا  
 مشهوره قابل اعتبار و اعتماد خواهد بود شیخ ابو علی کربلائی در فتنی المقال فرموده ثرا علم  
 اکثر الاحادیث الموجودة فی الكتاب المذكور موجود فی غیره من الكتب المعتمدة  
 كالنوحید و اصول کافی و الروضة و اکمال الدین و غیرها بل شد عدم وجود شی  
 من احادیثه فی غیره من الاصول المشهورة انتهى و علامه مجلسی در بحار میفرماید و اکثر  
 اخبار مطابقة لما روی بالاسانید الصحيحة فی الاصول المعتمدة المتوحدة  
**النبیل هداة الله تعالی الی سوا السبیل** حالیا چند سطر از مذبح حسن  
 از کتب معتبره تکلیف بشیعه باید شنید و از این دریافت باید کرد که راوی نسخ سلیم در دعوی شیخ او کاذب  
 و مفتری بود و باینکه عهد و میثاق از وی صادر شد یافتند طبرسی صاحب احتجاج علی با اعتراف  
 بمحمد بن احسن انحر العالی فی کتاب المسمی بالاشیاع مشهور فی الروایة الصوفیه میگوید لما فرغ امیر المؤمنین  
 علیه السلام من قتال اهل البصرة مر بالحسن البصری و هو بتوضا فقال له احس  
 لقد اکتوت من اراقة الماء فقال لقد اکتوت من اراقة الدماء فقال صبغ و صبغ



جوابی است که در این باب  
در کتابهای دیگر آمده است

فقال والله لقد قتلت اياما ما كانوا يصلون الشمس ويستغفرون الوضوء فقال  
امير المؤمنين عليه السلام هذا كان ما رايت فما منعك ان تعين علينا عذنا فقال  
ولده لا صدقنا يا امير المؤمنين ان خرجت في اول يوم فاحطمت وتحتت و  
صبت علي سلاحي وان لا اشد في ان التخلف عن ام المؤمنين عاقبة هو الكفر فلما  
انتهيت الى موضع نادى مناد يا حسن ارجع فان القاتل والمقتول في النار فخرجت  
ندعا وجلست في بيتي فلما كان اليوم الثاني لم اشد ان التخلف عن ام المؤمنين هو الكفر  
فاحطمت وصبت علي سلاحي وخرجت اريد القاتل انتهيت الى ذلك الموضع فنادا  
من خلفي يا حسن ارجع فان القاتل والمقتول في النار فقال امير المؤمنين عليه السلام  
صدقت اندي من ذلك المنادي قال ذاك اخو ابليس وصدقت ان القاتل و  
المقتول منهم في النار ملا باقر مجتبی نیرباین روایت اعتراض دارد و در مقابل حسن مذکور این  
مقدار حدیث را در صین الحیات می آورد و میگوید که جناب میرزا بعد واقعه حمل بر حسن گذر کرد و او را  
در روضه مشغول بود فرمود بسیار بی ادب و بی محبتی گفت بخلاف تو که خون بسیاری از اصحاب یحیی  
فرمود تمام کن بدو را گفت چنین میفرمائی و فرمودی را که حق غار و وضو بجای آوردند کشتی فرمود  
چرا امانت آنها نکردی گفت روزی بعد از غسل و خنوط سلاح بر تن رست گردم و میدانستم  
که روز فرصت صدایقه فقط برافتن چنین کفر است باقی در راه آورده او که برگرد قاتل مقتول  
برود در آتش اندوزد و گریز همین آتش در کاسه افتاد فرمود که ابلیس برادر تو راست گفت گفت قاتل  
و مقتول از لشکر عاقبت در جهنم اند بر چند لحاظ وضع از همین این حدیث می بیند که محاکم  
که ابلیس حسن را از قتال میبرد که بهر حال بر تمام شیعه کفر است بجانب انزو او که بالیقین به خارج فرود  
ازان است برگرداند و لیکن چون ایام قوم روایت می کنند برای تکیه عوی ابان که در  
ابتدای مذهب شیخ داشت عقیده انشاده در الا قاتل این سنی باید شد که تشیع با او خشن  
مجمع میشود الی غیر ذلک من المناسد اقول مستعینا بلطف الرب العظیم  
حضرت مخاطب تحریر در مسلک اول جامعه حمایت امام عظم در بر عمارت نصرت مذهب تشیع بر  
کرده و قلم تلخیص شافع او در کت داشته و برای ترویج اباطیل او باطل و وقت بر خاسته

۵۸۰

این فقط در اینجا  
مستحق است که در کتاب  
نقد حدیث مذکور است  
و در ظاهر و باطن  
چون که در کتاب

در کتاب  
الکتاب  
الکتاب

بر خاسته و بهمت عالی نهمت را بر ایراد خطابیات و شریاتیات و قناعات غیر متعبره برای اثبات  
فضل او برگزیده بلکه از تلفیق شنائع اقرآت و قبایح کذبات هم خود را معذور نداشته و احوال را  
که از این همه زور و شور ندانست و خجالت کشیده بلکه از یاد او ایلام روح پر فوق امام اعظم تر سیده  
کبیر سر مخالفت و معاندت با جنابش و حقوق و عدم رعایت حقوق او رسیده که لی محابا ابان  
بن ابی عیاش را تکذیب میکند حال آنکه از بیان سابق واضح گردیده که چون روایات ابان در سند  
امام اعظم مذکور است پس ابان بنا بر فاده شعرائی از مقتدایان امام اعظم بوده و نزد جنابش در  
وعدالت و ثبوت او بر تیره رسیده که او را مثل دیگر ثقات تابعین برای اخذ احکام وین خود پیش  
پس از آنکه ابان امام اعظم و رعایت حقوقش مقتضی آن بوده که جناب مخاطب خود را از تکذیب  
ابان و نسبت بهتان در دفع با و دانستم باین اتهام و تاکید و نشاط و انبساط باز میباشتم و همچنین  
کلام که سر سر تو بین امام اعظم است تفوه نمیکشاست بلکه بنا بر موعوم خود کذب و دروغ بر رادی  
و گریزی انداخت و نیکو افسوس که این نکته بخاطر وقت ماضی فاضل ما هر رسیده و در تکب جاست  
عظیم گردید و معجزات جناب او مخدوش است بوجه عدیده اول آنکه احتجاج بحديث  
احتجاج بر تکذیب ابان و وقوع نکت جهل از او خالی از نیاز و اعتساف و نکت نهم احادیث نیست  
زیر که مفاد حدیث احتجاج است که حسن بصری را بعد از ائمه اربعین کتاب میراث موثقی علیه السلام  
در زمان کرامت نشان آنحضرت بوده و ابان هرگز از او عاقل و ده که حسن بصری در زمان جناب امیر  
علیه السلام در وقتیکه آنجناب بر او بعد واقعه جمل گزیده فرموده و شیعی بوده تا حدیث احتجاج تکذیب  
ابان نماید بلکه چون کلام ابان دلالت دارد بر آنکه حسن بصری در سابق از شیعیان کتاب میراث موثقی  
علیه السلام نبوده حیث قال والحسن یومئذ من شیعۃ علی بن ابی طالب هم پس فرمود  
حدیث احتجاج مصدق بعضی ابان باشد و معجزه او را بعد سیدانی که اگر چه ملوئیت و لغویت  
حسن بصری مخالفت او با حق مسلم است و هرگز از نزد اهل حق مقبول و مدوح نیست لیکن این  
کذب ابان لازم نمی آید که بسی از مبطلین و خدا صین با غرض باطله اظهار منصب حق با وصف  
ابطال کفر و نفاق می نمایند پس اگر حسن بصری هم منافقانه اظهار شیعی پیش ابان کرده باشد  
چه مقام تعجب است و بیچاره ابان که علم غیب نداشت چاره از قبول شیعی او نیافت پیدا

او بر کتاب سلیم مطلع ساخت پس کذب بان و وقوع نکث عهد و پیمان از او هرگز لازم نمی آید دوم  
 آنکه دلیل که از قلم مخاطب عالیشان برای اثبات دعوی موضوعیت حدیث احتجاج چکیده باعث حیرت  
 فراوان نزوار اب اسعادت زید که محصل آن این است که امر شیطان با من خیر مطلقا با احتمال دست  
 گیر باین است حال آنکه فساد و بطلان آن پر عیانست زیرا که حسب قصص حاکم بر اعیان البسیت  
 از شیطان در بعض احوال دعوت بعضی از افعال خیر واقع شده چنانچه مولوی منوچر حکایت بیدار  
 ابلیس لعین خال المؤمنین را برای دای صلوٰۃ فریضه که مشتمل است بر مناکلات و مطارحات و لکث  
 شغوی خود آورده بلکه قیامت است که شیخ اکبر میفرماید که شیطان ابلیس را محبت علی است علیهم السلام  
 که اصل ایمان و مایه ایتقان و عمده خیرات و بهترین حسنات و بزرگایات و شرفین مایه پیدائش و کفایت  
 است داعی گردیده چنانچه مولوی عبدالعلی که حضرات الهی است جناب شانه از بحر العلوم یاد میکنند  
 و رشید الفضل و اوضح و خاتمی جنابش را مبتاقب جمیل و فضائل بلیله می شناسند و جناب  
 مخاطب عالی مقام هم او را بتجلیل و تعظیم تمام یاد میکنند و ذکر تمثیل التاتی شیطان اصل کلی را که از  
 اصل او باطله متفرع ساخته و در گمراهی اندازد میفرماید شیخ اکبر میفرماید که چنانکه قوم شیعه را واقعیت  
 که شیطان اول در قلب انداخت که خبیبیت بهتر و منجی است و این اصل صحیح است بلی شبه بعد از آن  
 در فکر انداخت در این اصل تا اینکه خیال رسانید و سقوط کرد و قلب که متضمنای حسب عداوت  
 صحابه است الیاف و یاسد که چرخهای ایشان را بر تیر خلافت نه نشاندند پس درین گمراهی و ضلال  
 انشی و عبد الوهاب شعرائی که بر تحقیقاتش فاضل مخاطب می نازد و علم انحرار بران می افزاید  
 کتاب الیواقیت و الجواهر از شیخ محیی الدین نقل میفرماید و اکثر ما ظاهرا ذلک ای الضلال  
 بسبب الاصل الصحیح فی الشیعة لا یمانی الا ما میده منهم فادخلت علیهم الشیاطین  
 حب اهل البيت واستفراغ الحب فیه و راوان ذلک من اسنی القربات الی الله تعالی  
 و رسوله و کذلک هو لو وقفوا و لم یزیدا و علیه بغض الصحابة و یهو انتهی و در روضه  
 زند و بستی مذکور است سمعت الشیخ الامام ابی احمد عبد الله بن الفضل یحیی عن ابی جازم  
 عن الحاکم قال لما خرج نوح صلوات الله علیه من السفینة واستقر هالک قومه  
 جاءه ابلیس لعنه الله فقال یا نوح ان لا عندي یداعظما فاسلني ما شئت صدق

اصداقك وانصحتك قال فاهتم نوح صلوات الله عليه من كلامه فاورحى الله لها  
اليه ان سله فان عظته حجة عليه قال خبرني بما اغويت اخلاف بني آدم على هلاكهم  
قال على الخير سقطت يا نوح فاسمع هو الكبر والخيل والحرس والحسد وسابك بذلك  
المقران الله تعالى لما خلق آدم ملائكة السماء السابعة بالسجود له فسجدوا  
فلمني الحسد اذ فضل علي ان لا اسجد له فاخرجت من جميع ملكوت السموات فخرجت  
فصرت شيطانا رجما هذا من الحسد لم تر ان الله تعالى لما خلق آدم واسكنه الجنة  
وفوضها لجميع ما فيها اليه ونهاه عن شجرة واحدة ان ياكل منها فحمله الحسد ان ياكل  
منها فاخرج من جميع ما فيها فهذا من الحسد المرون الله تعالى لما خلق الفردوس  
فمنع اليها فاعجبته فقال انت محرمة على كل جبار وعلى كل نخل فهذا في الكبر والخيل والله  
يا نوح ما كنتك وما غشيتك ولا ادخست عند نصحتك قال نوح صلوات الله عليه  
فاخبرني باليد الذي لا عندي فوالله انك لبعيظ الي فكيف ارضى باخذ اكل يادي  
عندك قال بلى ان قومك كانوا امة من الامة كثيرة لا يحصي عددهم الا الله تعالى  
وكنيت منهم في عناء طويل فدعوت ربك فاغرقوا وصرت فارغا لقوم اخرين انتهى  
ورور مشور بذكر رست اخرج ابن ابى الدنيا في مكابدا الشيطان عن ابن عمر قال لقي ابليس  
موسى فقال يا موسى انت الذي اصطفاه الله برسالة وكلمك تكليما اذ نبئت وانا  
اريد ان اتوب فاشفع لي الي ربك ان يتوب علي قال موسى نعم فدعا موسى به فقبل  
يا موسى قد قضيت حاجتك فلقي موسى ابليس وقال قد امرت ان تسجد لآدم  
ويتاب عليك فاستكبر وغضب قال لم اسجد له حيا اسجد له ميتا ثم قال  
ابليس يا موسى ان لا علي حقا عما شفعت لي الي ربك فاذا ذكرني عندك لا اهلكك  
فمضى اذ ذكرني حين تغضب فاني اجري منك مجرى الدم واذا ذكرني حين تلقى الزحف  
فاني اتى ابن آدم حين يلقي الزحف فاذا ذكره ولدا وزوجه حتى يولي اياك ان مجا  
امرة ليست بدات محرم فاني رسولها اليك ورسولك اليها انتهى وترجمه ابن عدي  
برن ان بلاغت ترجمان شاه عبدالعزى بايد شفيده ورفتم العزيز مى فرمايند من ابى الدنا وركا

ایسی ہیئت، بخت، زمین و...

مکتبہ اہل بیت علیہ السلام

[illegible]

قال فما الذي اياك اقصت الانسان اسحق فقلت  
عبد قال انا اجمعت نفسي واسكنتم علماء ذنبي فاني  
واخذك ثلث الاتي بامارة الاتي لك خانه  
ما خلا رجل بار اذ لا اتى له الا انك هاتيه  
فان اصحابي اتوا فقلت يا ابا عبد الله ما هذا  
الا اني كنت هاتيه فانه ما هذا احد من اصحابي  
صاحبه حتى اتوا بي بين يديهم فقلت  
عبد الا اقصيتك فانه ما اقصت  
فقلت فاصحابي اتوا فقلت  
صاحبه حتى اتوا بي بين يديهم

جواب حضرت حسن مجتبی

الشیطان از ابن عمر رضی الله عنه روایت آورده که روزی ابلیس با حضرت موسی در خورد و گفت که  
 ای موسی ترا حق تعالی رسالت خود برگزیده و با تو هم کلام شد من گنه کارم و می خواهم که توبه کنم شفا  
 من کن تا حق تعالی توبه را قبول فرماید حضرت موسی فرمودند که آری من در جناب الهی می کنم که توبه  
 ترا قبول کند حضرت موسی در دعا مشغول شد از جناب الهی فرمان رسید که حق تعالی توبه او را  
 قبول کرد و شفاعت تو او را بگو که بسوی قبر حضرت آدم سجده نماید تا عفو نقص او کنم حضرت موسی  
 این ماجرا را با ابلیس گفتند ابلیس گفت که من زنده او را سجده نکردم مرده او را چرا سجده کنم باز ابلیس  
 به حضرت موسی گفت که شمارا بر من حقی ثابت شد که شفاعت من گردید من شمارا سه فائده میدهم  
 اول خود را بگوید که از من در سه حالت خیر دار یا شنید که من در همین سه حالت بنی آدم را از ناب  
 میگذرانم اول در حالت غضب که من در آن حالت بجای خون میدوم و چشمم در گوش و زبان و دست و پا  
 آویخته از قبضه اختیار او میرایم و هر چه می خواهم بکنم دوم در حالت جنگ و قتال که در آن وقت  
 خیال خانه و زن و فرزند و خاطر میگذرانم و او را باین خیالات از میدان میگردانم سوم در حالت غم  
 بازن نامحرم که من در آن وقت در فن مشاطگی و دلاکی سحر کاریهایی نمایم و در خاطر هر دو بفضول  
 قصد محصیت می اندازم انبیهی خواهند بود همان جواب را از طرف اهل حق در باره حدیث احتیاج  
 که دلالت دارد بر منع نمودن شیطان حسن بصری را از قتال جناب امیر علیه السلام قبول نمایند و بیدار  
 نفرمایند نهایت تعجب است که جناب مخاطب با این همه فهم و فطانت و عقل و کبایت بغرض ابلیس  
 الهی نبوده بتعلیه خال المؤمنین که اعتراض بر او بجبهت بیدار کردنش برای نماز کرده بود زبان اعجاز  
 کشاده که چرا حسن بصری را از قتال محاربه جناب امیر المؤمنین علیه السلام که بلا شبهه کفر است بجانب انزوا  
 باز گردانید حال آنکه بر ظاهر است که غرض ابلیس در منع حسن بصری از مشارکت قتال آن بوده که  
 مبادا جناب او مقتول شده جلد تر مقرر خوشنایب و معتقدین حضرتش که بوجوهی جو و او تا سالها  
 در این استفاده انواع شرور و منکرات امور گردند از احراز درجات رفیع و مراتب علیه که بسبب  
 ارتکاب انواع بدعات و مستحکات فائز بآن شدند محروم می نمایند و حضرات الهیست نصیحت  
 کرده اند باینکه شیطان بار او صد و یک شراب نه و نو دامن خیر بر روی انسان می کشاید و بگوید  
 اینکه آدمی مرتکب یک گناه گردد و بار بسیار می زامن و حسن دلالت می نماید چنانچه ابن الجوزی در

۵۸۴  
 جواب ابلیس حضرت امیر علیه السلام  
 از جناب امیر علیه السلام روایات  
 که دلالت بر منع نمودن شیطان  
 بر او دارد و در بعضی اوقات  
 بر او رخصت و در بعضی منع می نماید









فاشعر منه جسداي فقلت من الجن ام من الانس فقال بل من الجن فقلت مومن ام كفار  
فقال بل مومن فقلت هل فيكم من هذه الا هواء والبدع شيى قال نعم ثم قال وقع  
بينى وبين عفريت من الجن اختلاف في ابى بكر وعمر فقال العفريت انها ظلمات عليا واعية  
عليه فقلت له من ترضى حكما بينى وبينك قال ابليس فانينا فقصصنا عليه القصة  
فخجل ثم قال هؤلاء من شيعتي وانصارى فاهل مودتي ثم قال لا احدكم جلد  
قلنا بلى قال علمكم اني عبدات لله تعالى في السماء الدنيا الف عام فسميت فيها العباد  
وعبدات لله في الثالثة الف عام فسميت فيها الراضيات ثم رفعت الى الرابعة فورا  
سبعين الف صف من الملائكة يستغفرون لمجي ابى بكر وعمر ثم رفعت الى الخامسة  
فرايت فيها سبعين الف ملك للجنون مبغضين ابى بكر وعمر اخروجه القاضي ابو بكر احمد  
الغياث في فضائل عمير بن الخطاب انتهى واين روايت صحيحه وحكايت واقعية كه ازار صحت از  
تاسيسش تابان و آثار صدق و درستي از جهه آن تا بيان است نص صريح است بر آنكه ليس در ميان  
شيخين بخص انهما حكم بحقيقت اول و ضلال ثاني كرده بنقل فضائل شيخين اين كس را كه ايمان نقل  
كرده اند از بعض اينها باز دشت و تصويرها و در محبت ايشان نود و حشت و ترغيبش بران فرمود  
و چون نزد مخاطب دعوت شيطان الى الاخف و منع من الاشده كه عن التحقيق بخيال ان اشده  
اشد از ان ر باشد محال است پس دعوت او الى محض خير و منع از شر كه مالش هم موجب ترجيح  
فسادى و ضلالى نيست چنان امكان خواهد داشت پس محمد اسد يا عترت مخاطب با انصاف  
ثابت كرده كه محبت شيخين كه شيطان حش و ترغيب بران كرده ضلال محض و شر محبت است و اين  
دليل الزامى از عجائب براين و حج فاطمه است كه اگر جناب مخاطب و ابى اسامى او آسمان را بر بين  
بهم و وزند و مدت العمر دماغ خود سوزند جو اى از ان نتوانند داد و بهيج حرقى در دفع اين اشكال  
زبان نتوانند كشاد پس سر محجب مانند كه در احاديث و اخبار حضرات اباست هم حدتيكه در حجاج  
مروست و ار و گر و يده ليكن روايت اينها بر حسب و اب خویش مكالمه اخيره جناب امير المؤمنين عليه  
با حسن بصرى نقل كرده اند ليكن قدر كيه نقل كرده اند انهم در مخالفت حسن بصرى با جناب امير المؤمنين  
عليه السلام و اعتراض اير او بر جناب و تخطيه آنحضرت در قتال اهل ضلال العيا و بالنسبة المتعال

روایت از امام  
نصیرالدین

روایت از حضرت  
امیرالمؤمنین علیه السلام  
در جواب ابی اسحاق

المتعالی صریح است خلاصه اش این است که جناب امیرالمؤمنین علیه السلام بر حسن بصری گریخت و با وجود  
میکرد آنحضرت امر با سبایغ وضو میکرد و حسن در جواب خطاب با صواب آنحضرت گفت که تو بدانی  
از کسانیکه سبایغ وضو میکردند قتل کردی آنحضرت پرسید که آیا این معنی ترا میخواندند که گفتی  
آنحضرت جوابش دعای بد و در حق او کرد و فرمود که خدا ترا بخردن کند قاضی ابو جعفر محمد بن عمر  
در کفایت گفته روی فی الاختیار ان علیاً مراً علی الحسن البصری و هو یثوقه فقال له اسیغ  
الوضوء یا غلام فقال الحسن اعطی قلت الوفا من کان یسیغ الوضوء وانما اراد به الطمان  
المنی وقعت بینه بین معویه فقتل کثیر من اصحاب الله صلی الله علیه وسلم فقال له  
علی احزنناک لب فقال نعم فقال له علی احزنناک الله تعالی انتهى این روایت بر نصیحت  
خبر احتیاج دلالت واضح دارد و نیز که از ان عترة ائمه اخذ نمودن حسن بصری بر جناب امیرالمؤمنین علیه السلام  
در باره قتال محاربین آنحضرت و شخصیت که او در جواب ارشاد آنحضرت بطریق انکار گفت که آنحضرت  
قتل فرمود بنابر این کسانیکه سبایغ وضو میکردند و این کلام شامت انجام او نقص و است  
بر اساس ادب خیرالصیین امیرالمؤمنین علیه السلام و قصدی برای عترة ائمه اخذ و الزام و مقابله  
و مجادله با آنحضرت و آن دلیل واضح و بران قاطع بر ناصبیت و مخالفت و معاندت حسن بصری  
با آنحضرت است و از کلام شاه عبید العزیز در کایه ظاهر است که قصد الزام اهل بیت اگرام علیهم السلام  
که از اولاد جناب امیر علیه السلام اند نهایت شنیع و فظیح است پس چه جا قصد الزام خود جناب امیر  
علیه السلام و هرگاه از کلام حسن بصری بلکه ارشاد جناب امیر علیه السلام نیز بنا بر تقاضای ناصبیت  
و معاندت حسن بصری ثابت کرد پس در ثبوت اخوت اهل بیت برای حسن بصری که در حدیث احتیاج  
ندکوست احدی را بر نمی تابد و سوا سی باقی ماند چه فواصب و معاندین و مخالفین جناب امیر  
علیه السلام که مساو اعدای مقابله و مجادله آنحضرت جسارت کنند و آنحضرت را تخطئه و قتال نمایند  
آنحضرت نمایند و آنحضرت دعائی بد و در حق ایشان در باید بلاریب از اخوان الشیاطین اند و ظن این  
که شعبی و کفایت بعد نقل این خبر حرکت مذبوحی نموده می خواهد که دعای جناب امیر علیه السلام در حق  
حسن بصری که صریح است در مذمت او بر محل دیگر فرو ریزد و حیث قال ثم دعاء علی لیس علی وجه  
الغضب وانما اراد به احزنناک الله فی امر الدین فاستجاب الله دعاءه قال فودی انه  
یعنی الشعبی

[illegible]

در آن

مذکور است که آن بینه اوسط بیوت رسول الله عن سعد بن عبد الله قال جاء رجل  
 الى ابن عمر فسأله عن عثمان فذكر له حسن عمله ثم قال اعد ذلك يسوءك قال نعم فأرغم  
 الله انفاك ثم سأله عن علي فذكر له حسن عمله قال ذلك بینه اوسط بیوت النبي  
 قال لعل ذلك يسوءك قال فإرغم الله انفاك اطلق فاجهد علي جهدا اخرج به  
 الخراساني والمخلص وظاهر است که اگر کسی گوید که مراد از قول ابن عمر فارغم الله انفاك آنست که خدا را  
 کثیر اسبوح و در اند که بینی تو همیشه سحاک مالیده می باشد اعل فضل بر ریش او خنده خواهند کرد و ظاهر  
 که مثل همین تاویل است تاویل شعبی شعب الله صلاعه ولا امن راعه و بالجملة فیما راه  
 الشعبي فی الکفایة لا ولی الا بصار و دلیل واضح علی صدق حدیث الاحتجاج المقبول  
 عند الناقدين الاخيار و تاویل الشعبي ایاها مالا یغنی ولا یمن من جوع فانه تاویل  
 مدفوع بل تخریف مردوع و هذار مقدار و سیوم آنکه محصل قول جناب او که برای  
 تکذیب دعوی ابان که در ابتدای مذهب تشیع دشت مفید افتاده هیچ مفید نمی شود و اگر غرض نیست  
 که ابان بن ابی عیاش خود در ابتدا مذهب تشیع دشت پس با آنکه ذکر این معنی در اینجا بحث محض است موهم  
 آنست که ابان در اخر از مذهب تشیع دست برداشته و هل هذا الا فاك مبین و اگر غرض نیست  
 که دعوی ابان این بود که حسن بصری در ابتدا مذهب تشیع دشت پس با آنکه عبارت مساعدت  
 آن نمیکند و از افاده آن قاصد نیز کذب واضح و بهتان صریح است ابان کجا دعوی کرده که حسن  
 در ابتدا مذهب تشیع دشت بلکه قول او واضح بود پس شیعه علی بن مفرطیهم نادیم متلف علی فا  
 من نضرة علی و القتال معه یوم الجمل و لالت واضح دارد و بر آنکه حسن قبل از این در شیعیان معه بود و نبوده  
 بلکه راه مخالفت جناب در تضوی می پیمود و ترک نصرت انجناب یوم جمل نمود چهارم آنکه آنچه از راه از  
 او نام و سنیای بهو اجس و ساوس افاده فرموده که الا قائل باید شد که تشیع با اخوت ابلیس مجمع  
 میشود و هر آن در کمال ظهور است چه از عبارت ابان هرگز ثابت نمیشود که او گفته باشد که حسن کجاست  
 در آنوقت که جناب امیر المومنین علیه السلام برای و اخوت شیطان ثابت کرده شیعی بود تا این الزام  
 مختل النظام وجهی قوی داشته باشد بلکه عبارت ابان نص صریحیت بر آنکه او در آنوقت از شیعیان خارج  
 و در مخالفان داخل بود پس حالا چاره جوی نیست که قائل باید شد که تشیع با اخوت ابلیس مجمع می شود



و حقیقت حال این است که نزد اهل حق حسن بصری را خوت شیطان گاهی مغایرت نموده لیکن از راه خدع و فریب  
 اظهار تشیع پیش ابان کرده و تلبیس و تدلیس را بغایت قصوی رسانیده که او را شوق بر تائید تو به او بهر چه  
 و او را بر کتاب سلیم مطلع گردانید **قال الفاضل المصنف النبیل هلا لا الله**  
**تعالی الی سواء السبیل** و اگر بعضی از چه بنور سامعین متنبهین از فرقه امامیه تائبان  
 قلوبی داشته باشند تیری بای میگردانند و در کیش و ارم و بهجت سبب محالند که کیش را میگویند که حدیث دیگر که در کتاب  
 در کتاب مذکور آورده و مذکور است و هو الله لما فتح امیر المؤمنین البصرة اجتمع علیه الناس  
 و فهم الحسن البصري و معه الكواح فكان كلما لفظا امیر المؤمنین علیه السلام لفظه  
 کتبها فقال امیر المؤمنین با علی صوته ما تصنع فقال لکتاب تارک الخدات بها بعدا که  
 فقال امیر المؤمنین علیه السلام اما ان لكل قوم سامری هذا سامری هذا الامة  
 الا الله لا يقول لا سامری لکنه يقول لا قتال یعنی چون جناب میر و در جنگ جبل فتح یافت  
 و مردم بر آن جناب هجوم کردند و حسن در میان ایشان تمامی کلمات مقتضای رومی نوشت حضرت  
 بانگ زد که چه میکنی گفت احادیث شامی نویسم تا برای متاخرین بکار آید فرمود هر قومی را سامری  
 می باشد و منافق و سامری این امت حسن بصیرت فرق این است که اولام سامری میگفت یعنی کسی را  
 بنی آدم بمن ملاقات نکند و حسن میگوید که قتال روا نیست بلکه عیلت و اثر و باید نمود آئین  
 حدیث دریافت شد که او بهرگز بقصر نکشید و بهر ذب شیعه اعتقاد و ندانسته و الا تشیع عبادت  
 از ان باشد که جناب میر و او در جنگ جبل بخطا انکارند فرمود با صد از مذہب کسانی که حضرت مقتضای  
 بهجت بخوبی مرکب حرام دانند و لنعم ما قال المولوی المعنوی ع گردی نیست لعنت بر وی  
**اقول مستعینا بلطف الرب جلیل** حق این است که احتیاج چندین احادیث  
 درین مقام مشعر از کثرت احتیاج انها که در اینجا است و باعث مزید اضطراب و احتیاج بر ایست  
 متسنن مخرفین از سویی منهاج است چه این حدیث شریف هم مثل حدیث سابق مصدق و حجت  
 ابان است زیرا که از کلام ابان وضحت که حسن بصری در وقت جناب امیر المؤمنین علیه السلام از  
 شیعیان آنجناب نبود بلکه بزمه مخالفین آنحضرت که دست از نصرت و اعانت آنجناب برداشته  
 و از مقابل و محاربه محاربین آنحضرت سرتافتند و اسلام داشت و در وادی پر خار ترک معاشرت

معاونت و مراقبت و معاضدت آنحضرت پیشافت و همین است مدلول این حدیث شریف که در کتاب  
اشنا عشر شیخ حرعالمی مذکور است پس مصدق دعوی بان را دلیل تکذیب او آوردن بحقیقت در  
خاطر اب و اختلاج قلب اولیائی دولت خود افزودن و از اختلال عقل و اضطباط فهم ملازمان  
خود آگاه و نمودنست اری بیچاره ابان بسبب عدم علم به واطن امور بر اظهار حسن بصری شیخ را وثوق  
کرده و او را در زمان ملاقاتش بجهت آنکه بنا را احکام شرعی بر ظاهر است شیعی کسان کرده بنا را علی الاطلاق  
باللسان و انکان غیر مطابق للجهان نسبت تشیع با و نموده و گفته دیو میوه من شیعه علی و ظاهر  
که هرگاه جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله و سلم بر منافقین با و وصف علم نفاق شان احکام  
اسلام جاری کرده باشد پس اگر بیچاره ابان بسبب اظهار حسن بصری شیخ را پیش او کتاب سلیم  
با و نماید نسبت تشیع با و کند چه جای سوا خنده و ملامت است قوله تیرامی بگیرد کیش دارم  
اقول حضرت مخاطب مقام بسبب استیلائی هوا جس و او با هم رمی السهام فی الظلام آغاز نهاد  
و زبان بلاغت توانان را بکلمات حیرت سمات کشاده عجب که احادیث کفر و ضلال مقتدا  
مشایخ با کمال خود نقل میکند و آنرا تیرامی بگیرد و ز برای الحق کسان میکند و نمی اند که این احادیث تیرامی  
بگیرد و زار باب عدوان باعث سرور و شادمانی ایشان است حضرات اهل سنت را مقام ضلالت  
و انضجاست نه جای بهتجاج و اختار مقام تشویش حیرت نه محل سرور و بهجت که امام الایمه و شیخ  
الشیوخ ایشان حضرت حسن بصری را عداو مخالفین و معاندین جناب امیر المومنین علیه السلام بود  
که اظهر انفا ما فقلته من کفایة الشعی پس حیرت است که چنان چنین ناصبی بغیض و معاندت  
که ایراد و اعتراض بر جناب امیر المومنین علیه السلام نموده و بمقابله ارشاد آنحضرت ناگواری  
خود از قنایکه با بر جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله و سلم واقع شده ظاهر کرده و جناب امیر  
علیه السلام دعای بدر حق او فرموده امام و پیشوا و مقتدای خود گردانیده اند و مدائح عظیمه  
و مناقب جللیله برای او ثابت ساخته عوام کالافعام را در ضلالت انداخته و اگر بجهت مزایع  
و عداوت مخالفت حسن بصری را با جناب امیر المومنین علیه السلام قاطع و تفرع و تدوین علیه  
اوندا نسند کاش بقدریت او اعتنا میکردند که بنا بر افادات ثقات ایشان حسن بصری صدیر  
بوده که شر را از تقدیر الهی نمی دانست و این بدیه و نردایه سینه کما یظهر من التمهید الابی شکور و غیره

و نیز صاحب کشف الاسرار که افادات او بایه جان بر می راند عدالات برای محاسبه التماس است کفر  
و انجا حسن بعضی را نزد اصحاب حدیث خود واضح و ظاهر ساخته که هیچی فایده اندیشه تعالی  
و بجانب سینه مخالف کینه کیش بایکنم اقول مخالفین کینه کیش و مساندین خدایت اندیش مقتدایان  
و ایامه حضرات اهل سنت بودند که براه مخالفت جناب امیر المومنین و دیگر امیر معصومین علیه السلام  
رب العالمین می فتند و اسارت او باین حضرات می نمودند مثل حسن بصری و سفیان ثوری و  
امام عظمی کوفی و قحطان قحطان و ابن اکتوم اکتوم و بخاری ناری و مالک مالک چه حال مخالفت حسن بصری  
آنفا شنیدنی که اعتراض بر جناب امیر علیه السلام نموده و طریقه مخالفت آنحضرت پیموده و العباد  
باصطحابه آنحضرت در قتال محاربه آنحضرت کرده و سفیان ثوری هم بنا بر خبیثه سر برده و چوبیست  
که بر اعتراض بر امام جعفر صادق علیه السلام که بنا بر مصالح عدیده و حکم سدید جسته خرد شیده  
نمود و آنحضرت بخوابش ظاهر فرمود که آنجناب زیر جبهه از شعر خشن و درشت و دانه کثرت که فوق آن  
لباس حسن بابر از لهار تخت الهی و بر سر ساخته و ثوری زیر لباس خشن قمیصی و قوت ترازی با خشن  
پوشیده و در تخدیع و اضلال عوام و جهال کوشیده پس ثوری شرمزده و حجل و بجز در مانگی  
خرد و کل گردید و امام جعفر صادق علیه السلام با و ارشاد فرمود یا ثوری لا تکثر الدخول علینا انکم  
و انصر که کما فی لوائح الانوار الشریانی الذی یومئ مشایخ اجازه صاحب التحفه حال امام عظمی و سیاق  
شنیدنی که او هم مثل دیگر اخوان الشیاطین در عهد الزام امام جعفر صادق علیه السلام العباد  
سرفاک و رآمده و چهل مسئله مشکله برائی فحاش و الزام آنحضرت بغرض اطل سابع حسن اعتقاد و د  
با آنجناب شنیدند بابر ام منصور مغرور و خوشامد آن جائز مدح و تحسین کرده و از غایت وقاحت  
ولی باکی در مجلس منصورانین مسائل سوال از آنحضرت نموده و آخر آنجناب را بر اهم ملزم و منجم و مساک  
و هامت و خجل و شرمسار و نادوم زبان کار کرد و انید و اما بهیچ بنی انکم که باین همه امامت و جلالت  
و عظمت و نبالت که قاضی القضاة سفیه و مقتدای این زمره علیه است شغف و وله تمام برده اما  
و پشت بلکه همت عالی ببار خد مت او بار ایشان شکاشت چنانچه موفج آن است کتاب و فصل  
محب الدین ابو الولید محمد بن محمد بن الشیخه تاریخ ابن خلکان و در وصفه الاخیار و تاریخ بغداد خطیب

خطیب مختصر از ابن جزله و عقد منظوم فی ذکر افاضل اروم تصنیف علی بن بابی المود و مختصر ویرانی  
 واهی ظاهر است این بزرگ هم با این همه علت و ذلت اجابت لالتاس العباسیه و طعنا فی رخا فہم لہ  
 بمقابله جناب امام حسن عسکری علیہ السلام در آمدہ و پناہ بخدا خواستہ کہ آنحضرت را الزام دہد و آخر  
 آنحضرت ہم مثل اباء طاہرین سلف صالحین خود ان ناصب طماع و بغض فباع و قاضی فاسق  
 و عاصی بارق و کاذب سارق را رسوا و عاجز و سرسبز و ساکت کرد و خسرا الدنیا و الاخرہ  
 ذلک هو الخسران المبین فقطع دابر القوم الذین ظلموا و احکم لہ رب العالمین  
 و ایامی بن سعید القطان کہ فضائل عظیمہ و مناقب علیہ و مدارج سعنیہ و محاسن جلیلہ او از تہذیب  
 الاسماء نووسی و انساب سمعانی و غیران طاہر و باہر است کہ اتفاق ایدہ خود بر امانت و جلال  
 و وفور خط و علم و صلاح او نقل میکنند کہ فی تہذیب النووسی احمد بن حنبل و یحیی بن معین و علی  
 بن المہدی و ستاد حضرت بخاری از شاگردان و مستفیدان و خوشہ چیمان و کاسہ لیسان حضرتش  
 می باشند پس با آنکہ پسر سعید است لیکن از سعادت و رشادت و است بر داشتہ و رتیبہ پر خا و عدا  
 الایات الطاہرہ صلوٰات ائمہ علیہم ما تقاب للیل والنہار شتافتہ و بار بارہ حضرت امام حق  
 ناطق جناب حضرت صادق علیہ السلام کہ مقتدای کا فہ ایل ایلان انجناب شرف و مقارنت اہل  
 ایقان است کلام داشتہ بر زبان خسارت توانان کلمہ شفیعیہ فی نفسی منشی کہ فی تہذیب  
 التہذیب و غیرہ روان ساختہ و با ظہار کمال ناصبیت و معاندت و بغض و شتاد و خسارت  
 و خسارت خود پر واختہ و بخاری برین ہفہ شفیعیہ کہ مثل ہفوات کفار و ملحدین و مطاعن  
 و امثہرات منافقین و رحق جناب خاتم النبیین صلوٰات ائمہ علیہ واکہ اجمعین است کوشش دادہ  
 و در پی تقلید چنین شقی از لی فادہ و رانجناب شک و ارباب و رزیدہ پناہ بخدا آنحضرت را قابل  
 احتجاج ندانستہ و همچنین مالک کہ انظہر من الیہ ان اذا انجناب روایت نمیکرد و اگر بعد ظہر غی  
 العباس روایت میکرد و دیگرے را با انجناب منضم ساخت و بر انجناب عیاد با ائمہ اعتما و ندا  
 و تفصیل این امور مع توضیح ناصبیت و معاندت دیگر اکابر و مدد و مثل ابن حبان و جزیر  
 و یاقوت حموی ابن الجوزی و سیوطی و ابن العزق و شیخ رحمۃ ائمہ و ابن تیمیہ و احو و اشا  
 و را بعد خواہم نوشتہ قولہ حدیث دیگر کہ عامل در کتاب مذکور انم اقول جناب مخاطب  
 فی

خطیب مختصر از ابن جزله و عقد منظوم فی ذکر افاضل اروم تصنیف علی بن بابی المود و مختصر ویرانی  
 واهی ظاهر است این بزرگ هم با این همه علت و ذلت اجابت لالتاس العباسیه و طعنا فی رخا فہم لہ  
 بمقابله جناب امام حسن عسکری علیہ السلام در آمدہ و پناہ بخدا خواستہ کہ آنحضرت را الزام دہد و آخر  
 آنحضرت ہم مثل اباء طاہرین سلف صالحین خود ان ناصب طماع و بغض فباع و قاضی فاسق  
 و عاصی بارق و کاذب سارق را رسوا و عاجز و سرسبز و ساکت کرد و خسرا الدنیا و الاخرہ  
 ذلک هو الخسران المبین فقطع دابر القوم الذین ظلموا و احکم لہ رب العالمین  
 و ایامی بن سعید القطان کہ فضائل عظیمہ و مناقب علیہ و مدارج سعنیہ و محاسن جلیلہ او از تہذیب  
 الاسماء نووسی و انساب سمعانی و غیران طاہر و باہر است کہ اتفاق ایدہ خود بر امانت و جلال  
 و وفور خط و علم و صلاح او نقل میکنند کہ فی تہذیب النووسی احمد بن حنبل و یحیی بن معین و علی  
 بن المہدی و ستاد حضرت بخاری از شاگردان و مستفیدان و خوشہ چیمان و کاسہ لیسان حضرتش  
 می باشند پس با آنکہ پسر سعید است لیکن از سعادت و رشادت و است بر داشتہ و رتیبہ پر خا و عدا  
 الایات الطاہرہ صلوٰات ائمہ علیہم ما تقاب للیل والنہار شتافتہ و بار بارہ حضرت امام حق  
 ناطق جناب حضرت صادق علیہ السلام کہ مقتدای کا فہ ایل ایلان انجناب شرف و مقارنت اہل  
 ایقان است کلام داشتہ بر زبان خسارت توانان کلمہ شفیعیہ فی نفسی منشی کہ فی تہذیب  
 التہذیب و غیرہ روان ساختہ و با ظہار کمال ناصبیت و معاندت و بغض و شتاد و خسارت  
 و خسارت خود پر واختہ و بخاری برین ہفہ شفیعیہ کہ مثل ہفوات کفار و ملحدین و مطاعن  
 و امثہرات منافقین و رحق جناب خاتم النبیین صلوٰات ائمہ علیہ واکہ اجمعین است کوشش دادہ  
 و در پی تقلید چنین شقی از لی فادہ و رانجناب شک و ارباب و رزیدہ پناہ بخدا آنحضرت را قابل  
 احتجاج ندانستہ و همچنین مالک کہ انظہر من الیہ ان اذا انجناب روایت نمیکرد و اگر بعد ظہر غی  
 العباس روایت میکرد و دیگرے را با انجناب منضم ساخت و بر انجناب عیاد با ائمہ اعتما و ندا  
 و تفصیل این امور مع توضیح ناصبیت و معاندت دیگر اکابر و مدد و مثل ابن حبان و جزیر  
 و یاقوت حموی ابن الجوزی و سیوطی و ابن العزق و شیخ رحمۃ ائمہ و ابن تیمیہ و احو و اشا  
 و را بعد خواہم نوشتہ قولہ حدیث دیگر کہ عامل در کتاب مذکور انم اقول جناب مخاطب  
 فی

خطیب مختصر از ابن جزله و عقد منظوم فی ذکر افاضل اروم تصنیف علی بن بابی المود و مختصر ویرانی  
 واهی ظاهر است این بزرگ هم با این همه علت و ذلت اجابت لالتاس العباسیه و طعنا فی رخا فہم لہ  
 بمقابله جناب امام حسن عسکری علیہ السلام در آمدہ و پناہ بخدا خواستہ کہ آنحضرت را الزام دہد و آخر  
 آنحضرت ہم مثل اباء طاہرین سلف صالحین خود ان ناصب طماع و بغض فباع و قاضی فاسق  
 و عاصی بارق و کاذب سارق را رسوا و عاجز و سرسبز و ساکت کرد و خسرا الدنیا و الاخرہ  
 ذلک هو الخسران المبین فقطع دابر القوم الذین ظلموا و احکم لہ رب العالمین  
 و ایامی بن سعید القطان کہ فضائل عظیمہ و مناقب علیہ و مدارج سعنیہ و محاسن جلیلہ او از تہذیب  
 الاسماء نووسی و انساب سمعانی و غیران طاہر و باہر است کہ اتفاق ایدہ خود بر امانت و جلال  
 و وفور خط و علم و صلاح او نقل میکنند کہ فی تہذیب النووسی احمد بن حنبل و یحیی بن معین و علی  
 بن المہدی و ستاد حضرت بخاری از شاگردان و مستفیدان و خوشہ چیمان و کاسہ لیسان حضرتش  
 می باشند پس با آنکہ پسر سعید است لیکن از سعادت و رشادت و است بر داشتہ و رتیبہ پر خا و عدا  
 الایات الطاہرہ صلوٰات ائمہ علیہم ما تقاب للیل والنہار شتافتہ و بار بارہ حضرت امام حق  
 ناطق جناب حضرت صادق علیہ السلام کہ مقتدای کا فہ ایل ایلان انجناب شرف و مقارنت اہل  
 ایقان است کلام داشتہ بر زبان خسارت توانان کلمہ شفیعیہ فی نفسی منشی کہ فی تہذیب  
 التہذیب و غیرہ روان ساختہ و با ظہار کمال ناصبیت و معاندت و بغض و شتاد و خسارت  
 و خسارت خود پر واختہ و بخاری برین ہفہ شفیعیہ کہ مثل ہفوات کفار و ملحدین و مطاعن  
 و امثہرات منافقین و رحق جناب خاتم النبیین صلوٰات ائمہ علیہ واکہ اجمعین است کوشش دادہ  
 و در پی تقلید چنین شقی از لی فادہ و رانجناب شک و ارباب و رزیدہ پناہ بخدا آنحضرت را قابل  
 احتجاج ندانستہ و همچنین مالک کہ انظہر من الیہ ان اذا انجناب روایت نمیکرد و اگر بعد ظہر غی  
 العباس روایت میکرد و دیگرے را با انجناب منضم ساخت و بر انجناب عیاد با ائمہ اعتما و ندا  
 و تفصیل این امور مع توضیح ناصبیت و معاندت دیگر اکابر و مدد و مثل ابن حبان و جزیر  
 و یاقوت حموی ابن الجوزی و سیوطی و ابن العزق و شیخ رحمۃ ائمہ و ابن تیمیہ و احو و اشا  
 و را بعد خواہم نوشتہ قولہ حدیث دیگر کہ عامل در کتاب مذکور انم اقول جناب مخاطب  
 فی

در حدیث حسب دواب خویش تصحیف صحیح نبوده یعنی در فقوایان کمال قوم سامری لفظ سامری را که  
منسوب بایش خواندن بجهت آنکه اسم آن است و در نسخ اشنا عشریه و دیگر اصول همچنین واقع  
است تصحیف نموده بسامری مرفوع مبدل ساخته و عجب نیست از نهایت مهارت جناب او  
که جایجا واضح شده که سامری را خبران فهمیده باصلاح الفاظ حدیث پرداخته منسوب را  
مرفوع قرار داده بزعم خویش علم خویش افزایخته باشد و ترجمه این حدیث مثل ترجمه دیگر روایات  
که بزیادت و تنقیص الفاظ نموده بنا بر افادات فاضل رشید و رشوکه عمریه چون مطابقت  
لفظی در آن مفقود است و را غلط و خطایای محاطب خود و معدود باشد قوله نفوذ باشد از نزد  
کسانیکه حضرت مقتضوی را بجهت این حروب مرتکب حرام دانند اقول مرده باد حضرات  
الاست را که جناب مخاطب رئیس المتقین و عمدة المناظرین و زبدة المحققین این کلام  
رشاعت نظام شانت انسجام جمعی از مقتدایان اعلام و ایام عظام خود را بدار البوار فرستاده  
و ابواب تکفیر و تضلیل بر روی ایشان گشاده چه جناب مخاطب بخیر منع حسن بصیری را از قتال  
جناب امیر المومنین علیه السلام که در حدیث اشنا عشریه مذکور است بران حمل کرده که حسن بصیری  
جناب امیر المومنین علیه السلام را مرتکب حرام می دانست عیاذ اباسعد من ذلک و بنا برین واضح  
و لایح میگرد که جمعی از ایام و مقتدایان اینست از صحابه و غیر ایشان که راضی بحروب جناب  
امیر المومنین علیه السلام نبودند بلکه خطبیه آنحضرت درین قتال عیاذ اباسعد من ذلک می فرمود  
بنا بر تحقیق اینست و تدقیق رشیدین مخاطب عالی قلم پناه بخدا از تکاب حرام جناب سرور الملیت  
ظاهرین و ابوالایته المصطفین صلوات الله و سلامه علیه و علیهم اجمعین می نمود پس مثل  
ابوبکره صحابی و ابوموسی اشعری و انشاهما که مخالفت جناب مقتضوی نموده تقاعد از قتال  
میکردند و منع از ان می کردند نزد مخاطب تقام نسبت از تکاب حرام جناب امیر المومنین علیه السلام  
عیاذ اباسعد من ذلک می نمودند پس بجهت کفر و ضلال و هلاک و خسران ایشان و بطلان  
و شناعة و فطاعت مذهب ایشان که تسنن بوده نهایت وضوح و ظهور رسید باجماع یادآور  
است که بر زبان مخاطب عالی شان ثابت گردید که مقتدایان اینست جناب امیر المومنین علیه السلام  
پناه بخدا مرتکب حرام می دانستند و تا ویلات حضرت اینست که اقوال ایشان را راجع بحض

بعض تخطیه میکردند باطل محض است در حیرتم که مخاطب حال مقام ابوبکر و ابوموسی اشعری و غیره را  
مصدق گردانی نیست لعنت بر وی خواهد داشت یانه و برای امام مالک و احمد و دیگر ائمه خود که  
با عترت ابن تیمیه در منهج تخطیه آنحضرت درین حرب پرداخته اند قبای لعنت خواهد داشت  
یانه و بحق مصداق گردانی این است انچه که در ازاله الخفا باری و بعضی احادیث مشعره تخطیه آنحضرت  
در حرب معاویه کرده این فضیلت ثابت ساخته قلب اتباع و اولیای جنای خواهد داشت  
یانه و عجب که حضرت محاطب از مذہب کسانی که منع از قتال همراه جناب امیر المؤمنین علیه السلام  
نمایند کمال این منع بر نسبت از کتاب حرام استعاذه نماید و آنرا در غایت شجاعت و وفای  
داند و از مذہب کسانی که بخاربه و مقاتله آنحضرت پرداخته استعاذه نمی نماید بلکه در قتله و کرب  
و اشبات آن میگویند و معائب مثالب و شنائع و قبائح آن سیویلات و طبیعیسات نبی پوشیده  
قال الفاضل المتوحد النبیل هلاک الله تعالی الی سوا السبیل

قال لفاضل المتوحد النبيل هذه الله تعالى الى سواء السبيل

قطع نظر از اینهمه روایات دیگر در طریق امامیه باین معنی ناطق است که حسن بصری چنانچه در زمان  
علوی بزم مدح الفین اسلامک داشت که با عفت در زمان امیه و دیگر خصوص در آن اوقات که حضرت  
سید الساجدین سر سرگرای امامت و هدایت بود و ابان مذکور با و می ملاقات کرده چنانچه خوش  
مستتر است و عبارتش که بهم در سالی ملاقات حسن بصری حج گزاردم و بخدمت امام بن العابدین  
شرف حضور دریافتیم که آنحضرت قبل و بعد از آن است نیز براه مخالفت امیه میرفت چنانچه کلام ملا می مجلسی  
در عین الحیات نقل آن بعضی شیوخ باید شنید میگردید که چند قصه بطولانی در مباحثه حضرت امام بن العابدین  
و امام محمد باقر علیه السلام با و نقل کرده است که در آنات بر شقاوت او می کند و روایتی از  
شما می نیز که در کتاب اثنا عشریه مرویست و شخص آن انصاف است که امام محمد باقر علیه السلام از آن مخالفان  
خویش می شناسد بر همین مدعا دلالت دارد دیگر عالمی در کتاب تبیخ طور مخالفت او را بشنیده و حضرت  
امیه را کار معلومات و مشهورات شمرده و مؤید این می است و اما لکن دیگر کتاب از تصانیف حسن  
قوم که در رد صفویه نوشته اندالی غیر ذلک آن کتب و از روایات و از کلام شیعه می حق ناشناس  
که جمیع آن امامیه اول القبح بشمارش می یابند چنانچه از رساله برادر چهارم حضرت مولف که در تائید  
اخباریه در چند ورق نوشته است و مضمون دارد هم عدالت و تشبیه آنرا با شیعیان که در تائید  
و تائید آن امامیه اول القبح بشمارش می یابند چنانچه از رساله برادر چهارم حضرت مولف که در تائید



پیش حسن بصری بر روی دعوی تشیع او کردن بلکه از حد افراط رسانیدن انشائی است که مزید بر این  
 موجود نباشد و تضمن بر نکست عهود و مواثیق بعد توکید با قول مستحیبا بطلق  
 الرب جلیل استدلال مخاطب با کمال انقصص مباحثه حسن بصری با امام زین العابدین  
 و امام محمد باقر علیهما السلام که دلالت بر تشقاوت او میکند و همچنین احتجاج به دیگر روایات که حواله بدان  
 نموده بر نگذیب ابان بن ابی حبیاش و وقوع نقض عهد و پیمان از دو دلیل غفلت یا تغافل است از  
 داب منظره نیز که از منسلات این فن است که اذاجار الاحتمال بطل الاستدلال و این احادیث و  
 دلیل کذب ابان و وقوع نقض عهد از و میشد که از ان بطلان احتمال اظهار حسن بصری تشیع را در برد  
 او واضح میگردد و حال آنکه این احادیث بوجه من الوجوه دلالت بران ندارد و نیز که جائز است  
 که حسن بصری از راه خدع و قریب بغرض اطلاع بر مکتوبات احادیث ایبه طاہر بن عظیم السلام  
 اظهار تشیع پیش ابان نموده از عقائد فاسده خود توبه و انابت و تبری تحاشی خطا هر کرده باشد  
 و بعدی در مکر و خدع و تدلیس و تلبیس سعی و کوششش نموده که ابان را وثوق تمام بر او بهم سپرده پس  
 اگر بیچاره ابان درین مصیبت کتاب سلیم را نزدش برده باشد و او را بران مطلع کرده هرگز نقض عهد  
 و پیمان لازم نیاید و اگر سامعین و ناظرین را از اطلاع این احتمال تعجبی در گیر باید که قصه معقل  
 بن یسار غلام عبداللہ بن زیاد که در کوفه بغرض اطلاع بر حال حضرت مسلم بن عقیل چه قسم اظهار تشیع  
 و اخلاص کرده بود و ملاحظه فرمایند غلط کردم و دور تر رفتم چرا قصه خدع و تلبیس مخاطب یاد نگفتم  
 که جناب او از وعید و خول و رنسب خروج از ان باکی نبر داشته سمس بنور الدین گردیده خود را  
 بنیره علامه شوستری قرار داده بغرض اطلاع بر حالات جناب مصنف طاب ثراه قبای فی فضیلتش  
 و خود خود را با لفظ ناصب یا ناه تعبیر نموده کما لا یخفی علی ناظر رساله المکاتیب الخاطب  
 القمقام و جوابها للمصنف العلام احله الله دار السلام و این قصه بدیعه حاسم ما و شبهه و یک  
 است و ملاحظه ان در صدور خدع از حسن بصری در اظهار تشیع هیچ استنبادی و خاطر نمی خلد و اگر  
 مخاطب از راه کمال تواضع و بهضم نفس بقیاس حال او بر حال حسن بصری رضامند بود و گوید که گمان زده  
 اختیار و گمان خلیع العذار چه نسبت خاک بر پا عالم پاک و طالب نص واضح بر وقوع محادعت از  
 حسن بصری باشد اینک نصی قاطع و دلیل ساطع در باره خدع و تلبیس و قریب تدلیس و کجکلام

[illegible]

توفیق سبحان و تعالی  
 و از آنکه بیکدیگر در این راه  
 را در توفیق و توفیق  
 با حق و صواب آید  
 و احسن الالباب

تألیف است  
 این راوی کتب

مذاهب و عقول و مذاهب مذاهب گوناگون در اینجا گشته می آید پس بدانکه از اوقات اعلام و اوقات  
 ظاهر است که حسن بصری تفنن در مذاهب می نمود و در وی هر کس اظهار مذمت می نمود و میرزا محمد  
 استرآبادی طاب ثراه و کان بخت شواه و در هیچ مقال میفرماید و الحسن کان یلقی اهل کل فرقة  
 بما همون و یصنع للریاسة و کان رئیس القدرایة و فیما فی شمس الدین فی بی و در مذاهب مذاهب  
 مختصر تهذیب الکمال فی اسرار الرجال میگوید قال ابو سعید بن الاعرابی فی طبقات النساء  
 کان مجلس ابن الحسن طائفة فکان یتکلم فی الخمر ص حتی یشتبه القدرایة الخمر  
 و یتکلم فی الکتاب حتی یشتبه السنة الی ان قدر کل ذلك لا فتاناه و تفاوت  
 الناس عندنا و تفاوتهم فی الاخذ عنه و بعد لیس حسن بصری بلکه بکثرت تالیس او در وقت  
 نیز علمای اهانت تصریحات کرده اند که سبخی پس هرگاه حسن بصری مذاهب مختلفه داعیان  
 مناقضه و بروی هر کس بحسب مذمت اظهار می فرمود و راه مخالفت می می نمود  
 و تالیس در روایت می نمود اگر در اظهار تشیع نزد ابان تالیس تلبیس کجا برده باشد هرگز  
 محل استغراب و استعجاب نیست قوله چنانچه کلام ملای مجلسی در عین الحیات نقل عن بعض  
 شیوخ بایستفید میگوید که چند قصه طولانی از اقول مولانا مجلسی طاب ثراه بعد از آنکه روایت  
 سابقه مضمون بکماله جناب امیر المومنین علیه السلام با حسن بصری از شیخ طبرسی علیه الرحمه نقل  
 فرموده گفته و چند قصه طولانی در مباحثه حضرت زین العابدین و امام محمد باقر علیه السلام  
 با و نقل کرده است که دلالت بر شقاوت او میکند و مدلول صریح عبارت از جناب همین است  
 که شیخ طبرسی این قصص را نقل فرموده است و این است عبارت عین الحیوة شیخ طبرسی در کتاب  
 احتجاجات روایت کرده است که در بصره حضرت امیر المومنین بر حسن بصری گزشتند و او وضو  
 فرمود و وضو را کامل بجا آورد ای حسن گفت یا امیر المومنین و یروز جاعتی را گشتی که شهادتین میگفتند  
 و وضو را کامل میساختند حضرت فرمود که چرا بعد از اینها نیامدی گفت و الله که در و اول غسل کردم  
 و وضو بر خود پوشیدم و سلاح پوشیدم و هیچ شک نداشتم که تخلف در زیدن از عاقبت کفر است  
 در عرض ماه کسی ندانم که کجا میروی بر که هر که می کشد و هر که گشته میشود و من سان برستم  
 خانه شستم و در روز ویم باز بدو عاقبت میباشتم روانه شدم و در راه همان ندا شنیدم برستم

در حدیث ساجده

حضرت فرمود که راست میگوئی میدانی که آن منادی که بود گفت نه فرمود که آن برادرش شیطان بود  
 بتو راست گفت که قاتل و مقتول لشکر عا نشد در جهنم و در حدیث دیگر روایت کرده است که حضرت  
 امیر المومنین بحسن بصری خطاب فرمود که در هر امتی سامری میباشد و سامری این است تویی که میگوئی  
 که جنگ نمی باید کرد و چند قصه طولانی در مباحثه حضرت امام زین العابدین و امام محمد باقر علیهما السلام  
 با و نقل کرده است که دلالت بر شقاوت او میکند انتهی قوله و از کلام شوستری ناحق شناس آن  
 اقول حضرت مخاطب دانت اساس بجهت استیلاء و سواست و اختلاط عقل و اختلال حواس تشبیح  
 و تمجید بی قیاس در باره سادات که از اولاد جناب خیر الناس اند می رانند و از افادات اکابر و اعیان  
 خود مثل ملک العظمی و فاضل المشید و ربیع القلیل و عظیم سادات غفلت می نمایند و نمی دانند بنابر  
 تحقیقات این محققین اختیار اختیار افعال اناقل و ادب باش ناحق شناس میکند و دین و ایمان خود را  
 بیاد می زند و جواب جگر خراش از تعرض بلقب شیعه تراش افست که خوض علامه شوستری بجهت  
 المومنین سلوک جاوه قویله الزام و انشعاج طریقه مستقیمه افحام است که حضرت سفیه در اکثر مواضع  
 با دینی شبه و قیوم و اندک سیلان محبت اهل بیت علیهم السلام و اظهار بعض امور حقه اکابر فضلا و اولا  
 خود را بتشیع منسوب می سازند و از قبول افادات و تحقیقات شان که بالحق برای الزام پیش می نمایند  
 سر می تابند و بانه بجهت عدم تدبر و قایل و مبارزه و منسلطه میسازند که در بالحق علی و فضلا و اولا  
 بودند لهذا بنظر این بهوات علامه شوستری در مجالس المومنین اکثری از علماء عامه را که اظهار بعض  
 امور حقه نموده اند بنابر الزام و افحام علی غرضم انحصارم در شیعه محسوب ساخته که هر گاه بنابر  
 مزعوم است اکابر و اعظم شان که بوجود ایشان می نمایند از ایشیه با تشدید پس اعتراض و ان  
 بالحق باینکه در ایشان اکابر و اعظم عالم نبودند خرافت محض است و کوسخیفت این اعتراض قطع  
 نظر این هم واضح است که با حظه حالات و افادات اجله و اکابر بالحق که حالات شان در کتب  
 تراجم بالحق بلکه کتب مخالفین هم مذکور و مسطور است و تعانیات شان و افاق شافع و اولی  
 و مشهور نیز بطل این در هم ناسد و در عم کاسه است لیکن هر گاه اجله ایست بشارت فرمود  
 شان شیعی باشند که گشت این و هم باطل زیاده تر و مجروح میرسد غرض و علامه شوستری  
 در مجالس المومنین فکر مطابق امامیه است خواه ناجی باشد خواه بالک یعنی کسانی که با است

بناست بلا فصل جناب امیر المومنین علیه السلام قائل بودند که معتقد دیگر عقاید فاسده و مذاهب باطله هم باشند پس تعدیه جمله از بالکان که نزد الهی مردود و مخدول اند در مطلق امامیه قباحتی متصور نیست و جناب او خود باین معنی در مجالس المومنین تصریح فرموده چنانچه در ترجمه علامه الدوله سید محمد گفته و ما در مواضع این کتاب نیز مطلق امامیه منظور داشته ایم و مقصود بدانکه امامیه ثنا عشرت بنظر ائمه ایم و اما حواله که مخاطب بعضی مسائل مولوی حسین علیخان نموده پس جوابش آنکه مولوی حسین علیخان در کتاب معتد الکلام که جواب ایضاح ترشیدی است تصریح نموده باینکه نزد علامه شوشتری شیعه عام است از اینکه محتاج باشند یا مبطل چنانچه گفته و ایضا قاضی مرحوم که او را یعنی مامون بن اسماعیل نوشته نزد او مبنی شیعه همین قدر است که جناب امیر المومنین علیه السلام را خلیفه بر بلا فصل بعد پیغمبر صلی الله علیه و سلم دانسته باشد و این مفهوم صادق بر جمیع فرق شیعه حقه و چه ضاله از زیدیه و اسماعیلیه و واقفیه و افضلیه و نصیریست و ضرورتیست که هر که شیعه باشد نزد امامیه مقبول باشد انتهی و این کلام صریح است و در آنکه بر علامه شوشتری اجماع نموده

۴۰۱

مردم فاسد العقیده در جمله شیعه ایرادی لازم نمی آید که معنای شیعه نزد آن جناب عام است  
**قال الفاضل المتوحد النبیل هداة الله تعالى الى سواء السبیل**  
و امامیه عظمی و مصدیت کبری این است که حضرت ملا باقر مجلسی که اهل ولایت بر تحقیقاتش افتخار دارند و وقت استفسار بر زبان می آرند که مذاهب مذاهب لما باقر است بقدر اسباب قبح نسخه سلیم که پاره آن شنیدی طبیعت نقاد خویش را بر تاویل تسویل متوجه ساخته و شیعه انصاف را پس پشت انداخته فتنه و در راه ظهور هم کانه می لایعین از معاینه انوار ایلان چاک گریبان طایفه علوم دینی تا دامن میرسد و کلخ داغ اهل انصاف و تزلزل میگرد و بجلال آید که هرگاه بعضی از اجله علمای طائفه بطالعه افادات سلیمه الهی و تفصیل کامل بهائی که اسبابها و تحقیق لمای مجلسی که سیم آنقا فائز گردیده اند انگشت تحقیر ندانند که گردیده اند و گفته اند بیست بر هم سالی و عوین کج آنکه و خوش گردیده آنچه در آن وقت بر زبان آنها در حق این مردگان صدوق جاری شده تذکارش خالی از سوز و آب نمی بینم خلاصه تأویلات فاضل مروج تصحیف ناسخین و تحریف اوین است یا اینکه بنابر عجز امیر المومنین محمد باقر علیه السلام

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله رب العالمين

ويعينا الله تعالى هم خدیده بود یکی از بزرگواران و کمال و خیر و اتمام رسانیده باشند و از  
بعضی افاضل تعلیم و اندام خود و شرفی فرموده که در نسخه سلیم بجای ابو لفظ عمر و در مقام نام  
که در لفظ عبد الله یافته ام یعنی عبد الله بن عمر و خویش را وقت رحلت حق موعظت بجا آورد  
که اکنون هم هیچ از موعظت نرفته بحد موعظت تو به و انابت باید نمود و از شر و فساد باید که بشت  
چنانچه تفصیل این قصه مفترقه که مشاکل قصه موعظت محمد بن ابی بکر است نیز در کتاب کامل بهائی که  
در حقیقت تالیف آن برای تفصیل اقوال و افعال واقع شده نیست تم یافته عبارتش اینست تنبیه این عمر گفت  
که پدرم بوقت مرگ علی را حاضر کرد و از وصایای پسرش علی گفت من ترا حلال کنم تا دو روز در این  
گواه کرد این پدرم روی خود بدیوار کرد و ساعتی ثانیاً کلمه استحلال اعادت کرد و علی نیز اشهاد عدلین  
کرد پدرم روی بدیوار خانه کرد و علی برخاست و از خانه بیرون رفت چون بیرون رفتی شیر بوی  
بار خود جمله روی بیرون آید چندی پیش او رفت و بشارت بهاید و در پیشگاه سرور او در چاکه  
نزدیک بود که روح او بر آید پس گفت والله لو ان لی ما فی الارض من جواهر و بیضاء لافلتا  
ها من حول المطلاع بخدا که اگر این بودی هر چه در زمین است از زر و سیم و سفید بقدیمی خود و دومی  
از بول آنچه مطلع شدیم بر این روایت ابن عباس است و روی آنده قال لوددت ان اجد خل  
فی النار و است و شتم که داخل آتش شوم و انشالی بن روایات و دلائل این قول را در این  
ما نزلت مظلوما من قبض رسول الله صلی الله علیه و سلم و لقد مات و انی والله  
لا ولی الا اناس بما یقینون هذا و ما یقین و الله لو کان حمزة و جعفر حیین ما طمع فیما  
ابو بکر و عمر و لکن ابتلیت بحلیقین حافیین بحقیق و العباس بن محمد که اگر حمزه و جعفر زنده بودند  
ابو بکر و عمر طمع خلافت نکردند و لیکن من متکلم شدیم بدو سوگند خورنده پادشاه که عقیل و عباس  
و راوی بن ابی جعفر و اقرست علیه السلام انشی بلفظه اقول مستعینا بالظن  
الرب اطلیل و ابیه عظمی و معیت کبری نیست که حضرت مخاطب که اهل هند تحقیق  
اقتضای روز و وقت مقتضای مداح ابدار و در حق جنابش بر زبان می آرند بعد از ذکر اسباب جناب  
قدح نسیم که باره از حالات آن در ما سبق شنیدی طبیعت نقاد خویش با تبلیغ و تسلی  
و تدلیس و تحریف و شجاعت و استعلاآت متوجه ساخته و شیمه انصاف را پس شستند

در خطابه مفترقه از افعال و اقوال  
و بیای آن مشربیات را در این  
و در وقت جدا

انداخته فتنه و در راه ظهور هم کانهم لایعلمون از معاندان چاک گریسان طلبه علوم شریفه  
تا دامن میبوی کاخ و باغ اهل انصاف متزلزل میگردد و اگر اهل انصاف از اجله علمای طایفه  
بطالعه افادات مخاطب و در باره سلیم بلای و تفصیل کامل بهائی و محضت شیئات و مستهزات حضرت  
مخاطب بر تادیلات مولانا مجلسی تحریفات او و نقل کلام جنابش و دیگر اکاذیب و که جابجائی  
بر آن کرده ام فائز گردیدیم اکتشت تحریر بنده آن تحسیر گزیند کفهای دست بر هم سایید و غریق  
بچه تفکر و وحش گردید و آنچه در اوقات بر زبان آنها در حق این بزرگ صدوق جاری شود بنگار  
خالی از سوء ادب نمی بینیم یا بنگار آنچه درین مقام افاده فرموده است دست بچند وجه اول آنکه آنچه  
فرموده که اهل لایت عن الاستفسار بر زبان می آرند که مذہب مذہب محمد باقر است حرف بی فواید  
زیرا که مقلدین در فروع تقلید احیا میکنند تقلید اموال فاضول خود اختصاص بولانا مجلسی  
تا کسی گوید که مذہب در اصول مذہب مولانا مجلسی است و اهل تحقیق بجهت هدایت خود مقلد نیست  
منی باشند تا گویند که مذہب مذہب فلاکت است و اگر بالفرض عوام اهل لایت این حرف بر زبان  
می آورده باشند از ذکر مقاله شان حاصل نیست و دیگر مجامع و فضائل و محاسن و مناقب علامه مجلسی  
طاب ثراه که اکابر علمای و فضلا بان اعتراف دارند و در مصنفات خود آنرا می نگارند چه کمی داشت  
که حضرت مخاطب آنهم را گزارش باین مقاله می معنی که سندی هم بر آن ندارد و مثبت گردیده بنگار  
عذر قصور باین و عدم اطلاع بر این مدایح و مناقب که علی و الحق در حق مولانا مجلسی طاب ثراه  
بیان کرده اند ظاهر نماید و کمید که چون تراجم علماء شیعه پیش نظر داشتیم و نه مدایح و فضائل  
مولانا مجلسی که در بیک کتب و تراجم مذکور است شخص ساختیم تا چار برای این مقاله مختصره  
که سندی بر آن ندارم دست انداختم و طرفه تر آنست که صاحب تحفه چنان اذعان دارد که ردایاتی  
که مولانا محمد باقر مجلسی بر محاکم امتحان زده کامل العیار ساخته نزد اهل حق حکم و حی منزل من السما و از  
و بر این اوج و جادسانی بر بسین ترقی معکوس ارشاد کرده بلکه اگر بالفعل مذہب اهل حق مذہب باقر مجلسی  
گفته شود راست تر باشد از آنکه بقدر ما و سابقین نسبت کرده آید و بده عبارت و التحفه فی ذکر علماء  
اهل الحق و تقی مجلسی شارح من لا یحضره الفقیه و بیله و باقر مجلسی صاحب بحار الانوار و او خاتم المؤمنین  
اینم فرقه است و معتد علیه ایضا لکن آنچه از روایات سابقه او بر محاکم امتحان زده و کامل العیار ساخته



جواب علامه مجلسی  
از قاضی محمد بن علی

فرمود ایشان حکم وحی منزل من السماء دارد بلکه بالفعل اگر مذهب ایشان از مذهب باقر مجلسی گفته شود  
رست تر باشد از آنکه بقدا و سابقین نسبت کرده آید غی و انهم که چرا حضرت مخاطب چنین مرجع  
جلیل را که شاه عبدالعزیز برای مولانا مجلسی خطاب شرافه من تلقاء النفس ثابت ساخته و بلا  
دلیل و برهان آنرا باطلی منسوب نموده ترک داده بقال که باطل و لایت نسبت کرده و از کلام  
شاه صاحب عدم آن ظاهر میشود که تناسلی آن کجاست اولویتش ظاهر میشود و در تحت اگر که  
ان شرطیه و آله بر حد است داخل میگردد و انشد مشکب نموده بارها مگر اینکه گوید که چون از کلام  
شاه صاحب یافتیم که نزد جناب و نسبت مذهب باطلی بر مولانا مجلسی بالاتر از آنست که از آن  
منقده جناب او را در حکم وحی منزل من السماء دانسته که در واقع کم از آن باشد لهذا نسبت این  
مقاله صاحب تناسلی شاه صاحب باطل و لایت بر یافتیم و از ظهور تناسلی این نسبت با کلام صاحب  
که دلیل عدم است حسابی بر نداشتیم و در تاویل و توجیه رفع تناسلی او حادث شد این مقاله  
حسب تناسلی شاه صاحب بعد از شاد و با سوادشان یا عدم اطلاع شاه صاحب بر حال  
اهل ولایت همیاساخته و و هم آنکه چون غرض مخاطب ایجاش عوام و تخدیع جهال کالافعام  
لهذا انکذب و افترا باکی بر نداشته تلیسی فصیح بکار برده چنان الفاظ بر زبان آورده که صریح  
در آنکه مولانا مجلسی این تاویلات را که مخاطب خلاصه آن بر عزم خود نقل کرده بعد ذکر بسیار  
از اسباب قبح کتاب تسلیم ذکر کرده و آن اسباب را کثرت و تعدد بدلتیبه رسیده که آنچه مخاطب  
ذکر نموده پاره از آنست و حال آنکه این معنی کذب بهتان محض است زیرا که علامه مجلسی این تاویلات  
را در مجلد ثامن بحار بعد ذکر صومخسن محمد بن ابی بکر که مخاطب در وجه اول قبح کتاب تسلیم ذکر  
کرده آورده و سواي آن تصریح دیگری نکرده تا آنکه وجه دوم که مخاطب ایراد نموده نیز مفصل آن  
و ظاهر است که زیاده از دو وجه که مخاطب آورده قاضی کتاب تسلیم نیز ذکر کرده و سوم آنکه در نقل  
خلاصه کلام مولانا مجلسی لفظ و کالت و غیره از طرف خود زیاده ساخته و گفته لیکن این  
و کالت و غیره را با تمام سانیه و بحال آنکه مولانا مجلسی علیه الرحمه در بحار هرگز ذکر و کالت  
چهارم آنکه مخاطب مقام در مقام محض شنیعات عوام و استهزات سفیهان الاعلام  
و زیاده از آنکه در کتاب آمده است و تاویلات و توجیهات علامه



توفي سنة اثنتي عشرة ومائة وهو ابن سبعين واثنين وسبعين سنة وكذا حكى  
 عنه محمد بن طاهر المقدسي ابو نوح الكلبي وادي وقال الحافظ زكي الدين المنذري  
 كيف يصح سماعه من طلحة مع انه توفي سنة اثنتي عشرة ومائة وهو ابن سبعين  
 او اثنين وسبعين فعلى هذا يكون مولده سنة اربعين من الهجرة ولا خلاف  
 ان طلحة قتل يوم الجمعة سنة ست وثلاثين من الهجرة والا سناد صحيح اخرجه  
 الامة وفيه انه سمع طلحة بن عبد الله قلت فاعل السبعين صوابها التسعين <sup>تصحيح</sup>  
 كما انتهى ورمزاة الصعود شرح حديثي كذا في اسناد حسن ابو داود وذكور است <sup>حاشي</sup>  
 شعبة سعد بن عبد الله بن سعيد عن انس بن ابي انس عن عبد الله بن نافع عن عبد  
 بن الحارث عن المطلب عن النبي صلى الله عليه وسلم الصلوة مثني الحديث كفته قال  
 الخطابي صاحب الحديث يغلطون شعبة في رواية هذا الحديث قال البخاري  
 اخطأ شعبة في هذا الحديث في مواضع قال عن انس بن ابي انس وانما هو عمران بن  
 انس قال عن عبد الله بن الحارث وانما هو عبد الله بن نافع عن ربيعة بن الحارث  
 وربيعة بن الحارث هو ابن المطلب فقال هو عن المطلب والحارث عن الفضل بن  
 عباس لم يذكر فيه الفضل قال ورواه الليث بن سعد عن عبد الله بن سعيد عن  
 عمران بن ابي انس عن عبد الله بن نافع عن ربيعة بن الحارث عن الفضل بن عباس  
 عن النبي هو الصحيح وقال يعقوب بن سفيان في هذا الحديث مثل قول البخاري  
 وخطأ شعبة وصوب الليث وكذا قال محمد بن اسحق بن خزيمة انتهى كلام الخطابي  
 انتهى وقور بشي شرح مصابح وشرح حديث ان السبع الدجال عور عين اليمنى كانه عينه  
 طافية مفرقة في الاحاديث التي وردت في وصف الدجال وما يكون منه كلام  
 متنافر يشكل التوفيق بينهما ونحن نسأل الله التوفيق في التوفيق بينهما وسنبتن كلامها  
 على حدته في الحديث الذي كرفيه او تعلق به ففي هذا الحديث انها طافية على  
 ما ذكرنا في اخوانه جاحظ العين كانه كوكب وفي اخوانها ليست بناحية ولا جهة  
 والسبيل في التوفيق بينهما ان نقول انما اختلف الوصفان بحسب اختلاف الجهتين

العبدتين ويؤيد ذلك ما في حديث ابن عمر هذا انه اعور عين اليمنى وفي حديث  
 حديثه انه مسح العين عليها خفرة غليظة وفي حديثه ايضا اعور عين اليسرى  
 ووجه الجمع بين هذه الاوصاف المتنافرة ان نقدر فيها ان احداى عينييه  
 ذاهبة والاخرى معيبة فيصح ان يقال لكل واحدة عوراء لان الاصل في العور  
 العيب هذا وليس مستبعد ان يكون سمع بعض الرواة قد اخطأ في اليمنى واليسرى فانهم  
 ليسوا بمعصومين عن الخطاء وهذا قول لا يميل المحدث من فرضه وسمعه ومنه  
 نرى نفي الاحالة عن كلام من تكفل الله له بالعصمة احق واولى من الذنب فمن  
 لا يلزمنا القول بعصمته بل لا نرى له العصمة وقلنا يسلم الانسان من سهوا ونسيان  
 والقائم عن عثرة وطغيان انتهى ونيز شرح توريشتي ذكره است ومنه حديث عبد الله  
 بن مسعود لما استمر رسول الله صلى الله عليه وسلم الى سدة المنقح وهي في السماء السادسة  
 لا خفاء بان بعض الرواة وهم في السادسة وانما الصواب في السابعة ولطيف ترا

كما بعض رواية است راو قرآن مجيد وفرقان حميد كما تمام بل عالم را اعتنا بانست چنان هم  
 وغلط بين رواه كه تفسير بعض الفاظ قرآن شريف را داخل متن قرآن فهميده و آيه ان منكم  
 الا اواروها را نگان كرده كه خيانت وان منكم الا اواروها الورود الدخول وهذا  
 مما يفتك الهن من الملوك جلال الدين سيوطي واثقان ميفرايد واخرج عن الحسن انه  
 كان يقرأ وان منكم الا واردها الورود الدخول قال ابن الانباري قوله الورود  
 الدخول تفسير من الحسن بمعنى الورود وغلط فيه بعض الرواة والحقة بالقرآن وكتا  
 زاو المعاد في هري خير العباد وكتا نصايف علامه ابو عبد الله محمد بن ابي بكر بن القيم تلميذ  
 ابن تيمية است بعد ذكر سرية خطبه كه تاريخ من جب سنة ثمان كرهه ذكره است فصل في فقهه  
 هذه القصة ففيها جواز القتال في الشهر الحرام ان كان ذكر التاريخ فيها ابرح  
 محفوظا وانظاهر والله اعلم انه وهم غير محفوظ اذ لم يحفظ عن النبي صلى الله عليه  
 وسلم انه غزا في الشهر الحرام ولا اغار فيه ولا بعث فيه سرية انتهى ونيز مرزا و  
 ورجائي كرسطور است واما قول ابن عباس ان النبي صلى الله عليه وسلم تزوج ميمونة

[illegible]

هذه الحجة معنا فاعمرى في رمضان فانه حجة فصل ومنها وهم اخران خروجه  
 كان يوم الخميس لست بقين من ذي القعدة وقد تقدم انه خرج الخميس ان خروجه كان  
 يوم السبت فصل ومنها وهم اخر لبعضهم ذكره الطبري في حجة الوداع انه خرج  
 يوم الجمعة بعد الصلاة والذي حمله على هذا الوهم القبيح قوله في الحديث خرج  
 لست بقين فظن ان هذا لا يمكن الا ان يكون الخرج يوم الجمعة اذ تمام السبت يوم الاربعة  
 واول ذي الحجة كان الخميس بلا ريب هذا خطأ فاحش فانه من المعلوم الذي لا ريب  
 فيه انه صلى الظهر يوم خروجه بالمدينة اربعاً والعصر بذي الحليفة ركعتين  
 ثبت ذلك في الصحيحين وحكى الطبري في حجته قولاً ثالثاً ان خروجه كان يوم السبت  
 وهو اختيار الواقدي وهو القول الذي رجحناه اولاً لكن الواقدي وهم في ذلك  
 ثلاثة او هام احدها انه زعم ان النبي صلى الله عليه وسلم يوم خروجه الظهر بذي الحليفة  
 للحليفة ركعتين الوهم الثاني انه احرم ذلك اليوم عقيب صلاة الظهر وانما احرم  
 من الغد بعد ان بات بذي الحليفة والوهم الثالث ان الوقفة كانت يوم السبت و  
 هذا لم يقله غيره وهذا وهم بين فصل ومنها وهم للقاضي عياض وغيره انه  
 صلى الله عليه وسلم تطيب هناك قبل غسله ثم غسل الطيب عنه لما اغتسل و  
 منشأ هذا الوهم من سياق وقع في صحيح مسلم في حديث عائشة انها قالت طيب  
 رسول الله ثم طاف على نسائه بعد ذلك ثم اغتسل ثم اصبغ ثم ما والذي يرد  
 هذا الوهم قولها طيب رسول الله لا حرامه وقولها كاني انظر الى وبيص الطيب اي  
 بريقه في مفارق رسول الله وهو حرام وفي لفظ وهو يلي بعد ثلث من احرامه  
 وفي لفظ كان رسول الله اذا اراد ان يحرم تطيب باطيب ما يجد ثوارى وحين  
 الطيب في راسه وحجته بعد ذلك كل هذا لا لفاظ الفاظ الصحيح واما الحديث الذي  
 اجمعه به فهو حديث ابراهيم بن محمد بن المنتشر عن ابيه عنهما كنت اظبط رسول الله  
 ثريطون على نسائه ثم يصبح حراماً وهذا ليس فيه ما يمنع الطيب الثاني عند  
 احرامه فصل ومنها وهم اخوان محمد بن حزم انه صلى الله عليه وسلم



استمر قبل الظهر وهو ظاهرا لم ينقل في شيء من الأحاديث وإنما اهل عقيب  
صلاة الظهر في موضع مصلاة ثور كبا ناقة واستوت به على البيداء وهو  
يصل عندها يقينا كان بعد صلاة الظهر فصل ومنها وهم اخره وهو قوله وسأ  
الهداي مع نفسه وكان هداي تقطوع وهذا بناء منه على صلة الذي انفراد به  
عن الائمة ان القارن لا يلزمه هداي وإنما يلزم المتمتع وقد تقدم بطلان هذا القول  
فصل ومنها وهم اخرين قال لم يعين في احرامه نسكابل اطلقه وهو من قال انه  
عين عمره مفردة كان متمتعاً كما قاله القاضي بويعل وصاحب المغني غيرهما  
ووههم من قال انه عين افراد ايجد الميعتق معه ووههم من قال عين عمره ثرا دخل  
عليها الحج ووههم من قال عين حجامفدا ثرا دخل عليه العمرة بعد نكاح وكان  
من خصائصه وقد تقدم بيان مستند ذلك ووجه الصواب فيه فصل  
ومنها وهم لاحمد بن عبد الله الطبري في حجة الوداع له اهم لما كانوا بعض الطائي  
صادا بوقادة حمارا وحشياً ولم يكن محرماً فاكل منه النبي وهذا انما كان في عمره  
الحديسية كما رواه البخاري فصل ومنها وهم اخر لهم حكمة الطبري عنه انه  
دخل مكة يوم الثلاثاء وهو غلط فأنما دخلها يوم الاحد الرابع من ذي الحجة  
فصل ومنها وهم من قال انه صلى الله عليه وسلم حل بعد طوافه وسجده كما قاله القاسم  
واحداه وقد بينا ان مستند هذا الوهم وهم معوية او من روى عنه انه قصر عن  
رسول الله بشقص على المروة في حجة فصل ومنها وهم من زعم انه كان يقبل الركود  
اليماين في طوافه وإنما ذلك الجرا الاسود وسماة اليمايني لا انه يطلق عليه وعلى الآخر  
باليماينين فبعض الروايات عنه باليمايني مفردا فصل ومنها وهم فاحش لا ي محمد  
بن حزم انه رمل في السعي ثلاثة اشواط ومشى اربعة وأعجب من هذا الوهم وهم  
في حكاية الاتفاق على هذا القول الذي لم يقله سواه فصل ومنها وهم من زعم  
انه طاف بين الصفا والمروة اربعة عشر شوطا وكان ذهابه وسعيه مرة واحدة  
وقد تقدم بيان بطلانه فصل ومنها وهم من زعم انه صلى الصبح يوم النحر قبل الوقت

الوقت ومستند هذا الوهم حديث ابن مسعود ان النبي صلى الله عليه وسلم صلى الفجر يوم النحر قبل ميقاتها  
وهذا انما اراد به قبل ميقاتها الذي كانت عاداته ان يصليها فيه فجعلها عليه مؤثرا  
ولا بد من هذا التاويل وحديث ابن مسعود انما يدل على هذا فانه في صحيح البخاري  
عنه ايضا قال هما صلاتان تحلان عن وقتها صلاة المغرب بعد ما ياتي الناس المزدحمين  
والفجر حين ينزع الفجر قال جابر في حجة الوداع فصلي الصبح حين تبين له الصبح باذان  
واقامة فصل ومنها وهم من وهم في انه صلى الظهر والعصر يوم عرفة والمغرب  
والعشاء ثلث الليلة باذنين واقامتين وهم من قال صلاهما باقامتين بلا اذان  
اصلا وهم من قال جمع بينهما باقامة واحدة والصحيح انه صلاهما باذان واحد  
واقامة لكل صلاة فصل ومنها وهم من يزعم انه خطب بعرفة خطبتين جلس  
بينهما ثم اذن المؤذن فلما فرغ اخذ في الخطبة الثانية فلما فرغ منها اقام الصلاة  
وهذا الوجه في شيء من الاحاديث البتة وحديث جابر صحيح في انه لما اكل  
الخطبة اذن بلال اقام فصلي الظهر بعد الخطبة فصل ومنها وهم لا يثرون انما  
صعد اذن المؤذن فلما فرغ قام فخطب وهذا وهم ظاهر فان الاذان انما كان بعد  
الخطبة ومنها وهم من يزعم انه قدم او سلة ليلية الفجر امره ان ياق فيه صلاة  
الصبح بمكة وقد تقدم بيانه فصل ومنها وهم من يزعم انه اخرج طواف الزيارتين  
النهار الى الليل وقد تقدم بيان ذلك وان الذي خروجه الى الليل طواف الوداع ومستند  
هذا الوهم والله اعلم ان عائشة قالت افاض رسول الله صلى الله عليه وسلم من اخرج  
يومه كذلك قال عبد الرحمن بن القاسم عن ابيه فحل عنها على المعنى في قبل اخر طواف  
الزيارة الى الليل فصل ومنها وهم من وهم وقال انه افاض مرتين مرة بالتمار ومرة مع  
نساءه بالليل ومستند هذا الوهم ما رواه عمر بن قيس عن عبد الرحمن بن القاسم  
ابيه عن عائشة ان النبي صلى الله عليه وسلم اذن لاحبابه فزاروا البيت يوم النحر  
ثم اذنت وزاروا رسول الله مع نسائه ليلا وهذا غلط والصحيح عن عائشة خلاف  
هذا انه افاض ثم افاض بعد ذلك بعد ان بالغ في اودع على من

اغلاط

من رام دفع هذا الوهم **فصل** ومنها وهم من زعم انه طاف للقدر وم يوم الخمر طاف  
بعده للزيارة وقد تقدم مستند ذلك بطلانه ومنها وهم من زعم انه يومئذ  
سعى مع هذا الطواف واحتج بذلك على ان القارن يحتاج الى سعيين وقد  
تقدم بطلان ذلك عنه وانه لم يسع الا سعي واحد كما قالت عائشة **فصل**  
ومنها على القول الرابع وهم من قال انه صلى الظهر يوم الخمر بمكة وفي الصحيح انه صلاها  
بمنى كما تقدم ومنها وهم من زعم انه لم يسرع في وادي محسر حين افاض من  
جمع الى منى ان ذلك لما هو من فعل الاعراب ومستند هذا الوهم قول ابن عباس انما  
كان بدء الايضاع من اهل البادية كانوا يقفون جانبي الناس قد علقوا العقاب  
والعصاف اذا افاضوا تتفقوا فانفرت بالناس فلقد رايت رسول الله صلى الله عليه  
وسلم وان ذقني نأقته لقس حار كها وهو يقول يا ايها الناس عليكم بالسكينة  
وفي لفظ ان البرليس يا حيا فاخل واابل فعليكم بالسكينة فما رايتها رافعة يديها  
حتى اتى منى راها ابو داود ولذلك انكره طاوس والشعبي وقال الشعبي حدثني اسامة  
بن زيد انه افاض مع رسول الله صلى الله عليه وسلم من عرفة فلم ترفع راحلته  
رجليها عادية حتى بلغ جمعا قال وحدثني الفضل بن عباس انه كان رفيق  
رسول الله صلى الله عليه وسلم من جمع فلم ترفع راحلته رجليها عادية حتى رمى  
الحجرة وقال عطا انما احداث هؤلاء الاسماع يريدون ان يفوتوا الغبار ومنشأ هذا الوهم  
اشتباه الايضاع وقت الرفع من عرفة الذي تفعله الاعراب وجفافة الناس الايضاع  
في وادي محسر ان الايضاع هناك بدعة لم يفعلها رسول الله صلى الله عليه وسلم  
عنه ولا ايضاع في وادي محسر سنة نقلها عن رسول الله صلى الله عليه وسلم جابر بن عبد الله  
بن ابي طالب والعباس بن عبد المطلب وفعله عمر بن الخطاب وكان ابن الزبير يوضع  
اشدا الايضاع وفعلته عائشة وغيرهم من الصحابة والقول في هذا قول من اثبت  
لا قول من نفى والله اعلم **فصل** ومنها وهم طاوس وغيره ان النبي صلى الله عليه وسلم  
كان يفيض كل ليلة من ليالي منى الى البيت وقال البخاري في صحيحه ويذكر

ابن فرات في كتابه في تاريخ الدولة  
ان ابن عباس قال قال رسول الله  
صلى الله عليه وسلم يا ايها الناس  
عليكم بالسكينة فما رايتها رافعة يديها  
حتى اتى منى راها ابو داود ولذلك  
انكره طاوس والشعبي وقال الشعبي  
حدثني اسامة بن زيد انه افاض مع  
رسول الله صلى الله عليه وسلم من عرفة  
فلم ترفع راحلته رجليها عادية حتى  
بلغ جمعا قال وحدثني الفضل بن عباس  
انه كان رفيق رسول الله صلى الله عليه  
وسلم من جمع فلم ترفع راحلته رجليها  
عادية حتى رمى الحجرة وقال عطا انما  
احداث هؤلاء الاسماع يريدون ان يفوتوا  
الغبار ومنشأ هذا الوهم اشتباه  
الايضاع وقت الرفع من عرفة الذي تفعله  
الاعراب وجفافة الناس الايضاع في وادي  
محسر ان الايضاع هناك بدعة لم يفعلها  
رسول الله صلى الله عليه وسلم عنه ولا  
ايضاع في وادي محسر سنة نقلها عن رسول  
الله صلى الله عليه وسلم جابر بن عبد الله  
بن ابي طالب والعباس بن عبد المطلب  
وفعله عمر بن الخطاب وكان ابن الزبير  
يوضع اشدا الايضاع وفعلته عائشة  
وغيرهم من الصحابة والقول في هذا قول  
من اثبت لا قول من نفى والله اعلم  
فصل ومنها وهم طاوس وغيره ان النبي  
صلى الله عليه وسلم كان يفيض كل ليلة  
من ليالي منى الى البيت وقال البخاري  
في صحيحه ويذكر

ویدن کر عن ابی حسان عن ابن عباس ان النبی صلی الله علیه وسلم کان یزور البیبا یم  
 ورواه ابن عروہ قال دفع الینا معاذ بن هشام کتبا قال سمعته عن ابی لم یقرأه قال  
 وکان فیہ عن ابی حسان عن ابن عباس ان نبی الله صلی الله علیه وسلم کان یزور البیت  
 کل لیلۃ ما دام بمنی قال وما رایت احدا واطاه علیه اتھی واه الثوری فی جامعہ  
 عن ابن طاوس عن ابیہ مرسل و هو وہم فان النبی صلی الله علیه وسلم لم یرجع الی  
 مکة بعد ان طاف للافاضة ورجع الی منی الی حین الوداع والله اعلم فصل فیها  
 وہم من قال انه ودع مرتین وہم من قال انه جعل مکة دائرة فی دخوله وخروجه  
 فبات بذی طوی ثم دخل من اعلاھا ثم خرج من اسفلھا ثم رجع الی المحسب عن  
 یمن مکة فکملت الدائرة ومنها وہم من زعم انه انتقل من المحسب الی ظہر العقبة  
 فطاف کلھا الا وہام بنھما علیہما مفصلا وجملا وبالله التوفیق انتھی ویز صاحبہ واما  
 جای دیگر تصریح کرده باینکه کسی از محدثین سالم از وہم و غلط نیست چنانچه در بحث قبضہ ذکر  
 قیس بن الربیع گفته واما یعرف تضعیف قیس عن یحیی ذکر سبب تضعیفه فقال احمد بن  
 سعید بن ابی مریم سالت یحیی عن قیس بن الربیع فقال ضعیف لا یکتب حدیثه کان  
 یحدث بالجلالیث عن عبیدة وهو عنده عن منصور ومثل هذا لا یوجب حدیثا  
 الراوی لان غایة ذلك ان ینکون غلط و هو فی ذکر عبیدة بدل منصور ومن الذانی یلم  
 من هذا من المحدثین ازین ظاہرست چنین غلط او اوام کہ بجای شخصی نام شخص دیگر بر شلا  
 بجای منصور عبید ورا ذکر کنند هیچ کس از محدثین حضرات اہلسنت سالم نیست باجملة تصنیفات در روایات  
 حضرات اہلسنت اکثر الصدوقست و جابجا در افتادات و مصنفات شان مذکور چنانچه ثو شد ان  
 نقل کنیم بسیار بی ازان بخیر و ذکر در اصابع مستطانی و شرح احکام صغری از ابو زرہ عرقی و در  
 الاف سہیل و فتح الباری و دیگر شرح احادیث و غیر آن مسطور اگر استیعاب آن نمایم کتابی ضخیم بود  
 آید و عرصہ کار بر مخاطب و الا تبار زیادہ تنگ نماید پس کمال تحیرست کہ فاضل مخاطب چنان بر میگردد  
 حضرات اہلسنت در مقامات متعدده و مواضع متکثرہ بان تسک شدہ اند و بتصریح صاحب زادہ اللع  
 احدی از محدثین سالم ازان نیست زبان طعن و تشنیع دراز کرده و آنرا مایہ سہن از و سخریہ قرار دادہ و در حقیقت

بر جمیع محدثین و محققین خود شهر و شهریه نموده او شایسته و زین شرف طبع و تشیع خود ساخته و این همه حضرت  
اعلی شیخ محمد المرحوم عراقی و ابوزر عراقی و سبط ابن الجوزی و ذبیحی و توریشتی و ابن القیم و سید طری  
و عسقلانی و عینی و حلبی و ابن الانباری و سہیلی و بخاری را که متسک به تحریف یا تحیف گردیده اند از  
لبسین و سہولین و تارکین شیعہ انصاف و سالیکن طریق اعتقاد و جابلیں اہل حق و مصداق آیتہد  
و راء ظہور ہم کافہم لا یعلمون قرار داده و لطیف تر شد کہ فاضل رشید بقابلہ اہل حق متسک  
بقاطع و وہم راوی بلکہ کذب راوی و آن ہم در روایت صحیحین کہ صحیح شاہ ولی اللہ در جہۃ بالغہ احادیث  
آن را آورده بر السنہ محدثین ہم قبل تدوین آن و ہم بعد تدوین و ایہ حدیث قبل از مصنفین انہا روایت  
بطریق شتی نقل کرده اند و نقاد حدیث قبل و بعد موافقت مصنفین انہا در حکم بصحت احادیث انہا  
کرده اند الی غیر ذلک من المناقب و المحاسن مد گردیدہ تخلص خود از مضیق الزام خواستہ و جناب  
مخاطب بر تاویل علامہ مجلسی تصحیف راوی کہ بجای خود است نہ بقابلہ خصم طعن و استہزاء آغازینہ  
در عظمت و جلالت جمیع محدثین و اکابر دین خود را کہ در فاضل رشید در خارج عمری میفرماید کہ چون  
ظاہر حدیث صحیح مسلم مستلزم شاعت و قطعیہ بطریق چهار بار عظیم الملقب را یعنی شیعین و حضرت امیر و حضرت  
عباس رضی اللہ عنہم است و آن نزد اہلسنت مخالف با استقر فی شریعۃ الاسلام است و چنانکہ ابن  
صفحت باشد باتفاق شیعہ و سنی یا محکوم علیہ بطلان است بجهت وہم راوی یا ماول است چون علم  
بطلان یا تاویل آن واجب گشت لهذا بعضی علماء اہلسنت نسبت و بہم رواۃ آن نموده و در  
حدیث کرده اند چنانچہ امام نووی و شرح صحیح مسلم و شرح ایخیرتہ نقل از عن القاضی عیاض اللہ  
میفرماید و اذا السند طرقت اولیہا نسبنا الکتاب الی رواہا قال و قد حل هذا المعنی  
بعض الناس علی ان زال هذا من اللفظین من نسختہ قورا عن اثبات مثل هذا و لما  
حل الوہم علی رواۃ انہی ہر گاہ فاضل رشید بقابلہ اہل حق و روایت صحیح مسلم کہ در صحیح بخاری  
نیز مذکور است احتمال وہم رواۃ پیش کند بلکہ ذکر نسبت کذب باین حضرات عالی درجات  
بقیام مظاہرات ایہ و مشایخ خود بر کنند و جمیع مدائح و مناقب و فضائل و محاسن صحیحین را  
اساطین دین سنیہ ذکر میکنند از غلطی و قوت ماثر بر اندازد و بکایا فادات جناب شاہ ولی اللہ و ہر  
صاحب تحقیق کہ مدح و ستایش ایشان می نازد و نیز اعتنا فرماید پس اگر مولانا مجلسی بجای خود

خودند در مقام مناظره و مقابله با مخالفان ذکر احتمال وقوع تصحیف و تحریف در بعض الفاظ روایت است  
سلیقه نماید بر گزجایی تشبیح نباشد و تصحیفاتی و تحریفاتی که در متون و اسانید عمد و صحاح ایشان  
یعنی صحیح بخاری و مسلم و موطا واقع است حدیثی و پایانی ندارد و فایده طول برای احصای آن الفاظ  
نیست موقوفه بر عیاض کند کسب محققین و منقذین ایشانست در کتاب مشارق الانوار علی صحاح  
الانوار بسیاری از این تصحیفات و تحریفات را یاد کرده چنانچه بر ناظران محقق و محجب نیست و برای تهر  
خواطر بعضی از این تصحیفات عجیبه که موجب تحریف عقلاست ذکر میکنم پس از آنجمله در جمیع نسخ صحیح مسلم که  
است عن ابی الزبیر انه سمع جابر بن عبد الله یسأل عن الورد فقال نحن نجیی یوم القيمة  
عن کذا و کذا انظر ای ذلک فوق الناس و اصل این الفاظ باظهار قاضی و غیر چنینست نجیی  
یوم القيمة علی کوم او تل پس مسلم یا غیر او در لفظ کوم یا تل شک کرد و معاشش ندیافت و لفظ کذا  
و کذا بران نوشت و بعد آن معنای کوم یا تل دریافت پس برای تفسیر معنای آن بطریق حاشیه نوشت  
ای ذلک فوق الناس و بعد آن لفظ کاشت بر پس بعضی نسخین مصداق الکاتب کا کما لفظ علی  
را بمن بدل ساختند و لفظ کوم یا تل حذف نمودند و لفظ کذا کذا که برای تنبیه بر شک بود و لفظ  
ای ذلک فوق الناس که حاشیه بود و لفظ انظر که برای تنبیه و استیصال بود همه را از متن حدیث  
گمان کردند و همه را از متن کوفه و در نفس حدیث نوشتند و تخیل و تفسیق غریب و تحریف و تلخیص عجیب  
که کما مثل ان بلا حمله کسی در آمده باشد بر روی کار آورند قاضی عیاض و رشاق میفرماید قوله فی  
حدیث الشفاعة نجیی یوم القيمة عن کذا و کذا انظر ای ذلک فوق الناس کذا فی جمیع  
مسلم و فیہ تلخیص و تصحیف و صوابه نجیی یوم القيمة علی کوم او تل او نحن نجیی یوم القيمة  
علی کوم و کذا ذکرة الطبری فی تفسیره عن ابن عمر یعنی حمل هو و امته و اصحابه علی  
کوم فوق الناس ذکر من حدیث کعب بن مالک یحشر الناس یوم القيمة فاکون انا و امتی  
علی تل و نحوه فی کتاب ابن ابی خنیمة و حدیث الطبری یقن فدخل فیہ من التخییر  
فی کتاب مسلم ما اخل معناه و کان مسلماً او من قبله او احداً رآه شک فی لفظه کذا  
او تل بکذا و کذا و جتنان معناه العلو فقال ای ذلک فوق الناس علی انه تفسیر  
ثم کتب علیه انظر لجمع الناس و التعلی ذلک و لغوه علی هذا التخیل انتهى و نوی

انظر



شرح صحیح مسلم بن قنصل این حدیث بهین الفاظ صحیفه گفته هکذا وقع هذا اللفظ في جميع الاصول  
من صحیح مسلم واتفق المتقدمون والمتأخرون على انه تصحیف تغیر واختلاط في اللفظ  
قال الحافظ عبدالحق في كتابه الجمع بين الصحيحين هذا الذي وقع في كتاب مسلم خطيا  
من احادنا نسخين وكيف كان قال القاضي عياض هذا لا صور الا حداث في جميع  
النسخ وفيه تغیر كثير وتصحیف قال وصوابه نجی بوم القيمة على كرم الخ وهرگاه در صحیح مسلم  
چنین تصحیفات و تحریفات فاحشه واقع شده باشد باوصفیکه علما و محققین ایست کمال اعتناء  
اهتمام در حفظ و روایت و در رس و اتقان آن داشتند و خلفا عن سلف هم خود را بر تصحیح و صیانت  
و حفظ آن از اغلاط و تحریفات میگماشتند اگر در کتاب سلیم که بجهت خمول الحق هرگز باین مرتبه نرسد تا آنکه  
نسخ آن قلیل و کباب و تناول و تداول آن بحفظ و سماع و قرات و حفظ و روایت مثل صحاح سنیة غیر معمول  
بین اصحاب است بعض تصحیفات و تحریفات از کاتبین واقع شده باشد چه بجای استغراب و تعجب است  
و این همه تحریفات و تصحیفات در کنار است سابقا شنیدی که بنا بر افتادات و تحقیقات حضرت عثمان غنی  
و این عباس بن ابان بن عثمان و ضحاک و مجاهد و امثالهم در آیات متعدده قرآن شریف زکاتین و ناسخین  
تحریف و تصحیف واقع شده که گاهی منصوب را بجای مرفوع آوردند و گاهی بجای منصوب مرفوع نهادند  
و گاهی بجای بلفظ قضی بدل ساختند و گاهی بجای مثل نور المومن مثل نوره نوشتند و بجای تسنؤنوا  
تسأنسوا و بجای الذین او توال کتاب لفظ التبعین نهادند الی غیر ذلک ما سمعت سابقا و ما جاری  
تا شاکر دلی است که در همین باب و مخصوصه محمد بن ابی بکر بعض کتب ایست تصحیف و تحریف انداخته  
در جذب القلوب شیخ عبدالحق دهلوی که پاره از مناقب او بگوشت رسانیده ام و در بیان بجز آن نظر  
از مکمل مدینه مذکور است و در مواهب لدنیة می رود که اسما بنت ابی بکر بر روز طعام برای آنحضرت  
صلی الله علیه و سلم بالاسی کوه می برد و محمد بن ابی بکر اخبار کفار میرسانید انتهی بلفظه شنیدم که  
جناب مخاطب شیخ عبدالحق دهلوی که او را از اکابر محققین و محدثین می دانند زبان طعن و تشنیع دراز  
خواهد کرد و خواهد گفت که حضرت او چنین کذب شنیع و بهتان فطیج بر تافته که محمد بن ابی بکر قبل از وفات  
خود بیست سال یا ده سال اخبار کفار بر سر و اخیار علیه و اله الاطهار الف تحیه و سلام با غشق اللیل  
و اضاء النهار میرسانید و این کذبی است که هیچ وجه تاویل آن نتوان نمود و زعمی است که هیچ مدعی ندارد

و وقع تصحیف و تحریف و در جذب القلوب

آنرا نتوان زد و در آنکه از نسبت کذب و بهتان پیش و محقق عمده الاحیان استخوانی نمود و قائل تصحیف  
 کاتب و قلم نامسخ خواهد گردید و جمیع تشنیعات و استنادات شنیعه که در حق مولانا مجلسی وارد کرده بر  
 متوجه خواهد ساخت اما تاویل و توجع موعظت از محمد بن ابی بکر با عجز جناب امیر المؤمنین علیه السلام  
 که مولانا مجلسی علیه الرحمه ذکر فرموده پس البته سزای آنست که جناب مخاطب اولیای اهل انکسار و کمال و کمال  
 اهلیت کرام علیهم السلام و التمجید و نهایت اعتقاد بفضل اهل اخلاص و تشنیع و استنادات  
 بر این نمایند و چنان نمایند که بیچاره ثلاثه را از کرامات و خوارق عاداته حطی و فحشی نبود و گوشتین  
 خاص نبندی از قرآنت و درین باب هم مثل سایر فضائل بسته باشند لیکن شفقین که حقیقت حال میدادند  
 بر این نکی ان مطلع شده هرگاه کرامات و معجزات امیه طاهرین صلوات الله علیهم اجمعین میشوند  
 و ابطال آن مساعی غیر مشکوک بکار می برند تا نباشد که افضلیت این حضرت ثابت شود و لیکن مساعی  
 که با وصف انکار متعصبین بر کرامات امیه طاهرین علیه السلام مقتدرایان و امیه معتدین ایشان نقل  
 که از ادای متصوفه خوارق غریبه و کرامات عجیبه صدور می یابد و جمادات و حیوانات بکرامات ایشان  
 گویا می گرد و بلکه احیای اموات بر سمت ایشان واقع میشود چنانچه بر متبع طبقات سبکی و لواحق  
 الانوار و دیگر کتب اسفار مخفی خواهد بود و اری حق انصاف پژوهی و مقتضای مزید ولای جناب  
 مرتضوی همین است که اگر تکلم طفلی با عجز از حضرت بشنود رک کردن دراز کنند و در حق او این  
 متصوفه نقل کنند و تصدیق نمایند که او شان جمادات را بکلام آوردند و احیای اموات نمودند  
 پنجم آنچه فرموده که تفصیل این قصه مفترقه که مشاکل قصه موعظت محمد بن ابی بکر است نیز در کتاب کامل  
 بهائی زیست قم یافته اند موجب حیرت ناظرین است زیرا که در عبارت منقول از کامل بهائی که در آن  
 پاریسی است و نهایت سلیس و اصلا تعقید و اخلاق که موجب اشتباه مخاطب نیست احذاق گردد  
 ندارد و موعظت ابن عمر پدرش را هرگز مذکور نیست پس هرگز با وصف امان و تامل ظاهر میشود  
 که از چه راه فاضل مخاطب صرفیاد عافی کران درین عبارت اکتفا نموده دعوی وجود تفصیل آن  
 در این عبارت دارد البتة نقطه ندامت عمر بر ظلمیکه از دستش بر جناب امیر المؤمنین علیه السلام  
 و او احتمال آن از انجناب نموده البته بروایت ابن عمر مذکور است و این را با موعظت ابن عمر  
 پدر خود را ربطی و مناسبتی نیست میدانم که مخاطب عالی مقام و شرکای کرام او را درین مقام

اثبات خطای  
فطرت با عقول

چه انتشار حواس و اختلاط عقل بوداده که در هر جا کلمات غیر مرتبطه و دعاوی غیر منظمه و حوالات  
نادرست و مقالات سست بر زبان می آرند و بر خطایابی فاحشه و اوها م فاسده خود که بر اطفال  
فصلاح الرجال محلی نیست تنبیه می شوند ششم آنکه از مخاطب حید خلی بیست که قصه ندامت  
و پشیمانی جناب خلیفه ثانی و اختلال از وصی رسول یزدانی بالقطع افترا و کذب پندار و زیرا که نزد  
ندامت بعد از استیجاب در مسائل دینی و استیجاب بعد از اقدام بر نظام بریه عادت قدیمه و سنت  
جناب بن خطاب است و حضرات است این معنی را از مناقب حمیده و فضائل پسندیده او شمرده  
کمال نازش و قرار بران دارند که لا ینحی من طالع المرقاة و غیره من کتب الثقات تا آنکه در مفاخر عمر نقل  
کنند که چون از شام آمد در مدینه برای شناسن حال مردم تنهامی گردید پس بزنی بگریست و دعا  
بد و حق عمر کرد که از ابتدائی ولایت عمر با و عطائی نرسیده بود پس عمر خطابه او را بچند وینار خرید  
و بر است نامه خود نویسانید و مزین بشهادت جناب امیر علیه السلام و ابن مسعود گردانید گما فی  
الذالة الخفاء و غیره پس چگونه خلیفه ثانی قصد اختلال از ظلم عظیم که از دست او بهر جناب امیر المومنین علیه السلام  
رفته و از راه کمال انصاف و حق پژوهی اقرار بران داشته بفرموده باشد که بجهت خوف قضیت و رسوایی  
باقصدای خلیفه اول از اشهاد عدلین اعراض فرموده تا بهر بار ایشار و اختیار کرده باشد و اگر ناظر  
غیر ما بر اسبب عدم عثور بر کتب این حضرات از نسبت نمودن حقیر اعتراف ظلم خود و جناب بن خطاب نجی  
در گیر و گوید که چگونه جناب و با این همه فهم و فراست و حدس و فطانت و چالشگری و امامت  
و پیشوایی جلالت اقرار بظلم خویش در اخذ خلافت کرده باشد پس اینک حقیر سند دعوی خویش می گویم  
و باز الله محبت و حیرت می پردازم شیخ ابوالقاسم اصفهانی که امامت او از شوکت عمریه فاضل بشید  
توان دریافت و فاضل مخاطب هم او را با امام راغب یاسمیکند و بنا بر افاده امام فخر الدین رازی  
او از ائمه سفیه و امثال حجت الاسلام غزالی است و فاضل زرکشی این افاده فخر رازی را نقل کرده  
تنبیه بر قوم باطل بسیاری از بی خبران می نماید و آنرا فائده حسنه نام می نهد چنانچه جلال الدین سیوطی  
در بغیة الوعاة میفرماید المفضل بن محمد بن علی الاصبهانی ابوالقاسم الرابع صاحب المصنفات  
کان فی اوائل المائة الخامسة له مفردات القرآن و اقاوین البلاغة و المحاضرات و غیره  
علی الثلاثة و قد کان ظنی ان الراغب معزلی حتی رایت بخط الشیخ بدلالین الزم

طه اول بغیة الوعاة فی مناقب  
الافعیین و الخاتمة این است که  
وجود و مدینه و تاریخ المفضل



خليفة ثاني بتاير روايات حديدہ انصاف بان داشتند جسارت کرده گفت کہ تو صاحب بر  
وامر خلافت را انتراع گردید پس در جواب این کلام باصواب و مسئلہ لا جواب هیچ و تاب اختلاف  
واضطراب واحتراق والتهاب بر جناب خلافت ماب حضرت ابن خطاب غالب مدققا قمر  
الخطب فاشند لا امر فکانہ دارت عینہ وانرف حینہ فھو من الموت فی غمرۃ من  
الذہول فی سکوۃ ناچار بسبب غیظ و غضب بسیار ابن عباس را زجر و توبیخ نمودند و کلمہ الیک  
یا بنی عبد المطلب الخ فرمودند و صد و چہین کلام فطالبت التیام از جناب خلیفہ ثانی کہ بر اصابت  
ای جناب شان حضرات ایست می نازند بلکہ او عای عصمت و رحق جناب شان کما فی شرح التوبۃ  
لمعبد العلی دارند و کتاب خدا را برای فیض پیرای شان نازل میگردد و انند بجواب چہین کلام متین ابن  
عباس کہ بنی برادرشاد با سدا و خود جناب شان بودہ موجب تعجب است لیکن العجز قد اخلق علیہ  
الباب و ارج علیہ الخوار و الخطاب الخوض فی الباطل عمن علیہ الصواب و ارج علی عین بصیرۃ  
الحجاب فلم یزل القشمرن اللباب فما اشد علی صحیح جواب بتخلص بہ عن کلام ہو فصل الخطاب فما  
القی فی جواب ہذا الکلام المتین الا بالزجر و الفطالۃ و الغلطۃ و التوبین علی ما ہو و یدین للظلمۃ الخ  
و شمسۃ الضامین الضامین و طرفہ آنست کہ بعد این زجر و تغلیط متنبہ بر ظہور عجز و ورماندگی خود  
گردیدہ و بعد انکہ در حق ابن عباس سبب تاخر او کہ ناشی از فطالط جناب شان بودہ و عای  
کردند و بکلمہ سر لا سرت مترسم شدند و از غیظ و غضب خود خبر دادند از ابن عباس اعادہ کلام سابق  
کہ در اتمام و اسکات بر مان فائق بود و خواستند و ابن عباس بملاحظہ غلطت و فطالط جناب شان  
از اعادہ آن سرچہ و بقضیہ المامور معذ و محفل نکردید بلکہ بر سر اعتذار لطیف کہ انہم خالی از  
احراق نفس شریف نبود رسید و لیکن جناب خلیفہ ثانی با وصف اعراض ابن عباس از اعادہ  
کلام سابق بر عزم رفع خجالت و نہایت خود قصد جواب کلام باصواب ابن عباس نمودند و بعد  
بدتر از گناہ تمسک کردند یعنی آنہ خدا بی قہار و عذاب نارسیدند و قسم شرعی یاد کردہ گفتند کہ  
نکردیم آنچه کردیم از عداوت و باز بھمت ابتلا مضیق خناق الزام و حیص و بیص و اختلاف و اضطراب  
برین عذر اکتفا نکردہ کلمہ لیکن مستغزناہ بر زبان بلاغت تو امان آوردند یعنی ما جناب امیر  
علیہ السلام را صغیر شمردیم و چون این عذر باطل را کہ خود اعتراف سابق شان مبطل آن بودہ کانی

۹۱۹  
در شکوه و در مناقب بگویم  
سعد بن الحارث و خاص قال استاذن عن  
الخطاب عما رسول الله و عنده نشوة  
من قریش بیکینه و یکشته من حالیه  
اصواتهم فلما استاذن عن عمر بن الخطاب  
ابحاجب فذیل عمر و رسول الله  
فقال انک لم تدیک کما یارسلکم  
فقال النبی صلی الله علیه و سلم  
لله الامر منی و عندی  
ترونی و یحاجب





از نفس ولایت و امامت طرعه ادعای است و کاش بر محض ادعای کفای میگردند لیکن این جسارت ملاحظه  
کردنی است که قسم شرعی بر آن باید میسند و بنیان عدالت تقدیری بهم میکنند و سبب خلافت  
منع جناب امیر المؤمنین علیه السلام که با اعتراضات و بی نظافت و امامت بوده از تصرف و امور خلق  
عداوت نیست بحیرت اگر این چنین ظلم هیچ عداوت نیست باز عداوت می باشد منع احدی از ادعای  
حق او حین معاندت و عداوت و بغض و دشمنی او می باشد نه که منع نفس سول از چنین امر جلیل و رفیع  
و با تفرج علی ذلک الغصب العدوان من منع حقوق اهل البیت و سایر اهل الایمان و لزوم محافه  
السنة و القرآن بما لا یحتاج شناعة و قبحه الی بیان و الله الهادی و هو المستعان و اعترف حضرت  
عمر با تصغار جناب امیر المؤمنین علیه السلام با وصف اعتراض با ولایت آنحضرت بخلاف عین عداوت  
آنحضرت بلکه عداوت خدا و رسول خدا است چه کسی که خدا و رسول اولی و احق بخلافت گردانند او را  
صغیر شمرند و از خلافت منع نمودن عین عداوت از عداوت خدا و رسول است پس این تهافت  
و تناقض خلیفه ثانی ملاحظه می باید نمود و چشم عبرت باید کشود که خود آیه قرآنی را که مشتاکر جناب  
امیر المؤمنین علیه السلام بوده خوانده قسم شرعی یاد کرده می فرماید که آنحضرت اولی بخلافت بود  
و باز در عذر استماع خلافت از آنحضرت نفی عداوت آنحضرت از خود میکنند و باز هم تصغار حیدر را  
قاتل الکفار قاصع الفجار صلوات الله و سلامه علیه یا تعاقب الليل والنهار بر زبان می آرند آنچه خلیفه  
افاده فرمودند که ایشان را خوف عدم اجتماع عرب بر جناب امیر المؤمنین علیه السلام بوده و قریش با  
آنحضرت کینه و بغض داشتند مبطل افادات و خرافات حضرات الهست است در باب تار از کینه  
و بغض صحابه با جناب امیر المؤمنین علیه السلام و نیز بنا برین اساس عدالت کل صحابه از یاد در می آید  
و دعادی و بالا خوانی ایشان درین باب چنانچه از صدر باب الامامت تحفه و باب المطامع و غیر آن  
ظاهر میشود بطلان و در کاکت میگردید چه ظاهراً است که مراد از عرب و قریش و قول خلیفه ثانی حضرت  
صحابه اند چه عدم اجتماع کفار و کینه دشمن ایشان با منع جناب امیر المؤمنین علیه السلام از خلافت از بنا  
نمود چه هرگاه حضرات صحابه که هزار بار بودند اجتماع بر آنحضرت میکردند و کینه با آنحضرت نداشتند  
عدم اجتماع کفار اشهر از آنکه دلیل و خوار بودند چه کار می آید پس لاحواله مراد از عرب و قریش در این  
باسند و خلیفه ثانی حضرت صحابه بودند که جناب شان را خوف در گرفت گماین حضرات بر جناب امیر

تأیید علم و ادب  
خلافت با احترام

امیر المومنین علیه السلام اجتماع نکند که با آنحضرت کینه و بغض داشتند پس مطلوب الحق که حضرات صحابه  
با جناب امیر المومنین علیه السلام بغض و کینه داشتند با احترام خلیفه ثانی ظاهر گردید و بطلان تبلیغات  
حضرات اهل سنت و راه عای عدالت و جلال صحابه کرام و تبریه ایشان از بغض جناب امیر المومنین  
علیه السلام نهایت وضوح انجا مید و برای ابطال عذر متصنفا که حضرت خلیفه ثانی دست بان انداخته  
و مانع نوم و ملازم خدام عالی مقام پنداشتند کلام ابن عباس کافی و بسنده است اعنی جناب امیر المومنین  
صلی الله علیه و آله و سلم آنحضرت را برای تنفیذ امور عظام و تعالیه ابطال کفار امام میفرستاد و مظهر  
مظفر و منصور میکرد و اعدا و کفار مغلوب و مقهور پس هرگاه جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله  
و سلم متصنفا را آنحضرت نفرموده خلیفه ثانی و اول در چه حساب اند که حیاذ با سر متصنفا را آنحضرت  
نمیند و باین عذر باطل خلافت را از آنحضرت بستانند و بالجملة من اوتی قسطا من التامل  
الصائب و حظی بحظ من الفكر الثاقب لم یکن عن الانصاف برانغب و امعن فی وادی  
محاضرات الراغب علم یقینا لا ظنا و یقینا ان الثاني و الاول اعتدیا علی علیهم  
علیه السلام و وثبا علیه و انتزعا الخلافة منه ظلما و عدوانا و مجازفة و طغیا  
و انه کان اولی منهما بالخلافة و احق منهما بالامامة و افضل منهما فی کل باب  
موضحا للشکلات بفصل الخطاب و روایت محاضرات راغب ثکلفت تر و لطیف تر و وایتی دیگر است  
که خلیفه ثانی در آن بدالات مطابقی مظلومیت جناب علی بن ابی طالب علیه السلام مخطاب بن عباس  
که همراه جناب شان در بعض طرق مدینه می رفت بیان فرموده و ابن عباس بنا برین اعتراف که آن  
مزید انصاف من ذمه خدمت او عرض کرد که ظلال جناب امیر علیه السلام بر دو بکن چون چنین کلام  
و لسوز که عمل بران موجب است برداشتن از امارت و حکومت عامه که اعظم ملایه نفسانی است و  
باعث بر ظهور ظلم و عدوان و احتقار و افتضاح که ناگوارترین امور مکر و همد برای ارباب است  
شفیدند منقض گردیدند و دست خود را از دست ابن عباس میساختند و ساعتی بهمیه کینان رفتند  
و باز ایستادند و بعد آتش زنی قصد آب پاشی کردند اعنی چون آن حالت مزید اختلاج و اضطراب  
و بی حواسی انتشار گونه افاقه یافتند عذر متصنفا و صی رسول مختار علیه صلوات الملک الغفار  
بر زبان گه بار آورند و فرمودند که گمان نکنم که متع کرده باشد او شان را اگر اینکه متصنفا را علی بن

۶۲۷  
 اول نظم  
 در السطین بن است احمد طوسی  
 المین والاسطنان والاطول والامتلان  
 ۵۰ زبیدی و رشید مع نظم و سحرین  
 گفته و جست فید ما و فی فضا تنبیا  
 احادیث تمامه و شرح و موارثهم الواجیه  
 علی نظم قدر بهم و نیز گفته و بهذا الکتاب  
 علی جمیع الامم اتم و در کفنه و بهذا الکتاب  
 سلک مسکن الی شیخ الامام العالم المحدث  
 تاجی اسحاق البرزنجی  
 لید و اور و فی

جناب عالم عارف  
خلافت باعتراف او

روایت از اندکی شش اعتراف از جناب  
جناب امیر المومنین برای خلافت ام  
ابن عباس کجاست آن

درین کتاب جمع کرده که طحا و ائمه از نقل کرده اند می فرماید عن نبی بن شریط قال خرجت مع  
علی بن ابی طالب کرم الله وجهه و معنا عبد الله بن عباس فلما صرنا الی بعض جیطان  
الا نصار و جددنا عمر بن الخطاب جالسا وحده یکت فی الارض فقال له علی بن  
ابی طالب رضی الله عنه ما اجلسک یا امیر المومنین هاهنا وحده قال لا امره شی  
فقال له علی افتریا حدنا فقال عمر ان کان فی الله قال فجلا معه عبد الله و مضیت  
مع علی و اباطا علینا ابن عباس ثم لحق بنا فقال له علی ما وراءک فقال یا ابا الحسن  
العجوبة من عجائب امیر المومنین اخبرک بها و اکتم علی قال فیه قال لمان و کتبت  
عمر یظن الیک و الی اثرک و یقول الی الی فقلت بمرثا و یا امیر المومنین قال من اجل هذا  
یا ابن عباس قد اعطی مالکم یعط احد من ال رسول الله صلی الله علیه و سلم و لولا  
من فیه ما کان لهذا الامر یعنی الخلافة احدا سوا ال قلت یا امیر المومنین و ما هن  
قال کثرة دعائهم و بغض قریش له و صغیر سنه فقال له علی فما حدثت قال دأخانی  
ما یداخل ابن العرک بن عمه فقلت یا امیر المومنین اما کثرة دعائهم فقد کان رسول الله  
صلی الله علیه و سلم یداعب و لا یقول الا حقا و یقول للحبیب ما یعلم انه یمقیل به  
قلبه او یسعی علی قلبه و اما بغض قریش له فوالله ما یبالی به فخرهم بعد ان جاهدوا  
فی الله حتی اظهر الله دینه فقصم افواخها و کسرا کفها و اکل نساءها فی الله الامة  
و اما صغیر سنه فلقد علمت ان الله تعالی حیث انزل علی رسول الله صلی الله علیه  
و سلم براءة من الله و رسوله وجهه بها صا حبه لیبلیغ هذه فاعز الله تعالی ان  
لا یبلغ عنه الا رجلا من له فوجهه فی اثره و امره ان یؤذن ببراءه فحل استغفر الله  
تعالی سنه فقال عمر امسک علی واکتمواکم انهم ازین روایت ظاهر میشود که جناب خلیفه ثانی را  
ندامت و پشیمانی براخذ حق و صبی ربانی چندان مبتلا می انزعاج و پریشانی ساخت که تنها از اصحاب  
و معتقدان جان نثار و در بعض جیطان انصار جاگرم کرد و نکت ارض که در حالت تفکر و تردد و اوقات  
می افشرد می نمود و چون جناب امیر المومنین علیه السلام مع ابن عباس و نبی بن شریط نزد او رسیدند اینک  
عجیب میداد که سبب جلوس در زاویه خمول که شان مخزون و طول است پرسیدند و در جواب آنحضرت هر

که سبب امری که او را غمناک ساخته درین جانشینیت و چون آنحضرت محبت که آنجناب یا ابن عباس  
نزد او نشیند ابن عباس را پسندید و از محبت آنحضرت بود که هیچکس غیر مستور است و امن بر چید و هرگاه  
جناب امیر المومنین علیه السلام از نزد او برگردد و دید تصنع و تکلف یا تنبیه و رجوع از تصلف و تعسف تاوه  
و توجع و تاسف بر حال جناب امیر المومنین علیه السلام کالوقوس ترمی الصایا و بی مرغان افازنها و در کمال  
آنحضرت و در پی آنجناب نگریستن و کلمه آه آه گفتن گرفت چون ابن عباس را سبب تاوه و تاکم پرسید  
اظهار در و دل کرد و ارشاد نمود که این تاوه سبب صاحب شست و او عطا کرده شده است چیزی که عطا  
کرده نشود احدی از آل رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم و اگر چه چیز نبودی نمی بود برای بنی امیه  
یعنی خلافت احدی جز او پس ابن عباس از آن سه چیز سوال کرد و خلیفه ثانی بیان فرمودند که ان کثرت  
و عبادت آنحضرت و بغض قریش با آنحضرت و صغر سن آنجناب است و چون ابن عباس این عذر را شنید  
بشکست و مقصد می جواب با صواب گردید و بنیان غیر موصوفه عذر باطل بیان شافی متر لزل  
کرد و ایند و بعد از حد علی تمام الحجة و ایضاح الحجة بالجملة ازین روایت هم اعترا ف خلیفه ثانی با فضیلت چنان  
امیر المومنین علیه السلام و یقین آنحضرت برای خلافت و احقیق از جمیع خلق با مامت ظاهر میشود و در  
میکرد و که خلیفه ثانی امر واقعی را بعلم یقین می دانستند و نه از سبب ال نذیشی و محاسبه نفسانی چند  
متفکر و متاکم شدند که در و بخواهند و صطحاب اصحاب ترک دادند و بگوشته خمول نشستند و با  
اختلاف بر روی مردم هستند و با اظهار امر حق روبروی ابن عباس قلوب متعقدین خاص خود هستند  
و لیکن تا بر مزید حزم و فراست فلط گفتم سبب رجوع بهوی و هوس که عین آفت است ابن عباس را  
بتاکید اکید و ایتام شدید از افشا و اظهار این کلمات نصف شعاع منع نمودند و نخواسته که ظلم  
عمدان جناب شان و حضرت ابی بکر حسب عترت خود شان شافع و ذائع کرد و ولیکن لما لم یکن  
لا مثال هذا الاسرار حرمة و لا فی افشاها خفاة نقه لم منع ابن عباس عن اظهار  
الحق مانع و لم یحجها عن نقل کلامه لعلی علیه السلام حاجز و قاعد و کل ستر  
لینجا و زکاتین و اگر چه معنای این روایات که از کتب ایام و مشایخ است نقل کردم  
صحیح روایت کامل بجائی بر خاست و رکاکت و شمعاعت حکم مخاطب بوضع واقف از آن ظهور  
تمام یافت لیکن خیر روایتی دیگر از جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله و سلم نقل نمایم که از آن عدم

عدم تحقیق اول و ثانی بر این و تعیین جناب امیر المومنین علیه السلام برای امامت واضح شود و بطلان  
 اخباری که یکدیگر که خلیفه ثانی دست بر آن انداختند و بعد اظهار حق کج میانی آغاز ساختند ظاهر شود  
 بدرالدین محمد بن عبداللہ شیبلی حنفی که از تلامذہ و مستفیدین فقهی امام اہل الحدیث است در کتاب الکام  
 فی احکام الجنان کہ بالاطافہ این دو متناقضہ عقیدہ از این پیشتر این چندان حاضر کنند و ذکر اجتماع جماعت  
 رسالت مآب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم با جن و حضور این مسعود و دیگر و قد و رحمہ ما یدخل علیہ ان این  
 مسعود حاضر لیلۃ آخری بمکہ غیر لیلۃ الحجون فقال ابو نعیم محمد ثنا سلیمان بن احمد حدثنا  
 محمد بن عبداللہ الحضری حدثنا علی بن الحسین بن ابی ذرۃ الجمالی حدثنا یحیی بن  
 یعلی الاصلی عن حرب بن صبیح حدثنا سعید بن مسلم عن ابی مرۃ الصنعانی عن ابی  
 عبداللہ الجحدلی عن عبداللہ بن مسعود قال استنبحنی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم  
 لیلۃ الجن فاطلقت حتی بلغنا اعلی مکۃ فخط علی خطاً وقال لا تبرح نہ انصاع فی  
 الخصال فرایت الرجال یخمدون علیہ من رؤس الجبال حتی حالوا بینی و بینہ فاختار  
 السیف و قلت لا خبر من حتی استنقذا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ثم ذکر قولہ  
 لا تبرح حتی تریب قال فلمازل کذلک حتی اضاء الفجر فجاء النبی صلی اللہ علیہ وسلم  
 وانا قائم فقال ما زلت علی حالک قلت لو مکنت شہما ما برحت حتی تأتینی ثم اخبرته  
 بما اردت ان اصنع فقال لو خرجت ما القیت وانا وانت الی یوم القیمۃ ثم شبوا صا  
 فی صابغی قال ابی وعدت ان تؤمن الجن و الانس فاما الانس فقد امننت بی و اما الجن  
 فقد رایت و ما اظن اجلی لا و قد اقرب قلت یا رسول اللہ الاستخفاف باکبر فافض  
 عنی فوایت انه لو یوافقه قلت یا رسول اللہ الاستخفاف عمو فاعرض عنی فوایت انه  
 لو یوافقه قلت یا رسول اللہ الاستخفاف علیا قال فذلک الذی لا الہ غیرہ لو یاعتمو  
 و اطعموہ ادخلکم الجنة اکعبین این روایت چنانچہ می بینی نصیحت بر آنکہ جناب سالن  
 صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم از استخلاف و تشکیک استغفار و اعراض نموده و بر استخلاف جناب امیر المومنین  
 علی بن ابی طالب علیه السلام رضا و خوشنودی خود و ظاهر فرمودہ کہ ہر گاہ این مسعود و دیگر استخلاف  
 اول و ثانی کرد و آنحضرت اعراض اند و فرمود و این مسعود است کہ این معنی موافق مرضی مبارک نیست

اعراض جناب سالن سالن  
 استخلاف و تشکیک استغفار  
 و خوشنودی استخلاف جناب



اعراض  
رسالت بابر استخلاف

و بهنگاه ابن مسعود ذکر استخلاف جناب امیر المؤمنین علیه السلام نمود و آنحضرت قسم حق تعالی یاد فرموده  
 ارشاد کرد که دوست که اگر بیعت او بکنید و اطاعت او نماید همه شمار او داخل جنت نماید و درین ارشاد  
 اشعار صریح و قریض بین است باینکه اگر بیعت دیگری غیر جناب علی بن ابی طالب علیه السلام خواهند کرد  
 حق تعالی ایشان را داخل جنت نخواهد نمود و بعد از این حدیث که الاضلال و هل الهادی مثل الفضل  
 الزال و یا لحظه فی هذه الرواية هدایة المسترشدين و کفایة للمهتدين و شفاء لصد  
 قوم مومنین و انما استاصل شافعة الجاحدين و تقطع دابر المنكرين فانه قد وضع  
 منها ولاح وظهر ابدین الظهور و باح ان الشیخین ما كانا مستأهلین للاستخلاف و انما كانا  
 نصیبهما علی الحیف الجور و الاغشاف و ان الذین بايعوهما و اطاعوهما نکصوا عن سواء  
 السبیل و ترکوا الجنة و اختاروا العذاب لو بیل و تجب نائمه که این روایت را تفسیر یسیر  
 بن فضال که از ارکان اربعه است و سبط ابن جوزی در تذکره خواص الامه بحواله گفته و جمال  
 مقلد فی الباب متنی در می حدیث و حجب التصدیق را روایت کرده که امام زمانه و عا  
 وانه و المبرز فی علم النقل علی اقواله و الفاسر من الذي لا یجاری فی میدان تیر روایت  
 کرده و چنانچه در احکام المرتبان مسطور است قد روی الامام احمد عن عبد الرزاق عن ابیه عن مینا  
 عن عبد الله بن مسعود قال كنت مع النبي صلى الله عليه وسلم ليلة فقلنا جئنا فتنفس فقلت  
 ه الله يا رسول الله قال نعمت الي نفسي يا ابن مسعود قلت استخلف قال ومن قلت ابوك قال  
 فمكت ثم مضى ساعة ثم تنفس فقلت ما شئت اني يا رسول الله قال نعمت الي نفسي يا ابن  
 مسعود قلت استخلف قال من قلت عمر فمكت ثم مضى ساعة ثم تنفس قلت ما شئت انك  
 قال نعمت الي نفسي يا ابن مسعود قلت فاستخلف قال من قلت علي قال اما والله  
 نفسي بيدك لئن اطاعوا لهد خلون الجنة الشيعين این روایت که امام احمد بن حنبل  
 که جمیع مناقب او بالا ترازا نیست که احصاء آن توان نمود و سبط ابن جوزی که از شیخ خفیه است  
 اعتماد و اعتماد بر برابر و ایات و عمومات واجب و لازم دانسته و مبالغه و اهتنام او در تحقیق و تبحر  
 مدعی بوده که حدیث ابی هریره را در باره اعتزال از بیکدیگر قمیش با و صنفیکه رجال استادان ثقات  
 لیکن چون خلاف احادیث مشاهیر دانست پس خود را در مرض موت امر بقلم زدن بران فرمود که

فوق ثبوت  
مقدومت اکتشاف اصول اسلام علی  
سید

کما فی الطبقات الکبری السبکی اخرج ان مؤوده مثل روایت سابقه ولات صریح وار و بر آنکه جناب سالک  
صلی الله علیه و آله وسلم باستخلاف حضرت شیخین راضی نبوده و ایشانرا لائق خلافت و امامت نمیدانست  
و مستحق آن جز جناب امیر المؤمنین علیه السلام نبود که جناب سالک صلی الله علیه و آله وسلم رضا و خوشنود  
تمام باستخلاف آنحضرت ظاهر فرموده قال الفاضل المتوحد النبیل هدا الله  
تعالی الی سواء السبیل باز حضرت ملا باقر مجلسی بعد تاویل مذکور افاده نموده که حق نیست  
که اشتمال کتاب سلیم بر اشغال این امور که و کالت و موعظت محمد بن ابی بکر و مانند آن باشند و عظمت و جلالت  
و فضیلت و اقدیمت کتاب سلیم قانع نیست و الا ابو جعفر کلینی و شیخ المشائخ ابو جعفر قمی و دیگر قدما چگونه  
بر این اعتماد می کردند و اگر این اسباب کتاب حدیث مقدوح باشد پس اکثر اصول امامیه که متداول  
بین الخاص و العام است خراب خواهد شد زیرا که اکثر از اصول ایشان کتابی خواهی یافت که با اشغال این  
حکایات شامل نباشد بهیچخصه بنایم بر فضل و بلاغت و مزید فرست خدام مولانا می عالی مقام که  
برای تصحیح و تفنیل نسخه سلیم چه سرسپتیهها کردند که تمامی اصول خود را بر هم زدند بلکه متماصل نمودند  
الحمد لله که حق بر زبان جاری شد فان للاکثر حکم الکمل گویا مثل عرب عربا یعنی بنی قصر او بهم مصر فقط  
برای ایشان موضوع گشته اقول مستعینا بلطف الرب الجلیل بنایم بر  
و بلاغت و مزید فرست و منتهای گیری و جسارت و اقصای امانت و دیانت خدام عالی مقام محظ  
مقام که برای بحاش عوام کالانعام و تخدیع جهال ضعفاء الاسلام چه آتشه مستیهها کردند که کذب و  
بهتانانست خراب نمودن جمیع اصول و استیصال آن بعد از آنکه مجلسی طلب ثرا و نمودند و تحریف  
کلام انجناب پروا خند و در نقل محصل آن فقرات مصنوعه و کلمات مخوخته و سوسن ساختند و تمایز  
مفاخرات خود و اولیاء خود را بر هم زدند بلکه متماصل نمودند انکار کردند که حتی خطا شد و گویا مثل عرب  
عربا یعنی بنی قصر او بهم مصر فقط برای ایشان موضوع گشته و سهل عبارت مولانا مجلسی طلب ثرا  
که مخاطب نبیل شخص آن بعد حذف بعضی از این تطویل و ذکر فرموده این است و الحق ان نبیل  
هذا لا یمکن القداح فی کتاب معروف بین المحدثین اعتمد علیه کلینی و الصدوق  
و غیرهما من القدماء و اکثر اخباره مطابقة لما روی به لا سانید الصیحة فی الاصول  
المعتبرة و قل کتاب من الاصول المتداولة یخلو عن مثل ذلک از ملاحظه این عبارت

وضع توحید و توحید  
اکثر اصول از کلام  
بعد از آن

علاوه بر این  
علاوه بر این  
علاوه بر این  
علاوه بر این  
علاوه بر این  
علاوه بر این  
علاوه بر این  
علاوه بر این  
علاوه بر این  
علاوه بر این

واضح گردید که مخاطب مجمل در ذکر محصل قطع نظر از آنکه حسب دستور خویش مطابقت لفظی را که  
نزد فاضل رشید در شوکت عمریه مراعات آن در محصل هم ضرورت بلکه مطابقت معنوی را هم  
از دست داده و او تحریف الکلم عن موضعه داده ایجاد الفاظ موثقه عوام پیش نظر وقت اثر نهاده مگر  
نمی بینی که بجای فقره مختصره قل کتاب من الاصول المتداولة بخلو عن مثل ذلك این فقرات  
طویل و این کلمات بلیغ آورده و اگر باین سیب کتاب حدیث مقدوح باشد پس اکثر اصول را می  
که متداول بین الخاص و العام است خراب خواهد شد زیرا که اکثر اصول ایشان کتابی باشد که با شاک  
این حکایات شامل نباشد انتهی ترجمه صحیح فقره مذکور اینست که کم کتابی است از اصول متداوله  
که خالی باشد از مثل این انتهی و غرض از این کلام آنست که چنانکه روایت معتزلت محمد بن ابی بکر  
محتاج بنامیل و توجیه است و ظاهر آن موهم اشکال و اتصال میگرد و همچنان در اکثر اصول متداوله بعض  
روایات که ظاهر آن موجب اشکال و اتصال میگرد و مذکور است و بعد توجیه و تاویل محال صحیح برای  
آن پیدا میگرد و میر این کلام را با استیصال و تحریب جمیع اصول که مخاطب مخدوم الفحول ادعائی  
آن نموده چهار تباط است و کدام عاقل چنین کلام را که واقع اشکال است بر تحریب و استیصال حمل  
می تواند نمود فقدا ظهران عن الاستیصال والتخریب الی مؤلف المجلسی عجات  
الاکاذیب التي اختص بها الفاضل الاریب ولا یجوز علیه الا من ايساه من  
الفرج نصیب یستفکرها کل متداین مصیب ویستفطنها کل متورع لیب کاش  
جنت مخاطب تحریر برافاده ابن القیم که انفا از زوال المعاد منقول شده نظری انداخت و خود را از  
چنین خود رفتگی باز میداشت چنان کلام ابن القیم که دریت انفا ظاهر است که کسی از محدثین از و هم غلط  
چنانکه قیس بن الریح را اتفاق افتاده سالم نمی ماند پس چرا مخاطب نبیل در حق این فاضل طویل  
زبان درازی نمیکند که او برای توشیح قیس بن الریح فضل و جلالت و وثوق و اعتماد جمیع محدثین  
خود را بنا بر افاده یحیی در باره قیس و افاده حافظ ابن مردویه در باره طبرانی که تلمیذ ابو یوسف است  
و هم غلط نموده که فی المیزان للذهبی و بنا بر افادات مخاطب عالی درجات که بر ذکر احتمال تحریف  
و تحریف خبر می اندر بر هم زده بلکه استاصل فرموده و نیز فاضل عسقلانی برای صیانت طبرانی از  
قدح و جرح چندان عرق ریزی کرده که بحواصیل و طعن ابن الفضل بر طبرانی که محامد و مناقب و بر

روایت دوم شریف است  
 اکثر اصول از کلام علامه مجلسی

طبرانی و اکثر محدثین احادیث  
 صحیح بسیار از قدامت صحابه  
 روایت میکنند

۴۳۱

و مناقب او بر نامش مفتاح کفر المحدثیه و افادات شاه عبدالعزیز در بستان الحدیثین تذکره الحفای و غیره  
 و غیر این پوشیده نیست در روایات قدح و جرح و تفصیح و تنقیح بسیاری از قدامت صحابه و غیر ایشان در  
 مصنفات خود آورده ثابت نموده که اکثر محدثین اعصار ماضیه احادیث منکره و شاذه و موضوعه روایات  
 قدح بسیاری از قدامت صحابه و غیر ایشان جمع می نمایند و اعتقاد میکنند که سیاق حدیث با سناد آن جنب  
 بذات عجزه است چنانچه مناوی در فیض القدر فرموده قال فی اللسان قد عاب علیه ای  
 علی الطبرانی بن الفضل جمع الاحادیث الا فراد مع ما فیها من النکرة والشذوذ  
 والموضوعات و فی بعضها القداح فی کثیر من قدامت الصحابة و غیرهم و هذا امر  
 لا یختص به الطبرانی فلا معنی لافراذه بالوم بل اکثر المحدثین فی الاعصار الماضیه  
 اذا ساقوا الحدیث باسنادة اعتقدوا انهم بروا من عهدته انتهى و هر چند فاضل  
 حسقلانی در مقام حمایت طبرانی طریقه اظهار حق و صواب سپرده که لایعن شعور ابروی قدامت  
 خطابه با ثبات روایت نمودن اکثر محدثین مثل طبرانی معائب و مثالب شان برده لیکن بنابر  
 افادات عامیان حضرات صحابه که ایشانرا با سنان برین میرسانند بلکه بدرجه معصومین کما لا ینحی علی  
 ناظر باب الامانه و باب المطاعن للتحفه و غیره اشکال میگردانند در حقیقت اکثر محدثین بلکه کل ایشانرا  
 علی ما افاد الخاطب از اهل علم و فضل و دیانت و حسن که آیات الهی را بنده بر می خوانند و روایات  
 نبویه بنظر بصیرت ینگرند و جلالت فضائل و محاسن مناقب حضرات صحابه را بعین الیقین می بینند  
 بذر ساخته و بنا بر افادات مسلم در شروع صحیح خود این حضرات را مرکب صنیع شنیع و اثم فطیح و تارک امر  
 لازم و واجب خارج از زمره محدثین و الامناقب اثم گنه گار و سختی عذاب نار قرار داده و ثبت  
 کرده که این حضرات با عوام مسلمین غش میکنند و تخدیج و تضلیل ایشان می نمایند و بهوای نفسانی  
 و غرض باطل افتخار و مباحات بکثرت روایات و مدح و ستایش عوام لی بصیرت و جهالت حق شناس  
 بر این جرم شنیع و فعل قبیح اقدام می کنند و در حقیقت ایشان جا بلان لی نصیب متخبطان بخیر صیقل  
 و ازین بهم طریقت تر آنست که علامه الدین عبدالعزیز بن احمد البخاری الحنفی در کتاب کشف الاسرار  
 که مستند و موثق به نزد مخاطب هالی بخار هم می باشد در مدح و ستایش کلی که صاحب موقع  
 و مولف تحفه و اتباع شان او را از اتباع ابن سباعه ملعون می پندارد نه چنان سرگرم است که او را

عالم قوتی  
تقدیرت اکثر اصول از کلام  
علامه مجلسی

صاحب کشف الاسرار بنابر روایت کلبی امثال و قطع روایت و اندر سلسله اخبار لازم ساخته و توضیح بحجرت اکثر اسلاف خود نموده

محقق بعلم درجه در دین و تقدم رتبه در علم و درع می اند و این اوصاف را مانع از قبول طعن طاعین در حق او و امثال او نمی گرداند و می فرماید که اگر در کرده شود و حدیث امثال اینها بطعن بر کس قطع شود و روایت و مندرج رس گردد اخبار زیر که یافته نشد بعد انبیا علیهم السلام سیکه یافته نشود در او ادنی چیزی را را قبیل که حج میکند الا من شار احمد نزد وی در اصول خود گفته لیس کل من اثم بوجه ما یسقط به کل حدیثه مثل الکلبی و امثاله و مثل سفیان الثوری و اصحابه مع جلاله قد لا و تقدله فی العلم و الورع و شارح و کشف الاسرار گفته قوله مثل الکلبی هو ابو سعید محمد بن السائب الکلبی صاحب التفسیر و يقال له ابو النصر ایضا طعنوا فيه بانه یروی تفسیر کل آیه عن النبی صلی الله علیه وسلم و یسمى رائدا الکلبی و بانه روی حدیثا عندا الحجاج فسال عن یرویه فقال عن الحسن بن علی رضي الله عنهما قلما خرج قبل له هل سمعت ذلك من الحسن فقال لا و لکنی رویت عن الحسن غیظاله و ذکر فی الانساب ان الثوری و محمد بن اسحاق یرویان عنه و یقولان حدیثا ابو النصر حتی لا یعرف قال و کان الکلبی سبائیا من اصحاب عبد الله بن سبا من اولئك الذین یقولون ان علیا لعزمت و ابنته راجع الی الدنیا قبل قیام الساعة و یملأها عدلا کما ملئت جورا و اذا راوا اصحابه قالوا امیر المؤمنین فیها و الرعد صوته و البرق صوته حتی یتبروا احد منهم و قاله و من قوم اذا ذکر و اعلیا یصلون الصلوة علی السحاب و مات الکلبی سنة ست و اربعین و مائة و امثاله مثل عطاء بن السائب و الربیعة و عبد الرحمن و سعید بن ابی عروبة و غیرهم اختلطت عقولهم فلم یقبل روایاتهم التي بعد الاختلاط و قبلت الروایات التي قبله فان قبل ما نقل عن الکلبی یوجب الطعن عاما فینبغي ان لا یقبل روایاته جمیعا قلنا انما یوجب لك ذلك ما ثبت ما نقلوا عنه بطریق القطع فاما اذا اثم به فلا یثبت حکمه فی غیر موضع التهمة و ینبغي ان لا یثبت فی موضع التهمة ایضا الا ان ذلك یورث شبهة فی الثبوت و بالشبهة ترد الحجة و ینتفی ترح الصدق فی الخبر فلان لك التثبت او معناه لیس كل من اثم بوجه ساقط الحدیث مثل الکلبی و عبد الله بن لهیعة و الحسن بن عمار و سفیان الثوری و غیرهم فانه قد طعن فی کل واحد

و اما اصول از کلام علامه مجلسی  
 چه نوشته اند

واحد منهم به وجه ولكن علمه حقه في الدين و تقدم في العلم والورع منع قبول  
 ذلك الطعن في حقهم من جهة حدیثهم به از لود حدیث امثال هؤلاء بطعن كل واحد  
 انقطع الرواية والنداء من الاخبار اذ لم يرد جد بعد الا نبيا عليهم السلام من  
 لا يوجد فيه ادنى شئ مما يخرج الا من شاء الله تعالى فلذلك لم يلتفت الى مثل هذا  
 الطعن ليس في فضل مخاطب چراغ و او بلا بر نمی دارد و جامه را تا بدامن چاک نمی زند که صاحب  
 کشف الاسرار و سرپرستی کلمی چندان اهتمام نموده که پیش از توبه تنگ استار هیچ نقدی از آن  
 اخبار فان لما كثر حكم الكل على ما افاده الخطاب العالي الفخار پروا نداشت که اینها را خالی از جرح قبح  
 واقعی نمی داند و مژده عظیم بطاعتین اسلام و اخلاف خود می رساند و این همه کیست حریفی  
 پس تغزو و حش انگیز و مخنی نهایت شکست و حجت خیر باید شنید مجد و الف ثانیه که مناقب صاحب  
 غیر محتاج به بیان است و رشید الفضل و روضة الراشدين او را بدین محامد ستاید صاحب المقامات  
 الرفیعة و الدرجات المذیفة بر بان الطریقة المصطفیة حجت احمد علی ابریه کاشف اسرار البانی حضرت  
 مجد و الف ثانیه ضعیف مدعنه انتهى غلام علی ازاد بلگرامی در سبحة المجدان شیخ عبدالحق دهلوی در اجاب  
 الاخبار و غیر ایشان مناقب محاسن و فضائل جللیه که پوشش از سر سامین می باید برای او یاد کرد و اند  
 بیالغه تمام در مدح و ستایش و الی شام و منع از تحجین و ملاطفت و انکه بعد و باغ سوزی بسیار  
 در کتاب خود میفرماید ای برادر تنها معاویه و درین معاومه نیست نصی از اصحاب کرام کم و بیش در غلام  
 با وی شریک است پس محاربان امیر اگر کفره یا فسقه باشند اعتماد از شرطین بخیزد که از راه تبلیغ ایشان  
 نارسیده است و تجویز نکند این معنی را اگر ندیدی که مقصودش ابطال نیست انتهی این عبارت نص  
 صریح است بر اینکه اگر معاویه فاسق باشد اعتماد از شرطین ایستانت بر خیزد و هر چند و لاکل بر این  
 بر فسق معاویه فزون تر از آنست که احصا آن توان نمود و بنده می توان در تشیید الطاعین و عقبات  
 الانوار و غیر آن مذکور است و از شواهد جناب امیر المؤمنین علیه السلام برای اثبات فسق و شر  
 و عدوان او کافی و دانی است ولیکن حقیر ازان در گریخته با عترت خود این حضرت فسق معاویه  
 ثابت میکند پس بدانکه مقتضای الحق یعلو و لا یعلی بر زبان فیض ترجمان جناب شاه عبدالعزیز  
 گردیده که معاویه مرکب کبیر بوده چنانچه در تحفه مذکور است آیدیم بر اینکه چون او را با غیبت طلب میدادند  
 بیانی معاویه را

۹۳۳

ف مجد و الف ثانیه  
 معاویه بن ارقم بن احماد  
 نمی داند

مستحق معاویه بن ارقم  
 صاحب تحفه و غیره



در جواب این که میگویند جوابش آنکه نزد ما نیست هیچ مرتکب کبیره را لعن جابر نیست با خصوص آن شخص  
که از اصول از کلام علامه علی بن ابی طالب

پس چرا لعن او میکنند جوابش آنکه نزد ما نیست هیچ مرتکب کبیره را لعن جابر نیست با خصوص آن شخص  
هم مرتکب کبیره است او را چرا لعن نمایند انتهی بلکه شاه صاحب معاویه را مرتکب شد کبار می دانستند چنانچه  
در جواب از حدیث اناسلم لمن سالهم حرب لمن جاربهم فرموده اند اهل سنت میگویند که ازین حدیث  
حقیقت کلام را اوست بلکه تهدید و تغلیظ است در محاربت این بزرگواران و بیان آنست که آن محاربه  
اشد کبار است انتهی فاضل رشید نیز در ایضاح بسبب آن رو که جناب مصنف تخریط اب شاره از بهر  
نفسانی و وسوس ظلمانی مجد و الف ثانی که در عروة الراشدین مبالغه عظیمه در ستایش و تفریط او کرده  
است بر داشته با فادات رکیکه و مواعظ بار و او اعتنا نکرده است تمام تمام در متک ناموس معاویه  
چنانچه بعد نقل تبری بن روز پیمان از نصرت معاویه و ذب حریم او و اعتراف بعدم خلوا و از مطاعن  
و تحاشی از متابعت او و امانت او میگوید و صاحب تحفه در عقیده پنجم باب بنفتم فرموده که این محاربه  
ای محاربه والی شام با امیر المومنین علیه السلام اشد کبار است انتهی بلکه فاضل رشید تصحیح کرده است  
اکثر اعظم علمای اهل سنت معاویه را مرتکب کبیره می دانند حیث قال فی الايضاح انما معلوم شد  
که اکثر اعظم علمای اجتهادی نیستند بلکه حکم مثل حدیث صحیح و حج عمار سقوله الفقه الباغیه دعوم  
الی الجنة ویدعون الی النار مرتکب کبیره می دانند انتهی و نیز در ایضاح گفته قولا و با وصف حدیث متفق  
علیه یا علی حرب نفس رسول باعث نفسیق هم ندانند تا بسکفیر چه رسد انم القول حکم این حدیث متفق  
علیه محققین اهل سنت والی شام را مرتکب شد کبیره میگویند چنانکه صاحب تحفه در عقیده ششم از باب بنفتم  
فرموده که ازین حدیث حقیقت کلام را اوست بلکه تهدید و تغلیظ است در محاربه این بزرگواران  
که این محاربه اشد کبار است انتهی پس محمد اسد تعالی بنهایت وضوح ثابت شد که شرط دین ایضاح  
قابل اعتماد نیست و هرگاه با بطلان شرط دین اهل سنت مجد و الف ثانی و جناب شاه صاحب فاضل  
منت بر اهل حق نهادند تکلیف ابطال شرط آخر یا خضر است نمی بینیم که بجهت اجماع مرکب بطلان آن خود بخود  
ظاهر خواهد شد بنام بر فضل و بلاغت و فرید فراست خدام مولانا محی حالیه مقام حضرت مجد و الف ثانی  
که برای تعدیل و تفصیل معاویه غاویه چه سر سینه ها کردند که مصیبت عظمی و قیامت کبری داده اند  
و آفت شو بار ای حضرات اهل سنت بر پا ساختند که قطع نظر از مصادرات شیعیه بر حکم بنده که اکثر  
اعظم و اکابر اهل سنت که با عترت فاضل رشید معاویه را مرتکب کبیره می دانند تمامی اصول و

۴۳۴  
اهل سنت قابل خطا

پیش از این  
بنام مولانا

مفتی محمد رفیع الرحمن

FFD

الاستاذ  
رايحه شافع و جابر ثابت

تمام در استخراج مطالب الزامیه برای چنین فقره سه سنی بعید پیدا کرده و کلام واضح را از کجا  
تا کجا کشیده که تعلیم استقامت عیس را بر خرد عادت و کرامت حمل فرموده بحقیقت خرق عادت و  
که در چنین کلام واضح و سلیس چنین معنی دقیق و غامض که فهم یکس آن نیز سد کنجانبه سحمان مهر  
حضرت مخاطب تعلیم و تلقین را بر صد و فارق حل نموده و فارق را بخوارق تعبیر کرده خوارق را  
معجزات نامیده و تحقیق معانی الفاظ کاسی ندانسته و تقسیم ابی بکر را بر اسامایع و عاتق از  
صد و فارق دانسته و از افادات ائمه و مشایخ خود خبری نگرفته که با تمام تمام خوارق و ایتا  
بجمیع سیر کسانیکه از کتاب محرمات شریع و قباح قطعیه می نمودند و فسق و فجور ظاهر را بطیغ  
و احلال آنجا بهر شبهه و اصرار بکار می بردند ثابت می نمایند مگر نسیانی که از افادات شیخ  
عبد الوهاب شعرائی که از مشایخ اجاره صاحب تحفه و والد ماجد اوست و جناب مخاطب هم بر  
تحقیقات و افادات او افتخار و بیابات دارد ظاهر است که شیخ علی ابو خوده صبیخ خود را حکم میکرد  
که مردم بگویند که شیخ مذکور با ایشان لواط نموده و هرگاه مردم بشنیدن این خبر شفع انکار میکرد  
می نمودند و نیز این شیخ هرگاه زنی یا مردی را می دید دست مبارک بر موضع مخصوص اومی بالید  
و هرگاه کسی این حرکت قبیح که با جمیع اهل اسلام حرام است انکار میکرد می نمود و نیز روی بعض  
اصحاب خود داخل شد و آن ساده لوح او را گزاشته بجایی رفت هرگاه واپس آمد دید که حضرت  
شیخ حلیله او را می بوسد و جام وصال اومی نوشد ناچار برگردید و مرتکب اشاعت این فاحشه  
گردید شیخ را غیظ و غضب از جار بود و بان جنوک الحمرته ضائع الموده فرمود که خناتی هر می آید  
و روح قومی را باید پس همچنان اتفاق افتاد که خناتی مبلک او را رود و از هی کرامت و خرق عادت  
که او از هتک حرمت آن بچاره نمودند و باز بسهم و عارستجاب جان آن نهمان را بود و شد و  
در لوائح الانوار بعد ذکر شیخ محمد شریعی می فرماید و منهم صاحب العارف بالله تعالی  
الشیخ علی ابو خوده رضی الله عنه کان علی راسه خودة حدیدا صیفا و شتابها  
قطارا و ثلثا و کان رجلا سمی قصیرا و عینیة کالجمر الا حمرا و هو مشد ال کتبه  
و معه شعبة فی بداهة لسان کل من ضربه بها صرعه و کان له نحو عشر  
عبد بنجد حدیدا و کل عبد علی حمار و تحه خرج یداور البلاد و کل

۳۳۴

نظارت  
عبدالله

تاريخ بغداد  
في تاريخ بغداد

شيخ ابو جعفر محمد بن عيسى بن همام  
بن علي بن ابي طالب بن عبد المطلب

شيخ ابو علي محمد بن عيسى بن همام  
بن علي بن ابي طالب بن عبد المطلب

ما حصله يفرقه على الخارج وما ربي قط صاحبا ولا مصليا وكان اهل الحسينية  
ينكرون عليه اشد الانكار وكان يامر عبده بان يحكم الناس ان الشيخ يفعل  
فيما الفاحشة فيزدادون عليه انكارا ثم يعطى كل من انكر الى ان قال الشعاني و  
كان رضي الله عنه اذا رأى امرأة او امرءا حس بيده على مقعداتها ولو كانت  
امرأة اميرة او اعيان حداثا انكرها عليه عظمهم كان اذا حضر قوال الفقهاء لم يجل  
القول على كتفه ويصير ربح به كانه عصفورا واخبرني الشيخ يوسف الحويثي  
قال كنت في دمياط ففتر لنا في المركب للسفر الى القاهرة واذا بابا بي خودة جاء  
هو وعبده فقال الناس ان نزل هذا الكلب معنا غرقت المركب فاخرجه الرئيس  
من المركب فضرها بالعصا وقال ستمائة سنة شهر فجردوا ما فيها وصارت في البر  
بليلة المذكرة قال ونزلنا معه في مركب مرة اخرى فلما خلت المركب في وسط  
البحر فضرها فتم جرحا فنزل هو وعبده يمشون على الماء حتى وصلوا البر والناس ينظرون  
وكان يضرب مبركبير قمر قماش بعايزة بحضرة الامراء فاذا حرقه الضرب هرب منه  
ودخل مبيتا وهو يجرى وراءه فاذا قفل الباب خلعه فلا يزال يضربه حتى  
يقضي طرته منه ولا يجترأ احدا ان يمد يده اليه ولو ملاما حديدية شلت و  
بجنبه اجتمعت به كثيرا فقلت له مرة او صني بوصية فقال حذر ان تنكحوا ما  
قلت لعبد من عبده ما معنى هذا فقال حذر ان تميل الى الدنيا بقلبك فحكم  
عليك يا خنثة بين الرجال واخبرني بعض الثقات انه دخل يوما على بعض  
اصحابه فتركه صاحبه وانصرف ثم دخل فوجد لا يقبل زوجته فرجع فاخبر  
الناس فقال له الشيخ خنافة تاخذ رطل فطلعت له الخنافة فقال له الخنافة  
اذهب بنا فقال حتى نخضر دفنه فلما فنه ثم انصرف كل مجي الخراج من البلاد  
النساء فامتنعت منهن واحدة ان تعطيه عاده فلما سافر الشيخ بالدجاج عوي  
عليه الذئب فقال لا تقوى علينا واذهب الى فلانة وكل دجاجها فقتل  
الذئب جاجها كلها تلك الليلة واخبرني الشيخ احمد بن الشيخ محمد الشيرازي ان اخوة

١٣٤

شيخ ابو جعفر محمد بن عيسى بن همام  
بن علي بن ابي طالب بن عبد المطلب

شيخ ابو علي محمد بن عيسى بن همام  
بن علي بن ابي طالب بن عبد المطلب

الاستغفار كالماء  
الحي فباتت فجا ثابتا

جاء يوم الزيارته والذي فقال لاجل انظر لي ابول فقلت له ان اراخ الكتاب قال فذا فني  
فوجدت نفسي في مكة فطفت بالبيت واذا انا بجارية امي تطوف وكانت مجاورة  
مع والدته فقلت لها اين والدته فقالت والدته تجرت من ساعة ودخلت بيت ناس  
غريب قال فقلت لها ارني البيت فذهبت معها اليه فوجدتها جالسة على سرير  
هي ابي فنظرتي بظرة الغضب وقال يا احمد تسي الظن بامك فقلت التوبة ثم خرج  
الوالد فلما وجدته في مكة فعرفت انه رجع الى الشرايين فخرجت تشي في المسعى فوجدت  
شخصا مبتلى فراحته بكى فدا فني فوجدت نفسي واقفا على باب دارنا بشرايين  
والشيخ ابو خودة واقف على الباب فقال دخل استاذن والدك فدخلت فوجدته  
جالسا يفت الثعالب والحيات اكلهم ويطعمهم فخرج والذي فقلت له الله هذه  
الواقعة وقعت لك فقال اي والله وقعت لي مات الشيخ ابو خودة في طريق المحلة الكبرى  
كما اخبرني الشيخ احمد بن محمد شراييني قال واخبرنا بركة النهار فقلنا كيف حمل الى مصر  
فقال على جبل فيما هو سائر اذ ارتفع بجمرته في السماء حتى صرنا نراه كالطير الحمام  
ثم هبط الى الارض بالحجارة فمات هو والحجارة قال فحملناه على جبل كما قال وذلك  
في سنة ثيف وعشرين تسعة ودفن في زاويته قريبا من جامع شرف الدين الكرمي  
اخرا حسيدة رضي الله عنه تعالى واعجابه كه حضرت مخاطب من تلقاء النفس تلميذ  
اسماه بنت عيسى بر حرق عادت مل نوده استجاب فجاز نفاوه وكانه فرحومي ما فغ صدر خارق  
پنداشته بر عزمه واشكاله عظيمه بالحق متوجه ساخته واز عيون خاكي خود خبري پنداشته كه فاضل  
شعراني با آنهمه داني وامانت اقاصي واداني براي شيخ فلهي ابو خوده با وصف ارتكاب محرمات  
قطعية وشنائع فاحشه ومعاصي عظيمه كه اداني وحوام اهل اسلام استخيا از ان دارند و قطع نظر  
از عذاب و عقاب وبال و نكال آنرا نهايت شنيع و قبيح مي پندارند چنين خوارق عظيمه وكرامات  
جليله ثابت نوده كه گمانيكه بر شنائع او انكار كنند بجز د انكار بر سنگرات كه با جماع اهل اسلام  
از محاسن صفات است مي روند و نعمت وجود را گراشته راه فنا مي سپردند و بهيمه هم سر از اعلا  
اوپه پديد و در متابعت و امتثال امر او كوشيد و نيز در ريامع عبود خود روان گرديد تا آنكه بهر

الشيخ احمد بن محمد شراييني

[illegible]





اسماء بنی اسرائیل  
در طحا

# الفاضل المتوحد النبیل هدا لا الله تعالى الى سواء السبیل

والعجب وما اورمک العجب که کجای مومنه بانا صبی برافادات و آیات امام عظیم موسی در استبصار  
و تهنیه الاحکام و تصریح و بیکر طامی اعلام روایت است بلکه در این بزرگ در خلافت بسو طوسی  
و بیکر از کما بر شیعین مثل این در پس سلا و این خبره و در سائر و غنیه اجماع برین معنی نقل می کنند  
و مختار صاحب قواعد و تحفه و آرشاد و تبصره و مختلف شیخ و کما العرفان و قایده المرام و تهنیه المرام  
و در باب این عیز همین است که لا یغنی علی بن طالح از خام المعاندین پس با امام نو صبی خوان  
و اهل ارتداد شرعی علی زعم الروافض چگونه صورت جواز پیدا کند و محمد بن ابی بکر چگونه بطیبات  
منتصف بوده و قدوه طائفه امامیه باشد فکیف که لفظ انجب نجبا و اشرف شرفا در حق او وارد گردد  
بلکه لفظ صلوات الله نیز صمیمه ان شود و ابا د کرام سرور امام و بسیاری از سادات کرام را بر اصول  
موضوعه شیعین هر دو از طیب و لاوت بدست نیاید که استوفیه انشاء الله تعالی مکرریده که قاضی  
نور الله شوسری در مجلس المومنین از ابو عمر و کشتی در حق او نقل می کند و غشاوه عصیت را  
بر بصر بصیرت خود می تند که در مجلس شریف حضرت امام صادق علیه السلام ذکر محمد بن ابی بکر  
می گذشت آنحضرت بر و صلوة و رحمت فرستادند و نیز از انجناب و ایت نموده که میفرمودند نجابت  
محمد بن ابی بکر از جانب او شش اسما بدست عیس است نه از جانب پدر و در روایتی دیگر فرموده اند که  
در هر اهل بیت یک کس میباشد که بذات خود نجیب است و انجب نجبا از ان اهل بیت بود محمد بن ابی بکر است  
الی غیر فلک من الروایات و هرگاه حال نجابت و شرافت و کیفیت ولادت محمد بن ابی بکر در یافتی  
لوازم و عوارض ذاتیه این قسم طیب مولد که در کتاب محاسن برقی و کتاب عقاید اهل اعمال و عقاید  
مهمه مرمی و مضبوط است بر اهل تتبع محتجب نخواهد بود قال الصادق علیه السلام یقول  
ولدا الزنا یا نرب ما ذنبی فما کان لی فی اسری صرح قال فینادیه مناد فیقول انت  
شر المثلثة اذنب والدك فنبت علیها وانت رجس ولن یدخل الجنة الا طاهر  
و زاره از امام باقر روایت میکنند قال سمعت ابا جعفر یقول لا خیر فی ولدا الزنا ولا فی  
بشره فی شجرة ولا فی لحمه ولا فی دمه ولا فی شیء منه و عن ابی عبد الله قال هیچ  
لوکان احدا من ولدا الزنا یحیی شیءا من سرائیل فقیل له و ما ساج بنی اسرائیل

منست نمودن  
محمد بن یحیی بکیرا

قال كان عابدا فقبل له ان لا الزنا لا يطيبه احد ولا يقبل الله منه عملا قال  
فجعل يسبح بين الجبال ويقول ما ذنبى وعن علي بن الحسين يقول لا يدخل الجنة  
الا من خالص من ادم وعن الصادق عليه السلام قال خلق الله الجنة طاهرة  
مطهرة لا يدخلها الا من طابت ولادته الى غير ذلك من الروايات التي اوردت  
في الكتب المذكورة وازمطاعة مثل فصول مبهمة بوضوح مما يهتدون به من امانته  
ايضا واثبت اعتقاد وشعة اند وبعضي يابند توجهات ريكه گرویده اند وحمد الله که منقذين اهل حق  
از تخریج این روایات سبزه و منزه اند چنانچه از رساله ملا علی قاری که در موضوعات حدیث جمع فرموده  
بوده میشود باینهمه پاکر امینی بالافان اکابر طائفة باید دید که جماع امامیه بر عدل باری نقل  
می کنند و اهل سنت سفیر از قائمین بالظلم میدانند فاعتبروا یا معاشر المنصفین واز  
مطالعة بحار چنان روشن شد که شیخ صدوق و سید مرتضی و ابن ادریس ائمه تشیعین را اعتقاد  
بکفر ولد الزناست اگر چه اظهار کفر نکنند و متقی و پرهیزگار باشد اقول مستعینا  
بلطف الرب الجلیل العجب و ما ادرک ما العجب فاضل جلیل الحسب متین الادب  
حب مجاوله و غوام الزام چندان سرشته و مستهام نموده از جار بوده که بر علم باطل خود عدم  
ولادت محمد بن ابی بکر ثابت ساخته و لیس با بول قار و رة کسرت فی الاسلام زیرا که مشایخ  
اعلام و مقتدایان عظام ستمیه بدون تشریح الزام که حامل فاضل تقام باینرا و شناع خرافات  
و او امام و تقوه بقبائح طامات واضحات اعلام گرویده محمد بن ابی بکر را کمال بشاشت و تبهاج و ستر  
و انبساط بزم و لوم و قبح و جرح یاد کرده اند و در جنب جرم شک او بخیل حق و اطاعت خلیفه  
مطلق و انحراف از اهل عدوان و عدول از میدان مسوی ارباب طغیان حرمت پدر بزرگوار  
و خواهر عالیقدر او را هم بخوبی خریدارند و آنرا مانع از سب و شتم و بدگفتن او ندیده نمی بینی  
که صاحب تحفه دین و تقوی را اگر داشته از جناب خلیفه اول و حضرت عافیه حسبله بر نداشته چه  
کلمات شفیقه و تشنیهات فطیحه در حق محمد بن ابی بکر بر زبان بلاغت ترجمان روان ساخته چیست قال  
و محمد بن ابی بکر هم خیلی فتنه انگیز و شور و شیطانی بود چون با عبد الله بن سعد در اوخت او را  
البتة امانت و تدلیل نمود یعنی عثمان اتشی و ابن تیمیه که حضرت مخاطب افادات بلکه خرافات او را

منست صاحب تحفه دین  
ابن بکیرا



وکان علی را جانله یوم الجمل و شهدا معه صفین و کان علی رضی الله عنه یثنی علیه  
 و یفضلہ لانه کان فاعبادہ و اجتہادہ و لاہ مصراتہم و در کتاب مرآة العجائب و احسن  
 الاخبار الذرائع ثالث شیخ ابو عبد الله محمد بن عمر بن النعمان الواقدي سطور است و کان محمد بن ابی بکر  
 یلای عابدا قریشی لیسکه و نہ ہذا از جانت و عناد و خصوصت و ولادہ اشخضات کہ او کما لیس  
 ولای الہدیت علیہم السلام دارند و در باطن تخم خرمج و ناصبیت میکارند و دریافت توان کرد کہ محمد  
 ابی بکر را کہ ریب جناب مقتضوی بودہ و اشخضت او را بحد و ثنا و تفضیل و تجلیل شریف می سخت  
 با وصف انکہ پسر خلیفہ ایشان است حق او را ہم رعایت نکردہ مذمت کنند و طعنہا بر او زنند و آن  
 عابد زاهد شب خیز را شور پست فتنہ انگیز خوانند و قابل امانت و تذلیل دانند بلکہ سختی قتل انداز  
 و مروان بن ابی ایمن را کہ بر لسان اقدس جناب سالتاب صلی الله علیہ و آلہ وسلم ملعون بودہ و دوداد  
 اہل بیت علیہم السلام دقیقه نگذاشتہ بر او ترجیح دادہ باقصی الغایت توہین او نمایند کاش اشخضت  
 اگر مدح و ثنای جناب امیر المؤمنین علیہ السلام در ہند و شک و عبادت و اجتہاد او مانع از طعن و تشنیع  
 بر او نمیشد از اسرار شایذ او ایلام روح اقدس حضرت عائشہ بستر سیدہ و از محالفت ان باور مکرم  
 می اندیشیدند و بلحاظ اینکہ حضرت ابو قریب محمد بن ابی بکر غمناک و متاسف دانند و بگین و متلف شذوہا  
 در کام سیکشیدند و پرودہ تدین خود را بطعن و تشنیع بر چنین بزرگوار نی وریزند و ہر چند صاحب  
 اصحابہ محض حزن حضرت عائشہ بر قتل محمد بن ابی بکر ذکر کردہ لیکن از افادہ سبط ابن الجوزی کہ از اساطیر  
 و امثال امیہ بنیہ و امثال و اکابر شیخ حنفیہ است و محمد زاہرہ و مناقب باہرہ و فضائل جلیلہ و مجاہد  
 جمیلہ او سابقا بر زبان امیہ و متقدمین قوم شنیعی و اخصت کہ چون خبر قتل محمد بن ابی بکر حضرت عائشہ  
 رسید از زاریہ بگریست و در نماز بوقت مناجات خالق بی نیاز و پروردگار بی انباز دعا می بد حق  
 معویہ و عمرو بن العاص می فرمود و چون ام حبیبہ کہ خواہر معاویہ بن ابی سفیان بودہ خبر قتل محمد  
 ابی بکر و انداختن معاویہ بن حبیب را در جیفہ حمار و سوختن او رسید نہایت فرہمان و شادان گردید  
 و در ایذا و ایلام حضرت عائشہ چندان کوشید کہ قتل محمد بن ابی بکر برادر مکرم او را و انداختن او در  
 جیفہ حمار و سوختن او باقش شد رابر کافی نمید و بزنی بریان کردہ خدمت حضرت عائشہ برای جہا  
 نفس مبارک او را ظہار شفاء بخید و تسبیح و تفسی قلب خود قتل محمد بن ابی بکر فرستاد حضرت عائشہ

و کان علی را جانله یوم الجمل و شهدا معه صفین و کان علی رضی الله عنه یثنی علیه  
 و یفضلہ لانه کان فاعبادہ و اجتہادہ و لاہ مصراتہم و در کتاب مرآة العجائب و احسن  
 الاخبار الذرائع ثالث شیخ ابو عبد الله محمد بن عمر بن النعمان الواقدي سطور است و کان محمد بن ابی بکر  
 یلای عابدا قریشی لیسکه و نہ ہذا از جانت و عناد و خصوصت و ولادہ اشخضات کہ او کما لیس  
 ولای الہدیت علیہم السلام دارند و در باطن تخم خرمج و ناصبیت میکارند و دریافت توان کرد کہ محمد  
 ابی بکر را کہ ریب جناب مقتضوی بودہ و اشخضت او را بحد و ثنا و تفضیل و تجلیل شریف می سخت  
 با وصف انکہ پسر خلیفہ ایشان است حق او را ہم رعایت نکردہ مذمت کنند و طعنہا بر او زنند و آن  
 عابد زاهد شب خیز را شور پست فتنہ انگیز خوانند و قابل امانت و تذلیل دانند بلکہ سختی قتل انداز  
 و مروان بن ابی ایمن را کہ بر لسان اقدس جناب سالتاب صلی الله علیہ و آلہ وسلم ملعون بودہ و دوداد  
 اہل بیت علیہم السلام دقیقه نگذاشتہ بر او ترجیح دادہ باقصی الغایت توہین او نمایند کاش اشخضت  
 اگر مدح و ثنای جناب امیر المؤمنین علیہ السلام در ہند و شک و عبادت و اجتہاد او مانع از طعن و تشنیع  
 بر او نمیشد از اسرار شایذ او ایلام روح اقدس حضرت عائشہ بستر سیدہ و از محالفت ان باور مکرم  
 می اندیشیدند و بلحاظ اینکہ حضرت ابو قریب محمد بن ابی بکر غمناک و متاسف دانند و بگین و متلف شذوہا  
 در کام سیکشیدند و پرودہ تدین خود را بطعن و تشنیع بر چنین بزرگوار نی وریزند و ہر چند صاحب  
 اصحابہ محض حزن حضرت عائشہ بر قتل محمد بن ابی بکر ذکر کردہ لیکن از افادہ سبط ابن الجوزی کہ از اساطیر  
 و امثال امیہ بنیہ و امثال و اکابر شیخ حنفیہ است و محمد زاہرہ و مناقب باہرہ و فضائل جلیلہ و مجاہد  
 جمیلہ او سابقا بر زبان امیہ و متقدمین قوم شنیعی و اخصت کہ چون خبر قتل محمد بن ابی بکر حضرت عائشہ  
 رسید از زاریہ بگریست و در نماز بوقت مناجات خالق بی نیاز و پروردگار بی انباز دعا می بد حق  
 معویہ و عمرو بن العاص می فرمود و چون ام حبیبہ کہ خواہر معاویہ بن ابی سفیان بودہ خبر قتل محمد  
 ابی بکر و انداختن معاویہ بن حبیب را در جیفہ حمار و سوختن او رسید نہایت فرہمان و شادان گردید  
 و در ایذا و ایلام حضرت عائشہ چندان کوشید کہ قتل محمد بن ابی بکر برادر مکرم او را و انداختن او در  
 جیفہ حمار و سوختن او باقش شد رابر کافی نمید و بزنی بریان کردہ خدمت حضرت عائشہ برای جہا  
 نفس مبارک او را ظہار شفاء بخید و تسبیح و تفسی قلب خود قتل محمد بن ابی بکر فرستاد حضرت عائشہ

ن عائشة  
 سحر بن ابی بکر و عثمان  
 امیر مومنان و حضرت سرور قتلش

حضرت عائشه برین سواد و ادب و انظار و صداوت و مخالفت بر اشفقت و از جا و رآید و حرمت از و واج را که  
 اهل سنت از آبا و اجداد برین میرسانند و سدا اینین برای منع امانت و تحقیر و طعن و تشنیع و لو موقع الاقدام  
 مثل اشفقت کبیره و الجسارۃ علی الفحش شنیعه می انکارند هیچ حساب نگرفته لعن بر اتم جیده نمود و بدختر زانیه از و  
 تعبیر فرمود با ورم نمی آید که هرگاه حضرت عائشه بر اتم جیده که مادر مومنان و قبله و کعبه اهل اسلام و ائمه  
 نزد حضرت سنیان بوده بسبب سرور او بر قتل محمد بن ابی بکر لعن نموده و او را بدختر زانیه لقب داده  
 اگر جناب و چنین یاد کردی حضرت اهل سنت در باره محمد بن ابی بکر که او را شور و شیت و فتنه انگیز گویند  
 و لائق تحقیر و تذلیل و امانت و قتل دانند بلکه مردان لعین را بران بزرگوار ترجیح دهند پیشند کفایت  
 مبارک از لعن این بی گانه میگرد و قال سبط ابن الجوزی فی تذکرۃ خواص الامۃ و دخلت  
 سنۃ ثمان و ثلاثین و قتل محمد بن ابی بکر الصدیق و کان والیا علیها من قبل علی و کان  
 قد ولی علی قبله الا شتر النخعی فخرج حتی وصل الی القلزم فبعث معاویه الی صاحب القلزم  
 بان یغتنال الا شتر فلما نزل به قدم الیه شربة من عسل فشربها فمات فبلغ معاویه فقال  
 لا صحابه ان الله جنودا من عسل فقولی علی محمد بن ابی بکر رضی الله عنهما فاجابها الیه معاویه  
 بن العاص فی جلیش کثیر و معهم معاویه بن حلیج و ذکر الواقدي ان علیا انما ولی الا شتر  
 بعد قتل محمد و لما التقوا تجل محمد قاتل ففرق عنه اصحابه فاوی الی خربة فاختن و حی  
 به الی معاویه بن حلیج و هو صائر عطشان فمنعه الماء فقال یا ابن اليهودیة المنساجة  
 قتل الله فقتله و انقا له فی جوف حیفة حمار ثم حرقه فلما بلغ ذلك عائشة بکت بکا  
 شديدا و كانت تدعو فی صلاتها علی معاویه و عمر و ولما بلغ ام حبیبة اخت معاوی  
 بن ابی سفیان قتل محمد و تحریفه شوت کیشا و بعثت به الی عائشه تشفیاً بقتل محمد یطلب  
 دم عثمان فقالت عائشة قاتل الله ابنة العاهرة و الله لا اکلک شواء ابداً و بلغ علیاً  
 قتل محمد فبکا بکا شديداً و تأسف علیه و لعن قاتله ازین عبارت قلع نظر از ثبوت بدلت  
 و عظمت محمد بن ابی بکر چند فواید ظاهر است که هر یکی از ان اساس بسیاری از احقا و ات سنیفه و خرافات  
 را که که حضرت اهل سنت را که در تشدید و ابرام آن باقصی النایت و ماغ می سوزند و آسان را  
 بر زمین می دوزند بسیار مشهور است و منها ثبوت فسق معاویه بن حلیج و ظلمه و عدل

۶۴۵

بسیار گریستن عائشه بر قتل  
 محمد بن ابی بکر و در خاک کردن او  
 معاویه و عمرو بن العاص و غیر  
 عائشه بر ام حبیبة

لعن جناب امیر بر معاویه بن حلیج  
 صحابی که محمد بن ابی بکر را  
 قتل کرده

بنی قریظ  
 فی القلزم



الحج محمد بن عبد الله  
الدينوري

ومجازفته وطغيانه وتعالى كره على القساوة والظلم العظيم الشديد لرامي نفسه في  
نار حرها شديدا وقعرها بعيدا وحليتها حديدا حيث منع محمدا رحمه الله تعالى  
وسقاه بماء جنته الماء وهو عطشان ثم قتله والقلة في جوف جيفة حمار ثم حرقه  
بالنار ولعمري قد بلغ في ذلك من قساوة القلب والظلم ومخالفة الشرع ومعاندة  
الدين مجتري على تلك الافاعيل احدا من شتم رائحة الايمان فضلا عن اعظم  
الايقان واكابرا لا عيان منها ان عائشة ام المؤمنين كانت تدعو في الصلوة على  
معاوية وعمر بن العاص فما هؤلاء القوم لا يكادون يفقهون حديثا كيف  
يطعنون على اهل الحق لطعنهم وتبليهم الصحابة الذين صدر عنهم العظائم واركبوا  
شنائع الجرائم وكيف يبالغون بعد ذلك في مدح الصحابة وتبجيلهم وتعظيمهم واتبا  
محاسنهم ومدائحهم على الاطلاق ويستنفدون الوسع في ذلك ويستفرون الجهد  
ولا يدرون شيئا من الاطراء والاغراق ومنها ان عليا عليه السلام لعن قاتل محمد  
ابي بكر والقاتل هو الصحابي العادل والامام الفاضل عند اهل السنة فكيف يصغي بعد  
ذلك مومن متدين الى خرافات اهل السنة وهفواتهم وخزعبلاتهم وطاماتهم  
حيث يعظمون ذم الصحابة مطلقا وطعنهم ولعنهم ويبالغون في تعديلهم وتفضيلهم  
ويرون ان الطاعن عليهم والا عن ليأهم مطعون بل ملعون بل كافر محمل عاذنا الله من  
هذه الهفوات والخرافات ومنها ان عائشة الصديقة لعنت ام حبيبة التي هي من راج  
النبي صلى الله عليه واله وسلم ودعته بابنة الزانية وهذا غاية الذم والملام ونهاية  
الثلث والازراء والتحقير والغض فهل تركت عائشة على الله مقامها بعد ذلك ام لا  
لقائل ومساغا لمطاول ومجالا لصائل في الانكار والتشجيع على من يطعن على بعض  
الانرا واجلنا القتمين الشرع وارنكاب الانام والتقا حرقا للمعاصي العظام ومنها ان  
ام حبيبة زوجة النبي صلى الله عليه واله وسلم كانت منحرفة عن سواء الطريق بعد  
عليه عليه السلام حيث فرحت بقتل محمد بن ابي بكر ربيب علي عليه السلام الذي  
كان يثني عليه ويفضله وايضا كانت بناوية لعائشة الصديقة ابلاغ المناوئين

الظلمة  
منع  
العلم

واقصى المعاداة حيث ما اكفت بما ناله واصابها من الغم العظيم والحزن الفاجئ فقتل  
 محلانيهما حتى احدث اليه كبشا مشويا تحكي له قتل اخيهما فعني انه هكذا شوي قد راى  
 هذا الرواية صاحب حيوة الحيوان ايضا بتغيير يسير حيث قال ولما قتل يعني محمد بن  
 ابي بكر ووصل خبره الى المدينة مع مولاة ساله وقميصه فلما دخل به داره فاجتمع  
 عليه رجال ونساء فامرت حبيبة بنت ابي سفيان زوج النبي صلى الله عليه وسلم  
 بكبس فشوي وبغثت به الى عائشة وقالت هكذا شوي خول فلما تاكل عائشة بعد ذلك  
 شوا حتى ماتت وقالت هندا بنت عبد شمس الحضر مية رايت نائلة امرت عثمان بن  
 عفان رضي الله عنها تقبل رجل معاوية بن حديج وتقول بك ادرى تاري  
 ولما سمعت اسمها بنت عميس رضي الله عنها بقتله كظمت الغيظ حتى شخب ثدياها  
 دما ووجد عليه علي بن ابي طالب وجرا عظيما قال كان لي ربيبا وكنت اعد  
 ولدا ولبي خا وذل لان عليا رضي الله عنه قد تزوج اسماء بنت عميس بعد وفاته  
 الصديق رضي الله عنه ورأى كما تقدم انتهى قد ظهر من هذه العبارة كون محمد بن ابي  
 بكر مقبولا جليلا عند اسماء امه ايضا حيث بلغ من حرها عليه ان شخب ثدياها دما  
 وايضا وضع منها جليل ثناء علي عليه السلام وعظيم مدحه اياه حيث قال كنت  
 اعداه ولدا ولبي خا فيا لله وللمسلمين كيف يقتلوا ولون بعد ذل كل محمد بن ابي بكر الطاهر  
 واللوم والعيب والشك هل نشأ ذل الا من مخالفة علي عليه السلام ومعاندته  
 والحقا عليه ومحبة الذين طبري كه ازاكايروا عاظم ايم معتدين ومشايع محققين الهست ست نيز  
 محمد بن ابي بكر امدح وسمنايش يا ونموده بكمه بفضيلت او وبراوران وخواران او براي ابي بكر  
 ساخته وتصريح كروه باينكه شرف ابناء شيبه براي اباست قال في الرياض النضرة في فضائل ابي  
 بكر الفصل الخامس في ذكر ولده هذا الذي ذكره وان كان ليس من لوازم ذكر المناقب الا  
 انه مما يشوف عند ذكر النسب قد تقدم التنبيه عليه في الفصل الاول على انه لا يخلو  
 من اثبات الفضيلة فان شرف الابناء متقبة للاباء كعكسه ولو ينزل العرب تقدم  
 بمفاخر اباهم فلا يبعد في الابناء مثله والله اعلم وكان له من الولد ستة الى قال

روایت فرستادن اسم حبیبه برای  
 بیان بسوی عائشه برای  
 و تقبل محمد بن ابوبکر

۶۴۴





فی صفحہ شوبار الہا گرا باب صلوات اللہ علی محمد بن ابی بکر خواہ بود چنانچہ از کتب قوم این ماجرا  
 خواهد شد لیکن برکسانیکہ تاویلات و تشویدات علمای طائفہ رانیکندیدہ اند مخفی نیست کہ در احوال  
 لفظ صلوة و آنہم بصیغہ جمع برنام محمد بن ابی بکر الخ حالانکہ در عبارت مجالس المؤمنین کہ مخاطب خود  
 نقل کردہ لفظ صلوة بصیغہ مفرد واقع است حیث نقل عنہ بعد عدۃ اسطر فی ہذا  
 الصفحہ تشکلم علیہا انحضرت بر و صلوة و رحمت فرستادند و عبارت کشتی کہ علامہ شوشتری  
 آن کردہ نیز جمعیت صلوة مستفاد نیست چنانچہ در عبارت کشتی کہ نقلش بر و شستہ ام این فقرہ مذکور  
 فقال ابو عبد اللہ علیہ السلام رحمہ اللہ و صلی علیہ انتہی پس حیرانم کہ او حای جمعیت  
 صلوة کہ خود نقل او کند بیان میکند چراندہ کہ مفرد و جمع در این مقام فرق مستند بہ ہم ندارد کہ بعض  
 ان خدام جنابش اقدام بر کذب کردہ باشد لیکن چون در ہمیش جمعیت صلوة موجب مزید الزام  
 یا غایت تنفیہ عوام کالافنام بود مبالغات بکذب و افتران نمود و نیز مخفی نماند کہ ادعای مخاطب  
 آنست کہ لفظ صلوات اللہ در حق محمد بن ابی بکر این طور اطلاق یافتہ صلوات اللہ علی محمد بن ابی بکر  
 و حالانکہ از عبارت مجالس المؤمنین و کشتی برگزستفاد نیست کہ باین طور اطلاق صلوة بر محمد بن ابی بکر  
 واقع شدہ باشد بلکہ مفاد شش آنست کہ آنحضرت بر او صلوة فرستادند و آن اعظم است انیکہ باینطور  
 باشد یا بطور دیگر لفظ عبارت کشتی ہمین است کہ آنحضرت در حق او گفت رحمہ اللہ و صلی علیہ یعنی  
 خدا رحمت کند او را و صلوة فرستد بر او و پستہ بدانکہ در فرستادن صلوة بر محمد بن ابی بکر کہ از افاضل  
 صحابہ جناب میر المؤمنین علی بن ابیطالب علیہ السلام و شیعیان مخلصین آنحضرت بودہ و آنہم بزرگوار  
 محض و عا و طلب رحمت نہ بطور شعار اصلا قباحتی و شناعتی نیست تا طعنی کہ مخاطب ایہام  
 آن فرمودہ صورت اتجاہ داشتہ باشد در کلام الہی مرفرستان صلوة بر مودیان زکوۃ  
 وارود شدہ قال اللہ تعالی و صل علیہم ان صلواتک سکن لہم اری حضرات اہلسنت اگر  
 عموم رحمت الہی را مضیق نمایند ایشانرا می بیند کہ آنحضرت گفتن صلوة و سلام بر حق جناب  
 وصی سرور کائنات علیہ الاف التحیات و سائر اہلبیت معصومین و ائمہ طاہرین صلوات اللہ علیہم  
 اجمعین ہم منع فرمودہ اند چنانچہ فخر رازی در تفسیر کبیر این منع را از اصحاب خود نقل میکند و در مظاہر  
 حجت واضحہ الہی بر جواز ان قفل خوشی رب رب میرند حیث قال ان اصحابنا یمنعون من ذکر

[illegible]

1991

[illegible][illegible]



جنگ صفای

اور تاظر مفتاح کثر الدرایۃ مخفی نیست حیث قال فیہ ذنابة من خبره قال احمد بابا فی یله  
 سالوب محمد السهوری فقیه محدث متقن علامۃ من شیوخ العصر ادرہ الناصر  
 اللقانی وثقه بالبنوفری واخذ الحديث عن الجوالفیطی درس وافق واشترى راسه  
 وصار شیخ المالکیة والمحدثین بمصر توفي فی حاکم الجوادین سنة خمس عشرة و الف  
 انتهى و تفسیر المکالمات بکلیل بجمع الشرح و حواشی الشیخ خلیل کہ شرح مختصر خلیل مالکی است و نسخہ  
 صقیقہ آن پیش حقیر حاضرست می فرماید و قال فی الشفا عامۃ اهل العلم متفقون علی جواز  
 الصلاة علی غیر النبی صلی اللہ علیہ وسلم و ذکر آنہ و جدا بخط بعض شیوخہ ان ملا  
 مالک انہ لا يجوز ان یصلی علی احد من الانبیاء سوا محمد صلی اللہ علیہ وسلم قال و هو  
 غیر معروف من مذاہبہ والذی ذهب الیہ المحققون و امیل الیہ ما قالہ مالک  
 و سفیان و اختیارہ غیر واحد من الفقہاء و المتکلمین انہ یجب تخصیص النبی صلی اللہ علیہ  
 وسلم و سائر الانبیاء بالصلاة و التسلیم كما یختص الله سبحانه عند ذکرہ بالتقدیس  
 و التزیه و یدکر من سواہم بالغفران و الرضا كما قال تعالی رضی اللہ عنہم و راضوا عنہ  
 یقولون ربنا اغفر لنا و لاخواننا الذین سبقونا بالايمان و ایضا فہو امر لویک معروفا  
 فی الصدرا الاول كما قال ابو عمران و اما احد شتہ الرافضیۃ و الماتشیعة فی بعض الامیۃ  
 فتشارکونہم عند الذکر لہم فی الصلاة و سوا و ہم بالنبی صلی اللہ علیہ وسلم و ایضا  
 فان التشبہ باهل البدع منہی عنہ فوجب تحالفتہم انتہی و شیخ عبدالحق در مدارج النبوة گفتہ  
 و شیخ ابو محمد جوینی کہ والد امام الحرمین است گفتہ است کہ سلام یعنی صلوة نیست پس استعمال کردہ نشود  
 در غائب و افراد کردہ نشود و در غیر انبیاء و اما خاصۃ خطاب کردہ نشود بان و گفتہ نشود سلام علیکم علیکم  
 السلام و گفتہ است کہ این امر جمع علیہ است و گفتہ اند کہ این طریق اسلام و اقرب بہ است با احتیاط و رعایت  
 او بہ جناب نبوت و جبریت است کہ فرستادن صلوات و سلام بر آن رسول منع کنند و یحیی بن  
 کہ از اکابر قوم است و فضائل سعید او ہوشیار است و می باید او و عنیکہ شیخ المشائخ و قدس سرہ و  
 فریقہ حسن و جمال شاہان خوش لقاء و ہوشیار ہوش با و حسینان صاحب وجوہان ملایک کردہ  
 کہ در حق جاریہ علیہ صلی اللہ علیہ وسلم فرماید و چون کسی ازین قول استعجاب کرد گفت صلی اللہ علیہ

دل فریب و تامل علی کمال است  
 و انست او شست جملہ امور  
 سہل و آسان

ابن سينا  
تصنيفه

عن أبي بن مينا جارية بمصر ملحة صلى الله عليه  
صلى الله عليه وآله وأما كذا كذا كذا كذا كذا كذا  
وعلى كل حال

عليها وعلى كل يلح جناح ابن الجوزي في تلميح الميسر كنه وجاء محمد بن طاهر المقدسي في صنف  
لهم أي للصوفية صفوة التصوف فذكر فيه أشياء يستحي العاقل من ذكرها وسند ذكر  
منها ما يصلح ذكره في مواضعه انشاء الله تعالى وكان شيخنا أبو الفضل ابن ناصر الحافظ  
يقول كان ابن طاهر يذهب مذهب الأباة قال قد صنف كتابا في جواز النظر إلى  
المرد وأورد فيه حكاية عن يحيى بن معين رآيت جارية بمصر ملحة صلى الله عليه  
فقبل له صلى الله عليه فقال صلى الله عليه وعلى كل ملح انتهى ومحمد بن طاهر كره ابن الجوزي وأورد  
تفصيلا وتقييما وأورد في الشيخ خوداباخي بؤنث نقل كرده وأورد كذا كذا كذا كذا كذا كذا كذا كذا  
كتابي تصنيف كرده از ايمه صوفيه ابست واکاير و احاطم محدثين ايشانست واما مثل و افاضل  
اعلام سنيه اورا بحامد جليله و مناقب عظيمه ستوده اند يا فني در وقاح سنة سبع و خمسمائة گفته  
وفي السنة المذكورة الحافظ ذو الرحلة الواسعة والتصانيف محمد بن طاهر المقدسي  
المعروف بابن القيسراني كان احدا الرحالين في طلب الحديث سمع بالجهاز والشام  
ومصر والشعر والجزيرة والعراق والجهال وفارس وخرستان وخراسان واستوطن  
همدان وكان من المشهورين بالحفظ والمعرفة لعلوم الحديث وله في ذلك مصنفات  
ومجموعات تدل على غزارة علمه وجودة معرفته منها اطراف الكتب الستة وهي  
صحيح البخاري ومسلم وسنن أبي داود والترمذي والنسائي وسنن ابن ماجه كلها  
عند بعضهم والموطأ عند بعضهم واطراف الغرائب تصنيف الدارقطني وكتاب  
الانساب في جزء لطيف هو الذي ذيله الحافظ ابو موسى الاصبهاني وغير ذلك من  
الكتاب وله شعر حسن وكتب عنه غير واحد من الحفاظ ثم رجع إلى بيت المقدس  
واحرم من ثمر إلى مكة وتوفي عند قدمه من الحج اخر حجاته يوم الجمعة لليلتين بقيتا  
من شهر ربيع الأول من السنة المذكورة رحمه الله والقيسري في فتح القاف والسينة  
وبينها مائة من تحت ثراء مفتوحه وبعد آلاف نون نسبة إلى قيسارية بليدة  
بالشام على ساحل البحر سمع بالقدس وبغداد ونيسا بور وهاة واحفهان وشيران  
والرومي دمشق ومصر وقال الحافظ اسمعيل بن محمد بن الفضل احفظ من رآيت محمد بن طاهر

محمد بن طاهر

وقال النسائي سمعت ابن طاهر يقول كتبت البخاري ومسلما وسنن ابي داود وابن ماجة  
سبع مرات وابن خلكان من زوايا الاعيان گفته ابو الفضل محمد بن طاهر بن علي بن احمد المقدسي  
المعروف بابن القيساني كان احدا الرحالين في طلب الحديث سمع بالحجاز والشام ومصر  
والشعر والجزيرة والعراق والحبشة والجلال فاه من خورستان خراسان واستوطن همدان كما  
من المشهورين في الحفظ والمعرفة لعلوم الحديث وله في ذلك مصنفات ومخطوطات  
ومجموعات تدل على غزارة علمه وجودة فهمه وصنف تصانيف كثيرة منها اطراف  
الكتب الستة وهي صحيح البخاري ومسلم وابي داود والترمذي والنسائي وابن ماجة واطراف  
الغرائب تصنيف الدارقطني كتاب الانساب في جزء لطيف وهو الذي في له الحفظ  
ابو موسى الاصبهاني المذكور قبله وغير ذلك من الكتب كانت له معرفة بعلم التصوف  
وانواعه متقنا فيه له فيه تصنيف ايضا وله حسن كتب عنه غير واحد من الحفاظ  
منهم ابو موسى المذكور كانت ولادته في السادس من شوال سنة ثمان واربعين واربعمائة  
واول سماعه سنة ستين واربعمائة فخرج الى بيت المقدس فاحرم من ثوالي مكة وتوفي  
عند قدومه من الحج اخرجاته يوم الجمعة لليلتين بقينا من شربيع الاول سنة سبع  
وخمسة مائة ببغداد ودفن في المقبرة العتيقة وقيل توفي يوم الخميس لعشرين من الشهر المذكور  
يا ابا الجانب الغني رحمه الله بالجمله كواين ابو زري واتباع او حكايت يحيى بن معين را الزاقرات ابن طاهر  
يا امثال الشيبه از نند و از پايه حجت با بطوسا قسط سازند ليكن معاصرين قوم و يگر معتقدين صوفيه بعد  
سماع فضل و جلالت ابن طاهر از زبان معتدين خود ياراي تكذيب ان ندارند و ديگر اكابر اهل سنت  
بهم ليس حكايت لطيفه را كه براي نوجوانان اهل سنت دل اوده حسن پرستي و نظر باري مستند است  
بس قومي و براي مشايخ سفيه كه بتلاي عقل مستقذره مي باشند و در حبت امار و دين ايمان خود  
مي بازند و دست او بر بريت بس متين نقل كرده اند مزي در تهذيب الكمال على انقل الوالد الما جده قدس سره  
نفسه و روح و روحه آورده قال الحسين بن محمد سمعت يحيى بن معين ذكر عنده حسن الجوزي  
قال كنت بمصر فرأيت جارية بيعت بالفخ ينار ما رأيت احسن منها صلى الله عليها  
فقلت يا ابا زكريا مثل ان يقول هذا قال نعم صلى الله عليها وعلى كل صلح اهل بيت حال ثباته

تفاوت و تناقض و تفاسیر قوم که جمعی از محققین و اکابر ایشان احتیاط و توسع موعومی را چنان ملحوظ نظر دارند  
که سلام و صلوة را در حق آل رسول هم ممنوع پندارند و بعضی چنان خلط العذار و سسته مهار و رتبه  
ای باکی شتابند که بر هر کس که بلاحت و صباحت تصف باشد صلوة فرستند و بی باکانه سرزنشند که  
صلی الله علیه و آله و سلم و اینها تفاوت قبیح و تناقض صریح و تعصب شیعی و چون فطیخ و ازینهم خوب تر است  
که فرستادن سلام بر یزید پلید و گفتن علیه السلام در حق او تجویز کنند و انکار را بر شیعی و دلیل رفض کنند  
چنانچه صفندی در تاریخ خود بر جمعه ابراهیم بن ابی بکر عبد العزیز شمس الدین ابی بکر ری میگوید و کان یتقض  
قیل انه جاء الیه انسان فی بعض الايام وقال له هل عندک کتاب فضائل یزید علیه السلام  
فقال نعم و دخل الی داخل الدکان و خرج و فی یدیه جواب عتیق و جعل یضربه علی راسه  
و یقول العجب کذب ما قلت صلی الله علیه و سلم و یکرها انھی برئایه است که بنا بر زعم مخاطب  
که اخبار امان را از تلهف و ندامت حسن بصری بر ترک قتال مخالفین امیر المؤمنین علیه السلام که بعد اخبار  
از شیعی او واقع است و دلیل استدلال بر شیعی او گردانیده اخبار صفندی را انکار ابراهیم بن ابی بکر  
بر گفتن علیه السلام در حق یزید که بعد اخبار از رفض دوست و دلیل خواهد بود بر آنکه نزو صفندی این اشکاف  
و دلیل رفض است و هرگاه انکار گفتن علیه السلام در حق یزید و دلیل رفض باشد جز از آن نزو سفینه بلا شد  
ثابت گردد و قوله ایا کرام سرور انام الخ اقول جواب چنین خرافات و توجه چنین اقراست هرگز در  
نداشتم لیکن مخالفت ضلالت عوام کالافعام و مزید استکبار و افتخار مخاطب مقام برین مساوس  
و او هام و اکاذیب اضعاف احلام داعی التفات و توجه گردید بحق که حضرت مخاطب بر جمیع ضلالت  
و اعتدالات خود گوی مسالمت ربوده که چنین اقراآت کذب ایشان هم با وصف انها که تمام پیمان  
و افترا بر زبان نیاورد و اندو شبهاست و اعتراضات علیه را که در غایت و هر در کاکت باشد جواب  
توان نوشت و از اله او هام و شکوک که بنای آن بر غلط فکر و قلت تدبر باشد توان نمود لیکن  
مرض مزمن کذب و پیمان و اعضاء افترا و دروغ زنی را چه علاج توان کرد انما یقترون  
بالعضیه و القرفة لا نفسهم علا و مضضاً فی قلوبهم مرض فوادهم الله مرضاً و احیرت  
که حضرت مخاطب برین دیانت و تقوی و عدالت تقدیری هم پس نشیت انداخته از مواخذ اهل ایمان  
و داند و گیر طلبه علوم دین حسابی بر نداشته از مزید جسارت و خسارت باختراع پیمان بزرگ

و دروغ سترگ پرواخته و رادوي پر خارا خلاق عيب وطن سرور اخيار صلوات الله عليه وآله  
الطهار شرافته حقيقت تويع و ديانت خود بر عقل و رو و گله ظاهر مي نمايد و غضب پرور و کار و خوار  
حجيم شرير ياد براي خود مي افزايد و بيا نك بلند بلا مخالفت و پيرس براي تخديع و اضلال چيلان حق  
شناس مي سرايد كه العياذ بالله ايا كرام سرور نام عليه وآله الاف التحية والسلام را بر اصول شيعه  
بهره از طيب لاوت نبو و سبحانك هذا صفتان عظيمو اللهم العن قائله و معتقده و مثبتته  
الف الف لعنة و اذقه حر النار و اصله سعيواذ الفخ و اوار و رخص سنان و اكس بسانه  
و جرش سيفه و استاصل شافقه و اهدم اساسه و بنيانه و اجرم اصوله و اعصانه  
و اهتل استار و ابد عواره و طهار من امثاله بلادك و احفظ عن شره اذليله  
و خدع ابا طيله عبادك للعجب كل العجب بين جمادي و رجب من الخطاب الهدي  
الذي هو جن يلهم المحكم و عذيقهم المرجب كيف توابع و تجاسر على المبالغة في القارة  
و انساء الادب فاقتمو في هوة الردى و العطب و قاد اليه الحثف و الشجب و اوري  
على نفسه نار الغضب ساق اليه الهلاك و جلب متط صهوة البهتان فاجتوح الدال  
و الهوان استوجب عذاب النيران و باغ اقصي المجون العبدان و خالف الاسلام و كلفا  
و عاند الدين و لا يقان و دل على نفسه الشقاء و الحرمان ما احتفل بالتكذيب و التفتيح  
و طاب نفسا بالاذب التبيح اخلاق بهتان اكبر و سجلي سعيدا لا يكثر خيرا و خسارا  
و لا يرجو الله و قارا لا يظن انه يحشر يوم القيمة فيعص بناله هناك من السدام  
و الندامة لاج في عتو و نفير و ان تعجب لخدع و الزور انه ظن ان لن يورثه الا على  
التلبيس و التدليس و التخليط و لم يعلم ان الله من وراءه محيط انه فكر و قدر فقتل كيف  
قدر ثم قتل كيف قدر ثم نظر ثم عيس و بسرا ثم ادبر و استكبر و ليتك اذا اثرت مثل  
هذه الطريقة المليمة و رخصت لنفسك بهذه الجريمة العظيمة لم قد عنقل لمناظرة  
اهل الكمال و لم تفر في مخار المباراة و الجلال و انجرت انجوار الغيبة في جاره اول  
تنتدب لتقيع جماعتك هتار هتارها و لكنك استطت بما القى الشيطان في  
رعدك سر را يوحى بعضهم الى بعض زخرف القول غمرا و اطرف است كه نزد بسياري

عليه السلام

حضرت رسول خدا  
صلی الله علیه و آله

بسیار بی زنا کابر اعلام و ائمه عظام حضرات اهل سنت آباد کرام سرورانام علیه الاف التحية والسلام  
العیاذ بالله حظی زایمان و اسلام نداشتند که بحال اتمام کفر این حضرات بفرمودات باطله خود ثابت نمایند  
و کرمیت بیان جان چیست بسته قصب السبق در جدل که عین وزر و وبال است می ربایند  
مخیر تر که مخاطب چو این بلند پروازها وارد و احادیث کثیره را که ملاحظه و زنادقه بر یافته اند و نه  
مغفلین سنی از راه ساده لوحی ابتلا بعد از اعمال حقیرین و تشبیه بزیل او با هم خفیه و اختلاوت  
شفیع تصدیق آن ساخته و نقش است در عدم ایمان و اسلام ابائی آنحضرت صلی الله علیه و آله و سلم  
بخاطر و یا مفاطر خود راه نمی دهد و از تصریحات اعلام و مقتضایان خویش بر کفر آنها شرم ناورده  
و پیری الزام اهل حق می افتد و نسبت به بتان بجا که العیاذ بالله بنا بر اصول ایشان عدم طیب و لوث  
این حضرات لازم می آید زبان طعن و تشنیع می کشاید و تحقیق در تفضیح و تحجیل معتقدین خدام قصب  
سابق می رباید و جسارت حضرات اهل سنت و اتمام اینها در اثبات که از ذکر آن بار بار تعداد و  
تشریح رومی و بدو بجایی رسیده که اکثر اثبات آن بجای خویش نکرده و مقابله الیحق اثبات آن نماید  
و خرافات و تریک و تریات شنیعه سرایند و از دار و گیر علماء و خایر حسابی بر ندارند و هرگز خیال نیارند  
که هرگاه علماء متدینین بر این خرافات مطلع خواهند شد در حق این بی باکان که ادعای اسلام دارند  
چه خواهند گفت و احوای ص که حضرت مخاطب او را در مسلک اول و واسیه طایفه تعظیم و تحجیل بسیار یا  
کرده چندان دل او را به اثبات خرافات و طامات گردیده که در اثبات این عقیده شنیعه و هفوه خفیه قطع  
نظر از آنکه بجای شبهات خفیه که دلالت تام بر اختلال عقل و اختلاط احساس او دارد و شفه شده است  
از اسلام ظاهر می بهم برداشته پناه خداز بان نش بسوزد خاکش بد بان نفی ایمان اعدائی جناب سرور  
انام علیه الاف التحية والسلام نموده کفر و زندقه و الحاد و عناد خود کالتشخیص فی رابعة النهار واضح  
و روشن ساخته چنانچه در مفوات خود که حضرت مخاطب از این نام جواب آن اعنی انوار بدیده موسوم  
ساخته و رد کر اشیا سیکه الیحق سبب آن بر است طعن میکنند می سراید و منها اعانتهم قول السنة  
بکفر ابوی النبی و ذلك حق لا اعادة على اهل السنة الاول ان نص القرآن والاحادیث  
والتواریح عن جموع الکفار من قریش مثل ابی لهب عم النبی و ابی جهل و من اسلم منهم مثل  
ابی سفیان و غیرهم ان حملوا سلفه ما کان ابائونا علیه من عباداة الاصنام و نحن



بحث اسلام  
حضرت رسول خدا

لا ترغب عن صلة عبد المطلب الثاني ان الله يقول لمن عرف الاسلام به ما كنت تدعي  
ما الكتاب لا الايمان فمن اين جاء الايمان لا بويه الثالث ان الرفضه يزعمون ان عليا  
رضي الله عنه رمى صنم قريش عن الكعبة وعبد المطلب عبد الله من رؤسهم فاني شئ  
اخبرهم عن عدم عبادتهم قالوا انقل من الاصلاب الطاهرة الى الارحام الطاهرة قلنا  
معناه لم يكن سفاح بل من عقود وانكحة قالوا كيف يمكن خروج نبي من كافقنا كثير من  
الانبياء كخروج ابراهيم عليه السلام من ارض الواعه او حاله قلنا يكذب لك ان الله  
تعالى سماه اباة بقوله اذ قال ابراهيم لبيه ان اتخذنا صنما ما ويقول ابراهيم لا نزيلا  
اين مرارا كثيرة وايضا العم ابن الجدل ابن الجدل وحينئذ فيكون جد كافرا  
ولا يتفح الرفضه شئ من هذا الدعوى دليل كفرة شهادة انه عليه كقوله تعالى  
واذ قال ابراهيم لبيه وقومه ما تعبدون قالوا نعبد اصبدا صنما ما فقل لها ما كفيين قال  
يسمعونكم اذ تدعون وينفقونكم ويصفون قالوا بل وجدنا اباة ناكذالك يفعلون بكوله  
قدال ما هذا التماثيل التي انتم لها عاكفون قالوا وجدنا اباة ناكذالك يفعلون بكوله  
مثال دور خرافت وسماعت عقل صاحب امور اسعاني بي بايد نمود كه در اثبات چنین حقیقه شنیعه كه هر مسلم  
متدبر و عاقل بصیر از نفوه بان حیا و در دنیا خرافات تركیكه و هفوات شیخیه كه طلبه علوم بر ریش قائل  
آن خنده می نند باید كرد و مگر نمی بینی كه در وجه اول محورنا صیبه اهل مذهب او چه مفاد خرافتها بر حفظ  
تقران اتفاقان ان و احاطه نكات تفسیر ندارد و بر الحق چه اثباتی میات و تعریضات و غمزهای معشوقان  
بر حق باطل اعراض از ان نماینده تا انكه خود را عور و هفوات خود سر بریده كه هر گاه تلاوت آیات قران  
بر الحق كروه میشود معاذ الله ایشان میگویند كه این شعر عثمان است افترای صریح بر حق تعالى بنوده كذا  
و بهر ناما بقران شریف نسبت كرده كه در ان مذکور است كه مجموع كفار گفتند كه از ملت عبد المطلب است  
نمیكنیم عاونا الله من مثل البهتان البهتان كاش حضرت مخاطب كه تعظیم و تبجیل تمام یوسف اخو  
یاد می نماید طلیسان مدینه از سر برداشته و در باغ قرار خرید و دل دزدی را ترك داد و این بهر  
اعور از قران شریف بر رو و كلونی و از خنای تعظیم و تبجیل كه بر حق تعالى افترای صریح بنوده و با  
و اخورنا صیبه این هم بخيال ناور و كه اگر با فرض این معنی را گذار اشترا را و عاكزده باشد قولی



انما كانا على دين ابراهيم ما عبدنا قط في عمرها الا صنم واحادith هذا المسلسل قوية  
السند كثيرة العدد عظيمة المدد لا يقوم لردّها احدا انتهى وانچه امور در باره والده حضرت  
ابراهيم علي نبينا وآله وعليه السلام سر ايده بطلان وركاكت كن بر ناظر رسائل سيوطي وسخ كيدي ابن حجر  
وامثال ان مخفي نخواهد بود ولطيف تر است كه بهجت مزيج عصبيت وعناد با شباهت كفر اين كفر پديد راناست  
كردن مي خواهد هل هذا الاخلاعة ومجون بل سفه وجنون وبعد جسارت بر چنين خرافات كمر  
كسي در عالم بشل ان متفوه شده باشد كردن كبيريت ويگويد ولا يفتنع الراضة بشي من هذا  
المدعوى نعوذ بالله من الضلال بعد الهدى والاقتحام في الردى والخط في الغوي طرفة  
انت كه امور چنانچه در صدر كلام بر ملك علام افترا صريح نموده همچنان در آخر بتحريف ايه كريمه قدام  
كره فان الآية الكريمة في القرآن هكذا واتل عليهم نبا ابراهيم اذ قال لبيه وقومه  
ما تعبدون قالوا نعبد الصنام ما فضل لها عاكفين قال هل يسمعونكم اذا تدعون  
او ينفعونكم او يضرون قالوا بل وجدنا آباءنا كذلك يفعلون اما افادات مشايخ وامية  
ابستنت كه در مقام تحقيق بدون خوف از مواخذة الحق جسارت بران كرده اند پس بياراز بسيار است  
ومستقيفاً ان موجب طالت وملالت ليكن بنا بر نمونه بندي زانهم بايد شنيد اين كشيء كه اعظم قوم اورا  
جليله و مناقب كثيره مي ستاين افاده نموده كه جناب رسالت صلى الله وسلم العياض باسمه خير داده  
كه ابووين آنحضرت وجداً نجبا با زابل ناراند و اين معنى با حاديثيكه دلالت دارد براينكه اهل فتره در عوصات  
استخوان كرده خواهند شد منافاتي ندارد وزير اكله اين بزرگواران عياض اباسمه على مزجوم بهولاء الكبار چند  
استقباله و احصار در كفر وشرك وعصيان خالق جبار خواهند ورزيد كه در روز قيامت هم ايمان نخواهند  
آورد وحدتيكسپهيلي ضمن اجراء ابووين آنحضرت ذكر كرده در ستمدان مجابيل اند و شكر است جدا كو  
مضمون آن بنظر قدرت الهي ممكن باشد ليكن آنچه صحيح ثابت شده معارض ثبوت حال اعتبار اين كشيء  
با كذا كتاب البادية النهاية يقولون شاذ يشني واخباره عليه السلام عن ابويه وجداه عبد المطلب  
بانهم من اهل النار لا ينا في الحديث الوارد عنهم من طرق متعددة ان اهل الفطرة  
والاطفال والمجانين والصم محتبون في العرصات يوم القيمة كما بسط سنداً ومتناً عندنا  
تعالى وما كما معدلين حتى نبعت رسولاً فيكون منهم من يحب منهم من لا يحب فيكون

مردم  
دست  
کتابخانه  
ادب  
عربی  
فارسی  
دانش  
راستی



القبور فزوروا هالذا كرم زيارتها خيرا وتهيئتم عن لحوم الاضاحي بعد ثلث فلكوا  
 وامسكوا ما شئتم وتهيئتم عن الاشربة في الاوعية فاشربوا في اي وعاء شئتم ولا تشربوا  
 مسكرا وروي عن ابن جوير من حديث علقمة بن مرثد عن سليمان بن بريدة عن ابيه  
 ان النبي صلى الله عليه وسلم لما قدم مكة في ربيع ثامن فجلس اليه فجلس الخطيب ثوبا  
 مستعبرا فقلنا يا رسول الله اننا رأينا ما صنعت قال اني استاذنت ربي في زيارة  
 قبر ابي فاذن لي استاذنته في الاستغفار لها فلم ياذن لي فارأي باكميا اكثر من يومئذ  
 وقال ابن ابي حاتم في تفسيره حدثنا ابي حنيفة بن خالد بن خلد بن خلد بن عبد الله  
 بن وهب عن ابن جريج عن ايوب بن هاني عن مسروق عن عبد الله بن مسعود قال  
 خرج رسول الله صلى الله عليه وسلم يوما الى المقابر فاتبعناه فجاء حتى جلس الى قبر  
 منها فاجاء طويلا ثم بكى فبكينا البكاء ثم قام فقام اليه عمر بن الخطاب فداها  
 ثم دعانا فقال ما البكاء فقلنا بكينا البكاء قال ان القبر الذي جلست عنده قبر ابي  
 واني استاذنت ربي في زيارتها فاذن لي واني استاذنت ربي في الدعاء لها فلم ياذن  
 وانزل علي ما كان النبي والذين آمنوا يستغفرون للمشركين ولو كانوا اولي قربى فاذن  
 ما ياخذ الولد للوالد وكنت نهيتمكم عن زيارة القبور فزوروها فانها تذكرة لا آخرة  
 حديث آخر في هذا قال الطبراني حدثنا محمد بن علي المزني حدثنا ابو الدرداء  
 عبد العزيز بن منيب حدثنا اسحق بن عبد الله بن كيسان عن ابيه عن عكرمة عن  
 ابن عباس ان رسول الله صلى الله عليه وسلم لما اقبل من غزوة تبوك واعتزل  
 حبط من شدة عساكر امراء حياه ان يستندوا الى العقبة حتى ارجع اليكم فلما  
 فنزل على قبر امه فاجاربه طويلا ثم انه بكى فاشتد بكاءه وبكى هو لا بكاء  
 وقالوا ما بكى نبي الله هذا البكاء عالا وقد احدث في امته شيء لا يطيقه فلما بكى هو لا  
 قام فرجع اليهم فقال ما يبكيكم فقالوا يا نبي الله بكينا البكاء فلما علمه احدث في  
 امتك شيء لا يطيقه قال لا وقد كان بعضه ولكن نزلت على قبر ابي فدعوت الله  
 ان ياذن لي في شفاعتها يوم القيمة فاذن لي الله ان ياذن لي في رحمتها وهي امي فبكيت

[illegible]

عن أبيه  
عن رسول الله

شرح جاءني جبريل فقال وما كان استغفار ابراهيم لبيه الا عن موعدة وعذرها اياها فلما  
تبين له انه عدل لله تبرأ منه فتبرأت من امتك كما تبرأ ابراهيم من ابيه فوجتيا وهي  
امي دعوت ربي ان يرفع عن امتي اربعاً فرفع عنهم اثنتين واما ان يرفع عنهم اثنتين عو  
راني ان يرفع عنهم الرجوع من السماء والغرق من الارض ان لا يلبسهم شيعة وان لا يدا  
بعضهم باس بعض فرفع عنهم الرجوع من السماء والغرق من الارض ان يرفع  
عنهم القتل والهراج وانما عدل الى قبرامه لانها كانت مدفونة تحت كدسي وكانت  
عسنان وهو هذا الحديث غريب وسيلق عجيب واغرب منه واشد نكارة ما رواه  
الخطيب البغدادي في كتاب السابق واللاحق بسند مجهول عن عائشة في حديث فيه  
قصتان الله احيا امه فامنت ثمر عادت وكذلك ما رواه السهيلي في الروض بسند  
فيه جماعة مجهولون ان الله احياه ابا له وامه فامناه وقد قال الكافضين دحية هذه  
الحديث موضوع يرداه القران والاجماع قال الله تعالى ولا الذين يموتون وهم كفار  
وقد مال ابو عبد الله القزطبي الى هذا الحديث ورجع على ابن دحية في هذا الاستدلال  
بما جاء في ان هذه احياة جديدة كما رجعت الشمس بعد غيبوتها فصلة على الصبر  
قال الطحاوي وهو حديث ثابت يعني حديث الشمس قال القزطبي فليس احيا وهما ممتنع  
عقلا ولا شرعا قال وقد سمعت ان الله اخيهم ابا طالب فامن به قلت وهذا كله  
يتوقف على صحة الحديث فاذا صح فلا مانع منه والله اعلم وقال العوفي عن ابن عباس في  
قوله ما كان للنبي والذين امنوا ان يستغفروا للمشركين الاية فان رسول الله صلى الله  
عليه وسلم اراد ان يستغفر لامه فنهاه الله عن ذلك فقال فان ابراهيم خليل الله قد  
استغفر لبيه فانزل الله وما كان استغفار ابراهيم لبيه الا عن موعدة وعذرها اياها  
الاية وقال علي بن ابي طلحة عن ابن عباس في هذه الاية كانوا يستغفرون لهم حتى نزلت  
هذه الاية فلما انزلت امسكوا عن الاستغفار لا مواتهم ولم يهملوا ان يستغفروا ولا  
حتى يموتوا ثم انزل الله وما كان استغفار ابراهيم لبيه الاية وقال قتادة في هذه  
الاية ذكر لنا ان رجلا من اصحاب النبي صلى الله عليه وسلم قالوا يا نبي الله ان من ابائنا

سم ٤٥

احياء حضرت ابي طالب  
وايمان آورون او



من كان يحسن الجوار يصل الى ارحام ويقل العاني ويوفي بالدينم اقلنا نستغفر لهم قال  
فقال النبي صلى الله عليه وسلم بلى والله اني لا استغفر لابي كما استغفر ابراهيم لابيه فانزل  
الله ما كان للنبي والذين امنوا ان يستغفروا للمشركين حتى بلغ الجحيم ثم عذر الله ابراهيم  
عليه الصلوة والسلام فقال وما كان استغفار ابراهيم لابيه الا عن موعدة وعدها  
ايها فلما تبين له انه عدو لله تبرء منه اربعين جبارت واضح است كه ابن كثير اتمام كثير ورجع وندو  
چنين احاديث كه ثبت مرموم باطل در حق والده ماجده جناب رسالت مآب صلى الله عليه وآله  
سلم والده ماجده انحضرت است ومقتدايان سفيه باغواض باطله آنرا بر تافته بجناب رسالت مآب صلى الله  
عليه وآله وسلم منسوب ساخته اند دارد و بر دو توهين حديث ايمان ابوين جناب خاتم النبيين صلى الله  
عليه وآله اجمعين بهت مي كند كه آنرا بغزابت و شدت تكارت موصوف مي سازد و از حافظ ابن رجب  
تصريح بموضوحيت آن در نمودن قرآن و اجماع آنرا نقل مي فرمايد و كلام قزلباشي را بحجاب افاده  
و حيه رومي نمايد و ذهبي كه امام اهل حديث بتصريح صاحب تحفه و كافي مي باشد نيز حديث ايمان  
حضرت آمنه را موضوع و مكذوب دانسته و حديث باطل عدم اذن جناب رسالت مآب صلى الله عليه  
وسلم را باستغفار براي حضرت آمنه صحيح ثابت پنداشته چنانچه در ميزان گفته عبدالوهاب بن  
موسى عن عبد الرحمن بن ابى الزناد بحديث ان الله احب الي امي فآمنت بي الحديث  
كذب مخالف لما صح انه عليه السلام استاذن ربه في الاستغفار لها فلم يؤذن له  
انتهى ابن الجوزي و شيخ او محمد بن ناصر و جوزقاني و دارقطني و غير ايشان نيز كما في اللسان للعسقلاني  
اين حديث را موضوع دانسته اند با حمله بسياري از ائمه و اكابر و اعظم الامست بلكه اكثر ايشان با  
اباء كرام سرور نام عليه وآله الاف التحية والسلام همين اعتقاد فاسد دارند كه اهل ايمان و اسلام را از  
سماع آن مضطرب رومي و بدليس تخيير است كه چرا جناب مخاطب افادات اين حضرات را پس پشت انداخته  
بكذب بهتان و اتهام توجيه طعن الزام بعلما كرام خود نموده اند كه چنين جبارت باعث برهنگ  
استار و كشف اسرار ائمه كبار او خواهد گرديد و شناخت اعتقاد قبيح مرموم شنيع شان منصفه ظهور خواهد  
رسيد مگرني داني كه شناخت اين عقيده شنيعه و مقاله فظيحه مشابه رسيده كه خود جمعي از متقدمين  
وثقات محققين است و بليغ بران نموده اند و رجوع به حقيقتات و افادات اهل حق آورده و از خرافات

امداد و ایفاد

۱۰۰

المستشار

2

10



١٠٠

افغانستان

10

25

134

147

خرافات و بهوات اساطین دین خود دست برداشته ایم تشنیده که جلال الدین سیوطی که از اکابر و افاضه  
ایمه ایشان بلکه مجدد دین نبوی در مائمه تاسعیه می باشد رسایل صدیده وراثیات اسلام و نجات ابائ  
آنحضرت تصنیف نموده سخافت عقول و شناخت بهوات اکابر ایه خود که بخلاف آن رفته اند خطا  
ساخته فمیدوره و علیه اجر بلکه سیوطی را چندان حمیت اسلام در گرفته که بر ملا بدلا خوف و وسوس  
و بی تقیه و هر اس ضلال و کفر یکله اسات ادب و در حق اباء انسر و صلی الله علیه و آله و سلم نماید  
ثابت کرده چنانچه در مؤلف ثالث وراثیات اسلام اباء آنحضرت گفته نقلت من مجموع بخط  
الشیخ کمال الدین الشمنی و الدی شینا الامام تقی الدین رحمه الله ما نصه سئل القاضی ابو  
بن العربی عن رجل قال ان اباء النبی صلی الله علیه وسلم فی النار فاجاب بانه ملعون  
لان الله تعالی قال ان الذین یؤذون الله ورسوله لعنهم فی الدنیا و الاخرة واعدوا  
عذابا مهینا قال لا اذی عظم من ان یقال عن ابیه انه فی النار اتمی بلفظه فساد الحمد و الله  
که ازین عبارت واضح گردید که حسب فتوای ابن العربی که امام کبیر و محقق و خیر و شیخ حضرات مالکین و زید  
ایمه متبحرین است کسانیکه در حق اباء جناب رسالت صلی الله علیه و آله و سلم اسات ادب می نمایند  
و اعتقاد فاسد و افسوسناز و بی دینان مطعون اند جاء الحق و زهق الباطل ان الباطل  
کان زهوقا و نیز سیوطی در رساله دوران فکلی علی ابن الکری در بیان امور مستعجیه که از سخا دی واقع  
شده گفته الثانی انه تکلم فی حق والدی المصطفی بما لا یجمل المسلم ذکرة و لا یسوغ ان یجزم  
علیه فکرة و فجب علی ان قوم علیه بالانکار و ان استعمل فی تنزیه هذا المقام  
الشریف الا قلام و الله فکرافالفت فی ذلک ست مولفات شحفتها بالفوائد و هی فی  
الحقیقة ابکار و من ذالذی یتطیع ان ینکر علی قیامی فی ذلک و یلقی نفسه فی هذا  
الهامال من انکر ذلک اکاد اول بکفره و استغرق العرفی هجرا ازین عبارت واضحست که کلم  
و در حق والدین جناب سالت ماب صلی الله علیه و آله و سلم باین بهوه شنیعه که ایه حنیه بان بهوه شده اند  
که صلت سابقا بسیار شنیع و فطیح است که هیچ مسلمی را جابز نیست که ذکر آن نماید و در فکر خود گزارانند و انکار  
بران واجب است و تنزیه مقام شریف ازان لازم و تقوه بان موجب القاد نفس در مهالک است  
و قائل آن مستحق ملامت و حیران و مستوجب طعن و تشنیع اهل ایمان بلکه حکم بکفر و ضلالت و اهل ایمان و وزیر

440

شیخ سید علی بن حاجی  
بجسٹ حکم و بعد از اسلام  
والدین سوئی اور

بحث اسلام

است بسم الله الرحمن الرحيم  
 و هو سید علی سیدنا محمد بن عبد الله  
 و هو سیدنا محمد بن عبد الله بن عبد المطلب  
 و هو سیدنا محمد بن عبد الله بن عبد المطلب  
 و هو سیدنا محمد بن عبد الله بن عبد المطلب

بعدی ندارد و خارج اواز زمزه سلیمین اقرب بصواب است و نیز سیوطی در رساله طراز العارفة  
 الفرق بین العامة و القماتة در جواب ابن الکری که اعتراض بر سیوطی بسبب اثبات ایمان ابا  
 انحضرت صلی الله علیه و آله وسلم نموده گفته و اما قلنا ما قال الا یمة قبلنا ان قول ذلک منہی  
 عنه و لیس لنا لان فیہ ایذاء للولد و النہی عنہ صحیح السند قال السہیلی فی الروض  
 الاتف بعد ايرادہ حدیث مسلم و لیس لنا ان نقول ذلک و سئل القاضي ابوبکر  
 بن العربی عن قال ذلک فافقی بانہ ملعون و استدال بایة الاحزاب و هو من کبار  
 اصحاب الامام مالک و لا حاجة الی التویل و من راجع کتب الا یمة وجد القل  
 بالمنع من قول ذلک صریحاً و ما من احد شمر راحة من العلم ینکرون هذا القول  
 صحیحاً ما انت قد تراعت و صرخت و نسبتی الی کل کبیر و صغیر و نفخت من شی  
 ذکر عن جدادک لا علی وجه الجزم بل علی وجه ضرب المثل و التقدير و الفرض  
 فکیف تسخیران تقول مثله فی حق والدی سید المرسلین جازماً انا منتقم من فی السماء  
 ان یخسف بکم الارض ارایت لنفسک من التعظیم کثر ما رایتہ لسیّد و حبیب  
 رب العالمین و صنت مقامک ان یقال عن جدادک ما قلته انا فی لمن المعتمدین  
 الاقلین قد امت حقک الساقط علی حقہ الواجب البین و اذالہ عمی القلب الذکر  
 ذالہ فی حق جدادک عظیم و فی حق والدین الی اخر ما افاد و اجاد انین عبارت بلیغ  
 ہم نہایت شناعت و فطاعت و غایت قبح و رسوای این عقیدہ فاسدہ و ہفودہ باطلہ و ا  
 کہ سیوطی باہتمام تمام ملعونیت قائل آن ثابت کردہ و ممنوعیت و مذمومت آن را از ثاببات  
 و احتمالات و مستند و منکرین صحت منع را از اہل علم بکثایتہ المانع من التصحیح خارج فرمودہ و ابن  
 الکری را کہ بسبب شائبہ نفس و ہوائی باطل جسارت برین شفیعہ نمودہ بلکه بسبب مزخسات  
 و وقاحت بر سیوطی کہ اثبات ایمان اباہی انحضرت نمودہ طعن و تشنیع زدہ مستحق عذاب عقاب  
 و وبال و نکال دانستہ و اور از زمزہ معتدین و اثنین و فاسقین و ظالمین شمار نمودہ و ثابت کردہ  
 کہ او اسات ادب جناب رسالت ماب صلی الله علیه و آله وسلم نمودہ و بعمای قلب بوضوح بودہ  
 پس دیگر ایمہ و اکابر سنیہ کہ جسارت برین ہفودہ شفیعہ میکنند بکلمتہ بہت کثرت حیات و تدبیر الحق کہ

عشائره و  
صفت سوادها

عشائره و صفت سوادها  
باصلاح و قيل في  
على اسبغته و  
المنزلة لان الارسل  
موضع القناع و  
الحديث انه اذا  
امس في الفم فخرج  
فقال يا رسول الله  
صلى الله عليه و سلم

که اثبات حق می نمایند رو کنند و قول شاذ از حدیقه و تخریه انکارند نیز تحقیق این شایعات عظیمه خواهد بود و لهذا محمد حجاجی که بر زبان خود این حضرات ثابت گردید که اکابر و مشایخ ایشان که براه خلاف حق می روند انتم و آنکه گارو سحت عذاب نار و مطعون و خاسر ملعون و کافرند و محجوب مانند که هر چند سبیل از سهیلی و رین بخبارت صرف همین قدر نقل کرده که او گفته پس لنا ان نقول فلک بعد رجوع باصل روض الانف سهیلی واضح شد که سهیلی هم ثابت کرده که نقول باین قول موجب ایذا جناب سالنما صلی الله علیه و سلم است و ایذا آنحضرت باعث لعن و عذاب است قال فی الروض الانف و ذکر قاسم بن ثابت فی الحدیث ان رسول الله صلی الله علیه و سلم زیارت قبر امه بالاواء فی الف مقنع فبکی و ابکی و هذا حدیث صحیح و فی الصحیح ایضا انه قال استاذ ربی فی زیارة قبر امی فاذن لی و استاذ نتم ان استغفر لها فلم یأذن لی فی مسند البزار من حدیث بریده انه علیه السلام حين اراد ان يستغفر لأمه ضرب جبرئیل فی صدره و قال لا تستغفر لمن مات مشركا فوجع حزینا و فی الحدیث زیادة فی غیر الصحیح انه سئل عن بكائه فقال ذکرت ضعفها و شدته عذاب الله انکاح صحیح هذا و فی حدیث اخر ما صححه و هو ان رجلا قال له یا رسول الله انی فقال فی النار فلما ولی الرجل قال علیه السلام له ان ابی و ابی انا فی النار و لی لنا ان نقول نحن هذا فی ابویه صلی الله علیه و سلم لا تؤذوا الاحیاء بسبک موت و الله عن رجل یقول ان الذین یؤذون الله و رسولہ الا ینتهی ان کلام سهیلی واضح است که نقول باین قول در حق والدین آنحضرت موجب ایذا جناب سالنما صلی الله علیه و سلم و باعث لعن است پس بنا برین ایامه سنیه که در اثبات این شایعه سماعی نامشکوره بدل میکنند و زیارت جنابه رسالتا صلی الله علیه و سلم و ملعونان و بارگاه الهی مستند و حیرت این است که بگوید سهیلی نقول رب این قول موجب لعن و باعث ایذا جناب رسالت صلی الله علیه و سلم می اندیش چرا این احادیث مزخرفه را درین جا از ایام خویش نقل کرده بلکه تصحیح روایت شدت عذاب محدث صحیح مسلم نموده و حق این است که سهیلی را درین مقام تذبذب و اضطراب و تحمیر و انگیزش ده که چون بروایات و افتادات ایامه و مشایخ خود و نظرمی افکنند این قول شایع را صحیح و ثابت

باصلاح و قيل في  
على اسبغته و  
المنزلة لان الارسل  
موضع القناع و  
الحديث انه اذا  
امس في الفم فخرج  
فقال يا رسول الله  
صلى الله عليه و سلم

می باید و هرگاه رجوع بعقل زمین می نماید شاعت و قبح آن بعین بصیرت می بیند و ازین جا است  
که بعد این عبارت رفع عار از ائمه کبار خود با شعار تاویل حدیث صحیح مسلمة و تلخیص بعد صحت آن  
آخری نوشته و یکس دیگر روایات و افتادات اعلام خویش را بحالها گراشته چنانچه گفته و انما  
قال النبی صلی الله علیه و آله وسلم لذلک الرجل هذه المقالة لانه وجد فی نفسه  
وقد قیل انه قال این ابوک انت فحیثین قال ذلک و قد روی معمر بن راشد بغیر هذا  
اللفظ فلم یدکرانه قال له ان ابی و اباک فی النار و لکن ذکرانه قال له اذا مررت بقبر  
کافر فبشراه بالنار و روی فی حدیث غریب لعله ان یصح و جدته بخط جدی ابی  
عمر و احمد بن ابی الحسن القاضی رحمه الله بسند فیه مجهولون ذکرانه نقله من کتاب  
الفتح من کتاب معوذ بن داود بن معوذ الزاهد یرفعه الی ابی النضار عن عروة عن  
عائشة اخبرت ان رسول الله صلی الله علیه و آله وسلم سأل ربه ان یجی ابویه فاجاب  
له و امنابه ثم ماتا و الله قادر علی کل شیء و لیس تعجز رحمة و قدرته عن شیء و نلیه  
صلی الله علیه و آله وسلم اهل ان یخبره بما شاء من فضله و ینعم علیه بما شاء من کرمه  
صلی الله علیه و آله و لم یطرقه تر این است که هر چند سهیلی درین مقام تقول یا باین قول باطل موجب لعن  
و باعث ایدار جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله و سلم کما هو فی الواقع کذلک و انسته دوست با  
در شتر بعض شناع شناع خود هم زده بلکه روایت اسلام ابوین آنست و هم نقل کرده و با و صفت  
باینکه در سندان مجبورین انداز روی صحت آن نمود و لیکن در مقام دیگر از همین کتاب رجوع بعقیده است  
خود آورده که در تاویل حدیثیکه در آن است سنی که در تخیل تشبیل حضرت صحابه ساعی علیه السلام  
یترافته اند که عیافا با مسد جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله و سلم بسعد گفت فدک ابی و امی را فاده نمود  
انچه محصلش این است تقدیر اب و ام برای کسی جائز است که ابوین او موافق باشند برای او جائز است  
که کسی بگوید که پدر و مادر من فدای تو باد و چنان کلام بمنزله حقوق والدین است که ایشان اقدامی بگری  
قال فی الروض الانف فی غزوة احد و رفع فی هذه الفسوة ان رسول الله صلی الله علیه  
و سلم جمع لسعد ابویه فقال له ارم قد لا یروی فی الترمذی من طریق علی بن ابي طالب  
عنه قال ما سمعت رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم یقول لا یجوز قد لا یروی فی الترمذی

[illegible]

وشرح الشارح  
ابن عبد الجبار في حقه  
من البين والبيان  
اجابة العامة الشارح  
وشرح ايضا في حقه من كتب النسخ  
والاصول والعلوم  
وغيره من العلوم  
سائده كمال مع شرفه  
واجتهاده لا سيما في  
اول امداد بمرقة

۴۴۹  
 التفتيش شيخنا الميرزا محمد باقر  
 المصيري الشافعي كره ان  
 يتولد في عصره من سائر اهل  
 دياره وياتي الامتداد في  
 شواهد في الامتداد في  
 ذكره في الامتداد في  
 شواهد في الامتداد في  
 الامتداد في الامتداد في  
 الامتداد في الامتداد في





شاه سلیمان بابا  
حضرت رسول خدا

سازند و خرافات خود را بتلیحات سخیف و تزویقات رکیک در نظر عوام رونقی تازه می بخشند  
لیکن بنیایات ازلیه و الطاف سرمدیه حق چندان واضح و روشن است که بر حقیقت بسیاری  
از اعتقادات الهی جمع از ایته و محققین و متقدمین سنییه متعبد شده بشناخت خرافات و بهفوات  
ایته سابقین متفطن گردیده و در رد و ابطال این اثباتات اعتقادات الهی کوششیده اند بلکه  
بسبب مزید حیا می خواهند که رفع عار و شتمان بقول چنین خرافات و دراز کار از ایته کبار  
و اساطین احبار خود نمایند و تخصیص الهی باین اعتقادات متینه از جامی رونم و مخصصین از اهل علم  
و فضل بدر می آرند و هر چند برای تحجیل حضرات ابست که ایته و مشایخ شان معتقد اعتقاد باطل  
و در حق آباد کریم جناب سرور انام علیه وآله الات التحیة والسلام می باشند عباراتی که مذکور شد  
کافی و دوائی است لیکن انب می نماید که بعضی کرافادات و اثباتات ایمان ابا جناب رسالت صاب  
صلی الله علیه وآله وسلم که برای دفع جمیع خرافات و بهفوات احوار و امثال او کافی و بسنده است  
فکر نایم پس باید داشت که سیوطی در درج منیفه فی الایاء الشریفة گفته الدرجه الثالثة انها  
کانا علی التوحید و دین ابراهیم علیه السلام کما کان علی ذال طائفة من العرا  
کزید بن نفیل و قس بن ساعد و ورقه بن نوفل و عیبر بن حبیب الحمیری و عیبر بن عیسی  
فی جماعه اخرین و هذه طریقه الامام فخر الدین الرازی و زیدان اباء الدینی صلی الله  
علیه وسلم کلهم الی آدم علی التوحید و دین ابراهیم لم یکن فیهم شرک قال فماید  
علی ان اباءه صلی الله علیه وسلم ما كانوا مشرکین قوله صلی الله علیه وسلم لولم  
انقل من اصلاب الطاهین الی ارحام الطاهرات و قال تعالی انما المشرکون نجس  
فجب ان لا یكون احد من اجلادهم مشرکا و قال و من ذلک قوله تعالی لا ی  
یراک حین تقوم و تغلبک فی الساجدین معناه انه ینقل نوراً من ساجد الی  
ساجد قال و هذا التقیر فالایة دالة علی ان جمیع اباء محمد صلی الله علیه وسلم  
كانوا مسلمین قال و حیثما یجب القطع بان والدا ابراهیم ما کان من الکافرین انما  
کان ذاک عمه اقصى ما فی الباب ان یجل قوله تعالی و تغلبک فی الساجدین علی حجة  
اخری و اذا وردت الروایات بالکل و لا منافاة بینهما و جب حمل الایة علی کل

سید محمد شایب این حجج ابا حضرت  
رسول خدا نموده  
461

وبذلك يثبت ان والدا ابراهيم ما كان من عبدة الاوثان وان ازرعوا يكن والدهما  
بل كان عمه انتهى ملخصا وقد وافقه على الاستدلال بالاية الامام الماوردي  
صاحب الحاوي الكبير من ائمة اصحابنا وقد وجدت ما يعضد هذه المقالة من  
الاول ما بين محل ومفصل فالحمل دليل مركب من مقدمتين احدهما ان الاحاديث الصحيحة  
دلت على ان كل اصل من اصوله من ابيه الى ادم خيرا هل زمانه والثانية ان  
الاحاديث والاثار دلت على انه لم يخل الارض من عهد نوح الى بعثة النبي صلى الله  
عليه وسلم من على الفطرة يعبدون الله ويوحدا ونه ويصلون له ويحفظوا اصول  
اولادهم لهلك الارض ومن عليها ومن ادلة المقدمة الاولى حديث البخاري  
بعثت من خير قرن بني ادم قرنا فقرنا حتى بعثت من القرن الذي كنت فيه وحدا  
اليهمني ما افترقت الناس فرقتين الا جعلني الله في خيرهما فاخرجت من بين ابي  
فلم يصنني شيء من عهد الجاهلية وخرجت من نكاح ولما خرج من سفاح من الدنيا  
ادم حتى انتهيت الى ابي واممي فانا خيركم نفسا وخيركم ابا وحديث ابي نعيم وغيره  
لم يزل الله ينقلني من الاصلاب الطيبة الى الارحام الطاهرة مضافي عهد بالانجيل  
شعبان لا كنت في خيرهما في احاديث كثيرة ومن ادلة المقدمة الثانية ما اخرج  
عبد الرزاق في المصنف وابن المنذر في تفسيره بسند صحيح على شرط الشيخين عن علي بن ابي طالب  
قال لم يزل علي وجه الارض من يعبد الله عليها واخرج الامام احمد بن حنبل في الزهد  
والاحلال في كوامات الاولياء بسند صحيح على شرط الشيخين عن ابن عباس رضي ما خلت الارض  
من بعد نوح من شعبة يدفع الله بهم عن اهل الارض في ثار اخروا ذرقت بين هاتين  
المقدمتين انج منها قطعا ان ابا النبي صلى الله عليه وسلم لم يكن فيهم شركا لانه قد ثبت في كل  
انه خير قرنه فان كان الناس الذين هم على الفطرة هم اباؤه فهو المدعى ان كان غيرهم وهم على الشك  
لزم احدا لا من ما ان يكون المشرك خيرا من المسلم وهو باطل بنص القرآن والاجماع واما  
ان يكون غيرهم خيرا منهم وهو باطل لمخالفة الاحاديث الصحيحة فوجب قطعا ان لا يكون  
فيهم مشرك ليكونوا خيرا اهل الارض كل في قرنه واما ابن حجر في درر كميته وشرح بيت

عنه اسلام  
ابا جباب رسول خدا

ورشرح بيت لم نزل في ضماير الكون \* فختار لك الامهات والاباء لفته تنبيه لك  
ان تاخذ من كلام الناظر للذي علمت ان الاحاديث مصرحة به لفظا في اكثر  
ومعنى في كله ان ابا النبي صلى الله عليه وسلم غير الانبياء وامهاته الى دم وحواء ليس  
فيهم كافر لان الكافر لا يقال في حقه انه مختار ولا كريم ولا طاهر بل نجس كما في ايتنا  
المشركون نجس وقد صرح الاحاديث السابقة بانهم مختارون وان الاباء كرام وان الامهات  
طهارات وايضا فهم الى سما عيل كانوا من اهل الفترة وهم في حكم المسلمين بنص الآية لانه  
وكذا من بين كل رسولين وايضا قال تعالى وتقلب في الساجدين على احد التفسير  
فيهم ان المراد ينقل نوره من ساجد الى ساجد وحيث ان هذا صحيح في ان ابي النبي صلى  
صلى الله عليه وسلم امنه وعبد الله من اهل الجنة لانهم اقرب المختارين له صلى  
عليه وسلم وهذا هو الحق بل في حديث صحيح غير واحد من الحفاظ ولو يلتفتوا لمن  
طعن فيه ان الله تعالى احياهما فامنا به خصوصية لهما وكرامة له عليه السلام فقول ان  
دحية جوه القرآن والاجماع ليس في محله لان ذلك ممكن شرعا وعقلا على جهة الكرامة  
والخصوصية فلا يوده قران والاجماع وكون الايمان لا ينفع بعد الموت محله في  
غير الخصوصية والكرامة وقد صح انه عليه السلام ردت عليه الشمس بعد مغيبها  
نعاد الوقت حتى صلى على العصر اداء كرامة له صلى الله عليه وسلم فكذا هنا وطعن  
بعضهم في صحة هذا بما لا يجدي ايضا وخبرنا به تعالى لم ياذن لنبيه صلى الله عليه  
وسلم في الاستغفار الا بويهاما كان قبل احيائه له وايمانها به وان المصلحة قضت  
تاخير الاستغفار لهما عن ذلك الوقت فلم يؤذن له فيه حيث ان قلنا ان قلنا ان قلنا ان قلنا  
من اهل الفترة وانهم لا يعذبون فمنا فائدة الاحياء قلت فائدة انها بكامل لم يحصل  
لاهل الفترة لان غاية امرهم انهم الحقوا بالمسلمين في مجرد السلامة من العذاب والحرمان  
الثواب العلية فهم معزل عنها فالتخفيف بمرتبة الايمان زيادة في شرف كمالها يحصل تلك  
المراتب لهما وفي هذا مزيد ذكرته في الفتاوى لا يرد على الناظر ان زافانه كان في  
ذكر في كتابه العزيز انه ابراهيم صلوات الله وسلامه عليه وذلك لان اهل الفترة

بیت السلام  
ابراہیم بن محمد

اجمعوا علی انه لم یکن ابا حقیقة وانما کان عمه والعرب تسمی العم ابا بل فی القرآن ذلک قال  
تعالی الله ابائی ابراهیم واسمعیل مع انه کان عم یعقوب بل لولم یجمعوا علی ذلک جب  
تأویلہ بهذا جمعا بین الاحادیث واما من اخذ بظاهر کالیضاوی غیوہ فقد  
تساهل واستروح الرئیحات وافاد ان سیوطی ابن جریر کی در حمایت اسلام و تفضیح ملاحده لنام کوشید  
اندر روشن عیان گردیده که ابا جناب سالت ماب صلی الله علیه وآله وسلم من آدم علیه السلام الی ابیه الشرف  
همه مومن و مسلم و موحود بودند و از کلام ملک سلام و احادیث سرور انام علیه وآله الاف التحیة والسلام  
این معنی بوضوح تمام ثابت است پس بعنایت ربانی صحت عقیده حقه الحق و بطلان و شناعة نبوت  
مشایخ سنیہ و مزید رکاکت و مخافت شبہات و خرافات احوار جزاه الله بصمدیہ الشیع و اذاتہ مرارۃ علیہ  
المنج کالشمس فی رابعۃ النہار ثابت گردید بعنایت طریقت است کہ حضرت مخاطب مقام این جمع عین  
مشایخ اعلام خود ندیده و بر پی الزام الحق بہبتان و اتہام گردیده و در شناع ترہات ایمہ خویش  
تاملی نساختہ خود را از چنین جسارت و خسارت باز نداشته و طرفہ تر این است کہ در ما بعد مدیانی  
کہ چند ی از ایمہ و شیوخ اہل سنت پناہ بخدا و نسب اطہر جناب سالت ماب صلی الله علیه وآله وسلم نیز  
قدح کرده اند و سفاح صریح ثابت ساخته یعنی او عا کرده اند کہ کسانہ زوجہ خرمیہ پدر خود را در تصرف  
آورده و فخرین کسانہ کہ از اجداد جناب سالت ماب صلی الله علیه وآله وسلم است ازین تصرف بہم رسیدہ  
احاققہ من الافتراء و البہتان و الارشاک فی العمی الخذلان و تفصیل این قصہ شیعہ از روض الانف کسبیل  
و معارف ابن قتیبہ و کتاب الاکتفاء ابو الریح سلیمان بن سالم کلاعی و امثال ان واضح است پس چا  
والصاف مخاطب بخیر ملاحظہ باید کرد کہ بر افادات ایمہ خاریخ خود و نظری اندازد و سرعجب ندست  
نیگزارد و ساحتی خصیبت و ناحق کوشی را ترک و اوہ تامل و تدبیر بخارنی برود کہ مشایخ دین او چہا  
میگویند و چہا می نویسند کہ قطع نظر از آنکہ بسیاری از ایشان در ایمان و اسلام ابا جناب سالت ماب  
صلی الله علیه وآله وسلم کلام دارند و پناہ بخدا ایشان را از عابدین اصنام قرار می دہند چہا در کتاب  
فاحشہ ہمہ ایشان می بندند و تہمتی و بہتانی را کہ حضرت مخاطب من تلقا و النفس بلا سند و دلیل  
بالحق نسبت داده و در حق فخرین کسانہ کہ از ابائی کرام جناب سرور انام علیه وآله الصلوۃ والسلام  
است بر ملا ثابت میسازند فوجہ الله امر عزم نفسہ بزمام الہدی و کیم عنان النبی و الہوی

۶۶۴

قدح اکابر اہل سنت و نسب  
اطہر حضرت رسول خدا

والهوى فكان سلسل القياد للحق الحقيق بالا اتباع ولم يعبا برغاء كل ناعق تطاعقه الهج الرعاع  
فاستضاء بنور الايمان ولم يترد في هواء الكذب البهتان زبل الثمين من العاطل في ميدان الحق  
من الباطل عرف الصواب فاطاعه واصر الكذب فماله وراعه وويل لمن سارع في  
تنفيق الباطل للجهل واقع في سلوك الطريق الاعوج واشاح بوجهه عن الحق الا بالجهل  
وتهاالك واقبل بقلبه على الكذب الا سجع فبالخ في الاضلال واقترن اثما وجرموا وقد  
من حمل ظلما بهتك شر واذاعة سرچون در كلام سيوطي وابن حجر مكي يافتيم كه فخر رازي  
اثبات اسلام و ايمان ابا و سرور كائنات عليه و آله آلاف التحيات نموده و از نقل سيوطي مر فو انه  
كاتبه و نقل قسطلاني در مواهب له نيه ظاهر شده كه فخر رازي در اسرار التنزيل اين معنى را ذكر كرده و نسخه  
اسرار التنزيل پيش خود نداشته رجوع تفسير كسير نمودم تا بينم كه در اینجا چه ذكر كرده در اینجا ماجراي عجيب  
و يدوم يعنى بديم كه رازي در تفسير باهتنام تمام در اثبات خلاف با الحق كوشيده و آنچه را سيوطي بفخر رازي  
نسبت داده و ابن حجر مكي بان تطاول و تصاول ابوجحان نموده نه از افادات با الحق است كه فخر رازي آنرا تفسير كسير  
از با الحق نقل كرده و بسبب غلبه هم و تسلط حب تقليد ابا و اسلاف رد آن خواسته و ترعات غريب بحواب  
آن نگاشته بملاحظه اين حال متحير كرده ام كه با نقل سيوطي و ابن حجر مكي كجا كلام فخر رازي فيدينها بون  
بعيد و اختلاف شده بليكن بدل خود گفته كه شايد فخر رازي در اسرار التنزيل از الجاج و اعوجاج دست  
كشيده روبراه صواب آورده با افادات و حقيقات با الحق متعجب است گرديده بر سر حق رسیده باشد پس روشن  
اسرار التنزيل افتادم تا آنكه بعنايت رب حليل نسخه عتيقه اسرار التنزيل بدست عبد ذليل افتاد چون مرا  
بان نمودم يافتيم كه در آن هم مثل تفسير كسير بعد نقل استدلال بر ايمان ابا و سرور انام عليه و آله آلاف التحية  
و السلام نفس خود را بر دوان در پيچ و تاب انداخته و از قصد ابطال حق و ترويج باطل خود را منعز و جدا  
فرق بين است كه در تفسير كسير اين استدلال بضراحت تمام با با الحق نسبت داده و در اسرار التنزيل نسبت  
با با الحق ننموده بلكه در باره آرزو و قول باي نسبت آن بسفيه و شيعة نقل كرده اول اينكه او و والده حضرت ابراهيم  
علي نبينا و آله و عليه الصلوة و السلام بودند و دوم آنكه آرزو والده حضرت ابراهيم علي نبينا و آله و عليه الصلوة  
و السلام نموده و در استدلال برين قول آنچه سيوطي و غيره نقل كرده اند ذكر كرده بعد آن رد او برين قول  
نموده و ظاهر سيوطي آخر عبارت رازي نديده تامي يافت كه او اين قول را تسليم نكرده بلكه



بر تو آن پروا ختم لیکن بخیرم که اگر آخر عبارت نمیده اول عبارت لا اقل شروع این عبارت که از خود شن  
نقل کرده بر ضرور دید و باشد و از این شخصست که فخر رازی درین جا دو قول نقل کرده پس نسبت یک نقل  
با دو دون الاخر و چنانچه در هر حال از تفسیر کیه و اسرار التزیل و شخصست که فخر رازی بهم مثل دیگر اینست  
اعتقاد باطل ج. باره ابا جنتاب رسالتناست فی الله علیه و آله و سلم بوده و در تفسیر کیه تصریح کرده باینکه اصحاب او  
کمان کرده اند که والد جناب رسالتناست علی الله علیه و آله و سلم کافر بود و العیاذ بالله من ذلک پس الحال  
اتباع ابن حجر مکی و سیوطی رازی باینکه بنابر افادات شان تضلیل فخر رازی نمایند و علم و فضل رازی و مثل  
ابی حیان سلوک بسیارند و فی شان کثیره تشبیحات سیوطی را که در حق سخاوتی و ابن الکرکی و او ذکره و فخر رازی  
و اسحاق با و کثیره در حق رازی و الله ما جنتاب رسالتناست علی الله علیه و آله و سلم اعتقاد باطل و اینست  
سند مذکور که تأخیر او و اصحاب او نمایند الحال عبارت تفسیر کیه و اسرار التزیل نقل می نمایند و تفسیر کیه گفت  
قالت الشیعة ان احدا من ابناء الرسول واجلادهم ما کان کافرا و انکروا ان یقال  
والد ابراهیم کان کافرا و انکر ان کان عم ابراهیم علیه السلام و ما کان والد الله  
و احمدا علی قولهم بوجوه الحجۃ الاولی ان ابناء الانبیاء ما کانوا کفارا و یدل علیه  
وجوه منها قوله تعالى الذي يراد به حیران یقوم و تقلب فی الساجدين قبل معناه الله  
کان یقل و حده من ساجدین ساجد و محتمل ان یقریر فایة دالة علی ان جمیع ابناء محمد  
علیه السلام کانوا مسلمین حیث من یثبت القطع بان والد ابراهیم کان مسلما فان قبل  
و تقلب فی الساجدين یحتمل وجه اخری حد ما انه اذا فتح فرض قیام الدلیل بان  
الرسول علیه السلام تلك الیلة علی بیوت اصحابه لیه نظره ما اذا یصنعون لشدة حبه  
علی ما یظهر منهم من الطاعات فوجدوا کثیرات الزنا یبرکون ما یسمع من اصوات  
قراءتهم و تسبیحهم و تحمیدهم فالمراد من قوله و تقلب فی الساجدين طوفه علیهم  
صلوات الله علیه تلك الیلة علی الساجدين و ثانیها المراد انه علیه السلام کان علی  
بالجماعة فتقلب فی الساجدين معناه کونه فیما بینهم و مختلطاً بهم حال القیاء  
والرکوع و السجود و ثالثها ان یكون المراد انه لا یخفی حاله علی الله کلما قبلت تقلب  
مع الساجدين فی الاشتغال بامور الدین و رابعها المراد تقلب بصره فیمن یصلی خلفه

حاشية  
على  
الكتاب

حاشية الدليل عليه قوله عليه السلام أقموا الركوع وال سجود فاني اراكم من وراء خلفي فهذا  
الوجه الرابع مما يحتملها ظاهر الآية فسقط ما ذكرتم والجواب لفظ الآية محتمل لكل  
وليس حمل الآية على البعض أولى من حملها على الباقي فوجب ان يحتملها على الكل وحينئذ  
يحصل المقصود وما يدل ايضا على ان احدا من ابناء محمد عليه السلام ما كان من المشركين  
قوله عليه السلام لم ازل انقل من اصحاب الطاهرين الى ارحام الطاهرات وقال تعالى  
انما المشركون نجس وذلك يوجب ان يقال ان احدا من اجداده ما كان من المشركين  
واذا ثبت هذا فنقول ثبت بما ذكرنا ان والد ابراهيم عليه السلام ما كان مشركا وثبت  
ان ازر كان مشركا فوجب القطع بان والد ابراهيم كان انسانا اخر غير ازر الى ان قال ولما  
احببنا فقد زعموا ان والدا رسول الله صلى الله عليه وسلم كان كافرا وذكروا ان نصر الكائن  
في هذه الآية يدل على ان ازر كان كافرا وكان والد ابراهيم عليه السلام وايضا قوله تعالى  
وما كان استغفار ابراهيم لبيه الى قوله فلما تبين له انه عدو لله تبرأ منه وذلك يدل  
على قولنا واما قوله وتقلب في الساجدين قلنا قد بينا ان هذه الآية محتمل سائر الوجوه  
قوله محتمل الآية على الكل قلنا هذا محال لان حمل اللفظ المشترك على جميع معانيه لا يجوز وايضا  
حمل اللفظ على حقيقته ومجازة معا لا يجوز واما قوله عليه السلام لم ازل انقل من  
اصحاب الطاهرين الى ارحام الطاهرات فذلك محمول على انه ما وقع في نسبه ما كان  
سفاحا الخ وهو سر السر المنقول عنه اما قوله تعالى واذ قال ابراهيم لبيه فففيه مسائل المسئلة  
الاولى في ازر قوله الاول انه والد ابراهيم عليه السلام ولهم في ذلك دلائل الحجج الاولى  
ظاهر لفظ القرآن في هذه الآية يدل على ذلك ثم ان ظاهر هذه الآية متاكدة بايات  
اخرى منها قوله تعالى في سورة مريم اذ قال لبيه لم تعبد ما لا يسمع ولا يبصر وقال ايضا  
ما كان استغفار ابراهيم لبيه الى قوله فلما تبين له انه عدو لله تبرأ منه فكل هذه الايات  
تدل على ان ابا ابراهيم كان كافرا عابدا للوثن الحجج الثانية ان العرب سمعوا هذه الآية  
وكانوا حرص الناس على تكذيب الرسول واعظمهم رغبة في براءة شجرة النسب عن  
كل عيب فلو لم يكن ازر والد ابراهيم لتسارعوا الى تكذيبه ولا يخفى اذ ذلك غنمة عظيمة

٦٤٤

لهذا دل اسم النبي صلى الله عليه وسلم  
الحق الذي لا ينكر من آثاره الطاهرة  
وجعل كبرياءه ما جبر مقتضى الحق

في الطعن فيه الحجة الثالثة انه تعالى ذكر قصة ابراهيم عليه السلام مع ابيه في ايات  
كثيرة ولم يرد كرايمهم في القرآن فيتعذر حمل لفظ الاب في هذه الآية على العمر  
القول الثاني ان ازرهم يكن والد ابراهيم عليه السلام واحتجوا عليه بوجوه الاول ان اباء  
الانبياء ما كانوا كفارا ويدل عليه وجوه منها قوله تعالى الذي يراك حين تقوم و  
تقلبك في الساجدين قيل معناه الله كان ينتقل من راحة من ساجدا الى ساجدا بهذا  
التقرير فالآية دالة على ان جميع اباء محمد عليه السلام كانوا مسلمين وحينئذ يجب القطع  
بان والد ابراهيم ما كان من الكافرين اقصا في الباب ان يحمل قوله تعالى وتقلبك في  
الساجدين على جوه منها انه لما نسخ فرض قيام الليل طاف الرسول عليه السلام  
تلك الليلة على بيوت اصحابه لينظر ماذا يصنعون لشدة حوجه على ما يظهر منهم من  
الطاعات فوجدوا كعبات الزنا بغير كثرة ما يسمع من وذناتهم بذكر الله فالمراد من قوله  
وتقلبك في الساجدين طوفه عليه السلام على الساجدين في تلك الليلة ومنها المراد  
يراك حين تقوم للصلاة بالناس جماعة وتقلبه في الساجدين كونه فيما بينهم بقيامه  
ركوعه وبجوده لانه كان اماما لهم ومنها انه لا يخفى على الله حال كل امة وتقلبت  
مع الساجدين في الاشتغال بامور الدين ومنها المراد بقلب بصره فيمن يصلي خلفه  
من قوله اتموا الركوع والسجود فان اراكم من ورائي دخل في هذه الآية وان كانت تحت هذه  
الوجوه الاربعة الا ان الوجه الذي ذكرناه الان ايضا محتمل والروايات وحرث بالكل  
ولا منافاة بين هذه الوجوه فوجب حمل الآية على الكل ومتى صح ذلك ثبت ان والد ابراهيم  
ما كان من عبدة الاوثان وما يدل على ان ابا محمد عليه السلام ما كان من المشركين  
قوله عليه السلام لعزّل الشغل من اصاب الظاهرين الى ارحام الطاهرات وقال تعالى  
انما المشركون نجس فوجب ان لا يكون احد من ابيه مشركا الحجة الثانية على ان  
ما كان والد ابراهيم عليه السلام ان هذه الآية دالة على ان ابراهيم شافه ازره بالغة  
ومشاهدة الاب بالغة لا يجوز وذلك يدل على ان ازر ما كان والد ابراهيم ابا له  
ان ابراهيم شافه ازره بالغة فلو جازم الاول انه قارئ وان قال ابراهيم بيه ازره بضم

بضم ازر هذا يكون محمولا على النداء ومخاطبة الاب ونداءه بالاسم من اعظم انواع الخطاب  
الثاني انه قال لا تراني يا ربك وقومك في ضلال مبين وهو من اعظم انواع الايذاء فثبت انه  
شافه ازر بالغلظة واعاقلنا ان مشافهة الاب بالغلظة لا تجوز لوجوه الاول قوله تعالى  
وقضى ربك الا تعبدوا الا اياه وبوالدين احسانا وهذا عام في حق الكافر والمسلم وقال  
تعالى لا تقل لها ان لا تنصرا وهذا ايضا عام الثاني انه تعالى لما بعث موسى الى فرعون  
امره بالرفق معه قال تعالى فقولا له قولا لينا والسبب في ذلك ان يصير هذا رعاية لحق  
تربية فرعون فمهما والداولى بالرفق الثالث ان الدعوة مع الرفق اكثر تأثيرا في القلب واما  
التغليظ فانه ينفر السامع عن القبول ولهذا قال تعالى الحمد عليه السلام وجاد لهم بالتي  
هي احسن فكيف يليق بابراهيم هذه الخشونة مع ابيه في وقت الدعوة الرابع انه تعالى  
حكى عن ابراهيم عليه السلام الرفق الشديد مع هذا المسمى بالاب وهو قوله يا ابيت لم تعبد  
مالا يسمع ولا يبصر ولا يغني عنك شيئا ثمران ذلك الانسان غلظ معه في القول فقال  
لئن لم تنته لا رجعت ثمران ابراهيم عليه السلام ما تزل الرفق معه بل قال سلام عليك  
سا ستغفر لك ربي فاذا كانت عادة ابراهيم في الرفق والقول الحسن هذا فكيف يليق  
بظهور الخشونة والغلظة مع ابيه فثبت بهذه المحجة ان ازر ما كان والدا ابراهيم المحجة الثانية  
انه جاء في كتب التواريخ ان اسم والدا ابراهيم عليه السلام تارخ واما ازر فهو كان عمر  
ابراهيم ثمران القائلين بهذا القول جابوا عن ذلك لئلا يصحاح القول الاول فقالوا المقام وان  
دل على تسمية ازر بالاب الا ان هذا لا يدل على القطع بكونه والداه وذلك لان لفظة  
الاب فقد تطلق على العم قال تعالى حكاية عن اولاد يعقوب نعبا لهك والله ابائكم  
ابراهيم واسماعيل فسموا اسمعيل ابا يعقوب مع ان اسماعيل كان عم يعقوب قال رسولنا  
عليه السلام روى علي بن ابي العباس ايضا يحتمل ان يكون ازر كان ابا ابراهيم وهذا  
قد يقال له الاب قال تعالى من ذريته داود وسليمان الى قوله وعيسى فجعل عيسى ذرية  
ابراهيم مع انه كان جدلا من قبل الام وهذا ظاهر الجواب عن المحجة الثانية وذلك لان  
تسمية العم بالاب مشهور في اللغة العربية فلمذا السبب في هذه الآية ما ذكرناه هذا

بسم الله الرحمن الرحيم

تمام هذا الكلام في صورة هذا القول واعلم ان القول الاول اولى ذلك لان ظاهر لفظ الاب يدل على الوالد ما التمسك بقوله تعالى وتقلب في الساجدين فهو محمول على سائر الوجوه ولا تحمله على ان روجه كانت تنقل من ساجد الى ساجد محافظه على ظاهر الابهة التي تمسكنا بها وهو قوله لا يبه از واما الجملة الثانية فجوهاها انكم تمسكون بعمومات دالة على انه لا يجوز اظهار الخشونة مع الاب فقول ان قلنا بما ذكرتم سلبت تلك العمومات عن هذا التخصيص لانه وجب حمل لفظ الاب على الجواز وان اجرينا لفظ الاب على حقيقته لزمنا ادخال التخصيص في تلك العمومات لكننا بينا في اصول الفقه انه مما وقع التعارض بين الجواز والتخصيص كان التزام التخصيص اولى فكان الترجيح معنا ان عبد تفسير كبره واسرار التنزيل برار باب فهم و تحصيل واضح كرويه كاست لال بابه وحديث بر ايمان واسلام ابائي جناب سالتك صلى الله عليه واله وسلم از افادات و تحقيقات الحق است و رازي بسبب انهاك و تعلية اسلاف از قبول نيكند بكمجهت غلبه و سواسن او نام و وجهه تدبر و حقائق كلام ملك علام و بابه از احاديث جناب خير الانام عليه واله الصلوة والسلام و كون يسوي اقوال كذا بين لسان احق و اطل و راجع اباء و نسرو صلى الله عليه واله وسلم و ارد و بيرة افادات الحق بجهت ميكي و نسيده انهم كه اگر بابين جبري و حقيقت حال شكاف ميشود بحق رازي كه و تدبير و تحليل او بابتها تمام بكان انكه او به جرح بحق آورده و افادات الحق كلمات است كوشيد و او را از انكار است شمرده چه يك گفت فاما بابه علم و فضل از نام راسا مطلوب ميساخت و در حق او مي فرمود لو كان للسادني مسكة من علوم و فهم لما ساددت الحق و نصرت الباطل و هذا القول باطل من ان ابي الفيلسوف البعيد عن مدار الاحاد والفرع فلو كنت ذالمام بذلك لما اجترأت على هذا الهذر فليت لك سكنت ذلك و وقت عريضك و عرض اصحابك من رشتن سهام الصواب و نبي دانم كه حضرت صاحب نحر حق رازي كه در اثبات احق و باطل در باره ابائي مبرور نام عليه واله الصلوة والسلام و بيرة افادات بجهت الحق كه مقبول ابي سنييه است و از ان حقيقتات خود رازي بكان كرده بر سر و چشم مي نهشد مي خرد شده چه خواهد گفت ايا از مدح و ثنا و ستايش او ندامت كشيده طعن و تشنيع بر او خواهد زد و انكه حايث و نفرت او درين جسارت شنيعه خواهد كرده و باده معنه اطلاق لفظ كرام

۶۸۰

تمام

حدیث اسلام آباد  
صحت سوسائٹی

برابر حضرت خیر الانام علیه و اله الاث الثقیة والسلام همراه مخالفت حق در باره ایشان خواهد رفت  
و نیز می دانم که مخاطب مخبر در حق سیوطی و ابن حجر کی مغیرشان که قول را باسلام جمیع ابا سرور و امام  
صلی الله علیه و اله الکرام مخبر رازی نسبت میکنند لکن او مندر نقل سیوطی هم کمالا یحیی علی بن راجح  
الغواد الکامنة ناقل است و در حقیقت را و آن می باشد چاره است و خواهد فرمود حالانکه در مسکن  
اول بسبب نسبت اصحبت موطا ایشاه عبدالعزیز که نقل آن در بستان الحدیثین از ابو زرعه  
رازی می بعد مدح و ستایش او که مفید قبول قول اوست خصوصاً مع لحاظ ابیاق نموده در  
و انکار می هم بران نگرده منع ان السکوت دلیل التسلیم عنه و عند تلمیذ و جهات فیضات و تشنجات  
که بقلم زبیر بن رقم سپرده اما شبهات و تشکیکات رازی که علماء اهل سنت هم از تشکیکات بارده او  
تالان می باشد کمالا یحیی علی ناظر فواح الرحوک و معائب و تفصیل از میزان ذہبی و لسان عقلا  
توان دریافت پس هر چند رکاکت و بطلان آن ظاهر است و هر گاه ابن حجر و سیوطی افادات الحق  
در تحقیق حق و اثبات صدق و ابطال باطل از خود رازی چند اشته بر سه چشم نهاده در خط  
تایید و تصدیق آن فتاوه باشند ما را احتیاج بدفع توهمات و شبهات و ایرادات رازی بر  
افادات متعین و تحقیقات رزین نیست بلکه اتباع سیوطی و ابن حجر کی را باید که خود بر تو و ابطال  
آن پردازند و قطع اساس آن نمایند لیکن تبرعاً بالا جمال رکاکت آن بیان میکنم و استیصال آن  
می نمایم پس بدانکه آنچه رازی در جواب استدلال بایه و تقلبک فی الساجدین گفته که حمل لفظ  
مشترک بر جمیع معانی جائز نیست و نیز حمل لفظ بر حقیقت و مجاز معا غیر جائز است پس جوابش این است  
که هر گاه در تفسیر این آیه در روایات اهل سنت تفسیری شبت قول الحق وارد گردیده باشد استدلال  
بأن جهت مطابقت بدیگر دلائل سدید و روایات اهل بیت معصومین صلوات الله علیهم اجمعین  
درست خواهد بود و در دیگر تفاسیر در روایات اهل سنت قاضی درین استدلال نخواهد بود و از  
کلام سیوطی دریافتی که ماوردی صاحب حادی کبیر که از ایه اهل سنت است احتجاج باین آیه بر اسلام  
ابا جناب رسالت نموده و کفی بذلک ردعاً للشبهات و دفعاً للتوهمات بدانکه اراده معاینه  
متعدده از لفظ مشترک نزد امام شافعی که رازی یکی از معتقدین خاص اوست و در تائید مذهب او  
عقرب زبانه کار می برد جائز است بلکه عند عدم التخصص واجب خود رازی در رساله ترجیح مذهب شافعی

جواب شبهات رازی بجهت استدلال  
بایه و حدیث بر ایمان ابا و جناب  
رسالت مآب



این مذهب را بشافعی نسبت نموده و دفع طعن و عیب طاعنین بر آن کرده و متانت آن را منقبت  
 بسیاری از اهل اصولیین محققین یا او درین مذهب ثابت ساخته چنانچه گفته مسئله الرابعة  
 عابوا علیه ای علی الشافعی قوله اللفظ المشترك محمول علی جمیع معانیہ عند علم  
 المخصص قالوا والدلیل علی انه غیر جائز ان الواضع وضعه لاحد المعنیین  
 فقط فاستعماله فیها یکون مخالفة للغة و قول ان كثيرا من الاصولیین المحققین وافقوه  
 علیه کالقاضي ابی بکر الباقلانی والقاضي عبد الجبار بن احمد و وجه قوله فیہ ظام  
 وهو انه لما تعذر التعطیل والترجیح لم یبق الا الجمع و اما قلنا انه تعذر التعطیل  
 لانه تعالیٰ افاد کراهة للبیان والفائدة والقول بالتعطیل اخراج له عن کونه بیاناً  
 و اما قلنا انه تعذر الترجیح لانه یقتضی ترجیح الممكن من غیر مرجح وهو محال و لما  
 بطل القسمان لم یبق الا الجمع وهذا وجه قوی حسن فی المسئلة وان کنّا لا نقول به قوی  
 هرگاه اراده معانی متعدده از لفظ مشترک نزد امام شافعی جائز بلکه عند عدم المخصص واجب باشد  
 و فخر رازی تأیید آن نماید و محال را حتماً و جزاً بر خلاف آن لازم سازد و بیهوده و تشابه توجیه این حکم مشغول  
 شود و آنرا وجه قوی و حسن گوید پس در محل آیه کریمه بر معانی متعدده چه جای اعتراض است و اگر چه فخر رازی  
 در عبارت تفسیر کبیر محل آیه کریمه را بر وجه متعدده مانا جائز دانسته و از مذهب امام خود دست برداشته  
 لیکن در اسرار التشریح محل این آیه بر وجه متعدده نموده و چون قال اما القسید بقوله تعالیٰ  
 و تقلیل فی الساجدین فهو محمول علی سائر الوجوه و لا یحکم علی ان وجهه کانت تقلیل  
 من ساجد الی ساجد الخ ازین عبارت و ضحست که فخر رازی محل این آیه بر سائر وجوه سوائی چه  
 واحد نموده و ظاهراً است که محل آیه کریمه بر سائر وجوه و سوائی وجه واحد محل آن بر معانی متعدده است  
 پس محمد امجد بنابر تصریح خود رازی اساس جوابها و که در تفسیر کبیر خلافاً لامام و ابطالاً لمرآتیه تثبیت  
 بان شده متزلزل و بنیان اعتراض او محمل گردید بحدیث بیو قهم باید یحکم و جوابیکه از حدیث شریف  
 یعنی لم یزل یقل من اصحابنا اطامرین الحدیث و تفسیر کبیر و بحث پس سخافت آن خود ظاهراً است  
 که بسبب ناحق کوششی چشم پوشی از تقریر الحق که خودش نقل کرده نموده چه حاصل تقریر الحق این  
 است که حق تعالیٰ مشرکین را بجااست که ضد طهارت است ستوده و پس چگونه ممکن است که امام

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله رب العالمين

سرور نام علیه و آله التمجید والسلام که تصریح آنحضرت ظاهر بود و مذکور موصوف بشکر شوند که بنا بر این اجتماع  
ضمیمین لازم می آید پس از سی راجی بایست که اولاً رفع این تنافی صریح می ساخت بعد از آن بتأویل  
حدیث شریف می پرداخت نه آنکه بدون تعرض بتناهی حدیث شریف بآیه کریمه بر تقدیر مرسوم باطل  
الافتراق لب بتأویل حدیث بجنبانند و خود را ضحاکه اهل علم گردانند با جمله غایب است و لا کظهر النار  
علی العلم والنور فی الظلم که کلام خدا و احادیث جناب اشرف الانبیاء علیه و آله الاف التمجید و الثناء بنهایت  
مذمت و ملامت و طعن و تشنیع کفار مشحون است و حق تعالی قسری بنجاست ایشان فرموده پس چگونه  
ممکن است که جناب رسالتاب صلی الله علیه و آله و سلم که برای بیان مخازی و فضایل کفار معیشت شده  
مرح ایشان بنماید و ایشان را بطاهرین تعبیر نماید و تحمیریت و صطفای و امثال آن که از اجل محامد و مناقب است  
ایشان را موصوف سازد بلکه مرح و ثناء ایشان را در مقام افتخار خود ذکر فرماید لا و الله لا یظن ذلک سلم  
موقن و لا موصوف من احی صلی اگر عاقل علمی اندک اسمان را بکار برد یقیناً بداند که حدیث شریف که بطریق  
متعدد و منقول است نص صریح است بر اسلام و ایمان ابا و سرور و جهان صلی الله علیه و آله و سلم و جمله  
محض نفی السفاح فی صراح و حیف بواح و ظاهراً فخر رازی هم بر رکاکت و بطلان توجیه غیر و جیه خود  
که در تفسیر کبیر بزرگان مبادرت نموده متنبه گردیده که در اسرار التزیل با و صفیکه استلال باین حدیث  
شریف نقل کرده در مقام جواب از آن هم در کشیده هیچ حرف در دفع آن متفوه نگردیده و در تفسیر کبیر  
در تفسیر آیه و تعلیک فی الساجدین نیز استدلال بالحق را بایه کریمه و حدیث شریف نقل کرده و در مقام  
جواب از استدلال بایه همین تقریر عدم جواز حمل لفظ مشرک بر معانی متعدد آورده ولیکن در جواب  
از استدلال بحدیث شریف دست از تأویل و توجیه رها نکرده و داشته جوانی دیگر ایجاد ساخته یعنی بر  
آن پرداخته و آنرا معارض قرآن گمان ساخته حیث قال و اما الحدیث فهو خبر واحد فلا یعارف  
القان انتهى سبحان الله حضرات الامست را هرگاه ضرورت اصلاح شتافه و شرفضام ایام خود گیر  
هرگز قرآن مشریف را پیش نظر ندارند و تخصیص کلام الهی و صرف آن از ظاهر مجرور و ابیت بکریه در نفی  
میراث انبیاء علیهم السلام که تصریح ایام اصول که اینطور من شیع المسلم العبد العلی و غیره خبر واحد است نمایند  
و مخالفت ارشاد حضرت فاطمه علیها السلام که حل کلام الهی بر عموم فرموده بی محابا جائز دارند و بطیب  
خاطر گویند و هرگاه اهل حق بمفاد و دلائل کثیره و احادیث متفق علیها صرف بعض آیات از ظاهر آن

بجست اسلام  
حضرت امام جعفر

نمایند و طریق تعظیم و تجلیل مرتبه نبوت پیامند بخصرات رک کردن و در سازند و بر و احادیث خود و بر  
و عمل را بر ظاهر قرآن کونست لازم اسات آوب بجانب افضل المرسلین و دیگر انبیاء سابقین صلوات الله علیهم  
اجمعین باشد واجب لازم بپندارند که آنکه ضعیفی و هر چند برای اثبات این معنی که از والد حضرت ابراهیم  
نبوده کلام این جبرکلی که سابقاً ذکر شده کافی است لیکل از افاده سیوطی و در درج المنیفة و محبت که  
السلف اهل سنت باین معنی قائل اند این عباس و مجاهد و ابن جریر و سدی گفته اند که از پدر حضرت ابراهیم  
نبوده و ابن المنذر حدیثی متضمن این معنی نقل کرده قال السیوطی فی الدرج المنیفة و اما از فرایح  
که قال الرازی انه عم ابراهیم علی نبینا و علیه السلام لا ابوه و قد سبق الی الخ للجماعة  
من السلف فروینا بالاسانید عن ابن عباس و مجاهد بن جبر و السدی قالوا لیس ازرا با  
ابراهیم بن تارخ و وقفت علی اثر فی تفسیر ابن المنذر صرح فیہ بانه عمه انتهى و عجیبی  
فی هذا المقام کلام شارح المسلم فانه مع مرآة التام و تعصبه الشدید الشائع بین  
الخاص و العام اتی بما یجملو صدء الافهام و یزج ظلمة الشکوک و الاوهام حیث قال فی  
فواشح الرحمن شرح مسلو الثبوت و اما الواقع فالتوارث من لدن آدم ابی البشر الی نبینا  
و هو لا فاضل الرسل و اشراف الخلق محمد رسول الله صلی الله علیه و سلم الله لم یبعث  
نبی قط اشرک بالله طرفة عین و علیه نص الامام ابو حنیفة رحمه الله فی الفقه الاکبر  
و فی بعض المعثورات ان الانبیاء علیهم السلام معصومون عن حقیقه الکفر و عن حکم  
بتبعیه اباثم و علی هذا فلا بد من ان یکون تولد الانبیاء بنین ابویین مسلمین و یکون موثقا  
قبل تولد هم لکن الشئ الثانی قلما یوجد فی الالباء و لا یمکن فی الامهات و من ههنا بطل ما  
بعضهم من الکفر الی ام سید العالم مفتخر بنی آدم صلوات الله علیه و علی الله و احبابه  
و سلامه و ذلک لانه ح یلزم نسبة الکفر بالتبع و هو خلاف الاجماع بل الحق الراجح  
هو الاول و اما الاحادیث الواردة فی بوی سید العالم صلوات الله علیه و علی الله  
و احبابه و سلامه متعارضة مرویة احاداً فلا تعویل علیها فی الاعتقادات و اما  
ازد فالصیحح انه لم یکن ابا ابراهیم بل ابوه تارخ کذا صحح فی بعض المتوارخ و اما کان ازرا  
ابراهیم علیه السلام و رباه الله تعالی فی حجره و العرب تسمی العم الذی لی لفریة بنی

۶۸۴  
تصحیح عبد العلی باسلام حج  
ابا و جناب رسالت مآب

بسلام ابا  
حضرت دوستدار

ابن اخيه ابا له وعلى هذا التاويل قوله تعالى اذ قال ابراهيم لاهي اني هو المراد بما روي  
في بعض الصحاح انه نزل في ابي سيدنا لعالم صلوات الله عليه ما كان للنبي والذين امنوا ان  
يستغفروا للمشركين ولو كانوا اولي قربى من بعد ما تبين لهم انه لهم اعداء فان المراد بالآية  
العلم كيف لا وقد وقع صريحاً في صحيح البخاري انه نزل في ابي طالب هذا وينبغي ان يعتقد ان  
اباء سيدنا لعالم صلى الله عليه واله واصحابه وسلم من لدن ابيه الى دم كلهم مومنون  
وقد بين السيوطي بوجه انه انتهى ما افاد ولقد اجاد وتنكب عن العناد وخرج عن اللداد  
ولا ادري كيف لم يهتد هؤلاء الذين ظننت ساقطهم انهم من الائمة التقاد وادلة الرشاد  
واعلام السداد من تاريز ظهور اهل الاحاد حيث تقولوا بما يلزم منه ما لا يتفوه  
به مسلم في حق خير من ذروها وغيرة من الانبياء الاجداد صلى الله عليه واله  
وعليهم الى يوم التناد ولكن لا غرو منهم لا تجاوز الله عنهم والقرمو اذ لك صراحة  
واجترؤا على التفوه به وقاحة بل طالبوا اهل الايمان والاسلام بدليل على شناعة  
هذا الالتزام فانك رايت الامور قد تجاسر على شرف الانبياء عليه واله فضل<sup>للجنة</sup>  
والثناء فظن ظنا شنيعا واتى امرافطيا جلا تكاد السموات يتفطرن منه وتفسق الارض  
وتخال الجبال هذا قوله وبسارى از سادات كرام اني اقول جواب اين شبهه در ما بعد انشاء الله التعم  
بتفصيل تام خواهم نوشت و ظاهر خواهم ساخت كه احد يشك در باره بعض ابييت عليهم السلام و كتب  
البحق مروى كزیده مثل آنرا كا براميه معتدين و امثال مشايخ محققين ايلست نيز و كتب دين و ايمان  
ثوئيش بطرق متعدده و الفاظ متعده نقل كرده اند و شهاب الدين دولت ابادي كه از مشاهير علماء  
عظام و بخارير فضلاء اعلام ايلست است و محامد و مناقب جليله او از سجه المرجان و تسايه الفوا  
غلام علي انا و بلكرمي اخبار الاخيار شيخ عبدالحق دهلوي واضح و ظاهري و فاضل رشيد در ايضاح  
اورا و عظام ايلست شمرده و بافاوات و خود جناب مخاطب نيز و راز الله الغين بتقليد فاضل رشيد  
احتجاج و استدلالات بخوده و جناب شاه و الى الله در رساله مقدمه سنيه في الانتصار للفرقة السنية تصانيف  
اورا بكمال طرح ياد كرده و در كتاب پرايه السعد كه نسخه عتيقه آن بيش حقير حاضر است حديث نفى طيب دولت از  
البييت عليهم السلام و مقامات متعدده نقل فرموده و تصديق آن بخوده و حاجي بيط و توضيح اين مطلب

[illegible]

1997-1998

27



10

10

200

10

10

10

20

تاریخ



10

57

شوق و دل صفات منزل ان شیخ المشایخ افروخته صلوة فرستاده و زبان حقائق ترجمان بفرقه صلی  
علیهما کتاشده و بر آنهم اقتضای نگرده هرگاه بعض حضار استجاب ازین گفتار کرده و طریق انکار  
ان سپردند مقتضای صفت علی ابالبته مذنب مقاله خود فرمود و بلا واسطه ارشاد نمود که صلی الله علیه  
و علی کل یلیح پس هرگاه نزد یکی بن معین که شیخ المشایخ العظمین و اوثق العباد المکسبین است  
صلوة در حق جوانان یلیح و بیستمان صبیح که حسن و ملاحات شان آتش در عالم انداخته و بسیار  
از مشایخ و اکابر سنی را با انهمه جلالت فضائل و عوالی مناقب رسوا ساخته جائز باشد و گفتن ان  
حق محمد بن ابی بکر کدام مقام تقریض تشیع است بعد انصاف باید کرد و از تعصب باید گزشت  
و اگر بالفرض بر افاده بدیعه یحیی بن معین کوش نهند و بحیرت و اضطراب اندازند باکی و خلعت  
آن امام نیست و جماعت محمول سازند یا بسبب نهایت یحیاری از تفضیح مذهب خود حسابی  
برنداشته بقدر و جرح او بر خلاف افادات صاحب تحفه و دیگر اکابر تخرین بقله فخری که  
بسبب طعن او بر امام شافعی بر او طعن کرده و در مذمت او اشعار ابدار نقل نموده که لا یخفی علی من راجع  
رسالة العمولة لترجیح مذهب الشافعی دست اندازند و بهتک ناموس آن شیخ المشایخ و امام ائمه سفیه  
پروانند باری رجوع با حدیث و روایات و تحقیقات و افادات دیگر مشایخ ثقات و ائمه اثبات آورده  
و خطی از تفتیح و تفحص کتب و بیان خود بردارند که از ملاحظه آن بهم استبعاد و استقبال اطلاق صلوة بر  
بن ابی بکر بر یحیی و مطالعة آن فضل خموشی بر لب می ریزد مگر نمیدانی که مذهب امام اعظم سنیان  
حضرت ابی حنیفه و همچنین مذهب امام احمد بن حنبل و اکابر اصحاب او مثل قاضی ابویعلی و ابن  
عقیل و عمده القادر جلی و غیر ایشان نیست که فرستادن صلوة بر غیر بنی شل ابی بکر و عمر و عثمان  
و غیر ایشان جائز است این تمییه در منهاج کفنه و ابوحنیفه مذهبیه انه تجوز الصلوة علی  
غیر النبی کابی بکر و عمر و عثمان و علی هذا هو المنصوص عن احمد فی رایة غیر  
واحد من اصحابه و استدلال بما نقله عن علی خ انه قال لعمر صلی الله علیه  
و هو اختیار اکبر اصحابه کالقاضی ابی یعلی و ابن عقیل و ابی محمد عبدالقادر الجلی  
و غیرهم هرگاه صلوة بر غیر بنی شل ابو بکر و عمر و عثمان و غیر ایشان جائز باشد پس اگر بر محمد بن ابی بکر  
که مجامد و مناقب سابقا ازین مذکور شد نیز امام علیه السلام صلوة فرستد چه جاسی فریاد و فغان مخاطب  
نشین مقال

[illegible]

الحی محمد بن علی  
که کشف حجاب کرده  
مستوفی افاضات  
استاد آیت الله

[illegible]

سبحانہ و تعالیٰ

وَقَالَ يٰٓأَيُّهَا الْمُدَّثِّرُ ۖ اذْكُرْ ۚ

عندی که با خداوند در میان  
و در میان خداوند و در میان

من شانه‌های من  
شانه‌های من  
شانه‌های من

[illegible]

کتابخانه  
عالمگیری  
جایب ملوہ کشمیر  
۵۱۶

وخلص والد

الفرد مع ما يقتضيه

اساتذہ کرام! میں نے اپنی حالتِ دل و دماغ

الحمد لله رب العالمين

ابن ابی نعیم بن مین و ہوا

بسم الله الرحمن الرحيم

عليه قوفي عيسى بن علي

عن علي بن الحسين عن أبيه عن جده عن حماد بن عمار عن  
عبد الله بن محمد عن عبد الرحمن بن عوف عن عبد الله بن

[illegible]





ابن القيم المختار بن صلى على الانبياء والملائكة وازواج النبي صلى الله عليه وسلم والوالد وذر  
 واهل الطاعة على سبيل الاحمال ويكره في غير الانبياء شخص مفرد بحيث يصير شعارا ولا سيما  
 اذا ترك في حق مثله او افضل منه كما يفعل المرأضة فلو اتفق وقوع ذلك مفردا في  
 بعض الاحياء من غير ان يتخذ شعارا لم يكن به بأس وهذا المراد في حق غير من امر  
 النبي صلى الله عليه وسلم يقول ذلك لهم وهم من ادنى نكته الا نادرا كما في قصة  
 شجرة جابر وال سعد بن عباداة محجب تامة كه بنابر صحيح بخاري ومنهيب حسن مجاهد  
 بن جابر بن سفيان وابو ثور وداود وطبري وغير ايشان كبر تجيز صلوة بر خير انبيا طلقا مودوده وروستاد  
 صلوة بر محمد بن ابي بكر خيرة اصلا شكالي ليست لكن اذا فاد بهيتي وابن القيم ظاهريست كه بنابر منع بنز در روايت  
 ابو عمر وكشي شكالي لازم نمي آيد زير كه اذا فاد بهيتي ظاهريست كه منع از صلوة بر خير نبي محمول است بر وجه  
 عظيم پس صلوة بر وجه ونا بر حمت وبركت جائز باشد وچون مدلول روايت كشي بهيت كه حضرت امام  
 عسقره مارق عليه السلام رحمت و صلوة را از خدا بر محمد بن ابي بكر طلب فرموده لهذا بنابر منع بنز بر ابن  
 روايت اخر اعراض دارد نشود واز فاداه ابن القيم صحت كه صلوة بر خير انبيا بطريق شعار مكره است  
 بر اگر در بعض احيان ستم كه شعار كرده اند بر خير انبيا صلوة فرسند قبا حتي ليست پس بنابر بن هم  
 در روايت كشي پنج استبعادى نمائند كه مدلول ان بنز بهيت است كه در بعض احيان حضرت امام جعفر صادق  
 عليه السلام بر محمد بن ابي بكر صلوة فرستاده نه انكه صلوة را در حق او شتر قرار داده و هر چند از بن عبادا  
 فادات استبعاد روايت صلوة بر محمد بن ابي بكر فضح گرديد و خواست و شماحت طعن و تشنيع  
 ما طب خير بر بن بوضوح تمام رسيد ليكن روايتي لطيف تر بايد شنيد كه روايت حضرت سفيه  
 بافته اند كه عياذ الله بنده جناب رسالت صلي الله عليه واله وسلم بر حضرات ثلثة مرتباً و بعد از  
 مد واحد صلوة فرستاده و كبر ابي عبید بن الجراح و بعد ابي عبیده بر عمر بن عاص صلوة فرستاد  
 ب الدين طبري در رياض النضرة مي فرمايد عن يخامر السكسكة ان رسول الله  
 صلى الله عليه وسلم قال اللهم صل على ابي بكر فانه يحب  
 رسولك اللهم صل على عمر فانه يحب رسولك اللهم صل على عثمان  
 فانه يحب رسولك اللهم صل على ابي عبید بن الجراح فانه يحب رسولك  
 فانه يحب رسولك اللهم صل على ابي عبید بن الجراح فانه يحب رسولك

[illegible]





که معاویه و عمر و بن العاص غنا میکنند پس آمدند و حضرت رسول خدا صلی الله علیه و آله وسلم را اخبار کردند  
 آنحضرت فرمود اللهم اكسها في الفتنة رक्षा اللهم و عها الى النار و عها الى الجنة و عها الى النار و عها الى الجنة  
 و ايشان را داخل آتش بنماز و این حدیث را ابو یعلیٰ احمد بن علی بن المثنیٰ بن یحییٰ بن عیسیٰ بن هلال التمیمی  
 الموصلی که از اکابر ائمه محدثین و امثال مشایخ معتدین است و فضائل و مناقب با بره و محاسن و مجامع  
 با بره او از کتاب الثقات ابن حبان و تاریخ حاکم و انساب سمعی و تذکره ذریعہ مفتاح کنز الدرایہ  
 و رستم الحدیث و امثال این واضحست که امام امام و حافظ علام و وثقه جلیل و متورع نبیل موصوف  
 بصدق و امانت و علم و دیانت بوده و روزیکه ازین جهان فلانی بعالم جاودانی بار بر بسته باز آمد  
 و قلوب اهل اسلام خسته شد و رسند خود که اسما عیلى بن الفضل که صاحب فضل مشهور و نبیل موفور است  
 در ستایش این رسند شدند و ترجمش بر دیگر مسانید عالیه الاسلامیه گفته که آن مسانید مثل انبهار است  
 مسند ابو یعلیٰ مثل دریائی خار و روایت کرده و قبل از سماع روایت او نبذ می از حجامه او باید شنید  
 در مفتاح کنز الدرایہ مذکور است قال الذہبی هو اکامام الحافظ الثقة محدث الکبریٰ ابو یعلیٰ  
 احمد بن علی بن المثنیٰ بن یحییٰ بن عیسیٰ بن هلال التمیمی الموصلی صاحب لمسند الکبیر و المعجم  
 سمع علی بن الجعد و یحییٰ بن معین و شیبان بن فروخ و امما سواهم حدیث عنه ابو حاتم  
 بن حبان و ابو علی النیسابوری و ابوبکر الاسماعیلی و ابن حمدان و ابن المقرئ و خلق سواهم  
 قال عزید بن محمد الاندلسی کان ابو یعلیٰ من اهل الصدق و الامانة و الدین و اکام غلقت  
 اکثر الاسواق يوم موته و حضر جنازته من الخلق امر عظیم الی ان قال و وثقه ابن حبان  
 و وصفه بالاتقان و الدین ثم قال و بینة و بین النبی ثلاثة انفس قال الحاکم ثقة  
 ما من قال السمعانی سمعت اسمعيل بن محمد بن الفضل الحافظ يقول قرات المسانید  
 مسند العدنی و مسند ابن منیع و هی کالاتار و مسند ابی یعلیٰ کالجرج و کان مولده  
 فی شوال سنة عشرين و مائتين و اربع مئة و هو ابن خمسة عشر سنة و عمر و تفردت  
 الناس الیه مات سنة سبع و ثلاثمائة و شاء عبد العزيز و رستم الحدیث که تحقیق است  
 مفتاح کنز الدرایہ است می فرماید و ابو یعلیٰ از محدثان جزیره است نام او احمد بن علی بن المثنیٰ بن یحییٰ  
 بن عیسیٰ بن هلال التمیمی موصلی است شاکر و علی بن الجعد و یحییٰ بن معین و دیگر محدثین حمده است و این

و این جهان ابو حاتم و ابوبکر ساجلی شاگردان اویند مردم را در صدق و دیانت و امانت و علم و تقوی  
 و دیگر صفات محموده او احقا و عظیم بود و در بزرگیه وفات یافت باز برای او عمل بنشدند و مردم گریان  
 و سوزان بر جنازه او جمع آمدند و در تصنیف و ترویج علمیت صاحب داشت محض حسب مشغول تعلیم  
 علم حدیث می بود و او را ثنایات نیز هست که در میان او و انفس و رسته اسطه می باشد چنانچه این جهان در ثنایات  
 ذکر کرده و حافظ اسماعیل بن محمد بن الفضل گفته است که من مسانید بسیار خوانده ام مثل مسند عدنی و  
 ابن مینج و غیره و لکن همه مسانید را مثل ابن ابی یزید و مسند ابی یعلی را مثل در یابی زخار و رسال و صید  
 و بیست متولد شده و پانزده ساله بود که بشوق طلب علم حدیث از محال کرد و عمر طویل یافت و رسته صد  
 و هفت وفات اوست انتی و برگاه حوالی مناقب و جلائل فضائل ابویعلی شنیدی حال را روایت او با  
 شنیدی و بی بدنه ثنا علی بن المنذر ثنا ابی فضیل ثنا یزید بن ابی زیاد عن سلیمان بن عمرو بن  
 الاحوص عن ابی بزرجه قال کنا مع النبی صلی الله علیه و سلم فسمع صوت غناء فقال  
 انظر و اما هذا فصعدت فظرت فاذا امعوبة و عمر بن العاصی یغنیان فحنت فاختبر  
 النبی صلی الله علیه و سلم فقال اللهم ارفعهم ارفعهم فی الفتنة رکما اللهم دعهم الی النار  
 دعا انتهم و امام احمد بن حنبل که از ارکان اربعه دین و اسلام اهل سنت است نیز این حدیث را آورند  
 خود از حمید اسمر بن محمد از ابن فضیل بسندیکه ابویعلی ذکر نموده و روایت کرده و سند احمد بن حنبل با عت  
 شاه ولی احمد بن ابی رساله اصول الحدیث تولده اصل است و معرفت صحیح از سقیم و بان شناخته میشود  
 حدیثی که از اصل است از آنچه از اصل نیست و علماء حدیث و فقه آنرا پیشوای خود ساخته اند و تحقیقت  
 رکن اعظم است در فن حدیث و ابن المدینی است و بخاری هم علی بن فیض القدیر از اصل از اصول اسلام  
 میگردد و شیخ عبدالحق در تحصیل الکمال می فرماید که سند احمد اعلی و ارفع و اجمع کتب در زمان احمد بن  
 بوده و سبکی در طبقات کبری در مدح و ستایش سند احمد و اثبات نهایت اعتماد و اعتبار و جلالت و عظمت  
 و وثوق و صحت جمیع احادیث این قصب سابق از اقران ربوده که از ابویوسی محمد بن ابی بکر المدینی نقل  
 فرموده که سند احمد اصل کبیر و مرجع وثیق برای اصحاب حدیث است که منتخب کرده آنرا از احادیث شکاره  
 و سبوحات و افره پس از امام و معتبر و بوقت تنازع و اختلاف بجا و سند گردانیده و مستند الاصل بنا  
 المرام بر روایت مشایخ اعلام از بنعل بن یسحق برادر زاده احمد نقل نموده که امام احمد بن حنبل فرموده و

روایت ابویعلی  
 باو حال مساوی و عمر و حاص  
 در نادر



عبدالله را جمع کرد و ارشاد نمود که این مسند را جمع کرده ام و انتخاب نموده از زیاده از هفت لکبه و پنجاه هزار  
حدیث پس هرگاه مسلمین در حدیثی از احادیث حضرت رسول خدا صلعم اختلاف نمایند رجوع آرید بآن  
پس اگر در آن باشد فیهما و الا حجت نیست انتهی محصله و نیز از عبد الله نقل کرده که امام احمد گفت که این کتاب را  
امام و پیشوا گردانیده ام هرگاه اختلاف کنند مردم در بعضی از سؤالات اصلی اسلام علیه و آله و سلم رجوع آرند  
بسوی آن و نیز از ابو موسی المدنی نقل کرده که او تصریح کرده باینکه احمد بن حنبل روایت نموده که کسی که  
ثابت شد نزد او صدق و دیانت او نه از کسی که طعن کرده شد در امانت او و نیز ابو موسی تصریح کرده  
که امام احمد و مسند خود احتیاط فرموده از روی اسناد و متن وارد نموده و در آن گراخیج صحیح شده است  
و فاضل عمر بن محمد عارف النهری وانی نیز در رساله مناقب احمد بن حنبل در مدح و ثناء مسند احمد علیه السلام  
و از ابن الجوزی نقل کرده که صحیح شد نزد امام احمد هفت لکبه و پنجاه هزار حدیث و اخراج کرد از آن مسند  
را که مشهور است و تلمیذی کرده آنرا است قبول و تکریم و گردانیده احمد آنرا حجت که رجوع آورده شود  
بسوی آن و اعتماد کرده شود و نیز اختلاف بران و امام علامه بقیة الحفاظ مسند الدینیا ابو القاسم  
سلیمان بن احمد بن ایوب بن مطیر اللخمی الطبرانی این حدیث را از ابن عباس و معجم کبیر روایت فرموده  
محمد و محاسن فضائل و مفارقه و مکارم او از انساب سمعانی و تذکره و تاریخ ذہبی فیض اللہ  
و تاریخ یافعی و وفیات الاعیان ابن خلکان و مفتاح کنز الدرایہ و بستان المحدثین و غیر این ظاهر است  
و او را مسند الدینیا میگویند می آرند که از هزار شیخ یا زیاده روایت کرده و بصدق و امانت و دوز  
و جلال و تجرد و بشارت موصوف و بوسعت علم و کثرت تصانیف و وسعت روایت و عظمت فضل و عظم  
و ذہبی مرتد کرده از ابن عقده نقل کرده که او گفته که من برای طبرانی نظیری نییادم و از ابی ایوب بن محمد  
بن حمزة نقل کرده که او گفت که من مثل طبرانی در حفظ ندیدم و ابوبکر بن محمد بن ابی علی العدل علی  
ما فی المفتاح نقل از ابن الذہبی گفته که طبرانی مشهور تر از آنست که دلالت کرده شود بر فضل و علم  
که او را مع العلم و کثیر التصانیف بوده در مفتاح کنز الدرایہ گفته قال الذہبی فی التذکرۃ هو الامام  
العلامة الحجة بقیة الحفاظ ابو القاسم سلیمان بن احمد بن ایوب بن مطیر اللخمی الطبرانی  
الدینا ولد بعکاف صفر سنة ستین و عاتین و جمع فی سنة ثلاث و سبعین و هلم جرا  
بمدائن الشام و الحماین و الیمین و مصر و بغداد و الکوفہ و البصر و صفهان و الجبلة و غیر

فضائل و مناقب طبرانی

وغير ذل وحدث عن الف شيخ اوزيدون الى ان قال وكان من فسان هذا  
 الشأن مع الصدق الامانة سمع ابا زرعة الثقفي وادريس العطار وبشر بن موسى علي بن  
 عبد العزيز البغوي ابا عبد الرحمن النسائي نظراءهم وحرص عليه ابوه في صباه ورحل  
 به وله كتاب الدعاء في مجلد كبير وكتاب المناسك وكتاب عشرة النساء وكتاب النوادر  
 وكتاب لائل النبوة وتفسير كبير واشياء كثيرة لم نقف عليها ذكرها الحافظ يحيى بن منده  
 قال الذكواني سئل الطبراني عن كثرة حديثه فقال كنت انا م على البوارى ثلاثين سنة  
 قال بن فارس صاحب اللغة سمعت الاستاذ ابن العميد يقول ما كنت اظن ان في الدنيا  
 كحلاوة الوزارة والرياسة التي انا فيها حتى شاهدت مذاكرة الطبراني وابي بكر الجعابي  
 بحضرتي فكان الطبراني يغلبه بكثرة حفظه وكان ابو بكر يغلبه بقطنة ارتفعت صوتهما  
 الى ان قال الجعابي عندي حديث ليس في الدنيا الا عندي فقال هات قال حدثنا  
 ابو خليفة قال سليمان بن ايوب فقال الطبراني انا سليمان ومنى سمعه ابو خليفة فاسمعه  
 منى ما لي انا الجعابي فوددت ان الوزارة لم تكن وكنت انا الطبراني وفرحت كفرحه  
 وقال الحافظ ابن عقدة لا اعرف للطبراني نظيرا وقال ابراهيم بن محمد بن حمزة ما رايت  
 مثله في الحفظ وقال ابن منده الطبراني احدا يحفظ المذكورين قال ابو العباس احمد بن  
 منصور الشيرازي كتب عن الطبراني ثلاثمائة الف حديث وهو ثقة وزاد في المتاريج  
 وقال ابو بكر محمد بن ابي علي المعدل الطبراني اشهر من ان يدال على فضله وعلمه كان واسع  
 العلم كبير التصانيف وقيل ذهبت عيناه في اخراياه فكان يقول الزنادقة سخروني  
 قال ابو نعيم توفي في الليلتين بقبنا من ذي القعدة سنة ستين وثلاثمائة وصليت عليه  
 وشاه عبد العزيز درستان الحديثين گفته كنيت طبراني ابو القاسم ونام او سليمان بن احمد بن ايوب  
 مطيرخي طبراني است ودر عكا از بلاد شام متولد شده در سنه دوصد و شصت در ماه صفر و در سنه  
 بهشتا و سه طلب علم شروع كرد و در اكثر شهرهاي شام و در حرمين من و مصر و بغداد و كوفه و بصره و اصفهان  
 و جزيره و ديگر محورها مي سلام گرديد و از هزار شيخ بلكه زياده استقاوه نمود و از ابو عبد الرحمن نسائي و  
 بن عبد العزيز بغوي و بشر بن موسى و ادريس عطار و ابو زرعه ثقفي و اقربان ايشان سماع دار و ديگر

تحریر و تاکید بر طلب علم حدیث می نمود و او را گرفته بشهر مایکشت و بخدمت اساتذہ رسانید قصاصین  
بسیار و اوالی ان قال و او در طلب علم حدیث محنت و مشقت بسیار نموده تا سی سال بر جور یا خفنه و راحت  
و از ارم بر خور و انداخته است و این العبد که وزیر مشهور است و در علم عربیت و شعر و لغت سرآمد وقت بود  
بود و در دولت و پالعه و زیری باین قابلیت نگذاشته و صاحب این جبار که هم وزیران دولت بود شاگرد  
تبریت یافته او بود مقول است که مرا چنین گمان بود که مثل وزارت در عالم منصبی و مرتبه بی باشد و در دنیا  
در چیزی از لذت و انقدر حلاوت نیافتم که درین منصب می یافتم زیرا که خرج طبقات مردم و گوشت و گوشت  
خلایق بودم تا آنکه روزی منصور من و میان ابو بکر جباری که از محدثین مشهورین است و ابو القاسم طبرانی  
مذکر حدیث واقع شد طبرانی را دیدم که بکثرت محفوظات خود غلبه میکرد و جباری را یافتم که بظن و ذکا  
سبقت می نمود و این برویات تادیر شید از طرفین آوازها بلند شد و جوش و خروش ظاهر گشت و آن  
ایشنا ابو بکر جباری گفت که حدیثنا ابو خلیفه قال حدیثنا سلیمان بن ایوب ابو القاسم طبرانی گفت که سلیمان  
بن ایوب منم و ابو خلیفه شاگرد من است و از من روایت حدیث نموده پس چرا از من این حدیث را روایت  
نیکویی که ترا علما و عاقل شود در الوقت دیدم که ابو بکر جباری بجای کثرت دید که در دنیا مثل آن  
منصور نیست و من دل خود گفتم که کاش من طبرانی می بودم و فرحتی و غلبه که نصیب طبرانی شده است  
حاصل میشد و من وزیر نمی بودم که این قسم تحصیل فضائل و اسباب جاه محروم ماندم راقم حروف  
گوید و این تنها و آرزو هم از بقایای وزارت و ریاست او بود و الا علماء و ربانین بسبب این غلبه  
نمیشود و نفس ایشان حرکت نمی آید و لکن المرء یقیس علی نفسه بالجمله طبرانی در توسع علم حدیث و کثرت روایت  
آن ممتاز و مستثنی بود و ابو العباس احمد بن منصور شیرازی گفته است که من از طبرانی سه لکبه حدیث نوشته ام  
و او را در آخر عمر نزد خود یعنی فرقه قرامطه از اسما حلیه که در آن زمان اصدای اهل سنت بودند بجهت آنکه از اسباب  
ایشان با حدیث رد میکرد و سحر کردند و چشم از بصارت ظاهری عاری گشت بشت ششم و بقعه سال  
سوم صد شخصت و وفات او است و حافظ ابو نعیم اصبهانی صاحب حلیه الاولیا بروی نماز جنازه گذارد  
صد سال و ماه و نیم است و یافعی در مرآة البحان در وقایع ستمه ستین و ثلثه گفته و فیها الحفاظ  
مسند العبد ابو القاسم سلیمان بن احمد بن ایوب اللخمی الطبرانی فی ذی القعدة یا صمدان و له  
مازده سنة و عشرة اشهر کان ثقة صدوقا واسع الحفظ بصیرا بالعلل الرجال و الا بکبر

کثیر التصانیف الخ وابن خلکان ورویات الاحیان گفته ابو القاسم سلیمان بن احمد بن ایوب بن مطهر النخعی  
 الطبرانی کان حافظ عصره رحل فی طلب الحدیث من الشام الی العراق والحجاز واليمن و  
 مصر وبلاد الجندیة وسمع الحدیث الكثير وعدد شیوخه الف شیخ وله المصنفات الممتعة  
 النافعة الغریبة منها المعاجم الثلاثة الكبير والاوسط والصغير وهي مشهورة کتبه وروی عنه  
 الحافظ ابو نعیم والحق الكثير الخ ویرکاه فضائل ومناقب طبرانی که مرجع اقاصی اونی وحاوی بی کمالات  
 انسانی است شنیدی حال روایت او باید شنیدت قال فی المعجم الكبير ثنا احمد بن علي بن الجارود  
 الاصبهاني ثنا عبد الله بن سعيد الكندي ثنا عيسى بن الاسود النخعي عن ابي عبد الله عن جابر  
 عن ابن عباس قال سمع النبي صلى الله عليه وسلم صوت رجلين يتغنيان هما يقولان ولا  
 يزال حواري يلوح خطامة تروى بحرب عنه ان يخرج فيقبر افسال عنها فقیل له معوية وعمرو بن  
 العاصي فقال اللهم اكسهما في الفتنة ركسا ودهما الی المنار دحا انتهى ازین حدیث که ایة ثلثة  
 سفید احسن احمد بن حنبل و ابو یعلی و طبرانی روایت کرده اند و در حجت ان بعد ملاحظه محامد مسند احمد بن حنبل  
 ربی نیست و شخصت که جناب سالتاب صلی الله علیه و آله وسلم بر عمرو بن العاص صاحب بنی هاشم مرتبه  
 غضبنا که شد که دعا فرمود که حق تعالی انہ دور در فتنة که مراد از ان فضیحت یا مذاب بقریه مقام سرکوت  
 سازد و بشدت و سختی دانش بیندازد پس الحال که امام عاقل متدین و مسلم مومن بخیر تواند کرد که  
 چنین کسی بکسی ناگسی را جناب خاتم الانبیاء صلوات الله وسلامه علیه و آله اهل الاصطفاء بدج و ثنا یاد  
 فرماید و پناه بخدا صلوة بر او فرستد ذلك ظن الذين لا یوفون و اعجابا به بکرمیکه نزد جناب  
 رسالتاب صلی الله علیه و آله وسلم چندان بغرض مسرود و مرود و باشد که دعا بسرگون ساختن  
 او در فتنة و احوال او در نار فرماید او دوست خدا و رسول و سور و صلوة و رحمت و دعا مقبول  
 تواند شد لا و الله لا یكون و هو ظاهر کل الظهور و من لم یجعل الله له نورا فالله من نور و غالب که اگر  
 حضرت مخاطب المعنی پاره او استخیا و در دین داشته باشد علم تکذیب اسلام خود که روایت صلوة  
 بر عمرو بن العاص یافته اند برافراز دایم و شیخ خود را که چنین خرافت قبول ساخته اند بکمال  
 تشنیع و تبجین و از راه و توهمین نواز و خیال محال طعن و تفریض بر روایت ابو عمرو کشتی که مشرعی  
 از ان حسب افادات ائمة محققین او کما علمت سابقا کانی ندارد و اگر سر بر آرد و بهوش آمده از انهمه

الطبرانی کان حافظ عصره رحل فی طلب الحدیث من الشام الی العراق والحجاز واليمن و مصر وبلاد الجندیة وسمع الحدیث الكثير وعدد شیوخه الف شیخ وله المصنفات الممتعة النافعة الغریبة منها المعاجم الثلاثة الكبير والاوسط والصغير وهي مشهورة کتبه وروی عنه

روایت طبرانی شنیدی حال روایت او باید شنیدت قال فی المعجم الكبير ثنا احمد بن علي بن الجارود الاصبهاني ثنا عبد الله بن سعيد الكندي ثنا عيسى بن الاسود النخعي عن ابي عبد الله عن جابر عن ابن عباس قال سمع النبي صلى الله عليه وسلم صوت رجلين يتغنيان هما يقولان ولا يزال حواري يلوح خطامة تروى بحرب عنه ان يخرج فيقبر افسال عنها فقیل له معوية وعمرو بن العاصي فقال اللهم اكسهما في الفتنة ركسا ودهما الی المنار دحا انتهى ازین حدیث که ایة ثلثة سفید احسن احمد بن حنبل و ابو یعلی و طبرانی روایت کرده اند و در حجت ان بعد ملاحظه محامد مسند احمد بن حنبل ربی نیست و شخصت که جناب سالتاب صلی الله علیه و آله وسلم بر عمرو بن العاص صاحب بنی هاشم مرتبه غضبنا که شد که دعا فرمود که حق تعالی انہ دور در فتنة که مراد از ان فضیحت یا مذاب بقریه مقام سرکوت سازد و بشدت و سختی دانش بیندازد پس الحال که امام عاقل متدین و مسلم مومن بخیر تواند کرد که چنین کسی بکسی ناگسی را جناب خاتم الانبیاء صلوات الله وسلامه علیه و آله اهل الاصطفاء بدج و ثنا یاد فرماید و پناه بخدا صلوة بر او فرستد ذلك ظن الذين لا یوفون و اعجابا به بکرمیکه نزد جناب رسالتاب صلی الله علیه و آله وسلم چندان بغرض مسرود و مرود و باشد که دعا بسرگون ساختن او در فتنة و احوال او در نار فرماید او دوست خدا و رسول و سور و صلوة و رحمت و دعا مقبول تواند شد لا و الله لا یكون و هو ظاهر کل الظهور و من لم یجعل الله له نورا فالله من نور و غالب که اگر حضرت مخاطب المعنی پاره او استخیا و در دین داشته باشد علم تکذیب اسلام خود که روایت صلوة بر عمرو بن العاص یافته اند برافراز دایم و شیخ خود را که چنین خرافت قبول ساخته اند بکمال تشنیع و تبجین و از راه و توهمین نواز و خیال محال طعن و تفریض بر روایت ابو عمرو کشتی که مشرعی از ان حسب افادات ائمة محققین او کما علمت سابقا کانی ندارد و اگر سر بر آرد و بهوش آمده از انهمه

بهوش و غرورش دست بردارد و بهمت عالی را بتدارک افادات رشیده خود برگرداند و مدت عمر با  
الهی و تقوه بچنین ترهات سپری نکرده و علاوه بر اینکه جناب رسالت صلی الله علیه و آله وسلم و حق  
عمر و عاص و عابد و خال او در نار فرموده و از اهل ایمان و اسلام برگردانده و بزمه کفار و منافقین اثر  
که مستوجب عذاب نار و عقاب پروردگارند داخل ساخته ضلالت و گمراهی او در قضیه حکیم که  
در این اواخر ضلالت یحیی بن یحیی و انحنای علی بن حکیم و ایمان فرمود و ضلالت او و ضلالت یحیی  
او مخصوص نبوده و مداح محمد و اله که جناب شاه ولی الله و والد ماجد صاحب تحفه که بوعظم جناب مخاطب  
خاتم العارفین قاصم الخاقین سید المحدثین سید التکلیفین حجة الله علی العالمین می باشد و تخمیل الیه  
از آیات الهی و معجزه و معجزات نبوی است این حدیث را در ایامه اخلاص نقل فرموده و تا و لیکه برای  
آن حسب و یدین اکابر خود تراشیده و سلطان و شمع آن استغنی آن بیان است که استعلم  
نما بعد از تشریف استعانت عبارت حدیث این است اخرج البیهقی عن علی قال قال رسول الله  
صلی الله علیه و سلم ان بنی اسرائیل اختلفوا فلم یزلوا یختلفوا حتی یبعثوا حکمین  
فصلوا و اضلوا و ان هذه الامم مختلفه فلا یزالوا یختلفون حتی یبعثوا حکمین یصلوا  
و یصل من اتبعهما انتهى فهذا الحديث یصدع ملاده الا لریایب و یختلف ستر التلویع و  
یکشف عن صواب فانه ینادی رافعا عقیرته معربا بمنطوقه و فحواه علی عمر و بن العاص  
و صاحب المغفل البری من الایمان و الا خلاص فاننا ضالین مضلین و زالین و زالین  
فما مثل حکمی بنی اسرائیل الذین بالغوا فی الاضلال و التقلیل قد خرجا عن الدین  
کخرج الشعرة من العجین ما حازا من الدین و الورع حظا و لو طفیفا و ما فازا من  
الاسلام و الایمان بنصیب و لو خفیفا فما من الذین عاندوا الذین القویع و عانوا الشیع  
المستقیم فصلوا عن سواء السبیل و اثر و العذاب الویل تنکیرا عن نهج الصواب و اطعوا  
لی النکال و العقاب فاضلوا عن الدین اتبعوا عن زحوا عن الایمان اشیا هم نفثوا بالاضلا  
فی صدورهم و حروا و رجوا و باضوا و فرخوا فی حجورهم فثاهاهم فی تیه الهلاک و الرد  
و خلعواهم عن حلیة الاسلام و التقی فاردوا و اهلکوا جمعا غفیرا و ضلوا و اضلوا کثیرا من  
الطریف لکن الخطاب الطریف لما سمع رایة الصلوة علی محمد بن ابی بکر الذی کان

روایت ضلالت و اضلا  
بسم الله الرحمن الرحیم  
۴۹۸

كان خاسدا وشرادا وصاحب نسك وعبادة واجتهاد ولما في زمان النبي اثنى عليه  
الرحمن عززت بجليل ربه ام المؤمنين ودعت على قتلها اللعين حاد عنها  
عليها افره رائفه وشجب وجهه الماء قلبه وقنازرت عيونه وانفتحت اوداجه  
ونظر شررا واستشاط غيظا وضاق ذرعا ولم يعلم ان ايمته وشيوخه يروون الصلوة  
على من دعا عليه النبي صلى الله عليه واله وسلم بولوج صغير ذلت لهب وصرح  
بانه الضال المضل المرنكس في الردى البعطب فهو شيخ النار وراثة العار والفضال  
المضل والمعاند المعلن الغادر الفاجر لما كرك الكافر القاهر العاثر الفاتر الخاسر الحائر  
البائر الخاقل الخائر الفائق المفتون المتفنن من العناد في شجون الخادع العالمه الكائد  
الثائه السادر في السهو والمختال في الزهو والصالي الى اللهو والمخافي عن الورع والتمسك  
بالجشع والهلع المتقادي في العشوة المتناهي في الجفوة المتعاس عن الخير المبني الخوف  
الى اطاعة الهوى المردى المستغلق على قلبه اقفال الرين المتخبط في مجاهل القرفة والمين  
المعتسف في الاهواء المبتدعة المعتكف على الحيرة المتبعة مضيع الحقائق مطاع  
الموتائق كثير الزلل عظيم الخطل الموقع لدينه الموقب في يقينه الخائض في الدهاس  
الخابط في الدماس السالك مدارج الاضاليل المتقاهر في غياهب الاباطيل  
الذي قد اختلط عليه الزبد بالخاثر فلا منفع بالبح الباصر ولا ينزع عن الغي ولا يزيل  
الحكي من اللويخه سروض شد كود اثبات جلالت وعظمت مرتبه عمره من العاص كافي وبسته كنه زياد  
ازين چه عظمت متصور تواند شد كه جناب رسالت صلي الله عليه واله وسلم ضلالت واضلال آن صفا  
فصل وكمال بيان فرموده دعا با دخال او در نار و سركون ساختن او در فتنه بر زبان اقدس او در كمين  
مناسب مي نمايد كه بندي و گير از فضائل او كه در شارب جناب رسالت صلي الله عليه واله وسلم تا نظر بانست  
و بحقيقت آن همه تفصيل اين بجا نرسد بجز است بيان نمايم و مجال قيل وقال را بر حضرت بنمايد  
تنك مناخرت و ابتهاج و سرور ايشان از فضائل صحابه جدي بلال و عمار و ننگ گره نميس مخفي نمايد  
كه از عهده فضائل عمر بن العاص است كه بطبع و نياي و نيه و چشم داشت ز غار و مخويه است از دين  
ايان بر دشته بطليح و تخديج معاويه غاويه و روايي پرخار سادات و مقاتله وصي برحق شتافته



مطالع حسن  
عمر و عاص

و هر چند حضرات است از دیر باز در تاویل و توجیه و اصلاح چنین کفر صریح و تحسین و تلخیص چنین عیب  
فضیح بساطها پیچیده اند و بناها انداخته و اوقات عزیز را در اختراع تمهیدات نامعقول و بهوات نامقبول  
ضائع ساخته و اعلام کرده اند که شکر الله مساعیهم الخیلة و جزایهم خیر عن مجاهداتهم الخیلة و هر چه بطلان آن  
خلافات که او در این اثبات حکمیت و اسخف و ارق از ورق توت است کاشش فی رابطة النهار روشن  
نموده اند لیکن حقیر با قضا و آثار ایشان ثابت میکنم که این اعذار باروده و توجیهات فاسده مصداق گواه  
مدعی هست می باشد زیرا که احترام خود و عمر و بن العاص با هر حق خاک رسوایی و فضیحت بر روی  
ماولین و مسولین می باشد و قضا و کمال شناعة و فظاحت فعل خودش قلوب طایبان و نامان  
او می خراشد علامه سبط ابن الجوزی که از ائمه حنفیه و شراح جامع صغیر صحیح مسلم است و معالی  
مناقب و جلال فضل و محاسن با اثر و نفایس مدائح او سابقا از زبان ائمه و متقین قوم که افاد  
شان بایه فخار و تشریف این حضرات است شنیدی در کتاب مذکوره خواص الامه می فرماید و فی هذا  
السنة و هی سنة ست و ثلاثین اتفق معاویة و عمر و بن العاص علی قتال علی و اصطلحا  
علی ذلک قبل تول علی علی الخیلة فی ایام وقعة الجمل بعد ان کان معاویة قد یئس منه  
و عزم عمر و علی المصیر الی البصرة الی نصرة علی فاعطاه معاویة مصر طعمة قال الیه قال  
اهل السیر لما حصر عثمان خرج عمر و بن العاص الی الشام فقتل فلسطین و کان یولب علی  
عثمان لا یخافه عنه فانه لما ولی الخلافة لم یلتفت الی عمر و ولا ولاته و عزله عن مصر  
فاقام بفلسطین حتی قتل عثمان فقیل لمعاویة انه لا یتملک امر الا بعمر و فانه دویحه العرا  
فکتب الیه یستد عیه و یستعطفه فکتب الیه عمر و اما بعد فانی قرأت کتابک فحمت  
فاما ما دعوتنی الیه من خلع ربقة الاسلام من عنقی و التهور معک فی الضلالة و اقا  
ایاک علی الباطل و اختراط السیف فی وجه امیر المؤمنین علی بن ابیطالب و هو خیر رسول  
صلی الله علیه و سلم و وایه و وصیه و وارثه و قاضی دینه و منجی و عدل و صهر علی است  
سیدة نساء العالمین و ابو السبطین الحسن و الحسین سیدی شباب هل الجنة و اما قولک  
ان امیر المؤمنین اثنی الصحابة علی قتل عثمان فهو کذب زور و غوایة و یحک یا معاویة اما  
علت ان ابی الحسن بذل نفسه لله تعالی و بات علی فراش رسول الله صلی الله علیه و سلم

۷۰

اعتراف عمر و عاص باینکه قتاله  
جناب امیر خلع ربقة اسلام

علیه السلام  
سید عالمین  
صید

وسلم وقال فيه من كنت مولاة فعلى مولاة فكتا بل لا يحدع ذاعقل وذا دين ولسلا  
فلما قرأ كتابه قال له عتبة بن ابي سفيان لا تيس منه فكتب اليه وارغبه في الولاية  
واشركه معه في سلطانه وكان في اسفل كتابه به جملة وما نعلم محال عندنا  
فارسيت شيئا من عتاب لاندني فبق بالذي عندي للاليوم انفا من العز الاكرا  
والجلاء والقدار واكتب عمدا نرضيه موكرا واشفعه بالبدال مني بالبر فكتب  
اليه عمر ويقول به ابن القلب مني ان يحدع بالذكر فقتل ابن عفان اجر الى الكفر واني  
لعمري ذود هاء وفطنة ولست ابيع الدين بالرشح والدفا وليس صغيرا اصل  
مصر ببيعة هي العار في الدنيا على الال من عمرو وذكر سيف عن هشام بن محمد انه  
كتب عمر الى معاوية معاوي لا اعطيك مني لوانل به منك نيا فانظر كيف تضع  
فان تعطني مصر فارح بصفقة اخذت كما شيخا يضر وينفع فكتب اليه معاوية فلما  
اقطعتك مصر اطعمة واشهد عليه شهودا وبات عمر وطول ليلته مفكرا فدا عما غلاما  
يقال له وردان فقال له ما ترى يا وردان فقال ان مع علي اخوة ولادنيا وان مع معاوية  
دنيا بلا اخوة فالتقي مع علي بقرى التي مع معاوية ففني فلما اجتمع ركب فرسه ومعه عبد  
ابنه وهو يقول لا تذهب الى معاوية ولا تبع اخوتك بدنيا فانية فصار هو متحيرا فلم يزل حتى  
وصل الى طريقين احدهما تاخذ الى المدينة والاخرى الى مشق فوقف عندهما ثم  
ضرب راس فرسه فسارت نحو مشق فقال معاوية ارفق من علي واتي معاوية ابن  
عبارة بر صاحب فضل وبراعت كالشمس في كبد السماء در كمال وضوح وانجلاء واضح ولا سميت كه غم  
العاص بعلم اليقين بلا اختلاج شكوك وشبهات وبغير ازعاج او هام وتردوات مي دشت كه قتال  
جناب امير المؤمنين عليه الصلوة والسلام عین شقاوت و ضلالت و محض غوايت و خسارت و احاد و اح  
وكفر صراح و خلع ربقه اسلام و كاري باكان لنام و ايد او معانده بار رسول مقبول و ايلام روح حضرت  
بنول بوده و هرگز بوجه من الوجوه سمت جواز داشت و نیز می دانست كه جناب امير المؤمنين عليه السلام  
و درت و دوت و وصي جناب رسالت مآب صلي الله عليه و آله و سلم و قاضي دين مجز و صد انصرت بوده و است  
نمودن معاوية اعانت را بر قتل عثمان باجناب كه باين حيلة باطله و تهمت كا فبه قتال باجناب در نظر

الحمد لله الذي جعل في الدنيا  
مراحمي و ارحم الراحمين  
سند و كبري قال و قال لاري  
بني له

مناقضین الشام و جهلاء طعام تحسین کرده کذب و زور و غیبت محض بوده و قبول دعوت معاویه  
بمقاله جناب امیر علیه السلام بحیل باطله و خدع و اهییه منافات صریحه با عقل و دین داشت و از اشعار  
نصفت شعار عمر و حاص نیز هویدا و شکار است که مشارکت در مقاله جناب امیر المؤمنین علیه السلام  
فروشی باطل کوشی و جمع بین العار و النار و اختیار عذاب قهار و عقاب جبار بوده و لیکن حقیقت  
که با وصف اعتراف بحق صریح و صدق صحیح حرص طعمه مصر بران شیخ المشایخ سنی و مقتدای این فرقه  
سنیه غالب آمد و نفس او ائمه اولاد حکومت را طالب گردید پس دیده و دانسته از دین اسلام  
دست برداشته کفر صریح و ضلال قبیح را اختیار ساخته و بر حرف نصیحت غلام خود مانع از شراکت  
معوویه گردیده با اتباع حق تصحیح کرده باینکه با معاویه دنیا بی آخرت است کوشش نهاده و کلام پسر خود هم که از  
فروختن آخرت بدنیای فانیه منع کرده بسمع اصغارش نید پس بعنایات ربانی و تأییدات فوقانی  
با عترت خود عمر و حاص ثابت گردید که او بسبب مشارکت در مقاله جناب امیر المؤمنین علیه السلام  
و احانت معاویه غاویه طریق ضلالت و شقاوت و خسارت و غیبت پیموده و بر بقعه دین و اسلام  
از گردن خود خلع نموده و در احانت باطل و مخالفت حق کوشیده و اخلاف عناد و خلاف مکیده  
آخرت را بدنیای دنییه فروخته و آتش غضب پروردگار بر خود افروخته و مایه خجالت ندامت بر روز قیامت  
اندوخته و عار احقاب و سخط رب الارباب را در پیروی هوای نفس شوم و اختیار دنیای فانی و دل پیوسته  
و با وصف حصول یقین و اثبات و علم قطعی بکمال فضائل و مناقب و صبی بر حق بعد اوت و مخالفت  
انجناب دامن بر چیده انحراف فضایل عذاب نکال بر خود کشیده و نیز سبط ابن الجوزی و دیگر گفته  
قال الواقدي لما طعن ابو النخاس عمارا بالروح و سقط اكب عليه اخو فاجتور راسه ثم  
اقبل الى معاوية يختصمان فيه كل واحد منهما يقول انا قتلتك فقال لهما عمر بن العاص  
والله تختصمان الا في النار فقال معاوية ما صنعت قوم بذلوا نفوسهم دوننا تقول لهم  
هذا فقال عمر وهو والله كن لا وانت تعلمه واني والله وددت اني مت قبل هذا  
اليوم بعشرين سنة ازين رواية واضح است که عمرو عاص می دانست که قتل حضرت عمار یثیبا  
موجب دخول نار است و معاویه بهم این معنی را می دانست لیکن هر دو دیده و دانسته بانی مباحث قتل  
حضرت عمار و مقاله صاحب الفقار صلوات الله و سلامه علیه و آله الاطهار گردیدند و از عذاب نار عفا

مطالع  
عمرو عاص

و عتاب خدای قهار نرسیدند باجمه هرگاه کفر و ضلالت و نهایت شقاوت و خسارت و غایت بطلان  
و جهالت عمرو بن العاص باعتراف خودش منصوص گردید حاجت بکلامی دیگر نیست که اعتراف آدمی بر  
خود بهتر از هزار دلیل و بالاتر از هزار حجت و برهان است لیکن حقیر ثابت میکند بحضرت امیر المومنین و سید الوصیین  
الذی کان یدور معه الحق حیث ما دار المأمور بحکم و الاقدار به فی کثیر من الاخبار و الآثار صلوات الله  
وسلامه علیه و آله ما تعاقب الیل و النهار نیز ضلالت و گمراهی آن صاحب شقاوت و روسیاهی و فلاح  
و قبح شنیعه آن مرکب مناهی و مشتغل بکلامی مخالف و امر الهی و فاضل غار خسران و تنباهی بیان فرموده  
سبط ابن الجوزی و تذکره خواص الامه گفته قال الشعبي و لما فصل الحكماء عن ذممة الجند  
عنم علي رضي الله عنه على قتالهم فقام خطيبا و قال ايها الناس قد كنت امرتكم بامر في  
هذه الحكومة فخالفتوني و عصيتوني و لعمر بن المعصية تورث الندم فكنت انا و انت  
كما قال اخوه اوزن امرتكم امرى بمنعرج اللوثي فلم تستبينوا الرشدا لا خفي الغدا الا ان  
هذين الحكمين قد نبذا كتاب الله و راء ظهورهما فاما تاما احبى القرآن و احببها ما امات  
القران و اتبع كلا واحد منهما هواه بغير هدى من الله فحكما بغیر حجة بینه و لا سنة ما  
و كلاهما لم يرشدا فبرئنا من الله و رسوله و صالح المومنین اني نجاة ثابت است که تصریح شعبي  
که از اکابر مقتدایان اهل سنت جناب امیر المومنین علیه السلام نهایت ضلالت عمرو عاص و ابی موسی اشعری  
بیان فرموده که این هر دو قرآن شریف را پس پشت انداختند و آنچه را قرآن باطل کرده زنده ساختند  
و با مات آنچه قرآن زنده کرده پرداختند و هو می خواست نفس را پیروی کردند و از هدایت الهی عراض  
نمودند و بغیر حجت بینه و سنت ماضیه حکم کردند و از رشد و سداد و امن برچیدند و از خدا و رسول صاحب  
المومنین بری گردیدند و نیز سبط ابن الجوزی و تذکره خواص الامه گفته قضية التخليع و لما فعل معاوية  
ما فعل قال نبعت نحن حكما نرضاه و ابغوا انتم حكما ترضون به فاخارا اهل الشام عمرو  
العاص و اخارا اهل العراق اباموسى الاشعري فقال علي ارضى به و هو عندي غير مأمون  
وقد هرب مني خذل الناس عني لكن هذا ابن عباس فقال الاشعث و قساة الخوارج  
ابن عباس فقلت انت منه و ابو موسى لو بزل معترلا لما نحن فيه و قد كان جندنا الفتنه  
قال علي فلا شتر فقال الاشعث و هل نحن الا في حكم الاشتر قال و ما حكمه قال ان يضرب

مذمت نمودن جناب امیر المومنین  
علیه السلام حکمین را  
لله قوته  
الجنود بالضم و فتح و قال عمار  
الجنود بالضم و ضمی و شیه و شیه و شیه  
تبرک ۱۲  
۶۳

بسم الله الرحمن الرحيم

است اخف بن قيس عروبي  
 العاصم  
 ديهامه و دوازده است و در  
 مسجد قبا بن و دوازده است و در  
 ادفاه الثوب كرم كرم و دوازده است

۴۰

بسم الله الرحمن الرحيم

بعضنا بعضا بالسيوف حتى يكون ما يريد فقال علي فافعلوا ما تريدون فبعثوا الى ابي موسى  
 وكان معتزلا للقتال بعرض فاخبروه فاسترجع شر جاء فلدخل العسكر فلما علم به  
 الاخف بن قيس جاء الى علي فقال له انك قد رميت حجر الارض من حارب الله ورسوله  
 عمرو بن العاص هذا عبد الله بن قيس جل كليل احد لا امن عليه مكر ابن العاص وواختي  
 لرايت مني عجبا فقال كيف كنت تصنع با بن النابغة قال كنت ادنوه منه حتى كان اصير في  
 يد لا ثواب بعد عنه فاصير كالبحر ولا يعقد عقدا الا احاطتها ولا يحل عقدا الا ابرمتها  
 فقال انهم قد اختاروا ابا موسى من غيري مني فقال الاخف اد فتواظروا ابي موسى بالرجال  
 قال هشام ثم اجتمعوا عند علي كتبوا الكتاب بسم الله الرحمن الرحيم هذا ما قضى امير المؤمنين  
 علي بن ابي طالب فقال عمرو اكتبوا اسمه واسم اميه هو اميركم اما اميرنا نحن فلا فقال الاخف  
 لا نقول اسم امير المؤمنين قال اخف ان محي لا يرجع اليه ابدا فقال الاشعث امحو هذا الاسم  
 بحاله الله محي فقال علي الله اكبر اني اكتب لرسول الله صلى الله عليه وسلم يوم احد بية  
 حين قالوا لست بوسول الله فكتب اسمك اسمك فكتبه فقال عمرو وحيان الله ومثل هذا  
 يشبه بالكفار فقال له علي يا ابن النابغة ومتى لم تكن للفاسقين وليا وللسلمين عدا هل تشبه  
 الا امك التي دفعت بك ونام عمرو وقال لا يجمع بيني وبينك مجلس بعد اليوم فقال علي فلا  
 طهر الله مجلسي منك من امثالك تشابهك اين عبادت نفس وضعت برئكتك عمرو بن العاص  
 بناب امير المؤمنين عليه السلام ان جمله كفار رجاس وشرار انجاس و فجار انكاس نود كه اولاد و خوست او خو  
 لفظ امير المؤمنين را تشبيه داد بدخواست كفار و هرگاه عمرو عاص با وصف انها كه در عداوت جناب  
 امير المؤمنين عليه السلام و ابا انمارت و خلافت انجناب اين تشبيه صحيح و تمثيل واقعي برآشت جناب  
 امير المؤمنين عليه السلام او را با بن النابغة تغيير كرد و ظاهر فرمود كه او هميشه دوست فاسقين و دشمن  
 مسلمين بوده و بنا بر خود كه حالش عنقریب خواهي شنيد شابهت داشته و هرگاه عمرو عاص اين  
 كلام صدق نظام زياده تر بر خود پيچيد و بر ملا دليل و رسوا كرد و در نهايت عداوت و ناصبيت خود  
 ظاهر ساخت بوقاحت و بي شرمي تمام خطاب انجناب كه ملكه خدام در دولت حضرتش بودند و قرب  
 آنحضرت را افتخار خود مي دانستند بيزاري تحاشي خود از حضور مجلس فاضل النور و استعاذت خود از ايرت

برکت آنجناب ظاهر کرد انحضرت بحجاب اوارشاد و نمود که حق تعالی پاک کرده مجلس از تزویر و اشیاء و شبهات و  
و اخف بن قیس نیز کفر و نفاق عمر و عاص بیان نموده که تصریح نموده باینکه او محارب با خدا و رسول  
او کرده و نیز و تذکره خواص الامه و قصه حکیم مذکور است فقال عمر و یعنی لابی موسی ارحم تل ان  
تبایع معویه فابیت فلم یبنا فخلع علیا و معویه و جعل الامر شورى یختار المسلمون من شاءوا  
و قیل ان الذی بتنا بذلك ابو موسی فقال عمر و نعم ما رايت فاخبر الناس اننا اتفقنا  
على امره فیه صلاح هذه الامة ثم قال یا ابا موسی قم فتکلم فقال ابو موسی فقلت  
فقال انت صاحب رسول الله صلى الله علیه و سلم و لا یسعی الکلام قبلك فقال  
ابن عباس و یحک یا عبدا لله بن قیس والله انی اظن ابن النابغة قد خدعک و کان  
ابو موسی رجلا مغفلا فقال ناقدنا اتفقنا فقال لیهما الناس انا نظرنا فی هذا الامر فلم نر احدا  
للامه من خلع علی و معویه و نستقبل الامة بهذا الامر فویلوا علیهم من احبوا و ابی  
قد خلعتهما ثم تخنی و قام عمر و فقال ان هذا خلع صاحبه و قد خلعتہ ایضا و اثبت  
صاحبی معویه فقال له ابو موسی مالک لا و قتل الله او لعن الله غدات فحزت  
انما مثل کمثل الکلب ان تجمل علیه لیث و تترکه لیث فقال عمر و انما مثل کمثل الخمار  
یجمل اسفارا و حمل شراج بن هانی علی عمر و فقتله بالسوط و کان شراج یقول ما کذمت  
علی شیء کذا متی علی انی لم اضر ب عمر و بالسيف و تفرق الناس ركب ابو موسی را حطه  
و مضوا الی مکه فقال ابن عباس فیکل الله یا ابن قیس لقد حذرک الغدرة الفاسق  
الخبث فابیت فقال ابو موسی ظننت انه ینصح الامة و ما ظننت انه یشیع الاخره  
بالدنیا ثم عاد عمر و الی دمشق و سلم علی معویه بالخلافة و هو اول یوم سلم علیه فیه  
بهما و رجع ابن عباس و شراج الی علی فاخبراه بما جرى فکان اذا صلی الغداة قنت  
و دعا علی معویه و لعن عمر و ابا الامور الاسلی و حبیباً و عبداً لرحم بن خالد  
و الضحاک بن قیس و الولید بن عقبه فبلغ ذلک معویه فکان اذا قنت دعا علی علی  
و الا شتر و ابن عباس و الحسنین و محمد بن الحنفیه این عبارات نیز در ضلالت و غیبات و نهیات  
مذمت و خسارت عمر و بن العاص و نهایت صداقت و نبض آن رئیس الاشرار با حیدر کرار صلوات الله

عن خاتم النبیین محمد و آله



و سلامه عليه و ابناؤه الاطهار نص و اخسخت كه پناه بخدا خلق قص خاتم خلافت از ريار است و امانت  
 نموده و طريقته ضمع و مكر و خذر با ابو موسی پيوده كه با و صفيكه با و عهد كرده كه معاويه را بهر خط  
 خلق كند و فاجعه نساخت و آن طليق لصيق را با و صف تصریح بخلق امام البرهه قاتل الفجر بحال خود  
 فخر عذر اكبار و اخضر العهد و الال اخفاد فكان من الاصلين افعالا و الاخيرين افعالا و ازين است  
 كه ابو موسی شعري بهم با و صف اتحاد ملت و مجامعت طريقت از خرد و فريب آن مكار خدار و خد خد  
 آن رئيس الفجار بر آشفست و كلمه لا و فقت امتداد لعنك اتمه خطاب او گفت و تصریح بفخر و فخر آن  
 منع كرو زور نموده و آيه انما تشك كمثل الكلب بحق او خوانده و امن از مولات آن صحابي حائل مقتدا  
 فاضل بر افشاند و ظاهر ساخت كه او فاجر فادر و فاسق خاسر و كلب پليد و كاذب عنيد است و  
 شيخ بن ماني كه انا جلد و عظماء مقتدايان اقا صبي و او اني است نيز عمر و بن العاص را بسبب خذر  
 و فريب و فخر و غداوت جناب امير المؤمنين عليه السلام حلال الدم دانسته و بر عدم قتل او و اكتفا  
 بر محض ضرب سوط اسف خورده و ابن عباس كه خبر قتل صحابي جليل است و مقتدى پيشواي خليفه  
 ثانی در معضلات و مرجع و ملاذ او در مشكلات بود و نيز خطاب ابو موسی بعد لعن او فسق و فساد  
 و خيبت عمر و عاص بيان نموده و ابو موسی بجا و با و احترام كرده باينكه عمر و عاص آخرت را بدنيا فرخته  
 و نصيحت است را ترك داده چشم بر حطام فاني انداخته و جناب امير المؤمنين و سيد الوصيين عالم الابرار و  
 الاخير صلوات و سلامه عليه و اله الاطهار در وقت مناجات خالق الكائنات و هنگام دعا و قنوت  
 و توبه بعالم الاهوت لعن بر عمر و عاص فرموده و كفرو ضلال و فساد و فخر و فسق او ظاهر نموده و روايت  
 بدعا فرمودن جناب امير المؤمنين عليه السلام در حق عمر و بن العاص و ديگر امي سنيه مثل معاويه و اتباع  
 او بسيار بر اين زمينه و مشايخ معتدين و امثال و اعظم متقدين است روايت كرده اند از انجمله ابن  
 شيبه كه شيخ بخاري و سلم و ابو داود سجستاني و ابن ماجه قزويني علي في جمع الجوامع للسيوطي كنز العمال  
 لعنه المتقي در صنف خود روايت كرده عن عبد الرحمن بن معقل قال صليت مع علي صلاه  
 الغداة فقلت فقال في قنوته اللهم عليك بمعاوية و اشياعه و عمر و بن العاص و  
 و اشياعه و عبد الله بن قيس و اشياعه و نيز عمار بن ياسر كه از اكابر صحابه و اجداد و عظماء است  
 و جلال فضائل او از كتب منتهه حدیث است توان جست و حضرت عائشه علي في صحيح الترمذي

و بنابر اين اصل  
 ابو بكر بن ابی شيبه الكوفي  
 ثقة حافظ صاحب تصانيف من  
 العاشرة مات سنة ثمان و عشرين و ثلثين  
 و يافعي در مائة اثنان و عشرين و ثلثين و ثمانين  
 ابو بكر بن ابی شيبه صاحب تصانيف الكبار  
 قال في المنة ما رايت اخفا منه و قال ابو  
 عبيد الله في علم الحديث الى اربعة و ثمانين  
 و ابن المديني في مائة و ثمانين و ثمانين  
 و بنابر اين اصل  
 ابو بكر بن ابی شيبه الكوفي  
 ثقة حافظ صاحب تصانيف الكبار  
 قال في المنة ما رايت اخفا منه و قال ابو  
 عبيد الله في علم الحديث الى اربعة و ثمانين  
 و ابن المديني في مائة و ثمانين و ثمانين  
 و بنابر اين اصل  
 ابو بكر بن ابی شيبه الكوفي  
 ثقة حافظ صاحب تصانيف الكبار  
 قال في المنة ما رايت اخفا منه و قال ابو  
 عبيد الله في علم الحديث الى اربعة و ثمانين  
 و ابن المديني في مائة و ثمانين و ثمانين

و بنابر اين اصل  
 ابو بكر بن ابی شيبه الكوفي  
 ثقة حافظ صاحب تصانيف الكبار  
 قال في المنة ما رايت اخفا منه و قال ابو  
 عبيد الله في علم الحديث الى اربعة و ثمانين  
 و ابن المديني في مائة و ثمانين و ثمانين



[illegible]

ملك من  
 قس وصالح  
 منج القاضي شهاب الدين  
 الى كاجي قاقم مولانا خواجه  
 القاضي الى دار الجوز خوجور  
 والنون وضمن القاصم  
 طيعة من صوبه كابل  
 المسلمين الشرقية  
 قاضم السلطان  
 والي خوجور ووده  
 ونضر سقاها القدر سحاج  
 الاحسان ووده وعظمه بين الكبر القيم  
 بملك العلماء اشراف القاضي سقاها الافاده وفاق  
 البرجيس في افاضة السعادة والفت كنهيات  
 بباركبان العرب والجمع وادكي سر جاهد  
 النار الموقدة على العلم سنها البكر الكون في تفسير القرآن  
 الشطيم بالفارسية والارشاد ووده من فاني الخ القرم  
 اشر قضايفه والارشاد ووده من فاني الخ القرم  
 في تقييل المسئلة في ثمن قرضها ودينج الميزان  
 في البلاطة ببارك سيجقه ووده من فاني الخ القرم  
 في تقييل المسئلة في ثمن قرضها ودينج الميزان



سکانت  
عمد عاص

الایة خشی معویة الاختلاف فقال له اقمدا فنزل الحسن عن المنبر وانه ذکره خواهر  
ظاهر است که امام حسن علیه السلام بعد فراغ عمر و بن العاص و امثال او از نامه گفتن بحق جناب  
امیر المومنین علیه السلام حمد و ثناء الهی بجا آورد و صلوة بر حضرت رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم  
فرستاد و محامد و مناقب جناب امیر المومنین علیه السلام بیان فرمود و بعد از آن فصاحت و قیام  
شعبیه و مطاعین و مخارسی قیحه معاویه و عمر و بن العاص و لیب بر شمر و حضرت خلیفه ثانی  
که بر عمر حضرات است و حی قرانی بر رای فیض پیرای شان نازل میشد و معاذا الله حضرت  
رسول خدا صلی الله علیه و آله که در حق حضرتش کما فی الصواقع و الخفیه و غیره گفته الحق بعد ای مع  
عمر الی غیر ذلک من عجائب الشق و البقا نیز فسق و فجور عمر و عاص و شش خیانت الی و غیره  
او میرین فرموده که هرگاه او را الی مصر فرمود و شغف که او مال وافر بهم رسانیده با و نوشت که  
من رسیده است که برای تو ابل و غنم و خدم و خندان پیدا شده و قبل ازین این همه نداشتی و نه  
وظیفه تو متحمل نیست پس اینها از کجا بهم رسید و نزد من از سابقین اولین کسانی بودند که بهتر از تو هستند  
لیکن ترسب غنا تو را مل قرار کرده بودم و هرگاه عمل تو ماضی می رساند و بتوفیق می بخشید پس چرا  
ترا اختیار کنیم عمر و عاص بجواب این خطاب و خطاب بقضای خلع و تلبیس خود اعدا بار باره نکات  
و حیل باطله در بیم یافت و از مزید عجز و اضطراب خواست که جناب خلیفه ثانی را که استاد کامل و بصیر  
و دانشمند پرکار و دقیقه رس و شیار و یکتای زمان و وحید دوران بود و شیب و فراز این  
بخوبی نور دیده و گرم و سر و زاننه چشمیده بلکه از خود عمر و عاص که در زیر حکومت او بوده انواع کلاه  
اموخته و بحسن تادیب و قیام و مهارت نامه و در فن خدع انداخته فریب بد و داغ خواست و خسارت  
بر جمیع همین او نهید لیکن قربان بر حزم و فطانت خلیفه ثانی که بصیر بصیرت خست سریت و طاعت  
و کیدت ان خداع مکار دیدند و بحسن فرست بفسق و فجور و خیانت و جنایت ان زبده السراق  
الفجار و رسیدند و اعدا بار باره یکیکه و کلمات مزوکه تحفیه ار رانه پسندیدند و از تقریر و تحریف  
و تحریف و تسلیم و تزیین و تمیق و تشقیق او بخشدند و از تقریر و تلخیص و کنایت و شکایت و در گشته  
بر سر چهار و اعلان و توضیح و تفسیر رسیدند و او را انظار حق بخامه فرسای دادند و بشده و بد نام  
فسق و فجور و سرقه و خیانت عمر و عاص انما نهاده و عبارت سراسر نکات بس مبلغ و فصیح با ساق

نصیح خلیفه ثانی بخیا و معاویه  
عمر و عاص و اختیار او را

سابق مارق و خائن فاسق نوشتند و بلا محابا و رعایت جلال فضائل این عاوی فضل صحابت او را  
 مع اقران او که حایل و جا که بارگاه عالی جاه حضرتش بودند و در مال خدا و مال مسلمین دست تصرف دراز  
 می نمودند زیر تازیانه تفتیح و تقبیح گرفتند و تصریح تمام گفتند آنچه محصلش این است که شما مستر را اموال  
 خورید و بسوی عذار و زور وید و حالا که شما آتش می خورید و رولت دین و ایمان خود می برید و باو  
 اختیار نار مورت عاریشید و جامع بین العار و النار میگردید و این غایت مذمت است که اکثر کفار  
 بزعم خود نار را بر عار اختیار میگردند و این حضرات نار و عار هر دو را پیشار کردند و بعد این به تفتیح و تقبیح  
 و طعن و تشنیع نوشتند که من محمد بن مسلمه را بسوی تومی فرستم که نصف مال تو بگیرد پس محمد بن مسلمه  
 نزد عمر و بن العاص آمد و عمر و بن خیال خام نام کرد و او طعامی پنجه برای او آورد و محمد بن مسلمه این حقیقت  
 امر بر دو طعامش نخورد بلکه فریب نخورد و تصریح گفت که طعام تو مقدمه شربت یعنی سبزه ای که با طعام  
 طعام و طبع حطام از امضاء فرمان عالی شان خلیفه بازواری و مال خود را بخورده سلامت آری  
 الحاصل محمد بن مسلمه بجز و قسر نصف مال عمر و عاص گرفت هرگاه عمر و این حالت پر ملالت بدید  
 بجان برنجید و بکلمه شنیعه خالی از تهجین شان خلیفه ثانی نبود متفوه گردید یعنی گفت که خدا لعنت کند  
 از زمانی را که والی این خطاب بودم و بعد این کنایه ای از تلخیص بصراحت تمام دنارت و دست  
 خلیفه ثانی و پدر او و مدح و ثناء و تعظیم و تجلیل پر خود بیان کرد و هرگاه محمد بن مسلمه از این کلام حسرت  
 نظام ناخوش شد از و درخواست کرد که این کلام را بر پیشش یعنی در ضیانت من از افت بکوش  
 شاه ولی است در کتاب ازالة الخفا که غرر محامد و در مناقب آن از تحفه ظاهر است و در فضائل  
 خلیفه ثانی میفرماید کتب عمر رضی الله عنه الی عمر و بن العاص و هو عامله علی مصر اما  
 بعد فقد بلغنی انه قد ظهر لك مال من ابل و غنم و خدام و غلمان و لم یکن لك قیله  
 مال ولا ذاك من رزقك فاتی لك هذا ولقد كان لی من السابقین الاولین  
 من هو خیر منك ولكن استعملتك بعد ذلك فاذا كان عملك لك وعلینا یونوثك  
 علی انفسنا فاكتب الی من این مالک و عجل والسلام فكتب عمر و بن العاص قرأت  
 کتاب میرومومنین و لقد صدق فاما ما ذكره من مالی فانی قد مت بلذات الاسعار  
 فیها رخصه و انقلد فیها کثیره فجعلت فضول ما حصل لی من ذلک فیما ذكره

عمر و عاص  
 و کتب و یقال ان عمر و بن العاص  
 انما کتب کانی او شد و ملی نکر  
 از او و یقال فی غار ذلک انما کتب  
 و الاصل ۱۲



امیرالمومنین و الله یا امیرالمومنین لو كانت خیانتک لنا حلالا ما حنّاک حيث اتفقتما  
فاقصر عنا عذائک فان لنا احسابا اذا رجعنا الیها اغتیبنا عن العمل لک اما من کان  
عندک من السابقین الاولین فحالا استعملتم فوالله ما قتلتک بابا فکتب عمر ما بعد فانی  
لست من تبطیک و تشقیقک الکلام فی شیئی انکم معشر الامراء ما کتم الاموال و اخلد  
الک عذار و انما تاکلون النار و تورثون العار و قد وجهت الیک محمد بن مسلمة لیشأ  
علی باقی یدیک و السلام فلما قدم علیه محمدا فحن له طعاما و قد مره الیه فابی  
ان یأکل فقال ما لک لا تأکل طعاما قال انک علمت لی طعاما هو مقدمة للشرا و کتبت  
علمت لی طعام الضیف لا کتبه فابعدا عني طعامک احضر مالک فلما کان الغدا  
احضره ماله فجعل محمد یاخذ شطرا و یعطی عمر و اشطرا فلما رأى عمر و ما حاز محمد  
المال قال یا محمد قول قال قل ما تشاء قال لعن الله یوما کنت فیهِ و الیالک بن الخطاب  
والله لقد ساءت و رایت اباک و ان علی ککوا احد منها عباءة قطانية موزناتها  
ما تبلغ ما بقصر کتبه و علی عنق ککوا احد منها خزمة من حطب ان العاص بن ابل  
نفی موزنات الدیاج فقال محمد یا عمر و فعمرو الله خیر منک و اما ابوک و ابوه ففی  
النار و الله لوکما دخلت فیهِ من الاسلام ما لقیتم معقلا شاة یسک عذرها  
و یسوک بکوءها فقال صدقت فا کتم علی قال فعل و حقیر حیرتم که جناب خلیفه ثانی  
انصف مال را چار بمر و بن العاص و اگر اشتند چه هر گاه بتصریح جناب شان عمر و عاص قبل از ولایت  
این مال داشت و نه از رزق او این مال بود پس گزاشتن نصف آن با و متی از جواز نداشت باشد  
چه نیمه خواب راست و نیمه دروغ نمی باشد و یک بام دو دیوانی تا بد و نیز بحیرتم که خلیفه ثانی چرا  
عمر و بن العاص را با و نصف حضور اجله مهاجرین و انصار عامل ساختند و نداشتند که من جز  
الجبّ حلت به الندامتة زیرا که دنیا طلبی عمر و بن العاص نزد خلیفه ثانی در زمان خلیفه اول  
بعلم قطعی معلوم شده بود که خود جناب شان بخطاب عمر و بن العاص هر گاه او از ایشان در خوا  
سفا رشتن بخد مت ابو بکر در باره قولیت او بر ابو عبیده نموده قسم خدای قهار یاد کرده فرمودند  
که تو طلب میکنی باین ریاست مگر شرف و نیار ابو اسماعیل محمد بن عبید الله الازدی المصری که از قدما

[illegible]

١٥١

توضیح عمر بنیاء علی عمر و عاص

[illegible]

توضیح الشمام  
محمد بن حماد قال  
محمد بن عبد الله

حضرت ابوالکلام  
محمد بن ابی سعید  
کریم بن عبدالمجید

پیشانی کے لئے

پیشانی او فی الخراجی  
تبرکات علیہ السلام

خطما را داد ایوب کبریا

6. 10. 1941

415

أول ما فتحه الشاه

الحمد لله الذي جعلنا من عباده المخلصين

عن أبي بصير عن النبي صلى الله عليه وآله وسلم قال إذا دخلت المسجد فقل اللهم صل على محمد وآل محمد

برائی عزمین

السرور بن ابی ایوب

الحمد لله رب العالمين

[illegible]

بسم الله الرحمن الرحيم

حاجان بن عبد الله

11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847

كما ازقدها ومورضين كما بر مشيرين ايسر است ودر كتاب فتوح الشام گفته ثوران ابا بكر رضي الله عنه  
 دعا عمر بن العاص رضي الله عنه فقال عمر وهو لا يشرف قومك يخرجون مجاهد  
 فاخرج فمكرو حتى انداب الناس معك فقال يا خليفة رسول الله صلى الله عليه  
 الست انا الوالي على الناس قال نعم انت الوالي على من ابغته معك من هاهنا قال  
 لا بل انا على من اقبل عليه من المسلمين قال لا ولكنك احدا امثنا هناك  
 فان جمعتمكم حرب فاميركم ابو عبيدة بن الجراح فخرج عمر وفهكم واجتمع اليه  
 ناس كثير وكان معه اشرف قريش فلما حضر شخصه جاء الى عمر رضي الله عنه  
 فقال له يا ابا حفص انك قد عرفت بصري بالحرب وتهم تقبلي في الغزو وقد آت  
 منزلي عند رسول الله عليه السلام وتوجهه اياي الى جهاد المشركين فاشتر على  
 ابي بكر رضي الله عنه ان يولياني امر هذه الجنود التي بالشام فاني ارجو ان يفتح الله  
 على يدي البلاد وان يكرم الله والمسلمين من ذلك ما تشاء به فقال له عمر  
 لا اكذبك ما كنت اكلمه في ذلك ابدا وما يوافقي ان يبعثك على ابي عبيدة وابو  
 افضل منزلة عندنا منك قال فانه لا ينقص ابا عبيدة شيئا من فضله ان ابي عليه  
 فقال له عمر رضي الله عنه ويحك يا عمر وانتك لتحب الامارة والله ما تطلب هذه  
 الرياسة الا تشرف الدنيا فاتق الله يا عمر وود فتوح الشام واقدي مذكور است ثوران  
 الضمير رضي الله عنه دعا عمر بن العاص بن وائل السهمي وسلم الرياسة اليه وقال قد  
 وليتكم على هذا الجيش يعني اهل مكة وثقيف والطائف وهوازن وبني كلاب و  
 حضرموت فاقصر الى ارض فلسطين وكاتب با عبيدة واجعله ان ارادك ولا تقطع امرا  
 الا بمشورته امض بآرك الله فيك وفيهم فاقبل عمر بن العاص على عمر بن الخطاب  
 رضي الله عنه وقال له انت تعلم شدي على العدو وصبري على الجهاد فلو كنت الخليفة  
 ان يجعلني امير على ابي عبيدة واني ارجو ان يفتح الله تعالى على يدي البلاد ويهلك الاعاد  
 فقال عمر رضي الله عنه ما كنت بالذي كذبك ولا اكلمه في ذلك وما يسرني ان تكون  
 امير على ابي عبيدة وابو عبيدة عندنا افضل منزلة منك واقدم سابقة والنبي

ابن عبد الله بن مسعود  
عبد الحميد بن محمد بن عيسى  
عبد الرحمن بن عبد الله بن مسعود  
عبد الوهاب بن عبد الله بن مسعود  
عبد الوهاب بن عبد الله بن مسعود  
عبد الوهاب بن عبد الله بن مسعود

بسم الله الرحمن الرحيم  
الحمد لله الذي جعل القرآن الكريم آية للذين آمنوا ولعل لغيرهم عبرة

صلى الله عليه وسلم قال فيه ابو عبدة امين هذه الامة فقال عمرو وما ينقص  
من قدر ابي عبدة اذ كنت واليا عليه فقال عمرو يحك يا عمرو وانك ما تطلب بقولك  
المرتبة في الدنيا والشرف فاتق الله ولا تطلب بقولك الاشرف الاخرة ووجه  
الله تعالى الخ ازين بهر دو عبارت و اخست كه عمرو بن العاص حسب تصريح وارشاد باسد و خليفه  
در رياست و امارت جهاد كفار و مقاتله و محاربه ايشان شرف و نام و اوازه و نيامي خوست و بر شرف  
الهي ثواب آخرت كاري نداشت و ناهيك به دلالة على الخسارة و البوار و البعد عن مقام  
الاخيار و درجة الابرار و الانحماك في حب الدنيا و هو راس كل خطية و الاستماتة  
بشرف العاجل و هو في الحقيقة ذل و دنية و از جمله حوالى مناقب و جلال فضائل عمرو بن  
العاص نست كه بسبب كان حسارت و نهايت وقاحت و عدم استحياء از خدا و رسول فقدان اعظام  
و تحجيل ام المؤمنين عائشة بغير عرض تخديع و تضليل حضرتش كه اعتقاد فضيلت جليله جناب امير المؤمنين عليه السلام  
و ردل رايح نسا و بلكه بشارت جناب رسالتنا صلى الله عليه و اله و سلم بقتل ذوالثديتين و بدح و شتاب حضرت  
را بحق عمرو بن العاص گمان كند چنان بيتان و دروغ بلي فروغ بخد مت جناب و اغاز نها و كه ذوالثديتين  
را در مصر قتل كردم و ليكن چون حرف دروغ را ثباتي و قراري و امر حق و صواب را خفاري و استناري  
نمي باشد بعد از اين قرع صحاح حضرت عائشة كرد كه جناب امير المؤمنين عليه السلام ذوالثديتين را قتل فرمود  
پس آن مجتهد و محقق و علامه و بهر اسماع اين خبر عظيم و انگير نشيد و بسبب بطلا با و هام و وسايل  
و تخيلات و پوچس باستعلام از جناب امير المؤمنين عليه السلام رضانداده بمسروق حكم داد كه هر گاه  
بلكه فقه روي از اينجا شهادت مردمانى كه حاضر قتل ذوالثديتين شده باشند نوشته بيار پس مسروق كوفه  
رفت و از اينجا روبرو كه از گروه هاي مختلف كه حاضر قتل ذوالثديتين شده بودند ده كس را بر چيد و  
شهادت ايشان نوشته بخديت حضرت عائشة آورد و هر گاه بر اين شهادت مطلع شدند بسبب  
و ثوق بمسروق تعين اثبات بكنذب و دروغ و ضلالت و بلي ديني و وقاحت عمرو بن العاص هم  
رسانيدند و از انزمره مومنين بلكه مسلمين بر آورده بخر كه منافقين و كفار گنجائيدند يعني اورا لعن  
سرفراز نمودند و كلمه لعن ام عمرو بن العاص فانه زعم لي انه قتل بصبر بر زبان گهر فشان آوردند و باو  
عبد الله بن محمد بن عبد الله الحاكم النيسابوري كه از اجله محدثين و اكابر معتدين اهل سنت است تصريح

في دو علي احمد و غيرهم ثم ودا  
 الباس الاصم والى علي الحافظ و محمد بن صالح  
 بن ماضي و غيرهم روى عنه الدار قطني و محمد بن  
 الفضل بن الحسن و كان ثقة زاهدا في الحديث و فاضلا في  
 الحديث و اول نساه سنة ثمان و ثمانمائة و مات  
 في سنة ثمان و ثمانمائة و ثمان و ثمانمائة

و تخرج سبک که کما فی فیض القدر اتفاق کرده اند علماء برینکه حاکم از اعظم ائمه دین است که حفظ کرده  
حق تعالی بایشان دین را و عید العارف کما فی طبقات ابن جاعه الطائفة در برج او میکند و فضائل و فواید  
و محاسن او ذکر می نماید و می فرماید که مضمون الی رحمة الله و لم یختلف بعده مثله و دیگر خود در محمد و جواهر  
زواهر مناقب و مناقب و انس و الخ و زوالی و خوالی ماثر و احسان و محاسن غاخره او از و فیات الاحیاء  
ابن خلکان مرآة البحمان یا فعی انساب معانی و تراجم الحفاظ بدخشان و تبیان ابن ناصر الدین و  
تذکره الحفاظ و هی و تحصیل الکمال عبد الحق و بلوی و طبقات سبکی و طبقات ابن جاعه و مفتاح کثر الدلائل  
وستان المحدثین و امثال آن واضح است و فخر الدین رازی در رساله مناقب شافعی او را از جمله  
کسانی شمرده که ایشان را بر دیگر محدثین متاخرین در علم و ثبوت و تحقیق در علم حدیث ترجیح داده و گفته  
که ایشان صدور علم حدیث اند بعد از محدثین یعنی بخاری و مسلم و کتاب مستدرک علی الصحیحین که بنیات  
ربانی و دو نسخه آن پیش این تیز رو با و نیه پیمانی موجود است گفته اخبارنا ابو اسحق ابراهیم بن محمد  
بن یحیی محمد بن محمد بن یعقوب الحفاظ کلا شأ محمد بن اسحاق الثقفی مناقب بن سید  
ناجری عن الامام عن ابی وائل عن مسروق قال قال عائشة رضي الله عنها انی  
رايتني علی قل و حولی بقرت فقلت لها لئن صدقت و یا لک لکن حولک ملحمة قالت اعود  
بالله من شرک و بئس ما قلت فقلت لها فلعله انکان امرأ مستبحونک فقالت والله لا آخر  
من السماء احب الی ان افعل ذلک فلما کان بعد ذکر عندها ان علیا قتل بالثقیة فقالت  
لی اذ انت قد مت الکوفة فاکتب لی ناساً من شهد ذلک من تعرف من اهل البلد فلما  
قد مت وجدت الناس اشیا عاقلنت لها من کل شیخ عشرة من شهد ذلک قال  
فانتم بأشهاد تم فقال لعن الله عمرو بن العاص فانه ساعی لی انه قتله بمصر هذا  
حدیث صحیح علی شرط الشیخین و لم یخ جاعه شکار و ستان که بر روایت صحیح حاکم که از امام محمد بن  
اعیان و خاتمه قصص سابق بر امثال و اقربان و وحید و دران و فرید و ان است واضح و عیان گردید که حضرت  
عائشة عمرو بن العاص را بلعن و باخته و باظهار کذب فضیح و دروغ شنیع او پر واخته پر و از روی کاف  
بر انداخته و در وادی تفضیح و تبیح آن خداع مکار و کذاب غدار شتافته و معاندین و جناحین اگرچه  
تقصیب را بنیات قصوی رسانند لیکن محمد استیجاب مجال قبل و قال دین روایت ندارند و نمی تواند

در و غوی عمر و خاص محمد است  
عائشة و لعن عائشة بر او

۴۱۵  
اول سند که این است  
الحمد لله الذی هدانا لهذا الذی کنا لا ندر  
العالم بالاسرار الخ

[illegible]

او كسبته و خون او بدست بلو ايمان ريخته شد و اگر بعد اين گناه بزرگ و جرم شرک يعني باعث گردیدن  
 بر قتل خليفه برحق كه صد بار و ايت فضائل و مناقب و ايمه سنيه بافته اند و بايات بسيار جلالت  
 و عظمت او ثابت ساخته نيز دست از موالاة عمرو بن العاص نكشند و سر بدامن خجالت نم كنند  
 بلكه اورا لائق صلوة جناب خاتم النبیین صلوات الله و سلامه عليه كه جميعين و قابل مدح و ثنا و عظيم  
 پندارند اختيار بدست ايشانست ابن عبد البر كه از اجله ايمه است و اعظم محققين و معتدين  
 ايشانست و بافادات او جناب مخاطب هم در مسلك اول احتجاج و استدلال نموده و در كتاب مستجاب  
 در ترجمه عبد الله بن ابي سرح گفته فلما ولاها اياها يعني مصر عثمان و عزل عنها عمرو بن  
 العاص جعل عمرو بن العاص يطعن على عثمان و يولب عليه و يبغى في فساد امره فلما  
 بلغه قتل عثمان و كان معتزلا بفلسطين قال اني اذا انكحنا فرجة اذ ميتها او حق  
 هذا انتهى اين عبارت صريحست و را كنه عمرو بن العاص عثمان را بطعن مي توانست و بنا بر تفسیر  
 صاحب تفسیر خود را خارج از اهل ايمان مي ساخت و برين هم اكسا كرده ترغيب و تحريض قتل  
 ميكرد و سعي و فساد و كار آن عالي تبار بكار مي برد تا آنكه هرگاه خير قتل ان قتل الدار شنيد از سر  
 و نشاط در پيرايين نگزيد و بفخر و مباهات تمام به حصول مرام و كارگر شدن تدبير آن بهره چانه  
 و شستن تير بر نشانه گفت كه هرگاه پوست ريشي باز بكنم از او پر خون بيسازم يعني چون در  
 تخريص و تاييد مردم بر قتل عثمان و فساد و نظام خلافتش كه شديدم انجام كار قتل او را تمام  
 و كل تمام بدست قاتلان او چيدم و صاحب استيعاب در مقام ديگر نيز تصريح كرده كه عمرو بن  
 العاص را نه و تشيكه عثمان او را از مصر معزول كرده اعمال حيله در تاييد و طعن بر عثمان ميكرد  
 چنانچه در ترجمه محمد بن ابي حذيفة گفته كان محمد بن ابي حذيفة اشدا للناس تاليسبا  
 على عثمان رضي الله عنه و كان له كان عمرو بن العاص منذ عزله عن مصر  
 يعمل حيلته بالتاليب و الطعن على عثمان و نيز در استيعاب ترجمه عمرو بن العاص كورآ  
 حدثنا خلف بن قاسم ثنا الحسن بن ريشق ثنا الدلاوي ثنا ابو بكر الوجيهي عن  
 ابيه عن صالح بن الوجيه قال وفي سنة خمس وعشرين انتقضت الاسكندرية  
 فافتحها عمرو بن العاصي فقتل المقاتلة و سبي الذرية و امر عثمان بردا السبي الذي

صاحب تفسیر خود را خارج از اهل ايمان مي ساخت و برين هم اكسا كرده ترغيب و تحريض قتل ميكرد و سعي و فساد و كار آن عالي تبار بكار مي برد تا آنكه هرگاه خير قتل ان قتل الدار شنيد از سر و نشاط در پيرايين نگزيد و بفخر و مباهات تمام به حصول مرام و كارگر شدن تدبير آن بهره چانه و شستن تير بر نشانه گفت كه هرگاه پوست ريشي باز بكنم از او پر خون بيسازم يعني چون در تخريص و تاييد مردم بر قتل عثمان و فساد و نظام خلافتش كه شديدم انجام كار قتل او را تمام و كل تمام بدست قاتلان او چيدم و صاحب استيعاب در مقام ديگر نيز تصريح كرده كه عمرو بن العاص را نه و تشيكه عثمان او را از مصر معزول كرده اعمال حيله در تاييد و طعن بر عثمان ميكرد چنانچه در ترجمه محمد بن ابي حذيفة گفته كان محمد بن ابي حذيفة اشدا للناس تاليسبا على عثمان رضي الله عنه و كان له كان عمرو بن العاص منذ عزله عن مصر يعمل حيلته بالتاليب و الطعن على عثمان و نيز در استيعاب ترجمه عمرو بن العاص كورآ حدثنا خلف بن قاسم ثنا الحسن بن ريشق ثنا الدلاوي ثنا ابو بكر الوجيهي عن ابيه عن صالح بن الوجيه قال وفي سنة خمس وعشرين انتقضت الاسكندرية فافتحها عمرو بن العاصي فقتل المقاتلة و سبي الذرية و امر عثمان بردا السبي الذي

صاحب تفسیر خود را خارج از اهل ايمان مي ساخت و برين هم اكسا كرده ترغيب و تحريض قتل ميكرد و سعي و فساد و كار آن عالي تبار بكار مي برد تا آنكه هرگاه خير قتل ان قتل الدار شنيد از سر و نشاط در پيرايين نگزيد و بفخر و مباهات تمام به حصول مرام و كارگر شدن تدبير آن بهره چانه و شستن تير بر نشانه گفت كه هرگاه پوست ريشي باز بكنم از او پر خون بيسازم يعني چون در تخريص و تاييد مردم بر قتل عثمان و فساد و نظام خلافتش كه شديدم انجام كار قتل او را تمام و كل تمام بدست قاتلان او چيدم و صاحب استيعاب در مقام ديگر نيز تصريح كرده كه عمرو بن العاص را نه و تشيكه عثمان او را از مصر معزول كرده اعمال حيله در تاييد و طعن بر عثمان ميكرد چنانچه در ترجمه محمد بن ابي حذيفة گفته كان محمد بن ابي حذيفة اشدا للناس تاليسبا على عثمان رضي الله عنه و كان له كان عمرو بن العاص منذ عزله عن مصر يعمل حيلته بالتاليب و الطعن على عثمان و نيز در استيعاب ترجمه عمرو بن العاص كورآ حدثنا خلف بن قاسم ثنا الحسن بن ريشق ثنا الدلاوي ثنا ابو بكر الوجيهي عن ابيه عن صالح بن الوجيه قال وفي سنة خمس وعشرين انتقضت الاسكندرية فافتحها عمرو بن العاصي فقتل المقاتلة و سبي الذرية و امر عثمان بردا السبي الذي

صاحب تفسیر خود را خارج از اهل ايمان مي ساخت و برين هم اكسا كرده ترغيب و تحريض قتل ميكرد و سعي و فساد و كار آن عالي تبار بكار مي برد تا آنكه هرگاه خير قتل ان قتل الدار شنيد از سر و نشاط در پيرايين نگزيد و بفخر و مباهات تمام به حصول مرام و كارگر شدن تدبير آن بهره چانه و شستن تير بر نشانه گفت كه هرگاه پوست ريشي باز بكنم از او پر خون بيسازم يعني چون در تخريص و تاييد مردم بر قتل عثمان و فساد و نظام خلافتش كه شديدم انجام كار قتل او را تمام و كل تمام بدست قاتلان او چيدم و صاحب استيعاب در مقام ديگر نيز تصريح كرده كه عمرو بن العاص را نه و تشيكه عثمان او را از مصر معزول كرده اعمال حيله در تاييد و طعن بر عثمان ميكرد چنانچه در ترجمه محمد بن ابي حذيفة گفته كان محمد بن ابي حذيفة اشدا للناس تاليسبا على عثمان رضي الله عنه و كان له كان عمرو بن العاص منذ عزله عن مصر يعمل حيلته بالتاليب و الطعن على عثمان و نيز در استيعاب ترجمه عمرو بن العاص كورآ حدثنا خلف بن قاسم ثنا الحسن بن ريشق ثنا الدلاوي ثنا ابو بكر الوجيهي عن ابيه عن صالح بن الوجيه قال وفي سنة خمس وعشرين انتقضت الاسكندرية فافتحها عمرو بن العاصي فقتل المقاتلة و سبي الذرية و امر عثمان بردا السبي الذي



الحاكم  
عمر بن الخطاب

سبوا من القري الى مواضعهم للعهد الذي كان لهم ولم يرجع له نقضه وعزل عمرو بن  
العاصي ولى عبد الله بن سعد بن ابي سرح العامري وكان ذلك يدا والشريين  
عمرو وعثمان قال ابو عمر فاعتزل عمرو في ناحية فلسطين وكان ياتي المدينة احلاما  
ويطعن في خلال ذلك على عثمان وازواجه ابن عبد الحكم يروى ان عثمان است كره عمرو بن العاص  
بسبب عزل بعض عداوت بسبار با عثمان وثبت وعلم غاليين مروم برؤو جمال الدين  
ورحسن المجاهرة في اخبار مصر والقاهرة كنهه عتيقه ان يمش فقير حاضرت كفته قال ابن عبد الحكم  
توفي عمرو على مصر اميران عمرو بن العاص باسفل الارض عبد الله بن سعد على  
الصعيد فلما استخلف عثمان بن عفان رضي الله تعالى عنه عزل عمرو بن العاص  
وولى عبد الله بن سعد على مصر كلها وذلك في سنة خمس وعشرين قال الواقدي  
وابو معشر في سنة سبع وعشرين فانتقل عمرو بن العاص الى المدينة وفي نفسه  
من عثمان امر كبير وجعل عمرو بن العاص يولب على عثمان وازواجه سبط ابن الجوزي  
كه سابقا يقول شده نيز ظاهريه است كه عمرو بن العاص يخوف از عثمان بوده ومروم رابره في قايه  
بشيخ الاسلام ابن طهير كه از تلامذه ابن حجر عسقلاني است در كتاب الفضائل الباهريه في  
محاسن مصر والقاهرة كفته وحوصر عثمان في داره وبقي لا يقدر على الظهور لظفر الحال  
ولما شاهد عمرو بن العاص ذلك وسع الطعن على عثمان سده ذلك واظهر الغم لعمان  
فقال له عثمان اخرج يا عمرو وصل بالناس واعذارني عندهم فخرج وصعد المنبر  
فخطب الناس خطبة ثم نزل ودخل على عثمان فقال له قُلْتُ فَوَتَكَ يَا عَمْرُو  
مَنْ عَزَلَنَاكَ عَنْ مِصْرٍ وَقَدْ بَلَغَنِي مَا كُنْتَ فِيهِ فَقَالَ عَمْرُو قُلْتُ مَا عَلِمْتُ تُخْرِجُ  
مَنْ عِنْدَكَ وَسَأَلَ الشَّامَ اَيْنَ عِبَارَتٍ هُوَ يَدَّاهُ كَهْ عَمْرُو بْنُ الْعَاصِ بِمَحَاصِرِ عُمَانَ مَسْرُورٌ  
وَنُحُوشِدَلْ كَرُوْدِيْدُ وَبِظَاهِرِ الظَّاهِرِ غَمٌّ وَانْدَوْدُهُ بِخُدُثِ عُمَانَ كَرُوْدِيْكُنْ مُنْفَادًا اِضْمَارُ حُدُثِهَا اَلْظَّاهِرُ  
فِي فُلُتَاتِ لِسَانِهِ وَصَفَحَاتِ وَجْهِهِ خَالَفَتْ ظَاهِرُهَا بِبَاطِنِ رَحْضَتِ عُمَانَ مَكْشُوفٌ كَرُوْدِيْكُنْ  
اَوْ كَفْتُهُ كَهْ اَزْوَاقِيْكَ تَرَامِيْرُوْلْ كَرُوْدِيْمُ يُوْسَمِيْنُ تُوْسِيَارِ سَمِيْشْ كَرُوْدِيْدُ يَعْنِي صَفَاةَ بَاطِنِ مُنْسَبَتِ  
نَدَارِيْ بَلَكُهُ هَمَّتْ رَابِرُ بَعْضِ عِدَاوَتِيْ كِبَارِيْ هِرْكَاهُ بِنَفَاوِيْنِ عِبَارَاتٍ وَاقَادَاتِ اَكْبَارِ

اول حسن المجاهرة في اخبار مصر  
والقاهرة التي كانت الجيزة الذي  
فاوت بين العباد وفضل بعض  
فاته على بعض حتى في الامانة  
والبياداه

٤١٨

محاول فضائل باجور  
محاسن مصر واثاق بغيره  
الحاكم الذي فاوت بين العباد  
في فضلهما وصفاها وجعل  
كل منهما قراية مختصة ببارودون  
اخترتها



واینها مشایخ معروفین یقینین است از دور کتاب خویش نقل کرده چنانچه در کتاب روض المناظر فی علم  
 الاول و الاواخر که نسخه عتیقه آن پیش این قاصر حاضر است گفته و قال ای السلطان عماد الدین  
 روی عن الشافعی رضی الله عنه انه استأجر الی الربیع ان اربعة من الصحابة لا تقبل لهم  
 شهادة معوية و عمرو بن العاص و المغيرة و زیاد باجملة مطاعن و فضائح عمرو بن العاص  
 بسیار بسیار است و فيما ذکرناه کتایه الاولی الالبصار لهذا این خاکسار از مخاطب و الابصار رئیس  
 متکلمین احصاء و زبده طاعنین بر آن دیشاید اظهار صلوات الله علیهم بالتفق الانوار و فتح  
 الانوار امیدوار است که بشناخت طعن و قسریض و تشنیع خود متنبه شده سر بر آن خجالت  
 کشد که حضرت او را روایت صلوة رابع محمد بن ابی بکر تو هم باطلی که اصلاً لایق توجه و قابل جواب  
 هیچ محملی باین تشبیه نمیتواند کرد که سناخی آن بر اشیاء غیر نباتات است نهایت تشنیع و طعن  
 دانسته و نقل آنرا چنین همیه یگان کرده و سناخته اند و روایت صلوة بر عمرو بن العاص و مرتبه  
 دین و ایمان خود اخراج میکند و مسابحات بان و امثال آن دارند و حال عمرو بن العاص این است  
 که تشدیدي که جناب رسالت آید علی اسم علیه و آله و سلم از غبار او شنیده و عاف فرمود که  
 حق تعالی او را بشدت و سختی داخل نارساند و وضوالات و غسلات او در قضیه شکیم بیان فرمود  
 و بمقتله جناب امیر علیه السلام با عیادت و شش شش رقیه اسلام از گردن خود نموده و باو  
 علم کمالی شش شش محاربا تشرفت بطبع دنیا انداختن آن نموده و در حدادته جناب امیر المومنین  
 علیه السلام و حضرت امام حسن علیه السلام بر شیه قصوی کوشیده و جناب امیر علیه السلام  
 بر او لعن کرده و عقیده ثانی خیانت و جنایت او یا شهادت رسانیده با کل ناره ایراث عار او را  
 میوهوف ساخته و حضرت عائشه او را بلعن ممتاز فرموده و با این باعث قتل خلیفه ثالث  
 گردیده و افتخار و مسابحات بر آن نموده پس انصاف باید نمود که اقتضای روایت صلوة در حق چنین  
 کسی باعث طعن و ملامت است یا نقل روایت صلوة در حق محمد بن ابی بکر که محامد و مناقب و رانظر  
 اصحابه و تذکره خواص الامه و حیوة الحیوان و عمدة القاری فی ریاض النضرة و مرآة العجائب و سنیاب  
 اسد الغابة و فضائل باهره و قلل الجحان و نهایة الارب و تقریب التهذیب کاشف و تهذیب الکمال  
 و تهذیب الاسماء مرآة الجحان و تحصیل الکمال و امثال آن واضح است و کما ن میبر که در حق عمرو

عمر بن العاص فقط روایت صلوة بر سینه اند و گریه نیز که سوا می این روایت که آنهم تنها بر آن  
اثبات کمال شرف و جلالت او کافی است روایات عجیبه و طریقه و فضائل و محامد او بر تافته اند  
وایمه و شیوخ این حضرات آنرا در کتب معتبره دین و ایمان اخراج کرده کشف حقیقت حال تدین  
خود و توسع سلف خود می نمایند و عاقل طبعی بلا حظه آن نیک می اند که هرگاه عمر بن العاص  
را که بنا بر روایات و اغاوات ایمنه متقدین ایشان موصوف با نهاده و صاف عجیبه نموده که فحاشا  
و فساق را که در فسق و فجور با تفسی الغایت رسیده اند بلا حظه آن پای خجالت در کل وقت  
تاسف بر دل است با سمان برین رسانیده باشند و چنین محامد و مناقب عظیمه در حق او افترا  
کرده و از اینها و ایلام روح پر فتوح خلیفه ثانی و حضرت عائشه و خلیفه ثالث حسابی بر نداشتند  
پس این حضرات چه عجب است که درباره دیگر صحابه و مقتدایان خود غشاده و عصیت بر بصر بشیر  
نهند و با وصف اتصاف شان بغرائب و صاف مبالغه و تعظیم و تحیل شان کنند و باختلاف  
روایات متضادات در مدح و ثناء ایشان اساس دین و ایمان خود برکنند صاحب سہیاب با وصف  
آنکه خود بمقامات عدیده طعن عمر بن العاص بر عثمان نقل میکند و تصریح بسعی او در افساد امر عثمان  
و اغالیدن مردم بر او و اظهار سرور و تهنیت او می نماید و نیز ترجمه عمر بن العاص عتارف و باینکه  
اویس یاری از دین خود فاسد کرده نقل نموده باز این همه را بر زودی هر چه تا منتهی بفضلت زوده  
شهادت جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله و سلم بایمان او نقل میکند حیث قال فی الاستیقا  
فی توجہ عمر بن العاص رضی ابوہریرۃ و عمارۃ بن حزم عن رسول الله صلی الله علیه  
و سلم انه قال ابنا العاصی مومنان عمر و و هشام و از ملا حظه جمع الجوامع و طوی کثیر العا  
علی ثقی و اخص است که بسیاری از انیمه و اساطین دین اہل سنت بسیاری از فضائل جلیله و مناقب  
جمیلہ برای عمر بن العاص در کتب دین و ایمان خود نقل کرده اند مثل احمد بن حنبل و ترمذی و  
ابن عساکر و ابن مندہ و یعقوب بن سفیان و دیلمی و طبرانی و جاکم و ابن سعد و ابو یعلی و یحیی  
و شیخ عبد الحق و ہامی نیز در رجال مشکوٰۃ دل نقل جمله از ان داده و تحقیقت ابواب طعن  
و تشنیع اہل اسلام بر خود گشاده و داد ہشک ناموس سلف متدینین خود داده و در پی  
ابطال استدلال بفضائل و محامد دیگر صحابه فتادہ حالانکہ خودش در رجال مشکوٰۃ در

[illegible]

ترجمه عمار بن یاسر و ذکر مناقب و یکوید و حج عمار بقتله الفتنه الباغیه یدعوهم الی  
الجنة و یدعوهم الی النار و فی روایة ذلك فعل الاشقیاء الاشرار و فی روایة  
حباب الاشقیاء الفجار و لهذا الحديث طرق متعددة متكلمة تبلغ حد التواتر  
معنی بلا شبهة انتهى فهذا الحديث صحيح في ان عمرو بن العاص و امثاله الذين  
شاركوا في قتل عمار كانوا من الداهين الی النار و الاشقیاء الاشرار و الفساق  
الفجار و طريف تراجمه انت که حدیثی و رقی عمرو بن العاص بترافقه انه ان ثبت تفضیل او  
برجیح صحابه است که ازان واضح است که ایمان مخصوص است بعمرو بن العاص و سایر صحابه  
از ایمان بودند چنانچه شیخ عبدالحق در رجال مشکوة گفته و جاء في حديث اخر اسلم الناس  
و امن عمرو بن العاص في اخر عمرو بن العاص من صالحی قرایش و اهل الترمذی  
کذا العمال اسلم الناس و امن عمرو بن العاص حوت عن عتبة بن عامر يعني و اهل حماد  
بن حنبل في مسنده و الترمذی في صحيحه عبارت این حدیث صحیح است و تفضیل و ترجیح  
عمرو بن العاص بر جمیع صحابه که اسلام آورده اند زیرا که ازان واضح است که ایمان مخصوص بعمرو بن العاص  
است و دیگر مردم ازان بهره ندارند بلکه اسلام آورده اند و پس یعنی محض خوف و رعبت کردن  
اطاعت نهادند و اسان را باقرار و اعتراف کشادند و از اعتقاد جنان و موافقت ظاهران  
حتی نداشتند پس این حدیث قطع نظر از آنکه مثبت تفضیل و تقدیم عمرو بن العاص بر جمیع صحابه  
است مثبت عدم ایمان این حضرات نیز است فواجب است که در سیر سستی عمرو بن العاص چندان  
کوشیدند که بغرض ترجیح و تقدیم او سایر صحابه را از اهل ایمان بدر آورند و طرق تبیین و تنقیص  
ایشان باقصی الغایت سپردند و تحقیقت از روافض بهم و حجب مذمت صحابه کوی بعفت برزد  
و چنگاه ایشان چنین حرف سخیف نگفته اند که سوانی احدی و انهم عمرو بن العاص و جمیع صحابه از ایمان  
نداشتند اعاذنا الله من ذلك الهدیان و الهدر و التفوه بمثل هذا الجهتان المتكبرين  
است از این حضرات که درین حدیث اصلاً تا ملی و تدبري بکار نمی برند که اساس هر سبب سخیف میکند  
بلکه جمیع اهل اسلام است و با بساط و نشاط تمام انرا روایت میکنند و دست بان می زنند  
و اگر بنا چاری و تجزواتند شکستش الزام و انعام گناه تاویل و انمایند و ارشاد فرمایند که مراد

از ناس و برین جامع مخصوص اند تا برین استدلال این حضرات بدایح و مناقب صحابه که در قرآن احادیث  
 مذکور است بر حسن خاتمه ثقلین و اتباع شان از پاچه می آید و جمیع تقریرات و تعلیقات ایشان درین باب  
 بیطلان می گزاید که هرگاه محل لفظ ناس که عام است و قیدی در آن غیر مذکور جمعی مخصوص جایز شد از  
 محل آن همه محامد و مناقب که در قرآن و احادیث مذکور است بر مومنین صحابه که جمعی مخصوص بودند کدام  
 امر مانع خواهد بود و اذاجاء الاحتمال لطل الاستدلال مع ان علی تعیین هذا الاحتمال و دلائل قاطعه بر این  
 ساطعه و شیخ الاسلام ابن حجر نیز با و صنفیکه خود بقطع و جزم سرور عمر و بن ابی بصر بر محصور  
 شدن عثمان ذکر کرده و از خود عثمان فم و عیب او نقل نموده و بنزدی از فضایل قبیحه و مخازی  
 شنیعه معاویه که متبوع عمر و بوده و دلالت تام بر ضلالت و غوایت او دارد و نیز نقل کرده لیکن  
 باین همه عمر و بن العاص را بسیاوت و جلالت وصف کرده و اختصاص اهل مصر القبر و  
 و امثال او ثبت شرف و فضل ایشان کرده اند و حیث قال فی الفضائل الباهرة العاشرة  
 اختصاصهم اهل مصر بقبور السادة الاجلاء من الصحابة و هم السيد الجلیل  
 عمر و بن العاص صاحب مصر و فاتح الحالم خوشحال حضرت است که امام جلیل و مقتدا  
 نبیل و صحابی عادل و پیشوای فاضل شان که بحق او محامد و مناقب عظیمه و مدایح جلیله روایت میکنند  
 و حیدر و فرید و هر و کفر و نفاق و عناد و شقاق و دنیا طلبی دین فروشی باطل کیشی و  
 خدایت اندیشی و مکر کیشی و انهماک در ضلالت و شقاوت و اغواق در جهالت و غوایت  
 و اختیار عار و نار و عدم مبالاة بمذاب پروردگار و خدع و مکر و فریب و خدو و کذب و زور  
 و فسق و فجور و جعل قلبیس و تبلیغ و تدلیس بوده پس الحال مخاطب خیر را می باید که سر بدامن  
 و تشویر افکند و بساط انبساط بر چیند و فرش ماتم بگسترده که جمیع تزویقات اهل سنت و مرجع  
 و شفاء صحابه بهار منشور اگر دید و بنا یا می فرزند و روایات این حضرات و تعلیم و تجلیل ایشان باب  
 رسید و همه تعلیقات رشیده شاه صاحب در باب الامت و باب المطاعن تحفه و افادات انیقه  
 شان در رساله و سیرة النجاة که مخاطب المعنی نیز صدر آنرا در مسلک اول و اید و کرده بر خود می ماند  
 و بهقیصان مذموبه الحق بان تقریرات که شبهاتی ضعیف و قوتهاقی تخیف بیش نیست می خواهد  
 مصححی باطل شد زیرا که هرگاه عمر و بن العاص با آنهمه جلائل فضائل و عوالی مناقب و عظمت سوا



اسلامیه و جلالت ناشر عالی که جناب رسالت آب صلی الله علیه و آله وسلم علی ما فی کمال الحال شود  
 با او میگردد و او را بر صحابه کبار حاکم و رئیس می ساخت تا آنکه بر پنجین هم رئیس فرموده و در بغض و عداوت  
 جناب امیر المؤمنین و امام حسن علیهما السلام کوی مسابقت از اقران و امثال رباید و جناب امیر المؤمنین  
 علیه السلام بر او لعن فرماید و او کذب و بهتان پیش ام المؤمنین دهد و قدم در وادی خیانت در واد  
 خلیفه ثانی نهسد تا آنکه حضرت عائشه هم او را لعن سرفراز نماید و خلیفه ثانی هم بغایت تعجب و تعقیص  
 او زبان گهر فشان کشاید اگر در صحابه کبار نیز مرتکب چنین شایع افعال و مرتکب مثل این قبایل  
 اعمال گردند و مورد لعن شوند که ام مقام استعجاب و خراب اولی الالباب است قوله هرگاه حال  
 حال نجابت و شرافت و کیفیت طیب و لاوت محمد بن ابی بکر در یافتی اقول مداح و المنه که در  
 قضائل و محامد محمد بن ابی بکر کلامی نیست و حضرات الهست هم با وصف کمال بغض و عداوت  
 با اتباع الهیت امجاد علیهم الصلوٰة و السلام الی یوم التناد جلالت فضائل و محالی مناقب و محاسن با آن  
 اثبات میکنند چنانچه سابقا و نستی و از تتبع و بگردن نیز واضح میشود و توهم عدم طیب و لاوت این  
 بزرگوار بر بنی بر المعیت و لو دحیت مخاطب و الاخبار است که بسبب حدت ذهن و توقد و ذکا باطل  
 و غور و فکر کاری ندارد و در گرداب خصمیت و غوام طعن و ملام بر اتباع الهیت کرام علیهم التحنه  
 و السلام محمدی سر و فربرده و امعانی بالغ نموده که گاهی بهوش نمی آید و با فاقه و وچار نمیکرد و لهذا  
 بهر بهم سخیف و شبهه رکیک متشبث میگردد تا آنکه عدم طیب و لاوت محمد بن ابی بکر با و هام و هو حسن  
 تا تمام بر مذہب علماء و کرام لازم میکند حال آنکه واضح است که هرگز بر اصول اصیل ایشان این توهم باطل  
 لازم نمی آید و بخلاف آن جا بجا تصریح بطیب و لاوت محمد بن ابی بکر نموده انداری در مابعد میدانی که  
 جسمی از اکابر و اعانایمیه و مقتدایان ملائف کسبیه مثل عمرو بن العاص و معاویه و غیر ایشان بشرف  
 عظیم تر از او کی ممتاز بودند و بحجاب لطافت مولد سرفراز عجب است که مخاطب مقام از خوار محسن  
 طیب و لاوت ایمه اعلام خود و خفقت یا تفاضل نموده با بر از چندین توهم رکیک و رنگ شبهات از خوار استغف  
 المعیت جنابش زود و ده اری اگر جناب مخاطب در ذم و نکویش و عیب و اندر او محمد بن ابی بکر عذر اقله  
 و افتخار اسلام خود پیش کشد البته جای کلام نیست سابقا و انستیکه معاویه بن حدیج که بزرغم  
 الهست از صحابه عدول و اکابر فحول است محمد بن ابی بکر اقل کرده و با نقش سوخته و خیره صفت

نامحبت و عداوت و به الکمال اندوخته پس اگر مخاطب نبیل با طاعت و اقتدا و چنین صحابی طویل  
محمد بن ابی بکر را بطعن و عیب یاد کند چه مقام شکار است که آن صحابی نزد حضرت عائشه باین قیل  
شبیخ و ظلم قطع از اهل ایمان و اسلام بدر کردید که بدو عار و در حق او از وظایف صلوة خود فرار داد  
و نیز ام حبیب که نزد ایشانست قبله و کعبه اهل اسلام بوده و مدائح و مناقب او حاجت شرح ندارد چندین  
مسور و مجبور بر قتل آن بزرگوار گردید که از اید او ایلام حضرت عائشه حسابی بر نداشته نمک بر جرات  
آن مکرر پاشید و بناخن نفیض عداوت دل او خراشید که چون شدت حزن و رنج و ملال او بر قتل محمد بن  
ابی بکر دست برای سر بر آهراق و ایلام او بر می بریان کرده و بخدمت جناب او فرستاد و گفت که برادر  
تو چنین سوخته شد که حضرت عائشه بر این نفیض و عناد و عداوت و لدا و ام حبیب را باطن نواخت و علم  
تضمیل و تکفیر او را فرست و نیز نائله زوجة حضرت عثمان بن عفان خبر قتل محمد بن ابی بکر چندین مسور  
و خوشدل گردید که در پیرهن کفجه و از کمال سنگدلی قمیص که محمد بن ابی بکر در آن مقتول شده در بر کرده  
مثل فوات الاعلام رقصید و بسبب نهایت سرور صریح فسق و فجور پسندید که پای مرد اجنبی  
اعنی معاویه بن حدیج بوسید قال فی الفضائل الباهرة فی محاسن مصر و القاهرة ابطا  
خبر محمد علی عائشة انفذت حجر بن علی تشفع فیہ فوصل و قد فرغ منه ثوانفدا  
معاویة قمیصه الذی قتل فیہ فوصل الی دار عثمان واجتمع رجال عثمان و نساء و  
اظهروا السرور و لبست نائله بنت الفرافسه زوجة عثمان القميص و رقصت به انتهى  
و ایضا فی الفضائل الباهرة شرح معاویة بن حدیج بعد قتل محمد بن ابی بکر فلقمیصه  
نائله زوجة عثمان فقبلت رجلیه و قالت شفیت من ابن الخثعمیة پس اگر جناب و  
که شیخ المشایخ وقت خود است باقتدای زوجه مکرر حضرت عثمان بر قتل محمد بن ابی بکر اظهار سرور نماید  
بلکه بوجه و رقص در آید و بتوبین و تهنیت آن بزرگواران لایذ جمعی نباشد قوله لوازم و عوارض این  
قسم طیب مولد که در کتاب محاسن برقی و کتاب عقاب الاعمال و فصول متهمة مروی مضبوط  
است بر اهل تتبع محتجب نخواهد بود و احوال و اقوال مخاطب مقام در سلاک اول بر عبارات منقوله  
در رساله جناب مصنف احله الله دار السلام و اجزل علیه الاکرام تقریضات عجیبه وار و کرده و با و  
اعتدال جناب مصنف حشره السمع سادته الاخیار لبستم شیخ منقول عنها خود را از چشمک زنی

تصحیفات  
صاحب منتهی

تصحیفات صاحب منتهی در نفس  
احادیث

۴۲۶

جواب از او عار کاکت تاویل  
حدیث عدم دخول شک الزنا  
در جنت

و ستم ظریفی باز نهاده و در سخریه و فسوس بغایت تصویری رسیده و افتخار و مهابات  
بر نقل عبارات اهل حق بصحت در کتاب خویش از حد گذرانیده حیث قال اما مشقت دستیاب  
شدن عبارات صحیح در کتب ضخمة شتر بار پس محنت آن ازین هم مشکل انحراف و با اینهمه نارسش و فکار  
و تبحر و استکبار در نقل عبارات کتب شائعة الیه حق با حیرت و تشویش و دوچار گردیده مرکب  
تصحیفات فضیحه و اخلاط صریحه شده چنانچه در مقام در حدیث اول که از امام مخفی ناطق حضرت  
جعفر صادق علیه السلام در باره ولد الزنا آورده در فقره ذنب والدك فقتل علیهما لفظ  
فقتل را که بصیغه متکلم از باب علیه توب توبه است یعنی قبول توبه کردن و حاصلش اینست  
که حق تعالی بولد الزنا خواهد گفت که گناه کردند والدین تو پس توبه ایشان قبول کردم تصحیف  
فرموده فقتل علیهما از بنیه نسبتا بمعنی رویانیدن نوشته نمیدانم که محصل این تصحیف در این  
عالمش چه قرار یافته با وصف آنکه اگر معنای صحیح هم برای این تصحیف تصور میشد باید هم تغییر  
لفظ حدیث با فظی دیگر از پیش خود بنا بر تصریحات فحول علماء فریقین غیر جائز و در حدیث سابق  
بنی اسرائیل نیز مرکب تصحیفات شتی گردیده فقره ان ولد الزنا لا یطیب بدلا که در آن لفظ  
یطیب مجرور از طاب یطیب واقع است و ضمیر مرفوع مستتر در ان راجع بسوی ولد الزنا است  
ترجمه اش اینست که ولد الزنا پاکیزه نمیشود و همیشه بفقره ان ولد الزنا لا یطیب احد مبدل  
ساخته لفظ یطیب را از باب افعال یا تفعلیل گرفته و ضمیر مفعول در ان از پیش خود زیاده نود  
لفظ ابدار ابا مبدل ساخته واحد را فاعل یطیب قرار داده قوله از مطالعه مثل فصول مهمه  
بوضوح می پیوندد که جمعی از امامیه عدلیه بظاهر این احادیث اعتقاد داشته اند و بعضی باین  
توجیهات رکیکه گردیده اند اقول ای بعض اهل حق باین سوره گفته اند که ولد الزنا مومن نمیشد  
باین معنی که با اختیار خود اختیار کفر میکند کو بظاهر اظهار ایمان کرده باشد و درین قول اصلا  
مخالفت قواعد عدل نیست و اما آنچه ادعا نموده که از مطالعه فصول مهمه واضح میشود که بعضی  
از امامیه باین توجیهات رکیکه گردیده اند پس اگر غرض آنست که در فصول مهمه تصریح بر کاکت  
تاویلات الیه حق مذکور است که یومعه ظاهر العبارة فهو فریة فطیعه و تهمة شفیع و اگر غرض آنست  
که تاویلی که در ان مذکور است نزد مخاطب قیق النظر رکیک مینماید فکک شکاة ظاهر عکس را

تأویل حدیث  
عدم دخول ولد الزنا در جنت

عاریت و نعم ناقیل از الم یکن للزعمین صحیح بود فلما خروان حرث تاب الصبح مسفره عادت قدیمه حضرت  
ابن سبت است که با وصف آنکه خود مرکب تاویلات بعیده و توجیهات شغیبه بدیع می شوند بر  
تاویلات الحق بدون اقامت دلیل و برهان خریه میکنند و طعنه می زنند و اگر مخاطب مرومیدان  
است بر تاویلات این انادیت کلام عالمانه نه شبهات جاهلانه بعد خیال اطراف و جوانب تاویلات  
علمی خود بکنند و در جوابش قدرت خدا تماشای نماید و رکاکت صد هزار تاویلات جمیع و توجیهات  
غریبه اسلام خود را بشنود و با جمیع در حصول مهمه یک تأویل این احادیث مذکور است نه تاویلات  
صدیده و ان تأویل محمد ائمه در فایات ثنات و نهایت زانت است قال فی الفصول المهمة والقول  
بان ولدا الزنا کافر ان اظهر الاسلام لیس له دلیل یعتقد به و اکثر الامامیه علی خلا  
و وجه ما مر ما یوهم ذلک ان ثبت اصله سبب ملیده الی افعال المعاصی غالباً با اختیار  
ولا یخفی ان ذلک الاسباب لا تنتهی الی حد الجبر والالقاء قطعاً لادلة العقلية  
والنقلية علی امتناع الظلم علی الله انتهى حاصل این تأویل آنست که ولد الزنا بجهت آنکه در اصل  
او جنت و روات و عدم طهارت منطوی است که نطفه او علی خلاف نبح الشرع قرار یافته و حیث  
منطوط و طهارت نیافته مائل بشر و معاصی و مخالفت شرع و ارتکاب مناهی و عدم  
مسببات با حکام آگهی میباشد و این میلان او نه بجهت نطفه از جانب پدر و گارست بلکه بسبب  
اختیار اوست که دیده و دانسته با اختیار خود فاعل این افعال و مرکب این اعمال میباشد و انهم  
اکثر است نه کلیه پس این احادیث در حقیقت اخبار است از سوء حال اولاد زنا و مفاسد این نیست  
که چون از اکثر اولاد زنا افعال قبیحه و اعمال شنیعه سر می زند داخل جنت میشوند و ارجاع اطلاقات  
و عموماً با کثرت شایع و ذائع است احدی را مجال انکار آن نیست و قضیه ماسن عام و الاقر  
براسه خاص و عام مشهور است و جواز تخصیص اطلاقات و عموماً کتاب و سنت بل وقوع  
ان در کتب فریقین بسطور مذکور است پس حمل این احادیث بر اکثریت کدام جای ایراد و اعتراض  
است و چون شواهد این دعوی خارج از حد مقتضا و استیجاب است لهذا بنا بر این مجاز بر یک شایع  
اکتفا کرده و تفصیلت ربانی صحت این تأویل بالخصوص از قصه نجات امیه سفیه با شهادت رسام سیدی  
در جامع صغیر روایت کرده اعمار امتی مابین الستین الی السبعین و اقلهم من مجوز ذلک

**عبدالمؤمن بن عبدالحق**

1941

[illegible]

حکومت دہلی میں پیش قدمی کے لئے  
میں نے محکمہ خزانہ سے درخواست کی ہے کہ  
اس سلسلے میں وہ سب سے پہلے  
۶۲۸

در بیان عدم دخول در اوقات

می باشند داخل جنت می شوند پس الحال و صحت تاویل شیخ حر عاملی که تخمین تحقیق و صواب است کدام  
مقام از تریاب است از بی حکم مخاطب و الا جناب بر کاکت آن بنایت بر یک و تحقیق و موجب حیرت  
اولی الالباب و الاسفاه که جناب او باین همه کبر و خیل و نخوت و متکبر که اناشی و اعظم علماء و اخبار  
لائی فهم کلام خود نمی اند بلکه جهل و محققین که فهم تحقیقات ایشان افتخار اعلام کبار است قابل خطا  
نمی پندار و چنین تاویل صحیح را که عین تحقیق و تدقیق است و جا با علماء و اخبار و حذقی نشان میسر  
این متکبر می شوند و با تخریص و برین حدیث نیز همان تاویل را افاده نموده اند بعین انکار و استهزاء  
ویده و امن بر و و ابطال آن بر چیده و سر از قبول آن بچیده و مایه استهزاء و تحقیر و فحش طعنه  
زنی فهمیده و غریب تر آنست که مخاطب بر تاویلات علمای مدققین و اخبار و محققین خویش که بر  
امثال این احادیث بر آنکشته اند نظری نافکنده و حال متانت یار کاکت آن ندر یافته محض توهم  
باطل حکم بر کاکت و سخافت تاویلات اهل حق نموده لیکن جناب او معذرت است که مناسبتی بعلم  
حدیث ندارد و بر کتب مشهوره خودش حتی الصحاح الستة هم اورا اطلاعاتی نیست چه جا که بر کتب کبار  
نظر شمس سیده باشد و بجز و اینکه در رساله علی قاری یافته که او حکم بلاصل بودن حدیث ولد الزنا  
لا یدخل الجنة نموده کول خورده رساله انکار کرده که هرگز متقدین او این روایات ذکر نمیکنند پس  
هرگاه از اصل روایت این احادیث انکار دارد و بر ملا تکیه میباید خویش که نسبت اخراج این  
روایات به متقدین خود مینماید میفرماید از اطلاع جنابش بر تاویلات این روایات چه حرف توان زد  
با تجمعه تاویلات علمای قوم که برای حدیث ولد الزنا لا یدخل الجنة ذکر کرده اند لائق تماشای اولوالعبا  
و موجب حیرت افکار است سیوطی و رلای مصنوعه می گوید قال الرافعی فی تاریخ نزوین رایت  
بخط الامام ابی الخیر احمد بن اسمعیل الطالقانی سألنی بعض الفقهاء فی المدارس  
النظامیة ببغداد فی جمادی الاولی سنة ست و سبعین و خمسمائة عما ورد فی الخبر  
ولد الزنا لا یدخل الجنة و هناك جمع من الفقهاء فقال بعضهم هذا لا یصح ولا یؤثر  
و انزلة و زنا آخری و ذکر ان بعضهم قال فی معناه انه اذا عمل عمل اصلیه و ارتکب  
الفاحشة لا یدخل الجنة و زیف ذلك بان ذلك لا یختص بولد الزنا بل حال  
ولد المرشیدة مثله فرفع الله علی جوابا شافیا لا ادسی هل سبقت الیه فقلت

بیان رکاکت تاویلات اهل سنت  
که در توجیه حدیث عدم دخول  
ولد الزنا در جنت ذکر کرده اند

۷۲۹

لله اول الامام مصنفه این است  
الامام لاسهل الا اجمعه سبلادانت  
تجعل الخیر اذا شئت سبلا الحمد لله  
فی حق الحق و بسط الباطل و علی الزیفة  
و منزل الذنب الی السفلی سائل الی الله  
لانی مصنوعه کو پیشش نافذ  
در آستان مکرر

نقد و ملاحظه  
الطالقانی  
لکن در  
قبول علیها



رکاکت تاویل  
 است بر این حدیث عدم  
 ولد الزنا در جنت

معناه آنکه لای دخل الجنة بعمل اصلیه بخلاف ولد الرشید که فانه اذا مات طفلا  
 و ابوالا مومنان الحق بهما وبلغ درجهما بصلاحهما علی ما قال تعالی والدین امنوا  
 و اتبعناهم ذریاتهم بایمان الحقناهم ذریاتهم و ولد الزنا لای دخل الجنة بعمل ابویه  
 اما الزانی فنسبه منقطع و اما الزانیة فتقوم زناها وان صلحت يمنع من وصول بركة  
 صلاحها الیه انتهى و الایة الکرمیة فی نسخة اللالی كما نقلت ازین عبارت صریحه واضح است  
 که بعضی است و تاویل حدیث عدم دخول ولد الزنا در جنت وست و باز در از غایت و نظر  
 این جواب بر آورده که ولد الزنا و متبی داخل جنت نمیشود که عمل نماید مثل عمل پدر و مادر خود  
 و مرکب فاحشه گردد و در رکاکت این تاویل محتاج بیان نیست چنانچه خود است بر این متنبه شد  
 و فسادش بیان ساختیم که این تاویل را تخصیص ولد الزنا بر می نماید که عدم دخول جنت بسبب زنا  
 مخصوص بولد الزنا نمی باشد حال ولد رشیده نیز همین است که هرگاه مرکب فاحشه و زنا شود مستحق  
 جهنم میگردد و تاویلیکه طالقانی از فرائح ربانی و الهامات نیردانی و انبیاء است و قالی پسندشته و بنا  
 افتخار و مباحات بران نموده جواب شافی گمان کرده و در تفریق و ستایش آن سپرده آنهم غالی از  
 رکاکت وضع نیست زیرا که صریح این احادیث دال بر آنست که ولد الزنا داخل جنت نمیشود و از خود  
 این محرومی نام چنانچه تشکیک او با دیگر مجرمین و عصایه مثل غایق و شاربه نموسیکه اعزایی شود  
 بعد بجهت دلالت صریحه بیان دارد و نیز داخل شدن ولد الزنا در جنت تا سه شیت یا پنج شیت است  
 پشت که ما یجزمی اخس واضح بر آنست پس نقول باین معنی که ولد الزنا بجهت عمل ابورین خود داخل جنت  
 نمیشود و اگر غرض از آن همین است که ولد الزنا بجهت ابورین خود محروم از جنت میباشد اشکال بحال خود  
 باقی میماند و اگر مراد نیست که او محروم از جنت نمی شود بلکه داخل جنت میگردد ولیکن نه بعمل ابورین پس  
 این معنی صریحه مخالف منطوق این حدیث است چه معاد این چنانچه بیان کردیم حرمان ولد الزنا از  
 دخول جنت است و مع قطع النظر عن ذلک این تاویل در حدیث ولد الزنا شتر التثلیث که حضرت  
 ابی هریر در روایت آن نموده که است علم عن قریب سودی نمی نشد و نیز بای این توجیه بعد از  
 روایت عبد الله بن عمرو بن العاص و ارشاد سعید بن جبیر لشد عبد الله بن عمرو بن العاص  
 روایت کرده که جناب رسالت صلی الله علیه و آله وسلم ارشاد فرموده که ولد الزنا برای جهنم محکوم

حاکم تاویل است  
یعنی حدیث عدم دخول الزنا در جنس

مخلوق شده و سعید بن جبیر هم گفته که ولد الزنا برای جهنم پیدا شده و حدیث میمونه که از جناب سالتنا  
صلی الله علیه و آله و سلم روایت کرده نیز این تاویل را رد میکند زیرا که این دلالت صریحه بر سلب خیر  
از ولد الزنا بر سبیل استغراق عموم دارد و نیز فتوای حضرت ابی حنیفه که جنس و ولادت را عیبت  
رو عظام هیچ نیست و این تاویل میکند و بعضی ازین حضرات اظهار عریضت دانی و محاوره شناس  
پیش نظر نهاده و ابی دیگر که لطیف تر از جواب سابقه است اینجا آورده اند چنانچه شیخ عبدالحق در شرح  
سفر السعاده در ذکر این حدیث گفته و بعض در تاویل وی گفته اند که مراد بولد زنا کسی است که  
مواظب است بر زنا و ملازم است آنرا چنانکه گفته میشود و مرجعان را بنوا الحزب و مراد اولاد مسلمان  
بنوا الاسلام و الله اعلم انتهى و این تاویل هم خیلی رکیک است چه اولاد استعمال لفظ این در معنای  
مصاحب و مواظب ملازم تحت استعمال ولد در آن ثابت نمیشود و چون درین احادیث لفظ ولد الزنا  
وارد است پس آنرا بمعنای مواظب و ملازم زنا نتوان گفت اری اگر اطلاق اولاد الحزب بر مرجعان  
ثابت شود استعمال ولد الزنا بمعنی مواظب و ملازم آن درست شود و ثانیاً و بعض احادیث  
بجای لفظ ولد لفظ فرج وارد است یعنی فرج الزنا لای دخل الجنه و انما بک فرج الزنا را بمعنی مرد  
این قائل هم قرار نمیدهد و ثالثاً قطع نظر ازین همه بعد ملاحظه دیگر طرق این احادیث که در جمله این  
وارد است که لای دخل الجنه ولد الزنا و ولد و ولد و ولد و در بعضی و لاشی من نسله الی سبعة  
ابا و فساد و بطلان این تاویل بلکه تسوین قطعاً بوضوح میرسد و سخافت آن بطور محلی انجامد که این  
الفاظ را هیچکس برین معنی حمل نتوان کرد و بعضی از علمای ایشان در تاویل حدیث ولد الزنا رفته  
الثلثه گفته اند که وجه شریعت آواز والدین خود این است که گاهی حد اقامت کرده میشود و والدین او  
و ان حد موجب تحیض ایشان است و ولد الزنا نمیدانند که خدا با او چه میکند و در باره و نوب او چه  
مسأله اتفاق می افتد کافی مرقاة الصعود و قال بعضهم انما صار ولد الزنا شراً من  
والدیه لان الحد قد یقام علیها فتكون العقوبة فحیصا لهما و هذا فی علم الله لا یدک  
ما یصنع به و ما یفعل فی ذنوبه و سخافت این تاویل هم در غایت ظهور است چه اولاد اقامت  
حد بر والدین ولد الزنا نه کلیه است و نه اکثریه که استفا و من کلام هذا القائل ایضاً فلا یکون  
کل ولد زنا شراً من والدیه و ثانیاً اقامت حد موجب تحیض نمیشود و ثالثاً تحیض و نب زنا را

۴۳۱

سلامه و اگر کسی حسادت  
بر او ندارد آن نیز باید قائم  
است با و و آن را بدینا و این پایه  
الی ذلک سبباً ۱۰۱۲

بنا بر این که در این باب  
در این باب

هم وقتی مستحق میشوند که توبه و انابت از آن نمایند تا آنکه بجز واقعات بعد تحصیل آن واقع نشود و اگر بنا  
لازم نیست که هر ولد الزنا مرتکب ذنوب بیکه و اخذ آن ضرورت باشد و خامس آنست که ولد الزنا  
از ذنوب خود توبه کند فعلا باین شرا من والدیه فان التائب من الذنب کمن لا ذنب له بل باینکه باین  
خیر از اینها اولی است و با من ذنوبها و سادسا و سادسا محذور عدم علم باینکه حق تعالی در باره ذنوب ولد الزنا  
چه خواهد کرد موجب تشریت او نمی تواند شد و سابعاً بنا برین تاویل حال ولد الزنا و غیر ولد الزنا  
مستطاب و بیست که اگر والدین غیر ولد الزنا مثل مرتکب زنا شوند و حد بر ایشان جاری شود و پدر یا  
مادر آن را بداند که حق تعالی با او چه خواهد کرد پس بنا بر مجموع این قائل می باید که این مسأله با وصف  
مولد شر الثلثه باشد و ثامن این تاویل در دیگر احادیث که دلالت صریحه دارد بر عدم دخول  
ولد الزنا در حد جاری نمیشود پس اشکال و عیضال با وصف ارتکاب تاویل بعید و توجیه غیر  
مسدود بحال خود باقی است و ناسعا این تاویل منافی با فاده حضرت ابن عمر است که جناب شان از  
کمال شجاعت و دقت نظر غلط گفتند بلکه بسبب مسامحت و جسارت و عدم تأمل و تدبر در حلال  
فضائل صحابه طریقه رواض پیش گرفتند که هرگاه شفیق زنده حضرت ابی هریره بر ولد الزنا تازیانه  
خواند و گفت که ولد الزنا شر الثلثه است و محال است که این تاویل را باینکه از حد فرمودند و در حد  
الثلثه پس عجب است که این قائل را معلوم شد که ولد الزنا باینکه تحصیل ذنوب والدین باقی است  
حد بر ایشان و عدم علم او بحال خود شر الثلثه می باشد و حضرت ابن عمر با آن همه فضیلت و ذکا  
و فطن و حدیث صائب این نکته را ندیدند یا فتنه بکنند یا بچاره ابی هریره پرداختند و در حدیث  
صیانت اجله ایم سنیة از عار و ناز منظور نگرفتند و عاشر افاده جناب عائشه نیز در حدیث  
این تاویل و توجیه می نماید زیرا که جناب او نیز بضرورت کشف حقیقت غالی زبانی طعن و ملامت بعد  
و عا دیر حق ابی هریره کشوده و زنک تشکیلات مشککین از خواطر مستفیدین چنانچه زود و ده و  
میشد حدیث ان المیت لیعذب بکاء اهلته که خلیفه ثانی و سلیل شان روایت آن می نمودند و در  
این حدیث جسارت فرموده و منافات آن با آنکه کریمه لا ترزوا نذرة و زراخری ظاهر فرموده  
پس چنان این تاویل علییل را که بخاطر وقت مآثر حضرت عائشه جاگزین قبول توان نمود و تک  
عشرة کاملة مقام نهایت تحیر است و جای کمال اضطراب که مخاطب عالی نصاب برین تاویلات

نواب ذی القدر علی بن محمد  
دخول ولد الزمان در جنت

تا ویلات هر یک بلکه تحریفات سخیفه است بهیچ وجه و طعن نمی نماید و تاویل الی الحق را بحض او عا و تقول  
رکیک و سخیف میدانند لیکن چه کند که جناب او برین تا ویلات اصلا اطلاع ندارد و این قسم  
کتب را هرگز نظر بصیرت ندیده بحض خرافت قاری از تحقیق عاری کول خورده بی باکانه آنچه  
خواسته بر زبان آورده لیکن الحال که بتنبیه حقیر برین تا ویلات مطلع شده انصاف دهد و فرماید  
که ایاتا و یلیکه در فصول همه مذکور است سخیف و رکیک است و یا این توجیهات و تا ویلات ما خود  
اورا و ریخا حکم میکنیم و حکم اورضا و اریم اغلب که اگر اندکی است اختیار آید جناب خویش راه و ده قطعاً  
ارشا و ساز و که بالیقین تاویل الی الحق براتب عالییه بهتر و بقواعد مطابق تر است ازین توجیهات  
و اگر نهایت اعتساف را کار فرماید و حکم بتساوی این تا ویلات و آن تاویل خواهد کرد و درینصورت  
هم شناعة توفیق خدا مش بر تا ویلات الی الحق واضح خواهد شد و فی فلک ایضا کفایت میدوی الی الهدایه  
قول که و بعد امد که منقدین الی الحق از تخریج این روایات مبره و منزه اند چنانچه از رساله ملا علی قاری  
که در موضوعات حدیث جمع فرموده هویدا میشود و اقول اگر غرض مخاطب شدید الانصاف  
ازین لاف و کزاف این است که ملا علی قاری در رساله موضوعات تصریح نموده باینکه منقدین  
اهل سنت از تخریج این روایات مبره و منزه اند فخواه سبحانک یا بهتان عظیم هرگز ملا علی قاری  
باین بهتان تصریح نموده جز این نیست که ملا علی قاری در رساله خود گفته که حدیث ولد الزمان لا یخل  
الجنة را اصل نیست حیث قال حدیث ولد الزمان لا یدخل الجنة الاصل له و از تخریج  
و عدم تخریج منقدین اهل سنت این روایات را حرفی بر زبان نیاورده مخاطب مقام از هو اجس  
و او هام نفس نیک فرجام خود را پاک کرده با سمان نظر رساله مذکور ببیند و دریابد که آیا او عائی  
حقیر مطابق واقع است یا نه و اگر غرض خدام عالی مقام است که از حکم ملا علی قاری بعدم  
اصلیت این حدیث بالاتزام متفاوت میشود که منقدین اهل سنت این روایات را تخریج نموده  
اند پس اولاً ملتفت است که استلزام را درین هر دو امر یعنی تصریح احدی بعدم اصلیت حدیثی و عدم  
تخریج دیگر منقدین از ابدیل متین با ثبات باید رسانید و بعد آن تثبیت بان باید نمود و ثانیاً اگر این  
استلزام درست شود اختلاف علما و احادیث بر خیزد و لازم آید تکذیب جمیع علماء و فضلاء سنییه  
که اختلاف امیر خود را در باره احادیث ثابت کرده اند بر متعجب خیر و تا قد بصیرت ظاهر است که اختلاف

کتابخانه آستان قدس  
کتابخانه آستان قدس  
کتابخانه آستان قدس

علی بن سنی و احادیث طشتی است از بام افتاده و صبحی است نقابا حجاب از رو کشاده مطالعه  
شرح کتب احادیث لایسما شرح صحاح سته علاج مرض توهم و اشتباه است و ملاحظه لای مصنف  
و نکات بدیعات و شرح سفر السعاده و امثال ان بریده جامی حقیر گواه که از ملاحظه این کتب بهریداد  
اشتهاست که بسیاری از احادیث که نزد بعض علما بی اصل و موضوع است آنرا بسیاری از کما  
منقذین و ایامه محققین اهل سنت روایت کرده اند بلکه از ملاحظه لای مصنف از اول تا آخر ظاهر میشود  
که کمتر حدیثی از احادیث کتاب الموضوعات ابن الجوزی است که آنرا امامی از ایامه فن حدیث اهل سنت  
روایت نکرده باشد پس گویا لای مصنفه برای دفع همین و هم باطل تصنیف شده که از ان واضح است  
که اکثر احادیث را که ابن الجوزی حکم بر وضع آن نموده یا ابطال آن از ایامه سابقین خود نقل کرده  
اکابر و اعظم محققین و امثال او فاضل منقذین و ایامه و مشایخ اساطین اهل سنت روایت کرده اند  
و اگر که او در شرح صحاح و لای مصنفه و غیره بر مخالفین و شوارافت یاری بشرح مسلم مولوی محمد  
که در وقت درس مسلم پیش نظر مدرسین و متعلمین این دیار می باشد و بشهرت تامه و تداول بین  
الخاص و العام موصوف است رجوع آرند و دست از تساهل و تجاهل و تغافل و تعالل افشاند  
بهمت را بفحص آن برگارند که از ان نیز بطلان این توهم بر یکیک صحت ادعائی حقیر در کمال ظهور  
و وضوح است که او در پی تفصیح و تفسیح و جرح و قبح صحیحین که اتفاق اهل مغرب و مشرق بر صحت  
آن از فیض القدر ظاهر و حضرت مخاطب نیز اعتراف با اتفاق بر صحت آن می نماید و شاه ولی الله  
در حجت بالغه با اتفاق محدثین جمیع مایهها را من المتصل المرفوع صحیح بالقطع می داند و چون امر  
به رد و راجع و متبع غیر سبیل مومنین میگوید و در دشمنان جاره روایت آن از جناب سالما  
صلی الله علیه و اله و سلم نقل میکند و فصل آنحضرت بر صحت جمیع مارواه البخاری می آر و فتاده که  
بشرح تمام افاده نموده که صحیحین شتمل بر اخبار مناقضه است بلکه جلالت شان شیخین و تلقی است  
کتاب بهر دو را قبول نیز بلفظ لوسلم علی ما افاد الرشد فی الشکوک المرفوع کرده و سر از قبول مری  
شیخین بر غیر شان پیچیده و ابن صلاح و امثال او را که احادیث صحیحین را قطعی الصدور می دانند  
و انهابنا بر افاده سیوطی در تدریب ایامه علام سنی و کابر مذاهب اربعه اند مثل جماعتی از  
شافعیه کابی است و ابی حامد الاسفرائینی و القاضی ابی الطیب و الشیخ ابی اسحق الشیرازی و خسی

بناکاران و غیر مسلم  
و قول و لفظ ازنا و در جنت

و سرخس جنتی و قاضی عبد الوهاب مالکی و ابی یعلی و ابن الزبائنی و حنفی و ابن نور که و اکثر اهل کلام  
از اشعریه و اهل حدیث قاطبة و سلف سنی عامه و ابن طایبه امام المتصوفین و شیخ الاسلام ابن حجر  
عسقلانی که اثبات موافقت محققین با ابن صلاح نموده و بلقیانی و ابن کثیر و خود سیوطی کاذب دروغ  
و مفتی قرار داده و بهجین و توهین این همه اساطین دین بنان حقائق ترجمان و کثاوه و قول ایشانرا  
بهت صریح و کذب قبیح پنداشته قال فی فواتح الرحموت شرح مسلم الثبوت فرع ابن الصلاح  
وطائفة من الملقبین باهل الحدیث زعموا ان رواية الشيخین محمد بن اسمعيل البخاری  
و مسلم بن الحجاج الصحیحین یفید العلم النظري للاجماع علی ان الصحیحین مزیة  
علی غیرهما و تلقی الامة بقبولهما و الاجماع قطعی و هذا صحت فان من راجع الی  
وجدانه یعلم بالضرورة ان مجرد رايتهما لا یوجب البتة و قد روي فیهما اخبار  
متناقضة فلو افاد رايتهما علما لزم تحقق النقیضین فی الواقع و هذا ای ما ذهب الیه  
ابن الصلاح و اتباعه بخلاف ما قاله الجمهور من الفقهاء و المحدثین لان انعقاد الاجماع  
علی المزیة علی غیرهما من روایات ثقات اخرین ممنوع و الاجماع علی مزیتهما فی  
انفسهما لا یفید و لان جلالة شأنهما و تلقی الامة بکتابهما و سلموا لا یستلزم ذلك  
القطع و العلم فان القدر المسلم المتلقى بین الامة لیس لان رجال روایاتهما جامع  
للشروط التي شرطها الجمهور لقبول رايتهما و هذا لا یفید الا الظن و اما ان روایاتهما صحیح  
ثابتة عن رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم فلا اجماع علیه اصلا کیف لا اجماع  
علی صحة جمیع ما فی کتابهما لان رايتهما منهم قداریون و غیرهم من اهل البدع  
و قبول رواية اهل البدع مختلف فیہ فاین الاجماع علی صحة روایات القداریة  
غایة ما یلزم ان احادیثهما اصح لصحیح یعنی انهما مشتملة علی الشرط المعتبرة عند  
الجمهور علی الکمال و هذا لا یفید الا الظن القوی هذا هو الحق المتبع ازین عبارت چنانچه  
می بینی واضحست که صحیحین مثل براخبار موضوعه و روایات مصنوعه و احادیث کذبیه و آثار کذبیه  
می باشد چه هر گاه دران روایات متناقضه موجود و مسرود باشد پس بلاشک احد التقیضین کذبیه  
و دروغ خواهد بود و پس ثابت شد که از حکم احادی بوضع و ابی اصل بدون حدیثی عدم اخراج



جواب از انکار احادیث صحیح  
و قول در الزام و در حجت

منقذین آنرا لازم نمی آید قطع نظر از این همه خود مخاطب خطین نیز باختلاف اهل مذهب خود در اثبات و عدم اثبات  
احادیث و جرح و قدح آن معترف است بلکه بشده و مد تمام در پی اثبات آن افتاده و بر جناب مصنف طاب  
ثراه بخمال و توهم غفلت از این تشاب و تخصیص صحیح طعنهای زده و سخریه و فسوس و استهزاء را بغایت قصوی  
رسانیده چنانچه در مسلك اول گفته مغلطه اولی آنکه ملازمش زریان صحت حدیث صحیح بخاری و جوب  
عمل بران تقلید صاحب نزله ملازمست فهمیده اند یعنی هر حدیثی را واجب العمل است من بعد در کتب غیر  
فرورفته گفته اند که اکنون اعمال خفیه مخالف علم الهی است یا اکثر اخبار مرویه صحیح بخاری صحیح نیست و نه انان  
تقریر از جهت غلبه و هم تسلط سلطان قوی بر جوهر عقل است و الا بدین هر حدیث صحیح بخاری واجب العمل  
مخالف تصریح علمای اسلام است شیخ الاسلام ابو زکریا ی نووی در تقریب آنچه فرموده ماکش آنست که هر حدیث  
صحیح بخاری واجب العمل نیست چه جائی آنکه واجب العمل باشد و اولی این مسئله را از شروع آن مثل تهذیب و غیره  
مفصل میتوان دریافت بلکه تخصیص کلام قدوة المحدثین و الفقهاء المتبحرین کمال الدین بن الهمام با عیار  
میرسد که ضرورت نیست که هر روایت بخاری و مسلم و مانند ایشان واجب القبول باشد زیرا که در جرح و تعدیل  
بعضی از رواة اختلاف است ممکن است که نزد امام ابو حنیفه را وسی مجروح باشد و نزد شیخین موثق و همچنین  
چیزی که آنرا ضعیف یا موضوع گفته اند علی الاطلاق نزد ما ضعیف و موضوع نیست انتهی بلکه از کتب ثقات  
بوضوح می بخاند که خود علمای شافعی روایات دیگر نزد بعضی از مقامات بر روایت بخاری ترجیح داده اند  
بلکه علی بن حلیله شیعه و فریح الشبل میگوید و العهدة علیه که امام فخر الدین رازی در رساله تفصیل مذنب شافعی  
طعن در بعض روایات بخاری نموده انتهی و اینهمه که مذکور شد منافی صحت صحیح بخاری که من حیث المجموع است  
نیست چنانچه مرتبه محفل و تفکرات این صورت مجتمع میتواند که در مفضول صفاتی از صفات کمال باشد که در فاضل  
نبوده باشد که لا ینفی و متوهم نشود که صحت حدیث نزد بعضی عدم صحت همان حدیث نزد بعض دیگر مخصوص  
با حدیث اهل حق باشد زیرا که اکثر شیعیان با قرائن فاضل جایی سابق الاقدام اند تا آنکه گمان شیخ ایشان است  
که جل اختلافات که در احکام قدما می آید و وقوع یافته انتشار آن همین اختلاف قدما و در صحیح اخبار و تضعیف  
آن بعینهاست انتهی محصله پس بوقوع اختلاف در قدما و متاخرین اهل سنت و امر مذکور البته بطریق او  
اعتراضی نیست که لا ینفی و نیز متوهم نگردد که شاید اختلاف قدما می شیعه مصداق آیه که میان الذین  
فرقاده میهم و کافوا تبعا الح و در مسائل فقهیه بقدر اختلاف اهل حق باشد چه خود فاضل مذکور از شیخ

جواب از انکار اخبار مشهور  
مغل و لک از نادانان در حقیقت

اوشیخ در مقام نیز نقل میکند حتی انک لو تأملت اختلافهم فی هذه الاحکام وجدته  
یرتد علی اختلاف ابی حنیفه ومالك والشافعی کما لا یخفی علی من تتبع اساس  
الاصول والفوائد المذنبه مقام حیرت که اجتهاد امام اعظم بسا الهای دراز بر جمع و تلفیق  
صحیح بخاری بلکه اجتهاد سائر مجتهدین متقدم باشد و در احکام فقهیه حکم رجوع باین کتاب کرده شود یا نه  
خدایا مگر گویند که چون اکثر این احادیث بر زبان روایه و اثر بود و آنها این امانات را بحکم ان تودوا  
الامانات الی اهلها اگر کسی خصوصاً مجتهدین در پیغ نیکو و ندیس می یابست که آنرا نصب العین  
میداشت نه احادیثیکه متاخرین بضعف بعضی از ان حکم کرده اند و جوابش از کلام شیخ ابن بهام بعد از  
انک غور و امعان منکشف می شود و مویذ نیست آنچه شارح سفر السعاده فرموده که حکم بصحت و ضعف  
احادیث در زمان متاخرین بر طبق زمان سابق نیست چه میتوان بود که حدیثی در زمان ایشان صحیح  
باشد بسبب اجتماع شرائط صحت و قبول در روایه که واسطه بودند در میان ایشان و حضرت رسالت  
صلی الله علیه وسلم پس از ان بهجت روایه دیگر که بعد از ان آمدند ضعیفی پیدا شد پس از حکم متاخرین  
محدثین بضعف حدیثی لازم نیاید بضعف می در زمان ابو حنیفه و مثلاً و این نکته ظاهر است و  
از کلامیکه بعضی محققین ذکر کرده اند که حکم بتواتر و شهرت و وحدت حدیث معتبر در صدر اول  
است و الا بسا احادیثیکه در ان وقت از احاد بوده و بعد از ان بوجود کثرت طرق بروج این علم  
و کثرت طالبان و جامعان که بعد از ان پیدا شده اند بمرتبه شهرت رسیده باشد استیناس  
بایمغنی توان یافت انهمی ازین عبارت مطمئن و سخت که مخاطب کثیر البخار بسبب نصرت و حمایت  
حضرات حنفیه چندان تنقص و تکرار از روایات بخاری که او را بسبب کمال تاؤب بامیر المومنین فی  
الحديث موسوم می سازند که حضرات حنفیه تکفیر او نموده باشند کما فی الفصول العاویه و دوده که  
کما یغنی در پوستین او فتاده که بعد اوقات نفس با ثبات عدم و جوب عمل بر هر حدیث صحیح که محتاج  
تصریحات و افتادات علمائی علامیهست و منهم النووی فی شرح صحیح مسلم و مسلم و صحیح بخاری  
و ابن حجر فی شرح نخبه الفکر و الشعانی فی المیزان و عبد العزیز فی کشف الاستار  
و غیرهم فی غیورها و بفتح و جرح احادیث بخاری و مسلم نباده و عبارت شیخ ابن بهام  
متضمن اختلاف اهل نخله خود باشد بخین در باره فتح و جرح احادیث نقل کرده که از ان صاف و آهست

جواب در کتاب احادیث صحیح  
و غیر صحیح و کذب و غیره

که نه اثبات شیخین صحیحی را مستلزم ثبوت آن نزد دیگرانست و نه حکمشان بضعف و وضع حد  
مستلزم ثبوت ضعف و وضع آن نزد غیرشانست بلکه مخاطب طعن رازی را در بعضی احادیث بخاک  
بواسطه صاحب فتح السبل نقل کرده بر خود می بالد و بسبب قلت تتبع و عدم عثور بر رساله رازی که  
نزد حقیر موجود است و فاضل رشید نیز از آن در ایضاح نصرت مذهب شافعی در جواز نکاح بنت مملوکه  
من الزنا نقل می نماید و افاده او را در ازااحت اشکال تقریر شافی گمان میکنند عهده نقل را بر صاحب  
فتح السبل میگذارند و در قلوب متقدمین تخر خود و سواس و تشکیک و ارباب راسخ بسیار و دینی دارند  
که او بذكر ایراد خطابی بر صحیح بخاری کردن او را شسته و بعد از این همه دفع طعن از اختلاف اهل بخاری و  
صحیح و عدم صحت احادیث بخاری و مسلم بسبب اختلاف اهل بخاری و احادیثشان می خواهد  
و از افادات اکابر ایه خود که طعن و تشنیع و استهزا و تشکک زنی بر او احادیث صحیحین می نمایند  
اجماع است را بر صحت صحیحین ثابت پس از آنکه چنانچه خود مخاطب اعتراف باین اجماع بعد از عبارت  
می نماید غفلت می نماید و بعد از این باختلاف اهل بخاری و مسائل فقهیه قیض میکند و از اختلافات فاحشه  
و اصول و فروع که بخر تکفیر و تضلیل گردیده که اکملت سابقا علی سبیل الانموزج خبری برنی دارد و  
بعد از عبارت شرح سفر السعاده که قیض است در اینکه صحت و ضعف احادیث در زمان متأخرین مثل  
زمان سابق نیست نقل می نماید پس از این عبارت تا ازل تا آخر بصراحت تمام و صحت که مخاطب تحریر  
بنهایت اتمام و اطناب و اسباب و در تقریر و تحریر ثابت پس از آنکه اختلاف و تشاجر و خصم ایه خود در  
باره صحت و عدم صحت و وضع و عدم وضع و اصلیت و عدم اصلیت احادیث بلکه برزخم خلاف  
خلاف و تشاجر و لزوم اتفاق و تعاون و تناصط طعن و تشنیع بلغ می نمایند و از اعم از اقصا و غیر متبع  
و قلیل البصاحت و لائق استهزا و خریه گمان می کنند پس چه بعد از این همه افادات رشیده و تحقیقات انقیه  
بعاد لکیلا یعلو بغدا علو شیئا دست از آن برداشته و سرشت انصاف را از دست بر تافته بچین  
توهم باطل و مزعم سخیف که حکم قاری بعدم اصلیت حدیث مذکور دلالت قطعی بر تبری و تنزیه  
متقدمین بذهیب او از تخریج این احادیث و روایات دارد و مثبت گردیده و امن از تحقیق و تدبر ثمال  
و انصاف بر حیده و اسفا هر گاه حکم حضرت شیخین بوضع و ضعف و عدم اصلیت حدیثی دایل عدم  
ثبوت و صحت آن نزد متأخرین هر نباشد چه جاکه دلالت بر تبری و دیگران از تخریج آن نماید پس حکم علی

در علم  
صحت که احادیث مذکور  
ولد الزناد روایت کرده اند

علی قاری که از متاخرین متاخرین است چگونه دلالت بر عدم اعتقاد جمیع متاخرین فضلا عن المتقدمین بصحت  
و ثبوت این روایات فضلا عن الدلالة علی برائت هم عن تخویجها خواهد کرد و الحاصل حکم مخاطب به تبریه نقد  
خویش از تخویج این روایات از غرائب افادات بلکه طوائف توهمات است که جناب ابی انکه بر کتب دین  
ایمان و اسفار احادیث و اخبار که در غایت شتهار و اعتبار است اطلاعی بهم رساند برین ادعا  
فاسد حسارت کرده پی سپر طریقه شاه عبدالعزیز و اسلاف خود که انکار امور ثابت و احادیث مروی  
در کتب معتبره به واسطه نفسانی بمقابله و مناظره الهی می نمایند گردیده بخیاالات  
و خواطر نفسانی دل خود شاد کرده و احادیث الهی را از توهم باطل نظر بدیده و بر تبریه موسی  
فایح البال گردیده بکمان عدم روایت نقیض خود و احادیث جناب رسالت صلی الله علیه  
و آله و سلم را که نه بای خوشوقتی است بر خود بالیده بر سر حمد و سپاس الهی رسیده حیرانم که اگر  
مخاطب الانجاری باین همه نارسش و فخار و طعن و تشنیع بر علمای کبار بر مصنفات اکابر ایمه  
خویش که درین بلا و کیاب است اطلاع نداشت کاش کتب مشهوره را که تیسر آن سهل و سیر است  
نه امر خطیر و عسیر مثل مصنفات سیوطی و ملا علی قاری و شیخ عبدالحق دهلوی و امثالهم نظر بصیرت  
می دزد که بعد از بر چنین انکار باطل حسارت نمی نمود بلکه کاش بعضی مصنفات متکلمین خود که شب و روز  
اشغال با این امر ملاحظه می نمود که با فاده قاری کول نمی خورد و تحقیق امری نمی برد و صحت حدیث  
عدم دخول ولد الزناد در جنت می یافت و با انکار آن نمی پرداخت با جمله یکم اندک مونت تفحص را  
گوار ساخته و بهجت را بر محض تقلید مقصور نداشته بر او مخفی نیست که جمعی کثیر و جمعی غفیر از ایمه محدثین  
و مشایخ متقدمین حضرات ابا سنت احادیث مذمت ولد الزناد با الفاظ متنوعه و طرق متعدده  
در کتب دین و ایمان خویش روایت کرده اند اول ایشان امام احمد بن حنبل که یکی از ارکان اربعه  
دین و ایمان سمنیه است و محمد و مناقب جلیله الشان او مستغنی از شرح و بیان و بطور شتی از خرد  
و قطره از بحر از کتب اکابر ایمه سمنیه نمایان و کتاب و طاقت که دمت باستیغاب و استیغابان  
بر کار و دو و حضرت مخاطب در مسلک اول تصریح نموده که او در فن بیعت حدیث شریف پانکاهی  
بس رفیع و منزه است پس عظیم وارد و شیخ عبدالحق در رجال مشکوٰۃ بحق او گفته کان اماما فی الفقه  
والحدیث والورع والعبادة و به یعرف الصیح من السقیم والجرح والمعدل و نیز گفته

اسماطه  
الاستخار  
و لک انوار و ایتیم کرده اند

وفضائله کثیره وصناقبه جمه و ماثره فی الاسلام مشهوره و مقاماته فی الدین مذکور  
انشرذکه فی الافاق و سہی حملا فی الارفاق و هو احد المجتہدین المعمول بقوله و رايہ  
و مذهبہ فی کثیر من البلاد و اثنی علیہ الایمۃ الاعلام والعلماء العظام کثیر من  
مشایخہ وغیرہم و بعد این از اسحق بن راہویہ نقل کرده کہ او گفته کہ احمد بن حنبل حجت است در میان  
خدا و فرمایان ہذا کان اور در زمین خدا و از امام شافعی آورده کہ برون آمد از بغداد و پس نگزشتیم  
در ان اتقی و اوسع وافقہ و اعلم از احمد بن حنبل و احمد بن سعید دارمی گفته کہ ندیدم سیاح سیر علی عاف  
تر برای حدیث جناب رسالت ماب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم و نہ عالم تری بفقہ حدیث و معانی  
آن از احمد بن حنبل و یحیی بن القطان گفته کہ قدوم نکردیم بن مثل احمد بن حنبل و دیکہ گفته کہ در کوفہ  
نہ آن مثل احمد و ابن علیہ گفته کہ ندیدم یزید بن یارون را کہ زیاده از احمد بن حنبل تعظیم کسی کرده باشد  
و عبد الرزاق ایشاد نموده کہ اوسع از احمد بن حنبل ندیدم و ابن قتیبہ گفته کہ اگر احمد بن حنبل  
بود حدیث در دین نمیکردند و نیز گفته کہ احمد امام دنیا است و ابن عیینہ گفته کہ علم حدیث منتهی شد بچهار کس  
و احمد بن حنبل افقہ ایشانست و نصیب بن علی جمعی گفته کہ احمد افضل اہل زمان خود بوده و ینال بن العلاء  
گفته کہ نہت نہاد حق تعالی بر مردم با حمد کہ ثابت ماند و رحمت و اگر او ثابت نمی ماند مردم کافر میشدند  
و ابن معین گفته کہ بہتر از احمد ندیدم و ابو عاصم گفته کہ در بغداد نیست مگر این مرد یعنی احمد و یحیی بن آدم  
کہ احمد امام ما است ابن راہویہ فادہ می نماید کہ اگر احمد بن حنبل نبود ی و بذل نفس خود و نگوید سلام از  
جہان رفتی و ابن المذینی کہ شیخ بخاری است گفته کہ در اصحاب حافظ تری از احمد نیست و طرفہ ترا ہم  
انست کہ حضرت ابن المذینی امام احمد بن حنبل را بر جناب خلیفہ اول ہم ترجیح می داد و قیام او را در  
اسلام بر قیام جناب عقیق و در روت بر ترمی بہد قال عبد الحق فی تحصیل الکمال قال المہوی  
قال لی بن المذینی بالبصرۃ بعد المحنة یا مہوی ما قام احد فی الاسلام ما قام حمہ  
فجسبت من هذا و اوبکر قد قام فی الردۃ قلت بای شی قال ان بابک و جہا انصارا  
وان احمد لم یجد ناصرا انتھی ابو مسہر حفظ امر دین را و ذات قدسی صفات احمد بن حنبل منحصر  
می اند و اثرم در شرق و غرب صاف تر می از و نمی یابد و ابو داود میگوید و و صد کس از کبار  
مشایخ حدیث دریافتیم پس ندیدیم حدیثی را مثل احمد بن حنبل و ابو زرعہ گفته کہ ندیدم ہر دو چشم من

۷۴

ابن المذینی احمد بن حنبل  
برای بگوید قیام فی الاسلام ترجیح  
و اید

دله الزار روایت کرده اند  
 حاکم احادیث  
 ابن ابی حنیبه

مثل احمد گفتند که مثل او در علم ندیدی گفت که مثل او در علم وزهد و فقه و هر کوی ندیدم و و هم این پایه  
 شنبه که امام احمد بن حنبل از او استفادہ نموده و بخاری و مسلم هم از مستفیدان حضرتش و اخذان و آیات  
 خداش می باشند و اعتماد تمام بر احادیث مرویه او دارند و از او رعایت صحت و اعتماد و اعتبار داشته  
 در صحیحین خود می آرند و همچنین ابو داود و نسائی و ابن ماجه از خوشه چینیان خرمن فیض اویند و اخراج  
 روایات او در صحیح خود می کنند و او از ان چهار کس است که با عترت ابی حنیبه عالم حدیث با ایشان  
 مستفی شده و بنا بر افادہ لفظویه هر گاه او در بغداد آمد در مجلس اوسى هزار کس برای استفادہ از او  
 حاضر شدند و فلاس و ابو زرعه گفته اند که حافظ تری از نویدیم و صاحب جزره گفته که او حافظ ترکسانی  
 بود که یافتیم ایشانرا بوقت مذاکره و مناوی در فیض القدر گفته که او حافظ ثبت مدیم التفسیر است  
 معوم عبد بن حمید که از ائمه ثقات و مشایخ اثبات و اساتیلین عالی درجات و محدثین و الاماات  
 است مسلم و ترمذی و مثال شان از مستفیدان جابش اند و شاه حمید العزیز در سبستان المحدثین فرمود  
 که از ائمه این فن بود و خیلی ثقه و معتبر و جلال و عظمت و امامت و نبالت او از تذکره الحفاظ و بی  
 و تبیان ابن ناصر الدین و شهاب سیمانی و تراجم الحفاظ مرزا محمد بخشائی و شرح صحیح بخاری و کتب  
 رجالیه و مفتاح کنز الدرایه و غیر آن واضح است قال فی المفتاح قال الحفاظ الذهبی فی  
 تذکره الحفاظ هو الامام الحفاظ ابو محمد عبد بن حمید بن نصر الکشی مصنف المسند  
 الکبیر و التفسیر و غیر ذلک و اسمه عبد الحمید فحفف رجل علی راس المائتین  
 فی شبیهه فسمع یزید بن هارون و محمد بن بشیر العبیدی و ابن ابی فداک و عبد الرزاق  
 و طبقه هم حدث عنه مسلم و الترمذی و خلن و علق له البخاری فوید لائل  
 الذکره من صحیحہ فسماه عبد الحمید و کان من الایمة الثقات مات سنة تسع  
 و اربعین و مائتین چهارم سفیان ثوری که فضائل و مناقب و مدایح و محامد او بالا ترازیست  
 که احتیاج اظهار و بیان داشته باشد نووی در کتاب تهذیب الاسما که نسخہ آن منقول از نسخہ  
 درست این کثیر الخطا افتاده می فرماید سفیان الثوری نکر هو ابو عبد الله سفیان  
 بن سعید بن مسروق بن حبیب بن رافع بن عبد الله بن موهبة بن ابی  
 عبد الله بن صنفان بن نصر بن الحارث بن ثعلبة بن مالکان بن ثور بن جملة

عبد بن حمید

۴۸۱  
 سفیان ثوری



مجلس الشورى  
البحرين

بن اذ بن طائفة بن الياس بن مضر الثوري الكوفي الامام الجامع لا نزاع المحاسن وهو من  
تابعي التابعين ولد سنة سبع وسبعين سمع سفيان الثوري ابا اسحاق السبيعي وعبد  
الملك بن عبد الوهيد وعمر بن مرة وخلاتق من كبار التابعين وغيرهم روى عنه محمد بن  
عجلان والاعمش وهما تابعيان ومعه والاوزاعي وابن ابي اسحق ومالك وابراهيم بن  
شعبة والفضيل بن عياض وابو الاحوص وابو اسحاق الفزاري وابن المبارك وزائدة  
وابن مهدي ووكيع وابو نعيم ويحيى القطان ومحمد بن يوسف الفريابي وخلاتق  
واتفق العلماء على وصفه بالبراعة في العلم بالحديث والفقه والورع والزهد  
وخشونة العيش والقول بالحق وغير ذلك من المحاسن قال احمد بن عبد الله بن  
اسحاق الكوفي نسبين عن منصور عن ابراهيم عن علقمة عن ابن مسعود قال قال ابو  
الثوري امير المؤمنين في الحديث وقال ابن المبارك كتبت عن الف وعلمة شيخ ما كتبت  
عن افضل من الثوري وقال عبد الوارث سمعت الثوري يقول ما استودعت قلبي  
قط شيئا فاني وقال يونس بن عبيد ما رأيت افضل من الثوري فقل له قد رأيت  
عطاء وسعيد بن جبيرة ومجاهدا تقول هذا فقال هو والله ما اقول ما رأيت افضل  
من الثوري قال يحيى معين كل من خالف الثوري فالقول قول الثوري وقال ابن  
مهدي ما رأيت احفظ للحديث من الثوري وقال ابن عيينة كان ابن عباس  
في زمانه والشعبي في زمانه والثوري في زمانه وقال عباس الدوري رأيت  
ابن معين لا يقدم على الثوري في زمانه احدا في كل شيء قال القطان ما رأيت احفظ  
من الثوري وقال ابن عيينة اذا من عثمان الثوري وما رأيت احفظ بالحلال والحرام منه  
وقال ابن المبارك كنت اذ شئت رأيت الثوري مصليا وان شئت رأيتته محدثا وان  
شئت رأيتيه في غامض الفقه وقال الاوزاعي وقد ذكر ذهاب العلماء لعريق منهم  
من مجتمع عليه العامة بالرضا والصحة الا الثوري وقال الوليد بن مسلم رأيت الثوري  
يتمت ما بكته ولم يخط واجهه ووركا شفي فبهني مسطور است سفيان بن سعيد الامام ابو  
عبد الله الثوري احدا لا اعلام علما وزهدا عن جيب بن ابي ثابت وسلمة بن كهيل وابن

وابن المنکدر وعنه عبد الوحش القطان الفریابی وعلی بن الجعد قال ابن المبارک ما کتبت  
عن افضل منه وقال في رقاء لم یوسفین مثل نفسه توفي فی شعبان ۱۶۱ عن اربع وستین  
سنة محمد بن الرزاق بن یحیى امام که از اکابر ائمه اسلام و امثال مقتدایان عظام بلکه امام ائمه فخام و شیخ اساطیر اسلام  
نست اصحاب صحاح سته از روایات او صحاح خود را مشحون ساخته اند و او را در نهایت اعتماد و اعتبار  
و وثوق دانسته با فوات او و امنهائی خود پرموده و اکابر متقدمین بدایع عظیمه و جلال اوصاف حمیده  
او را می ستایند تا آنکه میگویند که رحلت نکردند و بمسبوی احدی بعد جناب سالک صاحب علی الله علیه و آله و سلم  
مثل رحلت کردن شان بسوی عبد الرزاق یا فقیه و مرآة الجنان گفته و فی السنة المذكورة یعنی سنة  
احدی عشره و مائتین توفي الحافظ العلامة المرحل الیه من الافاق الشیخ الامام عبد الرزاق  
بن یحیى القیمی الصنعانی الحمیری صاحب المصنفات عن ست و ثمانین سنة روى عن معمر و ابی حریج  
و الاوزاعی و طبقه و رحل الیه الا یمه الی الیمن قبل ما رحل الناکل احد بعد رسول الله مثل  
ما رحلوا الیه روى عنه خلایق من ائمة الاسلام منهم الامام سفیان بن عیینة و الامام  
احمد و یحیی بن معین و اسحاق بن راهویه و علی بن المدینی و محمود بن غیلان و تھی بن زبیر  
و شرح شامی و ترمذی گفته و قد اثنی العلماء علی عبد الرزاق هذا و کان شیخا لاجلة اصحاب احلث  
و فضائله کثيرة شهيرة انتهى و از افاده ذبیه که مقتدای متقدمین قوم ست و بنابر افاده صاحب مکتبه  
الاراء فضلا عن السید جمال الدین المحدث محکم رجال است و شاه عبد العزیز و صاحب صواقع او را امام  
محدثین میدانند و در میزان الاعتدال ظاهر است که اگر حدیث علی بن المدینی و صاحب او بخاری و شیخ  
او عبد الرزاق و امثال ایشان ترک کرده شود در وازنه حدیث بسته شود و گفت و شنید و درین فن  
منقطع کرده و احادیث و آثار سر در اختیار علیه و آله الصلوٰة و السلام ما فی الفصل اللیل بالنهار بمرور  
شوکت زنا و ثمة باستیلا و ایشان ترقی گیر و و جالین و کذا من از استار استار سر برون آید و توضیل  
و تحدیح عالم همت گمارند و ذکر این مردم و در میزان متابعت عقیل برای ذبت حریم ایشان و دفع  
طعن طاعنین است و اینها از حقیقه موثوق تر اند بر جرات بلکه او ثقی اند از ثقات بسیار که عقیده ایشان را  
در کتاب خود ذکر کرده و درین معنی هیچ محدثی شک نمیکند ششم ابو عیسی محمد بن سوره الترمذی  
صاحب صحیح و مناقب جلیل و محمد عظیمه او بالاتر از است که استیفاء آن توان نمود و بر خلکانی و فی الاشیاء

*Chlorophyll*

424

100

کتاب الایمان  
در بیان احوال و سیرت  
امامان و ائمه  
و فضائل و مناقب  
و کرامات و معجزات  
و غیره

گفته ابو عیسی محمد بن سوره بن موسی بن الضحاك السلمي الضرير البوغي الترمذي الحافظ احد  
الائمة الذين يقتدى بهم في علم الحديث صنف كتاب الجامع والعلل تصنيف رجل  
متمن وبه يضرب المثل وهو تلميذ ابي عبد الله محمد بن اسمعيل البخاري وشاركه في  
بعض شيوخه مثل قتيبة بن سعيد وعلي بن حجر وابن بشار وغيرهم وازمنه  
كثير الدراية ورجحته كثر ايام ترمذي امام كثير المناقب ورجحته وضابط وثبت ويكي از حفاظ مشهورين  
واعلام مذکورين است و نیز در منقح گفته قال الذهبي في التذكرة قال ابن حبان في كتاب الثقات  
كان ابو عيسى من جمع وصنف وحفظ وذاكر وقال ابو سعيد زياد الا دريسي كان ابو عيسى  
يضرب به المثل في الحفظ ونقل احكام ابن البخاري مات ولو يختلف مثل ابي عيسى في العلم  
والحفظ والورع والزهد يكن حتى تضيء في بقي خيرة اسندين منقح ابو عبد الرحمن بنساي كبري  
اصحاب جامع مستمات وشرط او از شيوخ اسندين هم شده بدست كافي فيفيض القدير و دارقطني اورا ترجيح  
محمد ثنين زمان او ترجيح واده وازمنه ايشان مقدم تر گزاشته كافي في منقح كثر الدراية وذهبي والذهبي  
اورا از اسلاف صاحب صحيح حافظه دانسته اند كافي في منقح كثر الدراية وفيض القدير شيخ عبدالحق ورجح  
مشكوة گفته كه او يكي از ائمه حفاظ و علم و فقهاء است و مقدم و قدوة و مشار اليه در میان اصحاب  
حديث و ارباب حج و تعديل بوده و مشايخ و اكابر را ملاقات كرده و خلقي كثير از او اخذ نموده اند  
و كذا گفته كه ابو علي عيسا بوري بارها چار كس را از مسلمين ذكر ميكرد و شروع بنساي مي نمود و نسيه  
عبدالحق گفته كه حاكم از دارقطني نقل كرده كه گفت ابو عبد الرحمن مقدم على كل من يدعي كونه الخ  
والحجج والتعديلات في زماننا و نیز عبدالحق گفته و كان في غاية الورع والحرى و نیز گفته و كان  
قد صنف اولا السنن الكبير له وهو كتاب جليل الشأن لم يصنف مثله في جمع طرق  
الحديث بيان مخارجه ثم اختاره بالتماس طائفة من الشيوخ ثم اخذ من غيره و قال حاكم  
اه اكلام ابي عبد الرحمن على فقه الحديث فاكثر من ان يدركه ومن نظا في كتاب السنن  
له مختير في حسن كلامه ثمتم بود و او كه اورا حضرت و او و صلى نبينا وآله و عليه السلام  
تشبيه ميديدند و ميگويند كه نرم كرده شد بر او حديث چنانچه نرم كرده شد بر ابي حضرت و او را  
كافي جامع الاصول و بستان الحديث و منقح كثر الدراية شيخ عبدالحق و بلوغي و رجال

نسخه

۱۳۸

تكملة

استاد علم  
السنن كذا الحديث  
وله الزكاة دلت كذا

ورجل شكوة من عظمه مناقب جليله وبيدك تحريكه وبنينا كفته ابو داود سليمان بن اشعث  
بن اسحاق بن بشير الجستاني اخذ من رجل في طلب العلم والحديث من وطنه  
وطوف اكناف العالم وجمع وكتب وصنف وأدرك مشايخ العراق والخراسان  
والشام ومصر والجزيرة واخذ وتخلل الاحاديث من اهلها وعلماء الزمان مثل  
مسلم بن ابراهيم وسليمان بن حرب ومجشي بن معين واحمد بن حنبل وعثمان  
بن ابي شعبة وابي داود الطيالسي وعبد الله بن مسلمة القعنبي بن سعيد واحمد  
بن يونس وغير هؤلاء من ائمة الحديث ممن لا يحصى كثرة واخذ الحديث عنه  
ابنه عبد الله وابو عبد الرحمن النسائي واحمد بن محمد الخلال وابو علي محمد بن احمد  
بن عمر اللؤلؤي وكان ابو داود سكن البصرة وقد روى كتابه المصنف في  
السنن بها ونقله اهلها عنه وصنفه قد يما وعرضه على احمد بن حنبل فاستجاده وخطبته  
وكان رحمه الله اماما مقدما ورعا في زمانه رجل لم يسبقه الى معرفته تخرج العلوم  
وبصرة بمواضعه احدا في زمانه وكان ابراهيم الاصفهاني وابو بكر بن صدقة يرفعان  
من قبله ويدكرانه بما لا يدكران احدا في زمانه مثله وقال احمد بن محمد بن ياسين  
الهمداني كان سليمان بن الاشعث ابو داود احدا حفاظ الاسلام حديث رسول الله  
صلى الله عليه وسلم وعلمه وعلمه وسنده في أعلى درجة من النسك والعفاف والصالح  
والورع والبصيرة والمهارة في الحديث وهو من فرسان الحديث ثم ابن ماجه قريشي  
كما اوتهم انما مثل ائمة متقدمين واكابر مشايخ واساطين دين الاسلام وسنن او يكمل از صحيح سنة  
وابن خلكان نخرج لو كفته الحافظ المشهور مصنف كتاب السنن في الحديث كان اماما  
في الحديث عارفا بعلمه وجميع ما يتعلق به الحق ويافعي كفته الحافظ الكبير محمد بن  
يزيد بن ماجة القزويني صاحب السنن والتفسير والتاريخ كان اماما في الحديث  
عارفا بعلمه وجميع ما يتعلق به الحق ومناويسي ورفيع القدر كفته الحافظ الكبير  
محمد بن يزيد الربيعي مولاهم القزويني وماجة لقب لاتبه كان من اكابر  
الحفاظ فجمع على توثيقه ولما عرض سننه على ابي زرعة قال اظن ان هذا ان وقع

٢٥

ابن ماجه

اسماء علماء  
السنن كما عاينته  
ولد الزمار وابتكره

ع

بأيدى الناس تعطلت الجوامع وأكثروا وهم حاكم صاحب ستر كرم محمد ومناقب عظيم  
وفضائل وناشر جليله ومعلوم مشهور يست وبنابر آفاوه نووي ورتبه ذيب الاسمار بترجمه بخاري  
اولا اعلام مسلمين واصحاب فضل وورع ودين وحفاظ ثقاوتقين است كه مجازفت وعبارت  
يكنون بله نال وراين في نمانه وخرزان ميكنند ومخافط برصيان آن ميكنند است محافل  
وشيخ يحيى ودر تال مشكوه كفته كه اول اهل فضل وعلوم صاحب خرفت ودر علوم مشهوره ودر عصر  
ووجيد وقت خاصه ودر علوم حديث بوده واورا در علوم حديث معصفاشته كسبه ومولف  
عجيبه غريبه است ودر مدارج النبوة كفته كه ما كم از عظمائى اهل حديث است ويا فني ودر مرآة الجنان  
كفته كه امام الكبير الحافظ الشهيد ابو عبد الله محمد بن عبد الله المعروف بالحكا كوين  
البيع النيسابوري امام اهل الحديث في وقته كتب عن نحو الف شيخ وورع في معرفة  
الحديث وفنونه الخ وجعفر بن ثعلب بن علي النافوسي وكتاب الاستيعاب بحكام السلع نصح  
نوره باينكه حاكم كل زمانه مسلمين وحفاظ محدثين وفقها معتبرين است ومحل اواز ثقت وصدات  
معروف ومشهور است وابن خلكان در وفيات الاعيان كفته ابو عبد الله محمد بن عبد الله  
بن محمد بن حمدويه بن نعيم بن الحكم الضبي الطهماني المعروف بالحاكم النيسابوري  
الحافظ المعروف بابن البيع امام اهل الحديث في عصره والمولف فيه الكتب التي  
له يسبق الى مثلها كان عالما حارفا واسع العلم تفقه على ابي سهل محمد بن سليمان الصعلوكي  
الفقيه الشافعي قد تقدم ذكره ثم انتقل الى العراق وقرا على ابي علي بن ابي هريرة الفقيه  
وقد تقدم ذكره ايضا ثم طلب الحديث وغلب عليه فاشتهر به وسمعه من جماعة  
لا يحصون كثرة فان حجم شيوخه يقرب من الف رجل حتى روى عن عاصم بعد السعة  
رايته وكثرة شيوخه وحنف في علومه ما يبلغ الفا وخمسمائة جزء منها الصحيحان  
والعلل والامالي وفوائد الشيوخ وامالي العشيات وتراجم الشيوخ وامامات افراد  
باخراجة فمعرفة الحديث وتاريخ علماء نيسابور والمداخل الى علوم الصحيح والمستدر  
على الصحيحين وما تفرد به كل واحد من الامامين وفضائل الامام الشافعي وال  
الحجاز والعراق رحلتان وكانت الرحلة الثانية سنة ستين وثلاثمائة وناظر الحفا

استاد علم  
الاستاذ كذا الحديث  
ولد الزمان وابتكره

الحفاظ وذاكر الشيخ وكتب عنهم ايضا وبحث الدار قطني فرضيه وتقلد القضاء  
بنيسابور في سنة تسع وخمسين وثلثمائة في ايام الدولة السامانية ووزارة ابي النصر محمد بن  
عبد الجبار العتيبي قلنا بعد ذلك قضاء جرجان فامتنع وكانوا ينفذونه في الرسائل الى  
ملوك بني بويه وكانت ولادته في شهر ربيع الاول سنة احدى وعشرين وثلثمائة  
بنيسابور وتوفي بها يوم الثلاثاء ثالث صفر سنة خمس واربعماية وقل الخليلي في  
كتاب الارشاد توفي سنة ثلث واربعماية وسمع الحديث في سنة ثلثين واملأ  
بمراء النهر سنة خمس وخمسين وبالعراق سنة سبع وستين ولازمه الدار قطني وسمع  
منه ابو بكر الغفال الشاشي وانظارهما وحمدويه بفتح الحاء المهملات وسكون الميم وضم الدال  
المهملات وسكون الواو وفتح الياء المثناة من تحتها وبعدها هاء ساكنة والبع بفتح الباء  
الموحدة وكسالياء المثناة من تحتها وتشديد ياء وبعدها عين مهملات وانما عرف بالحاكم  
لتقلد القضاء يارويهم ابو عاتم محمد بن حبان كذا زايه عيان ومحدثين والاشان ومشيخ ربيع  
الكان ميت كصحيح او حبان مخاطب بهم في مسلك اول احتجاج واستدلال بنوده وشيخ عبد الحق وشرحه  
مشكوة كفته كه او فقه ثبت فاضل فهام بود وحاكم در شان او كفته كه بود وي از اوجيه علم ورفقه وفت  
وحديث ووعظ واز عقلاء رجال بود وسبكي در طبقات فقهاء شافعية اورا حافظ جليل وامام فقيه  
والسنة وازايد سعد آورده كه ابن حبان از فقهاء دين و حافظ آثار بود و الي غير ذلك من المناقب مناديا  
فدريض القدير يرايكي از حفاظ كبار وراس رئيس و حديث و عالم بفقہ وكلام وغير آن مي دانند ويگويد  
كه او كتب نفيسة تصنيف كرده ويا فعي در مرآة الجنان كفته العلامة المحمدا الحفاظ وصاحب  
التصانيف ابو حاتم محمد بن حبان بكسالياء المهملات وتشديد ياء الموحدة القيم البستي وكان  
من اوجيه العلم في الحديث والفقه واللغة والوعظ وغير ذلك حتى الطب والنجوم  
والكلام ووارثهم ابو الحسن دار قطني كه از مفتاح كنز الدراية وبن تان المحشين وشرح الصدور  
وضحت كه ابو جابر جنت بامام مي خوانند وصاحب مشكوة اسماء و حديث را بسوي مثل سلال  
و عتبات رسالت كتاب جامع في معرفة الرجال واز رجال مشكوة شيخ عبد الحق ظاهر است كه او  
علامه و حافظ فاضل است و محدث كان عالم بمثل فيد و هو جليل عصبه ويكتا و يني مثل امام

ابن حبان

٤٧٤

دار قطني



اسما علمه  
الاستاذ  
والاثر  
الارباب  
الارباب  
الارباب

وقت عدم الظهور في علم حديث و معرفت خلل آن و اسما و رجال باصدق و امانت و ثقت و حد  
و صحت اعتقاد و سلامت مذہب و گفته میشود که نیامده بعد او درین شان کسی که احتیاج او با و کرد  
شود و بدرجه کمال در علم تفسیر و فقه و ادب و شعر و اقسام فضائل رسیده و حاکم را پیر سیدند که  
ایا تو مثل دارقطنی دیدی گفت او که او مثل خود ندید پس چه جاکه من مثل او دیده باشم و ابو الطیب  
طبری افاده نموده که دارقطنی امیر المؤمنین فی الحدیث است قال فی تحصیل الکمال الدار قطنی  
ابو الحسن علی بن عمر الدار قطنی نسبة الی دار قطن نخلة کبيرة من بغداد علامة  
حافظ فاضل محدث کامل عالم عامل فرید دهر و و حید عصره و نسیم جلا  
و امام وقته عدیم النظر فی علم الحدیث و معرفة علماء و اسما الرجال مع صدق  
و امانة و ثقة و عدالة و صحة اعتقاد و سلامة مذہب يقال لموات بعده  
فی هذا الشأن من یعتقد به و قد ختم علیه هذا الفن و قد نقلا حادیث علی النجاشی  
و مسلم و احباب الناس عنه و بلغ الکمال فی علم التفسیر و الفقه و الادب و الشعر و اقسام  
الفضائل تفقه علی ابی سعید الاصطخري و مرئی الحدیث عنه و عن خلق کثیر من العلماء  
مثل ابی قاسم البغوی و ابی بکر بن ابی داود و ابی طالب حمد بن نصر الحافظ و یحیی بن  
صاعد و زید بن ابراهیم القاضی و احمد بن اسحاق بن بکلول و ابی سعید القدری و ابی  
حامد محمد بن هارون الخضرمی و اسمعیل بن العباس الوراق و ابراهیم بن حماد القاضی  
و مرئی عنه الحافظ ابو نعیم و ابو بکر البرقانی و ابو هری و الازهری و القاضی ابو الطیب  
الطبري و الحاکم ابو عبد الله النیسابوری و غیرهم و سألوه هل رایت مثل الدار قطنی قال  
هو امری مثله فکیف انا اولد ببغداد سنة خمس و ست و ثلثمائة و توفي فی يوم الاربعاء الثمان  
خمس و ثلثمائة و عشرين و عشرين من ذی القعدة و قیل فی فی سنة و الاصل اربع سنة  
خمس و ثلثمائة و قال ابو الطیب الطبري کان الدار قطنی امیر المؤمنین فی الخلافة  
سید و هم ابو بکر یقوی که صاحب شکوة است و حدیث را بسوی او مثل است و ان بجانب سالمت  
حصلت علیه و الله و سلم می دانند و ناسیک به شرف و جلالة و عظمت و نبالة و عتقاد او و اعتبار او و ثوقا و فاما  
و ذی بهی علی ما فیفتاح کنز الدرایه گفته که یرکت داده شد در علم او بسبب حسن قصد و قوت فهم

اسماء کاینکه احادیث  
ذات و الاثر و روایت کرده اند

و قوت فهم و حفظ او و تصنیف کرده کتابها که سبقت نکرد بر او کسی بسوی تحریر آن از جمله اسماء و صفات  
است که سبکی گفته که نخستین اسم برای آن نظیری و نیز سبکی در باره پنج کتاب دیگر او تقسیم میگوید که برای  
هر واحدی از آن نظیری نیست و نیز سبکی در باره سخن که او گفته که تصنیف نشده در علم حدیث مثل  
آن از روی تهذیب و ترتیب و وجود و نیز سبکی در مباح کتاب معرفه السمن و الاثر تصنیف بهقی  
گفته که مستغنی نمیشود از آن هیچ فقیه شافعی و بالا تر از همه است که امام الحرمین ابوالمعانی منتهی  
بر امام شافعی ثابت میکند و میگوید ما من شافعی الا و الشافعی منه علیه الا ابابکر البیهقی  
فان له المنه علی الشافعی کذا فی مفتاح کنز الدرایة و شاه عبدالعزیز درستان المحدثین  
ترجمه بهقی گفته امام الحرمین فرحق او گفته است که هیچ شافعی در عالم نیست مگر امام شافعی را بر دینی  
و احسان است الا ابوبکر البیهقی که منت و احسان او بر شافعی است زیرا که در تصانیف خود نصرت  
بمذهب او نموده و بتائید و نصرت او رواج این مذهب و بالا کشته و او جامع بود در فنون حدیث  
و علل احادیث و فقه آن و وجه جمع در میان احادیث مختلفه خوب میدانست و چون در تصنیف کتاب  
معرفه السمن و الاثر شروع کرد یکی از راستان و صلحی انخاب وید که امام شافعی در جای سست و در  
ایشان چند جزو از این کتاب است و میفرمایند که امروز از کتاب فقیه احمد هفت جزو نوشتم یا خواندم و  
فقیه دیگر نیز امام شافعی را انخاب وید که در مسجد جامع بر تختی نشسته اند و میفرمایند که امروز از کتاب  
فقیه احمد یعنی بهقی فلان حدیث استفاده کردیم و محمد بن عبدالعزیز مروزی فقیه مشهور گفته است  
که مروزی انخاب می بینم که یک صندوق از زمین بآسمان پریده می رود و اگر در آن نمند و ق  
نوری است نهایت درخشنده که چشم را خیره میکند میپرسم که این چه چیز است فرشتگان میگویند که این  
صندوق تصانیف بهقی است که در بارگاه کبریا مقبول شدند و یا فعی در مرآة الجنان گفته که امام  
الکبیر حافظ الخیر احمد بن الحسین البیهقی الفقیه الشافعی واحد زمانه و فردا قرانه  
فی الفنون من کبار اصحاب الحاکم ابی عبداللہ بن البیہ فی حدیث الزائد علیه فی  
انواع العلوم له مناقب شهیره و تصانیف کثیره بلغت الف جزء و نفع الله بها  
المسلمین شرقا و غربا و عجا فاضله و جلالتہ و اتقانه و دیانته تغمد الله برحمته  
غلب علیه الحدیث و اشتهر به الخ و شیخ عبدالحق در رجال مشکوٰۃ گفته البیهقی هو ابوبکر

اسماء کتبنا که در این کتاب مذکور است  
 نیست و در این کتاب مذکور است

محمد بن احمد بن الحسين البیهقي اماماً مقتداً في علم الحديث والفقه في زمانه وله تحقيقات  
 في العلوم وكان في غاية الانصاف ورعاية الاعتدال في مناظرة صنف تصنيفات  
 يقال ان تصانيفه بلغت الف جزء وقال بعض العلماء سبعة صنفوا في الاسلام واتفق  
 المسلمون منها يعني من المتأخرين الدارقطني ٢ الحاكم ابو عبد الله النيسابوري ٣ ابو محمد  
 عبد الغني بن سعيد الارمني المصري ٤ ابو نعيم احمد بن عبد الله الاصبهاني صاحب  
 الحلية ٥ ابو عمر بن عبد البر النمري حافظ اهل المغرب ٦ ابوبكر احمد بن الحسين  
 البیهقي ٧ الخطيب ابوبكر احمد بن علي البغدادی چهارم ابو نعيم اصفهاني که جلالت  
 وحوالی محامدان تاریخ ابن خلکان و مرآت الجنان یا فعی و طبقات ابن جماعه و مفتاح کنز الدرایه و بساط  
 المحدثین و امثال آن ضمنت ابن خلکان گفته که او از اعلام محدثین و اکابر حفاظ ثقات است که از  
 افاضل اخذ کرده و افاضل از او اخذ کردند و منتفع باوشدند و کتاب او که حلیۃ الاولیاء است از بهترین  
 کتب است و یا فعی گفته که او امام و حافظ و شیخ عارف از اعلام محدثین و اکابر حفاظ مفیدین است از  
 و از مفتاح کنز الدرایه ظاهر است که ذبیبی او را امام و حافظ کبیر و محدث عصر و صنف کرده و گفته که  
 حفاظ بسوی دروازه او رعت کردند بسبب علم و فضل و علو اسانید او و او را ملاقات کبار بامریه  
 دست داده که دیگری را از حفاظ نصیب نشده و خطیب بغدادی حفظ را در او و ابی حازم عبادی  
 منحصراً دانسته و سلفی گفته که مثل کتاب حلیۃ الاولیاء تصنیف نشده و ابن مردویه گفته که ابو نعيم  
 وقت خود مرحول الیه بود یعنی مردم برای استفادہ بسوی او می آمدند و در پیچ افقی از اتفاق کسی  
 حفظ و بسند از او نبوده و او حافظ دنیا بود و حمزه بن العباس علوی گفته که اصحاب حدیث می گفتند  
 که حافظ ابو نعيم باقی ماند چهارده سال که نظیری برای او نبود و در شرق و غرب بالا بلند تری  
 از روی اسناد و حافظ تری از او یافته نمیشد پانزدهم عالم جلیل و محدث فیل حسن بن احمد  
 ابراهیم بن فیل سمرانی و انساب نسبت بالسی گفته و ابوالطاهر الحسن بن احمد بن ابراهیم  
 بن فیل الباسی اصله من الکوفه و کان یقتل فی بلاد الشام سکن باللس مدته  
 و انطاکیه مدته حتی سکن قرطیس از روی عنه ابو حاتم بن حبان و سلیمان بن  
 احمد الطبرانی و ابو احمد بن عدي و ابوبکر بن المقرئ و غیرهم و توفی بعد اسنة

ابو نعيم صاحب حلیۃ الاولیاء

ابن فیل

سماك بن كزاد  
روى عنه  
وذكره في تاريخه  
وذكره في تاريخه

سنة عشر وثلاثمائة وسادس ذكره في الفاء واذا ذكر بعض شيوخه ودر حرف الفاء كفته  
الفيل بكسر الفاء وسكون الباء اخر الحرف وفي اخرها اللام هذه النسبة الى فيل  
وهو اسم جد ابي الطاهر الحسن بن احمد بن ابراهيم بن فيل البالي الانطاكي الفيلي  
الاسدي من اهل انطاكية واصله من بالش كان قديما من الكوفة وذكرته في  
الباء كان من مشاهير محدثين يروي عن نوح بن حبيب القومسي ومحمد بن سليمان  
المصيصي ومحمد بن مصفى الحمصي والحسن بن الحسن المروزي وغيرهما روى عنه ابو  
القاسم الطبراني وابو حاتم بن حبان وابو احمد بن عدي الحافظ وابو بكر بن المقرئ  
الاصبهاني انتهى شأنا زدهم ابو العباس احمد بن جعفر الخرايطي سمعني وراى روى عنه  
كفته واشتهر بهذه النسبة ابو العباس احمد بن جعفر بن محمد بن سهل بن شاكر الخرايطي  
واخوه ابو بكر محمد بن جعفر الخرايطي من اهل سمر من راي كان حسن التصانيف اخبار راي  
جمع الملح والنوادير وكان مكثر ما سمع ابراهيم بن عبدالله بن الجنيد وعباد بن  
الوليد العبدي وحامد بن الحسن بن عنبسة والحسن بن عرفة وعمر بن شبة وطاهر  
بن خالد بن بزار وعباس بن عبدالله الترقفي وغيرهم روى عنه ابو العباس احمد بن  
ابراهيم بن علي الكندي وابو بكر محمد بن احمد بن عثمان السلمي غيرهما ذكره الحافظ ابو  
بن ثابت الخطيب في تاريخ بغداد وقال ابو بكر الخرايطي كان حسن الاخبار مليح النضار  
سكن الشام وحدث بها فحصل حديثه عن اهلها ومن مصنفاته كتاب اعتلال  
القلوب كان علي بن عبد الملك ابن بشران يرويه عنه عن ابي العباس احمد بن ابراهيم الكندي  
سمعاه منه بمكة عن الخرايطي قلت وله كتاب هواتف الجان كان يروي بد مشق عا  
في ايامنا ولو الحق الشيخ الذي حدث به وهو ابو الحسن علي بن المسلم بن الشهري قال  
عبد العزيز الكنايني قال الخرايطي مشق في سنة خمس وعشرين وثلاثمائة ومات بعد ذلك  
بعقلان قال ابو سليمان بن زبر سنة سبع وعشرين يعني ثلثمائة فيها توفي ابو بكر  
الخرايطي في شهر ربيع الاول ويا فعي ورملة الجمان كفته وفيها اي في سنة سبع وعشرين  
وثلاثمائة محمد بن جعفر الخرايطي مصنف مكارم الاخلاق ومساويها وغبوره

خرايطي صاحب كتاب  
الافان

سما كس كس كس كس كس كس  
منته و كس كس كس كس كس كس

ابن ابي حاتم

بقدرهم عبد الرحمن بن ابي حاتم كس كس كس كس كس كس  
الوفيات شيخ صلاح الدين وطبقات ابن جماعة و تاريخ يافعي و امثال ان ظاهر است سماني در  
اسباب يعة و كس  
كس  
و غيرها سمع جماعة من شيوخ البخاري و مسلم و توفى سنة ثمانية و ثمانين و ثمانين و ثمانين و ثمانين  
و يافعي و امرأة الحنبل كس  
عبد الرحمن بن الحافظ الجامع محمد بن دريس بن المنذر القمي الرازي بالري قال  
وقد قارب التسعين و قال ابو علي الخليلي اخذ علم ابيه و ابي زرعة و كان جرافي  
العلوم و معرفة الرجال صنف في الفقه و اختلاف الصحابة و التابعين و علماء  
الامصار قال و كان زاهدا يعد من الابدال و صلاح الدين محمد بن شاذان بن احمد الخزاز  
و وفات الوفيات كس  
ابن ابي حاتم القمي الحنظلي الامام من الامام الحافظ ابن الحافظ سمع ابا له و غيره  
قال بن مندة صنف ابن ابي حاتم المسند في الف جزء و كتاب الزهد و كتاب  
الكنز و الفوائد الكبير و فوائد الرازيين و مقدمة الجرح و التعديل و صنف في  
الفقه و اختلاف الصحابة و التابعين و علماء الامصار و له الجرح و التعديل  
عدة مجلدات تدل على سعة حفظه و امامته و كتاب الرد على الجهمية في  
مجلد كبير و له تفسير كبير ساو اثار مسندة في اربع مجلدات قال ابو علي الخليلي  
كان يعد من الابدال و قد اثنى عليه جماعة بالزهد و الورع التام و العلم  
والعمل و توفى في الحرام سنة سبع و عشرين و ثمانين و رحمه الله تعالى و ابن جماعة  
و توصيفه او كس  
حافظ ابن حاتم بن محمد بن ابي حاتم كس  
است سماني و اسباب كس  
من تحتها و في اخرها النون هذه النسبة الى اسم بعض اجداد المنتسب اليه و هو حيان

٤٥٢

ابو حاتم

سماوي في الحديث  
است وادارته وادبته كونه

وهو حيان والمشهور بهذه النسبة ابو محمد عبد الله بن عبد الله بن جعفر بن  
حيان الاصبهاني الحياتي المعروف بابي الشيخ حافظ كبير ثقة صنف التصانيف  
الكثيرة واكثر عنه ابو نعيم احمد بن عبد الله الحافظ واخر من روى عنه ابو طاهر  
محمد بن احمد بن عبد الرحيم الكاتب باصبهان نوز و هم ابو سليمان خطابي است كه محامد  
ومناقب سفيه وفضائل جليدة ومراج جميلة اواز وفيات الاعيان ابن خلكان ومنظر الانسان  
وفيات الاعيان ابن يوسف بن احمد بن محمد بن عثمان و مرآة الجنان يافعي ورجال شكوة حبيب الحق  
نولوني وبقية الوفاة سيوطي وقيمة المذهب ثعالبی و انساب سمعاني ونسيم الرياض خطابي وطبقات  
اسفوي وطبقات ابن جماعة ومفتاح كنز الدراية ولبستان الحديثين و امثال ان ظاهري شيخ  
عبد الحق وداوي و تحصيل الكمال فرموده الخطابي هو ابو سليمان محمد بن محمد بن ابراهيم  
بن الخطاب بن طهمان بن عبد الرحمن الخطابي البستي المشار اليه في عصره والعلامة  
فريد دهره في الفقه والحديث والادب ومعرفة الغريب له التصانيف المشهورة  
والتاليفات العجيبة مثل معال السنن وغريب الحديث وغير ذلك مات سنة  
٤٥٣ ثمان وثمانين وثلاثمائة وياضي ورتاج نو وكفته الامام الكبير الحلي الشهير ابو سليمان  
الخطابي محمد بن محمد بن ابراهيم بن الخطاب البستي الشافعي كان فقيها اديبا محدثا  
له التصانيف البديعة الى ان قال الياضي قالوا وكان يشبه في عصره بابي عبد الله  
بن سلام علما وادبا وزهدا وورعا وتديسا وتاليفا يستم محمد بن جبرين يزيد  
طبري است كه محاسن محمد اواز وفيات الاعيان ابن خلكان وتراجم الحفاظ مرزا محمد بن محمد خان  
برخشي و انساب سمعاني و مرآة الجنان يافعي وطبقات فقهائ شافعية ابن جماعة وطبقات فقهاء  
شافعية سبكي ومختصر تاريخ بغداد ابن جرلة ومجمع الادباء ياقوت حموي ومفهم شرح صحيح مسلم طبري  
ونسيم الرياض شرح شفاء قاضي عياض از شهاب الدين خطابي ومدينة العلوم وخيران توان ريا  
نوشي و تهذيب الاسماء ميكويد محمد بن جبري تكرر ذكره في الواجهة هو الامام البارع في  
انواع العلوم ابو جعفر محمد بن جبرين يزيد بن كثير بن غالب الطبري وهو في طبقة التسمية  
والنسابة سمع عبد الملك بن ابي الشوارب واحمد بن منيع البغوي ومحمد بن حميد الزركي

خطابي

٤٥٣

خطابي



اسماء بن عبد الله بن محمد بن  
نعمت ولد الزمار وابنته كريمة

والوليد بن شجاع و ابا كريب محمد بن العلا ويعقوب بن ابراهيم الدورقي و ابا سعيد الاشج  
وعمر بن علي و محمد بن مثنى و محمد بن يسار غيرهم من شيوخ البخاري و مسلم و حدث  
عنه احمد بن كامل و محمد بن عبد الله الشافعي و محمد بن جعفر و خلاد و قال الخطيب  
ابو بكر الخطيب البغدادي في تاريخ بغداد استوطن الطبري بغداد فاقام بها حتى  
توفي و كان احدا لائمة العلماء يحكم بقوله و يرجع الى رايه لمعرفة و فضله و كان قد  
جمع من العلوم ما لم يشاركه فيه احد من اهل عصره و كان حافظا لكتاب الله  
عارفا بالقراء بصيرا بالمعاني فقيها في احكام القرآن عالما بالسنة و طرقها صحيحها  
وسقيمها و ناسخها و منسوخها عارفا بالقول الصحابة و التابعين فمن بعدهم في الاحكام  
عارفا بايام الناس و اخبارهم وله كتاب التاريخ المشهور و كتاب في التفسير  
لم يصنف احد مثله و كتاب تهذيب الآثار لم يروا سواه في معناه لكنه لم يمتد له  
في اصول الفقه و فرغ عنه كتب كثيرة و تفرد بمسائل حفظت عنه قال الخطيب سمعت  
علي بن عبيد الله السمراسي ان محمد بن جرير مكث اربعين سنة يكتب في كل يوم  
اربعين ورقة و عن الشيخ ابي حامد الاسفرايني قال لو سافر رجل الى الصين ليحصل  
تفسير ابن جرير لم يكن هذا كثيرا او كلا ما هذا معناه و روينا عنه انه قال لا يجابه  
من تشبثون بتفسير القرآن قالوا كم يكون قد مره قال ثلثون الف ورقة فقالوا هذا  
ما يفتي لا عما قبل تمامه فاختره في ثلثة الف ورقة و كذلك قال لهم في التاريخ  
فاجابوا مثل جواب التفسير فقال ان الله مات لهم فاختره نحو ما اختصر التفسير  
وقال محمد بن اسحق بن خزيمة ما اعلم تحت اديم السماء اعلم من محمد بن جرير و روينا  
ان ابا بكر بن مجاهد امام الناس في القراءات استمع ليلة لقراءة محمد بن جرير فقال ما  
ان الله تعالى خلق بشرا يحسن يقرأ هذه القراءة و روى الخطيب عن القاضي ابي  
بن كامل قال توفي ابو جعفر محمد بن جرير وقت المغرب ليلة الاثنين ليومين بقيام  
شوال سنة ست و ثمان و ثمان و دفن ضحوة يوم الاثنين في داره و لم يغير شيعته و كان  
السواد في شعره و لحية كثيرة و كان مولدا في اخر سنة اربع و اول سنة خمس

اسماء كذا عاوية  
ذمت ولد الزنا روايت كذا

حسين

خمس وعشرين وماتين وكان اسما الى الامة اعين مخيف الجسم مديلا لقامة فصيح  
اللسان ولعوز ذن به احدا واجتمع عليه من لا يحصيهم عدا الا الله وصلى على  
قبوه عدة شهور ليللا ونهارا وزارة خلق كثير من اهل الدين والادب ورفاه ابن  
الاعراب ابن دريدا وغيرهما ولقد اجاد ابن دريدا وابلغ في موشته يست وكره ابو القاسم  
طبراني كرمه عالية ومناقب غالية او برناظر كتب رجاله وخيران مثل انساب سمعاني وتراجم  
الحفاظ مرزا محمد بن معتمد خان بدخشاني ووفيات الاعيان ومائة البختان ومفتاح كنز الدرر  
وبستان المحدثين وفيض القدير وامثال ان پوشيده غيبه وانفا مالح او بر زبان اكابر قوم  
شنيدني منادى وفيض القدير شرح جامع صغير يكويد سليمان الخمي ابو القاسم احدا  
الحفاظ المكثرين الجوالين صاحب التصانيف الكثيرة اخذ عن اكثر من الف شيخ  
منهم ابو زرعة وطبقته وعنه ابو نعيم وغيره قال الذهبي ثقة صدوق  
واسع الحفظ بصير بالعلل والرجال والا بواب اليه انتهى في كثرة الحديث  
تكلم ابن مردويه في خيه فاهم انه فيه وليس به بل هو اثبت مات بصبها  
سنة ستين وثلاثمائة عن مائة سنة وعشاشها ويرسف بن احمد بن محمد بن عثمان  
ورسخر الانسان ترجمه وفيات الاعيان گفته ابو القاسم سليمان بن احمد بن ايوب بن مطير نخمي  
طبراني محدث عصر خود و بهت طلب حديث رحلت شام وعراق وحجاز و يمن ومصر و بلاد  
جزيره فراتيه كرد و در رحلت سي سال اقامت كرد و از بيار صلا احاديث شنیده و حد  
استادان او هزار استاد او را مصنفات مفیده نافع غريب بيارست بعضی از ان معجم كبير  
و اوسط صغير و اين معاجم ثلاثه اشهر كتب اوست حافظ ابو نعيم و خلقي از روايت کنند ان  
و سمعاني و انساب گفته ابو القاسم سليمان بن احمد بن ايوب بن مطير الخمي الطبراني  
حافظ عصره صاحب الرحلة رحل الى ديار مصر والحجاز واليمن والجزيرة  
والعراق و ادراك الشيوخ و ذكر الحفاظ و سكن اصبهان الى آخر عمره و صنف  
التصانيف يروي عن اسحق بن ابراهيم الدبري الصنعاني و جمع شيوخه الذين  
سمع منهم وكانوا الف شيخ روى عنه ابو احمد عبد الله بن عدي الجرجاني و ابو نعيم

اسما کرامت علیہ السلام  
تت وکله الزمان وایت کرده اند

ابو یحیی

خطیب بغدادی

۴۵۴

الحافظ والعالم ولد سنة ستين ومائتين بطبرية مات لليلتين بقيتا من  
ذي القعدة سنة ستين وثلاثمائة باصبهان وكان يقول اول ما قدمت اصبهان  
سنة تسعين ومائتين ليست وروى ابو يعلى احمد بن علي المثنى كما اذا عظم محدثين واکابر  
موثقين واثبات حفاظ وافاضل شيوخ ايقاظ است محامد وفضائل واثبات شنيعة  
ومناوي ورفيع القدير شرح جامع صغير ميگويد الحافظ الثبت محدث الجيزة احمد بن  
علي بن المثنى القمي سمع ابن معين وطبقته وعنه ابن حبان وغيره اهل صدق  
وامانة وحلم وثقة ابن حبان والحاكم ولد سنة عشر مائتين ومات سنة  
سبع وثلاثمائة ليست وسوم خطيب بغدادی که از ايمہ نقاد و حذاق ثقات و جہان بده  
اثبات است و جلال فضائل و محاسن مناقب و سابقا از انساب سمعاني و تاريخ ابن خلکان  
و مدينة العلوم و فيض القدير و تاريخ صفدي و مفتاح كنز الدراية و بستان المحققين مذکور شد  
و في الدارين يازي و در رساله مناقب شافعي گفته اما المتأخرون من المحدثين فاکثرهم  
علما و اقواهم قوة و اشدهم تحقيقات علم الحديث هؤلاء هم ابو الحسن الدارقطني  
و الحاكم ابو عبد الله الحافظ و الشيخ ابو نعيم الاصبهاني و الحافظ ابو بكر البیهقي و الامام  
ابو بكر عبد الله بن محمد بن زكريا الجوزي صاحب كتاب المتفق و الامام الخطيب صاحب  
تاريخ بغداد و الامام ابو سليمان الخطابي الذي كان جهازا في علم الحديث و اللغة و قيل  
في حقه جعل الحديث لابي سليمان كما جعل الحديث لابي سليمان يعنون جواد البهي  
جعل الله عليه وسلم حيث قال تعالى فيه و الناله الحديث هؤلاء العلماء صدورا  
هذا العلم بعد الشيخين و هم باسراهم متفقون على تعظيم الشافعي و المبالغة في الثناء  
عليه و در نظر الانسان ترجمه و فيات الانبياء گفته احمد بن علي بن ثابت بن احمد بن مهدي  
بن ثابت بغدادی معروف بخطيب صاحب تاريخ بغداد و قصاير و ديگر هر يك مفيد نافع علما  
گویند که اگر او را هیچ تصنيفي جز تاريخ نبوي هرايشه تاريخ بر فضيلت مرثيه و عظيم منزلت او پس  
بودي و او در علماء حديث موثوق و مأمون است و در اول حال بعلم فقه شتغال داشت  
از ابی الحسن مجالي و از قاضي ابی طيب طبري گرفته بود و بعد از ان در حديث و فائز شده

اسادک علیک السلام  
خیرت و اولاد و اولاد است که در دلت

بن مروه

قلبه کرد و هم بدان اشتها یافت و در آخر عمر کتابخانه وقف کرد و مال و نیست و بنابر دشت برار باب حدیث  
و قرآن صرف کرد و جامها بقرارداد روز و دوشنبه هفتم ماه ذی القعدة و بروایتی ماه ذی الحجة سنة ثمان  
و شصت و اربعه بمقداد وفات یافت الم نیست و چهارم ابو بکر احمد بن موسی بن مروه که از اکابر  
مشایخ شیخین و اعلاظم اساطین و منزه است باقوت بن عبد الله حموی در کتاب معجم الجلیلان علی  
ما نقل عنه در ترجمه اسکان گفته و ما ینسب الیه ابو بکر بن مروه و مات باسکان سنة  
اثنین و خمسين و ثلاثمائة و كان ثقة و شاه عبد العزيز و در رساله اصول حدیث تفسیر ابن  
مروه را از مشایخ تفسیر شمرده و سنای شهرت تصریح مخاطب تمام که با بخی فیما بعد اعتماد و اعتبار  
نزد علماء اعلام است از در ثبوت سیموطی نیز واضح میشود که تفسیر ابن مروه از کتب معتبره است  
و عبادت شاه صاحب در رساله اصول حدیث این است و احادیث متعلقه تفسیر را تفسیر گویند  
تفسیر ابن مروه و تفسیر ولیدی و تفسیر ابن جریر و غیره مشایخ تفسیر حدیث اندیشی و خطب خوارزمی  
ما نقل عنه در مناقب خود در وصف ابن مروه گفته که امام الحافظ طراز المحدثین احمد بن محمد  
و سمعی در انساب و ذهبی در تذکرة الحفاظ نیز با فاداست ابن مروه بهای متشبهت میشوند  
بست و پنجم محمد بن ابی عبد الله بن النجار که از ائمه کبار و مشایخ و الانجار و محدثین عالی مقام  
و مناقب و محامد و محاسن و فضائل او از تاریخ صفدی و فوات الوفيات مصلاح الدین و تاریخ  
یافعی و مزیة العلوم و الثقات آن ظاهر است صفدی در وافی بالوفیات گفته که ذیل او بر تاریخ  
بغداد و حالات بر تخر او درین شان یعنی فن حدیث و سنت حفظ او دارد و او امام کبیر و ثقة و محبت  
و مقرب مجود حلوا الحاضره عاقل متواضع بوده و یافعی در مرآة الجنان گفته که حافظ الکبیر محمد بن  
ابو عبد الله محمد بن محمود بن الحسن البغدادی المعروف بابن النجار صاحب تاریخ  
بغداد و ولد سنة ثمان و سبعین و خمسمائة و رحل الی اصفهان و خراسان و الشام  
و مصر و سمع من جماعة و کتب شیئا کثیرا و کان ثقة متقنا و اسع الحفاظ تام المعرفة  
و مصلاح الدین در فوات الوفيات گفته محمد بن محمود بن الحسن بن هبة الله بن محاسن الحافظ  
الکبیر محمد بن النجار البغدادی صاحب التاریخ و ولد فی ذی القعدة سنة  
ثمان و سبعین و خمسمائة سمع من ابن کلیب و ابن الجوزی و اصحاب ابن الحصین

ابن النجار

مسماة بكتابها ما روي  
عن النبي صلى الله عليه وآله

وجماعة وله الرحلة الواسعة الى الشام ومصر والحجاز واصبهان وخراسان ومرو  
ونيسابور وسع الكثير وحصل الاصول والمسانيد وصنف التاريخ الذي قيل به  
على تاريخ الخطيب استدرك فيه على الخطيب فجاء في ثلاثين مجلدا دل على تفهم في  
هذا الشأن وسعة حفظه وكان اماما ثقة حجة مقربا محمودا حسن الخلق وكذا  
متواضعا اشتملت مشيخته على ثلثة الاف شيخ ورجل سبعا وعشرين سنة  
ثم سمى ابو الخير الثاني كبره جلال وعظمت واثامت ونبالت لواز تاريخ يافعي وطبقات ابن جماعة  
يا فعي ومثالي ان ظاهرت يافعي وروايت ستة تسعين وخمسة ودرمارة الجمان سيكويده وفيها توفي  
الفقيه العلامة الشافعي القزويني الواعظ ابو الخير احمد بن اسمعيل الطالقاني قدس سره  
ودرس بالنظامية وكان اماما في المذاهب والخلاف والاصول والوعظ وروى كتابا  
كبيرا ونفق كلامه بحسن سمته وحلاوة منطقته وكثير من غريباته وكان صاحب  
قدم رابع في العبادة كبير الشأن حديم الظير رجع الى قزوین سنة ثمانين ولزم العلماء  
الى ان مات في محرم في السنة المذكورة رحمه الله ابن جماعة وطبقات فقهار شافعية گفته  
احمد بن اسمعيل بن يوسف بن محمد بن الياس ابو الخير القزويني الطالقاني ولد سنة الف  
عشرة او احدى عشرة وخمسة مائة قرأ على محمد بن يحيى وصار معيدا درسه وعلى ملكا  
القزويني وقرا بالروايات على ابراهيم بن عبد الملك القزويني وصنف كتاب البيان  
في مسائل القرآن رجا على الحلوية والجهمية وصار رئيس اصحاب قدم بغداد فوعظ  
بها وحصل له قبول تام وكان يتكلم يوما وبن الجوزي يوما ويحضر الخطبة وراى الاستد  
ويحضر الخلائق والاهم وولي تدريس النظامية ببغداد سنة تسع وستين الى سنة  
ثمانين ثم عاد الى بلاد اذكرة الامام الرافي في الامالي وقال كان اماما كثير الخير وافر  
الحناء من علوم الشريعة حفظا وجمعا ونشرا بالتعليم والتدبير والتصنيف وكان له  
لا يزال رطبا من ذكر الله تعالى ومن تلاوة القرآن توفي سنة تسعين وخمسة مائة  
وقيل في الهجر سنة تسع وثمانين قال السبكي في شرح المنهاج وذكرا ابو الخير في كتابه  
حظا في القدس لرمضان اربعة وستين اسما وسمعت في وراثة سبب رتبته طالقاني گفته

طالقاني

مسار كذا في كتاب الحديث  
فمنه ولله المنة والحمد

كفته وصاحبنا ابو الخير محمد بن اسمعيل بن يوسف الطائفي القزويني من هذه النشأة  
ابي من طالقان قزوين كان شابا صالحا سديلا السيرة سمع معنا الحديث بنينا ابو  
عن ابي عبد الله القزويني ابي القسم الشحامى وسمع معنا الكتب الكبار ورجل معي الى  
طوس لسماع تفسير الثعالبي حدثت صحبته وسيرته وشرع في الوعظ وقبله الناس  
وخرج الى بلاده ونفق سوقه بها وقد بلغني عنه الخبر في سنة نيف واربعين وخمسة  
انتهى بهي قزوين والله اعلم **بسم الله** ابو القاسم عبد الكريم رافعي كنهه الله في محامده  
وفضائله مدائح خلدت بالارست ازانك احصاء ان ثوان ثود ووارث ان تهذيب الاسماء والوزن  
وطبقات شافعية سبكي وطبقات اسنوي وطبقات ابن جماعة وتاريخ رافعي وفوات الوفيات و  
فقال ان ظاهره يافعي وتاريخ خود كفته الامام الكبير العلامة الباربع الشهدى لجامع  
بين العلوم والاعمال الصالحات والزهد والعبادات والتصانيف النفيسة ابو القسم  
عبد الكريم بن محمد بن عبد الكريم القزويني الشافعي جدا صاحب الشرح الكبير المشتمل على مائة  
المذهب دقائقه الغامضات الجوامع الفائق التصانيف السابقات واللاحقات  
ومن حسن كراماته انه اضافت له شجرة لما انطلى الساج الذي يستضي به عندنا  
كعبه بعض المصنفات وابن جماعة وطبقات فقهاء شافعية كفته عبد الكريم بن محمد بن  
عبد الكريم بن الفضل بن الحسين بن الحسن الامام العلامة امام الدين ابو القسم القزويني  
الرافعي صاحب الشرح المشهور كالعلم المنشور واليه يرجع عامة الفقهاء من علمائنا  
في هذه الاعصار في غالب الاقاليم والامصار ولقد برز فيه على كثير من تلامذته  
وحاز نصب السبق فلا يدرك شأوه الا من وضع يديه حيث وضع قدمه ففته  
على الداء وغيره وسمع الحديث من جماعة وقال ابن الصلاح ان ابي الوارث في بلدة  
البحر مثله كان خافون حسن السيرة جميل الامر صنف شرح الوجيز في بضعة عشر  
جلدا لشرح الوجيز مثله وقال النووي انه كان من الصالحين المتكئين وكانت له  
كرامات كثيرة ظاهرة وقال ابو عبد الله محمد بن محمد الاسفاني في الاربعين تاليفه  
هو شيخنا امام الدين وناصر السنة صديقا كان واحدا عصره في العلوم الدينية

ص

ص



اسماء كسيلة حادو  
نزلت ولد القوي رواية كروية

أصولاً وفروعاً ومجتهداً زمانه في المذهب وفريداً وقته في التفسير وكان له مجلس  
يقربون للتفسير والتسميع الحديث صنف شرحاً لمسند الشافعي واسمعه وصنف  
شرحاً للوجيز ثم صنف أو جز منه وكان زاهداً ورعاً متواضعاً سمع الكثير  
وقال الذهبي ويظهر عليه اعتناء قوي بالحديث وفنونه في شرح المسند  
وقيل إنه لم يجد زيتاً للمطالعة في قرية بات بها فتألف فاضاء عرق كومة فجلس  
يطالع ويكتب قال الأسنوي صاحب شرح الوجيز الذي لم يصنف في الحديث  
مثله وكان أماً في الفقه والتفسير والحديث والأصول وغيرهما طاهر  
اللسان في تصنيفه كثير الأدب شديد الاحتراز في المنقولات فلا يطن  
نقلاً عن أحد غالباً إلا إذا رآه في كلامه فان لم يقف عليه فيه عبر بقوله  
عن فلان الخ وصالح الدين ورفوات الوفيات كفته عبد الكريم بن محمد بن عبد الكريم  
بن الفضل الإمام العلامة الإمام الدين أبو القاسم الرافي القزويني صاحب الشرح  
الكبير ذكره ابن الصلاح وقال ما اظن في بلاد الجحيم مثله وكان ذا فتون حسن  
السيرة صنف شرح الوجيز في ثني عشر مجلداً لم يشرح الوجيز مثله وقال الشيخ  
عيسى الدين النووي الرافي من الصالحين المتكلمين كانت له كرامات كثيرة ظاهرة  
وقال أبو عبد الله محمد بن محمد الأسفرايني في الأربعين تاليفه هو شيخنا الإمام الدين  
وناصر السنة كان واحداً عصره في العلوم الدينية أصولاً وفروعاً وكان له مجلس  
يقربون في التفسير والتفسير الحديث صنف شرحاً لمسند الشافعي واسمعه وصنف  
شرحاً للوجيز ثم صنف آخر أو جز منه وكان زاهداً ورعاً متواضعاً وقى في قراءته  
رحمه الله تعالى سنة ثلث وعشرين وستمائة **هـ** وشمس عبد العظيم بن  
كه عظمت وعلامات وإمامت وتبحر ونقد وتحقيق واستغنى عن إيضاح استكمل في حسن الجائز  
في أخبار مصر والقاهرة كفته المنذري الحافظ الكبير الإمام شيخ الإسلام زكي الدين  
أبو محمد عبد العظيم بن عبد القوي بن عبد الله المصري الشافعي ولد بمصر في غرة  
شعبان سنة إحدى وثمانين وخمسائة وتفقه وطلب هذا الشأن فبرع فيه

٤٩٠

سنة رجب

الشيخ المحدث  
تدوينه في دار الحديث

فيه وتخرج بالحافظ أبي الحسن بن الفضل وولي مشيخة الكاملية وانقطع بها  
عشرين سنة وكان عديداً في النظر في معرفة علم الحديث على اختلاف فنونه  
متميزاً في معرفة أحكامه ومعانيه ومشاكله قياً بمعرفة غريبه أماً ما حجة  
بارعاً في الفقه والعربية والقراءات وراعياً متبحراً قال الشيخ تقي الدين بن دقيق  
العيد في حقه كان أديباً مني وأنا أعلم منه ألف الترغيب والترهيب وشرح  
التنبيه وغير ذلك مات يوم السبت رابع ذي القعدة سنة ست وخمسين  
وسمائه وياضي ورواية الجمان ورواية سنة ست وخمسين ورواية سنة ست وخمسين  
راكي الدين عبد العزيز بن عبد القوي المنذري الشافعي المصري الشافعي  
صاحب التصانيف وله معجم كبير مروي في مشيخة الكاملية مدتها وانقطع  
بها نحو من عشرين سنة مكباً على العلم والافادة وكان ثباتاً حجة متبحراً  
في فنون الحديث عارفاً بالفقه والنحو مع الرواية والورع سنة ست وخمسين  
أبو إسحاق ثعلبي كه محاسن عظيمه ومناقب جليلة وفضائل زاخرة ومجاهد باهر وأوصاف  
فداح سنه أو تاريخ ابن خلكان وترجمته أن يسمى بخطر الإنسان ورواية الجمان ياضي ورواية  
بالوفيات صفدي وكتاب العبر قهبي وسياق تاريخ نيسابور عبد الغافر وروض المناظر  
ابن الشعنة وطبقات ابن جماعة وطبقات اسنوي وبنية الوعاة سيوطي ومجموع الادب بارياقوت  
حموي وتفسير وسيط واحد وازالة الخفا ومثال أن ظاهراً واعظم فضائل أدب  
كه علي في تاريخ ابن خلكان ورواية الجمان للياضي والوافي للصفدي وطبقات ابن جماعة حاتم  
والشهادة شهاوت بصلاح او واده كه در اشارة كلام بابو القسم شيرازي ارشاد فرمود كه قبل  
الرجل الصالح چون قشيري التفات كرد ويد كه ثعلبي مي آيد ابن خلكان ورويات الاعيان كفت  
ابو اسحاق احمد بن محمد بن ابراهيم الثعلبي النيسابوري المفسر المشهور كان واحداً  
من مائه في علم التفسير وصنف التفسير الكبير الذي فاق غيره من التفاسير وله  
كتاب العرائس في قصص الانبياء صلوات الله عليهم وغير ذلك ذكره في  
وقال يقال له الثعلبي والثعالبي وهو لقب له وليس ينسب قاله بعض العلماء

وقال ابو القاسم القشيري رأيت رب العزة عز وجل في المنام وهو يخاطبني واخاطبه فكان في  
ثناء ذلك ان قال الرب تعالى اسمه اقبل الرجل الصالح فالتفت فاذا احمد الثعلبي مقبل  
ودكره عبد الغافر بن اسمعيل الفارسي في سياق تاريخ نيسابور واثني عليه وقال وهو  
صحيح النقل موثوق به حدث عن ابي طاهر بن خزيمة والامام ابن بكير بن مهران المقرئ  
وكان كثير الحديث كثير الشيوخ وتوفي في سنة سبع وعشرين واربعائة وقال غيره  
توفي في الحرم سنة سبع وعشرين واربعائة وقال غيره توفي يوم الاربعاء السابع  
من الحرم سنة سبع وثلثين واربعائة رحمه الله تعالى وسير طي ودرغيتا لومعة كفته احمد  
بن محمد بن ابراهيم النيسابوري ابو اسحاق الثعلبي صاحب التفسير والعرائس في  
قصص الانبياء كان كبيرا حافظا للغة والعربية روى عن ابي طاهر بن خزيمة وابي  
محمد الخلداني اخذ عنه الواحدي ومات في الحرم سنة سبع وعشرين واربعائة وذكره  
ابن السمعاني وفيه في كتاب العبر باخبار من خبره ورواه سنة سبع وعشرين واربعائة كفته فيها  
توفي ابو اسحاق الثعلبي احمد بن محمد بن ابراهيم النيسابوري روى عن ابن محمد الخلداني وطبقه  
من اصحاب السراج وكان حافظا واعظا راسا في التفسير والعربية متين الديانة  
توفي في الحرم وابن الشحنة وررر وضع المناظر ورواه سنة سبع وعشرين واربعائة مي فرمايد وفيها  
وقيل في سبع وثلثين توفي الشيخ ابو اسحاق احمد بن محمد بن ابراهيم الثعلبي ويقال الشيخ  
كان واحدا زمانه في علم التفسير وله كتاب العرائس في قصص الانبياء وهو صحيح  
النقل وابن جماعة وطبقات شافعية كفته احمد بن محمد بن ابراهيم ابو اسحاق النيسابوري  
المعروف بالثعلبي صاحب التفسير والعرائس في قصص الانبياء روى عن ابو القاسم  
القشيري قال رأيت رب العزة في المنام وهو يخاطبني واخاطبه كان في ثناء  
ذلك ان قال الرب عز وجل اقبل الرجل الصالح فالتفت فاذا احمد الثعلبي مقبل  
قال الذهبي وكان حافظا راسا في التفسير والعربية متين الديانة قال وتوفي  
في الحرم سنة سبع وعشرين واربعائة وحكى ابن خلكان قولا اخر انه توفي  
سنة سبع وثلثين ووقته الاسنوي بما لا يفهم قال ابن السمعاني ويقال له

هذا السبيل كما هو ثبت  
مدت وله الزمان وابتكره ان

سبيل التلخيص

ويقال له الثعلبي لقب عليه وهو صدي في تفسيره وسيط على ما نقل يا قوت المحوي في مجمع الادباء  
بعد ذكر اخذ علومه من شيوخه وكونه فرغت للاستاذ ابي اسحاق احمد بن محمد بن ابراهيم  
الثعلبي رحمه الله كان خبير الغصاء بل جرحهم وتجر الفضلاء بل بدرهم وزين الامة  
بل فخرهم وواحد الامة بل صدرهم وله التفسير الملقب بالكشف والبيان عن  
تفسير القرآن الذي رفعت به المطايا في السهل والاعالي سارت به الفلج في البحار  
وهب هبوب الريح في الاقطار وسار مسير الشمس في كل بلد وهب هبوب الريح في البر  
والبحر واصفقت عليه كافة الامة على اختلاف خالفهم وارقوا بالفضيلة وتصنيفه  
ما لم يسبق الى مثله فمن ادركه وصحبه علم انه كان منقطع القرين ومن لم يدركه  
فلينظر في مصنفاته ليستدل بها على انه كان جارا لا ينزف وغمر لا يسبر وقرأت عليه من  
مصنفاته اكثر من خمس مائة جزء منها تفسيره الكبير وكتابه المعنون بالكامل في  
علم القرآن وغيرهما انتهى يافني ودرمارة الجنان وروائع سبع وعشرين ميفرايد وفها توفي  
ابو اسحاق الثعلبي احمد بن محمد بن ابراهيم النيسابوري لمفسر المشهور وكان حافظا  
واعظا راسا في التفسير والعربية متين الديانة فاق تفسيره الكبير سائر التفاسير قلت  
هكذا قيل ولعل ذلك من بعض الوجوه والافهامك تفاسير اخرى قد تميز كل واحد  
منها بفضيلة وفن معروف عند اهله وله كتاب العرائس في قصص الانبياء وغير  
ذلك ذكره السمعاني وقال يقال له الثعلبي والثعالبي وهو لقب له وليس بنسب  
ونقل بعض العلماء ان الاستاذ ابا القاسم القشيري رحمه الله قال رايت رب العرش  
في المنام وهو يخاطبني واخاطبه وكان في ثناء ذلك ان قال الرب تعالى اسم اقبل  
الرجل الصالح فالتفت فاذا احمد الثعلبي مقبل ذكره عبد الغفار الفارسي في سياق  
تاريخ نيسابور واشنى عليه وقال هو صحيح النقل موثق به وكان كثير الشيوخ  
رحمه الله تعالى وصدي على ما نقل الوالد المجد قدس الله نفسه ورواني بالوفيات گفته  
احمد بن محمد بن ابراهيم ابو اسحاق النيسابوري الثعلبي صاحب التفسير كان واحدا من  
في علم القرآن وله كتاب العرائس في قصص الانبياء قال السمعاني يقال له

اسم الكتاب كذا  
منه وكتبه في سنة كذا

التعلي والتعلي هو لقب لا نسب روي عن جماعة وكان حافظا عالما بارعا في  
العربية موثقا اخذ عنه ابو الحسن الواحدي وقد جاء عن ابي القاسم القشيري  
قال رايت رب العزة في المنام وهو يخاطبني واخطبه وكان في اثناء ذلك ان  
قال الرب عز وجل لقبل الرجل الصالح فالتفت فاذا احمد الشعلي مقبل وذكره  
عبد الغافر بن اسمعيل الفارسي في تاريخ نيسابور واثنى عليه وقال هو صحيح النقل  
موثق به حدث عن ابي طاهر بن خزيمة والامام ابي بكر بن مهران المقري  
وكان كثير الحديث كثير الشيوخ توفي سنة سبع وعشرين واربع مائة ويوسف  
بن احمد بن محمد بن عثمان درمطرا الانسان ترجمته وفيات الاعيان گفته ابو اسحاق احمد بن محمد بن ابراهيم  
قشيري نيسابوري مفسر مشهور بكنه زمان وفردوزگار بود تفسير كبير كه فائق بر جملة تفاسير است وكتاب  
عرائس كه تفحص قصص اخبار انبيا واحوال بيتا و مشايخ عالم است از قصايف بوست ابو القاسم  
قشيري در فضائل او گويد حضرت پروردگار تعالی و تقدس را خواب يدم و با حضرت جل و علا  
خطاب ميكردم و جواب ميافتم اثناء ان كلام شنيدم كه حق جل و علا مي فرمايد مرد صالح مي آيد  
چون التفات كردم احمد قشيري بود عبد الغافر و تاريخ نيسابور بعد ثناء و مدح او گويد موثوق صحيح  
النقل وافر العقل كثير الحديث بود الحنسي اعم علامه جليل الزمخشري كه از اكابر ائمه خفيه و اعظم  
علماء مشايخ نسفيه است محمود بن سليمان كفوي در كتاب اعلام الاخيار من فقهاء مذهب النعمان  
المختار كه جناب مخاطب الايتار و راز الة الغيب باین كتاب احتياج و استدلال مي نمايد گفته  
الشيخ الامام الفهامة جلاله العلامة ابو القاسم محمود بن عمر بن محمد الدين  
الزمخشري امام عصره بلا مدافعة كان نحويا ذكيا خيرا بالمعاني والبيان فيها  
مناظرا متكلما نظارا ديبا شاعرا محمدا نفسا استاذ زمانه في الادب مجتهد  
في اتوانه في المذهب له في العلوم آثار مالميس لغيره من اهل عصره وكان من الفصاحة  
والبلاغة بالحل الاعلى الذي تشهد به تصفيقاته سيما الكشاف في التفسير بما فيه  
من ايجاز البيان وبيان اعجاز القرآن وحسن التاليف ولطف الترتيب وشرارة  
التعبير ولطافة التحرير ان التفاسير في الدنيا بلا علمه وليس فيها لغيره مثل كتابه

٤٩٢

الزمخشري  
حدثت في زمخشرى  
كه دران حديث عدم دخول في الزمخشرى  
در وقت قطع و در وقت كتاب سالتاب  
صل الله عليه و آله و سلم  
كه قبل ان يبين كذا و كذا

سماواتك احاديث  
است ولد الزنار وايت كروان

كشاف . ان كنت تبغى الهدى فالزم قرائته . فالجمل كالداء والكشاف كالشافى  
وابن اثير وجامع الاصول گفته ابو القاسم محمود بن عمر الزمخشري الخوارزمي الحنفي مذهبا  
صاحب التصانيف العجيبة والتاليفات الغريبة مثل الفائق في غريب الحديث  
والكشاف في تفسير القرآن والامثال والمفصل في الفحو له اليد الباسطة واللسان  
الفصيح في علوم الادب لغتها ونحوها وشعرها ورسائلها وعلوم البيان اليه انتهت  
هذه الفضائل وبه ختمت اقام بمكة دها حتى صار يعرف بحار الله ويا فنى  
مرارة الجحان در وقائع سنة ثمان وثلاثين وخمس مائة گفته وفيها العلامة الهوى اللغوى المفسر  
المعزى ابو القاسم محمود بن عمر الزمخشري الخوارزمي صاحب الكشاف والمفصل  
عاش احدى وسبعين سنة متقنا في التفسير والحديث والفحو واللغة وعلوم البيان  
امام عصره في فنونه وله التصانيف البديعة الكبيرة الممدوحة الشهيرة عدد  
بعضهم منها نحو ثلاثين مصنفات في التفسير والحديث والرواية وعلوم الفرائض  
والفحو والفقه واللغة والامثال والاصول والعروض والشعر الخ سى ويكرم ابو السعدي  
ابن اثير جري كمناقب فاخره ومحمد زاهره او برناظر وفيات الاعيان ومرة الجحان و  
طبقات نقباء شافعية ابن جماعة وخيران مجتبي نيسابورى ابن خلكان وروفيات الاعيان گفته  
ابو السعادات المبارك بن ابى الكرم محمد بن محمد بن عبد الكريم بن عبد الواحد  
الشيباني المعروف بابن الاثير الجندري الملقب مجد الدين قال ابو البركات  
بن المستوفى في تاريخ اربل في حقه اشهر العلماء ذكروا واكبر النبلاء قد راوا واحدا  
الفضلاء المشار اليهم وفرد الامثال المعتمد فى الامور عليهم اخذ النحوى عن شيخه  
ابى محمد سعيد بن المبارك الدهاق وقد سبق ذكره وسمع الحديث متأخرا  
ولم يتقدم روايته وله المصنفات البديعة والرسائل الوسيعة منها جامع  
الاصول في احاديث الرسول جمع فيه بين الصحاح الستة وهو على وضع كتاب  
لانه لا ان فيه زيادة كثيرة عليه ومنها كتاب النهاية في غريب الحديث في  
خمس مجلدات وكتاب الانصاف في الجمع بين الكشف والكشاف في تفسير القرآن



سماك بن جابر الحارثي  
مات وله اربعة ابناء وابنت كريمة

الكريم اخذاه من تفسير التعلبي والزمخشري وله كتاب المصطفى والمختار في الادعية  
والاذكار وله كتاب لطيف في صنعة الكتابة وكتاب البديع في شرح الاصول  
في النحو لابن الدهان وله ديوان رسائل وكتاب الشافي في شرح مسند الشافي  
رضي الله عنه وغير ذلك من التصانيف كانت ولادته بجزيرة ابن عمر في احد  
الربيعين سنة اربع واربعين وخمسمائة ونشأ بها ثم انتقل الى الموصل في سنة  
خمس وستين وخمسمائة ثم عاد الى الجزيرة ثم عاد الى الموصل وتنقل في الولايات  
بها واتصل بخدمة الامير مجاهد بن قتيبة بن عبد الله الخادم الزبني المقدم  
ذكره في حرف القاف وكان نائب المملكة فكتب بين يديه منشأ الى ان  
قبض عليه كما سبق ذكره فاتصل بخدمة عز الدين مسعود بن مودود وصاح  
الموصل وتولى ديوان رسائله وكتب له الى ان توفي ثم اتصل بولده نور الدين  
امرسلان شاه وقد سبق ذكره فخطي عنده وتوفرت حرمة لديه كتب له  
مدة ثم عرض له مرض كف يديه ورجليه فمنعه من الكتابة مطلقا واقام  
في دار يغشاها الاكابر والعلماء وورثته العلوم فمكثت وما يختص بغريب  
الحديث نهاية الاثر للجزيري وهو المبارك بن محمد بن محمد بن عبد الكريم بن  
عبد الواحد الشيباني العلامة بمجد الدين ابو السعادات الجزيري الكاربي المشهور  
بابن الاثير من مشاهير العلماء واکابر النبلاء واولاد الفضلاء ولد سنة اربع  
واربعين وخمسمائة بالجزيرة وانتقل الى الموصل واخذ النحو عن ابن الدهان وحمي  
ابن سعدون القرطبي وسمع الحديث متأخرا من ابن عبد الوهاب بن سكينه  
وغیره وتنقل في الولايات وكتب في الانشاء وله من التصانيف النهاية في تحصيل  
الحديث وجامع الاصول في احاديث الرسول والبديع في النحو والباهر في القواعد  
في النحو وغير ذلك مات يوم الخميس من ذي الحجة سنة ست وستمئة سى وروى  
ابو الحسن ابن الاثير جزيري صاحب سدة الغابة او صاف حميده وفضل عليه مناقب عظيمه  
مما ذكره في ما ذكره وفيات الاعيان ابن خلكان وتاريخ يافعي وطبقات ابن جماعة ومثال ان

٤٤٤

ابن ابي صاحب سدة الغابة

اسماء کی بی بی کا روایت  
میں سے وہ الزام روایت کر دواتہ

آن غلام ہست یا فسی در مرآۃ الجنان میگوید کہ امام الحافظ ابن الاثیر ابو الحسن علی بن محمد الجوزی صاحب التاریخ و معرفة الصحابة و غیر ذلک کان صدرا معظما کثیر الفضائل کان بیته مجمع الفضائل لاهل الموصل و حافظ التاریخ و خیر الانساب العرب و اخبارهم و ایاامهم و وقائعهم صنف فی التاریخ کتابا کبیرا و اختصر کتاب الانساب لابن السمعاں و استدراک علیہ فی مواضع ونبہ علی اغلاط و زائد اشیاء اہلہا و هو مفید جدا فی ثلاث مجلدات و الاصل فی ثمان قال ابن خلکان و الموجود الیوم فی یدی الناس هو هذا المختصر و له کتاب اخبار الصحابة فی ست مجلدات کبار سی و سوم حافظ مشہور و محدث معروف محمد بن اسحاق بن محمد بن یحیی بن مندہ کہ ذہبی و بیہقی بویصف او گفته کہ او حافظ جوال و صاحب تصانیف و از امید این شان است و نیز گفته کہ او از وعاہ ست و حفاظ التریست و از باط قانی نقل کرده کہ ابن مندہ امام ائمہ حدیث است از ابو اسحاق بن حمزہ الحافظ نقل کرده کہ او گفته کہ ندیدم مثل ابی محمد بن مندہ و از جعفر مستغفری آوردہ کہ ندیدم حافظ ترا از ابن مندہ و عسقلانی و لسان المیزان گفته قال الحاکم قال ابو علی الحافظ بنو مندہ اعلام الحفاظ فی الدنیا قال و ابو عبد اللہ من بیت الحدیث و الحفاظ و احسن الثناء علیہ قال اسمعیل التیمی سمعت عمر السمنانی جری ذکرا بن مندہ عن ابی نعیم فقال کان جبلا من الجبال انتھی سی و چہارم محمد شامی و حافظ شہیر بن عثمان بن السکن کہ کتاب او از ماخذ کتاب شعیب است و در شعیب بعد ذکر غیر روات صحابہ گفته و ما نداهم من الرواة خاصة فمن کتاب ابی علی سعید بن عثمان بن السکن الحافظ المعروف بکتاب الخوف فی الصحابة حدثنی به ابو القاسم خلف بن قاسم قراءة علی من کتابہ من اولہ الی اخرہ حدثنی به عن مولفہ سماعہ انتھی سی و پنجم ابو العباس غم الدین قنوی تتم تفسیر کبیر رازی کہ جلدات و عظمت و بزرگت و نبالت و مہارت او از و در رکامہ و حسن الحاضرة و بغیة الوعاة و طبقات ابن جہم و امثال آن و شصت ابن حجر و در رکامہ گفته احمد بن محمد بن ابی الاحم مکی کچم الدین الخرمی القہرلی فقیہ و فہم و زائد و الحکامہ و در رکامہ و در س بالفخریہ و کان قبل

برج

۴۴۴

یوحنا بن اسکن

یوحنا بن اسکن

اسمك بنكيتي  
نيسبته ولد الزنار وبيت كرويه

ذلك قد ولي قضاء قوص ثم اخيم ثم اسيوط النجبية والشرقية والغربية قال الكمال  
جعفر قال لي اربعين سنة احكم ما وقع لي حكم خطأ ولا مكتوب فيه خلل  
مني وله شرح الوسيط في فوارربعين مجلدة وجرّد نقوله فتماها جواهر البحر  
وشرح مقدمة ابن الحاجب وشرح الاسماء الحسنى اكمل تفسير الامام محمد بن  
وكان ابن الوكيل يقول ما في مصر افقه منه مات في رجب سنة ١٢٢٢ وهو من  
ابناء الثمانين وابن جماعة وطبقات شافعية كفته احمد بن محمد بن مكي بن ياسين القرشي  
المختار والشيخ العلامة نجم الدين ابو العباس القمولي المصري اشتغل الى ان برع  
ودرس وافتى وصنف وولي قضاء قوص ثم اخيم ثم اسيوط والنجبية والشرقية  
ثم ولي نيابة الحكم بالقاهرة وحسبة مصر مع الوجه القليل ودرس بالفقه  
بالقاهرة وبالفائزية بمصر وشرح الوسيط شرحا مطولا اقرب تشاؤلا من المطلب  
واكثر فروعاً وان كان كثيراً لا استمداً منه قال الاسنوي لا أعلم كتاباً اكثر  
مسائل منه وسماه البحر المحيط في شرح الوسيط وشرح مقدمة ابن الحاجب  
في الفخر شرحاً مطولاً وشرح الاسماء الحسنى في مجلد واحد اكمل تفسير الامام محمد بن  
قال السبكي في الطبقات الكبرى كان من الفقهاء المشهورين والصلحاء المتورعين  
يحل ان اسانه كان لا يفتر عن قول لا اله الا الله ولعربح يفتي ويدرس بصنف  
ويكتب وكان الشيخ صدر الدين بن الوكيل يقول فيما نقل انا عنه ليس بمصنفه  
من القمولي وقال الكمال جعفر الادفوي قال لي اربعين سنة احكم ما وقع لي حكم  
خطأ ولا مكتوب فيه ذلك مني وكان مع جلالة في الفقه عارفاً بالبحر  
والتفسير مات في رجب سنة سبع بتقد يوم الاثنين وعشرين وسبع مائة  
عن ثمانين سنة ودفن بالقرافة وقولا قرية بالبر الغربي من الاعمال القوية  
قرية من قوص وولي ربيعة الوعاة كفته احمد بن محمد بن مكي بن ياسين بن الشيخ  
نجم الدين القمولي قال الادفوي كان من الفقهاء الافاضل والعلماء المتقدمين و  
الصلحاء المتورعين اشتغل بقوص والقاهرة وقولاً اصول والبحر وسمع من

اسماء كساينكه احاديث  
دست وله الزنار وايت كوده اند

من البدرين جماعة وصنف البحر المحيط وشرح الاسماء الحسنی في الحكم بقولها و  
اخميم واسيوط وغيرها والحسبة بمصر وناب في الحكم بها ودرس بالفخرية مولدا  
سنة ثمان وخمسين وستائة ومات يوم الاحد ثامن رجب سنة سبع وعشرين  
وسبع مائة وورس البحر المحاضر وكشف القهولي نجم الدين ابو العباس احمد بن محمد بن ابوالحسن مكي  
كان اماما في الفقه عارفا بالاصول والعربية صالحا متواضعا صنف البحر المحيط  
في شرح الوسيط والخصه كالروضة في كتاب سماه الجواهر وله شرح كافيته ابن  
الحاجب وشرح الاسماء الحسنی ولي حسبة مصر مات في رجب سنة سبع وعشرين  
وسبع مائة سى وشمس عبد العزيز صاحب كشف الاسرار كه مخاطب والاتباع اورا از قدما  
اصوليين شهروه وبافادات او احتياج وستم لال بنوده ومحمود بن سليمان كنفوي وكتاب اعلام الدنيا  
كشف الشيخ الامام العلامة في الفروع والاصول عبد العزيز بن احمد بن محمد البخاري  
تفقه على عمه العلامة محمد المايهري تلميذ شمس الائمة الكردري واخذ عن الشيخ  
الامام حافظ الدين الكبير عن شمس الائمة الكردري عن صاحب الهداية عن  
نجم الدين عمر النسفي عن صدد الاسلام ابي اليسر البزدوي عن اسمعيل بن عبد الصادق  
عن عبد الكريم البزدوي عن ابي منصور الماتريدي عن ابي بكر الجوزجاني عن  
ابي سليمان الجوزجاني عن محمد بن ابي حنيفة رحمهم الله تعالى ولصاحب الهداية  
شيوخ كثيرة وعنعنات متعددة تقدم ذكرها في ذكرها وتفقه عليه الامام  
جلال الدين ابو محمد بن محمد البخاري شارح الهداية والشيخ الامام محمد  
السنجاوي المعروف بقوام الدين الكاكي استاذ الشيخ اكمل الدين وله تصانيف مقبولة  
منها شرح اصول البزدوي المسمى كشف الاسرار في مجلدين وشرح اصول  
الاخميني والشيخ الامام علاء الدين عبد العزيز بن احمد البخاري الحنفى المتوفى  
سنة ثلاثين وسبع مائة وشرحه اعظم الشرح واكثرها افادة وبيانا وسماه  
كشف الاسرار انتهى سى وشمس علاء مسعود بن عمر قفتماراني كه مداح فاخره و مناقب  
زاهره وجلال فضائل ومحاسن خصائل او انز بغيته الوفاة وورر كامنه وكتاب اعلام الاخيار

عبد العزيز صاحب شرح اصول  
بزدوي

شرح و كشف الظنون و ذكر شيوخ اصول بزدوي في القسم

مختار ابي

نزلت ولدا الزناد وابتكرته

ويفتح كنز الدراية وامثال ان وصحت سيوطي ورفيعه الوعاة گفته مسعود بن عمر بن  
عبدالله الشيخ سعد الدين التفتازاني الامام العلامة عالم بالفن والتصنيف  
والمعاني والبيان والاصلي والمنطق وغيرهما شافعي قال ابن حجر ولد سنة ستين  
وسبعمائة واخذ عن القطب والعضد وتقدم في الفنون واشتهر بذلك وطار  
صيته وانتفع الناس بتصانيفه وله شرح العضد شرح التلخيص مطول واخر  
مختصر شرح القسم الثاني من المفتاح التلويح على التلخيص في اصول الفقه شرح العقائد  
المقاصد في الكلام شرحه شرح الشمسية في المنطق شرح تعريف المعاني الارشاد  
في النحو حاشية الكشاف لم ينفذ وغير ذلك وكان في لسانه لكمة وانتهت اليه  
معرفة العلوم بالشرق مات بسمقر قد سنة احدى وتسعين وسبعمائة وكفوي  
وركناب اعلام الاخيار يرجع تفتازاني ميكرير كان من كبار العلماء الشافعية ومع ذلك  
له آثار جليلة في اصول الحنفية بلغت من الثقات انه كتب حول صندوق  
قبره لا يستخرج الا ايام الزوار نزروا وسما على روضة الامام المحقق الحيدري  
سلطان العلماء المصنفين وارث علوم الانبياء والمرسلين معدل ميزان المعقول  
والمقول منقح اخصان الفروع والاصول ختم المجتهدين سعدا لحق والدين مسعود  
القاضي الامام مقتدى لانام ابن عمر المولى المعظم افاض القضاء الا علم به ان الملة  
والدين ابن الامام الوهابي العالم الصمداني مفتي الفريقين مقتدى الخافقين  
سلطان العارفين قطب المواهب شمس الحق والدين الغاني التفتازاني قدس  
الله ارواحهم وانزل في فراديس الجنان اشبا حسم وفيه ايضا وكان رحمه الله  
من محاسن الزمان لم تر العيون مثله في الاعيان والاعلام هو الاستاذ على الاطلاق  
والمشار اليه بالاتفاق والمشهور في ظهور الافاق والمذكور في بطون الاوراق  
اشتهر تصانيفه في الارض ذات الطول والعرض حتى ان السيد الشريف في مبادئ  
التأليف وثناء التصنيف كان يغوص في جوارح حقيقته وتحريره ويلتقط الدرر من كونه  
وتسطيره ويعتوق برفعة شأنه وجلالته ووفور فضله وعلوم مقامه وامامته

سأيتكم ما حدث  
ولد الزنار وايت كرو هاند

ابن خلكان

سعى وشمس عالم رفيع الشأن فاضل عمدة الاحيان ابن خلكان كرمه اوصاف وجمال و  
فضائل اوانه حسن المحاضرة ومدرسة العلوم وتاريخ يافعي وطبقات ابن جماعة وفوات الوفيات  
وامثال ان ظاهريست سيوطي وحسن المحاضرة كفته ابن خلكان قاضي القضاة شمس الدين  
ابو العباس احمد بن محمد بن براهيم بن ابي بكر الاربلي الشافعي صاحب فيات الاعيان  
ولد سنة ست مائة واجاز له المؤيد الطوسي وتفقه بابن يونس وابن شداد وقي  
كبار العلماء وسكن مصر مدة وقاب في القضاة بها ثم ولي قضاء الشام عشرين  
ثغر عزل فاقام بمصر ثم خرج الى قضاء الشام قال في العبركان سر ياذكي اخباريا  
عارفا بايام الناس مات في رجب سنة احدى ثمانين وست مائة وابن جماعة  
وطبقات شافعية مفر يا احمد بن محمد بن براهيم بن ابي بكر بن خلكان قاضي القضاة  
شمس الدين ابو العباس البرمكي الاربلي ولد باربل سنة ثمان وست مائة وتفقه  
بالموصل على كمال الدين بن يونس واخذ بحلب عن القاضي بهاء الدين بن شداد  
وغيرهما وقرأ الفقه على ابي البقاء يعيش بن علي الخوي وسمع من جماعة وقدم الشافعي  
في شببته واخذ عن ابن الصلاح ودخل الديار المصرية وسكنها وناوب في  
القضاء عن القاضي بدر الدين البخاري ثم قدم الشام على القضاء في ذي الحجة سنة  
تسع وخمسين منفردا بالامر ثم اقيم معه القضاة الثلاثة في سنة اربع وستين ثم عزل  
سنة تسع وستين ثم اعيد بعد سبع سنين في اول سنة سبع وسبعين ثم عزل  
ثانيا في اواخر ثمانين واستمر معه لا ويبدله الا مينة والنجبية قال الشيخ تاج الدين  
الفارسي في تاريخه كان قد اجمع حسن الصورة وفصاحة المنطق وغزارة الفضل  
وثبات الجاش ونزاحة النفس قال الذهبي كان اماما فاضلا بارعا متفنا عارفا  
بالمذهب حسن الفتاوى جيدا لقرحة بصيرا بالعربية علامة في الادب والشعر  
وايام الناس كثير الاطلاع حلوا المذاكرة وافر الحزمة من سرات الناس كرم جوادا  
ممدحا وقد جمع كتابا نفيسا في وفيات الاعيان توفي في رجب سنة احدى  
وثمانين وست مائة ودفن بالصالحية قال الاسنوي خلكان قرية كذا قال وهو هم



اسماء كنيها حاشي  
نزلت ولد الزنار وايت كونه

وانما هو اسم لبعض اجلاد وقال اليا فعي في تاريخه سنة احدى وثمانين وستمائة  
فيها توفي قاضي القضاة شمس الدين ابو العباس احمد بن محمد الاربلي الشافعي المعروف  
بابن خلكان صاحب التارخ ولد سنة ثمان وست مائة وسمع البخاري من  
ابن مكرم واجاز له المويد الطوسي وجماعة وتفقه بالموصل على الكمال بن يونس  
والشام على ابن شداد ولقي كبار العلماء وبرع في الفضائل والاداب وسكن  
مصر وناب في القضاء ثم ولي قضاء الشام عشر سنين مغزولا بمصر ثم رحل الى  
قضاء الشام وعزل به ابن الصانع وتلقاه يوم دخوله نائب السلطنة واعيان  
البلد وكان يوما مشهودا كان عالما بارعا عارفا بالمدح وفنونه  
سد يد الفتاوى جيلا القرية وقورار رئيسا حسن المذاكرة حلوا المحاضرة بصيرا  
بالشر جميل الاخلاق سرايا ذكيا اخباريا عارفا بايام الناس له كتاب فيات  
الاعيان وهو من احسن ما صنف في هذا الفن قلت ومن طالع تاريخه المذكور  
اطلع على كثرة فضائل مصنفه الحمسي وشمهم علامه ابن حجر عسقلاني كره امام حفاظ وقدر  
محدثين وثقا واثقا است وخوا ومخاطب والاجانب بتجر وجلالت او معترف است وتصيح  
شاه ولي سد ورقة العيين كلان تراز جلال الدين سيوطي است وفضائل عليه ومحاسنه  
از حسن المحاضرة ومفتاح كنز الدرايه وهدية العلوم وامثال آن ظاهرت سيوطي وحسن المحاضر  
كفتنه ابن حجر امام الحفاظ في زمانه قاضي القضاة شهاب الدين ابو الفضل احمد بن  
علي الكنان العسقلاني ثم المصيري ولا سنة ثلاث وسبعين وسبع مائة  
وعانى اولا الادب ونظم الشعر فبلغ فيه الغاية ثم طالع طبعه في شمع الكثر  
ورحل وخرج بالحفاظ الى الفضل العراقي وبرع فيه وتقدم في جميع فنونه  
وانتمت اليه الرحلة والرياسة في الحديث في الدنيا باسرها فلم يكن في عصره  
حافظ سواه والف كتب كثيرة كشرح البخاري وتعليق التعليق وتهذيب  
التهذيب وتقريب التهذيب ولسان الميزان والاصابة في الصحابة ونكت  
ابن الصلاح ورجال الاربعة والخبة وشرحها والاقاب وتبصير المنتبه

٤٤٢  
ابن حجر عسقلاني

سنة احوال  
والتاريخ واثبت كونه اثر

وتصوير المنتبه بغير المشبهة وتقريب المنهج بترتيب المدهرج واملأ اكثر من اكنس  
مجلس في ذي الحجة سنة اثنتين وخمسين وثمانمائة وخطبه الفن حدثني  
الشمهاب المنصوري شاعر العصر انه حضر جنازته فامطرت السماء على نعشه  
وقد قرب الى المصلى ولويكن زمان مطر قال فانشدت في ذلك الوقت قد بكت  
السحب على قاضي القضاة بالمطر وانهدم الركن الذي كان مشيلا من الحجر  
ووركتاب مفتاح كنز الدير كورست نبذة من تعريف ابي الفضل رحمه الله تعالى  
هو الامام الهمام خاتمة الحفاظ الاعلام قاضي القضاة ابو الفضل شهاب الدين  
احمد بن علي بن محمد بن محمد بن علي بن محمود بن احمد بن حجر الكناني العسقلاني المصري  
الشافعي قال في الجواهر هو الفرد ولد في الثالث والعشرين من شعبان سنة ثلاث  
وسبعين وسبع مائة بمصر ورحل الى الاسكندرية والقدس والشام وحلب  
والبحار واليمن وصنف وخرج ونظر ونثر وطلبت مصنفاته من كثير من الاقطار  
وشهد له مشايخه بالتقديم والافتاد ولم يزل على جلالة الى ان مات ليلة  
السبت الثامن والعشرين من ذي الحجة سنة اثنتين وخمسين وثمانمائة بالقاهرة  
ودفن بالقرافة الصغرى بقرية بني الجرولي ولويك مثل جنازته ولا ما يقاربها حملا  
السلطان فمن دونه انتهى قال الحافظ النخاوي يسر الله تعالى لشيخنا الحافظ ابي  
الفضل بن حجر القراءة فقرأ سنن ابن ماجة في اربعة مجالس وصحح مسلم في اربعة  
مجالس سوى مجلس اخر وذلك في نحو مدين وشي قال ما وقع لشيخنا في قراءة صحيح  
مسلم اجل مما وقع لشيخه المجدد اللغوي صاحب القاموس فانه قرأه بد مشق بين  
بابي الفرج والنصر تجاه نعل النبي صلى الله عليه وسلم على ناصر الدين ابي عبد الله  
محمد بن جهيل في ثلاثة ايام وحج بذلك فقال فرائد محمد الله جامع مسلم بحرف  
دمشق الشام كرش الاسلام على ناصر الدين الامام ابن جهيل محضرة حفاظ مجادج  
اعلام وتوفيق الاله بفضل قراءة ضبط في ثلاثة ايام وكذا قرأ شيخنا كتاب النسائي  
الكبير على الشريف بن الكويك في عشرة مجالس كل مجلس منها نحو اربع ساعات

مسحك كسب  
منه ولا انما روي

واسرع شيء وقع له انه قرأ في رحلة الشامية بمحضر الطبراني الصغير في مجلس واحد بين  
صلاحي الظهر والعصر وهذا الكتاب في مجلد يشغل على نحو الف حديث وخمسة  
حديث وقرأ صحيح البخاري في عشر مجالس كل مجلس منها أربع ساعات وكان  
لا يجلس خاليا بلاما يشغل بالمطالعة أو التصنيف أو العبادة انتهى وقال الكاف  
تقي الدين بن فهد في ذيله على طبقات الحفاظ بلغ الحافظ ابن حجر في سرعة الكتابة  
والكشف والقراءة الى غاية لا تلحق فمن ذلك انه قرأ البخاري في عشرة مجالس من  
بعد صلاة الظهر الى العصر ثم ذكر ما تقدم وقال وفي مدة اقامته بدمشق وكانت  
شهرين وعشرة ايام قرأ فيها قرىبا من مائة مجلد مع ما يعلقه ويتقصيه من اشتغاله  
انتهى فاما قال الكاف السخاوي والله ما رايت احفظ من شيخنا يعني ابن حجر هو  
مارأي حفظ من شيخه ابي الفضل العراقي وهو مارأي حفظ من شيخه ابي الفضل  
العلائي وهو مارأي حفظ من المندري وهو مارأي حفظ من ابي الفضل وهو  
مارأي حفظ من عبد الغني بن عبد الواحد المقدسي وهو مارأي حفظ من ابي موسى  
المديني لان يكون ابا القسم بن عساكر لكنه لم يسمع منه وانما راى وهما مارأي احفظ  
من اسماعيل التميمي وهو مارأي حفظ من ابي نعيم الاصبهاني وهو مارأي حفظ من  
ابي اسحق بن حمزة وهو مارأي حفظ من ابن زهير القشيري وهو مارأي حفظ من ابي  
زرعة الرازي وهو مارأي حفظ من ابي بكر بن ابي شيبه وهو مارأي حفظ من  
وكيع وهو مارأي حفظ من سفيان وهو مارأي حفظ من ابي هريرة رضي الله تعالى  
عنه وعن الصحابة اجمعين قال وقد بشر الشيخ الصافي ذي الكرامات المشهورة  
بشيخنا وذلك انه خاطب والد شيخنا قائلاً يخرج من ظهرك ولد يملأ الارض  
علماً ثم قال لا يكون الولي ولياً حتى يرى ما في اللوح المحفوظ ويوكي ويعمل وتكون  
الدينا في يده كالصفحة انتهى قال شيخ شيخنا عبد الرؤوف المناوي في شرحه  
لشرح النخبة لما عزل الحافظ ابن حجر عن القضاء بالشمس ابي عبد الله محمد بن علي القاي  
سلم كل منها على الآخر وانشد الحافظ ابن حجر عدي حديث طريف بمثله يتغنى

ما هو مارأي احفظ من الحبيب  
وهو مارأي احفظ من الخليل  
وهو مارأي احفظ من الوديع هو مارأي  
احفظ من الزهرية وهو مارأي احفظ  
من سفيان بن اسيد

هذا الحديث  
ولما ذكرنا ما يثبت كونه

يتغنى من قاضين يعزى هذا وهذا يعني يقول ذا الكرهوني وذا يقول استرحنا ويكذبنا  
جميعا فمن يصدق منا قال ولما عمر السلطان المؤيد المؤيدية واتهما مالت المنازع  
التي بنيت على البرج الشمالي خيف سقوطها فهدمها فقال الكاف في ذلك بيتين  
وانشد هما في مجلس المؤيد معرضا بالعيني شارح البخاري جامع مولانا المؤيد  
رفيق منارته بالحسن ترهو وبالنزير تقول وقد مالت عن القصد مهملوا  
فليس على جسمي ضرر من العين قال في الانباء فاراد بعض الجلساء العبث بالشيخ بلدا  
العيني فقال ان فلانا عرض بك فغضب واستعان من نظره بيتين ينقض هذين  
البيتين انفسه وعرف كل من يدرك الادب انها ليس له لانه لم يقع له قريب  
من ذلك وهما منارة لعرض الحسن اذ جلست وهدتها بقضاء الله والقدر  
قالوا اصيبت بعين قلت ذا غلط ما اوجب الهدم الاخسة الحجر قال الكاف والبيتان  
عملهما له النواجي لبارك فيه انتهى واما تصانيفه فهي على ابدانها وكثرة فوائدها كثيرة  
وقد عدتها شيخ شيوخنا المناوي ما يزيد على مائة وخمسين وقال ان عمله فيها اضعاف  
ما عمله الجلال السيوطي ان كان تصانيفه اكثر عددا فاكثرها اصغارا والفاظ  
اكثر تصانيفه كبار فمن عيونها الفتح الذي رحلت به في اعماق الافاق بخاتب الرفاق  
وتطاولت الى تناول طوله حذاق السباق وسباق ولما اثر جعل لحنه وليمة انفق فيها  
مخرج خصالها واختراك برهانه يسمى هدي الساري ومختصرة ولربما وتعلق التعليق واللباس  
في شرح قول النرماني في الباب واخاف المهر باطراف العشرة واطراف المسند المحتل  
المسند الحنبلي وتمدنيب التمدنيب والتقريب الاحتفال ببيان اسوال الرجال وطبقا  
الحفاظ والكافي الشاف في تخریج احاديث الكشاف نصب الراية في تخریج احاديث  
الهداية وهداية الرواية في تخریج احاديث المصابيح والمشكاة وتخریج احاديث  
الاذكار والاصابة في تمييز الصحابة والاحكام لبيان ما في القرآن من الابهام  
والنخبة وشرحها والايضاح بنكت ابن الصلاح ولسان الميزان وتصدير المنتبة بقرير  
المشقة ونزهة السامعين في رواية الصحابة عن التابعين والجمهور العام في اداب

پیش وادانہ روایہ

الشاب والطعام ودخول الحمام والحصال المكفرة للذنوب المتقدمة والمتأخرة  
وتوالي التائيس بمثنائي بن ادريس وفهرست المرويات ومجهر الشيوخ والاخبار بخصائص  
المختار وانباء الغرب بانباء العمر والدرة الكامنة في اعيان المائة الثامنة وبلوغ المرام في  
احاديث الاحكام وقوة الحجاج في عموم المغفرة للحاج والحصال الموصلة للظلال  
وبذل الماعون في فضل الطاعون والامتناع بالاربعين المتبانية بشرط السماع <sup>سلك</sup> ومنها  
الحج والاحاديث العشارية والاربعون العالية لمسلم على البخاري وديوان الشعراء  
وديوان الخطيب الانهرية والا مال الى الحديثية وعدتها اكثر من الف مجلس <sup>بهم</sup> علم  
علامه نخير و حافظ شهير كرمه محمد دوين <sup>بهم</sup> است در ماه تاسع است اعني جلال الدين سيدي  
ور مفتاح كنز الدرر <sup>بهم</sup> كفته هو الامام السكاكيني ابو الفضل جلال الدين عبد الرحمن بن  
الكمال ابي بكر بن محمد بن ابي بكر بن عثمان بن محمد بن خضر بن ايوب بن محمد السيوطي  
بتثليث السنين المهمة ويقال ايضا الانسيوطي بضم الهيمزة وفتحها المصري الشافعي  
ولده بعد المغرب ليلة الاحد ثمانية راجب سنة تسع واربعين وثمانمائة  
بالقاهرة وكان يلقب بابن الكتب لان اباة امرامه وكانت ام ولد له ان تاتيه  
بكتاب من بين الكتب فذاهبت لتأتي به فاجاءها الخاض وهي بين الكتب  
فوضعت بينهما ولقب والده جلال الدين وكنى شيخه العزا احمد بن ابراهيم  
الكناني ابو الفضل واحفزة والده وعمره ثلاث سنين مجلس شيخ الاسلام  
ابن حجر مرة واحدة وتزوج وشرب ما يمزج على ان يكون في الحديث كالحافظ  
ابن حجر وفي الفقه كالساج البلقيني وتولى مشيخات كثيرة وزهدا خوافي جميعها  
وانقطع الى الله تعالى وكانت له كرامات وعظم غايلها بعد وفاته وذكرنا  
بن محمد الحلبي الشافعي احدا الفضلاء من تلامذته انه اطلعه على ورقة بخطه  
وفها انه اجتمع بالنبي صلى الله عليه وسلم في اليقظة مرات تزيد على سبعين وحكي  
عنه انه قال رايت في المنام كائني بين يديه صلى الله عليه وسلم فذكرت له  
كنايا شرعت في تاليفه في الحديث وهو جمع الجوامع فقلت له اقرأ عليكم شيئا

دسائلكم احاديث  
حول الزنا وابتكاره

شيئا منه فقال لي هات يا شيخ الحديث قال هذه البشري عندي اعظم من  
الدنيا بحذافيرها روي عن جعفر الدين صالح بن السراج عن ابن الباقر وابي هريرة  
عبد الرحمن بن حلي بن عمر الملقن وتقي الدين احمد بن محمد الشعبي وابي بكر بن صدقة  
المنائي وابي الفضل المرجاني وابي العباس طريف الشاوي وتقي الدين بن همام المكي  
وبالاجازة عن محمد بن مقبل الحلبي في آخرين مجمعه مجله وله التصانيف التي عمر  
نفعها وعظم في نفوس ذوي الكمال وقصها واغبط بها الشادي والنادي وانجح  
الى خصب مرعاها الحاضر والبادي وقد فرد اسماءها في جزء مرتبها على الفنون  
وزادت في الغد على خمسمائة سوى ما رجع عنه وغسله فمن عيونها غير ما تقدم  
الدر المنثور في التفسير بالماثور و ترجمان القرآن والانتقان في علوم القرآن ولباب النقول  
في اسباب النزول والتخريج في علوم التفسير وحواشيه على الكتب الستة والموطا  
ومسند الشافعي واحمد وابي حنيفة وزهر الخفايا على الشرائع والمعجمات والخصا  
وشرح الصدور في شرح حال الموق والقبور والبدور والسافرة عن امور الاخرة  
واللهالي المصنوعة في الاخبار الموضوعة ومناهل الصفا في تخريج احاديث الشفا  
وعقود الزبرجد في اعراب الحديث والمسلسلات الكبرى وتدريب الراوي في  
شرح النوادي ولب اللباب في تحرير الانساب والدر الثمير في اختصار نهاية بن الاثير  
والزهر في علوم اللغة خمسون نوعا على نمط علوم الحديث وشرح الفية ابن مالك  
والنكت على الالفية والكافية والشدور والاشباه والنظائر في النحو وقال الواسق  
اليه والاقتراح في اصول النحو وجداله على نمط اصول الفقه والمنذورة وتسمي  
الفلك المشحون خمسون مجلدا والنقاية وشرحها اتمام الدراية وطبقات الحفاظ  
وطبقات اللغويين والنهاية وتاريخ الخلفاء وحسن المحاضرة ومجهر مشهوره  
وتزيين الصحيفة بمناقب الامام ابي حنيفة وتزيين الممالك بمناقب الامام مالك  
وغير ذلك ومن نظمه وكتب به الى السخاوي ع قل للسخاوي ان تعرفوا مشكلة بعلمي  
كثير من الامواج ملتطرا والحافظ الديلمي غيث الزمان فخذوا غرنا من الجواهر شفا



اسماء کسانیکه احادیث  
در کتابها در روایت کرده

علامه علی شریعی

الدبر + قال بعض الفضلاء والحق ان كلامه الثلاثة كان فردا في فن مع للمشاركة  
في غيره فالسخاوي في معرفة علل الحديث والديلمي في سماء الرجال والسيوطي  
في حفظ المتنون توفي في عصر يوم الجمعة تاسع عشر جمادى الاولى سنة احدى عشتا  
وتسعمائة هجرية ومكة لا على تقى که از کا بر کا شیخ علی بن حسام الدین بن عبد الملک بن قاضی خان  
التقی القادری الشاذلی المذنبی الجشتی رحمة الله علیه کلمة وسعة تامة اباسی کرام او از چوپور اند  
و قوله شریف وی در بر یانپور و هم در او ان صغر در هفت و هشت سالگی پدر وی ویرا و خدمت  
باجن جشتی که در بر یانپور بود و در و مرید ساخته بود و در قریب آن ایام بسفر آخرت خرامیده وی  
بعد از فوت پدر بقضای طبیعت بشری چند گاهی بلذات حسیه مشغول بوده قریب ایام شباب در  
ملازمت بعضی از ملوک بمند و آمده قدری از اموال و اشیای دنیا پرست آورد و بعد از ان اشرار آن  
جا و به عنایت و هدایت در رسید و حقارت متلغ و دنیا و فانی الی آن در نظر آمد و در خدمت شیخ  
عبد الحکیم بن شاه باجن رسیده خرقة خلافت مشایخ چشتیه پوشید و چون در اصل فطرت وی نشاء  
تقوی و ورع غالب بود بجانب یار ملتان سفر کرد و صحبت شیخ حسام الدین تقی رحمة الله علیه  
و سلوک طریقه و مینوع و تقوی را با مدا و تعاون برکات صحبت ایشان پیش گرفت و در مدت دو  
تفسیر بیضاوی و کتاب حدیث العلام و ملازمت ایشان مطالعه کرده همراه نا و تقوی و حاصله توفیق  
غریب حرمین شهر نبین نا و بها الله تعالی و نشر نیافت و در اینجا با شیخ ابوالحسن بکری حمة الله علیه  
که بالاجماع از اولیای آن زمان خود بود و صحبت داشت و ملذذ نمود و دیگر علما و مشایخ عصر را که در آن دیار  
بودند و ریافت و استفادہ نمود و در اینجا بزرگی بود که او را شیخ محمد بن محمد بن محمد السخاوی میگفتند  
از وی خرقة خلافت سلطه علیه قاوریه و شاذلیه که بتطبیق الوقت شیخ نور الدین ابوالحسن علی  
الشاذلی بنهی میشد و مدینه که حضرت شیخ ابودین شعیب المغربي قدس الله سرار هم پوشید و در مدینه  
رخت اقامت و استقامت نهاده عالم را با نوار طاعات و مجاہدات و با ثمار فاضل علوم دینی افاضت  
معارف یقینی مستقیم و مستفید ساخت و مجمع و تصانیف کتب رسائل در علم حدیث و تصوف و شتغال  
فرمود و بعد از مشاهده آثار خیر ایشان از تالیف و غیر آن محض حیران میشد و بهر نرم حکم میکند که اینها بی تقی  
کمال و برکت شامل که ناشی از کمال مرتبه استقامت و رسخ و درجه ولایت باشد و وجود دیگر جامع صغیر

علامه علی شریعی در بیان شیخ عبدالحق و اخبار الاخیار کفر

جان صغیر و کتاب جمیع ابواب شیخ جلال الدین سیوطی را که احادیث بر ترتیب حروف تہجی جمع کرده و  
او عمای عامی جمیع احادیث نبوی از اقوال و افعال کرده و علی الصمد علیہ وسلم تہویب فرمودہ و در ابواب  
ترتیب داده و الحق بنظر در آن کتابها ظاهر میشود کہ چه کار با کرده و چه تصرفات نموده و بار دیگر  
از آن گرفته و اکثر کلمات را انداختہ آن نیز کتابی مہذب و منبہ آمدہ گویند کہ شیخ ابو الحسن بکری میفرمودند  
للسیوطی منہ علی العالمین و للثقی منہ علیہ و دیگر رسائل و کتب تصنیف کردہ کہ سالکان طریقت و طالبان  
آخرت را سرمایہ وقت و مددگار حال باشد مجموع تصانیف و تالیفات وی از صغیر و کبیر عربی و فارسی  
از صد متجاوز است و اول تصانیف او رسالہ تبیین الطرق است کہ تصنیف آن از خب ماہم شدہ  
و دیگر مجموعہ حکم کبیر کتابی است نافع شامل خلاصہ ہرچہ در تائید کتب تصوف است بباران خود میفرمود  
کہ علامت فہم کردن شما این کتاب را آنست کہ ہرچہ از وقایع این را کہ شکل شود از انجا حاصل کنید  
و ہر سئلہ از مسائل این علم کہ پرسند از وی جواب دہید و ششغال وی بہ تہج سنن و احادیث نبوی صلی  
علیہ وسلم تا آخر وقت حیات بود کہ در آن وقت بمقتضای عادت بشری جنیدن ممکن نباشد شب روز  
بتالیف کتب احادیث و تصحیح و مقابلہ آن مشغول بودی گویند کہ در فہم و فائق و سنباط معانی و نکات بہرہ  
رسیدہ بود کہ علمای کبار کہ در آن دیار شریف بودند خیر از تحیر و تحسین نمی نمودند و شیخ ابن حجر کہ در زمان خود  
اعظم فقیہا و اعلم علمای مکہ منسلک بود و در ابتداء حال شاگرد شیخ بود اگر در معانی بعضی احادیث متوقف مترو  
شدہ شیخ گفتہ میفرستاد کہ این حدیث را در تہویب جمیع ابواب در کہ ام باب نہادہ اند تا بقونہ و قیاس آن  
بمعنی آن پی می بر و بار با خود را نسبت بخاستہ شیخ تلمیذ حقیقی بخواند و در آخر مہر شدہ و خرقة خلافت پوشید  
و علی ہذا القیاس جمیع مشایخ و اکابر آن وقت بکمال فضل و ولایت وی معترف و در رعایت تعظیم و تکریم وی  
متفق بودند و الآن نیز خواص و عوام آن دیار چنانچہ مشایخ سلف را یاد کنند و را نیز یاد میکنند و با قطع نظر از  
تصنیف کتب و نشر علوم کہ علمای ظاہر را نیز بعد از حصول توفیق و برکت میسر باشد انجا از ریاضات و مجاہدات  
و زامات و محاسن اخلاق و محامد و صفات و زانیت افعال و منانیت احوال و رعایت آداب ظاہر و باطن  
و تقوی و ورع از وی نقل میکنند اول دلیل است بر کمالات باطنی و احوال حقیقی وی چہل و دوم حافظ سخاو  
تلمیذ شیدان حجر عسقلانی کہ مدائح و مناقب فاخرہ و محامد و معالی را ہر دو او معلوم خاتم عام است  
و در تحقیق و تنقید مقتدا سی علام احمد بن محمد الشہید بالمقرب الی الماکلی المنزلی کہ جمیع فضائل او از ریحا

الحاكم  
في كتابه الزيادة

الالباب ظاهرة است او الزينات اثبات وشايخ عالي درجات في اندو بمقام استناد واد علم مع  
وتسايش ومي افراز وچنانچه در كتاب فتح المتعال في شرح النعال ورجواب اعتراض بر مثال  
شريف گفته قلت لانسلم عدم المشاهدة بل هو مأخوذ بالمشاهدة والمناولة كما تقدم  
لاعتد نافية على الثقة الاثبات لا نأقلناه على هذه الصفة المشاهدة من خط  
من يوثق به من العلماء الذين صحت لنا الرواية عنهم بطريقها المعتبرة كما تقدم فمثلنا  
على المثال الذي عليه خطوطهم المعروفة واجازتهم لمن قراها عليهم وحيث كان الامر  
كذلك لم يبق احتمال وقد نادى الينا ذلك والحمد لله من غير ما وجه عن الشيخ  
الجليلة من جملتهم كحافظان الديمي والسخاوي فانارايانا خطهما على مثال ابن عساكر  
في نسخة من جزء معتدلة ثبوتها جماعة من الاكابر وقرئت عليهم ونيز در فتح المتعال  
مع سخاوي بابر الفاظ از فتح السدين عبد الرحيم بن الي بكر بن احمد بن حسن الخفي نقل كردم الشيخ  
الامام العالم العامل العلامة مفيد الطالبين بنية المحققين شمس الدين ابى الخير محمد بن  
عبد الرحمن السخاوي الشافعي اظلال الله بقاءه ونفع المسلمين به وببركاته في الدنيا  
والآخرة الخ وفصل السدين روزبهان در شرح شامل ترمذي گفته اخبرنا بكتاب الشامل من مؤلفات  
الامام الجامع لمجامع العلم والتقى الرافع لاعلام الحديث بين الوري الناشر في بحار  
الحديث انفاش العرف الشدي الامام ابى عيسى محمد بن عيسى بن سورة الترمذي  
رحمه الله تعالى قراءة مني عليه لبعضه واجازة الباقي ان لم يكن سمعا الشيخ الامام حجة  
حافظ العصر مسند مصر الذي تفرد في زمانه بعلم الاسناد ورفعة الشأن حتى  
اذ عن جلالة قداسة اجلة ائمة الدوران الشيخ الامام ابى الخير محمد بن عبد الرحمن السخاوي  
المصري في المدينة الشريفة النبوية على ساكنها افضل الصلوة واكمل التحية ونيز ابن روزبهان  
در شرح شامل گفته الشيخ الامام ابى الخير محمد بن عبد الرحمن بن محمد السخاوي المصري حجة الزمان  
وحافظ العصر ونسب وحمده وفريد عصره في شأنه لازم المشايخ وصاحب الشيخ الامام  
ابا الفضل احمد بن علي العسقلاني شهاب بن حجر رحمه الله تعالى سنين متطاولة واشتهر عليه  
الشيخ في كتبه سيما في كتاب الطبقات وكان له شان جليل ومن اراد الاطلاع على حقايق

بسم الله الرحمن الرحيم  
هذا كتاب في تاريخ

حقائق احواله فلما راجع كتابنا المشهور بالحجل المتين في اجازة الامين كان اصله من  
خفا وهي قصيدة من أعمال بلاد مصر والمشهور من النسبة اليه السخاوي بزيادة الالف  
لكن ذكر السمعاني في كتاب الانساب ان النسبة اليه السخوي بابدال الالف واذا قال  
هي قرية باسفل ارض مصر والمشهور بهذه النسبة ابو احمد زياد بن معلى السخوي توفي  
بسخا انتهى ومنها السخاوي القاري المشهور وكان ولادة شيخنا ابي الخير محمد بن عبد الرحمن  
بالقاهرة المغربية من البلاد المصرية والشيخ نشأ بها في الحارة البلقينية وكان ينسب  
ابوه الى ملازمة الشيخ سراج الدين البلقيني رحمه الله وكان ولادته في نيف وعشرين  
شيخ لازم المشايخ وسافر البلدان وجمع من اطراف علم الحديث ما قل  
ان يجمع مثله في زمانه وكان له مائة وعشرون شيخا في صحيح البخاري وله تصانيف تنيف  
على اربعة مائة مجلد كما ذكر لي وفصل كثيرا منها في اجازته صاحبه بالمدينة الطيبة  
ولازمته درسا وافادة وقراءة عليه وسماعانه وقرئت عليه جميع الجامع الصحيح للامام  
ابي عبد الله محمد بن اسمعيل البخاري في الروضة المطهرة النبوية بين القبر الشريف والمنبر  
الكريم على ساكنها افضل الصلوة والتسليم وقرئت عليه غيره من الكتب ومن الصحاح  
الائمة وقرئت عليه بعضا من الشرائع واجاز لي الباقي كان الشيخ يرحل كل زمان الى  
الحجاز ويسكن بماسنين ويجاور في الحرمين ويسمع الناس ويصنف التصانيف ثم يرجع  
الى مصر وارحل آخر عمره مع اهله الى الحجاز واستوطن الحرم الشريف مكة المكرمة زاهيا  
الله شرفا وتعلما وعزا وتكريما وتوفي بها في نيف وتسعمائة رافع الله درجاته وزاد  
حسناته جهلا وسو شمس الدين محمد علقمي تلميذ علامه سيوطي كره من مشايخ اجازة شاه ولي الله  
والد صاحب تحفة المسترر چنا نچه در رساله ارشاد الى جهات الاستاذ كفته قدا اتصل بسندي الحمد لله  
بسبعة من المشايخ الجلمة الكرام الائمة القادة الاعلام من المشهورين بالحرمين المحترمين  
المجمع على فضلهم من بين الخافقين الشيخ محمد العلامة البالي الشيخ عيسى المغربي الجعفري  
والشيخ محمد بن محمد بن سليمان الوداني المغربي والشيخ ابراهيم بن حسن الكودي المدني الشيخ  
حسن بن علي العجمي المكي والشيخ احمد بن محمد النخعي المكي والشيخ عبد الله بن سالم البصري

منه

٤٨١

مختص

الحاكم المستوفى  
مستوفى الزمان والدين

ثم المكي ولكل واحد منهم رسالة جمع هو فيها اوجع له فيها اسانيد المتنوعة في علوم شتى  
الى ان قال سند هؤلاء المشايخ السبعة ينتهي الى الامامين الكاظمين القدرين الشريفين  
الشيخ الاسلام زين الدين زكريا والشيخ جلال الدين السيوطي الى ان قال بعد ذكر سند  
البابلي والشيخ عيسى واما ابن سليمان فروى عن جماعة منهم شيخ الاسلام ابو عثمان سعيد  
بن ابواهيد الخزازي عرف بقدره عن ابى عثمان سعيد بن احمد المقرئ عن الحافظ  
ابى الحسن علي بن بارون وابى يزيد عبد الرحمن بن علي بن احمد العاصمي الشهيد بسقيين  
وقد عن الشيخ الزين زكريا وهذا اسناد مغربي ومنه شيخه العمري ابي هادي السجستاني عن  
المنصور الغيطي عن الزين زكريا ومنهم علي بن محمد الاجموري قاضي القضاة احمد بن محمد  
الحفاجي كلاهما عن الشمس محمد بن احمد الرملي عن الشيخ زكريا ومنهم السراج عمر الحامي  
والشيخ بدر الدين الكرخي والشمس محمد بن احمد العلقي جميعا عن الزين زكريا والجلال السيوطي  
وشهاب الدين ختاجي علقي وابراهيم جليله ومناقب عظيمه ستوده چنانچه در ريجاه الالباب گفته  
ابراهيم واخوه شمس الدين العلقي اما الشمس العلقي صاحب الكوكب المنير في شرح الجامع  
هذا الصغير في الحديث في تقديم والحديث ما زالت تصحب افادته في رياض الفضل  
ذو ارف حتى غدا في هو العلم فيها اعرف المعارف وهو مضبوطة مجد في التقى علوفه  
شمل من خدمة الجلال السيوطي كما لا رقى الى سماء المعالي فان زاد جلاله الخ  
چهارم علامه محقق وخریدرق عبد الرؤف مناوي كه تصانیف و مثل شرح شمائل زكريا  
وشرح جامع صغير وغيره آن را در سائرست و جمله از ان در اجازه شيخوخ شاه ولي الله داخل  
تاج الدين جنفي در كتاب كفاية المتطلع كه در ان مرويات شيخ عجمي ذكر كرده ميگويد كتاب شرح  
الشمائل للعلامة عبد الرؤف المناوي رحمه الله اخبر به عن الشيخ العلامة الشيرازي  
وحافظ وقته محمد بن علاء الدين البابلي وغيرهما عن مولفه العلامة عبد الرؤف  
المناوي چهل و پنجم محدث حافظ وخریدرق و علامه مشهور في الافاق صلي بن محمد العراقي كشيخ  
رحمت الله بن عبد الله وخریدرق تزييه الشيرازي رحمه الله وخریدرق او كشته ثوران شيخنا الامام الحافظ العلامة عالم  
المدينة النبوية في زمانه الشيخ علي بن محمد بن العراقي ولي الحلاق المشهور في الافاق الف

64

عبد الرؤف مناوي

ابن العراقي صاحب شمائل  
الشمائل

در کتابخانه کتب خطی  
دانشگاه تهران ثبت گردیده است

چهارم

الف کتابخانه و شیخ عبدالحق دهلوی در کتاب مائیت من السنة فی ایام السنة گفته و فی تنزیه  
الشريعة فی الاحادیث الموضوعة للشیخ الامام الحافظ العلامة عالم المدینه النبویه  
فی زمانه الشیخ علی بن محمد بن العزاق **چهارم** شیخ رحمت اسد بن عبد اسد سندی که  
می مدینه و فضائل علیه و مناقبه و ضمیمه او شیخ عبدالحق در اخبار الاخبار بیان کرده چنانچه گفته شیخ  
عبد اسد شیخ رحمت اسد سندی مدنی و عزیز بودند از فقهای صوفیه از مدینه مطهره بدین دیار تشریف  
آورده و افاده علم حدیث نبوی صلی الله علیه و سلم نموده طلبه این دیار ایشانرا آشنایان میگفتند **چهارم** شیخ  
عبد الله رحمة الله علیه میفرمودند که این شیخین میبهند که ابو بکر صدیق و عمر فاروق باشند رضی الله عنهما  
هر دو امتی بودند و علم و عمل و تقوی و روح نظیر ایشان از ان مقامات شریفه بدین دیار کس نیامده و ایشان از  
یاران خاص و خلفای شیخ علی تقی بودند بعضی حکام که از جانب سلطان و مملکه معظمه می آمدند شیخ عظام  
و بندگی بسیار داشتند شیخ از برای اکثر اصحاب خدام و فقرای خود و طایفه گرفتن الا ایشان را و بندگی شیخ  
عبد الوهاب را زیرا که وجوه این مال غالی از شبهه بود و الدشیر رحمة الله قاضی عبد اسد از ولایت مدینه در بعضی  
حوادث روزگار بقصد زیارت سید کائنات صلی الله علیه و سلم و توفیق در ان مقامات بابرکات با جمعی کثیر  
از فرزندان اهل عیال برآمده چند گاه در احمد آباد اقامت نمود و با شیخ علی تقی صحبت و نشست و بعد از حدود  
بمقامات شریفه در مدینه منوره توفیق فرمود و اندک مدت از عالم در گذشت و این شیخ عبد اسد یار و رفیق  
قاضی عبد اسد بود و نشو و نماهای ایشان در مدینه منوره بود و سالها در ان مقامات شریفه بدر کس و عبادت  
گذرانیده به بعضی حوادث و بواحد در حدود سنه سبع و سبعین و تسعمائة درین دیار آمدند بعد از حدود  
چند گاه در احمد آباد که حکم وطن اصلی ایشان داشت اقامت نمودند و در آخر هر دو بزرگ تفاوت چند سال  
درین مرض که قوت حرم حرکت مخفی بود و از احمد آباد برآمده عزیمت ان مقامات شریفه نمود و برآمد  
و تا وصول مکه معظمه فرصت یافته عنقریب بدار بقار حلت فرمودند رحمة الله علیه و علی جمیع عباد  
الصالحین **چهارم** و یفتم فضل بن روزبهان صاحب شرح شمائل ترمذی و صاحب جواب پنج حق  
که جلالت شان در رفعت منزلت و سمو مرتبت او مستغنی از بیان است صاحب ضوابط و صاحب تحفه  
و امثال ایشان با فادات او تشبث و متمسک می باشند و جناب مخاطب او را بنام پدر او یعنی روزبهان  
یا بر کرده بلکه او را روزبهان بقلی که از ایه صوفیه است گمان کرده در واهی علوم مقامات و کرامات او بیان

۴۸۳

مجلس بیست و چهارم



مسماک تکلیف  
زیست و لذت از تار و پودت

علی بن ابی حمزه

خواجه

۴۴

عبدالحق

میکنند چنانچه میگوید و حال مولانا صدر الدین اصفهانی که حقیقتاً مشایخ در محضر او  
جسمانی بود و با آنجا رسید که بعضی از یاران صحبت در وقت خلوت بر سر تریتش میفرستاد و بر دستور قدیم  
در قمرانی با وی می نمودند چنانچه در کتب پاستالی مثل الف مراد و در خوارق او مستطوت و نیز جناب  
مخاطب درین مسلک در مابعد گفته فاضل و در بیان انار آمد بر مانده و ثقل با کسبات میرانه و پهل  
امام عظمی غلامیه مساحی بلوغ تقییم رسانیده استی پهل و ششم علی بن ابی حمزه که شیخ المشایخ  
الاست است و خفای در ریحانة الالباب مداح جلیله او راستوه کما استعلم عن کتب چهل و نهم  
شهاب الدین خفاجی صاحب نسیم الریاض و ریحانة الالباب و غیر آن از تصانیف ائمه و تالیفات شرقیه  
و او از مشایخ اجازه شاه ولی است چنانچه در رساله ارشاد الی جهات علم الاستاد گفته و اما  
الشیخ عیسی فری عن جماعة منهم ابوالارشاد نور الدین علی بن محمد لاجهوری عن علی بن  
ابی بکر القرانی عن اجلال السیوطی و منهم شهاب الدین احمد بن محمد الشهدی و الخفاجی عن البرهان  
ابواهدیه بن ابی بکر العلقمی عن اجلال السیوطی و شیخ احمد علی که تصریح شاه عبد العزیز در رساله  
اصول حدیث اعلم عصر خود و در مکه معظمه بوده و از مشایخ اجازه ایشان و والد ماجد ایشانست و از جمله  
آن مشایخ است که شاه ولی آمد در رساله ارشاد و بوح ایشان پرداخته در رساله که در آن مشایخ خود  
ذکر نموده و در ذکر مشایخ شیخ خود عیسی بن محمد ثعلبی گفته من اجابهم قاضی القضاة شهاب الدین  
احمد بن محمد بن خفاجة المصري الخفای عن البرهان ابواهدیه بن ابی بکر العلقمی عن ابی الفضل  
الحافظ اجلال السیوطی بسنده پنجابهم شیخ عبدالحق و بلوی که تصریح خود جناب مخاطب انکار  
محدثین است و فاضل رشید و ایضاً مدح و ثناء او نفس را در آورده و غلام علی اندو بگرامی در سبحة  
المرجان گفته مولانا الشیخ عبدالحق الدهلوی هو المتصلع من الکمال الصوری المعنوی العالی  
الصادق من عشاق الجمال النبوی رزق من الشهرة قسطاً جزیلاً و اثبت المورخون ذکرة  
اجملاً و تفصیلاً و فی قبة مزاره بدلهی لوح من الحجر نقشست علیه فذلک من احواله بالفارسیة  
و انا ترجمها بالعمیة هو من مبادئ الشعور شد نطقه علی طاعة الحق و طلب العلم  
وقریبا من وان البلوغ تناول اکثر من العلوم الدینیة و فرغ من تحصیلها کلها و له اشان  
و عشر من سنة و حفظ القرآن جلس علی مسند الا فادله و فی عنقراب الشباب اخذته

سأينك احاديث  
وله الزمان وايت كرده اند

اخذته جذابة الهية فقطع علاقة محبته عن الخلان ولا وطن وتوجه الى الحرمين  
المحترمين واقام بتلك الاماكن مدة وصحب بها اقرب الزمان والاولياء الكبار وخص  
منهم يودائع ثمينة ورخصة الارشاد للطالبين وكل في فن الحديث ثم عاد الى الوطن  
المالوف مع بركات وافرة واستقر به اثنتان وخمسين سنة في جمعية الظاهر والباطن  
وشغل بتكميل الاولاد والطالبين ونشر العلوم لاسيما الحديث الشريف بحيث لا يتيسر  
مثله لاحد من العلماء السابقين واللاحقين في ديار الهند وحسن في العلوم خصوصا  
في الحديث كتبها معتبرة اعنى بها علماء الزمان وجعلوها دستور العلم وتسايفه  
من الكبار والصغار بلغت مائة مجلد ولد في الحرم سنة ثمان وخمسين وتسعمائة وتوفي  
سنة ثنتين وخمسين والف ثمت الترجمة ووجد بعضهم تاريخ وفاته علماء امنى كانباه  
بنى اسرائيل وهمة علماء وهمة انبياء محسوبتان في التاريخ والشيخ شرف سنة خمس  
وثمانين وتسعمائة بخدمة الشيخ موسى القادري واخذ عنه الخيرة القادرية وهومن  
نسل الشيخ جلال الدين البخاري الا جي الذي هو من اولاد الشيخ عبد القادر الجيلاني رضي الله  
عنه ومن مشاهير اولياء الهند ولما وصل الشيخ عبد الحق الى ملكة المعظمة صاحب الشيخ  
عبد الوهاب المتقي تلميذ الشيخ علي المتقي المتقدم ذكره وتلمذ عليه واخذ عنه اجاز كتب  
الحديث النبوية وهرگاه قلم صدق رقم اسماء كسانيكه روايات ذم ولوم وطعن وعيب وله الزنا اخرج كرده  
نكاشت واشبعه انوار فضائل ومناقب اعلام كبار برافهان صافية نظار بتافت حالا عباراتيكه ازان  
صحت مدعائي بن قاصر بانهم ومنزلة تخرم مخاطب باهر ظاهر كرده بايد شنفدت ودر حق خدام عالي مقام مخاطب  
تقمام بنجه گفتني است بايد گفت ملا علي متقي كه منت ابرسيوطي كه با جناب سالت ما به علي الله عليه وآله وسلم  
زياده از هفتاد بار مجتمع شده كه عقلت آنفا ثابت ميسازند و كتاب كنز العمال كه در ان جمع البوامع را كه  
سيوطي بسبب آن منت بر عالمان دارد و نيز در مقام ذكر آن بخش سرور نام عليه وآله الاف التحية و سلام نموده  
و آنحضرت خواست شفيدين آن فرموده كه ما وريت توبه كرده مي آرد لا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ وَلَدُ الزَّانِءِ وَلَا وَلَدُ  
وَلَدِ وَلَدِ ابْنِ الْخَوَارِجِ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ وَفِيهِ اَيْضًا لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ وَلَدُ الزَّانِءِ وَلَا مَدَمِنْ خَمْرٍ  
وَلَا عَاقٌ وَلَا مَنَّاكَ جَبْرِ عَنِ أَبِي سَعِيدٍ وَفِيهِ اَيْضًا لَا يَدْخُلُ الْجَنَّةَ عَاقٌ وَلَا مَدَمِنْ خَمْرٍ

۷۶۵

احاديث عدم دخول ولد الزنا  
وجنت

جلد الزمان  
عربی فی نسخہ  
طبع فی رواد احمدی  
طبع فی نسخہ  
طبع فی نسخہ

ولا مردا عرايا بعد هجرة ولا ولد زناء ولا من اتى ذات محرم ابن جبريل والخطيب عن ابن عمر  
وفيه ايضا لا يدخل الجنة اربعة مد من خمر ولا عاق لوالديه ولا منان ولا ولد زانية عليه  
حرم وابن جبريل والخطيب في مساوي الاخلاق والخطيب عن ابن عمر انتهى وسيطوطي  
مؤثر كذا في عيون تصانيفه واستوار خطيبه ان مضى ان ما خذوا كتب معتبره است كفته اخراج  
ابن ابي شيبه والنسائي والحاكم والبيهقي عن ابي سعيد الخدري رضي الله عنه سمعت رسول  
الله صلى الله عليه وسلم يقول لا يدخل الجنة عاق ولا ولد زنا ولا مد من خمر ولا منان  
واخرج عبد الرزاق وابن ابي شيبه والنسائي والبيهقي عن ابن عمر رضي الله عنهما عن النبي  
صلى الله عليه وسلم قال لا يدخل الجنة عاق والديه ولا منان ولا ولد زنا ولا مد من خمر  
ولا رجوع ولا من اتى ذات محرم وعلامة عبد الرؤف مناوي وكتاب كنوز الحقائق في حديث  
خير الخلق كذا في صدره ان كفته هذا كتاب عجاب من تأمله دخلت عليه المسرة من كل باب  
جمعت فيه زهاء عشرة الاف حديث الخيف ما يد لا يدخل الجنة ولد زانية  
لا يدخل الجنة ولد زانية لا يدخل الجنة ولد زناء ولا ولده ولا ولد ولد ولا حل  
لا يدخل الجنة ولد الزناء ولا شيء من نسله سبعة ابناء انتهى وازلا في مصنوعة سيوطي وانما است  
كذا ابن فيل من جزوه وروايت كره ثنا عامر بن سميع البغدادي ثنا مومل بن اسمعيل ثنا سفيان الثوري  
عن عبد الكريم عن مجاهد عن عبد الله بن عمر وقال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لا يدخل  
الجنة عاق ولا منان ولا مردا عرايا بعد هجرة ولا ولد زناء ولا من اتى ذات محرم وعبد الرزاق  
روايت نموده انا الثوري عن منصور عن سالم بن ابى الجعد عن جابر عن عبد الله بن عمر قال  
قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لا يدخل الجنة عاق ولا مد من خمر ولا منان ولا ولد الزناء  
ولا من اتى ذات محرم ولا من ارتدا عرايا بعد هجرة وطبراني روايت كره ثنا الحسين بن اسحاق  
التستري ثنا هارون بن حاتم ثنا عبيدة بن حميد عن عمار الداهني عن هلال بن يساف عن  
عبد الله بن عمر وقال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لا يدخل الجنة عاق ولا منان ولا مد  
خمر ولا ولد زناء وابو يعلى آوره ثنا عبد الله بن عمر القواريري ثنا محمد بن عبد الله الزبيدي هو  
ابو احمد ثنا سميع بن اسحق عن ابراهيم بن الحسن ثنا عبد الله بن عيسى جل من اهل البصرة عن

644

[illegible]

عن  
ست ولد الزنا

عن الحكم مولى ابى العاصي عن عثمان بن ابى العاصي قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لا يدخل الجنة ولد زنا ولا عاق لوالديه ولا مد من خمرة ودار تطني روايت نموده ثنا احمد بن نصر بن سنده  
ثنا الفضل بن سهل الا عرج ثنا اسحق بن منصور السلولي ثنا ابو اسرائيل الملاكي عن فضيل بن عمر  
عن مجاهد عن ابن عمر عن ابى هريرة قال قال رسول الله لا يدخل الجنة ولد زنا ولا ولد  
ولا ولد ولد وعبد بن حميد آروده ثنا عبد الرحمن بن سعد الرازي ثنا عمرو بن ابى قيس عن  
ابراهيم بن مهاجر عن مجاهد عن محمد بن عبد الرحمن بن ابى ذباب عن ابى هريرة عن  
النبي صلى الله عليه وسلم قال لا يدخل ولد الزنا ولا شيء من نسله الى سبعة اباء الجنة  
ونيز سيوطي ورافع بن الوليد في خصائص الحبيب كفته وفي مصنف عبد الرزاق عن الربيعي انه  
قرأ في بعض الكتب ان ولدا الزنا لا يدخل الجنة الى سبعة اباء فحفظ الله عن هذه  
الامة فجعلها الى خمسة انتهى نيز سيوطي ورافع بن الوليد في مصنفه كفته قال عبد الرزاق في المصنف عن  
ابن التيمي قال حدثني الربيعي كان عندنا مثل وهب عندكم انه قرأ في بعض الكتب ان ولد  
الزنا لا يدخل الجنة الى سبعة اباء فحفظ الله عن هذه الامة فجعلها الى خمسة اباء  
وتعليقي في تفسيره موسى بالكشف والبيان كنه نسخة عتيقة أن مزين با جازات على اعيان نزوي محمد بن يعقوب  
رب منان موجوده وتفسيره ولقد ذكرنا لجهنم كثيرا من الجن الانس كفته وروى عبد الله  
بن عمر بن العاص عن النبي صلى الله عليه وسلم في هذه الآية فقال ان الله تعالى لما ذرأ  
لجهنم ما ذرأ كان ولدا الزنا من ذرأ لجهنم وتفسيره مشهور مذکور است اخراج ابن جرير وابن  
ابى حاتم وابو الشيخ وابن مردويه وابن الجار عن عبد الله بن عمرو قال قال رسول الله صلى الله  
عليه وسلم ان الله لما ذرأ لجهنم من ذرأ كان ولدا الزنا من ذرأ لجهنم وابو داود ورسن خجوة كفته  
باب عمق ولد الزنا حدثنا ابراهيم بن موسى انا جري عن سهيل بن ابى صالح عن ابيه  
عن ابى هريرة قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم ولد الزنا شر الثلاثة وقال ابو هريرة  
لان متع بسوط في سبيل الله عز وجل احب الي من ان يحتق ولد زنية ودر كنز العمال مذکور است  
ولد الزنا شر الثلاثة حمدة كفته عن ابى هريرة وفيه ايضا عن ميمون بن مهران انه  
شهد ابن عمر صلى الله عليه وسلم ولد زنا فقبل له ان ابا هريرة لم يصل عليه وقال هو شر الثلاثة فقال

٤٨٦  
حديثه خلق ولد الزنا بايدي  
بينهم

حديث ولد الزنا شر الثلاثة

له ابن عمر هو خير الثلاثة يحب وابن شير جزري ورجاع الاصول گفته قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم ولد الزنا شر الثلاثة وقال ابو هريرة لان امتع بسوط في سبيل الله احب الي من ان اتعق ولد زانية اخرجه ابو داود وعبد الرؤف مناوي وكتاب كنوز الحقائق گفته ولد الزنا شر الثلاثة حم وجلال الدين سيوطي ورجاع صغير گفته ولد الزنا شر الثلاثة حم وداود هق عن ابي هريرة وحمي وركوب مير شير جامع صغير گفته حديث ولد الزنا شر الثلاثة قال شيخنا قال الخطابي خلف الناس في تأويل هذا الكلام فذهب بعضهم الى ان خراب انما جاء في رجل بعينه كان يوش بالشرب قال بعضهم انما صار ولد الزنا شرا من والديه لان الحد قد يقام عليهما فتكون العقوبة متحصصا وهذا في علم الله لا يدري ما يصنع به وما يفعل في ذنوبه وقال عبد الوزاق عن ابن جرير عن عبد الكريم قال كان ابو ولد الزنا يكثر ان يمر بالنبي صلى الله عليه وسلم فيقولون هو رجل سيوارس رسول الله صلى الله عليه وسلم فيقول هو شر الثلاثة يعني لاب قال فحول الناس الولد شر الثلاثة وكان ابن عمر اذا قيل ولد الزنا شر الثلاثة قال بل هو خير الثلاثة قال الخطابي هذا الذي قاله عبد الكريم امر مظنون لا يدري صحته والذي جاء في الحديث انما هو ولد الزنا شر الثلاثة فهو على ما قال رسول الله صلى الله عليه وسلم وقد قال بعض اهل العلم انه شر الثلاثة اصلا وعنه وانسابا وهو ولد ذلك انه خلق من ماء الزاني والزانية وهو ماء خبيث وقد روي العرق دساس فلا يؤمن ان يورث ذلك الخبيث فيه ويدب في عروقه فيجعله على الشر يدعو له الى الخبيث وقد قال الله تعالى في قصة مريم ما كان يولد امرء سوء ما كانت امك بغيا ففضوا بفساد الاصل على فساد الفروع وقد روي عن عبد الله بن عمرو بن العاصي في قوله ولقد ذرانا لجهنم كبير من الجن والانس انه قال ولد الزنا من ذر الجن وهو عن سعيد بن جبيل قال ولد الزنا ذر الجن وهو عن ابن المنذر في كتاب الايمان عن ابي حنيفة ان من ابتاع غلاما فوجده ولد الزنا كان له ان يذ بالعيب فاقول ابن عمر انه خير الثلاثة فانما وجهه انه لا اثر له في الذنب الذي بشره الله فهو خير منها البراية من ذنبا انتهى فتنازلي ورتل شرح توضيح وروى حمي حوت مصابرة ازوله بسببه له گفته ثمر لم يعتبر في السبب كالوطى مثلا كونه حلالا او حراما لانه خلف من الولد هو عين لا يتصف بالحلل والحرمه ومعنى قولهم حرام زاد لانه ولد من طي حرام لا يقال

عن أبي هريرة قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم  
الغنيمة ثلاثون سنة من غنم بني النضير  
والتي استأثر بها النبي صلى الله عليه وسلم  
والذي استأثر به آل بيته من بعده

ويعلم النفس من حيث كونه وادراكه وادراكه  
بالأفان وخطابه قال عليه السلام قال  
شيء لا يشك فيه مولود فاضل

ما روي  
عن النبي صلى الله عليه وآله

لا يقال هو مخلوق من مائتين امترجا امترجا غير مشروع بفعل غير مشروع في محل غير  
مشروع ولهذا قال النبي عليه السلام ولدا الزنا شر الثلاثة ولا قرينة على تخصيصه بمولود  
معين لا نأخذ بقول لا معنى لانصاف متراج المائتين بخلاف الولد بكونه حراما باطلا او غير  
مشروع وقد يشاهد ولدا الزنا صلح من ولد الرشيدة في موالدين الدنيا فيكون دليلا  
على ان الحديث ليس على عمومته ولهذا يستحق ولدا الزنا جميع الكرامات التي يستحقها ولدا الزنا  
من قبول عبادته وشمادته وصحة فضائه وامامته وغير ذلك وما ذكره من تركه  
الطحيحين كفته حدثنا ابو العباس محمد بن يعقوب بن محمد بن عبد الله بن عبد الحكم انبا وهب  
اخبرني يحيى بن ايوب عن زياد بن قادم عن سهل بن معاذ بن انس عن ابيه رضي الله تعالى  
عنه ان رسول الله صلى الله عليه وسلم قال لا تزال الامة على شريعة ما لم تظهر فيهم ثلاث  
ما لم يقض فيهم العلم ويكثر فيهم ولدا الخبث ويظهر فيهم السقارون قالوا وما السقارون  
يا رسول الله قال بشر يكونون في اخر الزمان تكون تحتهم اذ اتلوا التلا عن هذا حديث  
صحح على شرط الشيخين لم يخرجناه وما حفظ عبد العظيم من ربي كتاب ترغيب وترهب كنهه حقيقة  
يشترط فقره غاصرت مفر ما يدعي ميمونة رضي الله عنها قالت سمعت رسول الله صلى الله عليه  
وسلم يقول لا تزال امتي بخير ما لم ينفس فهو ولدا الزنا فاذا انفسا فيهم ولدا الزنا فاشك ان  
يعلم الله بعد اب راه احمد اسناد حسن فيه ابن اسحاق وقد صرح بالسمع وسرا راه  
ابو يعلى لانه قال لا تزال امتي بخير ما ساء مرها ما لم يظهر فيهم ولدا الزنا وكره العمال المذكورين  
لا تزال امتي بخير ما ساء مرها ما لم يظهر فيهم ولدا الزنا فاذا ظهر فيهم ولدا الزنا فاشك ان  
يعلم الله بعد اب راه احمد اسناد حسن فيه ابن اسحاق وقد صرح بالسمع وسرا راه  
ابو يعلى لانه قال لا تزال امتي بخير ما ساء مرها ما لم يظهر فيهم ولدا الزنا وكره العمال المذكورين  
لا تزال امتي بخير ما ساء مرها ما لم يظهر فيهم ولدا الزنا فاذا ظهر فيهم ولدا الزنا فاشك ان  
يعلم الله بعد اب راه احمد اسناد حسن فيه ابن اسحاق وقد صرح بالسمع وسرا راه  
ابو يعلى لانه قال لا تزال امتي بخير ما ساء مرها ما لم يظهر فيهم ولدا الزنا وكره العمال المذكورين

نقول كتاب وقيل مولود  
الزنا فاضل  
منه شارة كذا كان في نسخة  
نفت بشارت كذا في نسخة  
تخارون مع

فعلان اجاب في ما خير من ان  
اشق ولدا الزنا



محدث

لا تخبري ولدا الزنا  
ولا تخبري ولدا الزنا  
ولا تخبري ولدا الزنا  
ولا تخبري ولدا الزنا

٤٩

٤٩

ولا تخبري ولدا الزنا

المعروف بابن أبي الحرزي ورواه القابري عنه عن عبيد الله بن موسى عن إسرائيل عن زيد بن جابر عن أبي  
الضبي عن ميمونة مولاة رسول الله صلى الله عليه وسلم أن رسول الله صلى الله عليه وسلم سئل عن ولد الزنا  
فقال لا خير فيه فقالان اجاهد فيها أحب الي من أن اعتق ولدا الزنا ورواه كثر العيال كورثت نعلان  
اجاهد فيها خير من أن اعتق ولدا الزنا حمزة لا عن ميمونة بنت سعد وابن حجر عسقلاني ورواه في  
تيسير الصحابة ترجمه ميمونة بنت سعد بعد ذكر فرق نمون ابن عبد البر ورواه ميمونة كذا وصح في فضل  
بيت المقدس وحديث أن أشد عذاب القبر في الغيبة من قول استغفرتك وسبق ابن عبد البر إلى التفرقة  
بينهما أبو علي بن السكن فقال ميمونة بنت سعد مولاة النبي صلى الله عليه وسلم رويت عنهما أحاديث  
ثرساق من طريق عكرمة بن عمار عن طارق بن القاسم عن ميمونة مولاة رسول الله صلى الله عليه وسلم  
عليه وسلم أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال يا ميمونة تعيذي بالله من عذاب القبر  
قالت والله الحق قال نعم في الغيبة والبول ومن طريق أبي زيد الضبي عن ميمونة مولاة النبي صلى الله عليه وسلم  
عليه وسلم قالت سئل النبي صلى الله عليه وسلم عن ولد الزنا فقال لا خير فيه الحديث قلت وهذا  
أخوجه للزهري من هذا الوجه ومن طريق أيوب بن خالد عن ميمونة بنت سعد خادم النبي  
صلى الله عليه وسلم قالت قال رسول الله صلى الله عليه وسلم مثل الرافضة في الزانية كمثل الظلمة  
لا نور لها قالت قال ميمونة مولاة رسول الله صلى الله عليه وسلم قلت بنت سعد ما روي عنهما حديث واحد في فضل  
بيت المقدس فيه نظر ثرساقه من طريق عيسى بن يونس عن ثور بن يزيد عن زيد بن أبي سودة  
عن أخيه عثمان بن أبي سودة عن ميمونة مولاة النبي صلى الله عليه وسلم قال رآه سعيد بن عبد الله  
عن ثور عن زيد عن ميمونة ليس بينهما عثمان بن سعد قلت وقد أخوجه ابن مندة من الوجهين  
وترجمهما كما ترجموا ابن السكن ميمونة مولاة النبي صلى الله عليه وسلم لكن مراد عليه أنه روي عنهما علي بن  
أبي طالب ولم يسق رأيه عنهما ثرساق حديث عتق ولد الزنا ليكون الراوي قال عن ميمونة مولاة  
النبي صلى الله عليه وسلم كما في حديث زيد بن أبي سودة الأم وابن نكاحان وروايات الأعيان بترجمتهما  
بعد نقل شعري زكفته وقول أبي تمام قلت من مسعود لا يدل على أن مسعودا من آبائه بل هذا  
كما يقال ما أنا من فلان ولا فلان مني يريدون به البعد منه ولا ثقة ومن هذا قول النبي  
صلى الله عليه وسلم ولد الزنا ليس مثا سمعيه محجب فانه كذا لا لي صنوعه ظاهريه وكذا ابن الجوزي رحمه

روایت و حدیث  
 جواب فتح ابن الجوزی در  
 روایات احادیث عدم دخول  
 ولد الزنا در جنت

در بعضی رجال بعضی روایات و آله بر عدم دخول ولد الزنا در جنت قبح کرده چنانچه در روایت ابن فیل قبح  
 کرده باینکه عبد الکرم متروک است و جوابش این است که اگر عبد الکرم بن مالک جزیری است پس او بتصحیح اکابر  
 و اعظام ائمه متقدمین بنیه از ثقات اثبات است ابن حجر عسقلانی در تقریب گفته عبد الکرم بن مالک الجرجانی  
 ابو سعید مولی بنی امیه و هو الخضری بالحاء والضاد المجتنبین نسبة الی قریه من الیامه ثقة  
 متقدم من الساده مات سنة سبع و عشرين اتفق فی ذبیه کاشف گفته عبد الکرم بن مالک  
 الجرجانی ابو سعید عن ابن ابی لیلی و سعید بن المسیب عنه مالک بن عیینة حافظ مکرر مات  
 و در حاشیه کاشف مذکور است قال احمد و یحیی ثقة ثبت و قال سنن العجلی ابو زرعة و ابوحاتم  
 ثقة و وثقة جماعة عن عطاء و نافع و مجاهد و عکرمه و عنه الثوری و اسرائیل بن یونس  
 و مسعر و ابن اریطاة و اگر عبد الکرم مذکور ابن ابی الخاری است پس او از روایات صحیح ترمذی و نسائی و ابن  
 ماجه است و بخاری و صحیح خود تعلیقاً و مسلم تبعاً از روایت کرده اند و نیز تصریح ذبیه او از اعیان تابعین  
 است چنانچه در کاشف گفته عبد الکرم بن ابی الخاری البصری بوامیه المودب عن انس  
 و الحارث الا عور و سعید بن جبیر و عنه مالک و السفیانان من اعیان التابعین الحنفیه و بگاه  
 ثابت شد که عبد الکرم بن ابی الخاری از اعیان تابعین است پس در صدق و صلاح او بر بی مانند زیرا که شایسته  
 عبد العزیز و در تحفه تبعاً لاسلافه صدق و صلاح تابعین را بشهادت جناب رسالت صلی الله علیه و آله  
 ثابت دانسته چنانچه در مکاید گفته و چون اهل بیت و کبرای صحابه که علو درجه ایشان در ایمان بخصوص در آن  
 ثابت است روایتی را ادا نمایند و موبدان را دیگران که هنوز نفاق ایشان بهم ماثبوت غریبه مروی شود  
 اخذ بان روایت چه بدی دارد و علی الخصوص قرن صحابه و تابعین که بشهادت امام الایمه حضرت پیغمبر صلی  
 علیه و سلم در حدیث خیر القرون فرانی ثوالذین یلوهم صدق و صلاح ما بها ثابت گشته است و بی  
 اخراج بودن بخاری و مسلم و ترمذی و نسائی و ابن ماجه روایات را از عبد الکرم در صحاح خود دلیل واضح  
 بر وثوق و عدالت و نزکیه او است زیرا که ملتانی بآنک بلند او کار کرده که روایت است همه معدل  
 و مزکی و اهل بیانت و تقوی بوده اند چنانچه در تنبیه گفته مقدوح و مجروح بودن روایات است اگر  
 مزعوم چه است پس چه اعتبار دارد که از قبیل شهادة العداء علی العداء است و اگر بر طریق است  
 پس صحیح البطلان است چه روایات صحاح است همه معدل و مزکی و اهل بیانت و تقوی بوده اند و نیز

روایات صحاح است همه معدل  
 و مزکی و اهل بیانت و تقوی  
 بوده اند

روایات ابی اسفند در هر عصر و هر طبقه مشهور و معروف و در محافل و مجالس و بر سر منابر مذکور و مدروس و صحت  
 این شهرت و این ظاهر و تلبیس و دخل و جعل و افترا اسکان عاوی و عمار و ذبیحی و در میان ترجمه عبد الکریم بن ابی  
 الحارث و گفته قلت و قد اخرج له البخاری تعلیقا و مسلم متابعة و هذا يدل على انه ليس طراح  
 و ابن الجوزی بر روایت و از طینی قدح نموده باینکه ابو اسرائیل ملای راوی آن ضعیف است حالانکه ابو  
 اسرائیل مذکور از روایت صحیح ترمذی و ابن ماجه است چنانچه از کاشف و تقریب و امثال آن پیدا است  
 و بقره طرطانی که موافق لاف و کراف اسلاف اوست روایت صحیح سنیه همه معدل و مرگی و اهل بیت  
 و تقوی بوده اند و ابن حجر در تقریب نص کرده باینکه ابو اسرائیل صدوق است حیث قال الشیخ بن  
 خلیفة العیسی بالموحدة ابو اسرائیل الملائی الکوفی معروف بکفیته و قبل اسمه عبد العزیز  
 صدوق الحی و ابو اسرائیل مذکور در اثبات این حدیث اهتمام بلوغ داشته زیرا که هرگاه یوسف بن اسباط که از کابر  
 این سنیه است این حدیث را از شنیده است مگر آن نبود پس ابو اسرائیل باو گفت چه چیز را انکار میکنی که مرا  
 رسیده است و حدیث دیگر که ولد الزنا تاهفت پشت داخل جنت نمیشود قال السیوطی فی اللالی الصوة  
 فی ذی کوهذا الحدیث و اخرجه یعنی ابانعمی فی موضع آخر من طریق یوسف بن اسباط عن ابی  
 اسرائیل كما تقدم و زاد فی آخره قال یوسف تعاطی فی ذی قال لی ابو اسرائیل انکرت  
 من ذی بلغنی فی حدیث آخر لا یدخل الجنة الى سبعة ابا و در روایت عبد بن سعید جرح کرده باینکه  
 ابراهیم بن مهاجر راوی آن ضعیف است حالانکه ابراهیم بن مهاجر از ثقات اکابر و روایت نوی المفاتیح است  
 زیرا که از کاشف و تقریب و غیر آن ظاهر است که ترمذی و ابن ماجه و ابو داود و نسائی و ابن حجر و خود روایان  
 نقل میکنند بلکه مسلم نیز که راخذ روایت از ضعف و مقدم و حسن بلوغ یاد کرده از و صحیح خود روایت کرده  
 و ناهیل به دلیل اقاطعا علی مزید و ثوقه و جلالة مرتبته و نهاية اعتماد و عظمت منزلته  
 انما شنیده ی که طرانی تصریح کرده باینکه روایت صحیح ابی اسفند همه معدل و مرگی و اهل تقوی و یات بوده  
 و حاکم و عسقلانی بچهار طعن بعض متعصبین در شریک راوی حدیث انا دار الحکمة و علی بابها افاده نموده  
 که مسلم باو احتجاج کردن مسلم باو برای شرف او و ثبوت اعتماد او کافی است و نووی بمقام رو طعن بعض  
 طاعنین در حدیثی گفته که کافی است ما را اینکه احتجاج کنیم با آنچه احتجاج کرده مسلم ابن حجر کی در شرح قصیده  
 بنویسده گفته و قوله صلى الله عليه وسلم انا دار الحکمة و رواية مدينة العلم و علی بابها قلنا لا

ابن الجوزی

الحمد لله رب العالمين

مذهب  
مذاهب

اختلاف الحافظ و مناقضهم فيه بما يطول بسطه و ملخصه ان لهم فيه اربعة آراء ح و هو  
ما ذهب اليه الحكم و موافقه قول الحافظ الحقلاني و قد ذكر له طرفا و عين عدالة رجالها  
و لم يات احد من الحكم في هذا الحديث بجواب عن هذه الروايات الصحيحة عن يحيى بن معين  
و يثبت ما طعن به في بعض رواياته كشرى القاضي بان مسلما احتج به و كفاه بذلك من الله  
و اعتمد عليه و قد قال النووي في حديث رواه في البسلة رقا على من طعن فيه يكفيننا  
ان خرج مما احتج به مسلم انتهى ان من عبارات و ضمنت كما احتجج كردن مسلم بروايت كسي ثبت اعتماد و  
اعتبار و نحو جلات اوست پس الحكم و وثوق و جلالت ابراهيم بن مهاجر كدام مقام ابراهيم است  
و مع هذا ابن حجر عسقلاني نص صريح كرو و براينكه ابراهيم بن مهاجر صدوق است حيث قال ابراهيم بن  
مهاجر بن جابر الجعفي الكوفي صدوق الخ و ابن الجوزي و روايت عبد الرزاق بن يونس و نحوه و حاله  
ابن حبان جابان كه راوي است توثيق نموده كما في مختصر تنزيه الشريعة و غيره و ابن حجر عسقلاني  
نص كرو و براينكه جابان بقبول است قال في تقريب التهذيب جابان غير منسوب مقبول من  
الرابعة انتهى فظهر بحمد الله ان جابان موثق مقبول لا حامل مجهول فانقض ساس اخرج  
المخرج و انقض بناء القلاح المقطوع و غير و ليس واضح بروثوق جابان است كه روايت او را احمد بن  
حنبل در مسند خود خارج كرده و سيوطي و دلالي مصنوعه بعد ذكر روايت عبد الرزاق و نقل قبح ابن ابي شيبة  
كفته قلت قال الحافظ ابن حجر في القول المسدد الحديث اخرجه احمد في مسند ثناء يزيد بن  
همام عن منصور عن سالم بن ابى الجعد عن جابان به انتهى و انفا و ابو حنسي مديني على ما في طبقات  
السبكي ظاهر است كه احمد بن حنبل در مسند روايت نميكند مگر از اهل صدوق و دويانت و ورع و امانت و از  
مطعونين و مجروحين و ايتي اخراج نكرده و هر گاه جواب قبح ابن الجوزي در روايت ابن حنبل شنيدني  
پس الحال بندي از دلائل بطلان حكم او بوضع اين حديث هم بايد شنيد و بر كول خورون اتباع او بخت است  
او دندان تخير بايد گزيرد اول كنگه از نافه و خورون ابن الجوزي در صدر كتاب الموضوعات و ضحت كه وجود  
روايتي در مسند احمد بن حنبل مثل وجود آن و صحيحين و امثال آن دليل اعتماد و اعتبار است و هر گاه حديثي  
در مسند يا صحيحين يا مثل آن يا فقه شود حاجت بنظر و تامل و تعيد بني باشد قال ابن الجوزي في صلا كذا  
الموضوعات بعد ذكر براءة الصل الاول عن الكذب ثم لو يزل الا فوات بدات حتى

ابن الجوزي

٤٩٣

وجه ابطال حكم ابن الجوزي  
بوضع حديث عدم دخول  
و كذا ازنا و رتبت



از تصنیف کتب تا آنکه بر امام مالک بحجت تصنیف موطا که اصح المکتب بعد کتاب مسند است انکار میکرد و کما  
 فی احیاء العلوم و غیره پسیدند و در جواب گفت که این سند را امام و پیشو اگر و انید و ام هرگاه اختلاف کنند در  
 درستی این جناب رسالت صلی الله علیه و آله و سلم رجوع بان کنند دوست تسک بان زنند شاه عبید  
 در بستان الحثین در نوکرسند احمد بن حنبل میفرماید امام احمد چون از مسوده این سند خود فارغ شد عده اولاد خود را  
 جمع کرد و بر ایشان خواند و گفت این کتابی است که من از جمیع کرده ام و چیده ام از هفت کلمه و پنجاه هزار حدیث  
 یعنی طرق پس اگر مسلمانان را اختلافی واقع شود در حدیثی از احادیث پیغمبر صلی الله علیه و سلم باید که بان کتاب  
 رجوع آرند پس اگر در این کتاب اصل و بی بایند فیه و الا لا معتبر شناسند را قلم حروف گوید و او ایشان همان  
 حدیث است که بدرجه شهرت یا توانستنی نرسیده اند و الا احادیث صحیح شهوره بسیار است که در سند  
 ایشان نیست انتهى در طبقات سیکی مذکور است قال عبدالله قلت لابی لمرکوهت وضع الکتب قد  
 علمت المسند فقال علمت هذا الکتاب اما اذا اختلف الناس فی سنة عن رسول الله صلی الله علیه  
 و سلم رجوع الیه و فی رساله عمر بن محمد عارف فی مناقب احمد کان ای احمد بکوه وضع الکتب فقیل له  
 فی کتب قال قد علمت هذا المسند اما اذا اختلف الناس فی سنة من سن رسول الله صلی الله علیه  
 و سلم رجوع الیه انین جاثبات شد که این حدیث بنا بر افاد واحد بن حنبل معتبر و معتبر است و لایق نیست که این  
 رجوع بان آید و آنرا مستند معتبر و انشاء الله تعالی در مابعد می آید که دیگر اکابر و اعظم سنیین پسند احمد  
 بن حنبل را با حایع عظیمه و مناقب جلیله سرفراز و بفضل علیه و مناقب سنییه متنازع ساخته اند که از ان نهایت  
 اعتماد و اعتبار و صحت حدیث آن وضحت چهارم آنکه حافظ ابو عبد الرحمن نسائی که جمعی از حذائق او را بر  
 شرح داده اند کافی مقدمه فتح الباری و غیره او را از خارج روایات جمعی از روایت صحیحین هم خود را در و در کشید  
 و شرط او در رجال شد بدتر از شرط بخاری و مسلم است کافی مصباح الزجاجة این روایت را در محنتی اخراج کرده و آن  
 دلیل قاطع و برهان ساطع بر صحت آنست زیرا که نسائی التزام کرده که احادیث صحیح بلکه احادیثیکه فائز با علای و در  
 صحت است در ان اخراج کند شاه عبدالعزیز در بستان الحثین تیر جمعی از کتب تصنیف سنن کبیر فارغ شد  
 امیر علی از امرائی وقت از وی پرسید که این کتاب تو صحیح است گفت فی صحیح و حسن همه از ان امیر التماس نمود که از  
 جمله احادیث آنچه در درجه علای صحت باشد را می من جدا بید نوشت پس محنتی از تصنیف کرده انتهى این عبارت  
 فی تکلف ثابت شد که حدیث عدم دخول لک الزنا و در جنت که نسائی از او صحیح خود روایت کرده بدرجه علای



صحت رسیده و نصیر و نگار می قوم صحت کتاب بنام محمد و مدح و مناقب آن که از ان غایت جلالت و  
عظمت آن ثابت شود و بعد از این خوابی شنیده انتشار آمده و ثانی ششم آنکه سابقا و استی که تمام تفسیر را زنی در کعبه  
این حدیث را قطع و جزم بجناب سالت بصلی الله علیه و آله وسلم نسبت کرده بود دلیل ظاهر و برهان باهر  
بر اعتماد و اعتبار و تحقیق و ثبوت و صحت آنست زیرا که این حدیث در کتب معتبره و در کتب معتبره و در کتب معتبره  
الصحة صیغه جزم مذکور نشده و چنانچه محمد بن ابراهیم بن سعد بن جهمه الکلبانی در منهل روی بی  
اصول حدیث النبوی گفته الحدیث الضعیف او ما یشک فی صحته اذا روی بغیر اسناد فلیوق فیہ  
بصیغة الجزم مثل قال رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم کذا بل یقال روی عنه او بلغنا او جاء  
او و در عنه و شبهه دلال محال یقتضی الجزم انتهى معتمد آنکه در نسکی که از تخشیری هم روایت را قطع و  
جزم بجناب سالت بصلی الله علیه و آله وسلم نسبت کرده و آنهم دلیل اعتماد و صحت آنست که در ششم  
آنکه سابقا و استی که طالقانی این حدیث را تاویل کرده و جواز تاویل با اعتراض مخاطب نبیل بعد قبول است  
که افغانی السکال الاول نعم آنکه از تصحیح سید علی در منشور و نسکی که بهی این حدیث را روایت کرده و آنهم  
بهی حدیثی را دلیل است بر عدم وضع آن زیرا که او شرط کرده که در کتب خود حدیثی را که وضع آن بداند  
روایت نکند و با سید علی حکم این بخواری را بوضع احادیث رد کرده باینکه بهی اخراج آن نموده و چنانچه  
در لای معتبره بعد ذکر حکم این بخواری بوضع حدیث لما کلم الله موسی بوم الطور کلمه بغير الکلام  
الذي کلمه يوم ناداه الخ گفته قلت فی الحكم بوضعه نظر فان الفضل لم یقحم بکذب اکثر ما عیب  
علیه القدر و هو من رجال ابن ماجة و هذا الحدیث اخرجه البزار فی مسنده و ثانی سلمان  
بن موسی ثنائی بن عاصم به و اخرجه البیهقی فی کتاب الاسماء والصفات و هو قد التزم ان  
لا یخرج فی تصانیفه حدیثا یعلم انه موضوع و هم آنکه در نسکی که طبری این حدیث را باو استی و این مرد و  
و این بخاری روایت کرده اند که ولد الزنا راحق ثنائی برای چنین پیدا کرده و تعلی هم در تفسیر خود که از خطبه آن  
اعتبار و اعتماد احادیث آن ظاهر است این حدیث را روایت کرده و خطابی هم آنرا از بعض اهل علم و تأیید  
سنائی که برای حدیث ولد الزنا شرط شده گفته نقل کرده و این حدیث موید و مصدق حدیث عدم خو  
ولد الزنا و حجت است باز و هم آنکه او عا و وضع این حدیث را علامه نوری در حقیقت فی باطل کرده  
چنانچه از لای معتبره و حجت و دوازدهم آنکه از تریب الشریفة و مختصر آن نیز ظاهر میشود که حکم این

و او فضل رسول الله صلی الله علیه و آله و سلم کلام

ابن الجوزي بوضع این حدیث مردود است و روایت آن موثوق و معتد و معتبر اند شیخ رحمت الله و مختصر  
تقریر الشریعہ گفته حدیث که لا یدخل الجنة عاق و لا منان و لا مردا عرا بیا بعد حج و لا ولدان  
و لا من ابی ذات محرم ابن سیل فی جزئه و عبد الرزاق فی مصنفه عن ابن عمر و لا یصح فی  
الاول متروک و فی الثاني مجهول تعقب بانه لیس فی شیء من ذلك ما یقتضی الوضع و الحاشی  
اخرجه احمد و النسائی قال الهیثمی راہ احمد و الطبرانی و فیہ جابان و ثقہ ابن حبان و بقیة  
رجال احمد رجال الصیحة انتهى سیر و ہم کلمہ سخاوی تلمیذ عسقلانی نیز قول ابن الجوزی و ابن طاهر  
کہ ہا ہا احادیث حضرت خیر الانام علیہ و آلہ و سلم اللان التی و السلام یوساوس و اوہام از موضوعات  
و اکاذیب نام قرار میدہند رد کردہ چنانچہ در مقاصد حسنة کہ از اتفاقات حسنة بدست فقیر افتادہ و رد  
حدیث لا یدخل الجنة ولد زنیہ میگوید و زعم ابن طاهر و ابن الجوزی ان هذا الحدیث موضوع  
و لیس بحید و قد راہ النسائی ایضا من رواية شعبة بن منصور عن سالم بن ابی الجعد  
عن نبط بن شریط عن جابان عن عبد الله بن عمر و بلفظ لا یدخل ولد زنیة الجنة  
و من رواية سفیان الثوری عن منصور باسناد نبط و اخرجه ابن حبان من الوجهین و  
قال الطریقان محفوظان لان الثوری اعرف بحديث بلدة الحس و شیخ عبد الحق و شرح سمرقانی  
نقل عن المقاصد احسنه میگوید و زعم کرده ابن طاهر و ابن جوزی کہ این حدیث موضوع است و نسائی بلفظ  
لا یدخل ولد زنیة الجنة از روایت شعبہ و سفیان ثوری از عبد الله بن عمر و آورده و ابن حبان نیز  
روایت کرده و ہر دو طریق محفوظ است انتهى از اینجا ظاہر میشود کہ حکم بوضع حدیث مردود و نامقبول  
است و ابن حبان کہ از اصحاب صحاح است از ابود و طبری روایت نموده و گفته کہ آن ہر دو طریق  
محفوظ است چہا ر و ہم آنکہ علی بن الجوزی کہ شیخ شیخ ابی است کتابی تصنیف کرده و نام  
آن نیل المتانی الکلام علی اولاد الزنا گذشتہ و در ان این حدیث را معتد دانستہ و گفته کہ در اصل ولد الزنا  
خبث می باشد و او فی نفسہ خبیث است و این خبث اصل او و دلالت میکند بر سلب ایمان از و چنانچہ خفا  
در ریحان می گیرد علی بن الجوزی شیخ الشیوخ بالسیوفیة الضریر فاضل مکفوف ادیب بالمعروف  
معروف لہ شعر و اثر عن علوم تربتہ منقطع کقولہ فیہن عابہ بالعمی لیس العمی لکم  
شظیفة تشریف لا ضرہ ما للہم و الداء و کل البلاء الا ابتلاء المرء فی فعله فاحمل الله

الذي صانناه مما يحار الطب في امرة في كتاب له سماه نيل المنافع في الكلام على اولاد الزنا وذكر فيه حديثا هو لا يدخل الجنة ابن زنية وقال فيه ان قتل الزنا في اصله خبيث وهو في نفسه خبيث وذلك الخبيث يدل على سلب الايمان منه وكذا الملوط وذو الكلبه المسقر على ذلك انتهى يا ترى وهم انهم ابن وزبجان كه قدوه متكلمين سنيان است نيز اخذت را و ليل صحت انساب كابر اصحاب كروانیده و حفظ آن از زنا و فحور كه علمای انساب است روايت كرده بسبب اين حديث خواسته و حكم بصحت آن نموده چنانچه بايكم علامه علي طاب ثراه در پنج الحق خست و لا اذ ظلمه ذكر نموده ابن وزبجان در جواب گفته ثوما ذكره ليس الانشر الفاحشة ولا اعتماد على نقل صاحب المثال فان من صنف كتابا في شيء فلا بد ان ياتي بكل غث و سمين و يذكر فيه معاتب الناس ليس فيه دليل ولا حجة و كلاما في الدلائل العقلية و الشرعية و هو ينقل الكلام من كتاب المضاحك المثال و هو يتضمن نسبة الفاحشة الى انساب كابر الصحابة و جماعة الخلفاء و الذين شهد رسول الله صلى الله عليه و سلم لهم بالجنة و قد اجمع هذا حيث لا يرتاب فيه و قد اجمع ان ولد الزنا لا يدخل الجنة فيجب الحكم بطلان ما رواه من كتاب المثال الح و انين كلام كه آخر شن بطل اول انست كالا يخفى على من طالعه بالتمام و قد اكفيت منه على ما يتعلق بالمرام صريح واضح است كه ابن وزبجان حكم بصحت حديث عدم دخول لدا الزنا و رجت على احترام و احترام نموده و انرا از احاديث صحيحه ثابت و البته و البته دليل بطلان سنيان فساد و بطلان در انساب صحابه اعيان كروانيد و بايكم از اين عبارات بوضوح انجاميد كه اين قسم احاديث را كه مخاطب از كتب الحق نقل كرده ضوع و مفترى دانسته اكابر ايمه دين ايلست و ثقات بتحرير ايشان كه شيوخ اسلام و هداة انام و حاميان دين ملت و مروجان شرع و طريقت اند و مصنفات و مولفات خود روايت كرده اند و باعث انكار حقا و الا بخارج جز عدم مبالاة و قلت تتبع و عدم مناسبت بعلم حديث امري و غير فيست سبحان الله و عاوي عريضة فضل و كمال و بحر و اطلاع و مسارعة و طعن و تشنيع تا آنكه با دلي شبيه ركيك و اضعف هم سخف بر جناب مصنف و ديگر علمای كرام احلم الله و السلام چه تخريب با كه نبي زند و چه ياد و كه حق ايشان و چه ستم ظريفها كه بكار غير و بغير مضام و تعرضات و ابي پرواخته صفحات طولى و در تحجين و توپيشان اين حضرات سياه ساخته از شعر مشهوره و اذا اتيتك نقيصتي من ناقص في الشهادة في بائي كامل

یا امید به خود و ترک چند باد که از غرائب و بهرست گردیده و با وصف محبوب نفس خود دست از تنهین  
و دیگران نکشیده و عجب نیست که چون الحال مر و از گردیده میان اینکه مخاطب یا تکذیب خویش درین انکار  
فرماید و یا اینکه اعلام را از تقدیر این است خارج نماید مقتضای من ابتلی بلیتین اختار هو نما  
شق اخیر از تکذیب و تفضیح خود سهیل شمار و بر خلاف تصریحات و نصوص تقدیم و متاخرین  
خود این بزرگان را که از کار و اعظم شیوخ و ائمه سنی از تقدیر این است خارج کند و در زمره  
اهل بدعت یا بی تمیز این است که از حلیه تنقید و تحقیق عاقل باشند داخل سلک و پس البته  
در پیغمورت انکار مخاطب از تخریج این احادیث عین حق و صواب و مسئله لا جواب است که دیگر  
حضرات است بر خارج این حضرات از است یا اهل تنقید کلوسی مخاطب گیرند و دست رد و بطا  
بر سینه او فشارند و کلام او را از بهفوات مجاین و خرافات محوین پندارند من بعد التماس است  
که از مطالعه این روایات که اکابر این است نقل کرده اند اینهم واضح گردید که این حضرات صرف  
بحدایت عدم دخول ولد الزنا در جنت اکتفا کرده بلکه بعضی از ایشان روایت حرمان ولد الزنا  
از جنت تاسه پشت آورده اند و بعضی تاسه پشت و بعضی تاسه پشت چنانچه از مطالعه روایات  
عبدالرزاق و ابونعیم و عبد بن حمید و نسائی و غیرشان واضح میشود پس هرگاه مخاطب بر عدم  
دخول صرف ولد الزنا در جنت که در روایات اهل حق وارد است اینهمه بالا خوانی آغاز نموده و آنرا  
منافی عدل و انصاف عین ظلم انکاشته نمیدانم که بعد ملاحظه این روایات چنانچه گفته قوله و با  
این همه با کلامی با لاف زنی اکابر طائفه باید که اجماع امامیه بر عدل باری نقل میکنند  
اقول لاف زنی مخاطب خیر که زنا میان طائفه کسبیه است باید دید و غایت تعریض و تشنج محسوس  
او با وصف ابتلا و مشایخ او بعلت کسب غیر معقول میزان عقل باید سنجید و از جسارت بی جا و تحلیق  
بی مصرف او دست تحریر بدان قبح باید گردید و چنین بهر چینی را در سلک عجائب و غرائب امور باید  
که حضرت مخاطب تذلل بسبب مزید و سواس و ابتلا با و با هم و اختلال حواس بخوابد که غبار حیر را با ذیال منقذ  
اعلام کرام برساند و تحقیق دست از صدق و امانت و و روح و امانت می فشانند و بی و اند که هیچ عاقل  
چنین تشکیکات را که یکدیگر و تلمیحات سخیفه از جانی رود و چنین توہیات باطله فاسده و تحذیرات شنیعه  
کاسده جز عقول مضعفاء سنی نمی برد با بجز روایت این احادیث یا قول بظاہر آن باین معنی که ولد الزنا

ثبوت علم  
باب در باب اشعری

که بظاهر اظهار ایمان کند لیکن چون در واقع مومن نمی باشد بعد از اخل حجت نمی شود و اصلا مخالف قواعد  
عدل نیست پس بحیرتم که چنان جناب مخاطب برین معنی زبان طعن و راز ساخته و آنرا موجب نسبت ظلم بکار  
تعالی عن لک علو آئید پنداشته و بحد امده افتاد و مستیکه حدیث عدم دخول ولد الزنا در جنت اید و اساطین  
دین سینه روایت کرده اند و صحت آن نیز بدلائل باهره دریافتی و نیز و مستیکه علی بن ابیجرری بحجت ولد الزنا  
و سلب ایمان از وی الاطلاق حکم نموده و افاده خطابی نقل از بعض اهل العلم نیز مویده است و از افاده  
این نیز بجهان نیز عدم دخول ولد الزنا در جنت بر جیل عموم ظاهراست پس بنا بر عموم مخاطب رئیس و  
شیوخ او نیز باید که امر خواهند بود و قوله و اهل سنت سفید از قائلین بالظلم می دانند اقول تنها الحق  
حضرات اشعری را از ثبوتین اظلم نمی دانند بلکه کابروا عاظم بخاری حذلق و امثال افاضل مشهورین الا که  
که مقتدایان مخاطب بمبالغه تمام در مدح و اطراء ایشان می پردازند و نقد جانهای شیرین بر ایشان  
باز نه بر توهم و تبخیر ایشان خود را بشکایات ناز امیر رطب اللسان و تر زبانه می سازند و افادات ایشان  
شب و روز بطرح نظری دارند و تحقیقات ایشان را علوی نفی می نماید و فخر می بخشد از اظهار حق و ابطال  
باطل خود را معذور ندانسته و امت و الانتم تقضیع مقتدایان و شایخ و اید اشعریه گماشته حق انصاف  
و اساسا اعلام تحقیق و تدقیق انحرشته آتش و رمتاع کاسد طائفه کسبیه انداخته و خیره و کرمیل انداخته  
اند و قلوب اتباع و شیعیان این طائفه بسان کباب سوخته و لبهای بهرزه و رای مسولین و ماولین و  
و شمع هدایت و ارشاد در انجمن افاده افروخته فاضل نحریر حاوی مفاخر و معالی مولوی کمال الدین سبک  
که از امثال اعلام کبار و فضلا و متبحرین این دیار است و در عوده الوثقی و در فکر مسئله جبر و اختیار گفته فاعلم  
ان ههنا مذاهب الاول مذاهب الشیخ ابو الحسن الاشعری من الشافعية ان افعال العباد و  
بقدرته تعالی و حدها و لیس لهم تاثير بل الله سبحانه اجری عاده بان یخلقها فی العباد  
عندما کسبها و المعنی بکسب العبد لفعله مقارنته لقدرته و ارادته و انما قدرته و ارادته  
منه تعالی کسائر مخلوقاته فرجع قولهم الی جود القدرة الوهیمه مع الفعل و لا مدخل للعبد  
فی فعله الا کونه محلا له فالفعل مخلوق الله تعالی ابدا عا و احدا تا مکسوب العبد فقط و الثاني هذا  
ابن منصور الماتریدی من الحنفیه و هو یعینه مذاهب اشعری لانهم قالوا الکسب هو القدره  
الی الغنم المصنوع للفعل فقالوا ان القدرة الکاسبه تاثير فی الغنم المذکور و یخلق الله تعالی الفعل

جواب انکار ثبوت علم بر سبب  
اشعری

مذهب النور

الفعل عقبيه بالعادة فقال بعضهم العزم من الاحوال وليس بوجود فاحدائه ليس خلق ولا حدث  
 امون من الخلق فينبغي ان لا حاجة الى تخصيص المصوص بالدالة على عموم الخلق منه تعالى فخر الله تعالى  
 كل شيء وخلقكم وما تعملون وقال بعضهم بل موجود فيجب التخصيص بالعقل لانه ادنى ما يتحقق به  
 فائدة خلق القدر في وجه اتجاه التكليف شرط الثالث مذهب المعتزلة وهو انها واقعة بقدر  
 العبد واحد على الاستقلال والرابع مقال جماعة انها بالقدرتين معا والخامس مذهب  
 الحكماء وامام الحرمين وابن الحسين انها واقعة على سبيل الوجوب بقدرته فيخلقها الله تعالى في العبد  
 اذا فارقت الشرائط وارتفع الموانع وليس بعيد لكنه راجع بالآخرة الى مذهب المعتزلة كما  
 بالتامل وهذا مذهب سادس هو مذهب الجهمية وهو انه لا قدر في العبد لا دخل له أصلا  
 بل هو كالجاذب مع انه سفسطة يلزم عدم اتجاه التكليف الشرعية فان العقل يقطع بامتناع  
 تعلق العقاب بالفعل الواجب المتع من الفاعل بل يلزم نسبة الظلم اليه تعالى والله عن ذلك علوا  
 كبيرا وان الله ليس بظلام للعبيد لا يكلف الله نفسا الا وسعها والمذهب الرابع يوجب قوارض  
 بين على اثر واحد ان اراد وان القدرتين مستقلتان في التأثير وان اراد وان احدا  
 مستقلة بالفاعلية والاخرى من الشرائط فيرجع الى مذهب المعتزلة او احدا لاولين احجت  
 المعتزلة قارة بالنصوص الدالة على عموم نسبة الخلق اليه تعالى وقد مر وتأثره لانه لو استقلا  
 العبد في فاعلية لاجل التكليف بالامر والنهي ليرجع الثواب والعقاب للمدح والذم بل ينتفي  
 فائدة البعثة لان العبد حينئذ لما لا دخل له اصلا فيرجع الى مذهب الجهمية والى  
 دخل ناقص باعتبار انه محل القدرة الغير المؤثرة التي خلق الله تعالى الفعل فيه مقارنا لايها  
 فساد ذلك الفعل في موجد لا هو فاعاقب ما خلقه فذلك ايضا واجب  
 تلك النسبة الباطلة والحل عنها على طريق الحنفية ان العبد لما كان كاسب الفعلة كما عرفت  
 وسيجي تحقيقه كما هو واجري الله عادته ان يخلق الفعل عقبيه ولا يخلق عند عدم كسبه  
 فذلك مناط العقاب ولا يلزم اذن فساد اتجاه التكليف من ههنا صحت انتساب افعال العباد  
 اليهم ذلك هو مناط في المنفعة والعرف لا يوجب ان يكون الفاعل خائفا لفعلة نعم يلزم الاشاعة  
 القائمين بالقدرة الوهمية تلك النسبة الباطلة ولذلك قيل انها كقول الجوابين عبادت جنان مجنون

١٠١

بمذهب اشاعة فاعاقب ما خلقه  
 محاي



باو ازین ندانید هر يكه مذہب ابو الحسن اشعري اتباع او كه ائمه و شیوخ و اساطین دین و ارکان ملت مذہب  
 و او تا و طریقت و شریعت است اندك فو بعبور محض فسفط و خلاف بدایت و مضاد عقل صریح و نقل صحیح و مخالف  
 دین و قرآن موجب عدم اتجاه تكالیف شرعی و باعث برانهدام اساس اصول دینی و سبب سقوط قوای حق  
 و مستلزم انقیاب ظلم و جور بر رب الارباب تعالی شأنه عن ذلك علوا کبیر است و نیز و رعوۃ الوثقی گفته  
 و لا بد همتا من تمهید مقدمات منها ان حسن الافعال و فحشها عقلي علی المذہب المنصور  
 و هو مذہب ابی منصور الماتریدی بناء علی بطلان التوجیح بلا مرجح فان جعل بعض الافعال  
 مناطا للثواب الممدوح و البعض الآخر مناطا للعقاب الذم بلا موجب مرجح من ذاتها مستحیل  
 قطعاً و الصانع الحكیم لا یخرج المرجوح بل المساوي و بالجملة حکمة الامر قاضیه بان  
 تخصیصات الافعال بثمراتها لا بد لها من مرجح من ذاتها و قد بین فی موضعه و ما من  
 ما قال الشیخ الاکبر محیی الدین بن علی الجرجانی فی بعض مصنفاته لولم یکن للافعال خصوصیه  
 داعیه الی ثمراتها المخصوصه بها و یكون الافعال التي علی هوی النفس التي علی خلاف  
 هویها سواسیه فی تعلق ثمراتها بالثواب و العقاب نسبة الظلم الیه تعالی الله عن ذلك فان الطاعات  
 الواجبه كلها علی خلاف هوی النفس لذا قال علیه السلام افضل العبادات اجهرها  
 الفعل خلاف الهوی عین الطاعة و المعاصي كلها علی وفاق هواها بل وفاق الهوی  
 نفس المعصیه و اذا كانت الطاعات متساویه النسبة فی الواقع يجعلها مناطا للثواب  
 و العقاب کذا المعاصي يجعلها مناطا لها فحقیر المعاصي بکف النفس عن الشهوات فی الدنیا  
 و ایجاب الطاعات بقهر النفس فیها بلا ضرورة باعثة ظلم لانه حبس النفس عن الشهوات  
 و اتقاها فی القهر فی الدنیا بلا فائده و لو عکس الله الامر لفان العبد بالراحته فی الاولی  
 و الاخره ازین تحقیق اثبت واضح و لا غشست که من قبح اشیا عقلی است و ترجیح بلا مرجح و اگر دانیدن بعض افعال مناط  
 ثواب مدح و اگر دانیدن بعض افعال مناط عقاب ذم بغیر انکه در ذات این افعال مرجح موجب باشد باطل  
 و محال و خلاف حکمت و عدل رب متعال و قول بان محض ضلال و اضلال است و افاده شیخ  
 محیی الدین بن علی که باعتراف مخاطب در انزاله العید المستمدح او میکت و حسن ظن و اعتقاد و نیک باور  
 دارند و او را از اولیائی کاملین می شمارند و اسما و ما دین او که ائمه و مشایخ سفیه اند از یواقیت

فـ      ولا تضيقن      وحياساتكم      وتاجيكن      وسماكين      ومنضغن      لادم اللام      ولله والاف      كليمه وانتم      جيلنا وما      الديار البعيدة      والفا      علمك فينا      اقاويلكم

فان كل عاقل يعلم من وجدانه ان له تخاصا من القدر والذی شجعت على هذه السفطة  
 روية نصوص خلق الاعمال ولم يتحققوا فيها به جبرهم كمن فطالب مخدوم ورجوع بحر العلوم كمن  
 اشعري اتباع وشياع اورا كه اساطين دين فطالب اندك ما ينبغي سوا كره و مزيد عقل وشعور ايشان  
 كخلق الصبح بنصه ظهور رسائده وتحققت ايشان از ان اهل مجود دعاء و سفطة و نافعین تكليف قرا  
 و جمع قبائح و فضائح جبريه را بر ايشان منطبق ساخته چه ارشاد خواهد كرد با كس سبب مزيد جز و تحمير كرد  
 بر تو دين و تضليل بحر العلوم حيث بسته قلوب سفيد اين و يا رسته حرفهاي درشت سخن او خواهد گفت پس  
 افادات ازالة الغيب را چه علاج خواهد كرد كه اورا بحر العلوم العقلية و التقية موصوف ساخته و او  
 فيض تصديقات احسان تعليم او بر روس طالبين از خدا نخواست و نيز بر تو دين او غيظ و غضب في قيا  
 ظاهر كرده و انرا عين كفران نعمت انگاشته و ملا نظام الدين والد ماجد بجر اجح كه اورا فواح الهمم  
 بطلع الانوار الالهية و صنف ميكن و جناب مخاطب هم در تعظيم و تجليل او ميگوشد و غلام علي از ديكر  
 و رسيحه المرحان اورا به ايج و محامد زاهد و فضائل و مناقب فائده موصوف ساخته و شرح مسلم بن  
 و عند اهل الحق له اي للعبد قدرا كاسبة لكن عند الاشعية ليس معنى ذلك اي وجود  
 قدرا متوهمة مع الفاعل بلا مدخلية للعبد اصلا و حاصله ان العبد ليس له قدرا  
 ولا لا قدرا ولا دخل بل بين الفعل والعبد ليس علاقة الالعلاقة المحلية والحالية  
 كالسواد القائلون بحسم غير مقتض له قالوا اي الاشعية ان ذلك اي وجود قدرا  
 متوهمة كاف في التكليف والحق انه كقول الجبر عند التحقيق فهم وان اجترأوا عن الجبر لفظا  
 قلوبهم به مومنون اذ ليس نسبة الفعل الى العبد نسبة الفاعلية ولا نسبة الشلية فلا  
 علاقة بينهما فالعبد كالسكين لله تعالى وهذا هو الجبر حقيقة ثم اكنافا فهو هذا القدرا  
 التي اختاروها في التكليف ايضا غير معقول لكن يتاقي على اصله فان تكليف العاجز جائز  
 عندهم ثوابهم وان قالوا يجوز تكليف الانسان بما لا يطيقه لكن منعوا وقوعه ولم يريدوا ان كل  
 تكليف فانه تكليف بالمحال فانه لا فرق بين ايجاب الحركة على المرتعش وبين ايجابه على  
 غيره وكذا النهي للاعبي عن البصر ونهي الكفار عن الكفر ولا يبرج عليه عاقل واعتدائه  
 بما لا ينفع الزير كلام تحقيق نظام جناب مخاطب ستم جلد ووز وبرايا احراق اشعريه آتش شراف و ز

ريادة العلم في القلوب  
 بعباس الخوجة عن الشيخ  
 عبد الرزاق الباسوي الشافعي  
 ومالكين وماتة والف و أخذ الفوض الكثرة  
 عن السيد السمعيل البكلامي التوفي سنة أربع  
 وستين وماتة والف وهو من كبار علماء الشافعيين  
 عبد الرزاق المنجد وماتة والف و أخذت الكتب  
 التاسع عشر من في الحجة سنة ثمان وأربعين  
 وماتة والف و أخذت بالسلف الصالحين وكان  
 فوجده على طريقة السلف الصالحين وكان  
 بلغ من جينه نور القدس زينة  
 في التاسع من جمادى الآخرة سنة  
 ١٢٠٠

مذهب اشعری

است ظاهر گردید که مذهب حضرات اشعریه عند التحقيق جبر مختص است و کواینهها از تقوه بلفظ جبر احراز کرد  
باشند لیکن قلوب ایشان بجز او عان ايقان دار و جفا نهم یکدل بسامعهم و تنقید مقلهوه یفصح شانه  
و قدرتیکه اشاعه اختراع کرده اند در تکلیف غیر معقول است بران مدخول و نیز این حضرات کو با وصف  
تجویر تکلیف بالاطلاق منع از وقوع آن کرده باشند لیکن نمیدانند که بنابر موعوم ایشان جمیع تکلیف  
از قبیل تکلیف بالاطلاق است که هیچ عاقلی بان التفات نمیکند و قائل بان نمیشود و اعتدال از ان مصداق  
عذر بدتر از گناه و بر خلاف عقل معتبر باشد و گواه است پس لزوم ظلم و جور بر مذهب اشاعه که جبر

مذهب اشعری

حقیقی است و بعد ایشان از عقل و فساد موعوم شان بنهایت وضوح و ظهور رسید و بعد از آنکه  
که طبعی که مخاطب غیریهو اجس نفسانیه قصد توجیه آن بابل حق نموده و قبل ازین گفته که مقتضای اصل ایشان  
است که در دل چیزی بر زبان چیزی با عتراف نظام العلماء و فخر الفضلاء بر سر حضرات اشاعه رسید و بنابر

مفاد ذات و مجادلات و نزویقات و تلیعات این حضرات با تهمیدام گردید و سرور و ابتهاج و نشاط و تبحر  
ابی بواج و احوال و کمال و قلق و اضطراب و انزعاج مبتدل گردید که قطعاً ثابت شد که حضرات اشاعه در  
امرین تلبیس میکنند که با وصف ايقان و ایمان قلبی بجز تقوه بان خود را دور دور میکنند و تلیعات یکیکه  
و تسویلات سخیفه و روان عوام و ضعفاء العقول برات خود از ان راسخ میسازند و اگر اندک تاوان و توجع را  
کار فرماشوی نفاق حضرات اشعریه بعین الیقین ملاحظه نمایی زیرا که مجاز فین اییه سنییه بسبب ثابت  
اندیشی و کینه کیشی جا با تقیه را که معارفت خوف و ضرورت از ذاتیات است و جواز ان آیات  
و احادیث و تتبع سیر و اخبار و تفحص و آیات و آثار و محسوسات می سازند و باید از تشنیعات  
شدیده و استهزات قبیحه بران می نهند و دور تر چرا باید رفت خود جناب مخاطب متذلل و تصریح کرده باینکه  
تقیه نفاق است چنانچه در مسلک اول گفته اما لفظ منافق که ظاهرش چیزی دیگر و باطنش چیزی دیگر است  
پس امریست که علی الاطلاق خیر از امامیه که در تقیه و نفاق بسر می برند و این معنی عین دین ایمان ایشان  
بلکنی این کسی متبادرتی شود انتهی و هرگاه تقیه که در کتاب آن بوقت خوف و ضرورت است نزد این حضرات  
عین نفاق است پس در نفاق حضرات اشعریه که بلا ضرورت مخالفت ظاهر با باطن با عتراف نظام العلماء  
می نمایند و با وصف ایمان قلبی بجز تقیه فرمایند و بتلبیس و تلبیس مسابقت بر تلبیس میرسانند  
که ام مقام از تیاب است و ابو العباس این شمیسه که شیخ الاسلام سفیان است نیز بحجاب الزامات متین

و افادات زبینه علامه علی طباطبائی که در رد ذنب ابوالحسن اشعری و اتباع او جواهر و جواهر و احادیث  
 متداولی تحقیقات اینقه مسلک تحریر شده و بالزام شافع عظیمه و فضائل قبیحه نفوس اشعریه را در بیان  
 الیم کشیده و ابواب تاویل و توجیه و احتیال و تسویل را از چار سو بر ایشان بند کرده و دست و پا شده  
 بهوش و حواس باخته سپرد و هر که انداخته دست از اتباع اشعری برداشته فساد و جملان مذنبان  
 بر نور و شور تمام ظاهر ساخته و برایشان ذنب باطل افاز نهاده و ریختن اشعری و اتباعش  
 چنانکه باید فتاده چنانچه در نهج السنته بحجاب علامه علی قدس سره و حجه و اجزل علیه فتوحه  
 انجمن فکرموده که اکثر است قائل اند باینکه جمیع انواع معاصی و کفر و انواع فساد و اقاع است نقصا  
 خدا و قدر او و بر این بنده و بر این تاثیر بیست گفته و هر اهل السنة المثبته للقداس من جمیع  
 الطوائف يقولون ان العبد فاعل حقيقة وان له قدرا حقيقة واستطاعة حقيقة و  
 لا يكون تأثير الا سباب الطبيعية بل يقولون بما دل عليه العقل من ان الله تعالى خلق  
 السحاب بالرياح وينزل الماء من السحاب ينبت النبات بالماء ولا يقولون ان قوى الطباع  
 الموجودة في المخلوقات لا تأثير لها بل يقولون ان لها تأثير لفظا ومعنى حتى جاء لفظ الاثر في  
 مثل قوله تعالى ونكتب ما قدما واثارهم وان كان التأثير اعم منه في لاية لكن يقولون هذا  
 التأثير هو تأثير الاسباب في مسبباتها والله تعالى خالق السبب والمسبب مع انه خالق السبب  
 فلا بد له من سبب اثر اثاره ولا بد له من معارض يمانعه فلا يتم اثره الا مع خلق الله له  
 لا بد بان يخلق الله تعالى السبب الاخر وينزل الموانع ولكن هذا القول الذي حكاه هو ان بعض  
 المثبته للقداس كالأشعري ومن افقه من الفقهاء من اصحاب مالك والشافعي واحمد حيث لا يثبتون  
 في المخلوقات قوى الطباع ويقولون ان الله تعالى فعل عنداها كما يقولون ان قدرا العبد  
 لا تأثير لها في الفعل وبلغ من ذلك قول الأشعري ان الله فاعل فعل العبد ان عمل العبد ليس فعلا  
 للعبد بل كسباله وانما هو فعل الله تعالى فقط وجميع الناس من اهل السنة من جميع الطوائف  
 على خلاف ذلك وان العبد فاعل لفعله حقيقة والله اعلم و برین عبارت ابن تیمیة از ذنب اشعری  
 موافقین او از اصحاب مالک و شافعی و احمد که بی تاویل و تدبر و تعمق و امعان نظر و تدبر و محقق  
 و بر بی تقلید و اتباع او فتاده اند و فاعل افعال شفیعه و اعمال قبیحه عباد را که جمیع انواع معاصی و مخاصی

و مخازی و کفر و فساد است احکام الحاکمین را قرار داده دست برداشته و مخالفت جمهور را بسنت این مذهب شفیق  
 ثابت ساخته و ظاهر فرموده که این حضرات بخلاف دلالت عقل و نقل راه رفته اند که بسبب علی تدبیری فی  
 تالی چنان یافته گفته که برای بنده قدرتی و استطاعتی و تاثیر در افعال نیست و هرگاه نقل شیخ الاسلام  
 سفیه ظاهر گردید که اشعری قائل است باینکه فاعل فعل عید خداست و فعل عید فعل او نیست یعنی شریعت ظلم  
 بنا برین مرسوم باطل چه جای تشکیک در تباب است که حضرت مخاطب اهل سنت را از قول ظلم دور و دور کشیده  
 و از دست الطین فریاد و فغان تناله و زاری و جع و بی قرار ی غار نهاده و ندانسته که هرگاه ابو الحسن که  
 بنصیح فاضل رشید در شوکت عمریه امام سنیان است حق تعالی را فاعل افعال عباد میداند پس انواع ظلم  
 و جور که از جمیع نظامین و جائزین واقع میشود با حکام الحاکمین تعالی امدت عن ذلک علو الکبر بنا بر مرسوم ان امام  
 المسلمین میکرد و ازین هم طریقه تر است که از افاده این نتیجه ظاهر است که ابو الحسن اشعری بنا بر مشهور و اکثر  
 اصحاب ائمه طائفة از اصحاب مالک شافعی و احمدی پندارند که پناه بخدا حق تعالی قیام و فواحش و معاصی  
 و انواع کفر و ضلال و فساد را که از فساق و کفار و زنادقه و اهل الحاد و بطور میرسد و دست میدار و چنانچه  
 فرمایش است گفته و اما قوله وان الله تعالی یورث المعاصی من الکافر و لا یرید منه الطاعة فیه  
 قول طائفة منهم و هم الذین یوافقون القدریة فیجعلون المشیة و الارادة و المحبة و الرضا  
 نوعا واحدا و یجعلون المحبة و الرضا و الغضب بمعنى الارادة كما یقول ذلک الاشعری فی  
 المشهور عنه و اکثر اصحابه و طائفة من یوافقهم من الفقهاء من اصحاب مالک و الشافعی  
 و احمد و اما جمهور اهل السنة من جمیع الطوائف و کثیر من اصحاب الاشعری فیفرون  
 بین الارادة و المحبة و الرضا فیقولون انه و انکان یرید المعاصی فهو سبحانه لا یحبها  
 و لا یرضاها بل یبغضها و یسخطها و ینفی عنها و هو لا یفردون بین مشیة الله تعالی  
 و بین محبته و هذا قول السلف قاطبة و قد ذکر ابو المعالی الجوری ان هذا قول القدریة  
 من اهل السنة و ان الاشعری خالفهم فجعل الارادة هی المحبة فیقولون ما شاء الله  
 کان و ما لم یشاء لم یکن فکما شاء و فقد خلقه اتقی هرگاه بنا بر افاده امام الایمن ابو  
 اشعری و دیگر مشایخ و مقتدایان سنیة نفوذ بامد حق تعالی فواحش شنیع و معاصی قبیح و انواع کفر  
 ضلال و اقسام فساد و جور و ظلم را دوست می دارد و راضی بآن می باشد پس در نسبت ظلم چه جای

۸۰

ابو الحسن اشعری میگوید که خداوند  
 معاصی و کفر را دوست نمی دارد



تجیر و ارتعاش و ارتعاش قلب و اضطراب و انزعاج است که حضرت مخاطب برین نسبت غیظ و غضب  
 بسیار ظاهر کرده و بغایت قصوی شخص گردیده و سرکه بچشمین بالیده و نیز این تمثیل و منهای گفته  
 و القول انشائی ان الظلم مقدر و راد الله تعالى منزله عنه و هذا قول الجمهور من المثبتين  
 للقدر و تقاته و هو قول كثير من النظار المثبتة للقدر كالكرامية و غيره و كثير من  
 اصحاب ابي حنيفة و مالک و الشافعي و احمد و غيره و هو قول القاضي ابي حازم ابن القفا  
 ابي يعلى و غيره و هذا كتعذيب الانسان بذنب غيره كما قال الله تعالى فمن يعمل  
 من الصالحات و هو مومن فلا يخاف ظلما و لا هضما و هو لا يتركون الفرق بين  
 تعذيب الانسان على فعله لا اختياري مستقر في فعل العقول فان الانسان لو كان  
 في جسمه برص و عيب خلق فيه لم يستحسن فيه و لا عقابه على ذلك و لو ظلم ابنه احد  
 بحسن عقبيه على ذلك و يقولون الاحتجاج بالقدر على الذنوب مما يعلم بطلانه  
 بضرورة العقل فان الظالم لغيره لو احتج بالقدر لا يحتج ظالمه ايضا بالقدر فان كان القدر  
 حجة لهذا فحجة لهذا و لا فلا و الا و لو ان ايضا ممنعون الاحتجاج بالقدر فان الاحتجاج  
 باطل باتفاق اهل الملل و ذوى العقول و انما يحتج به على القبايح و المظالم و هو من  
 القول مشع هو اه كما قال بعض العلماء انت عند الطاعة قدرى و عند المعصية  
 جبري في مذهب و افق هؤلاء تمذهب به و لو كان القدر حجة لفاعل القبح  
 و المظالم و يحسن ان يلوم احدا احدا و لا يعاقب احدا احدا و كان للانسان ان يفعل  
 في دم غيره و ماله و اهله ما يشتهي من المظالم و القبايح و يحتج بان ذلك مقدر  
 عليه اربن عبادت بوضع مي انجام که هر چه در شوقین تندر و بسیاری از اصحاب بی صیغه و آنکه شافعی  
 و احمد و غیر ایشان و قاضی ابو حازم قائل اند باینکه ظلم مقدر و خداست لیکن حق تعالی از آن منزّه است  
 یعنی چنین نیست که ظلم در حق او تعالی شأنه تصور نیست چنانچه ابو الحسن اشعری و غیر او بیان کرده اند  
 و مثل ظلم تعذیب انسان است بگناه و دیگری و مثل همین است تعذیب انسان بر فعل غیر اختیاری  
 مثلا که بر عیوب خلقیه انسان مثل برص و جذام و قصر و طول و امثال آن تعذیب یا در وقت  
 بلا شیع ترجیح شیع است و عقول عقلا بالبداهت حاکم است باینکه در افعال اختیاریه و غیر اختیاریه

وخیار اختیاریه فرق ظاهر و بون باطن است و تعذیب انسان بر افعال اختیاریه رواست نه بر افعال  
غیر اختیاریه پس ازین تحقیق نظام واضح شد که ابوالحسن اشعری و اتباع او که قائل تعذیب انسان  
بر افعال غیر اختیاریه اویند یعنی میگویند که باوصفیکه بنده را هیچ قدرتی و استطاعتی و تأثیری در  
افعال شعیعه و اعمال قبیح نیست و حق تعالی او را برین افعال و اعمال که خود قائل است تعذیب میکند  
بلا ریب ظلم و جور و عدوان عظیم ثابت میسازند که نزد کافیه عقلا تعذیب بر افعال اختیاریه مثل عیوب  
خالقیه شعیع است و نیز این تمییه در منهاج السنه گفته بقی الخلاف بین القدریه الذین یقولون  
ان الداعی یحصل فی قلب العبد بلا مشیة من الله ولا قدرته و بین الجمعیة المجبرة الذین  
یقولون ان الداعی قدرة العبد ولا تأثیر لها فی فعله بوجه من الوجوه وان العبد لیس  
فاعلا لفعله كما یقول ذلك جمهور صفوان امام المجبرة ومن اتبعه وان اثبت احد  
کسب لا یعقل كما اثبتہ الاشعری ومن وافقه واذ کان هذا النزاع فی هذا الاصل بین القدریه  
النافاة لکون الله یعین المومنین علی الطاعة و یجعل فهم و انحاء الیها و یضربهم بذلک دور الکافر  
و بین المجبرة الغلاة الذین یقولون ان العباد لا یفعلون شیئا ولا قدرته لهم علی شیء اولهم قدرته  
لا یفعلون بها شیئا ولا تأثیر لها فی شیء فکلا القولین باطل این عبارت ناطق است بآنکه ابوالحسن  
اشعری از اتباع جهم بن صفوان امام المجبره است و کسبیکه او ثابت کرده غیر معقول است و قول او باطل و هر گاه  
امام الایمه سنیة ابوالحسن اشعری از اتباع جهم بن صفوان که ملحدی یان مخصوص الیه اعیان است بوده باشد  
پس الحال کرا مجال و ثاب و طاقت است که در صدور مقابله با چنین حضرات در کید یا زبان را بهنجمن و تفتیح ایشان  
الایده و کفی اسم المومنین القتال و نیز این تمییه در منهاج بعد کلامی گفته و هذا حقيقة مذهب اهل السنة  
الغالبین یقولون ان الله خالق الاشياء بالاسباب والله خلق العبد وقدرة یكون بها فعله فان العبد  
فاعل لفعله حقيقة فقولهم فی خلق فعل العبد بارادة وقدرة کقولهم فی خلق سائر الحوادث بالاسباب  
ولکن لیس هذا قول من ینکر الاسباب القوی التي فی الاجسام و ینکر تأثیر القدرة التي بها یتکون الفعل  
و یقول انه لا اثر لقدرة العبد اصلا فی فعله كما یقول ذلك من یقول بقول جمهور و اتباعه و الاشعری  
و من وافقه و لیس قال هؤلاء قول ائمة للسنة و لا جمهورهم بل اصل هذا القول هو قول جمهور صغیر  
فانه کان یثبت مشیة الله تعالی و ینکر ان یتکون له حکمة و رحمة و ینکر ان یتکون للعبد فعل او قدرته

موترة وحكي عنه انه كان يخرج الى الجذ ماء ويقول لرحم الراحمين يفعل هذا انكار لان تكون له  
 رحمة يتصف بها وزعم انه ليس لامشية محضة الاختصاص لها بحكمة بل يرجح احدا  
 المتأولين بلا مرجح وهذا قول طائفة من المتأخرين وهو لا يقولون انه لم يخلق حكمة ولم يابر حكمة  
 وانه ليس في القرآن لام كي لا في خلق الله ولا في امره وهو لا الجهمية المجبرة هم والمعتزلة والقدرية  
 من طرفين متقابلين وقول سلف الامة وائمة السنة وجمهورها ليس قول هؤلاء وان كان كثير من  
 المثبتين للقدرا يقول بقول جمهورين كلام وضحت كه قول جهم بن صفوان وابو الحسن اشعري واتباع اوز  
 بارة نفى قدرته بعد احد است كه اين حضرات انكار تاثير قدرت كه بان فعل واقع شود نموده اند واين قول منافي  
 قول ابي سنان است واصل اين قول از جهم بن صفوان است كه انكار رحمت ارحم الراحمين حكمت رب العالمين بغير  
 ازا انصاف باري تعالى بصفت ارحم الراحمين هي نافذة بسبب است نفس وقصور عقل وقصور فهم بحدام جهمين  
 بين موعوم باطل است ازال واجتنب ميكرد وگمان ميكرد كه مشيت حق تعالى را اختصاصي بحكمت نيست بلكه ترجيح احد  
 المتأولين بلا مرجح مي نمايد وبهين قول طائفة از متأخرين رفته اند و ميگويند كه حق تعالى بجهت حكمت خلق نكرده  
 و نه بجهت حكمت امر فرموده و در قرآن شريف لام كي نيست پس مژده با و حضرت مخاطب را كه امام ابو الحسن اشعري  
 و اتباع او همه با بقول جهم بن صفوان كه نافي حكمت و رحمت ارحم الراحمين و احكام الحاكمين بوده قائل اند و چنين  
 ضلال صريح و بدعت قبيح را مذهب و مشرب خود قرار داده اند و كدام شناختي در عالم بدتر از اين شناخت خواهد بود  
 كه برخلاف دلائل زاهرة عقلية و آيات قرآنية و ارشادات فرقانية و روايات و آثار نبويه و احاديث و اخبار معتصية  
 و اقوال صحابه و سلف مالحين و بصريحات ائمه مقبولين و مشايخ متدينين رحمت و حكمت رحيم مطلق و حكيم برحق را  
 نفى نمايند و با وصف او هاء اناست اسلام و شيخوخت امام چنين قول شنيع را كه هر عامي و جاهل و عالم و فاضل  
 از ان استنكاف اروعين دين و ايمان خود مي دانند و نيز ابن تيمية و در منهاج السنة گفته و من وافق جمهور بن صفوان  
 من المثبتين للقدرا على ان الله لا يفعل شيئا حكمة ولا سبب فانه لا فرق بالنسبة الى الله بين  
 المأمور والمختور ولا يجب بعض الافعال ولا يفيض بعضها فقوله فاسد مخالف للكتاب والسنة  
 و اتفاق السلف و هؤلاء قد ايجزون عن بيان امتناع كثير من النقائص عليه لاسيما اذا قال  
 قال منهم ان تنزيهه عن النقص لم يعلم بالعقل بل بالسمع فاذا قيل لهم لم قلتم ان المكذب ممنوع  
 عليه قالوا لانه نقص والنقص عليه محال فيقال لهم عندكم ان تنزيهه عن النقص لم يعلم الا

الاجماع ومعلوم ان الاجماع منعقد على تنزيهه عن الكذب فان صح الاحتجاج على هذا  
 بالاجماع فلا حاجة الى هذا التطويل وايضا فالكلام انما هو في العبارة الدالة على المعنى وهذا كما  
 قاله بعضهم انه لا يجوز ان يتكلم بكلام ولا يعني به شيئا وقال خلافا للحشوية ومعلوم ان هذا  
 القول لم يقله احد من المسلمين وانما النزاع في انه هل يجوز ان ينزل كلاما لا يعلم العباد معنا  
 لانه هو في نفسه لا يعني به شيئا ثم بتقدير ان يكون في هذا نزاع فانه لا يحتج على ذلك بان  
 عيب العيب على الله متمنع وهذا المحجج يجوز على الله فعل كل شيء لا ينزهه عن فعل هذا وامثاله من  
 تناقض الموافقين لقول الجهمية الجبرية في القدر كثير لكن ليس هذا قول ائمة السنة ولا جمهورهم  
 اين فاده سديده صريحيت در انكه كسانيكه قائل اند باينكه فعل حق تعالى بحت حكمت ومصحت وسبب داعي  
 نبي باشد قول شان فاسد وباطل واز حليته صحت عاطل ومخالف سنت وكتاب وماري از صواب منافي جماع  
 واتفاق ومحض خلاف وشقاق است وايضا بيان امتناع بسياري از نقائص برحق تعالى نتي توانند نمود بلكه  
 در وقت تفسير دليل سرگزبان عجز مي برند و حقيقت بسبب نقول باين قول فاسده پرده ناموس خردا  
 مي درند كه چنين قول شنيع اختيار كرده اند كه آن مستكرم تجويز نقائص عظيمه و شتافه فخره براحكم الحاكمين در رب  
 العالمين است و چگونه چنين نباشد حالانكه هر گاه قائل شدند باينكه تنزيه حق تعالى از نقائص معتدل معلوم ميشود  
 بلكه بسبب ظاهريگرويس براي شان وارد ميشود كه بنا برين امتناع كذب برحق تعالى از كجا ثابت شود تا اعتماد  
 بر سبب حاصل گردد و بسبب آن تنزيه باري تعالى از نقائص ثابت شود و بحجاب چنين اعتراض متين دست و پاچه گردد  
 دست بدمان اجماع مي زنند و مسافت قصيره را طولاني ميكنند و نتي دانند كه حجت اجماع بعد ثبوت اصل شرايع  
 است نه قبل آن و احتجاج باجماع درين مقام غير صحيح است و اگر بالفرض احتجاج باجماع صحيح باشد پس حاجت  
 باين تطويل چيست زيرا كه اجماع چنانچه بر تنزيه او تعالى شانه از كذب منعقد است همچنان اجماع بر تنزيه و تقدس  
 حق تعالى از نقائص متحقق است و مع ذلك كله او تثبت باجماع درين مقام چه سود است غرض اين بود كه بنا  
 مسلك شامتريه حق تعالى از نقائص حاصل نميشود و شتافه بيان عبارتيكه دلالت برين تنزيه كند عاجز است  
 و هو المطلوب و تسك باجماع نفني نيرساند و كلوي شما از اشكال نبي رماند باجملة اين عبارت اين تيميه  
 بصراحت تمام ظاهر است كه اين بزرگان از بيان امتناع نقائص بر او تعالى شانه عاجز هستند و تسك  
 ايشان در امتناع آن بكلام حق تعالى مفيد نيست كه بنا بر مسلك ايشان صدق حق تعالى و تنزيه او تعالى

از کذب هم ثابت نمیشود تا این تسک صحیح شود پس محمد اسد بنا بر افاده این تمییه بطلان تقریریکه فاضل خراسانی  
سفیه ملتانی در مسلک اول نقل کرده خود را فارغ البال از حل احوال و اشکال ساخته کاشمیس فی  
رابعة النهار واضح گردید و صحت کلام حقیر که در دفع آن اجمالا سابقا نوشته ام بشهادت شیخ الاسلام سنی  
بنصه ظهور رسیده و نیز از کلام ابن تیمیه واضحست که این حضرات از بیان امتناع تجلیم حق تعالی بکلام مهمل که هیچ  
اراده بآن نکرده اند نیز عاجز و حیران و در اثبات مطلوب خود محتمل الحواس و پریشان اند زیرا که غایت استلال  
ایشان آنست که این معنی عیب است و عیب بر حق تعالی منع است حال آنکه این حضرات بر حق تعالی فعل  
هر چیزی را جائز می دارند و تنزیه او تعالی شانه از هیچ فعل نمیکند پس امتناع نقص بر او تعالی شان را برکت  
شود و نیز این تمییه در نهج نجواب لزوم عدم رضا بقضاء الهی بنا بر قولی است بعد از کسر جواب  
وقد اجاب بعضهم بنجواب آخر و هو ان نرضى بالقضاء لا بالمقضى وقد اجاب بعضهم  
اخر ان نرضى بها من جهة كونها خلقا ونسخطها من جهة كونها كسبا وهذا يرجع الى الجواب  
الثالث لكن في اثبات الكسب اذ لم يجعل العبد فاعلا فيه كلام قد ذكر في غير هذا  
الموضع فالذين جعلوا العبد كاسبا غير فاعل من اتباع جهم بن صفوان وحسين النجار  
كاتب الحسن وغيره كلامهم متناقض لهذا لم يمكنهم ان يذكر وافي بيان هذا الكسب  
والفرق بينه وبين الفعل كلاما معقولا بل تارة يقولون هو المقدور بالقدر الحادثة  
وتارة يقولون ما قام محل القدرة او محل القدرة الحادثة واذ قيل لهم ما القدرة الحادثة  
قالوا ما قامت محل الكسب ونحو ذلك من العبارات التي تستلزم الدور ثم يقولون معلوم  
بالاضطرار الفرق بين حركة المختار و حركة المرتعش و هذا كلام صحيح لكنه حجة عليهم لا هم  
درین مقام نیز ابن تیمیه که شیخ الاسلام و امام امام وزیده محققین اعلام و عمده مدققین فحاش است در  
ابطال کسب کسبیه و تفضیح امام ایمیه سنی قصب السبق ربوده و رنگ شبهات و تشکیکات مشکوکین و مسوونین  
از خواطر مستفیدین ربوده و بلا خوف و تقیه و بلا مایل است و محاببات ظاهر فرموده که ابو الحسن  
اشعری از اتباع جهم بن صفوان امام المجره است و کلام او و اتباع او در اثبات کسب متناقض است و قد  
بیان ندارد که در بیان این کسب فرق دران و در فعل کلام معقول و تقریر غیر محمول بیارند و نفوس خود را  
از تشکیک و وار و گیر اشیاء قابل علم بر سازند بلکه بسبب غایت عجز و مضطرب و تحیر و انتشار کلمات شبهات

متہافتہ و عبارات متناقضہ کہ مبنی بر دو صریح البطلان و خرافات و ترہات کہ محض ہنر و ہذا نیست  
 بر زبان می آرند و آنرا بجان باطل خود و سبب نجات و خلاص می پندارند و کلات حین مناص و طرف  
 تر این است کہ باو معنی کہ حضرات اشعریہ سبب اختیار از عہد قائل گردیدہ اند و او را محض مجبور و مضطر  
 قرار دادہ اند باز بلا شعور بایقولون بحجواب الزام عدم فرق در افعال اختیاریہ و غیر اختیاریہ می  
 کہ فرق در حرکت و قس و حرکت مختار بلا اضطار معلوم است و نمی دانند کہ این دلیل مبطل و محموم  
 باطل ایشانست نہ مثبت آن فلا بد و نہ ان هذا الدلیل لیس لهم بل هو علیہم علیہم دائرہ است  
 و غضب اللہ علیہم و نیز این تہمہ در منہاج السنہ بعد کلامی گفتہ و المقصود هنا التنبیہ علی  
 اصل القدریۃ فان حقیقۃ قولہم ان افعال الحيوان تحدث بلا فاعل كما ان اصل قول الدهر  
 الفلاسفة ان حركة الفلك وجميع الحوادث تحدث بلا سبب تحدث و كذلك قولہ  
 وافق القدریۃ من اهل الاثبات علی ان الرب تعالى لا يقوم به الافعال وقال ان الفعل  
 هو المفعول الخلق هو المخلوق كما يقول الاشعري ومن وافقه فانه يلزمه في فعل الذم المزمع  
 القدریۃ و لهذا عامۃ شناعات هذا القدري الرافضي علی هؤلاء و هؤلاء طائفة  
 من المثبتين لخلافۃ ابي بكر و عمر رضي الله عنہما وقد وافقہم في ذلك كثير من الشيعة  
 الزيدية و الامامية و غیرہم و قولہم کل حال اقل من قول القدریۃ بل اصل خطاءہم  
 موافقتہم للقدریۃ في بعض خطاءہم و ائمة اهل السنۃ لا يقولون بشئ من هذا الخطاء  
 و لذلك جاہل اهل السنۃ من اهل الحديث و الفقه و التفسیر و التصوف لا يقولون  
 بهذا الا قول المتضمن للخطاء انہین کلام نہ کرنا یعنی تفضیح و تنقیح مذهب ابو الحسن اشعری اتباع  
 او ظاہر میشود کہ ابن تیمیہ قول اشعریہ را مثل قول قدریۃ کہ بنا برافادہ خود جناب مخاطب و مسک اول  
 مجوس این است اند و قول شان بنا بر تصحیح ابن تیمیہ مثل قول فلاسفہ و ہر یہ است دانستہ و برین قدر  
 گفتار کردہ بلزوم علیہ تہنعات و الزامات علامہ علی کہ از ملاحظہ منہاج الکرامۃ تفصیل آن ظاہر شود  
 بر ابو الحسن اشعری و اتباع او اعتراف کردہ حیث قال و عامۃ شناعات هذا القدري  
 الرافضي علی هؤلاء الخ و نیز بقول خود و ائمة اهل السنۃ لا يقولون بشئ من هذا الخطاء  
 ابو الحسن اشعری و اتباع او را کہ اکابر و اعظم ائمہ و شیوخ مخاطب اند و صاحب تحفہ ہم تقلید شان

ابن تیمیہ تہنعات علامہ علی را  
 بر اشعریہ لازم می دانند



اختيار كرده وفاضل رشيد هم خود را بزمه ایشان داخل ساخته كما لا يخفى على ناظر الشوكة العموية  
 از اينکه است خارج كرده بجز اهل بدعت داخل نموده و نیز ابن تيمية در منهاج السنة و جواب لزوم  
 عدم فرق در افعال اختياريه و مضطراريه بر مذهب سفيه گفته و الجواب ان هذا مما يلزم من يقول  
 ان العبد لا قدرة له على افعاله الاختيارية وليس هذا قول امام معروف ولا طائفة  
 معروفة من الطوائف من اهل السنة بل ولا من طوائف المشبهين للقدرا لا ما يحكي عن  
 بن صفوان و غلاة المشبهة انهم سلبوا العبد قدرته قال ان حركته كحركة الانهار  
 بالرياح ان صح النقل عنهم و اشد الطوائف قربا من هؤلاء هو الاشعري و من وافقه من  
 اصحاب مال و الشافعي و احمد و غيرهم و هو مع هذا ثبت للعبد قدرة محدثة و اختيارا  
 و يقول ان الفعل كسب للعبد لكنه يقول لا تاثير لقدرة العبد في ايجاد المقدور فلهذا  
 قال من قال ان هذا الكسب الذي اشبه الاشعري غير معقول و جمهور اهل الاثبات على  
 ان العبد فاعل لفعله حقيقة وله قدرة و اختيار و قدرته مؤثرة في مقدورها كما  
 تؤثر القوى و الطوائع و غير ذلك من الشروط و الاسباب فاذ كره لا يلزم جمهور اهل السنة  
 و قد قلنا غير مرة نحن لا ننكر ان يكون في بعض اهل السنة من يقول الخطاء لكن لا يتفقون  
 على خطاء ابن عباس و جبارت هویدا است که سبكه ابو الحسن اختراع كرده غير معقول است و مذهب و خطا  
 سواب است و لهذا ابن تيمية دست از محامات او بردشته مرة بعد اخری بفضیح و قبیح او است را مصروف  
 و بره و ابطال خرافتش عنان ملك كه سلك را معطوف ساخته قلوب حضرات اشعريه را با فادات رشيقة  
 گداخته و نیز ابن تيمية در منهاج بعد ذكر آيات عديدة و الله بر شئوت قدرت و اراده عمدة گفته و قد اخبر  
 ان العباد يفعلون و يصنعون و يعملون و يؤمنون و يكفرون و يتقون و يفسقون و يصلون  
 و يكلمون و يخوذون في مواضع و اخبار ان لهم استطاعة و قوة في غير موضع و ائمة اهل  
 السنة و جمهورهم يقولون ان الله خالق هذا كله و الخلق عندهم ليس هو المخلوق فيفترق  
 بين كون افعال العباد مخلوقة مفعولة للرب و بين ان يكون نفس فعله الذي هو مصداق  
 فعل يفعل فعلا فانها فعل للعباد بمعنى المصدر و ليست فعلا للرب تعالى بهذا الاعتبار  
 بل هي مفعولة له و الرب تعالى لا ينصف بمفعولاته و لكن هذه الشناعات لزمت من

من لا يفرق بين فعل الرب ومفعوله ويقول مع ذلك ان افعال العباد فعل الله كما يقول  
 ذلك جمهور صفوان وموافقه ولا شعري واتباعه ومن وافقهم من اتباع الايمه ولهذا  
 ضاق بكونه الحق في هذا الموضع كما قد بسط في موضعه وكذلك ايضا الرمت من لا يثبت  
 في المخلوقات اسبابا وقوى وطبائع ويقولون ان الله يفعل عند هاله ما فيلزم ان لا يكون  
 فرق بين القادر والعاجز وان اثبت قدرة ويقول انها مقتونه بالكسب قبل له لم تثبت  
 فقام معقولا بين ما تنشأ من الكسب ونفيت من الفعل ولا بين القادر والعاجز اذا كان  
 محرم الاقتران لا اختصاص له بالقدرة فان فعل العبد يقارن جملة وعمله وارا دته  
 وغير ذلك من صفاته فاذا لم يكن للقدرة تأثير الا بحر دالا قتران فلا فرق بين القدر  
 وغيرها وكذلك قول من قال القدرة مؤثرة في صفة الفعل لا في صله كما يقول القضا  
 ابو بكر ومن وافقه فانه اذا ثبت تأثير بدون خلق الرب لزم ان يكون بعض الحوادث  
 لم يخلق الله وان جعل ذلك معلقا بخلق الرب فلا فرق بين الاصل والصفة واما ايمه  
 السنة وجمهورهم فيقولون ما دل عليه الشارع والعقل الخ ودين مقام نيز ابن تيميه برزيب  
 ابو الحسن اشعري واتباع اور وبلغ كروه واورا مثل جمهور صفوان ان ايمه است بدر آورده پد  
 سهام ملام خصام ومور وشنيعات اهل اسلام كردانيد واز احانت ونصرت او دست كشيد ودر  
 هتك ناموس او كوشيد ودهقوات اورا مورث عار ونگ وعصه بحث رابر او تنگ دانسته وعلما  
 خريد وحقن عديم النظر سباق غايات فضل وتحقيق ورافع اعلام تنقيد و تدقيق ابن القيم حنبلي كه  
 تليد رشيد ابن تيميه است وفضائل عظيمه و ماثر حميده ومفاخر عاليه ومناقب ساميه ومحاسن  
 فاخره ومعالي زاهره اواز بغية الوعاة سيوطي ودر ركانه و امثال ان پيدا است نيز در ابطال  
 دهقوات ابو الحسن اشعري واتباع او و تحقيق ترهات وخرافات ايشان مساعي جميله بتقدير سائده  
 ودر حقيقت ايشان از بر مره بتمه عين وكفار و ضالين و ظالمن غير الحق ظن الجاهلية و ظالمن ظن السوء  
 و الجاهلين بعد غائنه والغاليلين عن عظيمه وحميده و تقديسه داخل ساخته چنانچه در زاد المعاد في  
 هدي خير العباد و در تفسير قوله تعالى وطائفة قد اتهم انفسهم انفسهم بانفسهم غير الحق ظن الجاهلية گفته قد  
 فسرها الظن الذي لا يثبت بالله عز وجل بانه سبحانه لا ينصر رسله وان اسخط

وانه يسيله للقتل وفسر بعضهم ان ما اصحابهم لم يكن بقضاء الله وقدره ولا حكمة له فيه  
فسر بانكار الحكمة وانكار القدر انكار ان يتقارر رسوله ويظهره على الدين كله وهذا  
هو ظن السوء الذي ظنه المنافقون والمشاكون به سبحانه في سورة الفتح حيث يقول  
ويعذب المنافقين والمنافقات والمشركات والمشركات الظانين بالله ظن السوء عليهم دائرة السوء  
وغضب الله عليهم ولعنهم واعدهم جهنم وساءت مصيرا وانما كان هذا ظن السوء  
وظن الجاهلية وهو الظن المنسوب الى اهل الجاهل ظن غير الحق لانه ظن غير ما يليق باسمائه  
الحسن وصفاته العليا وذاته المبراة من كل عيب وسوء وخلاف ما يليق بحكمته وحده  
وتفادته بالرؤية والاهلية وما يليق بوعده الصادق الذي لا يتخلفه وبكلمته التي  
سبقت لرسوله انه ينصرهم ولا يخذلهم ولجنداه يا نعمهم الخاليون فمن ظن به انه لا ينصر  
رسوله ولا يقرامه ولا يؤيده ولا يؤيد حربه ويعلمهم ويظفرهم باعدائهم ويظهرهم  
عليهم وانه لا ينصر دينه وكتابه وانه يدل الشراك على التوحيد والباطل على الحق دالة  
مستقرة يضل معها التوحيد والحق اضلالا لا يقوم بعده ابدا فقد ظن السوء ونسبه الى  
خلاف ما يليق بكماله وجلاله وصفاته ونعوته فان حمدا وعزته وحكمته والهيته تأ  
ذلك وتأتي ان يدل حربه وجنده وان يكون النصرة المستقرة والظفر الدائم لا عدائه  
الشركيين بالعاديين به فمن ظن به ذلك فاعرفه ولا عرف اسمائه وصفاته وكماله ذلك  
من انكر ان يكون ذلك بقضائه وقدره فاعرفه ولا عرف ربوبيته وملكه وعظمته ذلك  
من انكر ان يكون قدره ما قدره من ذلك وغيره لحكمة بالغة وغاية محمودة يستحق الحمد  
عليها وان ذلك انما صدر عن مشية مجردة عن الحكمة وغاية مطلوبة هي احب اليه من  
فوتها وان تلك الاسباب المكروهة المفضية اليها لا يخرج تقديرها عن الحكمة لانها مما الى  
ما يحب وان كانت مكروهة له فاقدرها سدا ولا شاءها عبثا ولا خلقها باطلا ذلك ظن  
الذين كفروا وقيل للذين كفروا من النار واكثر الناس يظنون بالله غير الحق ظن السوء فما  
يختص بهم وفيما يفعلون بغيرهم ولا يسلم من ذلك الا من عرف الله وعرف اسمائه وصفاته  
وعرف موجب حمده وحكمته فمن قسط من رحمته وايس من روحه فقد ظن به ظن السوء

ظن السوء ومن جوز عليه ان يعدب اوليائه مع احسانهم واختلافهم ويسوي بينهم  
 وبين عدائهم فقد ظن به ظن السوء ومن ظن انه يترك خلقه سدائ معطلين عن الامور  
 والنهي ولا يرسل اليهم رسلا ولا ينزل عليهم كتبه بل يتركهم هلاك الانعام فقد ظن به  
 ظن السوء ومن ظن انه لا يجمعهم بعد موتهم للثواب والعقاب في دار مجازي الحسن فيها  
 باحسانه والمسيء باسائه وبين خلقه حقيقة ما اختلفوا فيه ويظهر للعالمين كنه صدق  
 وصدق رساله وان عدائهم كانوا هم الكاذبين فقد ظن به ظن السوء ومن ظن انه يضع  
 عليه عمله الصالح الذي خالص الوجه الكريم على امتثال امره ويبطله عليه بلا سبب <sup>من البعد</sup>  
 او انه يعاقبه بما لا صنع له فيه ولا اختيار له ولا قدر له ولا ارادة في حصوله بل  
 يعاقبه على فعله هو سبحانه به او ظن به انه يجوز عليه ان يولد عدائهم الكاذبين عليه  
 بالمخبرات التي يولد بها انبيائه ورسله ويحييها على ايديهم يضلون بها عباده وانه يحسن  
 منه كل شيء حتى تعذيب من افنى عمره بطاعته فيخلد في <sup>الجميع</sup> اسفل الساقطين وينعم  
 من استغفد عمره في عداوته وعلو رساله ودينه فبرفع الى اعلا عليين كلا الامرين  
 في حسن سواء عنده ولا عرف امتناع احدهما ووقع الاخر الا بخبر صادق والا فالعقل  
 لا يقتضي قبح احدهما وحسن الاخر فقد ظن به ظن السوء اين جبارت بلع وتحرير شعيق بنيان  
 بهوات وشرابات اشعرية را از پنج و بن بر كنند و اساس گليعات و تزويقات و تسويلات و تدليسات  
 و تلميسات حضرات سنييه را راسا بنهدم ساخته قلوب ايميه سنيه بلام حظه آن در پنج و تاب و قرين از عراج  
 و اضطراب و وير باسي شان پرايد و دامن هاي شان و خوش چاك و سه باي ايشان بر سر خاك كه چنين  
 امام تحرير و محقق متوجه و فوذي <sup>تتم</sup> حضرتان اشعريه را كه صاحب تحفه و فاضل رشيد و جناب  
 مخاطب و رشيد اساس خرافات شان چه پنج و تاب ها كه في خورند و تحسين و تليع آن چه چها كه  
 في بزند و چه عذاب باره كه پيش نبي تبند و پها حيل باطله كه دست نبي زنند و بدامن چها اضغاث حلل  
 كه نبي آويزند و چه تخديعات و توحييات ريكيه كه نبي انگيزند بزمه كفاره و محدين قمر انباده و حال ايشان را  
 مطابق آيه ذلك ظن الذين كفروا فيل للذين كفروا من النار قرار و اوه مگر نبي پيئي كه جناب او  
 تصريح ميكند سيكه حكمت و غايت و مصلحت را از افعال الهي قتي كند و تجويز عبت بر او تعالى شانه نمايد



على المكلف تحصيل تلك المعرفة بل يجب على الله تعالى عقلا على اصول هل لا اعتزال او عادة  
 على ما يقتضيه اصول هل السنة القامعين للبداية كثرة هم الله تعالى تعريف النافع للعباد  
 فضلا منه تعالى على عباده واذا لم يجب على المكلف فلا تكليف به اقول يجب على المكلف  
 اعتقاد ان النافع خطاب من الله تعالى والا ياتي ان لم يجب فهو يعمل بالمنسوخ ولو عمل به  
 لا اثر قطعا فان العمل بالمنسوخ حرام فهذا العقد مطلوب منه وهو تكليف قدبر واعتذر  
 عليه مطاع الاسرار الالهية والدي قدس سره اما او لا فلانه لما فرض وجوب  
 اعلام الله تعالى لتساخ الحكم فلا يقرب الى العمل به فلا ياتر وان عمل به مع هذا العلم  
 فلا ينفع الوجوب عليه دفعا لهذا الاثر واما ثانيا فلان الغرض انتفاء التكليف اساسا  
 لا با حجاب ولا بالتحريم فلو فرض انتفاء هذه المعرفة والعمل بالمنسوخ لا يلزم الاثر  
 كيف وصار هذه الاحوال حال انتفاء البعثة فلا فعال كلما على الاباحة فالعمل بالمنسوخ  
 والنافع شيان فلا اثر نعم لم يكن هذه المعرفة وقع في تعب العمل بالاحكام المنسوخة  
 من غير فائدة فيلزم العبث لكن لا يلزم منه وجوب هذه المعرفة اذ لا استحالة  
 عند الاشعية في ايقاع الله تعالى عبدا في العبث فافهم واخر عبارات ابن القيم في محبت  
 وراكم بحق تعالى كمان بدوار وكميكة كمان ميكنه كه هرجه از حق تعالى صادر شو نيكوست تا انك اگر او متما  
 شانه عياذ بالله كسي را كه عمر خود در طاعات و حسنات سپري ساخته و از معاصي و اثم و فواحش و قبايح  
 خود را باز داشته بعد از انمي سپارد و او را با سفل السافلين در كات جحيم در آرد و كسي را كه عمر خود در عداوت  
 او تعالى شانه و عداوت رسل و دين او بسر کرده و از حسنات و طاعات و مراضي الهي نامي نبرده و در علم  
 طيبين جادهد و تاج ثواب و انمي بر سر او نهند و در هر دو امر مذکور فرقي نيست و از خدايي عادل هر دو نيك  
 و خوبه و بجا و تحسنت غايت الامر اين است كه امتناع احد الامر من وقوع آخر بخبر صادق ثابت گرويه  
 و ربه عقل مقتضي تبخير احد هما تحسنت اخريست و در ظاهر است كه اين مذهب شنيع و قول قبيح كه ابن القيم  
 تصوير و تقرير اين باين بلاغت و جزالت و رشاقت و متانت نموده مذهب حضرات اشاعه است  
 كه ايشان بگويند كه تعذيب عباد و زهاد و احوال شايي در ناله و ثابت فساق و كفار و اعدا و دشمنان  
 در دمار القار بر حق تعالى جائز است و عقل مقتضي قبح و شناعة اين معني و موجب حسن عكس است

دارد  
 بظنون باعتراف  
 نمون انجام پذيرد يا بشد و ظاهر است  
 حضرت اشاعه فقهي اختيار و قدرت  
 عباد ميكنند و كمان مي بندد حق تعالى  
 پناه خدا بر افعال غير اختياريه تعذيب  
 ميكند



فصل فی تخریج رازی باینکه جائز است  
که حق تعالی بنیاد و عباد را در بار  
داخل سازد و کفار را در جنت

چنانچه جناب مخاطب هم در مسلک اول این معنی را از سفیه ملتانی نقل کرده و در دیگر کتب عقائد و اسفار  
کلامیه مبنیه مضبوط و مشروح است و فخر الدین رازی در تفسیر کبیر و تفسیر آیه ان تعدلهم فانه عبادک وان  
تعدلهم فانک انت العزیز الحکیم گفته مذاهبنا انه يجوز من الله تعالى ان يدخل الکفار الجنة  
وان يدخل الزهاد والعباد فی النار لان المسلك ملكه والملك يفعل فی ملكه ماشاء لا اعتد  
لاحد علیه فذلک عیسی هذا الکلام ومقصوده منه تفویض الامور کلها الی الله وشیء  
التعریض والاعتراض بالکلية ولذلك ختم الکلام بقوله فانک انت العزیز الحکیم یعنی  
قادر علی ما ترید حکیم فی کل ما تفعل لا اعتراض لاحد علیه فمن این انا و الخوض فی احوال  
الروبیة پیش از این ثابت شد که ابن القیم حضرات اشاعره را از جمله ظالمین باسناد طریقه السورنجل و الجالیته  
و آستین بر و بطلان خرافات و تورات و طمات ایشان می فشا و در همیشه از باطل سافین و رگات  
جرح و قبح و تفسیر و تخریج می رساند و می رسد که از افاده رشیده ابن القیم جمیع هفتاد و نه مقالات ملتانی که جناب  
مخاطب در مسلک اول نقل کرده باعث خلاص از اشکال و محضال شده و فاضل رشید هم در شریک  
عمیه دست بران انداخته و مایه جان بری از شرمساری و افتضاح روبروی اهل اسلام انگاشته و رد  
تفصیلی آن که مفهم اهل بحاج و نکس و نس بهره در این است و در ضریب حیدریه بیان ثنائی و دافی مذکور  
و جناب مخاطب این همه بلند خواننده ها و کبر و غرور از ان اغماض نظر وطنی کش کرده و با وصف افتخار و مهلت  
بر تقریر اعتراضات و شکالات از طرف اهل حق و باز نقیر و قطمیر را بعنوان معقول و مقبول تزییف نمودن  
از ذکر افادات ضربت حیدریه و دفع آن دل در زبیده و بهمان تقویم پیرینه و محسن منقوش و شبهات محمد و  
وست انداخته و سر باطل و مضحک گردید و عبد العزیز بن احمد بن محمد البخاری الحنفی که حماد و مناقب او  
از کتاب علام الاخیار و کشف الظنون سابقا شنیدی و جناب مخاطب در مسلک اول با فادات  
او احتیاج و مستدلا می کند و او را از قدما فی اصولیین فی شمار و عصیت او را و اخفاء شحات  
امام اعظم که تقدیم قیاس بر خبر میکند نقل کرده عورت او را در انکار جنین امر ثابت از کشف و مکتوف میا  
نیز در تفسیر حضرات اشعریه کوشیده که بعد نقل تحویر تکلیف بالا لایطاق ازین حضرات از اصحاب خود  
منع آن نقل کرده که کسیکه از فعلی عاجز باشد تکلیف او بان قعل سقه و جمنی ظاهر است مثل تکلیف اعمی نظ  
و غیر آن پس نسبت آن حکیم علیم جل جلاله و عز شأنه روان باشد و کشف الامر مذکور است و اعلم ان الامه

[illegible]

انکار صاحب مٹی ازانسان  
اہستہ باعقادتر

نشان جعل سیرت را صلاحی نمیتوان کرد بلی این لقب در حق امامیه سزاوارست که حدیث طینت را بجهت  
سیرت معتقد اند که امر و گویند که عبادات اهل سنت بجانب ما باز میگردد و گناهان ما در اعمال سنیان  
پیشود و هل هذا الا جبر صریح و ظلم قبیح الی غیر ذلک من الروایات و الاعتقادات الفاسده  
انتهی و اعجاب و وادحیرت که مخاطب متذلق از اتصاف اهل سنت بجهت و صحت اطلاق لقب جبر  
بر ایشان سمری تا بدو تخاشی از آن می زند و آنرا در غایت شاعت و فطاعت و رسوایی می داند و غیظ و غضب  
بسیار ظاهر می نماید و از جامی و دو شکن بر زمین می شکند و می داند که لن یصل العطار ما افسد الدهر  
اتصاف حضرت اشاعره و امام الاشاعره ابو الحسن اشعری که تصریح فاضل رشید در شوکت عمریه  
سنیه است بجهت امری است ظاهر و عیان و عیار از چه بیان مگر آنفا شنیدی که جبریت حضرت اشاعره  
بافادات و تحقیقات کمال الاذکیا و نظام العلما و بهاری می بحر احاج شیخ الاسلام ثابت و تحقق است پس شیخ  
مخاطب ناشی از ناشی عصیت و خواشی تمیست است لا غیر بحیرتم که این نظام العلما و بحر العلوم شیخ الاسلام  
و بهاری و کمال الاذکیا را خفاش نشان جعل سیرت و گناهان و دروغویان و مفتریان بدینان و بهاری  
قرار خواهد داد و یا چار و ناچار شاعرا و ابی بانصاف حضرت اشاعره که ایماست اندک بجهت اعتراف خواهد کرد  
و از تخاشی و تحیر و تکبر و انکار و فرار خود رجوع نموده بی سیر طریقه اعتراف بمصدق کلام صاحب کامل که  
جبری را از القاب اهل سنت شمرده خواهد گردید و بر شیخ شفیع و زبان درازی و هرزه داری و یاده سر  
و بالا خوانی و بی اندامی خود غرق عرق ندامت و تشویر و معترف بجرم و تقصیر خواهد شد و هرگاه محنت و آقا  
صاحب کامل بنصوص ایمنیه ظاهر شود و واضح گردید که حضرت اشاعره بافادات و تحقیقات ایشان  
معتقد جبر اند پس همه تشنیعات و نفوات و خرافات جناب مخاطب بر سر پیه و شایخ او که باقصی الغایب  
و تعظیم و تجلیل ایشان میگوید و جام و لا و محبت ایشان می نوشد خواهد رسید و لایحیق المکو السنی الا  
باهله الحاصل اگر چه جناب مخاطب بخیر بر نعم خود درین مقام طعن و تشنیع و تعمیر و تعظیم عظیم بالحق راجع  
ساخته لیکن حقیقت بحر العلوم خود و والد ماجد او شیخ الاسلام سنیه و کمال الاذکیا و ملا محب امین  
که اشاعره را مجبور می دانند خفاش نشان جعل سیرت و گناهان و مفتریان فاسد العقیدت قرار داده و اف  
جرح و طعن عظیم بر نواصی ایشان نهاده مقام تحیر است که اگر اهل حق بسبب تعصبات شنیعه بحر احاج حرف را بی  
قوهین او بر زبان آرند جناب مخاطب فاضل رشید شور شکایت بر داند و آنرا در غایت شاعت و فطاعت

و قطاعت پندارند و خود ملازمان مخاطب مقام حمایت حضرات اشاعره و احباب و والد ماجد شیخ  
 الاسلام و دیگر اکابر این فقهین عظیم و شایسته و تبحرین قطیع یاد فرمایند که او شارح و تفسیر  
 نشان جعل سیرت قرار و چند طرفه تر است که حضرتش پیشتر از همین عبارت که در آن طعن و تشنیع نیست  
 چیز با است نموده که کتاب منهاج ابن تیمیة است و در حجاج نموده و او را شیخ الاسلام و صفت کرده و از  
 جمله اکابر و اعظام ائمه و مشایخ خود و نسبت به و رحمت بر او فرستاده چنانچه قبل ازین عبارت بقاعده  
 تیسره در انگیزه ناصیبت با است گفته و ناصبی شخصی است که با اهل بیت نبوی و نوریت مرتضوی من  
 حیث الاعتقاد دشمن بود و در یختن خون ایشان حلال دانند و در بدگویی اینها و قطع فرو نگار و یا با شیعیان  
 ایشان از جهت انقیاد و محبت با ائمه بدی نه از جهت آن مسائل دنیا عداوت بهم رساند و علی ای تقدیر  
 مذهب با است از اینهمه الواث متره واقع شده ندانی که تنزه ایشان از امور سابقه مثل بدیهیات اولیه  
 است اما تنزه ایشان از عداوت شیعه من الجیشة الذکیرة التي يدل علیها بعض روایاتهم الموضوعة  
 کما لا یحقی علی من طالع الزهراء کثیری فهو ایضا الذلک بیزا که قد یاد حدیث طائفة تشیعین را در سیرت  
 تکریم میکنند و شیعه البیست طایفان قبیله را در چنانچه تصانیف امام شمس الدین فیهی و منهاج شیخ الاسلام  
 ابو العباس صواعق مخرقة ابن حجر هشتمی فی و صواعق خواجه نصر الله کابلی و تحفه علامه دهلوی رحمة الله  
 علیه جمیع بران گواه است و کفی بانه شهید انتهی سبحان الله چه تبری با است از ناصیبت که با  
 منهاج ابن تیمیة که بر عکس آن در صوغ دلالت دارد و حواله می فرماید و او را شیخ الاسلام می ستاید و حجت  
 بر او می فرماید و او را از اکابر و اعظام ائمه و مشایخ خود می اندازد و بزر و دی هر چه تمامه نسبت به  
 با اهل نخله خود که ابن تیمیة بشد و مد تمام اثبات آن نموده چنین تشنیع و تشنیع می زند و در حقیقت اسما  
 و یر و دیات و ورع و امانت شیخ الاسلام و دیگر اعظام خود که ابو الحسن اشعری و اتباع او را مجرم می دانند  
 می کند و چگونه از انصاف حضرات اشاعره با انصاف با عقا و جبر سر توان تافت یا سکا بری و لو بالغ  
 فی العناد شکلی در چنین امر ظاهر توان انداخت که فخر الدین رازی که فخر الاشاعره است بطیب نفس باین اعتقاد  
 راضی است و جناب و جسارت را با قصی الغایت رسانیده از تقوه بلفظ جبر هم احتراز نمی نماید و برخلاف  
 دیگر اشاعره که بنا بر افاده نظام العلما با وصف ایمان قلبی با اعتقاد جبر احتراز از لفظ جبر می کنند اتهام  
 در توفیق لسان با جنان بر غمالانوف ائمة الاعیان بکار می برد و بنا بر مزید جسارت و خیالی خود و بر

تصحيح فخر رازی ببحث جبر

ویدلایم بالاثبات و سوا من یصح جبر ندایم بدو بنابر موعوم باطل خود جبر را از کلام ربانی و آیات بینات یزدانی  
باثبات میرساند و برین پستان اکتفا نکرده اثبات جبر را که بنا بر قصص بحاث بخاری و حدائق علمای  
و فسطة محض است بجناب وصی خیر الانام علیها و آلهما الالاف التحیة و السلام منسوب می سازد و کلام بحجز  
نظام آنحضرت را تفهیمه برین مذنب صریح البطلان فرمود می آید و اثبات جبر را تحفة الاسلام غالی هم  
نسبت میکند چنانچه در تفسیر کبیر و تفسیر آیلهی قلوب لا یفقهون بها و لهم اعین لا یصرون بها و لهم  
اذان لا یسمعون بها گفته است حاجت احبابنا که هذه الایة علی صحة قولهم فی خلق الاعمال فقالوا لا شک  
ان اولئك الکفار كانت لهم قلوب یفقهون بها مصاحمهم المتعلقة بال دنیا و لا شک انه  
كانت لهم اعین یصرون بها المرئیات و اذان یسمعون بها الکلمات فوجب ان یتكون المراد  
من هذه الایة تقيیدها بما یرجع الی الدین و هو انهم ما كانوا یفقهون بقلوبهم ما یرجع  
مصابح الدین و ما كانوا یصرون و یسمعون ما یرجع الی مصابح الدین و اذا ثبت هذا  
فقول ثبت انه تعالى کلفهم بتحصيل الدین مع ان قلوبهم و ابصارهم و اسماعهم ما كانت صالحة  
لذلك و هو جاری مجری المنع عن الشئ و الصدا عنه مع الامر به و ذلک هو المطلوب قالت  
المعتزلة لو كانوا کذلک لقمع من الله تکلیفهم لان تکلیف من لا قدرة له علی الفعل قبیح غیر لائق  
بالحکیم فوجب حمل الایة علی ان المراد منه انهم لکن لا اعراض عن الدلائل و عدم الالتفات  
الیها صائر و امشبیهین بمن لا یتوان له قلب فاهم و لاعین باصرة و لا اذن سامعة و الجواب  
الانسان اذا تاكدت نفرتة عن شئ صارت تلك النفرة المتاکدة الراسخة مانعة له عن فهم الکلام  
الدال علی صحة الشئ و مانعة عن ابصار محاسنه و مانعة له عن سماع محاسنه و فضائله و  
حالة وجدانية ضرورية یجدها کما عاقل من نفسه و لهذا السبب قالوا فی المثل المشهور  
حبك الشئ یعنی و یصم و اذا ثبت هذا فقول ان اقواما من الکفار بلغوا فی عداوة الرسول صلی الله  
علیه وسلم و فی بغضه و فی شدة النفرة عن قبول دینیه و الاعتراف برسالته هذا المبلغ  
واقوی منه و العلم الضروري حاصل بان حصول الحب و البغض فی القلب لیس باختيار لان  
بل هو ذاتة صالحة فی القلب شائعة الانسان ام کرهه اذا ثبت هذا فقول ظمان حصول  
هذه العداوة و النفرة فی القلب لیس باختيار العبد و انما حصلت هذه النفرة

النقرة والعداوة في القلب فان الانسان لا يمكنه مع تلك النفرة الواحدة الشديدة تحصيل  
 الفهم والعلم واذا ثبت هذا ثبت القول بالجبر لزوما لا محيص عنه ونقل عن امير المؤمنين  
 علي بن ابي طالب رضي الله عنه خطبة في تقرير هذا المعنى وهو في غاية الحسن روى الشيخ احمد الديلمي  
 في كتاب مناقب الشافعي رحمة الله عليه عن علي بن ابي طالب رضي الله عنه انه خطب الناس فقال وا  
 ما في الانسان قلبه فيه مواد من الحكمة واضدادها فان شغلها الرجاء او الهوى الطمع وان هاج له الطمع  
 اهلكه اخرج من مكانه الياس قتلوا الاسف وان عرض له الغضب اشتد به الغيظ وان اسعد بالرضى  
 نسي التحفظ وان ناله الخوف شغلته الحزن وان اصابته المحبة قتله الجزع وان وجد مالا اطفاه الغنى  
 وان عصته فاقه شغله البلاء وان اجهده اجمع قعد به الضعف فكل تقصيره مضر وكل افراط  
 له مهلك واقول هذا الفصل في غاية الجمالة والشرف وهو كما مطلع على ستر مسئلة القضاء والقدر  
 لان اعمال الجوارح مربوطة باعمال القلوب كل حالة من احوال القلب فانها مستندة الى حالة اخرى  
 واذا وقف الانسان على هذه الحالة علم انه لا خلاص من الاعتراف بالجبر وذكر الشيخ الغزالي رحمه الله  
 في كتاب الاحياء فصلا في تقرير مذهب الجبر والتمسح به واداسفاه كنه خير الدين رازي كه امام الاشاعره است  
 باوصف انه طول باع وبهالت وعظمت وامامت ونبالت كه فاضل مخاطب در مسلك اول اورا بنظر المتكلمين وحجة الاسلام  
 و المسلمين و امام المتبحرين مي ستايد چندان مستغرق بحار بي تدبري گرويده كه بي محابا بكمال نشاط و انبساط بتصریح تمام جبر را  
 ثابت مي سازد و از مواضات حذاق محققين و ايد ناقدين و علماء اكرام و متدينين اهل اسلام باكي بر نداشته سر اثبات جبر را  
 آيات ملك كلام و كلام وصي بر حق حضرت سرور انام عليها آلاف التحية والسلام دارد و از اهل دين و طلبه علوم هم مي آرد  
 و هر گاه فخر رازي در اثبات مذهب جبر كه در بطلان آن پنج عاقل ايرتيايي و كلامي نيت و تصریح ايد بغيره منقطع  
 و خلاف بهر است و باعث سقوط تكاليف شرعية عدم ترتيب عذاب و ثواب است و موجب سبب ظلم و جور بار حق را  
 تعالى عن ذلك علوا كبيرا كوشيده و بصراحت تمام بدالات مطابق بلا مداخلت تضمن و التزام اعتراف بان نموده و از مزيد  
 جسارت تركب نسبت اثبات آن بجناب علي بن ابي طالب عليه السلام گرويده پس درين جا الزام را هم بدخلي نمائند كه  
 رازي رافعا حقيرة بثبوت جبر ندامي و در دو حقيقت اساس دين و اسلام خود ميكنند و كمال عقل و تدبير و قورع خود  
 باثبات ميرساند بلكه تركيبين انواع معاصي و مخازي و شرور و فجور و مژده هاي تازه ميرساند و در قلوب اتباع خود شبهات  
 سخيغه جبر را كه محض ظلم و جور است را سنجيسازد و منعذ و ريت ايشان در ارتكاب معاصي و انام و معاندت ملك كلام و ملك



انچه دم و لوم بکار نام ظاهر می نماید که تصریح افاده می فرماید که حق تعالی ایشان را از دیدن آیات الهی  
 و شفیقین آن باوصف امر بآن منع کرده و تحیر می نماید که مخاطب کثیر الحیا الحال خفاش منشی و جعل سیرتی بآن  
 کس را چه خواهد فرمود و لقب جبري را در القاب کدام کس خواهد افزود و آیا الهی جبریه اند که خرافات و نفقات  
 رازي جبري را از چوبن برکنده اند یا رازي فخر الاشاعره جبري است که تصریح تمام بلا خوف و پشیم از  
 تشکیات اهل اسلام بآنک ننگ نامی سنگام ندای می دهد که جبر ثابت گردید و مره بعد آخری باین نفیق و شقیق  
 میکند و بهر جرم خود اثبات آن از کلام الهی و ارشاد و وصی بر حق جناب سالت پناهی مصلمات الله و سلمات  
 و آله نموده بر خود می نازد و افادات عدلیه را بخرافات و همه بکمان خویش باطل می سازد و تشبهات ضعیفه  
 در بر و اسنج جبال حج شینه رخنه می اندازد و اگر چه چنین وضع و ظهور و اقرار و اعتراف و ایتام و جبهه  
 و که و کوشش در اثبات جبر حضرات با نسبت جبریه نباشند پس نیدانم که نسبت دیگر نداشتن باین گونه  
 توان کرد بجهان آمد و درین جاش مشهور است آمد که مدعی است که او چیست امام رازي امام الاشاعره باین ایتام  
 بلیغ دماغ خود در اثبات جبر می سوزد و بر ملا ندانمشود آن می بود جناب مخاطب نسبت جبر را باین بلیغ خود  
 محمول بر خفاش منشی و جعل سیرتی میکند و این جاست که چون رازي بکمال فخر و مباهات جبر را ثابت ساخته  
 و شناع و فطال و فضل و قبائح آن مخاطر عالی نا آورده شیخ الاسلام ابن تیمیه تصریح فرموده که رازي که  
 آمدی نیز از جبریه هستند حیث قال فی المنهاج ثمر المتهنون للصفات منهم من ثبت الصفات العقلية  
 بالسمع كما ثبت الصفات المعروفة بالعقل وهذا قول اهل السنة الخاصة اهل الحديث و  
 وافقهم وهو قول ائمة الفقهاء و قول ائمة الکلام من اهل الاثبات کابی محمد بن کلاب و ابی  
 العباس القلانسي و ابی الحسن الاشعري و ابی عبدالله بن مجاهد و ابی الحسن الطبري و القاسمي  
 ابی بکر بن الباقلاني و لم يختلف في ذلك قول الاشعري و قد ماء اصحابه لکن المتأخرين من  
 اتباعه کابی المعالي غيره لا يثبتون الا الصفات العقلية و اما الجبرية فمنهم من ينفيها  
 و منهم من يتوقف فيها کالرازي و الامدي و غيرهما الخ و اما ما عارین معنی که لقب جبري رفق  
 امامیه من اوابر است پس نشأ آن مزید جبارت آن و الا بخار است و استدلال بحديث طینت اعجوبه و زکاء و  
 تحیر افکار و باعث استغراب اهل ابصار و سبب اضطراب و انتشار خواس معتقدین مخاطب عمده الاخبار است  
 زیرا که مجرور و ایت حدیثی که ظاهرش معنی خلاف ما تقر فی المذهب باشد موجب تصحیح نسبت خلاف مذہب

۸۲۶

تصحیح ابن تیمیه اینکه فخر رازی  
 و آمدی از جبریه بودند

جواب اعتراض مخاطب  
 به حدیث طینت

مذهب بار بآبان نیکو و اینک آیات قرآن شریف مشحون است بایهات مجسمه و تشبیه و غیر آن و همچنین نبدی اندوخت ایات  
آنست پس بنابر مرحوم جناب مخاطب طبعین کفار را میرسد که این همه مذاهب شنیعه باطل اسلام منسوب سازند  
با بطلان بدیهی است که اگر حدیث طینت بظاهر موهوم جبر باشد از آن صحت نسبت جبر باطلی لازم نمی آید بخلاف حضرت  
اشاعره که ایما و تشایح سستی اند با تمام بلیغ نفی اختیار و قدرت از جبر می نمایند و امام رازی و امثال او بصحت  
تمام دلالت تطبیقی و دعای صحت جبری نمایند و حضرت مخاطب سبب مزید حیا و انصاف ایما خود را که ایما تمام  
در اثبات جبر دارند و برخلاف آن بر بلیغ می نمایند و شخص و خاشاک جبر سز و دپاک می سازد بلکه نسبت جبر را جبر  
شوری در عالم می اندازد و الهی را که سلفا عن خلف در قطع وقع اساس خرافات و جزافات جبریه مساعی جمیله  
پندل میکند سبب محض روایت حدیث طینت بلا لحاظ افادات و تحقیقات و تاویلات و توجیهات متین و لایزال  
نسبت جبر ایشان میکنند ع بین تفاوت ره از کجا است تا یکی بوجهان الله حضرت مخاطب تحقیقات علماء و اخبار  
و افادات محققین عالی فخار که در تحقیق و توضیح و تبیین نکات و اسرار روایات و اخبار و حل اعضالات و مشکلات  
احادیث و آثار و کشف دقائق و حقائق ارشادات ایما اظهار و توجیه و تاویل خواص احادیث آن خاصان و پرگار  
و اقتباس از آن معادن حکم و اسرار صلوات الله و سلامه علیه ما دامت الاصل و الاسرار کوی سابق برقر  
و امثال بر بوده رنگ شبهات و تشکیکات از خواطر مستفیدین بر دوده حقه اعضالات و مشکلات را با تحقیق  
و تدقیق کشوده بنظر بصیرت ندیده و نه بلا حظه روایات و احادیث مذہب خود و افادات و تحقیقات اعلام محققین  
خوش فایز گردیده محض بواجب و سانس نفسانی بلاتامل و تدبیر احادیث و روایات الهی را بنظر مؤوف بتعصب  
و دیده خیره بعناد ایما اجماع علیهم الصلوٰۃ والسلام الی یوم النشأ و دیده بکنه آن و از سیده بر ظاهر آن پیچیده  
خراب افادات حواله کلک گبر ملک نموده از حقیقت فضل و اطلاع و طول باع و مزید مهارت و مهارت خود بیخود  
حدیث آگاه فرموده و اعتقاد و خدام عالی مقام را با فاده چنین غائب بوقلمون است ساخته جوش و خروش  
ایشان بابل سرو بهامبدل کرده و هر چند می خواستم که طرق احادیث طینت درین جا نوشته بتفصیل تمام  
تحقیق مقام نگارم لیکن خوف اطبات اسباب امن احقر از آن میکشد ناچار بر ر و طعن مخاطب مقام پرور  
الهی بسوی مخالفین و عوج حسنات مخالفین بمنین با مراعات طریقه ایجاز و اختصار اکتفا و قصار می نمایم  
مخفی نماند که می تواند که مراد از رد حسنات مخالفین باطلی آن باشد که چون اعمال مخالفین سبب فقدان  
شرط صحت که ایمان است بسیار منبت است و از وجه صحت باطل و از رتبه قبول باطل و شمر نفی مخالفین

و سبب نجات و سعادت ایشان نیست بلکه چنانچه اعمال و افعال و عبادات و طاعات کفار و ملاحده و زناد  
اشتراک صحیح نیست و جزائی و نفعی بران مترتب نمیشود همچنان اعمال خیر مخالفین و نواصب نیز نفعی بایشان  
نمی رساند و قابل قبول و فائز بدرجه صحت نیست پس حق تعالی حسنات و اعمال خیر مخالفین را از وجه اعتبار  
ساقط فرموده تا بیکه برین اعمال بر تقدیر صحت آن مترتب نیست تخصیص بفضل و احسان خود باین حق تعالی  
خواهد کرد و ظاهر است که درین معنی هیچ جور و ظلمی و جفایی و مخالفت عدل و انصاف نیست که کسی زبان  
اعتراض بران تواند کشود و آنرا خلاف قوانین عدل گمان تواند نمود زیرا که مخالفت عدل و قبیح لازم آید  
که با وصف صحت اعمال خیر مخالفین بیایاقت آن برای قبول و وقوع آن حسب امر الهی با وصف اجتماع  
شروط و استقامت موانع حق تعالی ثواب و جزاء آن بایشان ندهد بلکه آنرا در نامه اعمال دیگری بنهد و ظاهر است  
و لا کظایر و شمس که هرگز اعمال مخالفین نواصب صحیح نیست و چون ایمان که اصول الاصول حسنات و سربایه  
سعادات و شرط اعظم قبول جمیع طاعات است مفقود باشد و اختلال دیگر شرائط و لوازم علاوه بران  
پس در جرایب افعال و اخطا و ثوابیکه مخالفین بر تقدیر صحت این افعال مستحق آن نیستند تخصیص فضل و صحت  
و احسان کریم و اعتنان خود باین ایمان هیچگونه مخالفت عدل و تلوث بشوائب ظلم و جور و حدودان لازم  
نمی آید و چنین هرگاه در اعمال سیدنا الحق باین مخالفین محمول بر ظاهر شود و وجه آن نیز ظاهر است زیرا که سبب  
معاصی و معیّنات از اهل ایمان آنست که حضرات ائمه طاهرین و اهل بیت معصومین صلوات الله و سلامه علیه جمیع  
بسبب غلبه اهل ضلال استیلا بر رعایا و بر این افتد و بسبب فقدان برکت ظهور و استیلا بر این حضرات  
و تسلط و غلبه اهل باطل و شیوع بدعات و ظهور شناحات ایشان شیعیان مرکب مناهیه و معاصی و اثم  
گردیدند و اقبال او امر الهی تساهل نمودند و چون باعث معاصی شیعیان اهل باطل اند که سبب عدم استیلا  
ائمه طاهرین علیهم السلام شدند پس حق تعالی بر و قیامت بفضل و احسان و کرم خود از مواخذة الحق  
عفو خواهد فرمود و مخالفین با معاصی شیعه نیز بعفت و عیبت و سببیت معذب خواهد نمود و قال مولانا الجلایه  
طاب ثراه فی البحار بعد از ذکر حدیث ابی اسحق اللیثی عن الامام الهمام ابی جعفر محمد بن علی الباقر  
علیهما السلام اعلما ان هذا الخبر و امثاله ما یصعب علی القلوب فهمه و علی العقول ادراکه و کنه  
ان یکون کنایة عما علم الله تعالی قدره من اختلاط المؤمن و الکافر فی الدنیا و استیلاء ائمة  
الجور و اتباعهم علی ائمة الحق و اتباعهم و علما ان المؤمنین انما یرتکبون الاثم لا استیلاء اهل

والباطل عليهم  
عنه

اهل الباطل عليهم وعدم توقي ائمة الحق لسياسة تهم فيعدنهم بذلك ويعفو عنهم واما  
ائمة الجور واتباعهم بتسليمهم لجرائم من خالفهم مع ما يستحقون من جرائم انفسهم  
والله يعلم وجهه صلوات الله عليهم ويراها انين بيان نبي البنين كما تشعنا ان باي ائمة  
ظلمات شبهات شعيفة كافي وانين تحقيق انين كه بوارق شوارق ان براسي تنوير تيركي تشكيكات واني است  
ظاهرو باهر كرده كه در حديث طينت كه متضمن الحاق اعمال حسنة مخالفين بالحق ورد سياست ايشان  
وارو كرده اصلا طعن و مخالفتي باقواع عدل لازم نبي آيد و انبال مطهرة اعلام كرام كه روايت ان  
مي كنند بالوات جبري الايد استلال صريح الاختلال مخاطب بالكمال برست جبر بالحق باين حديث  
خيال محال وسر اسر ضلال و ضلال است والا لازم آيد كه ملا حده و زنا و قه تجسيم و تشبيه و غير عقائد باطله  
بابل اسلام بسبب آيات واحاديث كه بظاير نوبهم است مذهب اهل اسلام كروانند و اهل اسلام بحجاب  
ايشان عاجز و ساكت و بخود مانده و صامت كروند و اذ ليس فليس ومع ذلك حقير بعنايات ربانية تلميد  
فوقانية بيزيد افحام اسكات همت مي گمارم و مثل بعين حديث از كتب معتد و اسفار معتبره حضرت  
برآرم و زبان طعن و تشنيع و قبيح مخاطب خمر مقطوع و شبهات و وساوس تشكيكات و استهزات او را بر و ايت  
ايم او مدفع پس محجب نماند كه اكا بر محدثين بخارير و اعظم مشايخ مشاهير و امثال معتدين و افاضل معتبرين  
و جهابذنه حذاق و ائمه على الاطلاق و ثقات مشهورين في الافاق از جناب رسالت مآب صلى الله عليه  
وسلم بطرق عديدة و اسانيد متوعدة روايت ميكنند كه حق تعالى روز قيامت گنايان سكين بر سر يهود  
و نصاري خواهد انداخت و سكين را از اوزارشان بكد و شش ساخته ايلي بگزيب را بيان مواخذ خواهد  
حاكم در مستدر ك گفته حد ثني علي بن جمشاد العدل ثنا محمد بن بشر بن مطر ثنا عبد الله بن عمر  
القواريري ثنا حرمي بن عمار بن ابي حفصة ثنا شاذان بن سعيد ابو طلحة الرازي عن غيلان  
بن جرير عن ابي بردة عن ابي موسى رضي الله عنه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم  
ليجئن اقوام من امتي مثل الجبال ذوبا فيغفرها الله لهم ويضعها على اليهود والنصارى هذا  
حديث صحيح على شرط الشيخين ولم يخرجاه وقد راها الحجاج بن نصير عن ابي طلحة بزياد  
في منته حد ثنيه علي بن جمشاد ثنا ابو مسلم و محمد بن غالب قالا ثنا حجاج بن نصير ثنا  
شاذان بن سعيد عن غيلان بن جرير عن ابي بردة عن ابيه رضي الله عنه عن رسول الله

۱۲۹

احاديث ابنت شمس  
وضع سيات سكين بلفظ

صلي الله عليه وسلم قال تحشر هذه الامة على ثلاثة اصناف صنف يدخلون الجنة بغير حساب صنف يحاسبون حسابا يسيرا وصف يخرجون على ظهورهم امثال الجبال الراسيات فيسال الله عز وجل عنهم وهو اعلم بهم فيقول ما هؤلاء فيقولون هؤلاء عبيد من عبادي فيقول حطوها عنهم واجعلوها على اليهود والنصارى اذ دخلوهم برحمتي الجنة ولا على بقي ركني العمال شيئا جمع الجوامع سيوطي اوروامتي ثلاثة اثلاث فثلث يدخلون الجنة بغير حساب ولا عقاب وثلث يحاسبون حسابا يسيرا ثم يدخلون الجنة وثلث يحصون ثمرات الملائكة فيقولون جلالهم يقولون لا اله الا الله وحده ويقول الله صدقوا لا اله الا انا اذ دخلوهم الجنة يقول لا اله الا الله واجعلوا خطاياهم على اهل التكذيب فهي التي قال الله ولنجلى انقالمهم وانقالمهم مع انقالمهم ابن ابي حاتم طب عن عوف بن مالك تحشر هذه الامة يوم القيمة على ثلاث اصناف صنف يدخلون الجنة بغير حساب وصنف يحاسبون حسابا يسيرا ويدخلون الجنة الجنة وصنف يحشون على جلالهم امثال الجبال الراسيات ذنوبهم فيقول الله صدقوا لا اله الا الله وحده ويقول الله صدقوا لا اله الا انا اذ دخلوهم الجنة يقول لا اله الا الله واجعلوا خطاياهم على اهل التكذيب فهي التي قال الله ولنجلى انقالمهم وانقالمهم مع انقالمهم ابن ابي حاتم طب عن عوف بن مالك تحشر هذه الامة يوم القيمة على ثلاث اصناف صنف يدخلون الجنة بغير حساب وصنف يحاسبون حسابا يسيرا ويدخلون الجنة الجنة وصنف يحشون على جلالهم امثال الجبال الراسيات ذنوبهم فيقول الله صدقوا لا اله الا الله وحده ويقول الله صدقوا لا اله الا انا اذ دخلوهم الجنة يقول لا اله الا الله واجعلوا خطاياهم على اهل التكذيب فهي التي قال الله ولنجلى انقالمهم وانقالمهم مع انقالمهم

من انقالمهم في القلوب على ثلاث اصناف صنف يدخلون الجنة بغير حساب وصنف يحاسبون حسابا يسيرا ويدخلون الجنة الجنة وصنف يحشون على جلالهم امثال الجبال الراسيات ذنوبهم فيقول الله صدقوا لا اله الا الله وحده ويقول الله صدقوا لا اله الا انا اذ دخلوهم الجنة يقول لا اله الا الله واجعلوا خطاياهم على اهل التكذيب فهي التي قال الله ولنجلى انقالمهم وانقالمهم مع انقالمهم

مع ابي ابراهيم الحارثي في القلوب على ثلاث اصناف صنف يدخلون الجنة بغير حساب وصنف يحاسبون حسابا يسيرا ويدخلون الجنة الجنة وصنف يحشون على جلالهم امثال الجبال الراسيات ذنوبهم فيقول الله صدقوا لا اله الا الله وحده ويقول الله صدقوا لا اله الا انا اذ دخلوهم الجنة يقول لا اله الا الله واجعلوا خطاياهم على اهل التكذيب فهي التي قال الله ولنجلى انقالمهم وانقالمهم مع انقالمهم

صنف يدخلون الجنة بغير حساب صنف يحاسبون حسابا يسيرا وصف يخرجون على ظهورهم امثال الجبال الراسيات فيسال الله عز وجل عنهم وهو اعلم بهم فيقول ما هؤلاء فيقولون هؤلاء عبيد من عبادي فيقول حطوها عنهم واجعلوها على اليهود والنصارى اذ دخلوهم برحمتي الجنة ولا على بقي ركني العمال شيئا جمع الجوامع سيوطي اوروامتي ثلاثة اثلاث فثلث يدخلون الجنة بغير حساب ولا عقاب وثلث يحاسبون حسابا يسيرا ثم يدخلون الجنة وثلث يحصون ثمرات الملائكة فيقولون جلالهم يقولون لا اله الا الله وحده ويقول الله صدقوا لا اله الا انا اذ دخلوهم الجنة يقول لا اله الا الله واجعلوا خطاياهم على اهل التكذيب فهي التي قال الله ولنجلى انقالمهم وانقالمهم مع انقالمهم ابن ابي حاتم طب عن عوف بن مالك تحشر هذه الامة يوم القيمة على ثلاث اصناف صنف يدخلون الجنة بغير حساب وصنف يحاسبون حسابا يسيرا ويدخلون الجنة الجنة وصنف يحشون على جلالهم امثال الجبال الراسيات ذنوبهم فيقول الله صدقوا لا اله الا الله وحده ويقول الله صدقوا لا اله الا انا اذ دخلوهم الجنة يقول لا اله الا الله واجعلوا خطاياهم على اهل التكذيب فهي التي قال الله ولنجلى انقالمهم وانقالمهم مع انقالمهم

طویلا ثم قال لهم انفعوا في سكر قلوبنا عند تكفركم فداء لكم من النار فاخرج ابن ماجه والبيهقي  
عن انس قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم ان هذه امة مرحومة عنا بها يا ايها  
فاذا كان يوم القيمة دفع الى كل رجل من المسلمين رجل من المشركين فيقال هذا فداء لك  
من النار فاخرج مسلم عن ابي موسى رافعه بنى يوم القيمة ناس من المسلمين بد نوب  
امثال الجبال يغفرها الله لهم ويضعها على اليهود والنصارى واخرج ايضا من وجه اخر  
بلفظ اذا كان يوم القيمة دفع الله الى كل مسلم يهوديا او نصرانيا فيقول هذا فداء لك  
من النار قال القرطبي قال علماءنا رحمهم الله هذه الاحاديث ليست على عمومها وانما  
هي في ناس صلتهم بفضل الله تعالى عليهم برحمته فاعطى كل واحد منهم فكاهم النار  
من الكفار المزمعين احاديث وآثار وروايات واخبار كه ابيه اخبار ومحدثين والاشعار اعني مسلم بن حجاج قتيبي  
وابن ابي حاتم وطبراني وحاكم وقرطبي وسيوطي وملا علي قتيبي روايت كرده اند صريحيت در آنكه حق تعالى  
شانه مسلمين را از گناهان ايشان كه امثال جبال راسيات خواهد بود بسبك و شش و نصارى و يهود و اهل  
تكذيب و جحود را با عذاب آن هم انجوش خواهد فرمود و مدلول حديث طينت كه مخاطب بخير در مسلك اول  
خلاصه آن بسبك تخريره نيز همين است كه شيعيان ابيه اطهار عليهم صلوات الملك الغفار از معاصي اوزار  
خوبسكار خواهند شد و احقاق نواصب شيرازيان گناهان گران بار خواهد گرديد پس چرا حضرت طيب  
تخلت شعار از اخبار و آثار محدثين عالي فخار خود اعراض فرموده خلع العذار گسته چهار مرتبه بيا بيا  
طعن و تشنيع و استحقاق حضرات معصومين اخيار كه معادن اسرار و منابع انوار و برگزيدگان پروردگار اند  
نهاد و زبانه حقائق ترجمان را با انواع خرافات و ثمرات و استهزات و اقراآت كشاده داد و انصاف  
و تحريم و مزيد اطلاع و تحقيق و تدقيق داده و بهمانا چون جناب ادبي ما رست بعلم حديث و بلا اطلاع بر  
شأنه و صحاح مشهوره كه اداني طلبه علوم بدرس واخذ و تناول و تداول آن مشغول مي باشند سرفيز و جاد  
با اهل كمال دارد و بخير لقان و ضبط اقبيات كتب دينيه مذهب خویش فضلا عن كتب المخضرم و بمنافره  
و مجادله مي آرد هر گاه حديثي از احاديث الهی كه گدنه اعضاي و غموضي و دقتي داشته باشد مي بيند  
و امن بر تو و اعتراض استهزاي و سخره و طعن و تشنيع بر آن مي چيند و آنرا موجب الزام و افحام علمائي گرام  
پنداشته صفحات طويله و طو اسرعه روضه در طعن و تشنيع و رد و انكار آن سياه مي سازد و بلى تا مل و تدبر



[illegible]

۸۴۴

ماویلا شاپست برای  
وضع و نصب مسدود

القرطبي واما معنى قوله يضعها على اليهود والنصارى انه يضاعف عليهم عذاب كفرهم  
 وذنوبهم حتى يكون عذابهم بقدر جرمهم وجرم مذنبى المسلمين لو اخذوا بذنوبهم لكانت  
 لا يؤخذ احد احد ذنب احد كما قال ولا تؤزروا زرة وزر اخرى له ان يضاعف لمن يشاء  
 العذاب ويخفف عمن يشاء بحكم ارادته ومشيته قال وقوله في الرواية الاخرى لا يموت  
 رجل منكم الا ادخل الله مكانه يهوديا او نصرانيا معناه ان المسلم المذنب لما كان يستحق  
 مكانا من النار بسبب ذنوبه وعفا الله عنه وبقي مكانه خاليا منه اضاف الله تعالى  
 ذلك المكان الى يهودي او نصراني ليعذب فيه زيادة على تعذيب مكانه الذي يستحقه  
 بحسب كفره وقد جاءت احاديث دالة ان كل مسلم مذنب كان او لا منزلا من النار  
 في الجنة ومنزلا في النار وكان الكافر وذلك معنى قوله اولئك هم الوارثون اى يرثون  
 منازل الكفار من الجنة والكفار منازل المؤمنين في النار لان هذه الوارثة تختلف  
 فمنهم من يرث بلا حساب ومنهم من يرث بحساب مناقشة وبعد الخرج من النار  
 وقال البيهقي يحتمل ان يكون الفداء في قوم كانت ذنوبهم كفرت عنهم في حياتهم وفي  
 من اخرج من النار يقال لهم ذلك بعد الخرج وقال غيره يحتمل ان يكون الفداء مجازا  
 من وراثة المنزل التي تقدمت الاشارة اليها وهذا ما رجحه النووي وغيره وقيل المراد  
 بالذنوب التي توضع على الكفار ذنوب كان الكفار سببا فيها بان ستوها فلما غفرت سيئات  
 المؤمنين بقيت سيئات الذي سن تلك السنة السيئة باقية على اربابها الكفرة لان الكفار  
 لا يغفر لهم فيكون الوضع كناية عن ابقاء الذنب الذي لحق الكافر بما سته من عمله السيئ  
 الذي عمل به المؤمن قال ابن حجر هذا اقوى وقال النووي في شرح صحيح مسلم باب في سعة  
 رحمة الله المؤمنين وفداء كل مسلم بكافر من النار قوله صلى الله عليه وسلم اذا كان يوم القيمة  
 دفع الله تعالى الى كل مسلم يهوديا او نصرانيا فيقول هذا فكاكك من النار وفي رواية لا يموت  
 رجل مسلم الا ادخل الله مكانه النار يهوديا او نصرانيا وفي رواية يحيى يوم القيمة ناس من  
 المسلمين بذنوب مثل الجبال فيغفر الله لهم ويضعها على اليهود والنصارى الفكاك يفتح  
 الفاء وكسرها الفتح الفتح واشرده هو الخلاص والفداء ومعنى هذا الحديث ما جاء في حديث

ابی هريرة لكل منزل في الجنة ومنزل في النار المؤمن اذا دخل الجنة خلفه الكافر  
 في النار لاستحقاقه ذللك بكفره ومعنى فكذلك من النار كنت تتعرض لدخول النار وهذا  
 فكذلك لان الله قد رآها عدايموها فاذا دخلها الكفار بكفرهم وذنوبهم صاروا في معنى  
 الفكال المسلمين واما رواية يحيى يوم القيمة ناس من المسلمين يذنبون فمعنا ان الله تعالى يغفر  
 الذنوب للمسلمين ويسقطها عنهم ويضع على اليهود والنصارى مثلاً بكفرهم وذنوبهم  
 فيدخلهم النار باعمالهم لا بذنوب المسلمين ولا بد من هذا التاويل لقوله تعالى ولا تؤذوا  
 وزراخرى وقوله ويضعها جانز والمراد يضع عليهم مثلاً بذنوبهم كما ذكرنا لكن لما اسقط  
 سبحانه وتعالى عن المسلمين سيئاتهم وابقى على الكفار سيئاتهم صاروا في معنى من حمل اثر  
 الفريقين لكونهم حملوا الاثر الباقي وهما ثمهم ويحتمل ان يكون المراد انما ما كان للكفار سبب فيها  
 بان ستوها فتسقط عن المسلمين بعفوانه تعالى ويوضع على الكفار مثلاً لكونهم ستوها ومن  
 سن سنة سيئة كان عليه مثل وزر كل من عمل بها والله اعلم اني لا اظنه اين عبارات وافادات  
 واثبتت كه شراح متقدمين وعلما محققين امية سنية كه بنا بر افادات پيروان شان در شرح وتوجيه احاديث روايت  
 وحل اعضالات واشكالات كوي مسابقت مي ربايند ودر اظهار حق ودار وگير امية بخارير خود هم مجاب  
 مي نمايند حديث وضع ذنوب مسلمين را بر نصارى ويهود وبتاويل ماقول كرده انديكى انكه مراد از وضع  
 ذنوب مسلمين بر يهود و نصارى آنست كه عذاب يهود و نصارى بسبب كفر وگنايان خود شان مضاعف  
 خواهد شد تا آنكه عذاب ايشان بقدر گنايان خود وبقدر گنايان سيئات مسلمين خواهد بود و اين تضعيف  
 عذاب بسبب كفر وگنايان خود ايشانست وگنايان مسلمين را مدين تضعيف وخلي غيبت زير كه چون  
 بنقض قرآني كسي را بگناه كسي مواضعه نمي نمايد پس مطابق بهمين تقرير جذو النعل بالنعل خواهد گفتم  
 كه مراد از رؤسيات مؤمنين مخالفين كه در حديث طينت واز دهرت آنست كه حق تعالى عذاب  
 وگنايان مخالفين مضاعف خواهد فرمود تا كه عذاب ايشان بقدر گنايان ايشان وبقدر عذاب  
 گنايان شيعيان باشد و اما تاويل ديگر كه نووي افاده نموده و اين حجر بنا بر نقل سيوطي از ترجيح  
 داده پس مثل تاويل عذاب مجاسي طلب شاه است كه انفا از بشار نقل كرده ام زير كه حاصلش آنست  
 كه مراد از وضع ذنوب مسلمين بر كفار آنست كه ذنوبيكه كفار بنا بر آن آغاز نهانند و مسلمين پيري آن است

اسم قرطبی مصنف تذکره  
احمد بن ابی بکر بن فرج  
چنانچه حق الدین محمد بن  
علی القاسمی در کتاب خود  
فی تاریخ البلد الامین بعد  
از ترجمه محمد بن حسن بن یوسف  
از فقه و علوم مذکور و در  
ما فی غرر و در ابوالعباس  
بن علی القرطبی صاحب  
التوفی فی ذی القعدة  
سنة و ثمانین و ستمائة  
بن عبد السلام  
بن عبد المجید بن فرج  
محمد بن احمد بن ابی بکر بن فرج  
بالجار المہجۃ الانصاری القرطبی مؤلف  
التفسیر والتذکرۃ التوفی فی اوائل  
اخری و سبعین و ستا و ستمائة ابن صاحب  
من معبد مصر و ابوالعباس احمد بن فرج  
بالجار المہجۃ القرطبی ۱۲

الغائط الكثير التفاحش فبأي عقل يستفیر هذا وای رای يجب مساواة ربح لیس لها عين  
 قائمة بما يقوم عينه ويزيد على الربح نمتنا وقلنا وقد اوجب الله قطع يمين مومن بعشرة دراهم  
 وعند بعض الفقهاء بثلاثة دراهم ودون ذلك ثمر سوى بين هذا القدر من المال بين  
 مائة الف دينار فيكون القطع فيها سواء واعطى الام من لدها الثلث ثم ان كان للموتى اخوة  
 جعل لها السدس من غير ان يرث الاخوة من ذلك شيئا فبأي عقل يدرك هذا الاتساع  
 وانقياد من صاحب الشرع الى غير ذلك وكذلك القصاص بالحسنات والسيئات وچون  
 حضرت مخاطب بخبر بر حدیث طیت طعن و تشنیع بلیغ یاد میکند و بایراد استثنائات ضعیفه و تعریضات رکیکه  
 و تشنیعات شنیعه و تغییرات قبیحه آتش در دین و اسلام خود می زند و مضمون آن مثل همین مضمون است که طبعی  
 منکرین از اباین تشنیعات نواخته پس محمد اسد فاضل مخاطب بر زبان علامه قرطبی مورد ایراد تشنیعات  
 گردید و واضح شد که جناب او نیز پیروی همان متفلسفین و ذالین اختیار کرده که اتباع اهل و پیروی از  
 کردند و از هدایت الهی و امن بر حیدر اند و از کتاب خدا و سنت جناب سالت مآب صلی الله علیه و آله  
 سرپیچیدند و معقول ضعیفه و افهام ضعیف بطلان کتاب و سنت آغاز نهادند و بلا فهم و تأمل تحقیق را در زبان  
 اعتراض کشادند و گفتند که وضع سیدنا مکتوب آن برخیز مکتوب آن و احطائی حسنات حاصل آن بغیر ما  
 آن جائز نیست بلکه ظلم و جور است و حضرت مخاطب چندان در غمرات الحجاج و لهو و سكرات عناد و با اینه احوال  
 و سلامه علیهم الی یوم التنا و سرفرو برد که ابطال حدیث طیت که مثل آن در کتب دین و ایمان سینه حتی صحیح مسلم  
 که با احترام شاه عبد العزیز در تحقیق صحیح ترین کتب است موجود بحکایات ظرافت و خرافات عوام جهل و  
 بلکه از مزید فرخ حوصلگی ضبط نفس توانسته بعضی اسراف و فحش و افسانه های ارباب خلاعت و زور و زور کرد  
 و آنرا با طناب و اسباب دور و دراز ساخته و تحقیق ابواب ضحکه و سخریه بر خود باز نموده و محجب نامه که احادیث  
 ذالک بر مفادات مسلمین نصاری و یهود و احوال کفار بجای مومنین در نار نیز واقع اعتراض بر حدیث طیت است  
 زیرا که از این احادیث خصوصاً علی مقرر القربی فیما نقله السیوطی ظاهر میشود که عذاب مسلمین بر کفار خواهد  
 افتاد و مدلول حدیث طیت نیز همین که نواصب بعذاب اعمال سینه مومنین گرفتار خواهند شد و احادیث  
 ذالک بر مفادات مسلمین نصاری و یهود و نصاری در بسیاری از کتب ایمنیه مذکور است مسلم و صحیح خود گفته اند و اگر  
 بن ابی شعیبه ثنا ابواسامة عن طلحة بن عبيد عن ابی بردة عن ابی موسی قال قال رسول الله صلی

جواب عن سؤال من سأل عن حديث

صلى الله عليه وسلم اذا كان يوم القيمة دفع الله الى كل مسلم يهوديا او نصرانيا فيقول هذا فلان  
 من النار وحدثنا ابو بكر بن ابي شعبة ثنا عفان بن مسلم ثنا همام ثنا قتادة ان عون بن سعيد  
 بن ابي بردة حدثنا انه اشهد ابا بردة يحدث عمر بن عبد العزيز عن ابيه عن النبي صلى الله  
 عليه وسلم قال لا يموت رجل مسلم الا ادخل الله مكانه النار يهوديا او نصرانيا قال فاستخلفه  
 عمر بن عبد العزيز بالله الذي لا اله الا هو ثلاث مرات ان اياه حدثه عن رسول الله صلى  
 عليه وسلم قال فحلف له قال فلم يجد شي سعيده استخلفه ولم ينكر على عون قوله حدثنا  
 اسحق بن ابراهيم ومحمد بن مثنى جميعا عن عبد الصمد بن عبد الوارث اخبرنا همام ثنا قتادة  
 بهذا الاسناد نحو حديث عفان وقال عون بن عتبة وروى عنه احمد بن حنبل مكرهت حدثنا  
 عبد الله حدثني ابي ثنا ابو المغيرة وهو النضر بن اسمعيل يعني القاضي ثنا يزيد عن ابي بردة  
 عن ابي موسى قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم اذا كان يوم القيمة لم يبق مؤمن الا اتي  
 يهودي او نصراني حتى يدفع اليه فيقال له هذا فلانك من النار قال ابو بردة فاستخلفني  
 عمر بن عبد العزيز بالله الذي لا اله الا هو سمعت ابا موسى يذكره عن رسول الله صلى الله  
 عليه وسلم قال قلت نعم فسر بذلك ونيزه روى عنه احمد بن حنبل مكرهت حدثنا عبد الله حدثنا  
 ابي ثنا عبد الصمد ثنا همام ثنا قتادة عن سعيد بن ابي بردة عن ابيه عن ابي موسى الاشعري  
 قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم لا يموت مسلم الا ادخل الله مكانه النار يهوديا  
 او نصرانيا حدثنا عبد الله حدثني ابي ثنا عبد الصمد ثنا همام ثنا قتادة عن سعيد بن  
 بردة وعون بن عتبة حدثنا انه اشهد ابا بردة يحدث عمر بن عبد العزيز بهذا الحديث  
 فاستخلفه بالله الذي لا اله الا هو ان اياه حدثه سمع من النبي صلى الله عليه وسلم  
 فلم ينكر ذلك سعيد على عون انه استخلفه وابن ابيه وروى عنه احمد بن حنبل مكرهت حدثنا جارية بن المغلس  
 حدثنا عبد الاعلى بن ابي المساور عن ابي بردة عن ابيه قال قال رسول الله صلى الله عليه  
 وسلم اذا جمع الله الخلائق يوم القيمة اذن لامرأة محمد في السجود فيسجدون له طويلا  
 ثم يقول ارفعوا رؤسكم قد جعلنا عدلكم فداء لكم من النار حدثنا جارية بن المغلس  
 حدثنا كثير بن سليم عن انس بن مالك رضي الله عنه قال قال رسول الله صلى الله عليه

٨٣

جارية بن المغلس  
 حدثنا عبد الاعلى بن ابي المساور  
 عن ابي بردة عن ابيه  
 قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم  
 اذا جمع الله الخلائق يوم القيمة  
 اذن لامرأة محمد في السجود فيسجدون له طويلا  
 ثم يقول ارفعوا رؤسكم قد جعلنا عدلكم فداء لكم من النار  
 حدثنا جارية بن المغلس  
 حدثنا كثير بن سليم عن انس بن مالك رضي الله عنه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم



باب في بيان...

وسلم ان هذه الامة مرحومة عذابها بايديها فاذا كان يوم القيمة دفع الى كل رجل  
من المسلمين ثلثا من المشركين فيقال هذا فداعك من النار واين اثير جزري ورجاع الاصول  
أورده ان النبي صلى الله عليه وسلم قال لا يموت مسلم الا ادخل الله مكانه النار فهو ديا  
او نصرانيا قال فاستخلف عمر بن عبد العزيز ابا بردة بالله الذي لا اله الا هو ثلاث  
مرات ان اياه حدثه عن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال فحلف له ان يحصل اليه حشر  
مخاطب باعتراف ايراد به حديث طينت بشاري نازد و بر خودمي بالذوا فرط نشاط وانسباط ورجامتي في  
وطرح تهريرات وتلميحات تخيف ورسلك اول مي فگند وشبهات تيره وتار وتشيكات وراز كار برآيد  
واخبار حضرات ائمه اطهار عليهم صلوات الله عليهم لا اعصار وارديكند ليكن بعنايات سردي و الطاف  
صديه مخاطب فخور بعد اينهمه فرح و سرور و تختر و غرور بسوز جگر و در خون تا بگر خواهد شست و دوست  
تطاوول و قصاويل و افتخار و استكبار خواهد شست بلكه زار زار بر جبارت خود خواهد تاليد و كف حشر  
و تاسف تا ابد الا باو خواهد ماليد كه چسان بلا تدبير و تامل و بلا مراجعت كتب حديث خویش و بدون اطلاع  
بر اقوال و تحقیقات شراح احاديث خود و بغير ملاحظه تدقيقات اعلام كرام الحق حديث طينت را  
مذوب و موضوع پنداشته زبان جقائق ترجمان طبايع و تنوع سخريه و شبهه كشوده قصب مسابقت در بده  
گيمی و بهره درايي بوده عجائب شبهات ركيكه و غرائب توهمات سخيفه وارد ساخته و از انحرار اين  
خرافات و تشذيعات بنبأ خاتم الانبيا عليه الاف التحية و التنا باكي بر نداشته و نه ارفع خود و نفع  
اعلام كبار و ائمه عظام خود كه چنين احاديث را اخراج نموده اند و يقبول تصديق آن ميش آيد حسا  
بخطا آورده محض استهزا و سخريه عاميانه راييش نظر نهايه قوله فاعتبروا يا معاشر المنصفين  
اقول اعتبرنا و انصفنا و علمنا و تحققنا و ايقنا و ثبتنا انك ترديت في ههنا الردى  
وصوادح الهداية هاتفة منادية و تنكبت عن السنن الا بلع و منار الحق و افضحة بادية  
خطفتك اوساوس عن الطريق اللقم و ذهبت بك الهوا جس عن النجم الامم فلقيت  
الا بالليل و نزلت الاضاليل و تشبثت بالا عايل حقدت على اتباع اهل بيت العصمة  
والعظماء فادخولت لوما و خدساتك هانت ان تلزم طعنا معيا و لم تداران من حفا  
لاخيه قليا فصدق فيه قريبا اين انت مع تقليد اهل الاستراق عن مجازاة جما بدلة

بجيشهم  
وقال ولد الزناد ورجل

جهاذة الحذاق ومباراة المهمة السباق جريت في مضمار هوى يرديك ولجنت اقفاء  
اثرنا صحبه ديك او غلت في تيه التصلف والتعصب وجرعت بجاهل التعف والتصلب  
لم تعص على العلم بغير قاطع ولم تحظ من التحقيق بشافع ولم تميز الضار من النافع ولم تفرق  
الشهد الحالي من السم الناقع قعد بك العجز عن الفحص والتقيب فحسبت ان الصيغ السليمة  
محيط اندريت الروايات اذ راء الرج الفسيم ورايت الحق الصيغ كذا بوجهك السقيم  
هلبت نفسا بتقليد القاري العاري عن التحقيق والتقييد والجاري على طريق التسهيل  
والتقليد ولم تكلف على تقليد حتى زدت في الطنبور رغبة وضممت الى عيبه وصمة فادعيت  
ان ناقد ي مذ هبك عن تخريج هذه الروايات منزهون وان محقق خلطك عن الركون اليها  
مبوءون فابديت عجزا عظيما وقصورا والقيت الى اولياتك زخرف القول غرورا وحمدت الله  
على هذا الزعم الباطل ونصبت لاضلال العوام او هن حيا تمل وظننت النقيصة من اجل الفضل  
ولم تخف ما في لك من الغوائل وقد ابنت بحمد الله ان ابن الجوزي الذي هو مقتدى القاري  
في هذا الحكم المردود قد تصف وقد ناقض في هذا الحكم البعيد عن التشديد قوله السيد  
في مدح مسند امامه الرشيد وقد غص بذلك من قدره وتلوه في فخره فحق له  
ولا تباعه ومقلديه واشياعه ان يستفروا وسعهم وكذا هم في ابطال هذا الحكم يستفدوا  
جهدهم وجددهم في الاثابة عن هذا الجرم ومن الطرائف انك بالغت في القرفة والاثام  
فرمت عزومنا هب الجبر الى الاعلام الكرام فظننت انهم والعياد بالله قد تلوثت اذ يالهم  
الظاهرة وخالف قول بعضهم الدلائل الظاهرة الباهرة مع انهم لم يقولوا الا بمقتضى العدل  
وما انحازوا عن طريقة اهل الفضل فانهم لم يقولوا الا بان ولد الزناد لا يدخل الجنة لانما  
الشيعة واعماله الفظيعة لانه يمنع عن الدخول فيها لمجرد كونه ولد زنا فانه غير صحيح بلا امتراء  
واعجب من ذلك كله انك صمدت الضرب في بارد الحديد وقصدت تنزيه اصحابك و  
شيوخك عن اثبات الجبر والظلم على من ليس بظلام للعبيد مع ان شيوخك الاساطين  
وايمنتك المناقدين وجها بدت لك الاثبات ومهزتك الثقات الذين عضوا على العلم بغير من  
قاطع ورفقوا الضار من النافع وخاضوا في العباب ميزوا القشر من اللباب الذين يبالغ السنية

في رفع اقدارهم واجلال اخطارهم واعظام حقوقهم والتخدير عن عقوبتهم قد شمر واعنى ساق  
الجدد والاجتهاد في الرد على الاشعري الذي هب عن التحقيق والانتقاد فشايعوا اهل الحق في  
ابطال الباطل الزاهق وكذا حوا في تحقيق الحق وتمييز الكاذب من الصادق ولم يخرجهم عصبية  
موافقة النخلة عن تزييل الفائق من المائق فليت شعري كيف شمتت بانفك وطمت  
بطرافك وسهتشت غيظا وكذبت ان تميز قضا وتكاشيت عن اسناد الجبر الى اصحابك وعمت  
انه من اكبر ثلبك ومعابك مع ان الرازي الملقب بالفخر الذي هو عالمك الحبر وامامك  
سني القدر وخزيرك الحائز لقصبات الفخر صرح رافعا عقيرته بصحة الجبر فلا ادري  
بماذا ترمي الرازي الجبري وبماذا تشنع عليه وماذا تقول فيه وماذا تعزو اليه وهما عبد العز  
الخفيف العالي الفخار الذي عندك من قدماء الاصوليين الكبار وامتك الاحبار وشيوخك  
العالي النجار قد كشف الاسرار وهتك الاستار وابدى العوار واثبت بالاعلان والاجهار  
ان الاشعرية مرتبون في اشنع العيب والشنار حيث يثبتون بتجيز التكليف بما لا يطاق  
على الحكيم العادل الغفار وذلك سفه عند اهل الابصار وظلم لا يجوز لاحد من اهل  
الافكار وكيف لا وهو مناف لحكمة التكليف اعنى الابتلاء والاختبار فانه لا يتصور لك  
الابعد حصول القدرة والاختيار له مع الجبر والاضطرار وايضا دريت ان ابن القيم  
امامك الحائز من الشرف للطارف والتلاد والخير للودعي الجهد النقاد الذي اوسر  
من التدقيق والتقيب كل زناد ووصل في اقتناء المعالي بغض السماد وهاجر طيب الرقاد  
وطاف في اجتناء ارهاق الغلوم البلاد واوغل في الاوعار والاجاد والتلاع والوهاد  
وبلغ الغاية في ايضاح حجة الرشاد وتبيين مسلك السداد نسف على وجوه الاشعرية  
الرماد ورمى سوق اضاليهم بالكساد واظهر انهم اقبحوا في شنيع الفساد وفتيح اللاد  
وقيح الاعتقاد وصريح الاعوجاج والعناد يسيثون الظن بخالق العباد وواضع  
المهاد ورافع السموات بغير عمد ومسكها من ان تقع بغير سناد ويظنون بالله ظن  
الجاهلين الاوغاد وودون تسويلات حماهم والذابين عن حماهم خراط القتاد وضرب  
الاسناد وانهم في انكار حكم العقل خبطوا خط العشواء وركبوا متن عمياء وصاروا خفوة

اخوكة كل نادر وتركوا سواء السبيل ونج الاقتصاد وتقولوا خرافات البطالات بلا استناد الى  
 دليل شاف و برهان يصلح للاعتقاد واقبحوا في البحث عن غوامض الاسرار بلا علم مستقفاً  
 ولا صادق الجدل الاجتهاد فحسبوا ان الانسان المختار كالجماد وجوزوا على الله تعالى تعذيب  
 صلحاء العباد والزهاد وادخلوا الكفار واهل الكفاد في دار اصطفايها الخاصة العباد ومن  
 ابتغى رضا الله تعالى وحسن ثوابه اراد وقالوا بوساوس الشبهات الضعيفة وابتغوا لاطواد  
 وروايتي الجبال الشداد فتواهم يهيمون في كل واد فحق لاهل السنة ان يلبسوا ثياب الكفاد  
 ويكسوا على ضياع عرض ايتهم الى يوم التناد ولا يرفعوا راسا في مقابلة العلماء الاجناد والفضلاء  
 النقاد وايضا علمت ان ابن تيمية الذي هو عندنا امام اعلام وشيخ الاسلام ومحقق شريعتهم  
 وناقد خبير بصير بالغوامض الاسرار ابو عذر العلوم وحمينة الاخبار قد شتم عن سابق الجدل  
 وكاشف الاشعية بالجهه والرد فابطل خرافتهم مرة بعد مرة وكثر عليهم كره بعد كره فلما  
 جاهر بالحق الحقيقي بالاتباع ونزى عن وجه البس القناع فاذا عا واشاع ما هال السنية  
 ورا ع فابان عن سخر راي الاشعي الجاحين الى مقالته وبين شناعة قوله وقول الاخوة  
 لخالته والمثقفين لود الله فاطهران الاشعري واحياه قد خالفوا حقاً متيناً ومن  
 يعص الله ورسوله فقد ضل ضلالاً مبيناً فما قد وضع الصبح لذي عينين ولعريق رية  
 في صدق الحق وبطالان المين فانه قد بدات العداوة والبغضاء بينهم وكشف ائمة  
 السنية زيغ الاشعية وبينهم فحق عليك ان لا ترفع راساً وتطيل باساً وتفتخر بتجار  
 الضبة في وجارها وتنغم في حجب الملاممة واستارها فلا تتفوه بالخرافات ولا تقول  
 بالهفوات فانه قد قامت عليك القيامة وحقت عليك الملاممة خمد نارك وانهدم  
 دارك وبطل فخارك ووهى امرارك وانفتق رفقك وانكشف مذاقك واتسع خرقك وبدت  
 سوءتك وانطفت لوعتك وانكسف ضياءك وامتقع رواءك وتضععت اركانك  
 وتزعزع بنيانك واجزئت اصولك وانعصانك وتصرحت ثمارك وافئنانك وذوي  
 نباتك وبدت هذاتك وانقض امراسك وانرض اساسك وهمدت قعاقعك وركبت  
 زعازرك وظهر عارك وسكن جوارك وقصر شهيقك وانقطع نعيقك وحصر صدرك

وصغر فخرک و بطل امره و وهن قدرک و ضعف اسرک فغسل الکایما المهدار و تبالك ایها  
 الکثار کیف جریت فی مضار مناظرة العلماء الکبار و الفضلاء الاخیار مع ابتلاءک بالبحر  
 و الصغار و القمطی و العجب المذموم عند اهل الابصار فرصیت الکرام بالعطائر و عزوت الیهم  
 فطائع الحرائر و طعنت علیهم بالادهام و ثلبتھم باضغاث احلام و ادعیت عجزھم و قصورھم  
 عن الفحص و التبع و عدم التبیذ بین الزین و الشین و اقمحت نفسک فی غرور المین و لم تحم حول  
 العثور و الاطلاع علی ما شاع من کتب المتأخرین ذاع و لا یتعسر حصولها فی هذا الاصفاء  
 بل هی مشہورة سائرة فی هذه البقاع فضلا عن مصنفات یمتدک السالفین المتقدمین  
 و مولفات مشایخک السابقین المتقدمین و مع هذا العجز الظاهر و القصور اللائح بوزن  
 فی لباس النزال اقدامت فی معارک النضال و ساجلت الا فاضل الکرام و باریت الکابر  
 الاعلام و ما استحییت من ظهور العار و فشو العثار شحت بانفک صلفا و نایت بجانبک  
 انفا فلیتک اثرت الخمول و القبوع علی الجاهلة و البراز و الطاول و لیتک اختوت الاستقام  
 و الاتقاد علی التکامل و التصاول فلم تنبس بوشمة و لم تفرج بکلمة و لم تخرج راسک من  
 حجاب الاختفاء و الانقباع و سلکت مسلا اهل الاکثرات و لا رتیاع قوله از مطالعہ بخار  
 چنان روشن شد کہ شیخ صدوق و سید مرتضی و ابن ادریس ائمہ تشیعین را اعتقاد بکفر ولد الزناد است  
 اقول جمعی از اعلام کرام کہ قائل اند بکفر ولد الزناد عرض ایشان اینست کہ ولد الزناد اکثر بظاہر افضیاء  
 کفر میکند و اگر حیانا اسلام و ایمان ظاہری نماید در باطن کافر و بیدین می باشد و پیر ظاہر است کہ ظہار  
 اسلام با وصف ابطان کفر و صفای ظاہر با بحث باطن نفی نمیرساند و از ہلاک و خسار و عذاب نیز  
 نمی رہاند و ابطان کفر و بحث سریت و قبح باطن ولد الزناد از سوء اختیار است نہ بجز و مضطر است و ظاہر است  
 کہ این معنی ہرگز منافی عدل و تعالی شأنہ نیست اما حکم نجاست ولد الزناد با وصف اظہار اسلام پس انہم  
 اصلا موجب ظلم و جور و منافی عدل نیست زیرا کہ ہرگز ثابت نیست کہ حکم بظہار است مبطن کفر کہ ظہار  
 اسلام کند بر او تعالی شأنہ عقلا واجب است تا حکم نجاست ولد الزناد کہ مبطن کفر و مظہر اسلام بود منافی  
 عدل باشد اری اگر قائلین بکفر ولد الزناد میگفتند کہ اگر ولد الزناد واقع مومن باشد و باطن و ظاہرش  
 مطابق و اظہار و ابطان او موافق و باز حکم بکفر و عدم نجات او میگردند البتہ این قول با قیادہ عدل منافی

نافی می بود و او نیست سید مرتضی علیه الرحمه در کتاب تصدیر جائیکه مسئله عدم قبول شهادت ولد الزنا  
را فرموده تصریح نموده باینکه وجوه و شهادت ولد الزنا با وصف اظهار عدالت را نیست که ولد الزنا  
در مرضی نزد خدا نباشد یا بمعنی که حق تعالی دانسته است که سیکه از نطفه زنا مخلوق میشود و اختیار خیر  
و صلاح نمی نماید پس ولد الزنا اظهار عدالت کند لیکن با یقین داریم بر قبح باطن و خبث سریت او قال ضری الله  
عنه و ارضاه و جعل علی علیین مثواه بعد از کفران ولد الزنا لا یكون نجیبا و لا مریضا عند الله  
تعالی و معنی فلان ان یكون الله تعالی قد علم فی خلق من نطفة زنا ان لا یختار هو الخیر  
و الصلاح و اذا علمنا بدلیل قاطع عدم نجابة ولد الزنا و عدالته و شهدا و هو مظهر  
للعدالة مع غیره لم یلتفت الی ظاهرة المقتضی لظن العدالة به و نحن قاطعون علی خبث  
باطنه و قد سرایت به فلا تقبل شهادته لانه عندنا غیر عدل و لا مرضی این کلام صحیح است  
و آنکه سید مرتضی ولد الزنا را در واقع نیک و اختیار کننده صلاح و خوبی نمیداند ازین جهت حکم بر شهادت  
او میفرماید نه آنکه در واقع او صاحب خیر و صلاح میدانند و باز حکم بر شهادت و عدم ایمان او میفرمایند  
و حکم بکفر مبطل کفر و عدم نجات او اصلا مخالف عدل نیست چنانچه سید مرتضی خود تصریح فرموده که اگر  
قول موافق عدل است حیث قال والوجه هو ما یفهمنا علیه الموافق للقول بالعدل انتهى  
و نیز جناب سید مرتضی قدس استدلال در جواب مسائل طرابلسیات ثالثه که در شعبان سنه سبع و عشرين  
و اربع مائة و اربع و مائت و شصت ابوالفضل ابراهیم بن الحسن آنرا فرستاده و نسخه حقیقه آن پیش این قاصر حاضر است  
در توجیه حکم بعدم ایمان ولد الزنا فرموده فجلنا ذلک علی ان قلنا غیر ممتنع ان یعلم الله تعالی فی کل  
ولد رتیه انه لا یكون محقا و انه لا یختار الحق و ان کان قادرا علیه متمکنا منه فصار کونه  
مولودا من رتیه علامه لنا علی اعتقاده الباطل و مجانته للحق و قد کنا املینا فی بعض  
المسائل من کلامنا الجواب عن سوال المخالف لنا فی هذا الموضع اذا قال لنا نحن نری  
عیانا من یولد من رتیه نجیبا معتقدا للحق قائما بشرط الايمان و ذکرنا فی ذلک  
و جهین احدهما انه لیس کل من اظهر الايمان و اعتقدا الحق یكون له مبطنا و علیه  
منطویا و غیر ممتنع لمن یظهر ایمان اعتقاد الحق و القيام بالعبادات ان یكون منافقا  
فیجوز علی هذا ان یحکمون بنفاق کل من علمناه مولودا من رتیه اذا کان مظهر للحق



والوجه اخذانه قد یحوز فیهن بظہار انه مولود عن زانیة وعن غیر عقد صحیح ان یکون فی  
الباطن للذی لا تعلیه ولم یظهر لنا وما ولدا عن عقد صحیح واذ جوزنا ذلک جوزنا علی  
هو علی الظاهر من زانیة ان یکون فی الباطن ولذا عن عقد صحیح این کلام نامطلق است بآنکه او  
از حکم بعد ایمان ولد الزنا نیست که او تعالی شأنه را علم حاصل شده باینکه ولد الزنا مو من نخواهد بود و حق را  
اختیار خواهد کرد اگر چه او را قدرت بر اختیار حق و ایمان آوردن حاصل نشد پس ولد الزنا بودنش علامت  
اختیار باطل و محابست حق است لهذا اگر کسی از اولاد زنا بظاهر اظهار ایمان کند او در باطن بیدین  
و کافر خواهد بود پس بنابرین بنفاق هر یک از اظهار ایمان نماید و ولد الزنا باشد حکم کرده خواهد شد و نیز سید  
مرقس در مسائل فقهیه ثانی از جناب او نقل کرده در توجیه عدم دخول ولد زنا در جنس و مستحق تازو  
ان کل ولد زانیة فلا بد ان یکون فی علم الله انه یختار الکفر و میوت علیه و انه لا یختار الا ایمان  
و لیس کونه من ولد الزانیة مما یؤخذ به فان ذلک لیس بذنب له فی نفسه و انما الذنب  
لا یؤیه و لکنه انما یعاقب بافعاله الذمیة القبیحة التي علم الله انه یختارها و یصیر کونه  
ولد زنا دلیلا علی وقوع ما یستحق العقاب و انه من اهل النار یشترک الافعال لانه مولود  
من الزنا انتهى این عبارت هم چنانچه می بینی نص صریح بر اینکه سید مرتضی ولد زنا را با نجسیت حق  
عذاب و عقاب نمیداند که او ولد الزناست تا که ظلم او باری تعالی شأنه عن ذلک متوهم شود بآنکه زنا و نجسیت  
وجه تغیرش افعال قبیحه و اعمال شنیعه است که اختیار آن میکند و ولد الزنا بودنش دلیل بر آنست که از قبیحه  
واقع خواهد شد که بحسب آن مستحق عذاب خواهد شد و بهنم خواهد رفت نه اینکه بی صدور قصور مجرم و اینکه ولد الزنا  
جهنمی خواهد شد و بشکل مذہب سید مرتضی علیه الرحمہ علمای اہلسنت هم قائل گردیده اند خاجی در ریحانة الباقی  
و رد ذکر ولد الزنا گفته و قد یقال انه کجبت طہنہ و نطفته و فساد بذرة یقدرا الله و یکتب شقاوته  
فی الانزل بخلاف ولد الرشیدة و لا بعد فی هذا و کونه من الاخبار عن المغیبات انتهى و شنیعی  
که صاحب نیل المناصیح کرده باینکه در اصل ولد زنا نجس می باشد و او فی نفسه خبیث است و این نجس را  
میکند بر سلب ایمان از وی و میوٹی در مرآة الصعود آورده که خطابی گفته و قد قال بعض اهل العلم ان  
شأن الثلاثة اصلا و عنصرا و نسباً و مولداً و ذلک انه خلق من ماء الزانی و الزانیة و هو ماء حیث  
و قد روی العرق دساس فلا یومن ان یورث ذلک الخبث فیه و یدب فی عروقہ فجعلہ علی الشا

على الشرا ويدعوهم الى الخبث وقد قال تعالى في قصة مريم ما كان ابوك امرء سوء وما كان اميك  
بغيا فقصوا بفساد الاصل على فساد الفرع وقد روي عن عبد الله بن عمرو بن العاص في قوله  
ولقد ذرانا للجهنم وعن سعيد بن جبير قال ولد الزنا ذرئ الجن وروى عن غيره من الشريفة بعد  
بعض احواله من حديث عدم دخول ولد الزنا واولاد او درجت مذكورة قلت واجيب باجوبة اخرى  
منها ان يكون سبق في علم الله ان ولد الزنا ونسله يفعلون افعالا منافية لدخول الجنة فيكون  
عدم دخولها لتلك الافعال لا لزنا ابويه وابو البركات نسفي ويدرأك التزويج في تفسيره ولا طع  
كل خلاف فحين هما زمشاء بنميم متناع للخير معتدا ثيم عتل بعد ذلك زنديم گفته كان  
الوليد دعيا في قریش ليس من نكحهم ادعاه ابوه بعد ثمانين عشرة من مولده وقيل اغت  
امه ولم يعرف حتى نزلت هذه الآية والنطفة اذا خبثت خبث الناشي منها روي انه  
دخل على امه وقال ان محمدا وصفني بعشر صفات ووجدت تسعة في فاما الزبير  
فلا علم لي به فان اخبرني بحقيقة والاخر بت عنقل فقالت ان ابائك عني وخفت  
ان يموت فيصل ماله الى غير ولده فذا يموت راعيا الى نفسي فانت من ذلك الراعي  
**والعجب ما ادراك ما العجب** كه عمرو بن عاص كه از اصحاب خاص و صحابه باختصاص  
وكالمين باخلاص و از مقتديان كرام و ائمه عظام است بود كه لا يخفى على من نظيف  
فضائله المخصوصة المذكورة في كثر العمال وغيره والمناقب العامة في ايات كثيرة  
من القرآن واحاديث عديدة ما تفرقة عن سيد الانس والجان صلوات الله وسلامه  
عليه وآله ما تعاقب الملوان بهر از طيب ولادت نداشت وما در شهر فاش كه زيارت كاه خلایق بود  
سراجها مرفوعة للفاعلين بابها مفتوحة للداخلين بخل وضعت را كاري فرمود هر  
باياري و هر روز در كنار مي بسرمي نمود از فرزند ساحت و جلالت صدمات صيفه فخر بر مي داشت  
و بسبب غلبه غلبه و شبنم اکتفا بر يك نشن نمي ساخت و بسبب ته ادا احتداد آتش خواهش باقتناع  
برستعلاج باليلج واحدني پرداخت و در طهر واحدني كس يا چهار كس خدمت او پر داخت و چون باق  
باو خال او و ات در دوات او اساختند و باين حرکات تخيف و صدمات صيف حضرت عمرو بن العاص  
بنصه ظهور جلوه ساخت و از كتم عدم بعرضه شهو و شتافت زهي شوكت و و بد به كه باستقبال كس

رضانه بدو زني وقار و مناسبت كه بكوشش كوشش يك كس از جا نمجند و كتاب انسان العيون في  
سيرة الاثني المامون تصنيف علي بن بريان الدين الجلي الشافعي ذكره است ومن انكحة الجاهلية  
نكاح زوجة الأب كأكبر اولاده والجمع بين الاختين على ما تقدم وحينئذ يكون المراد  
ليس في نسبه صلى الله عليه وسلم نكاح زوجة الأب خلافا لما تقدم عن السهيلي  
ولا الجمع بين الاختين ولا نكاح البغايا وهوان يطأ البغي جماعة متفرقين واحدا بعد  
واحد فاذا حملت وولدت الحق الولد بمن غلب عليه شبهه منهم ولا الاستبضاع  
وذلك ان المرأة كانت في الجاهلية اذا طهرت من حيضها يقول لها زوجها اذهبي الى فلان  
استبضعي منه ويعتزلها زوجها ولا يمسها ابدا حتى يتبين حملها من ذلك الرجل  
تستبضع منه فاذا تبين حملها اصابها زوجها اذا احب ولا نكاح الجمع وهوان يجمع  
دون العشرة ويدخلون على امرأة من البغايا ذوات الرايات كلهم يطأها واذا حملت  
ووضعت ومرض عليها ليال بعد ان تضع حملها ارسلت اليهم فلم يستطع رجل ان يمتنع  
حتى يجمعوا عندها فتقول لهم قد عرفتم الذي كان من امركم وقد ولدت فهو ابنك  
يا فلان تسمي من احببت منهم فيلحق به ولدها لا يستطيع ان يمتنع منه الرجل ان لم  
شبهه عليه فنكاح البغايا قسمان وح يحتمل ان يكون ام عمر وبن العاص رضي الله عنه  
من القسم الثاني من نكاح البغايا فانه يقال انه وطئها اربعة وهم العاص وابو لهيب  
بن خلف وابوسفيان بن حرب وادعى كلهم عمر واما الحقيقة بالعاص وقيل لها لم اخبر  
العاص قالت لانه كان ينفق على بنياتي ويحتمل ان يكون من القسم الاول ويدل لذلك  
ما قيل انه الحق بالعاص لغلبة شبهه عليه وكان عمر ويعتبر بذلك غيره بذلك علي  
وعثمان والحسن وعمار بن ياسر وغيرهم من الصحابة وسياتي ذلك في قصة قتل  
عثمان عند الكلام على بناء مسجد المدينة اربع عبارات چنانچه مي بيني هو بد است كه مادر  
عمر وبن العاص را چپا كس اخني عاص وابو لهيب واميه بن خلف وابوسفيان زير مشق ساختند و هر گاه  
عمر و بنو و آمد همه را كرون الحاق او بنو و افراختند و لكن مادر معظمه او بنو را بنات از سر  
و دیگر است یافت و آن مولود مسعود را بعاص ملحق ساخت و عمر و عاص باين فضيلت



ان شأنك هو الا بتو وتو دشمن خدا و دشمن رسول او و دشمن مسلمان بودي و ضرر تو بر مسلمان زياده تر از  
 هر شرک بود و هذه عبارة و اما انت يا ابن النابغة فاذعالك خمسة من قریش غلب عليك  
 الا<sup>الله</sup> هم و هو العاص و ولدت على فراش مشترك و فيك نزل ان شأنك هو الا بتو و كنت عدا  
 و عدا و رسوله و عدا و المسلمين و كنت اخر عليهم من مشرك انتهى بلفظه و سبط ابن الجوزي  
 و تفسير ابن کلام فرموده و اما قول الحسن لعمر بن العاص و لدت على فراش مشترك فذكر الكلبي  
 ايضا في المثال كانت النابغة ام عمرو بن العاص من البغايا اصحاب الرايات بمكة فوقع عليها  
 العاص بن وائل في عدا من قریش منهم ابو لهب و امية بن خلف و هشام بن المغيرة  
 و ابوسفیان بن حرب في طهر واحد فقال ابن الكلبي و كان الزناة الذين اشتهروا بمكة  
 جماعة منهم هو الامد كورن و امية بن عبد شمس و عبد الرحمن بن الحكم بن ابی العاص  
 اخو مروان الحكم و عتبة بن ابی سفیان اخو معاوية و عقبة بن ابی معيط فلما حملت النابغة  
 بعمر و تكلموا فيه فلما وضعت اختم فيه الخمسة الذين ذكرناهم كل واحد من عوانة لدا  
 و اکت عليه العاص بن وائل و ابوسفیان بن حرب كل واحد يقول و الله انه مني فحكما  
 النابغة فاخارت العاص فقالت هو منه فقبل لها ما حملت على هذا و ابوسفیان اشرف  
 من العاص فقالت هو كما قلتم الا انه رجل شحيح و العاص جواد ينفق على بنيان و ابوسفیان  
 لا ينفق عليهم و كان لها بنات و اوردت بنت الحارث بن عبيد المطلب که از صحابیات کرامات و خدایان  
 معظمت و بنت عمر سرور کائنات علیه و الله الآف التحیات و التسلیمات بود و نیز طیب و لادت عمرو بن  
 العاص بشافیه او و معاویہ بیان کرده و ابرو و انکاران نتوانستند نو و تفصیلش آنکه روزی ابرو می نزد معاویہ  
 آمد و ظلم و ضدوان و جور و کفران آن امام اهل شنان بیان فرمود بلکه از ادنی با علی تر قبی ساخت و پاره  
 از رومی کار بر انداخت و جور و ظلم و حیف و ستم حضرات ثلثه و کوشش و کشش ایشان در اطفا و افوا  
 سینه و تربیت نبویه و جد و جهد ایشان در استیصال اغصان و وجه علیه علویه و مسارعت و مسابقت ایشان  
 در غصب حقوق و مبالغه و انهماک شان در عصیان و حقوق و مقهور ساختن اهل بیت کرام علیهم السلام و تحصیل  
 مشابعت تمام یکو ساله پرستان لئام عیان نمود با آنکه معاویہ بسبب نزوح شمس تابان صحت بیان ابرو  
 ابرو یا اسد بنمیر یا ضل الجنان و حفا بسوا بنح الرحمة و الرضوان چه سکوت برب زد و باوصف کمال

کمال رسوایی بر ملا چاره ندید و بنزد و با کار بند شده از زیادت ظهور عار و شندار و اقتضای  
صغار اندیشید و پادشاه من عجز و صموت کشید لیکن عمرو بن العاص از کمال وقاحت و وقاحت و مزید سلاطین  
و جلا غشخ بنان خسارت توانان کشید مرکب سب و شتم صحابه جلیله و خاتون عقیقه که بنت عمر و در آن  
علیه و اله الآف النجیة و السلام بوده که دید و از عذاب عتاب الهی و انداز روح اقدس جناب سالک پنا  
صلی الله علیه و آله و سلم تسرید و تحقیقات الهی است را در تعظیم و تحجیل صحابه و صحابیات و علوم و ملام ایشان  
بر طاعتین این جماعه و الاصفاف بخاطر آورد و ان معظمه را بضللال و ذهاب عقل که خودش که فداکاران  
بود که سابق نسبت داد و خود را چنین سو و ادب در مقام عالی در کات حجیم و انهاد چون حضرت ابرو  
چنین بایده گوئی آن سلیط اللسان هرزه چاگی آن ضلیع العذارای ایقان شنید و تحجیل و تفضیح و اسکات  
و تفضیح او پراخت و پادشاه حسارت شفیعه او در کنار او بزودی هر چه تمامتر انداخت یعنی بخطاب  
بیان ساخت که مادر تو مشهورترین زنان انیه و از زنان ترین ایشان از روی اجرت بود و ترا هیچ  
از قریش احکام کردند و هر کس از ایشان میگفت که او پسر من است پس مادر تو را این حال پرسیدند بجواب آن  
چنین در رغر و سفت که همه ایشان بخدمت او پرداخته اند و هر کس را شبیه تر باین مولود برینید با گوس  
ملحی سازید پس خاص را شبیه تر بخواهید و ترا باو ملحق ساختند آخر کار عمرو بن العاص عاجز و رسوا و بی  
گروید و بسوزان سکوت و خاموشی خرید و چاره کار بسبب مزید عجز و مضطرب جز اعراض از ستیز و بیجا  
ندید و نام و شرمسار و نخل و ساکت و صامت و منفعل و مثل خرد کل فرو ماند و حضرت معاویه که خلفه  
بر حق و امام صدق سنیاست نیز انگار حرامزا و گوی عمرو بن العاص نتواند نمود بلکه لب بمعذرت کشود  
و عفا الله عما سلف که شبت و دعوی اروی است خواند و دامن از کجاج و ممارات افشاند محب الدین  
ابو الولید محمد بن محمد بن الشیخ حلی در کتاب روض المناظر فی علم الاوائل و الاواخر که از زمان سنی حقه  
آن باین پنجاهان عطا فرموده گفته فی سنة ستین مات معاویه و کان عمره خمساً و سبعین سنة  
و کان یغلب حمله علی ظله و کان داهیه یحسن سیاسته المملک دخلت علیه اراوی  
بنت الحارث بن عبد المطلب فقال لها مرحبا بک یا خالة کیف حالک فقالت بخیر یا  
ابن اختی لقد کفرت النعمة و اسأت لابن عمک الصحبة و تسمیت بغیر اسمک و اخذت  
غیر حقک و کما اهل بیت اعظم الناس فی هذا الدین بلاه حتی قبض الله نبيه صلی الله

این جزو اصحاب گفته اند  
بنت الحارث بن عبد المطلب المذنبه  
والدة المطلب بن ابی دواة السیسی  
ذکر ما بن سعد فی الصحابیات فی باب  
بنات عمر ابی صلی الله علیه و سلم



والموت

تصحيح اروي بنت عمر  
جانب رسالتك بطلبه  
خاتمة وثيقة ومجاورة  
له ابراهيم  
بوجوده اذ لا يفتقر  
نعمه الارب

٥٥٠

عليه وسلم مشكورا سعيه مرفوعا منزلة فوثبت علينا بعد بنو تيم وعدي وامية فابن  
حقنا ووليتم علينا فكننا فيكم بمنزلة بني اسرائيل في آل فرعون وكان علي بن ابي طالب رضي الله  
عنه بعد نبينا صلى الله عليه وسلم بمنزلة هارون من موسى فقال له اعمرو بن العاص كفى  
ايها العجوز الضالة واقصرى عن قولك مع ذهاب عقلك فقالت وانت يا ابن النابغة تشكركم  
وكانت امك اشهر بني بمكة وارخصهم اجرة فادعك خمسة من قريش كل يقول هو ابني  
فَسُئِلَتْ امك عن ذلك فقالت كلهم اتوني فانظر واليهم اقرب شجأ به وكان اقربهم شجأ به  
العاص بن ائيل فالحق بك به فقال لها معوية عفا الله عما سلف هاتي حاجتك فقالت  
اريد الف دينار اشتري بها عينا فوارة في ارض خواركة تكون لفقراء بني عبدالمطلب والفي  
دينار اخري زوج بها فقراء بني الحارث والفي دينار اخري ستعين بها على شدة الزمان  
فأعطاه ستة آلاف دينار انصرفت وابو الفداء عمو والدين سميع بن علي بن محمود بن محمد بن  
شاهنشاه بن ايوب كذا ما مثل سلاطين واكابر اساطين ومشايج نبلاء وامية فضلا ابست است فضل  
ومحمد ومحاسن مناقب وازدر كاشه ابن حجر عسقلاني وروض المناظر ابن شحنة وفوات الوفيات  
صلاح الدين بن محمد بن شاكر بن احمد الخازن وطبقات شافعية اسفوي وطبقات شافعية ابن جماعة  
وامثال ان ظاهرت در كتاب مختصر في اخبار البشر على نقل عنه وروى معاوية كفته وما يحكي من حلة  
من تاريخ القاضي جمال الدين بن واصل ان اروي بنت الحارث بن عبدالمطلب بن هاشم  
دخلت على معوية وهي عجوز كبيرة فقال لها معوية مرحبا بك يا خالة كيف انت قالت  
بخير يا ابن اختي لقد كبرت النعمة واسأت لابن عمك الصعبة وتسميت بغيا اسمك واخذت  
غير حقك وكنا اهل البيت اعظم الناس في هذا الدين بلاء حتى قبض الله نبيه مشكورا  
سعيه مرفوعا منزلة فوثبت علينا بعد بنو تيم وعدي وامية فابنونا حقنا ووليتم  
علينا فكننا فيكم بمنزلة بني اسرائيل في آل فرعون وكان علي بن ابي طالب بعد نبينا بمنزلة  
هارون من موسى فقال له اعمرو بن العاص كفى ايها العجوز الضالة واقصرى عن قولك مع  
ذهاب عقلك فقالت انت يا ابن النابغة تشكركم وامك كانت اشهر بني بمكة وارخصهم  
اجرة وادعك خمسة من قريش فسئلت امك عنهم فقالت كلهم اتوني فانظر واشهمهم



عبدالمجید  
ولادت محمد بن ابی  
مغلطہ لفظی پیغام  
و کتاب کہ از شری بی بی  
درند

و منهم زیاد بن ابیه و فیہ یقول الشاعر  
 الیما بی ان الغضب ان یقال ابوک عسیف و ترضی ان یکون ابوک زمان  
 است کہ اولاد زنا را بخواه و شرف او کملا و اندر او لا و حلال از پایہ نجابت و شرافت و کمال تحفیض است  
 و نقصان در اندازند بار آساگر ایست که حضرت مخاطب بفرماید کہ چون این قاعده لطیفہ داین فائدہ طریقیہ را  
 حمایت اجلہ اصحاب مثل معاویہ و عمر و بن العاص و امثال ایشان کہ حال شان در مابعد انشاء اللہ تعالی  
 خواهی شنید ترا شنیده اند و گونه دین و ایمان را باین حرف واهی بغرض مدح و ستایش احاطہ نموده خود را  
 لهذا مقام تحیر و استعجاب نباشد ایکن حیرت دیگر این است کہ نمی اندیشند کہ بنابرین سائر علما و فضلا و اصحاب  
 انجاب را بکدام وصف جلیل معصوم و خالص ساخت آیا ہمہ ایشان را بوضو اثبات نجابت و کمال اولاد حرام  
 قرار داده از شرف طبعی ولادت خوانند انداخت یا عاریت و شناخت ولادت را شنیع و فطیح تر و است  
 ہمہ اکابر کرام خود را بصفت حساست و عدم نجابت و نقصان خوانند و باخت و نیز بنابر افادہ قدما  
 و تحقیق اتیق قطب الدین کہ قطب فلک فضل و جلال مع مرکز دانیہ شرف و کمال است اگر کسی اکابر سنیہ  
 خصوصاً کسانی را کہ در حق اہلبیت علیہم السلام و ادبی اندامی می ہند بنابر افادات ملک العلما در ہادیہ  
 نجبت ولادت منسوب سازد باید کہ از جانزد و نہد و سرکہ نفروشد و فخر و اوایل برداشتنه بخوشند زیرا کہ  
 اثبات نجبت ولادت بنابر افادہ قدما کہ از قدما می اکابر و تحقیق قطب الدین حاوی اثر و مفاخر اثبات  
 مزید نجابت و شرافت و کمال با و فطانت است و ہر گاہ نجبت ولادت چنین شرف عظیم و فخر جلیل  
 کہ معاویہ و عمر و بن العاص را مورث و با و فطانت گردید و ایشان ببرکت آن از اعلام مشاہیر و عظام  
 بخاری شدند و سرزمین اصحاب کرام بمنزلی بر کی و آتش دستی بر او زدند و بسبب آن چہ بگا کازا  
 کہ نار استند و چہ آتشہا کہ در بلادند و آتشند تا آنکہ بمقابلہ و مقاتلہ سرور او صیاح علیہ و آلہ آلاف التحیۃ و الثنا  
 پر و آتشند پس حضرات اہلسنت کہ بخاک پایی معاویہ بلکہ خاک پایی سپ معاویہ نمیرسند بلکہ ائمہ نیز خاک  
 معاویہ بلکہ خاک افسر سپ معاویہ نمیرسند چہ از نسبت حر از ادگی سرکہ بر جبین مالند و زار زار نالند بلکہ  
 می باید کہ با و اہی شکر و شبت نجبت ولادت ایشان پر و ازند کہ ایشان را بشرف عظیم فواختہ و بر تہ پس رفیع  
 متکمل ساخته و از امثال معاویہ و عمر و بن العاص قرار داده و افسر نجابت و کمال بر سر ایشان نہادہ  
 و عبادت علامہ زنجشیری ضمن حر از ادگی عمر و بن العاص کہ علامہ شری بن اشارہ فرمودہ است

این است که استکانت النابغة ام عمرو بن العاص امة رجل من عذرة فسييت فاشتراها عبد الله  
بن جده ان فكانت بغيا ثم عقت ووقع عليها ابو لهب امية بن خلف وهشام بن المغيرة  
وابوسفيان بن حرب والعاص بن وائل في طمها احد فولدت عمر افاد عاه كلهم فحكت  
فيه امه فقالت هو للعاص بن العاص كان ينفق عليهما وقالوا كان اشبه بابي سفيان وفي  
ذلك يقول ابوسفيان بن الحارث بن عبدالمطلب يا بؤس ابوك ابوسفيان لا شاك قد بدت  
لثاقيل منه بينات الشكائل انتهى نقل عن ربيع الا برار قال الفاضل المتوحد  
النيل هداية الله تعالى الى سواء السبيل من بعد گذارش است که ملا محمد  
در همان کتاب یعنی موضحة المتقين دست وپای زده وکوشش بلیغ کرده برای عدم تشکیک در روایت  
ابان مفتری کذاب پیشوای اهل بیتان جوابی برآورده و آن اینست که ابراهیم بن میم یانی نیز راوی کتاب  
مذکور است انتهی و بنده کترین خلایق را درین جواب هم گفتگو باقی است خدا را یکد و حرف یک یکال  
اختصار باید شنید و با صغای آن کوشش دل باید نهاد که حسین غضائری در بزرگان نیز اورا قانع کرده اند  
و حکم بضعف او نموده و ازینجا است که حضرت امام عظمی علی نظر این اختلافات تردیدی در باره او  
بهرسانیده هر که خواهد بکتاب خلاصة الاقوال رجوع کند و شبهه ثانی تشیعین در تعلیقات خویش در  
ترجیح تعدیش بحث میکنند اما او لا فلتعارض الجرح والتعديل و الاول مرجح مع ان کلام الجرح  
والمعدل لم یرد کرمستند الی انت فی امرة و اما ثانیاً فلان الجناشی نقل توثیقه و ما معه  
عن ابی العیاش و غیره کما یظهر من کلامه و المراد بابی العیاش هذا احمد بن عقدة و هو  
زیدی المذهب لا یعتد علی توثیقه انتهى قدرا لضرورة نقلنا من منج المقال پس اگر شل  
ابراهیم یانی بر فرض محال دیگری هم از روایتش پیدا شود که عضال را بنی کشاید چه جای آنکه غیر ازینجا  
بعد ازین تلاش و سعی بدست ملا می صغهای احدی بهم نرسد اقول مستعینا بلطف  
الرب الجلیل این کلام محتمل النظام مخدوش است بوجه عدیده اول آنکه هر چند حضرت  
مخاطب را چند سبب وقت طبع بلند و اختراع اعتراضات و ابتداع تشکیکات دست وپای نمی زد و باقی  
فنون تخریعات و ابداء صنوف تلخیصات راه عوام کالانعام می زد و با قسط عبارات و اشعار کلمات  
یا در ضمائر کبار می زد و خود را بر در تعسفات و تعلیقات و تعصبات و تعلیقات می زد لیکن در

فصل و جلالت خود را بسا دمی زند بلکه بیخ و بن امامت و نبالت امام اعظم میکند مگر نمی بینی که حضرت می طلب  
 عمده الاحیاء و المعی فیما انکسار تکذیب ابان فرموده درین جا و را پیشوای اهل بیتان می خواند و نمی اند  
 که این طعن و تشنیع و تفسیح و تفسیح از کجای تا کجای می کشد اگر اندک تعمق را کار فرماید خاک بر سر میزد و شور و اویلا  
 و وافی حجتاه و واسوئله برانگیزد و وارسته امامت و تالیف و تصنیف بر خیزد که باین کلمه خفیه امام اعظم که  
 اهل سنت جانهای تازنین فدای خاک پای او میسازند و بر فضائل و مناقب موضوعه نظر آرد او که بود و بود  
 خوار زمی در جامع المسانید وارد کرده و رد و تکذیبش نزد محدثین بر نظام می نازد تا اهل بیتان قرار داد  
 و خارج از جمله صلی الله علیه و آله و سلم است زیرا که سابقا و استیکه در سند امام اعظم روایات ابان موجود و جاب  
 مرویه او در آن مسرود او مقتدا و پیشوای حضرت ابی خفیه بوده زیرا که از کلام شعرائی در میزان نظام است  
 که کسانی که امام اعظم از ایشان در سند روایات اخراج کرده خیال تا بهمین حد دل ثقات اند که خیر قرون  
 بشهادت جناب سالتاب صلی الله علیه و آله و سلم بود و امام اعظم ایشان را برای اخذ احکام دین خود  
 با وصف شدت توسع و تحریر و شفقت بر امت محمدیه پسندیده و برای فرا گرفتن مسائل شرعیه برگزیده  
 پس بنابرین ابان بن ابی عیاش را نیز امام اعظم برای اخذ احکام دین خود پسندیده و امام و پیشوای خود  
 در مسائل شرعیه گردانیده پس حیف است و صد حیف که حضرت مخاطب ابان را که پیشوای و مقتدا ابی امام اعظم  
 بوده پیشوای اهل بیتان میگوید و نمی داند که بنابرین امام اعظم چه صفت موصوف میشود و ویم که آنچه جناب  
 فرموده و بنده کترین خلائی از جوابش این است که بنده کترین خلائی درین گفتگو هم گفتگو باقی است خدا  
 یکد و حرف دیگر بکمال اختصار باید شنید و با صنائی آن کوشش دل باید نهاد که حسین غضایری هرگز از این  
 بن عمر کانی را قبح نکرده و نه حکم بضعف او نموده زیرا که علامه حلی احله دار الکرامه و اسکنه میطاب السلا  
 تضعیف ابراهیم بن عمر کانی از ابن الغضایری نقل کرده است قال فی الخلاصة فی ترجمة ابراهیم  
 بن عمر و قال ابن الغضایری انه ضعیف جدا انتهى و از تحقیقات و تصدیقات ارباب رجال ظاهر  
 که مراد علامه حلی طاب ثراه و دیگر ارباب رجال از ابن الغضایری احمد بن الحسین بن عبید الله الغضایری  
 است نه حسین بن عبید الله الغضایری و در خیر الرجال گفته ابن الغضایری المعلم بعلامه غرض  
 و الغضایری بفتح الغین و الصاد المعجمین و الیاء المثناة من تحت و فی آخرها الرائع هذا  
 النسبة الى الغضارة و هی ناء یوکل فیہ الطعام و نسب جماعة الى عیالها او واحد من

۸۵۴  
 ۹  
 تحقیق تهنیت التهنیت جناب الشیخ  
 و انتالی آن نخست که از ابان بن ابی  
 عیاش ابو داود و حسن خود روایت  
 کرد و بنابرین قریح گفتاری و تشبیه که  
 در سند صحیح است و بنده معتدل و معتد  
 و بنابرین علامه حلی و علامه حلی و علامه حلی  
 و بنابرین علامه حلی و علامه حلی و علامه حلی

من ابائهم واعلم ان المواد باب الغضایری المذكور فی کتب الرجال هو احمد بن الحسين  
بن عبید الله بن ابراهیم الغضایری وله کتابان فی الرجال الموضوعان لذكر المذنبین  
وانکان لابیہ ایضا محاراة فی علم الرجال ویظهر ما حکمنا من کلام السید الطوسی  
فی کتاب الرجال عند نقله من ابن الغضایری حیث قال فی کتاب ابی الحسین احمد  
بن الحسین بن عبید الله الغضایر — المقصور علی ذکر الضعفاء کذا ویظهر من  
الخلاصة عند ذکر اسمعیل بن مهران حیث قال قال الشیخ ابوالحسین احمد بن الحسین  
بن عبید الله الغضایری الخ این عبارت ظاہرست کہ مراد اصحاب رجال از ابن الغضایری  
احمد بن الحسین الغضایری است و از کلام خود علامہ وحلی بن طائوس واضحست کہ مراد شان از ابن  
الغضایری حماد بن الحسین است نه حسین بن غضایری مرزا محمد سترابادی سیح اسم علیہ النعم والا یادی  
در منہج المقال فرمودہ ابن الغضایر — هو احمد بن الحسین بن عبید الله الغضایری لاجہ  
تصریحاً من الاحصاء فیہ بتوثیق ولا ضده انتہی سید علی بن طائوس طب ثراہ و کان الحجۃ  
مشواہ در صدر کتاب رجال خود در بیان کتبیکہ از ان اخذ نموده فرمودہ و کتاب ابی الحسین احمد بن  
الحسین بن عبید الله الغضایری فی ذکر الضعفاء خاصاً سوم آنکہ جناب مخاطبین  
الدیانت بسبب مزید صدق و امانت چنان اذعان نموده کہ سوائی غضایری دیگر بزرگان نیز  
فتح ابراہیم بن عمر نموده اند و حکم بضعف او فرمودہ کہ بنظر اختلافات شان علامہ حلی را ترویجی در بار  
ابراہیم بہر سیدہ حالانکہ قبل علامہ حلی سوائی حماد بن الحسین الغضایری کسی فتح ابراہیم ننمودہ و نہ علامہ  
ذکر آن فرمودہ کما لا یخفی علی من تتبع کتب الرجال و جاس تک اللخلال چہارم آنکہ اگر غرض مخاطبان  
ذکر ترویج علامہ حلی علیہ الرحمہ و بارہ ابراہیم بن عمر چنانکہ عبارتش دلالت صریحہ بران دارد آنست  
کہ جناب علامہ حلی و بارہ ابراہیم توقف دارد و حکم بقبول روایتش نمیفرماید پس انہم افتراء ہی نیست  
نیرا کہ علامہ حلی در خلاصۃ الاقوال تعدیل اورا ترجیح دادہ حکم بقبول روایتش فرمودہ و در قسم اول کہ در  
ذکر معتدین یا کسیکہ قبول قول شان نزو آنجناب رجحان داشت ذکر نموده حیث قال ابراہیم بن عمر  
الضحانی قال النجاشی رحمہ اللہ انہ شیخ من اصحابنا ثقة تروی عن ابی جعفر و ابی عبد  
علیہما السلام ذکر ذلک ابو العباس و غیرہ و قال ابن الغضایری انہ ضعیف جدارو



عن ابي جعفر و ابي عبد الله عليهما السلام وله كتاب يكنى ابا اسحاق و الارح عند  
قبول روايته و ان حصل بعض الشك بالطعن فيه اين عبارت صحيح است و انكه ارح نزول  
طاب ثراه قبول روايت اوست و توثيق نجاشي او را نزول جنابش مستند است اما حصول بعض الشك  
بطعن ابن الغضائري فليس بضائر في التعديل و التوثيق كما لا يخفى على من هو بصير في  
فاته لو كان هذا الشك في التوثيق قادحاً لما جعل العلامة طاب ثراه قبول روايته  
راجحاً من انكه عبارت شبيه ثاني كه نقل عن شيخ المقال آورده خالي است من نقل نیست چه برين قدر كه  
نقل كرده كلام ناتمام است و موهم آنست كه شهيد ثاني على القطع فرموده كه مراد بابي العباس ابن عقده  
عالمه جناب او در مراد نجاشي از بابي العباس ترويه ذكر فرموده حيث قال المراد بابي العباس هذا  
احمد بن عقده و هو زيدي المذهب لا يعتمد على توثيقه او ابن فوح و مع الاشتباه  
لا يفيد الحزم و اقل الخليفة ميگويد كه در بحث ثاني عليه الرحمة بحث است چنانكه مولانا مرزا محمد باقر  
در شيخ المقال بعد نقل كلام شهيد طاب ثراه ميفرمايد و فيه ان كون التوثيق في كلام النجاشي  
مجرد النقل غير واضح بل الظاهر انه حكم منه بالتوثيق و اشارة الى شيوع ذلك و ثبوت  
ان عاد ذلك الى التوثيق و ربما احتل ان يكون اشارة الى روايته عنهما و لا بحث  
على ان الجرح ليس بمقبول القول نعم ربما قبل قوله عند الجميع و عدم المعارض فاته مع  
توثيقه قد اكثر منه القبح في جماعة لا يناسب ذلك حالهم هذا و قد يويد التوثيق هنا  
رواية ابن عمير عنه و لو بواسطة سيما و هو حماد بن عيسى فتدبر انتهى و آنچه شبيه ثاني است  
اشتراك بابي العباس در ابن عقده و ابن فوح ذكر فرموده پس بعض محققين در فاشيه شيخ المقال در جوابش  
افاده فرموده اند كه ظاهر همين است كه مراد از بابي العباس ابن فوح است زيرا كه شيخ نجاشي است و در ميان  
نجاشي و ابن عقده و سائل است با وصف انكه ابن فوح مردی است ثقة و جليل و ابن عقده ضعیف و عليل  
و اطلاق منصرف ميشود بسوي كل سيما و از باب فوح حال على الخصوص در نجاشي زيرا كه ایشان تمیز میکنند  
باطلاق از كامل نه ناقص پس هر گاه نجاشي كه بصريح ارباب رجال در نهايت مهارت و ضبط است توثيق  
برين عمر فرموده باشد تضعیف ابن الغضائري كه نص محققين فوج حال كه نص توثيق معارض توثيق نجاشي  
و باعث تضعیف ابراهيم نمیشود علاوه بر آن شيخ صدوق و شيخ مفيد رضوان الله عليهما تصریح نموده اند

من کتب

زایان صاحب الباقی و علی السلام  
 شیخ قاضی نجاشی  
 شیخ شمس ای نجاشی  
 شیخ ابی جمال شیخ رضوان علی  
 شیخ غفران ای نجاشی

نموده اند بخت برون اصول براسم بانی چنانچه مولانا محمد تقی در رجال وضعت المتقین فرموده اما ابراهیم فرمود  
 صنعانی و صنعاء بلد من بلاد اليمن والنون من زیادات النسب شیخ من اصحابنا ثقة قریح که  
 ذال ابوالعباس غیره جرحه اصول رواها عنه حماد بن عیسی شیخ یکنی اباسحاق ضعیف جدا  
 غرض و قال العلامة بعد ذکر کلام النجاشی ابی الغضائری و الاخرج عندي قبول و ایتیه و ان  
 حصل بعض المشک بالطنین فیه بل لا یحصل المشک لان اصوله معتدلا لاصحاب بشهادة  
 الصدوق و المفید و ثقة الثقلان و الجارج مجهول الحال و لو لم یرکن کذلک لکان علیه ان یقلد  
 الجرح کما ذکره العلامة فی کتبه الاصولیه انتهى ازین بیان واضح شد که آنچه فاضل مخاطب فرمود  
 که اگر مثل ابراهیم عالی دیگری هم پیدا شود که اعضا مال را بنی کشاید از قبیل دیگر خیالات خام خدام و الامتثال  
 نیز که صرف روایت کردن ابراهیم بن عمر که ثقة است کتاب سلیم را با حسن وجود کرده اشتباه می کشاید و در  
 اعتراض نماید چه جای آنکه کسی دیگری هم مثل او از روایاتش پیدا شود پس تر بداند که خدام مخاطب با و  
 انهمه بالا خوانی در او عای نقل عبارات کتب اهل حق بصحت الفاظ و مبانی چنانچه در صدر کتاب خود ذکر  
 فرموده درین مقام چند تا از اغلاط و او هام رو داده اول آنکه عمر پیدا بر ابراهیم را که بر وزن زفر است  
 حمیر زیادت یا قرار داده لیکن جناب او را در تصحیف این اسم اقتدای است بشاه عبدالعزیز که جنابان هم از  
 در تحفه تصحیف کرده اند که در وجه تصحیف اختلاف باشد که او شان عمر را بعمر و مصحف ساخته اند و مخاطب  
 بعمر و هم آنکه در عبارت شهید ثانی که از منج المقال آورده تصحیفی عجیب اصلاحی غریب فرموده یعنی فقره  
 مع ان کلام الجارج و المعدل لم یدنا کو مستندا لیل نظر فی آیه که در ان لفظ کلام نصب است  
 واقع است و من بیانیه و یدکر صیغه معر و است و بمنین طور در نسخ صحیح منج المقال و دیگر کتب رجالیه مذکور  
 و مسطور است باین طور تصحیف فرموده مع ان کلام الجارج و المعدل لم یدنا کو مستندا لیل نظر فی آیه  
 لفظ کلام و من را که هر دو حرف علیحدہ بود و یک حرف قرار داده و بلفظ کلام مصحف ساخته و یدکر را صیغه  
 خوانده و ذلک من اعجب التصحیفات و اغرب التثریفات معلوم آنکه ابوالعباس را که بار موحده و سین هم که است  
 دو جا بانی العیاش بیار تختانی و شین معجمه مصحف کرده و کاش حضرت مخاطب کتب رجال خود چمت  
 میفرمود می دریافت که این عقده که شهید ثانی علیه الرحمه احتمال اراده او را ابوالعباس فرموده آیا  
 ابوالعباس یا ابوالعیاش قال الفاضل المتوحد النبیل هلاک الله تعالی

الی سواء السبیل و عجب است که امام اعظم علی و من بعد و حذوه بلکه قدما و اوستا نسخه صحیح که کتاب مزبور  
 با وصف قریب مانده و تقرب حدیثه و در کمال طین و سب و افروستیاب نشود و ملا محمد تقی باصل نسخه اولی  
 بقرینه تاویلات مخفیة این مقولات لا طائفة ایشان بهم حلی از واقعیت نداشته و مخفی نیست که چون امن  
 تاویل برای حضرات امامیه خیلی وسعت دارد و ابو عمر کثی و اتباع و شیاع او بهین مہلات خاطر خود را شاد  
 کرده باشند اقول مستعینا بلطف الرب الجلیل آنچه مخاطب مقام درین مقام  
 افتاده فرموده مقدوح است بچند وجه اول آنکه استجاب از عدم تیسر نسخه صحیح کتاب سلیم علامه حلی  
 طاب ثراه را در وصول آن بفاضل مجلسی حمد الله تعالی محل استجاب و اغراب است چه ظاہر است که  
 جملا استحالہ عقلی و نقلی و عادی نیست درین معنی که نسخه صحیح کتابی بدست بعض متاخرین بیاید و نظر  
 بعض تقدیم نرسد و حضرت مخاطب راجی بایست که بر امتناع حصول نسخه صحیح بلا محمد تقی و بعد  
 وصول آن بنظر علامه حلی و بعض دیگر و لیلی عقلی یا نقلی اقامت می نمود و بعد از آن لب استجاب  
 و اغراب میکشود نه آنکه برخص استجاب و اغراب بی دلیل اقتناع می فرمود و الا کبرس را میرسد  
 که استجاب و اغراب از هر چیز که خواهد آغاز نهد و و م آنکه بر متبع بصیر و ناقد خبر که اندک تتبع شروح  
 احادیث خصوصاً شروح صحاح سنه و مشارق الانوار قاضی عیاض و اصحابه این حجر عقلائی و خیران  
 نموده مخفی نیست که جای متاخرین بر تقدیم تحقیقات و استدراکات نموده اند و اکثر تحقیقات و اغلاط  
 و اوامام ایشان ثابت نموده چنانچه پاره از آن معرض عرض آمد و بسیاری از آن از ملاحظه شارح  
 و مطالع اصحابه این حجر عقلائی که در قسم رابع هر حرف بسیاری از اوام و اغلاط و تصحیفات اکابر  
 خود که در اسامی صحابه و تعدیه غیر صحابه از صحابه نموده اند بیان می کند و است پس بنا بر مجموع مخاطب  
 لازم آید که این همه که و کاوشش این حضرات و تحقیقات و افادات و تدقیقات بیک حرف بیاد ندارد  
 که چگونه قدما را اطلاع برین تحقیقات حاصل نشد و قاضی عیاض و ابن حجر را و قوف بران دست و او معلوم  
 آنکه معلوم نیست که ستم حضرت مخاطب را و عادی و افرو علامه حلی و در قدما در تحصیل نسخه صحیح کتاب سلیم  
 ایام محض به جای انجیب می سپارم فی الظلام فرموده و از مطابقت و عدم مطابقت واقع حسابی بهر  
 با آنکه بسعادت صحبت حضرت کشفی حضرت او را کشفی از کشفیات که علی با فی الیواقیت و الجواهر للشیخ  
 باعث اضلال بسیاری از اکابر متقیه گردیده و و داده که سبب آن چنین او را آغاز نهاده چهارم

این نزدگان

و خیر ایشان

محققان و مستشرقان

آنکه افادات متعینه را تا ویلات ضعیفه نام نهاده و بران گفتا که گویند و آنرا دلیل کذب و افترا گویند و گویند که عجب زیر که اولاً در یافتی که هرگز درین تا ویلات سخافتی نیست از بی طعن و تهلیل مخاطب میل مرد و این آن بی دلیل البته نهایت رنگیک و سنجست و ثانیاً هرگز ضعف تاویل کسی دلیل بر کذب و افترا نماند نمی باشد و الا لازم آید که جمیع تا ویلات ضعیفه و تا ویلات رنگیک که از اعظم امید و فضیلهای سنیّه صادر شده دلیل کذب و بختان ایشانند چنانکه چون یافت و متانت و در زانت و جوه و وقیح و جرح کتاب سلیم در سابقین با جوه و دریافتی پس آنرا مهلات نام نهادن از عجائب مهلات و غرائب بهوات است آری اگر حضرت مخاطب افادات و تحقیقات اکابر امیه خود را که توجیهات اعظم تحقیقین الحق موید بافادات ایشانست که سابق نیز مهلات خوانند و آنرا بهوات و خرافات قرار دهد و درین صورت اگر افادات الحق را بهمهلات نام گزار و مقام شکایت نیست قال الفاضل المتوحد النبیل هدا لا اله الا الله تعالی الی سوا السبیل

زیاده تر محویرتم که چون سلیم مذکور در مبادی اوقات امامت حضرت امام محمد باقر پیکر بیولانی و چاشنیج ظلماتی را تهی کرده و نیز او کتاب خویش را وقت حصار نرومان مصدر بختان سپرده که کافی التلخیص کتاب ابن داود پس دعوی بان که این نسخه را از امام زین العابدین علیه السلام قریب کردم بدون قول بر حجت آنجناب دران اوان چگونه است امکان باشد که آنها کلمه بوقاکنها اقول متعینا بلطف

الرب جلیل محویرتم که خدام مخاطب مقام وقوع وفات سلیم در مبادی اوقات امامت حضرت امام محمد باقر علیه السلام از کجا ثابت فرموده اند که چنین زبان درازی نمی نمایند و بر عهده باطل خویش در الزام فحاشا قصب السبق می بایند و کتب جال مثل شیخ المقال و تلخیص الاقوال و خلاصه الاقوال و نقد الرجال و رجال و نجاشی و ابن داود و مولانا محمد تقی و شیخ حر عاملی رضوان الله علیهم و غیران که پیش نظر فقیر حاضرست و اینمضی مذکور نیست من شاء الاطلاع فلیرجع الیهما و ظاهر مخاطب عالی مقام را که مهارت و حدیث او در فهم کلام اعلام بکرات و مراتب ظاهر ساخته ام باعث برین هم فاسد بلکه افترا کاسد است که چون در کتب رجال یافته که سلیم را از اصحاب حضرت امام محمد باقر علیه السلام هم شمار کرده اند چنان خیال فرموده که اینمضی و لا وار و که سلیم تحصیل شرف ادراک زمان کرامت نشان امامت آنحضرت هم کرده باشد حالانکه این خطبی است فصیح و توهمی است قبیح چه شمار کردن اصحاب رجال او را از اصحاب حضرت محمد باقر علیه السلام آنرا است که او بشرف زیارت کثیر الافاضت آنحضرت هم فائز شده که شرف ادراک ایام امامت آن امام هم علیه السلام یافته

این نسخه را از امام زین العابدین علیه السلام قریب کردم بدون قول بر حجت آنجناب دران اوان چگونه است امکان باشد که آنها کلمه بوقاکنها اقول متعینا بلطف

فان كان

باشد و گمان مبر که مدعی حضرت مخاطب کثیر الحیا که عین حقان و اقرار است که در کتب جلال اثر می بینی از آن  
 یافته نشود لیکن شاید در کتاب سلیم که جناب مخاطب فخر او دعای عثور بر اصل آن دارد موجود باشد این سبب  
 از آنکه استشهدا در آن اعراض فرموده زیرا که از مطالعه دیباچه کتاب سلیم که کلام ابان است واضح است که سلیم  
 بعد از آنکه زمان از ورود حجاج در عراق وفات یافته چنانچه در خطبه آن مذکور است که ابان به مرگ ران شد گفت که  
 ان سلیم بن قیس حین قدام الحجاج العراق سال عنه فهرب منه فوقع الینا بالثوبیند جان  
 متوار یا فخرزل معنای الدار فلم ار رجلا اشدرعا واجتهدا ولا اطول حزنا منه ولا  
 خمولا لنفسه ولا اشدا بغضا لشموة نفسه منه وانا یومئذ ابن اربع عشر سنه قد قوا  
 القان وکنت اساله فیحدثنی عن اهل بدر فسمعت منه احادیث کثیرة عن عمر بن ابی  
 ابن امر سلة نراج النبی وعن معاذ بن جبل وعن سلمان الفارسی عن علی وانی فی المقلاد  
 وعمار و البواء بن عازب ثم سلیمها ولم یأخذ عی تمینا فلم یلبث ان حضرته الوفاة  
 از اینجا ظاهر است که وفات سلیم بعد از زمان آنکه از قدوم حجاج در عراق واقع شد و چنانچه فقط فلم یلبث  
 بران دلالت واضح دارد و در حجاج در عراق در سنه خمس و سبعین بوده چنانچه سیوطی در تاریخ الخلفاء  
 و فی سنه خمس و سبعین حج بالناس عبدا لملک الخلیفه و سیر الحجاج امیرا علی العراق انتهى  
 و از آنحال جناب سرور عباد و سید سجاد امام زین العابدین بعالم بقا از دار فنا در سال خمس و سبعین بوده  
 پس بلا شبهه وفات سلیم قبل از وفات آنحضرت بنیان دراز واقع شد حاصل او دعای مخاطب سلیم در  
 اوقات امامت حضرت امام محمد باقر علیه السلام وفات کرده دعوی بی دلیل است بلکه هیئت محض است  
 کلام آنها گفته هو قائلها و اعجابها که مخاطب خیر اکاذیب صریح و باطل فیض یافته سر افتخار و تکبر می دارد  
 چنین خرافات و جزافات شنیعه و هفوات و افتراءات فظیحه را که موجب صد عار و ننگ است باعث الزام  
 و تحجیل می انکار و دلایل هذا با اول قاضی کسرت فی الاسلام اکثر اسلاف مخاطب در مقابل الحق  
 و با افتراء اکاذیب اخلاق باطیل پیش گرفته اند صاحب تحفه و صواعق جفا اکاذیب و افتراءات که بر الحق  
 نه بسته اند و مصدر چه بهستانها که گشته کلا یخفی علی من نظر اجوبة التحفة پس اگر جناب مخاطب بهم  
 افرشتن عالم مباحات و صحت دعای کمال دانش و فخر بر مطابقت نقول خود با اصول سالکان مسلک  
 تلخیص و تبیین و کذب و تدلیس و دیده برگز مقام تعجب و استغراب نیست تلك شلشنه اعرفها من اخزم بملک

و فی سنه خمس و سبعین حج بالناس عبدا لملک الخلیفه و سیر الحجاج امیرا علی العراق انتهى  
 و از آنحال جناب سرور عباد و سید سجاد امام زین العابدین بعالم بقا از دار فنا در سال خمس و سبعین بوده  
 پس بلا شبهه وفات سلیم قبل از وفات آنحضرت بنیان دراز واقع شد حاصل او دعای مخاطب سلیم در  
 اوقات امامت حضرت امام محمد باقر علیه السلام وفات کرده دعوی بی دلیل است بلکه هیئت محض است  
 کلام آنها گفته هو قائلها و اعجابها که مخاطب خیر اکاذیب صریح و باطل فیض یافته سر افتخار و تکبر می دارد  
 چنین خرافات و جزافات شنیعه و هفوات و افتراءات فظیحه را که موجب صد عار و ننگ است باعث الزام  
 و تحجیل می انکار و دلایل هذا با اول قاضی کسرت فی الاسلام اکثر اسلاف مخاطب در مقابل الحق  
 و با افتراء اکاذیب اخلاق باطیل پیش گرفته اند صاحب تحفه و صواعق جفا اکاذیب و افتراءات که بر الحق  
 نه بسته اند و مصدر چه بهستانها که گشته کلا یخفی علی من نظر اجوبة التحفة پس اگر جناب مخاطب بهم  
 افرشتن عالم مباحات و صحت دعای کمال دانش و فخر بر مطابقت نقول خود با اصول سالکان مسلک  
 تلخیص و تبیین و کذب و تدلیس و دیده برگز مقام تعجب و استغراب نیست تلك شلشنه اعرفها من اخزم بملک

با جمعه و روحی ایان که این کتاب را بر امام زین العابدین علیه السلام قرائت کردند اصل اشکال اعضاء راه  
نی یابد و بنیاد ایراد مخاطب الانزاد که کمال مباحات و تائیدش فرموده بود از پاور آمد و این همه مقرر و تالیف  
او بعد از اضطراب و از عیاج گردید و منتد احمد علی فلک پسترد آنکه آنچه مخاطب عالیشان مصدر اقرار و بحث  
درین مقام او عاوده که سپردن سلیم کتاب خود را با بان وقت احتضار در کتاب این و او مذکور است از قلم کرام  
مختصره جناب است و در کتاب مذکور از معنی عینی و اثری نیست که لا ینفی علی من راجعه **قال الفاضل المتو**  
**النیل هذا الله تعالى الى سواء السبیل** مؤید افتراء ابان است که اول کتاب سلیم  
بحسن بصری نمود که امر افکار این قول اول دلیل است بر آنکه او عهد و میثاق را از دست داده آیات حرا  
را مثل ولا تقضوا الا یمان بعد توکید یا و قد جعلتم الله علیکم کفیل پس پشت انداخته و در زمره اذاهم بشکون  
با عتراف خودش داخل شده و ولیدیکه تشیع اوقاتم کرده یعنی تلفت بر ترک رفاقت مقتضوی خود شیعه  
افغانی بان ندارند و الا بایستیکه در باره عهد امده که غمگین بودندش بر غوث قتال فیه باخیزه زیاده بر جمعی  
دیگرش بود که روی المجلس فی المجلد العاشر من البحار و فاروق را و حفظ نمود و در فهم معویه کوشید و بریزید  
خروج کرد چنانچه در مسلک اول و نشی می گفتند و بهر یومیند من شیعه علی همچنین سعد و قاص که تاسف او در بجا  
بیش از پیش منقول پس بنوع ملاقات و اتفاق حسن و تلفت و توار از حجاج که بسیار از قدای اهل سنت گشته  
چگونه اطمینان بهر سید چنانکه سلیم گفته بود که زینهار کسی خبر کن مگر وقتیکه او را مانند خود اعتقاد کنی و بل بذا  
الانقض العهود و اتباع الیه و پس چنانچه ابان برای و ارج این متلع کاسد بر حسن بصری تهمت از اول تشیع  
نهاد و امر حضرت سید الساجدین و بعضی از اصحاب سید المرسلین باللوث اینخیانت طوشت گردانیده و شای  
جناهم عن ذلک اقول مستعیناً بلطف الرب **جلیل** مطلع ساختن ابان حسن بصری  
بر کتاب سلیم هرگز دلیل نقض عهد و پیمان و مخالفت آیات قرآن و تأکیدات فرقان نمی تواند شد زیرا که ثبوت  
آن موقوف بر آنست که مخاطب المعنی بدلیلی قاطع با ثبات رساند که ابان بی حصول ثبوت تشیع حسن بصری  
او را بر کتاب سلیم مطلع ساخته و دونه خراط نقاد و ضرب الاسد او از کجا این معنی را جناب او با ثبات رسانید  
یا ثابت می توان نمود بر نظایر است که احکام شرعی منوط و مربوط باقرار لسان است و چون حسن بصری اظهار تشیع  
پیش ابان نموده لهذا او را اطلاع و ادون بر کتاب سلیم جائز گردید اگر در واقع جناب بصری خداح مطابق  
سائنش نباشد و من بعد از اقرار خود برگردد و راه عناد و لدا و پیش گیرد و علم مخالفت ایامه معصومین

۸۶۱

قیامت آنست که چنین باشد  
پس بنوع ملاقات حسن و تلفت  
و توار از حجاج که بسیار  
از قدای اهل سنت و اتفاق  
گشته



السلام برافرازد این معنی مثبت اقدام ابان نقص عهد و پیمان نمی تواند شد با کمالی است که منسوب است  
 ابان نقص عهد و میثاق عین مکابره و شقاق است و هرگز دلیلی بران قائم نیست و لطیفه لائق صفت  
 که حضرت مخاطب را ابان تلفظ حسن بصری را بر ترک قتال فیه باخیه که مجرب اخبار است بعد اخبار را تشیع او  
 چنان گمان میفرماید که ابان آنرا دلیل تشیع حسن قرار داده و با بیخیت زبان اعتراض بیان گشوده مدد  
 تامل باید فرمود که از کدام لفظ ابان تصریح باین معنی پیدا میشود که او تلفظ حسن را دلیل تشیع او قرار داده  
 عبارتش در مابقی خود و مخاطب نقل فرموده و اگر مراجعت بآن مقام ناگوار آید فقیر نقل آن در اینجا میکند  
 و هی هذه وهو ای الحسن یومئذ متوار من الحجاج والحسن یومئذ من شیعة علی بن  
 ابی طالب من مغرطهم ناد و متلف علی ما فاتته من نصره علی و القتال معه یوم الجمل  
 آنکه پس لفظ ناد و متلف خبر بعد خبر است یا دلیل است اندک تامل کرده سخن باید گفت و بهوس و غام الزام  
 از جانب دیگر رفتاری در بعضی مواقع سوق دلیل باین نهج هم میکنند که از مبتدای احد دو خبر ذکر میکنند و خبر  
 ثانی را دلیل خبر اول میگویند لیکن لازم نیست که هر جا که دو خبر برای یک مبتدا واقع شود ثانی دلیل اول  
 باشد مثلاً اگر گویند که زید شیعی فاضل کسی جز مخاطب نخواهد گفت که فضیلت را در اینجا دلیل تشیع گردانید  
 اند بلکه ظاهر است که این هر دو مجرد خبر است از مبتدای احد و هرگز ثانی دلیل اول نیست فقط غرض این است  
 که زید تصفایین بر و امر است آری اگر گویند که زید تا صبی به فضل امیر المومنین علیه السلام در پیوسته  
 خبر ثانی دلیل خبر اول البتہ می تواند شد پس دلیل بودن خبر ثانی بر خبر اول موقوف بر قرینه خارجیه است  
 و نفس چنین سیاق هرگز دلالت بران ندارد و محجب نماید که چون بعنایات ربانی و توفیقات یزدانی  
 از جواب قدح مخرج کتاب سلیم فراغ حاصل شد مناسب چنان می نماید که کتب حدیث اهل سنت را  
 مقدوح و مجروح سازم پس باید دانست که خود ایمه اهل سنت صحاح و سنن و مسانید و مجامع حدیث را  
 مجروح و مقدوح ساخته اند و از اثبات انا دیت موضوعه و باطیل مصنوعه خالی نگذاشته و اگر چه فقیه الادرا  
 و اعیان اهل عوار و متک استوار و کشف اسرار اسفار این حضرات بوده لیکن چون مخاطب مضحکه و طعن و غرور  
 و در باب قدح کتاب سلیم بغایت قصوی رسانیده لا جرم مناسب می بینم که در اینجا تخیل و تفسیر اینه  
 بغایت قصوی سامنم شیرازه کتب احادیث این حضرات و بهر هم و بر هم گردانم و اوراق این شجرات را بر ایشان سازم  
 و صاعقه شیر بار بد و حیدر کار و صاحب و الفقار بر خرمن هستی مطلوبات و محضرات ایشان افکنم

و اینست که در این کتاب  
 بعد از آنکه یاد شد جمل  
 و اینست که در این کتاب  
 بعد از آنکه یاد شد جمل  
 و اینست که در این کتاب  
 بعد از آنکه یاد شد جمل

۸۶۳  
 جلیب المومنین  
 علیه السلام با مخالفین  
 بنده با حادیت صحیح  
 قال رسول الله صلی الله علیه و آله  
 ایطالب یقتال ان کتبت عن التمسک بالکتاب و السنة  
 انما جاحل و عن ابی سعید خدری کتب و شاه  
 عبد العزیز در تفسیر بحار طبرستان  
 غلظت گفته و حال عثمان مبین امرم که او را  
 مش حال حضرت امیر است قدح قدح  
 در اینجا کتب نقل کرده که علی بن  
 زید بن جهم و غیره

در این کتاب  
 در این کتاب  
 در این کتاب

و آتش سوزان در صحاح و سنن و مسانید و مجامیع این مختصرات زخم و این بناها را که پیور و پور و احصار و فشر  
 اعمار تبلیغات بسیار و تلبیسات بیشتر مزین ساخته اند از پاور و گرم و سخت زمین و آسمان یا بر ایشان تنگ  
 و فخر و مباحث اینها مبدل بعبار و تنگ گردانم تا باشد که باز بقابل الحق سر معارضه نیفزاند و نه شجده  
 بازی بار و در و بر وی ایلتی نبازند و مدت العرف افسوس مانده و بناهایی زار زار نالند و اگر جمیع علما  
 و فضلاء و محدثین و مقیدین و کلام و عقلا و تکلمین ایشان جمع شوند از عهد اصلا کتب خود باریابند  
 بدانکه کتب حدیث اهل سنت بصریح جناب شاه ولی الله داجد صاحب تحفه منقسم بچهار طبقه است  
 طبقه اولی صحیح بخاری صحیح مسلم و موطا و طبقه ثانیه صحیح ترمذی و سنن ابی داود و سنن نسائی و مسند احمد  
 نیز شاه صاحب این طبقه محسوب کرده اند چنانچه شاه عبدالعزیز در رساله اصول حدیث می فرماید  
 حالاکتی که مجرب برای صحاح اند بعد از آن کتابها یکیک قابل اعتبار اند جدا باید داشت بعد از آن کتابها یکیک  
 واجب الروا و التکرار اند علیده باید داشت تا در ورطه تخیل واقع نشوند و اکثر متاخرین محدثین را این نیز  
 و ترتیب از دست رفته است تا چار و بعضی رسائل خلاف جمهور سلف کرده اند و با حاد و یکیک در کتب غیر  
 معتبر یافته اند تسک جسته اند و اینجا نقل عبارت حضرت والد داجد قدس سره نائیم تامل کتابها حاد و  
 بر ترتیب واضح گرد و ایشان میفرمایند باید داشت که کتب احادیث با اعتبار صحت و شهرت و قبول بر  
 طبقه میشوند و ما از صحت آنست که مصنف التزام کند ایراد احادیث صحیح یا حسنه و غیر آن در اینجا وارد  
 نکند مگر مقرون به بیان حال آن از ضعف و خوابت و علت و شد و وزیر که ایراد ضعیف و غریب و معلول  
 بایان حال آن قبح نمیکند و ما از شهرت آنست که اهل حدیث طبقه بعدی طبقه بآن کتاب مشغول شوند  
 بطریق روایت و ضبط مشکل و تخریج احادیث آن تا هیچ چیز از آن غیر معین نماند و ما از قبول آنست  
 که نقاد حدیث آن کتاب را اثبات کنند و بر آن اعتراض نکنند و حکم صاحب کتاب را در بیان حال احادیث  
 آن کتاب تصویب و تقریر نمایند و قویا بان احادیث تسک نمایند اختلاف و بی انکار پس طبقه  
 اولی از کتب حدیث سه کتاب اند موطا صحیح بخاری صحیح مسلم و قاضی عیاض کتاب مشارق الانوار را برای  
 شرح این هر سه کتاب مخصوص نوشته و این مشارق الانوار غیر مشارق الانوار صفائی است که احادیث صحیحین  
 در آن بخلاف اسناد و تصحیح نموده با جمله برای ضبط و شرح این هر سه کتاب مشارق الانوار قاضی عیاض  
 کافی و شافی است نسبت درین هر سه کتب است که موطا گویا اصل قائم صحیحین است و در کمال شهرت رسیده

هزار کس از علماء عصر امام مالک موطا را روایت کرده اند مثل شافعی و امام محمد و یحیی بن یحیی و محمود بن یحیی  
 یحیی بن یحیی بن یحیی و ابومصعب و قعننی و عدالت و ضبط رجال این کتاب مجمع علیه است و در مدینه و کوفه و  
 و شام و مصر و مغرب مشهور شده و بنابر فقهاء انصار بر آنست و در زمان امام مالک و بعد از زمان ایشان  
 نیز علماء در تخریج موطا و ذکر متابعات و شواهد احادیث آن سعی بلیغ نمودند و در شرح غریب ضبط مشکلات  
 و بیان فقه و سایر وجوه بیان آنقدر اهتمام نموده اند که زیاده بر آن تصور نیست و صحیح بخاری و صحیح مسلم هر چند  
 در ضبط و کثرت احادیث ده چند موطا باشند لیکن طریق روایت احادیث و تمیز رجال و راه اعتبار و استنباط  
 از موطا آموخته اند و مع هذا این هر دو کتاب نیز مخدوم لطائف انام و جمیع علمای اسلام اندر فقه مستخرجان  
 برای آنها نوشته اند مثل اسماعیلی و ابو حوانه و طائفة متعدد شیخ غریب ضبط مشکل و بیان فقه و احوال و راه  
 انباشته اند و در شهرت و تلقی بالقبول بدرجه علیا رسیده اند صاحب جامع الاصول از فزیری نقل کرده  
 است که صحیح بخاری از بخاری بلا واسطه نو هزار کس سماع دارند خلاص کلام آنکه احادیث این هر سه کتاب  
 اصح الاحادیث اند اگر چه بعضی احادیث این هر سه کتاب صحیح تر از بعضی باشند و اگر بنظر تفحص دیده شود احادیث  
 مرفوعه موطا غالباً و صحیح بخاری موجود اند پس صحیح بخاری مشتمل است بر موطا باعتبار احادیث مرفوعه  
 آثار صحابه و تابعین و موطا زیاده است پس این هر سه کتاب را در طبقه اولی باید نوشت و طبقه ثانیه احادیث  
 درین هر سه صفت بدرجه احادیث صحیحین نرسیده اند لیکن قریب صحیحین اند و درین صفات و آن حدیث  
 ترمذی و سنن ابوداود و سنن نسائی است که مصنفان این کتب مشهور و معروف اند بوثوق و عدالت  
 و ضبط و تبحر در فنون حدیث و درین کتابها بتسائل و تسلیم راضی نشده اند و حال حدیث و علمای طبقه  
 امکان بیان نموده اند و اینها فیما بین علماء اسلام شهرت یافته اند پس این شش کتاب را صحاح شسته نامند و بن  
 الاثیر و جامع الاصول احادیث این شش کتاب را جمع نموده و شرح غریب و ضبط مشکلات و اسامی را  
 و دیگر تعلقات آنها را بیان کرده پس کتاب جامع الاصول گو یا شرح این شش کتاب است چنانچه شارح  
 شرح ان سه کتاب صاحب جامع الاصول ابن ماجه را در صحاح عد نموده بلکه موطا را ششم قرار داده و آن  
 معه لیکن حضرت والد ماجد قدس سره میفرمایند که سید احمد زرقه فقیه نیز ازین طبقه ثانیه است و چون  
 اصل است در معرفت صحیح از تقیم و بوی شناخته میشود حدیثی که از اصل است از آنچه او را اصل نیست  
 هر گاه اسما کتب این هر دو طبقه از زبان شما صاحب شنیدنی و اغواق شان در مدح آن دریافتی پس

پس از الاحقیر بکشف حال صحیح بخاری صحیح مسلم و موطن که افضل صحاح ایشانست متوجه میشوم و گویا در آن  
حال افضل حال مفصول خود بخود واضح خواهد شد لیکن بنا بر مزید تفصیل بعد از عنان سخن باید بیان حال دیگر  
صحاح بنام هم منعطف خواهیم ساخت و در اینجا موافق وصیت والد بزرگوار علامه شوهری است خواهی  
که شود خصم تو عاجز سخن می بند بکار قول پیران کهن به خصم از سخن تو چون نگرود و طریم و در این سخن  
خوش طریم کن معائب مثالب صحیحین که حلیف کتاب الله و صحت می باشند از زبان گدیشان طبع  
فقر الاعیان نقل کنم پس مخفی نماند که جناب او در کتاب از الة الغین چون غنائق الزام و ضیق فحاش مبتلا  
شده ناچار قائل گردیده باینکه صحیحین مثل است بر کاذب و افترات و اگر معتقدین جناب او را قانع گرد  
که چنان جناب او باین همه تحقیق و تدقیق و در طولی در فنون کلام و خدمت احادیث خیر الانام علیه  
الاف التحیه و السلام چنین حرفی است که صین ضلالت و گمراهی است در باره صحیحین که اجماع است بر قبول صحت  
ان واقع شده بر زبان آورده باشد حقیر عرض خواهد داد که از محض ستیفاء و انکار کار می نیکشاید بکتب اعم  
او را باید آورد و صدق دعوی حقیر باید دریافت که در بیان حدیث قرطاس میفرماید بدانکه فقیر را بعد از  
تبع کتب قدما می این فرقه و تصحیح مضمرات و مکتوبات ایشان که در تالیفات خویش مقتضای حدیث  
مرئوس می باشد حدیثی الاوقاف نظری فلتات لسانه گاه گاه از آن خبر میدهند چنان مدعی شده  
که این حدیث مثل حدیث ردت جمیع اصحاب الاثنی عشری لایعبار به از خصائص مذهب امامیه بوده و اکابر  
این مسلک باین اسرار و دقائق الهی داشتند و این قصه را علی نفیس گمان می بردند و بکتاش بهر  
وصایای می نمودند من بعد ابل سکیت و بداهت در آن دیدند که در لباس سخن این روایت را که آنها  
از روی شان بقول مجلسی در بحار و حیات القلوب است و در رساله پیش معتقدین خویش از زمره  
المتحی روایت نمودند تا آنکه رفته رفته در کتب محدثین حتی طبریزی صحت مندرج شد و پرتلاسم است  
که اگر این حدیث در صدر اول و طبقه تابعین ثابت و مشهور می بود کتمان و اختفا و انهم بدین تاکیدات  
بی آنها که باید از آن بکوشت رسانیدم صورتی نمیداشت و بهر یکی از دیگری حدود و مواثیق چرا  
میگرفت کی میگفت که پس خبر دار باید بود چنان نشود که اختلاف که بر محبت شخص خود را فدا میکنند  
برین معنی مطلع شوند چنانچه نسخه سلیم بن قیس بلالی که اقدم و افضل از جمیع کتب احادیث امامیه است  
گفت که اعترفتی لمجلسی فی بحار الفتن من البحار بر امور مرقوم است و در این کتاب که اینهم است

و عبارت آتش پیداست که بعضی از اسرار این حدیث مثل نام فاروق از شیعیان هم در بیج میگردند و کتب رجال و رسائل تحقیق اسامی روایه برین مکان اول دلیل است که مقصود اینها از اختفا و استتار همین بود که اینها علمای اهل سنت فریب خورند و سهام تدبیر بر نشانه نشینند و برای مناظره خصوصاً متاخرین را بکار آید صورت ظهور این کید پیش نخواهد رفت و جمهور محدثین سنیان خواهند گفت که این روایت از خصائص شیعه است و سودا اینها را که در اینجا یاد کردیم گفت که بعضی از علمای ما باین مکان پی برده و حقیقت امر را دانستند چنانچه ناقصین بهفوات مشهوری از آمدی نقل میکنند و میگویند که او در سنده خویش میفرماید که ایتونی بقرطاس ملی ثبوت دلیلی اساس است و از شیوخ محدثین نقل مینمایند که بعد از آن قصه بظهور می آید که در صحیحین و صدوده حدیث ضعیف است تفرد بخاری بهشتا و در تفرد مسلم یکصد میرسد و در سی و ایت هزار بزرگ شریک شده اند انتهای پس حال حدیث قرطاس نزد اهل حق الناس در رنگ حدیث فک مینماید که شیخ مبارک جزیری ابو السعادات در تصانیف خویش آورده و گفته که بعضی از اهل اختلاف بعد از آنکه اقرار بعمل و اقرار کردند و گفتند که ما قصه فک را موضوع ساخته بر محدثین بغداد عرض کردیم و نزد اینها معنی روایت نمودیم پس تمامی جماعت مذکور قبول کردند و بدام فریب واقع شدند مگر ابن شیبہ علوی که بوضع و اختلاف ملی برده و دانست که حدیث از موضوعات است و انشاء الله تعالی عبارت جزیری بعد از این خواهد بود که از وثائق میگردت اهل فاجان سلامت بر دین سخت دشوار است مع مان مگر لطف خدا پیش نهد کامی چند انتهای با الفاظه و در بحث فک میفرماید از کتب محدثین چنان بوضوح می آید که بعد از تنقید و تحقیق در صحت بعضی از روایات صحیح بخاری کلام است و همچنین در بعضی از روایات صحیح مسلم و قبل ازین گفته شد که آن روایات که اهل حدیث در صحت آن قبل و قال دارند هر چند اقل قلیل است مگر در صحیح ثانی زیاد تر از اول است و بر تقدیر گفتا نمیتوان کرد زیرا که افاده ابن اثیر رحمه الله علیه در صدر جامع الاصول جای که فرج ثالث در طبقات مؤلفین قرار داده است دلالت بر آن دارد که بعضی از مواضع خود اقرار کرده اند که حدیث فک را ساخته بر مشایخ بغداد خواندیم همه ما قبول کردند مگر ابن شیبہ علوی که او بعلت جعل و افترا پی برده و هرگز قبول نکرد عبارت انما هم ایست و منهم قوم وضعوا الحدیث لهوی یدعون الناس الیه فهمهم من قلوب عندوا علی نفسه قال شیخ من شیوخ المخارج بعد ان تاب لن هذه الاحادیث دین فانظروا ممن تاخذون دینکم فاننا کما اذا هوینا امر اصیونا حدیثا و قال ابو العینا و ضعت انا

فصل هجدهم  
در تصحیح

چون در نسخ کتب  
مصحح شود و خطب مندرج

مطبوعه لفظ ابی ایوب  
بجای طور نقل کرده شد

انا و احبا حظا حدیث فذلك و ادخلناه على الشيخ ببغداد فقبلوه الا ابن ابي شيبة العنبري  
فانه قال لا يشبه اخر هذا الحديث اوله و ابى ان يقبله الى اخره بلفظه و ان كتب كلامه احد  
البحر و اماميه بعد از تصحیح سیر می توان دانست که اصل تصحیح در مطامع خلفای راشدین خصوصاً احادیثی که  
تعلق بقصه فدک دارد چه افترا باشد که در لباس سن و اعتراض ال نکرده اند از این افادات رشیده و تحقیقات  
اینکه که مخاطب المعنی بغرض باطل ابطال احتجاج المصحح بحديث فدک و قرطاس که بادم اساس خلافت ابی اسحاق  
اول و ثانی ثانی اول من قاس بر زبان آورده حالانکه بجهت اجماع است بر قبول و صحت صحیحین که علمای کثیری  
او عائی آن دارند کاری نگشوده نص قاطع و برهان ساطع است بر اینکه قصه قرطاس که با سنان متعدد و  
د طرق متکثره در هفت موضع در صحیح بخاری مذکور و در صحیح مسلم هم بسته اسناد سطور و نیز قصه فدک که  
انهم در هر دو صحیح خصوصاً اول که در ان بمقامات کثیره بطرق مختلفه و روایات متنوعه موجود و مسرود و  
است و هر گاه حال صحیحین که بنا بر مزعم این حضرات بلکه اعتراف خود مخاطب حاوی الکلمات اصحیح  
منفرد گردیده خصوصاً اولین که مناقب و محامد آن در کتب سنیه دیده که جناب رسالت صلی الله  
علیه و آله وسلم از کتاب خود فرموده حکم بدر کس آن بدوم بنا بر هدایت نموده و جامع آن بجهت مرتبه  
در تهذیب و تصحیح و تحریر آن از خرافات و باطل و ضعاف کوشیده و چهار امام و محقق و توفیق و تدوین  
آن کشیده و چه اهتمام بلیغ و رزیده که در بیت احرام تصنیف آن پرداخته و برای هر حدیثی غسلی ساخته  
و دو گانه بجای آورده و نود و نه کس از ثقات اعلام و محدثین عظام بسطاع آن از او شرف اند و در کشته  
و احدی از ایشان قهری جرحی در حدیثی از احادیث آن بر زبان نیاورده و جامع آن بامیر المومنین علیه السلام  
و اتفاق عالم ملقب و مشتهر کشته و بحمدی احتیاط داشت که العیاذ بالله از حضرت امام حق تعلق ابو جعفر علیه السلام  
جعفر صادق علیه السلام روایت نکرده و آنجناب را صادق اللبجه نه پنداشته گو از روایات کذابین و ضعیفین  
و نواصب و خوارج کاسحاق بن سويد و حریر بن عثمان و عمران بن حطان و حصین بن نمیر و عیبه بن سالم و حکامه  
مولی بن عباس و قیس بن ابی حازم و ولید بن کثیر و غیر هم که لا یخفی علی ناظر المیزان للذهبیه و غیره من کتب  
الرجال کتاب خود را زینب زینت داده باشد باین فصاحت کشیده و باین رسوایی رسیده که نزد مخاطب  
و موضوعات و انهم در مطامع و مثالب جناب صحیحین که صد هزار حدیث و آیت در فضل و جلالت شان  
شمار واروده و مدائح و مناقب آنها کالنازل علی علم تابان و روشن است در ان مندرج است پس جناب



مصحح صاحب  
مبني در صحيحين

مخاطب و دیگر مقامات و پیشوایانش در بسیاری از افادات و تصنیفات چنانچه روایات و احادیث خود را  
و کردن کبر و غرور بمقابلہ الحق می افرازند و تازه تر اینست که ثقات است بر آن ترویج اکاذیب و بدعت خویش  
و تنفیق موضوعات ایشان چنان چنان بر جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله و سلم می بندند که العیاذ بالله  
انتخاب فرموده که همه آنچه بخاری از این جناب روایت کرده و با اسم مبارک آنحضرت فرود آورده صحیح است  
و انتخاب جازت روایت این اقوال را بلکه اجازه روایت صحیح مسلم هم داده و یعنی را با سناد ثقات و متهمین  
که اصلا در روایت ایشان مجال نیست تشکیک برای معتقدین شأن نیست روایت میکند چنانچه شاه ولی الله  
در رساله در ثمین فی بیشترات النبی الامین می فرماید الحادیث الثالث والثلاثون اخبرني الشيخ ابو حامد  
قال اخبرنا الشيخ احمد الحلبي قال اخبرنا شيخنا السيد السند احمد بن عبد القادر قال اخبرنا  
الشيخ جمال القيرواني عن شيخه الشيخ يحيى الخطاب لما امكن قال اخبرنا عمي الشيخ بركات الخطاب  
عن والده عن جدته الشيخ محمد بن عبد الرحمن الخطاب ثم ارحم محققه الطليل قال عشيده مع  
شيخنا العارف بالله تعالى الشيخ عبد المعطي التونسي لزيارة النبي صلى الله عليه وسلم لما قربنا  
من الروضة الشريفة ترجلنا فجعل الشيخ عبد المعطي يمشي بخطوات و يقف حتى وقف في المقام  
الشريف فكلّم بكلام لم نفهمه فلما انصرف اسالناه عن صفاته فقال انك اذا طالعك في ذلك من رسول  
صلى الله عليه وسلم في المقام عليه ما اذا قال لي اقدم فقدمت ساعة ثم رفعت هكذا حتى  
وصلت اليه فقلت يا رسول الله اكلمني بخاري عنك صحيح فقال صحيح فقلت له اريد  
يا رسول الله قال رة عني فلما جاز الشيخ عبد المعطي فنعنا الله تعالى به الشيخ محمد الخطاب  
ان يرويه عنه وهكذا كلما جاز من بعده واجاز السيد احمد بن عبد القادر الحلبي  
ان يرويه عنه هكذا السيد احمد بن الحلبي لابي جاحا ما اوبى وجدت هذا الحديث بخط الشيخ  
عبد الحق المدعوي باسناد له عن الشيخ عبد المعطي معناه وفيه فلما فرغ من الزيارة وما يتعلق  
بها ساله ان يروي عنه صلى الله عليه وسلم صحيح البخاري صحيح مسلم فسمع الاجازة من الشيخ  
فلما كرم صحيح مسلم ايضا از سبابت كمال و فصح بخلي است كه جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله و سلم بالمشافه  
بخطاب حميد المصلي عياذ الله فرموده كه جميع مرويات بخاري كه مشتمل بر جهالت و ستم و رطب يا بشتر كه فيها  
تا آنكه بسياري از ان قسم موضوعات و در ان مسج كروه كه اولياي ائمه ايرانيان با قلم و اعتراف كذب وضع آنرا

شاه ولي الله تحت رسالت  
بخاري از جناب سيد السند  
و اجازه روایت این  
شخص نقل کرده  
۸۴۸  
ع  
تونس که نفس خطابه  
از قیصر که بعد  
قرطاجه آباد کرده  
نسخه الارب

و افزاینی آن می دهند و از کافیه و خرافات موضوعه آنرا می پندارند صحیح است و هرگاه عبدالمعطی  
از راه کمال احتیاط بر تخصیص جناب سالت پناه صلی الله علیه و آله و سلم بصحت جمیع روایات بخاری اکتفا کرده  
اینهمه پرسید که یا روایت همه روایات بخاری از جناب تو که آن جناب استغفر الله تعالی بخرج اجازت داده و فرمود  
که روایت کل روایات بخاری از من بکن شیخ عبدالحق این نصیحت را مخصوص در حق بخاری نگذاشته  
مسلم را هم سهیم و شریک و ساخته گفته که آن جناب اجازت روایت صحیح او هم داده پس الحال در قطعیت  
صحت روایات بخاری مقام ریب و ارتباب برای حضرات اهل سنت باقی نمانده زیرا که جناب  
رسالت مکتب شافیه عبدالمعطی نص بر صحت آن کرده و ثبوت آن از عبدالمعطی هم جای شک نیست  
نیست زیرا که ائمه ایست که اسامی شان را صاحب ذکر کرده اند این امر از او روایت کرده اند و یکی  
دیگری را علاوه بر اخبار و تحدیث اجازه هم داده پس احتمالات سهو و نسیان در سال انقطاع غیر  
هم قطعاً و یقیناً خلعتی ندارد و اگر کسی مرین باره شک نماید و ثبوت آن قطع نکند باید که همه اجازات  
علمائی خود را که با اتصال آن بر خود می بالند و آنرا قطعی و یقینی می پندارند مخدوش و مشکوک سازد  
والا ترجیح بلا مرجح لازم خواهد آمد با جمله در ثبوت صحت کتاب بخاری برین تقدیر هرگز ریبی باقی نماند  
پس علامه مقام تامل و جایی تفکر است که هرگاه کتاب بخاری که جناب سالت صلی الله علیه و آله  
و سلم قطعاً آنرا صحیح گفته نص بر صحت آن فرموده اجازه روایت آن داده و هم در بعض منامات آنرا  
کتاب خود فرموده حکم بر حسن آن ننموده باشد کما فی مفتاح کنز الدرایه و مقدمه فتح الباری و از افاد  
شاه ولی الله در حجت بالحقه واضح که احادیث آن بر السنه محدثین قبل تدوین و بعد تدوین آن در بود  
و ائمه حدیث آنرا بطریق شتی روایت کرده آنرا در مسانید و مجامع خود وارد ساخته و نقاد حدیث قبل  
مصنف و بعد موافقت او کرده اند و درین احادیث و حکم بصحت آن در امی مصنف را در آن پسندیده  
اند و ملقی کتاب بهج و ثنا کرده اند و ائمه فقه همیشه استنباط از آن ننموده اند و اعتماد بر آن کرده و  
اعتنا بان در زبیده و عامه هم اعتقاد و تعظیم آن دارند و ادنائی مراتب آن نیست که احادیث آن صحیح است  
بالقطع که مفید عمل است و نیز صحیح مسلم که فضائل آن نیز مثل صحیح بخاری است با این همه فضائل و مناقب  
نزد خود مخاطب مقدوح و مجروح و مطعون و معیوب و مشتمل بر کافیه و موضوعات و مفقودات  
و بهمانها باشد که جناب او را سزا بود که ذکر قدح کتاب سلیم بر زبان آورد و اهل حق را بر کمال تفصیح ائمه

خویش و مصنفات شان آرد و العجب که مخاطب چنان جسارت برزد و ابطال احتجاج الحق بر روایات  
بخاری نموده فضاح و قبائح آن پیشکش ساخته و ندانسته که ایمه او چها خرافات در بهم بافته و چها  
مبالغات را یکیکه در مدح و ستایش و قبول صحت آن بکار برده باب این قال قیل را بسته اند و برای آنکه  
از اهل سنت مجال انکار احادیث آن باقی نگذاشته لیکن چون کثرت حیا و التزام انصاف برین حضرت  
ختم شد باینخصیصات ایمه خویش را بغفلت زده هوسها در سر میکنند و جبال ریاسیات را با دانی فز  
ضعیفه خسیسه مقاوم می سازند و آهن سرد را بدست نازک میخوابند که نرم نمایند و از کمال فی باکی خیال  
محال رد و ابطال استدلال الحق می پرزند و میخوابند که بهواجس و سوسان امور و اضمحلال باطل سازند  
و احادیثی را که بخاری در چنین کتاب مدوح که هرگز تصنیف پیاپی آن نمیرسد وار و کرده بنیان مذهب  
الاست برکنده را مستورا ایمه خود بر ملا انداخته مردود و نامقبول سازند ان هذا الشیء عجیب  
فاعتبروا یا اولی الالباب همه حیرتم که هرگاه روایات بخاری با وصف الحق آن با دوی پیاپی  
و نقل نص صریح بر صحت کتاب و از رسول یزدانی و او حامی اجماع امت بر صحت مطالب مسالی آن کتاب  
لا ثانی و نسبت استیلا و ضلال و خسران بملک بطاعن و مهون آن بهواجس نفسانی حجت نباشد و قیاس  
احتجاج و تشکال الحق نداشته باز کدام حجت و دلیل است که ایشان بآن دست زنند و دعاوی خود را بآن  
ثابت سازند و نیز ننمایند که الاست بر مطالب ما رب ینیه خود بکدام دلیل احتجاج خواهند آورد و بکدام  
کتاب استدلال خواهند نمود جز آنکه من تلقاء النفس آنچه را موافق مرجومات و اصول موضوعه خود یابند  
و موافقت اصول خود آنرا ترجیح دهند و حجت دانند و آنچه خلاف مقررات خود یابند آنرا موضوع بطل  
و مکذوب محمول گویند لیکن عقل برین سخافت عقل و شدت مکاره ایشان آنچه خواهند گفت خود را بکار  
و احتیاج بانظار ندارد علاوه برین حقیر در اینجا سخن می بس نغزو باریک که سر به بکلومی خصام بریز  
و نشرهای خونین بجزق ایشان شکنند و بتلاسی سراسیمگی و حیرت و وحشت تمام گردانند و افاق را در  
انظار ایشان تیره سازد و بغرض میرسانم بکوش اصحاب باید شنید و اگر بهر از انصاف است مدد العزم کرد  
ادعای حقیقت مذهب سنن نباید گردید و آن اینکه تصریح اکابر الاست و دلیل بر حقیقت مذهب ایشان  
و نجات فرقه ایشان این است که ناجی بودن اینفرقه بنقل ایمه حدیث که صحاح احادیث جمع کرده اند  
مثل تخمین و خیر ایشان ثابت شده چنانچه تحریر محقق ایشان حمید الروف مناوی بعد ذکر اینکه فرقه

این همه تا اولی

مبني در صحيحين  
 استدلال مناوي  
 بر ايات بخاري و مسلم  
 وغير ايشان  
 في فضل القدير في

فوقه سينه است سوالی بر نفس خویش دار و میفرماید و بعد از آن بجوابش مشغول میشود و در این این افاده در میفرماید که  
 می نماید حیث قال شرح حدیث افتقرت الیه و علی احدى وسبعین فرقه فان قيل ما  
 و ثوقك بان تلك الفرقة الناجية هي اهل السنة والجماعة مع ان كل واحد من الفرق  
 يزعم انه هي دون غيره قلنا ليس لك بالادعاء والتثبت باستعمال الوهم القاصر  
 والقول الزاعم بل بالنقل عن جهات اهل الصنعة وائمة الحديث الذين جمعوا  
 صحاح الاحاديث في المصطفی صلی الله علیه وسلم و احواله و افعاله و حركاته  
 و سكناته و احوال الصحب و التابعین كالشیخین و غیرهما من الثقات المشاهیر الذین  
 اتفق اهل المشرق و المغرب علی صحة ما فی كتبهم الخ ازین عبارت بغایت و ضوح ظاهر  
 که مایه و ثوق و احتما و الاستت بر اینکه فرقه ناجیه فرقه ایشانست نقل آیه حدیث است که ما شیخ  
 صحیح و سیرت سرور کائنات و احوال اصحاب آن جناب جمع نموده اند و ایشان شیخین یعنی بخاری و مسلم  
 و غیر ایشان اند از ثقات مشاهیر که اهل مشرق و مغرب بر صحت کتب ایشان اتفاق کرده اند و هر گاه  
 نزد جناب مخاطب نخریر بر نقل شیخین که عمده ائمه حدیث و اکمل ثقات مشاهیر اند اعتماد می شود  
 نیست که در مسلک اهل احادیث ایشان را مطعون و مقذوح و مجروح می سازد و در ائمه الغیر احادیث  
 ایشان را که بطریق متعدد روایت کرده اند و شرح هر دو صحیحین آنرا قبول بر سر و چشم بکمال طیب خاطر  
 و رضای نفس نهاده اند قطعاً و حتماً موضوع و مفسری و از مدسوسات روافض که نزد اکابر و بزرگان  
 از یهود و نصاری و اندیشمار و علاوّه برین دیگر ائمه محققین ایشان هم بنزدی از روایات شیخین موضوع  
 و مکذوب دانسته اند که اجنبی و نیز فضیلت اندراج اکاذیب منحصر در صحیحین نیست بلکه در صحاح ایشان هم مثل  
 بزرگ کاذب افتراءات و موضوعات و مجعولات می باشد تصریح محققین ایشان با آنکه مجرد ثبوت افتراء  
 و کذب روایات صحیحین که نزد ایشان عمده صحاح است کافی بود پس الحال در سخافت و رکاکت و بطالت  
 و فساد و لیل که مناوی برای حقیقت و نجات فرقه خود ذکر کرده کدام جای اشتباه نیست چه نقل  
 این ائمه را جناب مخاطب نخریر و دیگر محققین بخدا و سبحی نمی خردند و هرگز لائق اعتماد و اعتبار و وثوق  
 نمی اند که از انهم بالا تر رفته نقل ایشان را محض کذب و افتراء و بهتان میگویند پس نقل این ائمه درباره  
 دیگر امور که قطعاً ساخته و پرداخته جمعی از کذابین و مفتریان است و دلیل حقیقت این مذہب شدت بدعت

ایا الله وود جالین است چگونه میثوق بر و متحد علیه باشد و هرگاه دلیل حقیقت مذہب است که اعتماد و وثوق  
بجای خود بر آن از نزد خودش و مویدون گردید و آنهم با قادات جناب مخاطب پس الحال محمد اسیر عدم  
ثبوت حقیقت مذہب سنیه بلکه ثبوت بطلان آن اصلا شکی در پی پیرامون خاطر منصف لبیب نمیکرد و قطعاً  
میداند که ایشان بر امری اعتماد کرده اند و وثوق بهم رسانیده که نزد اکابر ایشان لیاقت اعتماد و اعتبار  
ندارد و اگر از خایت عجز و اضطراب بر زبان آنند که این ائمہ آنچه موافق مذہب بجا آورده اند صحیح است و مقبول آنچه  
مخالف آن بر وایت کرده اند موضوع است و مجعول که ریثت فدک و حدیث القرماس فتول هذا صین الخبط  
والوسواس چه بنامی مذہب شما با عترت اکا بر تحقیق کالما و می غیر نقل همین ائمہ است که بنیاد حجت  
تصریح کرده که ناجی بر حق بودن فرقه سنیه نقل این حضرات ثابت شده پس هرگاه ثبوت حقیقت مذہب  
موقوف بر نقل این ائمہ است و صحت و اعتماد آن متفرع بر وثوق و اعتماد بر نقل ایشانست باز در قبول  
روایات ایشان بر موافقت و مخالفت مذہب خود گزارشتن سفسطه صحیح و مغایله قطع است که هرگاه  
بلکه سفسطه هم بیان متفوه نخواهد شد و ازین بیان و امثال آن این هم واضح میشود که در قبح کتاب سلیم و قبح  
صحیحین فرق بین است زیرا که نزد ما احادیث کتاب سلیم بنامی مذہب نیست بلکه اعتماد و موافقت  
مذہب خود بر دلائل عقلیه و روایات نبویه متفق علیها و احادیث متواتره و عترت طاهره و پس قبح  
کتاب سلیم اصلا موجب ورود ایرادی بر مذہب اهل حق نخواهد شد بخلاف قبح روایات صحیحین و دیگر  
صحاح که اساس مذہب سنیه را بخاک سیاه برابراخته محمد علی لک محمد احمد لک و لطف ترا  
که حضرات اہل سنت با این همه عیوب خانگی و باره کتب با حادیش اهل حق مثل کافی و غیره بنوعی  
باطل پیروده سرائیه با انما زنهند و تخیالات لا طائل اشبات موضوعات و آن نموده کردن برادر  
کنند سابقا و تستیکه مخاطب رجما بالغیب ادعائی وضع و تضعف نصف کتاب کافی نموده تا  
وضع یک حدیث از اہم با عترت اهل حق ثابت نساخته و فاضل رشید هم در شوکت حمیریه بمان فطنت  
سرفرو برده اند راه قلت تامل موضوعیت بعض احادیث و روایات کافی حتما کلام ائمه است  
العالمین در معوارم فهمیده نفسی در ارتشیده و مرزا مخدوم نیز و نقض الفصاح بہتان و افترا و ادعا  
تصحیح اهل حق بملو بودن کافی و غیره با احادیث موضوعه کرده و صاحب تحفه هم تعلیق کالی نسبت  
بوضع بعض احادیث کافی و غیره بعلماء علی و سید مرتضی نموده برخود بالیده و آنرا از عجب

از حیث نیست و این بزرگان این قدر نفیستند که اگر بالفرض عاوی ایشان صحیح بهم می بود برای  
ایشان بزرگ جای سرور و شکبار و مقام استیلا و افتخار نبود چه خود حضرات استیلا آنچه در باره صحیح  
خویش تحقیق کرده گراشته اند و قسمیکه فضاح این کتب واجب التعلیم و التبجیل نگاشته کی فرصت نمود  
و سرپرستین برای ایشان گراشته که از آن تغافل نموده در پی تشنیع و طعن بر اهل حق میفندند و عند الامعان  
از کلام مخاطب عمده الاحیان که در ازاله بکارت ابکار سنیة افاده نموده چند فائده جلیله حاصل میشود  
اول آنکه نزد مخاطب اینهمه مناقب صحیح بخاری که کافه اینحضرات آنرا با وجع آسمان بغتم رسانیده اند و چنانچه  
اکاذیب که در مانع و شنائی آن نبافته گاهی میگویند که جناب رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم  
آنرا کتاب خود فرموده حکم بدر رس آن داده کافی مفتاح کنزالدرایه و غیره و گاهی می سریند که آنحضرت  
پناه بخدا بصحت جمیع مارواه البخاری عنه صلی الله علیه و آله و سلم تصریح فرموده الی غیر ذلک همه از اکاذیب  
و اباطیل است و چه قسم ممکن است که جناب سالت آب صلی الله علیه و آله و سلم کتابی را که شتمن بر مجموعیات  
و موضوعات و افتراآت است کتاب خود گوید و حکم بدر رس آن دهد و تصریح بصحت آن فرماید و دوم  
آنکه مخاطب اجماع اینحضرات را بر صحت و قبول صحیحین که اکابر است نقل کرده اند بخوبی نمی خرد و چنانچه  
تمامی است را بر ضلالت جائز می پندارد سبحان الله غیب تر ازین امری نخواهد بود که باوصف  
نقل اجماع است بر صحت صحیحین آنرا مطعون و معیوب نامقبول انگارند و در مقابل الحق صحت را بقدر  
و جرح آن برگارند و احادیث آنرا از موضوعات و افتراآت شمارند نهایت طعن و تشنیع اینحضرات بر حق  
زعم مخالفت اجماع بود بر خلافت ابی بکر که بکمال تحقیق آن چهار زبان درازی که میگردند و چه تشنیعات  
که بر می انگیزند با و نفیکه اجماع کل امت بر خلافت باطله نزد اهل حق بلکه بر حسب افادات اهل خلاف هم  
غیر ثابت بلکه قطعاً منقذی و خود باوصف آنکه نقل اجماع است بر صحت و قبول صحیحین مخالفت آن کنند  
و احادیث آنرا غیر صحیح بلکه موضوع و مجول و محض کذب و افترا دانند و لطیف تر نیست که مخاطب بهم  
در مسلک اول تصریح کرده باینکه صحت صحیحین اجماع است کو قبل از آن چند صفحه قدح و جرح بخاری هم  
نقل کرده باشد چنانچه در ذکر موطا گفته من بعد اختلاف است که صحت موطا اجماع است یا اختلافی  
حافظ بشیر شهاب الدین حنفی بصحت جمیع مافی الموطا قائل نیست و قس علی هذا بعضی دیگر از اهل  
مذهب شافعی که علماء در مذهب ایشان بعضی از وجوه بحث کرده باشند خلاف صحیحین صحت آن



کتاب  
تاریخ  
تحریر  
کتاب

انتظافیه است پس این تناقض و تباهاست بچشم غیرت تاریخی است که جناب مخاطب را در بار کتاب  
بخاری چهار قصصات جعلی داده که در مسکن اول اولاً بحجاب جناب صنف باوصف قصصات اهل سنت  
باینکه بالاجماع هر حدیث صحیح واجب العمل است کافی شرح النخبة لابن حجر العسقلانی و شرح مسالک و  
واجب العمل بدون احادیث صحیح بخاری را خلاف تصریحات علمای خود دانسته و شریه و متبرک و غیر  
و تشنیع بلایع بران نموده و در حقیقت بر علمای خود و اجماع اهل نخله خود طاعن شده و ایشان را بفضاحت  
و قبائح و خرافات و سخافت و کذب و پندار منسوب ساخته بلکه ایہ العبدون یا متخون که در حق طایفه  
اصنام و کفار کلام است و از راه مزید جسارت و اتهام در حق جناب صنف حمله کرده و از اسلام  
دارد کرده یا کابر اعلام و ائمه فحاش خود متوجه نموده و در انکار و جواب هر حدیث صحیح بحواله بی اثر  
تقریب نووی که از ان نشان در ان یافته میشود بلکه خلاف ان البته در ان وجود است و اگر یافته هم باشد  
لیاقت ذکر نیست تمسک گرفته و باز بر سر قدح و جرح روایات بخاری تمسک بقول ابن الهیثم  
رسیده و باز اینهمه را فراموش ساخته تصریح نموده که صحیح بخاری با جماعی است و باز در کتاب خود  
نکست این چه نموده از بعضی قدح روایات بخاری هم بالاندر رفته روایات از انرا کافیه است  
و موضوعات و مجعولات قرار داده با تحریف و خوش مزه ادبیم بنگار و انکسار خوشش  
قسمه ابطال استدلال اهل حق نموده و از تفوه بخرافات ظالمه که برای او و ائمه او موجب جد گونه  
دار و نیک است استخیا می نکرده که را بر قدح و جرح و تمسک بخاری و مسلم جست بسته و او را  
و همچنین ایشان را داده سوء المکیات و افتخار حضرت است مثل این روز بهمان اصفهانی غرور  
که بمقابل اهل حق اغاز کرده اند و گفته که کتب اصحاب است و مخالف جریستان حاشی نیک و دو کتب فخر  
حقه مثل آن نیست نزد مخاطب یا نیک بی شکام و ناپیش و فخار نا فرجام است چه با هم انکه چون نزد مخاطب  
حدیث ندرک که در ان غضب حضرت بتول قلده کبر رسول مذکور است موضوع و مجعولات است احادیث  
رسانای حضرت علیها الصلوٰۃ والسلام از ان بی بار بعد غضب حضرت است برائی اصلاح حاش  
وضع کرده اند نیز بلا شبهه موضوع و مفتری باشد زیرا که انهمه فرج غضب است و هرگاه غضب بود و رضایت  
الغضب معنی ندارد پس محو جیرتم که در مخاطب باین موضوعات صریحاً و ضعیف بکلام او ثابت است  
و صاحب فتن البخاری هم در ثبوت مدلول ان نزد و دار و کمال انجفی علی مرتضی شایع تشدید الطاعن بهین

و داخل شده

کتاب فی التعلیق نقیذ اسلامیت تعلیق خود کتب حسنه پنجم آنکه هرگاه در صحیحین و حدیث و روایات ضعیف است  
 پس کما بدست این بر دو کتاب و عاوی می سر و پای از خطرات که همه احوال ایشان صحاح است کما بدست  
 و از نفسی بلند خوانی صاحب صواعق و صاحب تحفه که بغفلت یا غافل از فصلی کتب احوال خود  
 بوس قلع احوال الحق و سر کرده اند ششم آنکه صاحب تحفه بیچاره تعلیمی را که اخراج بعض احوال و فضائل  
 اهل بیت علیهم السلام غنیمت عدم تفرقه در طب یا پس مخاطب دلیل قرار میدهند و بایستش را بجوی نمی خورند  
 بلکه فاضل شهید و این صاحب با انهمه رشاد است از واضحات غفلت و در نیکو نفس او باقی باشد صاحب تحفه  
 با دلیل می پندارد و آنرا دلیل قبح و جرح تعلیمی برهان عدم و ثوق اومی اند پس بخاری و مسلم و دیگران  
 نیز که احوال و ضعیف بلکه موضوعات قبحه در کتب خویش اخراج کرده اند چرا مخاطب دلیل نباشند و مقتضی  
 و مجرب نگردد ششم آنکه نزد مخاطب تحقیقات و تمیقات و فی مسکه با عترت پیشش آتی از آیات الهیه  
 و تجزیه از حیرات نبوی بوده و خود مخاطب با و صافی که او را استوده میدانی و چنین افادات صاحب تحفه  
 غافل میشدند که مخاطب علیه مراتب بغوات او را بقدر جان نمی و در باره صحیحین خلافات فی اصل و بغوات  
 بر این است ششم آنکه چون می آمد در حجه الیه تصریح کرده باینکه محدثین اجماع کرده اند بر آنکه ابانست  
 صحیحین متنوع و تابع غیر سبیل المومنین است حیث قال و اما الصحیحان فقد اتفق المحدثون علی ان  
 جمیع ما فیهما من المتصل المرفوع صحیح بالقطع و انهما متواتران الی مصنفیها و انه کل من یهون  
 اوها مبتدع متبع غیر سبیل المومنین پس مخاطب که بنایت تحقیر و تدلیل و توبین و تهوی و تحجیم  
 کرده یعنی با شتمان بر اراکازیب صریحه و باطیل فصحیه قائل شده و بخاری و مسلم را از بی تمیزان قرار داده  
 که گول بر و افش خورند و بدو سوسات و مفتریات ایشان از حدیث رشادات نبوی گمان بردند و آنرا در میان  
 خود و خدا حجت و استند و پس صحیح و ثابت پنداشتند و حیرت و ضلالت و رجوع اما بلکه خواص انداختند  
 بر زبان فیض ترجمان شاه ولی امت و معتقدین شان باینکه جمیع محدثین حضرات ابانست بکلام زبان گویم  
 که مصداق چهارم ادعای جلیله و مناقب جمیده هفتم آنکه نزد مخاطب بغوات ابن تیمیه و ابن وزید و ابن  
 که از نهایت خوش فہمی بر وایات صحاح سقام خود بر الحق احتجاج کرده اند همه از قبیل ضلالت بعیر فیه و  
 حمیر است که قابلیت گوش نهادن ندارد چه هرگاه نزد خود جناب مخاطب یس التسنین صحیحین مشتمل  
 بر اراکازیب و باطیل باشد احتجاج بان بر الحق که اگر صحت انهم نزد اهل نخبه مستعمل مسلم می بود و صورت

در بیان  
حق و باطل

جواز نیست هرگز بعقل صاف نیست نمی آید و هم آنکه احتیاج و استدلال خود مخاطب بهم بر آیات صحیح و غیر  
درین کتاب و دیگر مولفات باطل برآمد بعین یا تو که باید تو هم آنکه نزد مخاطب سطر و بخاری و نو و هزار کس  
که از او سماع صحیحش کردند و دیگر متقدمین و متاخرین و حامیان و جهان نشان او همه غافل از حقیقت کار  
بودند که همه با گول روانه خورند و موضوعات اینها را تصدیق کردند و مطامع شیخین را بدل جان  
قبول نمودند و در چار سویی افات مشتبه فرمودند و از تو هم آنکه سر کاره با افادات مخاطب الممی موضوعات  
روافض و در مطامع و مشالب شیخین و صحیحین موجود باشد و قصه موضوعه ابو السینا و جاحظ و برین بر دو کتاب  
مستطاب اندراج یابد پس کدام استبعاد و تعجالت است و او عایشی الهی که مناقب تشنه و خراب شان گنجین  
و خیران مذکور است از موضوعات و مغربیات مخالفین البیت علیه السلام است و اگر چه افادات کافی است  
و چون الامعان به این احتیاج بقول متغالی بر انگیزد استدلالی باقی نیست لیکن بحثی که در حضرت است  
بلای شده مخاطب محقق و فاضل مدتی را از پایانه تبارست قسط سازند و گویند که جنابش که هنوز در علوم  
رسمیه هم بهیرانی دارد و کلامش کی صلا حجت احتیاج بر یا وار و گویند و دشمن بهتر از هزار حجت و دلیل باشد  
لبنه برای تسلیم این حضرات عنان شد بدین فاسد و درین ادبی جولانی میدهم و میگویم که امام صحیح بخاری  
پس تفصیل معائب و قوا و ح و فضایل و فضائل این جلوسه میخواند حقیر است اقتضای مقام با اقتضای تمام حجت  
دران میریزم و مباحثات اینها را که این پنج بر میگنم قبل از سماع حال این صحیح نبندی از مناقب مصنفان که محمد بن  
اسمعیل است باید شنید و اگر چه این حضرات بسامع نام توح و جیح در این بزرگ رک کردن دراز کنند و بنظر غلط  
و غضب در من نکند لیکن افشاء اندیشه حقیر بنوعی فصاحت این بزرگ ثابت کنم که جای حرف زدن باقی نگذارم  
پس باید دانست که ابو زرعه و ابو حاتم که فضائل و مناقب این پدر و بزرگ که از ائمه قوم اند بر متبعین نیست  
جناب و راستند و مجروح نیست ترک او کرده اند و دست از آیات او برداشته چنانچه سبکی و طبقات از  
تقی الدین بن قتیب العید نقل میکند که او گفته است ایها النسلین جفرة من جفرة النار وقف علی شفیع و لا تلتفت  
من الناس المحدثون و المحکام و بعد ان میگید یقلت و من اشدت قول بعضهم فی البخاری و کذا  
ابو زرعه و ابو حاتم من اجل مسئله اللفظ فی الله و المسلمین ایچوز کاحدان یقول البخاری  
متروک و هو حاصل لواء الصناعة و مقدم اهل السنة و الجماعة و ذی بی هم که امامت او در  
تعمید و جلال او در علم حج و تعدیل از مسلمات مخاطب جلیل است و صاحب صواب و مولف تحفه

در بیان  
حق و باطل

۹۵۹

فتح ابو زرعه و ابو حاتم  
در بخاری

تخففه او را امام اهل حديث مي خوانند و شيخ صلاح الدين مرفوات الوفيات او را باين خصائل حميده و  
 فضائل پسنديده ياد مي کند الشيخ الامام العلامة الحافظ شمس الدين ابو عبد الله الذهبي حافظ  
 لا يجرى ولا فظا لا يبارى تقن الحديث ورجاله ونظره عليه واحواله وعرف تراجم الناس  
 ولزال الامم في توارخهم ولا لتباس جمع الكثير ونفع الجهر الغفير واكثر من التصنيف  
 وفي باختصار مؤنة التطويل في التأليف الخ بخاري را از مرجع و قدح سالم ثني دانند و در كتاب  
 ضعفا و متروكين بجهت ترك ابو زرعه و ابو حاتم را زدين او را و اصل مساز و و يعيب مذمت او مي دانند  
 چنانچه مناوي و فيض القدير بترجمة بخاري گفته زدين ائمة افتخار ائمة صاحب اصح  
 الكتب بعد القرآن صاحب بل الفضل على عمر الزمان الذي قال فيه امام الايمة  
 ابن خزيمة ما تحت اديم السماء اعلم بالحديث منه وقال بعضهم انه اية من  
 ايات الله عشي على وجه الارض قال الذهبي كان من افراد العالم مع الدين والورع  
 والمتانة هذا كلامه في الكاشف ومع ذلك غلب عليه الغش من اهل السنة  
 فقال في كتاب الضعفاء والمتروكين ما سلم من الكلام لاجل مسألة اللفظ تركه  
 لاجلها الرازيان هذه عبارته واستغفر الله تعالى فسال الله تعالى السلامة  
 ونعوذ به من الخذلان انتهى و افاده ذهبي در ميزان الاعتدال خير ظاهر است كه ابو حاتم و ابو زرعه از  
 روايات بخاري هست تشديد و او را قابل اخذ روايت و محل اعتماد و فهميدند چنانچه مسلم بن الحجاج علي بن  
 المديني استند بخاري را تركه او و او را بسبب ميل با محمد بن ابي ذر و او كه ضلال و مبتدع بوده قابل وثوق  
 و اعتماد ندانسته قال الذهبي في الميزان علي بن عبد الله بن جعفر بن الحسن الحافظ احدا لا اعلم  
 الا ثبات و حافظ العصر ذكره العقيلي في كتاب الضعفاء فبش ما صنع فقال حنح الي  
 ابن د واد و الجمجمة و حديثه مستقيم انشاء الله قال لي عبد الله بن احمد كان ابي  
 حدثنا عنه ثم اسكت عن اسمه وكان يقول حدثنا رجل ثم ترك حديثه بعد ذلك  
 قلت بل حديثه عنه في مسنده و قد تركه ابو اهيم الحزبي ذلك لميله الي احمد بن ابي واد  
 فقد كان محسنا اليه و كان الامتنع مسلم من الرواية عنه في صحيحه لهذا المعنى كما امتنع ابو زرعه  
 و ابو حاتم من الرواية عن قبيصة محمد لاجل مسألة اللفظ و قال عبد الرحمن بن ابي حاتم

کرم

عبد الحفيظ  
مستشاري كسبيني النساء  
قاسم بن عبد الله القاسمي

بن أبي شمية مائة الف حديث وقال محمد بن جعفر بن حمدويه سئل ابو زرعة الرازي  
 عن رجل حلف بالطلاق ان ابا زرعة يحفظ ما تاتي الف حديث هل حنث قال لا وقال  
 حفظ مائة الف حديث كما يحفظ الانسان قل هو الله احد وفي المذاكرة ثلاثمائة الف  
 حديث وقال ابو بكر محمد بن عمر الرازي كما حفظ لم يكن في هذه الا مائة احفظها <sup>ابن زرعة</sup>  
 الرازي كان يحفظ سبع مائة الف حديث وكان يحفظ مائة واربعين الفا في القرات  
 والتفسير وحفظ كتب الامام <sup>متوفى</sup> ابي حنيفة في اربعين يوما وكان يسر هاشم المراءى  
 محمد بن عسقلاني وقرئ بمصر <sup>متوفى</sup> عبيد الله بن عبد الكريمو بن يزيد بن فروخ ابو زرعة الرازي  
 امام حافظ ثقة مشهور من الحادية عشر وياضي در وقائع ستة اربع وثمانين كفتة وفيما  
 ابو زرعة عبيد الله بن عبد الكريمو القرشي مولا هو الرازي حافظا احدا لامة الاعلام في  
 يوم من السنة رحل وسمع من ابو نعيم والقعنبي وطبقته ما قال ابو حاتم لم يحلف بعد  
 مثله علما وفقها وصيانة وصدقا وهذا ما لا يرتاب فيه ولا اعلم من المشرق والمغرب  
 من كان يفهم هذا الشأن مثله وقال اسحاق بن راهويه كل حديث لا يحفظه ابو زرعة  
 ليس له اصل وبن جابر حكيم بخاري ومختصر تاريخ بغداد ميگويد عبيد الله ابو زرعة كان حافظا  
 مكثر اصادا فسل عن رجل حلف بالطلاق ان ابا زرعة يحفظ ما تاتي الف حديث  
 هل حنث قال لا وقال احفظ ما تاتي الف حديث كما يحفظ الانسان قل هو الله احد وفي  
 المذاكرة ثلاثمائة الف حديث انتهى اما ابو حاتم بن مناقب اواز تهذيب الكمال فزني وكاشفة ذكر  
 المحاظرة تهذيب التهذيب في تهذيب التهذيب تقریب عسقلاني واسباب سمعاني وراجعه انما هو  
 بخشاني وثمان بن ناصر الدين وطبقات فقها في شافعية سكي وغيره ان توان وريافت قطره از بحار مشتقي ان  
 خروار وريخت از بيشفت وركاشف وبيي مذکورست محمد بن ادریس ابو حاتم الرازي حافظ سبع  
 الا نصاري وعبيد الله بن موسى وعنه دس وولاد عبد الرحمن بن ابي حاتم والمحملي  
 قال موسى بن اسحق الا نصاري ما رايت احفظ منه مات في شعبان <sup>بعضه ابو داود</sup> وسمعته وراست  
 خطي كفته وبالري در مشهور يقال له در ب خطلة منها ابو حاتم محمد بن ادریس <sup>بن</sup> بالمنان  
 داود بن مهران الرازي الخطي امام عصره والمرجوع اليه في مشكلات الحديث وهو من هذا



مخرج شهابي

بازي آفرين غلظت بن عبد الله  
بن عبيد الله بن ابي بكر الشافعي  
البيروني ابو الاشهب الاصم  
نيزي بغداد صدوق من التمسك  
بما تيسر من عشرة ١٢ تقريب

٨٨٠

مخرج محمد بن يحيى بن شهابي  
نسبت ابوبكر

الدرب وكان من مشاهير العلماء المذكورين الموصوفين بالفضل والحفظ والرحابة  
ولقي العلم وسمع محمد بن عبد الله الانصاري وابان زيد النخعي وعبيد الله بن موسى وهو  
بن خليفة وابان مسهر الدمشقي وعثمان بن الهيثم الموزني وسعيد بن ابي مريه المصري  
وابان اليان الحمصي في امثالهم وكان اول كتبه الحديث في سنة تسع ومائتين وعشرين  
الاعلام الائمة مثل يونس بن عبد الاعلى والربيع بن سليمان المصريان وهما اكبر منه سنوا  
اقدام سماعا وابوزرعة الرازي الدمشقي ومحمد بن عوف الحمصي هؤلاء من اقرانه وعالم  
لا يحصون ذكر ابو حاتم وقال اول سنة خرجت في طلب الحديث اقامت سنين احصيت  
ما مشيت على قدامي زيادة على الف فرسخ لم ازل احصيه حتى لما زاد على الف فرسخ  
وقال ابو حاتم قلت على باب ابي الوليد الطيالسي من اغرب علي حديثا غريبا مستلحا  
لم اسمع به فله علي درهم يتصدق به وقد حضر علي باب ابي الوليد خلق ابو زرعة  
فمن دونه وانما كان مرادني ان يلقي علي ما لم اسمع به ليقولوا هو عند فلان فاذهب  
فاسمع وكان مرادني ان استخرج منهم ما ليس عندي مما تهيأ لاحد منهم ان يغرب علي  
حديثا او سرگاه مناقب ومحامد فاخبره وفضائل ومدايح زاهره وابوزرعه ابو حاتم بكوث خور وكنان بن ابراهيم  
كه الحال ربي وترودي در مسانت احتجاج وسته لال بافادات شان وسته باشتي وهرگاه اين هر دو  
امام جليل الشأن مقتداي عمدة الاعيان بخاري را متروك ساخته وطريق جريح وقبح او مسلوك  
دمشقه اندايس باه صين واتباع ایشان مجال دم نون و سه برافراشتن نمي يابند ولو طاروا الى السماء  
وغاصوا في الارض ومحمد بن يحيى فلي كه از كابر ائمه واساطين است واحاطم حفاظ اشبات واقاخم  
محدثين ثقات است بلكه از چكه شيخ بخاري وابو داود و ترمذي نسامي است واورا امير المؤمنين  
الحديث مي گویند وطريق اخواق در بشت مناقب و ماثر او مي پويند واحاديث او را بخار با فاد خود  
بزرگ نمند واورا با حلي عليتين بر وند نیز بخاري را مستند و ضال و گمراه و مقدوح و مجروح مي دانست  
وازاخذ احاديث او وروايت آن از مستفیدين خود را منع مي نمود بلكه بخاري درين باب مبالغه تمام  
ورزيد كه ارشاد نمود كه هر كه نزد بخاري رود پيش ما نيايد چنانچه تاج الدين عبد الوهاب بن علي سبكي  
در طبقات شافعية ترجمه بخاري ميگويد وقال ابو حامد الشافعي رأيت البخاري في جنازة

فی جنازة سعید بن مروان والذہلی یسأله عن الاسماء والکنی والعلل ویمر فیہ البخاری  
 مثل السهم فأتی علی هذا شهر حتی قال الذہلی لا من یختلف الی مجلسه فلا یأتنا  
 فانهم کتبا الینا من بغداد انه تکلم فی اللفظ ونهیناه فلم یمنعه فلا تقر بوجه قلت کان البخاری  
 علی ماروی وضحکی ما فیہ من قال لفظی بالقرآن مخلوق وقال محمد بن یحیی الذہلی من زعم  
 ان لفظی بالقرآن مخلوق فهو مبتدع لا یجالس لا یکلم ومن زعم ان القرآن مخلوق فقد  
 انتهى ازین عبارت واضح ولا یحتمل ان محمد بن یحیی علی کسی را کہ آمد و رفت بسوی بخاری کند از حضور  
 در مجلس افتاد و خود منع نمود و ارشاد کرد کہ از بغداد بمن نوشتند کہ بخاری در بارہ مسئلہ لفظ تکلم  
 نموده یعنی تلفظ عہد را بقرآن مخلوق دانستہ و ما بخاری را ازین تفہوم منع کردیم و او باز نماند پس  
 نزد او فرمود و نیز از افادہ سبکی ظاہر است کہ ذہلی بخاری را مبتدع و گمراہ دانستہ زیرا کہ تصریح کردہ  
 کہ کسی کہ بگوید کہ تلفظ من بقرآن مخلوق است او مبتدع است و با او محبت نباید کرد و کسی کہ بگوید کہ  
 کہ قرآن مخلوق است او کافر است و بخاری قائل بخلق تلفظ بقرآن بوده و ابن حجر عسقلانی در مقدمہ  
 فتح الباری می گویند قال ابو حامد بن الشافعی سمعت محمد بن یحیی الذہلی یقول القرآن کلام الله  
 تعالی غیر مخلوق ومن زعم لفظی بالقرآن مخلوق فهو مبتدع لا یجالس لا یکلم ومن زعم  
 بعد هذا الی محمد بن اسمعیل فاتهموه فانه لا یحضر مجلسه الا من کان علی مذہبه  
 این عبارت ہم صریح است و را کہ محمد بن یحیی علی بخاری را مبتدع فی الدین و معاند شرع شین می بیند  
 و او را لائق ہمنشین نیست و اگر اہل بدعت نمی انگاشت بلکہ کسی کہ نزد بخاری می رفت ساقط الاعتبار و ہم  
 می دانست و میگفت کہ حاضر مجلس بخاری نمیشود مگر کسی کہ بر مذہب او باشد و حضرات اہل سنت بر اس  
 تخلیص کلوی بخاری از بدعت و ہندال ابواب صنوف احتیال کشودہ و درین معرکہ مردان ما دست پازو  
 بہ فتوات غریب تقوہ نمودہ اند سبکی بعد عبارت سابقہ در طبقات میگوید و انما اراد محمد بن یحیی العلم  
 عند الله ما اراده احمد بن حنبل کما قد مناه فی ترجمۃ الکواکب من التھی عن الخوض فی هذا  
 ولم یرد مخالفة البخاری ان خالفه و زعم ان لفظہ الخارج من بین شفة المحدثین قد  
 فقد بآء باشر عظیم والظن بہ خلاف ذاک و انما ارادہ و احمد و غیرہا مرام الامیہ  
 التھی عن الخوض فی مسائل الکلام و کلام البخاری عندنا محمول علی ذک و ذاک عندنا احتیاج

اليه فالكلام في الكلام عند الاحتياج واجب والسكوت عنه عند عدم الاحتياج  
سنة فانهم ذلك ودع خرافات المورخين واضرب صفحا عن قبهات الضالين  
الذين يظنون انهم محدثون وانهم عند السنة واقفون وهم عنها مبعدون وكيف يظنون  
بالبخاري انه يذهب الى شيء من احوال المعتزلة وقد سمع عنه فيما رواه الفريفي وغيره  
انه قال اني لا استجمل من لا يكفر الجهمية ولا يرتاب المنصف في ان محمد بن يحيى الدهلي  
لحقته الحسد التي لم يسلم منها الا اهل العصمة وقد سأل بعضهم البخاري عما بينه و  
بين محمد بن يحيى فقال البخاري كمر يعتري محمد بن يحيى الحسد في العلم والعلم رزق الله  
يعطيه من يشاء ولقد اطرف البخاري ايان عن عظيم ذكره حيث قال وقد قال له  
ابو عمر الخفاف ان الناس خاضوا في قول لفظي بالقران مخلوق يا ابا عمر واحفظ ما اقول  
لك من زعم من اهل نيسابور قوم من الري وهمدان وبغداد والكوفة والبصرة ومكة  
والمدينة اني قلت لفظي بالقران مخلوق فهو كتاب في لم اقله الا اني قلت افعال العباد  
مخلوقة قلت تامل كلامه ما اذكاه ومعناه والعلم عندنا انه اني لم اقل لفظي بالقران  
مخلوق لان الكلام في هذا خوض في مسائل الكلام وصفات الله التي لا ينبغي الخوض  
فيها الا للضرورة ولكني قلت افعال العباد مخلوقة وهو قاعدة مغنية عن تخصيص  
هذه المسئلة بالذكر فان كل عاقل يعلم ان لفظنا من جملة افعالنا وفعالنا مخلوقة  
فالفاظنا مخلوقة ولقد افصح بهذا المعنى في رواية اخرى صحيحة عنه رواها خاتمنا  
الكيدري فقال سمعت مسلما بن الحجاج يذكر الحكاية وفيها ان رجلا قام الى البخاري  
فسأله عن اللفظ بالقران فقال افعالنا مخلوقة والفاظنا من افعالنا وفي الحكاية انه  
وقع بين القوم اذ ذاك اختلاف على البخاري فقال بعضهم قال لفظي بالقران مخلوق  
وقال اخرون لم يقل قلت فلم يكن الا نكارا لا على من تكلم في القران فاحاصل ما  
قد صناه في ترجمة الكرابيسي من ان احمد بن حنبل وغيره من السادات الموفقين هم اعم  
الكلام في القران جملة وان لم يخالفوا في مسئلة اللفظ فيما انظنه فيهم اجمالا لهم وفهم  
كلامهم في غير رواية ودفعنا لمخالفهم عن قول لا يشهد الله معقول ولا منقول وهو ان

وهو ان الكرايسى البخارى وغيرهما من الائمة الموقنين ايضا افصحوا ان اعظم مخلوق لما  
احتاجوا الى الافصاح هذا ان ثبت عنهم الافصاح بهذا والا فقد نقلنا لك قول البخارى  
ان من نقل عنه هذا فقد كذب عليه فان قلت اذا كان حقا لم لا يفصح به قلت سبحان الله  
قلنا بآناك ان السرافيه تشديد هم في الخوض في علم الكلام خشية ان يحجر الكلام فيه الى ما  
لا ينبغي وليس كل علم يفصح به فاحفظ ما تلقينه اليك واشدد عليه يدايك ويعجبني  
ما انشده الغزالي في منهاج العابدين لبعض اهل البيت ع اني لا اكر من على جواهره  
كي لا يورى الحق ذو جمل فيفتننا به يا رب جوهر علم لا يورح به لقليل لي انت ممن تعبدوا لولائه  
ولا استحل رجال صالحون في يرون اقيم ما تونه حسنا وقد تقدم في هذا ابو حسن الحسين  
ووجهي قبله الحسناء بحيرتم كه علامه سبكي باين همه تحقيق وتدقيق وعلوم و كثر تدرب و طاعت و قد  
و جهارت چه كلام مشابهت و ريك و سخن نادرست و خيف بر زبان آورده ليكن هانا عصبيت مذهب  
و پابندي تقليد بر سرچين خرافات زكيه مي آرد مگر في يعني كه سبكي اول انكار مخالفت ذيلي با بخاري مي نمايد  
و بعد از ان بزمير تا كيد و تشديد اشبات حسد ذيلي با بخاري مي كند و گاهي قول بخاري را بخلف تلفظ بالقران  
تايميد و تشديد و صحيح مي كند و گاهي سر انكار ثبوت اين قول از بخاري دارد و گاهي بر سر حسين اخفاء حق و تحريف  
مفاسد كه ايميد او چنان تشفيعات كه بران نمي زنند ميرسد با جمله از اين افادات سبكي سه جواب براي تخلص  
بخاري از جرح و قدح و تضليل و توهم بخاري برمي آيد يعني كه ذيلي سر مخالفت بخاري نمي داشته و همت عالي  
نمست خود را بتضليل و توهم او نگماشته بلكه راي او باراي بخاري در مسئله خلق تلفظ بالقران متحد بوده و ممكن  
ذيلي سبب اشتغال نائرة سد و عناد و ثوران اخلاط بغض و لدا و بخاري را بتضليل و توهم نموده حالانكه قول  
بخاري صحيح و متين و مخالفان خلاف نقل و عقل زير است سو هم انكه از بخاري حكم خلق تلفظ بالقران  
ثابت نيست و سبكي نسبت آن باو كند كذاب است و مخالفت و تهافت اين موجود كشته بر ظاهر است اما او هاء  
عدم مخالفت ذيلي با بخاري پس سر سبب عجائب است و اعجابه كه سبكي سبب مزيد سبكي عقل او عامي نمايد  
كه ذيلي اراوه مخالفت بخاري نكرده بلكه فقط از خوض در مسئله خلق قران منع نموده و دل هذا ان كذبت و هتانا  
فصيح و اذعان ليس عليه دليل صحيح ولا يويده نقل صحيح و كلام عاقل بعد سماع عبارات سابقه كه صريح است بر  
تضليل و تبديع بخاري فضلا عن المخالفة ارياب داشته باشد و بطلان او عامي و اهي سبكي سبحان الله

خود سبکی نقل می فرماید که ذیل از آنکه در وقت نزد بخاری منع نمود و کسی را که نزد او رود و از حضور نزد خویش  
 نهی فرمود و تصریح کرد که بخاری در باره مسئله لفظ تکلم کرده و او را منع کردیم و باز نه آنکه پیش او میگردید  
 و نیز از ذیل نقل فرموده که او تصریح فرموده باینکه کسی که تلفظ خود را بقرآن مخلوق داند او مبتدع است  
 و مجالست او نباید کرد و کسی که کمان کند که قرآن مخلوق است او کافر است و باین تصریحات و تاکیدات  
 ذیلی که خود سبکی نقل کرده از انهمه و هول و غفول نموده او عاصی عدم مخالفت ذیلی با بخاری می گردید و بهجت  
 بار جاع شیر از کمان بسته می گمارد و نیز شنیدی که ابن حجر عسقلانی نقل فرموده که ذیلی کسی را که نزد بخاری  
 میرفت تهم میزدست میگفت که حاضر مجلس او نمیشود مگر کسیکه بر مذہب او باشد و معجزه دیگر عبارات سبکی  
 که قبل ازین عبارات در طبقات او سطوح است نیز برای ثبوت مخالفت ذیلی با بخاری کافی و بسند است  
 چنانچه قبل ازین در طبقات گفته قصه ای قصه البخاری مع محمد بن یحیی الذهلی قال الحسن بن  
 محمد بن جابر قال لنا الذهلی لما ورد البخاری بنیسا بورا ذهبوا الی هذا الرجل الصالح  
 فاستمعوا منه فذهب الناس الیه واقبلوا علی السماع منه حتی ظمأ الخلل فی مجلس الذهلی  
 فحسدوا بعد ذلک و تکلم فیہ وقال ابو احمد بن عدي ذکر لی جماعة من المشايخ ان محمد بن  
 اسمعيل لما ورد بنیسا بورا حجة عوا علیه حسده بعض المشايخ فقال لاصحاب الحديث ان  
 بن اسمعيل يقول لفظي بالقران مخلوق فلما حضر المجلس قام الیه رجل فقال يا ابا عبد الله ما  
 فی اللفظ بالقران مخلوق هو او غیر مخلوق فاعرض عنه و لم یجبه فاعاد السؤال فاعرض  
 عنه ثم اعد فالتفت الیه البخاری قال القران کلام الله غیر مخلوق و افعال العباد مخلوق  
 و الامتحان بدعة فشغب الرجل و شغب الناس و تفرقوا و قعد البخاری فی منزله <sup>بسا</sup>  
 از عبارات ابن حجر عسقلانی که بعض آن سابقا مذکور شد نیز در مخالفت ذیلی با بخاری صریحت چنانچه <sup>مقد</sup>  
 فتح الباری گفته ذکر ما وقع بینہ ای بین البخاری و بین الذهلی فی مسئله اللفظ و ما <sup>حصل</sup>  
 من المحنة بسبب ذلک و براءته مما نسب الیه من ذلک و بعد این عنوان گفته قال الحاكم ابو عبد  
 الله فی تاریخہ قدم البخاری بنیسا بورا سنة خمس و ثلاثين فاقام بها مدة ثم حث على الدوام  
 قال سمعت محمد بن حازم البزار يقول سمعت الحسن بن محمد بن جابر يقول سمعت محمد بن  
 یحیی يقول ذهبوا الی هذا الرجل الصالح العالم فاستمعوا منه قال فذهب الناس الیه واقبلوا

واقبلوا على السماع منه حتى ظمرا الخلل في مجلس محمد بن يحيى قال فتكلم فيه بعد ذلك ونيز گفته  
 وقال ابو احمد بن عدي خكري جماعة من المشايخ ان محمد بن اسماعيل لما ورد نيسابور واجتمع  
 الناس عنده حسده بعض شيوخ الوقت فقال لاحباب الحديث ان محمد بن اسماعيل  
 يقول لفظي بالقران مخلوق فلما حضر المجلس قام اليه رجل فقال يا ابا عبد الله ما تقول في اللفظ  
 بالقران مخلوق هو او غير مخلوق فاعرض عنه البخاري لم يجبه ثلاثا فالتكلم عليه فقال  
 البخاري القان كلام الله تعالى غير مخلوق وافعال العباد مخلوقة والا فتكان بداعة  
 فشغب الرجل قال قد قال لفظي بالقران مخلوق ونيز گفته وقال الحاكم لما وقع بين البخاري  
 وبين محمد بن يحيى في مسألة اللفظ انقطع الناس عن البخاري لا مسلمين الحجاج واحمد بن مسيلة  
 فقال للذهلي لا من قال باللفظ فلا يخبرنا مجلسا ونيز گفته قال الحاكم ابو عبد الله سمعت  
 محمد بن صالح بن هاني يقول سمعت حماد بن مسيلة النيسابوري يقول دخلت على البخاري  
 فقلت يا ابا عبد الله ان هذا الرجل يقول بخبر اسان خصوصاتي هذا المدينة وقد ج في هذا  
 الامر حتى لا يقدر احد ان يكلمه فما توى قال فقبض على حية وقال فافضل امرى الى الله  
 ان الله بصير بالعباد اللهم انك تعلم اني لما راجع المقام نيسابورا اشاروا لبطا ولا طلبا للرياسة  
 وانما اب نفسي الرجوع الى الوطن الغلبة الخافين قد قصدني هذا الرجل حسدا لما اتاني الله  
 ثم قال لي يا ابا احمد اني خارج غدا للتخلصوا من حديثه لاجله وقال الحاكم ايضا عرجا  
 ابن عبد الله بن الاحرم قال لما قدم مسلم بن الحجاج واحمد بن مسيلة من مجلس محمد بن يحيى  
 بسبب البخاري قال للذهلي لا يساكن هذا الرجل في البلد فخشي البخاري وسافر ابن عمارا  
 دلالت صريحه دار وبر الكه فيلي البخاري مخالفت تمام ميدشت وبقدر وجمع اومي پر دخت تا انكه بخاري  
 خوف اواز شهر بدر رفت و بخت و بلا مبتلا گشت پس پيچ عاقي در بطلان و شمعاعت او ما بلکه اقره  
 سبكي ار تيا لي نادر و دوتد الحمد که بطلان او ما و تسويل سبكي از خود افاده لاحقه او مثل افادات سابقه  
 و شخصت زير که بعد اين تسويل و تاويل بر و افتاده و بتصریح تمام گفته که ار ثياب نميکنه منصف درين معنی  
 که محمد بن يحيى فيلي را آفت حسد و گرفت و از خود بخاري نيز حسد محمد بن يحيى را نقل فرموده پس هرگاه  
 بتصریح خود سبكي و تصریح بخاري محمد بن يحيى حسد بخاري نموده باز او ما في عدم را و ده و باي مخالفت بخاري

بنی محمد بن يحيى النزيل



از عجائب خرافات مجانبین و غرائب نفحات محمودین است اما وجه دوم که حاصلش این است که محمد بن یحیی  
ذی نعل بنابر حسد و بغض و عناد تضلیل و توهمین و قبح و جرح بخاری سردا پس اگر غرض از این است  
که سخن محمد بن یحیی در قبح و جرح بخاری لائق اعتبار و اعتماد نیست پس محمد بن یحیی را باید که ذی نعل  
از اکابر اعلام و اعوان علم ایمه فحاش است و مقتدایان اینست در بیان و ستایش او اطراف نمیاید بلکه عین  
و نبالست او بمرتبه رسیده که او از اجله شیوخ بخاری و ابو داود و ترمذی و ابن ماجه و نسائی است  
پس چگونه افاده چنین شیخ جلیل و امام نبیل که خود بخاری از مستفیدان اوست و اصحاب من این  
نیز اعتماد و اعتبار تمام بر او دارند و ابن ابی داود و ابی اسیر المومنین فی الحدیث میگوید قابل قبول است  
مرزا محمد بن محمد خان بدخشی در تراجم الحفظ گفته محمد بن یحیی بن عبد الله بن خالد الدیلمی  
النیسابوری احدا لایمة ذکره ای السمعی فی نسبة الزهري وقد مر فی حرف المصنف  
فی ترجمة الامام ابی بکر محمد بن مسلم بن عبد الله بن شهاب فقال واما الامام ابو عبد الله  
محمد بن یحیی بن عبد الله بن خالد الدیلمی امام اهل نيسابور فی عصره و رئیس العلماء  
و مقدماتهم لقب بالزهري لجمعه الزهريات و هی احادیث محمد بن مسلم بن شهاب الزهري  
اشتهر له و رد علی هذا و لم یورخ وفاته قلت كانت وفاته فی سنة ثمان و خمسين مائتين  
ارخها غیر واحد کان له یوم مات ست و ثمانون سنة و هو من كبار الحفاظ الثقات  
الاثبات و اجله شیوخ البخاری و ابی داود و الترمذی و النیسائی ابن ماجه و قد  
تبعه ابو حمزة بن محمد بن ابی داود و الطائسی و عبد الوتر و عفان و من بعدهم فسمع  
منهم و انما القصص ابو سعید مرمر ترجمه علی هذا الماقدار استمرتها و قد ذکره الذهبي  
و ابن ابی عمیر و ابن ابی شیبة و ابن کثیر و ابن عساکر و ابن کثیر و ابن عساکر و ابن کثیر  
بن عبد الله بن خالد بن فارس الامام الذی هلی مولا هو النیسابوری الحافظ سمع من خلق  
کثیر و من عنه الجماعة خلا مسلم قال ارخلت ثلاث رحلات و انفقت مائة و خمسين  
الف قال النیسائی ثقة مأمون قال ابو عمر و احمد بن نصر الخفاف رأیت محمد بن یحیی الدیلمی  
فقلت ما فعل الله باب قال غفر لی قلت ما فعل محمد یشک قال کتب مع الله ذهب  
و رشح فی عیون فیهی در کاشف گفته محمد بن یحیی بن عبد الله بن خالد بن فارس الذی هلی ابو

در اینج حافظ ذی نعل که قبح بخاری

٩٥

ابو عبد الله النیسابوری الحافظ عن ابن محمد بن عبد الرزاق واحمد واسحق وعنه  
 ولا ربعة وابن خزيمة وابو عوانة وابو علي المیدانی ولا یكاد البخاری یفصح باسمه لما  
 یفهم قال ابن ابی داود حدثنا محمد بن یحیی وكان امیر المؤمنین فی الحدیث وقال  
 هو امام اهل زمانه توفي ۲۵۹ وله ست وثمانون ودر مشیه کاشف بعد لفظ فارس است  
 بن ذویب روی عنه خ فی صحیحة فتارة یقول حدثنا محمد فلا ینسبه وتارة یقول  
 حدثنا محمد بن عبد الله فی نسبه الی جده وتارة یقول حدثنا محمد بن خالد فی نسبه  
 الی جدایه ولم یقل فی موضع منها حدثنا محمد بن یحیی قال حدثنا ما رأیت خراسا  
 او ما رأیت احدا اعلم بحديث الزهري منه ولا احص كتابا منه وقال زنجويه بن محمد  
 كنت اسمع مشايخنا یقولون الحدیث الذي لا یعرفه محمد بن یحیی لا یعبأ به وقال  
 ابن ابی حاتم ثقة صدق امام قال بن ثقة مامون وقال حمد بن محمد لا زهری محمد بن  
 یحیی ثمانية عشر رحلة الی البصرة ورحلتان الی الین ومناقبه كثيرة ازین عبارات واضح  
 که محمد بن یحیی فی تصحیح سمعانی امام اهل نيسابور و زعمه خود و یس علما و مقدم ایشان بوده و مرزا محمد بن  
 بدشتانی گفته که او از کبار حفاظ ثقات اثبات واجله شیخ بخاری و ابو داود و وزیر مذی و نسائی ابن  
 ماجه است و سمعانی بسبب شهرت فضائل او در ترجمه او اقتصار کرده و بنابر منام ابو عمر و احمد بن نصر  
 انصاف حق تعالی او را آمرزیده و با علی علین او را جای داده و احادیث او باب زر نوشته شده است  
 تصحیح کرده که او ثقة و مامون است و ابن ابی داود او را بامیر المؤمنین فی الحدیث موصوف ساخته  
 و ابی حاتم ارشاد کرده که او امام اهل زمان خود بوده و امام احمد بن حنبل تصحیح فرموده که هیچ خراسانی  
 یاصح کس را حال تراز و حدیث زهری ندیدم و زنجویه بن محمد افاده فرموده که مشایخ اومی گفتند که حدیث  
 که محمد بن یحیی نقلی شناسد آن حدیث لایعبا به است و ابن ابی حاتم ارشاد کرده که او ثقة و صدوق  
 و امام است پس بعد از آن این همه مناقب محمد که ایضا است فلی را بان وصف کرده اند چگونه  
 توان گفت که فلی بنی محض هو انی نفس و مزید حقه و حسد و بغض عناد و انهما که در کذب بهتان جبار  
 و خسارت حضرت بخاری را قرح و جرح نموده و کلام او لاتی اعتبار و اعتماد نیست بار آنها که  
 اینکه از این همه ایضا علماء و مفتیان عظام که در مدح و اطراف ذیلی کوشیده اند دست برند

در باب امامان

و بغرض صیانت ناموس بخاری و بجمع و قبح جمیع مادیین فیهلی ایزند و هو شناعة عظيمة و ایهی  
 کبيرة بلا ارتياب فانه مصداق الھاب من المطر والوقوف تحت المیزاب و ثانی این وجه  
 بالکمال بطل وجه اول است و اثبات صریح مخالفت و مزید معاندت ذہلی با بخاری می نماید نفعی بحضرات ائمت  
 نبی رساند و اگر شکش احضال و اشکال نبی ربانند بلکه قبح و جرح ائمه سنیہ را و وبالامی که خاندن زیر که هرگاه  
 حسد ذہلی تصریح بسکلی ثابت گردید و حضرت بخاری نیز از آن بدو شتہ تمام بیان کرده و سرشت حسد او را در  
 ساخته و گفته که تا کجا عارض میشود محمد بن یحیی را حسد در علم و حلم رزق خداست که می دهد آنرا که پس کسیکه بخاری  
 و نیز بنابر نقل ابن حجر عسقلانی که از آن کم آورده بخاری بخواب نصیحت و لسنوزی احمد بن سلمیج و تاخیر و  
 حلیہ مبارک بدست گرفته و آنچه افوض امری الی اللہ ان الله جیبہ بالعباد و خوندہ بخطاب رب الارباب اخلاص  
 یت و صدق طوبیت خویش و بغض و عناد و حسد و لاد ذہلی ذایل پابند حبیب است عاجل ین توفیر  
 پس بنا برین نیز بر حضرت بخاری لعن و عیب عظیم متوجه میگردد و خیانت و عدم وفایت و قلت توریح  
 جناب و بنصہ ظهور میرسد زیرا که هرگاه ذہلی باین کتاب و پاک نفس بود که مثل امام بخاری با  
 که او را کما فی شرح مقدمہ فتح الباری مثل حضرت خلیفہ ثانی جی دانست بسبب بخشش بغض و حسد و عناد  
 و لاد قبح کرده و امر حق و واقعی را که حق صدق و صوابت بدعت و ضلال پناشته و بمنزہی که  
 خلاف عقل و نقل است رفته یعنی تلفظ بالقران را هم قدیم و غیر مخلوق دانسته شریک باری تعالی در قدم  
 ثابت کرده و بلای رب فس و فجور و ضلال ذہلی واضح گردید و بنا برین او هرگز قابل اخذ و آیات احادیث  
 نبود و چون بخاری از ذہلی صحیح خود روایت فرموده چنانچه از تہذیب الکمال و تہذیب التہذیب  
 و تقریب عسقلانی و کاشف و تہذیب التہذیب فہمی و امثال آن وضحت لهذا ثابت شد که بخاری می تواند  
 از ناشی و فاجری که خودش بعیب مذمت او پرداخته و صدوان و مجازفت او ظاہر ساخته باکی باشد  
 و اخذ روایت از چنین فاسق و اذنیال آن صحیح حکم در آن از روایات امام جعفر صادق علیہ السلام معاذ  
 احتیاط کرده باشد عین خیانت و عدم مبالات و موجب استحقاق جمیع مطاعن و تشنیعات مسلم است  
 که در مقدمہ صحیح خود بر محمد ثانی که از ضعف او مجروحین اخذ روایات می کنند وار کرده و از طرف نیست  
 که حضرت بخاری اگر چه از ذہلی صحیح خود احادیث حدیده آورده و بمقامات مختلفه از روایت کرده لیکن  
 فصاح و ایضاح نام او نکرده کاهی محض نام او ذکر کرده و نام پدر و نسبت او ذکر نکرده و گاهی او را بخاری

بخاری از ذہلی صحیح خود روایت فرموده چنانچه از تہذیب الکمال و تہذیب التہذیب و تقریب عسقلانی و کاشف و تہذیب التہذیب فہمی و امثال آن وضحت لهذا ثابت شد که بخاری می تواند از ناشی و فاجری که خودش بعیب مذمت او پرداخته و صدوان و مجازفت او ظاہر ساخته باکی باشد و اخذ روایت از چنین فاسق و اذنیال آن صحیح حکم در آن از روایات امام جعفر صادق علیہ السلام معاذ احتیاط کرده باشد عین خیانت و عدم مبالات و موجب استحقاق جمیع مطاعن و تشنیعات مسلم است

بجدا و منسوب ساخته و گفته حدیثنا محمد بن عبد الله و گاهی در ابجد پرش نسبت کرده و گفته حدیثنا محمد بن خالد و در هیچ موضع او را بید پرش منسوب ساخته و حدیثنا محمد بن یحیی نگفته و منشأ آن بصریح یحیی همان مخالفتی است که در میان او و ذیلی واقع شده پس اگر ذیلی نزد حضرت بخاری معتد و ثقة و لائق اخذ روایات بوده اخبار نام او محض حسد و بغض است تا مردم ندانند که ذیلی یحیی جلیل الشان بوده که بخاری هم از اخرج روایات او چاره نیافته و از دست افتاده نموده و اگر ذیلی نزد بخاری مشهور و مجروح بود و ازین سبب اخبار نام او کرده تا مردم این روایات را قبح و جرح نکنند و بگمان آیند که این روایات از شخص دیگر باشد که او موثق بوده طرح آن ننمایند پس این هم تدلیس و تلبیس و خیانت محض و مثالش اینست که گاه حدیث محمد بن یحیی ذیلی و قبح و جرح و تضلیل او بخاری را و توپین و مذمت بخاری او را ثابت گردید طبعیکه شاه عبدالعزیز و اتباع و معتبرین او قصد تو حیدر آن شخص توهمات و خیالات باطلین نموده اند باطلست حاکم خواهد گردید و درین صورت اخبار و روایات بخاری و ذیلی هر دو ساقط از درجه اعتبار خواهد گردید زیرا که جناب ایشان مجروح و تصنیف هشام بن الحکم را و رد و جوالیقی و صاحب الطاق دلیل تکاذب و تحاسد و تکذیب روایات یکدیگر و تضلیل و تکفیر باهمد گردانیده و برین مضمون فاسد حکم بیدم اعتبار اخبار ایشان و تقارض و تساقط آن فرموده حالانکه بطلان است که مجروح و تصنیف کتابی در رد کسی دلالت بر قبح و جرح طرف مقابل ندارد چه جاکه مثبت تکذیب و تضلیل و تکفیر و تکاذب و تحاسد باشد ولیکن هر گاه حسد ذیلی یا بخاری و تضلیل و تحقیر و توپین و قبح و جرح او بخاری را ثابت گردید و این هم ثابت شد گردید که بخاری هم توپین و مذمت او برداخته و حسد و عناد و بغض و عدم تدبیر او ظاهر ساخته پس تحاسد و تکاذب ذیلی و بخاری و تضلیل و تکفیر باهمد و تکذیب روایات یکدیگر بنا بر افاده شاه صاحب بالا ولی ثابت خواهد گردید و اخبار ذیلی و بخاری که ازین اعتبار خواهد برآمد و تقارض و تساقط خواهد پذیرفت و در باب چهارم تحفه اشاعره گفته مجتبی که قدما را امامیه و معتزلیان ایشان که سلاسل اسانید اخبارین با آنها منتهی میشود مثل هشام بن الحکم و هشام بن سالم جوالیقی و صاحب الطاق باهم تکاذب و تحاسد داشته اند و روایات یکدیگر را از این شلخته سجاد و باقر و صادق علیه السلام تکذیب مینمودند و باهمد یکدیگر تضلیل و تکفیر میکردند چنانچه هشام بن الحکم تصنیف می دارد فی الرد علی الجوالیقی صاحب الطاق ذکر ذلک النجاشی پس اخبار جمیع ایشان

سقوط روایات حافظ ذیلی  
و بخاری بنا بر افاده شاه عبدالعزیز

از غیر اعتبار برآمد و بخارض اسقاط پذیرفت و غلام محمد بن محمد بن علی بن محمد بن علی در ترجمه حقیقه که ترجمه محمد  
 شاعر نیست میفرماید و العجب ان قد ماء الامامية وقد وهم الذين ينفونهم سلاسل  
 اسانید اهل الاخبار منهم هشام بن الحكم و هشام بن سالم الجواليقي و صاحب الطاق  
 كان ينفونهم اشد تكاذبا و تحاسدا كانوا يكدون بعضهم بعضا في الروايات الواقعة  
 بينهم عن الائمة الثلاثة السجاد و الباقر و الصادق عليهم السلام و يضلون و يكفرون  
 فيما بينهم كما ان هشام بن الحكم كتابا في الرد على الجواليقي و صاحب الطاق ذكر ذلك  
 الجاشي فقط جميع اخبارهم عن غير الاعتبار و اسقطت بالتعارض خواصه فتركها  
 و سموه در بیان دلایل عقلیه که بر حرم باطنش دلالت بر بطلان مذسب بحق میسازد گفته الرابع  
 ان قد ما هم و قد وهم و رواة الاخبار عن الائمة من الثقات الذين اخذوا عنهم الاصول  
 و الفروع يكدون بعضهم بعضا كحشام بن الحكم و هشام بن سالم الجواليقي و صاحب الطاق  
 فان كل منهم ادعى الرواية عن علي بن الحسين وابنه محمد بن علي الباقر وابنه جعفر الصادق  
 و اخذوا من هب عتقهم بعضا و قد حنف هشام بن الحكم كتابا في الرد على الجواليقي و  
 الطاق كما ذكره الجاشي فلا يثبت بخبرهم حكم انتهى فصار في هذا الخبر و المذهب و بعد سماع افادات ابن  
 حضرت ثلثة و رثوت عدم اعتبار و اعتماد و روايات ذلی و بخاری حادی را مجال ریب نماند و چه هر  
 این خفته انت بر تتر و در هشام بن الحكم بر جوالیقی و صاحب الطاق این همه اختراعات و افتراآت می بیند  
 و عدم اعتبار و روايات مقتدایان الحق بران مترتب میسازند پس مرثوت عدم اعتبار و اعتماد و روايات  
 بخاری و ذلی که تحاسن ایشان قبح و جرح ایشان باهمه که تصریحات است و صحبت چه جای  
 اشتباه است اما وجه سوم که ما تعارض انکار افساح بخاری بخلق تلفظ بالقرآن است پس بطلان  
 آنهم تلفظ است زیرا که بخاری بخلق تلفظ بالقرآن را با بهتمام تمام ثابت کرده و خود سبکی معترف است  
 باینکه قول بخاری که افعال العباد مخلوقة قاعده کلیه است که از ان هر عاقل می داند که الفاظ قرآنی  
 عباد مخلوق است و معنی تصریح و افساح بخاری هم بخلق الفاظ ثابت است که تصریح سبکی در روایت  
 صحیح و ابر و کرده که بخاری و جواب سائل از سبکی تلفظ بالقرآن گفته که افعال ما مخلوق است و الفاظ  
 ما از جود افعال ما است پس بعد این همه توضیح و تصریح انکار قول بخاری بخلق تلفظ بالقرآن چه کار

کذا فی النسخة الحاضرة  
 ولا تخفى بغيره من الاصل

جز بخاری نخواهد کرد و بنابرین آنچه سبکی از بخاری نقل کرده که او گفته است که سیکه بگوید که من گفته ام که لفظ  
من بقرآن مخلوق است او کذاب است غالباً ساخته و پرداخته مریدان یا ناشی از مریدین و تورات حضرت عیسی  
است و اگر گویند که غرض بخاری انکار از خصوص این قول است یعنی خلق تلفظ بالقرآن را باین الفاظ مخصوص  
که لفظی بالقرآن مخلوق ثابت نکرده و این الفاظ خاصه بر زبان نآورده که همین مطلوب را با الفاظ دیگر ثابت  
ساخته باشد پس آن منافعی مطلوب نیست غرض ما همین است که بخاری قائل بخلق تلفظ بالقرآن بوده  
و این معنی نزو ذلی و دیگر اکابر سنی بدعت محض و ضلال است و موجب جرح و فسخ است و سبکی قبل  
این عبارت نیز اتهام بخاری در اثبات خلق تلفظ بالقرآن نقل کرده چنانچه در طبقات کبری گفته قال  
محمد بن یوسف الفهری سمعت محمد بن اسماعیل یقول و اما افعال العباد مخلوقة فقد شأ  
علي بن عبد الله ثأ مروان بن معاوية ثأ ابو مالك عن مربي عن حذيفة قال قال النبي  
صلی الله علیه وسلم ان الله یصنع کل صانع و صنعته و سمعت عبيد الله بن سعيد سمعت  
یحیی بن سعید یقول ما زلت اسمع اصحابنا یقولون ان افعال العباد مخلوقة قال البخاری  
حركاتهم واصواتهم واكسابهم وكتابتهم مخلوقة فاما القرآن المتلو المثبت فی المصاحف  
المسطور المكتوب لم یحی فی القلوب فهو كلام الله ایس مخلوق ذال الله تعالی بل هو آیات بینا  
فی صدور الذین اوتوا العلم و قال یقال فلان حسن القراءة و ردی القراءة و لا یقال حسن القرآن  
ولا ردی القرآن و اما ینسب الی العباد القراءة لان القرآن كلام الرب والقراءة فعل العباد  
ولیس لاحد ان یشع فی یرغیر علم کما زعم بعضهم ان القرآن بالفاظنا و الفاظنا به شی  
واحد و التلاوة هی المتلو و القراءة هی المقروء و ابن حجر عسقلانی در مقدمه فتح الباری گفته قال  
حاتم بن احمد بن محمد سمعت مسلماً بن الحجاج یقول لما قدم محمد بن اسماعیل نيسابوراً  
عالم و لا الیا فعل به اهل نيسابور ما فعلوا به فاستقبلوه من مرحلتین من البلدان و ثلاثاً  
فقال محمد بن یحیی الذهلی فی مجلسه من اراد ان یتقبل محمد بن اسماعیل خذ فلیستقبله فانی  
فاستقبله محمد بن یحیی و عامه علماء نيسابور فدخل البلد فقال محمد بن یحیی لا تسألوه  
من شی من الكلام فان اجاب بخلاف ما نحن علیه وقع بیننا و بینهم و شتمه بنا کل ابا  
و جهمی و رجی ناسان فازدحموا ناس علی محمد بن اسماعیل حتی املاوا و السطوح



فلما كان اليوم الثاني والثالث من يوم قدومه قام اليه رجل فسأله عن اللفظ بالقرآن فقال  
 افعالنا مخلوقة والفاظنا من افعالنا فقال فوقع بين الناس اختلاف فقال بعضهم قال  
 لفظي بالقرآن مخلوق وقال بعضهم لم يقل فوقع بينهم في ذلك اختلاف حتى قام بعضهم  
 الى بعض قال فاجتمع اهل الدار فاخرجوهم ونيز ابن حجر ورمقه شيخ الباري كفته قال الحاكم حدثنا  
 ابو بكر بن ابي الهيثم ثنا الفري قال سمعت محمد بن اسمعيل يقول اما افعال العباد مخلوقة فقد  
 حدثنا علي بن عبد الله ثنا مروان بن معاوية ثنا ابو مالك عن ربعي عن حذيفة قال قال  
 رسول الله صلى الله عليه وسلم ان الله يصنع كل صانع وصنعه قال وسمعت عبد الله  
 بن سعيد يعني ابا قدامة السخسي يقول ما لا لك اسمع اصحابنا يقولون ان افعال العباد مخلوقة  
 وقال محمد بن اسمعيل حركاتهم واصواتهم واكسابهم وكتابتهم مخلوقة فاما القرآن المبين المكتوب  
 في المصاحف الموعى في القلوب فهو كلام الله تعالى غير مخلوق بل هو ايات بينات في صدق  
 الذين اوتوا العلم حاصل از عبارات مذكوره بنهايت صراحت وآنچه كه بخاري وراثبات خلق  
 بالقرآن سر كرم نموده و بتوضيح و تبيين تمام اثبات آن نموده و از افادات خود سبكي اين معنى واضح و لا  
 پس اضطراب سبكي و تهافت او چشم اعتبار نگيرى است كه خود شش روايات متعدده قول بخاري  
 تلفظ بالقرآن ثابت كرده و تاييد و تسديد آن نموده بلكه قصد تبرير مخالفين بخاري كه اين قول را محض  
 ضلال و بدعت مى دانستند از خلاف اين قول خواسته و خلاف بلكه اين قول را خلاف نقل و عقل  
 دانسته و با اين همه در ثبوت آن از بخاري ارباب كرده و براى تخريج عوام تشكيك در امر واضح نموده  
 و بغرض حسيان بخاري از قبح و جرح ذليل رنگهاى غريب ريخته و او اضطراب و تهافت داده اما  
 سبكي در اخرا فادات خود توجيه انكار از قول تخلق تلفظ بالقرآن باوصف اعتقاد بان و تصحيح آن بابر طرد  
 خواسته كه عدم افصح بان بخوف مفسده است پس اين توجيه را حضرات اهل سنت كه قديم اسلام  
 و اخلاص ايشان بلعن و تشفيج و استهزاء و تحقير است بر تقييد و تجويز اخفاء حتى بخوف مفسد كى قبول خواهند  
 آري حجت الشئى يعنى و يقم هر گاه خود بتوجيه و تاويل كافيه خرافات ائمه خویش گرفتار شوند  
 تقيه بردارند و باثبات آن از اهل بيت عليهم السلام روازند و هر گاه اهل حق حرفه تقيه بر زبان آورند و آنرا  
 با ابيت عليهم السلام منسوب سازند حضرات اهل سنت از مزيد انصاف تقيه را بايستيزا و تحقير پندارند

ابن سبكي

قول خلق القرآن كجارية  
عالم آن بوزن ذهبي

پندارند و در طعن و تشنیع و تهمین و توہین و قیقه قزو نگارند بالجمله بعد سماع این همه معروضات منصفی را  
ریسی نمی ماند و اینکه بخاری قائل بخلق تلفظ بالقرآن بوده و ذیل او را باین سبب بدست و ضال و  
گمراه می دانست و دیگر ائمه سنی نیز این قول را محض بدعت و گمراهی می دانست چنانچه ذہبی در تاریخ خود  
باجا تصریح کرده کہ مسلمہ لفظ از ان قبیل است کہ رجوع میکند بقول جہم یعنی حاصل قول بخلق تلفظ  
بالقرآن بسوی قول بخلق قرآن کہ نزد اہلسنت کفر محض است میکشد چنانچه سبکی این معنی را از ذہبی در  
طبقات ترجمہ حسین کراہی نقل کرده بر خود پیچیدہ و بر سر تحقیق و توہین و تہلیل و تفسیہ ذہبی بسبب  
رسیدہ بلکہ توہین و از را از ذہبی را از تہمتات و تہذیب و از م شرح فیہ و احسان عظیم و امثال  
ثقیم اورا کہ این ہمہ تہارت و عداقت و رفتن حدیث بکرت او حاصل کرده مانع و حائق از طعن و  
تذیہ قال السبکی فی الطبقات الکبری فی ترجمہ حسین بن علی بن یزید ابی علی الکراہی  
و ما یدلک ایضاً علی ما نقولہ وان السلف لا ینکرون ان لفظنا حادث وان سکوتہم  
انما هو عن الکلام فی ذلک لا عن اعتقادہ ان الرواة رووا ان الحسین بلغہ کلام احمد  
فیہ فقال لا قولن مقالة حتى يقول احمد بخلافها فيكف فقال لفظي بالقرآن مخلوق هذه  
الحكاية قد ذكرها كثير من الخطابة وذكرها شيخنا الذهبي في ترجمة الامام احمد في  
ترجمة الكراہی فانظر الى قول الکراہی فیہا ان مخالفها يكف والا مام احمد فيما اعتقده  
لم يخالفها وانما النكران يتكلم في ذلک فاذا تأملت ما سطرناه ونظرات قول شيخنا في  
موضع من تاريخه ان مسئلة اللفظ ما يرجع الى قول جهم عرفت ان الرجل لا يدري  
في هذه المضائق و قد اكثر هو و اصحابه من ذكر جهم بن صفوان وليس  
قصدهم الا شاعة الذين قد را الله لقد هم ان يكون مرفوعا وللزومهم للسنة  
ان يكون مجزوماً و ما به و مقطوعاً فرقة جهمية واعلم ان جهماش من المعتزلة كما يدريه  
من ينظر الملل والنحل ويعرف عقائد الفرق والقائلون بخلق القرآن هم المعتزلة جميعاً و  
لا خصوص له بمسئلة خلق القرآن بل هو شر من القائلين بما لم يشاركه اياهم فيما قالوا  
وزيادته عليهم بطامات فما كفى الذهبي ان يشير الى اعتقاد ما يتبر العقل عن قوله من  
قدم الالفاظ الجارية على لسانه حتى ينسب هذه العقيدة الى مثل الامام احمد

حاصل و غیره من السادات ویدعی ان المخالف فیہا يرجع الی قول حم فلیتہ درہ  
 ما یقول واللہ یغفر لنا وله ویتجاوز عن کان السبب فی خوض مثل الذہبی فی مسائل  
 هذا الكلام وانه یعز علی الكلام فی ذلک ولكن کیف یسعدنا السکوت وقد ملا شیخنا  
 تاریخہ بکذلک العظائم التي لو وقف علیہا العامی لاضلته ضلالاً مبيناً ولقد یعلم اللہ  
 منی کراهیة الاثر لشیخنا فانه مفیدنا و معلنا وهذا التذلل لیسیر الحدیث الذی عرفناه  
 منه استفدناہ ولكن اری ان التنبیہ علی خلل حتم لازم فی الدین این عبارت دلالت بر  
 وار و برائتہ علامہ ذہبی کہ امام اہل حدیث است و نحو سبکی بعلو مدائح و سمو مناقب و احترام فرار و  
 و علی باقی طبقات این جماعتہ اور اہل فضاائل میستاید محدث العصر و خاتم الحفاظ القائم  
 بأعمال هذه الصلحة وحامل راية اهل السنة والجماعة امام اهل عصره حفظا  
 و اتقاناً فرد الہر الذی یدل عن لہ اهل عصره و یقیلون لا تشکرا ذلک احفظنا و اتقانا  
 شیخنا و استاذنا و خراجنا و هو علی الخصوص سیدی و معتمدی ولہ علی من الجلیل  
 ما اجل و جہی ملا یدی جزاء اللہ عتی افضل الجزاء و جعل حظہ من غرات الجنات  
 موفراً لاجزاء انتہی قول را بخلق تلفظ بالقران راجع بقول جہم می اند و حضرات اشاعہ را کہ سبکی  
 نقد جان بر ایشان می باز و جہمیہ کہ بدتر از معتزلہ اند میگردانند پس حضرت بخاری نیز نزد علامہ ذہبی  
 از فرقہ ضالہ جہمیہ کہ حضرات اہل سنت و تکفیر ایشان مساعی جمیلہ بذل میکنند خواہد بود و ناہیک  
 بہ فی التفضیح والتعییر ولا ینبذک مثل خیر و حضرت بخاری چنانچہ قائل بخلق تلفظ بالقران  
 بودہ بچنان قائل بخلق ایمان بودہ و این قول ہم نزد بسیاری از ائمہ و اعلام سنیہ خصوصاً حضرات  
 حنفیہ کہ جناب مخاطب رفوت حریم ایشان و اثبات موافقت شان با کتاب و سنت چہاوست  
 کہ فی زند و چه خرافات و ہفوات کہ بہم نمی کند کفر و الحاد محض است صاحب فصول و الاحکام  
 کہ سبط صاحب ہدایہ است تصریح فرمودہ کہ قائل بخلق ایمان کافر است و از امام ابو بکر محمد بن  
 الفضل نقل فرمودہ کہ از ائمہ اہل سنیہ کہ قائل بخلق ایمان باشند منع فرمودہ و نیز افادہ نمودہ کہ  
 کہ ابو سہیل بن عبد اللہ کہ ابو سہیل کہ سیرت از بسیاری از سلف نقل نمودہ کہ قائل بخلق ایمان  
 مثل قائل بخلق قرآن کافر است و نیز از شیخ ابو بکر بن حامد و شیخ ابو حفص زاہد و شیخ ابو بکر

۸۹۲

بخاری قائل بخلق ایمان بودہ  
 و آن نیز ایست کہ است

اسماعيل نقل فرموده كه ايشان بر مخصري كه از فرغانه بخارا آورده نوشتند كه ايمان خير مخلوق است و سبكه  
 قائل خلق ايمان باشد كافر است و بعد اين افادات ذكر فرموده كه مردم بپيار از بخارا بدر رفتند بسبب  
 قول ايشان كه ايمان مخلوق است و از جمله ايشان محمد بن اسماعيل صاحب جامع است و عبارت فصول  
 اگر چه سابقا گزشته ليكن بسبب بقدر عهد و دين جاباز نوشته ميشود و هي هذه ومن قال خلق  
 القرآن فهو كافر وكذا من قال خلق الايمان فهو كافر مروي عن بعض السلف انه روي عن  
 ابي حنيفة رحمه الله ان الايمان غير مخلوق وسئل الشيخ الامام ابو بكر محمد بن الفضل  
 رحمه الله عن الصلوة خلف من يقول خلق الايمان قال لا تصلوا خلفه وذكروا سهل  
 بن عبد الله وهو ابو سهل الكبير عن كثير من السلف رحمهم الله ان من قال القرآن مخلوق  
 فهو كافر ومن قال الايمان مخلوق فهو كافر وحكي انه وقعت هذه المسئلة بفراغانه  
 فاتي محضر منها الى ائمة بخارا فكتب فيه الشيخ الامام ابو بكر بن حامد والشيخ الامام  
 ابو حفص الزاهد والشيخ الامام ابو بكر الاسماعيلي رحمهم الله ان الايمان غير مخلوق ومن  
 قال خلقه فهو كافر وخرج كثير من الناس من بخارا منهم محمد بن اسماعيل صاحب  
 الجامع بسبب قولهم الايمان مخلوق ابن عبارت كمال ووضوح ظاهر است كه حضرت بخاري نزو  
 صاحب فصول وغير او را نيمه قول سهل بن عبد الله و ابو بكر بن حامد و ابو حفص زاهد و ابو بكر اسماعيلي  
 وغير ايشان كافر بودند كه قائل بخلق ايمان گرویده و بهمين سبب ايمه بخارا دوست از رفيق و مدار ابرو داشتند  
 و بخارا بغض بخاري فرموده سینه پر گينه بالا ساختند و تخم عداوت ملن والا شيم در مزرع و عل حقائق  
 منزل كاشته و بخاري را بدلت و خواري از بخارا بدر ساختند و از مرتبه جلالت و رياست و  
 اسلام و ايمان بخصيض بدعت و ضلالت و حقارت و بهمان انداختند و او را لائق اقامت بلد اهل ايقان  
 نمانداشتند و ايندوايلام او را مقتضاي كمال تدوين و اسلام پنداشتند و جلالت و عظمت شان صاحب  
 فصول كه از شاه پير كتب فقه سنه است برتبعين محقق غيبت و در اثبات مزيد شرف و جلالت و امانت  
 او عبارت محمد بن سليمان كفوي نيز كافي است حيث قال في كتاب الاعلام الاخيار موهب  
 النعمان المختار الشيخ الامام ابو الفتح زين الدين صاحب الفصول العمادية عبد الوحيد  
 بن ابي بكر عماد الدين بن برهان الدين صاحب الهداية علي بن ابي بكر بن عبد الجليل

الفرجاني المرعيني الرشدي تفقه على ابيه عماد الدين ابن صاحب الهداية وعلى  
 مطلع المعاني حسام الدين العلياري تلميذ الشيخ الامام مجد الدين المفتي صاحب الفصول  
 محمد بن محمود الاسدي وهو تلميذ القاضي الامام ظهير الدين مجد البخاري صاحب الفوائد  
 والفتاوى النظرية وهو تلميذ الشيخ الامام ظهير الدين الحسن بن علي المرعيني وهو  
 العارفي برهان الدين عبد العزيز بن عمرو بن مازة عن شمس الائمة السخسي عن شمس  
 الحارثي عن ابي علي النسفي عن ابي بكر محمد بن الفضل عن الاستاذ عبد الله السند مولي عن  
 عبد الله بن ابي حفص الكبير عن محمد بن ابي حذيفة رحمهم الله تعالى رأت في اخفص  
 يقول بجانب هذه الخصائص النفيسة وكاتب هذه المسائل الانيسة ابو الفتح بن ابي بكر  
 بن علي بن ابي بكر بن عبد الجليل المرعيني نساب السمرقندي منشأ بعد تقدير الحمد لله  
 والصلوة على محمد وآله ونبيه وآله عليه وعلى آله في صباح كل يوم وعشية الى  
 اخر كلامه ثم قال في ثلث كتابته في اواخر شعبان سنة احدى وخمسين وستائة  
 واربعمائة في خوارزمي كبر سر بخاري رسيده ماين همه تو بين و تفصيل و تحقيق و تدليس كذا و ست  
 مثلج سنيته مثل ابو زرعه و ابو حاتم و شيخ خود و فلي و ائمه بخاري كشيد و يادش انهاك او در خارج الا  
 و اضلال بخالف و انخرافه انزال رسول و بتعال صلوات الله و سلامه عليه و عليه ما تقاب الله  
 و الات مال است نگريداني كه بخاري با و صفيكه و صحيح خود و انخراف بسياري مناقب و فضائل جناب  
 امير المؤمنين و اهل بيت طاهرين عليهم السلام كه نزد ائمه متقين و اخافل محدثين صحيح و ثابت است و  
 كشيد و جاها فضائل و مناقب با امير المؤمنين عليه السلام را از بين احاديث ساقط ساخته و هر  
 صديق اين مدح را كه سانيكه تدرب و در فن حديث و ارنه و تفحص صحيح بخاري بمقت مي گمارد و او چيست  
 فن حديث حديث از اهل اهل بارمي چيند و عقايق اشيار را بنظر فكري پيچند و بساط تسهيل و تخايل  
 نور و پند و پراون تحقيق و اطلاع كرده اند و پر ظاهر است ليكن از عجايب الطمانه نامتناهي جناب  
 انست كه خود ائمه قتات و مشايخ عالي و درجات حضرات است بتعصب بخاري و استقاط فضائل  
 عاين عاين ميكنند و از دست اعتساف او مي ناليد و دست حسرت را بخراف او از سبيل شد  
 همچنانكه در حديث او را بسبب انهاك و در نماك فضائل و در اناك عيبناك عيسازند و از عظمت و جلالت

تصحح ابن حبيب باسناد حسن  
بخاري احاديث را با حسن  
و كذا في كتابه المسمى  
واسطه الان في روائه

وجلاله ورفعت ونبالت ورياست امامت اوبياكي برنده شده ورايضاح حق وافيضاح صدق يعيب  
و ذم و تكو يش او برين صفتي شنيع و تقصير و تقصير و تقصير و تقصير و تقصير و تقصير و تقصير و تقصير  
كاري اندازند فلهذا درهم و عليه اجرهم حيث تركوا الحياة و المراجعة و ما قصر و اوفوا الحياة  
و المكافات فاذا اوقوا البخاري و اراة الطعن و اللشنيح و ما احتفلوا بمقامه الرفيع و كذا  
و النسيين ابن و حبه كه مناقب عاليه و محامد ساميه او دور و فيات الاعيان ابن خلكان و فيثية الوعاة  
و حسن المحاضر و سبوطي و غير ان و يده باشي و در كتاب شرح اسماء النبي صلى الله عليه و آله و سلم  
كه نسخة حقيقه ان منقول از نسخة مصنف و اهب العطاي يا بين كثير الخطايا عطا فرموده گفته ترجمه البخاري  
في صحيحه في وسط المغازي ما هذا نصه بعث علي بن ابي طالب و خالد بن الوليد  
الي اليمن قبل حجة الوداع حدثني حمد بن عثمان قال ثنا شاذان بن مسلمة قال ثنا ابراهيم  
بن يوسف بن اسحاق بن ابي اسحاق قال حدثني ابي عن ابي اسحاق سمعت البراء بعثنا  
رسول الله صلى الله عليه و سلم مع خالد بن الوليد الي اليمن ثم بعث عليا بعد ذلك  
مكانه فقال مر اصحاب خالد من شاء منهم ان يعقب معك فليعقب و من شاء  
فليقبل فمكنت ممن عقب معه قال فغمت اواقي ذات عدد حدثني محمد بن بشر  
قال ثنا روح بن عباد قال ثنا علي بن سويد بن محبوب عن عمن الله بن بريدة عن ابيه  
قال بعث النبي صلى الله عليه و سلم عليا الي خالد ليقبض الحسن و كذا ابغض عليا  
وقد اغتسل فقلت لخالد لا تروى الي هذا فلما قد منا الي النبي صلى الله عليه و سلم ذكرته  
ذلك فقال يا بريدة اتبغض عليا فقلت نعم قال لا تبغضه فان له في الحسن اكثر من  
ذلك قال ذو النسيين رحمه الله او رده البخاري ناقصا مبني كما ترى و هي عادته  
في ايراد الاحاديث التي من هذا القبيل و ما ذاك الا لسوء رايه في التنبك عر هذا  
السبيل و او رده الامام احمد بن حنبل كاملا محققا و الي طريق الصحة فيه موقفا  
فقال فيما حدثني القاضي العدل بقرية مشايخ العراق تاج الدين ابو الفتح محمد بن احمد  
بن المدايني قراءة عليه بواسطه العراق بحق سماعه على الثقة الرئيس ابي القسم بن  
الحسين بحق سماعه على الثقة الواعظ ابي علي الحسين بن المذهب بحق سماعه



على الثقة ابي بكر احمد بن جعفر بن حمدان القطيعي بحق سماعه من الامام ابي عبد الرحمن  
 بن عبد الله بحق سماعه على ابيه امام اهل السنة ابي عبد الله احمد بن حنبل قال ثنا يحيى  
 بن سعيد ثنا عبد الجليل قال انتهيت الى حلقة فيها ابو مجلز وابنا بريدة قال ابغضت  
 عليا بغضا لم ابغضه احدا قط قال واخيت رجلا لم احبه الا على بغضه عليا  
 قال فبعث ذلك الرجل على خيل فصحبته ما احبه الا على بغضه عليا قال فاصبنا  
 سبيا قال فكتب الى رسول الله صلى الله عليه وسلم ابغضت عليا من تحبسه قال فبعث  
 اليه عليا وفي السبي وصيفة هي افضل من السبي قال فحسم وقسم فخرج ورأسه يقطر فقلنا  
 يا ابا الحسن ما هذا قال العترة والى الوصيفة التي كانت في السبي فاني قسمت وخمسيت فصارت  
 في الخمس ثم صارت في اهل بيت النبي صلى الله عليه وسلم ثم صارت في اهل علي  
 ووقعت بما قال فكتب الرجل الى نبي الله صلى الله عليه وسلم قلت ابغضتني فبعثني مصداقا  
 قال فجلت اقرأ الكتاب اقول صدق صدق فامسك يدي والكتاب قال ابغض  
 عليا قال قلت نعم قال فلا تبغضه وان كنت تحبه فازدوله حبا فالذي نفس محمد  
 بيده لنصيب ال علي في الخمس افضل من وصيفة قال فما كان من الناس احد يقول رسول الله  
 صلى الله عليه وسلم احب الي من علي قال عبد الله فولاذي لا اله غيره ما بيني وبين الله  
 صلى الله عليه وسلم في هذا الحديث غير ابي بريدة انتهى ازين عبارات سر اسرار امات  
 وازين مقال سر ايازانت ورنهايت لمعان وضوح هست كه حضرت بخاري ورفوع ودين خود  
 نقل صريح مي اندازد احاديث فضيلت جناب امير المؤمنين عليه السلام را ناقص و ابر و موقوف  
 و اخصر يساز و دولش پاياني انكار فضل و علوم مرتبت آن عالي قباب نهي بد و روبا خفا و ستر  
 ستاقب و محامد عليه انجناب كه باوصف كتمان از كتاب نيم و زه روشن ترست مي نه چنانچه حد  
 برده را كه امام احمد بن انرا كاملا و تاما و محققا و صحاح و اركو و باقص و ابر ساخته ذكر احصيت جناب  
 عليه السلام بعد جناب رسالتا صلى الله عليه وآله وسلم كه مفيد فضيلت آنحضرت از كافه خلق الله  
 جناب رسالتا صلى الله عليه وآله وسلم است از آخر حديث بر انداخته و تنقيص و ديگر مطالب نيز  
 پراخته و كمان بركه اين حذف و استغلا و تصرف و اختلاط و تبديل و تغيير و تنقيص و تبديل و قطع

فقال عبد الله بن بريدة

انما هو

و قطع برید بتعصب شد بد قیود و در همین حدیث خاص واقع شده و پس زیرا که از قول ذوالنسبین و هی  
 عادتہ الخ ظاہر و باہر است کہ عادت بخاری برین طریقہ نامرضیہ و سنجیدہ و نیہ جاری است کہ احادیثی  
 کہ ازین قبیل است یعنی شتم بر مزید فضل جناب امیر المؤمنین و اہلبیت طاہرین علیہم السلام باشد ہر گاہ آنرا  
 وار و می کنند ابر و ناقص سازد و از قول ابن وحیہ و ما زاد الا لسوء رایہ فی التکب عن ہذہ  
 السبیل نص صریح ظاہر است کہ او از ایراد فضائل جناب امیر المؤمنین علیہ السلام انحراف  
 و تنکب و دور اخفاء آن تکتب و تعصب دارد و و رای او درین باب شنیع و قبیح و فنیع و فنیع است  
 و ناہیل بہذا القول شاہدا علی انحراف البخاری عن امیر المؤمنین علیہ السلام کما  
 بہ دلیل علی سوء رایہ و قبح عقیدتہ و شناعة سیرتہ و انہما کہ فی التعصب الخری  
 بین الانام و ای خزی عظم من ان یبتز الا انسان احادیث الرسول صلوات اللہ  
 و سلامہ علیہ و آلہ الکرام محض ہواہ و سوء رایہ الجالب للہوان و الملام فیہ  
 یدای البخاری حیث یبتز الاحادیث النبویہ و عفا الثورہ حیث رام طمس معالم الفضائل  
 العلویہ و قد ظہر لک انہم فی رد الحق ہائمون حاثرون یریدون لیطفئوا نور اللہ  
 بافواہم و اللہ متقنورہ و لو کثر الکافرون و نیز علامہ ذوالنسبین در کتاب شرح اسماء الثانی  
 علیہ السلام و الصلوۃ و السلام او لا حدیثی از سلم نقل کردہ و بعد ان ہمان حدیث از بخاری آوردہ و  
 بعد آن گفتہ بدانما آوردہ مسلم لانہ آوردہ بکمالہ و قطعہ البخاری و اسقط منہ  
 علی عاد نہ کما تری و هو ما عیب علیہ فی تصنیفہ علی ما جرى لا سیمما اسقاطہ  
 للذکر علی رضی اللہ عنہ بالجملہ ہر گاہ دیانت حضرت بخاری باین نوبت رسیدہ کہ با عترت  
 اہل نخلہ او و مریدانش از قطع و جرح غیر مصون و بتعصب و تنکب و انحراف از فضائل جناب امیر المؤمنین  
 و تنقیص و تبغیر و تبدیل احادیث جناب سرور مسلمین صلی اللہ علیہ و آلہ اجمعین معیوب و مذکور  
 باشد کی مسلمی احادیث و روایات او اعتمد می تواند نمود و چون محتمل است کہ غیر ناہری را در جلالت  
 و عظمت و ریاست و امامت و صلوات و ارجح و متواتر باین وحیہ کہ در مذمت بخاری سخیل  
 نمودہ رنگ شبہات و قصبات از خواطر مستفیدین تحقیقاتش زدودہ رود و ہدایت محمد و متابعت  
 از تصانیف ائمہ و شاخ اہلسنت منقول میشود باین خلکان در وفیات الاحیان گفتہ ابو الخطاب

السلام

۹۹۹

منہ بخاری  
 منہ بخاری  
 منہ بخاری

عمر بن الحسن بن علي بن محمد بن الجميل بن فرح بن خلف بن قويس بن مزلال بن ملال  
بن بدار بن دحية بن فزاة الكلبي المعروف بذي النسبين الا نداء لسي البستاني الحافظ نقلت  
نسبه على هذه الصورة من خطه وكان قد قيد وضبطه كما هي هذا الجميل بضم الجيم وفتح الجيم  
وتشديد الياء المتناه من تحتها وبعد هاء لام وهو تصغير جميل وفتح بفتح الفاء وسكون  
الراء وبعد هاء حاء مهيأة وقوس بفتح الفاء وضمتها وسكون الواو وكسر الميم وبعد هاءين  
مهيأة ومزلال بضم الميم وسكون الزاي وبعد اللام الفلام وملال بفتح الميم وتشديد  
اللام وبعد هاء لام ودحية بكسر الدال المهملة وفتحها وسكون الحاء وبعد هاء ياء متناه هو  
دحية الكلبي صاحب رسول الله صلى الله عليه وسلم والباقي معروف لا حاجة الى  
ضبطه كان يداكر ان مائة الرخص بنت ابي عبد الله بن ابي البسام موسى بن عبد الله  
بن الحسين بن جعفر بن علي بن محمد بن علي بن موسى بن جعفر بن محمد بن علي بن الحسين  
بن علي بن ابي طالب رضي الله عنهم فلهذا كان يكتب بخطه ذ والنسبين بن دحية  
والحسين وكان يكتب ايضا سبطا بن البسام اشارة الى ذلك وكان ابو الخطاب المداكر من  
اعيان العلماء ومشاهير الفضلاء متقنا للعلم الحديث النبوي وما يتعلق به عارفا بال نحو  
واللغة وايام العرب واشعارها اكثر بطلب الحديث في اكثر بلاد الاندلس الاسلاميه  
ولقي بها علماءها ومشاهيرها ثم رحل منها الى بلاد العداوة ودخل مراكش واجتمع بفضلاء  
شراة مثل افریقیة ومنها الى الديار المصرية ثم الى الشام والشرق والى العراق وسمع ببغداد من  
بعض اصحاب ابن الحصين وسمع بواسط من ابي الفتح محمد بن احمد بن المندائي ثم دخل الى حواقي العم  
وخراسان ما والاها وما زلنا ان كل ذلك في طلب الحديث والاجتماع بائمة الحديث  
واخذ عنهم وهو في تلك الحال يؤخذ عنه ويستفاد منه وسمع باصبهان من ابي جعفر  
الصيندلاقي وبنيسابور من منصور بن عبد المنعم الفارابي حافظ لجلال الدين رومي وعلمه ومعرفة بال  
كفنة عمر بن الحسن بن علي بن محمد بن الجميل بن فرح بن دحية الكلبي الا نداء لسي البستاني الحافظ  
ابو الخطاب كان من اعيان العلماء ومشاهير الفضلاء متقنا للعلم الحديث وما يتعلق به  
عارفا بالنحو واللغة وايام العرب واشعارها مع الحديث ورحل وله في الكامل دار

دار الحديث الكاملة بالقاهرة وجعله شيخا حدث عنه ابن الصلاح وغيره وما  
ليلة الثلاثاء رابع عشر ربيع الاول سنة ثلاث وثلاثين وستمائة ونيز سوطي وحسن المحاضرة  
في اخبار مصر والقاهرة كفته ابن دحية الامام العلامة الحافظ الكبير ابو الخطاب عمر بن الحسن  
الاندلسي البليسي كان بصيرا بالحدِيث متقنا به له حظا وافرا من اللغة ومشاركة في العربية له  
تصانيف ووطن مصر وادب الملك الكامل ودرس بدار الحديث الكاملة مات  
اربع عشرة ربيع الاول سنة ثلاث وثلاثين وستمائة واربع عجايب ونحوها تصانيف  
حضرت بخاري انت كنه جناب وور حديث خدير كنه زياده از صد صحابه روايت ان كروه اند و اضاف  
مضايفه شروط واوران محقق است وائمه مقدين وثقات معتبرين سني بر تواتر ان تصحيح ميكنند  
كالا ينفى على من اقطف الازهار من الازهار المتناثرة في الاخبار المتواترة وكلاهما للسيوطي  
اوراجع شرح الجامع الصغير لنور الدين العريزي وشرح الجامع الصغير للناوي والوفاء  
علي القاري والاربعين في مناقب امير المؤمنين جمال الدين المحدث او السيف المسلول  
لسناء الله تلميد ولي الله والد صاحب النخبة او اسنى المطالب بن الجوزي طعن دراز كروه  
ميان جان بفتح وجرع ان بسمه قلوب اهل ايمان البسك نصب خسته چنانچه ابن تيمية شرم وحياء كوشه  
علم نشر فضل ائمه خویش افراشته ناصيت وجود و عصيت ايشان عيان ساخته كنه بحجاب حديث خدير  
الكتاب فسن سوزي و انكار دلالت ان بر امامت وصي برحق عليه الصلوة والسلام كروه از مكان جسد  
ولي مبالا تي بخواه كنه از قدح وجرع سالم نزار و طعن في تضعيف ان از بخاري ابراهيم حرلي كه ناموس  
علي بن المديني استاد بخاري را كه خود را و بر ريش خفيتر بشمرد كما في مقدمه فتح الباري وغيره بفتح وجرع  
فضيح الوده كما في طبقات السبكي والميزان للذهبي ينقل مي آر و قال في المنهاج مظهر المزيلا هو جاج  
والججاج اما قوله من كنت مولا فاعلم مولا فليس في الصحاح لكن هو مزاراة العلماء  
وتنازع الناس في صحته فنقل عن البخاري وابراهيم الحاربي وطائفة من اهل العلم انهم  
طعنوا فيه وضعفوه واز الطواف خفيه خالق بريديست كه خود ثقات اخضر است شرح كروه اند باينكه  
وراحت حديث خدير كلام كروه مگر متعصب جاحد كه اعتباري نميست بقول او و باينكه مراد محمد بن  
كه بفتح فاضل شيد و ايضال از عظماء ائمه است و در منزل العلماء و در منزل كنه

فتح بخاري و حديث خدير  
و تصحيح البسك و غير ذلك  
و عدم اعتبار قاجان آن

هذا حديث صحيح مشهور ولم يتكلم في صحته الامتصاص جاحدا اعتبار بقوله فان  
الحديث كثير الطرق جدا وقد استوعبها ابن عقدة في كتاب مفرد وقد نص الذهبي  
على كثير من طرقه بالصحة ورواه من الصحابة عدد كثير انتهى من انصاف ما يذكره الحال <sup>نقص</sup>  
ومحمد بن علي اعتباري كدام ريب ترد وباقى است وعلامه محمد بن محمد بن يوسف المعروف  
بابن الجزري صاحب كتاب النشر في القرائات العشرة ازاكابر ايمه سنيه واحاط علمه بمجربين ايشان است  
نيز در كتاب اسنى المطالب منكر حديث خدير را بجهل وعصبيت نسبت داده وباشيات تواتر ان زبان  
حقائق ترجمان كشاده چنانچه علامه شوشري فوراً مرقده در مصائب النواصب ذكر حديث  
خدير فرموده وكيف لا يكون الحديث من الصحاح وقد رواه احمد بن حنبل في مسنده  
بالكثير من خمس عشرة طريقا وابن عقدة في مائة وخمسين ابن المغازلي في اثني عشر طريقا وقال  
بعد رواياته هذا حديث صحيح عن رسول الله وكذا رواه الثعلبي في تفسيره وقد حنف  
الشيخ الفاضل ختم المحدثين محمد الجزري الشافعي في ذلك رسالة وقد ثبت فيها تواتر  
هذا الحديث من سبعين طريقا ونسب منكره الى الجليل وانعصبية فهداه الله له  
بكمال وضوح وظهور ثابت كرويه حضرت بخاري تعصب بجاهل ومبغض فاهل وعندي جاحد ومنكر معاند  
وهو زه كوي لي اعتباري ويروي وساوس نفس نا بهنجار بود كه لمحض عنا وتعتب بامحجود وجود قدح  
حديث خدير جوسته وبلي اعتباري ومزيد بغض وعداوت خود يكافه عالم ظاهر ساخته وپاره از مناقب  
ابن الجزري هم بايد شنيد تا احمدي را بحال سرتابي از افادات او باقي نماند و مفتاح كثر المدايه كه اكثر  
از شاه غيب العزيز و ربستان المحدثين اتحال فرموده مذكورت قال العلامة ابو القاسم عمر بن  
فهد في معجم شيوخ والده الحافظ تقي الدين بن فهد هو الامام العلامة استاذ الاقراء ابو  
قاضي القضاة شمس الدين محمد بن محمد بن محمد بن علي بن يوسف العمري الدمشقي ثلثون  
الشافعي الشهير بابن الجزري بفتح الجيم والزاء وكسر الراء نسبة الى جزيرة ابن عمر بلاذ بك قراب  
الموصل كان والده تاجرا وبقي مدة من العمر لم يرزق ولدا فلما حج شرب ماء من زمزم سال  
عن يوزقه ولدا فلما فولد له شيخنا هذا بعد صلوة التراويح من ليلة السبت الخامس  
والعشرين من رمضان سنة احدى وخمسين وسبعمائة بد مشق ونشأ بها وتفقها

محمد بن الجزري كذا  
في تاريخ السجستان  
وغيره

وتفقه بها على العباد بن كثير ولحق بطلب الحديث والقراءات فسمع من ابن امية والصلح  
 بن ابي عمرو بن كثير في آخرين وذكر له اجازة من العز بن جماعة ومحمد بن اسمعيل البخاري  
 ورحل الى القاهرة والاسكندرية واعتنى بالقراءات وبرز فيها وبني مدرسة سماها  
 دار القرآن ودخل بلاد الروم فنشأ بها علم القراءات والحديث وانتفع الناس به  
 وانتهت اليه رياسة علم القراءات في الممالك الاسلامية وكان شكلاً احسنًا فصيحًا  
 بليغًا وتلقب في بلاد الروم بالامام الاعظم ورجع مرات واستقر خير بشير وزكا  
 اوقاته بين قراءة قرآن واسماع حديث وغير ذلك وبورك له فيها وكان مع زج  
 الناس عليه يؤلف قدر ما يكتب الناس لا ينام عن قيام الليل في سفر ولا حضر  
 ولا يترك صوم الاثنين والخميس وثلاثة ايام من كل شهر له المؤلفات العديدة  
 الجامعة المفيدة من عيونها النشر ومنظومة طيبة النشر والادلة الواضحة في  
 تفسير الفاتحة والجمال في اسماء الرجال وبداية الهداية في علوم الحديث والرواية  
 والحصول حصين من كلام سيد المرسلين ومختصرات العدة والجنة والتوضيح في شرح  
 المصابيح في ثلث مجلدات وعقود اللآلي والمسند الاحمد فيما يتعلق بمسند احمد الترمذي  
 بالمولد الشريف ومختصرة عرف التعريف واسنى المطالب في مناقب علي بن ابي طالب  
 العلوية في علم العربية وغير ذلك ذكر منها ابن فهد تسعة وثلثين مؤلفات في يوم الجمعة  
 سنة ثلث وثلثين وثمان مائة وسخاوي يتردد مع لاهل القرن التاسع كما بعنايت  
 الهي شحة حقيقة أن كنه خط مصنف اجازة او من يست بعض اجاب كرام بعده واستخرج كل مرام  
 از بلا عوب بر ابي بن شهاب اوروند ترجمه ابن الجزري بسط تمام ذكر نووه وبعد ذكر مشايخ وپاره  
 از حالات و مصنفات او گفته وقد ذكره الطاوسي في مشيخته وقال انه تفرد بعلوم الرواية  
 وحفظ الاحاديث والجرح والتعديل ومعرفة الرواة المتقدمين والمتأخرين  
 ونيز گفته ووصفه في الانباء بالحافظ الامام المقري وقال انه لم يطلب الحديث بوزن  
 في القراءات وانه كان مثريا وشكلاً احسنًا فصيحًا بليغًا كثير الاحسان لاهل الحجاز  
 انتهت اليه رياسة علم القراءات في الممالك الخمس واكرامه ورايهم تصبغ الخرافة



و قد روي عن جعفر صادق عليه السلام  
رواية اخرى ان جعفر بن محمد  
قال

فقط

٩٠٢

واعتصاف وجوده وانكار وسقوط اعتقاد واعتبار بخاري لظن سيرة نشو و شكر فري از اين گوش حق  
نيوش بشنوند كه آتش بغض و كلخن ضمير نصب تخمير بخاري چنان كشيده و دو و عداوت در كلخن و باغ او  
چندان پيچيده كه از خدا و جناب رسول و ارواح طيبة جناب امير المؤمنين و حضرت بشول على جميعهم  
فضل الصلوات و التحيات شرم و آزر مكرده در جناب امام بحق تعلق مسلم مخالفه موافق حضرت  
جعفر صادق عليه الصلوة و السلام شك وريب در زيده يعني العياذ بالله ان حضرت را صادق و  
روايت و قابل قبول حديث ندانسته از اخراج روايات انحضرت دست كشيده و كلام ناصبيت نظام  
شيخ خرفه اعني يحيى بن سعيد القطان جمله امتد قاطنا في دركات السيران و اذاقه مرارة الدل الهوان  
بسمع اصمنا شنیده نه بدني كه ابن تيمية از خلاف برآمده علم ناصبيت و خارجيت مي افزايد و بعد  
انكار اخذ ايمه اربعة طائفة سنية قواعد فقهاء از حضرت امام جعفر صادق عليه السلام بسبب مزید  
اشتغال تارة بغض بكافون سینه رو به چرخ تنقيص اعدائي آن جناب ني آر وريب شك فاكه  
مراتب رئيس النصاب و راجع جناب عالي قباب عليه آلاف تحيات الملك الوهاب و عدم اخراج  
حديث انحضرت بجهت كلام يحيى بن سعيد خیر سعيد و راجع جناب نقل ميسازد و ديگر راويان بخاري را  
كه جمعي از آنها بتصرحات و افادات علماء اعيان كمالا تخفي على من طالع كتب الرجال كه تهذيب الكمال  
و تهذيب التهذيب و تهذيب التهذيب و الميزان خواج و نواصب و كذا بين و ضاحين اندازان حضرت  
بهتر ميداند و خاصه زهري را كه شطرنج باضق و خناسر و دشنيدين و كاسه ليسی امراء جور نمودن و بنا  
ايشان گرفتن كار او بود و بران حضرت ترجيح ميدهد و روي قرطاس باين بهفوات سياه و درين ايام  
خود تباه مي سازد و قال في المنهاج و بالجملة فهو كالأمة الاربعة ليس منهم اخلا عن  
جعفر من قواعد الفقه لكن و اعنه الاحاديث كمار و اعن غيره واحاديث غيره  
اضعاف احاديثه و ليس بين حديث الزهري وحديثه نسبة لا في القوة ولا  
الكثرة و قد استرأب البخاري في بعض حديثه لما بلغه عن يحيى بن سعيد القطان  
فيه كلام فلهذا يخرج له و يفتح ان يكره حفظه للحدوث كخط من شيخ هو البخاري  
از اين كلام كه ناصبيت و عداوت و اخراجات از ان سلسله ي بار و نهايت بغض و عداوت ايمه اجداد عليهم  
صلوات الله الي يوم القنا و از ان مي آيد و ظاهر و واضح است كه اولان تشبيه از اخذ ايمه اربعة

اربعه سینه فواحد فقه را از حضرت امام جعفر صادق علیه و علی آیه الالف التحیه والسلام سر باز زده و  
 انکار آن کرده و چون از اعتراف بر وایت نمودن اینها از انجناب چاره نیافته در صد و تحقیر و توہین  
 احادیث آنحضرت فاش بر آن بر آنده و بر محض مماثلت آن حضرت با دیگران در اخذ احادیث رضا  
 کرده او عالمی اکثریت احادیث و دیگران نموده و بر آنهم صبر و قرار کرده برای احادیث آن حضرت نسبتی  
 با احادیث زہری و رقی و کثرت نگذاشته پنا و بخدا غایت توہین و تحقیر روایات آنحضرت که سزا  
 شرف و افتخار اہل ایمان موجب سعادت و نجات ارباب ایقان است و تلیق است آنحضرت بسلسلہ  
 الذہب او نامی اوصاف آنست در سر کرده و بر تحقیر روایات آنجناب ریب و شک بخاری اور  
 حدیث آنجناب بسبب کلام قطان فتن در آنحضرت سند آورده و تصریح کرده کہ بخاری بعض  
 احادیث آنجناب شک کرده بسبب آنکہ اورا کلامی از یحیی بن سعید در آنجناب رسیده پس اخرج  
 احادیث آنجناب در صحیح خود نکرد و برین ہمہ اثر خامی و ہرزہ سرای الکفا کرده این ہمہ بانگ  
 بی ہنگام نداده کہ متنع و محال است کہ حفظ آنجناب برای حدیث مثل حفظ کسانی باشد کہ بخاری  
 بایشان احتیاج می کند و ظاہر و بدہی است کہ شک و ریب بخاری در حضرت امام جعفر صادق  
 علیہ السلام بسبب خرافت سر سر خسارت قطان نہایت اسارت ادب نہایت بی اندامی چہا  
 و خسارت است و قطع از آنکہ اتباع و پیروی حضرات اہلبیت علیہم السلام در جمیع امور بحکم احادیث  
 قطع نبویہ واجب لازم و شرف اہل ایمان است لیکن در روایات و احادیث مرویہ آن حضرت جز  
 ناصبی بغض بی دین عنید کسی ریب و شک نمی کند پس الحال احدی را از اہل ایمان در ضلال و  
 ہلاک و کفر و بدعت و خسارت بخاری بی ایقان کہ در حضرت امام جعفر صادق علیہ السلام الملک المنان  
 ریب و شک داشته و معاذ اللہ آنحضرت را لائق اخذ احادیث ناکاشہ و کلام ناصبیت و رجاء  
 قطان رئیس النواصب السلام صحیح و درست انکاشہ ریبی شکی نماندہ چہ احادیث و روایات مستقیضہ  
 بل متواترہ و لالت واضحہ بر بیدینی و مزید شقاوت و خسارت و ضلالت و کفر و ضلال مسی او  
 اہلبیت علیہم السلام و مبغض و معاند ایشان دارد و چون افادات مشککین حضرت اہلسنت المبلغ  
 فی الافحام است لہذا بعض اقوال این حضرات متضمن توہین و تحقیر اساتاد اہلبیت علیہم السلام  
 دوم ولوم طاعن اینحضرات باید شنید و تحقیقت علو درجہ بخاری نزد ائمہ سنیہ باید رسید شاہ سلامت

فصلیات الهی است که بفر  
وضلال کسی که بی ادبی  
الهی است کند و ایمان بپوشان  
آورد

در مکره اذکار گفته پو شده میاید که تعرض حدیث کبر بطن و امثالش نه از راه است که این چنین در واقع  
از ارشادات جناب مرتضوی یادیکر ایتمه علیهم السلام است که با اعتقاد من و امن رفعت این حضرت  
طبیقات از تلمیح این منتسابات پاکست و انتساب چنین امور که چه جای حقول عالیله آرائی مسافله هم گوار  
نکنند بطرف کسانی که ارواح قادسه عنادل گلستان ایشان است که از کفر و زندقه نیدانم و تنها بنده متفرد  
باین تخریصیم که پیش حمای اهل سنت اعتقاد مناقب مدائح الهییت عظام و رسوخ محبت باعترت رسول  
مقبول علیه الصلوة والسلام فرض عین و جزو ایمان است و استحقاف و اسارت ادب نسبت باین جناب  
حالیات کفر صریحت و کمال خسران بلکه داعی بر تخریر این فرج کلمات و باعث بر تفریر این تقسیم بغوات تنبیهی است  
بران که علما و شیعه چه قدر به راه بید یاشی و عدم تدبیر رفته اند که انتساب چنین مفتریات که حاکم افکار  
هم از تقوه آن حاشا و کلام بر زبان دارند بحضرات ائمه الهییت علیهم السلام ساخته و پرداخته اند  
این عبارت نص واضح و دلیل قاطع است بر آنکه نسبت تهجینی و تفسیری بحضرات عالیات الهییت علیهم السلام  
نزد شاه صاحب کفر و زندقه است و تنها شاه صاحب بان متفرد نیستند بلکه نزد جملة الهیست استحقاف  
و اسارت ادب الهییت علیهم السلام کفر صریح و ضلال قبیح و کمال ثقاوت و خسارت و نهایت  
ضلالت و جهالت است و بهر بی که شک است در رب و باره امام جعفر صادق علیه السلام نمودن  
آنحضرت را قابل روایت ندانستن و کلام واهی و خفیف قلمان را بسمع اصحاب شنیدن نهایت  
اسارت ادب و استحقاف و استحقار و عناد و بغض و عداوت است پس بحد امده ثابت شد که حضرت  
بخاری نزد شاه سلامت امده بلکه جمله الهیست از جمله الهیست خارج و بزمه نواصب و اوج و مله  
زندیق و بغض با تحقیق و معاند بی یقین و متعصب بعین بی دین کافر و عائر خاصه بوده و چون تکلم  
باین کلمات و تطبیق این معانی با حق بخاری و الاسامات بنا بر افتادات شاه صاحب جامع الکلمات است  
لهذا رجا از حضرات الهیست است که آنهم را نسبت پیاده گوئی و جور و جفاندند و سر که بجمین نالند  
و از جان و دکر و کرم نشوند و اندک اقصاف را کار فرما شوند که آیا قصیر حقیر جمیت جز آنکه ترتیبات  
کرد و قیمن نتیجه کرده ام و پس نه بد حیرت است که شاه صاحب بر حدیث کبر بطن که مثبت فضیلت عظیمه  
و منقبت بسیجه است و نه لولش چه بزمه علم و طول با رخ و نه تلمیح جناب امیر علیه السلام بعلوم دینی  
و احکام شرعی نیست و نه تخریص و نه تحقیرات ائمه سنییه مثل شهاب الدین و در توضیح الدلائل و سبط

وسبط ابن الجوزي في تذكره خواص الامم ومحمد بن طلحة شافعي في مطالب السؤل که در تحقیق لقب بطین کاند  
 القاب جناب امیر المؤمنین علیه السلام است بحاشیه اندوید و مصدق این حدیث است این حدیث در  
 و جوشش و جور و جبار یا کرده اند که آنرا عین کفر و زندقه دانسته اند و محض بی دینانی و عدم تدبیر شده  
 و چشم عبرت کشوده و از خواب غفلت بیدار و از مستی و سکر عصیت بشیاء کرده حال پراختلال  
 امام الایمه و مقتدای دین و ایمان خود حضرت بخاری ندیدند و مزید بغض و عداوت و امانت و استخفاف  
 و استحقار او را به غیر آن عقل تسخیر نکرده چنان او علم ناصیت افراخته و ظل بین در بنیان دین و ایمان خود  
 انداخته که در حق حضرت امام جعفر صادق علیه السلام بر یک شک ساخته و زبانه بسوزد آنحضرت را  
 از مرتبه قبول و اعتماد و بر انداخته و پیروده سرانی و هذیان قاطان بی ایقان را معتد و معتبر انگاشته و خواجه  
 نصر الله کاتبی هم نسبت بغض الیه السلام با هست که منشأ آن همین تعصبات و تعففات  
 امثال بخاری و قاطان و یحیی بن اکثم و سفیان ثوری و حسن بصری و ابو حنیفه و غیر ایشانست بار و بار خود  
 پیچیده و بر سر اضار و انکار و شهبان و تکفیر و تضلیل و استحقار معاندان الیه است اخبار صلوات الله و سلامه  
 علیه رسید و چنانچه در صواق و در بیان تعصباتی نسبت داده میگوید التاسع عشان اهل السنة و الجماعة  
 فی بغض اهل البیت ذکر ذلک ابن شهر آشوب و کثیر من علمائهم و لقبوهم بالنواصب هو  
 کذب صرد و عصبیه ظاهره فانهم يقولون ان الله تعالى اوجب محبة اهلبیت نبيه  
 علی جمیع برته و لا یومن احد حتی یكون عترة النبی صلی الله علیه و سلم احب الیه من  
 نفسه و یروون فی ذلک احادیث منها ما رواه البیهقی و ابو الشیخ و الدیلمی انه صلی الله علیه  
 قال لا یومن احد حتی اكون احب الیه من نفسه و یكون عتري احب الیه من نفسه و اخبر  
 الترمذی و الحاکم عن ابن عباس رضی الله عنه انه صلی الله علیه و سلم قال احبوا اهلبیتی  
 بحبی الی غیر ذلک من الاخبار و یقولون من ترك المودة فی اهل بیت رسول الله صلی  
 الله علیه و سلم فقد خان الله و قد قال الله تعالى لا تخونوا الله و رسوله و من کره  
 اهلبیته فقد کرهه صلی الله علیه و سلم و لقد اجاد من افاد ~~ه~~ فلا تعدل باهل البیت  
 فاهل البیت هم اهل السعادة و بغضهم من الانسان خسر حقیقه و هم عباد الله و یزید  
 الصلوة علیهم فی الصلوات قال الشیخ الجلیل فرید الدین احمد بن محمد النیسابوری رحمه الله

من این محمد و لوی من باهل بیته فلیس بمومن اجمع العلماء والعرفاء علی ذلک ولو ینکره  
 شکر ایزد متان که هلاک و ضلال و خسران بخاری عمده الاحیان بر زبان فیض ترجمان کابلی و الاشان  
 منصوص و بنیان کفر و بدعت و عدم ایمان و ایتقان آن تیز و تیه پر خار مجازفت و عدوان کام زن  
 و ادبی سواست و ریب و بغیان با فاده پرا جاده مشتدای صاحب تحفه مرصوص گردید و واضح شد که  
 او حسب ارشادات جناب سالتاب صلی الله علیه و آله و سلم مومن نبوده و طریق خیانت بار رسول خدا  
 صلی الله علیه و آله و سلم پیوده بلکه معاذ الله بسبب کراست صفوه خاندان رسالت و سر بر آری لا  
 و امامت کراست از جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله و سلم و شسته و نیز بنا بر اشعار ابدار و افاده شیخ  
 عطار که تمسک کابلی و الا تبارست بخاری بعدم ایمان و خسران حقیقی گرفتار گردیده بلکه باجماع علما  
 و عرفاء اهل سنت حسب تصریح کابلی از ایمان و ایتقان بدر رفته بخاک ضلال و هلاک افتاده زیرا که تصریح عطار  
 که کابلی عمده الاحبار اجماع علما و عرفای کبار خود بران نقل کرده کسیکه ایمان با اهل بیت علیهم السلام نیاید  
 که بگویند جناب رسالت مآب صلی الله علیه و آله و سلم ایمان آر و لوائی اعتقاد رسالت و نبوت و تعظیم و تجلیل و اطاعت  
 آنجناب بر دار و مومن نیست و ظاهراً است که بخاری با امام جعفر صادق علیه السلام ایمان ناورده شک  
 و ریب دران حضرت نموده و آنحضرت را پناه بخدا قابل احتجاج و تمسک در روایت بهم ندانسته و کلام  
 سعید شقی را بسمع اصفا شنیده پس در عدم ایمان بخاری کدام مقام کلام است و فاضل رشیدی  
 بسبب دار و گیر جناب مصنف و حیدر که در کشمکش و مضیق عجز و مضطر گرفتار کش ساخته خرافات  
 و هفوات و ترمیمات ائمه عالی درجات خود را بغفلت زده دست و پا در اثبات موالات ائمه الاصفاء  
 خود بحضرات قادات اهل بیت کرام علیهم السلام التفات و التسلیمات زده و لاجن شعور بایلام  
 در تکفیر و تضلیل و توهین مخالفان اهل بیت علیهم السلام کوشیده و پایه سخن سازی بر شبهه عالی بنیاده  
 حقیقت ائمه و شایخ و اساطین دین خود را بر مره ملاحظه و زنادقه گنجائیده چنانچه در کتابه ایضا  
 لطافه المقال گفته حنفی نیست که مدار شدت و لایست محمد و حان جناب کبریا و قرآن منزل من السماء  
 و مقبولان بارگاه سعید ابرار و موارد اثبات حایه جناب حیدر کرار و ائمه اطهار و راویان فضائل  
 این اختیار نیست بلکه نزد عقلای عالمی درجات بر حایت ذوات کافه مساوات حالیشان با قطع نظر  
 از اعمالشان و اعتقاد حسن خاتمه بتوفیق اعمال صالح و الهام انابته الی الله در حق عامه این مره

این همه حال بجا حکم گریه انما ید الله و نشر محامد و دفع اعادوی و انقیاد انما به بمقابلگی با مقادیر است  
 و محور سوم آن قوم شوم و ذکر فضائل این اشخاص رنج المکان بمقام خوف جان و زجر بساگان در وقت اراده  
 جمیع نسبت باین پاکان بلکه فدای جان شیرین در نصرت و نشر فضائل آن بزرگان دین و زجر بر جانشینان  
 قرین ایجاب تغییر مرکب نلی ادبی باین قوم خطیر بل تکفیر آن شریر و انستن حیت شان مساوی حیت سید  
 انش و جان و موجب حسن خاتمه مومنان و موت شان بر عقیده سنیان و اعتقاد سوره خاتمه بل کفر بفضیلین  
 اشخاص عالی و دمان بل مقصرین و رحبت ایشان و مواساة ایشان بحال با وجود قوت خوف بلکه از جانب  
 متغلبه به خصمال و تحریص مردم بر نصرت سادات کرام و محاربه با متغلبه لئام در وقت شدت خوف از آن  
 گروه و انجام و بسبب مجاہدت بر اقصت و نصرت سادات عالی درجات اذیت نکشیدن از مخالفین شقاوت  
 النیام و امثالها است انتہی بعد ملاحظه این تسبیحات بلوغه و معاینه این فقرات فصیح می باید که معتقدین  
 حضرت بخاری جان نشان او اشکهای غوغین از چشمها بارند و غره و او یللاه و و انضیحتاه بردارند و جا  
 سوگواری در بر گزارند و گریه های کبر و غرور فرورازند که فاضل رشید با تمام شدید برای تکفیر و تضلیل  
 نواصب عقیقه و مفضلان مرید مستعد و ناده شده زبلیان که نشان را بغایت ذم و عیب و تحجین و اذیت  
 و علامت از باب خسارت و شقاوت کشاده در پوشتن شان چنانکه باید فدا و حسب مزحوم ملازمان  
 خویش و او لا و تسک الہیت علیہم السلام داده مگر نمی بینی که حضرت او ایجاب تغییر را بر مرکب نلی او  
 با الہیت علیہم السلام واجب می اند بلکه مرکب نلی ادبی را شری نام می نهد و تکفیر او میکند و حسب الہیت  
 علیہم السلام را مساوی حسب جناب رسالت ماب صلی اللہ علیہ و آلہ و سلم می داند و اعتقاد سوره خاتمه  
 و کفر بفضیلین این حضرات بلکه مقصرین و رحبت ایشان ظاہر می فرماید پس قطعاً و حتماً ثابت شد که بخاری  
 واجب تغییر را در واجب التکفیر بوده و خست و شرارت و خسارت و شقاوت او پیاپی رسیده و سوره  
 خاتمه و کفر این جهان باید رو کرده چه هر گاه فاضل رشید سوره خاتمه و کفر سیکه تقصیر و محبت  
 الہیت علیہم السلام نماید و راه بی ادبی این حضرات پیاید تصور می فرماید پس در سوره خاتمه و کفر بخاری  
 اصلاً شائبه ریب شک مانند زیر که بلاریب شک و بسبب ریب شک در حضرت امام جعفر صادق  
 علیہ السلام و انحراف از روایات آن امام بهام و تسلیم هرزه سرائی قطان تا فرجام اسادت  
 ادب و بعضی عناد و استخفاف و استحقار بغایت قصوی رسانیده و فاضل رشید بعد این بجز



خوانی و تهید مشغول نقل شواهد مقصود و مزید تعلیل و تکفیر جماعتی ادیان مردود گردیده که از ان نیز کفر و  
ضلال بخاری صراحت بر می آید و بعد ملاحظه آن ادعای فقیر التفسیر بشوب شبهه ای الاید و چون نقل  
تمام آن مضمی تطویل است لهذا سبورت نقل بعض آن می نمایم در ایضاح می فرماید ملک العلماء اشهاب الدین  
بن عمرو و لثابادی در رساله مناقب السادات میفرماید فی الدترهم حجة الله علی الوری فهم ذل  
هل انی و قل لا اسئلكم علیه اجر الا المودة فی القربی علیه قول الشاعری معشرهم  
دین و بغضهم کفر و قریم منی و معصم یعنی سادات گروهی اند که دوستی ایشان دین است و دشمنی  
ایشان کفر است و قرب ایشان جای نجات است و نیز میفرماید مودت قری بر مومن سنی بقص صریح و  
وثابت شد هر که قبول نکند و منقاد نشود او مومن موجد نباشد بلکه کافر و ملعون و مرتد شود  
انتهی بعد ملاحظه این عبارت در بلام و ضلال بخاری سبب بعد از حضرت امام جعفر صادق علیه السلام  
که قرب آنحضرت دین نجات است پس بی نیاید و نیز چون بخاری سبب ریب شک را آنحضرت و اصناف  
خرج و قدح قطان بعض صداوت را بغایت رسانیده بغا و افاده ملک العلماء که مقبول شد فیض  
مومن موجد نباشد بلکه کافر و ملعون و مرتد شود و نیز فاضل رشید در ایضاح گفته و الا حکم  
انچه ملک العلماء اشهاب الدین بن عمرو و لثابادی در رساله مناقب السادات میفرماید اگر کسی جمیع امور  
شرایع نبی را بمن معمول دارد و با هانت علوی را علویک و یاموسی مصطفی را صلی الله علیه و آله و موسی را  
کافر گرد و دفع و با هانت منتهی و نیز فلاح مصباح الدین میگوید اگر کسی علوی را با هانت علویک گوید  
کافر شود و بعضی گویند اگر علویک تعظیم گوید کافر نشود لان التصفیر للتعظیم ابو القاسم گوید اگر در حالت  
غضب گوید کافر شود و در رساله مولانا صدر الدین و در رساله مولانا ضیاء الدین بر می میگوید علما  
فقوی داده اند که با هانت و ایذا اولاد رسول صلی الله علیه و آله و سلم کفر است و کافری پس چون در  
علویک کفر بود و لایستاد در قتل و انضاح بر او کفر باشد استحقاق انصاف را کافر با بدین شد که هرگاه  
علوی را علویک گفتن کفر و کافری باشد در باره حضرت امام جعفر صادق علیه السلام که خاکپای  
انجناب کحل الجواهر دیده بصیرت دیگر علوی است و ایشان را انساب بانجناب تسک اتباع آنحضرت  
موجب شرف و سعادت شک ریب بر زمین و عیاذ ابان قدح و خرج آنحضرت را معتقد و معتبر  
پنداشتن و پناه بخدا و اوصاب و خوارج را بر آنحضرت ترجیح و تفصیل دادن چگونه کفر و کافر نباشد

نباشد و افادات شاه عبد العزیز برای اثبات ہلاک و ضلال و خسران بخاری حمۃ الاحیاء کافی ہستند  
 و ہند بلند شام و بل ہند ہست گر نمی بینی کہ جناب و مرابہ ہستم و بحث حدیث اتی تاوک فیکم التقلید ہند  
 کہ حدیث مثل اہل بیت فیکم مثل سفینۃ نوح من ربکہما نخی ومن تخلف عنہما غرق و لالت بی کند گر آنکہ  
 فلاح و ہدایت مربوط بدستی ایشان و منوط باتباع ایشان است و تخلف از دوستی و اتباع ایشان موجب  
 ہلاک و اینمنی بفضل امدت عالی محض نصیب نیست است انتہی فسد احمد کہ ازین افادہ واضح گردید کہ کجاست  
 بسبب شامت تخلف از اتباع حضرت امام جعفر صادق علیہ السلام و ابرار نصب و عداوت خود و بریب  
 و شک و رخنہ و کوش نہادون بفتح و جرح قطان از شاہراہ فلاح و صلاح مستکف و بیزار و ضلال  
 و ہلاک و خسران گرفتار گردیدہ باعلی در کات حجیم رسیدہ از سر ہدایت بوادی ضلالت فتادہ و از سفینہ  
 نجات بغرقاب کات سر دادہ بار اقامت بدر بار کاشادہ و اگر تعصبی حیلہ انگیزی و خداعی بی تیزی  
 و عنیدی فتنہ خیزی چشم از امر ظاہر پوشیدہ و در تبلیغ تبدیل کس شیدہ بسرید کہ شک و ریب بخار  
 و حضرت امام جعفر صادق علیہ السلام و عدم احتیاج باحضرت نہ از راہ بغض و عناد و نصب و لہ ادا  
 بلکہ منشأ آن محض تحقیق و تقیید و تنقیح و صیانت و امانت و احتیاط و قورع است پس اگر چه اہل ایمان  
 و انصاف کلام این کا و ریش را کہ محض ضحکہ صمدیان و خدمہ عمیان است بسبع اصفا جا نخواہند داد  
 بلکہ زبان حقانی تر جان را بشفہ و تحقیق او خواہند کشاد لیکن از خوف لغزیدن پای عوام و تشبہ  
 متعصبین خصام باین حرف فاسد النظام تنبیہ ہدف آن مناسب نماید پس محتجب نمایند کہ اگر شک و ریب  
 و را امام جعفر صادق علیہ السلام و انحراف و احتراز از احتیاج و شک باحضرت بغض و عناد و عداوت  
 پس حیرانم کہ آخر مناد بغض و عناد و عداوت در عالم چیست و بنا برین فواصب را ہم میرسد کہ باوصف  
 آنہم کفریات و انواع ضلالات و خرافات او عاکنند کہ ماہم باجناب امیر المؤمنین و الہیت طاہرین  
 علیہم السلام بغض و عناد و عداوت نداریم بلکہ محض تحقیق و تقیید و احتیاط و مزید قورع و تنزیہ پناہ بخدا  
 مطاعن این جماعہ قاروسہ بعرض انظار می آیم و ہم خود برای صیانت شریعت باسقاط احاد  
 اینحضرت از درجہ اعتبار می کاریم پس اگر نیز حضرات اہلسنت این عذر واهی کہ سراسر ضلالت  
 و گمراہی است مقبول باشد می باید کہ صدیقی برای بخاری سر دہند و الا از خدا و رسول اہل ایمان شرم  
 کردہ مہر و سکوت و صمت بر لب نہند و اعجابہ کہ ائمہ سفینہ مثل صاحب نوافض مولف نوافض

و سبب کثیری و امثال شان سبب ترک صحاح سنیه از دست الحسن ثالثه و از ائمه مجارفت و عدوان و اند  
 و از شایع بغوات و قبايح تعصبات پندارند و برای ترک بخاری حضرت امام جعفر صادق علیه السلام را  
 و شک ریب او در آنحضرت تا ویلات و توبیهات سخیفه تراشند و گونه دین و امانت بحر فهای باطل خرمشند  
 و شک بر جراحات اهل ایمان پاشند عجب است که بخاری را در باره عکرمه کذاب که بغض مراتب و از محمد بن  
 قنوی الاوثاب در رساله نصاب است و ایله و مشایخ سنیه پرده از روی کار برداشته اعلام کذب و  
 تضلیل او برداشته اند هیچ ریبی و شک عارض نگردید و نسیم هیچ تحقیق و تنقید و تفرع و تدین بر دل احتیاط  
 منزل او نوزید که چنین کذاب و مراتب را بکمال طیب خاطر و رضای نفس پسندید و روایات آن ناصبی بغض  
 و مالک عنید را برای اخراج و صحیح خود برگزید و در حق حضرت امام جعفر صادق علیه السلام شک ریب  
 و ندید و روایات آنحضرت را لائق اخراج و صحیح خود ندید بل هذا الامر یذهب البغض و العداوة و الاستحسان  
 و عین التنبه الخسران و الشقاوة و الانکار و عبارات علمای قوم و در باره عکرمه که از ان نهایت عیب طعن  
 و کذابی و دروغوی و مزید رسوخ در بهتان و افتراء و نصب عداوت و بغض او ظاهر میشود و افتراء الله تعالی  
 و با حدیث شریفی و نه خیمه تم کراعه و نه بخاری کجاست که در صحیح خود از محمد بن یحیی ذلی احادیث  
 روایت کرده و در اخفای افضاح خود در نگهائی غریب ریخته و جملهای عجیب انگخته و رشته دین و امانت  
 تسبیخته حالانکه خودش عیب و مذمت و طعن و جرح ذلی می پرداخت و حسد و بغض و عداوت و عدم  
 تدین و تفرع او و انباشت در حبه ریاست دنیا ظاهر میساخت و باین همه معاوذاً امام جعفر صادق  
 علیه السلام را مستمند داشت و احادیث آنجناب لائق او خیال و صحیح خود ندید داشته پس معاوذاً الله تعالی  
 نزد بخاری از ذلی و اهل بهم کمتر بوده و ای نصیب و عداوة اعظم من تلك الشقاوة نسال الله  
 السلامة من الجهالة و الاستیلاء الضلالة و تفرع بخاری و صحیح خود از بسیاری از خارج و لوا  
 و اهل بدعت و مرجئه و ملحد که با ستمت مبالغه در تکفیر ایشان می گفتند روایت نموده پس باین  
 چه اسادت او به محقق امام جعفر صادق علیه السلام که از من نمی آید و هر چند ریب و شک بخاری  
 در امام جعفر صادق علیه السلام و ترک آنجناب و عدم احتیاج و شک بر روایات آنحضرت و تمام  
 و اعتبار تمام بر روایات این همه ملا حده لئام و نواصب طعام و دلالت صریحه بر ترجیح و تفضیل  
 بخاری این گروه شقاوت الدیام را دارد و هیچ ما ولی مسوولی تشکیک و ران نمی توان انداخت هیچ

هیچ مکاره‌ی و لو کان مبالغه‌ی تکبر و العناد کنیزری از احتراف آن توکل یافت لیکن ابن تیمیة حجت  
 می‌بینی بقضائی کاسه کرم ترا آتش تصحیح و ترجیح این همه نواصب و ملاحده و خوارج  
 و زناد و مودود و نفقه که منع است که حفظ امام جعفر صادق علیه السلام برای حدیث مثل خط کسائی با  
 که احتیاج میکند بایشان بخاری انتهی محصله پس این رئیس النواصب بر محض نفی مائت حفظ انجذاب  
 با حفظ جماعه نصاب التفکر و وقاحت و بی تدبیری و نهایت جسارت و در پیده و بی‌پای  
 تاملی ادعای امتناع و استحاله مائت هم آغاز نهاده و بکاخ علم و دین ایمان سیلاب جهل و تعصب  
 و عدوان سر داده و حیرت است که حضرت مخاطب چنین ناصبی می‌بخش و معاند ملکی را که در تقیص خط  
 مرتبه حضرت ابی جعفر صادق علیه السلام دقیقه و نگراشته و العیاذ بالله ترجیح و تفصیل نواصب ملاحده  
 بر انجذاب پرواخته و کفر و بدینی و نصب و صداوت خود را بر کافه عالم حیان ساخته بشیخ الاسلام  
 می‌ستایند و بزرگ جرات و وقاحت بمقابل اتباع اهل بیت عصمت و طهارت حواله مخزقات و جزافات و غفرا  
 اومی نماید و او را مقتدی و پیشوای خود می‌دانند بر تبه علیه شیخ اسلام می‌رساند و مخفی نماند که کلام  
 ابن سعید غیر سعید و رقی حضرت امام جعفر صادق علیه السلام گفته بنا بر تصحیح ابی باب جلال این است  
 که فی نفسی منه شیء و رکاشف فی بنی سطر است جعفر بن محمد الصادق ابو عبد الله و امه ام  
 فروة بنت القاسم بن محمد و امها اسماء بنت عبد الرحمن بن ابی بکر فکان یقول لکن  
 الصدیق مرتین سمع اباه و القاسم و عطا و عنه شعبة و القطان و قال فی نفسی  
 شیء الخ و نیز فیهی و زید سب التهنیب گفته جعفر بن محمد بن علی بن الحسین بن علی بن ابی  
 طالب ابو عبد الله الهاشمی المذنبی الصادق احدا لا اعلام و امه ام فروة بنت القاسم  
 بن محمد بن ابی بکر و امها اسماء بنت عبد الرحمن بن ابی بکر و لهذا کان یقول ولدی  
 ابو بکر مرتین رمی عن ابيه و جداه لامه القاسم و عبید الله بن ابی رافع و عمر  
 و عطا و نافع و محمد بن المنکدر و عنه خلق لا یحصون منهم ابنه موسی و شعبة  
 و السفیانان و مالک و وهب و حاتم بن اسمعیل و عبد الوهاب الثقفی و ابو عاصم  
 و یحیی بن سعید الانصاری هو اکبر منه و یحیی بن سعید القطان قال ابن المذنبی  
 سئل یحیی القطان عن جعفر بن محمد فقال فی نفسی منه شیء ازین هر دو عبارت ظاهر

۹۱۲

قطان شیخ الشیخ بخاری  
 و رقی امام جعفر صادق  
 علیه السلام گفته فی نفسی  
 منه شیء

و عیانست که قطان علی القان با تم تیه بر خوار مجازفت و عدوان سبب اتباع و سوا و سوس  
عجیب هرزه و بدیان فاسد البیان در حق سلاله خاندان جناب رسالت علیهم السلام و از صلوات  
المنان بر زبان آورده که از ان ابائی صریح از تبلیغ و تسک با و یال طاهره آنحضرت ظاهرست که  
معاذ الله در دل از تیاب منزل او از طرف آنحضرت چیزی می خلید و آنحضرت را بکمان قاتل  
و اتباع هوا جس و سوا و سوس لائق اخذ روایات و احادیث نمی فهمید و هر گاه بخاری بنا  
اصفا و همچنین هرزه چنانکی شک و ریب در آنحضرت و زبیده و از اخراج روایات آنجناب  
در آستین کشیده پس نصب و ضلال و خسران بخاری مصداق عیانرا چه بیان و نیز نا صبیبت و  
عداوت قطان بشایر رسیده و بغض و عداوتی محمدی کشیده که تصریح تمام سراییده که مجله  
و سنت تریست بسوی من از امام جعفر صادق علیه السلام چنانچه عقیق ریب میدانی و حال محمد  
نا گفته است که ذی بی بلین و ضعف او معترف گشته و این معین و غیر او تصریح فرموده اند که  
اولائی احتیاج نیست و امام احمد بن حنبل در حق او لیس بشی آنست و ارشاد کرده که بسیار  
از احادیث را که دیگر مردم رفع آن نمی کنند یعنی جناب رسالت صلی الله علیه و آله و سلم  
اسناد نمیکند مرفوع می سازد و نسائی تصریح فرموده که او قوی نیست و دارقطنی فرموده که  
ضعیف است و بخاری فرموده که یحیی بن سعید تضعیف او میکرد و ابن مهدی از روایت  
نیکو و نیز فلاس گفته اند یحیی بن سعید شنیدم که اگر نخواهم که بگردانم مجالد جمیع این احادیث را  
از شعبی از مسروق از عیبه الله تعالی بچنان خواهد گردانید ذی بی در میزان الاعتدال گفته مجالد بن سعید  
بن عمیر الهمدانی مشهور صاحب حدیث علی بن فیه روی عن قیس بن ابراهیم  
و الشعبی عنه یحیی القطان و ابواسامة و جماعة قال ابن معین و غیره لا یصح به  
و قال احمد یرفع کثیرا مما لا یرفعه الناس لیس بشی و قال النسائی لیس بالقوی  
و ذکر الا شعبی انه شیعی قال الدارقطنی ضعیف و قال البخاری کان یحیی بن سعید  
یضعفه و کان ابن مهدی لا یروی عنه و قال الفلاس سمعت یحیی بن سعید یقول  
لو شئت ان یجعلها لی مجالد کما عا فی الشعبی عن مسروق عن عبد الله فعل و قیل لخاله  
الطحان دخلت الکوفة فلم یکن یکتب عن مجالد قال لانه کان طویلا لیس فی قلبه من انکر

فتح و جرح مجالد که قطان  
او را دوست تر از حضرت صادق  
علیه السلام می داشت

من انكر ماله عن الشعبي عن مسروق عن عائشة مرفوعا لئن شئت لأجرى الله معي جلال  
الذهب والفضة انهن عجارت واضح وظاهر شد که مجاله نزد ائمه رجال و ما برین فن مجروح و متوج  
و مطعون و معلوم و معیوب و مذموم است و خود حضرت قطان پرده از روی کار بردشته تضعیف  
و توهمین او پر داخته بلکه بنا بر حکایت فلاس بلا خوف بهر اسب سارت او بر کذب و بهتان عیان  
ساخته پس چنین مذموم و مطعون و غیر سعید را که خود ابن سعید او را بعیب مذمت شدید یا نموده  
که عدم مبالغات او بکذب و افراط ظاهر فرموده و دستر از امام جعفر صادق قرار دادن غایت تحقیر  
و اهانست و استخفاف و استحقار بر روی کار آوردن و ناصبیت و عداوت و بغض و عناد و کفر  
و خسران و ضلال خود فراروی عالم نهادن است و هر گاه بخاری بمثل این بدیان گردیده شکست  
در حق حضرت امام جعفر صادق علیه السلام ورزیده باشد پس نصب و عداوت و بغض خبیث  
او را انکار کردن و برای تخلیص آن معدن بلاء و ضلال تلبیس و اشیال در او ریختن در نگهبانی تحریف  
و تلویح ریختن و بهانه ها انگشتن کار هیچ متدینی نیست و متد احمد که ملانی مقتدای فاضل رشید  
و مخاطب لائانی با انهمه نفس سوزنی و بیج و تاب و انزعاج و اضطراب و که و کاوش و کوشش  
و کوشش در تبریه بخاری و محابات او چاره از اعتراف بانکه بخاری بنا بر کمان فاسد با امام جعفر صادق  
علیه السلام دست از روایات آنحضرت کشیده نیافته و آخر با شاست این خرافات قطان و تعصبات  
و تعنتات و یگر ائمه اعیان این حضرات چندان حواس ایشان را فاسد و مختل ساخته که بسبب همین  
که دلائل قاطعه و بر این ساطعه کفر و ضلال را باب است حضرت امام جعفر صادق علیه السلام را که  
قدح و جرح متعصبان و موالیان آنحضرت محض بی دینی و ضلال است در کتب ضعفا و مجروحین مقدور  
و اورد و می سازند و دین ایمان خود می بازند و پرده از روی کفر و نفاق و ضلال و شقاق ایستاده مقتدایان  
خویش می اندازند و ترانه تفسیح و تصحیح اساطین دین خود من حیث لا یشرعون می نوازند مگر می دانند  
که فیهی در کتاب میزان الاعتدال که بعنایت رب تعالی سه تاسخه آن پیش این متشتت البال  
آن تحریر حاضر است تصریح فرموده که بخاری با امام جعفر صادق علیه السلام احتجاج نکرده یعنی حضرت  
پناه بخدا معتد و معتبر بمثل دیگر رجال که از ایشان در صحیح خود روایات آورده اند البته و احادیث  
آنحضرت را لایق احوال در صحیح خود نام نگاشته و بعد و کمر عدم احتجاج بخاری با آنحضرت هفوفه قطان



در حق آن سلاله ائمه عصمت طهارت و صفوه خاندان رسالت و امامت نقلی جمیع ائمه الصلوٰۃ  
 والسلام نقل کرده و بعد آن ذکر عدم روایت مالک کثیر الوسواس از آنحضرت تا ظهور بنی العباس و عدم روایت  
 از آنحضرت بغیر ضم و یگیری نموده و بعد آن گراست یحیی از احادیث آنحضرت نقل فرموده و بسبب همین  
 نزاعات و تعصبات و ششمنانیهات که اگر اندک عقل و ادراک داشتی می بایستی آنرا بهزار جد و  
 مثل خرق حیف و مرزایل مندر سه پوشیدن آن امام همام علیه السلام را در جمله مشکوکین یعنی  
 کسانی که ایمة سنیة قبح و جرح ایشان کرده اند داخل میسازد و حیث قال جعفر بن محمد بن علی  
 بن الحسین الهاشمی ابو عبد الله احد الایمة الاعلام بروصداق کبیر الشان لو یخرج به البخاری  
 قال یحیی بن سعید مجالد احب الی منه فی نفسی منه شیء و قال مصعب بن عبد الله  
 عن الداوودی قال لعمرو مالک عن جعفر بن محمد بن العباس قال مصعب بن عبد الله  
 کان مالک لا یروی عن جعفر بن محمد بن یحیی الی احد و قال الداوودی عن سعید بن ابی هریرة  
 یحیی یقول کنت لا اسأل یحیی بن سعید عن حدیث جعفر بن محمد فقال لی لا تسأل  
 عن حدیث جعفر فقلت لا اریده فقال لی ان کان یحفظ حدیث ابیه المسند  
 و نیز فیهی در کتاب منعی که موضوع است برای ذکر کسانی که ایمة سنیة قبح و جرح ایشان پرواخته اند و سنیة  
 عقیده آن بعنایت الی پیش حقیر حاضر گرفته جعفر بن محمد بن یحیی ثقات و یخرج له البخاری و قد  
 وثقه ابن معین و ابن عدی و اما القطان فقال مجالد احب الی منه و محجب ثانی که  
 هر چند فیهی در میزان بصدر ترجمه مدح و ستایش امام صادق علیه السلام نموده و آنحضرت را یکی  
 از اعلام و بروصداق و کبیر الشان گفته لیکن حیف آنست که چرا و بلیغ برترتات و نزاعات و تعصبات  
 و بذایات ایمة تعصبین و اساطین مغضبین خود که مواصب هم رشک حسرت بران می برند نموده بلکه  
 برخص نقل احوال جرح و تعدیل مثل تراجم و احوال دیگر احاد الناس اکتفا کرده و بعد مطلق و تشیع  
 بر مقتضایان خود و قضا بر ذکر وفیات شان مخافتی از اشتغال قریطاس بنائره غضب پروردگار  
 چهار و نزول صاعقه انتقام عادل قهار نکرده و اسفاه که فیهی از ذکر صحابه مجروحین که در فتنه  
 و جبه مذمت شان احدی را یری مشکلی و انگیزه نشود و بالجائی قادر علی الاطلاق مشایخ سنیة مثل بخاری  
 و ابن عدی و غیره ایشان را در ضعف و مجروحین و مطعونین و مقدر و معین ذکر کرده دل و زبیده



فی الجرح والتعديل والضعفاء وللدائر فطنی والضعفاء للحاکم وغير ذلك وقد ذیل الجرح  
 المقدسی علی الکامل لابن عدی یکتب له امره وصنف ابو الفرج بن الجوزی کتابا کبیرا  
 فی ذلك کنت اختصرته أولا ثم ذلیت علیه ذیلا بعد ذیل والساعة فقد استخرجت الله  
 عن وجعل فی عمل هذا المصنف ومرتبه علی حروف المعجم حتی فی الابهاء لیقرب تناوله  
 ومرت على اسم الرجل من اخرج له فی کتابه من الائمة الستة البخاری ومسلم  
 وابی داود والنسائی والترمذی وابن ماجه بزموزهم السائرة فان اجتمعوا علی اخرج  
 رجل فالرموز وان اتفق علیه ارباب السنن الاربعة فالرموز عم وفيه من تکلم فيه  
 مع ثقته وجلالته بادن لین وباقل یخرج فلو لا ان ابن عدی وغیره من مؤلفی  
 کتب الجرح ذکر واذلک الشخص لما ذکرته لثقتهم ولم ار من الراي ان احذف اسم  
 احدا من له ذکر بتلین ما فی کتب الائمة المذكورین خوفا من ان یتعقب علی لای  
 ذکرته لضعف فيه عندي الا ما کان فی کتاب البخاری وابن عدی وغیرهما من  
 الصحابة فانی اسقطهم بجلالة الصحابة رضي الله عنهم ولا اذکرهم فی هذا  
 المصنف فان الضعف انما جاء من جهة الرواة الیهم وکذا لا اذکر فی کتابی من  
 الائمة المتبوعین فی الفروع احدا بجلالتهم فی الاسلام وعظمتهم فی النفوس فان ذکر  
 احدا منهم فاذکره علی الانصاف وما یضرة ذلك عند الله ولا عند الناس اذا انما یفر  
 الانسان الکذب والاصرار علی کثرة الخطاء والتجری علی تدلیس الباطل فانه خيانة  
 والمرء المسلم یطبع علی کل شی الا الخيانة والکذب این کلام صریح است وراکم فیهی الذکر  
 صحابه مجروحین ومقدوحین که بخاری وابن عدی وغیر ایشان محض علو حتی ذکر ایشان در ضعفا  
 بودند شمر از تمام و تخاشی بی غایت دارد و بدالت و عظمت ایشان را بالاثرائان می داند که ذکر ایشان  
 در ضعفا و لو محض النقل واعکایه کرده شود بلکه ائمة سفیه را که متبع فی الفروع اند نیز بسبب جلالت شان  
 در اسلام و عظمت و نفوس از او مثال در ضعفا و مقدوحین مصون می دارد و قلوب جاهل انصاف را که  
 قیاس و فضائح مطعونین واقعی پر خون میسازد حیف است و صد حیف که در حق صحابه مثل بسبب از طاعة  
 نومذوبه و عمر و بن العاص که از ایشان اسرار ناسع سفهای حق شناس بودند این همه اتهام بکار برد و بستر

و بیشتر شافع ایشان بوده اند و در حق مجروحین و مقدوحین مقرری این بیم رعایت و حمایت  
 مطمح نظر دارند و کتمان قیاح و اقصیه ایشان لازم پندارند و در حق امام جعفر صادق علیه السلام این  
 بلاغت و مسالمت روا دارند که خرافات و بهفوات ائمه متعصبین و مشایخ متعصبین در حق آنجناب  
 بطیبت خاطر نقل نمایند بسبب جسارت ایشان آنجناب را و مقدوحین و مجروحین معاذا الله داخل  
 سازند باجمله بعد ملاحظه عبارت صدر میزان احدی را از باب ایمان ربی می ماند و اگر کسی  
 گوید در ترجمه امام جعفر صادق علیه السلام مدح آنجناب نموده و بصدق و بر عظمت شان  
 آنجناب تصریح فرموده لیکن بحقیقت بدکار آنحضرت در مقدوحین باوصف عدم تعجب و تشیع  
 و طعن بر ائمه و مشایخ خود که راه اساتذت ادب آنجناب پیموده اند بعد ابا و تحاشی و اشم از ذکر  
 صحابه و ائمه سنی و در زمره مجروحین بعلت جلالت ایشان و عظمت و بزرگی شان در نفوس و در خط  
 مرتبه آنحضرت و تفضیل فجار و فساق و ترجیح ائمه سنی بر آن صفوه اطهار علیه صلوات الملك  
 کوشیده و جلالت و عظمت آنحضرت را مثل جلالت و عظمت صحابه و متبوعین سنی نفی  
 و کفاه ذلک خسارنا و ضلالتنا و لن یجد احد التخلیصه عن و رطه النصب محکما  
 و چگونه باور توان کرد که ذبی و امثال او از مطیعان صادق علیه السلام اند بگرنی بینی که خود شیخ  
 بن سعید القطان چه کلام ناصبیت نظام که از تخمیل آن ارتقا و قلب و ارتعاش جگر دمی دهد  
 نقل کرده و در صدر کتاب خود او را مدح و تجلیل تمام ستوده که او را بلفظ امام و صف کرده و از  
 بن جنبل نقل فرموده که چشم من مثل او ندیده و باثبات تقدم او در جرح و تعدیل افضلیت او بر جمیع  
 متقدین فن ثابت ساخته و احمد بن حنبل و یحیی بن معین و علی بن المدینی و عمرو بن علی الفلاس و ابو نعیم  
 تلامذه او گفته و ابو زرعه و ابو حاتم و بخاری و مسلم و ابواسحق جوزجانی را شاگردان او پس اگر ذبی  
 و دیگر ائمه سنی را حظی از ولایت اتباع اهل بیت علیهم السلام می بود قطان را بملاحذه و زناد قومی خشید  
 و هرگز کرد مدح و ستایش او نمیکردند چه جا که او را امام الایمه و شیخ المشایخ و مقتدای دین و ایمان امام  
 جرح و تعدیل میکردانید و لیکن چه توان کرد که مقتدایان سنی در واقع معاند و مبغض اهل بیت علیهم  
 و منحرف از جاده ولایت ایشان بودند متاخرین بحج و قس و لا و اتباع ایشان را بر ائمه خود و خود  
 ذلک بابل انصاف را چنین دعوی نهیسته پس هرگاه حالات تعصبات و شغل خرافات ایشان قرار

ایشان بهادری میشود و عاجز و مجمل و شرمسار و منفصل و مثل خرد و کل می مانند و در حیرت و تشویش و اضطراب و التماس  
 عظیم گرفتار میگردند نمی توانند که از تجمل و تعظیم و اقتدای و پیروی امید خویش سر باز زنند و نه ایشان را سبب  
 و لایل ظاهره و بر این قاطعه و احترامات و تصریحات خود ممکن است که انکار از ادعای کسانی اتباع و لا  
 اطمینت علیه السلام کنند محجب مانند که ملتانی در تنبیه السفیه که از اجاب صوامم قرار داده بجا بجا  
 میزان طرفه خرافات و بهفوات سراییده هر چند کلام او بسبب غایت سقوط و رکاکت و سخافت قابل  
 التفات نیست لیکن چون فاضل رشید و شاه سلامت بلکه خود فاضل مخاطب کلام او را جواب صوامم  
 می پندارند بلکه بقابل الطبی بران می نازند و خرافات او را با بهیج و انبساط و وار و می سازند لهذا توهم  
 بآن می نمایم تا ایراد آن موجب مزید ندامت و نجات و تخریب مساری اتباع بخاری گردد و واضح شود  
 که اهل سنت اصلا مقدرتی بر تاویل و توجیه ندارند و جز بهفوات و خرافات قبیح بسبب اختلاف  
 بر زبان نمی آرند و تحقیقت صد و چنین تریات موجب مزید اطمینان قلوب است که بغیر آن حوام را  
 پیروی و انگیزه باشد که شاید علماء سنی که در تاویل و توجیه و اخفاء شتائع و فضایل بد طولی دارند  
 اخراج بخاری از وظیفه نصب و حداوت و خسارت سخنی بر آرند و نیز باید دانست که کلام ملتانی مشتمل بر  
 مزید غلطت و فطانت و صریح سب و شتم نسبت جناب ایتام فی العالمین است لیکن آنجناب را  
 درین باب اسود حسنه است بجناب رسالتا به و ابائی طاهرین خود که گفارا آنحضرت را شاعر چون  
 و خلیفه ثانی آنحضرت را سیت بهدیان داده و زبان بلاغت ترجمان بکلمه ان الرجل لیه کمانی نسیم  
 الریاض الخفاجی و تبیان الکبری و غیره بگشاده و امید سنی حضرت امام جعفر صادق علیه السلام دید  
 امید طاهرین علیه السلام را قبح و جرح کردند پس بنا بر آنکه نقل کفر نباشد نقل کلام ملتانی بعینه  
 می نمایم و بعد از آن بنقص خرافات شنیعه اش عرصه کار بر او و بر معتقدین او کار شجید و الصوفی  
 الصافی و مخاطب ابائی تنگ گردانم و نصب و حداوت و خسارت و ضلالت بخاری را مثل  
 تابش صبح روشن منصفه مزید ظهور رسانم که با عترت خود سفیه ملتانی انحراف بخاری و بیاک  
 و خبر آن او بکمان فاسد نیست امام جعفر صادق علیه السلام ثابت سازم قال الملتانی فی التوفیه  
 اهل سنت هرگز جناب صادق را و اقوال و افعال آنجناب را مخالف مسلک خود نمی دانند و آنجناب  
 بلکه فرزندان آنجناب را بر پیران جمیع طرق و سلاسل صوفیه که بهترین کرده اهل سنت است پیشانی

یشتاسند و در تهذیب الکمال می نویسند روایتی محمد بن فضیل عن سالم بن ابی حصه سالت  
 ابا جعفر ابنه جعفر بن محمد عن ابی بکر و عمر فقال لی یا سالم اتوا ههنا و ابتر من حدیثی  
 فانها کانا امامی هدی قلت قد جاءت فی معنی هذا عن جعفر بن محمد آثار متواتره  
 وقال محمد بن عمران بن ابی ایلی عن مسلم بن جعفر الا حمیه قلت لجعفر بن محمد ان قوما  
 یزعمون ان من طلق ثلثا بجماله رجع الی السنه یجعلونها واحده و یروونها عنکم فان  
 معاذ الله ما هذا من قولنا من طلق ثلثا فهو کما قال انتهى از همین جا معلوم شد که روایتی  
 بر جناب صادق ثبت است بابت روایات و دروغ شایع کرده بودند یحیی بن سعید قطان را بسبب  
 عهد حقیقت حال که این بقی واضح نشده و بسبب کاذب این و سیاهان گمان فاسد بخاطر مشرب راه  
 یافته و همچنین بخاری نیز بسبب شیوع کذب و دروغ و روایتی از جناب دست از ان کشیده  
 لیکن این است مختصر در این دو کس نیستند بفضل البی کتب تفاسیر و احادیث و کتب زهد و تصوف  
 همه مملو از روایات آنجناب است و معتمد یحیی بن سعید قطان و بخاری که بنا برین گمان فاسد  
 دست از روایت احادیث صادق کشیده باشند تخلف از سفینه اهل بیت نمی توانند شد چه روایت  
 امام باقر و امام زین العابدین و جناب امیر المومنین و بخاری توده توده موجود است بر ناقد بصیر  
 خیر نمی نیست که این همه کاذب و دروغ زنی ملتانی اصلا نفی با و نمیرساند بلکه ناکره اشتعال آتش  
 بالامی گرداند و ناصبیت و ضلال و انحراف و اعتساف بخاری و قطان را بنصه کمال ظهور می نشاند  
 و نشر می خواند بجز این است می جلاند و مارت نهایت افضاح بایشان چشاند و غار خا و ضلالت  
 بقا بر ایشان می دو اند زیرا که قول او و معتمد یحیی بن سعید قطان و بخاری که بنا برین گمان فاسد  
 صحبت در آنکه بخاری قطان گمان فاسد با امام جعفر صادق علیه السلام داشتند و دست از روایات  
 آنجناب برداشته اند پس بملک و ضلال و خسران و عدم ایمان ایشان بوضوح تمام رسید و شبهات  
 و تشکیکات مسوولین شد عین خود بخود منقطع گردد اما اینکه باعث این گمان فاسد که نفس ایمان  
 ایشانست و وضع و کذب و افتراء و افض بود و پس آن واقع ملامت و طعن نمی تواند شد زیرا که  
 غرض همین است که بخاری و شیخ او از جاده مستقیم اتباع امام جعفر صادق علیه السلام منحرف و  
 و در رتبه پر غار بدگمانی و سوء ظن بآن عالی قنات متکلف بودند و تحت دراعشه این انحراف انداخت

نسخه ملتانی باینکه قطان و بخاری  
 گمان فاسد با امام جعفر صادق  
 داشتند  
 ۹۲۱



بسم الله وعلماكم وعلماكم وعلماكم  
فانظروا ما كان في اعليكم من سلطان  
الان دعواكم فاسببوا في قلوبكم  
ولو هو الفسك ما انما يصحركم ما انتم  
بصالح اني كففت ما انتم كففت  
ان الظالمين هم عذاب عذاب

نست که منشأ آن کذب و فروغ و افتراء و افوض بوده یا باعث آن کول خوردن و خرافات و بهوات  
واقعات و ضلالت خارج و بهتر ازین حذر بار و برای این گمان فاسد آن بوده که میگفت که بخار  
و قطن بسبب اضلال و تخدیع شیطان گمان فاسد بسلاکه سرور عالمیان علیه و آله الاف التحیات  
ما تعاقب الملوان و رفاط داشتند و با خراف از اتباع و موالات آنجناب دین و ایمان خود تباه شدند  
لیکن در جواب این حذر واهی آیات بیانات الهی که در مناظره و محاضره اتباع شیطان با شیطان در قرآن  
شریف مذکور است کافی و دافی است و آنچه ملتانی بسبب کمال عجز و حیرانی و مزید ضطرار و پریشانی  
بر زبان آورده که ایست منحصر وین دو کس یعنی قطن و بخاری نیستند پس است است لیکن جیرانم  
که ازین سخن چه میخواهد و این عجز و زاری بچه کاری آید کاش اگر مردم میدان بودی بتصحیح تمام این هر دو  
رئیس سنی را بسبب مخالفت طریقه اهل سنت حسب افاده خودش از اهل سنت خارج می ساخت  
و ایشانرا ملامت دهد و زنادقه و نواصب و خوارج می انداخت با جمله اگر چه ایست منحصر و بخاری قطن  
نیستند و کسی او عالمی انحصار اهل سنت در ایشان نکرده تا ملتانی زبان عجز تو امان خود را با اظهار آن  
فائده غریبه کشاید و جعل افعال را بغفلت زده اظهار و اصحات فرماید لیکن بر نظر اهل سنت که ایست  
این هر دو ناصبی بغض را که مخرف از امام جعفر صادق علیه السلام بودند امام و پیشوا و مقتدا  
دین و ایمان خود گردانیده اند و خرافات و بهوات ایشان را قبله و کعبه خود ساخته سر انقیاد بر خط  
فرمان ایشان نهاده و از رخ زنی در اطراف و تنای ایشان داده و پس عدم انحصار اهل سنت درین کس  
چه میگوید از آنها که و تنالک ایست و رمد و شتار و ستایش چنین ناصبیاں بغض و معاندان  
تیره سخت خبری باید گرفت و از دل و شغف سنی با قدا و اتباع روایات و خرافات ایشان بلکه ایست  
اتباع روایات شان بر مخالفین و طعن و تشنیع و تحجین و توهمین ایشان بر ترک روایات شان جز  
باید زد و ذکر محلو بودن کتب تفاسیر و احادیث و کتب زهد و تصوف از روایات امام جعفر صادق  
علیه السلام نیز با ناک نیکام است زیرا که هر گاه مصنفین این کتب روایات و خرافات بخاری قطن  
که مخرف از اتباع امام جعفر صادق علیه السلام بودند بنقد جان خرید و پرده دین و ایمان را بهج  
و شتار ایشان درید و باشند و باید قبول آن و طعن و تشنیع بر مخالفین آن قلوب اهل انصاف خرا  
پس مجر و اخراج روایات آنحضرت با وصف آنها که در مدح و ستایش مخالفین آنجناب بکار می آید

می آید بلکه محض تناف و مضطرب و مزید سخافت و انتشار می نماید و مع ذلک چون کلام حقیر در اینجا متعلق باشد  
اخلاف و ناصبیت بخاری است و ان باحتراف ملتانی که مصرح بدگمانی بخاری می باشد ثابت لهذا  
مطلوبه و دیگر کتب اهل سنت از روایات امام جعفر صادق علیه السلام بما نحن فیه اصلا بطبی ندارد  
باجمله هرگاه ملتانی احترام دارد و بآنکه اهل سنت امام جعفر صادق علیه السلام و فرزندان آنجناب را پیر  
جمع طرق و سلاسل صوفیه که بهترین گروه اهل سنت اند می شناسند پس اخلاف بخاری از آنجناب  
در بشت و شک و گمان فاسد نیست آنجناب معتقد دانستن قبح و جرح آنحضرت صین هلاک  
و ضلال و خسران است و طرفه آنست که ملتانی چندان حیران و بهیوت گردیده که قرب زمان قحطان را  
عدم انکشاف حقیقت حال گردانیده حالانکه بدیری اولی است که قرب زمان باعث مزید وضوح و انکشاف  
سبب اشتباه و شبهه لیکن حق آنست که قحطان دیده و دانسته غشاوه حصصیت بر بصیرت پدید آمده  
سراسر خسارت نبل رسوائی بر روی خود کشیده و پیره ناموس دین و ایمان خود در دیده دست از روایات  
آنجناب کشیده و شکر قنار نهیده است که ملتانی بعد از اعتدال از اخلاف بخاری و قحطان بعد از انحصار اهل سنت  
در ایشان با وصف احترام باخلاف بخاری و قحطان و بدگمانی ایشان می خواهد که از ثبوت تخلف ایشان  
از سفینه اهل بیت علیهم السلام سر باز زند و در تخلیص ایشان از ضلال و هلاک دست و باز ند و بانکار بدست  
و دفع صراحت بنیان انصاف بر کند و مثل الهوس و جنون و صریح با غلامه و المجنون هرگاه بدگمانی  
بخاری باحتراف ملتانی ثابت گردید دست و پا زد و او هیچ کار نمی آید و خرافت او جز نفی و نفی و نفی و نفی  
پرتلاطم است که موجود و بدون روایات امام محمد باقر و حضرت علی بن الحسین و جناب امیر المؤمنین علیه السلام  
در صحیح بخاری با وصف احترام از امام جعفر صادق علیه السلام و معتقد دانستن قبح و جرح آنحضرت  
که نهایت ناصبیت و عداوت است هرگز نفی بخاری نمیرساند چه اتباع و ولا و تعظیم و تحمیل جمیع اهل بیت  
علیهم السلام و لازم مدار ایمان و اسلام است هرگاه آدمی از اتباع یکی از ایشان سر بتافت و عداوت  
و بغض بعضی از ایشان آغاز ساخت دین و ایمان خود را بباخت و خود را بوادی هلاک و خسران آید  
انداخت اگر روایات بعض دیگر از اهل بیت علیهم السلام روایت کند از آن چه سود هرگاه اخذ روایات  
جناب رسالت و ایمان باجناب با عدم ایمان با اهل بیت علیهم السلام و طرح روایات ایشان نفی  
و از هلاک و ضلال نرسانند نقل روایات بعض اهل بیت علیهم السلام با وصف احترام از امام جعفر صادق علیه السلام

مجلس

چگونه بخاری را خواهر تشدید و بر منزل نجات خواهد رسانید اما احزان و خار و بیابان بعضی از اینها  
 با وصف انحراف از بعضی اهل بیت و عداوت و بغض را بابت و استحقاق ایشان برای اثبات عدم  
 بخاری از سفینه اهل بیت علیهم السلام هرگز کفایت نمیکند سبحان الله صاحب تحفه بر این سخن بحث عدم  
 اتباع غیر مصومین که سنیه بلا دلیل بلکه برخلاف دلیل ایشان از اهل بیت علیهم السلام داخل ساخته  
 طعن و تشنیع می نند و هلاک و عدم نجات ایشان بر عجم باطل خود ثابت می سازد و ملتانی برای انحراف از  
 امام جعفر صادق علیه السلام که خود تصریح کرده با آنکه آنجناب پیر پیران بهترین گروه سنیه است و نانی  
 و آنرا برای حمایت ناموس بخاری کان کم شینا میگرداند و از غرائب امور است که ملتانی را چون مرید  
 جعفر و حیرت و تشویش دامگیر گردیده بر سر سنجین و قویین و از راه تحقیق قطان و الا نشان که امام ایلی  
 و مقتدایین ایمان سنیه است بر سیده و او را هیچ میرزدانسته و گفته که او چندان معد و از اسلاف  
 اهل سنت نیست چنانچه قبل عبارت سابقه گفته قوله قال یحیی بن سعید القطان شیخ البخاری  
 اجدا منه فی نفسی شیئا الله گفتن یک کس بنا بر آنکه بسبب وضع و کذب و افتراء که روافض بر آنجناب  
 بسته بودند و اینک را حقیقت حال واضح نشده و گمان فاسد بهم رسیده دلیل نیست بر آنکه جمیع اهل سنت  
 آنجناب را توثیق می کنند چه یحیی بن سعید قطان و چه کسانیکه از آنجناب روایت کرده اند هیچ نمی ارزد  
 در تهذیب الکمال فی اسما الرجال و معتد او تهذیب یگوید می عنده خلق لا یحصون منهم الله  
 موسی و شعبه و السفیانان و مالک و وهب و حاتم بن اسمعیل و عبد الوهاب الشافعی  
 و ابو عاصم و یحیی بن سعید الانصاری و هو اکبر منه و قال الشافعی ثقة و کذا وثقه  
 ابن معین و غیره و قال ابو حاتم ثقة لا یسل عن مثله و عن ابی حنيفة قال ما رایت  
 احدا افقه من جعفر بن محمد و ما رایتہ دخلنی من الجبۃ ما لم یدخلنی لابی جعفر  
 المنصور و نیز ملتانی گفته قوله کاش ابلیس ناصب بهیئت این کلام اسلاف خود را که کاش این را  
 بهیئت کلام مالک و ابو حنيفة و شافعی و یحیی بن معین و ابو عاصم و شعبه و سفیان بن و ابو حاتم را در باب  
 توثیق آنجناب باین حد که گفت لا یسل عن مثله و کوه سگ در دهان این را فاضل اندازند که بگفته یک  
 که چندان معد و از اسلاف اهل سنت نیست چه با قائل بآن قول ساخته استی کلام الناصب مالک  
 عن المنجی الملاحب عذبه الله بعد عذاب و اصیب بجهنم مانند که ملتانی در عبارت اول تصریح فرموده باینکه

فصل ثانی در قطان  
 که امام ایلی است

۹۲۴

اولیای علی

باینکه قطان را گمان ناسد بر سیده و ان صحت و در مطلقاً الحق که قطان که شیخ المشایخ و امام  
الایمه سفینه و مقتدای کافه ناقدین حدیث و از باب جرح و تعدیل ایشانست و بخاری یکی از کاسه  
لیسان و خوشه صبیان خرمن فیض شاگردان اوست ناصبی معاند و بغض مالک و تخلف از سفینه  
النبیت علیه السلام بوده جامی حیرت است که بخاری اتباع چنین ناصبی را مقدم تر داشته و فرست  
اورا در حق جناب امام جعفر صادق علیه السلام قبول ساخته دین و ایمان خود باخته اما اینکه قطان  
پیچ میریزد و چندان معدود و از اسلاف اہل سنت نیست پس طرفه سخنی است که مثلاً آن جزا خطا  
و جزو در ماندگی و سخافت و خرافت و انکار بدایت امری دیگر نیست و بهمانا چون ملثانی که شخص  
کتب رجال و حدیث و تواریخ و تتبع کتب دین و ایمان خود نگزیده یا دیده و در دسترس بهیچ  
و سراسر یکی و حیاتی و افتخار ناصبت ایام خویش که قلداده اتباع چنین ناصبی بغض و اخفاق  
خویش انداخته و زمره مدح و ثناء او نواخته اند کوشیده با جملہ ایام و اساطین سفینه بزرگ مدح و ثنا  
و مبالغه و اخفاق و تعظیم و تحجیل قطان کونه دین و ایمان خود می خراشد و نمک بر جراحات اہل ایمان  
می پاشد و اورا با این همه بغض و عداوت و نہایت خسارت و ضلالت با آسمان برین می رساند  
و امام الایمہ و شیخ المشایخ و مقتدای ناقدین و محققین و رئیس علماء و محدثین خویش می دانند چنانچه  
بر او می تنقید می نمایی نخواهد بود و در انساب سمعانی که بتائیدات آسمانی و توفیقات یزدانی سه تائید  
آن هست این باو یہ پیامی پیچانی افتاده مذکور است القطان بفتح القاف و تشدید الطاء  
المجملۃ فی اخرها نون هذه النسبة الى بیع القطن و المشهور بها هو ابو سعید یحیی بن  
سعید بن فروخ الاحول القطان مولی بنی قریظ من ائمة اهل البصرة یروی عن شیخ  
بن سعید الانصاری و هشام بن عروہ و عن اهل العراق مات یوم الاحد  
ثمان و تسعين و مائة و كان اذا قيل له في علمه يعافيك الله قال اجبت الى اجبت الى الله  
عز وجل و كان من سادات اهل زمانه حفظاً و ورعاً و عقلاً و فهماً و فضلاً و ديناً  
و علماً و هو الذي شهد لاهل العراق رسم الحديث و اجمعين في البحث عن النقل و ترك لضغط  
ومنهم تعلموا الحديث احمد بن حنبل و يحيى بن معين و علي بن المديني ذكرهم و بن  
على الفلاس ان يحيى بن سعید القطان كان يحنو القان كل يوم و ليلة و يدعولاه

انسان ثم خرج بعد العصر فيحدث الناس كان يروي عن سميه يحيى بن سعيد  
 الانصاري هشام بن عمار واهلهم بن جرج والثوري وشعبة ومالك في اخير  
 وكان يقول لزمت شعبة عشرين سنة فما كنت ارجع من عنده الا بثلاثة اشياء  
 وعشرة اكثر ما كنت اسمع منه في كل يوم وقال يحيى بن معين اقام يحيى بن سعيد  
 عشرين سنة يختم القرآن في كل ليلة ولم يفته الزوال في المسجد اربعين سنة  
 وما روي يطلب جماعة قطا وثوري ورهبان الاسما كفته يحيى بن سعيد القطان هو  
 ابو سعيد يحيى بن سعيد بن روح مولا هم البصري القطان الامام من تابعي التابعين سمع  
 بن سعيد الانصاري وخظلة بن ابي سفيان وابن عجلان وسيف بن سليمان وهشام  
 بن حسان وابن جرج وسعيد بن عروبة وابن ابي ذئب والثوري وابن عيينة وما  
 وسعرا وشعبة وخلائق وروى عنه الثوري وابن عيينة وشعبة وابن مهدي  
 وعفان واحمد بن حنبل ويحيى بن معين وعلي بن المديني واسحاق بن راهويه  
 وابو عبيد القاسم بن سلام وابو خيثمة وابو بكر بن ابي شيبة ومسدد وعبيد الله بن  
 عمر القواريري وعمر بن علي وابن مثنى وابن بشار وخلائق من الائمة وغيرهم والفقهاء  
 على امامته وجلالته ووفور حفظه وعلمه وصلاحه قال احمد بن حنبل ما رأيت مثله  
 يحيى القطان في كل حواله وقال يحيى بن معين اقام يحيى القطان عشرين سنة يختم  
 القرآن في كل يوم وليلة ولم يفته الزوال في المسجد اربعين سنة وما روي يطلب جماعة  
 قطا يعني فاته فيحتاج الى طلبها وقال احمد بن حنبل يحيى القطان اليه انتهى في التبت  
 بالبصرة وهو ثبت من وكيع وابن مهدي وابي نعيم ويحيى بن هرون وقد روي  
 خمسين شيخا من روى عنهم سفيان وقال ابي بكر بن ابي شيبة يحيى مثله وقال ابو زرعة  
 هو من الثقات الحفاظ وقال يحيى بن معين قال لي عبد الرحمن بن مهدي لا تروى بعينه  
 مثالي يحيى القطان وقال ابن محبوبه كان يحيى القطان من سادات اهل زمانه ورعا  
 وحفظا وفهما فضلا ودينا وعلما وهو الذي مهد لاهل العراق رسم الحديث وامر  
 البحث عن الثقات وترك الضعفاء وقال بن دار كذب عبد الرحمن بن مهدي عن يحيى

عن يحيى القطان ثلاثين الفا وحفظها قال زهير رايته يحيى القطان بعد وفاته عليه  
 مكتوب بين كتفيه بسم الله الرحمن الرحيم رواية يحيى بن سعيد عن النضر قال ابن سعد  
 يحيى القطان في صفر سنة ثمان وتسعين ومائة وكان مولدا سنة عشرين ومائة راجح  
 وكتبه كاشف كفته يحيى بن سعيد بن فروخ الحافظ الكبير ابو سعيد القمي مولاهم البصري القطان  
 عن عمرو وحميد والاعمش عنه احمد وعلي يحيى قال احمد ما رايته مثله وقال ابن  
 امام اهل زمانه يحيى القطان واختلفت اليه عشرين سنة فما اظن انه عصي الله قط  
 ولدا لقطان ١٢ ومات ١٩١ في صفر وكان راسا في العلم والعمل وورعاشيه كاشف بعد لفظ  
 ابو سعيد مذكور است الاحول يقال مولى بني قميرو يقال ليس لاحد عليه ولا قال ابن  
 ما رايته اعلم بالرجال منه ولا اعلم بصواب الحديث والخطاء من ابن مهدي فاذا  
 اجتمعا على ترك حديث رجل ترك حديثه واذا حدث عنه احدهما حدث عنه  
 وقال مروة لمارا احدا ثبت من القطان وقال ابن معين قال ابن مهدي لا تروى عينك مثل  
 يحيى القطان وقال ابن سعد كان ثقة ما مونا رفيعا حجة وقال العجلي بصري ثقة نقي  
 الحديث كان لا يحدث الا عن ثقة وقال ابو حاتم ثقة حافظ وقال ابو زرعة من الثقات  
 الحافظ وقال س ثقة ثبت مرضي وقال ابو بكر بن مجويه كان من سادات اهل زمانه  
 حفظا وورعا وفهما وفضلا ودينا وعلما وهو الذي مهد لاهل العراق رسم الحديث واهل  
 في البحث عن الثقات تراء الضعفاء وور كتاب الثقات محمد بن حبان كرايز منان نسخة عتيقة  
 بامر يحيى بن حماد بن حنيفة فمرووه مذكور است يحيى بن سعيد بن فروخ القطان مولى بني قميرو كنيته  
 ابو سعيد الاحول من اهل البصرة يروي عن يحيى بن سعيد الانصاري وهشام بن عروة  
 روى عنه اهل العراق مات يوم الاحد يوم الثاني عشر من صفر سنة ثمان وسبعين  
 ومائة وكان اذا قيل له في علمه يعافيك الله قال احبه الي حبه الى الله جل وعلا  
 عليه اسمعيل بن جعفر بن سليمان بن علي بن عبد الله بن عباس وهو امير البصرة وكان  
 من سادات اهل زمانه حفظا وورعا وعلما ودينا وفضلا وهو الذي مهد لاهل العراق  
 رسم الحديث وامر في البحث لثقل وتولى الضعفاء ومنه تعلم علم

٩٢٤

له  
 اول كتاب الثقات تصنيف ابو حاتم  
 محمد بن حبان البستي كرايز تاريخ ابن حبان  
 بن كوينين است الحديث الذي ليس  
 قديم وقيمتي والله اهل صدق



الحديث أحمد بن حنبل ويحيى بن معين وعلي بن المديني وسائر شيوخنا حدثني محمد  
 بن الليث الوراق قال سمعت عبد الله بن جعفر بن الزرقان يقول سمعت عمرو بن علي  
 الفلاس يقول كان يحيى بن سعيد القطان يختار القرآن كل يوم وليلة ويدعو لالف انسان  
 ثم يخرج بعد العصر فيحدث الناس يا فعي ورملة الجحمان بترجمة قطان كفته لا امام ابو سعيد  
 يحيى بن سعيد القطان البصري الحافظ احدا الا علام قال بن دارا خلت اليه عشرين سنة  
 فما اظن انه عصي الله قطا قال احمد بن حنبل ما رايت مثله وقال ابن معين اقام يحيى القطان  
 عشرين سنة يختار في كل ليلة ولم يفته الزوال في المسجد اربعين سنة وشيخ عبد الحق  
 ويوسي وزياد شكوة كفته يحيى بن سعيد القطان بفتح القاف وقته يد اهل الطاء الهائلة ابو  
 الاحول القتيبي مولى بني قديم ويقال ليس احد عليه ولا الجعري امام كبير ثقة حافظ  
 عالم عارف بالحديث مشهور مكثر وكان رأسا في العلم والعمل وقال ابن المديني  
 ما رايت اعلو بالرجال منه ولا اعلو بصواب الحديث والخطاء من ابن مهدي فاذا  
 اجتمعا على ترك حديث رجل ترك حديثه واذا حدث عنه احدا هما حديث منه  
 وقال مرة لمارا احدا ثبت من القطان وقال ابن معين قال ابن مهدي لا تروى عينك  
 مثل يحيى القطان وقال احمد ما رايت مثله وقال بن دارا امام اهل زمانه يحيى القطان  
 واختافت اليه عشرين سنة فما اظن انه عصي الله قطا وقال ابن سعيد كان ثقة  
 صاموئيل فيما حجة وقال التيمي بصري ثقة نقي الحديث كان لا يحدث الا عن ثقة  
 وقال ابو حاتم ثقة حافظ وقال ابو زرعة من الثقات الحفاظ وقال النسائي ثقة  
 ثبت مرضي وقال ابو بكر بن منجويه كان من سادات اهل زمانه حفاظا ورعا وفيا  
 له وفضلا وديننا وعلما هو الذي مهد لاهل العراق رسم الحديث وامعن في الحديث  
 عن الثقات وترك الضعفاء وله سنة عشرين ومائة ومات في صفر سنة ثمان  
 وثمانين ومائة روى عن هشام بن عمار وعبد الله بن جعفر الجعري ويحيى بن سعيد  
 الانصاري والاعمش الثوري وشعبة بن الحجاج وعمر بن الخطاب وعمر بن عبد الله بن  
 بن مهزيب والخبزاري وعبد الله بن المديني وسعد بن رباح بن معين ومحمد بن النضر

بنی و غیر هم قدام بغداد و حدیث بها ازین عبارات غایت فضل و جلالت و کمال عظمت و نبأ  
و نهایت تقدم و امامت و مشتهای رفعت و ریاست قطان ثابت گردیده که بنا بر افاده صحافی تواند  
ساوات اهل زمان خود از روی حفظ و روح و عقل و فهم و فضل و دین و علم بوده و اوست که برای  
اهل عراق رسم حدیث و اسمان و ریختن از نقل و ترک ضعفا آغاز نهاد و حدیث ائمه سالفین  
بلی تمیزی و حاطب اللیلی و جمع غث و سمین بود و ترک و ابو و احمد بن حنبل و یحیی بن معین و علی بن المکی  
و امثال شان علم حدیث از مامورین و چیراغ تحقیق و تدقیق در علم حدیث بپرکت او افزوختند  
و این همه شرف و فضل و تبحر و فهم با استفاده از مؤلفان و فواید او اندوختند و باین همه فضائل و محامد  
و مناقب و مناصب عالیة علمیة در عمل هم حظ وافر داشت که هر روز و شب بختم قرآن مجید می پرداخت  
و تا چهل سال جماعت مسجد را ترک نساخت و از افادات نووی پیدا است که ائمه سنیة اتفاق بر آنست  
و جلالت و دور حفظ و علم و صلاح او دارند و هم عالیة باخلاق و اطرا در روح و ستایش او می گمارند  
احمد بن حنبل ارشاد فرموده که ندیدم من مثل قطان را در جمیع احوال او و نیز فرموده که بسوی قطان  
منتهی است در تثبیت و او اثبت است از و کعب و ابن مهدی و ابو نعیم و یزید بن یارون و غیر افاده  
نموده که در زمان قطان مثل او نبوده و روایت فرموده از پنجاه شیخ که از ایشان سفیان ثوری روایت  
کرده و ابو زرعه فرموده که قطان از ثقات حفاظ است و ابن مهدی باین معین ارشاد کرده که نخواهی  
دید بختم خود مثل یحیی القطان و ابن بخویه ارشاد کرده که قطان از سادات زمان خود از روی و روح و حفظ  
و فهم و فضل و دین و علم بوده و اوست که برای اهل عراق رسم حدیث تهید فرموده و اسمان و ریختن  
از ثقات و ترک ضعفا آغاز نموده و باین همه بعد و وفات و بر او قیص انداختند و بر اوست او از تار  
الکشفین رقم ساختند و از کاشف واضح است که قطان حافظ کبیر بوده و احمد بن حنبل فرموده که من  
او ندیدم و بنده اگر گفته که امام اهل زمان خود قطان است و آمد و رفت بسوی او تا بست سال کردم پس  
گمان ندارم که گاهی حصیان الهی کرده باشد و ذبی او را پس و رئیس در علم و عمل دانسته و از حاشیه  
کاشف کشف است که ابن المذینی گفته که ندیدم عالمتر از او بر حال و نیز گفته که ندیدم اثبت از قطان  
و ابن سعد گفته که او ثقة و مامون و رفیع و حجت بوده و عجلی تصریح نموده که او ثقة و نقی الحدیث است  
روایت نمیکرد مگر در ثقة و ابو حاتم گفته که او ثقة و حافظ است و نسای ارشاد کرده که او ثقة و ثبت

[illegible]

عن المصريح به وادفع موده چنانچه بعد نقل عبارت میزان فرموده کاش اولیاء ناصب برین  
این کلام اسلاف خود را در باب عدم احتجاج بخاری بکلام جناب صادق علیه السلام و طحان سینه  
شیخ بخاری از جناب آنحضرت و عدم روایت نمودن مالک از آنجناب مادی که بخاری را با آنحضرت  
منضم نمیکشید و باز و حوی این ناصبی را در باب اوداء تسک با ائمهت تا ظاهر شود صدق  
و کذب ایشان انتهی در این عبارت هرگز لفظی از الفاظ و لالت ندارد و بر آنکه آنجناب قول قطان  
بجمع ائمهت نسبت داده و غالباً ملتانی بسبب مزید بیج و ثواب و انزعاج و اضطراب نهایت  
جهت و وسوسه و اشتباه کرده و اشتباه کلام ایشان را با اشتباه کلام خود و ترکیب سیاق کلام  
کحاط انداخته بر محض لفظ اسلاف پیچیده و گرد تا علی قدر بر اصلانکر دیده و نیز ملتانی بخبر روایت  
مالک و ابو حاصم و شعبه و سفیان بن را از امام جعفر صادق علیه السلام کلام شان در توشیح آنجناب  
قرار داده حیث قال کاش اولیائی این را فاضلی بر بینند کلام مالک و ابو حنیفه و شافعی و ثوری  
بن سین و ابو حاصم و شعبه و سفیان بن و ابو حاتم را در باب توشیح آنجناب باین حد که گفتی لیس  
عن مثله انتهی ظاهر آنکه در عبارت سابقه که از توشیح الکمال آورده صرف همین قدر مذکور است که  
سفیان بن و مالک و ابو حاصم از آنجناب روایت کرده اند و هرگز کلامی از این اشخاص در باره  
آنجناب درین عبارت مذکور نیست پس بغایت عجیب است که بر بختان و اقربا بر جناب ائمهت  
العالیین قیاس کرده بر ائمه خویش نیز اقرار بجهت آن خانه نباده و هرگاه ملتانی بمقابله الحق از قید  
و حرج قطان اناس الامیه که ائمه سینه نقد جان بر آید باز ندور نشاود و او بمبالغه و اغراق می  
وزیر نه نهایت ستایش و تعظیم و تحمیل اونی را از نزد شیخ نکرده و عجب و مذمت و ازرا و تحقیر او را  
و پاس از مراد و تحقیق علمای مذکور خود سر داده پس این حضرات چه عجب است که دیگر ائمه  
و معتز را این خود را که بر توشیح قطان غیر پسند و قبح و حرج نوازند بلکه است و دشنام ایشان پرانند  
و کاش ملتانی چنانچه تم و عجب و تحقیر قطان پرداخته که او را هیچ میرند قرار داده و از اسلاف  
سینه بر آید و در توشیح بخاری با که سالک مسلک قطان پیرو و پیان آن قمان گردیده و شریک او  
در بدگمانی و سوءظن شده حسب اعتراف ملتانی دست از روایات امام جعفر صادق علیه السلام  
بفرض و حرج می افتد و او را از اسلاف ائمهت بر آورده بابل ضلال و بدع می انداخت و محجب نماند

بخاری کتاب العلق علی بن  
استاد خود بی اجازت او بیخارج  
چندان صدمه بگو ساند که او  
بود

که بخاری علاوه بر فساد و محتادات حسب افادات ایسه سنی و ابتلا بنا صمیمیت و اخراج از اهل بیت  
علیه السلام عدالت تقدیری بهم نداشت زیرا که او برای تحصیل علم شیخ المشایخ اعنی علی بن ابی طالب  
بهمت را بر خدع و تلبیس گذاشت و تصرف را در مال غیر بغیر اذن او بلکه علم بعدم رضا او بر خود حلال  
بلکه با این همه بر کذب صریح و دروغ فصیح بهم حسارت ساخت که بعد از این علم از پسر علی بن ابی طالب  
آنها را زواریقین در یک شب در روز نوبت رسید و باز آنها را با و داد و گفت که سوا بی این نیست که من نظر کرده  
در چیزی از ان یعنی نقل آن گرفته ام و بعد از این علم حفظ آن نمودم که در جواب سوالات علی بن  
المدینی که در مجلس خود بر شاگردان خویش وارد می کرد مبادرت بچواب می نمود و بلکه نفس کلام علی بن  
المدینی را که در کتاب العلق خود ذکر کرده بود در جواب سوال او میگفت پس علی بن المدینی تعجب این  
کرد و بخاری گفت که از کجا این را دریافتی و این قول مخصوص است و بخاری که نمی دانم در زمان خود کسی را  
که این علم را دانسته باشد سوا بی من و بعد این تعجب و تعظیم و تعجب و تاب بسوز نفس و حیرت و التهاب  
نخاع فیض کاشانه خود و نهاده و بفرست صدا و قد دانست که تاریخی اهل او را مال مخدوع و از جاز  
مست فضل و دیانت ممنوع ساخته تا که او را بر علل آن شیخ المشایخ مطلع ساختند و بااحتیاط درام پر داد  
و علی بن المدینی از کمال پاک نفسی و حسن سریرت و اتماع بخاری برین علم که می بایست آنرا شایع  
و واقع ساختن و علم ترویج و تشهیر آن افراد حقن چندان حزین و مغوم ورنجیده و مهیم گردید که در آن  
مدتی چارخشی غلامانی را تهی ساخته بقتله خود رسید و بخاری سبب این خدع و فوب و جور و جوارح  
علی بن المدینی و تلمذ او استغنا بهم رسانید و بخراسان روانه و در وقتقه بان علل نمود و صحیح و تواتر آنرا  
فرمود پس سبب این خدع و تلبیس و اثم و عصیان و کذب و بهتان و عدم مخافت از عذاب نیران علود که  
بخطمت شان پیرسانید قال مسلمة بن قاسم علی ما نقل عنه فی تاریخه و سبب تالیف البخاری  
الکتاب الصحیح ان علی بن المدینی الف کتاب العلق و کان ضعیفا به لا یخرج الی احد الا یحضر  
به لشرفه و عظم خطره و کثرة فائده فاعاد علی بن المدینی فی بعض حوائج فائق  
البخاری الی بعض بنیه فبدل له مائة دینار علی ان یشیخ له کتاب العلق لیراه و یکره  
عنده ثلاثة ايام ففتنه المال و اخذ منه مائة دینار فترت لطف مع امه فاخرجت  
الکتاب فدفعه الیه و اخذ علیه العمود و الموثق ان لا یجلبه عنه اکثر من امداله

الذي ذكر فاخذ البخاري الكتاب وكان مائة جزء فدا فعه الى مائة من الوراقين  
واعطى كل رجل منهم دينارا على نسخته ومقابلته في يوم وليلة فكتبوا له الديوان  
في يوم وليلة وقوبل ثور صوفه الى ولد علي بن المديني وقال انما نظرت الى شي فيه  
وانصرف علي بن المديني فلم يعلم بالخبر ثم ذهب البخاري فعكف على الكتاب شهرا  
واستخذه وكان كثير الملازمة لابن المديني وكان ابن المديني يعقد يوما لاجتماع  
الحديث يتكلم في علمه وطرقه فلما اتاه البخاري بعد مدة قال له ما حبسه  
عنا قال شغل عرض لي ثرجعل علي يلقى الاحاديث ويسالهم عن علمها فيبدأ  
البخاري بالجواب بنص كلام علي في كتابه فحجب لذلك ثم قال له من اين علمت  
هذا هذا قول منصوص والله ما اعلم احدا في زمانه يعلم هذا العلم غيري فارجع  
الى منزله كشي باخرينا وعلم ان البخاري خدع اهل به بالمال حتى ابحر له الكتاب  
ولم ير ان مغموما بذلك ولم يلبث الا يسيرا حتى مات واستغنى البخاري عن  
مجالسة علي والتفقه عنده بذلك الكتاب وخرج الى خراسان وتلقاه بالكتاب  
ووضع الكتاب الصحيح والتواريخ فاعظم ثنائه وعلا ذكره وهو اول من وضع في  
الاسلام كتاب الصحيح فصار الناس له تبعاء وبكتابه يقتدى العلماء في تأليف الصحيح ابن  
عبد ربه كمال وضوح ظاهرا كرويد كه بخاري سبب موت استاذ خود علي بن المديني كرويد كه باخذ كتاب  
العلل او بي اجازت چندان نسخ والم باور سانيه كه او مرتبته قليل مرد پس قطعاً ثابت كرويد كه بخاري  
هر كز حطلي از ترور و تدوين نداشت كه بفض حاصل عظمت و تحصيل علم كه اخلاص نيت و امي نيت  
طوبت دران ضروري و لازم است خدع و تليس و كرويد تليس انصب العين ساخت و اين همه فضل  
و بجز عظمت و رياست و جلاله بار كتاب اثم و عصيان و افترا و بهتان و سر كشي و محسن كشي بهتر  
و نيز مسلم حسن و شنيع را قائل قوليكه بخاري بان قائل است بغايت قصوي رسانيده مقصد  
اورا مارت فطيمحت خيانيه اورا از متخيلين حديث و قائلين باقوال مبتدعين خبيث انكاشته  
وقول اورا بدعت باطله و موجب سحان شهيد و اختر از جهان محدثات امور پنداشته و بان  
مشرع تهجين او كرده كه قول اورا لائق ذكر هم گمان نبوده بلكه ابانت آن و احوال ذكر قائل آن السب

م ٣٥

مسلم قائل قوليكه بخاري بان  
قائل است بغايت قصوي رسانيده مقصد  
اورا مارت فطيمحت خيانيه اورا از متخيلين حديث و قائلين باقوال مبتدعين خبيث انكاشته  
وقول اورا بدعت باطله و موجب سحان شهيد و اختر از جهان محدثات امور پنداشته و بان  
مشرع تهجين او كرده كه قول اورا لائق ذكر هم گمان نبوده بلكه ابانت آن و احوال ذكر قائل آن السب



الحاشية حيث يصرح خوفاً من ما فتح به رواية الرواة بعضهم عن بعض التنبيه  
 على من غلط في ذلك وقد تكلم بعض متخلي الحديث من اهل عصرنا في تصحيح الاسانيد  
 وتقييمها بقول لوضربنا عن حكايته وذكر فساد ضيق الكان رايا متينا ومدنيا  
 صحيحا اذا اعراض عن القول المطاح اخرى لاماته واخمال ذكر قائله واجلها  
 لا يكون ذلك تنبيها للجهال عليه غير اننا لما تخوفنا من شر العواقب وغترنا  
 بمحدثات الامور واسرناهم الى اعتقاد خطأ المخطئين والا قول الساقطة عند العلماء  
 رأينا الكشف عن فساد قوله ورحم مقاله بقدر ما يليق بما من الود اجدى على  
 الانام واحمد للعاقبة فيه انتداب من رزقهم القائل الذي افترضنا الكلام على الحكاية  
 عن قوله والاخبار عن سوء رويته ان كل اسناد لحديث فيه فلان عن فلان وقد  
 احاط العلم بانها قد كانا في عصر واحد وجاز ان يكون الحديث الذي روي  
 عن من روي عنه قد سمعه منه وشافه به غيره لا يعلم له منه سماعا ولا روي  
 في شيء من الروايات انما التقيا قط او تشافها بحديث ان الحجة لا تقوم عندنا بكل  
 خبر جاز هذا المجي حتى يكون عنده العلم بانها قد اجتمعا من درهما مرة فصاعدا  
 او تشافها بالحديث بينهما او يرد خبر فيه بيان اجتماعهما وتلاقيهما مرة من درهما  
 فافوقها فان لم يكن عنده علم ذلك ولمرات به رواية صحيحة تخبر ان هذا الراوي  
 عن صاحبه قد تلقى مرة وسمع منه شيئا لم يكن في نقله الخبر عن من روي عنه  
 علم ذلك الامر كما وصفنا حجة وكان الخبر عنده موقوفا حتى يرد عليه سماعه  
 لشيء من الحديث قل او اكثر في رواية مثل ما ورد وهذا القول يرحم الله في الطعن  
 في الاسانيد قول مخترع مستحدث غير مسبوق صاحبه اليه ولا مساعد له من  
 اهل العلم عليه وذلك ان القول الشائع المتفق عليه بين اهل العلم بالاخبار والروايات  
 قديما وحديثا ان كل رجل ثقة روي عن مثله حديثا وجاز ان يكون له لقاء و  
 السماع منه لكونها جميعا كانا في عصر واحد وان لم يأت في خبرهما اجتماعا ولا  
 تشافهما بكلام فالرواية ثابتة واجبة بها لان ما لا يمتنع الا ان يكون هناك دلالة بيينة

بينه ان هذا الراوي لم يلق من روى عنه او لم يسمع منه شيئا فاما والا من بهم  
على الامكان الذي فسرافا الرواية على السماع ابد حتى تكون الدلالة التي بينا  
فيقال لمخترع هذا القول الذي وصفنا مقالته اول الذاب عنه قد عطي في جملة  
قول ان خبر الواحد الثقة عن الواحد الثقة حجة يلزم به العمل ثم ادخلت فيه  
الشرط بعد فقلت حتى يعلم انها قد كانا التقيا مرة فصاعدا او سمع منه شيئا فكل  
يحد هذا الشرط الذي شرطته عن احد يلزم قوله والا فلهم دليلا على ما زعمت  
فان ادعى قول احد من علماء السلف بما زعم من ادخال الشريطة في تثبيت الخبر  
طوب به ولن يجد هو ولا غيره الى ايجاد سبيلا ويعد اين هم كلامي ورواين من يربك  
كرو وور اخر ان كفته وكان هذا القول الذي حدثه القائل الذي حكينا في توضيح  
الحديث بالعلة التي وصفت اقل من ان يحتاج عليه ويثار ذكره اذ كان قولا محدثا  
وكلاما خلفا لم يقله احد من اهل العلم سلف ويستنكره من بعدهم خلق فلا  
حاجة بنا الى رده باكثر مما شرحتنا اذ كان قد راى المقالة وقائلها القدر الذي صفنا  
والله المستعان على دفع ما خالف مذهب العلماء وعليه التكلان ونووي وشرح  
اين كلام كفته حاصل هذا الباب ان مسلما رجه الله ادعى اجماع العلماء قديما وحديثا  
على ان المعنعن هو الذي فيه عن فلان محمول على الاتصال والسماع اذا امكن لقاء من  
اضيف الغنم اليه بعضهم بعضا يعني مع برائهم من التذليس ونقل مسلم عن بعض  
اهل عصره انه لا يقوم الحجة به لا الحمل على الاتصال حتى يثبت انهما التقيا في عمر  
مرة فاكثروا لا يكفي مكان تلاقيهما قال مسلم وهذا قول ساقط لمخترع مستحدث لم  
قائله اليه ولا مساعد له من اهل العلم عليه وان القول به بدعة باطلة واظن  
مسلم في الشناعة عن قائله ونصر مسلم بكلام مختصرة ان المعنعن عند اهل العلم  
محمول على الاتصال اذا ثبت التلاقي مع احتمال الارسال فكذا اذا امكن التلاقي وهذا  
الذي صار اليه مسلم قد انكره المحققون وقالوا هذا الذي صار اليه مسلم ضعيف والذي  
رجحه هو المختار الصحيح الذي عليه ائمة هذا الفن مثل علي بن الحسين والخارجي غيرهما انتهى

بدرستی و دقت

ازین عبارت واضح است که تویکه مسلم این همه طعن و تشنیع بران کرده بخاری باین قائل بوده پس اگر مسلم  
از بعضی متعلی الحیث بخاری را اراده کرده فداک و اگر غرضش از ان کسی دیگر است پس چونکه ثابت  
است که بخاری قائل این قول بوده و نزد مسلم این قول موجب این همه تشنیعات است پس توجه  
این همه شنائع و قبیاح بسوی بخاری لازم خواهد آمد و اگر حضرات اہلسنت برای تعلیل و تفسیر  
درین طعن و تشنیع مستعد و آماده شوند و بخاری را در مذہب او تصویب نمایند پس خرافت عقل  
مسلم بنصہ ظهور خواهد رسید کہ بر قول حق چنین طعن و تشنیع عظیم آغاز نموده و اہل حق را بدین  
قرار داده و چون بنزدی از فضائل بخاری بکمال اختصار شنیدید تا آنجا اندکی از فضائل صحیح او باید  
شنیدہ اگر چه ہر قدر اطناب و اسباب کہ درین بارہ بعمل آید چہن رضا جوئی جناب مخاطب است  
زیرا کہ جناب او کمال اہتمام و دقیق و جرح آن دارد و لیکن بخوف ملائک و سماعت و اگر ناظرین آن  
مخوف باشند کہ اکثر بزرگوار بعضی موضوعاتہ مندرجہ ان بکنیم و اگر اہل مہانت میدہد انشاء اللہ تعالیٰ  
رسالہ ملحدہ درین بارہ بسبب تحریر میکشیم و خدمت مخاطب مشکلی می سازم و صلہ آن می خواہم غالب  
کہ این جردت مختصرہ ہم باعث مزید انشراح صدر جناب او گردد و پس باید دانست کہ از جمیع این  
احادیث باطلہ و روایات موضوعہ حدیثی است نفس خواستگاری جناب سالتاب صلی اللہ علیہ  
و سلم عائشہ را از ابو بکر و کفین او کہ من برادر تو هستم یعنی چگونه نکاح او با تو صحیح خواهد شد و الفاظ  
اینست عن عائشۃ ان النبی خطب عائشۃ فقال لہ ابو بکر اما انا اخوک فقال انت اخي فی  
دین ادلہ و کتابہ وھی لی جلال مغلطای کہ سیوطی او را در حرم الحاضہ باین اوصاف مہستا  
مغلطای بن فلیح الخیفہ الامام الحافظ علام الدین ولد سنۃ تسع وثمانین و ستمائے  
وکان حافظا عارفا بفنون الحدیث علامۃ فی الانساب ولہ اکثر من مائۃ تصنیف  
کشرح البخاری و شرح ابن ماجہ و غیر ذلک مات فی شعبان سنۃ اثنتین و ستین  
و سبعمائۃ انتہی و رحمت این حدیث کارم کرده چنانچہ علی ہاف فی فتح الباری گفتہ فی حجتہ هذا الخ  
فلما لان الخلة لابی بکر اما کانت بالمدينة و خطابة عائشة کانت بمكة فكيف يلتزم قوله  
انما انا اخوك وايضا فالنبي ما بانها الخلية بنفسه و انما اخرجہ ابن ابی عاصم من طریق  
یسی بن عبد الرحمن بن مخاطب عن عائشۃ ان النبی ارسل خولة بنت حکیم الی ابی

۹۳۶

درین کتاب خطبہ عائشہ

ابو بکر

مخطب عائشة فقال لها ابوبكر وهل تصلح له انما هي بنت اخيه فوجعت فذكرت  
 ذلك للنبي صلى الله عليه وسلم فقال ارجعي فقولي له انت اخي في الاسلام وابنته  
 تصلح لي فانت ابا بكر فذكرت ذلك له فقال ادعي رسول الله صلى الله عليه وسلم  
 فجاء فانكبه انتهى وابن حجر عسقلاني بعد نقل كلام مغلطاي حشمت از نکته باريك كه در كلامش  
 بحايت خليفه اول و مراعات او بش منطوي است مي پوشد و در اعتراض بر چنين فاضل جلالت  
 نصاب بكنه تجمل و تفسير خود خلافت ماب مي كوشد چنانچه ميگويد قل اعتراضه الثاني بر  
 اعتراضه الاول من جهتين احدهما ان المذكور في الحديث الاخوة وهي اخوة  
 الدين والذني يعترض به الخلوة وهي اخص من الاخوة ثم الذي وقع بالمدينة انما  
 هو قوله صلى الله عليه وسلم لو كنت متخذنا خيلا الحديث الماضي في المناقب من  
 رواية ابي سعيد فليس فيه اثبات الخلوة الا بالقوة لا بالفعل الوجه الثاني ان في الثا  
 اثبات ما انفاه في الاول والجواب عن اعتراضه بالمباشرة امكان الجمع بانه خاطبه  
 بذلك بعد ان ارسلها انتهى و حشمت زرين ادب بوسيله خدمت اوليا چنانچه جناب عسقلاني ع  
 ميدهم كه در حشمت كه جناب او با وصف اين طول با ع و وقت نظر كه زبان زد عالم است چگونه لب  
 باين تحقيق انقباش شود و در بي ابطال در و كلام متين مغلطاي كرده و كذا ان يقولوا الجواد  
 فذكره و الصارم قد يثبت نكته كه و بر باره اخوت و حمل آن بر اخوت عامه افاده فرموده اند بچاره  
 مغلطاي كه ان غلط نكرده كه چنين مرتبه جابل و بليد نبود وليكن بر عايت نكته دقيق از اين تحقيق  
 اينق و وثا فقه بسوي نكذيب حديث بخاري شتافته زير كه اگر اخوت در قول حضرت ابي بكر انا اخو  
 بر اخوت عامه كه براي تمام اهل اسلام ثابت است حمل كرده آيد نهايت تجمل و اسادت ادب خليفه  
 لازم مي آيد زير كه بنا برين ثابت ميگردد كه حضرت ابي بكر تا اين زمان معتقد بطلان نكاح مسلمين با اولاد  
 مسلمين بوده باشند و على التمثل احتمال آن مخاطره راه مي دهند و اين را بهج عاقل كه ادني فهم داشته  
 باشد تجويز نتوان كرد فكيف كه خليفه اول با اين همه فهم و فراست و عقل و داء مفرط معتقد ان  
 يا تجويز آن كنند زير كه بطلان نكاح مسلمين با اولاد مسلمين بخيال اخوت اسلام منقضی است بآنند و  
 باب نكاح مطلقا نيز كه بنا برين بجهت اخوت اسلام با اولاد مسلمين و خود مسلمين نكاح جائز نخواهد  
 شد

که در بیان سبب و سبب و سبب

و نیز بنا برین لازم می آید بطلان آنکه در سبب و سبب و سبب این احتمال در حقیقت نسبت کردن حمل عظیم  
که از اولی بلیدی مستبعد می نماید خلیفه اول است بنا برین مقتضای من استی سببیتین اختار او نه مطلقا  
از لزوم چنین شناخت عظیم در حق خلیفه اول دست برداشته تا چاره است والا نه است برود  
بخاری که حلیف کتاب خداست و اجماع است بر قبول آن منعقد شده گماشته اگر فاضل عسقلانی  
یارای چنین اسارت ادب در حق خلیفه اول و تمهیل و تسفیه جنابش باشد و تصحیح احادیث بخاری از  
صحن عرض حضرت خلافت مآب هم مقدم ندارد و هم مختار است ایمن بچاره مغلطای مآب  
طاقت این جسارت ندارد و اعتراضیکه حضرت عسقلانی در باره خلعت بر مغلطای افاده فرموده  
از اول هم طریقت است ظاهر بر امو ن مطالب ان بچاره نگردید بلکه حدیث خلعت هم با وصف تصد  
شرح آن و این همه امامت الحدیث از خاطر شده نفی افاده مغلطای کی ادعا کرده که مراد از او  
در کلمه اخوک خلعت است که جناب عسقلانی بنفی خلعت فعلیه از حضرت ابی بکر مرده و بیان خصوصیت آن  
از اخوت اسلام احقری زبان اعتراض میکشاید مغلطای چنان سفیه و احمق نبود که در ذهن جناب  
عسقلانی قرار یافته عرض مغلطای از اشاره بعدیست خلعت است که در احادیث حاکم و حاکم  
اول اثبات اخوت برای حضرت ابی بکر ساخته و بافته اند پس مرادش آنست که اخوت را در قول ابی بکر  
انا اخوک بر اخوت خاصه که بارشاد جناب سالتاب صلی الله علیه و آله وسلم ثابت است که در حقیقت  
موافات است حمل کند یعنی ابو بکر چنان فهمیده که سمیکه با او موافات واقع باشد او در حکم اخ  
میشود پس نکاح با اولادش جائز نباشد تا آنکه مطلق اخوت را که بجهت اصل اسلام ثابت باشد  
منافی نکاح فهمیده باشد چنانچه عسقلانی اثبات آن از نهایت بی باکی میجوید پس مغلطای بجهت  
حدیث لفظ خلعت بر زبان آورده اشاره بآن نموده و غرضش همان اخوت است که در قول ابی بکر  
مذکور کرده اند پس محتای کلامش آنست که چون حدیث خلعت که مشتمل بر ثبوت اخوت بر ابی  
ابی بکر است در روایت واقع شده و این اخوک چگونه درست شود نه آنکه مغلطای خلعت را بر اخوت  
حمل کرده تا اعتراض عسقلانی بر او متوجه تواند شد پس در حقیقت این اعتراض ناشی از عدم فهم  
مراد مغلطای است که او بنا بر توضیح مراد خصوصاً معنی فقره الف و القاد بجهت شهرت حدیث  
اختصارا و ایجازا مسأله در تعبیر قصود کرده و عسقلانی با این همه تحقیق و تدقیق از اصل حدیث

حدیث غفلت در زبیده پایت نظام الظاهر کریدہ در پی بحث و مجاہدہ افتادہ و آنچه عسقلانی در وجہ  
ثانی گفته کہ ثانی مغلطی بر او اول او میکنند پس نظامیست کہ ثانی عسقلانی مثل اول است و در ساحت  
در کاکت زیر کہ اخوت اسلام ہم و معنی دار و یکی آنچه مقتضای اسلام ملی آگہ بالتخصیص اطلاق لفظ  
در حق شخصی از جانب جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم واقع شد و ثابت باشد دوم آنکہ بتصریح  
و تخصیص آنجناب برای کسی اخوت اسلامی آنجناب یا دیگری ثابت شود و آنچه را مغلطی در اول  
کرده المعنی ثانی است و آنچه در ثانی ثابت شدہ المعنی اول است فسقط ما زعم العسقلانی کما لا یجفی  
علی القاصی و الذانی و جوہر یکہ از اعتراض مباشرت داده یعنی بخوض و غور تمام و جہی برای جمع حدیث  
بخاری آثم و روایت ابن ابی عاصم بر آورده پس در حقیقت الزام متحرک بخلافات ماب متوجہ کردن ایشان  
عدم تصدیق حضرت صدیق قول جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نمودن است چہ ہر گاہ مقتضا  
روایت ابن ابی عاصم حضرت رسول خدا صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم بوساطت خواہ خطبہ فرمودند و خلافت  
عذر اخوت بیان آورده جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم عدم منافات چنین اخوت با امت  
بیان فرمودند باز خلافت مآب بخد مت جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم همان اینک خلا  
ارشاد نبوی برداشتند و همان عذر لنگ پیش کردند و اخوت خود را با آنحضرت منافاتی نہا کہ آنجناب  
با حضرت حاضر انکاشند و حقیقت اعتماد و تصدیق قول جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم  
کہ خولہ خدمت ایشان رسانیدہ فرمودند و راہ مخالفت و عناد با رسول رب عباد پیوند و خالکہ الیہا  
عسقلانی بعد ملاحظہ این اشکال عویض دست از تطبیق بین الحیدرین بردارند و چارہ بحر مکرر روایت  
بخاری نہ بینند و اوقفاً می آمار مغلطی کرینند اللہم الا ان یصروا علی العناد و یقدا حوالہ فی  
خلفہم السالک مسلک السداد فہذا هو علین المراد لاهل الرشاد و انفع لنا و اشہی الینا  
من تکلذیب حدیث صحیح اما ہم العناد و از حیلہ خرافات رکیکہ و احادیث مکررہ این صحیح  
غیر صحیح حدیثی است کہ در آن بر حضرت ابراہیم علی نبینا و آلہ و علیہ السلام برافہ اند کہ العیاذ باللہ آنجناب  
بروز قیامت شفاعت آذر کافر کہ خود در وار دنیا از شفاعت او شری نمودہ و عدم لیاقت او بر  
استغفار باز شناختہ خواہد نمود و اصرار و استبداد بر مجاہدہ باری تعالی خواہد فرمود و العیاذ باللہ  
او را خرمی عظیم بلکہ اعظم برای خود خواہد پنداشت و تجویز و خول کافر خود در بہشت جنبہ شری کہ کفر



الشيخ محمد بن عبد الله

تلقا حرام است خواهر پرواخت وهذا الافتراء ذكره البخاري على حسب يدانه في غير موضع  
من كتابه السقيم وهذا غاية الانزاع بشأن ابراهيم عليه السلام والرب  
كما لا يخفى على من له ذهن مستقيم حيث اثبتوا له في ذلك أولا مخالفة امر الله تعالى  
وثانيا اصراره على المخالفة والمجادلة حيث لم يسته على افتراء هم لما هي الله عز وجل استغفار  
له في دار الدنيا ونال مخالفة الله للدلائل العقلية الدالة على المنع من الاستغفار للبشر  
ورأى بعا الخطاء والغفلة في ظن ان تعذيب الكافر خيري له بل خوري عظمواي خري عظم  
من هذا فان ذلك مما لا يتخيله من له ادنى عقل ودراية فضلا عن النبي المعصوم المبعوث  
للهداية وخامسا الجهل بالمراد من وعده تعالى بان لا يجزيه حال الفاعل ان يخدش بشئ  
وهي هذه في كتاب التفسير حدثنا اسمعيل قال حدثنا اخي عن ابن ابي ذئب عن  
المقبري عن ابي هريرة عن النبي صلى الله عليه وسلم قال يلقي ابراهيم اياه فيقول يا رب  
انك وعدتني لا تخشني يوم يبعثون فيقول الله اني حرمت الملائكة على الكافرين ان يمشوا في  
رأية اخرى فيقول يا رب انك وعدتني ان لا تخشني يوم يبعثون فاي خري اخرى  
من ابي لا بعدا وسيجيئ بالقام فيما بعد وثبوت من حيث استغفار المؤمنين ببركة حضرت ابراهيم  
ورافاوات اكابر الامم مصرحت فخر رازي وتفسير كبير كفته واما قوله تعالى وما كان استغفار  
ابراهيم لابيه الا عن موعدة وعدها اياه ففيه مسائل المسئلة الاولى في تعلق هذا  
الاية بما قبلها وجوه الاول ان المقصود منه ان يتوهم انسان انه تعالى منع محمد صلى  
عليه وسلم من بعض ما اخبره ابراهيم عليه السلام فيه والثاني ان يقال اننا ذكرنا  
سبب اتصال هذه الاية بما قبلها المبالغة في ايجاب الانقطاع عن الكفار احيائهم  
وامواتهم ثم بين تعالى ان هذا الحكم غير مختص بدين محمد صلى الله عليه وسلم فتكون  
المبالغة في تقرير وجوب الانقطاع كانت مشروعة ايضا في دين ابراهيم عليه السلام  
فتكون المبالغة في تقرير وجوب المطاطعة والمباينة من الكفار اكمل واكبر الثالث انه  
تعالى وصف ابراهيم في هذه الاية بكونه حليما اي قليل الغضب ويكونه اواهيا  
اي كثير التوجع والتنجع عند نزول المضار بالناس والمقصود ان من كان موصوفا

موصوفاً بکده الصفة کان میل قلبه الی الاستغفار لایبیه شدیداً و کانه قیل ان  
 ابراهیم مع جلالة قدره و مع کونه موصوفاً بالاهیة و الحلیمة منعه الله  
 من الاستغفار لایبیه الکافر فلان یکون غیره ممنوعاً من هذا المعنی کان اولی اتقی  
 این عبارت را زی بنایت صراحت دلالت دارد و بر آنکه منع استغفار برای مشرکین مخصوص  
 بشریعت الطهر است و نیست بلکه در شریعت حضرت ابراهیم علی نبینا و آله و علیه السلام نیز غیر جائز بود  
 و آنحضرت ممنوع بود از استغفار پدر خود پس الحال که سفیه بکمال جسارت بر آنحضرت می بندد که  
 العیاذ بالله آنجناب شفاعت از پدر و زقیامت خواهد کرد و بعد می درین باره مستعد خواهد گشت  
 که دخول او را در نار موجب خرمی خود خواهد داشت جز آنکه مجادله و مبارزه رب العباد و صراط و  
 استقامت و بر مخالفت و عناد و انهم در یوم التنا و ثابت کردن میخواهند مضمونی دیگر در خاطر مکنون  
 باجمله بعد ثبوت این معنی که حضرت ابراهیم علی نبینا و آله و علیه السلام را استغفار از پدر جائز بود و  
 از آن تبری کرده مسلمی را در مغتری بودن این حدیث بخاری می ریزی باقی نماند و قطع نظر از این لائل  
 عقلمیه هم دلالت میکند بر منع از استغفار برای مشرکین چنانچه را می گفته قوله تعالی ما کان  
 للذین الذین امنوا ان يستغفروا للمشکین ان یکون المعنی ما ینبغی لهم ذلك فیکون  
 کالوصف ان یکون معناه الیس لهم ذلك علی معنی النھی فالاول معناه ان النیوة و الایمان  
 بمنع من استغفار المشکین و الثاني معناه لا يستغفروا و الا مران متقاربان و سبب  
 هذا المنع ما ذکره الله تعالی فی قوله من بعد ما تبین لهم انهم احباب للحمیم و ایضا قال  
 ان الله لا یغفران یشرک به و یغفر ما دون ذلك و المعنی انه تعالی لما اخبر عنهم انه  
 یدخلهم النار و طلب الغفران لهم جاید جاری طلب ان یخلف الله و عده و وعیده و انه  
 لا یجوز و ایضا لما سبق قضاء الله تعالی بانه یعذبهم فلو طلبوا غفرانه لصاروا مردودین  
 و ذلک یوجب نقصان درجۃ النبی صلی الله علیه و سلم و حط مرتبته و ایضا انه  
 تعالی قال ادعونی استجب لکم و قال عنهم انهم احباب للحمیم فمعنا الاستغفار یوجب  
 دخول الخلف فی احد هذین النصین و انه لا یجوز الحاصل از ملاحظه حدیث بخاری  
 متضمن شفاعت حضرت ابراهیم در باره از رشکال عظیم لازم می آید که هرگز حضرت است

۹۴۱

لا ینبغی استعمال ما ینبغی  
 من غیر الجواز فسطحاً و از غیر صاحب  
 النسخه فی جواب طعن القزطاس ۱۳

با این همه سخن ساز می و تقییر و انزی یارای آن ندارند که از توجیه و تاویل آن بر ایند چه بصرحت تمام  
صدور مخالفت پروردگار منعم در آن بر حضرت خلیل که مقرب رب عظیم بوده بر یافته اند و خصوصاً  
بر جناب مخاطب که در باره شفاعت حضرت بحق مصداق حدیث حوض تطویل لسان نموده و شایع  
عظیمه بر آن لازم کرده چنان اعضای لازم می آید که برگزیده من الوجوه بحجاب آن نمیتواند حریفی  
اراستن و کلامی نکاشتن و لو طار الی السماء او خاص فی الارض پس چاره جز آن نیست که بیا  
بوضع و باطل بودن آن اعتراف نمایند و از اصرار بر صمیمت مذموم و نسبت خطا و جهل بی معصوم  
دست بردارند و از اینجا است که بعضی رجال این طائفه فاشه را حیائی از نسبت این نقیصه شفیقه حضرت  
ابراهیم علی نبینا و آله و علیه السلام در گرفته که این روایت را با جمال ابهام ذکر کرده و بجای حضرت ابراهیم  
لفظ رجل نهاده چنانچه ابن حجر در فتح الباری گفته و فی روایة ایوب یلقی رجل اناه یوم القيمة  
فیقول له ایتی این گفت ذل فیقول خیر این فیقول هل انت مطیع الیوم فیقول نعم فیقول  
خدا با نرتی فیا خدا با نرتی ثم ینطلق حتی یاتی ربه الخ و بر سر بچاره شرح بخاری  
در شرح این حدیث عجب بلائی افتاده که هر سوسر سیمه و دیده اند و تعبها در تاویل و توجیه آن کشید  
لیکن اصلا سعی ایشان بجای نرسیده فهم کالسا نر علی غیر صحیح لایزیده کثرة السیر الا بعدا و حق  
که براه انصاف رفته کسیکه تن باعتراف امر واقعی در داده زبان را بتفصیح و متک ناموس سزا  
بر کشاده و این حدیث بمحور را غیر صحیح گفته و طعن ساخته و دلیل کذب آن بیان نموده چنانچه  
ابن حجر عسقلانی در شرح این حدیث گفته و قد استشكل الاعمش فی هذا الحديث من اصله  
وطعن فی صحته فقال بعد ان اخرج هذا حدیث فی صحته نظر من جهة ان ابراهیم  
عالم ان الله لا یخلف المیعاد فکیف یجعل ما بابیه خزیاله مع علمه بذلك قال غیره  
هذا الحديث مخالف لظاهر قوله تعالى وما کان استغفار ابراهیم لایه الا عن  
موعدة و عدها ایاه فلما تبین له انه عدله تبوء منه انتهى ازین عبارت ظاهر است  
که اسمعیلی بر این حدیث طعن زده و در صحت آن نظر کرده و تجویز خلف میعاد الهی بر حضرت ابراهیم  
از آن لازم دانسته که قطعاً باطل است فیکون الملزوم ایضاً باطلا و غیر اسمعیلی هم بخالف این حدیث  
برای ظاهر کتاب قائل شده و ابن حجر عسقلانی که خیلی محقق و بسی مدقق از جمله شرح سمیع است لیکن

ليكن وحسن اعتقاد خدمت جناب بخاري راسخ القدم است بعد نقل اين كلام تحقيق نظام مبني بر  
 ثاب خوروه برعم خویش ازاحت اشكال وازالم حصال نموده ولكن كسراب بقية الحسنه  
 الظان ماء حتى اذا جاء له لم يجداه شيئا لهذا نقل عبارت او بعينها و باز كشف حقيقت  
 امر ضرور افتاده فاعلم انه قال بعد ما نقل العبارة السالفة والجواب عن ذلك ان  
 اهل التفسير اختلفوا في الوقت الذي تبرأ ابراهيم فيه من ابيه فقبل كان ذلك في  
 الحيوة الدنيا لمات ازرا مشركا وهذا الوجه اخبره الطبري من طريق جليل  
 بن اثري ثابت عن سعيد بن جبير عن ابن عباس واسناد صحيح وفي رواية فلما لم  
 ومن طريق علي بن ابي طلحة عن ابن عباس نحوه قال استغفرله ما كان حيا فلما مات  
 امسك واورد ايضا من طريق مجاهد وقتادة وعمر بن دينار نحو ذلك وقيل انما تبرأ  
 يوم القيمة لما ليس منه حين مسخ على ما صرح به في رواية ابن المنذر التي اشترت اليها  
 وهذا اخبره الطبري ايضا من طريق عبد الملك بن ابي سليمان سمعت سعيد بن جبير  
 يقول ان ابراهيم يقول يوم القيمة رب انا الذي رب انا الذي فاذا كانت الثالثة اخذ بيده  
 فليفت اليه وهو ضبعان فيتبرأ منه ومن طريق عبيد بن عمير قال يقول ابراهيم لا ابيه  
 اني كنت امرتك في الدنيا فقمي و لست تاركك اليوم فخذ بحقوقي فياخذ بضبعيه  
 فيمسح ضبعه فاذا رآه ابراهيم مسخ تبرأ منه ويمكن الجمع بين القولين بانه تبرأ منه  
 لمات مشركا فترك الاستغفار لكن لما رآه يوم القيمة اذ ركنه الواقعة والرقية  
 فسأل فيه فلما رآه مسخ يش منه حينئذ وتبرأ منه تبرأ ابدا يا و قبل ان ابراهيم <sup>يقول</sup> له  
 موته على الكفر الجواز ان يكون امن في نفسه ولو يطلع ابراهيم على ذلك ويكون  
 وقت تبرئه منه بعد الحالة التي وقعت في هذا الحديث انتهى واين همه كنهية  
 نيات السعي ملكا سعيه است در توحيد و تاويل اين حديث و گمان ندارم كه احدي از مستحرمين  
 انسان مزبني بران نايد و الحال كوشش من دار و حتي از فضائل اين تاويلات بشنويد  
 حقير متحيرم كه چنان ابن حجر با اين همه جلالت و تجر و علو رتبة تحقيق و تدقيق چنين حرفها را بشني  
 رزبان آورده و دوست دقلم را بخير اين رنجه داده چه حاصل جواب اول كه بيان اختلاف

در وقت تبری حضرت ابراهیم از اذر است اصلا بفهم قاصدی رسد که چگونه این اختلاف واقع  
ایراد تواند شد و این حجر از غایت تحیر و اختلاف حواسل با این همه اوضح و توضیح و دیگر مطالب  
و بعد در اصل اشکال بیان نکرده بر مجرد ذکر اختلاف اکتفا نموده و ظاهر آنست که وقت  
تبری حضرت ابراهیم اختلاف است که بکدام وقت بوده آیا در واریه یا بر روز قیامت و هرگاه  
این تبری بر روز قیامت باشد در شفاعت آنحضرت بحثی از رقیبی لازم نمی آید و مخالفت آیه و مکارا  
استغفار را براهید الحکم ثابت نکرد و این جواب بوجهی که با دینی تامل ظاهر است نهایت سخت است  
و هرگز متوجه نمیشود که اهل علم و فضل عن امثال هؤلاء المحققین المعجزین از آن غافل باشند لیکن  
نخشاوه عصیت بر ابصار ایشان تنبیه میشود و یا هم او دیده و دانسته از آن غافل میسازند  
اولا پنداریم که از صریح قرآن ثابت است که از حضرت ابراهیم تبری واقع شده زیرا که در آیه  
فلما تبین له انه عدو لله تبرأ منه تبیین و تبری هم در صیغه ماضی است و آن وقوع را میخواهد پس اگر حال  
بر تبری یوم قیامت کرده شود در نظر حقیقت بیدلیل لازم می آید و بعد باطل و ثانیا  
آنکه هرگاه وقوع تبری از حضرت ابراهیم در واریه یا بر روایات متعده که بعضی از آن را خود این  
صحیح گفته ثابت شده باشد منافات این شفاعت با آیه لازم آید و صرف دیگران آیه را بی وجه  
لیاقت اصفا ندارد و در مقام الزام قول یک کس از معتزین بسنیه کافی است چه باینکه وقوع تبری  
در واریه یا راجع باشد بوجه عاید و مثل اینکه این تبری صحیح آن نموده و خلاف آنرا تصحیح نکرده و نیز  
این قول از پنج طریق مردست و قول ثانی بدو طریق و نیز اول موافق ظاهر قرآن است و ثانی مخالف  
و ثالثا آنکه غایت الامر این است که ثبوت اختلاف در صورت رجحان قول ثانی دفع اعتراض  
که غیر جمیع وارو کرده خواهد بود لیکن کلامی میباید هرگز بان منع نمی تواند شد زیرا که مدارش  
اثبات منافات شفاعت با تبری نیست تا کلام در وقت تبری نافع افتد بلکه مدار آن برین است  
که حضرت ابراهیم میداند که حق تعالی اخلاف میعاد خود نمی فرماید پس چگونه تعذیب آنرا از  
خود پنداشت و راجعا آنکه اگر اقوال اخیر را که این خبر در فتح الباری از سعید بن جبیر و عبید بن  
عمیر نقل کرده ایم هم کنیم از آن ثابت نمیشود که در آیه فلما تبین له ان الله عدو لله تبیین الحکم را در تبری تبیین تبری است  
چه مجرد قصه حضرت ابراهیم یا از ذکر کرده اند تا آنکه آیه را باین تفسیر نموده اند پس این اقوال را

اقوال را تفسیر آیه گردانیدن و بیای می خواهد و به مقتود فی المقام خامساً اینکه اگر تبری را بعد از این  
 آیه کریمه بر تبری یوم القيمة حمل کنیم سیاق آیه مختل شود زیرا که حق تعالی ذکر حضرت ابراهیم را آیه  
 ما کان للنبی والذین امنوا ان يستغفروا للمشركین کما یحکم برای آن فرموده که دلیل ممنوعیت استغفار  
 مشرکین برای مومنین و جناب رسالت با صلوات الله علیه و سلم بیان فرماید باین تقریر که هرگاه حضرت  
 ابراهیم با وصفیکه او او در جیم بوده از پدر خود تبری کرده و از استغفار او ممنوع شد باز دیگران را  
 استغفار چگونه جائز باشد چنانچه فخر رازی در تفسیر کبیر در ذکر توصیف حضرت ابراهیم علیه السلام  
 باو او و حکیم گفته اعلو الله تعالی اما وصفه هذین الوصفین فی هذا المقام لانه تعالی  
 وصفه بشدة الوقة والشفقة والخوف والوجل وعن کان كذلك فانه تعظم  
 مراقبه علی ابیه واولاده فبیر تعالی انه مع هذه العادة تبره من ابیه و غلاظ  
 قلبه علیه لما ظهر له اصراره علی الکفر فانهم بهذا المعنی اولى ولذلك وصفه  
 ایضاً بانه حلیه لان احداً سبباً حکم رقة القلب بشدة العطف لان المراد انک  
 حاله هکذا اشتد حلیه عند الغضب انتهى و باینجا هر آنکه اگر را در این تبری تبری یافت  
 باشد این تقریر که رازی بیان کرده درست نمی نشیند و اولویت این امت با متناع او استغفار  
 مشرکین راست نمی آید چه تبری حضرت ابراهیم در آخرت موجب اولویت تبری ایشان از کفار  
 در دنیا نیست و که حکم آخرت را بر حکم دنیا قیاس نتوان کرد و اگر حضرت ابراهیم در آخرت تبری  
 از پدر خود کند و در دنیا تبری نکرده باشد بلکه استغفار برای او بوده باشد این معنی  
 هرگز موجب امتناع این امت استغفار مشرکین در دنیا نخواهد شد بلکه باید جواب استغفار  
 مشرکین برای ایشان در دنیا خواهد شد آری مستلزم تبری در آخرت خواهد بود و آن درین آیت  
 غیر مقصود است سوا آنکه چون سابقاً از کلام فخر رازی واضح شده که حضرت ابراهیم  
 استغفار از مشرکین ممنوع بوده حمل تبری بر تبری در دنیا واجب باشد والا لازم آید که العیاذ بالله  
 آنحضرت در دنیا هم مصر بر مخالفت الهی بماند و در آخرت هم ترک آن ننمود سالیماً آنکه حادثی  
 که ابن حجر متضمن تبری حضرت ابراهیم از آذر در آخرت بعد شفاعت او در آن روز نقل کرده مثل  
 همین حدیث بخاری است که متضمن شفاعت آنحضرت است و باره آذر پس سبب و غیره که



در حدیث بخاری طعن زده کذب آن واضح ساخته اند چنان تکذیب و ابطال این احادیث بخاری  
و چگونه آنرا مقبول خواهند ساخت که مفاد آن و مفاد حدیث بخاری متقارب است اگر ایشان  
این احادیث را حلی از واقعیت میدادند چه اینها را بطعن و قدح حدیث بخاری میکشادند باطله  
در مقابل هم میزدند و من جدا کرده که طاعن بر حدیث بخاری میباشند ذکر این احادیث پس  
مستغرب است و مثل نیست که در جواب شان همین روایت بخاری بجهنم اند کور شود و بنفس آن  
وقع طعن از آن کرده آید و ظاهر نیست که این حجر از غایت فطانت بر ضعف این جواب متنبه شده خواهد  
که جوابی دیگر بر آورد و اول را بحاله الفاسد گزارد و حیث قال و يمكن الجمع الخ و این جواب قطع نظر  
از آنکه بهجت لفظیکن حسب افادات مخاطب ضعیف و سخافت آن از کلام خود این حجر ظاهر است  
غریب تر از اول است و اصلاح افعال بنی نماید چه حاصلش این است که کو حضرت ابراهیم در آورده  
بهجت موت آن بر شرک تبری کرده لیکن بر روز قیامت چون او را رافت و رحمت و گرفت شفاعت  
او کرد و گویند جواب بر عزم این حضرات عمده مافی الباب و عوده الوثاقی بباب خلاص ایشان کمال  
شدید الاستصحاب بات و ازین جا است که سیوطی در توشیح بر محض آن اکتفا کرده و گفت  
و استشكل سوال ابراهيم ذلك مع علمه بانه تعالى لا يخلف الميعاد في ادخال الكافرين  
النار واجيب بانه لما رآه ادر كنه الرحمة والرافة فلم يستطع الا ان يسأله انتهى لیکن در  
تحقیق کاشف از مقدار غور و فکر این حضرات است که در مباحث علمیچه سخنان پریشان که صلا بقول  
و نقل نماند بر زبان می آرند و اصلا پروا نمی دارند و هرگز تصور نمیکند که آنچه میگویند حل اعتراض  
بچه طور میکند و دفع ایراد بچه وجه مینماید حاصل اعتراض این بود که حضرت ابراهیم میدانست که چنین  
اختلاف میعاد و تعذیب کافران جائز نیست باز چگونه سوال امر غیر جائز از حق تعالی نمود پس آنچه حضرت  
ابراہیم در جواب این اعتراض مینماید که حضرت ابراهیم را رافت و رحمت و گرفت از بهجت ضبط  
توانست سوال تخلص از نمودن و غرض از آن چیست اگر غرض این است که محض بیان داعی استحقاق  
حضرت ابراهیم برای آنر نماید و علت و سبب آن ظاهر فریاد و تبیین جواز این استحقاق تعلق  
نیست پس این کلام از قبیل اصوات حیوانات است که بی ربط سرب زنده چه مبنای اشکال برآ  
جواز استحقاق و شفاعت بوده در جواب آن ذکر داعی استحقاق نمودن و از وجه جواز آن و از



عليه وسلم فساله ان يعطيه قميصه يكتس فيه اياه فاعطاه ثم ساله ان يصلي عليه فقام  
رسول الله صلى الله عليه وسلم ليصلي عليه فقام عمر فاخذ ثوب رسول الله صلى الله  
عليه وسلم فقال يا رسول الله تصلي عليه وقد نكأه ربك ان تصلي عليه فقال  
رسول الله صلى الله عليه وسلم فما خير في الله فقال استغفر لهم اولا تستغفر لهم ان  
تستغفر لهم سبعين مرة وسأزيدك على السبعين قال انه منافق قال فصلى عليه رسول الله  
صلى الله عليه وسلم قال فأنزل الله ولا تصل على احد منهم مات ابدا ولا تقم على قبره  
فجت الاسلام غوالي ابن خبر اقطعا وحقا كذب محض واقره تحت وانتهت بها في كتاب المخول بعد  
وذكر احتياج شافعية برحمة مفهوم بوقائع متعددة وكره لجملة ابن سيرين كفته وبلغا زيفان هذه  
الوقائع لوجوه وتقلت دفعة واحدة لم تورد العلم وليس ذلك كوقائع حاتم وعلي  
مع كثرهما على ان ما نقل في اية الاستغفار كذب قطعا اذا الغرض منه التناهي في تحقيق  
البأس من المغفرة فلا يظن برسول الله صلى الله عليه وسلم ذحول عنه وسواي غوالي  
نيز وكره يساري ابي ابي است راه انصاف بيده قدم ورضاه انما به حرف حق هي نند وپوده تا  
نخاري وديكر ايمه خویش میدند واین حدیث را انکار میکنند وآنرا بخیر هیچ بلکه کذب وروی صریح می نمایند  
وآنرا در است کافین می شمارند ابو بکر با تکرار فی انکار صحت ان بنوده وآنکه که جائز نیست که قبول کرده  
شود واین حدیث صحیح نیست وکه حضرت رسول خدا صلی الله علیه و سلم آنرا گفته باشد و امام الحرمین گفته  
که این حدیث در صحیح مروی نیست و صاحب برهان گفته که اهل حدیث صحیح آن نمیکنند و داود و شیخ  
بخاری گفته که این حدیث غیر محفوظ است چنانچه برناظر شرح بخاری می نیست از انجمه قسطلانی  
اقوال ابن ايمه نقل کرده بتلای تحیر واضطراب میشود وحيث قال وقد استشكل فهم التحيير من الآية  
هل كثير وسبق جواب الزمخشري عن ذلك وقال صاحب الانتصاف مفهوم الآية ترك  
فيه الاقدام حتى انكر القاضى ابو بكر الباقلاني صحة الحديث وقال لا يجوز ان يقبل هذا  
ولا يصح ان الرسول صلى الله عليه وسلم قاله وقال امام الحرمین في مختصره هذا الحديث  
غير صحيح وقال في البرهان لا يصح اهل الحديث قال الغزالي في المستصفى الاظهر ان  
هذا الخبر غير صحيح وقال الداودي الشرح هذا الحديث غير محفوظ وهذا عجيب الخ

وورفع البخاری تکریم است قال ابن المنیر مفهوم الآية نزلت فيه الاقدام حتى انكر القاضی ابوبکر  
 هذه الحديث وقال لا يجوز ان يقبل هذا ولا يصح ان الرسول صلى الله عليه وسلم قاله انتهى لفظ  
 البخاری ابی بکر الباقراني في التقريب هذا الحديث من اخبار الاحاد التي لا يعلم ثبوتها وقال  
 امام الحرمين في مختصره هذا الحديث غير صحيح في الصحيح وقال في البرهان لا يصح اهل الحديث  
 وقال الغزالي في المستصفى الاطمان هذا الخبر غير صحيح وقال الداودي الشارح هذا الحديث غير  
 واز جمله احاديث موضوعه نزو منقدين سيند که در هر دو صحيح مذکور است حديثي است متضمن انکه حضرت  
 ابراهيم مرتكب سه دروغ گرویده و الفاظ اخير است و صحيح بين الصحيحين حميدي است عن محمد بن ابی  
 هريرة ان رسول الله صلى الله عليه وسلم قال لو يكذب ابراهيم النبي قطا لثلك كذبا  
 ثنتين في ذات الله قوله اني سقيم وقوله بل فعله كبيرهم هذا وواحدة في شأنه  
 فانه قد ام ارض جبار ومعه سارية وكانت احسن الناس فقال لها ان هذا الجبار ان  
 يعلم انك امرأتی يغلبني عليك فان سالك فاخبريه انك اخي في الاسلام الحديث  
 امام را نيزي از غایت حرارت ديني تطهير افيال طاهره انبيا عليهم السلام از لوث اكاذيب لازم مي  
 و تشهير فيل و تفصيل بخاري و مسلم و ديكر ايمه كه روايت اين حديث کرده و تحش نموده اند ميفرمايد  
 و اين بزرگان را از خشية قرار ميدهد و بنده اي بلند اين حديث را كه حسب معتقات قوم از ان  
 قسم است كه اجماع است بر قبول محبت ان واقع شده و طاهر ان مبتدع و گمراه و خاسر و رسيده است  
 تكذيب کرده و بر يك استنكار و استغراب از انكار اخيريت و امثالش نموده و گفته كه اگر اين احاد  
 قبول نكند تكذيب روايت لازم مي آيد استهزا مينمايد و ارشاد مي سازد كه اگر قبول اين احاديث كنيم  
 تكذيب روايت لازم مي آيد و اگر قبول ان كنيم تكذيب حضرت ابراهيم لازم مي آيد و بلا شبهه و ريب صيانت  
 حضرت ابراهيم از كذب بهتر است از صيانت طائفة فاحشه از مجاهيل كه اكاذيب اضاليل بافته اند  
 و ان لو تسقين بما قول فانظروا الى عبارتها و اشارتها كيف صرح بما ينكسر و سهم و يحفظ  
 نفوسهم قالوا علم ان بعض الحشوية روي عن النبي صلى الله عليه وسلم انه قال ما كذب  
 ابراهيم الا ثلاث كذبات فقلت الاولى ان لا يقبل مثل هذا الاخبار فقال علي طاعة  
 الاستنكار ان لو قبله لزمنا تكذيب الرواية فقلت له يا مسكين ان قبلنا لزمنا الحكم

ابطال حدیثی که در اصلش است  
که بعضی اینها را با کتب اربعه  
در بیان غلطیست

بتکذیب ابراهیم علیه السلام و ان حر و ناله از منا حکم بتکذیب الرواة و لا شان من  
ابراهیم عن الکذب و لی من صون طائفة من المجاهیل عن الکذب انتهى و عمود غافل خفی نیز  
این عبارت در اسرافات امام رازی در کتاب فی علوم الکتاب ایراد فرموده از انجمله حدیثی است  
که صاحبش این است که نبی زانیا سبب آنکه او را نمک کزیدیم فرمود تا خانه نعل را که در آن بسیاری از  
نعلها بودند سوختند و کتاب باری تعالی برین فعل متوجه گردید الفاظش در کتاب بدر اخلق است  
حدیثنا اسمعیل ثنی مالک عن ابن الزناد عن الاحرج عن ابي مریة ان رسول الله صلی  
علیه وسلم قال نزل نبی من الانبیاء تحت شجرة فلدغته غملة فامر بجماعة فاخرجوا منها  
ثم امر ببيتها فاحرق بالنار فاوحى الله اليه فحلا غملة واحدة انتهى کافی است و ابطال  
این حدیث تقریر طریقت امام رازی که شاه عبدالعزیز و باب الامامت بایران کردن افراخته و  
دلیل قاطع بر تنفیص و تحقیق طایفین صحابه بنیاد شده است که در بین مقام امام فخر الدین رازی  
تقریری دارد و نهایت دل چسپ و ذوق شین گفته است که فرقه روافض نزومین کمتر از مورچه سلیمان  
در عقل و اعتقاد و نیک پیغمبر خود زیرا که مورچه سلیمان تابعان خود گفت که یا ایها النمل او علموا انکم  
لا یخطکم سلیمان و جنوده و هم الیشعرون یعنی ای فرقه موران در سوراخهای خود در آید مباد لشکریان  
سلیمان شمار آنها داشته پایال سانه ند پس ایقدر فهمید که فرقه سپاه و لشکریان که در ظلم و تعدی بغایت  
بیشترند و بیدار نمی باشند بیکت صحبت پیغمبر افتد مذهب شده اند و صحبت سرسری در آنهاست  
تا شکر کرده که دیده و دانسته بر مورچه ضعیف هم ظلم نخواهند کرد و بلکه در تحت اقدام پا مال هم خواهند کرد  
و گروه روافض هم گزین فهمیدند که صحبت پیغمبر خاتم المرسلین افضل پیغمبر است در صحابه که با نیکو که با  
ملازم انجناب بودند دیار غار و رفیق حکم گرفته می شدند تا شیری که در شب با حیانت و شرارت و شیطنت  
از آنها دور کرده بلکه این همه امور شنیع نسبت بر دم دیگر در آنها زیاده تر غالب مستوی گشت که  
دختر و داماد و نواسه های پیغمبر را که یتیم و بیگس مانده بودند رنجانیدند و بر آنها ظلم کردند و خانه آنها  
سوختند و بیچاره و بیقدر ساختند و باغ و زمین و وجه مدد معاش آنها را قرق کردند و همیشه در بیابان  
اوشان بودند معاف و امداد من و کانتی هر گاه بنا برین تقریر که بتصریح شاه صاحب بغایت دل چسپ  
و ذوق شین است مورچه ببردت لشکریان پیغمبر از پایمال ساختن مورچه چو بی و بال ضرر و قطعاً و حتماً







سأله عن عبد الله بن محمد بن النضر عن النبي صلى الله عليه وسلم قال في حديثه عن النبي صلى الله عليه وسلم  
 قبل أن ينزل على النبي صلى الله عليه وسلم الوحي فقامت إلى النبي صلى الله عليه وسلم وسفارة  
 فابى أن يأكل منها ثم قال زيد بن نضر لست أكل مما نذر بحزن على انصافكم ولا أكل إلا ما ذكر  
 اسم الله عليه وإن زيد بن نضر كان يعيب على قريش ذبايحهم ويقول الشاة خلقها الله  
 وأنزل لها من السماء الماء وأنبت لها من الأرض ثم نذر نحوها على غير اسم الله انكارا  
 لذلك وأعظم ما له من أن ملاحظه عبارات سابقة وإن عبارات واضح شد كه بر كز عاينه حلي طاب ثراه  
 مركب خيانتی حاشاه عن ذلك نكر ویده وبر كز از حدیث تتمه حذف ننوده پس این همه توهمات و  
 تشبیحات ابن رزبهان اصلا بجانب جناب علامه حلي طاب ثراه متوجه نمیشود بلكه همه آن بلكه افضا  
 مضاعفه آن بر سر ابن رزبهان البته می افتد كه چون از وضع طعن و ملام وعیب فضیح كه برین كذب صیج  
 كه بخاری آنرا بشغف و دله تمام در دو مقام ذكر كرده با عجز و است و كه بیان كرده حیل جز آن نیافته  
 كه زبان خسارت توانان را بی سبب بطعن و تشبیح شنیع كشاده و بهتان و افترا او صانوده كه اجتناب  
 این حدیث بغير طعن در روایت صحاح حذف كرده و باز از طرف خود تتمه اختراع كرده و در حدیث  
 ملحق ساخته فحقان يقال في جوابه ان من غرائب ما يستدل به على ترك امانة هذا الرجل وعده  
 الاعتماد والوثوق به نقله رواية تمامه هذا الحديث فقد اخترعها ليستدل بها على مطلوبه  
 وهو دفع الطعن في رواية الصحاح و ادعى انها تمامه قد مر على ما ذكره ونقل وهذا الرجل  
 اخترع هذه التهمة ليمتكن من دفع الطعن في الرواية نسأل الله العصمة عن التعصب فانه  
 بشن الضمير ولنعم ما افاد العلامة الششتري نور الله مرقدا وطيب مرصه حيث قال  
 في جواب ابن رزبهان اخذاه الله بالصغار والهرمان اقول من بدائع حيل هذا الناصب العاجز  
 الكاذب الخائن انه لما اراد التفصيص عن التشنيع المتوجه على اصحابه في هذه الرواية بضم  
 ما اخترعه من العبارات اربعة ابرق او لا وتشدد في اظهار التعجب والغرابه ونسبة المصنف  
 قد سره الى الخيانة والتقصير وختم ذلك ببول العصمة عن التعصب ليسد باب الرجوع  
 المناظرين الى ما خذ الرواية فلا يظهر خيانتة فيها بالزيادة عليها والحاصل اننا قد بلغنا  
 البخاري فكان الحديث كما نقله المصنف قد سره ولم يكن من الاضافة التي ذكرها هذا السامع

در دو مقام ذكر كرده با عجز و است و كه بيان كرده حیل جز آن نیافته

الحائز الشقي عید ولا اثر و مرسله حسن ظنه فی هذا الشیخ السقیم فلیراجع ذلك الصحیح لیتمتع له ما  
 به من الکتاب الصریح و مر به هنا ایضا یظهر صدق ما لشدنا الیه فی بعض المباحث من ان اصحاب الناصب  
 بعد ما اتهموا الشیعة علی شفاعه بعض احاد یتمیزون علی ذلک او ینقصون عنه علی  
 حد ما یخبرهم من ضیق الخناق فلا یعتقد بما یرویه اهل الشقاق و طوفه تر اینست که ابن روزبهان  
 بابین به بیان و گاه و تازی و سقیفه پروازی طلب حدیث ندر یافته و نه از مناسبت این تتمه مختصر  
 باصل حدیث خبری برده شسته مختصر جمعا بالغیث ستر اللعیب برای ایحاش عوام و اختصار حقیقت مرام بر حمله  
 الاسلام زبان بابین یا و یا آئوه و کوی مسابقت در مضار افترا بوده تا که ناواقفین بسبب مزید طعن و تشنیع  
 و تصادف کوفه و کراف و از جار و نود و خیانت علامه علی طالب شراه را بی مراجعت باصل اعتقاد کنند بسبب  
 اختلاف جو کس از ربط و مناسبت این تتمه مختصر باصل حدیث خبری بر ندانند باجمله بر ظاهر است که در حدیث  
 بخاری کلامی از جناب رسالت صلی الله علیه و آله و سلم منقول نیست و این روزبهان چنان ادعا کرده  
 که این تتمه بعد از کلام آنحضرت مذکور است و ظاهر اینی لا اکل ما تذبحون الحرام کلام سرور امام قرار داده اند  
 بر ظاهر است که آن کلام زید است نه کلام آنحضرت و بحیرتم که چگونه ابن روزبهان با وصف ادعای محدثیت و من  
 و تشنیع بر اهل حق و علی الخصوص علامه علی طالب شراه بجهانست از حدیث معنای این حدیث سهل و صریح تفهیم  
 نمائند بسبب صحت اشکال و اعضاء و دماغ او خشن گردیده که چنین بغوات بی ربط متفوه میشود باجمله  
 ترجمه حدیث بخاری این است که آنحضرت ملاقات کرد زید بن عمرو را با فضل بلخ که نام مؤلف نیست و این  
 ملاقات قبل از نزول می برانگشت بود و پس تقدیم کرد بسوی زید رسول خدا صلی الله علیه و آله و سلم سفره  
 له و ان کوشتی بود و این بخار کرد زید که بخورد و از ان سفره بعد از ان گفت زید که من نمی خورم از آنچه تو میگذاری  
 یا انصاب خود و نمی خوریم ما که از آنچه ذکر کرده شده اسم خدا بران انتهی پس ضمیر ابی و ضمیر قال در قول او تمثال  
 راجع بر زید است نه جناب رسالت صلی الله علیه و آله و سلم والا حدیث مهمل و خشن خواهد شد رسالت انصاف باید  
 و اندک تا علی باید نمود که بابین حدیث تتمه مختصر ابن روزبهان چه ربط دارد و زید که درین حدیث ابا زید  
 و تصحیح او باینکه من از مذبح علی الاصنام نمی خورم و جز مذبح علی اسم الله نمی خورم مستطوره است بعد از ان  
 کلام باز نقل همین کلام از زید بن عمرو بن نفیل چه معنی دارد و این روزبهان این هم تفهیم کرده که اگر تمیز  
 راجع بسوی جناب رسالت صلی الله علیه و آله و سلم می بود و قائل بقوله انی لا اکل ما تذبحون الحرام انصاف

علی انصا بکم ولا تا کل الاما ذکرا سم الله علیه جناب صاحب صل الله علیه وسلم می بود احتیاج این  
 تتمه می بود چه همین حدیث بنابرین دلیل بر ابا و انکار آنحضرت از اکل با نوح علی الاضمار میگردید پس طعن  
 بران چه معنی داشت و اگر ناواقفی و غیر مایه ری را برسی و انگیز شود در اینکه ضمیر قال راجع بمسوی زید است  
 پس باید که بشریح صحیح بخاری رجوع کرد و در یاد که تصریحات شرح سنیه ثابت است که این لا اکل الخ  
 مقوله زید بر عجم است اینک فتح الباری عسقلانی و ارشاد الساری قسطلانی و کواکب دراری کرمانی  
 و تنقیح زکشی و امثال آن حاضر است در آن ملاحظه رود که از افادات این حضرات چه ظاهر میشود  
 و ازین هم تعلیم میشود که کذب بهتان ابن ربیع و زیهان چندان عجب نیست که دمت مال اعتراضات اهل حق  
 گردیده و ضیق خناق الزام و افحام گرفتار شده و دواب حضرات با حسن است که بمقابل اعتراضات قوی  
 و اشکالات عظیمه اهل حق بسبب تعصب و حب خفق النعال و راه ظهور بهم اعتراف راجع اعظم از حمل کوه  
 بوقییس میدانند و عاری سکوت و اعراض از جواب را هم مثل ان یا اعظمه از ان، لهذا تا چاره بر کذب بهتان  
 و مکاره و مجادله کم نیست چیست بسته جان نازنین انصاف بنگ تعصبات نادره خسته سازند  
 لیکن بسا تعجب آنست که بعضی کابر و اعظم این حضرات در غیر مقام مناظره و مقابله بجای میروش که  
 در اینجا خلیع العذار و سسته مهار می روند و مخافتی از مواخذه و دار و گیر احدی ندارند نیز خیانت کذب  
 و افترا را بی داعیه و بی سبب حلال ساخته و نقل این روایت از بخاری تحریف و خیانت صریح نموده یعنی  
 معامله منعکس ساخته و بجای روایت ابا و انکار زید روایت ابا و انکار آنحضرت از اکل با نوح علی الاضمار  
 بخاری نسبت نموده و اعجاب که جناب شاه عبدالعزیز صاحب دلیل برمان محض بود اجس و ساکس  
 و اتباع کابلی نسبت تحریف و تغیب صحیح خویش با اهل حق کرده اند و باز بعدم مضرت این تحریف ابتهاج  
 و افتخار آغاز ساخته و شیوع و شهرت نسخ صحیح را مانع از سیرت مضرت این کید با حسن است پندشسته و نند  
 اند که ایمه و اعیان ایشان در روایت صحیح بخاری که عمده و اشرف صحاح ایشانست چنین تحریف شنیع بر  
 بکار می برند و دوا و خیانت و بهتان علی الاعلان می دهند و نمی دانند که چون کتب با حسن است مثل افتاب  
 روشن است این کید و خیانت ایشان پیش نخواهد رفت و باعث دفع طعن اهل حق نخواهد شد الحال  
 شاید این اوجا پیشیند و تحقیق دیانت و امانت اکابر قوم باید رسید پس باید دانست که شیخ محمد  
 بن یوسف شامی تمیز علامه سیوطی که محامد و مناقب از لوائح الانوار و دیگر کتب و سفار واضح

و اشکار است و جناب مخاطب و فاضل شرح شهید باقا و آتش احتجاج و مستدلال می نمایند و بهر دستاویز  
 او میگردانند و کتاب نبیل الهدی و الرشاد گفته روی البخاری و البهیقه صراطین موسی بر عقیده  
 عرسالم بر عبد الله بن عمر بن عمر رضی الله عنهما از رسول الله صلی الله علیه و سلم نقل  
 زید بن عمر و بن نفیل با سفل بلح قبل ازینزل علیه الوحي فقد امتت الی رسول الله صلی الله علیه و سلم  
 علیه و سلم سفره فیما لحم فابی ان یاکل ثم اشرقال لزیدانی لست اکل مما تذبحون علی الضاکر  
 ولا اکل الا ما ذکر اسم الله علیه و ان زید بن عمر و کان یعیب علی قریش ذبا حثهم و یقول الله  
 خلقها الله تعالی و انزل لها من السماء الماء و انبت لها من الارض ثمرتها فجوعا علی غیر  
 اسم الله تعالی انکار الذلک و اعطاء الله از ملاحظه این عبارت ظاهر است که صاحب نبیل الهدی  
 ثم قال زید ثم قال لزید آورده یعنی لام جاره بر لفظ زید زیاد کرده تا فاعل قال جناب رسالت صلی  
 علیه و اله و سلم باشد و انی لست اکل انم مقوله آنحضرت کرده و حال آنکه از ملاحظه الفاظ بخاری که از کتاب  
 المناقب منقول شده و است که در عبارت او لام جاره واقع نیست بلکه در ان ثم قال زید مذکور است  
 پس فاعل قال زید است و انی لست اکل مقوله زید و اما الاعتناء بالضعیف الناسخ فمقبول عند المخاطب  
 الحمد و الموفق فیه بمنزل عن الاعتناء و لیس اصالح لرفع ثقیمة الافتراء و اما ضمیر انی بنابر روایت کتاب  
 المناقب بخاری پس گویشا هر احتمال دارد که راجع به جناب رسالت صلی الله علیه و اله و سلم باشد لیکن  
 بعناد که اسامی بطلان ان ظاهر میشود زیرا که در روایت کتاب الذبائح که ان روایت نیز همین روایت است  
 بحاشی مقدم مذکور است و درین مقام نیز جریانی و سماعی لفظ مقدم روایت کرده اند و ظاهراً است  
 که بنابر روایت مقدم میرانی راجع به آنحضرت می تواند شد بلکه راجع بزید است و نیز در ما بعد میدانی که لایه  
 سنیة مثل احمد بن حنبل و غیره نسبت اکل و بیحه انصاب به آنحضرت درین قصه روایت کرده اند پس  
 بمقتضی الحدیث یفسر بعضه بعضاً درین حدیث نیز ضمیر انی راجع بزید خواهد بود و ازین جا است که ابن حجر  
 و زکشی بسبیل و قسطلانی و غیرشان ابا زید درین روایت منسوب به آنحضرت کرده اند باجماع هرگاه روایت  
 کتاب المناقب بخاری همان روایت کتاب الذبائح است و بلا ریب در ان ابا منسوب بزید است به آنحضرت  
 پس درین روایت نیز به آنحضرت ابا منسوب نخواهد شد و اگر بالفرض درین روایت ابا را منسوب به آنحضرت  
 سازند این روایت دلیل تکذیب روایت کتاب الذبائح خواهد شد و آن افتح و ادخل فی الامحام است

که بنا بر این کذب و بهتان روایت کتاب الذبائح بخاری که از آن تکلیف داون آنحضرت زید را بخوردن فیه  
اصنام ثابت است بر روایت خود بخاری که از آن ابوالخضرت ازین فیه ظاهر ثابت خواهد شد با جمله  
ابا و جناب رسالت صلی الله علیه و آله وسلم از فیه اصنام هرگز از روایت بخاری ثابت نمیشود و از همین  
جاست که چون ابن بطلان نسبت ابا را کل آن باحضرت کرده و گفته که این سفره را قریش برای  
آنحضرت آورده بودند و آنحضرت انکار و ابا کرد که از آن بخورد و از آن بسوی زید تقدیم کرد و او هم انکار کرد  
ابن حجر عسقلانی بر آورده و گفته که جزم باین معنی ابن بطلان را از کجا بهر سید که من این را در روایت  
احمدی نیافتم قال فی فتح الباری فی شرح حدیث کتاب المناقب قوله فقد مت بضم الف  
قوله الى النبي صلى الله عليه وسلم كذا لا اكثر وفي رواية البحر جاني فقد الى النبي صلى الله عليه  
وسلم سفره قال عياض الصواب الاول قلت رواية الاسمعيلى توافق رواية البحر جاني  
ولذا اخرج الزبير بن بكار والفاكي وغيرهما وقال ابن بطلان كانت السفرة لقریش قدما  
للنبي صلى الله عليه وسلم فابى ان ياكل منها فقد صام النبي صلى الله عليه وسلم لزيد بن عمر وفابى  
ان ياكل منها وقال خطاط القريش الذين قدما هوها اؤة انا لا ناكل ما خرج على انصا بكم انتهى وما  
قاله يحتل الكرا اجماعى من اين له اجماع بذلك فان لم اقف عليه في رواية احد وقد تبعه  
ابن البني في ذلك حقير سيكريم كه كم ابن حجر يحتل بدون او عا ابن بطلان باطل محض است زير كه عترب  
سيداني كه ابن حجر از كابر ايم و اساطين خود درين قصه تصحیح نقل کرده كه پناه بخدا آنحضرت فیه نصا  
انما دل فرموده و هرگاه بازید ملاقی شد او را باكل ان دعوت نمود و زید ابا از آن کرد پس او عا ابن  
بطلان سمتی از صحت ندارد و باوصفیکه عبارت ابن بطلان صحت در آنكه آنحضرت زید را باكل فیه  
نصاب دعوت نمود و هو كاف فی الطعن چه خود ابا از اكل آن کردن دیگری را بان دعوت نمودن نیز بیج  
نتیج است و چگونه باور توان کرد كه آنحضرت با انهمه صیانت و امانت و اخلاق کریمه و اوصاف  
میده بامری كه برای خود ناپسند سازد دیگری را بلا ضرورت تکلیف دهد و باز شزه و ابا و او مبا  
در تخاشی از آن كه صحت در طعن و ملامت داعی بشود كلا و حاشا لا یجوز ذلك فودین عقل  
كه تحقیق سنیه كه الفاظ بخاری را پیش نظر داشتند و همت را بحل و ایضاح آن میكشیدند مثل ابن  
زهران و صاحب سبل الهدی مجال تحریف و خیانت نیافتند لیكن چون در پی تصدیق اكا و



واقعات اسلاف خود و فتاوند و شتاف معجولات ایشان را بر سر و چشم نهادند و غائب هفوات شدند  
 و آودی که از شرح بخاری است ملا سراید که قبل بحث جناب رسالت صلی الله علیه و آله وسلم می باشد  
 مشرکین و عبادات ایشان میکرد و لیکن خبری با آنچه متعلق با منزه است نه شدت و زید این معنی را از اهل کتاب  
 که با ایشان برخورد و اگر گفته بود و این خبر عسقلانی در فتح الباری گفته قال الدادودی کار النبی صلی الله  
 علیه و آله وسلم قبل البعث بجانب المشاکیر فی عباداتهم و لکن لم یکن یعلم ما يتعلق باسم الذبائح و کان  
 زید اقل علم ذلك من اهل الكتاب الذی یقوله این عبارت چنانچه می بینی محسوس در تفصیل و در  
 مرتبه جناب رسالت صلی الله علیه و آله وسلم که آنحضرت پناه بخدا حکم شرعی را که اهل کتاب می دانستند  
 و زید بن عمرو از ایشان فرار گرفته و از معمول بر ساخته نمیدانست و قلم حق رقم را جبارت نیست که بر طبق  
 تشبیحات تحقیقات استنباطات شفیقه مخاطب صاحب تحفه و دیگر ایمی سنیه درین مقام کلامی خلاصه ادب کو  
 بهین الزام باشد نگار و ورنه چنانچه بر باب الباب ظاهر است مجال کلام و سجع است و مضار مقال  
 و بحجاب چنین کلام که باعث ارتداد قلب اهل اسلام است چه حرف توان زد و این کلام اصلاً حلی علیه  
 و اشکال نمی نماید بجهت شناخت و رسوایی ایمی سنیه می فرماید و که نام مومن و متدین تجویزی نمی توان کرد  
 که جناب رسالت صلی الله علیه و آله وسلم که موید بتائید الهی و مورد فضل غیر متناهی بوده حکمی از احکام  
 شرعی لازم نمیدانند و ارتکاب امر غیر جائز و قبیح و شنیع پناه خدا نمایند و دیگری را بان دعوت فرمایند بعض  
 این حضرات را از تبحر و تفصیل جناب رسالت صلی الله علیه و آله وسلم نسبت عدم حکم شرعی آنحضرت  
 و ترجیح زید بر آنحضرت با ثبات علم او باین حکم استخیار و داده و مکذیب روایت بخاری بر شکل افتاده  
 ناچار از سببهای افعال متنازل کرده منع دلالت حدیث بخاری بر اکل آنحضرت از ذبیحه اصنام نموده  
 و بر تقدیر تسلیم کند با و بهتاک و مجاز فقه و عدوانا و اذعاء جواز اکل ذبیحه اصنام در شرح حضرت ابراهیم خلیل  
 علی نبینا و آله و علیه السلام آغاز ساخته سبیل و در کتاب روض الانف بعد نقل حدیث بخاری از کتاب  
 الذبائح می فرماید و فیه سوال یقال کیف وفق الله زیداً الی ترک اکل ما ذبح علی النصب و مالویة  
 اسم الله علیه و رسول الله صلی الله علیه و سلم اولی هذه الفضيلة فی الجاهلیة لما ثبت  
 عنه الله له فاجواب من وجهین احدهما انه لیس فی الحدیث حید نقیض بل قد ثبت  
 الیه السفارة ان رسول الله صلی الله علیه و سلم اکل منها و انما فی الحدیث ان زیداً قال خیر

قد صلت اليه السفارة لا اكل مما لم يذكر اسم الله عليه الجواب الثاني ان هذا انما فعل ذلك برأيه  
 رآه لا بشرع متقدم وانما تقدم شرع ابراهيم بنحو الميعة لا بغير ما ذبح لغير الله وانما نزل  
 خبره ذلك في الاسلام وبعض الاصوليين يقولون الاشياء قبل وروح الشرع على الاباحة فان  
 قلنا ان رسول الله صلى الله عليه وسلم كان يأكل مما ذبح على النصب فانما فعل امرامبا حوا وان كان  
 لا يأكل منها فلا اشكال وان قلنا ايضا انها ليست على الاباحة ولا على التحريم وهو الصحيح فالذبايح  
 خاصة لها اصل في تحليل الشرع المتقدم فالشاة والبعير ونحو ذلك مما احله الله تعالى في دين  
 من كان قبلنا ولم يقدح في ذلك التحليل المتقدم ما ابتدعه حتى جاء الاسلام وانزل الله سبحانه  
 ولا تأكلوا مما لم يذكر اسم الله عليه الا ترى كيف بقيت ذبايح اهل الكتاب على اصل التحليل بالشرع  
 المتقدم ولم يقدح في التحليل ما احدثوه من الكفر وعبادة الصليان فلذلك كان ما ذبحه اهل  
 الاوثان محلا بالشرع المتقدم حتى خصه القرآن بالتحريم وركاكت وسخاوت اين كلمات وضح دعيا  
 چه او لا ساطع اشكال بغير محض اكل فيجوز انما سميت بلكه تجوز ان يتكليف يد بان يترك قبيح وشمع است پس حشر اشكال  
 وراكل فيجوز اصنام من دون ولا انت بر عدم تدبر وقلت تامل است چه پر ظاهير است كه ذبيحه اصنام را بر مائه خود  
 گزشتن و تكليف خوردن ان بدگيري واون نیز نهايت شنيع و فظيح است و نیز ايا و شتر و زيردان و عدم تفرقه  
 انحضرت از ان پنج عاقل و متدين تصديق نتوان كرد چه بالا جماع عقل و فهم انحضرت بر تبه كمال و غاير قصور  
 مجبوره و تاييد و عصمت الهي كه شامل حال انحضرت بوده علاوه بر ان قاضي عياض مرشفا گفته فصل و اما وقد  
 عقله و ذكاء له به و قوة حواسه و فصاحة لسانه و اعتدال حركاته و حسن شمائله فلا مية انه  
 كان عقل الناس و اذكا هو و من تامل تدبير امر و اطر الخلق و ظواهرهم و سياسة العامة و الحاك  
 مع عجيب شمائله و بديع سيرة فضلاء عما افاضه من العلم و قد رآه من الشرع دور بعن سبوق  
 و لا مامسة تقدمت لا مطالعة لا كشف منه لم يفتقر في رجاء عقله و تقوي فهمه لا اول بداهة  
 وهذا ما لا يحتاج الى تقريره لتحقيقه و قد قال و حسب بر منته فرائد في احادي و سبعين كتابا  
 فوجدت في جميعها النبي صلى الله عليه وسلم ارجح الناس عقلا و افاضهم رأيا و في رواية  
 اخرى فوجدت في جميعها ان الله تعالى لم يعط جميع الناس من يد ما الدنيا الى انفسها انما من العقل  
 في جنب عقله صلى الله عليه واله و حجه و سلمه لا كحبة رمل من مال الدنيا كما انما عاقل متدين

تجویز توان کرد که جناب رسالت صلی الله علیه و آله وسلم با این همه وفور عقل که عقل جمیع مردم از ایشان دنیا  
 تا انقضای آن که در آن همه انبیاء و اوصیاء علیهم السلام داخل اند نسبت عقل آنجناب مثل جبریل است  
 نسبت رسالت نیابت ناحت و فتح اکل فیجه اصنام که چندان ظالم بود که زید بن ابی بردیه واقف نشود  
 معاذ الله سرخ لکست معهود اصل این قصه که بخاری آورده اهل بدو عالم اید و مشلخ و مقتدایان سینه  
 بتصحیح روایت کرده اند که عیاذ بالله آنحضرت فوجیه اصنام را خورده و زید را بان دعوت نموده و زید  
 بجواب آنحضرت ابا اکل آن نمود این حجر عسقلانی در فتح الباری گفته و قد وقع فی حدیث سعید  
 بن زید الذی قد منته و هو عندا حد فکان زید یقول عدت بما عاذ ابراهیم ثم یضرب ساجدا  
 لکعبه قال ثم بالنبی صلی الله علیه و آله و زید بن حارثه و همایا کلان من سفلة اهل فدا  
 فان ابراهیم لا اکل ما ذبح علی النصب قال فاروی النبی صلی الله علیه و آله وسلم یا کل ما ذبح علی  
 منابر و قد اوفی فی حدیث زید بن حارثه عندا بنی یعلی و البراء غیرهما قال خرجت مع رسول الله  
 صلی الله علیه و آله و سلم یوم من مکة و هو مرد فی فدا بمناسکة علی بعض الاصاب فانفجماها فلقینا زید بن  
 عمر و عندا حدیث مطوّل و فیه فقال زید بنی لا اکل ما لم یدن کریم الله علیه و آله ازین عبارت ظاهر است  
 که نسبت امام احمد بن حنبل که امام الامیه و شیخ المشایخ ترکین از ارکان اربعه است و ابو یعلی و براء  
 و دیگران که با او صف او عا سلام بلکه امام است اهل اسلام نسبت اکل فوجیه اصنام بسو و انام علیه و آله  
 الاف التقیه و السلام بهایت کرده اند حضرت مخاطب را می باید که بملاحظه این خرافات و افتراءات خال  
 بر سر افتراء و نفور و اوایل و باسماج شتم رسانند که انیم و اساطین دین او چه نی و یا نقیها را کار فرما شده اند که  
 چنین شیعیان و پیروان پیرو کائنات علیه و آله الاف التحیات می نمایند و آنچه سبیل او عا کرده که  
 در شیخ آنحضرت ابراهیم تحریم مافح لغیر الله بوده پس اکل آنحضرت فوجیه اصنام را اگر واقع شده باشد امری  
 بوده که آن دروغ محض است و ما شاتم حاشا که در ملت حقیقیه حضرت ابراهیم که حد و اصنام و دشمن  
 نهادم بود و تحلیل فوجیه اصنام واقع باشد قصص پابندی افتراءات و اکاذیب اسلاف است راجع  
 منقطع و پریشان ساخته که نی محابا بهر رطب و یابس متفوه میشوند و بهر کذب و دروغ برای تخلیص اسلاف  
 دست می اندازند و از اهل اسلام شرم و انزوم ندارند و مسراحمه و المنه که ترکشی که از اکابر ایمه قوم است  
 او عا باطل سبیل را و کرده و تصریح فرموده که در شریعت حضرت ابراهیم تحریم مافح لغیر الله واقع بود

بود چنانچه در تفسیر صحیح بخاری در شرح حدیث کتاب المناقب رو بر او انصاف آورده میفرماید فقد اله سفة  
 فابن یاکل ان قبل کان یبکی الله علیه ولما اول هذه الفضيلة فلما ليس في الحديث ان  
 النبي صلى الله عليه و لولكل من السفة واجاب السفة بان یبکی انما قال الخ لئلا یبکی منه لا شیء مستفاد  
 وفي شیء ابراهیم خیر المیمة لا یحرم ما ذبح لغیر الله واما نزل خیر ذلک فی الاسلام وهذا الذبح  
 قاله ضعیف بل کاشیة الخلیل خیر ما ذبح لغیر الله وقد کار جدوا لا صنم و الله تعالی  
 یقول نذرا حیثا الی ان تبع ملة ابراهیم حنیفا الحمد لله که بر زبان زر کشی حرف حق که لائق آنست  
 که آب زر نویسند و بسکه جوهر زوایا کشند جاری گردید و مبارک و بهتان سپیدی که بغرض حمایت است  
 کذا یمن خویش او عاجوز اکل فیجه اصنام و در شریعت ضعیف حضرت ابراهیم علی نبینا و آله و علیه السلام  
 نموده و شغل شایسته چنان او ماکرده که آنحضرت فیجه اصنام نمی خورد و ماعدائی آن را تناول نمی فرمود و گو  
 نام خدا بر آن فرموده باشد ابن حجر عسقلانی در فتح الباری گفته قوله علی انصابکم بالمحلاة جمع  
 نصب یعنی و هی جمل کانت حول الکعبة ید بحور علیها الا صنم قال الخطابی کان البنی صلی  
 علیه و آله لا یأکل مما ید بحور علیها الا صنم و یا کل ما عدا ذلک و ان کانوا لا ید کروا بسم الله  
 علیه لان الشرع لم یکن نزل بعد بل لم یزل الشرع بمنع اکل ما لم ید کر اسم الله علیه لانه  
 البعث بعدة طويلة مخفی نماید که کلام خطابی محض شعور و خطابت است و اصل او دفع شناعیت از حدیث  
 بخاری میکنند زیرا که حدیث بخاری صریحت در آنکه گوشتی که جناب رسالت صلی الله علیه و آله وسلم تکلیف  
 اکل آن بر نیده نموده مذبح علی الانصاب بود که برید بحور اب آنحضرت گفت انی لست اکل مما ید بحور علی  
 انصابکم و ازین جا ست که بخاری این حدیث را در کتاب الذبائح و در باب ما ذبح علی النصب و الا صنم آورده  
 کرده و نیز حدیث احمد بن حنبل و بزار و ابویعلی که ابن حجر عسقلانی نقل کرده صریحت در آنکه این گوشت  
 که آنحضرت تکلیف اکل آن بر نیده نموده مذبح علی النصب بوده و مع هذا اگر فرض کرده شود که این حکم  
 علی الا صنم نبود بلکه از آن قبل بود که نام خدا بر آن مذکور شده پس باز هم نسبت اکل آن با آنحضرت  
 قبیح و شنیع است زیرا که از کلام زر کشی ظاهر است که در ملت حنیفیه تحریم ما ذبح لغیر الله واقع بود پس  
 چنانچه اکل مذبح علی الا صنم ناجائز بود و چنان اکل ما ذبح لغیر الله فظهر ان کلام الخطابی ایضا ضرب  
 فی بار و احدید لا ینفع اصلا فی الخلاص عن الاشکال الشدید و کیف یجوز ذبح عقل و فهم سدیدان البشیر التمد

و خطابی

اکل مانع علی غیر اسم الملک الحمید و بل تجی عز و ذلک الیه صلوات الله و سلامه علیه الامر المیفض العفید الذی  
 الی یوی علی الحق و عن الصدوق یحید فاسد یحتمل بفعله من اتباع الشیطان المرید ویصوننا عن اقام الملک  
 بلطفه القریب الغیر البعید و از انجمله حدیث نفی توبیت انبیاء علیهم السلام است که برای حرمان خست  
 بتول بضعه کبر رسول صلی الله علیه و آله و سلم و وضع شد و بخاری آنرا در صحیح خود روایت کرده  
 و هذه المفاظه فی کتاب الفرائض حدیثا عبد الله بن مسleme عن و آله عن ابن شهاب عن عروة  
 عن عائشة ان ازواج النبی صلی الله علیه و سلم و حنین توفی رسول الله صلی الله علیه و سلم  
 ارجن ان یبعثن عثمان الی ابی بکر یسئلنه میراثهن فقالت عائشة الیس قد قال رسول الله صلی  
 علیه و سلم لا نورث ما ترکناه صدقة و دلائل کذب و افتراء این خبر موضوع در کتب اعلام کرام  
 خصوصاً من الریح و تشبیه المطاعن بتفصیل مذکور است و کفی فی تکذیبه ان علیا علیه السلام در  
 علی ابی بکر و اثبت مخالفته لکتاب الله تعالی قال ابن سعد و هو من اکابر ائمتهم و اعظم  
 ثقاتهم و امثال مشایخهم و افاضل خایر یهم فی کتاب الطبقات قدامی الله بمثله منه  
 اخبرنا محمد بن عمر حدیثی هشام بن سعد عن عباس بن عبد الله بن معبد عن جعفر قال  
 جاءت فاطمة الی ابی بکر تطلب میراثها و جاء العباس بن عبد المطلب یطلب میراثه و جاء  
 معهما علی فقال ابو بکر قال رسول الله لا نورث ما ترکناه صدقة و ما مکان النبی یعول فعلی  
 فقال علی و رث سلیمان داود و قال نکر یا یرثنی و یرث من ال یعقوب قال ابو بکر هو هکذا و انشأ  
 و الله تعلم مثل ما اعلی و قال علی هذا کتاب الله ینطق فسرکوا و انصرفوا و از انجمله بنابر نقل شایع  
 روایتی است که جمعی از این است که معا و امیر بن ابی المومنین علیه السلام انکار از خواندن نماز شب را  
 تا کیه جناب رسالت صلی الله علیه و آله و سلم نمود و بشبهه جبریه که ضلال صریح است پناه بخدا متوسل  
 چنانچه در تحفه گفته در غاریم که اصح الکتاب اهل سنت است بطریق متعدد و روایت که آنحضرت شب تمام  
 بخانه امیر و نهراقتریف بر و دیشنا از خوابگاه بر داشت و برای او نماز تجمیع شب بار فرمود که تو ما  
 و علیا حضرت امیر گفت که و امیر لا یصلی الا ما کتب الله لنا یعنی قسم بخدا که ما هرگز نماز بخوانیم خواند الا  
 مقدر کرده است خدا تعالی برای ما و اما انفسنا بیه الله یعنی و لکن ما و دست خدا است اگر تو نبی نماز بخواند  
 سیداد میتوانیم پس آنحضرت از خانه ایشان برگشت و راه را خود را میگوید و میفرمود و کان الانسان

ایضا در روایت نفس  
 توبیت انبیاء  
 شریکات  
 بنی عبدالمطلب بن عمر  
 منی از سنت و ذکر آن اتقی الیه رسول  
 صلی الله علیه و سلم از تراجمین ضعیف

ایضا در سمیت انکار از او  
 بنابر کتاب امیر

الانسان اکثر شیء جد پس درین قصه مجادلت با رسول الله صلی الله علیه و سلم در مقدمه شرع و تکلیف  
جبری که هملا در شرع مسموع نیست از حضرت امیر واقع شد لیکن چون فرموده گواه صدق و راستی قصد  
نیک بود آنحضرت ملامت فرمود و انتهی بر باب الیاب بطلان و کذب و شناعة و فطاحت این اقوال  
باطل و بیهتان یک مخفی نیست لیکن حقیقت است که چنان اینحضرات با وصف ادعای علم و فضل و مزید تحقیق  
و تدقیق و اقرار حق کردن مقابل و مجادله با اعلام کرام متنبه بر شناعة افراط ایمه و مشایخ خود  
بلکه بیزید جرات و وقاحت چنین قیاس و شناعة را که می باید آنرا بکد و کاوش پوشیدن و در اخلاص  
از چشم اغیار کوشیدن بلا داعیه و بی سبب بکمال انبساط و اقشراح و بغیر خوف و هراس بمقابلت حق  
و کرمی نمایند و از نظیر ناصبیت ایمه مشایخ خود و ظهور مقدار خور عقل شان حسابی بر نمی دارند بلکه  
بر نظام است که نسبت انکار و ابا از ادای حمله و شتب انهم بعد صمد تا کید و تشدید از جانب سالک  
صلی الله علیه و سلم بنجاب میر المؤمنین علیه السلام ضین ناصبیت و عداوت و فایستخفاف  
و امانت و از دست چه صدور چنین ابا و انکار بمقابلت ارشاد سرور اختیار صلوات الله و سلامه علیه  
والله الاظهار از احاد الناس مستغرب پس نسبت آن بنجاب میر المؤمنین علیه السلام بکثرت عبادت  
و زهد و روح بنجاب مخالف و موافق اعتراف دارد محض عداوت و ناصبیت و فایستخفاف و فایستخفاف  
است و لنعم ما قال مولانا سلطان العلماء اذ انا ام المظلمه ما و امت الارض و السما فی تکذیب هذه الروایة  
اگر با حدیثی از احاد مومنین امر بنماز کرده شود او باین شد و انکار از نمازی نماید که و الله لا فصلی الا ان  
الله لنا لایسا هر گاه آمریم غیر خدا صلی الله علیه و سلم بوده باشد زیرا که این کلام مشرب استخفاف و مغفیر  
و تعنت و سرکشی است چه جای شخصی که عابد و از بند ناس بوده باشد و تمام عمر خود در جهاد و عبادت  
و ابتغای رضات الهی بسر برده باشد این ابلی الحدید در مقام تعدد فضائل جناب امیر علیه السلام  
گفته اما عبادت و شایسته آنحضرت عابد ناس بوده نمازش از همه کس بیشتر و در روز اش از همه قرون تریو  
مردم از و نماز شب و مداومت او را و اقامت نوافل را موخته اند و شمع یقین هر راه دین از مشعل  
عبادتش افروخته شد چه قرآن گفت و عبادت کسی که بکشمه ان نیست که در لیله لهر بر و صفین نطمی  
برایش کسرتده بودند و بران نماز میکرد و تیر از راست و چپ او میگذاشت و در پیش او بر زمین می ایستاد و هیچ  
بر او اعتنا نداشتند و نماز عبادت و او را فارغ میکشت و پیشانی نورانی او را کثرت سجود و



پیشتر بود اگر مناجات و دعواتش را تا مل کنی از آن تعظیم و اجلال الهی که در آنها فرموده و تواضع  
و خضوع و خشوع و سجده ملاحظه نمائی خواهی داشت که چه قدر اخلاص حضرت جلال احدیت  
داشتند و از که ام دل بیرون آمده و بگرام زبان جاری گشته و از علی بن الحسین که عبادت او نهایت  
رسیده بود پرسیدند که عبادت تو با عبادت بزرگوار است امیر المؤمنین چه نسبت دارد گفت چنانچه عبادت  
بخدمت حضرت رسول صلی الله علیه و آله و سلم بود انشی پس چنین کسی با عواض از ادائی نوافل و  
ترک انقیاد و امتثال امر حضرت رسالت نسبت داد و آن کمال فی انصافی و نهایت بی شرمی و بی خیالی است  
العیاذ بالله من ذلک و سخن نیکو تر از این به هیچ الیاری نماند ضلالت نشمار برای شریک ساختن  
حضرت امیر المؤمنین و سید العابدین و خلفای اشرف بر خلق و پیغمبر علی سرور بار و وضع ساخته اند آتی  
باللغات و ادوات و امده الی یوم التنازع و محبت مانند که آنچه این ابی الحدید از آن است عبادت جناب امیر المؤمنین  
علیه السلام و مقدم آن جناب درین باب و ذکر نموده و گرایه سنجیده نیز به تمام تمام از باقیات می رسانند  
و متشیق اساس آن نواحیب جاحدین کوچک ابدال شان اگر نسبت به یاد داشتی تمام از صلوة شب  
با نجات میکنند و در آن تسبیح و تفسیر می چشاندند چنانچه علامه تمهید بن طهرانی شافعی که از اکابر محدثان و در حدیث  
فضل مشهور است و محامد و مناقب او سابقا از تاریخ یافعی و طبقات ابن جماعه شافعی و مرزا محمد بن  
بدخشانی و مفتاح النجا با بجا از او نقل اقوال می نماید چنانچه در ذکر اول و اما حسن علیه السلام گفته و قال  
الشیخ العالم محمد بن طهرانی الشافعی کافوا خمسة عشر ذلک و مرطوب السنوای و ذکر جناب امیر المؤمنین  
علیه السلام گفته الفصل السابع فی عبادته و زهداته و روحه اما عبادته علیه السلام فاعلم  
سلک الله بنا و بک سبیل السعادة ان حقیقة العبادته هی الطاعة فکل من اطاع الله  
تعالی و قام بامتثال الاوامر واجتناب المناهی فهو عابد و لما كانت متعلقات الاوامر الصادق  
من الله تعالی علی لسان نبیه صلی الله علیه و سلم كانت العبادته بحسب لای متفوعة  
فتمتها الصلوة و منها الصلوة و منها الصلوة و منها الصلوة و منها الصلوة و منها الصلوة و منها الصلوة  
فانما فی مقبله علیه مسارعا الیه و تعظیما به حتی ادراک بمسارعة الی طاعة الله و ترویه  
ما فات غیره فانه جمع بین الصلوة و الصلوة فصدق و هو راکع فی صلوة و فجمع بینهما  
فی وقت واحد حتی انزل الله تعالی فیہ قرآنا یتلی الی یوم القیامة و بعد ذکر حکایت صدقه و نزول

و اینها در حدیث است

و اینها در حدیث است

ونزل آية انما وليكم الله وحده ورجى جناب امير المؤمنين عليه السلام وذكر تفرد جناب يعلى برأيه بخوي ونزل  
 ويعلمون الطعام على حبه خمر ورجى ان يخرجت كفته اعلنان انواع العبادات كثيرة وكان علي عليه السلام معاً  
 لجميعها فان من يقين حقيقة الاخرة باحوالها وتحقق شئها هو الهادى وان كل نفس عند مردها  
 وما لها تلزم بجواب سوالها وتجيبون بدلي خالقها لجلالها وتجازي على ما اسلفته من اعمالها  
 اما بنعيمها واما ينكها لخالق ان يكون عن سابق جده في عبادته مشتموا ان يجعل وقته على  
 اكتساب طاعات ربه متوفاهة لا تقصر في العبادات الا من قصد اليقين ولم يكن من المتقين  
 وقد كان علي منطوياً على يقين لا غاية لمداة ولا غاية منتهاه وقد صرح بذلك تصريحاً مبيناً  
 فقال لو كلف العظام ما ازددت يقيناً فكانت عبادته الى الغاية القصوى تعالى يقينه و  
 طاعته في الذروة العليا لثبته دينه ونيز ابن طلحة بعد ذكر نبذ في روايات واخبار كفته فهذا الوقت  
 والقضايا المفصلة التي اسفلة في نهارها وايد رلديه قمر شعاعها وظهر عليه سائرها  
 وانتشر عنه خبايا سرها شاهدة له انه في العبادات ابن جلاها وفارع ذروة علاها  
 وضارب في اعشارها مع علاها وراكب من مطيتها غارب مطاها قد صدعت  
 بمنطوقها ومفهومها بانه قد حوى مقامات العابدین حتى حل مقام الامامة وتصف  
 بسمات الزاهدين فيبده زمام الزعامة فحلى بالامانة والعبادة والمحبة والزهد والوع  
 والمعرفة والتوكل والخوف والرجاء والصبر والشكر والرضاء والخشية فهو ذو اخبات  
 وتفكر ونسك وتذكر وتجد وتذكر وتاوه وخشع اذكاره واوراد وصادر واوراد فكا بدا  
 من انواع العبادات وظائف الطاعات ملايكاد الاقواء بمضمون يحمل اعبائه  
 الى ان نزل القرآن الكريم بعد حته واسفر بالثناء عليه من التنزيل وجهه صحنه حتى  
 نقل الواحد في تفسيره يرفعه بسند الى ابن عباس رضي الله عنهما قال ان علي بن ابي طالب  
 قتل اربعة دراهم فصدق بدارهم ليلا ودارهم نهاراً ودارهم سدا ودارهم علانية  
 فنزل فيه قوله تعالى الذين ينفقون اموالهم بالليل والنهار سدا وعلانية فلهم اجرهم  
 عند ربهم ولا خوف عليهم ولا هم يحزنون ومن قائل ما قصصنا من الوقائع والقضايا  
 وتذكر الفاظها ومعانيها وجد ما صادرة بالشهادة له عند المقدمات جامعة

فيه ما فصله القلم من الصفات وكفاه شرفا انزال الله عز وجل مدحه في السور والآيات  
 وانما تتلى بالسنة الامة الى يوم القيمة في وظائف الصلوة شعرا هدى المزايا بعض ما جعل  
 وحجي من الظهور والبركات وله وظائف طاعة وادهاك مهيورة الاناء والارقات  
 بعبادة وراهدة وتورع وتخشع وتذرع الاخبار وتقل وتوكل وتفكر وتذكر وتذكر  
 المثلثات واذا التظام بجي نياجي به متضرعا بالذكر والمداوات بعنونه بخضوع قلب  
 خاشع وهو مع طرف سبل العبرات علمت درجاته وفضائل شرافت معارجها  
 على الشرافات ومناقب نطقت بما آي الكتاب وحسبها ان جاء شاهداها من الآيات  
 اين عباداته بليغة واين افادات رشيقه دران وادحسن بيان وجزالت داد عذاب اليم سوز نفس در كنار  
 نواصب اتباع شان بهاد صحت و انكه جناب امير المؤمنين عليه السلام در عبادات واحتمال شرا  
 واستقامت مرضي كفي سارعت در اعمال خيره نيات قنوي وفروه عليها رسيد كه بحسب دران مسام  
 ومشارك آي جناب زوده پس بعد ازاى اين تحقيقات جز ناصبي بل وسائد فاهل وخبروا بي كذب  
 كه صاحب تحفة نقل شزوده كوش نمي در پيچ متدني كه بهر از شرم وحياد اشتد باشد وزني برآي  
 آن نمي نهد و كثر عبادت وز بهر جناب امير المؤمنين عليه السلام ميثا پر رسيد كه معاويه با انهم عبادت  
 و بعض معاو كه پاياني ندارد و نيز انكاران نمي توانست نمود بلكه احترام آن ميكرد چنانچه در مطالب السوء  
 گفته و نقل ان معاوية قال بعد موت علي اضرب بن صرد صف لي عليا فقال او تعفي قال  
 بل صفه قال او تعفي قال لا اعفيل قال اما اذ لا بد فاقول ما اعلمه منه والله كان بعد  
 المدي شديدا القوي يقول قصلا ويحكم عدلا لا يتجمل العلم من جوانبه وتنطق الحكمة من  
 نواحيه يستوحش من الدنا و من تمام ويستأنس بالليل وظلمته كالرب الله عز وجل الدنا  
 طويل الفكرة يقلب كفيه ويخاطب نفسه بعجبه من اللباس ما خشر ومن الطعام ما حشب  
 كان والله كاحدا نايحيينا اذ سألناه وبيئتنا اذا اتينا ويا تينا اذا دعونا ونحن  
 والله مع تقربيه لنا وقربه منا اكلمه هيبه ولا نبتد به عظمة ان تسم فض مثل اللوا  
 المنظوم يعظ اهل الدين ويحجب المساكين لا يطعم القوي في باطله ولا ييا الضعيف من  
 عدله فاشهد بالله لقد رايت في بعض مواقفه وقدر خي الليل سجونته وغارت نجومه

۹۶۶

اين روايت است از سبلان  
 نيز در تذكرة خواص السالكين  
 خود اين انصاف و تقوى  
 سند و حسن روايت كردگار

نجومه و قد مثل فی حایه قابضه علی حین قتل سلیم و یکی بکام الحزن و کانی  
 استمع و یقول یا دنیا یا دنیا ای تعرضت ام الی تشوقت هیات هیات غری غیر  
 قد بقتک ثلاثا لاجل لی فیک صمد قصید و عیشک حقیر و خطاک کبراه مرقله  
 الزاد و بعد اسف و حنة الطریق قال فدارفت دموع معاویه علی حین قتل سلیم و کانی  
 بکرم و قد اختلفت القوم بالبکاء فقال معاویه رحم الله ابا الحسن کان والله کذا لک فیکف  
 حزنت علیه یا ضرار قال حزن من ذم و لدا هانی جرحا فلا تزعجها و لا یسک حزنها  
 بالجمل و رجه و سمی مرتبه عبادت و زهد جناب امیر المؤمنین علیه السلام و دقت و کثرت و عظمت و جلالت  
 آن مرتبه رسیده که ایضا ای حضرت بهم فی قرائت کما انی تاید و راه عباد و بجا و در ابطال آئین  
 امر ظاهر و واضح بیاید لیکما حضرت ابوسف باوصف او مبارک و لایعجاب و در لباس تنن کوی بقت  
 از فواسب و اعدا و انجناب بر بوده اند بر روی ضعیف و العقول و عوام حول ابواب صنوف اضلال  
 و تخلف کثوره و مباغنه و تحقیر و از راه استخفاف و ایمان نموده زناک اشتباه از ناصبیت و صداوت  
 خویش زدوده اند و کاش با تباع معاویه و اعتراف بزمید عبادت جناب امیر المؤمنین علیه السلام  
 یگر و بیند و این حدیث موضوع و منقروی را بقدر جان نمی خریدند اما نسبت تسک بشبه جبریه  
 آن از اول احسن نسبت انکار صلوة نیز افصح و شنیع است زیرا که تسک بقدر تر و مثبتین قدر نیز بغایت  
 شنیع و فظیح و نهایت فظیح و فظیح است پس نسبت آن بجناب امیر المؤمنین علیه السلام نمودن و صداوت  
 و ناصبیت و استخفاف و استخفاف و اذن کفر و ضلال و وقاحت خویش فراروی اهل اسلام نهادن است  
 و هر چند شناعت و فحاح احتجاج بقدر و تسک بشبه باطله جبریه بر ظاهر است لیکن چون این تعبیه بجا  
 الزامات متینه علامه علی طالب شاه دست و پاچه شده و در تبیین و تشریح و توضیح مزید فح و فطاعت  
 و نهایت حجب مذمت احتجاج بقدر که عند الامعان همه آن مثبت مطلوب الحق و مبطل خرافات بن  
 قدر است مبالغه تمام بکار برده و عبارات طولانی و تقریرات عریضه بخامه سپرده لهذا نقل بعض اقوال  
 او مناسب می نماید قال فی المنهاج الاحتجاج بالقدرة بالطله داحضة باتفاق کل ذی عقل  
 و دین من جمیع العالمین و الحجج به لا یقبل من غیره مثل هذه الحجة اذا حجت بها فی ظلمایه  
 و ترك ما یجب علیه من حقوقه بل یطلب منه ماله فلیه و یعاقبه علی عداوته و انما هی

من جنس شبيه الشوفاطانية التي تعرض في العلوم فكما أنك تعلم فسادها بالضرورة وانك  
تعرض لكثير من الناس حتى قد يشك في وجود نفسه وغير ذلك من المعارف الضرورية  
فلكذلك هذا يعرض في الاحمال حتى يظن انها شبهة في سقاط الصدق والعدل الواجب وغير  
ذلك واباحة الكذب والظلم وغير ذلك ولكن يعلم القلوب بالضرورة ان هذه شبهة <sup>ظلمة</sup>  
ولهذا لا يقبلها احد عند التحقيق ولا يخرج بها احدا مع عدم علمه بالحجة بما فعله فاذا كان  
مع علمه بان فعله هو المصلحة وهو المأمور وهو الذي ينبغي فعله لم يخرج بالقدر كذلك اذا كان  
مع علمه بان الذي لم يفعله ليس عليه ان يفعله وليس بمصلحة وليس هو ما موراه لم يخرج  
بالقدر بل اذا كان متعاهوا به غير علمه بالحجة بالقدر ولهذا لما قال المشركون لو شاء الله ما  
اشركنا ولا آياتنا ولا حرمنا من شيء قال الله تعالى هل عندكم من علم فتخرجوه لنا ان تتبعون  
الا الظن ان انتم الا تخشون قل فله الحجة البالغة فلو شاء لهذا نكم اجعير فلان هو لا  
للمشركين يعلمون بفعلهم وعقوبتهم ان هذه الحجة داحضة وباطلة فان احدهم لو ظلم  
الاخر في مثله افرج امراته او قتل ولدا او كان مصرا على الظلم فهاهنا الناس عن ذلك فقال  
لو شاء الله لم يفعل هذا لم يقبلوا منه هذه الحجة ولا هو يقبلها من غيره وانما يخرج بها الحجج  
دفعها اليوم بلا وجه فقال الله لهم هل عندكم علم فتخرجوه لنا بان هذا السؤال من امر الله  
وانه مصلحة ينبغي ان يفعل ان تتبعون الا ظنا وان انتم الا تخشون تخشون وتفكرون  
فمن نكم في نفس الامر طلبكم وحرصكم ليس عندكم في نفس الامر كون الله شاء ذلك وقد  
فان مجرد المشية والقدر لا تكون عمدا لا احد في الفعل ولا حجة لا احد على احد لا عند  
لا احد والناس كلهم مشتركون في القدر فلو كان هذا حجة وعمدة لم يحصل فرق بين  
العادل والظالم والصادق والكاذب والعالم والجاهل والبر والفاجر ولم يكره في  
بينما يصطع الناس من الاعمال ما يفسد هم وما ينفعهم وما يضرهم وهو الامور المشركون المحققون  
بالقدر على قوله ما ارسل الله به رسلا من توحيد الله والايمان به لو اخرج بعضهم على  
في سقوط حقوقه ومخالفة امره لم يقبله منه بل كان هو الامور المشركون يانهم بعضهم بعضا  
على فعل ما يرونه تركا لحقهم او ظما فلما جاءهم رسول الله صلى الله عليه وسلم لم يتركوا

الا الظن فانه لا علم عندكم بهذا الذي تظنون ان الله

هذا هو هو الحق الله على عباده وطاعة امره واحتجوا بالقدر فصاروا يحتجون بالقدر على  
 ترك حق ربهم ونكاح الفداء بما لا يقبلونه مما ترك حقهم ومخالفاً لهم وايزين جنس اقوالهم  
 ورواها بالمال احتجوا بقدره على تشييع وتبجيله في تشييعه من حيث استجوابه بعد ان عبادت نبيهم صلى  
 الله عليه وسلم في ان كوشته ورواها بغيره ما صعبت وعدوت بعد ان سبوا الله من حيث احتجوا بجناب الله المؤمنين  
 صلى الله عليه وسلم من نوره وچنانچه گفته اند قطران هذه الحجة باطلة بصرح العقل عند كل احد  
 مع الايمان بالقدر و بطلان هذه الحجة لا يقتضي المنكار بسبب القدر وذلك ان شي ادم  
 منظرين على احدياً جهم الى جلب المنفعة ودفع المضرة ولا يعيشون ولا يدعهم نعم تنبأ  
 ولا دين الا بذلك فلا بد ان ياتوا بما فيه تحصيل منافعهم ودفع مضارهم سواء ابعث  
 اليهم رسولا او لم يبعث لكن الله بالمنافع والمضار يحسب عقوبتهم وقصودهم والرسول  
 صلوات الله عليهم بعثوا بتحصيل المعصام وتكليفها وتعطيل المفاسد وتقليبها فاتباع  
 الرسول اكل الناس في الدنيا الملاكون للرسول انفسهم لا في حقهم فصاروا يذبحون المفاسد  
 ويعطون المعصام فحرموا الناس ولا بد انهم مع ذلك من امور يحبونها وامور يكرهونها وان  
 يذبحوا جميعا ما يضرهم من الظلم والفواحش ونحو ذلك فلو ظلم بعضهم بعضاً في دمه  
 وماله وحرمته فطلب المظالم لا قصاص والعقوبة لم يقبل احد من ذوى العقول حجة  
 بالقدر بل قال العذر عني فان هذا كان مقدراً علي لقالوا وانت لو فعل بك ذلك فاحتج  
 عليك ظالمك بالقدر لم تقبل منه وقبول هذه الحجة توجب الفساد الذي لا صلاح  
 معه وان كان الاحتجاج بالقدر روي في جميع الفاسد وعقوبتهم مع ان جملتهم انما  
 مقرن بالقدر فعلم ان الاقرار بالقدر لا ينافي دفع الاحتجاج به بل لا بد من الايمان به  
 ولا بد من رد الاحتجاج به لما كان الجدل ينقسم الى حق وباطل وكان من اشارة العز  
 ان الجمل من ان ينقسم الى نوعين احدهما اشرف من الاخر خصوصاً الاشرف باسم الخاص  
 وعبروا عن الاخر باسم العام كافي لفظ الجائز العام والخاص والمباح العام والخاص  
 وذوي الارحام العام والخاص لفظ الجواز العام والخاص ويطلقون لفظ الحيوان  
 على غير الناطق لا اختصاص الناطق باسم الانسان غدا في لفظ الكلام والجمل



فلذلك يقولون فلان صاحب كلام ومثكم اذا كان يتكلم بلا علم ولهذا ذم السلف  
 اهل الكلام وكذلك الجدل اذ الم يكن الكلام ثمجة عجيبة امر يكمل الاجدال محضاً ولا  
 بالقدر من هذا الباب كما في الصحيح عن علي رضي الله عنه قال طافني رسول الله صلى  
 عليه وسلم وفاطمة فقال الا تقومان تصليان فقلت يا رسول الله انما انفسنا بيد الله  
 ايشان بيعتنا بعثتنا قال فوالى وهو يقول وكان الانسان اكثر شيئاً جدلاً فانه لما امرهم  
 بقيام الليل فاعتل علي بالقدر وانه لو شاء الله لا يقطننا علم النبي صلى الله عليه وسلم ان  
 هذا ليس فيه الا محج الجدل الذي ليس بحق فقال وكان الانسان اكثر شيئاً جدلاً اين كتمان  
 وعبارات دلالت صريحة دار بر نهايست عيب وندست وشناعت وفتاحت احتياج بقدر و تسك  
 بان در ترك ما مبر به و جعل منهي عنه چه از ان بنايست كه احتياج بقدر تحت باطله است باتفاق هر دو  
 و دين اينست بدين اينست از دينش شبهه سوفسطائيه است كه فساد آن بضرورت معلوم است و احتياج  
 نميكنند بان ملكي كه از اقامت تحت و تبیین خبر خود عاجز باشد و تابع و داني نفس خود بود و وزير احتياج  
 بقدر از شريكين در اباد افكار از اسلام و رد و عجز و تناسل سرور انام عليه السلام و الشيعه و السلام  
 سه زود پس بگو احتياج بان كه در اوقات كفار انام و عباد دين اينست بدين اينست بدين اينست بدين اينست  
 فضل كره كه جناب امير المؤمنين عليه السلام در دفع امر جناب رسالتك صلى الله عليه وآله وسلم و انكار و ابا  
 از او انجى نمايش احتياج و تسك بقدر كره و در بطمان و افترا از ان بدين اينست بدين اينست بدين اينست  
 اين احتياج مؤمن را بر يقي و انگيزه شود كه نسبت چيزي شريف و قابل ابراء و مستحق است و مستحق است  
 كه بنمايه بدين المؤمنين ربه الزعيمين چنين امر في فطرح و شنيع و بدين اينست بدين اينست بدين اينست  
 و تقوي بدين اينست بدين اينست بدين اينست بدين اينست بدين اينست بدين اينست بدين اينست بدين اينست  
 اهل ايمان نميكنند و اينست بدين اينست بدين اينست بدين اينست بدين اينست بدين اينست بدين اينست بدين اينست  
 تمام از او احوال و شيب با و حقه تأكيد و تشديد جناب رسالتك صلى الله عليه وآله وسلم و مجاوله بدين  
 و تسك بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين  
 كه جناب امير المؤمنين عليه السلام در دين مجاوله و تسك بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين بدين  
 صلى الله عليه وسلم ملامته فخر و دين از قبيل وفوات مؤمنين و هدايات مجنونين است كه بي بدين بدين

سر می زند که ام قاعده عقلیه یا شرعیه یا عرفیه است که در کتاب شتاع و قبائح بقصد نیک رواست  
 الا تحریب للدين و اتباع الشياطين فعوذ بالله من سخط الله و سخط الناس و الايضاح في مباحثه الوقایحه  
 و مع هذا قصد نیک از کجا ثابت کرده محض اوفاست و بس و خود و جواب طعن دوم تصریح کرده باینکه قصد

از امور قلبیه است که غیر حق تعالی احدی بر آن مطلع نمی تواند شد و مع هذا فواصب صد و ملامت نیز اقرار  
 کرده اند پس نفی آن یعنی چه خواندن جناب رسالت صلی الله علیه و آله و سلم آیه و کان الانسان کثیرا  
 جدلا ملامت و توجیه و تغییر صریح است چنانچه از کلام این بزرگوار است و لنعم ما افید فی طعن الرماح  
 و طرفه ترا که فقره انما انفسنا بیدار بر تسکین شبه جبریه محمول ساخته حکم نموده است باینکه اصلا در  
 شرح سمع نیست و فهمیده که طائفه کسبیه که ناصب نیز از جمله آنهاست نیز جبریه اند چنانچه ملا محبت  
 بهداری در سلم بان اعتراف کرده گفته و الحق انه کفول الجبر علما و برین همه باز در مقام اعتذار میگوید که  
 چون قرینه حالیه گواه صدق و راستی و قصد نیک بود اخضر ملامت فقره و سبحان الله  
 تسکین شبه جبریه که اصلا در شرح سمع نیست بسو حضرت امیر می نماید و نسبت مجادله بغيره  
 حضرت می دهد و باز میگوید که قصد نیک اشتند و صادق و درین کلام بودند انشی و هر چند شایع  
 برای تخریب حوام این جمله و ذیل و این خدیه است نفع برای نسبت شتاع عظیمه و مطاعن قبیحه  
 جناب امیر المؤمنین علیه السلام بر این نکته استند لیکن جسارت و ثبات ابن تیمیه که شیخ الاسلام  
 مخاطب مقام است ملا حظه گردی است که بعد این همه عیب و مذمت و بیان فصاحت و قبائح احتجاج  
 بقدر بلا فاصله و بی داعیه نسبت این شنیعه عظیمه با تمام تمام و شد و بدلا کلام جناب امیر المؤمنین  
 علیه السلام نموده و گفته که العا و بان و صحیح ثابت شده که جناب امیر المؤمنین علیه السلام در جواب  
 که و سلم اعتدال بقدر کرد و جناب رسالت صلی الله علیه و آله

... حلال جز مجر و جدل ناحق امری دیگر نیست ازین سبب آیه و کان الانسان کثیرا  
 جدا خواند و نیز ابن تیمیه در مناج گفته و هذا السؤال اعنی لزوم افحام الانبياء في جواب الکفار  
 انما توجه علی مریع الاحتجاج بالقد و یقیم عند نفسه او غیره اذا عصی بان  
 مقدار علی ان شهود الحقیقه الکوئیه و هو لاء کثیرون فی الناس و فهم مریداعی انه  
 من الخاصة العارفين اهل التوحید الذین فوافی و حید الریبه یقولون العارف



و از حجت و افضلیت ابو العاص بن الربیع را مختصر بیان نمود و از طرائف و غرائب است که بنابر  
چند ان در تاریخ عوام و جهال کوشیده اند که این خبر باطل و کذب صحیح با امام زین العابدین علیه السلام  
مثل پستان سابق منسوب ساخته اند تا سفه را اشتباه رود و هر که چون امام زین العابدین علیه السلام بنا  
بخدا چنین نقائص جناب امیر المؤمنین علیه السلام نقل فرموده بلا شبهه درست و درست باشد انفا  
این خبر صحیح و کذب قبیح و کتاب النکاح بخاری بن است حدیث ابو الیمان انما شعیب عمر الزهری  
ثنی علی بن حسین ان المورین هممة قال ان علیا خطب بنت ابی جهم فسمعت بذلك فاطمة  
فاثت رسول الله صلى الله عليه وسلم فقالت بنعم قومك انك لا تغضب لبناتك وهذا  
علی ناکح بنت ابی جهم فقام رسول الله صلى الله عليه وسلم فسمعته حين تشهد يقول السلام  
فاني انكح ابنا العاص بن الربیع فحدثني و صدقني وان فاطمة بضعة مني و اني اكره ان یسوا  
والله لا یجتمع بنت رسول الله و بنت عدو الله عند رجل فترا علی الخطبة این خبر  
و دلالت بر صحیح و معتبر و عجب و مذمت دارد و هر که موافق تصدیق این نخواهد کرد و چگونه بعد عتور  
بر نبی از فضائل و مناقب جناب امیر المؤمنین علیه السلام که جناب رسالت صلی الله علیه و آله  
از ابتدای اسلام تا آخر وفات خود را شهادت فرموده و اظهار و اشاعت و اعلان آن خواسته ممکن است  
که کسی در بیان و اشاعت این کذب باطل ریب و شبهه باشد و الهست نیز ناچار احترام  
دارند بر آنکه این روایت و دلالت بر عیب و مذمت دارد و نقل آنرا موجب تنقیص و ترک آنرا باعث  
رعایت ادب می دانند و لا ارال تعجب من المبتور کیف بالغ فی تعصبه لعلی بن الحسین  
حتى قال انه لو ا  
فلا یمکن احلامه حتى یزوق بر وجه رعایة  
فی ان ظاهر سیاق الحدیث غضاضة علی بن الحسین  
من جداه علی بن ابی طالب حیث اقدم علی خطبة بنت ابی جهم علی  
فاطمه من النبی صلی الله علیه و آله و فی ذلک من کلامه ما وقع این عبارت و دلالت بر صحیح  
دارد بر آنکه روایت این خبر باعث ترک مراعات خاطر امام زین العابدین علیه السلام است که در سیاق آن  
غضاضة بر آنجناب است و روایت این خبر منافی و مخالف با عادی و لا و سوخ محبت است که این حجر از مسو  
بسبب او حاد مراعات امام زین العابدین علیه السلام در محافظت سیف مودع آنجناب تعجب نموده

و گفته که چنان در خط سیفین سالفه ظاهر ساخته و در ترک روایت این حدیث را مقتضی است  
 رعایت خاطر آنحضرت نموده پس هرگاه با عترت این حجر روایت این خبر محل استعجاب و استنراب است  
 اودار و لا و حمایت و رعایت امام زین العابدین علیه السلام باشد چگونه عاقلی باور توان کرد که خود امام  
 زین العابدین علیه السلام چنین منقصد شنیعه را روایت فرموده باشد هل هذا الامر اکاذیب التصا  
 و افتراءات الا قتباب و مجعولات الا و شاب کمالا یحیی علی اولی الافهام و الالباب و الاطلا  
 تحفه هم ظاهر است که روایت کردن این خبر امری است تالائق و باعث بی ادبی و موجب ملامت چنانچه  
 در باب یازدهم گفته و محبت ابو حنیفه و پر خاش او با اعمش وقتی که قصه خطبه بنت ابوجبل را که از حضرت امیر  
 بوقوع آمده بود و انجناب بروی عتاب فرموده بود روایت میکرد مشهور و معروفست ابو حنیفه با او گفته  
 که هر چند این قصه صحیحست لیکن ترا چه لائق است که این قصه را بی ادبانه بخنور مردم روایت کنی مسئله دینی  
 بران موقوفیت و شریک بن عبد الله و ابن شبرمه و ابن ابی لیلی همه با ابو حنیفه متفق شده بخانه اعمش  
 رفتند و او را بر روایت این قصه ملامت کردند آنچ پس چگونه باور ان توان کرد که امام زین العابدین علیه السلام  
 این خبر را که مسئله دینی بران موقوفیت و روایت آن باعث ملامت اخیار موجب اسارت ادب  
 سرور و اصیاء اخیار علیه السلام است روایت فرموده باشد از آنچ جمله حدیثی است که حدیث است  
 که در باب منازعه اصحاب جناب سالتاب صلی الله علیه و آله و سلم با اصحاب عبد الله بن ابی که بعد سلام  
 ظاهر بی هم رئیس اهل اتفاق در سر کرده معاندین و ارباب شقاق بود آیه و این ملافتان من المؤمنین اقموا  
 فاصلو بینهم انازل شده الفاظش در کتاب الصلح نیست حدیث  
 انما قال قبل للنبي صلى الله عليه وسلم لو اتيت عبد الله  
 و ركب حمارا فانطلق المسلمون يمشون معه و هي ارض  
 قال اليك عني والله لقد اذاني نقر حمارك فقال رجل من  
 صلى الله عليه وسلم اطيب ريحا منك فغضب لعبد الله رجل موقومه  
 منها اصحابه فكان بينهما ضرب باليدين والايدي والنعال فبلغنا انما نزلت و ارحاقتان  
 من المؤمنين اقتتلوا فاصلحوا بينهما بطلان این روایت شنیعه و کذب این تهمت قبیحه بر احدی از ارباب  
 دین و فضل محبت نیست زیرا که این منازعت و مخالفت اصحاب عبد الله بن ابی قبل از آن بود که

۹۷۴

ابطال روایت نزول ایوان  
 طائفتان من المؤمنین و حق  
 اصحاب عبد الله بن ابی و  
 شریک او

که این بین منافقین با اسلام ظاهر می مشرف شود اگر بعد اسلام ظاهر می هم واقع میشد باز هم در کفر و ضلالت  
او و حامیان او بسبب چنین اسارت او ب که خطاب جناب سالتاب صلی الله علیه و آله و سلم کلمه خبیثه الیک  
عنی بر زبان آورده و گفته و امده لقمه آذانی متن حاکم ریاضی اشتباهی نبود پس کفار را چگونه حق تعالی  
بمومنین موسوم سازد و ایشان را قریب و نظیر اصحاب عدول که مورد مدح عظیم و مناقب جلیله اند گرداند  
که این بطلان ناچار دست از بطلالت کشیده باستحاله نزول این آیه شریفه و قصه عبد  
سرکذیب و در روایت بخاری رسیده چنانچه بدرالدین زرکشی در کتاب التبیان لافظ

الجامع من به عنایت الهی نسخه حقیقه آن حاضرست میفرماید فبلغنا انما نزلت و اوطانفتان قال ابن  
بطال استخيل نزولها في قصة عبدالله بن ربيعة واصحابه لان اصحاب عبدالله الله ليسوا بمومنين  
وقد تصبو اليه بعد الا سلام في قصة الافك وقدرناه البخاري في كتاب الاستيذان عن  
اسامة بن زيد رضي الله عنهما ان النبي صلى الله عليه وسلم مر في مجلس فيه اخلاط من المشركين  
والمسلمين وعبداء الاوثان واليهود فهم عبدالله بن ابي وذكر الحديث فدل على ان الآية  
لنزلت فيه وانما نزلت في قوم من الاوس والخزرج اختلفوا فاقبلوا بالعصا والنعال والظرا  
انت که ابن حجر و فتح الباری خیال محال رد و ابطال کلام متین ابن بطال در سر کرده چنانچه گفته و قد  
استشكل ابن بطال نزول الآية المذكورة وهي قوله تعالى وان طائفتان من المؤمنين اقتتلوا  
في هذه القصة لان الخاصة وقعت بين من كان مع النبي صلى الله عليه وسلم من  
الصحابة وبدو

۹۴۵

ولا

بها متحدة فان في رواية اسامة فاستب المسلمون المشركون

فيها اشكال من جهة اخرى وهي ان حديث اسامة

بعدة بدد و قبل ان يسلم عبدالله بن ربيعة واصحابه ولاية

نزلت قد ايمافيندافع الاشكال فقير ميگويم هر چند جوابيكه انجمن نموده ركاست و تخافت و بطلان

آن بنا بر اقوات مخاطب خبريكه لفظ اسكان في اندبب انكه مصد ملقط يكن حيث قال يكن

يحمل على التغليب از كلام خود ابن حجر واضح است ليكن مع قطع النظر عن ذلك شاعرت ان ظاهر

نسخه خطی



زیرا که توصیف کفار فطری که عابد اصنام و منکر رب منعم بودند بایمان و لو علی سبیل التعلیب صاحب  
 از اهل اسلام تجویز نکرده و کاهی و هیچ آیه و حدیثی و کلام معتدلی شنیده نشد که اگر بمقامی ذکر کفار و منکرین  
 بیاید هر دو را من بیاورد و اگر کافر علی سبیل التعلیب بخواند یا بچشمه برای برده هوس این حجر همین قدر کفایت  
 میکند ها و برهان که آنکه صدقین سند و شاهد حوز این تعلیب از آیه یا حدیث باید برآید و  
 و بعد آن لب بان باید کشاد و الا امان از دلالت جمیع فصوص بر خیر و هیچ مطلبی و مقصد ثابت نشود  
 و اما جواب اشکال دیگر که خود پی بان برده پس محصل آن کفایت احتمال تعدد نزول آیه برای هر حال  
 و ظاهر که این جواب نزد شاه عبدالعزیز که در مکه بزرگوار است و آیه ذات القربی حق و باره اعطاء فک معترضین

ابطال روایت عقیلی  
 جناب سید محمد عثمان

۹۴

سینف می باشند لایق قبول نیست زیرا که علاوه بر دیگر اوجه که در تعلیب و از جمله اکاذیب شیعه و باطل فطریه  
 که فواصید و ران او تنقیص مستحق است امانت داده اند خبری است از بن حجر که حاصلش اینست که او  
 زمان جناب سالتاب ابو بکر را بر همه کس تفصیل می دادیم و بعد از آن عمر را و بعد از آن عثمان را و بعد از آن  
 ترک میکردیم اصحاب آنحضرت را و تفصیل در میان ایشان نمیکردیم و بده الفاظ به البیتان و عثمان  
 عثمان حسن بن الحارثی عمر بن عمر قال کفافی زمره النبی صلی الله علیه و سلم لا نعدان ابی بکر  
 احدنا و عمر بن عثمان ثور تولا اصحاب النبی صلی الله علیه و سلم لا نفاضل بینهم و هر چند  
 دلائل و براین کذب و بطلان این بحثان فرودتر از اینست که استقصاء آن توان نمود چه بر این قاطعه  
 و دلائل ساطعه تفصیل جناب امیر المؤمنین علیه السلام بر خیرین فضل عن الثالث ثابت و واضح است  
 لیکن چون تعرض باین بحث بالتفصیل باعث ابرام و قطوعل است لهذا از آن در گذشته میگردد که مقرر  
 این خبر بشود افضلیت جناب امیر المؤمنین علیه السلام بعد عثمان  
 با سایر اصحاب که از جمله شان معاویه و عمرو بن العاص و احزاب شان

این خبر بشود افضلیت جناب امیر المؤمنین علیه السلام بعد عثمان

و از او تخفیر است و دلائل قطعی و بر این علیه بر بطلان آن دلالت دارد و بسیار  
 و روایات مشهوره که خود و است اثبات آن میکنند برای تکذیب و تفتیح این خبر کافیه است و ازین جهت  
 که ابن عبدالبر در رد و ابطال حدیث ابن عمر سابقه نموده و از ابن معین نقل کرده که او هر حق کسی که قائل  
 باین قول بود بکلام سخت و درشت متکلم گردیده زیرا که این قول خلاف جماع الاست است چه خلف و سلف  
 الاست جماع دارند و از آنکه جناب امیر المؤمنین علیه السلام افضل الناس بعد عثمان است و درین باب اختلاف

ندارند اری در فضیلت آنجناب بر عثمان و فضیلت آنجناب بر ابی بکر اختلاف کرده اند پس با جماع است  
ثابت که حدیث ابن عمر کو صحیح الاسناد باشد و هم غلط است و کسانی که از این است بسبب مزید خصمیت  
نه فکری حدیث جابر و ابی سعید در معامات او لا و قائل نیستند طریق ناقصه  
محمد بن زکریا و یحیی بن عبد الرحمن و عبد الرحمن

عن ثناء الجليلين صلواتنا مروان بن عبد الملك قال  
 يحسن يقول سمعت يحيى بن معين يقول من قال أبو بكر وعمر وعثمان  
 علي سائقه وفضله فهو صاحب سنة فذاكره هؤلاء الذين يقولون أبو بكر  
 ثم يسكتون فتكلم فيهم بكلام غليظ وكان يحيى بن معين يقول أبو بكر وعمر وعلي  
 وعثمان قال أبو بكر وعمر قال حديث ابن عمر كنا نقول على عهد رسول الله صلى الله عليه  
 أبو بكر ثم عمر ثم عثمان ثم نسكت يعني فلا نفاضل هو الذي أنكر ابن معين وتكلم فيه بكلام غليظ

لان القائل بذلك قد قال بخلاف ما اجتمع عليه اهل السنة من السلف والخلف من  
 اهل الفقه والاثر ان عليا افضل الناس بعد عثمان هذا ما لم يختلفوا ايها افضل علي وعثمان  
 واختلف السلف ايضا في تفصيل علي وابي بكر وفي جماع الجميع الذي صنفه دلييل علي ان  
 حديث ابن عمر وهم غليظ وانه لا يقع معناه وان كان اسناده صحيحا ويلزم مرقا به ان  
 يقول بشديث جابر وحديث ابن سعيد كما نبيع امهات الاولاد على عهد رسول الله صلى  
 عليه وسلم وهم لا يقولون بذلك فقد ناقضوا بالله التوفيق محل عجب وخيرت بهت كما ذكره  
 حسين خير مجبول وكذب معلول راكه خلاف اجماع واقفاق المسئلة

ان پی می بند فضلا عن الاکابر و اهل التحقيق و صحیح خود وارد کرده  
پس اواخره و نور بصیرت اورا تیره ساخته که بلا خوف و هراس از مواخذہ

امام بغرض تخدیع چہال و عوام چنین کذب شیع و بہتان قطع را ترویج داده و از انجملہ شیعی  
 است کہ بخاری و کتاب الطب روایت کرده حدیث اسدیان بن مضارب ابو محمد الباہلی  
 کہلوی و مسکن التمیمی۱۱ بضم تمیمی و سجدہ آخرہ ۱۲  
 قال حدیثنا ابو معشم یوسف بن یزید البراء قال حدیثنا عبد اللہ بن الحسن ابوہ اللہ

عمر ابن ابی ملیکہ عن ابن عباس ان نفا من اصحاب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

3

4

ماخذ تقریر علیہ اجر کتاب اللہ انتہی ابن ابی جوزی

احادیث شریفہ موضوعہ و روایات کلمہ و بیہ شکاکہ داخل کردہ چنانچہ در

پیش این حقیر حاضر فرموده قال ابو عدی روی عمرو بن الحارث البصری عن ثاب.

ابن مليكة عن عائشة قالت سألت رسول الله صلى الله عليه وسلم عن كبريت

فَقَالَ اِنْ اَحَقَّ مَا اخَذَ عَلَيْهِ الْاَجْرَ كَتَابَ اللّٰهِ قَالَ بِنِ حَدِي لَعْمُو اَحَادِيْثَ مُنَاكِرُوْنَا

لا یعرف الواحد یث منکر و از جمله احادیث باطله بنا بر تصریحات محققین سنیة در حج بخاری نیست

که بعد روایت این سعاد و در باره هشتاد و چهار که الفاظش اینست عن مسروق قال اتیت ابرهه

فقال ان قرئنا ابطوا عن الاسلام فدعى عليهم النبي صلى الله عليه وسلم فاخذ ثمره

حتى هلكوا فيها واكلوا الميتة والعظام فجاءه ابوسفير فقال يا محمد جئت تامر بجملة الرحمن

وان قوما قد هلكوا فادع الله فقوه فارقتهم يوم تاتي السماء بدخان مبين الايه ثلثا

کفرهم فذلک قوله تعالى يوم نبعث ابطشة الکبریٰ يوم بدار کثف وناداسباط عن منصوب

فدا عا رسول الله صلى الله عليه وسلم فسقوا الغدا ..

كثرة المطر فقال اللهم حوالينا ولا علينا فاختار

داود بی و ابو عبید المطلب و دیگر ایامه منقرین با احتیاط بر زیاده

یعنی در عمده القاری گفته و اعترض علی البخاری بزیاده آنست.

قصة المدينة في قصة تريتس وهو غلط وقال أبو عبد الملك الذي نادر

لأنه ركب عبد الله بن مسعود على متن حمات ابن بن مالك هو قوله فاعلم رسول الله

صلى الله عليه وسلم فسقوا الغيث الى خروءه وكذا قال الحافظ شرف الدين الدمشقي وقال

حَدَّثَنَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ كَانَ بِمَكَّةَ وَلِيَّ فِيهِ هَذَا وَالْعَجَبُ مِنَ الْخَبَرِ كَيْفَ أَوْرَدَ

بقره عن زين العابدين عليه السلام  
 ما جوا طيل ١٢ ميزان  
 عن ابن ابي مليكة بن حجر مشكور قال ابن  
 حدي قال حدثت ١٢ ميزان  
 زياده اسبابه وروايت بخاري  
 بخط است  
 ٩٤٨

كيف اورد هذا وكان مخالفا لما رواه الثقات وقد ساعد بعضهم البخاري بقوله لا مانع  
وقال الكرماني فان قلت قصة قریش والقاسم بن سفيان  
لا القدر الذي نراه اسباطا فانه وقع

حديث عرض لطول حديث بكتابنا  
نزيحي بن معين بن خروج  
ملاصدة

انهمه واني كذب واقتراؤا دقة وملاصدة

والباقى حال حديث نذكر لكم الاحاديث من بعد

على كتاب الله چند ان تسمير فيل فرموده كه بعد اثبات مختار

في نقل طعن محدثين وراي بانيكه راوي آن يزيد بن ربيعة مجهول است ودر سنان

نزيحي بن معين كه امام الايمه و شيخ المشايخ سني است نقل فرموده كه جناب او گفته

كه اين حديث را زنادقة وضع كرده اند و بعد اين همه تصريح فرموده كه بخاري اين حديث در صحيح خود

وارد ساخته قال في التلويح شرح التوضيح قوله وانما يريد خبر الواحد في معارضة الكتاب

لانه مقدم لكونه قطعا مشواتر النظر لا شبهة في متنه ولا في سنده لكن الخلاف انما

في عمومات الكتاب وظواهره فمن يجعلها ظنية يعتبر بخبر الواحد اذ كان على شرائطه عملا

بالدليلين ومن يجعل العام قطعا فلا يعمل بخبر الواحد في معارضته ضرورة ان الظني يعمل

بالقطعي فلا ينسخ الكتاب به ولا يزاو عليه ايضا لانه بمنزلة النسخ واستدل على ذلك

بقوله عليه السلام نكثر لكم الاحاديث من بعدي فاذا روي لكم حديث فاعضوه على

كتاب الله تعالى فإياه

البعض اعنه

ما يفي

ول فخذوا وقد طعن فيه المحدثون بان في روايته

ين سنادا واسطة بين الشعب وثوبان فيكون منقطعاً وذكروا

بيت وضعته الزنادقة وايراد البخاري اياه في صحيحه لا ينافي الاقطاع

او كون احد ثقاته غير معروف بالرواية وثير از عجائب است كه اين حزم كه صاحب امتناع

لقد اوش استجاج ميكنند و اورا از حفاظ و اكابر خویش می اندوخت بخ حبي الدين بن العربي علوه درج ششمين

مرتبه ثابت كرده كه در باب ثالث وعشرين و مائتين فتوحات گفته رايبت النبي صلى الله عليه وسلم

ابن حزم روايت تحريم معارف  
بر موصوع پنداشته

وقد عانق ابا محمد بن حريم المحدث فغاب الواحد في الآخر فلم يزلوا واحدا وهو رسول الله  
صلى الله عليه وسلم فمنا هذه غاية الوصلة وهو المعبر عنه بالانفاد حديثي راكده بخاري في صحيح  
معارف نقل فرموده موضوع ومجبول والستة <sup>الاول</sup> <sup>الثاني</sup> <sup>الثالث</sup> <sup>الرابع</sup> <sup>الخامس</sup> <sup>السادس</sup>  
بخط غوب كه بنحة مت جناب علامه شوشري طاب

موجود وكفته ومن طريق البخاري قال هشام بن عمار  
بر جابر نا عطية بن قيس الكلبي نا عبد الرحمن بن عوف الاشعري  
الاشعري والله ما كان بني انه سمع رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول  
قوم يستحلون المحرمات والحرمات والمعازف وهذا منقطع لم يتصل ما بين البخاري

ولا يصح في هذا الباب شيء ابداء كل ما فيه في موضوع وغير بخاري صحيح خود وكتاب الاشعري  
روايت كرو وحدثنا احمد بن صالح قال ثنا ابو وهيب قال اخبرني يونس بن اشعث قال  
ابا سلمة عن عبد الرحمن بن المسيب يقولان قال ابو هريرة ان النبي صلى الله عليه وسلم قال  
لا يزيني حين يزيني وهو موثر الحديث اما اعظم لما يقفه بعد وشره تمام كذب وافتراي مثال اخذت  
ثابت نموده واذن خلاف قرآن گفته ابو مطيع شاكرو رشيد بن كبة فطالب ورسلك اول برائي خود  
زنگ مطاعن از امام اعظم عيسى بن جليله او دست زد ووان لم يرفع ذلك في خزينة لما ظهر من حاله  
على لسان اهل الرجال يزينه يوق امثال ايرن احاد وشره اموزب وخور ورفول خواج والشمه جاب  
وكان في المتعلم كنه بار قصص اقوي وكتائب علام الاخبار حنفية امام اعظم است وشره حقيقه ان شمس جبه

ما نزل كورست قال المتعلم اي ابو مطيع الطنجي مائة لا  
خلع الايمان من راسه كما يخلع القميص شر اذا تام  
فان صدقت قولهم دخلت في قول الخوارج وان شككت في  
ورجعت عبد العدل الذي وصفت وان كذبت قولهم الذي قالوا كذبت  
عليه السلام فانهم را واعرب جال شقي حتى انتهى به الى رسول الله عليه السلام قال  
العالم اي ابو حنيفة الكذب هو لا ولا يكون تكذبي هو لا ورسدي عليهم تكذبا الذي عليه  
السلام انما يكون التكذيب لقول النبي عليه السلام ان يقول الرجل انا مكدب للنبي عليه

ابو حنيفة روايت شمس  
يا في الزمان الجليل  
وكنه بدو شمس  
980

من افادته  
قولهم او نه  
قول الخوارج

عليه السلام واما اذا قال انا مومن بكل شي تكلم به النبي عليه السلام غيران النبي صلى الله عليه وسلم بالجور ولم يخالف القرآن فخذ امر التصديق بالنبي وبالقران وتزويه من خلاف النبي عليه السلام القرآن وتقول على الله لم يدعه تبارك  
 كما قال الله تعالى في القرآن ونبي الله محمد  
 وهذا الذي روي خلاف القرآن الا ترى

الذي من والذان ياتيانها منكم ولم يعر به من اليهود ولا من  
 به المسلمين فرد على كل رجل يحدث عن النبي عليه السلام خلاف  
 في علي النبي ولا تكذب به الله ولكن راد على من يحدث عن النبي عليه السلام  
 بالباطل نهمة دخلت عليه لا على نبي الله وكشيت تكلم به النبي عليه السلام سمعنا به  
 اوله سمعنا فعله الراس والعين قتلنا منابه ونشهد انه كما قال النبي عليه السلام ونشهد ايضا  
 على النبي عليه السلام انه لم يامر بشي نهي الله عنه بخالف امر الله تعالى ولم يقطع شيئا  
 وصله الله تعالى ولا وصف امر او وصف الله تعالى ذلك الامر بخلاف ما وصفه النبي عليه السلام  
 ونشهد انه كان موافقا لله عز وجل في جميع الامور لم يبتدع ولم يتقول غير ما قال الله تعالى

٩١١

ايضا سنجد روايت شريفة  
 وراسا وذكروه اند

ولا كان من المتكلمين ولذلك قال الله تعالى من يطع الرسول فقد اطاع الله وازجهم  
 روايات كبر ايمه سنجد روي ابطال ان كروه اند وبخاري صحيح خود آورده روايت شريفة  
 وهذه الفاظ احمد شاذي العزير بن عبد الله قال حدثني سليمان عن شريك بن  
 عبد الله انه قال  
 قال يقول ليلة اسري برسول الله صلى الله عليه وسلم  
 قبل ان يوحى اليه وهو نائم في المسجد الحرام فقال ولهم  
 فقال اخرهم خذا واخيرهم فكانت تلك الليلة فلم يرهم  
 ليلة اخرى فيما يرى قلبه وتنام عينه ولا ينام قلبه وكذلك الانبياء تنام عنهم  
 ولا تنام قلوبهم فلم يكلموه حتى اخموا فوضعه عند بئر زمزم فتولاه منهم جبريل فشق  
 جبريل ما بينه الى لبته حتى فرغ من صدرة وجوفه فغسله بماء زمزم بيده  
 حتى اتقى جوفه ثم اتي بطست من ذهب فيه نور من ذهب محشوا يمانا وحكمة فحشاه



لا بد من ان يسبحه  
 الله جل جلاله وكونه الخالق  
 المبدع الخالق المبدع الخالق  
 فاضل من العاشرة مات سنة ثلاث  
 وخمسين وثمان مائة  
 في شهر ربيع الثاني سنة ثمان مائة  
 واربعمائة في يوم الاثنين  
 في سنة ثمان مائة واربعمائة

انصرون بالحق وبقوة

موجود است ثابت البتاني وفيه شبهة واخره زاد والله

بعد من ذلك قال النبي كان ليلة سبع وعشرين من ربيع

ايرانيان بر سر پيروي از علي عليه السلام و قد فتيا الاسلام بملكه والقبائل واشبه هذه

صلى الله عليه وسلم بعين فرض الصلاة عليه ولا خلاف انها توفيت قبل الهجرة بمدة

فكفر به. هذا قبل ان يوحى اليه. اما قوله في رواية شريك وهو نائم وفي الرواية الاخرى

بسم الله الرحمن الرحيم

في سنة ١٢٠٠ هـ الموافق ١٨١٥ م

بسم الله الرحمن الرحيم

الحفاظ على التقنين عبر الامية المشهورين كبن سهايت ثابت البستاني ومجادة الدين

قال قلم يات احدوهم ما اتى به شريك وشريك ليس بالحافظ عند اهل الحادي عشر

قال ولا حاديث التي تقدمت قبل هذا في المعول وكراني وركاب وباري گفته قال للتو  
جاء في رواية شريك انهم انكروا العلماء من جملة انهم قال ذلك قبل ان يوحى اليه وهو  
ابن ابي ابي بن فرض الصلوة كان ليلة الاساءة كيف يكون  
ان قال ابعت نعم صرح في انه كان بعد

ماج رسول الله صلى الله عليه وسلم

بالمدينة بسنة وقال ابن عبد البر وغيره كان بين

سنان حتى كان الاساءة مرة واحدة وقبل مرتين من نقطة ومرة مناما

من كانهم ارادوا ان يجمعوا بين حديث شريك وقوله ثم استيفت بيان

ببريات ومنهم من قال بل كان مرتين مرة قبل الوحي بقوله في حديث شريك ذلك

قبل ان يوحى اليه ومرة بعد الوحي كما دل عليه سائر الاحاديث ومنهم من قال بل ثلاث

مرات مرة قبل الوحي ومرة بعد الوحي وكل هذا يسلو ويدل على انه ليلة الاساءة

من باب النقل الذين اذاروا في القصة اعطاه تخالف بين بعض الرواة جبهة مرة

اخرى فكلما اختلف عليهم الرواة على الوقائع والاصواب الذي عليه ائمة اهل النقل

ان الاساءة كان مرة واحدة بمكة بعد البعثة وباجبا طوكه الذين زعموا انه كان مرارا

كيف سألهم ان يظنوا انه في كل مرة يفرح عليه الصلاة والسلام فيسبحون ويكبرون ويحمدون

موسى حتى يصير في افق قول المصنف فرضي وخفقت عن عبادي ثم يعيد هاهنا مرة الثا

لخمس عشرة

الحفاظ شريك في الفاظ من حديث الاساءة ومسلم

زاد ونقص ولم يصر الحديث واجاد رحمه الله اما

بعض رجال صدوق وثقة انراهم عداوتهم وهوى نفس

منهم من يروونه من غير ان فهمي مذكور است ابراهيم بن عبد الله السعدي الكندي اورد

رواه عن ابن ابي هارون ونحوه قال ابو عبد الله الحاكم كان يستخف بمسلم فغفروا

بلا حجة يظن انهم استكبروا عن عيب مسلمي ثقة وصدوق بلا حجة كبره است انكبروا عن عيب مسلم

براهون فافتوا واهما وازروايات اوبرغاست ابن الجوزي ابن شنيعة يعني قبح بعض محدثين اورد

بلا حجة يظن انهم استكبروا عن عيب مسلمي ثقة وصدوق بلا حجة كبره است انكبروا عن عيب مسلم



الشيخ  
عبد الله بن عبد الرحمن بن عبد الوهاب

من صلبان المصريين  
العسكري المعروف بالبربر  
والذي قتل من بني بنيهم  
الغض

وَبِالْحَمْدِ لِلَّهِ وَبِالسَّلَامِ عَلَى الْمُرْسَلِ

مجلسه و اجلاس

۹۸۵

تأين ابن ميمون كيف يات

10

سازمان اسناد و کتابخانه ملی جمهوری اسلامی ایران

للمقدم محمد بن عبد الملك الاموي قالوا احدا ثنا ابو عوانة عن عبد الملك بن عمرو بن عبد الله  
 بن الحارث بن نوفل عن القصاص بن عبد المطلب رضى الله عنه  
 نعمت ابا طالب بشي فانه كان يحور  
 لولا انا لكان في الدرك الاسفل  
 برعير عن عبد الله بن الحارث قال سمعت  
 كان يحوطك وينصرك فكل ينفعه ذلك قال  
 الى خضاح قال وحدثني محمد بن حاتم حدثنا يحيى بن  
 عبد الملك بن عمير قال حدثني عبد العزيز بن الحارث قال خبرني  
 وحدثنا ابو بكر بن ابي شيبة حدثنا وكيع عن سفيان بن عيينة عن اسناد عن النبي صلى الله عليه  
 بنو حارث بن ابي عوانة وحدثنا قتيبة بن سعيد حدثنا ثعلبة عن ابي الهادي عن محمد بن الله  
 بن خباب عن ابي سعيد الخدري عن رسول الله صلى الله عليه وسلم ذكره عند ابي طالب فقال لعنه الله  
 شفاعتي يوم القيمة فيجعل في خضاح من بارسلح كعبه يغلي منه دما فله انتمى جاري وكر  
 هم اسماويين متعمده والتم بدينهم وارو كرده بخدي هم ورجح خود اياي حضرت ابو طالب  
 تكلم بكلمة استقام كرده و اين روايات خفيفة كه اهل خوشامدني اسير بفرض تحقيق شان جناب مرتبه  
 و رفع شان بكره وضع كرده اند اما من حيث الالباب هم رفعت شان ابي بكر ظاهر شود كه احياء  
 پير زركوار انجناب سلم بود و پير نيكه ايشان را  
 جناب امير نيكه اسلام را و نيافتند بدين افترا  
 شاد ساختند كو صاحب تمهيد فضل است فاه و جمن  
 تخميش موجب ارتقاء من قلب و ارتقاء بكر اهل ايمانست  
 و حال انجناب را از نهايت وقاحت و جهايل و عداوت و نصب عدا  
 بودند نسايد بكملة افتراسي احاديث موت حضرت ابي طالب بر كفو و عدم نجاست  
 است اصلا هو مني را و ران بارتيايي نيست و كافي است در كنزيب آن آنچه سبط ابن الجوزي در  
 آورده حيث قال قال ابن سعد بالاسناد للمقدم حدثني الواقدي قال قال علي لما فارق

صل

ماي

المطلب

سل

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

و هو

ابوطالب اخبر رسول الله صلى الله عليه وسلم فبکی بکاء شديدا ثم قال اذهب فاعلمه  
 وکذا... فقال له العباس بن رسول الله اناك ترجمه فقال اي والله  
 عليه وسلم يستغفر له ايا ما لا يخرج من بيتي قال  
 صلى الله عليه وسلم جنازة عمه ابي طالب وقال  
 ه که جناب رسالتنا صلى الله عليه وآله وسلم کلمه خضر است که  
 و امید رحمت الهی برای او بیان نماید و جزای خیر از حق تعالی برای او  
 مستغفار برای او فرماید و الهیست پناه بخدا و عدم نجات و کفر او برینند  
 و کذب و افتراء بهند عجب است که الهیست بقصه خود و دیگر قصص که بعد فرض اینکه این  
 هیچ و من شده که الهیست او عالمی کنند به بشر خشیع معاونت و موازرت و دیگر صحابه خصوصا جناب امیر  
 علیه السلام نیز سید شلال بر کمال ایمان و فضل و جلالت و خلوص ایمان بگردانند و فطانت و استیلا  
 پندارند و باه بصف این همه اعانت و کفالت و موازرت و معاونت حضرت ابی طالب آن بزرگ را  
 کافر گویند و از دلائل قاطعه بر کذب و افتراء این مزخرفات بخاری و مسلم که راه این بی نشان بوده است  
 که با احترام اکابر الهیست نزول البیت علیهم السلام حضرت ابوطالب شرف اسلام یافته چنانچه  
 جمال الدین محدث که از اکابر محدثین الهیست است در روضه الاحباب گفته که صاحب جامع الاصول  
 آورده که زعم اهل البیت است که ابوطالب مسلمان از دنیا رفته و احد اعلم بجهت انتهی پس حال آنکه یک  
 دعوی اسلام... که بدلیل البیت نبوی و لوم غیر اجماع بر زبان می آرد و کابل الهیست  
 مخالف شود و حکم قطعی بکذب و سخافت این مضمرات بخاری و مسلم نماید  
 ن بردارند و در و راه نجات و اعتقاد اسلام آنحضرت آرد و اگر از و از  
 ب هکلین و دیگر مقامات از صاحب تحفه مصنف صواق سر زده ندامت کشیده  
 ی ب... سبک البیت هم فارغ غلطی او ند باز البتة محتمل اند که تصدیق این مزخرفات و افتراء  
 بد و حرف عدم اسلام آنحضرت بر زبان آرند که درین صورت بجهت اقرار انحراف از سفینه البیت  
 علیهم السلام با راسترناظره بایشان نیست که این خود مطلوب است که این مذنب سخت مخالفت  
 علیهم السلام است و علاوه برین همه روایاتی که مسلم اخراج کرده مشابهت و متناقض است بغایت حد







بسم الله الرحمن الرحيم

گرددند که چنین خرافات شنیعه و قبیحی که آثار کذب و اختراعات است... و لایزال بشماردند  
بسیار برافترای آن دلالت دارد و تا چنانچه محقق  
و از موضوعات حضرت بکریم می پندارند  
انداخته و از فصیح دنیا و آخرت باکی بر ندارند

ایمان تقریر اذان پنجشنبه

بغیر خرافات و در صحیح مقام خویش داخل ساخته اند  
موضوعه آنکه مفتیان بغرض اثبات فضل غلبه ثانی وضع کرده اند  
بامروا اشاره عمر واقع شده چنانچه مسلم در کتاب الصلوة گفته باب بذا الاذان  
الخیطی قال حدثنا محمد بن یحیی و حدثنا محمد بن رافع قال حدثنا عبد الرزاق بن خنبل  
ابن جریج و حدثنا هارون بن عبد الله و اللفظه قال حدثنا حجاج بن محمد قال قال ابو  
جعفر اخبرني نافع مولى ابن عمر عن عبد الله بن عمر انه قال كان المسلمون حين قدموا مكة  
يحيقون فيقنن الصلوات وليس ينادي بها احد فتكلم ابو نافع في ذلك فقال بعضهم انما  
ناقوسا مثل ناقوس النصارى قال بعضهم قد نأ مثل قد يصود فقال عمر ان لا تبعثون  
مناديا ينادي بالصلوة قال رسول الله صلى الله عليه وسلم يا بلال قم فناد بالصلوة بطلا  
اي حديث پر نظام هست چه اولاد ما فی آن روایت است است که در آن وضع اذان را بر ویاری مروی از  
انصار قرار داده اند که فی سنن ابی داود و غیره و علاوه  
۱۰۱۱ تصحیح جناب علیه السلام

۹۹۰

افان در لیلۃ الاسراء شروع گردیده و حضرت جبریل  
مشروعیت آن بامروا اشاره فلان بهمان منامات و خیال  
که اصلا متدبیری آن کوشش نمی آید و قطعاً آنرا از کافیه شاف  
بعقل عاقلی نیست آید که این چنین امر جلیل که از عالم دین است باز  
م شروع و مؤلف کرده و جناب رسالت صلی علیه و آله وسلم اتباع آراء  
ان کما فی بایعونه بالله من الجمل والتعالي والخذلان و منسلة العصمة من الانتمای بیانی  
المجازفة والعدوان و کافی است در ابطال این خبر کذب و مجعول افادات شاه ولی الله  
صاحب تحفه که جناب در این لایحه انفا گفته و در بیان آنحضرت و همه انواع علوم چشم بر جمال آنحضرت

انحضرت صلاه الله عليه وسلم را با و از وی فرموده اند هر پیش می آید از مصالح جهاد و بدنه و عقد چرخه  
 ناری بنودند گویا الیوم از شکم ما در بنام آورده اند  
 علیه افضل الصلوات والتسلیمات معلوم ایشان  
 ت والارض جلت قدرته سلاشی کشته در بر  
 ندان نبود و انتهی ازین عبارت و صحبت که صحابه در هر بار  
 سیدند و این وظیفه را لازم می فهمیدند و علوم و رسوم خود را خلا  
 کرده بودند و در جمیع امور مستفسار از آنحضرت می نمودند پس چگونه باور توان داشت  
 که جناب رسالت صلی الله علیه و آله وسلم اتباع عمر در تقریر اذان فرموده اتباع آرا و منامات نماید و  
 وفق آن حکم فرماید اعوذ بالله من الجمل والتعامی والخذلان و نلذذ الیه من سوء الفهم وقلة  
 الذیرو غلبة الشیطان از جمله احادیث مسند روایت کرده و مناقض است بصراحت باز و این  
 او روایت بخاری نیست که از عائشه و جابر آورده که آنحضرت صلاه ظهر بعد افاضه و رجه الوداع  
 بکلمه خوانده حال آنکه خود مسلم و بخاری هم از ابن عمر آورده اند که آن حضرت نماز ظهر یعنی خواند و این خبر  
 روایت که بلا شبهه مناقض و منافی یکدیگر اند یکی از انان بلا در تیاب کذب و افتراست چنانچه ابن حزم  
 بیان تصریح کرده ملا علی قاری در کتاب رجال گفته قال ابو حزم فی هاتین الروایتین احدهما کاذب  
 بلا شک انهم ... و ترجمه و تقدیم یکی از این حدیث بر دیگری در نقوش عجیب  
 نابینان و قول عائشه و جابر را ترجیح داده اند هر دو حدیث  
 ت پر داخته اند و دلائل ابطال و تکذیب آن برنگشته و طاعت  
 از تصدیق قول حضرت عائشه و جابر کشیده و حدیث  
 بروج فرموده در متن و سوادان طعن و قبح نموده اند چنانچه ابن القیم  
 در بیان بیفیت حجه الوداع گفته فصل ثم راجع الی منی و اختلف فی صله الظهر  
 ی محمد بن ابراهیم انه افاض یوم الفخر ثم رجع فصلة الظهر یعنی و فی صحیح مسلم ع جابر انه  
 صله الظهر بمکة و کذا قال عائشه و اختلف فی توجیع احدا هذین القولین علی الاخر  
 فقال ابو محمد بن حزم قول عائشه و جابر اولی و تبعه علی هذا جماعة و راجحوا هذا القول بوجوه

دو حدیث مناقض مسلم در مسند  
 صحابه که آنحضرت بعد افاضه  
 در حجه الوداع روایت کرده

10

أحد هـ ان راويه اثنان وهما اول من الواحد الثاني وعاشه اخص الناس به وله القدر  
والاختصاص والمزية فالخير لغيرها الا ان  
من اولها الى آخرها ثم سياتي في هذا

انرا لا يتعلق بالمال اسكندريه من موزيل النبي صلى الله عليه وسلم

الشعب ثروثاً وضواً حقيقياً فمرضيت هذا القداً فهو مضط من ر

أَجْعَلُ الدَّاعِ كَمَاثٌ فِي إِدَارِهِ هِيَ تَسَاوِي اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ قَدْ وَقَعَ مِنْ عَرَفِهِ

ومن وخطب بها الناس وخر يدنا عظمة وقسمها وطبخ لده من لحمها واكل منها  
وحلق راسه وتطيب وخطب ثرا فاض فطاف في شرب من ماء زمزم ومن بيعة السفاية

ووقف عليهم وهم يسقون وهذه الاحمال يبدؤ ولاظهارها كما تنقص في مقدار عيك معه  
الرجوع الى مني بحيث يبدؤ وقت الظهر في فصل اذانها من ان هذين الحديثين

الذي هو نازل فيه بالمسلمين فمن ابراهيم على العادة وضبط جابر وعائشة الامر الذي

وخرج عن عادته فهو انى بان يكون هو المحفوظ ورحمت المائنة اخرى قول ابن عمر و

من الصلوة خلاف امام يكن تابعا عنه ولم ينقل هذا احدا قط ولو نقل احدا انه استتاب  
من الصلاة كما ولا خلاف وان يرجع اليهم فصلهم لقوله

فليصل بكم فلا والله حيث لم يفتح هذا ولا هذا ولا هذا ولا

من عادتهم اذا اجتمعوا ان يصلوا غزير جلاء انهم صلوا معه على ...

بمكة لكان خلفه في اصل السان هو مقيد كان يام فيه ايقوا صلواتهم وانتقل  
فانتمو بعد سلامه صلاتهم وحيث انه ينقل هذا ولا هذا بل هو معلوم الانتماء قطعا

نه يصل قطعا حينئذ بمكة وما نقله بعض من لا علم له انه قال بالاصل مكة انما اصلها مكة فانا  
نوه سفر فاما قاله عام الفخ لاق حجة الثالث انه من المعلوم انه بلاطاف مع ركني الطواف

وَمَعْلُومٌ أَنَّ كَثِيرَ أُمَّةِ الْمُسْلِمِينَ كَانُوا خَافَهُ قَدْ تَدَوَّنَ بِهِ فِي فِعَالِهِ وَمَنَاسِكِهِ فَعَلِمُوا أَنَّ

٩٩٣

راكعي الطواف والناس خلفه يقتدوا به ظهر الظان فما صلوة الظهر لا سيما اذا كان ذلك في وقت الظهر هذا الوهم لا يمكن دفع احتماله بخلاف صلواته يعني فانما لا تحصل غير الفرضين الا بحجة انه صلى الفرض بحرف مكة بل انما كان يصلي بمنزله بالمسلمين مسجدا  
 كان اخر غير المنزل العام الخامس ان حديث ابن عمر لم يحدث ابن عمر اصح منه وكذلك هو في اسناده  
 حازن يقع خاتون اسمعيل من عبيد الله وابن يقع جعفر من جعفر  
 حديث عائشة قلنا ضابط في وقت طوافه فروي عنها على ثلاثة وجوه  
 انما الثاني انه اخر الطواف الى الليل الثالث انه افاض من اخر يومه فلم يضطرب وقت ضمة ولا مكار الصلوة بخلاف حديث ابن عمر السابع ان حديث ابن عمر اصح منه بلا نزاع  
 فان حديث عائشة من رواية محمد بن اسحاق عن عبد الرحمن بن القاسم عن ابيه عنها وابن اسحاق يختلف في الاحتجاج به وله يصرح بالسماع بل عن عنه فكيف يقدم على قول عبيد الله حديثا نافع عن ابن عمر الثامن ان حديث عائشة ليس بالبين انه صلى الظهر بمكة فان لفظه هكذا فان رسول الله صلى الله في اخر يوم صلى الظهر فارجع الى منى فمكث فيها ليلتي ايام التشريق يري الحجرة اذا زالت الشمس كل جمرة بسبع حصيات فاين دالة هذا الحديث الصريحة على انه صلى الظهر يومئذ بمكة وابن هذا في صريح الدلالة الى قول ابن عمر افاض يوم الفطر صلى الظهر بمنى راجعا وابن حديث اتفق اصحاب الصحيح على اخراجه الى حديث اختلف في الاحتجاج به والله اعلم  
 صحيح مسلم كتحقيق سنن ابطل ان كروا كماله مسلم وصحيح خود روا  
 ان ياتيها المذشرست نوزي تصريح كروا كماله حديث ضعيف  
 ابن ابو زرعة اخذ من ابن عمر بن عبد الرحيم العراقي كروا كماله مناقب اوارسن  
 يعطى وطبقات ابن جماعة ومفتاح كنز الدراية وشرح وظاهر است وكتاب شرح احكام صغير  
 شرح حديث بدر الوحي گفته فيه دلالة واضحة على اراول ما نزل من القرآن اقرا و قد سمع  
 ذلك عن عائشة وروي عن ابن عباس عن النبي صلى الله عليه وسلم في حديثه عن النبي صلى الله عليه وسلم وهو الصواب  
 الذي عليه الجماعة هير السلف والخلف وفيه قولان اخوان جدا هما ان اول ما نزل بالانها

٩٩٣

ابطل خودی روایت او را که  
 من القرآن یا ایها المدثر که مسلم  
 روایت کرده



المداشر واه مسلم في صحيحه عرجا بن عبيد الله وابي سارة بن عبد الرحمن قال النووي

وهو ضعيف بل باطل الخ ازا انجلمت حديث كسار فضائل البوسفيا.

محمد شهاب بن عبد العظيم العنبري واسمه ابو جعفر

قال حدثنا عنكم مرة حدثنا ابو زميل حدث

ابن سفيان ولا يقاعدونه فقال ابن ابي عمير

نعم قال عندي حصار العرب واجلها اربعين سنة يقتلوا

فَقَالَ كَاتِبُهُ يَدْرِيكَ قَالَ بَعْدُ قَالَ وَتَرَى حَتَّى أَقَاتِلَ الْكُفَّارَ فَكَانَ

قَالَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ لَئِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُوا أَمْرِي وَلَا تَنَابُؤُنِي بِالْغَيْبِ الَّذِي فَضَّلْتُ بَعْدَ الْأَمْرِ

لەبەدا سەلامەتێمان بۆ ئێوە و خێوەتان و هەموو کەسێکە بە ئێوە بەستە. ئەمەش بۆ ئەوەی ئێوە بزانن کە ئێوە بە ئێوە بەستە.

اذا ما فاقه واد الخيزر تمست افاقه ياخذ شرباب نقار عن ريشه كراشت وثالث الفاج باع اهل تاريخ

الرئيسة: والى القدر المستطاع، غلبنا على استكماله، ونرجو ان يستقال في ازيد من المعاد في هدي

خداوند ابراهیم را که در آن زمان از او جدا شد و خداوند ابراهیم را که در آن زمان از او جدا شد

سید الشہداء و امام حقایق حضرت ابی طالب علیہ السلام

صلى الله عليه وسلم

ایہا محمد احادیث عظیمہ سے مستفید ہوں جو میری کتاب میں لکھی ہیں۔

[illegible]

فیه ولا تردد فیما یصلیه علمیه بنی حجاز

تحت تعبیه اندام و احسن و اتم است و در اینجا جبهه ها را

ام حبيبہ علی اسلام ما جمعت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

ایہا واحد کرم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم

ابو سفيان في زعمه (المدني) ووجه حمل عليها كانت قرأتها

حتى لا يجلس عليه ولا خلاف ان ابنا سفيان ومروية اسما في حج مدة سنة

هذا الحديث انه قال له ونور في حتى افعل نكاحا فافعل بسبيل حسن

مجلس شورای اسلامی  
جمهوری اسلامی ایران

سید

المعقري بن محمد الملقب بملك القاف  
بنين ملك يقول من اى داره عشرة

942



قال له يا ابن الانسان اني قد  
عقدت بيتي في الجبل والى  
الاعالي وبنيت على الصخر  
وقال اخر بنيت على الرمل  
قالا يا معلم انما نعلم انك  
وقال لهما - فاما انتم فقولوا  
فانظروا كيف تسمعون  
ايها المعلمون الذين في  
الارض

SECRET

100

250

100

[illegible]

100

1947

6-2-66

CONFIDENTIAL

1992

1992

100

در کتاب مسلم مثل کتاب بخاری بسیار است برای نمونه بعضی از انکشافات و نبذی از ان در دو کرمیست  
انشاء الله تعالی و ما در این کتاب که در این کتاب است و ممدوح و مقبول جناب مخاطب است  
مسلم در آن کرده اجوبه جامعیان مسلم  
در اظهار امر حق میبالاتی مکرره نبذ

نهی علی قاضی و در هیچ مسلم  
و ذکر و ابیات باطله آن

در دین و دینوی می فرماید که ملا علی قاری کتاب  
نقوی عندا لمعارضه فقد وضع الحافظ  
مقطوعة و بینها الشیخ محی الدین النوروی فی اول شرح  
فی له الشیخان فقد جازا القنطرة هذا ایضا من التجاهل و انشا

فقد روی عن ابی مسلم و غیره من الضعفاء یقولون انما روی عنهم فی  
کتابه لا اعتبار بالشواهد و المتابعات و هذا لا یقوی لان الحفاظ قالوا لا اعتبارا بما  
یتعرفون بها حال الحدیث و کتاب مسلم التزم فی الصحة فکیف یتعرف حال الحدیث انما  
فیه بطرق ضعیفة و قال الحافظ ابو الزبیر محمد بن مسلم المکی بدیسی فی حدیث جابر فیما یصفه  
بالعنة لا یقبل و قد ذکر ابن خرم و عبد الحق عن الیث بن سعد انه قال لا یروى عن جابر  
احادیث سمعها من جابر حتى سمعها من فلفل علی حدیث اظن انما سبعة عشر حدیثا  
فسمعها منه قال الحافظ فما كان من طریق الیث عن ابی الزبیر عرجا بن جریج و فی مسلم  
الیث من ابی الزبیر عرجا بن جریج بالنعمة احادیث و قد روی ایضا فی کتابه عرجا بن جریج

945

الوداع اریا  
بوم الخمر فطاف طواف الا فاضة ثم رجع ففعل  
و غیر ذلک من التاویلات و لهذا قال ابن  
الظہر بنی

رشد و روی مسلم ایضا حدیث الاسراء  
فیه  
و قد سئل الحافظ فی هذا اللفظة بینوا ضعفها و قد روی مسلم  
بہ یوم السبت و اتفق الناس علی السبت لم یقع فیه خلق و انابت اء  
عند و قد روی مسلم عن ابی سفیان انه قال للنبی صلی الله علیه و سلم لما  
یلم رسول الله اعطی ثلاثا تزوج ابنتی ام حبیبہ و ابنتی معویة ا جعله کاتباً و امرت ان اقاتل



سنة بعد رجوعه من الحج وابن جماعة توفيت ابنا من عتوان توفيه جعفر بن ثعلب بن جعفر  
علاء الامام العلامة الكندي البارع ذو الفنون كمال الدين ابو الفضل الادوي في شعبان  
سنة ١٠٠٠ سمع الحديث بقصر القاهرة واخذ منها  
ما قال الاسوي كان مشركا في عهد متعدي

شيرة وصنف في احكام السماع كتابا نفيسا  
مطلع كثير فانه كان يميل الى ذلك كثيرا ويحضره سمع وحديث  
يترجم ولم يتسلف مقدار دابة ذلك عنده وقال ابو الفضل العراقي كان

مرفوضا لم يصنف تاريخا للصعيد ومصنفا في حل السماع سماه كشف القناع وغير  
ذلك وقال الصلح الصفدي صنف الامتاع في احكام السماع والطالع السعيد في تاريخ  
الصعيد والبدر السافر في تحفة المسافر في التاريخ انتهى وقد كتب على مقدمة شرح المحدث  
اشياء مهمة وقفت له على مجموع فيه فوائد فقيمية اعنى بالنقل وله فيها مباحث حسنة  
وجمع لنفسه جزأسماء الغرام الماثرة والدر المنيرة قيل انه توفي في صفر سنة ثمان  
واربعين وسبعمائة وقيل في السنة الانية وقال الاسوي قبل الطاعون الواقع في سنة

٩٩٤

فتح وجرح صاحب الاشباح

صحيحين

تسع واربعين وعمره ما بين الستين ودفن بمقابر الصوفية الخ وكتاب الامتاع في احكام السماع  
ويزيد في فضائل صحيحين ونشر معاني ومثالب ابن سعي وافر نموده چنانچه در مقام رد مذيب الصلح  
كفته نقول ان الامة تلقت كل حديث صحيح وحسن بالقبول وعملت به عند عدم العارض  
وحينئذ لا

لامة الكتب الخمسة او الستة بالقبول واطلق  
بعضها على كتاب مسلم وغيره قال ابو سليمان احمد بن

شريف لم يصنف في الدين كتاب مثله وقد مر من الناس

فصار حكما بين فرق العلماء وطبقات الفقهاء على اختلاف مذاهبهم كتاب  
وضعا واكثر فقها مركب البخاري ومسلم وقال الكافض ابو الفضل محمد بن طاهر

القبول وضعها وادكر فقها مركب البخاري ومسلم وقال الكافض ابو الفضل محمد بن طاهر

القبول وضعها وادكر فقها مركب البخاري ومسلم وقال الكافض ابو الفضل محمد بن طاهر

القبول وضعها وادكر فقها مركب البخاري ومسلم وقال الكافض ابو الفضل محمد بن طاهر

فمسلم وقال الامام ابو القاسم سعد بن علي الزنجاني ان لابي عبد الرحمن النسيبي شرطاً  
في الرجال اشده من شرط البخاري ومسلم وقال  
السنن كتابه اظن ان وقع هذا في ايدي  
اكثرها ووراء هذا بحث اخر وهو ان  
بالقبول ان اراد كل الامم فلا يخفى فيساده  
عصر الصحابة والتابعين وتابعي التابعين

الاخبار ونقاد الآثار المتكلمين في الطرق والرجال المميزين بين صحيح  
الذين وجدوا بعد الكتابين فهو بعض الامم فلا يستقيم له دليله الذي  
وثبت العصمة لهم والظاهرية انما يعتنون باجماع الصحابة خاصة والتشيع  
بالكتابين وطعن فيهما وقد اختلف في اعتبار قولهم في الاجماع وانعقاده ثوان اراد كل  
حديث فيهما تلقي بالقبول من الناس كافة فغير مستقيم قد تكلم جماعة من الحفاظ في  
احاديث فيهما فتكلم الدارقطني في احاديث وعلاها وتكلم ابن حزم في احاديث كحديث  
شريك في الاسراء قال انه خلط ووقع في الصحيحين احاديث متعارضة لا يمكن الجمع بينها  
والقطع لا يقع التعارض فيه وقد اتفق البخاري ومسلم على اخراج حديث عبد بن بشر  
بنداء اكثر من الاحتجاج بحديثه وتكلم فيه غير واحد من الحفاظ وائمة ائمة ائمة ائمة ائمة  
ونسب الى الكذب حلف عمر بن عبد الفلاس شيخ البخاري  
حديثه عن

يحيى بن حكيم فيه ابو موسى قال علي بن المدايني في الحديث  
وكان يحيى لا يعابه ويستضعفه وكان القزاز يري  
والاحتجاج به وتكلم فيه ونسب الى الكذب واخرج مسلم  
وغیره واخرج ايضا عن سماك بن حرب واكثر عنه وتكلم فيه غير واحد من  
بر حنبل هو مضطرب الحديث وضعفه امير المؤمنين في احاديث شعبة وسد  
الثوري قال يعقوب بن شيبة لم يكن من المثبتين وقال النسيبي في حديثه ذ  
قال شعبة كان سماك يقول في التفسير عكرمة ولو شئت لقلت له ابن عباس لقائه وقال

وقال ابن المبارک رحمه الله في الحديث وضعه ابن حزم قال كان يلقن فيسلكه وكان

تسميهم وفيه فلاز وفلان فلاز جماعة وامثال

لقومها بالقبول وان اراد ان غالب ما فيها

هو مثالب ومعائب صحيحين ان زبان ايمه سنيه

بينان اين هر دو صحيح معيوب و طعون و علوم و

و عاوت و توصيفات ايشان در يافتي كه مثل پراكا ذيب و اقرا

پس بعلم اليقين بر تو منكشف گرديد كه رد و ابطال الحق اين هر دو

بر زفات ان عین حق و صواب است و طعن و تشنيع مخالفين تعصبين بر الحق بسبب و

بريت آن و كردن افزاين و رجز خواني بهرح و ستايش و تفضيل و توصيف آن بقباله و مناظره

الحق محض احتساف و اعجاب كه اكابر ايمه و اساطين دين خود را كه فضل حق و قبايح صحيحين كوشش كند

عالميان مي سازند بنهايت مدح و ستايش و تعظيم و تجليل نوازند و اگر الحق احاديث صحيحين سقيم را رد

سازند حالانكه بهرح و جهي برايشان محبت نتواند شد كه كردن افزاين و خرافات و جزافات و مفوات تشنيع

يا و كرده نرد و عصبيت بازند گرني يني كه ميرزا محمد دوم شريفني كه سيد محمد برزنجي در نوافض او را باير الفاظ

يستايده مولانا السيد العلامة القاضي باكر مین المحترمين معين الدين اشرف الشهير

بميرزا محمد و الحسيني الحسيني حفيد السيد المحقق العلامة نور الدين علي البحر جاني

الذات العديدة والتحقيقات المفيدة رحمه الله تعالى

عن السنة وكف الجماعة و كتب نوافض گفته و من

ح التي تلقت الامة بقبولها منها صحيحا البخاري و مسلم

ب ع الكتب بعد كتاب الله تعالى صحيح مسلم بن الحجاج القشيري

عبد بن اسماعيل البخاري هو الاصح وهو الاصح وما اتفقا عليه هو

عليه الامة وهو الذي يقول فيه المحدثون كثيرا صحيح متفق عليه و يعنون به

بهما اتفاق الامة وان لزمه ذلك واستدل في الانها را ثبوت الملازمة باتفاق

الامة على تلقى ما اتفقا عليه و المتفق عليه بينهما هو الذي يرويه الصحابي المشهور بالرواية





تذکره

در تفسیر گفته مقدوح و محجوب بودن بواوه اهل سنت اگر مذهب شیعه است پس چه اعتبار دارد که از قبیل  
 اهل سنت است پس شرح البطلان است چه روایات صحاح  
 بوده اند و نیز روایات اهل سنت در هر عصر و بیست  
 نور و در کتب با و صفای این شهرت و این ظهور  
 در هر حال و خلاف روایات و افاض که بدام چون لغت حیض مستور در  
 است بیشتر محل تلبیس جعل و دخل و افساد است از عبارات و تصریحات و تحقیقات که  
 و تفسیر صحیح شنیدنی بر تو واضح گردید که این همه دعاوی عریضه و مفاخرات باطله  
 این حصر سرسری و مضلل و بنیان شکنی است و خرافات ایشان متزلزل است و هر طریقی و تشنیتی که  
 بر این حق بسبب احادیث صحیحین یا کرده اند با کابر اساطین دین ایشان متوجه میشود و بخوبی بیرون میروند  
 باید هم و محتجب نماید که بعد متبع ظاهر شد که عبارتیکه در قبح و جرح صحیح مسلم و تفسیر تفسیر آن از رجال علی  
 قبل ازین بواسطه صاحب همه قدس سر و وجه و اجزل علیه فتوحه نقل کرده اند از افادات عبد القادر حق است  
 که او اول صنفین طبقات خفیه است که فی کشف الظنون و سیوطی در حسن المجاهره ترجمه او گفته عبد القادر  
 بر محمد بن محمد بن نصر الله بن سالم محیی الدین ابو محمد بن ابی الوفا القرطبی در هر صنف شرح  
 معانی الآثار و طبقات الخفیه و شرح الخلاصة و تخریج احادیث الهدایه و تفسیر الآثار  
 ستمست و سبعین و ستمائة مات فی ربيع سنة خمس و سبعین و ستمائة و محبوب بن سلیمان کفوی در  
 کتاب علماء الله  
 الاماضل و الخیر الکامل عبد القادر بن محمد بن محمد بن نصر الله  
 این عالم فاضل جامع العلوم و المجموعات و تصانیف  
 و این و هذا تلك العبارة التي ذكرها القاري محمد فاضل  
 في و اخوانها المضية في طبقات الخفیه لعبد القادر المذكور و لا يستكتب هذا  
 ببعون الملك الوهاب بواسطة بعض الاحباب من نسخة موجودة في بيته و كذا كتبه  
 عند بعض فضلاء النصاب فائدة حديث ابن حميد الساعدي في قصة صلوة رسول الله  
 صلى الله عليه و سلم في مسلم وغيره يشتمل على انواع منها التور في الجلسة الثانية ضعفه الطحاوي  
 لجهته في بعض المطابع عن رجل عن ابن حميد قال الطحاوي فهذا منقطع عن اصل الحديث

۱۰۰

اول تدریس خفیه فی طبقات  
 الخفیه است از  
 و الغفره و...

كتاب

وهو قد روي الحديث بأقل من هذا قلت ولا  
اشياء لا يقرى عند الاصطلاح وقتا  
المقطوعة الخرجة في مسلم سماه  
المقطوعة سمعته على شيخنا ابي  
وسماه به سماه من مصنفه الحافظ  
وبها الشيخ محيي الدين في اول شرح مسلم وما يفرضه  
هذا ايضا من التحقيق ولا يقرى فقد روى مسلم في كتابه عربي  
فيقولون انما روى في كتابه للاعتبار والشواهد والمتابعات وهذا  
قالوا الاعتبار والشواهد والاعتبارات موزعة في معرفة حال الحديث وكتاب مسلم  
الترم فيه الصحة فكيف يتعرف حال الحديث الذي فيه بطرق ضعيفة واعلم ان من مقتضا  
الاقتطاع عند اهل الحديث ووقع في مسلم والبخاري من هذا النوع شي كثير فيقولون على سبيل  
التحقيق مكان من هذا النوع في غير الصحيح فنقطع وما كان في الصحيح فيجوز على الاتصال  
روى مسلم في كتابه عن ابن الزبير عن جابر احاديث كثيرة بالضعفة وقال حافظ ابو الزبير  
عنه مسلم برئ من الكسب يدلس في حديث جابر فما كان بصفه بالضعفة لا يقبل فقد ذكر  
ابن حزم وعنه اسحق عن الليث بن سعد انه قال لو ان الزبير علم ان احاديث سمعها من جابر حتى  
اسمها من غير ان احاديث اظن انها سبعة عشر  
طريق الليث عن ابن الزبير عن جابر في صحيح وفي مسلم من غيره  
احاديث وقد روى مسلم في كتابه ايضا عن جابر وابنه جعفر في  
توجه مكة يوم النحر طواف الافاضة ثم صلى الظهر بمكة ثم روى  
انه طواف طواف الافاضة ثم رجع فصرح في الظاهر في قوله ويقولون اعاد هذا  
فذلك من التباويلات لهذا قال ابن حزم في هاتير الروايت احدها كاذب لا يملك  
مسلم ايضا حديث الاسراء وفيه وذلك قبل ان يوصل اليه وقد كمل الحفظ في هذا اللفظ  
وبينوا ضعفها وقد روى مسلم ايضا ان النبي صلى الله عليه وسلم قال في يوم السبت فاتفق الناس على ان يوم السبت

النبي صلى الله عليه وسلم من ناسه رسول الله  
 كما تباروا ويرياء انما انزل الكفار كما تباروا  
 بر في هذا امر الوهم مالا يخفى على حبيبه  
 وصدقها النجاشي عن النبي صلى الله عليه وسلم  
 وادوسفيل انما اسلام عام الفتح ويدر الجرح الى الحبشة وفتح  
 النبي صلى الله عليه وسلم قبل واما اماره ابي سفيان فقد قال الحافظ  
 يونس بن عيسى التتبع باجوبة غير طائفة فيقولون في انكاح ابنته اعتقاد انكاحها  
 اذ... بر وهو حديث عهد بكفر فارد من النبي صلى الله عليه وسلم هذا المنكاح ويدكونه عن الزبير  
 بر كما راينا نريد ضعيفة ان النبي صلى الله عليه وسلم لا في بعض الغرائب هذا لا يعرفه ما حمل على  
 هذا كله لا بعض التعصب قد قال الحافظ ان مسلما موضع كتابه الصحيح عرضه على ابي زرعة الكوفي  
 فانكر عليه وقال سميت صحيح فاجعلت مسلما لاهل البدع وغيرهم فاذا روى لهم الخالف جدا يقولون  
 هذا ليس في صحيح مسلم فرحم الله تعالى ابا زرعة فقد نطق بالصواب فقد وقع هذا وهم كما ينبغي  
 ان قضاه صحيحين بان ابا زرعة احياناً يشبه في الحال حال موطا كذا يشاهد في الامور انهم صحيحين في هذا ويزيدون  
 كما في انهم اصل هذا من اهل الكوفة اذ رووا في كونه ائمة وصالته وضبطه جال ان مجمع عليه يستويان فقام به مصدر  
 بر انست ودر زمانه اما... على در تخریج بران ودر کتابیات وشنه احادیث انهم  
 من وجه بیان انقدر اهتمام نموده اند که زیاده بران تصور

۱۰۳

برای روایت احادیث و تفسیر جلال راه اعتبار و در شش بطا از موطا  
 نادران باید و پیش باید دانست که مصنفان که ملایم است قدس و جرح  
 اگر از راه بدانی فسانی و هو اجش طایفی زبان طعن در موقوفین و صاحبین میکنند و تبحر و جرح  
 لا مفرح و سلحون نمی و چنانچه جمعی از اهل علم او را بر نمی خیزد و اند فرقی در تخریب الحال علی نقل  
 بعد از من نفسه و طیب مسه فی سقالات الحافظ ابو بکر الخطیب قدس که بعض العلماء را بالکتابه جامعه من اهل  
 العلم و زمانه باطل و سانه و قوم غیره بالصالح طایفه و الثقة و الامانة و حجج بما اخبرني للمطاني  
 قال حدثني محمد بن احمد بن محمد بن عبد الملك الاودي قال حدثنا محمد بن عبد الله بن محمد بن

بر بجه الساجی قال حدثني احمد بن محمد البغدادي قال حدثنا ابراهيم بن المنذر قال حدثنا  
محمد بن فليح قال قال مالك بن انس هشام بن عروة كذاب الخ  
بزرگان که معروف است به اصلاح و دیانت و ثقت و امانت  
شمار کرده و مشهور است به ائمه اربعین و ائمه اثنی عشر

پس هرگاه مالک و کسان مسالک و متورط این مهالک بوده باشند در  
اینست که نهان رازی ملک از کی بجای رسیده که در حق شام بن عروه که عروه رواد  
اختیار و ائمه عالیقدر است چنین گفته همیشه بر زبان رانده یعنی او را کذاب گفته روح حضرت زبیر

و نهی رکاشف می فرماید هشام بن عروة ابو المنذر و قیل ابو عبد الله القرشي احد کلام مع احمد بن  
الزبیر و عنه شعبه و مالک و القطار و قی ۱۴۰ قال ابو حاتم ثقة امام فقه حدیث و در حاشیه آن کذا  
راستی قال ابو المذنب له خوار جملة حدیث و قال ابو سعد ثقة ثبت فی الحدیث جملة و قال ابو حاتم  
ثقة امام فی الحدیث انتهى انصاف باید فرمود که در حق چنین امام و مقتدی و ثقة و ثبت و عادل و فضل که از غیر  
قرون تابعین با حسن حدیث است اینها ثابت است بشهادت جناب رسول خدا صلی الله علیه و سلم که فی الثقة و غیر  
بوده و در او را و اجماع و زبیر که از عشر مبشره است داخل و در او صاف حمید فضل و روح کامل چنین گفته شیعیه بر زبان  
او و در واقع عدالت است بانه و زبیر مالک سبب اب خویش بر این اسحاق که یکی از ائمه حذلق مشهور فی الافاق  
و متهمین به شایسته که بر این باقی است از امام مالک و شام است طین شوق بلوغ زود بگم با و هم نسبت کذب است  
و در زبیر جلال قرار داده و چنانچه سبب اب را بخواری و زبیر کرده خواهد

فاما علیه السلام قبل ان وفات خود و کفایت بهمان  
فی سنده ابو اسحاق کذبه مالک و فيه ايضا علي بن حاصم مدر  
فكيف يخبره و الجواب قد اخرجنا احمد في الفضائل و اما ابن اسحاق فقد قال احمد

المغازي و السيرة و اثني عليه جماعة من العلماء و كان اماما كبيرا و انا اطهر عليه مالک لا نه  
الموطا قال اروي اياه فانما يطهره و بلغ ذلك ما لا يفتق عليه و قال فالدجال مراد حاطلة و  
احد و احمل مالک شی هذا فانه لا يمتنع ان مراد حاطلة با مراد حاطل و ائمه اباست و روح شایسته  
و قیام و تمیز این اسحاق که در او را از جمله عظم فقه یاران و اصاطین می پندارند چنانچه خود سبط

۱۰۴

سبط ابن الجوزي بيان کرده و در بي بر کاشف الامام و صدوق طائفة و محسن زخار علوم مي دانند چنانچه گفت  
محمد بن اسحاق بن يسار ابو بكر و يقال ابو عبد الله المصلي هو الامام المديني لا امام را ي انشا و مري عن عطا  
الافغانان و يونس بن بكير و احمد بن خالد كان صلا و قاما من هجر

١١  
خارج سال التاب صلى الله عليه و آله و سلم بر شش کس بود و علم  
زيان نهري است که او سگفت که در مدينه علم همیشه کثير خواهد بود  
سوميرنه و تربيت شتا و سال گذشته که کسی از اهل مدينه در حق او تهمت  
بن اسحق حافظ ترين مردم است و شعبه گفته که او امير محدثين است بسبب حفظ خود و ابو زرعه و مشفق

نکرد و  
ميفرمايد  
بر اهل علم را خدا را بن اسحق که از جمله شايسته سفيانان و حمادان ابن المبارک الحديث هرگاه امتحان او

کوند و راضه  
يوسد او و صدق و رشاد يافتند و هذا عبارة الحاشية قال يحيى ثقة و كان حسن الحديث و

قال ابن  
ملا حديث رسول الله صلى الله عليه و سلم على سنة فذكر هو ثم قال صار علم السنة

عندنا ثني عشر احدثهم ابن اسحاق قال الزهري لا يزال بالمدينة علم جمعا كان فهم ابن اسحاق و قال ابو معوية

ابن اسحاق و احفظ الناس قال ابن المديني سمعت سفيا و سئل عن ابن اسحاق قيل له لم يرو عنه اهل المدينة

فقال سفيا جالسة منذ بضع و سبعين سنة و ما يسميها احد من اهل المدينة و لا يقول فيه شيئا و قال

احمد حسن الحديث و قال شعبه ابن اسحاق امير المحدثين بحفظه و قال ابو زرعة الدمشقي بن اسحاق

رجل قلا جتمع الكبراء من اهل العلم على الاخذ عنه منهم السفيانان و الحمادان و شعبه و ابن المبارک و قد

اختاره اهل الحديث فزا و اخيرا و صدق ما مع مدحة ابن شهاب له انتهى ملتقطا و يا فني مر مرارة الجحان و حق

في ما يريه الامام محمد بن اسحاق  
ملا هو المديني صاحب السيرة و كان جازما من جوار العلم و كما

حافظا  
يحدث عند اكثر العلماء و اما في المغازي في السيرة فلا يجمل

ابي عليه بابن اسحاق ذكره البخاري في تاريخه و مري عن الشافعي انه

قال من  
ابن المغازي هو عيال علي بن اسحاق و قال سفيا بن عيينة ما درك احد احدثهم ابن اسحاق

في  
و قال شعبه بن الحجاج محمد بن اسحاق امير المؤمنين في الحديث انتهى في زوران گفته و مکتب

اسحاق المذکور اخذ عبد الملك ابن هشام سيرة رسول الله صلى الله عليه و سلم و كذلك

كل من يتعلم في هذا الباب فعليه اعتقاده و اليه اسناده و از لطائف اينکلم ابن ابی ذب





عبد الله بن أبي سلمة الماحشون المدني الفقيه كان اماما مفتيا صاحب حلقة ومعتبرا في زمانه  
متذكرا لحفاظة ابن ناصر الدين درميان وغير ايشان اورا بناتق و محمد  
الكليني في رزم وهي هلكة عبد العزيز بن عبد الله بن  
نير القمي هو من اهل مدينة رسول الله صلى الله عليه وسلم

بن دينار با حازم وسلمة بن دينار و حميد  
عنه الليث بن سعد وبشر بن المفضل وكيع بن الجراح  
سريدا بن هارون بن الجعد وابو نعيم الفضل بن دكين وغيرهم كان  
محدثا وحدث بحالين وفاته و حج ابو جعفر المنصور فشيعة المهدي فلما اراد

اني استهد لي قال استهد بك رجلا عاقلا فاهدي له عبد العزيز الماحشون و در تفر  
ابن حجر بترجمه او گفته عبد العزيز بن عبد الله بن أبي سلمة الماحشون بكسر الجيم بعدها مائة مضمومة  
المدني نزيل بغداد مولى آل الزبير ثقة فقيه مصنف من السابعة و دهره في كشف ترجمه او ميگويد كان  
امام معظم قال ابو الوليد كان يصحح للوزراء و در حاشية آن مذکور است قال ابو زرعة و ابو حاتم و دوسر ثقة  
قال ابن خراش صدوق قال بن سعد كان ثقة كثيرا الحديث اخ اما ابن ابي حازم فثني  
و در كشف ترجمه او ميگويد عبد العزيز بن ابي حازم المدني عمر ابيه و سهيل و العلا و ابن الهاد  
وعنه ابو مصعب و قتيبة و ابن حجر قال احمد بن حنبل الحديث لم يكن بالمدينة بعد ما اختلف منه  
ويقال ان كتب سليمان بن بلال في اليه ولم يسمعها و قال ابن معين ثقة و ابن حجر عسقلاني در تفر

المدني صدوق فقيه من الثامنة و يافعي و روافقه سنة اربع و ثمان  
بن ابي حازم و ابراهيم بن سعد و عبد الرحمن بن زيد و ابن ابي الزناد و ابن ابي

يهره از نه باب و عيب و طعن و تشنيع و موهبه چنانچه ابن عبد البر اين معني را نقل كرده

بن ميمر ما يدر ذكر ابن عبد البر كلام ابن ابي خيثم ابراهيم بن سعد في مالك بن

بن تكملة ايضا في مالك عبد العزيز بن ابي سلمة و عبد الرحمن بن زيد بن اسلم و محمد بن اسحاق

بن يحيى بن الزناد و عابوا الاشياء من مذهبه و قد رآه الله عز وجل مالكا عما قالوا و كان عبد الله

و جها و از اوله قاطع بر جميع مالک و طعن در ديانت او و سلكش طرق بهو امي نفس و اختيار تصيب انك

بالحالين و ابن ابي الزناد و ابن ابي حازم و ابن ابي حازم و ابن ابي حازم و ابن ابي حازم و ابن ابي حازم

خرج ابي بصير بن سعد و عبد الرحمن  
بن يحيى بن اسلم و ابن ابي الزناد  
و ابن ابي حازم و ابن ابي حازم

مجلسی بر مالک بسبب  
انقدر روایت عکرمه با وصف  
صحاح

باوصفیکه قدح در عکرمه نموده باز چونکه بعضی اقوال او را موافق قول خود یافته احتیاج بان نموده و چاره جز دست  
زدن بدامن او ندیده تهاافت و تناقض صریح برگزیده و شناخت آن چندان ظاهر است که امام شافعی باوصفیکه  
تلمذ از دشت و لواحق حسن حقیقت او بر می افراشت او را باین صنیع شنید مطلع

سررشته مراعات او ب از دست حق پرست داده چ

مذهب او در ذکر اعتراضاتی که شافعی بر مالک دارد

عن عطاء بن ابی رباح عن ابن عباس انه سئل عن رجل

فامر له ان يخرج بدنة قال الشافعي به ناخذ وقال مالك عليه عمره وحجة تامه

عن ربیعة وعروة بن زید عن عكرمة يظنه عن ابن عباس فان كان قد ترك

لواي ربیعة فهو خطأ وان تركه لواي عكرمة فهو يسيئ القول في عكرمة ولا يرى لاحد

حديثه وهو يروي بقدر عن عطاء عن ابن عباس خلافة وعطائقة عندا وعند الناس قال

الشافعي والعجب انه يقول في عكرمة ما يقول ثم يحتاج الى شيء من علمه يوافق قوله فيسميه مرة ويسكت

عنه اخرى يروي عن ثور بن زيد عن ابن عباس في الرضاع وذباح نصارى العرب وغيره

ويسكت عن ذكر عكرمة وانما يحدثه ثور عن عكرمة وهذا امر لا مور التي ينبغي لاهل العلم ان يحفظوا

فيها ازین عبارت منجلی است که امام مالک باوصفیکه عکرمه را مقدوح و مخرج میداشت و قول بد در حق او میگفت

و برای احدی تجویز قبول حدیث او نمی فرمود هر گاه قول او را موافق خود می باید عنان تمالک از دست داد

دست بان می اندازد و از او دلیل و برهان خود می سازد و طرفه این است که گاهی نام عکرمه بصریح ذکر میکند

و گاهی باخفا نام او می پردازد و زمره تلبیس و تدلیس می نوازد و تخفنا

پس پشت میگزارد و با جمله این کلام بلاغت نظام امام شافعی

صاف ظاهر است که مالک سالک سالک هوای نفس گردیده و دامن بر

تناقض و تهاافت و خط صریح برگزیده و ازین جاست که فخر رازی هم این صنیع صریح

بر تفریق بر حجت موجب طعن در روایت و ویانت او و باعث عدم جواز تمسک شافعی بر آیات مالک و مباح

در مخرج دست ایشان او دانسته چنانچه گفته و اما الا اعتراض الشافعي وهوان مالكا اذا احتج الى القسمك

بقول عكرمة ذكره واذ لم يحتج اليه تركه فهذا ان صح من مالك او رث ذلك طعناني في رايته وفي

برای که از پیغمبر بنت ابی لهب جاءت الى النبي صلى الله عليه وسلم فقالت يا رسول الله اني انا  
النار فقام عليه السلام وهو غصب شديدا  
في قلبي ففدا ذاني مر اذاني ففدا ذني لله

قوله لعنهم الله في الدنيا والاخرة  
ما را که ابو عبد الله کافا بقول  
بعضه وعلاوته لتلايد خل تحت هذا الوعد

بیه امام شافعی برگزیده نیست که آن باعث تالیس و امانت و تخفیر و از راه  
و امانت بسبب ترشیت او موجب ایدار خدا و رسول و باعث لعنت و در دنیا

و آخرت و مخرجه و بیت از درگاه صمدی و موجب تحقیق حدیث بدی است پس حیرانم که چگونه رازی این  
کا و تازی این افادات بدیع که مذہب شافعی مالک سیاه برابر ساخته و خلیفه اول و ثانی و از اینها را که خطیبه  
افند و از این معج بول و دیگر این طاعون و الطبیست معصومین صلوات الله علیهم اجمعین مصلح نظر و شنید هم  
عالیه برین جبارت مبر سر خسارت می گشتند اما اینهم من قصه فدک و عماره و تاجمل و صغیر و اشکها را

و ستاد و مستوجب لعنت پروردگار و غضب حضرت چهار و رسول و صلوات الله و سلامه علیه و آله و الهما  
گردانید و نسبیان سیاست ساخته است را خطیله نام شافعی در قبح و جرح مالک گماشته خود را با امانت شافعی  
قرشی و خطیله را فاد و تنفیض شافعی ترکب ایدار خدا و رسول خدا گردیده لعنت و غضب پروردگار بقول  
خود بر خود گماشته و با کمال

ع و جرح مالک اصفا میکنند و بر ثبوت قبح و جرح روا  
موقوف اعتبار و شناسایی نماید و امام شافعی چنانچه در باره احتجاج  
عدم جو انان بقول خود مالک ثابت کرده سخافت رای و شدت غفل

ساخته او را از اوج امانت و جلال و تحفیض عدم امانت و دیانت افکنده  
مردن مالک عمل را بر احادیث صحیح طعن و تشنیع نموده و چنانچه قریب رازی بعد نقل قاضی در آن  
تسلیت از شافعی گفته و لما قصر الشافعی هذه القاعدة ذكر ان مالكا اعتبر هذه القاعدة في  
بعض المواضع دون بعض فتذكر المسائل التي ترك الاخبار الصحيحة فيها القول واحد من الصحابة

مع شافعی مالک بسبب  
در احادیث صحیح



وقد ديانته ولو كان لا يركن اليه فكيف حاز الشافعي رتبته واما مالك وكيف حوز  
القول اذا ذكرت الا في مالک المجموع مما ذكره مقدم شرطية امام رازي تخرج امام شافعي كمرآة رازي

و نهالت وسداد ورشاد وصحت اقوال واحكام وادار

بوت ان بايجيرتها و تعجبهاست و هر گاه مقدم صحیح

حيات مالک اشتباهی نیست چنانکه که چگونه رازي

در مقدمه مشروحه ورافاده امام شافعي ترتيب در زبده حالانکه خود

مالک و زاعي و ابو حنيفة بوضوح شافعي نقل کرده چنانچه در پيچ رساله در حج و

ي يعلم حديث گفته الحجة الثالثة ان اكر علماء الحديث اقر الله بالفضل والقوة

في هذا معلوم رأي احمد بن حنبل سئل هل كان الشافعي صاحب حديث وكرها تذا وروينا

انه سمع الموطأ عليه وقال انه ثبت فيه و سئل احمد بن حنبل عن مالك فقال حديث صحيح وراي

اضعيف و سئل عن الاوزاعي فقال كذلك و سئل عن الشافعي فقال حديث صحيح وراي قوي و سئل

عن ابن فلان فقال لا رأي لا حديث قال البيهقي اما قال احمد بن مالك ذلك لانه كان يترك

الحديث ايج ~~.....~~ و سئل عن مالك و ايج ذلك لانه كان يمتنع بالمقاطيع المرسل

في بعض المسائل ثوبقيس عليها و اما قال في الشافعي ذلك لانه كان لا يرى الاحتجاج بالحدیث

الصحيح ثم يقيس الفرع عليها و اما قال في ابن فلان ذلك لانه كان يقبل المجاهيل بالمقاطيع المرسل

وما وقع اليه من حديث بلان و ان كان ضعيفا يتزل القياس لاجله و ما رفع اليه من احاديث

سائر البلا ~~.....~~ ال الى الاستحسان و القياس اين عبارت و لالت صريحه و

وصوف نموده و بهقي در شرح اين اجمال و كشف اين ابهام

بهيت صحيح را بسبب عمل اهل مدينة ترك ميکنند از اين سبب احمد بن

رابضه خف راي موصوف ساخت و همچنين احمد بن حنبل و زاعي عمدة الاماثل و امثال

برضعف اي کردانيد و اما دم و نکوشش و تفصيح و تفصيح ابلي فلان يعني حضرت ابلي جميعه و بهقي

صوسي و ورجه عليها رسانيد که نفی راي و حديث هر دو از او نموده بدر که اسفل جبل و مجانب است از حد

ولي عقل و سخافت راي نمکن ساخته پس بحيرتم که چنان حضرت رازي با اين همه بهالغنه در مدح

و ۱۰۰۹  
تفسير بهقي و رازي از ابلي چنينه بلي  
فلان و نقل از موطن بلا و از  
احمد بن حنبل







CALL No. { 53116 ACC NO / 125  
 AUTHOR 125 / 125  
 TITLE 125 / 125



# MAULANA AZAD LIBRARY ALIGARH MUSLIM UNIVERSITY

## RULES

1. The book must be returned to the library within the above
2. A fine of Re. 1-00 per volume per day is charged for late return. 10 Percent per day for special book.

